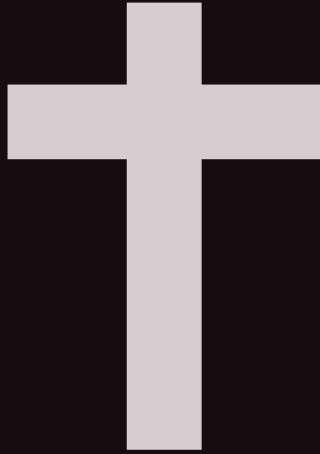


Ūmāreco paꝥu
wederique



New Testament in Waimaha

Umareco pacu wederique
New Testament in Waimaha
El Nuevo Testamento en waimaja de Colombia

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Waimaha

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Waimaha

Brazil

[bao]

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Waimaha

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 29 Jan 2022

578d10cf-36f5-57a0-9c73-7cf116b01c7e

Contents

SAN MATEO	1
SAN MARCOS	44
SAN LUCAS	70
SAN JUAN	115
LOS HECHOS	151
ROMANOS	191
1 CORINTIOS	209
2 CORINTIOS	225
GÁLATAS	236
EFESIOS	242
FILIPENSES	248
COLOSENSES	253
1 TESALONICENSES	258
2 TESALONICENSES	262
1 TIMOTEO	265
2 TIMOTEO	270
TITO	274
FILEMÓN	277
HEBREOS	278
SANTIAGO	293
1 PEDRO	298
2 PEDRO	304
1 JUAN	307
2 JUAN	312
3 JUAN	313
JUDAS	314
APOCALIPSIS	316

SAN MATEO

Jesucristo yee quetire ca owaricarã cõrora, “Atere mani ca owaro añurãga,” ñicãri, cãja ca ñarica wãmeri cõrora owaupa.

Añurije queti ca nii ñuorije: “Ñicã, Mesías, yu yaa pooga macãrãre ca ametueneppure yu tiicojorucu, Æmureco Pacu tĩramapu cã ca ñiquĩcarore birora cã ca tiiricu niimi JESÚS,” ñi wede. O biro wede nũna waa:

—Ca nii ñuori wãme, Jesucristo ñicã jãmua ca nii ñuo dooquĩcarãre, to biri Jesús cã ca bauarique maquẽre wede. Tee jirore yoari cuu wedeticãcojo, treinta cãmari jiropu Uwo Coeri maju Juan, Jesús yee maquẽre cã ca wede ñuquerique mena wede ñuo waa ñucã (1.1—3.12).

Jesús, cã paderiquere bau niiro cã ca tii ñuo nũna waariquea, cã ca uwo coe dotirique, to biri Satanás ñañaro cãre cã ca tii dotimirique mena wede ñuo waa (3.13—4.11).

Jiro Jesús, Galileapu Æmureco Pacu yee quetire bojocare cã ca wederiquere, cãjare cã ca bueriquere, ca diarique cutĩrãre cã ca catoriquere, wede nũna waa (4.1—18.35), Jesús, Jerusalén cã ca waa tujarique menapu wede yapano ea (caps. 19—20).

Jesús cã ca nii tujari semanare ca biiriquere, cãre cãja ca ñariquere, ñucã cã ca cati tuarique, to biri cã buerãre cã ca baua eariquere wede (caps. 21—28).

Atẽ añurije queti wede yapano ea, cãre ca nũnarãre, “Ati yepa niipetiropu yu yee quetire wederãja,” Jesús cã ca ñirique mena.

Jesucristo yee Añurije Quetire Mateo cã ca owarique

*Jesucristo ñicã jãmua ca niiricarã
(Lc 3.23-38)*

¹ Atea, David, Abraham pãrami ca niiricu, Jesucristo ñicã jãmua niiquĩcarãre owa tuurique nii:

² Abraham, Isaac pacu niupi.

Isaac, Jacob pacu niupi.

Jacob, Judá, to biri cã bairã pacu niupi.

³ Judá, Fares, Zera jãa pacu niupi.

Cãja paco Tamar niupo.

Fares, Jezrón pacu niupi.

Jezrón, Aram pacu niupi.

⁴ Aram, Aminadab pacu niupi.

Aminadab, Naasón pacu niupi.

Naasón, Salmón pacu niupi.

⁵ Salmón, Booz pacu niupi.

Booz paco Rajab niupo.

Booz, Obed pacu niupi.

Cã paco, Rut niupo.

Obed, Isai pacu niupi.

⁶ Isai, Israel yepa macãrã wiogu ca niiricu David pacu niupi.

Wiogu David, Salomón pacu niupi. Cã paco pea Urías namo ca niirico niupo.

⁷ Salomón, Roboán pacu niupi.

Roboán, Abías pacu niupi.

Abias, Asá pacu niupi.

⁸ Asá, Josafat pacu niupi.

Josafat, Jorán pacu niupi.

Jorán, Uzías pacu niupi.

⁹ Uzías, Jotán pacu niupi.

Jotán, Acaz pacu niupi.

Acaz, Ezequías pacu niupi.

¹⁰ Ezequías, Manasés pacu niupi.

Manasés, Amón pacu niupi.

Amón, Josías pacu niupi.

¹¹ Josías, Jeconías to biri cã bairã pacu niupi, israelitas're, Babilonia yepapu cãja ca ñee waari cuure.

¹² Babiloniapu cãja ca ñee waaro jiro Jaconías, Salatiel pacu niupi.

Salatiel, Zorobabel pacu niupi.

¹³ Zorobabel, Abiud pacu niupi.

Abiud, Eliaquín pacu niupi.

Eliaquín, Azor pacu niupi.

¹⁴ Azor, Sadoc pacu niupi.

Sadoc, Aquín pacu niupi.

Aquín, Eliud pacu niupi.

¹⁵ Eliud, Eleazar pacu niupi.

Eleazar, Matán pacu niupi.

Matán, Jacob pacu niupi.

¹⁶ Jacob, José pacu niupi.

José, María manũ niupi. María, Jesús, Mesías mani ca ñigu paco niupo.

¹⁷ To biri, Abraham niiquĩricu cã ca niiri cuu mena, David menapure pua amo peti, ñupore baparica penituario niiri punaari peti nii wajoa nũna waaupa. Ñucã David niiquĩricu cã ca niiri cuu mena, to biri israelitas're Babiloniapu cãja ca ñee waari tabe menapure pua amo peti, ñupore baparica penituario niiri punaari peti nii wajoa nũna waaupa. Ñucã Babiloniapu israelitas're cãja ca ñee waari tabe mena, to biri Mesías cã ca bauari tabepu menare, pua amo peti, ñupore baparica penituario niiri punaari peti nii wajoa nũna waaupa.

*Jesucristo cã ca bauarique
(Lc 2.1-7)*

¹⁸ Jesucristo cã ca bauarique o biro biupua: Cã paco María, Josere manũ cutirũgo bii niupo. José mena cõ ca niiparo ñuqueropura, Añuri Yeri cã ca tii maju niirije ñuori, mee utagapũ niu yerijãaupo. ¹⁹ Cõ manũ José pea, ca bojoca añugu niiri, bau niropu Mariare, “To biro biimo,” ñi wede batetigura cõre ca cõacãpe niicu,” ñi tũgoeñaupi.

²⁰ “To biro yu tiũguda,” cã ca ñi tũgoeña niiri tabere, cã ca quẽñaropu, ñicã Æmureco Pacu puto macã cãre baua eari, o biro cãre ñiupi:

—José, David pārami, Mariare nūmo cutirugū uwiticāña. Cō ca macū jāñagna Añuri Yeri cū ca tii maji niirije juori cō ca buaricu niimi. ²¹ María jicū macū cutirucumo, “Jesús” cō ca wāmeo tiipure. O biro wāme cutirucumi, cū yaarā ñañarije cāja ca tii niirijere ca ametueneru niiri — iupi. ²² Ate niipetirije biiupa, Umureco Pacu cū yee quetire wede jugueri maju mena:

²³ “Jicō nomio, nūmū mena ca nii ñaaticora, utaaga nii, jicū macū cutirucumo, Emanuel cō ca wāmeo tiipure,” cū ca iiricarore biro to biijato iiro. (“Emanuel” iiro, “Umureco Pacu mani mena niimi,” iirugaro ii).*

²⁴ To biri José cāni wācā, Umureco Pacu puto macū cāre cū ca tii dotiricarore birora Mariare cōre nūmo cutiupi. ²⁵ Ména, cō macū Jesús cō ca wāmeo tiiricu cū ca bauparo juguero, cō mena niitiupi.

2

Ca majirā Jesús're cāja ca iarā earique

¹ Tii yepa macū wiogu Herodes cū ca niiri cuure, Judea yepa macā macā Belén'pu Jesús cū ca baucararo jiro, jicārā ca majirā,* muipū cū ca mña doori ñña macā yepa macārāpu, ñocōa cāja ca biirijere ca buerā, Jerusalén're, ² o biro iī jāiña eaupa:

—¿Noo cū niiti, judíos wiogu ca baucaricu? Cū ñocōre muipū cū ca mña doori ññarū niirā iari, cāre jāa iī nūcū buorā doojāwu — iupa.

³ To biro cāja ca iirijere togu, wiogu Herodes pea ñee pee iī majiticā, buaro tūgoeña paicoaupi. Nūcā Jerusalén macārā cāa niipetirāpura to birora biiupa. ⁴ To biri wiogu Herodes pea, paia uparāre, doti cūriquire jūo bueri majare, jūo nea poori:

—Mesías, ¿nooru cū baugarupari? — cājare iī jāiñaupi.

⁵ To biro cū ca iī jāiñaro:

—Judea yepa macā macā Belén'pu. O biro iī owaupi Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maju:

⁶ “Mñ Belén, Judea yepare ca niiri macā, tii yepa macā macāri ca nii majuropeeri macāri watoare, watoa macā macā méé mñ nii.

Mñre jicū wiogu baucarucumi, yñ yaarā, Israel yaa pooga macārāre ca iā nūñjeeru,”† iī —iupa.

⁷ To cōrora Herodes pea, ca majirā wadore jūo cojori, ñocō cū ca bau ea juorica cuure añuro cājare jāiña tuoupi. ⁸ To biri Herodes Belén'pu cājare tiicojogu, o biro iī cojoui:

—Waarāja, wimagū yee maquere añuro mña jāiña tuo peticāwa. Cāre buarā, yñ cāare mña queti tiicojowa, yñ cāa, cāre yñ ca

nūcū buogu waapere biro iirā —cājare iupi Herodes.

⁹ Wiogu to biro cājare cū ca iirijere tuo yapanori jiro, ca majirā pea waacoaupā ñucā. Ñocō, muipū cū ca mña doori ñña macā yeparu niirā cāja ca iaricu pea ññā cājare jugue nūnaa waa, wimagū cū ca niiri tabe jotoa tua nūcā eaupi. ¹⁰ Ñocō to biro cū ca biiro iarā, ca majirā pea buaro ujea niupa. ¹¹ Tii wiipū earā, wimagure, cū paco María mena ca niigure iāupa. Cāre iarā, cāja ājuro jupearī mena ea nuu, cāre iī nūcū buoupa. To biro tii, cāja acacūmarire pāa, oro,‡ yucū díi ca jutī añurije, mirra, cāre tiicojo nūcū buoupa. ¹² Jiro quēñararopu, “Herodes puto peera waaticāña,” ca iī wede majio ecoricarā niiri, cāja yaa yeparu tua waarā, ape maa pee waacoaupā.

Egiptoru cāja ca duti waarique

¹³ Ca majirā cāja ca tua waaro jiro, jicū, Uru yñ cāre queti wede bojari maju Josere cū ca quēñaropu cāre bāua eari, o biro cāre iupi: “Wācāña. Wimagure, cū pacore, Egiptoru jūo duti waaguja. Tooru mñ niicārucu ména. Jiro mñre yñ wederucu ñucā. Herodes wimagure cāre jāa cōarugū mujare amagu doogu tiimi,” iupi.

¹⁴ To cōrora José pea wācā, wimagure ami, cū pacore jūo, tii ñamira waacoaupā Egiptoru. ¹⁵ Tooru niicāupa, Herodes cū ca bii yairopu. O biro bii eaupa, Umureco Pacu cū yee quetire wede jugueri maju mena: “Egiptoru ca niigure yñ jūo cojowa yñ Macāre,” cū ca iī owa cūu juguequique.§

Wimarāre Herodes cū ca jāa dotirique

¹⁶ Herodes pea ca majirā cāre cāja ca iī ditoriquere majiri, aja ametuacoari, Belén macārā, tii macā wejari macārā niipetirā mña wimarāre pua cūma ca suorā, cāja jiro macārā cāare jāa peoticā dotiupi, ca majirā cāja ca wedericarore biro, “To cānacā cūma ca cōgu niicumī,” iī majiri.

¹⁷ O biri wāme bii eaupa, Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maju Jeremías niiquiricu o biro cū ca iī owarique:

¹⁸ “Ramāpūre acaro buirique wedeo, yacó, ñañaro tamno tūgoeña pai otrique, wedeo.

Raquel iimo, cō punare otigo. ‘Otiticāña,’ iiriquere bootimo,

mee, cō pūna cāja ca bii yaicoarique ca niiro macā,” iupi.*

¹⁹ Herodes cū ca bii yairo jiro, jicū Uru yñ cāre queti wede bojari maju, José, Egiptoru cū ca niiro cū ca quēñaropu cāre bāua eari, o biro cāre iupi: ²⁰ “Wācāña. Wimagure, cū pacore, jūo tua waaguja ñucā Israel yeparu. Mee wimagure ca jiarugamiricarā bii yai

* 1:23 Is 7.14. * 2:1 Magos. † 2:6 Mi 5.2. ‡ 2:11 Ca wapa pacarije. § 2:15 Os 11.1. * 2:18 Jer 31.15.

peticoama,” cäre iŭipi. ²¹ To biri José wācā, wimagare, cū pacore, Israel yeparu juo tuacoaupi űucā. ²² To biro bii pacagu, Herodes macā Arquelao, cū pacu wajoaye Judea yepa macārā wiogu cū ca niirijere queti tʔori, toopare waarugu uwi jaűiupi. To biri cū ca quēñaropu űmureco Pacu cū ca wede majoricu niiri, Galilea yepa pee waa-coaupi. ²³ Toopu eagu, Nazaret macāpū niigu waaupi. O biro bii eaupa, űmureco Pacu yee quetire wede jūgueri maja, “‘Nazaret macā niimi,’ iűricu niirucumi,” cūja ca iűicarore birora biro.

3

*Juan, ca bopori yeparu cū ca biirique
(Mc 1.1-8; Lc 3.1-9, 15-17; Jn 1.19-28)*

¹ Tii ramirire Uwo Coeri majū Juan, Judea yepa macā yepa, ca yucu maniri yeparure űmureco Pacu yee quetire wede eaupi. ² O biro iŭipi:

—Ñañarije mūja ca tii niirijere tūgoeña yeri wajoaya. Mee, űmureco Pacu cū ca dotipa cuu eacoaro bii —iŭipi.

³ Juan, űmureco Pacu yee quetire wede jūgueri majū Isaiās o biro cū ca iűi owa jūguericu niipi:

“Ca yucu maniri yeparu jīcū cū ca acaro buirije o biro iűi wedeo:

‘űpūre maa queno yueya; díamacū maari cäre queno bojaya,’ cū ca iűiűiricu.”*

⁴ Juan jutiro camello poa mena tiiricaro niupa. űucā waibucu quejero daa menara wēñauipi. Cū baarique pea yejeroa, macāñucū macārā dobea oco, niupa. ⁵ Cū ca wederijere tʔorugarā, Jerusalén macārā, Judea yepa niipetiro macārā, dia Jordán pʔotori macārā, niipetirā bojoca cū pʔotopare earucuupa. ⁶ Ñañarije cūja ca tiiriquere cūja ca wede ametuenero, Juan pea dia Jordán’pū cūjare uwo coeupi.

⁷ Pañ fariseos, to biri saduceos, cäre uwo coe dotirugarā cūja ca dooro iagu, o biro cūjare iŭipi Juan:

—Añaa punaa, ĺiűiru mūjare, űmureco Pacu ñañaro cū ca tiipe ca cōña doorijere, “Mūja ametuacārucu,” mūjare cū iűjāri?

⁸ Ñañarije mūja ca tiirucurijere tii yerijāari, mūja ca tūgoeña yeri wajoarijere iñorā, iā majiricarora añuro niirique cuti iño niña. ⁹ Mūja majuropeera, “Jāa, Abraham pāramerā jāa nii,” iűi tūgoeñaticāña. Yee méé mūjare ya iűi: űmureco Pacua, ate űtāgaarirena Abraham pāramerā tii jeeñocā majimi. ¹⁰ Mee, űmureco Pacu bojoca ñañarāre, ñañaro cū ca tiipe nii yerijāa.† Niipetirije

yucu, añurije ca dica cutirijera, paa juderi pecamepū joe cōacārique nii.

¹¹ Yua, añuro petira, ñañarije mūja ca tii niirijere cūja tūgoeña yeri wajoajato iűgu, oco mena mūjare ya uwo coe. Ya jiro ca doogu pea ya ametuenero do biro ca tiia manigu niimi. Yua, cū yee dapo juti uno cäre cäre ca jee cotepū uno méé ya nii. Cūa, Añuri Yeri mūjapūre cū ca ñañāa nucāro tiiri, ca ñañarije manirā mūja ca tuaro tiirucumi. ¹² Trigo quejerire cū ca maa muene batera tabere ami doomi. Ca ape peera† teere queno cūurica tabepū queno cūu, tee quejeri peera pecame ca űñ yatitiri pecamepū joe bate, tiirucumi —iŭipi.

*Jesús cū ca uwo coe ecorique
(Mc 1.9-11; Lc 3.21-22)*

¹³ Jesús, Galilea ca niiricu, dia Jordán Juan cū ca niiroru waaupi, “Yare cū uwo coejato,” iűgu. ¹⁴ Juan pea cäre uwo coerugatigu, o biro cäre iŭipi:

—Yū pee ya nii, mū ca uwo coepūa. ĺÑee tiigu mū pee ya peere mū uwo coe dotigu dooti? —iŭipi.

¹⁵ To biro cū ca iűiro, o biro cäre iűi yūupi Jesús:

—Añurucu. Mūra yare uwo coecāña, űmureco Pacu cū ca iā cojorore añurije mani ca tipera niiro bii —iŭipi.

To biro cū ca iűiro, Juan pea Jesús’re uwo coeupi.

¹⁶ Juan cū ca uwo coe yapanoro, Jesús cū ca maa nucārora, űmureco quejero pāa nucācoaura. To biro ca biiro űmureco Pacu yañ Añuri Yeri, buare biigu bau duwi doo, cäre ca ñaapea eagure iaupi Jesús. ¹⁷ To cōrora űmureco tutipū o biro iűi wedeoupa:

—Ani niimi ya Macā, ya ca maigu. Cū mena buaro ya ujea nii —iupa.

4

*Satanás Jesús’re cū ca iűi buiyeemirique
(Mc 1.12-13; Lc 4.1-13)*

¹ Jiro, Añuri Yeri ca bopori yeparu Jesús’re amicoaupi, Satanás’re ñañarije cū tii doti eco ñaajato iűgu. ² Toopre cuarenta rymiri, cuarenta ñamiri, baari méé biima iűgu, queya tūgoeñaupi. ³ To biro cū ca biiro, Satanás, Jesús puto eari, cäre iűi buiyeē ñaagu, o biro cäre iŭipi:

—Díamacāra űmureco Pacu Macāra mū ca niijata, ate űtāgaarire “Pan jee ñaña,” iűña —cäre iŭipi.

⁴ To biro cū ca iűiro, Jesús pea o biro cäre iűi yūupi:

* 3:3 Is 40.3. † 3:10 Mee comea, yucure ca nucōripūra ca paa judepaga nii yerijāa. Niipetirā bojoca ñañarije wado ca tii niirā, yucugū pecamepū ca joe ecorore birora, pecamepū joe ecorucuma. ‡ 3:12 Bojoca añurāre űmureco Pacu cū ca doti niiri tabepū jee cojo, ca ñañarā peera pecame pee ñañaro peti cūja ca tamuroo tii, tiirucumi. * 4:4 Dt 8.3.

—Umureco Pacu wederique o biro ñi: “Bojoca, baarique mena wado catitima. Niipetirije Umureco Pacu wederique mena cãare caticã majima,” ñi —cãre ñi yuupi.*

⁵ Jiro Satanás, ca ñañarije maniri macã Jerusalén'pu cãre ami waa, Umureco Pacu yaa wii jotoa buaro ca emuãri taberu ami mua waari, ⁶ o biro cãre ñiupi:

—Díamacura Umureco Pacu Macura mu ca niijata, anopu menara bupu duwi waaguja. Umureco Pacu wederique o biro ñi:

“Umureco Pacu, cã puto macãre mere ña nanujee doti cojorucumi, cãja amori mena mere tuu ñeerucuma, jicãga ütãga uno mena peera mu ca puata ñaatipere biro ñirã,” ñi —cãre ñiupi Satanás.†

⁷ To biro cã ca ñiro, Jesús pea o biro cãre ñi yuupi:

—Ñucã Umureco Pacu wederique o biro ñi: “Upu, mu Umureco Pacure ñi buiyee ñaaticãña,” ñi —ñiupi Satanás're.‡

⁸ Jiro ñucã Satanás, ütãga ca emuãricu jotoapu Jesús're ami waa, ati yepa macã macãri, to biri tii macãri ca cãorije niipetirijere cãre ñño peoticãri, ⁹ o biro cãre ñiupi:

—Ate niipetirije mere yu tiicojorucu, mu ajaro jupea mena ea nuuri, yare mu ca ñi nacã buojata —cãre ñiupi.

¹⁰ To biro cã ca ñiro:

—Waaguja Satanás. Umureco Pacu wederique o biro ñi: “Upu, mu Umureco Pacure ñi nacã buoya. Cã jicãrena cã ca ñirore biro tii nanujeeya,” ñi —cãre ñi yuupi Jesús.§

¹¹ To cãorora Satanás pea, Jesús're camotati-coaupi. To biro cã ca biuro, jicãrã Umureco Pacu puto macãrã Jesús're tii nemorã eaupa.

Galileapu Jesús cã ca pade juorique (Mc 1.14-15; Lc 4.14-15)

¹² Jiro Jesús, Juan're cãja ca tia cãuriquere queti tuori, Galilea yepa pee tuacoaupi.

¹³ Nazaret macãre tuatigura, Zabolón, Nefalí jãa yaa yepa macã macã utabucura tujaro ca niiri macã Capernaúm pee niigu waaupi. ¹⁴ Ate to biro biupã Umureco Pacu yee quetire wede jãgueri maju Isaías, o biro cã ca ñiquãricare biro bii earo:

¹⁵ “Zabolón, Nefalí jãa yaa yepa, Jordán ape nuña, dia pairi yaa buuro jotoare, Galilea, judíos ca niitirã cãja ca niiri yepa,

¹⁶ Umureco Pacure majitima ñirã, ca naitãaropu ca niirãre biro ca niiricarã, paio ca boe baterijere ñawa. Ñañaro ca bii yaiparã ca niirãre, ca boerije cãjare boe bate ñaacũmu eawu,” cã ca ñirique.

¹⁷ Tii tabe mena Jesús, añurije quetire o biro ñi wede juoupi: “Ñañarije muja ca tii niirijere tãgoeña yeri wajoa, Umureco Pacu peere tuo nanujeeya. Mee Umureco Pacu cã ca dotirije eacã dooro bii,” ñiupi.

Wai wajari maja, bapari Jesús cã ca juorique

(Mc 1.16-20; Lc 5.1-11)

¹⁸ Jiro Jesús, Galilea utabucura tujaro waa nũna waarucugu, puarã jicã punare ña buaupi. Jicã Simón, ñucã cãra Pedro ca wãme cãtigu, api Andrés, niipua. Wai wajari maja niiri, cãja bapi yucare cãañua niirã tiupã.

¹⁹ Cãjare ña, o biro cãjare ñiupi Jesús:

—Yu mena dooya. Yu pea waire muja ca waja bua majirore birora, bojoca, yare ca tuo nanujeeã cãja ca niiro ca tii majirã mujare yu tiurucu —ñiupi. ²⁰ To biro cãjare cã ca ñiro, cãja bapi yucare cãu, cã mena waacoaupã.

²¹ Ñucã too jãguero jañuroacã puarã ña buaupi, Zebedeo puna Santiago, Juan, cãja pacu mena cãmuapu cãja bapi yucare ca jia jãa queno niirãre. Jesús pea cãjare juoupi. ²² To cãorora cãja pea cãmuare, cãja pacure, cãu, cã mena waacoaupã.

Pau bojocare Jesús cã ca buerique (Lc 6.17-19)

²³ Jesús, Galilea yepa niipetiropu cãja ca nea poo juu bueri wiijeripu cãjare bue, Umureco Pacu cã ca doti niiri tabe maquẽ añurije quetire wede, ñucã niipetirije bojoca cãja ca diarique cãtirijere, cãjare ca punirijere, cãjare ametuene, tii yujuupi. ²⁴ To biro Jesús cã ca tiirije pea, Siria yepa niipetiropu queti bate nacã peticoaupã. To biri Jesús putore bojorica wãmeri ca diarique cãtirã niipetirã, upuri ca ñejerãre, ca wãtia jãa ecoricarãre, ñama diarique ca diarique cãtirãre, ca buericarãre, jee dooupa. Jesús pea cãjare cãtioupi.

²⁵ Pau bojoca, Galilea macãrã, Decápolis yepa macã macãri macãrã, Jerusalén macãrã, Judea macãrã, to biri dia Jordán ape nuña muipũ cã ca mua doori nuña macã yepa macãrã, niipetirã Jesús're cãre nũnupa.

5

Buuropu Jesús cã ca buerique (Lc 6.20-23)

¹ Pau bojocare ñari, Jesús pea ütãgu ca nii mua waari buuropu maa waa, ea nuu waawi. To biro cã ca biuro cã buerã cãa cã puto pee nea poo waawa. ² Cã pea o biro cãjare ñi bue juo waawi:

³ —Ujea niima, ca boo pacarã yeri ca yeri cãtirã; Umureco Pacu cã ca dotiri tabea cãja yaa tabe nii.

† 4:6 Sal 91.11-12. ‡ 4:7 Dt 6.16. § 4:10 Dt 6.13.

4 Ujea niima ñañaro ca tamuorã, tugoeña tutuariquere tiicojo ecorucuma.

5 Ujea niima "O biro ca biirã jãa nii," ca ñitirã; Umureco Pacu "Yu tiicojorucu," cã ca ñirica yepare cão earucuma.

6 Ujea niima, añurijere tiirugarã, oco jiniruga, aua boa, biirãre biro ca bii tugoeñarã; cãja ca tiirugarore biro cãjare ca bii bojaro ujea niirucuma.

7 Ujea niima ca boo paca ñarã; Umureco Pacu cãa cãjare boo paca ñarucumi.

8 Ujea niima, cãja yeripu añurije wado ca tugoeñarã; cãja, Umureco Pacure ñarucuma.

9 Ujea niima, añuro jicãri mena niirique maquere ca pade niirã; Umureco Pacu, "Yu puna," cãjare ñarucumi.

10 Ujea niima, añurijere tiima ñarã, ñañaro cãja ca tiiruga ñañuñeã; Umureco Pacu cã ca doti niiri tabea cãja yaa tabe nii.

11 "Ujea niirã muja niirucu, yu yee juori, bojoca ñañarije mujare ñi tuti, ñañaro mujare tii, ñucã ñi ditorãra muja menare niipetirije ñañarije ñi, cãja ca ñiro. 12 Ujea niina; añuro ujea niirã niina. Umureco tutipũ añurijere paio muja tiicojo ecorucu. Muja juogero ca dooricarã Umureco Pacu yee quetire wede juogeri maja cãare o birora ñañaro cãjare tiiruga ñañuñeupa.

*Moa, to biri ca boerije
(Mc 9.50; Lc 14.34-35)*

13 "Muja ati yepa macarã moa muja nii. ¿Moa, ca ocarije to ca peticoajata, do biro pee biicãri ñucã nemo to oca eabogajati? Ca ocatirijepũa ñee uno pee añuti. To biri macãru cãja ca cõarijere bojoca pea teere uta yao batecãma. 14 Muja ati yepare ca ñu boerije muja nii. Jicã macã utãgu jotoa ca niiri macã do biro pee bii yai majiti. 15 Ñucã jãa boericagare upa coro doca pee cãurugarã méé jã tuama. To biro tiitirã, emuaro pee peoma, wii ca niirã niipetirãre to ñu boejato ñarã. 16 Teere birora muja cãa, bojoca cãja ca ña cojoro añurijere tii niina. Añuro muja ca tii niirijere ñari, niipetirã cãja Pacu umureco tutipũ ca niigure cãja ca baja peopere biro ñarã.

Doti cãurique maquere Jesús cã ca buerique

17 "Muja, "Doti cãuriquere, Umureco Pacu yee quetire wede juogeri maja cãja ca wede cãuquãriquere, cõagu doogu doojacupi," ñi tugoeñaticãña. Teere cõagu doogu méé yu biiwũ. Tee ca ñirore biro tiigu doogu pee yu doowũ. 18 Yee méé mujare yu ñi: Mena, ati umureco, ati yepa, ca niiro, doti cãuriquea, jicã tabeacã unora, jicã wãmeacã unora, yai ñucãcoa biitirucu, tee niipetirije ca ñirore biro ca biiparo juogero. 19 To biri doti

cãurique ca dotirijere buaro ca biitirijecã unorena tee ca ñirore biro tii ñañuñeeti, aperã cãare "Tee ca ñirore biro tii ñañuñeeya," ñi bue majioti, ca biigua, Umureco Pacu cã ca doti niiri tabepure "Watoa macã niimi," ñi ecorucumi. Doti cãurique ca ñirore biro tii ñañuñeeti, ñucã aperã cãare "Tee ca ñirore biro tii ñañuñeeya," cãjare ca ñi bue majio ca tiigua, Umureco Pacu cã ca doti niiri tabepure "Ca nii majuropeegu niimi," ñi ecorucumi.

20 "To biri doti cãuriquere juo bueri majare, fariseos're, Umureco Pacu cã ca ña cojoro añurije tii niiriquere cãjare muja ca tii ametua nucãtjata, jicãti uno peera Umureco Pacu cã ca doti niiri tabepure muja eatirucu.

*Ajarique maquere Jesús cã ca wederique
(Lc 12.57-59)*

21 "Muja, muja ñicũ jãmuapure: "Jaticãña. Ca jãagua, jãina bejeri majaru cãja ca jãina beje niigu tuacãrucumi," ñiriquere muja tuojacupa. * 22 Yu pea o biro mujare yu ñi: No ca boogu cã yee wedegu mena ca ajaigua, jãina bejeri majaru cãja ca jãina beje niigu tuacãrucumi. Ñucã cã yee wedegure ñañarije ca ñi tutigua, aparã ca nii majuropeepũ† cãja ca jãina beje niigu tuacãrucumi. Ñucã no ca boogu cã yee wedegure, "Ca tugoeña majitigu," ca ñi tutigua, pecame ca ñu yatitiri pecamepu ñañaro ca bii yairu niirucumi.

23 "To biri Umureco Pacure mu ca tiicojo nacũ buorijere joe muenerica tutupu teere mu ca jee waajata, toopũ niigura mu yee wedegure ñañaro mu ca tiiriquere mu ca tugoeña buajata, 24 tii tutu pũtora tii nacũ buorugu mu ca jee waariquere cãu, mu yee wedegure ñañaro mu ca tiiriquere, cã mena wederique queno juoguja. To biro tii yapanoripũ docare tua doo, tiicojo nacũ buorugu mu ca jee waariquere joe mueneña. 25 Ñucã mure ca ña tutigu, aparãpũre mure cã ca wedejaarugajata, yoari méera ca jãina bejegu pũtorũ ami waarugu cã ca tii niiroruga cã mena ameri wede quenoña, cã pũtorũ mure cã ca ami waatipere biro ñgu. To biro mu ca tiitjata, ca coterã uwamarãpũre mure tiicojo, ñucã cãja pea mure tia cãu, tiicãrucuma. 26 Yee méé mure yu ñi: "Wapa tiirica tii ca tujari tiicãrupũ mu ca wapa tiitjata, toore mu witiitirucu".

Tii epericarã catirique maquere Jesús cã ca wederique

27 "Ñucã, "Mu ñamo ca niitigopure tii epericãña," ñiriquere muja tuojacupa. 28 "Yu pea, no ca boogu jicõ nomiore, cõre tiirugarique mena ca ñagua, mee cã yeri cã ca tugoeñarijepũ cõ mena tiicã yerijãa waami," yu ñi. 29 To biri mu capega diãmacũ

* 5:21 Ex 20.13; Dt 5.17. † 5:22 Junta Suprema.

naña macãga ñañarije mu ca tiiro to ca tiijata, jade wee amiri yoaropu cõacãña. Jicã tabera mu upu macã tabe to ca bii yairo añujañu. Niipetiri upu menarupa pecame ca ñu yatitiri pecame pee mu ca cõa joe ecojata docare añuti. ³⁰ Ñucã mu amo diãmacũ naña ñañarije mu ca tiiro to ca tiijata, paa taari, yoaropu cõacãña. Jicã tabera mu upu macã tabe to ca bii yairo añujañu. Niipetiri upu menarupa pecame ca ñu yatitiri pecame pee mu ca cõa joe ecojata docare añuti.

*Ameri cõariquere Jesús cã ca wederique
(Mt 19:9; Mc 10.11-12; Lc 16.18)*

³¹ Ñucã o biro ñirique niipura: “No ca boogu cã numore cã ca cõajata, ‘To biro cõ ca biirije juori cõre yu cõa,’ ñirica pũurore tiicojoriquere niirucu,” ñirique niipura. ³² Yu pea o biro mujare yu ñi: Jicã cã numore, apĩ mena cõ ca tii epeti pacaro cõre cã ca cõajata, cõ manũ ca niitigupure cõ ca tiiro cõre tii buiyeegu tiimi. Ca manũ cõaricore ca nũmo cutigua, cã nũmo ca niitigupure tii epegu tiimi.

“Yee mée yu ñi,” ñiriquere Jesús cã ca wederique

³³ Ñucã muja ñicũ jũmũapure, o biro cãjare cã ca ñiriquere muja tuoacupa: “Yee mée jãa ñi,” ñirique mena, jãa tiicojorucu Æpure muja cã ñiriquere, muja cã ñiricarore biro tiiya,” ñiriquere.† ³⁴ Yu pea o biro mujare yu ñi: Diãmacãra “Yee mée yu ñi,” ñiti majuropecãña. “Æmureco quejero^S mena yu ñi,” ñiticãña. Æmureco quejeroa, Æmureco Pacu cã ca duwiri tabe nii. ³⁵ Ñucã, ati yepa mena cãare ñiticãña. Ati yepa cãa, Æmureco Pacu cã ca uta cũuri tabe niiro bii. Ñucã, “Jerusalén mena yu ñi,” ñiticãña. Tii macã, Wiogu do biro Ca Tiyya Manigu yaa macã niiro bii. ³⁶ Ñucã, muja dupuga mena cãare ñiticãña. Muja poare jicã daarena ca botiri daa, ca ñiiri daa, ca niiro muja tii majiti. ³⁷ Mee, “Yu tiirucu,” “Yu tiiticu,” ñirique menara añucã. Atere muja ca camotatijata, ca ñañagu yeere tiirã muja tii.*

*Ñañaro tii amerique maquẽre cã ca wederique
(Lc 6.29-30)*

³⁸ O biro ñiriquere muja tuoacupa: “Mu capere cã ca ñañojata, mu cãa to birora cãre tii ameña. Ñucã mu upire cã ca paa peejata, mu cãa to birora cãre tii ameña,” ñiriquere. ³⁹ To biro ca ñimijata cãare, yu pea o biro mujare yu ñi: “Ñañaro mujare cãja ca tiimijata cãare, ameticãña. Jicũ ñno muja wajopuare cã ca paajata, ape naña cãare paa dotiya. ⁴⁰ Ñucã jicũ ñno mujare wedejãacãri, muja jutirore cã ca ãmarugajata, jotoa muja ca jãñarito cãare cã amicoajato,” ñicãña. ⁴¹ No ca boogu,

apeye ñno jicã kilómetro mujare cã ca jee waa dotijata, pua kilometropu cãre jee waa bojaya. ⁴² No ca boogu apeye ñno mujare ca jãigure, cãre tiicojoya. Muja yeere ca wajorã cãare, “Jãa wajoti,” ñiticãña.

*Ca ña tutirãre mairique
(Lc 6.27-28, 32-36)*

⁴³ Ñucã o biro ñiriquere muja tuoacupa: “Mu mena macãre mai, mure ca ña tutigu peera ña tuti, tiyya,” ñiriquere.† ⁴⁴ To biro ca ñimijata cãare, yu pea o biro mujare yu ñi: Mujare ca ña tutirãre mai, ñañaro tiirugarã mujare ca nũnurãre juu bue boja, tiyya. ⁴⁵ To biro tiirã muja Pacu Æmureco tutipu ca niigu puna muja niirucu. Cãa, cã muipure ca bojoca ñañarã, ca bojoca añurã, cãja ca niiro cãare cã ca ajiro tii, ñucã to birora ñañarije ca tiirã, añurije ca tiirã, cãja ca niiri taberi cãare oco ca pearo tii, tiimi. ⁴⁶ Mujare ca mairã wadore muja ca majjata, ññee ñno añurije muja tiicojo ecorãti? Roma maquẽ ca niipere wapa jee bojari majaru cãa, to birora biirique cutima. ⁴⁷ Ñucã muja yaarã wadore muja ca añu dotijata, ññee ñno pee añurijere tii ametneene nucãrã muja tiiti? Æmureco Pacure ca majitirãpu cãa, to biirijera biima. ⁴⁸ Muja Pacu, Æmureco tutipu ca niigu añugu cã ca niire birora, muja cãa, añurã niña — ñi wedewi Jesús.

6

*Ca boo pacarãre tii nemorique maquẽre
cã ca buerique*

¹ —Añurijere tii niirã, bojoca cãja ñajato ñirã wado tiiticãña. To biro muja ca tiijata, muja Pacu, Æmureco tutipu ca niigu, jicã wãme ñnora añurijere mujare tiicojotrucumi. ² To biri ca boo pacarãre tii nemorã muja ca tiicojoriquere, bojoca niipetirãpũre to biro muja ca tiirijere wede bate cojoticãña, watoara ca bii dito pairã, “Ca bojoca añurã niima” jãare cãja ñi nucũ buojato ñirã, ñea poo juu buerica wiijeripu, wiijeri watoa macã yeparipu, cãja ca ñi nucũ yujurore biro. Diãmacũ mujare yu ñi: To biro ca ñirãra, mee bojoca to biro cãjare cãja ca ñi nucũ buorijera niicã, cãja ca wapa taarije. ³ To biri mu, ca boo pacarãre mu ca tii nemojata, mu mena macã ca nii majuropeegu cãare wedeticãña. ⁴ Yaioroacã mu jicãra tiicã niña. To biri mu Pacu yaioropu mu ca tiirijere ca ñagu, to biro mu ca tiirije wapare añurije mure tiicojorucumi.

*Juu buerique maquẽre Jesús cã ca buerique
(Lc 11.2-4)*

⁵ Ñucã juu buerã, watoara ca bii dito pairã, bojoca jãare cãja ñajato ñirã, ñea poo juu buerica wiijeripure, ñucã wiije watoa

† 5:33 Nm 30.2. § 5:34 “Jãa ca ñirore biro jãa tiirucu,” ñirã ñirique. * 5:37 Stg 5.12. † 5:43 Lv 19.18.

macá yeparipure nucũcãri, cãja ca juu bue nucũ yujurore biro biiticãña. Yee mée mujare yu ï: To biro ca tiirãra, mee, bojoca cãjare cãja ca ï nucũ buorijera niicã, cãja ca wapa taarije. ⁶ Mu pea mu ca juu buejata, mu yaa jawipũ jãa waa, jope bia, mu Pacu mu mena yaioropũ ca niigu wado cã ca majiro juu bueya. To biri mu Pacu yaioropũ mu ca tiirijere ca ïagu, añurijere mare tiicojorucumi.

⁷ Nũcã juu buerã, Æmureco Pacure ca majitirã cãja ca ïrore biro, "Jicãti mée jãa ca ïro Æmureco Pacu jãare tuorucumi," ï tugoeñari, ti wãme wadorena buaro jañuro cãja ca ïicã dia waarore biro ïiticãña. ⁸ Cãjare biro biiticãña. Mujara, mee muja Pacu muja ca jãiparo jugueropura muja ca boorijere maji yerijãami. ⁹ Muja o biro ca ï juu bueparã muja nii:

"Jãa Pacu, Æmureco tutipũ ca niigu, mu wãme ï nucã buorica wãme to nijato.

¹⁰ Mu ca dotirije to doojato. Æmureco tutipure mu ca boori wãme mu ca tiirore birora tiya ati yepa cãare.

¹¹ Mecũ jãare tiicojoja, to cãnacã ramura jãa ca baapere.*

¹² Nãñarije jãa ca tiiriquire jãare acoboya, aperã ñañoaro jãare cãja ca tiirijere jãa ca acoborucurore biro.

¹³ Nãñarije ca bii buiyeerijere jãa ca tiiro tiiticãña; tiitigura ñañarijere jãare ametueneña. Æpu niirique, do biro ca tiigu manigu niirique, ca añu majuropeegu niirique, mu yee to birora ca niicõa niirije nii. To biro to biijato," ïiña.

¹⁴ "Aperã ñañoaro mujare cãja ca tiiriquire muja ca acobojata, muja Pacu Æmureco tutipũ ca niigu cãa, ñañarije muja ca tiirijere mujare acoborucumi. ¹⁵ Aperã ñañoaro mujare cãja ca tiirijere muja ca acobotijata, Æmureco Pacu cãa, ñañarije muja ca tiiriquire mujare acobotirucumi.

Betiri juu buerique maquẽre Jesús cã ca wederique

¹⁶ "Betiri juu bue niirã, watoara ca bii dito pairã, bojoca, "Betiri juu buerã tiima," jãare cãja ï ïajato ïirã, tugoeñarique pairã cãja ca niirore biro biiticãña. Yee mée mujare yu ï. To biro ca biirãra, "Teere tiirã tiima," bojoca cãjare cãja ca ï nucũ buorijera niicã, cãja ca wapa taarije. ¹⁷ Mu pea betiri mu ca juu buejata, mu poare wãa peo queno, ca juti añurije wada, mu diãmacãre waa coe, tiya, ¹⁸ bojoca, "Betiri juu bue niigu tiimi," cãja ca ï ïa majitipere biro ïigu. To biro mu ca tiiro, mu Pacu yaioropũ ca niigu, yaioropũ tiiriquire ca ïagu wado, añurijere mare tiicojorucumi.

* **6:11** To cãnacã ramura jãare baarique tiicojocõa niña. maitigure ïro ï. Dt 15.9; Pr 23.6; 28.22; Lc 11.34-35.

Æmureco tutipũ apeye cuti niirique
(Lc 12.33-34)

¹⁹ "Õpẽcõarã baa yaiocã, no ca boorora bii yaicã, jee dutiri maja jãa waa jee duticã, cãja ca tii niiri yeparena paio apeye cuti, jee cãu cuo, tii niiticãña. ²⁰ Apeye muja yee ca niipere, Æmureco tutipũ, õpẽcõa unora baati, boati, jee dutiri maja cãa jãa waari jee dutiti, cãja ca biiri tabepure queno cãuña. ²¹ To biri muja apeye ca niiri tabera niirucu, muja yeri cãa.

Uru maquẽ ca ïa boerije
(Lc 11.34-36)

²² "Capegaaria, uru maquẽ ca ïa boeriacari nii. To biri muja cape añurije to ca niijata, muja uru niipetiro ca boerijere cuorucu. ²³ Muja cape ñañarije to ca niijata, muja uru niipetirorura ca naitiaropũ niicãrucu. Ca boerije mujare ca niimiriquera ca naitiarije to ca bii ñañoacajata, ¿no cõro peti to naitiajajati, ca naitia majuropeerijepura?†

Ïcũ uno peera puarãpũre pade nuñjee majitimi
(Lc 16.13)

²⁴ "Ïcũ uno peera, puarã uparãpũre pade cote majitimi. To biro cã ca biijata, ïcũre ïa tuti, apĩ peere mai, ñucã ïcũ cã ca dotirijere tii boja, apĩ cã ca dotirije peera tiiti, biicãcumi. To biri Æmureco Pacu yeere tii pacagu, ñucã apeye cuti niirique pee cãare tii nuñjee majiña mani.

Æmureco Pacu cã punare ïa cotemi
(Lc 12.22-31)

²⁵ "To biri o biro mujare yu ï: "Catirugarã, baa, jini, muja ca tii niiperena, ñucã juti muja ca jãñaperena, tugoeñarique paiticãña. ¿Mani ca catirijea baarique ametuenero wapa cuti, ñucã mani uru cãa, juti ametuenero wapa cuti, to biititi? ²⁶ Minia, Æmureco quejerore ca wãgãre ïañaaquẽ: Otetĩ, ote dicare jeeti, to dica queno cãurica wiijeripũ queno cãu cuoti, biima. To biro cãja ca bii pacaro, muja Pacu Æmureco tutipũ ca niigu pea, cãja ca baapere cãjare tiicojomi. ¡Muja pee doca, minia ametuenero muja wapa cuti! ²⁷ ¿To biicãri, muja mena macã niipe, buaro cã ca tugoeña pato wãcãrije menara, ïicã cuu cã bucua mua nemo majicãgajati?

²⁸ "¿Nee tiirã juti muja ca jãñaperena to cõro buaro muja tugoeñarique paiti? ïañaaquẽ. Do biro to bucuati oori taa yeparipure. Padeti, juti ca jãñapere juati, bii. ²⁹ To ca bii pacari, wiogu Salomón peti cãa niipetirije añurije cuocã pacagu, tee ametuenero añurijepura juti jãñatiqũpi," mujare yu ï. ³⁰ Mecãre nii, ñucã boero unora joe bate ecocã yaiwa,

† **6:23** "Muja capegaari añurije to ca niijata," ïro, ca apeye

ca biirije taa cāare İaricarō añurije juti jāami Ūmureco Pacu. Muja docare tee ametuenero añurije mujare juti jāarucumi, petoacā peti diāmacū ca tuo nučū buorā.

³¹ "To biri, "¿Ñee mani baarāti? ¿Ñee mani jinirāti? ¿Ñee mani jānarāti?" İi tugoefarique pai, jāiña nucu yujuticāña. ³² Ūmureco Pacure ca majitirā niima, ate niipetirije ca ama nucu yujurā. Mee, muja pea ūmureco tutipu ca niigure, jicū muja Pacu cuti, muja ca boorije niipetirijere ca majigure. ³³ To biri muja, Ūmureco Pacu cū ca doti niirije peere, Ūmureco Pacu cū ca İa cojorore añurije tii niirique peere, ama juoya, ñucā ate niipetirije cāare muja tiicojo ecorucu.

³⁴ "To biri boero ca biipere tugoefia pato wācā buañaaticāña. Boero cāare niirucu ñucā, apeye muja ca boo tugoefarije. To cānacā rumura tugoefarique pairique mena wado niicā —İi wedewi Jesús.

7

Aperāre İa bejeticāña (Lc 6.37-38, 41-42)

¹ —Jicū uno peerena, "To biro biimi," İi İa bejeticāña, muja cāa, muja ca İa beje ecotipere biro İirā. ² Aperāre muja ca İa bejericarore birora Ūmureco Pacu cāa, mujare İa bejerucumi. Ñucā aperāre ñañoaro muja ca tiiricarō cōrora, Ūmureco Pacu cāa ñañoaro mujare tiirucumi. ³ ¿Ñee tiigu mu yee wedegure taa daacā cū capegapure ca niiri daa peere mu İa nuñjeeti, mu capega peere yucu ducarō ca jāñari dūca peera "To biro bii," İiti pacagu? ⁴ Mu capegare yucu ducarō ca jāñagu nii pacagu, ¿Ñee tiigu mu yee wedegure, "Taa daa mu capegapure ca jāñari daare yure ami cōa dotiya," cāre mu İibogajati? ⁵ İWatoara ca bii dito paigu! Mu capegare ca jāñari ducarō peere ami cōa juoya. To biro tiicāri jiroru, mu yee wedegu capegapure taa daa ca jāñari daare ami cōarugu, añuro mu İa majirucu.

⁶ "Ñucā, Ūmureco Pacu yee añurije quetire ca tuo junarārena wedeticāña, teere tuo ajama İirā, mujare ñañoaro cūja ca paa jude batetipere biro İirā. Ñucā muja yee ātā ca wapa pacarije cāare,* yejeapure cōa cūticāña, teere cūja ca ūta yayo batetipere biro İirā —İi wedewi Jesús.

Ūmureco Pacure jāirique (Lc 11.9-13; 6.31)

⁷ —Jāiña, Ūmureco Pacu mujare tiicojorucumi. Amaña, amarā muja buarucu. Jopere eari juoya, muja pāa jōene ecorucu. ⁸ To biri ca jāigu tiicojo ecomi. Ca amagu cāa buami. Ñucā jopere eari ca juogu cāa pāa ecomi. ⁹ ¿To docare, jicū muja mena macū uno, cū

macū pan† cāre cū ca jāiro, ātāgara cāre cū tiicojocābogajati? ¹⁰ ¿Ñucā wai cū ca jāiro, añarena cāre cū tiicojocābogajati? ¹¹ Muja ñañoarā nii pacarā, muja punare añurijere muja tiicojo maji. İMuja Pacu ūmureco tutipu ca niigu pee doca, ametuenero añurijere tiicojorucumi, cāre ca jāirāre!

¹² "To biri muja, aperā añuro mujare cūja ca tiiro muja ca boorore birora, añuro cūjare tiya. Atera niicā, doti cūurique, ñucā Ūmureco Pacu yee quetire wede jagueri maja, cūja ca İirique.

Ca ejatiri jope (Lc 13.24)

¹³ "Ca ejatiri jope peere jāa waarāja. Jope ejari joperō, maa eja añuri maaro, nii, ñañoaro bii yairica tabepure ca nii waarijea. Teepure pau jāa waama. ¹⁴ Jope, maa, to birora caticōa niirica tabepure ca nii waarijea pea ejati, ñucā do biro bii waa majiña manirijeać nii, bii. Pacacā méé niima, tii jopere, tii maare, ca buarā.

Yucugure tiigu dica mena İa majirique nii (Lc 6.43-44)

¹⁵ "Ūmureco Pacu cū ca İirijere ca wederāre biro ca İi dito yujurā menare tuo majiña. Ovejare biirā baurā muja putore dooma. Bii pacarā cūja yeripara macānucū yaia† ca wuarā petire biro ca niirā niima. ¹⁶ Muja pea cūja ca tii niirijepure muja İa majirucu. Pota yucapure, ūjere jeeya mani. Ñucā higo cāare, pota woopure jeeya mani. ¹⁷ Niipetirije yucu añurije, añurije dica cuti. Yucu ñañoarije cāa, ñañoarije dica cuti. ¹⁸ Yucu añuri yucara, ñañoarije dica cutiti. Ñucā to birora ñañoari yucu pee cāa, añurije dica cutiti. ¹⁹ To biri niipetiri yucu añurije ca dica cutitiri yucara queti, pecamepu joe batecārique nii. ²⁰ To biri muja, cūja ca tii niirijepure muja İa majirucu.

Niipetirāpara ea waatirucuma (Lc 13.25-27)

²¹ " "İWiogu, Wiogu!" yure ca İirā niipetirāpara Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure ea waatirucuma. Yu Pacu, ūmureco tutipu ca niigu cū ca boorore biro ca tiirā wado ea waarucuma. ²² Ūmureco Pacu cū ca İa bejeri rumu ca niirōre, pau o biro yure İirucuma: "Wiogu, Wiogu, jāa cāa, mu ca dotiro mena ca biipere wede jugue, mu wāme mena İiri wāñā, bojocapure ca ñaajāa nućāricarāre cōa wiene, ñucā mu wāme mena İiri, pau wāmeri ca İa ñaaña manirije tii bau nii, jāa tiiwu," İimirucuma. ²³ To cōrora yu pea o biro cūjare yu İirucu: "İcāti uno peera mujare yu İa ñaatiwu. Yure

* 7:6 Perlas. † 7:9 Pan: Judios to cānacā rumura cūja ca baarique, wuabe uno. ‡ 7:15 Lobos feroces. § 7:18 Bojoca añurā añurijere tii, ñañoarā ñañoarije tii, tiima.

camotati waarāja mwa nānarīje ca tiirā,”
cājare yu iirucu.

*Ca tugoēna majigu, ca tugoēna majitigu
(Mc 1.22; Lc 6.47-49)*

²⁴ To biri yu ca iirijere tuori, yu ca iirore
biro ca tiigua, ca tugoēna majigu, utāga jo-
toara ca wii buaricare biro niimi. ²⁵ Oco
pea, diari pai, tii wiire buaro wino paa puu
cōa tuu, tiupe. To biro to ca tiicā pacaro,
utāga jotoarena wii botarire cū ca nūcōrique
niiri nāatiupe. ²⁶ Yu ca iirijere tuo pacagu,
yu ca iirore biro ca tiitigua, ca tugoēna bo-
joca catitigu, jita dupari yeparena ca wii
buaricare biro niimi. ²⁷ Oco pea, diari pai,
wino buaro to ca paa puurora, cague batecā
nāaduwi waaupe. To biro ca biirije peo do
biro tii majiña maniro tugoēnarique paiorije
biupe —i wedewi Jesús.

²⁸ Atere Jesús cū ca wede yapanoro, niipe-
tirā bojoca cū ca wii majirijere tuorā, nēe
pee iiticāwa, ²⁹ doti cūriquere ca juo buerāre
biro mēe, añuro doti majirique mena cū ca
bue majiōro macā.

8

*Ca cami boagure Jesús cū ca catorique
(Mc 1.40-45; Lc 5.12-14)*

¹ Utāgu ca nii mwa waari buurogu ca ni-
iricu Jesús cū ca duwi dooro, pañ bojoca
cāre nūnupa. ² Tii tabere jicū ca cami
boagu, Jesús puo ea, cū ājuro jupea mena cū
jugero ea nuu waari, o biro cāre iipi:

—Wioḡu, mū ca boojata, yu ca boa di-
arique cutirijere yure ametuēneña —iipi.

³ To biro cū ca iiro, Jesús pea cū amo mena
cāre padeñari:

—Yu boo, cami manigu tuaya —cāre iipi.
To biro cū ca iirora, ca cami boamiricu jicāto
cami manigupū tuacāupi. ⁴ To biro tii ya-
pāno, o biro cāre iī nemoupi Jesús:

—Tuoḡa, jicū ano peerena wedeticāña.
Díamacāra pai puorpu waari, iñoña mū ca
biiriquere. Nūcā Moisés niiquiricu cū ca
ticojo dotiriquere jee waaguja, paiaru cūja
ca majipere biro iigu —iipi.

*Uwamarā upure pade bojari majure Jesús
cū ca catorique
(Lc 7.1-10)*

⁵ Jesús, Capernaúm macāre cū ca piya
nūña waaro, jicū romano uwamarā upū
yure tii nemoña iigu, Jesús puo dooupi. ⁶ O
biro iwi:

—Wioḡu, wiipure yu paderi majū bñcāri,
waa majiri mēe, ñañaro peti punirije tamūo
niijāwi —cāre iwi.

⁷ To biro cū ca iiro, Jesús pea:

—Jan. Cāre yu catioḡu waarucu —cāre iī
yuwī.

⁸ To biro cū ca iiro, uwamarā upū pea o biro
cāre iī yuwī:

—Wioḡu, yu, yu yaa wiire mure ca jāa
dotipū uno mēe yu nii. Yure pade bojari
majū cū ca diarique ametuape wadore doti
cojoḡa. Yure pade bojari majū caticoaru-
cumi. ⁹ Yu cāa, yu wiorā cūja ca dotirijere
ca tiigu yu nii. Yu cāa nūcā, uwamarā yu ca
dotirije ca tiirāre yu cūo. To biri jicū cūja
mena macāre, “Waaguja,” yu ca iiro, waami.
Nūcā apire, “Dooya” yu ca iiro, doomi. Yure
pade bojari majū cāare, “Teere tiya” yu ca
iiro, yu ca iirore biro tiimi —iwi Jesús're.

¹⁰ Jesús pea atere tuoḡu, tuo uñcacoawi. To
biro o biro iwi cāre ca nūnārāre:

—Yee mēe mujare yu iī: Ano Israel yepare
jicū uno peerena ani to cōro buaro “Yure tii
nemocārucumi,” cū ca iī tugoēna bayirore
biro ca biigere yu bna ea ñaati. ¹¹ To biri
pañ, muipū cū ca mwa doori nūña macārā, cū
ca ñaajāa waari nūña macārā, doori, Abra-
ham, Isaac, Jacob jāa mena, Umureco Pacu
cū ca doti niiri tabepure baa duwirucuma. ¹²
Umureco Pacu cū ca doti niiri tabepure ca
niiboricārā pea,* ca naitiari yepa pee cōa
wiene ecorucuma, oti, cūja upi baca dūpo,
cūja ca biipa yepapure —iwi Jesús.

¹³ To biro iī, uwamarā upū peera o biro
iwi:

—Tua waaguja mū yaa wiipū. “Yure catio
bojacārucumi,” mū ca iī tugoēna bayirore
birora to biijato —cāre iwi. Uwamarā upure
pade coteri majū pea to biro cū ca iiri ni-
marora caticoaupi.

*Pedro mañicōre Jesús cū ca catorique
(Mc 1.29-31; Lc 4.38-39)*

¹⁴ Jiro Jesús, Pedro yaa wiipū waagū, Pe-
dro mañicō wiorique ca dia yojagore bna
eaupi. ¹⁵ To biro cō ca biiro, Jesús pea
cō amore cū ca padeñarora, wiorique jicāto
yerijāacoupa. To biri wāmu nūcā, “¿Mwa
doocājāri?” cājare iī jāi boca juo waaupo.

*Ca diarique cutirā paure Jesús cū ca
catorique
(Mc 1.32-34; Lc 4.40-41)*

¹⁶ Ca naio doori tabe ca niiro pañ bojoca
ca wāña jāa ecoricarāre jee waaupa Jesús
puorpu. Jesús pea cū ca wederije menara
yeri ñañarāre cōa wiene, nūcā niipetirā ca
diarique cutirā cāre cājare catio, tiupi. ¹⁷
Atea Umureco Pacu yee quetire wede
jugueri majū Isaiás niiquiricu:

“Cū majuropeera mani ca diarique
cutirijere jee, puniro mani ca
tamūorijere jee upa, tiwi,” cū ca
iiquirique ca iirore biro to biijato iiro,
bii earo biupe.†

* **8:12** Judíos, Umureco Pacu cū ca jee dica wooricarā peti ca niirā pea ca naitiari yepa pee cōa wiene ecorucuma. † **8:17**
Is 53.4.

Jesús's're ca n̄n̄n̄ngamiricarã

(Lc 9.57-62)

¹⁸ Pau peti bojoca cãre cãja ca nucũ amojodero ãari, "Utabucara ape nuñaru mani tã waaco," ïwi Jesús. ¹⁹ To biro cã ca ïiri tabera, jïcũ doti cũriquire bueri maju cã puto doori, o biro ïwi Jesús're:

—Buegu, yu cãa, noo mu ca waari taberi cõro mu mena yu waa yujuraga —ïwi.

²⁰ To biro cã ca ïiro, o biro cãre ïi yuñwi Jesús:

—Buu yairoa† cãja ca cãniri operi cuoma. Minia cãa cãja die batiri cuoma. Yu, Ca Nii Majuropegu Macã pea, yu ca cãniri tabe unora yu cuoti —cũre ïwi.

²¹ N̄ucã apĩ jïcũ cã buerã mena macũ o biro cãre ïwi:

—Wiogu, yu pacare yu yaa juogu waaruga mena —ïwi.

²² To biro cã ca ïiro, Jesús pea o biro cãre ïi yuñwi:

—Yu mena pee dooya. "Ca bii yairã majuropeera cãja yaarã ca bii yairãre cãja yaa-jato," ïicãña —ïwi.

Winore, oco ca jaberijere, Jesús cã ca yer-ijãa dotirique

(Mc 4.35-41; Lc 8.22-25)

²³ To biro ïi yapano, cũmuaru ea jãacoawi. Cũ buerã cãa cãre jãa n̄n̄n̄ waawu. ²⁴ Too jãa ca tã n̄n̄na waaro, ca niiro tujarora, utabucara buaro wino paa puu, buaro oco jabe, biima ïiro, ca duacoaparo cõropu cũmuare oco jabe jãawu. Jesús pea cãnicoupi. ²⁵ To biro ca biiro, cã buerã pea o biro cãre jãa ïi wãcõrã waawu:

—Buegu, jãare ametueneña. Dua waarã mani bii —jãa ïi acaro buiwi.

²⁶ To biro jãa ca ïiro, cã pea o biro jãare ïi yuñwi:

—¿N̄ee tiirã to cõro buaro muja uwiti? ¿"Manire ametueneñarumi," ïi tugoeña bayiriquere no cõro petoacã peti muja cuocãti? —jãare ïwi. To biro jãare ïicã, wãmu nacãri, winore, oco ca jaberijere to cõrora yerijãa dotiwi. To biro cã ca ïirora, jïcãto añuropu yerijãa peticoawu. ²⁷ To biro ca biirijere jãa pea ïa ucñacoari, jãa majurope o biro jãa ameri ïi jãañawu:

—¡Ayó nija! ¿N̄iru uno peti cã niigajati ania, winopara, oco ca jaberijepura, cã ca dotiire biro añuro ca tuo n̄n̄ñjee ecogna? —jãa ïwi.

Puarã Gadara yepa macãrã ca wãtã jãa ecoricarã

(Mc 5.1-20; Lc 8.26-39)

²⁸ Utabucara ape nuñaru Gadara yepapure Jesús cã ca tã earo, puarã ca wãtã jãa ecoricarã, maja operi watoaru ca niiricarã ïmaa witi doori, Jesús puto eawa. Buaro peti

uwioro ca tiirã cãja ca niiro macã, jïcũ uno peera tii maare waatirucuupa. ²⁹ Cãja pea o biro ïi acaro buiwa:

—Jesús, Umureco Pacu Macã, jãare pato wãcõgu dooticãña. ¿Tii cuu ca eatirora ñañaro jãare tiigu doogu anoru mu doojãri? —ïwa. ³⁰ To biro cãja ca ïi niiri tabe juguero jañuro peere ecaricarã yejea pau baa niwa. ³¹ To biri wãtã pea buaro Jesús're o biro ïi jãiwa:

—Jãare mu ca cõa wienejata, yejeapure jãare jãa dotiya —ïwa.

³² To biro cãja ca ïiro, "Waarãja," cãjare ïwi Jesús. To biro cã ca ïirora, wãtã, amuarure ca niiricarã witi waari, yejeapure ñañãa nacã eawa. To cõrora yejea pea, niipetirãpura upa tudipu ïmaa bua waa, utabucaru ñañãa, dua yai peticoawa. ³³ Yejeare ca cote niiricarã pea to biro ca biirijere ïa ucñã ïmaa duti tua waa, macãru earã, to biro ca biirique niipetirora, ñucã ca wãtã jãa ecomiricarã cãja ca biirique cãare wedeupa. ³⁴ To biro cãja ca ïirijere tuori, tii macã macãrã niipetirã Jesús cã ca niiri tabepure ïarã dooupa. To biri cãre ïarã, tii yepare cã ca niiro bootirã, "Aperopu waacoaguja," buaro cãre ïwa Jesús're.

9

Ca buiricure Jesús cã ca catirique

(Mc 2.1-12; Lc 5.17-26)

¹ Ate jiro Jesús cũmuaru ea jãa, utabucara ape nuñaru tãa waa, cã yaa macãru eaupi. ² Tooru cã ca earo, jïcũ ca buiricure ca diagure ami waarica quejero mena cãre yoo waaupa. Jesús pea, "Jesús cãre cati-ocãrucumi," cãja ca ïi tugoeña bayirijere ïa majiri, o biro ïupi ca buiricure:

—Macũ, tugoeña tutuaya. Mee, ñañarije mu ca tii bui catirique acoboriqueru nii —ïupi.

³ To biro cã ca ïiro tuorã jïcãrã, doti cũquiriquere juo bueri maja pea o biro ïi tugoeñaupa: "Ani cã ca ïirjẽa Umureco Pacu ñañaro ïi tutirique niiro bii," ïiupa.

⁴ Jesús pea to biro cãja ca ïi tugoeñarjere majiri, o biro cãjare ïi jãañaupi: "¿N̄ee tiirã muja to cõro peti ñañarije muja tugoeñarique cati-cãti? ⁵ ¿N̄ee pee ïiricarõ popiye mée to niiti, 'Mee, ñañarije mu ca tii bui catirique acoboriqueru nii,' ïirique, 'Wãmu nacãri waaguja,' ïirique pee?" ⁶ Too docare, "Yu, Ca Nii Majuropegu Macã, ati yepa cãare ñañarije tiiriquere yu ca acobo majirijere muja ca majipere biro ïigu, mujare yu ïñorucu," ïupi. To cõrora o biro ïupi ca buiricure:

—Wãmu nacãña. Mu ca pejarica quejerore ami, mu yaa wiipu tua waaguja —cãre ïupi Jesús.

⁷ To biro cū ca ĩro cū pea wāmu nūcā, cū yaa wiipū tuacoaupi. ⁸ Bojoca pea atere ĩarā, buaro uwi, Умѣрего Рачре baja peoupa, to cōro peti doti majiriquere bojocare cū ca tiicojoriquē juori.

Mateore Jesús cū ca juoriquē
(Mc 2.13-17; Lc 5.27-32)

⁹ Too ca niiricu waagu, yu, Mateo ca wāme cutigu, Roma maquēre wapa jee bojogu duwirica taberu yu ca duwiro yare ĩa buari:

—Jamū. Yu mena dooya —yure ĩwi Jesús. To cōrora wāmu nūcā, cāre yu nūncōawū.

¹⁰ Jesús, yu yaa wiipū cū ca baa niiro, pañ Roma maquē wapa jee bojari maja, aperā bojoca ñañarije ca tiirique cutirā, eari cūja cāa, Jesús, to biri jāa cū buerā mena baa duwiwa. ¹¹ Atere ĩarā, fariseos pea o biro jāare ĩi jāiñawa:

—¿Ñee tiigu mujare ca buegu pea Roma maquēre wapa jee bojari maja mena, ñañarā mena, cū baa bapa cuti niiti? —ĩiwa.

¹² Jesús pea to biro cūja ca ĩirijere tuori, o biro cūjare ĩwi:

—Añurā, ca diarique manirā, uco tiiri majure bootima. Ca diarique cutirā uco tiiri majure booma. ¹³ Waari, ate ca ĩrugarijere to biro ĩrugaro ĩi, ĩi bue majirāja: “Mujare yu ca boo jāarijea, ca ĩa mairā muja ca niipe pee nii. Waibucurā ĩari muja ca joe juti añu mñenerucurijere yu booti,” ca ĩirijere. Yua añurāre juogu doogu mée yu doowū. Ñañarā peere juogu doogu yu doowū —ĩiwi.

Betiri juu buerique maquēre cūja ca jāiñarique

(Mc 2.18-22; Lc 5.33-39)

¹⁴ Jicā rumū Juan buerā Jesús puto eari, o biro cāre ĩi jāiñawa:

—Jāa, to biri fariseos, pañ tiiri betiri jāa juu buerucu. ¿Ñee tiirā mu buerā pea betiri cūja juu buetiti? —ĩiwa.

¹⁵ To biro cūja ca ĩro, Jesús pea o biro cūjare ĩi yuñwi:

—¿To docare amo jiarica boje rumure cūja ca juo cojoricarā, ca amo jiarū cūja mena cū ca niī pacaro, buaro tugoeñarique pai yapa puarā cūja nii cotebogajati? Biirōpua earucu jicā rumū, ca amo jiarure cūja ca ami weo waari rumū. To cōro docare be-tirucuma. ¹⁶ Jicā uno peera, jutiro bucarore wāma quejero mena sere tuu queno majitimi. To biro cūja ca tijata, wāma quejero pee tūa duoma ĩro, jutiro bucaro peere tūa yegacācu; ca yegari ope pea pairi ope waacu yua. ¹⁷ Nūcā uje oco wāmare, waibucu quejero poa bucu roarure pio jāaña mani. To biro tijata, tii poa yega yaicoacu. To biri uje oco cāa jite batecoa, tii poa cāa yegacā yai waa, biicu. To biri uje oco wāmare waibucu quejero poa wāma roarū ca pio jāare nii. To

biro tiiricaro, pua wāmerpua añuro niicā — ĩwi.

Jairo macō, to biri Jesús jutirore ca padeñarico

(Mc 5.21-43; Lc 8.40-56)

¹⁸ Ména Jesús to biro cūjare cū ca ĩi niirora, jicā judíos upū ea, cū ājuro jupeari mena cū juguero ea nuu waari, o biro ĩwi Jesús're:

—Yu macō mecācāra bii yaicā yerijāa waamo. To ca bii pacaro doori, mu amo mena cōre ĩia peogu dooya, caticoarucumo ĩucā —ĩwi.

¹⁹ To biro cū ca ĩro Jesús pea wāmu nūcā, cū mena waagu, jāa, cū buerā mena bapa cuti wawwi. ²⁰ Too jāa ca waaro Jesús jiro pee, jicō nomio pua amo peti, dupore puaga penituario niiri cāmari peti dūi ca waa yer-ijāatirije ca diarique cutigo doori, cū jutiro yapapū padeñaupo, ²¹ o biro ĩi tugoeñari: “Cū jutiro wadorena yu ca padeña eyocājata, tee menara diarique manigo yu tuarucu,” ĩiri.

²² Jesús pea amojode nūcā cōre ĩari, o biro ĩwi:

—Macō, tugoeña tutuaya. “Jesús yure cati-ocārucumi,” mu ca ĩi tugoeña bayirije juori mu diarique ametuene eco —ĩwi. Cō pea to biro cōre cū ca ĩiri tabe mena, diarique manigo tuawo.

²³ Jesús pea judíos upū yaa wiipū eagu, cōre cūja ca yaaro ca baja coteparā ca queno yuericarāpue, to biri bojoca buaro ca oti yugui niirāre ĩari, ²⁴ o biro cūjare ĩwi:

—Anore witicoarāja. Atio wāmo bii yaitimo. Cānigo tiimo —cūjare ĩwi. To biro cū ca ĩro tuorā, bojoca pea cāre boca buicāwa. ²⁵ Cū pea cūjare wiene peticāri, ca bii yairico cō ca niirōpū jāa waa, cō niiquirico amore ñeewi. Cō pea cati tua wāmu nūcācoawo. ²⁶ To biro Jesús cū ca tiirije, tii yepare queti jeja nūcā peticoaupā.

Puarā ca ĩatirāre, cūja ca ĩaro Jesús cū ca tiirique

²⁷ Jesús too ca niiricu cū ca waa nūñua waaro, puarā ca ĩatirā o biro cāre ĩi acaro bui nūñujeewa:

—Jesús, David Pārami, jāare boo paca ĩaña —ĩiwa.

²⁸ Wiipū Jesús cū ca jāa waaro, ca ĩatirā cū puto pee doowa. Cū pea o biro cūjare ĩi jāiñawi:

—“¿Atere jāare ametuene cārucumi,” muja ĩi tugoeña nūcū buoti? —cūjare ĩwi. To biro cū ca ĩro, cūja pea:

—“Ugǵá Wlogu,” cāre ĩi yuñwa.

²⁹ To cōrora Jesús pea cūja capere padeñari, o biro cūjare ĩwi:

—“Jesús jāare caticārucumi,” muja ca ĩi tugoeña bayirore birora to biijato —ĩwi.

³⁰ To biro cū ca ĩirora, añuro ĩacoawa. Jesús pea buarōpua:

—Atere aperā cāja ca majiro tiiticāña —cājare ñi wede majiomiwi. ³¹ To biro cū ca ñi pacaro, cāja pea too ca niiricarā witi waarāra, Jesús cū ca tiiriquere tii yepa macārā niipetirāpūre wede bato peoticāupa.

Ca wedetigure cū ca wedero Jesús cū ca tiirique

³² Ca ñatirā ca niiricarā cāja ca witi waari tabera, jīcārā jīcū ca wedetigu, ca wātī jāa ecoricare Jesús puto ami doowa. ³³ Jesús, wātīre cū ca cōa wienerora, ca wedetigu ca niirucumiricū pea wedecoawi. Bojoca pea teere ña, ñee pee ñi majitīcā, o biro ñiwa:

—Jīcātī uno peera, ano Israel yepapūre ate unore ñaña maniwa —ñiwa.

³⁴ To biro cāja ca ñicāro, fariseos pea o biro ñi cotewa:

—Ania wātīa wiogu majuropeera wātīare cōa wiene majiriquere cū ca tiicojoricū niiri to biro tiimi —ñiwa.

Paderi maja mani jañucāma

³⁵ Jesús to cānacā macāripūrena paca macāri, ōcā macāriacā cāare, nea poo juu buerica wiijeripū bue majio, añurije queti Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquēre cājare wede, ñucā niipetirije diarique, cāja upuri ca punirijere ametuene, tii yujuwi. ³⁶ Pau bojocare ñari, cājare boo paca ñawi, tugoñarique pairā, do biro bii majiti, oveja cājare ca coteḡu manirā cāja ca biirore biro cāja ca biiro macā. ³⁷ To biri jāa cū buerāre, o biro jāare ñiwi Jesús.

—Añuro petira, ote dica pau peti niicā. Paderi maja pee paucā méé niima. ³⁸ To biri mija, oterique Ūpūre jāiña, paderi maja teere ca jeeparāre cū tiicojojato ñirā —ñiwi.

10

Cū buerā ca niiparāre Jesús cū ca beje jeerique

(Mc 3.13-19; Lc 6.12-16)

¹ Jesús, pua amo peti, ðupore puaga penituario ca niirā cū buerāre juo cojori, yeri ñañarāre cōa wiene majiriquere, diarique ca niirije cōrorena, upuri ca punirijere, ametueneriquere jāare upowi. ² Ate nii, jāa cū buerā, pua amo peti, ðupore puaga penituario ca niirā wāme:

ca nii juogu Simón, ñucā cūra Pedro ca wāme cutigu, cū yee wedegu Andrés, Zebedo puna, Santiago, cū yee wedegu Juan,

³ Felipe, Bartolomé, Tomás,

yū Mateo, Roma maquēre wapa jee bojari maju ca niiricū, Alfeo macā Santiago,

Tadeo,

⁴ Zelote yaa puna macā Simón, Judas Iscariote, jiro Jesús're ca wedejāa buiyee cōapu.

Jesús cū buerāre cū ca doti cojorique
(Mc 6.7; Lc 9.1-6)

⁵ Jesús jāa cū buerā pua amo peti, ðupore puaga penituario ca niirāre o biro ñi majiocāri, jāare tiicojo cojowi:

—Ūmureco Pacure ca majitirā cāja ca niiri macārire, ñucā Samaria yepa macā macāri cāare, waaticāña. ⁶ Israel yaa pooga macārā, oveja ca maa wijia yairicarāre biro ca niirā peere waarāja. ⁷ Noo mija ca waari taberi cōro, “Mee, Ūmureco Pacu cū ca doti niiri cuu eacā doo,” cājare ñi wedeya. ⁸ Ca diarique cutirāre cājare diarique ametuene, ca bii yairicarāre cāja ca cati tuaro tii, camī boarique ca diarique cutirāre catio, wātīare cōa wiene, tiya. Mija atere tii maji tutuariquere wapa maniro mija ñeewu. To biri to biiro mija ca tiirijere wapa jāiticāña.

⁹ ”Mija wēñarica daare mija ca yoori poare oro, plata, cobre unora, jee jāa waa, ¹⁰ wajopoa unora, juti mija ca wajoa jāñape unora, ðupo juti mija ca wajoape unora, ñucā tuericagu unora, jee waaticāña. Paderi majua tee wapara baarique eca eco majimi. ¹¹ Jīcā macā, pairi macā unore, peti macācā unore, earā, bojoca ca añugu unore amari, cū yaa wiira niicāña. Apero mija ca waari rumapu tii wiire witiya. ¹² Wiire jāa waarā, tii wii macārāre añu doti jāa eaya. ¹³ Tii wii macārā teere ca boorā uno cāja ca niijata, añuro niirique cājare mija ca boo jāarije mija ca boorere birora cājare biirucu. Teere ca bootirā cāja ca niijata, mija peera añuro niirique yaī nūcātirucu. ¹⁴ Mujare booti, mija ca wederijere tuorugati, cāja ca biijata, to cōrora tii wiire, tii macāre, witi waarā, jita mija ðupore ca niirijere paa bate cūu, waacoarāja. ¹⁵ Yee méé mujare yū ñi: Ūmureco Pacu cū ca ña bejeri rumu ca niiro, tii macā macārā Sodoma, Gomorra macāri macārā ñañaro cāja ca tamuoricaro ametuenero, ñañaro tamuorucuma.

Ñañaro cāja ca tiiruga nñmijepe

¹⁶ ”Ñaña. Ovejare biro ca niirāre, macānucū yaia ca uwiorā* watoapure mujare yū tiicojo. To biri añu cū ca biirore biro ca bii majirā niñña. Bii pacarā, búá cū ca biirore biro ñañarije ca tiitirā niñña. ¹⁷ Bojoca catiri niñña, uparā putorū mujare jee waa, nea poo juu buerica wiijeripura mujare bape, ¹⁸ ñucā yū yee juori, macāri uparā putoripū, wiorā putoripū mujare jee waarucuma. To biro cāja ca tiiro, yū yee maquēre wiorāre, Ūmureco Pacure ca majitirāre, mija wederucu. ¹⁹ Mujare ñeeri,

* 10:16 Lobos: Ca bojoca ñañarāre ñigu cū ca ñirica wāme nii. Lc 10.3.

uparãpũre mujare cãja ca tiicojoro, mũa ca ïpere, “¿Do biro mani ïrãti?” ï tugoeñarique paiticãña. Mũa ca wedepa tabe ca earo, Ëmũreco Pacũ mũa ca wedepere mujare majiorucumi. ²⁰ Mũa mée mũa wederucu. Mũa Pacũ yũ Añuri Yerĩ, mujapũre ñaajã nũcãri, mujare wede bojagu ïrucumi.

²¹ “Cũ yee wedegũ, cũ yee wedegũrena cãja ca ïã cõaro tii, cũ pacũ cũ macãrena wedejãa buiyee cõacã, ñucã cũja puna cãa cũja pacũarena ïa junari, cãjare cũja ca ïã cõaro tii, tiirucuma. ²² Yũ yee juori, niipetirã mujare ïa tutirucuma. To biro ca biirije watoara ca tugoeña bayi yapano nũcãcãgũa, ametũarucumi. ²³ Ñucã ïcã macãre ñañoaro mujare tiirugarã cũja ca nũnjata, ape macã pee duticoarãja. Yee mée mujare yũ ï. Israel yepa macã macãre mũa ca waa yuju petitirora, yũ, Ca Nii Majuropeegũ Macũ, yũ eacã doorucu.

²⁴ “Ïcũ bueri maju peera, cãre ca buegu ametũenero majitimi. Ñucã ïcũ pade coteri maju peera, cũ upũ ametũenero niitimi. ²⁵ Ca buegũ, cãre ca buegu cũ ca biirore biropũ cũ ca bii earo añũ. Ca pade coteri maju cãa, cũ upũre biropũ cũ ca bii earo añũ. Wii upũrena, “Beelzebũ”† cãja ca ïcãjata, cũ yaa wii macãrã pee docare ametũenero ïcuma.

¿Ñirure ca uwipe to niiti?
(Lc 12.2-9)

²⁶ “Bojocarena uwiticãña. Ïcã wãme unõ peera ïcãrãra majirique, majiña manirijera biicã yerijãa waa, ca biirije mani. Ñucã yaioropũ ca niirije cãa, majiña manirijera biicã yerijãa waa, biiti. ²⁷ Yaioropũ mujare yũ ca ïirijere paũ cũja ca tuo cojoropũ wede bateya. Ñucã mũa wadorena yũ ca ïirije cãare, wiijeri jotoarũ mũa pears, acaro bui wede bateya.

²⁸ Upũre ca ïã cõarãrena uwiticãña. Mani yeripũra ïã cõa majiticuma. Upũre, mani yeripũ cãare, pecame ca ñũ yerijãatiri pecamerũ ca joe cõagũ pee docare uwiya.†

²⁹ Ïcã tiicã, wapa tiirica tii wapara puarãpũ miniare to noniña maniti? To ca bii pacaro, mũa Pacũ cũ ca bootijata, ïcũ unõ peera ñaacoa, biitima. ³⁰ Cũa, mũa cãare, mũa dupũga maquẽ poare tii daari cõrorena cũ ca cõo peotiriquerũ cõocãmi. ³¹ To biri uwiticãña. Mũa, paũ minia ametũenero ca wapa cutirã mũa nii.

Jesucristo yeere bojocare ca wederã
(Lc 12.8-9)

³² “No ca boogũ yũre ca tuo nũnjeeegũ yũ yee maquẽre bojocare cũ ca wedejata, yũ cãa, yũ Pacũ ãmũreco tutipũ ca niigũre, cãre yũ wede bojarucu. ³³ Bojoca cũja ca tuo cojoro, “Jesũs’re yũ majiti” ca ïigũra, yũ cãa,

“Cãre yũ majiti” yũ ïrucu, yũ Pacũ ãmũreco tutipũ ca niigũre.

Jesũs, dica watiricaro ca tiigũ
(Lc 12.51-53; 14.26-27)

³⁴ “Ati yepare añuro niiriquere jee doogu biijacupi,” yure ïi tugoeñaticãña. Añuro niirique jee doogu mée yũ biiwũ. Añuro ïcãri mena ca nii majiña manirije peere jee doogu yũ doowũ.

³⁵ “Ïcũ ãmũ, cũ pacũrena ïa juna, cõ macõ cõ pacorena ïa juna, cõ macũ namõ cõ mañicõrena ïa juna, cũja ca biipere jee doogu yũ doowũ.

³⁶ To biri cũja ca niiro cõrorena cãjare ca ïa tutirã, cũja yaarãra niirucuma.”§

³⁷ Yũre cũ ca mairo ametũenero, cũ pacũre, cũ pacore ca maigũa, yũ yeere tii nũnjee majitimi. Ñucã yũre cũ ca mairo ametũenero cũ macãre, cũ macõre, ca maigũa, yũ yeere tii nũnjee majitimi. ³⁸ Yũ yee juori, ñañoaro tamũo ca bii nũnjeetigũa, yũ yeere tii nũnjee majitimi. ³⁹ Cũ ca cati niirijere ca maigũa, cũ ca catipere buatirucumi. Yũ yee juori, ñañoaro ca tamũo yaigũa, cũ ca caticõa niipere buarucumi.

Mani ca wapa taape
(Mc 9.41)

⁴⁰ “Añuro mujare ca ñeegũa, yurena ñeegũ tiimi. Yure ca ñeegũa, yure ca tiicojo cojoricũrena* ñeegũ tiimi. ⁴¹ Ëmũreco Pacũ yee quetire wede jugueri majure, Ëmũreco Pacũ yee quetire wede jugueri maju cũ ca niiro macã, añuro ca ïã bocagũa, Ëmũreco Pacũ yee quetire wede jugueri maju cũ ca wapa taaro cõrora wapa taarucumi. Ñucã ca añugũre añugũ cũ ca niiro macã, añuro cãre ca ïã bocagũa, añugũ cũ ca wapa taaro cõrora wapa taarucumi. ⁴² Yee mée mujare yũ ï: No ca boogũ, yure ca tuo nũnjeerã mena macãre petoacã ca oco ñagũa, ïcũ yure ca tuo nũnjeerã mena macãre cũ ca tiirije ca niiro macã, tee wapa wapa ñeetigũra tua, biitirucumi —jãare ïwi Jesũs.

11

Jesũs, to biri bojocare Uwo Coeri maju Juan

(Lc 1.17; 7.18-35)

¹ Jesũs, ïã cũ buerã pũa amo peti, dupore puaga penitũaro ca niirãre wede majio yapano, too ca niiricũ Galilea yepa macã macãripũ cãjare bue majio, añurije quetire wede, tii yujugũ waacoawi.

² Uwo Coeri maju Juan tia cũurica wiipũ niigu, Cristo cũ ca tii niirijere queti tuori, cũ buerã mena macãrã puarãre:

³ —¿Mura mu niiti, “Mesías doorucumi” cāja ca ĩricu? ¿Ména apĩre jāa yuerátiqué? — ĩi jāiña dotigu tiicojo cojoupi.

⁴ To biro cāja ca ĩiro, Jesús pea o biro cājare ĩi yuawi:

—Waari, muja ca ĩarijere, muja ca tuorijere, Juan're wede dooya. ⁵ Ca ĩatirā ĩama; upa yuriri cāa waa majjima; ca cami boamiricarā cāja diariquere ametuene ecoma; ca tuotirā cāa tuocoama; ca bii yairicarā cāa cati tuama; ĩucā ca boo pacarā cāa, añurije quetire wede ecoma. ⁶ ¡Jhea niĩña, yu yee juori ca tugoeña maa wijiatiña! Cäre ĩi wede dooya —ĩiwi Jesús.

⁷ Juan buerā cāja ca waaro jiro, Juan yee maquere bojocare o biro ĩi wede juo waawi Jesús:

—¿Ñeere ĩarā waarā, ca yucu maniri yeparu muja waari? ¿Jicā wājo wino ca paa puurije mena ca yugui nucūri wājore ĩarā waarā muja biiri? ⁸ Tee méere ĩarā muja ca biijata, ¿Ñeere ĩarā waarā muja biiri? ¿Jicū, añurije ca juti jāñagure ĩarā waarā muja waari? Muja maji. Bojoca añurije ca juti jāñarā, wiorā yaa wiijeripu niima. ⁹ To docare ¿Ñee peere ĩarā waarā muja waari? ¿Jicū ũmureco Pacu yee quetire wede jugueri majure ĩarā waarā muja biiri? Cū petire ĩarā waarā muja biijacupa. ũmureco Pacu yee quetire wede jugueri maji ametuenero ca niigure ĩarā muja biijacupa. ¹⁰ ũmureco Pacu wederiquepu: “Yu yee quetire wederi majure mu juguero cäre yu tiicojo, mare cū maa queno yuejato ĩigu,”* cāja ca ĩi owaquĩricura niimi Juan.

¹¹ “Yee méé mujare yu ĩi: Jicū anoopera ati yeparu ca bauaricu, Uwo Coeri maji Juan ametuenero ca niĩ majuropeegu manipi. To ca bii pacaro, ũmureco Pacu cū ca doti niiri tabepura watoa macū ca niigura, Juan ametuenero ca niĩ majuropeegu niimi. ¹² Uwo Coeri maji Juan cū ca niirica tabe mena, to biri mecāpu mena ũmureco Pacu cū ca doti niirije, ñañaro ca tamurije watoara bii nũna waa. Teere ca tuorugatirā, teere tii yaiorugamima. ¹³ ũmureco Pacu yee quetire wede jugueri maji niipetirā, to biri doti cūurique, cāja ca wede juguerique Juan menara bii yapano eaupa. ¹⁴ Yu ca ĩirijere díamacū muja ca tuorugajata, Juan, ũmureco Pacu yee quetire wede jugueri maji, “Elías doorucumi” cāja ca ĩiricura niimi. ¹⁵ Ca amoperi cutirā tuoya yu ca ĩirijere.

¹⁶ “¿Ñee mena ati cuu macārā bojocare yu ĩi cōoñabogajati? Wimarā macā yeparu† epe duwirā, cāja mena macārāre o biro ca ĩi acaró bui duwirāre biro niima:

¹⁷ “Tōrogare jāa putimijāwu, muja pea muja bajatijāwu;

boori bajare jāa bajamijāwu, muja pea muja otitijāwu,” ca ĩi ameri acaró bui duwi yujurāre biro niima. ¹⁸ Juan baati, uje ocore‡ jiniti, ca biigu dooupi.§ Teerena cāja pea “Ca wātĩ jāa ecoricu niimi,” cäre ĩima. ¹⁹ Jiro yu, Ca Nii Majuropeegu Macā, baa, jini ca tiigu yu doowu. Teerena cāja pea, “Ca baa pacagu, ca cūmu paigu, ñañarā mena macā, ĩucā Roma maquere wapa jee bojari maja mena macū niimi,” yure ĩima. Biiropna, ũmureco Pacu cū ca majirijea tee ca tii niirije menaru bii bau nii ĩño —ĩiwi Jesús.

*Ca ametuene nucāri macārĩ
(Lc 10.13-15)*

²⁰ To cōrora Jesús, pau peti ca ĩa ñañña manirije cū ca tii bau nii ĩñorica macārĩ macārā, teere ĩa pacarā tugoeña yeri wajoari, ũmureco Pacu cēja ca tuo nũnajeetirije juori, o biro ĩi tuti juo waawi:

²¹ —¡Abé nija, Corazĩn, Betsaida ñañaro peti muja biirucu! Muja watoare, ca ĩa ñañña manirije yu ca tii bau niiriquere Tiro, Sidón macārĩ macārā peere yu ca tii bau nii ĩñojata, mee tĩgmũpũga ñañaro cāja ca tiiriquere, ñañaro bii tugoeñarique pai, tugoeña yeri wajoa, biibojacupa.

²² “ũmureco Pacu cū ca ĩa bejeri rãmũ ca niiro, Tiro, Sidón macārĩ ametuenero ñañaro muja tamuorucu,” mujare yu ĩi.

²³ Muja Capernaúm macārā, ¿ũmureco tutipu jāa ami maa waa ecorucu,” muja ĩi tugoeñati? “Ca ĩcūari opere ca ĩcūa majuropeeri taberu muja cōa duwio ecorucu. Muja watoare ca ĩa ñañña manirije yu ca tii bau niiriquere, Sodoma macārā peere tii bau nii ĩñorique to ca niijata, ati rãmũripũ cāare niicābocuma. ²⁴ ũmureco Pacu cū ca ĩa bejeri rãmũ ca niiro, Sodoma yera macārā ametuenero, ñañaro muja tii ecorucu,” mujare yu ĩi —ĩiwi Jesús.

*Yu mena doori yerijāñña
(Lc 10.21-22)*

²⁵ Tii rãmũrĩre o biro ĩiwi Jesús:

—Añuro mare yu ĩi nucā Duó Cáacu, ati amureco, ati yera ũpũre, ca majirāre, ca tugoeña puorāre, mu ca yaioriquere watoa macārā peere mu ĩño. ²⁶ ũgjá, Cáacu, o birora ca biiro mu boowu.

²⁷ “Yu Pacu, niipetirijepũrena yure tiicojowi. Jicū uño peera, cū Macū yu ca niirijere majitima. Yu Pacu wado majimi. Nũcā jicū uño peera, yu Pacu cū ca niirijere majitimi. Yu cū Macā, to biri cū Macū yu ca boorā wadore cāja ca majiro yu ca tiirā wado, majima.

²⁸ “Yu mena pee dooya muja niipetirā, muja paderiquere juti, tugoeñarique pai, ca

* 11:10 Mal 3.1. † 11:16 Macā decomacā macā yepa, apewe noniri maja cāja ca niiri tabe. ‡ 11:18 Vino. § 11:18 Lc 1.21.

biirä. Y_u, m_uja ca yerijäarica m_ujare y_u ti-
irucu. ²⁹Y_u ca dotirijere tii n_un_ujeje, y_u ca bi-
irique cutirijere ña c_oo, tiiya. Y_ua, ca bojoca
añu_g, ca yeri pato wäcätigu, y_u nii. To biro
biirä, m_uja ca cati niirijep_u yerijäarique m_uja
b_uarucu. ³⁰Y_u ca dotirijea, y_u ca biire biro
m_ujare y_u ca bii dotirijea, poyiye méé nii —
ñiwi Jesús.

12

Yerijäarica r_um_u Wlog_u
(Mc 2.23-28; Lc 6.1-5)

¹ Tii rumurire Jesús, yerijäarica r_um_u ca
niiro, oterique watoare waa n_un_ua waawi.
Jäa, c_u buerä pea queyama ñirä, trigore tune
jeeri jäa baaw_u. ² Teere ñari, fariseos pea o
biro ñiwa Jesús're:

—Ñaña. M_u buerä yerijäarica r_um_ure ca tii
dotirijere tiima —ñiwa.

³ To biro cäja ca ñiro, c_u pea o biro cäjäre ñi
y_uaw_u:

—¿M_uja, jicäti David, c_u mena macärä
mena queyama ñgu c_u ca tiiriquere m_uja
bue ñaatiti? ⁴ Æmureco Pac_u yaa wiip_u jäa
waari, Æmureco Pac_u yee cäja ca jee dica
woorique pan're,* c_u, c_u mena macärä
cäa, cäja ca baatipe ñorena, paia wado
cäja ca baarijerena baaupa. ⁵ Ñucä Moisés
c_u ca doti c_urique, “Paia ñañarije tiirä
méé tiima, Æmureco Pac_u yaa wiipare,
yerijäarica r_um_ure cäja ca yerijäaticäjata
cäare,” ¿Ca ñirijere m_uja bue ñaatiti? ⁶ “Anora
Æmureco Pac_u yaa wii ametuenero ca nii
majuropeegu y_u nii,” m_ujare y_u ñi. ⁷ Ate:
“M_ujare y_u ca boo jäarijea, ca ña mairä m_uja
ca niipe pee nii, waib_ucurä ñari m_uja ca
joe m_uenerucurijere y_u booti,” ca ñirijere
m_uja ca t_uo puocäjata,† ñañarije ca tiitirärena,
ñañaro m_uja tiitibocu. ⁸ To biri y_u, Ca Nii
Majuropeegu Macäa, yerijäarica r_um_ure ca
doti majigu y_u nii —cäjäre ñiwi.

Ca amo b_uaricure Jesús cä ca catorique
(Mc 3.1-6; Lc 6.6-11)

⁹ To ca niiricu waagu, tii tabe macä wii,
nea poo juu buerica wiip_u jäa waawi. ¹⁰ Tii
wiipare niipuri jicä, ca amo b_uaricu. “¿Do biro
c_u ca tiiro cäre mani wedejäaräti!” ca ñi ñirä
niiri, o biro cäre ñi jäñiawa Jesús're:

—¿Judíos cäja ca yerijäari r_um_ure cä ca di-
arique cutiräre to catio doticäti?‡ —ñiwa.

¹¹ To biro cäja ca ñiro, Jesús pea o biro
cäjäre ñi y_uaw_u:

—¿Nii m_uja mena macä, jicä ovej_u ca
c_uogu, c_u y_un ovej_u yerijäarica r_um_ure
operu c_u ca ñaajäacoaro, jicätor_u waari, cäre
c_u ami m_uenetiti? ¹² Bojoc_u pee doca ovej_u

ametuenero wapa cätimi. To biri yerijäarica
r_um_ure añurijere tii doti —ñiwi.

¹³ To biro ñi, ca amo b_uaricure o biro cäre
ñiwi:

—M_u amore juu pooya —ñiwi. To biro cä ca
ñiro, c_u pea cä amore cä ca juu poorora, ape
amore biro añuri amo tuaw_u. ¹⁴ To biro cä
ca tiiro ñarä, fariseos pea witi waari, Jesús're
cäja ca j_uapere ameri wede peni j_uo waaup_u.

Æmureco Pac_u cä ca beje amiricu

¹⁵ To biro cäja ca ñi niirijere majiri, Jesús
pea too ca niiricu waacoawi. Pau bojoca
cäre n_un_u waa, cä pea ca diarique cutirä
niipetiräre catori, ¹⁶ cä yee maquere “Pau
cäja ca tuorop_u wedeticäna,” cäjäre ñiwi.
¹⁷ Ate pea Æmureco Pac_u yee quetire wede
jugueri maj_u Isaías, o biro cä ca ñiquirique cä
ca ñiricarore biro to biijato ñiro biiw_u:

¹⁸ “Ani niimi y_ure pade bojari maj_u, y_u ca
beje amiricu, y_u ca maig_u, cä ca tii
niirijere y_u ca ña ujea niigu.

Y_u Yerire cäre y_u tiicojorucu. Cä pea bojoca
poogaari niipetiräp_ure añurije que-
tire wederucumi.

¹⁹ Ameri tuti, acaro bui, ñitirucumi.

Jicä ñno peera wiijeri watoa macä maarip_u
cä ca wederijere tuotirucuma.

²⁰ Ca t_ugoeña bayitiräre, ñucä wäma ca t_uo
maj_u j_uo doorä cäre, “To birora cäja
biicäjata,” ñitirucumi.

Añurije pee wado ca bii amet_ua nucärop_u tii
nemo yerijäarucumi.

²¹ Bojoca poogaari cörora, ‘Cä ca ñirore biro
manire tii nemorucumi,’ ñi yue niiru-
cuma,” cä ca ñirique.§

Jesús, to biri Beelzebú

(Mc 3.19-30; Lc 11.14-23; 12.10)

²² Jicä ñ_uu ñati, wedeti, ca biig_u ca wät_u
jäa ecoricare Jesús p_uto cäre ami dooupa.
Jesús pea, cä ca ñaro tii, cä ca wedero tii, cäre
tii catiowi. ²³ To biro cä ca tiiro, niipetirä
bojoca do biro pee ñi majiticä, o biro ñiwa:

—¿Ania, David Pärämira cä niigajati? —
ñiwa.

²⁴ To biro cäja ca ñirijere tuori, fariseos pea
o biro ñiwa:

—Ania Beelzebú,* wät_uia wiogu ma-
juropeera cä ca yeri tutuarijere cä ca
tiicojoric_u niiri, wät_uare cäa wiene majimi
—ñiwa.

²⁵ Jesús pea to biirijere cäja ca ñi t_ugoeñarijere
ca majicägu niiri, o biro cäjäre ñiwi:

—Jicä yepa macärära cäja majuropeera
camotaticäri cäja ca ameri ña juna niij-
jata, cäja majuropeera ameri j_ua peticä yai
waacuma. Ñucä jicä macä macärära, jicä

* 12:4 Pan consagrado para Dios. † 12:7 Os 6.6. ‡ 12:10 Judíos cäja ca yerijäarica r_um_ua viernes're muip_u cä ca
ñajäa waari tabe bii j_uo, ñucä sábado peera muip_u cä ca ñajäa waari tabe peti. § 12:21 Is 42.1-4. * 12:24 Beelzebú.
Wät_uia wiogu. Hebreos, cananeos y_un j_ugué Baal're, Baal-zebub “becoa ñ_u” ñirä cäja ca ñirica wäme niip_ua. 2R 1.2-3.

wii macārāra, cūja ca ameri Ia juna niijata, añuro nii majiticuma. ²⁶ To birora Satanás cāa, Satanás'rena cū ca cōa wienecājata, cū majuropeera camotatigū tiimi. ¿To biro cū ca tiijata, do biro pee tiicāri, to birora cū doti tutuacōa nii majibogajati? ²⁷ "Mujā, Beelzebú cū ca yeri tutuarije mena wātīare cōa wienemi," yure mujā īi. To biro to ca biijata, mujā ca buerijere ca tuo nunūjeerā peera, ¿ñiru cū tiicojoti, wātīare cūja ca cōa wiene tutua majipere? To biri cūjara bii īñocāma, no ca boorora mujā ca īi maa wi-jiarijere.† ²⁸ Ūmureco Pacu yuñ Añuri Yeri juori, wātīare yu ca cōa wienejata, "Mee, Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabe mujapare ea yerijāa," īirugaro bii. ²⁹ ¿Jicū ano, jicū ca tutuagare cū ca jia dopo juotijata, do biro tiicāri cū yaa wiire jāa waari, cū yeere cū jee duti majibogajati? Cāre jia dopocā juoripū doca, cū yeere jee duti majibocumi. ³⁰ Yu mena ca niitigua, yure ca junagu niimi. Yu mena ca jee neotigua, no ca boorora ca dee batecāgu niimi. ³¹ To biri mujare yu īi: Ūmureco Pacu, bojoca ñañarije cūja ca tiirije niipetirore, ñañarije cūja ca ĩrije niipetirore, acoborucumi. Añuri Yerire ñañaro ca īi tutigū docare, acobotirucumi. ³² No ca boogu, yu, Ca Nii Majuropeegu Macāre, ñañarije cū ca ĩmijata cāare, to biro cū ca ĩriquere acobocārucumi Ūmureco Pacu. Añuri Yerire ñañarije ca īi tutigū docare, ati cuu cāare, to biri ati yepare cū ca wajoaro jiro macā cuupū cāare, to biro cū ca ĩriquere acobotirucumi.

Yucugare tiigu dica mena Ia majirique nii (Lc 6.43-45)

³³ "Yucugu añuricu to ca niijata, añurije dica cutirucu. Ñañaricu to ca niijata, ñañarije dica cutirucu. Yucare ca dica mena Ia majirique nii. ³⁴ ¡Añaa punaa! Mujapara ñañarā niicā pacarā, ¿do biro pee biicāri, añurije mujā ĩibogajati? Yeripu ñañarije tugoñariquerena wede, ujero. ³⁵ Bojoca ca añugu, añurije wedemi, cū yeripare añurije ca niiro macā. Ñañagu cāa, ñañarije wedemi, cū yeripare ñañarije ca niiro macā. ³⁶ To biri o biro mujare yu īi: Ūmureco Pacu bojocare cū ca ĩa bejeri ramu ca earo, niipetirāpara no ca boorije docuorije cūja ca ĩrica wāmeri cōrorena cāre wederucuma. ³⁷ Mujā ca wederije juorira, "Ca ñañarije manirā," īi eco, tee juorira ñañaro tii eco, mujā biirucu —īiwi Jesús.

Jonás cū ca bii ĩño juguerique (Mc 8.12; Lc 11.29-32)

³⁸ To biro cū ca ĩro, jicārā fariseos, to biri doti cūriquere ca juo buerā mena macārā, o biro ĩiwa Jesús're:

—Buegu, jicā wāme, ca bii ĩñori wāme mu ca tii bau niirijere jāa ĩaruga‡ —īiwa.

³⁹ To biro cūja ca ĩro o biro cūjare īi yuñwi Jesús:

—Anija bojoca ñañarā Ūmureco Pacure ca tuo nunūjeetirā, jicā wāme ca ĩa ñaña manirije tii bau niiriquere jāima. To biro cūja ca ĩmijata cāare, jicā wāme ano peera, Ūmureco Pacu yee quetire wede jugeri majū Jonás cū ca biirique ametueneropūra, ca ĩa ñaña manirije tii bau nii ĩño ecotirucuma. ⁴⁰ Jonás itia ramu, itia ñami, wai paigu paa totipū cū ca jāñaricarore birora yu, ca Nii Majuropeegu Macū cāa, yure cūja ca yaa cōaro ca bii yairā cūja ca niiri tabepare itia ramu, itia ñami niiri jiro yu cati tuacoarucu ñucā. ⁴¹ Nínive macārā, ati cuu macārāre Ūmureco Pacu cū ca ĩa bejeri ramu ca niiro cati tuari, ñañaro mujare tiirucuma. Nínive macārā, Jonás cū ca wederijere tuo, ñañaro cūja ca tiiriquere tugoña yeri wajoari, Ūmureco Pacu peere tuo nunūjeepa. Ano ca niigu pea, Jonás ametuenero ca niigu niimi. ⁴² Nūcā jōcū jiro macā yepa macō apo niiquĩrico cāa, ati cuu macārāre cū ca ĩa bejeri ramu ca niiro cati tuari, ñañaro mujare tiirucumo. Cōa, ca yoaropū macōra dooupo, Salomón cū ca majirijere tuorugo. Ano ca niigu pea, Salomón ametuenero ca majigu yu ca niimijata cāare, yure mujā tuo juna.

Wātī yeri cū ca tua earije (Lc 11.24-26)

⁴³ "Jicū wātī bojocupare ca niiricu witi waari jiro, ca bopori yeparipu waa yujucumi, cū ca yerijāa niipa tabere ama yujugu. Cū ca buatijata, o biro īi tugoñacumi: ⁴⁴ "¡Agó nija! Yu yaa wii, yu ca witi weorica wiipara yu tua waarucu ñucā," ĩcumi. Tua eagu, ca bojoca maniri wiire añuro woa batecā, añuro quenocā, tiirica wiire biro cāre ĩacumi. ⁴⁵ To biri waa, aperā wātīa, cū ametuenero ñañarā petire jicā amo peti, ape amore pūaga penituario ca niirā peti cūjare juo neo, cūja mena jicāri cūpure niirā jāa waacuma. To biri jugero cū ca biiricaro ametueneropū ñañaro tamocumi. O biri wāmera cūjare biirucu, anija bojoca ñañarāre —īiwi Jesús.

Jesús paco, to biri cū bairā (Mc 3.31-35; Lc 8.19-21)

⁴⁶ Ména Jesús bojocare to biro cū ca ĩi wede niirora, cū paco, cū bairā, cū mena wede penirugarā dooupa. Macāpūra cūja ca tua nucāro macā, ⁴⁷ jicū Jesús're o biro īi wedewi:

—Mu paco, mu bairā, mu mena wede penirugarā, ōo macāpū yue nucūjāwa —īiwi.

† 12:27 Cūjara niicārucuma mujare ca ĩa bejerā. ‡ 12:38 "Ūmureco Pacu cū ca tiicojo cojoricura mu ca niirijere ca bii ĩñori wāmere mu ca tiiro jāa ĩaruga."

⁴⁸ To biro cū ca ĩro, Jesús pea cāre ca wedegu eagare o biro cāre ĩ yuñwi:

—¿Nĩruo cō niiti yu paco? ¿Noa cāja niiti yu bairā? —cāre ĩwi. ⁴⁹ To biro ĩi, jāa, cū buerā peere juu pua cojori, o biro ĩwi:

—Yu paco, yu bairā, anija niima. ⁵⁰ No ca boorā, yu Pacu, umureco tutipū ca niigu cū ca boorore biro ca tiirā niima, yu bai, yu baio, yu paco, ca niirā —ĩwi Jesús.

13

Oteri majure cū ca ĩi cōña wederique
(Mc 4.1-9; Lc 8.4-8)

¹ Tii rumarena Jesús, wiipū ca niiricu witi waa, utabucura tujaropu ea nuu eawi. ² Pau bojoca cāre cāja ca nea pooro macā, Jesús pea cūmuapu ea jāa, ea nuu waawi, bojoca pea jita dupari yepapūra cāja ca tua nacāro uno. ³ Toopū niicāri, pau wāmeri ĩi cōñarique mena cājare wede juo waawi. O biro ĩwi:

—Jicū oteri maju otegu waaupu. ⁴ Cū otere cū ca dee bate ote nūna waaro, ote ape jicāgaari maapu ũaaupe. To biro ca biirijere minia eari, baacāparā. ⁵ Apeye ũtā watoa ca jita mani jañurupu ũaaupe. Tee oterique yoari méé wiicoaupe. Ca jita uje meniroacā ca niiro macā, ⁶ muipū aji mua doogura, teere aji jāa batecāpu. Nucōri manima ĩro jinicoaupe. ⁷ Apeye oterique pota watoapu ũaaupe. Pota yucu pee teere bucua ametuene, wii buato yaiocāupe. ⁸ Apeye oterique pea añuri jitapu ũaaupe. Tee pea añurije wii, bucua, añurije dica cutiupu. To biri jicā jati cien'gaari dica cutiupu. Ape jati setenta, ape jati treinta, dica cutiupu. ⁹ Ca amoperi cutirā tuoya yu ca ĩirijere —ĩwi Jesús.

¿Nee tiiro ĩi cōñarique to niiti?
(Mc 4.10-12; Lc 8.9-10)

¹⁰ Jiro jāa, cū buerā pea Jesús puto pee waa:

—¿Nee tiigu bojocare ĩi cōñarique mena cājare mu wedeti? —jāa ĩi jāiñawu.

¹¹ To biro jāa ca ĩro, o biro jāare ĩi yuñwi Jesús:

—Mujara, Umureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquē ca majiña manirije ca niimiriquere, mūja ca majiro mūjare tiimi. Cūja peera to biro tiitimi. ¹² To biri yu yee quetire aperāre ca wede majiogara, buaro jañuro tuo majirique cāre ticcojorie niirucu. To biri majiriquere paio cōrucumi. To biro ca tiitigara, petoacā cū ca tuo majimirique menapūra ĩmacārique niirucu. ¹³ To biri ĩi cōñarique mena cājare yu wede. Ca ĩacārā nii pacarā, ca ĩatirāre biro biima. Nūcā ca tuocārā nii pacarā, ca tuotirāre biro tuo majiti biicāma. ¹⁴ O biro cāja ca biirije, Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maju Isaias

niiquĩricu o biro cū ca ĩiquĩricarore biro biiro bii:

” Buaro ca tuocārā nii pacarā, tuo puotirucuma.

Buaro ca ĩacārā nii pacarā, ĩa majitirucuma.

¹⁵ Ati pooga macārā, cāja yeripūra ca tuo nūñuđerugatirā jeeñacā yai waama.

Cūja amoperi tiarique cuocāma.

Cūja capegaari cāa biarique niicā, to biro cāja ca biitijata,

cāja cape mena ĩa,

cāja amoperi mena tuo,

cāja ca cati niirijepu teere tuo puo,

tūgoeña yeri wajoa, biibocuma,

yu pea cājare yu catiobocu.*

¹⁶ ”Mūja, mūja ca ĩarije cape cuti, mūja ca tuorije amoperi cuti, ca biirā pea, ujea niĩña.

¹⁷ Yee méé mūjare yu ĩi. Pau Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maja, ca bojoca añurā, mūja ca ĩarijere ĩaruga, mūja ca tuorijere tuoruga, biimiupa. To biro bii pacarā tuoti, ĩati, biupa.

Oteri majure cū ca ĩi cōñariquere cū ca wede majiorique

(Mc 4.13-20; Lc 8.11-15)

¹⁸ ”Tuoya. Oteri majure ĩi cōñari yu ca wedejārije o biro ĩrugaro ĩi: ¹⁹ Umureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquē quetire tuo pacarā, ca tuo puotirā, oterique maapūre ca ũaariquere biro niima. Umureco Pacu wederiquere cāja yeripu añuro cāja ca tuo ñemiriquereacāre, Satanás doori, cājare ĩmacāmi. ²⁰ Oterique ũtā watoapu ca ũaarique pea, añurije quetire tuorā, jicātora ujea niirique mena ca tuo ñeerā niima. ²¹ Oterique ca nucōri mani jañuricarore birora, cāja cāa tūgoeña tutuatima. Añurije queti juori ñañaro cājare ca biirora, ũucā aperā ñañaro cājare cāja ca tiiruga nūñujeero uwima ĩrāra, to cōrora teere camotaticāma. ²² Oterique pota watoapu ca ũaarique pea, añurije quetire añuro tuo nūñujee pacarā, ati yepa maquē peere buaro boo tūgoeña, ũucā paio apeye cutirique peere boo ametuene biima ĩrā, pota watoapu ca ũaariquere, ca dica manirora ca wii biato yaio ecoriquere birora biicāma. To biri ate niipetirije cāja ca boo tūgoeñarije pee nii ametuena ĩro, añurije queti peera, cū ca otemiriquere ca dica manirora ca wii buato yaioricarore biro cājare tii yaioacā. ²³ Oterique añuri jitapu ca ũaarique pea, añuro dica cuti, jicā jati cien, sesenta, treinta apegaari ca dica cutiricarore birora biima, añurije quetire tuori, añuro ca tuo nūñuđerā —jāare ĩi wedewi Jesús.

Taa ñañarijere cū ca ĩi cōña wederique

* 13:15 Is 6.9-10.

²⁴ Ape wāme ñi cōñari wedewi ñucā Jesús: —Umureco Pacu cū ca doti niiri tabea, jīcū cū yaa wejere ote añurije ca otericare biro nii. ²⁵ To biro cū ca tiimiriquere jīcū cāre ca ña tutigu, niipetirā cāja ca cāni ditoye eari, trigo watoapure taa ñañarijere ote, waacoaupi. ²⁶ Jiro, trigo cū ca oterique wii, bucua yapano, oo yucu ñucā, ca biiri tabera, taa ñañarije cāa tee watoare wiiupe. ²⁷ To biro ca biiri, paderi maja pea tii weje upure o biro cāre ñirā waauparā: “¡Wioogu! Mū yaa wejere añurije mū ca oterique nii pacaro, ¿do biro biicāri, taa ñañarije cāa to wiijapari?” cāre ñuparā.

²⁸ “To biro cāja ca ñiro, tii weje upi pea o biro cājare ñupu: “Jīcū yare ca ña tutigu to biro tiijacupi,” ñupu.

“To biro cū ca ñiro, paderi maja pea o biro cāre ñi jāñauparā: “¿Waaari, taa ñañarijere jāa ca wēe batecāro mū booti?” ñuparā.

²⁹ “To biro cāja ca ñiro, cū pea o biro cājare ñupu: “Waatīcāña. Taa ñañarijere wēe batema ñirā, trigo menara mūja wēe batecābocu. ³⁰ Tee menara jīcāri to bucuaacājato. Ca dicare jeerica tabepu trigore ca jeerāre: “ Taa ñañarije peere jee juori, upa dotori jiaya, teere joe baterugarā. To biro tii yapanoripu trigore jeeri, yu yaa wii baarique queno cūurica wiipu queno cūña, cājare yu ñurucu,” cājare ñupu tii weje upi —ñi wedewi Jesús.

Mostaza apegare ñi cōñari cū ca wederique

(Mc 4.30-32; Lc 13.18-19)

³¹ Ape wāme ñi cōñari wedewi ñucā Jesús. —Umureco Pacu cū ca doti niiri tabea, jīcū cū wejere mostaza apegacāre cū ca otericarore biro nii. ³² Niipetirije ote apegari ametuenero petigaacā peti nii pacaro, bucua waaropua, ote, wejere ca niiri yucu ametuenero pairicu bucua. To biri minia tiigu dapuripure cāja die batiri queno, cāja ca tii niire birora bii —ñi wedewi Jesús.

Ca wauaro ca tiirije mena ñi cōñarique
(Lc 13.20-21)

³³ Ati wāme ñi cōñari wedewi ñucā Jesús: —Umureco Pacu cū ca doti niiri tabea, jīcū nomio trigo wetare itia bapa cōori, † niipetiri burupura to waua peticoajato ñigo, ca wauaro ca tiirijere cō ca ayiarore biro bii —ñiwi.

Jesús cū ca ñi cōña wederije
(Mc 4.33-34)

³⁴ Ate niipetirore ñi cōñarique mena wado ñiri wedewi Jesús, bojocare. Dije uno peerena, ñi cōñatigura cājare wede, tiitiwi. ³⁵ Ate pea Umureco Pacu yee quietire wede jagueri maju: “Ñi cōñarique mena wado yu wederucu.

Umureco Pacu, ati umurecore cū ca jeeño juori tabepura ca majiña manirije ca niiriquire cājare yu wederucu, † cū ca ñi juguericarore biro bii earo biwū.

Taa ñañarije maquere cū ca wede majiorique

³⁶ Jiro Jesús bojocare waarique wui yapano, waa, wiipu jāa waawi. To biro cū ca biiro, jāa, cū buerā pea cū puto waari, o biro cāre jāa ñi jāñawu:

—Jāare wedeya, do biro ñirugaro to ñiti, taa ñañarije wejere ca wiiriquire ñi cōñari mū ca wedejārije —jāa ñiwu.

³⁷ To biro jāa ca ñiro, o biro jāare ñi wedewi Jesús:

—Ote añurijere ca otegua, yu Ca Nii Majuropeegu Macū yu nii. ³⁸ Oterica yepa pea, ati umureco nii. Ote añurije pea Umureco Pacu yaarāre ñiro ñi; taa ñañarije pea Satanás yaarāre ñiro ñi. ³⁹ Ca ña tutigu taa ñañarijere ca oterica pea Satanás niimi. Ote dicare jeerique pea, ati umureco ca peti peere ñiro bii. Ca dicare ca jeerā pea, Umureco Pacure pade bojari maja § niima.

⁴⁰ “To biri taa ñañarije jeeri, pecamepu joe batericarore birora biirucu, ati umureco ca petiro. ⁴¹ Yu, Ca Nii Majuropeegu Macū, yu ca doti niiri yepare ñañarije tii, aperāre ñañaro cāja ca tiiro tii, ca tii niirā niipetirāre, yu jee neo doti cojorucu, yare ca pade bojari majare. ⁴² Cājare jee neo yapano, pecame ca ũu yatitiri pecamepu cōa joerucuma, cāja upire baca dapo tuu, otī, cāja ca biipa tabepure. ⁴³ To biro cāja ca biiri tabere, ca ñañarije manirā pea, muipū umureco macāre biro boe bate niirucuma, cāja Pacu cū ca doti niiri tabepure. Ca amoperi cutirā tuoya yu ca ñirijere.

Ca wapa pacarije yaoropu ca niirijere cū ca ñi cōñarique

⁴⁴ Umureco Pacu cū ca doti niiri tabea, ca wapa pacarijere jīcā yepapu yaio cūuricarore biro nii. Jīcū umu teere bua, ñucā toora teere yaio cūu, buaro ujea niirique mena waa, cū yee apeye niipetirijere noni peticā, tee wapa mena tii yepare wapa tii ami, cū ca tiirore birora bii.

Perla mena cū ca ñi cōñarique

⁴⁵ “Ñucā Umureco Pacu cū ca doti niiri tabea, jīcū, apeye noniri maju, perlas añurijere ca ama yujugere biro nii. ⁴⁶ To biri jīcāga buaro ca wapa pacaricare buari, waa, cū yee apeye niipetirijere noni peticā, tee wapa mena tiigare wapa tii ami, cū ca tiirore birora bii.

Bapigure cū ca ñi cōñarique

⁴⁷ “Ñucā Umureco Pacu cū ca doti niiri tabea, jīcāgu bapigure dia pairi yaapure

cōañua cojoricaro, wai cāja ca niiro cōrona cāja ca yoorore biro nii. ⁴⁸ Bapigure wai cāja ca jāa dadaro ĩa, wai ĵiari maja pea, ĵita dupari yepa pee wee maa waa, añurāre piwupɔ jee jāa, ñañarā peera cōañuacā, cāja ca tii duwirore biro bii. ⁴⁹ O biri wāmera bi-irucu, ati umureco ca petiro. Umureco Pacu puto macārā, niipetiri taberipɔ waari, añurā watoare bojoca ñañarāre bojoricaro cājare jee dica woorucuma. ⁵⁰ Ñañarāra pecame ca ñu yatitiri pecamepɔ cājare cōa joerucuma. Buaro oti, cāja upire baca dupo tuu, cāja ca biiparopure —ĩi wedewi Jesús.

Wāma wāme, bucu wāme

⁵¹ To biro ĩi yapano, o biro ĩi jāiñawi Jesús:

—¿Ano yu ca ĩirije niipetirijere maja tuo puoti? —ĩwi.

To biro cū ca ĩiro, “Ɛgǵá Wiogu,” jāa ĩi yuuwu.

⁵² To biro jāa ca ĩiro, o biro jāare ĩwi Jesús:

—Ĵicū, doti cūriquire ca juo buegu, Umureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquēre cū ca buejata, wii upure biro biimi. Cū yaa wii maquē cū ca queno cūrije wāmare, to biri bucuɔre, jee wiene majimi —jāare ĩi wedewi Jesús.

Nazaret'pu Jesús cū ca biirique

(Mc 6.1-6; Lc 4.16-30)

⁵³ Jesús atere ĩi cōña wede yapano, too ca niiricu waacoawi. ⁵⁴ Cū yaa yepa majuropeepure eagu, cāja yaa wii cāja ca nea poo juu bueri wiipɔ waari, bojocare bue juo waawi. Too macārā pea teere tuo, do biro pee ĩi majitima ĩrā:

—¿Ania, ate niipetirije cū ca majirijera, noorpɔ cū buejapari? ¿Do biro biicāri, ca ĩa ñaña manirije tii bau nii majirique cāare cū tii majiti? ⁵⁵ ¿Ania, yucu pñiri paderi maja José macū,* ñucā Maria macū méé cū niiti? ¿Santiago, José, Simón, Judas jāari ĵuwu méé cū niiti? ⁵⁶ ¿Ñucā ano mani watoa ca niirā cāa, cū bairā romiri méé cāja niiti? ¿Ate niipetirije cū ca majirijere noorpɔ cū buajapari? —ameri ĩiwa. ⁵⁷ To biirije cūre ca ĩrā niiri, cū ca wederijere tuo nunujeerugatiwa.

To biro cāja ca biiro ĩari, Jesús pea o biro cājare ĩwi:

—Ĵicū Umureco Pacu yee quetire wede juqueri majure niipetiri taberipure cūre nucū buoma. Cū yaa macā majurope macārā, cū yaa wii macārā majurope pea, cūre nucū buotima —ĩwi. ⁵⁸ To biri cū ca wederijere diámacū cūre cāja ca tuo nunujeetiro macā, tii macāre niigu ca ĩa ñaña manirijere paɔ tii bau niitiwi.

* 13:55 Carpintero.

14

Juan're cāja ca paa taa cōbrique
(Mc 6.29; Lc 9.7-9)

¹ Tii rumurira Galilea yepa wiogu Herodes, Jesús cū ca tiirijere cāja ca wedero tuori, ² cūre ca pade coterāre o biro ĩupi:

—Cūa, Uwo Coeri maju Juan niiquiricu, ca cati tuaricu niicum. To biri ca ĩa ñaña manirije tii bau nii majiriquere cuocumi — ĩupi. ³ Herodes pea, cū bai Felipe nūmo Herodías juori, Juan're ñee dotiri, come daa mena ĵari, tia cūrica wiipɔ cūre cūu dotiupi. ⁴ Ména, Juan pea to biro cū tiijato ĩgu: “Cōre nūmo cutigu, doti cūriquire ca tii dotirijere ma tii,” ĩupi Herodes're. ⁵ Herodes pea Juan're ĵaruga nii pacagu, bojoca peere uwiupi, niipetirā “Juan Umureco Pacu yee quetire wede juqueri majura niimi,” cāja ca ĩi nucū buogu cū ca niiro macā.

⁶ To ca bii pacaro, Herodes cū ca baarica rɔmɔ uɔno ca earo cū ca tiiri boje rɔmure, Herodías macō pea niipetirā Herodes cū ca juo cojoricarā cāja ca ĩa cojoropɔ bajago wia waaupo. Herodes pea cō ca bajarijere ĩa mecūma ĩgu, o biro cōre ĩupi: ⁷ “No ca boorije mu ca jāirijere mare yu tiicojo majuropeecārucu. ¡Yee méé mare yu ĩi!” cōre ĩupi. ⁸ Cō pea cō paco cō ca wede majiorico niiri, o biro ĩupo Herodes're:

—Jotu barapu Juan dupugare jāari, yure tiicojoa —cāre ĩupo. ⁹ To biro cō ca ĩiro tuogu, buaro tugoeña paiupi Herodes. Buari, niipetirā cū ca juo cojoricarā cāja tuo cojoropɔ: “Mu ca jāirijere yu tiicojo majuropeecārucu,” cū ca ĩrique ca niiro macā, cō ca ĩrore biro tii dotiupi. ¹⁰ To biri cū umare tia cūrica wiipɔ ca niigu, Juan dupugare paa taa doti cojoui. ¹¹ Jiro jotu barapu ami jāa ami waari, wāmore cōre tiicojoui. Cō pea, cō pacopure tiicojoui. ¹² To biro cūre cāja ca tiiriquere queti tuo, cū buerā ca niiricarā eari, cū upari niiquiriquere ami waa, yaa cōa yapanori jiro, Jesús're wederā waaupa.

Paɔ bojocare Jesús cū ca baarique ecarique

(Mc 6.30; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)

¹³ Jesús pea teere cāja ca queti wedero tuori, too ca niiricu, jāa, cū buerā mena cūmuapɔ ea jāa, juo waacoawi ca bojoca maniro pee. Toorpɔ jāa ca waariquere majiri, tii macāri macārā pea maapu jāare nunu waaupa. ¹⁴ To biri Jesús atabucɔra ape ñañaru ĩa ea maa nucāgu, paɔ bojoca cāja ca niiro ĩawi. Cājare ĩa boo pacari, ca diarique cutirā cāja ca jee waaricarāre cājare cati bojawi.

¹⁵ Jāa, cū buerā pea, naiocoaro ca biiro ĩarā Jesús puto pee waa, o biro cūre jāa ĩiwa:

—Mee ñamica niicoa. Anoa ca bojoca maniropɔ nii. Bojocare, “Waarāja,” cājare

ĩĩña. Macãpu waari, cãja ca baapere cãja wapa tiirã waajato —cũre jãa ĩĩwu.

¹⁶ To biro jãa ca ĩĩro, Jesũs pea o biro jãare ĩĩ yũũwi:

—Ñeere ĩĩrã waaticuma. Mujara cãjare baariquere ecaya —ĩĩwi.

¹⁷ To biro cũ ca ĩĩro, jãa pea:

—Jãa, anora ĩĩcã amo cõro pan'gaariacã, wai puarãacã to cõrora jãa cuo —cũre jãa ĩĩwu.

¹⁸ To biro cãre jãa ca ĩĩro tuo:

—Ano pee ami dooya —jãare ĩĩwi Jesũs. ¹⁹ ĩĩ yapano, bojocare taa yepapu cãjare duwi dotiwi. Duwi doti yapano, pan ĩĩcã amo cõro ca niiricarire, wai puarã mena jeeri, umureco pee ĩa mũene cojori, Umureco Pacure:

—¡Añũ majuropeecã! Añurije jãare ĩa cõa peo bojaya —ĩĩ juu bue yapano, pan'garire pee batori, jãa cũ buerãre noniwi. Jãa pea bojocare jãa batowũ. ²⁰ To biro jãa ca ti-irijere, niipetirãpura baa yapi peticoawa. Jãa pea ca ðujarijere jee neo, puã amo peti, ðapore puaga penituario niiri pijeeri peti jãa jee jãa dadowũ. ²¹ Teere ca baaricarã pea ĩĩcã amo cõro mil umũa niuwa, nomia, wimarã cõõña maniro niirã.

*Oco jotoara Jesũs cũ ca waarique
(Mc 6.45-52; Jn 6.16-21)*

²² Ate jiro Jesũs, jãa, cũ buerãre cũmuapu ea jãa dotiwi, bojocare cũ ca waarique wui ditoye, cũ juguero ape nuñaru cãja tãa waa yuecãjato ĩĩgu. ²³ Bojocare waarique wui cojo yapano, atãgu jotoapu ĩĩcũra juu buegu muacoaupi Jesũs. Mena, ca naioro jiro ĩĩcũra toora niicãupi. ²⁴ Mee, jãa pea yoaropũ jãa tujacã tãa waawu. Wino buaro jãa ca waaro peera paa puu dooma ĩĩro, jãa cũmuare uwioro, oco jabe cõa tuu niuwa.

²⁵ To biro jãa ca bii paja yujuro, ca boeparo jugueroacã jãa puto pee doo nuñna doowi Jesũs. “¡Nĩjã! Oco jotoara doocã nuñna doowi.” ²⁶ Oco jotoara cũ ca doo nuñna dooro ĩa ucuacoari, buaro uwirique mena:

—Wãtĩro doo bée —jãa ĩĩ acaro buicoawa. ²⁷ To biro jãa ca ĩĩro, Jesũs pea o biro jãare ĩĩ cojowi:

—Yerijãa waarãja. Yũra yũ nii. Uwiticãña —jãare ĩĩwi.

²⁸ To biro cũ ca ĩĩro, Pedro pea o biro ĩĩwi Jesũs're:

—Wiogu, mũra mũ ca niijata, oco jotoara mũ patorũ yure waa dotiya —ĩĩwi.

²⁹ To biro cũ ca ĩĩro:

—Dooya —cũre ĩĩwi. To biro cũ ca ĩĩro, Pedro, cũmuapu ca jãñaricu wãcã ñaa, oco jotoara Jesũs cũ ca niiro diãmacũ waacã nuñna waawi. ³⁰ Too waa nuñna waagu, wino buaro ca paa puuro ĩa uwima ĩĩgu, duacã

nuñna waawi. “Duacã yai waagu yũ bii,” ĩĩma ĩĩgu, o biro ĩĩ acaro buiwi Pedro:

—Wiogu, yure ñeegu dooya —ĩĩwi Jesũs're.

³¹ To biro cũ ca ĩĩro, Jesũs pea cũ amore juu cojo, cũre ñeeri, o biro cãre ĩĩwi:

—¡Petoacã peti yure mu tuo nuñjeecã! ¿Ñee tiigu, “Yure tii nemocãrucumi,” mũ ĩĩ tugoeña bayitijãri? —ĩĩwi. ³² Cũmuapu cãja ca ea jãarora, wino paa puu yerijãacoawa.

³³ To cõrora, jãa, cũmuapu ca niirã pea:

—Mũa diãmacũra, Umureco Pacũ Macãra mũ nii —jãa ĩĩ nuçũ buowũ Jesũs're.

*Genesaret'pu ca diarãre Jesũs cũ ca
catorique
(Mc 6.53-56)*

³⁴ To biro bii tãa waa, Genesaret yepapure jãa eawũ. ³⁵ Toopũ jãa ca earo, too macãrã pea Jesũs're ĩa majiri, too cũ ca earo, too patori macãrã niipetirãpore queti wede bate peoticã cojopa. Niipetirã ca di-arique cutirãre jeeçãri, Jesũs puto ³⁶ “Jãa cãare petopura, mũ jutiro yapaacã unorena, jãare padeña dotiya,” ĩĩ eawa. Niipetirã cũ jutirore ca padeñarã cõrora cati peticoawa.

15

*Bojocare ca ñañorije
(Mc 7.1-23)*

¹ ĩĩcãrã fariseos, to biri doti cũuriquere ca juo bueri maja, Jerusalen'pu ca dooricarã Jesũs puto eari, o biro ĩĩ jãĩñawa:

² —¿Ñee tiirã mũ buerã pea mani ñicũ jũmũa cãja ca tii juo dooriquere cãja tii nuñjeetiti? ¿Ñee tiirã baarugarã juguero amo coeriquere cãja tii nuñjeetiti? —ĩĩwa.

³ To biro cãja ca ĩĩro, Jesũs pee cãa o biro cãjare ĩĩ jãĩñawi:

—¿Ñee tiirã mũja cãa, mũja ñicũa cãja ca tii juo doorique peere tii nuñjeerugarã Umureco Pacũ cũ ca doti cũuriquere mũja tii nuñjeetiti? ⁴ O biro ĩĩupi Umureco Pacũ: “Mũ pacure, mũ pacore nuçũ buoya.* Cũ pacure, cũ pacore ñañaro ca ĩĩgua, jãa cõacãricũ niirucumi,”† ĩĩupi. ⁵ To biro cũ ca ĩĩ cũuriquere ca nii pacaro, mũja pea o biro mũja ĩĩrucu: “¡ĩĩcũ, cũ pacure, cũ pacore, ‘Yũ yee niipetirije Umureco Pacure yũ ca non-ijãrije wado nii. To biri mũjare yũ tii nemo majiti,’ ĩĩcã majimi. ⁶ To biirije ca ĩĩgua, cũ pacure, cũ pacore cũ ca tii nemorucuricarore biro tii nemo majitimi yua,” mũja ĩĩ wederucu. O biirije ĩĩcãri, Umureco Pacũ cũ ca doti cũuriquere peere tee jãa ĩĩri méé mũja bii yaioçã, mũja majuropeera mũja ca ĩĩrije pee wadore tii nuñjeema ĩĩrã.

⁷ ¡Watoara ca bii dito pairã! Diãmacũra ĩĩquĩupi Umureco Pacũ yee quetire wede jugueri majũ Isaiã, mũja yee maquẽre ĩĩgu:

* 15:4 Ex 20.12; Dt 5.16. † 15:4 Ex 21.17; Lv 20.9.

8 —“Anija, ujero ĩrique wado yure ĩ nucũ buoma.

Cũja yeri pea aperopu niicũ.

9 Yee petira yure ĩ nucũ buocãma.

Cũja ca buerĳeja, cũja majuropeera cũja ca tii doti niirĳe nii,[†] cũ ca ĩiquĩriquea —cũjare ĩwi Jesũs.

10 To biro cũjare ĩ yapano, bojocare juo cojori, o biro cũjare ĩwi Jesũs:

—Atere tuori aũuro tuo puoya: 11 Baarique ujero pee ca jãa waariĳe mée bojocare ñãnarã cũja ca niiro tii. Cũja ujero mena pee ñãnarĳe cũja ca wede wienerĳe pee nii, bojocare ñãnarã cũja ca niiro ca tiirĳe —ĩwi.

12 To biro cũ ca ĩro jãa cũ buerã pea cũ puto pee waari, o biro cãre jãa ĩ jãiflawu:

—¿Mu ca ĩjãrĳere tuori, fariseos cũja ca ajiaocajãrĳere mu majiti? —cãre jãa ĩwi.

13 To biro jãa ca ĩro:

—No ca booriĳe yu Pacu, umureco tutipu ca niĳu, cũ ca otetiriquea, niipetirĳepura ca nucõri menapura wẽe bate ecorucu. 14 To birora cũjare ĩacãña. Ca ĩatirãre biro nii pacarã, aperã ca ĩatirãre ca juguerãre biro ca niirã niima cũja. No ĳicũ uno ca ĩatigura, apĩ ca ĩatigure cũ ca jugue waajata, cũja puarãpura opepu ñaajãacoarucuma —jãare ĩwi Jesũs.

15 To biro cũ ca ĩro jiro, Pedro pea: “Mu ca ĩ cõõña wedejãrĳere jãare wede majioña,” ĩwi Jesũs’re.

16 To biro cũ ca ĩro, o biro ĩ yuwi Jesũs pea:

—¿Mũja cãa mẽna mũja tuo puoticãti?

17 ¿Ujero pee ca jãa waariĳe niipetiro uta miĳi daari pee waa, jiro witi baterugaro mũja ĩ majititi? 18 Ujero pee ca witiirĳe doca, bojocare ñãnarã cũja ca niiro ca tiirĳe nii, cũja yeripu ñãnarĳe tugoeñacãri cũja ca wede wienerĳe niima ĩro. 19 Bojoca cũja yeripu ñãnarĳere tugoeñama. ĩarĳiquere, apĩ namopure tii eperiquere, tiirica wãme cõro méeepu ñee epericarã cuti yai waariquere, jee dutiriquere, ĩ ditorique, aperãre acaro bui tutiriquere, ĩ wienema cũja ujero mena. 20 Ate nii, bojocare ñãnarã cũja ca tuaro ca tiirĳe. Amo coetigura cũ ca baariĳeja bojocare ñãnãgu cũ ca niiro tiiti —ĩwi.

Cananea díamacũ cõ ca tuo nucũ buorique (Mc 7.24-30)

21 Jiro, too ca niiricarã, Tiro, Sidõn ca wãme cutiri yepa pee jãa waacoawu. 22 Toopu jãa ca earo, ĳicõ nomio tii yepa macõ cananea, Jesũs putore o biro ĩ acaro bui eawo:

—Wiogu, David Pãrami, yure boo paca ĩãña. Yu macõ wãti jãa ecocãri ñãñaro peti tamõomo —cãre ĩ eawo.

23 To biro cõ ca ĩ pacaro, Jesũs pea cõre yuwtiwi. To biro cũ ca biiro ĩa, jãa, cũ buerã pea, cũ putoacã waari, o biro cãre jãa ĩwi:

—Cõre tii nemocãña nĳa. Mani jiro acaro bui nunujee doomo —jãa ĩwi.

24 To biro jãa ca ĩro tuo, o biro ĩwi Jesũs:

—Umureco Pacua, Israel yaa pooga macãrã, oveja ca yairicarãre biro ca niirã wadore tii nemo dotigu yure tiicojowi —ĩwi.

25 To biro cũ ca ĩ pacaro, nomio pea cũ juguero cõ ãjuro jupeari mena ea nuuri:

—Wiogu, yure tii nemoña —cãre ĩwo.

26 Jesũs pea o biro cõre ĩ yuwi:

—Cũ puna cũja ca baariĳe pan’re ĩmari, yaia peere cũ ca ecajata, aũuti —cõre ĩwi.

27 To biro cũ ca ĩro, o biro cãre ĩwo cõ pea:

—To birora bii biirõpu, Wiogu. To biro to ca bii pacaro, yaia cãa, cũja uparã cũja baa baterĳere baama —ĩwo Jesũs’re.

28 To biro cõ ca ĩro, o biro cõre ĩwi Jesũs:

—ĩNomio, díamacũ peti mu tuo nunujee majuropecã! Mu ca boori wãmere birora to biijato —ĩwi.

To biro cõre cũ ca ĩriĳe menara, cõ macõ pea ĳicãto caticoaupo.

Pau bojoca ca diarique cutirãre Jesũs cũ ca catorique

29 Too ca niiricarã waa, Galilea utabucra tujarõpu jãa eawu. Jiro, buuro jotoapu maa waa, ea nuu waawi Jesũs. 30 To biro cũ ca biiro, pau bojoca cãre nea poo eawa. Cũja yaarã ca diarique cutirã, upa yuriri, ca ĩatirã, ca dicari pojaricarã, ca wedetirã, to biri aperã pau ca diarique cutirãre, Jesũs puto jee eawa. To biro cũja ca tiirãre, Jesũs pea cũjare catio bojawi. 31 Bojoca pea ca wede timiricarã wede, ca dicari pojaricarã cãa aũucoa, upa yuriri aũuro waa majicoa, ñucã ca ĩatimiricarã cãa ĩacoa, cũja ca biiro ĩarã, ñee pee ĩiticãwa. Teere ĩari, Israel Umureco Pacure ĩ nucũ buowa.

Pau bojocare Jesũs cũ ca baarique ecarique

(Mc 8.1-10)

32 Jiro Jesũs, jãa, cũ buerãre juo cojori, o biro jãare ĩwi:

—Anija bojocare buaro cũjare yu boo paca ĩa, mee itia ruwu niicoa yu mena cũja ca niiro. Baarique uno cuotima. Baari mée ca biirãrena cũja yaa wiĳeripu yu tuenecojorugati. To biro yu ca tiijata, waa bayiti, maa decomacãrira dia ñaacoabocuma —ĩwi.

33 To biro jãare cũ ca ĩro, jãa pea o biro cãre jãa ĩwi:

—To cõro pau bojoca ca niirãre mani ca ecapere, ano uno ca bojoca maniõpure ¿do biro pee tiicãri baariquere mani buarãti? —jãa ĩwi.

† 15:9 Is 29.13. Cũjara cũja ca ĩriĳerena, “Ate nii Umureco Pacu manire cũ ca tii dotirĳe,” ĩ wederucuma.

³⁴ To biro jãa ca ãiro, o biro jãare ãi jãifãwi Jesús:

—¿Mujã pea no cõro paũ pan'gaari mujã caõti? —Íwi. To biro cã ca ãiro:

—Jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario niirijere pan'gaari, to biri no cãnacãrã mééacã jãa wai caõ —cũre jãa ãiwi.

³⁵ To biro jãa ca ãiro, bojocare yeparũ duwi doti cojowi. ³⁶ To biro ãi yapano, jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario ca niirijere pan'gaari, to biri wai menare jeeri, Æmureco Pacũre: “Aũu majuropeecã,” ãi yapano, pee bato noni cojowi, jãa cã buerãre. Jãa pea bojoca peere jãa noni bato cojowũ ñucã.

³⁷ To biro cã ca tiirijere niipetirãpũra baa yapĩ peticoawa. Ca dujariquere jãa ca jee neoro, jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario niirijere peti dadawũ. ³⁸ Teere ca baaricarã pea bapari mil peti amua niwa, nomia, wimarã, cõõña maniro niirã. ³⁹ Jiro Jesús, bojocare waarique wui, cũtuarũ ea jãa, jãa waacoawũ, Magadãn ca wãme cutiri yepa pee waarã.

16

*Tii bau niiriquere cãja ca ãarugarique
(Mc 8.11-13; Lc 12.54-56)*

¹ Fariseos, to biri saduceos, Jesús pato doori, cãre ãi buiyee ñaarã, Æmureco Pacũ cã ca tiicojoricãra cã ca niirijere ca bii ãnorije jĩcã wãme ca ãa ñaaña manirije cãre tii bau nii dotiwa.

² To biro cãja ca ãiro, Jesús pea o biro cãjare ãi yãwui:

—Æmureco ca jũa naio waaro ãari, “Boerore aũuri rumũ niiruga,” mujã ãi. ³ Ñucã boeri tabere, amureco quejero jũa, bueri burari nii, ca biiro ãarã. “Oco rumũ niiruga,” mujã ãi. Æmureco to biro ca biirijere ãari, to biirije biiruga aũuro ca ãi majirã nii pacarã, ¿ñee tiirã ati yutearire ca bii niirije peera mujã ãa majititi? ⁴ Anija bojoca ñañarã, Æmureco Pacũre ca tuo nunajeetirã, jĩcã wãme ca ãa ñaaña manirije tii bau niiriquere ãarugama. To biro cãja ca ãimijata cãare, jĩcã wãme uno peera Jonás cã ca biiriquere biro apeye ca ãa ñaaña manirije tii bau nii ãno ecotirucuma —Íwi. To biro ãi, toora cãja ca niiro cãjare waa weocoawi.

*Fariseos, saduceos, cãja ca tii niirije
(Mc 8.14-21)*

⁵ Jãa, cã buerã, Jesús mena utabucãra ape nuñaru waarã, acoboma ãirã pan jãa jee waatiupa. ⁶ Jesús pea:

—Fariseos, saduceos, cãja ca tii niirije, pan're ca wauaro ca tiirijere biro ca niirijere ãa majiri niĩña —jãare ãiwi.

⁷ To biro cã ca ãiro, jãa, cã buerã pea:

—¡Agó nija! Pan mani jee dootijapa —jãa ameri ãiwi. ⁸ Jesús pea to biro jãa ca ameri ãirijere majiri, o biro jãare ãiwi:

—¿Ñee tiirã, “Pan mani caõti,” mujã ameri ãiti? No cõro petoacã peti diãmacã mujã tuo nucã buocãti. ⁹ ¿Mujã tuo jeeñoticãti ména? Jĩcã amo cõro niiricari pan menara, jĩcã amo cõro mil ca niirãre yũ ca ecarique cãare mujã majititi? ¿No cãnacã piyeeri peti mujã jee neori? ¹⁰ ¿Ñucã pan'gaari jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario ca niiricari menara bapari mil ca niirãre yũ ca batorique cãare mujã majititi? ¿No cãnacã piyeeri peti mujã jee neori? ¹¹ ¿No cõro peti pan méere yũ ca ãi pacaro mujã tuo majititi? Fariseos, to biri saduceos, cãja ca tii niirije baarique ca wauaro ca tiirijere biro ca niirijere menare ãa majiri niĩña —jãare ãiwi.

¹² To biro cã ca ãiropũ pan're ayariquere méere, fariseos, to biri saduceos, cãja ca ãi dito buerijere tuo majiri niĩña ãigu, Jesús to biro jãare cã ca ãirijere jãa tuo majiwũ yua.

Pedro, “Mesías mu nii,” Jesús're cã ca ãirique

(Mc 8.27-30; Lc 9.18-21)

¹³ Jiro Jesús, Cesarea de Filipino yeparũ eari, o biro jãare ãi jãifãwi:

—¿Yũ, Ca Nii Majuropeegũ Macãre, “Ñiru niimi,” cãja ãirucuti bojoca? —Íwi jãifãwi.

¹⁴ To biro cã ca ãiro, o biro cãre jãa ãi yãwũwũ: —Jĩcãrã, “Uwo Coeri majũ Juan niimi,” ãima. Aperã, “Elías niimi,” ãima. Aperã, “Jeremías niimi; ñucã apĩ amureco Pacũ yee quetire wede jugueri majũ niimi,” ãirucuma —cũre jãa ãiwi. ¹⁵ To biro jãa ca ãiro:

—Mujã pea, ¿“Ñiru niimi,” yare mujã ãiti? —jãare ãi jãifãwi Jesús.

¹⁶ To biro cã ca ãiro, Simón Pedro o biro cãre ãi yãwui:

—Mũa Mesías, Æmureco Pacũ to birora ca caticõa niigũ Macũ mu nii —Íwi.

¹⁷ To biro cã ca ãiro, o biro ãiwi Jesús:

—Ëjea niĩña mu, Simón, Jonás macã. Jĩcũ bojoca uno peera atere mare wede majioti-jacupi. Yũ Pacũ amureco tutipũ ca niigũ, atere mare majiomi. ¹⁸ To biri yũ pea: “Pedro mu nii,” mare yũ ãi. Atiga ãtãga juorigã yure ca tuo nunajeerã cãja ca nii nunã waaro yũ tiirucu. Bii yairicaro ca tii tutua niirijepũ cãa, cãjare ametãene nacãtirucu. ¹⁹ Æmureco Pacũ cã ca doti niropũre ca waarãre ca jope pãa juguegure biro mare yũ cũu. Ati yepare niigũ tii niiriquere mu ca bootijata, amureco tutipũ cãare boo ecotirucu. Ñucã ati yepare niigũ tii niiriquere mu ca boojata, amureco tutipũ cãare boo ecorucu —Íwi Pedre. ²⁰ To biro ãi yapano, jãa cã buerãre:

—Mesías yũ ca niirijere jĩcũ uno peerena wedeticãña —jãare ãiwi Jesús.

*Cã ca bii yaipere cã ca wederique
(Mc 8.31—9.1; Lc 9.22-27)*

²¹ Jesús, tii tabe mena, jáa cū buerāre, Jerusalén'pu cū ca waapere to biri bojocare ca juo niirā, paia aparā, doti cūriquere ca juo bueri maja, ñaño cāre cūja tiipere, ñucā cāre cūja ca jáa cōapere, to biro cāre cūja ca tii cōacāmijata cāre ñucā itia rumu jiro cū ca cati tuapere, jáare wede juowi.

²² To biro cū ca ñiro tuo, Pedro pea apero pee cāre ami waari, o biro cāre ñi tuti juo waawi Jesús're:

—¡Agó nija Wiogu, Umureco Pacu teere mure cū camotajato! ¡Atea jicāti uno peera to biirije peti mure biitirucu! —cāre ñiwi.

²³ To biro cū ca ñiro, Jesús pea Pedroro amojode ñari, o biro cāre ñiwi:

—¡To cōrora yure camotatiya, Satanás! Mña, apeye pee yu ca bii maa wijiario yure tiiragu mu ñi. Mña, Umureco Pacu cū ca boorore biro méé mu tugoña. Bojoca cūja ca tugoñari wāme pee wado mu tugoñacā —cāre ñiwi.

²⁴ To biro cāre ñi yapano, jáa, cū buerāre, o biro jáare ñiwi:

—Jicā, yu buegu ca niiragu ñnoa, mu majurope mu ca tiirugarijere to cōrora acobori, to cānacā rumara yu yee juori ñaño tamno pacagu, to birora yure tuo ñañuecōa niña. ²⁵ Cū ca catirijere ca maigua, cū ca catipere buatirucumi. Yu yee juori ñaño ca tamno yaigua, cū ca catipere buarucumi. ²⁶ ¿Bojocare ñee uno peere to tii nemoti ati yera maquē niipetirijerena cuocā pacagu, cū yerire cū ca tii yaio ñucōcājata? ¿Ñucā cū ca cati niipe wapare, no cōro pairo mena cū wapa tii majibogajati? ²⁷ Yu, Ca Nii Majuropeegu Macā, yu Pacu cū ca boe baterije mena, ñucā yu yaarā yure queti wede bojari maja mena, yu doorucu. To cōrore to cānacārāpūrena cūja ca tii niirica wāmeri ca niitore biro, cūja yee ca niirijere cūjare yu noni wapa tiirucu. ²⁸ Diāmacū mujare yu ñi: Jicārā ano ca niirā, yu, Ca Nii Majuropeegu Macā, Wiogu yu ca niigu dooro ñatirāra mña bii yaitirucu —jáare ñiwi Jesús.

17

Jesús cū ca baurije ca wajoarique
(Mc 9.2-13; Lc 9.28-36)

¹ Jicā amo peti, ape amore jicāga penituario ca niiri rumari jiro Pedro, Santiago, cū bai Juan're, bojoricaro cūjare juo cojori, ñtāgu ñuaro ca emuaricu jitoapu cūjare juocoawi. ² Tooru, cū mena cūja ca niiro, Jesús cū ca baurije wajoacoaupi. Cū diāmacū muipū umureco macāre biro boe bateupe. Biicā, cū jutiro cāa ca boe baterijere biro botirito biicoaupa. ³ To biro cū ca biiri tabera Elías, Moisés, Jesús mena cūja ca wede peni niiro ñaupa. ⁴ To biri Pedro pea o biro ñiupi Jesús're:

—Wiogu, anopu mani ca niiro añu majuropeecā. Mu ca boojata, itia wii mujare yu queno bojarucu. Jicā wii mu yaa wii, ape wii Moisés yaa wii, ape wii Elías yaa wii, mujare yu queno bojarucu —cāre ñiupi.

⁵ Pedro, Jesús're to biro cū ca ñi niiri tabera, bueri burua ñuaro ca boe bateri burua duwi doo, cūjare paa ñma ñucācoaua. To biro ca biiri tabera wederique bueri burua wa-toapure o biro ca ñi wede cojorijere tuoupa:

—Ani yu Macā, yu ca maigu, yu ca beje amiricu niimi. Cū ca ñirijere tuo ñañueeya —ñi wedeoupa. ⁶ To biro ca ñirijere tuorā, cū buerā pea uwima ñirā, yeparu muu bia ñaacūmucoaua.

⁷ To biro cūja ca biiro ña, Jesús pea cūja puto waa, cūjare padeña:

—Wāmu ñucāña. Uwiticāña —cūjare ñiupi. ⁸ To biro cū ca ñiro ña cojorā, aperā peera ñatiupa yua. Jesús wadore cāre ñaupa. ⁹ Jiro ñtāgu yu ca niiricārā duwi ñañua doorā:

—Mecū mña ca ñajirijere jicā uno peerena mña wedetirucu ména. Jiro yu, Ca Nii Majuropeegu Macā, ca bii yaicoaricu nii pacagu, yu ca cati tuaro jiropu docare mña wederucu —cūjare ñiupi Jesús.

¹⁰ To biro cū ca ñiro, cū buerā pea o biro cāre ñi jañiñaua Jesús're:

—¿Ñee tiirā doti cūriquere juo bueri maja pea, “Elías doo juorucumi ména,” cūja ñiti? —cāre ñiupa.

¹¹ To biro cūja ca ñi jañiño, o biro cūjare ñi yuñupi Jesús:

—Diāmacūra ñima. Elías'ra doo jugue, cāra niipetirijere queno, tiirucumi. ¹² Yu pea, “Mee, Elías doo yerijāaupi,” yu ñi. Cūja pee cāre ña majitiupa. To biri no cūja ca tiirugarije cōro cāre tiupa. To biri wāmera cūjare yu tii ecorucu yu, Ca Nii Majuropeegu Macā cāa —ñiupi. ¹³ To biro cū ca ñiro: “Uwo Coeri maju Juan niiquiricare ñgu ñimi,” ñi tuo majicāupa cū buerā.

Wāmu ca wātī jáa ecoricure Jesús cū ca catiorique

(Mc 9.14-29; Lc 9.37-43)

¹⁴ Bojoca cūja ca niiroru cūja ca earo, jicā ñmu Jesús puto ea, cū ñjuo jupearu mena ea nuu waari, o biro ñiwi Jesús're:

¹⁵ —Wiogu, yu macāre boo paca ñaña. Ñaño mecū yai waami. Pau tiiri pecamepu ñaajoeca, ñucā ape tabera ñiapu ñañuacoa, biimi. ¹⁶ Mu buerāre cāre yu ami eamijāwa. Cāre ametuene majitjāwa —ñiwi.

¹⁷ To biro cū ca ñiro, o biro ñi yuñwi Jesús:

—¡Agó nija, diāmacū tuo ñucā buoti, ca tiya manirijeru tii ñañueecā yai waa, ca biirā cūja ca niiri cuu macārā! ¿No cōro yoaro mña mena yu niiguti? ¿No cōro yoaro to biro mña ca biirijere yu ñucā niiguti? Jan, wāmure ano pee cāre ami dooya —ñiwi. ¹⁸ To cōrora wātire tuti, wāmūre ca niigure cāre

cōa wiene, tiwi Jesús. Cū pea to biro cū ca tiiri nimaro mena diarique manigū tuawi.

¹⁹ Jiro jāa, cū buerā pea, bojoricaro jāa wado Jesús mena niirā, o biro cūre jāa īi jāiñawu:

—¿Ñee tiirā jāa pea wātīre jāa cōa wiene majitijapari? —jāa īiwa.

²⁰⁻²¹ To biro jāa ca īiro, o biro jāare īi yuūwi Jesús:

—Mūja petoacā peti diāmacū mūja tuo nucū buocā.* Diāmacū mūja ca tuo nucū buorije, mostaza apega cōroacā to ca ni-icāmijata cāare, atigu ūtāgure, “Pīa waari, a-eropu ea nucāroja,” mūja ca īiro, mūja ca īirore biro biicābocu. Jīcā wāme ūno peera mūja ca tii majitirije nīi, biitibocu —jāare īiwi.

Cū ca bii yaipere puati Jesús cū ca wed-erique

(Mc 9.30-32; Lc 9.43-45)

²² Galilea yeparure cū mena jīcāri jāa ca waa yujuro, o biro jāare īiwi Jesús:

—Yu, Ca Nii Majuropeegu Macūre ñeeri, aperāpūre yure ticojorucuma. ²³ Cūja pea yure jīa cōacārucuma. To biro yure cūja ca tii pacaro, itia ramū jiro yu cati tuacōarucu ñucā —jāare īiwi. To biro cū ca īiro, jāa pea buaro jāa tūgoēnarique paiwu.

Ūmureco Pacu yaa wii maquē ca niipere wapa tiirique

²⁴ Jiro Capernaúm'pu Jesús, jāa, cū buerā mena jāa ca earo, Ūmureco Pacu yaa wii maquēre wapa jeeri maja Pedrore īarā waari, o biro cūre īi jāiñaua:

—¿Mūjare ca buegna, Ūmureco Pacu yaa wii maquē wapa jāiriquere cū wapa tiiti? —cūre īiupa.

²⁵ To biro cūja ca īiro, o biro cūjare īiupi Pedro:

—¡Ūgǵá! Wapa tiirucumi —īiupi. Īi yapano, Pedro wīpu cū ca jāa earije menara Jesús pee o biro cūre īi jāiñaua juguecāwi:

—Simón, ¿do biro mu tūgoēñati maa? Ati yepa macārā wiorā ¿noare cūja wapa jāirucuti? ¿Cūja punarena, ape yeparu macārā peere, cūja jāirucuti? —cūre īiwi.

²⁶ To biro cū ca īiro, Pedro pea o biro īi yuūwi:

—Ape yepa macārāre jāirucuma —cūre īiwi.

To biro cū ca īiro, o biro īi nemowi ñucā Jesús:

—To birora bii, cūja puna peera petoacā ūnora wapa tiirique mani. ²⁷ Biirāpua, cūja ca wede paio mani ca bii buieetipere biro īirā, ūtabucrapu waari, wai wajaguja. Mu ca jīa juogu ūjerore jīcā tii, wapa tiirica tii mu buarucu, yu yee wapa cāare, mu yee wapa

cāare, ca wapa tiicāpa tiipure. To biri tii tiire ami waari, cūjare mu noniwa —īiwi Pedrore.

18

Ūiru cū niiti ca nii majuropeegu
(Mc 9.33-37; Lc 9.46-48)

¹ To biro cūre cū ca īi niiri tabera, Jesús're nea poo eari, o biro cūre jāa īi jāiñawu:

—¿Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure ca nii majuropeegu ca niigu niipe cū niiti? —jāa īiwa.

² To cōroa Jesús pea, jīcū wimagure juo cojo, jāa watoa cūre nucōri, ³ o biro īiwi:

—Diāmacū mūjare yu īi. Tūgoēña wajoa, wimarāre biro pee mūja ca biitijata, Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure mūja ea waatirucu. ⁴ Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure ca nii majuropeegu ca niigu, ani wimagū ca nii majuropeegu cū ca nii tūgoēñatiore biro ca biigu niimi. ⁵ Jīcū ūno, yu yee quetire, ani wimagure biro ca ñeegna, yurena ñeegu tiimi. ⁶ Ñucā no ca boogu, wāmaacā yure ca tuo nanujee juo doorā mena macūre ñañoaro cū ca tiiro ca tii buieeegu ūnora, ūtāga pairica mena cū amūtutūre jia tuuri, dia pairi yaa ca ūcāaropu cūre duu cōacājata, añubocu.

Ñañarije tiirique ca bii buieerije
(Mc 9.42-48; Lc 17.1-2)

⁷ ”Ñaña majuropeecā ati yepare, to cōro pau ñañarije cūja ca tiiro ca tii niirije. Ca bii buiee niirije do biro tii camotaarique ūno mēe niiro bii biirōpa. To ca bii pacaro, aperāre ñañarije cūja ca tiiro ca tii buieeegu pea ñañoaro peti tamuorucumi. ⁸ To biri mu amo, mu dūpo, ñañarije mu ca tiiro to ca tiijata, patari yoaropu cōacāña. Amo manigura, ñucā ūpa yuriara, Ūmureco Pacu pūtopu mu ca ea waaro añuajañu. Pua amo, ñucā pua dūpo menapūra pecame ca ūu yati-tiri pecame pee mu ca cōa joe ecojata do-care, añuti. ⁹ Ñucā mu capega ñañarije mu ca tiiro to ca tiijata, jade wee amiri, yoaropu cōacāña. Jīcā capega menara Ūmureco Pacu pūtopure mu ca earo añuajañu. Pua capega menapūra, ñañoaro tamuorica pecame pee mu ca cōa joe ecojata docare, añuti.

Oveja ca yairicure cū ca īi cōoñarique
(Lc 15.3-7)

¹⁰ ”Anija wimarāre jīcū ūno peerena watoa macārāre biro cūjare īaticāña. Cūja yaarā Ūmureco Pacu pūto macārā, yu Pacu ūmureco tutipū ca niigu diāmacūre, to birora īacōa niima. ¹¹ Yu, Ca Nii Majuropeegu Macūa, ca maa wijia yairicarāre ametuenegu doogu yu doowu.*

* 17:20-21 Biirāpua, wātīa anija ūnoa, beti, juu bue, tiicāripa cōa wienericaro ca witiirā niima.

* 18:11 Lc 19.10.

12 "¿Do biro mɔja ĩti mɔja? Jĩcũ bojocu, cien oveja ca sɔogu, jĩcũacã cãja mena macũ cũ ca maa wijiario, ¿jĩcãto, noventa y nueve ca niirãre toora cãjare cũuri, cãre cũ amagu waatigajati? 13 Oveja ca maa wijiariacãre cũ ca buacãjata, aperã noventa y nueve ca niirãre cũ ca ĩa ɔjea niiro ametuenero ɔjea niicumĩ. 14 To birora mɔja Pacũ, ɔmũreco tutipũ ca niigu cãa, jĩcũ ɔno peera anija wimarã mena macũ cũ ca yairo bootimi.

Mani yee wedegu mena ameri quenorique

(Lc 17.3)

15 "Mũ yee wedegu ñañaro mure cũ ca tiijata, cũ jĩcũ menara wede peniri, ñañaro cũ ca tiiriquere "Ñañaro yũ tiijapa," cũ ca ĩ tũgoeña yeri wajoaro cãre tiiya. To biro mũ ca ĩirijere cũ ca tuo nũnũjeejata, jĩcũ punare birora mɔja niirucu ñucã. 16 To biro mũ ca ĩirijere cũ ca tuorugaticãjata, jĩcũ ɔno, pũarã ɔno, mũ mena cãjare juo waaguja, ñañaro mure ca tiiricu mena mũ ca wederique quenorije, pũarã, itiarã cãja ca ni nemorije mena mũ ca quenopere biro ĩigu.† 17 Cãja cãare cũ ca tuorugaticãjata, yure ca tuo nũnũjeerã ca nea poorãpũre wedeya. Cãja cãare cũ ca tuorugaticãjata, ɔmũreco Pacũre ca majitigũre biro, ñucã jĩcũ niirique wapare wapa jee bojari majure biro, cãre ĩacãña yua. 18 Díamacũ yũ ĩi: Ati yepapũre tii niiriquere mɔja ca bootirije niipetirijepũra, ɔmũreco tutipũ cãare boo ecotirucu. Ñucã ati yepapũre tii niiriquere mɔja ca boorije niipetirijepũra, ɔmũreco tutipũ cãare boo ecorucu.

19 "Ñucã ate mɔjare yũ ĩi: Mɔja mena macãrã ɔno pũarã ati yepapũre niirã, "ɔmũreco Pacũre atere mani jãico," cãja ca ĩi jãĩ juu buejata, yũ Pacũ ɔmũreco tutipũ ca niigu, cãja ca jãirijere cãjare tiicojorucumi. 20 Pũarã ɔno, itiarã ɔno, yũ wãme mena ĩiri nea poo, cãja ca juu bue niiri tabere cãja watoara yũ niĩ —ĩwi Jesũs.

Pũarã ca wapa moorã

21 To biro cũ ca ĩiro, Pedro pea Jesũs pũto waa, o biro cãre ĩi jãĩñawi:

—Wiogu, yũ yee wedegu ñañaro yure cũ ca tiijata, ¿no cãnacã tii peti ñañaro yure cũ ca tiirijere yũ acobogajati? ¿Jĩcã amo peti, ape amore pũaga penituario niirijera yũ ĩigajati? —ĩwi.

22 To biro cũ ca ĩiro, Jesũs pea o biro ĩwi Pedrose:

—"Jĩcã amo peti, ape amore pũaga penituario niirijera yũ ĩiti. Niipetirije ñañarije cũ ca tiirije cõrorenã,‡ cũ mena wede quenoña," yũ ĩi.

23 "To biri ɔmũreco Pacũ cũ ca doti niiri tabea, jĩcũ wiogu cãre ca pade coterã,

cãre cãja ca wapa moorijere cũ ca wapa jãirũgariquere biro niĩ. 24 To biri cãja mena quenorũgu, cãjare cũ ca juo neo cojo juo waaro paio, millones ca wapa moogu ea juourũ. 25 Cũ pea cũ wiogũre cũ ca wapa moorijere cũ ca wapa tiipe ɔno cũ ca cõtiro macã, cũ wiogu pea, "Wapa manirora, mũ nũmo, mũ puna, mũ ca cõrije niipetiro mena yure pade nũnũjeeya, yure mũ ca wapa moorije wapa tiicarore biro to tuajato ĩigu," cãre ĩiurũ.

26 "Cũ pea, cũ wiogu to biro cãre cũ ca ĩiro tuogu, cũ ajũro jupea mena ea nuu waari, buaro o biro cãre ĩiurũ: "jWiogu! Mure yũ ca wapa moorijere jãĩ pato wãcãticãña. Yũ wapa tii peticãrucu," cãre ĩiurũ.

27 "To biro cũ ca ĩiro tuo, wiogu pea cãre boo paca ĩari, cãre cũ ca wapa moorijere acobo, ca wapa mooriticãre birorũ cũ ca tuaro cãre tiurũ.

28 "To biro cãre cũ ca tiiro jiro witi waagu, cũ pea cũ mena macã petoacã cãre ca wapa moogare bua eaupũ. Cãre bua eari, "Yure mũ ca wapa moorijere wapa tiiya," ĩigũra, cãre ñeeri, cũ amatutũre cãre ñee taa juo waaupũ. 29 To biro cũ ca tiiro, cũ mena macã pea cũ ajũro jupearĩ mena ea nuu waari: "Mure yũ ca wapa moorijere jãĩ pato wãcãticãña. Yũ wapa tii peticãrucu," cãre ĩimiurũ. 30 To biro cũ ca ĩi pacaro, cãre yũutiurũ. Cãre yũnicarõ maniro tia cũurica wiipũ cãre cũu doticãupũ, "Yure cũ ca wapa moorijere cũ wapa tii peotijato," ĩigu.

31 "To biro cũ ca tiirije, aperã cũ mena macãrã paderi maja peera buaro tũgoeñarige paoupe. To biri to biro cũ ca tiirique niipetirore cãja wiogũre wederã waauparã. 32 To biro cãja ca ĩiro tuo, wiogu pea cãre juo cojo dotiri, o biro cãre ĩiurũ: "jPade coteri majũ ca añutigu! Yure mũ ca wapa moorije niipetirore yũ acobo peoticãjãwũ, yure mũ ca jãiro macã. 33 Mure yũ ca boo paca ĩajãrore birora, mũ cãa, mũ mena macãre ca boo paca ĩarũ mũ niijapa," cãre ĩiurũ. 34 Wiogu pea buaropũra ajia ametũacoa, cãre ñee doti, niipetiro cãre cũ ca wapa moorijere cũ wapa tiijato ĩigu, ñañaro cãre tii dotiurũ —ĩi wedewi Jesũs.

35 O biro ĩi nemowĩ:

—Mujã ca niiro cõrora, mɔja yeripũ mena mɔja yaarã ñañaro mɔjare cãja ca tiirijere mɔja ca acobotijata, yũ Pacũ ɔmũreco tutipũ ca niigu cãa, to biri wãmera tiirucumi mɔja cãare —ĩwi.

19

Ameri cõarique maquẽre Jesũs cũ ca wederique

(Mc 10.1-12; Lc 16.18)

† 18:16 Dt 19.15. ‡ 18:22 Setenta veces siete.

¹ Atere ñi yapano, Jesús, Galilea ca niiricu, Judea yepa dia Jordán're, muipũ cū ca mña doori nuña pee ca niiri yeparure eawi. ² Too cū ca waaro, pañ bojoca cūre nuñu waawa. Toorũ ca diarique catirāre catiowi Jesús.

³ Jicārā fariseos, Jesús puto eari, cū ca ñi maa wijiaro cūre wedejārugarā, o biro cūre ñi jāiñawi:

—¿Doti cūrique, jicū amare, no ca boorije juorira cū numore to cōa dotiti? —ñiwa.

⁴ To biro cūja ca ñiro, Jesús pea o biro cājare ñi yuñwi:

—¿Mñja, Umureco Pacu wederique cūja ca owarica pūuropare, “Jicāto bojocare tii juogupura mee amu, nomio tiiupi Umureco Pacu,” ca ñirijere mñja bue ñaatiti? ⁵ O biro ñiupi: “Ate juori, jicū amu cū numo mena niirugũ, cū pacure, cū pacore witi weorucumi. Cūja puarā nii pacarā, jicā upura ni-irucuma,” ñiupi.† ⁶ To biri puarā mée niima. Jicāra niima yua. To biro biicāri Umureco Pacu jicā upura cū ca cūricarā ca niirārena, bojocara cūja ca ameri camotatiro tii majitimi —ñiwi Jesús.

⁷ To biro cū ca ñiro, o biro cūre ñi jāiñawi:

—¿To docare, ñee tiigu Moisés niiquiricu, “Ate juori mare yu cōa,” ca ñiri pūuro cū numore tiicojori, “Waagoja,” ñicā majimi, cū ñi cūquũpari? —ñiwa.‡

⁸ To biro cūja ca ñiro, Jesús pea o biro cājare ñi yuñwi:

—Añuro petira, wedericarō ca ametuene nacā pairā mñja ca niiro macā, mñja numoare cōa dotiupi Moisés. Ména jicātorura to biri wāme biitiupa. ⁹ To biri yu pea o biro mñjare yu ñi: Jicū cū numore, apí mena cō ca tii epeti pacaro cōre cōa, apeo cū ca numo catijata, cū numo ca niitigopare tii epegu tiimi. Ñucā ca manu cōaricore ca numo catigu cā, cū numo ca niitigopare tii epegu tiimi —ñiwi Jesús.

¹⁰ To biro cū ca ñiro, jāa cū buerā pea o biro cūre jāa ñiwi Jesús're:

—To docare amu cū numore to biirije cū ca biijata, ca numo catiticāpe nii —jāa ñiwi.

¹¹ To biro jāa ca ñiro, Jesús pea o biro ñi yuñwi:

—Atera niipetirāpura: “To biirije biima ñiro bii,” ñi majitima. Umureco Pacu cūja ca majiro cū ca tiirā wado teere majima. ¹² Bojorica wāmeri ca biirije juori, numo cati majitima amua: Jicārā, mee bauarāpura to biirā ca bauaricārā niiri numo catitima. Aterāra bojocara to biro cūja ca biiro cājare tiima. Ñucā aperā Umureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquēre padema ñirā, numo catitima. Atere ca tuo puo majigu uno cū tuo puojato —ñiwi Jesús.

Wimarāre Jesús cū ca juu bue peorique (Mc 10.13-16; Lc 18.15-17)

¹³ Ñucā jicārā, wimarāre Jesús putopu ami doowa, cū amori mena cājare ñia peori, cājare cū juu bue bojajato ñirā. To biro cūja ca ñiro, jāa cū buerā pea, wimarāre ca jee doorāre cājare jāa boca tuti camotaawu.

¹⁴ To biro jāa ca ñiro, Jesús pea o biro jāare ñiwi:

—Wimarāre yu puto tiicojaya. Cājare camotaaticāña, Umureco Pacu cū ca doti niiri tabea, cājare biro ca niirā cūja ca niipa tabe niiro bii —ñiwi. ¹⁵ To biro ñi, wimarāre cū amori mena cājare ñia peo yapano, too ca niiricu waacoawi Jesús.

Wāmu ca apeye paigu (Mc 10.17-31; Lc 18.18-30)

¹⁶ Jicū wāmu Jesús're ñagu doori, o biro cūre ñi jāiñawi:

—Buegu añugu, ¿ñee uno añurije yu tiigajati, to birora caticōa niiriquere cōrugũ? —ñiwi.

¹⁷ To biro cū ca ñiro, Jesús pea o biro cūre ñi yuñwi:

—¿Ñee tiigu, “Añugu,” yure mu ñiti? Ca añugua jicāra niimi, Umureco Pacu wado. Caticōa niiriquere buarugua, Umureco Pacu cū ca doti cūrique ca ñirore biro tiya —cūre ñiwi.

¹⁸ To biro cū ca ñiro:

—¿Dijere? —ñi jāiñawi wāmu pea. Jesús pea o biro cūre ñiwi:

—Bojocare jīaticāña. Ca manu catigoparena eperico catiticāña. Jee dutiticāña. § Aperāre watoara ñi dito buiyeticāña. ¹⁹ Mu pacure, mu pacore nacū buoya.* Ñucā, mu puto macārā cāre mu upure mu ca mairore birora cājare maiñā† —ñiwi.

²⁰ To biro cū ca ñiro tuo:

—Mee, tee niipetirijepura yu tii peticāwu. ¿Ñee apeye yure to dujati ména? —cūre ñi jāiñawi.

²¹ To biro cū ca ñi jāiñaro, Jesús pea o biro cūre ñi yuñwi:

—Añugu peti mu ca niirugajata, waari mu ca cōorije niipetirijere noni peticā, tee wapore jeeri, ca boo pacarāre cājare noniña. To biro tiigu, amureco tutipare paio mu apeye catirucu. To biro tii yapano, yu mena dooya —cūre ñiwi Jesús. ²² Wāmu pea to biro cū ca ñirijere tuogu, ca apeye paigu niiri, buaro tugoeña pairique mena waacoawi.

²³ To biro cū ca biiro ña, Jesús pea o biro ñiwi jāa cū buerāre:

—Yee mée mñjare yu ñi: Jicā, ca apeye paigu, Umureco Pacu cū ca doti niiri tabepare biirique peti ea waarucumi. ²⁴ O biro mñjare yu ñi nemo ñucā: Jicā ca apeye

* 19:4 Gn 1.27; 5.2. † 19:5 Gn 2.24. ‡ 19:7 Dt 24.1.

§ 19:18 Ex 22.1.

* 19:19 Ex 20.12-16; Dt 5.16-20.

† 19:19 Lv 19.18.

paigu pea ʘmureco Pacu cū ca doti niiri tabepare do biro cū ca bii ea waatirije to ca nii pacaro, jīcū camello peera, popiye méé niicā, ājipōa potaga opeacāre cū ca jāa ame witi waaro —jāare īiwi Jesús.

²⁵ To biro cū ca īiro tʘorā, jāa cū buerā pea, buaro jañuro tʘo uc̄acoama īirā, o biro jāa īiwi:

—To docare ζñiru peti cū ametua majiguti? —jāa īiwi.

²⁶ To biro jāa ca īiro, Jesús pea jāare īa, o biro īiwi:

—Atea, bojocara do biro ca tii majiña manirije niiro bii, ʘmureco Pacu peera cū ca tii majirije wado niicā —īiwi.

²⁷ To biro cū ca īiro, Pedro pea o biro īiwi Jesús're:

—Jāa, jāa ca cʘorijere cūu peticā, mu mena pee jāa doowa. To biri, ζñee jāa tiicojo ecorāti? —cūre īi jāiñawi.

²⁸ To biro cū ca īiro, Jesús pea o biro īi yuawi:

—Yee méé mujare yu īi: Ati ʘmureco nipetiro ca wajoari cuu ca niiro, yu, Ca Nii Majuropeegu Macā, ca doti majuropeegu cū ca duwiri taberu yu ca ea nuu eari rumare, mija, yure ca nūnricarā cāa, ca doti majuropeera cūja ca duwirijeru mija ea nuu waarucu, Israel yaa poogaari pua amo peti, dʘopore puaga penituario ca niiri poogaari cūja ca tii niiriquere jāiña bejerugarā. ²⁹ Nūcā niipetirā yu yee juori, cūja wiijerire, cūja yaarāre, cūja yaarā romirire, cūja pacuare, cūja pacoare, cūja punare, cūja yaa yeparire cūja ca waa weojata, cūja ca cʘoricaro ametuenero cien niirije cōro peti cʘo nemorucuma. Nūcā to birora caticōa niirique cāare cʘorucuma. ³⁰ To biri mecārīre paɁ ca nii majuropeerā ca niirā, watoa macārā tuarucuma. Nūcā mecārīre, paɁ watoa macārā ca niirā pee, ca nii majuropeera tuarucuma —īi wedewi Jesús.

20

Paderi majare cū ca īi cōoña wederique

¹ —ʘmureco Pacu cū ca doti niiri tabea, jīcū ote wejeri ʘpu, cū uje wejeru ca pade bojarā waparāre meerūacā ca amagu waaricure biro nii. ² Cū pea cūja mena bua ea, “Jīcā rumu paderique maquē mujare yu wapa tiirucu,” cūjare īi yapano, cū uje wejeru cūjare pade doti cojoru.

³ “Nūcā jiro muipū cū ca aji muu tua petiri tabe witi waagu, wiijeri watoa macā yeparu, ñee tiiri méé ca niirāre īauru. ⁴ Cūjare īa: “Muja cāa, yu uje wejeru paderāja. Cōoricaro mujare yu wapa tiirucu,” cūjare īiuru. To biro cū ca īiro tʘo, cūja cāa, paderā waacoaparā. ⁵ Jiro jotoa decomacā ca niiro witi waaupu ñucā. Jiro ca naio waari tabe yucu jotoa muipū ca niiro

waaupu ñucā, cū ca bua earā mena cāare to birora cūjare īiuru. ⁶ Jiro ñucā muipū yucu decomacā cū ca niiro, wiijeri watoa macā yeparu ñee tiiri méé ca duwirāre bua eari, o biro īi jāiñauru: “ζÑee tiirā paderi méé anora muja duwi naiocoati?” cūjare īiuru.

⁷ “To biro cū ca īiro tʘo, o biro cūre īi yuuparā: “Jīcū ano peera jāare paderique tiicojotimi,” cūre īiuparā. To biro cūja ca īiro, “Muja cāa, yu uje wejeru paderāja,” īiuru cūja cāare.

⁸ “Ca naio waaro īa, tii weje ʘpu pea paderi majare ca doti niigure, o biro cūre īiuru: “Paderi majare juo cojori, cūjare wapa tiya. Jiropu ca paderā eajārā peere wapa tii juo waa, ca pade juorā eajārāre wapa tii yapano cojoja,” cūre īiuru. ⁹ Yucu decomacā muipū cū ca niiro ca paderā earicārā wapa jeerā earā, cūja ca niiro cōro, jīcā rumu paderique wapa cōropu wapa ñeuparā. ¹⁰ Jiro, ca paderā ea juoricarāre cū ca wapa tiiri tabe ca earo, “Cūja ametuenero manire wapa tiirucumi,” īi tʘogoeñiuparā. To biro cūja ca īi tʘogoeñamijata cāare, cūja cōrorena, jīcā rumu paderique wapa cōrora wapa tiuru cūja cāare. ¹¹ Teere wapa jee, tiicāri, tii weje ʘpore o biro cūre īi wede paiuparā: ¹² “Anija jiropu ca paderā eajārā, jīcā nimaroacā ca padejārārena, jāa, ʘmureco yoari rumu muipū cū ca ajicāro ca pade naio waajārāre mu ca wapa tiiro cōrora mu wapa tiicā, mu añuti,” cūre īiuparā.

¹³ “To biro cūja ca īiro tʘo, tii weje ʘpu pea jīcā cūja mena macāre o biro cūre īiuru: “Yu mena macā, ñañaro mure tiigu méé yu tii. ‘Jīcā rumu maquē mure yu wapa tiirucu,’ mure yu ca īijārore birora mure yu wapa tii. ¹⁴ Mure yu ca wapa tijārījere jee, tuacoaguja. Ani mu jiropu ca padeju eajāgu cāare, mure yu ca wapa tiiro cōrora cūre yu wapa tiiruga. ¹⁵ Yu ca tiirugari wāme yu tii maji, yu yee wapa tiirica tiiri menare. ζCa bojoca añugu yu ca niirijere īa tutirā muja īiti?” cūre īiuru.

¹⁶ “To biri mecārīre watoa macārā ca niirā, ca nii majuropeerā niirucuma. Nūcā mecārīre ca nii majuropeerā ca niirā, watoa macārā tuarucuma —jāare īi wedewi Jesús.

Cū ca bii yaipere itia tii cū ca wederique (Mc 10.32-34; Lc 18.31-34)

¹⁷ Jiro Jesús Jerusalén'pu waa nūna waagu, jāa, cū buerā pua amo peti, dʘopore puaga penituario ca niirāre bojoricaro jāare juo cojori, o biro jāare īiwi.

¹⁸ —Mee, muja ca īarora Jerusalén'pu waarā mani bii. Yu, Ca Nii Majuropeegu Macāre ñeeri, paia ʘparāpūre, doti cūriquere juo bueri majapūre noni cōa, yure tiirucuma. Cūja pea yure jīa cōa dotirā, ¹⁹ aperāpūre noni cōacārucuma, yure bui epe, yure bape, yucu tenipu yure paa pua tuu cōa, cūja tijato īirā. To biro cūja ca

tii yaiocāmijata cāare, itia ruma jiro yu cati tuacoarucu ñucā —jāare iwi Jesús.

Juan, Santiago jāa paco cō punare cō ca jāi bojarique

(Mc 10.35-45)

²⁰ Jiro Zebedeo puna paco, cō puna mena * Jesús puto eari, cō ājuro jupeari mena ea nuu eawo, jīcā wāme cāre jāirugo.

²¹ To biro cō ca biiro īa:

—¿Ñee mu booti? —cōre īi jāiñawi Jesús.

Cō pea o biro cāre īiwo:

—Mu ca doti niiri tabepure, yu punare jīcā mu díamacū ñaña, apīre mu ācō ñaña pee, cājare mu ca duwi dotiro yu boo —cāre īiwo.

²² To biro cō ca īiro, Jesús pea o biro īi yuñwi:

—Muja, muja ca jāirijere muja majiti.

¿Ñañaro peti yu ca tamuo yaire unore muja ca tamuojata, muja nucācārātī? —cājare īiwi. To biro cū ca īiro, cūja pea:

—Ėgjā, jāa bii bayicārucu —cāre īi yuñwa Jesús're.

²³ Jesús pea o biro cājare īi yuñwi ñucā:

—Muja ca īirore birora ñañaro peti muja biirucu, biirāpua. Yu díamacū ñaña, yu ācō ñaña, muja ca duwirugarije docare, yu, yu ca duwi dotipe méé nii. Tea yu Pacu, “To biro biirucuma,” cū ca īiricarā cūja ca duwipe nii —cājare īiwi.

²⁴ Jāa, Jesús buerā pua amo cōro ca niirā pea Santiago, Juan jāari to biro Jesús're cūja ca īirijere tūori, buaro cūja mena jāa ajiawu.

²⁵ Jesús pea cū puto pee jāare juo neo cojori, o biro īiwi:

—Mee, muja maji. Ati yepa macārā wiorā Ėmureco Pacure ca majitirā, cūja bojocare tutuaro mena cūja ca dotirijere cūja ca tii nunjeero booma. Ėparā ca nii majuropeerā pea, cūja ca doti niirije mena cājare īi epecāma. ²⁶ Muja pea to biro ca bi-itiparā muja nii. To biro biitirāra, muja watoare ca nii majuropeegu ca niirugu unoa, aperāre pade nemori majure biro pee cū niijato. ²⁷ Ñucā muja watoare ca juo niigu ca niirugu unoa, majure ca pade coteri majure biro pee cū niijato. ²⁸ To birora, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū cāa, yure cūja pade bojajato īigu méé yu doowu. Yu pee bojocare pade boja, ñucā pau ñañaro ca biirāre bii yai ametuene boja, biigu doogu yu doowu — jāare īiwi Jesús.

Puarā ca ĩatirāre cūja ca ĩaro cū ca tiirique
(Mc 10.46-52; Lc 18.35-43)

²⁹ Jericō macāre ca niiricarā jāa ca witi waaro, pau bojoca jāare nunuwa. ³⁰ Too jāa ca waaro, ca ĩatirā puarā maa puto ca duwiricarā, Jesús cū ca ametua waaro tuorā:

—jWiogu, David Pārami jāare boo paca ĩaña! —īi acaro buiwa. ³¹ To biro cūja ca īiro, “Cūja yerijāa waajato,” ĩirā, cājare tutimiwa bojoca pea. To biro cājare cūja ca īi pacaro, buaro jāñuro:

—jWiogu, David Pārami jāare boo paca ĩaña! —īi acaro buiwa.

³² Jesús pea to biro cūja ca īiro tūori tua nucā, cājare juo cojori, o biro cājare īi jāiñawi:

—¿Ñee uno mujare yu ca tiiro muja booti? —īiwi.

³³ Cūja pea, o biro cāre īi yuñwa:

—Wiogu, jāa ca ĩaro mu ca tiiro jāa boo —cāre īiwa. ³⁴ Jesús pea cājare boo paca ĩari, cūja capere padeñawi. Cū ca padeñarora ca ĩatimiricarā añuro ĩa, Jesús jiro nunucā doowa.

21

Jerusalén're Jesús cū ca jāa waarique
(Mc 11.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)

¹ Jerusalén macāre ea waarā, Olivos Buuro puto ca niiri macā Betfagē tūja waagu,

² Jesús, cū buerā puarāre:

—Ano díamacū ca niiri macāpu waarāja. Tooru earā, burra ĩia nucōrico cō macū mena ca niigore muja buarucu. Cōre popiori muja ami doowa. ³ Jīcārā, “¿Ñee tiirā muja popi-oti?” cūja ca ĩjata, “Wiogu boomi. Yoari méera mujare tuenecārucumi ñucā,” cājare muja ĩiwa —cājare īi cojowi Jesús. ⁴ Atea Ėmureco Pacu yee quetire wede jugueri maju:

⁵ “Sión macārāre o biro ĩiña: ‘ĩaña. Muja Wiogu muja puto pee doomi.

Watoa macāre biro burro, waibacu ca apeye ũmago macā jotoapu pejari doomi,’ ”* cū ca īi owa cūquĩrique ca ĩirore biro to biijato ĩiro biíwu.

⁶ Cū buerā pea waa, Jesús cājare cū ca ĩi cojoricarore biro tiíupa. ⁷ Burrare cō macācā menara cājare jee doo, cūja juti jotoa maquēre cūja jotoa tuu wee peori, Jesús're cāre peja dotiwa.

⁸ Pau bojoca niíwa. Jīcārā maare cūja yee juti jotoa maquē mena ejo cūu jugue, aperā yucu dūpuri paa jude jeeri cūu jugue, tii nunna waawa. ⁹ To biro tii nunna waarā, Jesús juguero ca waarā, cū jiro pee ca doorā cāa, o biro īi acaro bui nunna waawa:

—jAñu majuropeecā, jāare ametueneña†
Wiogu David Pārami†!

—jAñuro ca biigu niimi, Ėmureco Pacu wāme mena ca doogu!§

—jAñu majuropeecā, jāare ametueneña ĩmureco tutipu ca niigu! —cāre īi baja peo nunna waawa.

* 20:20 Juan, Santiago. Mt 4.21. * 21:5 Zac 9.9. † 21:9 Hebreo wederique menara “Hosanna” īi. ‡ 21:9 Hijo de David. § 21:9 Sal 118.26.

¹⁰ Jesús, Jerusalén're cū ca piyá ea waaro, tii macá macārā niipetirāpara wede mecārora waawa. To biri pau:

—¿Ania, ñiru cū niiti? —ameri ñi jāiña niywa.

¹¹ To biro cāja ca ñi jāiñaro bojoca pea:

—Jesús, ʔmureco Pacu yee quetire wede juqueri maja, Galilea yepare ca niiri macá Nazaret macū niimi —cājare ñi yuwa.

*ʔmureco Pacu yaa wiire ñañarije ca niiri-
jere Jesús cū ca cōarique*

(Mc 11.15-19; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)

¹² Jesús, ʔmureco Pacu yaa wiipu jāa waari, toopu noni wapa taa, wapa tii, ca tii niirā niipetirāre acu wienewi. Ñucā wapa tirica tiiri wajoari maja cāja ca duwiri pūirire, bua noniri maja cāja ca duwiri pūirire, tumicōa cōa cūu peoticāwi. ¹³ To biro tiicā, o biro cājare ñiwi:

—ʔmureco Pacu wederiquepu o biro ñi owarique nii: “Yu yaa wii juu buerica wii wado niirucu,”* ñi. Maja pea, jee dutiri maja cāja ca niiri ope maja jeeñocā† —cājare ñiwi Jesús.

¹⁴ Jesús, ʔmureco Pacu yaa wiipu cū ca niiro, ca iatirā, upa yuriri, cū puto eawa. Jesús pea cājare catiowi. ¹⁵ Paia uparā, doti cūiriquere ca juo buerā pea, Jesús, ca ña ñaña manirije cū ca tii jeeñorijere ña, ñucā wimarā ʔmureco Pacu yaa wiipare, “Añu majuropeecā Wiogu David Pārami,” Jesús're cāja ca ñi acaro buirijere tuo ajiari, ¹⁶ o biro ñiwa Jesús're:

—¿Ijā cāja ca ñirijere mu tuoti? —cāre ñiwa. To biro cāja ca ñiro, Jesús pea:

—ʔju, yu tuo. ¿Maja, ʔmureco Pacu wederique o biro cāja ca ñipe maquē cāja ca owariquere maja bue ñaatiti? O biro ñi:

“Wimarā, ca ūpūrācā, cāja ca bajarije mena, mure cāja ca baja peo nacū buoro mu tii,”‡ ñi —cājare ñi yuwi.

¹⁷ To biro cājare ñi yapano witi, waacoawi Jesús, Betania macāpu cānigu waagu.

Higueragu ca dica maniricu

(Mc 11.12-14, 20-26)

¹⁸ Ape ramu boeri tabe meepuacā Jerusalén'pu waa nunua waagu, queya tugoñaupi Jesús. ¹⁹ To biro bii nunua waagu, jicāgu higueragu maa putoacā ca niiricure ña buari, tiigu dicare iagu waamiwi. Dica manirora, ca pūu wado ca niiro ña, o biro ñiwi:

—¡Puati maja dica cuti nemotirucu! —ñiwi. To biro cū ca ñirora, jicāto jinicā nucā waawa tiigu pea.

²⁰ To biro ca biirijere ñarā, jāa, cū buerā pea ucuacoari, o biro cāre jāa ñi jāiñawu Jesús're:

—¿Tiigu pea do biro biicāri, jicāto to jini-coajāri? —jāa ñiwi.

²¹ To biro jāa ca ñiro, o biro jāare ñi yuwi Jesús:

—Yee méé mujare yu ñi: “Mani ca ñirore biro tiirucumi” yare ñi tugoña tutuacā, “Yeera mani iicābocu” ñi tugoñati, maja ca biijata, higueragare yu ca tiijārije uno wado méé maja tiirucu. Atigu ūtāgupu cāre: “Toore pīa ūmaa waari, dia pairiyapu ñañañaña,” maja ca ijata, maja ca ñirore birora biirucu. ²² Juu buerā, “Mani ca jāirijere manire tiicojorucumi,” ñi tugoña bayiri maja ca jāijata, maja ca jāirije niipetiro maja tiicojo ecorucu —jāare ñiwi.

Jesús cū ca doti majirije

(Mc 11.27-33; Lc 20.1-8)

²³ Jiro ʔmureco Pacu yaa wiipu jāa waawi Jesús. Toopu bojocare cū ca bue niiro, paia uparā, to biri judíos're ca juo niirā, cū puto eari, o biro cāre ñi jāiñawa:

—¿Ñee doti majirique cuocāri atere mu tiiti? ¿Ñiru tee doti majiriquere mure cū tiicojori? —cāre ñi jāiñawa.

²⁴⁻²⁵ To biro cāja ca ñiro, o biro cājare ñi yuwi Jesús:

—“Yu cāa, jicā wāme mujare yu jāiñarucu: ¿Ñiru Juan're cū uwo coe doti cojupari? ¿ʔmureco Pacu? ¿Bojoca pee? Yure maja ca yuujata, yu cāa, tee doti majirique mena atere to biro yu tii,” mujare yu ñirucu —cājare ñiwi.

To biro cū ca ñiro, cāja pea:

—ʔmureco Pacu cāre doti cojupi,” mani ca ñi yuujata, “¿ñee tiirā cāre maja tuo nunajetiri?” manire ñirucumi. ²⁶ Ñucā, “Ati yepa macārā cāre uwo coe doti cojupa,” mani ñi majiti. Bojocare mani uwi jañu. Mee niipetirāpara, “Juan, ʔmureco Pacu yeere wederi maja niwi,” ca ñirā wado niima —ameri ñiupa. ²⁷ To biri, “Jāa majiti,” cāre ñi yuwa Jesús're.

To biro cāja ca ñiro:

—Yu cāa, tee doti majirique mena, “Atere to biro yu tii,” mujare yu ñiti —cājare ñi yuwi Jesús.

Jicū puna puarāre Jesús cū ca ñi cōñarique

²⁸ To biro ñi yapano, o biro cājare ñi jāiñawu Jesús:

—¿Do biro maja ñiti maja atere? Jicū puarā puna cutiupu. Cū macū jicāre o biro cāre ñiupu: “Macū, mecāra yu uje wejepu padeguja,” cāre ñiupu. ²⁹ To biro cū ca ñiro, cū macū pea, “Yu waarugati,” cāre ñiupu. To biro ca ñiricu nii pacagu, jiro tugoña wajoa, padegu waacoapu. ³⁰ To biro cū ca ñiro tuo, cū macū apī puto pee waa, to birora ñiupu cū cāre. Cū pea, “Jan, mecūacā yu waarucu,” cāre ñiupu. To biro ca ñiricu nii pacagu,

* 21:13 Is 56.7. † 21:13 Jer 7.11. ‡ 21:16 Sal 8.2.

padegu waatiupa. ³¹ ¿Niipe cāja pacu cū ca booirijere cū tiijapari? —cājare ñi jaiñawi.

To biro cū ca ñiro, cāja pea:

—Cū ca doti juoricu pee —cūre ñi yuawa.

To biro cāja ca ñiro, o biro cājare ñiwi Jesús:

—Yee méé mujare yu ñi: Roma maquēre wapa jee bojari maja, to biri nomia, umua mena ca tii epe wapa taarā romiri pee, Umureco Pacu cū ca doti niiri tabepare mija juguero ea juoricaru. ³² Uwo Coeri maju Juan añurije tii niirique maquēre mujare buegu doomiupi. Mija pea cū ca ñirijere mija tuo nunjeetiupa. To biro mija ca biicāro, niirique wapare wapa jee bojari maja, to biri umua mena ca tii epe wapa taarā romiri pea, cūre tuo nunjeeupa. Mija pea ate niipetirijere ñacā pacarā, cū ca ñirijere tuo nunjeerugatirā, mija tugoeña wajoatiupa.

Paderi maja ñañarāre cū ca ñi cōñarique (Mc 12.1-12; Lc 20.9-19)

³³ "Apeye ñi cōñarique tuoya: Jicā yepa upu, jicā weje uje weje oteri, tii wejere jani jāa, uje oco dipericarore queno, tii weje niipetiroperena cāja ca ña cote niipa wii cāare, emuari wii queno yapano, aperāre tii wejere paderique cūu, aperopu waa yujugu waacoaupu. ³⁴ Jiro, uje ca bucuari cuu ca earo, cūre pade bojari maja jicārāre tiicojourn, tii wejere paderi majare cū yee ca niirijere jai doti cojogu. ³⁵ Tii weje paderi maja pea cū ca doti cojoricarā cāja ca earo, cājare ñeeri, jicāre cūre quēe, apira cūre jia cōacā, apī peera ātā mena cūre dee, tiiparā. ³⁶ Jiro tii weje upu, cū pade bojari majare cū ca tiicojo juoricarā ametuenero tiicojourn ñucā. Tii wejere paderi maja pea cū ca tiicojo juoricarāre cāja ca tiiricarore birora tiicāuparā ñucā cāja cāare.

³⁷ "Jiro, "Yu macāra, yu macū cū ca niiro macā cūre ñucā buorucuma," ñi tugoeñari, cū macū majuro peere tiicojourn.

³⁸ "Paderi maja pea cū macū majurope cū ca dooro ñarā, o biro ameri tiiparā: "Anira niimi, cū pacu cū ca bii yairo jiro ati wejere ca cūo nunjeerpu. Cūre mani jia cōacāco. To biro tiirā, manirā ati weje uparā mani tuarucu," ameri tiiparā. ³⁹ To biri tii weje tajaropu cūre ñee witi waari, cūre jia cōacāuparā.

⁴⁰ "To biri yua, mija ca tugoeñajata, tii weje upu tua eagu, ¿"Paderi majare, do biro cājare tiirucumi" mija ñi tugoeñati? —cājare ñi jaiñawi Jesús.

⁴¹ To biro cū ca ñi jaiñaro, cāja pea:

—Ña mañicaro maniro, cāja, ca bojoca ñañarāre jia batecā, aperā, uje ca dica cutiri cuu ca eari taberi cōro cū yee ca niirijere cūre dica woo, ca tii niirā peere cājare tiicojorucumi —ñi yuawa Jesús're.

⁴² To biro cāja ñiro, Jesús pea o biro cājare ñiwi:

—¿Mija jicāti uno peera Umureco Pacu wederiquere mija bue ñaati? O biro ñi:

"Utāga, wii buari maja cāja ca beje cōamiricagara, ca nii majuropeerica nii ea.

Upu atere to biro tiupi. Teere ñarā, mani ñi ña ucuacoa," ñi. ⁵

⁴³ To biri o biro mujare yu ñi: Umureco Pacu cū ca dotiri tabe macārā mija ca niimirijere mujare emari, aperā, ote ca bucuari cuu ca earo, cū yeere ca dica woo cojorā peere tiicojorucumi. ⁴⁴ Ñucā utāga mena peera, jicā uno tiiga jotoa cū ca ñaapeajata, doca jude batecā yai waarucumi. Ñucā tiiga pee, jicā unore to ca ñaapeajata, doca abo yaiocārucu —ñiwi.

⁴⁵ To biro Jesús cū ca ñi cōñari wederijere tuorā, paia uparā, to biri fariseos pea, cājarena cū ca ñi cōñari wederijere tuo majicāwa. ⁴⁶ To biri Jesús're cūre ñeerugamiupa. To biro cūre tiiruga pacarā, bojocare uwi jañuupa, "Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maju niimi," bojoca cāja ca ñigu cū ca niiro macā.

22

Amo jiarica boje rumure cū ca ñi cōñari wederique (Lc 14.15-24)

¹ Ñucā Jesús ñi cōñarique mena o biro ñi wede juo wawii:

² —Umureco Pacu cū ca doti niiri tabea, jicā wiogu, cū macū cū ca amo jiarī boje rumure quenogu cū ca tiiricarore biro nii.

³ Cūre ca pade coterā mena, cū ca juoricarāre juo doti cojourn. Cū ca juomicarā pe doorugatiuparā. ⁴ Jiro, aperā cūre ca pade coterā mena, cū ca juoricarāre o biro cājare ñi doti nemo cojomiupe ñucā: "Mee, baariquere niipetiro queno yapanoriqueru yu cūo. Yu wecuā, aperā waibucurā, añuro ca díí cutirā yu jia dotijāwu. Mee, niipetiro queno yapanoriqueru nii. ¡Ñee pee dñjati! 'Yoari méé boje rumu dooya,' ñi wede dooya," cājare ñi doti cojomiupe. ⁵ Cū ca juomicarā pea cūre yuatiuparā. Jicā cāja mena macū cū wejeri pee waacoaupu. Apī pea cū ca padero pee waacoaupu. ⁶ Aperā pea wiogu umuare cājare ñeeri, ñañaro cājare tii, cājare jia bate, tiicāuparā.

⁷ "Wiogu pea teere tuo ajiari, bojoca jiarī majare jia batecā, cāja yaa macā cāare joe cōacā, tii doti cojourn cū uwamarāre. ⁸ Jiro, cū umuare o biro iupu ñucā: "Boje rumu maquē ñee uno pee dñjati. Yu ca juomijarā pea ca dooparā uno méé nijapa. ⁹ To biri wiijeri watoa macā maaripu waari, noo mija

ca bua earā cōrorena juorāja,” cūjare īi co-
jōupū.

¹⁰”To biro cū ca īiricarā, cū umua pea wi-
ijeri watoa macā maaripū waari, noo cūja
ca bua earā niipetirāre, añurā, ñañarāre juo
neouparā. To biri boje rāmū cū ca quenopa
jawire bojoca dadacoauparā. ¹¹Jiro wiogū,
cū ca juo cojoricarāre īagu jāa waagu, jīcū,
amo jiarica boje rāmū maquē mēera juti
jāñari ca niigūre īaupū. ¹²Cāre īari: “Yū mena
macū, ŷamo jiarica boje rāmū maquē juti
jāñati pacagu, do biro biicāri anopūre mū jāa
doojāri?” cāre īaupū. To biro cū ca īiro, wede-
tiupū cū pea. ¹³To cōroga wiogū pea, bo-
jocare baarique batori majare o biro īiupū:
“īAnire ñeeri, cū amori, cū ðupori jiarī, ōo
macā ca naitfāropū cāre cōa wienecā cojōya!
Too ca naitfāropūre ōti, cū upire baca ðupo,
cū ca bii buañara tabepū,” īiupū. ¹⁴Biirāpua
pau niima, Ūmureco Pacū cū ca juorā. Cū
ca beje jeerā pea, paucā mēé niima —īi
wedewi Jesús.

*Wiogū César're niirique wapa wapa ti-
riique maquē*

(Mc 12.13-17; Lc 20.20-26)

¹⁵Ate jiro fariseos waari, Jesús're
wedejāarugarā, jīcā wāme Jesús cū ca īi maa
wijiaro cūja ca tiipere ameri wede peniupa.
¹⁶To biro ameri īicāri, jīcārā cūja mena
macārāre, Herodes yaarā mena o biro cūjare
īi doti cojōupa:

—Buegū, diāmācū ca niirije ca īirore biro
ca tiigū niī, Ūmureco Pacū cū ca boorore biro
niiriquere diāmācū ca niirijere ca īirore biro
wede, mū ca tiirijere jāa majī. Ńucā bojoca
cūja ca bii īño niirijerena ca īa nūñjeetiga
niiri, bojoca cūja ca īirijerena tuo nūñjee, mū
tiiti. ¹⁷To biri mū ca tūgoēñari wāmere jāare
wedeya. ŷWiogū romanore niirique wapa
jāa ca wapa tiirucurije to añu jañuti? ŷTo
añutitiqué? —cāre īi jāiñawa.

¹⁸Jesús pea ñañari wāme tūgoēñacāri cūja
ca īirijere majiri, o biro cūjare īi yuñwi:

—Watoara ca bii dito pairā, ŷñee tiirā,
“Ñañaro cū īi bui cutijato,” īi tūgoēñarique
mena yure mūja jāiñati? ¹⁹Wiogure* mūja ca
wapa tiirucuri tiire yure īñoñaaquē —cūjare
īwi. To biro cū ca īiro, jīcā tū cāre noniwa.
²⁰Tii tiire amiri:

—ŷAti tiire īiru diāmācū, īiru wāme, owa
tuurique to tujati? —cūjare īi jāiñawi Jesús.

²¹To biro cū ca īi jāiñaro, cūja pea:

—Wiogū César yee tuja —cāre īi yuñwa.

To biro cūja ca īiro, Jesús pea:

—To docare César yee ca niirijere César're
tiicojōya. Ūmureco Pacū yee ca niirijere
Ūmureco Pacure tiicojōya —cūjare īwi. ²²To
biro cū ca īiro tuorā, ñee pee iticāwa. To biri
witi, cāre waa weocoawa yua.

*Cati tuarique maquēre cūja ca jāiñarique
(Mc 12.18-27; Lc 20.27-40)*

²³Ńucā tii rāmūrena jīcārā saduceos
Jesús're īarā dooupa. Mēna cūja pea: “Ca
bii yaicoicarāpua, puati cati tuaticuma,”
ca īi niirucurā niiri, ati wāme cāre īi eawa
Jesús're:

²⁴—Buegū, Moisés niiquiricu: “Jīcū, puna
manigura cū ca bii yaijata, cū niiquiricu bai
pee, cū nūmo ca niiricore nūmo catirucumi,
cū jūwure puna cuti bojarūga,” īiupi. ²⁵To
biri, ano jāa watoare jīcāti niīwa jīcā puna
jīcā amo peti, ape amore puaga penituario
niirā. Ca nū juogū nūmo cati juomiupi. Puna
manigura bii yaicoaupi. Ca puna maniricu
niiri, cū bai peere cūu yaiupi. ²⁶Cū cāa to
birora bii, ñucā cū jiro macā cāa to birora
bii, niipetirāpura to biro wado biicāupa. Cūja
jīcā amo peti, ape amore puaga penituario
ca niimiricārāpura, to biro wado bii yai
peticoaupā. ²⁷Cūja niipetirā jiro cūja nūmo
ca niimirico cāa bii yaicoaupo. ²⁸To biri
yua, cati tuarica tabe ca niropūre, ŷanija jīcū
puna jīcā amo peti, ape amore puaga peni-
tuario ca niiricarā niipetirā cūja ca nūmo
catimirico pea, nū nūmo pee cō niigoti yua?
—īi jāiñawa Jesús're.

²⁹To biro cūja ca īiro, o biro cūjare īi yuñwi
Jesús:

—Mūja, Ūmureco Pacū wederiquere, cū
ca tutuarijere, mūja majiti. To biri no ca
boorora mūja īi maa wijiacā. ³⁰Bojoca ca bii
yaijaricā cati tuarāpua umua, nomia, manu
cuti, nūmo cuti, tiitirucuma. Ūmureco tutipū
ca niirā, Ūmureco Pacū puto macārāre biirā
niicārucuma. ³¹Apeyera ñucā ca bii yairi-
carā cūja ca cati tuarije maquēre, ŷŪmureco
Pacū majuropeera, ³²“Yua, Abraham, Isaac,
Jacob jāari Ūmureco Pacū yu niī,”† cū ca
īiriquere mūja bue ñaati? Cāa, ca bii yairi-
carā Ūmureco Pacū mēé niimi. Ca catirā
Ūmureco Pacū niigū biimi —cūjare īwi Jesús.

³³To biro Jesús cū ca īi wederijere tuorā,
bojoca pea ñee pee iticāwa.

*Doti cūurique ca niī majuropeerije
(Mc 12.28-34)*

³⁴Jesús, saduceos're do biro cūja ca īi maji-
tiropū cūjare cū ca īiriquere majicāri, fariseos
neaupā ñucā, ameri wede penirugarā.

³⁵Jīcū cūja mena macū, doti cūuriquere ca
juo buegū, “Ñañaro cū īi bui cutijato” īigu, o
biro īi jāiñawi Jesús're:

³⁶—Buegū, ŷdije to niiti doti cūurique ca niī
majuropeerije? —īwi.

³⁷To biro cū ca īiro, o biro cāre īi yuñwi
Jesús:

—“Ūpū mū Ūmureco Pacure mū yeri ni-
ipetiro mena, mū ca tūgoēñarije niipetiro
mena, mū ca cati niirije niipetiro mena, cāre

* 22:19 César, Emperador. † 22:32 Ex 3.6. ‡ 22:37 Dt 6.5.

maiña,” ï.† 38 Ate nii, ca nii majuropeerije doti cūurique niipetirore ca juo niirije. 39 Ate jiro ca dotiri wāme cāa teere bii jañurora nii. O biro ïi: “Mu upare mu ca mairore birora maiña mu puto macāre,” ï.‡ 40 Ate pua wāme nii, doti cūuquirique niipetirore, ũmureco Pacu yee quetire wede jugueri maja cāja ca buerique niipetirore, ca juo nii majuropeerije —cāre ïwi Jesús.

*¿Ñiru pārami cā niiti Mesías?
(Mc 12.35-37; Lc 20.41-44)*

41-42 Ména, fariseos toora cāja ca nea poo niiro, o biro cājare ïi jaiñawi Jesús.

—¿Muja do biro muja ïi tugoeñati Mesías're? ¿Ñiru pārami niimi muja ïiti? — ïi jaiñawi.

To biro cā ca ïiro:

—David pārami niimi —cāre ïi yuwa.

43 To biro cāja ca ïiro, o biro cājare ïwi Jesús:

—To docare, ¿ñee tiigu David majuropeera, Añuri Yeri cāre cā ca majiorije juori “Yu Wiogu,” cāre cā ïiquipari? O biro ïiupi David:

44 “Ũpu o biro ïwi yu Wiogure:

‘Año, yu diámacu nuña pee duwiya ména, mu waparāre cāja ca doca cūmuro yu ca ti-iropu,* cāre ïwi.’”

45 To docare ¿Mesías, do biro pee biicāri, David pārami cā niibogajati, David majuropeera “Yu Wiogu,” cā ca ïimijata cāare? — cājare ïwi.

46 To biro cā ca ïiro, jicū ano peera jicā wāme anora cāre yuu cojorucu tiitiwa. To biri tii ramu mena jicū ano peera apeye cāre jaiña nemotiwa yua.

23

Fariseos, doti cūuriquere ca juo buerā, cāja ca biirije

(Mc 12.38-40; Lc 11.37-54; 20.45-47)

1 Ate jiro Jesús, bojocare, jāa cā buerāre, o biro ïi wedewi:

2 —Doti cūuriquere ca juo buerā, fariseos, Moisés cā ca doti cūurique ca ïirijere ca wede majiorā niima. 3 To biri muja, cāja ca ïirijere tuo nunjee, cāja ca tii dotirije niipetirore tii nunjee, tiia. To biro bii pacarā, cāja ca tii niirije pee docare cājare biro tiiticāña. Cāja, “O biro ca bii niiparā mani nii,” ca ïirā nii pacarā, cāja ca ïirore biro tiitima. 4 Buaro ca nucārijere, do biro ca tii jee waa majiña manirije anore ca jia peorāre biro tiirique cutima, cāja ca buerije mena. To biro ïi pacarā, cāja pea jicā wāmeacā ano peerena tii nunjeeugati majuropeecāma.

5 “Ate niipetirije tiima, “Bojoca jāare cāja ïa nucū buojato,” ïirā. Cāja diámacāripu, ñucā cāja dicāripu ejari quejeri bucū tiicāri,

ũmureco Pacu wederique cāja ca owa turica daarire dudua tuu, ñucā cāja juti yapari cāare paca sitiri ee tuu doo nemocāri jāña yujuma. 6 Nea poo juu buerica wi-ijeripu cāare wiorā cāja ca duwirije anopu wado duwiruga, baarica taberi cāare añuri taberipu baa duwiruga, 7 ñucā macā decomacā macā yeparipu cāja ca amējuajata cāare, bojoca, nucū buorique mena cājare jāi nucū buo, “Jāare ca buerā,” cājare ïi, ïi nucū buorique booma. 8 Muja pea, “Jāare ca buerā,” bojoca mujare cāja ca ïi nucū buorije anore amaaticāña. Muja niipetirāpura jicū punaarā nii, jicāra mujare ca bue majiore cūo, muja bii. 9 Ñucā ati yepare jicū ano peerena, “Cāacu,” ïiticāña. Jicāra niimi muja Pacu, ũmureco tutipu ca niigu wado. 10 Aperā mujare, “Jāare ca buegu,” cāja ca ïirije ano cāare amaaticāña. Jicāra niimi mujare ca buegu, Cristo wado. 11 Muja watoare, ca nii majuropeegu ca niigu, ca pade cotegeere biro pee cū niijato. 12 Cū majuropeera, “Ca nii majuropeegu yu nii” ca ïigu, watoa macāre biro ïa ecorucumi, “Watoa macū yu nii,” ca ïigu pea, ca nii majuropeegu niurucumi.

13 “Ñañaro biirucu muja, doti cūuriquere ca juo buerā, fariseos, watoara ca bii dito pairā, aperā ũmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure ca waarugarāre, ca boca jope bia camota niirāre. Muja majuropeecā jāa waa majiti, ñucā ca jāa waarugarā cāare, cājare jōeneti, muja bii. 14 ¡Ñañaro muja biirucu muja, doti cūuriquere ca juo buerā, fariseos, watoara ca bii dito pairā! Ca wapearā romiri yaa wiijerire ca emarā nii pacarā, tii ditorā, yoaro muja juu buecā dia nuu waarucu. Ate juori, ametuenero ñañaro muja tii ecorucu.

15 ¡Ñañaro muja biirucu muja, doti cūuriquere ca juo buerā, fariseos, watoara ca bii dito pairā! Dia paca yaaripu, yeparipu, muja waa nucū yuju, jicūacā muja ca wederijere ca tuo nunjeeeru waarugarā, cāre buacārāpua, muja ametuenero ñañagu, puati cōropu pecame ca ñu yatitiri pecamepu ca ñupu cū ca niiro muja tiicā.

16 “Ñañaro peti muja biirucu muja, ca ïatirā nii pacarā, bojocare ca juo waarāre biro ca niirā. O biirije muja ïi wederucu: “Jicū ano, ‘ũmureco Pacu yaa wii mena yu ïi,’ cā ca ïijata, cū ca ïirore biro cū ca tiiticājata cāare buaro biiti. ‘ũmureco Pacu yaa wii maquē oro mena yu ïi,’ cā ca ïijata docare, cū ca ïirore birora tii majimi,” muja ïi. 17 Ca ïa bojoca catitirā, ¿dje pee to niiti ca nii majuropeerije, oro pee, ũmureco Pacu yaa wii, orore añurije ca tuaro ca tiri wii pee? 18 Ñucā o biirije muja ïi: “Jicū ano,

‘Waibucaräre joe muenerica tutu* mena yu ïi,’ cū ca ïjata, buaro biiti. ‘Tii tutu jotoa ca pejarije mena yu ïi,’ cū ca ïjata docare, cū ca ïricarore birora tii majimi,” muja ïi. 19 Ca ïa bojoca catitirä, ¿ñee pee to niiti ca nii majuropeerije, tiicojo nucä buorique pee, waibucarä joe muenerica tutu, tiicojo nucä buorique, añurije ca tuaro ca tiiri tutu pee? 20 “Waibucarä joe muenerica tutu mena yu ïi” ca ïgna, tii tutu wado méere ïgu tiimi; tii tutu jotoa ca pejarije niipetiro menare ïgu tiimi. 21 “Umureco Pacu yaa wii mena yu ïi” ca ïgu cāa, tii wii wado méere ïgu tiimi. Umureco Pacu tii wiipu ca niigu menarena ïicāgu tiimi. 22 Nūcā “Umureco quejero mena yu ïi” ca ïgu cāa, Umureco Pacu cū ca duwiri taberena, ñucā Umureco Pacu tooru ca duwiri menarena ïicāgu tiimi.

23 “ñañaro muja biirucu muja, doti cūriquere ca juo buerä, fariseos, watoara ca bii dito pairä! Umureco Pacu yee ca niipere, pūu† ca juti añurijere, pua amo cōro ca niirijere ïcā tabe ca jee dica woocārā nii pacarä, doti cūriquere ca ïirije ca nii majuropeerije, añurijere, boo paca ïariquere, ca niiroro biro tii nūnaa waariquere peera, muja tii nūnejeeiti. Atere ca tii niiparä muja nii, apeye pee cāare tii yerijāatirāra. 24 ¡ca ïatirä nii pacarä ca juo waarä! Becoacā peera weo cōacā pacarä, camello peera upura muja uu yuucā cojo.‡

25 “ñañaro muja biirucu muja, doti cūriquere ca juo buerä, fariseos, watoara ca bii dito pairä! Jinirica bapare, jotu bapare, jotoa peera coecā pacarä, jee duti, cuo pacarä pai jañuro boo jāa waa, muja ca biirije peera, “To biro jāa tiicu,” muja ïiti. 26 ¡Fariseos, ca ïatirä! Jinirica bapare, jotu bapare, jupea peere coe juoya. To biro muja ca tiiro, jotoa pee cāare õweri manirije tuarucu.

27 “ñañaro muja biirucu muja, doti cūriquere ca juo buerä, fariseos, watoara ca bii dito pairä! Maja operire, ca botirije mena wadariquere, bau niiro peera añuro wāmoriquere biro nii pacarä, jupea peera ca bii yairicarä owa, ca boarije, ca niiroro biro ca niirä. 28 Teere birora muja cāa, bau niiro peera ca bojoca añuräre biroru muja baucā. Bii pacarä muja yeri peera, ca bojoca añuräre biro muja ca bii ditorije, ñañarije muja ca tugoeñarije, nii ametuencā.

29 “ñañaro muja biirucu muja, doti cūriquere ca juo buerä, fariseos, watoara ca bii dito pairä! Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maja niiquiricarä maja operire queno, ca bojoca añurä ca niiquiricaräre cājare biirä cāja ca wee nucōricaräre wāmo,

ca tii niiräre. 30 To biro tiicāri, o biro muja ïi: “Mani pea, mani ñicū jāa cāja ca niirica cuupare mani ca niijata, Umureco Pacu yee quetire wede jugueri majare mani jāara cājare mani jīa nemotibojacupa,” muja ïi.

31 “To biro muja ca ïirije mena, “ñumureco Pacu yee quetire wede jugueri majare ca jīa batericarä päramerä peti mani niil” ïirä muja tii. 32 To biri muja ñicū jāmua cāja ca tii juo dooriquere tii yapanocāña. 33 ¡Aña! ¡Aña! punaa! ¿Do biro pee tiicāri, pecame ca ñu yatitiri pecamepu ñañaro muja ca biipere muja duti majiräti? 34 To biri Umureco Pacu yee quetire wede jugueri majare, ca majiräre, ca juo bueräre, mujare yu tiicojorucu. To biro yu ca tiiräre muja pea, jicārā cāja mena macāräre jīa, yucu teniripu cājare paa pua tuu cōa, aperära nea poo juu buerica wiijeripura cājare bape, ñucā ñañaro tiirugarä macāri ca niiro cōro cājare nūna yuju, muja biirucu. 35 To biro muja ca tiirije juori, niipetirä bojoca añuräre ati yepere muja ca jīa díi tii baterique, ca ñañarije manigu Abel niiquiricu díi menapura, ñucā Berequias macā Zacarías’re, Umureco Pacu cū ca bojoca cuti niiri wii, § to biri waibucarä joe muenerica tutu* watoare muja ca jīaricu díi wapa menapu ñañaro muja ca tamūore niirucu. 36 Díamacū mujare yu ïi: Ate niipetirije wapa, bojoca ati cuu macāräräre ñañaro cājare bii ñaapea earucu.

Jerusalén're Jesús cū ca otirique (Lc 13.34-35)

37 “Jerusalén, Jerusalén, Umureco Pacu yee quetire wede jugueri majare jīa, Umureco Pacu, queti wederi maja mure cū ca tii cojoräre ütā mena dee jīa, mu tii! ¡jīcāti méé mu bojocare āboco cō punare cō quedupuri doca cō ca jee neorore biro, cājare yu jee neorugamiwu! ¡cāja pea bootiwa! 38 ïaña. Muja ca niimiri tabe bojoca maniri tabe tuarucu. 39 Mecū menare puati yare muja ïa nemotirucu, “Añuro ca biigu niimi, Umureco Pacu wāme mena ca doogu,” muja ca ïiri rami ca earopu mujare yu ïi —ñiwi Jesús.

24

“Umureco Pacu yaa wii cōa ecorucu,” Jesús cū ca ïirique

(Mc 13.1-2; Lc 21.5-6)

1 Jesús Umureco Pacu yaa wiipu ca niiricu witi waa, mee waagu doogu cū ca biiri tabera, jāa, cū buerä pea cū puto waari, Umureco Pacu yaa wiire cāja ca tiirica wiijerire cū cāa cū ïajato ïirä, cūre ñhorugarä cū puto jāa waawa.

2 Cū pea o biro ïiwi:

† 23:23 Menta, anís, to biri camino. ‡ 23:24 Ōo ca biirijeacā peera añuropu tii nūnejee peotica pacarä ca nii majuropeerije peera, “To biro biicu” muja ïiti. § 23:35 Santuario. * 23:35 Altar.

—¿Ate niipetirijere muja ñati? Díamacūra mujare yu ñi: Ano ca niirije jicāga ütāga peera, apega jotoa pejaricaro maniropu tii yaio ecocoarucu —ñiwi.

Ati umureco ca petiparo juguero ca biipe (Mc 13.3-23; Lc 21.7-24; 17.22-24)

³ Jiro Olivos buuropu jāa waacoawu. Tooru ea, Jesús cū ca ea nuu waaro ña, cū puto waari, jāa wado o biro cāre jāa ñi jāiñawu:

—Jāare mu ca ñijārijere jāare mu ca wedero jāa boo. ¿Tea no cōropu to biiroti? ¿Mu ca tua doori ruma, ñucā ati umureco ca petipere, do biirije to bii ñno jugueroti? —jāa ñiwi.

⁴ To biro jāa ca ñiro, Jesús pea o biro jāare ñi wede majiowi:

—Bojoca catiri niña, jicū uno peera mujare cūja ca ñi ditotipere biro ñirā. ⁵ Pau doorucuma. Yu wāme mena ñicāri, o biro ñirucuma: “¡Yura yu niñ, Mesías!”* ñiri, pau bojocare ñi ditorucuma. ⁶ Aperiropu cūja ca ameri ñarijere, “Ameri ñarijere niirucu” cūja ca ñirijere, muja queti tuorucu. Biirāpu, teere tuo ucaticāña. To biirijera ca biipe niiro bii. To bii pacaro ati umureco petiro méé biirucu. ⁷ Jicā pooga macārā, ape pooga macārā mena ameri jāa, jicā yepa macārā ape yepa macārā mena ameri jāa, tiirucuma. Ñucā pau taberipare ana boarique, ca jita jaberije, biirucu. ⁸ Ate niipetirije, ñañaro tamorrique bii juo nūna waaro biirucu.

⁹ “To biri muja peera, aperiāre mujare tiicojorucuma, ñañaro mujare tii, mujare ñiā bate, cūja tiijato ñirā. Yu yee juori, niipetirā mujare ña tutirucuma. ¹⁰ To biro ca biiri cuure yare ca nūnā rau yare tuo nūñjee yerijāa, cūja majuropeera ameri ña tuti, ameri wedejāa buiyee cōa, tiirucuma. ¹¹ Pau umureco Pacu yee quetire wede jugueri mujare biro bii dito eari, paure ñi ditorucuma. ¹² Ñañarije tiirique buaro jañuro ca bii nūna waaro macā, pau bojoca cūja ca ameri maimiriquere ameri mai yerijāacārucuma. ¹³ To biro ca biirije watoara ca tugoeña tutua yapanocāgua ametuarucumi. ¹⁴ Ate añirije queti umureco Pacu cū ca doti niirije maquere, ati yepa niipetiripare wede bato peticārique niirucu, bojoca poogaari cōrora cūja ca tuo peticāpere biro ñirā. To cōropu docare ati umureco petirucu.

¹⁵ “umureco Pacu yee quetire wede jugueri maju Daniel niiquiricu, “umureco Pacu yaa wiire, ca Ñañarije Maniri Jawipure ñaricaro docuorijere muja ñarucu,” ñi owaquipi.† Atere ca buegu tuo majiña. ¹⁶ Teere ñarā, Judea ca niirā atā yucupu cūja duti waajato. ¹⁷ Wii jotoapu ca niigu cāa, cū yaa wii maquē apeyere jeegu duwi waatigura cū waacoajato. ¹⁸ Ñucā wejepu

ca niigu cāa, cū juti unorena cū jeegu tua waaticājato. ¹⁹ Tii rumarire ñañaro peti biirucuma nomia, ca puna jāñarā, ñucā ca ñipūrāacā, ca puna cutirā romiri. ²⁰ To biri umureco Pacure jāiña, muja ca dutiri rumariri pue bucu, yerijāarica ruma, ca niipere biro ñirā. ²¹ Tii rumarire buaro peti ñañaro biirique niirucu. Buaropara ñañaro peti tamorrique ati yepa ca nii juori taberipara jicāti uno peera ca biitirique, ñucā jiro ca bii nemotipe biro biirucu. ²² To biirije ca biiri rumarire umureco Pacu cū ca duotijata, jicā uno peera catitibocuma. Cū ca beje jeericarare maima ñigu, duorucumi.

²³ “To biri jicū uno mujare, “¡ñañ! Ani niimi Mesías.” “¡ñañ! ñi pee niimi,” cūja ca ñimijata cāare, cūjare tuo nūñjeeticāña. ²⁴ Pau mesías're biro ca bii ditorā, umureco Pacu yee quetire wede jugueri mujare biro ca bii ditorā, doorucuma. Paca wāmeri tii bau niñ, ca ña ñañari manirije tii jeeño, tiirucuma, ñi ditorugarā. umureco Pacu cū ca beje jeericarā menapurena ñi ditorucuma. ²⁵ Mee mujare yu wede majio juguecā.

²⁶ “To biri: “ñañ. ¡Ca yucu maniri yepapu niimi!” mujare cūja ca ñimijata cāare, waaticāña. Ñucā: “ñañ! Anopu duti duwijari,” mujare cūja ca ñimijata cāare, díamacū cūjare tuoticāña. ²⁷ Yu, Ca Nii Majuropeegu Macū yu ca doori ruma, muirpū cū ca tua doori ñañi pee buro cū ca yabe cojorije, muirpū cū ca ñaajāa waari ñañaru ca boe āpōtiocā cojorore biro biirucu. ²⁸ Ca bii yairicu cū ca niiri tabere, yucāa wuu nea poorucuma.

Ca Nii Majuropeegu Macū cū ca tua doope

(Mc 13.24-37; Lc 17.26-30, 34-36; 21.25-33)

²⁹ Ñañaro tamorica rumariri ca bii yapano waari tabera:

“Muirpū umureco macū naiñiaco,

ñami macū cāa boeti,

ñocōa umureco tutipu ca niirā cāa ñaabatecoa, ñucā umureco tutipure ca niirā ca tutuarā yugui peticoa, biirucuma.”‡

³⁰ “To biro ca biiri tabera, yu, Ca Nii Majuropeegu Macūre ca bii ñno juguerije umureco tutipure baua earucu. To cōrora ati yepa macārā bojoca poogaari niipetirā buaro uwirique mena oti, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū, bueri buñari jotoa yu ca tutuarije mena, yu ca boe baterije mena, yu ca dooro ñarucuma. ³¹ Yu pea yu yaarā umureco Pacu puto macārāre,§ putirica wuu* putiricaro ca buñarije menara cūjare yu tiicojorucu, yu ca beje jeericarā ati umureco niipetiropu ca niirāre cūja neojato ñigu.

* 24:5 umureco Pacu cū ca tiicojo cojogu. † 24:15 Dn 9.27; 11.31; 12.11. ‡ 24:29 Is 13.10; 34.4; Jl 2.10. § 24:31

³² "Higueraga ca biirijere Ia cõõña majiña. Tiigu ðurari, abari ðurariacã bii, wãma pũ wajoa, ca biirijere iarã, "Mee cãma juguero niicoaro bii," mũa ïi Ia maji. ³³ To biri wãmera ate niipetirije ca biiro iarã, "Mee Ca Nii Majuropeegu Macã ati yeparare dooguru biimi," mũa ïi majirucu. ³⁴ Yee mée yu ïi: Ati cuu macãrã cãja ca bii yaiparo juguero biirucu, niipetirije ano mũjare yu ca ïirije. ³⁵ Ati umareco, ati yepa, peticoarucu. Yu wederique pea, yu ca ïirore birora biicõa niirucu.

"To cõro doorucumi," ïi majiña mani

³⁶ Biirõpna tii rãmna ca niiro, too muipũ cã ca niiro, "To biro biirucu" ïiriqueraga, jicã ano peera majitima. Umareco Pacu puto macãrã peti cãa, ñucã yu, cã Macã cãa, yu majiti. Umareco Pacu wado majimi.

³⁷ "Noé cã ca niiri cuupare ca biirucarore biro biirucu, yu, Ca Nii Majuropeegu Macã, yu ca tua doori rãmre. ³⁸ Tii cuupare, ati yepa ca duaparo juguero, baarã, jinirã, amojiarã, ameri nomi cõurã, tii niiquipa. Noé, cãmua pairicaru cã ca ea jãari rãmru bojoca to biro tii eyoupa. ³⁹ "To biro biibocu" ïiri mée cãja ca bii niiri tabera ca duurije doo, niipetirãprena duu bate yaio peticãquipa. To biri wãmera biirucu yu, Ca Nii Majuropeegu Macã, yu ca tua doori rãmna cãa.†

⁴⁰ "To biro ca biiri tabere, puarã umna wejeru ca niirã, jicã ami waa eco, ãrã ami waa ecoti, biirucuma. ⁴¹ Nucã puarã nomia ca wãña niirã, jicã ami waa eco, apeo ami waa ecoti, biirucuma. ⁴² To biri mũa, bojoca catiri niña, mũa Wiogu cã ca doopa rãmre mũa majiti.

⁴³ Biirãpna, atere majiña: Jicã wii uru, "Jee dutiri maju ñamire to cõro doorucumi," cã ca ïi majijata, cãniri mée, ca ïa cotegu niiri, jicã ano peerena cã yaa wii maquere cãja ca jee dutirã jãa dooro tiiticumi. ⁴⁴ To biri mũa cãa, aũuro queno yue niña. Tee jãa, mũa ca ïitiri tabere yu doorucu, yu, Ca Nii Majuropeegu Macã.

Pade coteri maju ca aũugu, to biri ca aũutigu

(Lc 12.41-48)

⁴⁵ "Ñiru cã niiti pade coteri maju, ïiricarore biro ca tiigu, ca tũgoeña bojoca catigu, cã wiogu cã yaa wii macãrãre ïa cote, baarica tabe ca earo cãjare baarique eca, cã ca tii doti cõugu pea? ⁴⁶ Bũaro ujea niimi pade coteri maju, cã wiogu tua eagu, cã ca tiipe cã paderiquerena ca tii niigure cã ca bua eagua. ⁴⁷ Yee mée mũjare yu ïi, wiogu pea cã yee niipetirijere ca ïa nũnjeegu cãre tiirucumi. ⁴⁸ Paderi maju ñaãagu cã ca niijata, "Yu wiogu yeto tua eatirucumi," ïi tũgoeñari,

⁴⁹ aperã paderi majare ñaãaro cãjare paa epe jũowa, ñucã ca jini cõmu pairã mena pee waari cãja mena baa, jini, cõmu nucũ yuju, ⁵⁰ "Tii rãmna ca niiro, tii tabe muipũ cã ca niiro, earucumi," cã ca ïi majitiri rãmre cã wiogu eari, ⁵¹ ñaãaro cãre tii, cãre bape, watoara ca bii dito pairã cãja ca tii ecorore biropu ñaãaro ca biipu cãre tiirucumi. To biri toopare bũaro oti, upi baca ðapo, biirique niirucu.

25

Pna amo cõro niirã nomiare ïi cõõñarique

¹ Umareco Pacu cã ca doti niiri tabea pna amo cõro niirã wãmarã romiri amo jiarica boje rãmre, ca nũmo cutipare bocarã waarã, cãja romiri cõrora jãa boericagaari ami, cãja ca waaricarore biro biirucu. ² Jicã amo cõro niirã romiri, "To biro manire biibocu," ca ïi tũgoeñatirã niuparã. Aperã jicã amo cõro ca niirã romiri pea, "To biro manire biibocu" ca ïi tũgoeña bojoca catirã niuparã. ³ Ca tũgoeña bojoca catitirã romiri cãa cãja ca jãa boepagaarire jee waauparã. Jee waa pacarã, uje cãja ca pio jãa wajoape peere jee waatiuparã. ⁴ Ca tũgoeña bojoca catirã romiri pea, uje cãja ca pio jãa wajoape cãare apega mena pio jãa, jee waauparã. ⁵ Ca amo jiaru yeto eatiupu. Tee jãa ïiricarõ maniro, cãja niipetirãprena wũgoa ca earo macã, cãnicoauparã. ⁶ Nami decomacã ca niiro, "¡Mee, doo yerijãami ca amo jiaru! ¡Cãre bocarã dooya!" cãja ca ïi acaro buirijere tauuparã.

⁷ Teere tuo, wãmarã romiri niipetirãpna wãcãri, cãja jãa boericagaarire quenouparã. ⁸ To cõrora, "To biro biibocu" ca ïi tũgoeña bojoca catitirã romiri pea o biro ïimiuparã cãja mena macãrã ca tũgoeña bojoca catirã romiri peere: "Jãa jãa boericagaari yati waarõpu bii. Jãa cãare mũa yee uje petocã jãare tiicojõya," cãjare ïimiuparã. ⁹ To biro cãja ca ïiro, ca bojoca catirã romiri pea: "Jãa tiicojoti. ¡Mũjare jãa ca tiicojõjata, jãa cãare eati, mũa cãare eati, biicãbocu! Uje ca nonirã putõru waari wapa tiirãja, mũa ca jãa boepere," cãjare ïiuparã.

¹⁰ "To biro cãja ca ïiro tuo, cãja romiri cãja ca uje wapa tiirã waa ditoyera, eaupu ca amo jiaru. Cã ca earo, ca tũgoeña bojoca catirã romiri pea, amo jiarica boje rãmna cãja ca tiiri wiipu cã mena jãacoauparã. Cãja ca jãa waaro jiro, tii wii jopere biacãuparã. ¹¹ Jiropu aperã romiri pea eari: "¡Wiogu, wiogu, jãa cãare jope pãña!" cãre ïimiuparã. ¹² To biro cãja ca ïiro, "Mũjare yu majiti. Yee mée yu ïi," cãjare ïi yũupu —¡wiwi Jesús.

¹³ To biro jicã: "Tii rãmna, tii tabe muipũ cã ca niiro, earucumi ca ïi majitirã niiri, aũuro

† 24:39 Gn 6.5-12; 7.6-24.

tugoeña bojoca ca tiiri niña,” ñi nemowi Jesús.

*Wapa tiirica tiiri mena ñi cõõharique
(Lc 19.11-27)*

14 O biro ñi nanua waawi ñucã:

—Umareco Pacu cã ca doti niiri tabea jicã umu ape yeparu waaragu juguero, cã paderi majare juo cojori, cã yee wapa tiirica tiirire, “Mujã ña nanujeewa,” cã ca ñi cãu waaricarore biro biirucu. 15 Jicã cãja mena macãre jicã amo cõro niiri poari peti wapa tiirica tiiri, oro tiiri cãre tiicojourn.* Apire pua poa tiicojourn. Apí peera jicã poara cãre tiicojourn. Cãja ca niiro cõrorena “Año cõrorira ña nanujee bayirugama,” ñi majiri cãjare tiicojourn. To biro tii yapano, waacoauru yua. 16 Jicã amo cõro niiri poari cã ca tiicojoricu pea, tee mena apeye wapa tii, noni wapa taa nemourn ñucã cã ca tiicojoricaro cõro. 17 To birora tiourn pua poa ca ñeericu cãa, cãre cã ca tiicojo waaricarore cõrorena wapa taa nemourn. 18 Jicã poa ca ñeericu pea, cã wiogu yee wapa tiirica tiirire jee waari, yeparu ope coa, yaa cãucãuru.

19 “Paderi maja wiogu pea ca yoa waaro jiroñu tua eauru ñucã. Tua ea, cã paderi maja mena cãja ca paderiquere quenourn. 20 Jicã amo cõro niiri poari ca ñeericu ea juorn. Ea, apeye jicã amo cõro niirije cã ca wapa taa nemoriquere cã wiogure cãre noniri, o biro cãre ñuuru: “Wiogu, jicã amo cõro niirije peti yure mu tiicojourn. Ate nii apeye jicã amo cõro yu ca wapa taa nemojãrije,” cãre ñuuru. 21 To biro cã ca ñiro, cã wiogu pea o biro cãre ñuuru: “¡Añuro mu tiijapa! Paderi maju añugu, ñicarore biro ca tiigu mu nii. Mee, petoacãrena ca ña nanujee majiricu mu ca niiro macã, pañ ca niirijepure ca ña nanujeegu mure yu cãurucu. jãa doori, yu mena ñeja niigu dooya!” cãre ñuuru.

22 “Cã jiro, cã paderi maju pua poa ca ñeericu cãa ea, o biro cãre ñuuru: “¡Wiogu, pua poa yure mu tiicojourn! Ate nii apeye pua poa yu ca wapa taa nemojãrije,” cãre ñuuru. 23 To biro cã ca ñiro, cã wiogu pea o biro cãre ñuuru: “¡Añuro mu tiijapa! Paderi maju añugu, ñicarore biro ca tiigu mu nii. To biri petoacãrena ca ña nanujee majiricu mu ca niiro macã, pañ ca niirijepure ca ña nanujeegu mure yu cãurucu. jãa doori, yu mena ñeja niigu dooya!” cãre ñuuru.

24 “Jiro, jicã poa ca ñeericu eari, o biro ñuuru cã wiogure: “¡Wiogu, do biro ca tiya manigu mu ca niirijere, mu ca otetiri taberena ca dica jee, ñucã ote dicare ca cãuña maniri taberena ca jeegu, mu ca niirijere yu majiwu! 25 To biri mure uwima ñigu, mu yee wapa tiirica tiirire, ope coari yu yayo

cãucãwu. Ñaña. Ate nii mu yee ca niirije,” cãre ñuuru.

26 “To biro cã ca ñiro, cã wiogu pea o biro cãre ñi yuuru: “¡Mua, paderi maju ca añutigu, ca junañe paigu mu nii! Yu ca otetirica taberena ca dicare jee, ote dicare ca dee bate cãuña maniri tabe, ñorena ca dicare jee, ca tiigu yu ca niirijere maji pacagu, 27 ¿Ñee tiigu yu wapa tiirica tiirire, wapa tiirica tiirire cãurica wiipu jee waari mu cãutiri? To biro tiigu, yu ca tua earo pai jañuro ca buu nemorique mena yure mu tuenebojacupa,” cãre ñuuru. 28 To biro ñi yapano, too ca niirãre o biro ñuuru: “¡Wapa tiirica tiiri cã ca cãorijere emari, pua amo cõro niiri poari ca cãogu peere cãre tiicojoya!” cãjare ñuuru. 29 Ca cãogura pai jañuro tiicojo nemorique niirucu. To biri pairo cãorucumi. Ca cãotigua, petoacã cã ca cãomirije menapura ema ecorucumi. 30 Ani paderi maju ca añutigu peera macã ca nañiaroru cõa wienecã cojoya. To biri toopure buaro oti, upi baca ñapo, biirique niirucu.

Bojoca poogaari cãja ca ña beje ecope

31 “Yu, Ca Nii Majuropeegu Macã, yu ca boe baterije mena, ñucã yu yaarã yure queti wede bojari maja niipetirã mena, yu ca doori ramure, wiogu cã ca duwiri cãmuroru† yu ea nuu earucu. 32 To biro yu ca biiro, ati yepa macãrã niipetirã bojoca poogaari cãja ca niiro cõro yu juguerore nea poo earucuma. To biro cãja ca biiro yu pea, oveja coteri maju, cabra watoo ca niirã ovejare cã ca jee dica woorore biro cãjare yu tiirucu. 33 Yu yaarã ovejare biro ca niirã peere, yu diãmacã ñuña pee cãjare cãu, cabra peera yu ñcõ ñuña pee cãjare cãu, yu tiirucu. 34 To biro tii yapano yu pea, yu diãmacã ñuña pee ca niirãre o biro cãjare yu ñuuru: “Dooya mujã, yu Pacu añuro cã ca tiiricarã, Umareco Pacu ati umarecore jeeño juogupura, mujare cã ca queno yuerica yepare niirã dooya. 35 Yu ca queyaro, yure mija baarique ecawu. Oco jiniirigu yu ca biiro, yure mujã oco ñawu. Nucũ yujuri maju yu ca niiro, cãnicica tabe yure mujã tiicojourn. 36 Yu ca juti cãotiro, yure mujã juti tiicojourn. Yu ca diaro cãare, yure mujã ñarã eawu. Tia cãurica wiipu yu ca niijata cãare, yure mujã ñarã eawu,” cãjare yu ñuuru.

37 “To biro yu ca ñiro tuo, ca añurã pea o biro yure ñi jãñarucuma: “Wiogu, ¿di tabe ño pee mu ca queyaro ñari, mure jãa baarique ecarì? ¿Di tabe ño pee mu ca jiniiruga nucũ yujuro, mure jãa oco ñari? 38 ¿Di tabe ño pee nucũ yujuri maju mu ca niiro, jãa puto niña, mure jãa ñiri? ¿Di tabe ño pee mu

* 25:15 Talentos: Jicã talento, jicã pade coteri maju veinte cãmari peti padegu cã ca wapa taaro cõro niupa. Jicã talento treinta y cuatro kilogramos nii, oro tiiri miñ niirije peti. † 25:31 Trono.

ca juti cəotiro, məre jaa juti jāari? ³⁹ Ńucā, ʒdi tabe ʌno peti mʌ ca diaro, tia cūrica wiipʌ mʌ ca niiro, məre jaa ʒarā eari?" ʒi jaiŋarucuma. ⁴⁰ To biro cūja ca ʒi jaiŋaro, yʌ, Wiogu pea, o biro cūjare yʌ ʒirucu: "Yee mée mujare yʌ ʒi. Anija, yʌ yaarā boo pacoro ca biirāre mʌja ca tii nemorique, yʌrena tii nemorā mʌja tiwʌ," cūjare yʌ ʒirucu.

⁴¹ "To biro ʒi yapano, Wiogu pea, yʌ ʌcō nʌŋa ca niirā peera o biro cūjare yʌ ʒirucu: "Yʌre camotatiya, mʌja ŋaŋaro ca biiparā, pecame ca ʌn yatitiri pecame, Satanás, cū yaarā† ca aŋutirā menare, ʒmureco Pacu cūjare cū ca queno yuerica tabepʌ waarāja. ⁴² Yʌ ca queyaro, yʌre mʌja baarique ecatiwʌ. Yʌ ca oco jinirugaro, yʌre mʌja oco tiatiwʌ. ⁴³ Nucū yujuri mʌja yʌ ca niiro, cānirica tabe yʌre mʌja tiicojotiwʌ. Yʌ ca juti cəotiro cāa, yʌre mʌja juti jāatiwʌ. Ńucā yʌ ca diaro, tia cūrica wiipʌ yʌ ca niiro cāare, yʌre mʌja ʒarā eatiwʌ," yʌ ʒirucu.

⁴⁴ "To biro yʌ ca ʒiro tʌo, o biro ʒi jaiŋarucuma: "ʒiWiogu! ʒDi tabe ʌno pee mʌ ca queyaro, mʌ ca jinirugaro, nucū yujuri mʌja mʌ ca niiro, mʌ ca juti cəotiro, mʌ ca diaro, tia cūrica wiipʌ mʌ ca niiro, məre jaa tii nemotiri? ʒTo biro mʌ ca biiro jaa ʒatiwʌ!" ʒirucuma. ⁴⁵ To biro cūja ca ʒiro, o biro cūjare yʌ ʒi yʌnʒucu: "Yee mée mujare yʌ ʒi: Anija, yʌ yaarā mena macārā boo pacoro ca biirāre tii nemotirā, yʌ cāare tii nemotirā mʌja biiwʌ," cūjare yʌ ʒirucu. ⁴⁶ Cūja pea to birora ŋaŋaro cūja ca biipa tabepʌ waarucuma. Aŋurā pea, to birora cūja ca caticōa niipa tabepʌ waarucuma —ʒi wedewi Jesús.

26

Jesús're ʒeerugarā cūja ca wede penirique (Mc 14.1-2; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

¹ Ate niipetirije ʒi yapano, o biro ʒiwi Jesús, jaa, cū buerāre:

² —Mee mʌja maji, pʌa rʌmʌ jiro Pascua boje rʌmʌ ca niirijere. Yʌ, Ca Nii Majuropege Macāre noni cōacārucuma, yucʌ tenipʌ yʌre cūja paa pua tuu cōajato ʒirā — ʒiwi.

³ Tii rʌmʌgirena, paia ʌparā, to biri judíos're ca ʒuo niirā, paia wiogu Caifás yaa wiipʌ neari, ⁴ watoara ʒicā wāme ʒi dito buiyeeeri Jesús're ʒeeri cūja ca ʒa cōapere ameri wede peniupa. ⁵ Biirāpʌa, "Boje rʌmʌ petira mani tiiticājaco, bojoca aʒari uwiorije cūja ca tiitipere biro ʒirā," ameri ʒiupa.

Nomio, ca juti aŋurije Jesús're cō ca pio peorique

(Mc 14.3-9; Jn 12.1-8)

⁶ Jesús, Betaniapʌre Simón ca camii boaga cūja ca ʒigu yaa wiipʌ cū ca niiro, ⁷ ʒicō nomio ʒtāga* mena cūja ca quenorica rʌacā dadaro

ca juti aŋurije ca wapa pacarijere ca ami doorico jaa eawo. Jaa ea, Jesús baarique peorica pʌi pʌto cū ca duwiro, ca juti aŋurijere cū ʒapʌga jotoare pio peowo. ⁸ Jaa, cū buerā pea, to biro cō ca tiiro ʒari, aʒama ʒirā:

—ʒNíjál! ʒÑee tiigo ca wapa pacarijere to biro peti cō tii batecāti? ⁹ Ca boo pacarāre tii nemorugo wapa pacaro noni wapa jee bojapo cōa —jaa ameri ʒiwi.

¹⁰ Jesús pea to biro jaa ca ʒirijere majiri, o biro ʒāare ʒiwi:

—ʒÑee tiirā atiore to biro mʌja ʒi pato wācōti? Yʌ menare aŋurijere tiigo tiimo. ¹¹ Ca boo pacarāra mʌja watoare to birora mʌja cʌocōa niirucu. Yʌ pee docare yoaro yʌre mʌja cəotirucu.† ¹² Atio, ca juti aŋurijere yʌ ʌpʌre pio peogo, yʌre cūja ca yaa cōapere queno yuego tiimo. ¹³ Yee mée mujare yʌ ʒi: Ati yepare noo ca niiri taberipʌ ate aŋurije quietire cūja ca wederi taberipʌ, atio cō ca tiirije cāare wederucuma. To biro cūja ca ʒiro, cō cāa majirico niirucuma —ʒiwi.

Judas, Jesús're cū ca wede ʒarique (Mc 14.10-11; Lc 22.3-6)

¹⁴ ʒicū, jaa cū buerā pʌa amo peti, ʒupore pʌaga penituario ca niirā mena macā, Judas ʒscariote ca wāme cutigu, paia ʌparāre ʒagu waari, ¹⁵ o biro cūjare ʒiupi:

—Jesús're mujare yʌ ca tiicojojata, ʒno cōro yʌre mʌja wapa tiirāti? —ʒiupi. To biro cū ca ʒiro, cūja pea treinta tiiri, plata tiiri cāre wapa tiupa Judas're. ¹⁶ To biro cāre cūja ca tiiri tabera, Judas pea Jesús're cū ca ʒee doti majipa tabe ʌnore ama ʒuo waaupi.

Jesús cū ca baa ʒujarique

(Mc 14.12-25; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1Co 11.23-26)

¹⁷ Pascua boje rʌmʌ ca nii ʒuori rʌmʌre, pan ca wauarije ca ayiaya manirije baarica rʌmʌ ca earo, jaa cū buerā pea cū pʌto ea, o biro cāre jaa ʒi jaiŋawʌ:

—ʒNoorpʌ Pascua mani ca baapere jaa ca quenoro mʌ booti? —jaa ʒiwi.

¹⁸ To biro jaa ca ʒiro, o biro ʒāare ʒi yʌwʌwi:

—Jerusalén macāpʌ waari, ʒicū yaa wiire eari, o biro cāre ʒiŋa: "Buegu o biro ʒimi: 'Mee, yʌ yaa rʌmʌ cōŋacā doo, to biri mʌ yaa wiipʌ yʌ buerā mena Pascua boje rʌmʌre yʌ ametʌnegu waarucu, ʒimi," cāre mʌja ʒirucu —jāare ʒiwi Jesús. ¹⁹ To biro cū ca ʒiro jaa pea, Jesús cū ca tii dotirore biro jaa tiwʌ. To biri tii wiipʌ jaa queno yuewʌ, Pascua boje rʌmʌ jaa ca baapere.

²⁰ Naiori tabe ca niiro, Jesús pea tii wiipʌ, jaa, pʌa amo peti, ʒupore pʌaga penituario ca niirā cū buerā mena baarique peorica pʌi pʌto bii duwiwi. ²¹ Jaa ca baa niiro ʌnora, o biro ʒāare ʒiwi Jesús:

† 25:41 Satanás cū ʒeŋeles mena.

* 26:7 Alabastro.

† 26:11 Dt 15.11.

—Yee méé mujare yu ñi: Jicū mija mena macāra yare wedejāa buiyee cōacārucumi — ñiwi.

²² To biro cū ca ñiro jāa pea, buaro tugoeñarique pai, jāa ca niiro cōro o biro cāre jāa ñi jāiñawu:

—¿Wogū, yura yu niicā tiimiguti? —jāa ñiwi.

²³ To biro jāa ca ñiro, o biro jāare ñiwi Jesús: —Jicū, yu ca joari baparena cū pan're ca weyogu niimi, yare ca wedejāaru.

²⁴ Biigupua yu, Ca Nii Majuropeegu Macāa, Ũmureco Pacu wederiquere cūja ca owarique ca ñirore birora biigu doogu yu ti. Yare ca wedejāa buiyee cōagu pea, ñañaro peti biigu doogu tiimi. Cāra, cū ca baatijata, añucābojapa —ñiwi.

²⁵ To biro cū ca ñirora, Judas, Jesús're ca wedejāa buiyee cōaru pea, o biro cāre ñi jāiñawi:

—¡Buegu! ¿Yura yu niicātimiti? —cāre ñiwi. To biro cū ca ñiro:

—Mee, mura mu ñi —cāre ñi yuñwi Jesús.

²⁶ Jāa ca baa niirora Jesús pea pan're ami, Ũmureco Pacure: “Añu majuropeecā” ñi yapano, pee bato, jāa cū buerāre o biro jāare ñi tiicojowi:

—Amiri baaya. Atea yu upu nii —ñiwi. ²⁷ Jiro ñucā, uje oco bapare ami, Ũmureco Pacure, “Añu majuropeecā” ñi yapano, o biro ñigura jāa peere noni cojowi:

—Muja niipetirāpura ati bapare jiniña.

²⁸ Atea yu díi nii, Ũmureco Pacu “Wāma wāme yu tiirucu,” cū ca ñiriquere cū ca ñiricarore biro to biijato ñiro ca biirije, pau bojoca cāja ca ñañarije wapare ametiēne bojagu yu ca bii yaibe. ²⁹ O biro mujare yu ñi: Ate ote uje ocore puati yu jini nemotirucu, mija mena yu Pacu cū ca doti niiri taberu wāma uje ocore yu ca jiniparo juguero —jāare ñiwi Jesús.

Pedro cū ca ñi ditopere Jesús cū ca wederique

(Mc 14.26-31; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

³⁰ Jiro, salmos baja yapano, Olivos buuropu jāa waacoawu. ³¹ Tooru o biro jāare ñiwi Jesús:

—Ati ñamire mija niipetirāpura yare mija waa weocoarucu. O biro ñi owarique nii:

“Oveja ca cotegure yu jāa cōacārucu.

Cū yaarā oveja pea no ca boorora waa batecoarucuma,” ñi. †

³² Biigupua, cati tuari jiro, mija juguero Galilearu yu waarucu —ñiwi.

³³ To biro cū ca ñiro, Pedro pea o biro cāre ñi yuñwi:

—Niipetirā mure cūja ca waa weocoami-jata cāare, yua mure yu waa weotirucu —cāre ñiwi.

³⁴ To biro cū ca ñiro, Jesús pea o biro cāre ñiwi:

—Yee méé mure yu ñi: Ati ñamira ābocu cū ca wedeparo juguero, itiati peti, “¡Cāre yu majiti!” mu ñi ditorucu —ñiwi Pedrore.

³⁵ Cū pea o biro cāre ñiwi:

—Mu menara yu ca bii yaibe to ca niijata cāare, “¡Cāre yu majiti!” yu ñi ditotirucu yua —ñiwi Pedro. To biro cū ca ñiro, jāa Jesús buerā niipetirāpura to biro wado jāa ñiwi.

Getsemaní Jesús cū ca juu buerique
(Mc 14.32-42; Lc 22.39-46)

³⁶ Jiro Jesús jāa mena Getsemaní ca wāme cutiropu waa, tooru eagu, o biro jāare ñiwi:

—Ōo pee waari yu ca juu buegu waaro ano, anora duwiya ména —ñiwi. ³⁷ To biro ñi, Pedrore, Zebedeo puna puarāre, juo waawi. Too waagu, buaro tugoeñarique pai yaja pua bii juo waaupi Jesús. ³⁸ To biri o biro cājare ñiupi:

—Yu ca cati niirijepura bii yaicoaricarore biropu yu tugoeña yapa pua. Anora tuari, cānitirāra yu menara ñacā niifña —ñiupi.

³⁹ To biro ñi yapano, cūja juguero jañuro waa, yeparu muu bia cūmu waari, o biro ñi juu bueupi:

—¡Cāacu! Ametuerique anora to ca niijata, ñañaro yu ca tamoro yare tiiticāña. Biigupua, yu ca boorore biro tiiticāña. Mu ca boorore biro pee to biijato —ñiupi. ⁴⁰ Juu bue yapano, cū buerā puto pee tua waagu, ca cānirāpura cūjare bua eari, o biro ñiupi Jesús, Pedrore:

—¿Jicā nimaro ano peera, cānitirāra yu mena mija ña bayitijāri? ⁴¹ Cānitirāra juu bueya, ñañarije ca bii buyeerijere jāa tiire ñirā. Añurijere mija tiiruga tugoeña biirāpua, buari mija tugoeña bayiti majuropeecā —ñiupi.

⁴² Waa, ñucā o biro ñi juu bueupi Jesús:

—¡Cāacu! Ano ñañaro yu ca biipere do biro tii camota majiña manirije to ca niijata, mu ca boori wāme tiya —ñiupi. ⁴³ Juu bue yapano tua waagu, ca cānirāpura bua eacāupi ñucā. Buaro ca wagoa eyoro macā, cūja capegaari ña pāa bayiri méé bii niupua.

⁴⁴ To biro cūja ca biiro ña, Jesús pea toora cūjare cūu, juu buegu waacoaupi ñucā. Cū ca ñiricarore birora ñi juu bueupi. ⁴⁵ To cōrora cū buerā puto pee tua waa, o biro cājare ñiupi:

—¿Ména to birora cāni, yerijāa, mija bi-icōa niiti? Mee, yu, Ca Nii Majuropeegu Macāre, ñañarije ca tiirāpura yare cūja ca noni cōari tabe eacoa. ⁴⁶ ¡Wāmu nucāña! ¡Jamū! ¡Mee, ñirā tūja doomi, yare ca wedejāa buiyee cōagu! —ñiupi Jesús.

Jesús're cūja ca ñeerique

(Mc 14.43-50; Lc 22.47-53; Jn 18.2-11)

⁴⁷ Jesús to biro cū ca ñi niirora, Judas, jāa, Jesús buerā pua amo peti, dupore puaga

† 26:31 Zac 13.7.

penituario mena macära, pañ bojoca, jaderica pñiri, yuca ðacari, beju caticári, paia uparã, to biri judíos're ca juo niirã cãja ca tiicojoricarã mena bapa cuti eawi. ⁴⁸ Ména, wedejãari maju Judas pea, o biro cãjare ïupi Jesús're ca ñeparãre:

—Cã wajopuare yu ca ðpũgu niirucumi. Cãre maja ñeerucu —ïupi. ⁴⁹ To biri Judas, Jesús puto eagu:

—Ëuegu mu niimite! —ïwi. To biro ñigara, cã wajopuare ðpũ, cãre tii añu doti eawi.

⁵⁰ To biro cã ca tiiro, Jesús pea o biro cãre ïwi:

—Yu mena macã, mu ca tiiruga doo- quere jicãto tiya —ïwi. To biro cã ca ñirora aperã pea doo, Jesús're cãre ñeewa. ⁵¹ To biro cãja ca tiirora jicã jãa mena macã, cã niipñi tãa wee amiri, paia wiogure pade coteri maju amoperore paa taa ñooçã cojowi.

⁵² To biro cã ca tiiro, Jesús pea o biro cãre ïwi:

—Mu niipñire ca niiricaropura queno cũña. Niipñiri mena ca ameri quëerã niipetirãpura, niipñi menara jã ecorucuma. ⁵³ Tii nemorique yu ca boojata, yu Pacure yu ca jãiro, “Mee, pua amo peti, ðupore puaga penituario ca niiri poogaari peti cã puto macãrã uwamarãre tiicojo yerijãabocumi,” çmu ñi majititi? ⁵⁴ To biro to ca biijata, do biro pee biicãri ðmureco Pacu wederique: “To biro biirucu,” çcãja ca ñi owa cũuqurique cãja ca ñiricare birora to biibogajati? —ïwi Jesús.

⁵⁵ Ñi yapano, o biro ñi jãinãawi bojocare:

—ÇÑee tiirã jee dutiri majure ca tiirãre biro niipñiri, yuca ðacari, jeeçãricarã yare maja ñeerã doojãri? To cãnacã rãmura ðmureco Pacu yaa wiipũ yu bue niirucujãwu. Jicãti uno peera yure ñee, maja tiitirucujãwu. ⁵⁶ Biiropua, ate niipetirije ðmureco Pacu yee quetire wede jugueri maja “O biro biirucu,” cãja ca ñi owaquïricare biro to biijato ñiro bii —ïwi. To cõrora jãa, Jesús buerã pea, jãa niipetirãpura cãre jãa duti weocoawa.

Jesús're uparã putopu cãja ca ami waarique

(Mc 14.53-65; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24)

⁵⁷ Jesús're ca ñee waaricarã pea, paia wiogu Caifás yaa wii, doti cũuquere ca juo buerã, judíos're ca juo niirã, cãja ca nea poo niiroru cãre ami waupa. ⁵⁸ To biro cãja ca tiiro, Pedro pea yoaropura cãjare nuñu waa, paia wiogu yaa wii macã yeparu eacoaupi. Jãa waa, ðmureco Pacu yaa wii coteri maja uwamarã mena ea nuu waupi, “çDo biro peti Jesús're cãja tii nuñu waamirãti?” ñi ñarugu.

⁵⁹ Paia uparã, uparã ca nii majuropeera niipetirã, Jesús're jãa dotirugarã, watoara ñi buiyeerica wãmeri ama niuupa. ⁶⁰ To biro ñi pacarã, watoara pañ cãja ca wedejãa ni- irije ca nii pacaro, jicã wãme uno peera buaticãupa. Biirique peti puarã, ⁶¹ o biro ca ñirã eaupa:

—Ania o biro ñwi: “Yuã, ðmureco Pacu yaa wiire wee batecã, ñucã itia rãmũ jirora yu queno yapanocã maji,” ñwi —ñi wedejãaupa.

⁶² To cõrora paia upu pea wãmu nucã, o biro ñupi Jesús're:

—çÑee tiigu mu yuãtiti? çDo biro ñirugaro to ñiti, ano o biirije mare cãja ca ñi wedejãarije? —ïupi. ⁶³ Jesús pea wedetiupi. To biro cã ca biiro, paia wiogu pea o biro cãre ïupi:

—“ðmureco Pacu, to birora ca caticõa niigu wãme mena diãmacũ jãare wedeya,” mare yu ñi. çDiãmacãra muã, ðmureco Pacu Macã Mesías'ra mu niiti? —ïupi.

⁶⁴ To biro cã ca ñiro, Jesús pea o biro cãre ñi yuãupi:

—Mee, mura mu ñi: Yu, Ca Nii Majuropegu Macãre, niipetirijepure Ca Doti Tutua Niigu çã ca duwiro diãmacũ nuña pee ca duwigure,* ñucã ðmureco quejero maquë bueri bururipu yu ca dooro, maja niipetirã yure maja ñarucu —ïupi.

⁶⁵ To biro cã ca ñirora, paia wiogu pea ajia ametuacoama ñigu, cã jutirore tãa yega, o biro ñupi:

—Ania, ðmureco Pacure ñañarije peti ñi tuticãmi. Ñee peere ñirã cõro ca wede nemoparãre pañ jañuro mani ama nemotirucu. Mee, mujara ñañarije cã ca ñi tutirijere maja tuo, ⁶⁶ atere çdo biro maja ñi tugoeñati? —ïupi. To biro cã ca ñiro:

—Ñañarije cã ca ñi tutirije wapa, ca jã eopura niimi —ñi yuãupa.

⁶⁷ To biro ñirã, cã diãmacãre ñjeco eo tuu, cãre ñoje, ñucã aperã cãre paa, tiirãra, ⁶⁸ o biro cãre ñupa:

—Mu, ðmureco Pacu cã ca tiicojoricu Mesias ca niigua ñi buaya, çñiru mare cã paajãri? —ñi epeupa.

“Jesús're yu majiti,” Pedro cã ca ñirique
(Mc 14.66-72; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-27)

⁶⁹ To biro cãja ca ñi nii ditoye, Pedro pea macã yeparura cã ca duwirucuro, jicõ pade coteri majo cã puto eari, o biro cãre ñupo:

—Mu cãa Galilea macã Jesús menara mu waa yujurucujãwu —ïupo.

⁷⁰ To biro cõ ca ñiro, Pedro pea niipetirã cãja ca tuo cojoro, o biro ñi ditoupi:

—Yu majiti nija, çÑee unore mu ñiti? —ïupi.

§ 26:53 ðmureco Pacure queti wede bojari maja doce legiones. Uwamarã romanos jicã punare 4,200 to biri 6,000 cõro peti niuupa. Doce legiones peti cãja ca niijata yua niipetirã niirã 72,000 bojoca peti niuupa. * 26:64 Sal 110.1; Dn 7.13.

⁷¹Jiro jope pee cā ca witi waaro, ñucā apeo pade coteri majo cāre ñari, o biro ñuupo, aperā to ca niirāre:

—Ani cāa, Nazaret macū Jesús menara niirucuwi —cājare ñuupo.

⁷²Cū pea ñucā:

—Yee mée yu ñi nija. Yu majiti majuropeecā cāra —ñi ditoupi.

⁷³Ñucā jiro jañuroacā too ca niirā Pedro puto doori, o biro cāre ñuupo:

—Yee mée jāa ñi. Mu cāa, cāja mena macāra mu nii. Mu ca wederijepara tuo majiricarora Galilea macārā cāja ca wederijera mu wede —cāre ñuupo.

⁷⁴To biro cāja ca ñiro, cū pea ñañarije cājare ñi tuti jañuripu:

—Yee mée yu ñi “Yu majiti,” majare yu ñijāwu —cājare ñuupi. To biro cū ca ñi niirora, ābocu wedeupi. ⁷⁵To cōrora Pedro pea: “Ābocu cū ca wedeparo juguero, itiati peti ‘jCāre yu majiti!’ mu ñi ditorucu,” Jesús cāre cū ca ñiricare tūgoēña baaupi. To cōrora Pedro too ca niiricu witi waa, buaro tūgoēñarije pai añuro mée otiupi.

27

Pilato putopu Jesús're cāja ca ami waarique

(Mc 15.1; Lc 23.1-2; Jn 18.28-32)

¹Ca boerije mena, paia uparā niipetirā, to biri judíos're ca juo niirā mena, Jesús're cāja ca jāa cōa dotipere ameri wede peni niupa. ²To biro ñi, Jesús're jiacāri ami waari, wiogu romano Pilatopare cāre noniupa.

Judas cā ca bii yairique

³Judas, cāre ca wedejāa buiyee cōaricu pea, Jesús're jāa cōacāragarā cāja ca tiirijere ña, “Ñañaro peti yu tiicājara,” ñi tūgoēñarije pai, treinta niirije plata tiirire, paia uparā, judíos're ca juo niirāre, ⁴o biro ñi tueneupi:

—Ñañarije yu tijjapa, ñañarije ca titigürena wedejāa buiyee cōagu —cājare ñiupi Judas. To biro cū ca ñiro, cāja pea o biro cāre ñi yuucāupa:

—jāa teera “To biro biicu” jāa ñiti! Mu yee wapa nii —ñuupo. ⁵To cōrora Judas pea, ũmureco Pacu yaa wiipara wapa tiirica tiirire dee bate cūu, witi waa, yucugupu mua waa, ca ñurupu pūgu ñapo jia tuuri, cū majuropeera cū amatupere jia tuu, bupu ñañumū, biicā yai waaupi. ⁶Paia uparā pea tee wapa tiirica tiirire jee, o biro ñuupo:

—Ate wapa tiirica tiiri, ca ñi tujarije nii. ũmureco Pacu tiicojo nacū buorā jāarica cūmuapure mani jāa majiti —ñuupo. ⁷To biro ñi, ameri wede peni yapano, tee wapa tiirica tiiri mena jicā yepa, “Joturī Weeri Maju Yaa Yepa ca wāme cutiri yepare ca wapa tiipe niicu, ape yepa macārāpa ca bii

yairāre yaarugarā,” ñuupo. ⁸To biri tii yepa mecūripu cāare, “Dí Yepa” wāme cuti. ⁹O biro bii eaupa, ũmureco Pacu yee quetire wede jugueri maju Jeremias:

“Wapa tiirica tiiri plata, treinta niiri tiirire, israelitas,

‘To cōro wapa cutirucu,’ cāja ca ñiricaro cōro ca niirijere jeeri,

¹⁰tee mena, ‘Joturī Weeri Maju Yaa Yepa ca wāme cutiri yepare wapa tiiwa,’

ũpu yare cū ca tii dotiricarore birora,” cū ca ñi owaquique.*

Pilato Jesús're cū ca jāñarique

(Mc 15.2-5; Lc 23.3-5; Jn 18.33-38)

¹¹Jesús pea tii yepa macārā upu Pilato putopu cū ca nucūro, cū pea o biro ñi jāñaruipi Jesús're:

—¿Mu, mu niiti, judíos Wiogu? —cāre ñuupi. To biro cū ca ñiro:

—Mee, mura mu ñi —cāre ñi yuupi Jesús.

¹²Paia uparā, judíos're ca juo niirā, cāre cāja ca wedejāamijata cāare, Jesús pea jicā wāme unora cājare yuucuru, titiupi. ¹³To biri Pilato pea o biro cāre ñi jāñaruipi:

—¿Ñañaro mare cāja ca ñi wedejāarije mu tuotiti? —ñuupi. ¹⁴To biro cū ca ñimijata cāare, Jesús pea jicā wāme unocāra yuucuru, titiupi. To biro cū ca biiro Pilato pea, “Uwioro ca biigu cū niiti ania,” cāre ñi ñuupi.

Jesús're cāja ca jā cōa dotirique

(Mc 15.6-20; Lc 23.13-25; Jn 18.38 — 19.16)

¹⁵Ména, tii yepa macārā upu pea Pascua boje rumuri ca niiro, jicū tia cūirica wiipu ca niigu bojoca cāja ca boogure wienerucupi. ¹⁶Tii tabere niupi jicū tia cūirica wiipure, Jesús Barrabás ca wāme cutigu, cāja ca jānoogu. ¹⁷⁻¹⁸To biri Pilato pea too ca nea poo niirāre o biro ñi jāñaruipi, Jesús're ña tutima ñirā, cāja ca wedejāa cōarije majiri:

—¿Niipere yu ca wienero muja booti, Jesús Barrabás peere, Jesús, Mesías muja ca ñigu peere? —ñuupi.

¹⁹Ména, Pilato pea bojocare cū ca jāñā bejeri tabepara cū ca duwiro, cū numo pea o biro cāre ñi cojopu:

—Mu menara ca ñañarije manigürena ñañaro cāre tiiticāña. Meeru macā ñamire ñañarije yu quēñajāwu, cū yee juori —ñuupo.

²⁰Paia uparā, to biri judíos're ca juo niirā, Pilato pea Barrabás're wiene, Jesús peera jāa cōa doti, cū ca tiipere biro ñirā, teere cāre cāja jāijato ñirā, bojocare wedejāa niupa. ²¹Tii yepa macārā upu pea cājare jāñā nemoipi ñucā:

—¿Anija puarāre, niipere yu ca wienero muja booti? —ñuupi. To biro cū ca ñiro:

—jBarrabás're mu ca wienero jāa boo! —ñi yuupa.

* 27:10 Zac 11.12-13; Jer 19.1-13; 32.6-9.

22 To biro cāja ca ĩiro, Pilato pea:
—To docare Jesús, Mesías peera, ¿do biro yu tiigajati? —cājare ĩi jāiñauipi.

To biro cū ca ĩiro, niipetirāpura:
—¡Yucu tenipu cāre paa pua tuu cōacāñal!
—ĩiupa.

23 To biro cāja ca ĩiro, Pilato pea ñucā:
—¿Ñee uno ñañarije cū tiijapari? —cājare ĩiupi.

To biro cū ca ĩimijata cāare:
—¡Yucu tenipu cāre paa pua tuu cōacāñal!
—ĩi acaro bui nemoupa ñucā.

24 To biri Pilato pea cū ca tiirugari wāme peere, “¡Do biro yu tiiricaro mani!” ĩima ĩigu, buaro jañuro bojoca cāja ca acaro bui ñaua waaro ĩari, oco jee doo dotiri, niipetirā cāja ca ĩa cojoro o biro ĩigara amo coeupi:

—Ani, ñañarije ca tiitiricarena maja ca ĩarijere, yua, yu wapa tuaticu. Maja yee ni —cājare ĩiupi Pilato.

25 To biro cū ca ĩiro, niipetirā bojoca o biro ĩi acaro buiupa:

—¡Cū ca bii yairije wapa, jāare, to biri jāa punare, to bii ñaapejato! —ĩiupa.

26 To cōrora Pilato pea Barrabás're wiene, Jesús peera cāre bape doti yapano, cājare ñonicāupi, yucu tenipu cāre cāja paa pua tuu cōajato ĩigu.

27 Tii yepa macārā upu yaarā uwamarā pea, upu cū ca niiri wiipu Jesús're ami waa, cū wejare† uwamarā niipetirāre juo neoupa.

28 To biro tii, cāre juti tuu weeri, ca jūari quejero pee cāre jāa, 29 cū dupuga peera pota daari mena juarica betore peo, cū amo diámacū peere yucuguač paa jua, tiicāri, cāja ājuro jupeari mena cū puto ea nuu waari, o biro cāre ĩi bui epeupa:

—¡Judios wiogu to birora cū caticōa niijato! —ĩiupa. 30 Ñucā to biro ĩirāra, cāre ujeico eo tuu, yucugū cāre cāja ca tiicorjoricagurena amiri cū dupugare paa, tiuupa. 31 Jesús're to biro ñañaro cāre tii epe yapano, cāre cāja ca juti jāaricorore tuu wee, cū juti majurope peere cāre jāa, cāre paa pua tuu cōarugarā amicoaupā.

Jesús're cāja ca paa pua tuu cōarique
(Mc 15.21-32; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27)

32 Too ca niiricārā witi waarāra, ĩicū, Simón ca wāme cutigu, Cirene† macā macāre bua eari, Jesús're cāja ca paa pua tuu cōa paagure cāre ami waa nemo dotiwa. 33 Gólgota ca wāme cutiri tabe ea waarā, (“Dupuga Ōaro,” ĩirugoro ĩi), 34 uje oco ca jūguērije mena cāja ca ayiarique cāre tīawa. Jesús pea teere jini ñaari jiro, jinirugatiwi. 35 Uwamarā pea Jesús're paa pua tuu ñucō yapanori jiro, ĩi buarique

mena tiiri, cū juti ca niiriquere ameri dica woowa. 36 To biro tii yapano, cāre ĩa coterugarā toora ea nuucoawa. 37 Ñucā cū dupuga jotoa peere, “Tee juori jāa ecomi,” cāja ca ĩi owa tuurica pīre paa pua tuuwa. Tii piipare: “ANIA JESÚS NIIMI, JUDÍOS WIOGÚ,” ĩi owa tuurique tujawa.

38 Ñucā Jesús mena, jee dutiri maja puarā, ĩicū cū diámacū ñaua pee, apī cū ācō ñaua pee, paa pua tuu ñucō ecowa. 39 Bojoca too ca ametua waarucurā pea Jesús're ĩi tutirā, cāja dupugare yureri, o biro cāre ĩi buiwa:

40 —Mu, Umureco Pacu yaa wiire wee bate, itia rumujirora wāma wii ca quenogua, mu majuropeera ametuaya. ¡Umureco Pacu Macāra mu ca niijata, duwicā dooya! —ĩiwa.

41 Ñucā paia uparā, doti cūriquire ca juo buerā, to biri judíos're ca juo niirā mena ĩicāri, to biiri wāmera cāre ĩi buiwa. O biro ĩiwa:

42 —Aperāpura mu ametuene majicāwu biigupua. Mu majuropeera mu ca biirije peera mu ametuene majiti. ¡Cūa, Israel yepa macārā wiogu niimi, cū duwicā doo-jato! To cōro docare diámacū cāre mani tuo ñaujeerucu. 43 Cūa, Umureco Pacare ca tuo ñaujeegu niimi. Mecū docare Umureco Pacu cāre cū ametuenejato, diámacūra cāre cū ca mai majuropeecājata. Ania, “Umureco Pacu Macū yu ni,” ¿cū ĩitiri? —cāre ĩi buiwa.

44 Ñucā jee dutiri maja, Jesús mena cāja ca paa pua tuuricarā menapura, ñañarije cāre ĩi tutiwa.

Jesús cū ca bii yairique

(Mc 15.33-41; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)

45 Jotoa decomacā ca niiro, ati yepa niipetiroru ca ñaitia peticoarique, ñucā muipū buaro cū ca aji ñaacūmu duwi waari tabe unoru boewu. 46 Tii tabera Jesús pea tutuaro mena o biro ĩi acaro buiwi:

—Eloi, Eloi, ¿lama sabactani?* (Yu Umureco Pacu, yu Umureco Pacu, ¿ñee tiigu yure mu waa weocoati?) —ĩigu ĩiwi.

47 ĩicārā too ca niirā to biro cū ca ĩiro tuorā, o biro ameri ĩiwa:

—Ania, Umureco Pacu yee quetire wede jugueri majū Elías niiquiricure juogu tiimi —ĩiwa. 48 To biro cū ca ĩirora, ĩicū cāja mena macū ũmaa waa, upa jitia mena uje oco ca piyarijere joa amiri, yucugupū tii jitiare jia tuuri, cāre juu maene cojowi, “Cū jinijato,” ĩigu. 49 To biro cū ca tiiro, aperā pea o biro cāre ĩiwa:

—Tiiticāna ména. Mani ĩaco, no cōro Elías cāre cū ca ametueneegu dooro —ĩiwa.

50 Ñucā, Jesús pea tutuaro mena acaro bui taja, bii yaicoawi. 51 To biro cū ca biiri

† 27:27 “Pretorio,” cāja ca ĩiri tabe. Tii yepa macārā upu Cesareapu ca niigu ĩicā cuuri Jerusalén pee cū ca maa waarucuri taberi cū ca cāniri wii niuupa. ‡ 27:32 Africa yepare diámacū macā tuapere ca niiri macā niiquiupa. Mc 15.21; Lc 23.26.

§ 27:35 Sal 22.16. * 27:46 Sal 22.1.

tabera Ɛmareco Pacu yaa wii jupea macā jawire cūja ca yoo camotaarica quejero, decomacā emuaro pee yega taticā duwi waaupa. Nūcā ati yepa cāa buaro nana, ūtāgaari cāa wati batecoa, ⁵² maja operi pāacoa, paḥ bojoca ca ñañarije manirā ca bii yaiquīricarā cati tua, biiupa. ⁵³ Jesús cū ca cati tuaro jiro, cūja maja operipḥ ca niiricarā witi, ca ñañarije maniri macā Jerusalén'pḥ jāa waa, paḥ bojocare baua iño, biiupa.

⁵⁴ Uwamarā Ɛpḥ, to biri cū amua, Jesús're ca ĩa cote niiricarā, ati yepa ca nanarijere, ñucā niipetiro ca biirijere ĩarā, buaro uwirique mena:

—¡Díamacūra ania, Ɛmareco Pacu Macū peti nijapi! —ĭiwa.

⁵⁵ Nūcā nomia paḥ romiri Jesús're ca tii nemoricarā Galilea yeparḥa ca nḥnḥ dooricarā romiri cāa, toora yoaropḥra ĩa cojocā niywa. ⁵⁶ Cūja menare niywa, María Magdalena, Santiago, José jāari paco María, apeo Zebedeo puna paco, niywa.

Jesús're cūja ca yaarique

(Mc 15.42-47; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)

⁵⁷ Tii rḥmḥ naiori tabere eaupi jīcū ca apeye paigu, Arimatea macū José ca wāme catigu, cū cāa, Jesús're ca tuo nḥnḥjeegu ca niirica. ⁵⁸ To biri Pilato putopḥ waari, Jesús upari niiquīriquere yaa cōarḥu, cūre jāiupi. To biro cū ca ĩiro, Pilato pea Jesús upari niiquīriquere cūre tiicojo dotiupi. ⁵⁹ To biri José pea Jesús upari niiquīriquere ami, ūmaarica quejero ca ōweri maniri quejero mena cūre ūmaari, ⁶⁰ maja ope, wāma ope ūtā tūdirure cū ca coa dotirica operḥ cūre cūiupi. Jiro maja ope jāa waarica jopere ūtāgaaro mena tunuo biato, tuacoaupi. ⁶¹ María Magdalena, apeo María jāa pea, maja ope āpōtīñaarora ĩacā duwiupa.

Uwamarā, maja opere cūja ca coterique

⁶² Ape rḥmḥ, yerijāarica rḥmḥ maquēre cūja ca quenno yueri rḥmḥ jiro macā rḥmḥre, paia Ɛparā, to biri fariseos mena jīcāri, Pilato putopḥ waari, ⁶³ o biro cūre ĩiupa:

—Wioḥu, ōo ca niiquīḥu ca ĩi ditorique paigu niiquīricu, mēna catigḥu, “Itia rḥmḥ jiro yḥ cati tuarucu,” cū ca ĩiriquere jāa tūgoeña buajāwḥ. ⁶⁴ To biri mḥ amuare, cū niiquīricu maja opere itia rḥmḥ peti cūjare cote dotiya, cū buerā waari, cū upari niiquīriquere ami dūtīcāri, bojocare, “Mee, cati tuacoajāwi,” ĩi ditobocuma. To biro ca biijata docare yua, cū ca ĩi dito juorice ametuenero ĩi ditorique niibocu —ĭiupa.

⁶⁵ To biro cūja ca ĩiro, Pilato pea o biro ĩiupi: —Mee, cūjara mūja cūo coteri maja uwamarāre. Cūja mena waari, mūja ca bayiro

cōro maja opere coteya —ĭiupi. ⁶⁶ To biri waa, maja opere añuro bia quenno, ĩa majirugarā, cūja ca biaricaga ūtāgare juḥgo ñee nemo,† uwamarāre cote dotiupa.

28

Jesús cū ca cati tuarique

(Mc 16.1-8; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)

¹ Yerijāarica rḥmḥ jiro macā rḥmḥ ape semana ca nii juori rḥmḥ ca boe doori rḥmḥre, meerḥacā María Magdalena, to biri apeo María, maja operḥ ĩarā waacoaupi. ² Ca niiro tujarora, buaro yepa nanawḥ. Jīcū Ɛmareco Pacu puto macā, amareco tutipḥ duwi doo, maja ope puto ea, tii opere cūja ca biaricaga ūtāgare ami woo, tiiga jotoara ea nucoaupi. ³ Cū pea buḥo cū ca yaberijere biro ajiyaupi. Cū juti cāa oco weta* ca botirore biro buaro botiupe. ⁴ Uwamarā pea cūre ĩarā uwima ĩirā, buaro nana, ca dia waaricarāre biro biicā cūmu waaupa. ⁵ Ɛmareco Pacu puto macā pea o biro ĩiupi nomiare:

—¡Uwiticāña! Yua, yucḥ tenipḥ cūja ca paa pua tuocōajāwḥ Jesús're amarā mūja ca biirijere yḥ maji. ⁶ Manimi anora. Mūjare cū ca ĩiricarore biro cati tuacoajāwi mee. Cūre cūja ca cūirica tabere ĩarā doo ñaaquē. ⁷ Yoari mēé waari, cū buerāre: “Mee, ca bii yairicarā watoare cati tuacoajapi Jesús. Mūja juḥguero Galileapḥ waami. Toopḥ cūre mūja ĩarucu,” cūjare ĩi wede dooya. Mee, mūjare yḥ wede yerijāa —cūjare ĩiupi.

⁸ To biri nomia pea yoari mēé maja operḥ ca niiricarā buaro uwi pacarā, ujea niirique mena ūmaa tua dooupa, jāa, Jesús buerāre wederā doorā. ⁹ To biro cūja ca bii tua waari tabera, Jesús pea cūjare añu doti jāiña baua ea nūcāupi. Cūja romiri pea cū puto waa, cū dḥporire paabario, cūre ĩi nūcā buoupa.

¹⁰ Jesús pea o biro cūjare ĩiupi:

—¡Uwiticāña! “Yḥ yee wederāre, Galileapḥ waarāja,” cūjare ĩi wederāja. Toopḥ yure ĩarucuma —cūjare ĩiupi Jesús.

Uwamarā cūja ca wederique

¹¹ Nomia cūja ca tua nḥnḥa waaro unora, jīcārā uwamarā maja opere ca cotericarā macāpḥ waari, cūjare ca biirique niipetiro wedeupa paia Ɛparāre. ¹² Paia Ɛparā pea ñucā, judíos're ca juo niirā mena nea, wede peni yapanori jiro, uwamarāre pairo wapa ĩirica tiiri tiicojori, ¹³ o biro cūjare ĩi wede majiupa:

—Mūja pea, “Ñami jāa ca cāni ditoye cū buerā doori, Jesús upari niiquīriquere ami dūtīcājapa,” ĩi wedeya. ¹⁴ Nūcā ati yepa macārā Ɛpḥ† atere cū ca maji buacājata,

† 27:66 ĩa majirugarā upa daacā uno, ape tabera upe uno mena, ñucā jita ca abarije uno mena, bia menoruccupa.

* 28:3 Nieve. † 28:14 Gobernador.

jāa, mǎjare jāa wede bojarucu. To biro ti-iri, teere mǎjare jāa ametuenerucu —cǎjare ũupa. ¹⁵ Uwamarā pea, wapa tiirica tiirire ũee, cǎjare cǎja ca tii dotiricarore biro ti-iupa. O biro cǎja ca ũiriquere, judíos watoare mecǎripǎ cǎare to birora ũicōa niima.

*Jesús cǎ buerǎre cǎ ca doti cojorique
(Mc 16.14-18; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)*

¹⁶ To biri jāa, Jesús buerǎ, pǎa amo peti, dupore jǎcǎga penituario ca niirǎ pea Galileapǎ, “Тоорǎ yǎ niirucu,” Jesús jāare cǎ ca ũi wederica macǎnǎcǎ buuropǎ jāa waa-coawǎ. ¹⁷ Jesús're ũarǎ, cǎre jāa ũi nǎcǎ buowǎ, ména, jǎcǎrǎ “Cǎra niimi” cǎja ca ũiti pacaro. ¹⁸ Jesús pea jāa pǎto pee doo, o biro jāare ũiwi: —ǔmǎreco Pacǎ, ǔmǎreco tutipǎ cǎare, ũucǎ ati yepa cǎare, yǎ ca doti niipere yǎre tiicojojǎwi. ¹⁹ Tee tiirǎ waari, bojoca poogaari niipetirǎpǎrena, yǎre ca tuo nǎnǎjeerǎ cǎja ca niiro tiirǎja. ǔmǎreco Pacǎ wǎme, cǎ Macǎ wǎme, to biri Añuri Yeri wǎme mena cǎjare uwo coe, ²⁰ ũucǎ mǎjare yǎ ca dotirique cōrorena tee ca ũirote biro cǎja ca tii nǎnǎjeepere biro ũirǎ cǎjare wede majio, tiiya. Yǎ pea, to cǎnacǎ rǎmǎra, ati yepa ca petiropǎ mǎja menara yǎ niicōa niirucu —ũiwi Jesús.

To biro to biijato.

Mateo

SAN MARCOS

Añurije Queti, Marcos cū ca owarique, aperā ape pūrori cāja ca owaparo juḡuero cū ca owarique nii. To biri Mateo, Lucas jāa pea, Marcos cū ca owariquere Iari, cāja cāa űucā cāja ca niiro cōro owaupa. Ba- pari Añurije Queti watoare, paio ca ĩi mani waarije mēe nii atea.

Paio ĩi mani waatirora, “Añurije Queti bo- joca niipetirā yee ca niipe o biro bii juoupa Jesucristo mena,” ĩi wedecā juo.

Ate Añurije Quetia, bojocare Uwo Coeri majū Juan ca yucu maniri yeparu cū ca tii niirique mena (1.1-8), Jesús cū ca uwo coe ecorique, tee jiro Satanás cūre cū ca ĩi buiyee ñaamirique mena, wede juo (1.9-13).

Bojocare wātia cāja ca doti tutua ni- irijere tii yaio bate (1.27, 34, 39; 5.1-20; 7.24-30; 9.14-29), ca diarique cūtirāre cājare diarique ametuene (1.29-34), ca aua boarāre cājare baarique eca (6.30-44; 8.1-10), cū buerāre uwiorije cājare ca biiro cājare ametuene (4.35-41), tiimi. Jesús cū ca doti maji niirije pea bojorica wāme bii ĩño: doti majirique mena bojocare bue (1.27), ñañarije tiiriquere acobo (2.5), yerijāarica ramure doti majicā (2.28), doti cūurique ca ĩrūgarijere diāmacū wede majio (7.1-23; 10.1-12; 12.18-34), jiroru ca biipere wede majio juḡuecā (13.1-37), ca tiigu niimi.

Jesús cū paderiquere bau niiro cū ca tii juoriquera Galileapu Añurije Quetire cū ca wede juoriquere (1.14—9.50), Jesús, Galilea ca niiricu Jerusalén'pu cū ca waariquere (11.1-52), Jesús cū ca nii tujari semanare ca biiriquere, cū ca bii yairiquere, cū ca cati tuariquere (12—16) wede yapano ea.

Ate añurije quetira, Jesús cū majuropeera, “CA NII MAJUROPEGU MACU YU NII” ĩi wedemi. Ūmureco Pacu pea, “YU MACU YU CA MAIGU NIIMI,” ĩimi. Wātia pea, “Ūmureco Pacu Macū niimi,” cūre ĩi ĩa ma- jima. Paia upu pea, cāja ca ñeericuḡure, “¿MUA, MESÍAS, Ūmureco Pacu Macū mu ni- iti?” Jesús're cū ca ĩi jāñaro, “Ūju. Cūra yu nii,” cūre ĩi yuami (14.61, 62).

Jesucristo yee Añurije Quetire Marcos cū ca Owarique

Juan cū ca wederique

(Mt 3.1-12; Lc 3.1-9; Jn 1.19-28)

¹ Jesucristo, Ūmureco Pacu Macū yee añurije queti ca nii juorije, ² Isaías, Ūmureco Pacu yeere wede juḡueri majū, o biro cū ca ĩi owaricarore biro biuupa:

“Yu yee queti wederi majure,* mu juḡuero yu tiicojo, mure cū maa queno yuejato ĩigu.†

³ Jicā, ca yucu maniri yeparu o biro ĩi acaro bii wederucumi:

‘Añuro tūgoeñarique mena Wiogure yueya.

Wiogu cū ca eaparo juḡuero, cū ca doopa maare diāmacū maa cāja ca queno yuerore birora, mūja cāa mūja yerire añuro cūre queno yueya.’ ‡

⁴ Ate ca ĩrore biro Juan, ca yucu maniri yeparu uwo coe, ñañarije tiiriquere acobo ecorugarā, tūgoeña yeri wajoari uwo coe dotirique maḡuere wede, bii eaupi.

⁵ Judea yepa macārā niipetirā, Jerusalén macā macārā, cū ca wederijere tūorā waarucuupa. Ñañarije cāja ca tiiriquere wede ametuene, cūja ca tiiro Juan pea dia Jordán'pu cājare uwo coeupi.

⁶ Juan juti pea camello poa mena tiirique nii, waibucu quejero daa wēña, tiupi. Cū ca baarije pea yejeroa, macāncū macārā dobea oco, niupa. ⁷ O biro ĩi wedeupi Juan: “Yu jiro doomi jicā, yu ametuenero do biro ca tiya manigu. Cū dapo juti jiarica daari uno cāare muu biari ca popio coteru uno mēe yu nii yua. ⁸ Yua, oco mena mujare yu uwo coe. Cū pea Añuri Yeri mujarure cū ca ñaajāa nucāro tiiri, mūja ca tūgoeña yeri wajoaro tiirucumi,§ ĩiupi.

Jesús cū ca uwo coe ecorique
(Mt 3.13-17; Lc 3.21-22)

⁹ Tii ramurira Jesús, Galilea yepa macā macā Nazaret ca niiricu eaupi. Juan pea dia Jordán'pu cūre uwo coeupi. ¹⁰ Uwo coe eco yapano, maa nucāḡura, ūmureco tuti pāa nucācoa, Añuri Yeri buare biḡu bau duwi doo, cūpūre cū ca ñapea earo ĩaupi. ¹¹ Nucā ūmureco tutipū wederique o biro ca ĩi wede- orijere tūupi: “MUA, yu Macū, yu ca maigu mu nii. Mu mena buaro yu ūjea nii,” ĩiure.

Satanás, Jesús're ñañarije cū ca tii dotimirique

(Mt 4.1-11; Lc 4.1-13)

¹² Ate jiro Añuri Yeri pea ca yucu maniri yeparu Jesús're amicoaupi. ¹³ Tooru cuarenta ramuri peti, waibucurā ca uwiorā watoa bii niigu, Satanás're ñañarije tii doti eco niupi Jesús. Ūmureco Pacu puto macārā pea cūre tii nemo niupa.

Galileapu Jesús cū ca pade juorique
(Mt 4.12-17; Lc 4.14-15)

¹⁴ Juan're tia cūurica wiipū cāja ca tia cūuro jiro, Jesús Galilea yeparu Ūmureco Pacu yee añurije quetire wedegu waaupi. ¹⁵ O biro cājare ĩi wedeupi: “Cū ca cōorica cuu eacoo. Mee, Ūmureco Pacu cū ca doti niirije eacooro

* 1:2 Juan Bautista. † 1:2 Mal 3.1. ‡ 1:3 Is 40.3.

§ 1:8 Cū pea Añuri Yeri mena mūjare uwo coerucumi.

bii. Ñañarijere tũgoeña yeri wajoa, Ɛmareco Pacu yee añurije quietipere tũo nũñjeeya,” Ìiupi.

Wai ñari maja baparire Jesús cã ca juorique

(Mt 4.18-22; Lc 5.1-11)

¹⁶ Galilea utabucura tujaro waa nũña waagu, Simón, cã yee wedegu Andrés mena wai ñari maja niiri, cãja bapi yucu mena ca wai waja niirãre Ìaupi Jesús. ¹⁷ Cãjare Ìa:

—Dooya yu mena. Yu pea waire mũa ca waja bũa majirore birora, bojocare ca waja bũa majirã mũa ca niiro mujare yu tiirucu* —cãjare Ìiupi.

¹⁸ To cõrora cãja pea ñcãto cãja bapi yucure cũu, cã mena waacoaupa.

¹⁹ Ñucã too jũgueroacãra Ìaupi Jesús, Zebedeo puna Santiago, cã bai Juan, cũmuaru cãja bapi yucure ca ña jãa queno niirãre.

²⁰ Ñucã cãja cãare juoupi Jesús. Cãja pea, cãja pacu Zebedeore, cãre ca pade nemori maja menara cũmuapura cãre cũu, waacoaupa.

Ca wãtĩ jãa ecoricure Jesús cã ca catorique

(Lc 4.31-37)

²¹ Capernaúm'pu earã yerijãrica rũmũ ca niiro, nea poo juu buerica wiipu jãa waari, cãjare bue juo waaupi Jesús. ²² Doti cũuriquere ca juo buerãre biro méé, doti maji majuropeerique mena cã ca buerijere tũorã, bojoca pea do biro pee ñiticãupa. ²³ Tii macã macã wii nea poo juu buerica wiipare niupi ñicã ca wãtia jãa ecoricu. O biro cãre Ìi acaro buiupi:

²⁴ —Jesús, Nazaret macã, ¿ñee tiigu jãare mũ pato wãcõgu dooti? ¿Ñañaro jãare tiigu doogu mũ biijãri? Mũre yu maji. Mũa, Ɛmareco Pacu yũu, ca ñañarije manigu mũ ni —cãre Ìiupi.

²⁵ To biro cã ca ñiro Jesús pea:

—¡Wedeticãña! To cõrora cãre camotatiya —cãre Ìi tuti cõa wieneupi.

²⁶ To biro cã ca ñirora, wãtĩ pea cã ca yugui mecãro cãre tii, tutuaro acaro bui, witi-coaupi. ²⁷ Teere niipetirãra Ìa ucacoari, cãja majurope o biro ameri Ìi jãñiũupa:

—¿Ñee to niiti atea? Wãma wãme doti majirique mena bue, wãtiaru cãre doticã, cã ca dotirijere tũo nũñjee, biima —Ìiupa.

²⁸ To biro Jesús cã ca tiirique yoari méé Galilea yepa niipetirore quieti jeja nũcãcoaupa.

Simón Pedro mañicõre Jesús cã ca catorique

(Mt 8.14-15; Lc 4.38-39)

²⁹ Nea poo juu buerica wiipu ca niicarã witi waarã, Santiago, Juan mena waaupi Jesús, Simón, Andrés jãa yaa wiipu. ³⁰ Simón

mañico pea bũaro wiorique dia yojaupo. Teere Jesús're wedeupa. ³¹ To biro cãja ca ñiro, cã pea cõ putopũ waa, cõ amore ñeeri, cõre tãa wãmũoupi. To biro cã ca tiiora, ñcãto wiorique yerijãacoaupa. Cõ pea cãjare ña, baarique eca, tii waaupo.

Ca diarique cutirã pawre cã ca catorique
(Mt 8.16-17; Lc 4.40-41)

³² Naiori tabe muipũ cã ca ñaajãaro jiro, niipetirã ca diarique cutirãre, ca wãtia jãa ecoricarãre, Jesús putopũ jee waaupa.

³³ Ñucã tii macã macãre niipetirã Simón yaa wii jope putore nea pooupa. ³⁴ Jesús pea pau bojoca bojorica wãmeri ca diarique cutirãre catio, ñucã pau wãtiare cõa wiene, tiupi. Wãtia peera cãja ca wedero bootiupi, cãre cãja ca majiro macã.

Galilea yepare añurije quieti cã ca wede yujurique

(Lc 4.42-44)

³⁵ Boeri tabe ca naitia jañuropara wãcã, waacoaupi Jesús, macã tujaro ca bojoca maniropu juu buegu waagu. ³⁶ Jiro, Simón, cã mena macãrã mena cãre amarã waa, ³⁷ cãre bua earã, o biro cãre Ìiupa:

—Niipetirã mũre amarã tiima —Ìiupa.

³⁸ To biro cãja ca ñiro Jesús pea o biro cãjare Ìi yũuupi:

—Jamũ. Ano puto jañuro ca niiri macãri pee mani waaco. Tii macãri macãrã cãare añurije quieti cãjare yu ca wedepe nii. Teere ñigara yu doowũ —Ìiupi.

³⁹ To biri Jesús, Galilea yepa niipetiropu nea poo juu buerica wiijeripu añurije quieti wede, bojocapure ca niirã wãtiare cõa wiene, tii yujuupi.

Ca cami boagure Jesús cã ca catorique

(Mt 8.1-4; Lc 5.12-16)

⁴⁰ Ñicã ca cami boa diarique cutigu Jesús putopũ ea, cã putopũ cã ñajuro jupea mena ea nuuri:

—Mũ ca boojata, yu ca boarijere yure ametũeneña —cãre Ìiupi.

⁴¹ To biro cã ca ñiro cãre boo paca ñari, cã amo mena cãre ñia peo:

—Mũ yu ametũenerucu, cami manigu tua-aya —cãre Ìiupi Jesús.

⁴² To biro Jesús cã ca ñirora, cami yaticoa, añugu, ca cami manigu tuaupi.

⁴³ Cãre catio yapano, o biro cãre Ìiupi Jesús:

⁴⁴ —Tũoya. Ñicã uno peerena wedeticãña. Waari, paire ñño, añugu mũ ca tuarije juori Moisés cã ca tii dotirique jee waagũja, paia cãja ca majipere biro ñgu —cãre Ìiupi.

⁴⁵ Cũ pea waa, ñujaricaro maniro ca biriquere wedecãupi. Tee juori Jesús pea, ñicã macã peerena bau niiro ea majitima

* 1:17 “Waire añuro mũa ca waja bũa majirore birora bojoca añurije quieti cãja ca tũo nũñjeero ca tiirã mũa ca niiro yu tiirucu.”

īgu, macā tajar ca bojoca maniropura tucāruupi. To cū ca bii pacaro, niipetiri taberi macārā bojoca cāre īarā earucuupa.

2

Ca bñuricare Jesús cā ca catorique (Mt 9.1-8; Lc 5.17-26)

¹ Nūcā jīcā rāmuri jiro Jesús Capernaúm'pū cū ca earo, "Tii wii niijagu," cūja ca ĩirijere bojoca tuo peticā cojoupa. ² To cōrora paū, macā yepare noo pee nucū majiña maniro dada nucācoaua. Cū pea añurije quetire cājare wedeupi. ³ Too cū ca wede niiro bapari niirā, jīcū ca bñuricare cāre ami eaupa. ⁴ Paū bojoca cāja ca niiro macā, Jesús putopū cāre ami ea waa majitima ĩirā, wii jotoa pee mua waa, Jesús cū ca nucūro jotoa jīcā jope jee woori, ca buugare cū ca yojari quejero menara cāre uuo duwio cojoupa. ⁵ Jesús pea, "Jesús cāre catiocārucumi," cāja ca ĩi tugoeña bayirijere ĩari, o biro ĩupi ca buugare:

—Macū, ñañarije mū ca tii bui cutirique acoboriqueru nii mee —cāre ĩupi.

⁶ Jīcārā doti cūriquere ca juo buerā too ca duwirā pea o biro ĩi tugoeñaupa: ⁷ "ĶNee tiigu ania to biirije peti cū ĩicāti? Ūmureco Pacure ñañarije ĩi tutigu tiimi. Ūmureco Pacu wado ñañarije tii bui cutiriquere acobo majimi," ĩupa. ⁸ To biro cāja ca ĩiri nimarora, Jesús pea to biro cāja ca ĩi tugoeñarijere majiri, o biro cājare ĩi jāiñaupi:

—ĶNee tiirā to biirije mūja ĩi tugoeñati? ⁹ ĶDi wāme pee to niiti popiye mēe ca bñuricare ĩirica wāme: "Ñañarije mū ca tii bui cutirique acoboriqueru nii," ĩirique. "Wāmu nucā, mū ca cūari quejerore ami waaguja," ĩirique pee? ¹⁰ Ū, Ca Nii Majuropeegu Macū ati yeparare ñañarijere tii bui cutiriquere ca acobo majigu Ū ca niirijere mūja ca majipere biro ĩigu mujare Ū ĩñorucu —ĩupi Jesús.

To biro ĩigura, ca bñuricare o biro cū ĩupi:

¹¹ —Mure Ū ĩi: ¡Wāmu nucāña! Mū ca cūaricarore ami, waaguja mū yaa wiipū —cāre ĩupi Jesús.

¹² To cōrora cū pea wāmu nucā, cū ca cūarica quejerore ami, niipetirā cāja ca ĩa cojoro witi, waacoaupi. To biro cū ca biiro ĩarā, niipetirā ĩa nucācoari, Ūmureco Pacure o biro ĩi nucā buoupa:

—Jīcāti ūno peera ate ūnoge mani ĩatiwu —ĩupa.

Jesús, Levire cū ca juorique (Mt 9.9-13; Lc 5.27-32)

¹³ Jiro waaupi ñucā Jesús utabucara tujaropū. Paū bojoca cāre nea pooupa. To biro cāja ca biiro cū pea cājare buecōa

niupi. ¹⁴ Too ametua waagu, Alfeo macū Leví, Roma maquēre wapa jee bojagu cū ca duwiri taberu ca duwigure ĩa, o biro cāre ĩupi: "Ū mena dooya."

To biro cāre cū ca ĩirora, Leví pea wāmu nucā, cāre nñucoaupi.

¹⁵ Jesús, Leví yaa wiipū cū ca baa niiro, paū Roma maquēre wapa jee bojari maja, "Ñañarije ca tiirā niima," bojoca cāja ca ĩi ĩarā, Jesús, cū buerā menare baa bapa cuti duwiupa. Cāre ca nñurā paū bojoca niupa mee. ¹⁶ Cāja mena cū ca baa bapa cutiro ĩari, jīcārā doti cūriquere ca juo buerā fariseos ca niirā, o biro ĩi jāiñaupa cū buerāre:

—ĶNee tiigu mujare ca buegu pea Roma maquēre wapa jee bojari maja mena, ñañarije ca tiirā mena, cū baa bapa cuti niiti? —ĩupa.

¹⁷ Jesús pea teere tuo, o biro cājare ĩi Ūupi:

—Ca diarique manirā ūco tiiri mujare amaatima. Ca diarique cutirā amaama. Ū, añurāre juogu doogu mēe Ū doowu. Ñañarā peere juogu doogu Ū doowu —cājare ĩupi.

Betirique maquē

(Mt 9.14-17; Lc 5.33-39)

¹⁸ Jīcāti Juan buerā, fariseos buerā, betiri juu buerā tiupa. To biro cāja ca tiiro ĩari, jīcārā Jesús puto waari, o biro ĩi jāiñaupa:

—Juan buerā, fariseos buerā, betiri juu buema. Mū buerā pea Ķnee tiirā cāja betititi? —ĩupa.

¹⁹ To biro cāja ca ĩiro, Jesús pea o biro cājare ĩi Ūupi:

—ĶTo docare, jīcū ca amo jagu cū ca juoricarā, cāja mena cū ca niirora cāja beti cotebogajati? Ca amo jagu cāja mena cū ca niirora beti majitima. ²⁰ Biirorūa niirucu jīcā rāmū, ca amo jagare cāja ca ami weo waari rāmū. Tii rāmū docare betirucuma.

²¹ Jīcū ūno peera jutiro bucarore wāma quejero mena sere tuu quenotimi. To biro tiijata, wāma quejero pee bucaro peere tūa yega, pairi ope yega nemocoacu. ²² Nūcā ūje oco wāma cāre, waiucu quejero poa, bucu poaru pio jāaña mani. Bucu poare ūje oco wāmare pio jāajata, tii poare tii yegacācu. To biri ūje oco cāa pio batecoa, tii poa cāa yega yaicoa, biicu. To biro biire ĩirā, ūje oco wāmare waiucu quejero poa wāma poaru ca pio jāape nii —cājare ĩi wedeupi Jesús.

Yerijārica rāmū Wiogu

(Mt 12.1-8; Lc 6.1-5)

²³ Jīcā rāmū, yerijārica rāmū ca niiro,* Jesús ote wejerige cū ca ametua waaro, cū buerā pea to waa nñua waarā, ca dicare

* 2:23 Judíos cāja ca yerijāri rāmūa, vienes naiori tabe muipū cū ca ñaajāa waari tabe bii juo, to biri ñucā sábadore muipū cū ca ñaajāa waari tabe peti. † 2:23 Cā buerā pea trigo dicare tune jee nñua waauparā.

tune jee nūnaa waaupa.† ²⁴ To biro cāja ca tiiro, fariseos pea o biro cāre īi jāiñaua:

—īāñā! ¿Ñee tiirā mu buerā pea, yerijāarica rumare ca tii dotitirijere cāja tiiti? —īiupa.

²⁵ To biro cāja ca īiro, Jesús pea o biro cājare īiupi:

—¿īicāti uno peera muja bue ñaati, īicāti David cū mena macārā mena ñee jāa manī, queya, biima īirā cū ca tiiriquire? ²⁶ Abiatar, paia wiogu cū ca niiri tabere David, ūmareco Pacu yaa wiipu jāa waa, ūmareco Pacu yee cāja ca jee dica woorique pan, paia wadore cāja ca baa dotimiriquirena baa, cū mena macārā cāare eca, tiupi† —cājare īiupi.

²⁷ O biro cājare īi nemoupi ñucā:

—Añuro mani ca niipere īigu, yerijāarica rumare cūuupi ūmareco Pacu. Yerijāarica rumu pee manire too dotijato īigu mee, yerijāarica rumare cūuupi. ²⁸ To biri yu, Ca Nii Majuropeegu Macā, yerijāarica rumu cāare yu doti majicā —īi wedeupi Jesús.

3

Ca amo buuricure Jesús cū ca catorique (Mt 12.9-14; Lc 6.6-11)

¹ Jiro, nea poo juu buerica wiipare jāa waaupi ñucā Jesús. Tii wiipare niupi īicā, cū amo ca buuricu. ² Jicārā Jesús're ca wedejāarugarā, jicā wāme cū ca tii bui cūtirijere ca ama niirā, “¿Yerijāarica rumarena cū caticoguti?” īirā, cūre īa doe niupa. ³ To cōrora Jesús pea o biro īiupi, ca amo buuricure:

—Wāmu nūcā doori, decomacā pee ea nūcāña —īiupi.

⁴ Aperā peera o biro cājare īi jāiñaua:

—¿Yerijāarica rumare ñeere to tii doti, añurijere, ñañarije peere, bojocare catoriquire, jāa cōrique peere? —īiupi. Cāja pea wedetiupa.

⁵ Jesús pea, ajiarique mena cū weja ca niirāre īa, cāja ca tuo nūñeegatirijere buaro tūgoñarique pairi, o biro īiupi ca amo buuricure:

—Mu amore juu pooya —īiupi. To biro cū ca īiro, cū amo cū ca juu poorora añuri amo biicoaupa. ⁶ Fariseos pea witicoarāpna, Herodes cū ca īirijere ca tuo nūñeegā mena nea poori, Jesús're cāja ca jāapere ameri wede peni juo waaupa.

Ūtabucura tujarore pau bojoca cāja ca nea poorique

⁷ Jesús, cū buerā mena ūtabucura tujaro cū ca waaro, pau bojoca Galilea yepa macārā cājare nūnu waaupa. ⁸ Niipetirije Jesús cū ca tiirijere queti tuori, pau bojoca, Judea macārā, Jerusalén macārā, Idumea macārā,

dia Jordán ape nūña macārā, Tiro, Sidón yepari macārā Jesús're īarā dooupa. ⁹ To biirije cāja ca biiro macā, Jesús pea, bojoca yare waa tuumicōabocuma īigu, cū buerāre: “Petigaacā cūmua muja poo yuewa,” cājare īiupi. ¹⁰ Paure cū ca catorio macā, niipetirā ca diarique cutirā cāre padeñarugarā, tuu juu nūnaa dooupa.

¹¹ Ñucā wāña bojocapare ca niirā cāa, Jesús're īarāra, cū juguero cāja ājuro jupeari mena ea nuuri:

—īmua, ūmareco Pacu Macā mu nii! —cāre īi acaro buirucuupa.

¹² Jesús pea cājare wede dotitiupi, cāra cū ca niirijere wede majiorema īigu.

Cū buerā ca niiparāre Jesús cū ca beje jeerique

(Mt 10.1-4; Lc 6.12-16)

¹³ Jiro Jesús ūtāgupu mūa waa, cū ca boorāre juoupi. ¹⁴ Cāja pea cū puto pee nea waaupa. Pua amo peti, dūpore puaga penituario ca niirā cūre bapa cuti, añurije quetire wede doti cojo, ¹⁵ wāñiare cōa wiene doti majirique cājare ūpo, cū ca tiiparāre beje jeeupi. ¹⁶ Anija niupa pua amo peti, dūpore puaga penituario niirā cū ca beje jeericarā: Simón, ñucā cārena Pedro cū ca īiricu, ¹⁷ Zebedeo puna “Boanerges” cū ca īiricarā, Santiago, cū bai Juan, “Būpo Puna” īirugaro īi, ¹⁸ Andrés, Felipe, Bartolomé, Mateo, Tomás, Alfeo macā Santiago, Tadeo, ñucā apī Simón celote bojocu, ¹⁹ apī Judas Iscariote jiro Jesús're ca wedejāa buiye cōaricu, niupa.

Jesús to biri Beelzebú

(Mt 12.22-32; Lc 11.14-23; 12.10)

²⁰ Jiro Jesús wiipu cū ca jāa waaro, pau bojoca neaupa ñucā, Jesús, cū buerā, do biro tii cāja ca baa majitiropu. ²¹ “Mecācā yai waami Jesús,” cāja ca īirijere tuori, cū yaarā pea cūre juorā waaupa.

²² Ñucā doti cūriquire ca juo buerā Jerusalén'pu ca dooricarā cāa, o biro īiupa: “Beelzebú,* wāña wiogu majuropeera cū ca yeri tutuarijere cū ca ticojoricu niiri, wāñiare cōa wiene majimi,” īiupa Jesús're.

²³ To biro cāja ca īiro, Jesús pea cājare juo cojo, īi cōñarique mena cājare wedeupi: “¿Do biro tiigu Satanás cū majuropeera cū cōa wienebogajati? ²⁴ Jicā yepa macārā cāja majuropeera ameri camotati, cāja ca ameri īa juna niijata, añuro nii yapano nūcāticuma. ²⁵ Jicā wii macārāra ameri camotati, cāja ca ameri īa juna niijata, añuro nii yapano nūcāticuma. ²⁶ Tii wāmere birora Satanás cāa cū yaarārena cū ca īa junajata, añuro juo nii majiticumi. To cōrora yapano nūcāgu biicumī. ²⁷ Jicā uno peera bojocu ca tutuagu yaa wiire jāa waari, cūre

† 2:26 1S 21.1-6. * 3:22 Satanás, ape wāme Beelzebú.

jia cūu juotigura cū yee apeyere jee duti majiticumi. Cūre jia cūucā juorigu docare, cū yee apeyere jee duti majibocumi. ²⁸ DÍamacū mujare yu īi: Niipetirije ñañarije cūja ca tiiriquere, ñañarije cūja ca ĩrijere, acoborucumi Ũmureco Pacu. ²⁹ To ca bii pacaro, Añuri Yerire ñañarije ca ĩi tutigu doca, ñañarije cū ca ĩi bui cutiriquere, ĩcāti uno peera coe ecotirucumi. To birora ñañaro cū ca ĩi bui cutirique menara bii yai nacācārucumi,” ĩiupi.

³⁰ “Ca wātī jāa ecoricu niimi” cūre cūja ca ĩirije juori, atere to biro cūjare ĩiupi Jesús.

Cū paco, cū yaarā

(Mt 12.46-50; Lc 8.19-21)

³¹ To biro cū ca ĩi niiri tabera, Jesús paco, cū bairā, eaupa. Macāpura tua nacāri, ĩcūre cūre juo dotirā tiicojo sojupa. ³² Pacu bojoca cū weja ca duwirā pea o biro cūre ĩiupa:

—Mu paco, mu bairā mure amama. Macāpu niima —ĩiupa.

³³ To biro cūja ca ĩiro, o biro cūjare ĩi yuupi:

—¿Noa cūja niiti, yu paco, yu bairā? —ĩiupi.

³⁴ To biro ĩi, cū weja ca duwi amojoderāre ĩa, o biro ĩiupi:

—Anija niima yu paco, yu bairā, ca niirā.

³⁵ No ca boorā Ũmureco Pacu cū ca boorijere ca tiirā niima, yu bai, yu baio, yu paco, ca niirā —cūjare ĩiupi Jesús.

4

Oteri majure cū ca ĩi cōoña wederique

(Mt 13.1-9; Lc 8.4-8)

¹ Ñucā Jesús, utabucara tujaropu bojocare bue juo waaupi. Bojoca cū weja ca nea poorā pacu cūja ca niiro macā, Jesús pea cūmua tiira weja ca pajaricare ea jāa, ea nuu waaupi, bojoca pea utabucara tujaro cūja ca niiro uno. ² To cōrora pacu wāmeri ĩi cōoñarique mena cūjare wedeupi Jesús. O biro ĩiupi:

³ —Añuro tuoja. ĩcū oteri maju cū otere otegu waaupu. ⁴ Cū ca otero, ĩcā apegari maapu ñaaupe. Minia ea, teere baacāuparā. ⁵ Ape gaari utā watoa, ca jita mani jañuri tabere ñaaupe. Tee pea yoari meera wicoaue, uje meniroacā jita niima ĩiro, ⁶ noo pee nucōri waa majiti, muipū cū ca aji mwa doorora jinicā yai waaupe. ⁷ Ape gaari pota yucu watoapu ñaaupe. Ca dica manirora pota yucu pee teere wii biato yaiocāupe.

⁸ Ape gaari añuri ĩitapu ñaaupe. To biri añurije wii, bucua, añuro dica cutiupe, ĩcā jati treinta apegari, ape jati sesenta niiricari, ape jati cien gaari peti dica cutiupe —ĩi wedeupi.

⁹ To biro ĩi, “Mujā ca tuo majirugajata, añuro yure tuo nunjeeya,” cūjare ĩi nemoupi Jesús.

¿Ñee tiiro ĩi cōoñarique to niiti?

(Mt 13.10-17; Lc 8.9-10)

¹⁰ ĩcāra Jesús cū ca tuaro, cū puo ca niiricarā, cū buerā puā amo peti, dupore puaga penituario ca niirā mena, cū ca ĩi cōoña wederiquere: “¿Do biro ĩirugaro to ĩiti?” cūre ĩi jāiñaupā.

¹¹ O biro cūjare ĩiupi cū pea: “Mujara, Ũmureco Pacu, cū ca doti niiri tabe maquē, ca majiña manirijere mujā ca majiro tiimi. Apeṛā peera ĩi cōoñarique mena wado cūjare wedemi.

¹² “Īa pacarā, ĩa jeeñoti,

tuo pacarā, tuo puoti,

ñucā ñañarije cūja ca tiirijere tugoeña yeri wajoa,

cūja ca biro Ũmureco Pacu pea cūja ca ñañarije acobo, cū ca tiitipere biro ĩigu,”* cūjare ĩiupi Jesús.

Oteri majure cū ca ĩi cōoñarique cū ca wede majiorique

(Mt 13.18-23; Lc 8.11-15)

¹³ O biro ĩi nunu waaupi:

—¿Ate yu ca ĩi cōoñarijere mujā tuo puotiti? ¿Do biro pee tiicāri apeye peera mujā tuo puo majirāti? ¹⁴ Oteri majua añurije quetire wederi maju niimi. ¹⁵ ĩcārā, añurije quetire tuorā maa puo oterica tabere biro ca biirā niima. Jiro Satanás doo, añuro cūja yeripu cūja ca tuo ñemiriquere cūjare ēmacāmi. ¹⁶ Apeṛā, ca utā cutiri yepare otericarore biro ca biirā niima. Añurije quetire tuorā, añuro ujea niirique mena tuoma. ¹⁷ Pacu nucōri manima ĩiro, añuro tutua añurije ca niitirore birora tugoeña bayitima. To biri añurije queti juori ñañaro cūjare ca bii earora, ñañaro cūjare cūja ca tiiruga nunjeerora, añurije quetire tuo nunjee yerijāacāma. ¹⁸ Apeṛā, pota watoa oteriquere biro biima: Añurije quetire tuoma, ¹⁹ tuo pacarā, cūja ca catiri rumurire cūja ca cuoruga tugoeñarije, paio apeye cutirugarique, niipetirije cuoruga tugoeñarique pee cūjare bii ametuene, añurije queti cūja ca tuomiriquere, ca dica manirora ca wii buato yaioarore biro teere tii yaiocā. ²⁰ Apeṛā añuri ĩitapu oteriquere biro niima. Añurije quetire tuo, nucū buoriquere mena cūja yeripu tuo ñeema. Cūja niima, ĩcā jati treinta, sesenta, cien ca dica cutiricarore biro ca biirā —cūjare ĩi wede majiupi Jesús.

Īa boericagare cū ca ĩi cōoña wederique

(Lc 8.16-18)

²¹ Cūjare ĩiupi ñucā:

—¿Īa boericagare upa cūmua docapu, cāni pejarica tabe doca pee, doporugarā ami doorique to niiti? ¡Biiticu! To ũu boe peja-jato ĩirā emuaro pee peorique nii. ²² Teere

* 4:12 Is 6.9-10.

birora yaioropu ca niirije majiña manirijera biicā yerijāa waa, ca biirije mani. Nūcā jīcārāa majirique cāa, niipetirāpu majiña manirijera niicā nūna waa, ca biirije mani. Yu wederique majiña manirora yai nūcācoa biitirucu. ²³ Ca amoperi cutirā tuoya yu ca iirijere —iupi. ²⁴ O biro cājare iupi nūcā:

—Mujā ca tuorijere añuro tuoya. Yu yee quetire aperāre mujā ca wede majioro cōroa, mujare majiorucumi Ūmureco Pacu. Buaro jañuro mujā ca majiro tiirucumi. ²⁵ Yu yee quetire aperāre ca wede majiogua, buaro jañuro majiriquere tiicojo ecorucumi. To biro ca tiitigua, petoacā cū ca majiruga tugoeñamirijeacā menapura ěma ecocoarucumi —iupi Jesús.

Ote ca bucharijere cū ca ĩ cōña wederique

²⁶ O biro cājare ĩ wedeupi nūcā:

—Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabea, jīcū otere yerapu cū ca oterore biro nii. ²⁷ Cū ca cānīro, cū ca cānitijata cāare, ñami, ūmureco, “To biro biicu,” cū ca ĩ majiti pacaro, tee majuropeera wii, buca maa, biicu. ²⁸ Jīta majuropeera ote ca bucharo tii, upaño buca juo, oo yuca nūcā, jiro dica cuti, ca biuro tii. ²⁹ Ca dica ca buca yapanorāra, teere jeema, ca dica jeerica tabe ca earo macā —ĩ wedeupi Jesús.

Mostaza apogare cū ca ĩ cōña wederique

(Mt 13.31-32; Lc 13.18-19)

³⁰ O biro iupi nūcā Jesús:

—ĽNee mena Ūmureco Pacu cū ca doti niirijere mani ĩ cōñarāti? ĽNee ĩ cōñarique mena, “To biirije biī” ĩ majirugarā mani ĩ cōñabogajati? ³¹ Jīcāga mostaza apegā, ote ape niipetirije ñaricaacā ca niiricare yerapu ote, ³² tiicaro jiro buca, niipetirije ote weje maquē ametenericu biī, paca ñapuri cuti, tiigu ñapuri ca yujari taberire minia yerijāa peja, cūja ca biirore biro biī —iupi.

Ĭ cōñari cū ca wederique

(Mt 13.34-35)

³³ Pau wāmeri atere biirije ĩ cōñari añurije quetire wedeupi Jesús, cūja ca tuo majiro cōro. ³⁴ Ĭ cōñarique manirora cājare wede, tiitipi. Biigupa, cū buerā peera niipetirije cājare wede majio peoticāruupu.

Winore, oco ca jaberijere, cū ca yerijāa dotirique

(Mt 8.23-27; Lc 8.22-25)

³⁵ Tii ramu nāiori tabere, cū buerāre o biro iupi Jesús:

—Jamū, ūtabucara ape ñārapu mani tīa waaco —cājare iupi.

³⁶ To biro cū ca ĩro, bojocare waarique wui, Jesús cū ca niiricagara ea jāa, tīacoupa. Too cūja ca tīa waaro, aperā cāa ape cūmuari

mena cājare bapa cuti waaupa. ³⁷ Too cūja ca tīa nūna waaro, tutuaro wino paa puuma ĩro cūmuare paio oco jabe jāaupe. ³⁸ Jesús pea ména to biro ca biiparo juguero cūmuare waa tuurica tua pee waa, juti poti mena cū ñapugare eo tuuri cānicā jāa waaupi. Too ca cāni jāñagare wācōri, o biro cāre ĩupa cū buerā pea:

—ĽBuegu, dua waarā mani ca biirijere “To biro biicu,” mu ĩiticāti? —ĩupa.

³⁹ To biro cūja ca ĩro Jesús pea wāmu nūcā, winore, oco ca jaberijere, o biro ĩ yerijāa dotiupi:

—Yerijāa waaroja. Jabe nemoticāña —iupi.

To biro cū ca ĩro, jīcāto añuropu yerijāa peticoaupe. ⁴⁰ Jiro o biro iupi Jesús cū buerāre:

—ĽNee tiirā to cōro buaro mujā uwiti? Ľ“Manire ametenerucumi,” mujā ĩ tugoeña bayiticāti ména? —cājare iupi.

⁴¹ Cūja pea to biro cū ca tiirijere ĩa ucua yaicoari, o biro ameri ĩ jāñāupa:

—ĽAyō nija! ĽNiru ūno peti cū niiti ania, wino, oco ca jaberijere cāa cū ca dotirore biro ca yuu nūñjee ecogua? —ĩupa.

5

Gerasa macū ca wātīa jāa ecoricu
(Mt 8.28-34; Lc 8.26-39)

¹ To biro biī, ūtabucara ape ñāña Gerasa yeparupe tīa ea waaupa. ² Jesús cū ca maa nūcārije menara, jīcū ūmu ca wātī jāa ecoricu, maja operi watoapu ca niiruricu eaupi. ³ Jīcū ūno peera jiaricu méé, come daari mena cāare jiaricu ūno méé niupi. ⁴ Biirāpu pau tiiri come daari mena cū ñaporire, cū amorire cūja ca jiamijata cāare, tūa jude batecāruupu, jīcū ūno peera do biro cūja ca tiitiropu. ⁵ Ūmurecori, ñamiri, ūtāgaripu, maja operi watoaripu cū majuropeera ūtāgaripu ñaataua, acaro bui, waa nūcū yujurucuupi. ⁶ To biri Jesús're yoaropura cāre ĩari, ūmaa doo, cū ājuro jupari mena cū juguero ea nuuri, ⁷ o biro cāre ĩ acaro buiupi:

—Jesús, Ūmureco Pacu ati ūmureco niipetirore Ca Doti Niigu Macā, yare pato wācōticāña, Ūmureco Pacu mena mre yu ĩ, ñāñaro yu ca tamuro yare tiiticāña —iupi.

⁸ —To cōrora anipure witi waaguja —Jesús cū ca ĩro macā, atere to biro iupi.

⁹ To biro cū ca ĩro:

—ĽDo biro mu wāme cutiti? —cāre ĩ jāñāupa Jesús. To biro cū ca ĩro cū pea:

—Pau jāa ca niirije niiri, Legión yu wāme cuti —cāre ĩ yuupi.

¹⁰ “Ape yerapu jāare tiicojo cōaticāña,” buaro ĩ jāiupa Jesús're.

11 Tii tabe jaguero, ʔtāgu p̄tore paʔ escari-carā yejea baa niuupa. 12 Wātīa, bojocap̄re ca niirā pea:

—Īijā, yejeap̄re jāare jāa dotiya —cūre īi jāiupa.

13 To biro cūja ca ĩro, cūjap̄re cūjare jāa dotiupi. To biri cūp̄re ca niiricarā witi waari, yejeap̄re jāaupa. Yejea dos mil peti ca niiricarā pea, wātīa cūjap̄re cūja ca jāarora ūmaa mecū bua waa, ʔtabucurap̄u űaaűua, dua peticoaupa.

14 To biro cūja ca biiro ĩarā, yejeare ca cote niiricarā pea yoari mēe ūmaa tua waari, macā macārāre, űucā macā tujaro macārāre, to biro ca biiriquere cūjare wederā waaupa. Bojoca pea teere tuorā, to biro ca biiriquere ĩarā waaupa. 15 Jesús cū ca nirop̄u earā, paʔ wātīa ca jāa ecomiricure juti jāñacāri, aűuro tūgoeña bojoca catigap̄u cū ca duwiro ĩari, buaro uwiupa. 16 Ca wātīa jāa ecomiricu cū ca biiriquere, yejea cūja ca biiriquere ca ĩaricarā pea, “O biro biijāwu,” cūjare īi wedeupa. 17 Teere tuori, “Aperop̄u waa-coaguja. Jāa ca niiri tabere niitīcāña,” cūre ĩiupa Jesús're.

18 To biro cūja ca ĩro Jesús waagu, cū ca bua jāarora, paʔ wātīa cūja ca jāñagure cū ca catoricū pea, cū mena waaruḡu cūre jāimiupi. 19 To biro cū ca ĩro Jesús pea:

—Mū yaarā p̄to pee tua waari, ʔmureco Pacu mure cū ca tiiricū niipetirijere, mure cū ca ĩa boo pacariquere, wede peotīcāña mū yaarāre —cūre boca ĩicāupi.

20 To biro Jesús cūre cū ca ĩro tua waa, Decápolis yepare ca niiri macāri macārāre niipetirije Jesús cūre cū ca tiiriquere wedeupi. Teere tuorā, niipetirā bojoca do biro pee īi majitīcāupa.

Jairo macō, to biri Jesús jutiro ca padeñarico

(Mt 9.18-26; Lc 8.40-56)

21 Jesús ʔtabucura ape nañap̄u ca niiricu cū ca tua tīa earo jiro, paʔ bojoca cūre nea pooupa. Cū pea tīra tujarop̄ara tua nucāupi. 22 Tii tabere ĩcū nea poo juu buerica wii wiogu, Jairo ca wāme cutigū eaupi. Jesús're ĩari, cū p̄to cū ājuro jupearī mena ea nuu waa:

23 —Yū macōacā dia waagop̄u tiijāwo. Doori, mū amo mena cōre űia peogu dooya, diarique ametua, cati, cō biijatō ĩigu —buarō cūre ĩiupi.

24 To biro cū ca ĩro Jesús, Jairo mena cū ca waa nūna waaro, paʔ bojoca cūre bapa cati waarā, ʔta bijaroacā ameri tuutu nūna waaupa. 25 Cūja patoacā watoare niupō ĩcō nomio, paʔ amo peti, dūpore puaga penituario niiri cūmari peti ca dū tatitirije* ca diarique cati niigo. 26 Paʔ ʔco tiiri majare ʔco tii doti, wapa tiima ĩgo, cō ca

caomiriquere noni peotīcāupo. To biro tii pacago ametuaricarō maniro, buaro jāfuro űañaro bii nūna waaupo. 27 To biri Jesús yee maquēre queti tuori, bojoca watoap̄u cū jiro pee waari, cū jutirore padeñauo, 28 “Cū jutirore yū ca padeña eyorije mena wadora, yū diarique ametuarucu,” īi tūgoeñari, to biro tiupō. 29 Cū jutirore cō ca padeñarije menara, ca dū waarije tatiupe. To cōrora cō up̄ari diarique manigo cō ca tuarijere tūgoeña majiupō. 30 Jesús pee cāa, cū ca tūgoeña tutuarije to ca witi ūmaa waaro tūgoeña majiri, bojoca peere amojode ĩa:

—ĪNiru yū jutirore cū padeñajāri? —Īi jāiñaupi.

31 To biro cū ca ĩro tuori, cū buerā pea o biro ĩiupa:

—ĪPaʔ bojoca ʔta bijaroacā cūja ca tumicōa nūna dooro ĩa pacagu, “ĪNoa yare cūja padeñati?” mū ĩiti? —Īiupa.

32 To biro cūja ca ĩi pacaro, Jesús pea cū weja ca niirāre ĩacā niupi, “ĪNoa peti cūja padeñabujapari?” ĩigu. 33 To cōrora cō pea, buaro uwi nanarique mena cōre ca biiriquere majiri, cū p̄to waa, ājuro jupea mena ea nuu waari, cōre ca biiriquere diámacū cūre wede peotīcāupo. 34 Jesús pea o biro cōre ĩiupi:

—Macō, “Jesús yare caticōarucumi,” mū ca ĩi tūgoeña bayirijera mū diariquere ametuene. Mee, diarique manigop̄u tūgoeñarique paitigora tua waagoja —ĩiupi.

35 Ména Jesús cū ca wede niirora eaupa ĩcārā nea poo juu buerica wii wiogu yaa wii macārā, wimago pacure:

—Mee, mū macō bii yaicoajāwo. űee tiigu cōro ca buegure buaro mū pato wācōtīca —cūre ĩirā earā.

36 Jesús pea to biro cūja ca ĩirijere tuo nūnūjeetigura, o biro ĩiupi nea poo juu buerica wii wiogure:

—Uwietro. Diámacūra tuo nūnūjeecāña —cūre ĩiupi.

37 To biro ĩi, Pedro, Santiago, cū bai Juan, cūja wadore bapa cati waarique booupi. 38 Nea poo juu buerica wii wiogu yaa wiip̄u ea waarā, bojoca cūja ca oti acaro bui niiro 39 jāa eari, o biro cūjare ĩiupi Jesús:

—Īűee tiirā to biirije peti mūja acaro bui oti yugui niiti? Wāmo bii yaigo mēe biimo. Cānigo tiimo —ĩiupi.

40 To biro cū ca ĩro, bojoca pea boca buicāupa. Jesús pea too ca niirā niipetirāre witi waa dotiri, cō pacu, cō paco, to biri cū ca bapa cati waaricarā mena wado wāmo cō ca nirop̄ure jāa waaupi. 41 Jāa ea, cō amore űeeri, o biro cōre ĩiupi:

—Talita cumi. (“ĪWimago, wāma nucāña! mure yū ĩi,” ca ĩri wāmere).

* 5:25 Beti oco. Lv 15.25-27.

⁴² To biro cū ca ĩro jiroacāra, wāmo, pua amo peti, dūpore puaaga penituario ca niiri cāmari ca cūogo pea, wāmū nūcā, waaupo. To biro cō ca biiro, bojoca pea ĩa nūcācoa, do biro pee ĩi majiticāupa. ⁴³ Jesús pea, ĩcū ũno peerena teere wede dotitiupi. Jiro wāmore baarique eca dotiupi.

6

*Jesús Nazaret'pū cū ca biirique
(Mt 13.53-58; Lc 4.16-30)*

¹ Jesús, too ca niirica witi, cū yaa yepapū waacoaupi cū buerā mena. ² Yerijāarica rāmū ca earo, nea poo juu buerica wiipū cājare bue juo waaupi. Pau bojoca Jesús cū ca wederijere ca tuorā, do biro pee ĩi majiticā, o biro ameri ĩi jāiñaua:

—¿Ania noopū to cōro pau cū buejapari? ¿Ate majirique cū ca boca amiriquea ñee ũno to niiti? ¿Do biro pee tiicāri, ca ĩa ñaaña manirijere to cōro cū tii bau nii majiti? ³ ¿Ania yuca piiri paderi majū José macū, ñucā Mariā macū, Santiago, José, Judas, Simón jāari jūwū meé cū niiti? ¿Cū bairā romirira ano mani watoa cāja niititi? — ĩiupa.

To biro ca ĩrā niiri, cū ca wederijere tuo nūñjeetiupa.

⁴ To biri Jesús pea o biro cājare ĩupi:

—ĩcū ca biipere wede jūgueri majare nipetiri taberipure cūre nūcū buoma. Cū yaa yepa majurope macārā, cū yaarā ca nii corā, cū yaa wii macārā majurope pea, cūre nūcū buotima — ĩiupi.

⁵ To biri toore ĩcā wāme ũno peera ca ĩa ñaaña manirijere tiitiupi, ĩcārāacā ca diarique cutirāre cū amori mena ñia peo, cū ca tii catorije ca niitirijepura. ⁶ Cū pea díamacū cūre cāja ca tuo nūñjeetirijere ĩagu, “Uwiorije ca biirā cāja niiti.” cājare ĩi ĩaupi. To biri too patori ca niiri macāri pee añurije quetire wede yujurucuupi.*

*Jesús cū buerāre cū ca tiicojo cojorique
(Mt 10.5-15; Lc 9.1-6)*

⁷ Jiro Jesús, cū buerā pua amo peti, dūpore puaaga penituario ca niirāre juo cojo, wāñiare cāja ca cōa wiene majipere cājare upori, puarāri wado cājare tiicojo cojo juo waaupi.

⁸ O biro cājare ĩi wede majiupi:

—Maa waarā pūge cuti waarique ũnora, wajopoa ũnora, baarique ũnora, wapa tiirica tiiri ũnora, jee waaticāña. Tuericagu wado ami waa waarāja. ⁹ Dupo jutira jāña waarāja. Bii pacarā, juti mūja ca wajoa jāñape docare jee waaticāña.

¹⁰ ”Ñucā, ĩcā wiire earā, tii wiira nicāña. Apero mūja ca waari rāmūpū tii wiire witiya. ¹¹ No ca boori tabe macārā majare booti, mūja ca wederijere tuoragati

cāja ca biijata, tii tabere witi waarāra, mūja dūporire jita ca tujarijere paa bateya, “ĩāa ca wederijere mūja ca tuoragatirije juori mūja yee wapa ñañaro mūja tamhorucu,” cājare ĩi majiorā — cājare ĩupi Jesús.

¹² To biro cū ca ĩro jiro cū buerā waari, bojocare: “Tūgoeña yeri wajoa, ũmureco Pacure tuo nūñjeeya,” cājare ĩi wede majio, ¹³ ñucā bojocapure ca niirā wāñiare pau cōa wiene, pau bojoca ca diarique cutirāre ũje mena wadari cājare diarique ametuene, tii catio yujuupa.

*Juan're cāja ca paa taa cōarique
(Mt 14.1-12; Lc 9.7-9)*

¹⁴ Wiogu Herodes, Jesús yee maquēre cāja ca wedero queti tuoupi, cū ca tii niirije queti niipetiri taberipu ca jeja nūcā peticoarije ca niiro macā. ĩcārā:

—Uwo Coeri majū Juan cati tuajapi. Tee tiigu ate ca ĩa ñaaña manirije tii maji tutuariquere cūomi — ĩiupa.

¹⁵ Aperā: —ũmureco Pacū yee quetire wede jūgueri majū Elías niimi — ĩiupa.

Aperā:

—Tirāmūpū macārā ca biipere wede jūgueri mājā mena macū ũno niimi — cūre ĩiupa.

¹⁶ To biro cāja ca ĩirijere tuogu, Herodes pea o biro ĩupi:

—Juan niicumi. Cū dūpūgare yū ca paa taa dotirica cati tuagu niicumi — ĩiupi.

¹⁷ Ména Herodes pea, Herodías juori Juan're ñee dotiri, tia cūirica wiipū come daari mena cūre ĩia cūu dotiupa. Herodías pea, wiogu Herodes bai Felipe nūmo niimiupo. Cōrena cūre ēmari, nūmo cutiupi Herodes. ¹⁸ To biro cū ca tiiro Juan pea: Doti cūirique mū bai nūmorena nūmo cuti dotiti† — cūre ĩupi.

¹⁹ Tee juori Herodías, Juan're buaro ĩa tuti, cūre ĩaruga coterucuupo. Bii pacago, do biro tii majitiupo. ²⁰ Herodes'para Juan're uwi, añuro cūre ĩa coteupi, ca bojoca añugu, ca ñañarije manigu cū ca niirijere majiri. Herodes, Juan cū ca wederijere tuogu, do biro ĩi majiticāruucuupi. To biro bii pacagu añuro cūre tuorucuupi. ²¹ Biirique peti, Herodías peera cō ca tiiruga coterucurique cō ca tiipa rāmū ea bojaupa. Herodes, cū ca baarica rāmū ca earo, cū mena macārā wiorā, uwamarā aparāre, Galilea yepa macārā aparā ca nii majuropeerāre juo nea poori, cāja mena baa, boje rāmū tii niupi. ²² Herodías macō pea Herodes cū mena macārā aparā niipetirā mena cū ca baa boje rāmū tii niiri tabepū jāa waari, bajaupo. Cō ca bajarijere Herodes, ñucā cū mena ca baa bapa cuti duwirā cāa, buaro peti ĩa ũjea niupa. To biri Herodes pea o biro cōre ĩupi:

* 6:6 Mt 9.35; Lc 13.22. † 6:18 Lv 18.16; 29.21.

—No m̄a ca boorije yare jāiña. Mure yu tiicojorucu —īupi.

²³ To biro cōre īicāri, jīcāti mée, “Yee mée mure yu īi. No ca boori wāme m̄a ca jāirijere mure yu tiicojo majuropecārucu. Yu ca doti niiri yepa cāare decomacā mena yu tiicojo maji,” cōre īiupi Herodes. ²⁴ To biro cōre cū ca īiro:

—¿Nee uno cūre yu jāigoti? —īi jāiñago witi waapo cō pacore.

To biro cō ca īiro, cō paco pea:

—Uwo Coeri maju Juan d̄upugare jāiña — īi yuūpu.

²⁵ To biro cō ca īiro, uwaro wiogu putopu jāa waa, o biro cūre īiupa:

—Mecūacāra mee, Uwo Coeri maju Juan d̄upugare jotu bapapu jāari, yare m̄a ca tiicojoro yu boo —cūre īiupa.

²⁶ To biro cūre cō ca īirijere tuogu, Herodes pea buaro t̄ugoeñarique paiupi. To biro bii pacagu, paū cū ca juo cojoricarā cūja ca tuo cojoro, “Yare m̄a ca jāirijere mure yu tiicojo majuropecārucu” cū ca īicārique ca niiro macā, cō ca jāirijere, “Yu tiicojoti” cōre īi majitiupi Herodes. ²⁷ To biri to biiro cō ca īiro jiroacāra mee, jīcū uwāmure Juan d̄upugare paa taa ami doo dotiupi. Uwamū pea Juan're cūja ca tia cūurica wiipu waari, cū d̄upugare paa taa ami, ²⁸ jotu bapapu ami jāa, ami waari tiicojoui Juan d̄upugare ca jāiricopure. Cō pea űucā cō pacopure tiicojo ametueneupo. ²⁹ Juan're to biro cūja ca tii cōariquere queti tuori, cū buerā pea doo, cū upuri niīquīrigure ami, yaarā waupa.

Paū bojocare Jesús cū ca baarique ecarique

(Mt 14.13-21; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)

³⁰ Jiro Jesús buerā tua earā, cū mena nea poo, niipetirije cūja ca tiiriquere, cūja ca bue yujuriquere, cūre wedeupa. ³¹ Cūre cūja ca wede yapanoro:

—Dooya. Jamā, ca bojoca maniropu mani wado mani yerijāaco petopura —cūjare īiupi.

Paū bojoca waacoarucu, doocā doorucu, biirā, do biro tii baa yeri puna jāña majiña maniro cūjare biupa. ³² To biri Jesús cū buerā mena cūmuapu ea jāa waacoaua, ca bojoca maniropu waarā. ³³ Toopu cūja ca waaro, paū bojoca cūjare ca īaricārā majicāupa. To biri niipetiri macāri macārā maapu cūja juguero, cūja ca tia ea waaparopure űmaa eacoaua. ³⁴ Jesús tia ea, maa nūcāgu paū bojocare īa, buaro cūjare īa boo pacaupi, oveja cūjare ca cotegu manirāre biro cūja ca biiro macā. Jesús pea paū wāmeri cūjare bue juo waupu. ³⁵ Ca naio doori tabe ca niiro, cū buerā pea cū puto pee doo, o biro cūre īiupa:

—Naio waaropu bii. Ca bojoca maniropu nii anoa. ³⁶ Bojocare, “Tua waarāja,” cūjare īiña. Ano putori ca niiri macāripu waari,

baarique cūja wapa tii baarā waajato —cūre īiupa.

³⁷ To biro cūja ca īiro tuo:

—Mujara cūjare baarique ecaya —cūjare īiupi Jesús.

To biro cū ca īiro, o biro cūre īi yuūpu:

—¿To docare doscientos ramuri pade wapa taaricarō cōro mena cūjare ecarugarā jāa ca baarique wapa tiirā waaro m̄a booti? —īiupa.

³⁸ To biro cūja ca īiro:

—Īa ñaarāja. ¿No cōro paū pan muja cuoti? —īiupi.

Īaña yapano:

—Pan jīcā amo cōro niiri caari, wai puarā, to cōrora jāa cūo —cūre īiupa.

³⁹ To biro cūja ca īiro Jesús pea, “Bojocare, upa poogaari taa yepapu duwi dotiya,” īiupi cū buerāre. ⁴⁰ To biri cūja pea cien, űucā aperāre cincuenta ca niirā duwi dotiupa.

⁴¹ Cūja ca duwi doti yapanoro jiro, Jesús pea jīcā amo cōro ca niirije pan're, wai puarā ca niirāre ami, emuagopu īa mēne, “Añurije to niijato” īi juu bue peo yapano, pan're pee bato, cū buerāre tiicojoui, bojocare cūja bato cojojato īigu. Nūcā wai puarā ca niiricarā cāare, cūja niipetirāprena bato peoticā cojoui. ⁴² To biro cū ca tiirijere, niipetirāpura baa yapicoaua. ⁴³ Cū buerā pea űucā cūja ca baa duarije pan're, wai menare, puā amo peti, d̄upore puaga penituarō niiri pijeeri peti jee jāa dadoupa. ⁴⁴ Atere ca baaricarā pea jīcā amo cōro mil peti űmaa niupa.

Oco jotoa Jesús cū ca waarique

(Mt 14.22-27; Jn 6.16-21)

⁴⁵ Tee jiro Jesús bojocare cū ca waarique wui ditoye, cū buerā Betsaida macā ca niiri tabe pee cūja waa yuejato īigu, cūmuapu cūjare ea jāa dotiupi. ⁴⁶ Bojocare waarique wui yapano, űtāgu pee juu buegu waacoaua. ⁴⁷ Ca naio ñaacūmuri tabe ca niiro, cū buerā pea mee utabucara decomacāpu tujacā tia waupa. Jesús pea mena toopura niicāupi. ⁴⁸ Ca boe doori tabere cū buerā, wino ca paa puu tuenero macā tutuaro ca waa t̄aa pua pajarāre īaupi. To biro cūja ca bii paja yujuro, Jesús pea cūja puto pee oco jotoara waacā n̄mna waupi. Cūjare ametuacoagu doogu cū ca biirora, ⁴⁹ cū buerā pea oco jotoa cū ca dooro īarā, “Wātī niicumī” īirā, acaro buicoaua, ⁵⁰ cūja ca īarijere buaro uwima īirā. To cōrora Jesús pea, o biro īi cojoui:

—T̄ugoeña bayiya. Yara yu nii. Uwiticāña —īiupi.

⁵¹ To biro cūjare īi, doo, cūja puto cūmuapu cū ca ea jāarora, wino ca paa puurique yerijāacoaupe. Cūja pea buaropura īa űcna yaicoa, do biro pee īi majiticāupa, ⁵² cūja ca tuo maji niirijepure ca boe taatiro macā,

pan mena cū ca tiiriquere ca tuo puotiricārā niiri.

Genesaret'pu ca diarique cutirāre Jesús cū ca catorique

(Mt 14.34-36)

⁵³ Utabucurare tia ea waarā, Genesaret yepare ea, too maaupa. ⁵⁴ Cāja ca maa nūcārije menara, bojoca pea Jesús're ĩa ma-jicāupa. ⁵⁵ To biri jicāto tii yepa niipe-tiropu waari, “Jesús toopu niimi,” cāja ca ĩirijere tuorā, cū ca niiri tabepura ca di-arique cutirāre cāja ca pejari taberi menara jee waaupa. ⁵⁶ Jesús, ōcā macāriacā, paca macāri, macā manirori cū ca waari taberi cōro cāja yaarā ca diarique cutirāre, wije caari watoa macā maariḡu cūjare cāre cūu yueri, “Petopura mu jutiro yapaacā cūjare padeña dotiya,” cāre ĩiupa Jesús're. Niipe-tirā cū jutirore ca padeñarā cōrora, cati peti-coarucuupa.

7

Bojocare ca ñañorije
(Mt 15.1-20)

¹ Jiro fariseos, jicārā doti cūriquirere juo bueri maja Jerusalén'pu ca dooricarā mena, Jesús puto eaupa. ² Cāja pea, Jesús buerā jicārā, cāja ca tii juo dooriquere biro tiitirāra, amo coeri mée cāja ca baaro ĩari cūjare wede paiupa. ³ Fariseos, to biri niipetirā judíos ca nii cojorā, cāja ñicū jāmua cāja ca tii juo dooricarore biro tiirā, amo coetirāra baa, titima. ⁴ Ñucā apeye ca wapa tiirā waaricārā tua earā cāa, cāja amorire coetirāra baa, tiitima. Apeye to biro cāja ca tiirique cutiri wāmerire, pau cōoupa cāja ñicū jāmuaḡu cāja ca tii juo dooriquere, jotu bapari coerique, pio jāaricaruḡire coeriquere, come baparire coeriquere, duwirica quejerire coerique unore tiima. ⁵ To biri fariseos, doti cūriquirere juo bueri maja, o biro ĩi jāiñaua Jesús're:

—¿Ñee tiirā mu buerā pea mani ñicū jāmua cāja ca tii juo dooriquere tiitirāra, amo coeri mée cāja baati? —ĩi jāiñaua.

⁶ To biro cāja ca ĩiro, Jesús pea o biro cūjare ĩi yuupi:

—Yee méera ĩiqujapi Umureco Pacu yeere wede jugueri maju Isaias, muja, watoara ca bii dito pairāre ĩigu o biro cū ca ĩi owaqūriquera:

“Anija, ujero ĩirique wado yure ĩi nūcū buoma;

cāja yeri pea aperopu niicā.

⁷ Watoa petira yure ĩi nūcū buocāma;

cāja ca bue majiorijea, bojocara cāja ca tii dotirije nii,” cū ca ĩiquriquera.*

⁸ “Muja, Umureco Pacu cū ca doti cūriquirere tiitirāra, muja ñicū jāmua cāja ca tii juo doorique peere muja tii nūñjee,” cūjare ĩiupi.

⁹ O biro ĩi nemoupi ñucā:

—Muja, jāa ñicū jāmua cāja ca tii juo doorique yai nūcāre ĩirā, tee peere tii nūñjeema ĩirā, Umureco Pacu cū ca doti cūriquirere peera, “To biro biicu” muja ĩiti.

¹⁰ Moisés o biro ĩiupi: “Mu pacure, mu pacore nūcū buoya.† Cū pacure, cū pacore ñañaro ca ĩi tutigua, ca jāa cōa ecoru niirucumi,”‡ ĩiupi.

¹¹ Muja pea: Jicū, cū pacure, cū pacore, “Mujare yu ca tii nemoboriquere, Umureco Pacure yu ca tiicojoriqueru wado nii,§ to biri mujare yu noni majiti, ĩicā majimi,”

muja ĩi bue majio. ¹² Ñucā to biirije ca ĩigua, “‘Mu pacure, mu pacore tii nemoña,’ ca ĩi ecoru mée niimi,” muja ĩi.

¹³ Ate muja ñicū jāmua cāja ca tii juo doorique peere wadore ameri wede majio, tii nūñua waama ĩirā, Umureco Pacu wederique peera ca wapa manirije ca tuaro muja tii. Ñucā apeye tee unore pau muja tiicā —cūjare ĩiupi Jesús.

¹⁴ To biro cūjare ĩi, bojocare juo cojo, o biro ĩiupi:

—Niipetirā yure tuori, atere añuro tuo puoya. ¹⁵ Baariquea, jicā wāme uno peera bojocare ñañoti. Bojoca, yeripu ñañarije tūgoeñari cāja ca ĩirije doca bojocare ñaño. ¹⁶ Ca amoperi catigua tuoya yu ca ĩirijere —cūjare ĩiupi.

¹⁷ Jiro Jesús bojocare camotati, waa, wiipu cū ca earo, cū buerā pea cū ca ĩi cōoña wederique maquēre cāre jāiñaua.

¹⁸ Cāja ca jāiñaro, Jesús pea o biro ĩiupi:

—¿Muja cāa mena to birora muja tuo jeeñoticāti? ¿Baarique jicā wāme uno peera bojocare ca ñañotirijere muja majititi?

¹⁹ Baariquea yeripu waati. Utaḡoa pee waa, jiro witi batecoa —ĩiupi.

²⁰ Atere o biro ĩigu: “Niipetirije baarique añurije wado nii,” ĩigu ĩiupi Jesús. ²⁰ O biro ĩi nemoupi ñucā:

—Ñañarije tūgoeñacāri wede wienerique pee doca, bojocare ca ñañorije nii.

²¹ Bojoca yeripu, ñañarije tūgoeñarique, tiirica wāme cōro méeḡu ñee epericarā cuti yai waarique, jee dutirique, ĩarique,

²² manu cuti, namo cuti bii pacarā epericarā cutirique, paio apeye cōroḡarique, ñañarije tiiruga tūgoeñarique, watoara ĩirique, bobo tūgoeñarico maniro tii yai

* 7:7 Is 29.13. † 7:10 Ex 20.12; Dt 5.16. ‡ 7:10 Ex 21.17; Lv 20.9. § 7:11 Hebreos wederique menara Corbán, ĩi. Moisés cū ca tii doti cūriquirere ca ĩiri wāme peera Umureco Pacure tiicojo nūcū buoḡarā cāja ca jee dica wooriguerḡa cū yee tuacāro biupa (Nm 30.1-2). Teerena fariseos pea “Umureco Pacu yee muja ca jee dica wooriguerḡa cū yee niiro bii,

to biri muja pacua peti cāare muja tii nemo majiti,” ĩicāupa.

* 7:22 Ābocu cū ca tiitore biro bobo tūgoeñarico maniro tiirique.

waarique,* ĩa tutirique, queti pairique, ca nii majuropegare biro tugoñarique, noo ca booro bii nucũ yujurique, nii. ²³ Ate niipetirije ñañarije bojoca cãja yeripu cãja ca tugoñarije witima ĩiro, bojocare ñaño — ĩiupi Jesũs.

Sirofenicia macõ díamacũ cõ ca tũo nuçũ buorique

(Mt 15.21-28)

²⁴ To ca niiricu Jesũs Tiro, Sidón yepari pee waacoaupi. Toorũ ea, bojoca cãja ca majiro bootigu ĩcã wiipu jãa waaupi. Bii pacagu, do biro pee bii, duti majitiupi. ²⁵ Mee yoari méera, ĩcõ nomio, ca wãti jãa ecorico paco Jesũs cũ ca earijere queti tuocãuro. Teere tuori waa, cũ pũto muu bia ea nuu waauro. ²⁶ Cõ pea judío bojoco méé, Sirofenicia macõrũ niipuro. Ape majorũ nii pacago, Jesũs're, “Yũ macõpũre wãti ca jãñagure cõa wiene bojaya,” cãre ĩiuro. ²⁷ To biro cõ ca ĩiro, Jesũs pea o biro cõre ĩi yũũuru:

—Nijá. Ména cũ puna majurope pee cãja baa juojato ĩiña. Cũ puna baariquerena émarĩ yaia peere ecajata, añuti —cõre ĩiupi.

²⁸ To biro cũ ca ĩiro:

—Ûgjá Wiogu. To birora bii. To ca bii pacaro, cũ puna cãja ca baa baterije yeparũ ca ñaarijere yaia cãa baama —cãre ĩiuro.

²⁹ To biro cõ ca ĩiro, Jesũs pea o biro cõre ĩiupi:

—To biirije yure mũ ca ĩi yũũrije juori, tugoñarique paitigora tua waagoja. Mee, wãti mũ macõpũre ca niimiricu witicoami — ĩiupi.

³⁰ Cõ pea, cõ yaa wiipu eago, cõ macõ cãni pejarica taberũ cõ ca pejaro baa eauro. Cõpũre ca niiricu wãti pea witicoaupi mee.

Tũoti, wedeti, ca biigũre Jesũs cã ca catiorique

³¹ Jesũs, Tiro yepa ca niiricu waagu, Sidón yepare ametua, waa nũna waa, Galilea utabucurare Decápolis ca niiri yepare eaupi. ³² Toorũ cũ ca earo, ĩcũ tuoti, wedeti, ca biigũre ami waari, “Mũ amori mena cãre ñia peoya,” ĩiupa Jesũs're.

³³ To biro cãja ca ĩiro Jesũs pea, apero ca bojoca maniro pee cũre ami waa, cũ amo jũari mena cã amoperire juu jõene, ñjeco mena cũ ñemerore padeña, tiupi. ³⁴ Jiro, emũaro pee ĩa maene, yeri jini jãa, o biro cãre ĩiupi: “¡Efatal!” ĩiupi. (“¡Tujuya!” ĩrũgaro ĩi). ³⁵ To biro Jesũs cũ ca ĩirora, ĩcãto cã amoperi tujucua, cũ ñemero cãa abacoa, añuro wede majicoaupi. ³⁶ Jesũs pea, “Ĵicã ũno peerena wedeticãña,” cãre ĩiupi. Buaro jañuro, “Wedeticãña,” cũ ca ĩirora, buaro jañuro wede bato nũna waaupa. ³⁷ Bojoca pea ĩa ucũacoa, do biro pee ĩi majiti, o biro ĩiupa: “Niipetirijepũrena añuro wado tiicãmi. Ca tuotirãrũ cãa tuocua, ca wedetirãrũ cãa wedecua, cãja ca biiro tiimi,” ĩiupa.

8

Cuatro mil ca niirãre Jesũs cã ca baarique ecarique

(Mt 15.32-39)

¹ Tii rũmũrire ñucã rau bojoca nea pooupa. Baarique cuori méé cãja ca biiro ĩari cũ buerãre juo cojo, o biro ĩiupi Jesũs:

²—Anija bojocare yũ ĩa boo pacacoa. Mee, itia rũmũ peti yũ mena niicoama; baarique ũnora cuotima. ³ Baari méé ca biirãrena, cãja yaa wiijeripu yũ ca tuenecojojata, maa decomacãrira día ñaacoabocuma. Ĵicãrã yoororipu ca dooricarã niima —ĩiupi.

⁴ To biro cũ ca ĩiro, cũ buerã pea o biro ĩi yũũuru:

—¿Ano ũno ca bojoca maniropũre noorũ baarique buacãri, ecarique niicu mũ ĩiti? — ĩiupa.

⁵ To biro cãja ca ĩiro, Jesũs pea:

—¿No cãnacãga pan mũja cuoti? —cãjare ĩi jãĩñaupi.

Cãja pea:

—Ĵicã amo peti, ape amore pũaga penituario niiri caari jãa cuo —cãre ĩiupa.

⁶ To biro cãja ca ĩiro, bojocare yeparũ duwi doti, ĩcã amo peti, ape amore pũaga penituario ca niirije pan're ami, Ûmureco Pacure, “Añũ majuropeecã” ĩi juu bue yapano, teere pee bato, cũ buerãre noni cojupi bojocapũre cãja bato cojojato ĩgu. Cãja pea to birora tiupa. ⁷ Wai cãare no cãnacãrã meeacãra cuoupa. Jesũs pea cãjare ami, Ûmureco Pacure, “Añũ majuropeecã” ĩi, cãja cãare cũ buerãre bato dotiupi. ⁸ To biro cã ca tiirijere, niipetirãpũra baa yapicoaupi. Cũ buerã pea ñucã ca ñujarijere ĩcã amo peti, ape amore pũaga penituario niiri pijeeri jee jãa dadoupa. ⁹ Teere ca baaricarã pea bapari mil peti niipura. Jiro Jesũs bojocare waarique wui, ¹⁰ cũ buerã mena cũmuaru ea jãa, Dalmanuta yepa pee waacoaupi.

Fariseos ĩcã wãme cãja ca tii bau nii dotirique

(Mt 16.1-4; Lc 12.54-56)

¹¹ Jiro fariseos Jesũs pũto eari, cũ mena buaro wede peni juo waaupa. Ñañarije cũ tii bui cutijato ĩrã, ĩcã wãme ũmũreco tutipu maquẽ ca ĩa ñaaña manirije cãre tii bau nii dotiupa, “¿Díamacãra Ûmureco Pacu cũ ca tiicojoricãra cã niiti?” ĩi majirũgarã. ¹² To biro cãja ca ĩiro, Jesũs pea yeri jini jãa, o biro ĩiupi:

—¿Ñee tiirã anija bojoca ĩcã wãme ca ĩa ñaaña manirije tii bau niiriquere cãja jãiti? Yee méé yũ ĩi. Ĵicã wãme ũnoacã peera tii bau nii ĩñoña manirucuma —ĩiupi. ¹³ To biro cãjare ĩi, cũmuaru ea jãa, utabucura ape nũña pee tiacoaupi.

Fariseos cāja ca tii niirije
(Mt 16.5-12)

¹⁴ To waarā, cū buerā pea baarique jeeri mée acobo, waacoaupā. Cūmuarure jīcāgaacāra pan'ga cōupa. ¹⁵ Jesús pea o biro cājare īi majioui:

—Mujā tugoeña majiwa, fariseos, to biri Herodes, cāja ca tii niirije menare* —īiupi.

¹⁶ To biro cū ca īiro, cū buerā pea: “Agō nija, pan mani cōoti,” ameri īi niūpa.

¹⁷ Jesús pea to biro cāja ca ameri īirijere majiri, o biro cājare īiupi:

—ĶNee tiirā, “Pan mani cōoti,” mujā īiti?

ĶMéna, īa jeeñoti, tuo puoti mujā biicāti? ĶMujā ca tugoeñarije to pāati majuropeecāti?

¹⁸ ĶCape cuti pacarā īati, amoperi cuti pacarā tuoti, mujā biicāti? ĶYoari mée mujā acobocoati? ¹⁹ Jīcā amo cōro niirije pan menara jīcā amo cōro mil ca niirāre yu ca baarique batorique ca dajarijere Ķno cānacā pijeeri peti mujā jee jāa dadori? —cājare īiupi.

To biro cū ca īiro cāja pea:

—Puā amo peti, dapore puaga penituario niiri pijeeri —īiupa.

²⁰ —Nucā, jīcā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirije pan menara, bapari mil ca niirāre yu ca baarique batorica tabera, Ķno cānacā pijeeri mujā jee jāa dadori? —īiupi.

To biro cū ca īiro:

—Jīcā amo peti, ape amore puaga penituario niiri pijeeri —īiupa.

²¹ —ĶTo docare ména, mujā tuo puoticāti? —īiupi Jesús, cū buerāre.

Betsaidapu ca īatigure Jesús cū ca catiorique

²² Jiro Betsaida cāja ca earo, jīcārā jīcū ca īatigure Jesús puoto ami waari, “Cūre padeñaña,” īiupa Jesús're. ²³ To biro cāja ca īiro Jesús pea, ca īatigure macā tujaropu cūre tiacā witi waaupi. Toopu cū ujeco mena cū capere weyo, cū amori mena cū capere űia peo, “ĶMee apeye uno mu īati?” cūre īi jāiñauipi. ²⁴ To biro cū ca tiiro, ca īatimiricu pea īa pāari, o biro cūre īiupi:

—Bojocare yu īa biigupua. Buari, yucura waa yujurore biro biicā —cūre īiupi.

²⁵ To biro cū ca īiro, Jesús pea cū capere űia peo nemoupi űucā. To biro cū ca tiiro, űee jāa maniro añuro īa, diarique manigupu tuacāupi yua. ²⁶ To cōrora Jesús pea cū yaa wiipu cūre tuenecojogu, o biro cūre īiupi:

—Macā pee piya waari, jīcū uno peerena wedegu waa, tiiticāña —īiupi.

Jesús're “Mesías mu nii,” Pedro cū ca īirique
(Mt 16.13-20; Lc 9.18-21)

²⁷ Ate jiro Jesús cū buerā mena, Cesarea de Filipino yepa macā macāripu waaupi. Maapu waa nūna waagu, Jesús cū buerāre:

—ĶBojoca, ‘Niru niimi,’ yure cāja īirucuti? —cājare īi jāiñauipi.

²⁸ To biro cū ca īi jāiñauipi:

—Jīcārā: “Uwo Coeri maju Juan niimi.” Aperā: “Eliás niimi.” Aperā: “Jīcū ca biipere wede jugueri maja mena macū niimi,” mare īima —cūre īi yūupa.

²⁹ To biro cāja ca īiro:

—Mujā pea, Ķ“Niru niimi,” yure mujā īiti? —cājare īi jāiñauipi Jesús.

To biro cū ca īiro, Simón Pedro pea:

—Mua, űmureco Pacu cū ca tiicojo cojoricu Cristo mu nii —cūre īiupi.

³⁰ To biro cū ca īiro: “Teere jīcū uno peerena wedeticāña,” īiupi Jesús cū buerāre.

Cū ca bii yaipere cū ca wederique
(Mt 16.21-28; Lc 9.22-27)

³¹ Jiro Jesús cū buerāre o biro cājare īi wede majio juo waaupi:

—Yu, Ca Nii Majuropeegu Macū, buaropura ñañaro tamuo, judíos're ca juo niirāre, paia uparāre, doti cūiriquere ca juo buerāre īa juna eco, yu ca biipera juo bii. Nūcā yure jīa cōa, cāja ca tii pacaro itia ramu jiro yu cati tuacoarucu —cājare īiupi. ³² Atere tuo majiracarora cājare wede majioui. To cōrora Pedro pea, apere pee cūre ami waa, to biro cū ca īirije juori cūre tuti camota juo waaupi. ³³ To biro cū ca īiro, Jesús pea amojede nucā, cū buerāre īari, o biro īi tutiupi Pedrose:

—ĶYure camotati waaguja Satanás! Mua űmureco Pacu cū ca tiirugari wāmere mu majiti. Bojoca cāja ca tugoeñarore birora mu tugoeñacā —cūre īiupi.

³⁴ To biro cūre īi, cū buerāre bojocare juo cojori, o biro īiupi Jesús:

—Jīcū yu buegu ca niirugu uno mu majurope mu ca tiirugarijere acobori, yu yee juori ñañaro tamuo pacagu, to birora tugoeña bayi, yure nūñaña. ³⁵ Cū ca cati niirijere ca maigua, cū ca catipere buatirucumi. To ca bii pacaro yu yee juori, añurije quietire cū ca tuo nūñjeerije juori, ñañaro ca tii eco yaigua, ametuarucumi. ³⁶ ĶNee uno peere to tii nemoti ati yepa maquē niipetirore paio cōo amētuenecā pacagu, űmureco Pacure tuo nūñjeetigura ca bii yaigura? ³⁷ Nūcā, Ķno cōro paio mena cū wapa tiibogajati, cū ca cati niipe wapare? ³⁸ Ati cuu macārā ñañarije tii, űmureco Pacure tuo nūñjeeti, ca biirā watoare niirā, yu yee quietire, yu yee maquēre bobo jāa, ca biirāra, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū cāa, yu Pacu cū ca boe baterije, cū puoto macārā ca ñañarije manirā mena yu ca doori ramure, yu yee quietire wederugarā cāja ca bobo jāaricare birora cājare yu bobo īarucu —cājare īiupi Jesús.

* 8:15 Fariseos yee to biri Herodes yee, baarique ca wauaro ca tiirijere īa majiña.

9

1 O biro ñi nemoupi ñucã:
—Yee méé mujare yu ñi: Jicãrã ano ca niirã mena macãrã, Ûmureco Pacu cã ca doti niiri tabe, cã ca tutuarije mena ca earo Ìatirãra bii yaitirucuma —ñiupi.

*Jesús cã ca baurije ca wajoarique
(Mt 17.1-13; Lc 9.28-36)*

2 Jicã amo peti, ape amore jicãga penituario niiri ramuri jiro, Jesús, cã buerã Pedro, Juan, Santiago jãa wadore, ãtãga ca emuaricãru juo waaupi. Tooru, cãga ca ña cojoro cã ca baurije wajoacoaupi. 3 Cã juti cãa buaro boti ajiyaarije biicoaupe. Jicã uno peera buaro coecã pacagu, añuro botiritopu cã ca tii majitiro ametãneropu botiupe. 4 Ñucã Elías, Moisés baua eari, Jesús mena wede peni niupa. 5 To biro cãga ca biuro ñagu, Pedro pea o biro ñiupi Jesús're:

—Buegu, anopu mani ca niuro añu majuropecã. Itia wii, wii pñiri jãa quenorucu. Mu yaa wii, Moisés yaa wii, Elías yaa wii, jãa tiirucu —ñiupi. 6 Cã ca wederijere, “To biirije yu ñicu,” ñi majiticãupi, niipetirãpura ñuca yaicoama ñirã. 7 To biro cãga ca bii niirora, bueri burua doo, cãjare paa ñmaacãupe. To biro ca biirora bueri buruapu wederique o biro ca ñirije wedeoupe: “Ania, yu Macã, yu ca maigu niimi. Cãre tuo nunjeeya,” ñiupe. 8 To biro ca ñiri nimarora ña cojorã, Jesús jicãrena ñaupa.

9 Ëtãguru ca niiricarã duwi nunna doorã, Jesús pea: “Mujã ca ñajãrijere jicã uno peerena wedeticãña, yu, Ca Nii Majuropeegu Macã ca bii yairicarã watoare yu ca cati tuaro jiropu mujã wederucu,” cãjare ñiupi. 10 Tee juori, cãga wadora atere majicãa niirucuupa, biirãpura cãga majurope, “Do biro ñirugaro to ñibuti, ca bii yairicarã watoare cati tuarique,” ameri ñi jãña nii pacarã. 11 To biri o biro cãre ñi jãñaupa:

—¿Ñee tiirã doti cãuriquere ca juo buerã pea: “Elías doo juorucumi,” cãga ñirucuti? —ñiupa.

12 To biro cãga ca ñi jãñauro, o biro cãjare ñi yuupi Jesús:

—Yee méé ñima, Elías'ra doo jugue, cãra niipetirijere queno, tiirucumi. To docare, ¿ñee tiuro Ûmureco Pacu wederique, “Yu, Ca Nii Majuropeegu Macãre, ñañaro tamuo, ña juna eco biirucumi,” ñi owarike to niiti? 13 Yu pea, “Mee, Elías doo yerijãaupi,” yu ñi. Cãga pea niipetiro cãre cãga ca tiirugari wãmeri cõro cãre tiupa. Cãre ca biipere to biro tii ecorucumi, cãga ca ñi owa tuuricareo birora —ñiupi.

Wãmu ca wãti jãa ecoricare Jesús cã ca catorique

(Mt 17.14-21; Lc 9.37-43)

14 Aperã cã buerã puto peere tua earã, pau bojoca watoapu nii, ñucã jicãrã doti

cãuriquere ca juo buerã cãga mena cãga ca wede peni niuro bua eaupa. 15 Jesús're ñacãrãpura, ñjea niirique mena cãre ñmaa boca jãiupa. 16 To biro cãga ca biuro, cã pea o biro cãjare ñi jãñaupa:

—¿Ñee anore cãga mena mujã wede peniti? —ñiupi.

17 To biro cã ca ñiro, jicã too cãga watoa ca niigu, o biro cãre ñi yuupi:

—Buegu, yu macãre wãti cãre ñaajãa ñucã eari, ca wedetigu cã ca tuaro cã ca tiigere, mu yu ami doojãwu. 18 Noo cã ca niiri tabe ñaajãa ñucãri, cã ca ñaacũmu yugui mecãro tii, cã ñjeropu jopo witi, upi baca dupo tuu, tutua puuacoa, cã ca biuro cãre tiimi. Mu buerãre, “Wãtãre cõa wieneña,” cãjare yu ñimijãwu. Do biro tii majitijãwa —ñiupi.

19 To biro cã ca ñiro, Jesús pea o biro cãre ñi yuupi:

—¿Agõ nija, diãmacũ ca tuo nunjeetirã! ¿No cõro yoaro mujã mena yu niiguti? ¿No cõro yoaro to biro mujã ca biirijere yu ñucã niiguti? Ano pee cãre ami dooya —ñiupi.

20 To biro cã ca ñiro, Jesús puto cãre ami waaupa. Wãti pea Jesús're ñagura, wãmu yerapu ñaacũmu waa, yugui mecũ, cã ñjeropu jopo witi, cã ca biuro cãre tiupi. 21 To biro cã ca biuro, Jesús pea o biro ñi jãñaupa cã pacure:

—¿No cõropu atere to biro cã bii juori? —cãre ñiupi. To biro cã ca ñiro cã pacu pea:

—Wimagu niigupura to biro bii juowi. 22 Pau tiiri cãre ñaragu, pecameru tii cõa joe, ñucã diapu cã ca ñaãñuaro cãre tii, tii mecãorucumi. No jicã wãme uno mu ca tii majijata, jãare boo paca ñari, jãare tii nemoña —ñiupi Jesús're.

23 To biro cãre cã ca ñiro tuogu:

—¿Njã! ¿Ñee tiigu mu ca tii majijata, mu ñiti? Diãmacũ ca tuo nunjeegura niipetirije tii majirique wado nii —cãre ñiupi Jesús.

24 To cõrora cã pacu pea o biro ñi acaro buiupi:

—¿Buaru jañuri yu ca tuo nunjeero yare tii nemoña! —ñiupi.

25 Bojoca pau cãga ca nea poo nunna dooro ñari, wãti yerige o biro ñi tuti cõa wieneupi:

—“Wãti, wedeti, tuoti, ca biigu yoari méé witi waaguja. Puati cãre ñaajãa ñucã nemoticãña,” mure yu ñi —ñiupi.

26 To cõrora wãti pea buaro acaro bui, ñañaropu cãre tii wëe yaye cõa cõu cojo, witi-coaupi. Cã pea ca dia waaricare biropu biicã cũmu waaupi. To biri pau, “Dia yaicoami,” ñiupa. 27 Jesús pea cã amopu ñee, cãre tãa wãmuoupi. To biro cã ca tiirora, cã pea wãmu ñucãcoaupi.

28 jiro Jesús wiipu cã ca jãa waaro, cã buerã pea cãga wado niirã, o biro cãre ñi jãñaupa:

—¿Ñee tiirã jáa pea wãtĩre jáa cõa wiene majitijapari? —İiupa.

²⁹ To biro cãja ca ĩro Jesús pea:

—Wãtĩa anija ũnoa, betĩrique mena juu buecãripu wado cõa wienericarõ ca witrã niima —İiupi cã buerãre.

Cũ ca bii yaipere puati cũ ca wederique
(Mt 17.22-23; Lc 9.43-45)

³⁰ Too ca niiricarã waarã, Galilea yepa pee ametũa waaupa. Jesús pea ĩcũ ũnora cãja ca majiro bootiupi, ³¹ cã buerãre buema ĩgu. O biro cãjare ĩi wedeupi:

—Ūu, Ca Nii Majuropeegu Macãre, aperãpũre yũre tiicojorucuma. Cũja pea yũre ĩã cõacãrucuma. To biro cãja ca tii cõacãmijata cãare, itia rũmu jiro yũ cati tuacoarucu ñucã —cãjare İiupi.

³² Cãja pea to biro cũ ca ĩirijere tuo majitiupa. Cãre jãĩnarugarã cãa uwi jaĩiupa.

¿Niru pee cũ niiti, ca nii majuropeegu?
(Mt 18.1-5; Lc 9.46-48)

³³ Too ca waaricarã, Capernaúm macãpũ eaupa. Wiipũ niigu, o biro cãjare ĩi jãĩiupi Jesús cũ buerãre:

—Maapu doorã, ¿ñeere mũja wede pai nũnũa doojãri? —İiupi.

³⁴ Cãja pea maapu doorã, “¿Niru pee cũ niiti, ca nii majuropeegu?” ca ameri ĩi nũnũa dooricarã niiri, wedetiupa. ³⁵ To biro cãja ca biiro ĩa, Jesús pea ea nuu waa, cũ buerã puu amo peti, dupore puuga penituario ca niirãre juo cojo, o biro İiupi:

—İcũ, ca nii majuropeegu ca niiruga tũgoeñagu ũnoa, niipetirã jiro macãpũ nii, niipetirãre pade coteri maju nii, cũ bijato —cãjare İiupi.

³⁶ To biro ĩi, ĩcũ wimagũre cũja watoa cãre nũcõ, cãre ami apa, o biro cãjare İiupi Jesús:

³⁷ —Yũre ca tuo nũnjeeegu, ĩcũ ani wimagũre * biro ca biigũre ca ñeegua, yũrena ñeeegu tiimi. Ñucã yũre ca ñeegua, yũre ca tiicojoricare ñeeegu tiimi —İiupi.

Manire ca junatĩgua mani mena macã niimi

(Mt 10.42; Lc 9.49-50)

³⁸ Juan pea o biro İiupi Jesús're:

—Buegu, ĩcũ mũ wãme mena ĩcãri, wãtĩare ca cõa wiene niigũre jãa ĩajãwu. Jãa pea mani mena macã meé cũ ca niiro macã, “Teere tiiticãña,” cãre jãa ĩjãwu —İiupi.

³⁹ To biro cũ ca ĩro, o biro cãre ĩi yũnũri Jesús:

—Camotaaticãña. ĩcũ ũno peera yũ wãme mena ĩcãri, ca ĩa ñaãña manirije ca tii bau

niigua, ñaãro yũre ĩi majitimi. ⁴⁰ Manire ca junatĩgua, mani mena pee ca niigu niimi.

⁴¹ No ca boorã, mũja Cristo yaarã ca niirãre, oco bapa ũnoacãra mujare ca tĩarã, to biro cãja ca tiirique juori, cãja yee ca niipere buarucuma.

Ñaãro ca bii buiyeerije
(Mt 18.6-9; Lc 17.1-2)

⁴² “No ca boogu, anija mena macã wãmaacã yũre ca tuo nũnjee juo doogũre ñaãrije cũ ca tiiro ca tiigũra, ũtãga pairica mena cũ amũtũture jia tuuri, dia pairi yaapu cõaũua cõacãjata, aũcãbocu. ⁴³ Mũ amo ñaãrije mũ ca tiiro to ca tiijata, tii amore paa taa cõacãña. Amo dũcara caticõa niirica tabepũre mũ ca earo aũjũũ. ⁴⁴ Pũa amo menapũra ñaãro bii yairica tabe pecame ĩcãti ũno peera yaticoa, becoa cãa diacoa, cãja ca biitiri tabepũre mũ ca waaborica tabe ũnorenã. ⁴⁵ Mũ dupo ñaãrije mũ ca tiiro to ca tiijata, paa taa cõacãña. Dupo manigũra to birora caticõa niirica tabepũre mũ ca earo, aũjũũ. ⁴⁶ Pũa dupo menapũra ñaãro bii yairica tabe pecame ĩcãti ũno peera yaticoa, becoa cãa diacoa, cãja ca biitiri tabepũre mũ ca waaborica tabe ũnorenã. ⁴⁷ Ñucã mũ capega ñaãrije mũ ca tiiro to ca tiijata, jade wee amiri cõacãña. ĩcãga capega manigũra ũmũreco Pacy cũ ca doti niiri tabepũre mũ ca earo, aũjũũ. Pũa capega menapũra ñaãro bii yairica tabe:

⁴⁸ “Too macãrã becoa diati,

pecame cãa yatiti, ca biiri tabepũre mũ ca cõa joe ecopa tabe ũnorenã.”†

⁴⁹ “Niipetirã, ñaãro tamũo ametuuri jiro buaro jaĩuri ca tũgoeña bayirã nii nũnũa waarucuma.† ⁵⁰ Moa aũrije nii. To biro bii pacaro to ca oca yerĩãacoajata, ¿do biro pee tiicãri ñucã, ca ocarije ca nii earo mũja tii majibogajati? Mũja majuropeera moare biro niĩña. Niipetirã mena aũuro niirique cati niĩña —İiupi Jesús.

10

Ameri cõarique
(Mt 19.1-12; Lc 16.18)

¹ Jesús Capernaúm ca niiricu, Judea yepa, dia Jordán ape nũña, muipũ cũ ca mũa doori nũña peere ca niiri yepa pee waacoaupi. Ñucã toopũre pau bojoca cãja ca nearo, cũ ca tiurucurõre birora, cãjare bue juo waaupi. ² To biro cũ ca ĩi niiro, ĩcãrã fariseos Jesús puto ea, cãre ĩi buiyeerugarã,

* 9:37 Arameo wederique menara wimagũ to ca ĩjata, pade coteri maju cãare to biri wãmera ĩcã. 1Ti 4.12; Mt 17.4.

† 9:48 Is 66.24. ‡ 9:49 “Niipetirãpũra peca ca ũrije mena moa tuu jãaricaro biro tii ecorumuma. Ñucã waibũcũrã ĩari tiicojo nũcũ buoriquẽ cõrora moa mena tuu jãa ecorucu. Ca wetapũre jeerugarã peca mena joe abo, ñucã moa, baariquere ca poaro tii, ca boatiro tii, ca tiitore birora tii ecorucuma. Ñucã moare to ca ĩjata, majirique maquẽrena ĩcãro ĩi. Tee majiriquera ũmũreco Pacy cũ ca boorore biro mani yaarã mena aũuro mani ca niiro ca tiirije nii.” Mc 9.33-37.

“¿Jicū cū ñumore cū ca cōaro to añucāti?” İi jāiñaua. ³ To biro cūja ca ĩiro, cū pea:

—Moisés ¿ñeere mujare cū tii dotiupari? —İiupi.

⁴ Cūja pea:

—Moisés: “ ‘Ate juori mare yu cōa,’ ca ĩiri pũuro owari cōre tiicojo, cōacāña,” İiupi —İiupa.

⁵ To biro cūja ca ĩiro, Jesús pea o biro İi wıupı:

—Moisés atere to biro mujare tii dotiupi, ca wederique ametuene ñucā pairā mūja ca niıro macā. ⁶ Jicāto Æmureco Pacu ati yepare tii jeeño juogupara, amu, nomio tiupi. ^{*} ⁷ To biri amu, cū pacare, cū pacore, camotatiri, cū ñumo mena pee niurucumi. ⁸ Puarā nii pacarā, jicā upura nii earucuma. To biri puarā méé niıma. Jicāra niıma.† ⁹ To biri Æmureco Pacu jicā upura cūja ca niıro cū ca tiıricarēna, bojocara cūja ca ameri camotatiro tii majitimi —cūjare İiupi.

¹⁰ Ñucā cū buerā pea wııpu niırā, tee maquērena jāiñaua Jesús're. ¹¹ To biro cūja ca ĩiro, Jesús pea:

—Cū ñumore cōari, apeo ca ñumo cutigua, cū ñumo ca nii juorico menare ñañarije tiıgu tiimi. ¹² Ñucā nomio pee cāa, cō manure cōacāri apı cō ca manu cutijata, cō cāa, ñañarije tiıgo tiimo —cūjare İiupi.

Wimarāre Jesús cū ca juu bue bojarique (Mt 19.13-15; Lc 18.15-17)

¹³ Jicārā, Jesús puto wimarāre jee waaupa, cūjare cū padeñajato ĩirā. Cū buerā pea wimarāre ca jee waarāre bocā tuti camota niıupa. ¹⁴ Jesús pea to biro cūja ca ĩiro İa ajiari, o biro cūjare İiupi:

—Wimarāre camotaatırāra yu puto pee cūjare tiicojo. Æmureco Pacu cū ca doti niiri tabea cūjare biro ca niırā yaa tabe niı. ¹⁵ Yee méé yu İi: Jicū wımagu cū ca biırore biro Æmureco Pacu cū ca dotiri tabe maquēre ca tuo ñunıjeetigua, tii tabepure ea waatirucumi —İiupi.

¹⁶ To biro cūjare İi yapano, wimarāre jee apa, cū amori mena cūjare ĩıa peori, añuro cūjare ca bii mua ñucāpere cūjare jāi bojaupi.

Wamu ca apeye paıgu (Mt 19.16-30; Lc 18.18-30)

¹⁷ Jesús, waagu doogu cū ca biiri tabera, jicū amu ũmaa ea, cū añuro jupearı mena cū jueruero ea nuuri, o biro cūre İi jāiñauı:

—Buegu Añugu, ¿ñee upo yu tiıgajati, to birora caticōa niıriquere buarugu? —İiupi.

¹⁸ To biro cū ca ĩiro, Jesús pea:

—¿Ñee tiıgu “Añugu” yure mu İiti? Jicū peera ca añugu manimi; ca añugua jicāra niımi, Æmureco Pacu wado. ¹⁹ Mee, Æmureco Pacu cū ca doti cūuriquere mu maji: Jıaticāña.

Ñamo cuti, manu cuti, bii pacarā tii epericarā cutiticāña. Jee dutiticāña. Watoara İi dito buıyeeticāña. İi dito jeeticāña. Mu pacare, mu pacore, ñucā buoya† —cūre İiupi Jesús.

²⁰ To biro cūre cū ca ĩiro cū pea:

—Buegu, wımagu niıgupara tee niıpetirijere yu tii peticāwu mee —İiupi.

²¹ To cōrora mairique mena cūre İa:

—Jicā wāmera mare duja. Waaguja. Mu ca cūorije niıpetirijere noni peotıcā, wapa jeeri, ca boo pacarāre noniña. To biro tiıgu, Æmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure paio mu apeye cutırucu. To biro tii yapano, yure bapa cutıgu dooya —cūre İiupi.

²² Teere tuogu, cū pea bijaatigura tugoeñarique pai, waacoaupı ca apeye paıgu niiri.

²³ To cōrora Jesús pea cū weja İa amojode, o biro İiupi cū buerāre:

—İCa apeye pairāra Æmureco Pacu peere cūja ca tuo ñunıjeerugamijata, popıye peti niıcāro dooro bii! —İiupi.

²⁴ O biro cū ca ĩirijere, cū buerā pea do biro pee İi majiticāupa. Ñucā Jesús pea o biro cūjare İi nemoupi:

—Yu puna, cūja apeyerena ca wederique paıorāra, Æmureco Pacu peere cūja ca tuo ñunıjeepe pea do biro tii majiña manirije peti to niıcāti. ²⁵ Camello pea, ājıpōa potaga opere popıye méé cū ca jāa ame wııcoo pacaro, jicū ca apeye paıgu peera Æmureco Pacu peere cū ca tuo ñunıjeerugarije popıye peti niıcā —cūjare İiupi Jesús.

²⁶ To biro cū ca ĩiro, cū buerā pea buaro jañuri tuo ucacā yai waa, do biro pee İi majiticā, o biro İiupa:

—Too docare ¿ñıru peti cū ametuaguti? —İiupa.

²⁷ To cōrora Jesús pea cūjare İa, o biro İiupi:

—Bojocara do biro ca tii majiña manirije niıro bii. Biiti Æmureco Pacu peera. Niıpetirijepara cū ca tii majirije wado niıcā —İiupi.

²⁸ To biro cū ca ĩiro, Pedro pea:

—Jāa, jāa yeere cūu peticā, mare jāa ñunu doowu —İiupi.

²⁹ To biro cū ca ĩiro, Jesús pea:

—Yee méé mujare yu İi. No ca boogu yu yee juori, ñucā añurıje queti juori, cū yaa wiire, cū yaarāre, cū yaarā romirire, cū pacare, cū pacore, cū punare, cū yaa yepare, cū ca waa weojata, ³⁰ ati yepare cati niıgura, ñañaro cūre cūja ca tiıruga ñunıjeerıje watoara, cū ca waa weorıque ametuenero wiijeri, cū yaarāre, cū yaarā romirire, cū pacare, cū pacore, cū punare, cū yaa yeparıre, cien cōro peti tiicojo nemo ecorucumi; ñucā ape tuti macā yeparepe cū ca niıpe peera to birora caticōa niıriquere tiicojo ecorucumi.

* 10:6 Gn 1.27. † 10:8 Gn 2.24. ‡ 10:19 Ex 20.12-16; Dt 5.16-20.

³¹ Pau, mecürire ca nii majuropeerã ca niirã, cãja ca ñña manirã tuarucuma. Ñucã mecürire cãja ca ñña manirã ca niirã, ca nii majuropeerã niirucuma —cãjare ñi yuupi Jesús.

Cã ca bii yaipere itiatu cã ca wederique
(Mt 20.17-19; Lc 18.31-34)

³² Jiro, Jerusalén pee maa ñña waaupa. Jesús pea cã buerã juguero waacã ñña waaupi. To biro cã ca biiro, cãja pea, “Uwiorije ca biigu cã niiti” ñi ññujeeupa, cãja jiro ca doorã pee cãja ca boca uwi ññujecãro. Ñucã Jesús, cã buerã ñña amo peti, ñpore ñña penituario ca niirãre bojoricaro juo cojo, o biro cãjare ñiupi cãre ca biipere: ³³ “Muja ca ñarora, Jerusalén’ña waaarã mani bii, yu, Ca Nii Majuropeegu Macãre, paia ñparãre, doti cãuriquere ca juo buerãre, yure wedejaarucuma. Cãja pea yure cãja ña cõajato ñirã, ape yepa macãrãre yure tiicojorucuma. ³⁴ Cãja pea ñña yure ñi epe, yure ñjeco eo bate tuu, yure bape, yure ña cõa, tiicãrucuma. To biro cãja ca tiimijata cãre, itia ñña jiro yu cati tuacoarucu ñucã,” cãjare ñi wedeupi Jesús.

Santiago, Juan, jicã wãme Jesús’re cãja ca jãimirique
(Mt 20.20-28)

³⁵ Zebedeo puna, Santiago, Juan, Jesús puto pee waari, o biro cãre ñiupa:

—Buegu, ñure jãa ca jãirijere jãare mu ca tii nemoro jãa boo —ñiupa.

³⁶ To biro cãja ca ñiro:

—Ñee ñnore mujare yu ca tii bojaro muja booti? —cãjare ñi jãñaupi Jesús.

³⁷ To biro cãjare cã ca ñiro, cãja pea:

—Mu ca doti niiri tabe ca ñña majuropeeri tabere, jicã, mu diãmacã ñña, apí mu ñcõ ñña pee, jãare mu ca duwi dotiro jãa boo —cãre ñiupa.

³⁸ To biro cãja ca ñiro:

—Muja, muja ca jãirijere muja majiti. To docare muja, do biro bii majiña maniro ññañije yu ca tamore ñnore ññañi peti tamocã, ññañi wãmeru tii ecori yu ca ña eco yaipere ñnore tamorã, ñmuja bii bayicãrãti? —cãjare ñiupi Jesús.

³⁹ To biro cãjare cã ca ñiro tuorã:

—Ëgjã, jãa bii bayicãrucu —cãre ñiupa.

Jesús pea o biro cãjare ñiupi:

—Biirãña muja, yure birora buaropura ññañi peti tamocã, bii yai, muja bii ametuarucu. ⁴⁰ Buari, yu diãmacã ñña, yu ñcõ ñña muja ca duwirugarije docare, yu, yu ca duwi dotipe méé nii. Mee tea, “To biro biirucuma,” ñricarã cãja ca duwipi nii —cãjare ñiupi Jesús.

⁴¹ Aperã ñña amo cõro ca niirã pea teere tuorã, Juan, Santiago jãa mena ajia jañuupa. ⁴² Jesús pea cãjare juo cojo, o biro ñiupi:

—Mee muja maji, ati yepa macãrã ñmureco Pacare ca majitirã, “Wiorã jãa nii” ca ñirã, cãja bojocare tutuaro mena doti epema; ñucã ñparã ca nii majuropeera pea, cãja ca dotirije mena cãjare ñi epecãma. ⁴³ Muja mena peera to biro méé biirucu. Muja watoare ca nii majuropeegu ca niirugu ñnoa, mujare pade coteri mujare biro pee ca biiru niimi. ⁴⁴ Ñucã muja watoare ca juo niigu ca niirugu ñnoa, niipetirãre pade coteri mujare biro pee ca biiru niimi. ⁴⁵ Yu, Ca Nii Majuropeegu Macã cãa, yure cãja pade cotejato ñgu méé yu doowu. Yu pee cãjare pade cote, ñucã pau bojoca ññañije cãja ca tiiriquere bii yai boja ametuene gu doogu yu doowu —ñiupi Jesús.

Ca ñatigu Bartimeore Jesús cã ca catorique

(Mt 20.29-34; Lc 18.35-43)

⁴⁶ Jiro Jericó macãre eaupa. Tii macãre Jesús, cã buerã, aperã pau bojoca mena cã ca witi ñña waaro, jicã ca ñatigu Bartimeo ca wãme cutigu Timeo macã, maa puto wapa tiirica tiiri jãa duwiupi. ⁴⁷ “Jesús, Nazaret macã niimi,” cãja ca ñiro tuori:

—Jesús, David Pãrami, yure boo paca ñña! —ñi acaro buiupi.

⁴⁸ To biro cã ca ñiro, cã yerijãa waajato ñirã, pau cãre tuti camotaamiupa. To biro cãja ca ñi pacaro, cã pea buaro jañuro acaro buiupi: —David Pãrami, yure boo paca ñña! —ñiupi.

⁴⁹ To cõrora Jesús pea tua ñucã, “Cãre juo cojoja,” ñiupi. To biro cã ca ñiro, o biro cãre ñi juo cojoupa:

—Ñjã. Tugoeñarique paitigura wãmu ñucãri, dooya. Jesús ñure juomi —cãre ñiupa.

⁵⁰ To cõrora ca ñatigu pea cã jutiro jotoa macãrore tuu wee cõa cãu, bupu wãmu ñucã, Jesús puto pee waaupi. ⁵¹ Jesús pea:

—Ñeere ñure yu ca tii bojaro mu booti? —cãre ñi jãñaupi.

To biro cã ca ñiro, ca ñatigu pea o biro ñi yuupi:

—Buegu, yu cape ca ñaro yu boo —ñiupi.

⁵² Jesús pea:

—Tua waaguja. “Jesús yure cati-ocãrucumi,” mu ca ñi tugoeña bayirijera mu diariquere ametuene —cãre ñiupi.

To biro cãre cã ca ñiri nimarora, ca ñatimiricu añuro ña, Jesús’re ññucoaupi.

11

Jerusalén’re Jesús cã ca jãa waarique

(Mt 21.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)

¹ Jerusalén macãre ea ñña waaarã, Betfagé, Betania macãri Olivos Buuro puto eagu, cã buerã ñarãre ² o biro cãjare ñi cojoui Jesús:

—Waarãja ano diãmacã ca niiri macãpu. Tii macãre earã, jicã burro, ca peja ññaña

manigu, cāja ca jia tuu nūcōricare muja buarucu. Cāre popiori muja ami doowa. ³Jicū, “¿Nee tiirā cāre muja popioti?” mujare cū ca ijata: “Wioḡu cāre boomi. Yoari mée mujare tuenecārucumi űucā,” cāre muja iwa —īi cojoupi.

⁴To biro cū ca īi cojorā waa, burrore jope puto, maa putoacā cāja ca jia nūcōricu ca nucūḡare bua eari, cāre popioupa.

⁵Cāre cāja ca popioro ĩarā, jicārā too ca niiricārā:

—¿Nee tiirā burrore muja popioti? — cājare īi jāiűaupa.

⁶Cāja pea, Jesús, cājare cū ca īi doti cojoricarore biro cājare ĩupa. To biro cājare cāja ca ĩiro, to birora cājare ĩacāupa.* ⁷Jesús puto ami ea, cāja juti jotoa maquē burro jotoare peoupa. Jesús pea cū jotoa ea pea waaupi. ⁸Cū ca waa nūna waaro, paḡ cāja juti, jotoa maquēre tuu weeri maare cūu jūḡe nūna waa, űucā aperā macānucūpa cāja ca paa jude jeerica queerire cūu jūḡeupa. ⁹To biro tii nūna waarā, cū jūḡero ca waarā, cū jiro pee ca doorā cāa o biro īi acaro buiupa:

—Īāare ametueneña!† Añuro ca biḡu niimi, űpa wāme mena ca dooḡu.‡ ¹⁰Ca añu majuropeerije nii, mani űicū David cū ca doti niiquīricarore biro ca bii maa nacā doope. Jāare ametueneña, mu, űmureco tutipū ca niḡu —cāre īi nūna waaupa.

¹¹Jesús, Jerusalén're ea, űmureco Pacu yaa wii pee waaupi. Tii wiipū jāa ea, niipetiro ĩa yuju peticā, űamipū ca niiro macā, cū buerā pua amo peti, dūpore pūaga penituario ca niirā mena Betania pee waacoaupi űucā.

Higueragu ca dica maniricu
(Mt 21.18-19)

¹²Ape rumu Betaniapu ca niiricu, Jerusalén'pu waa nūna waagu, buaro queyaupi Jesús. ¹³To biro bii queya nūna waagu, yoaropu jicāḡu higueragu, ca pūu cuti nucūro ĩari, “Dica cuticu” ĩigu, ĩagu waamiupi. Tiḡu puto eagu, ca pūu wado ĩaupi, ca dica cutiri cuu mée ca niiro macā.

¹⁴To cōrora o biro ĩupi Jesús, higueragure: —Īcū űno peera mu ca dica cutirijere baa nemo tiitirucuma —ĩupi.

To biro cū ca ĩirijere tūoupa cū buerā.

űmureco Pacu yaa wiire űañarije ca niirijere Jesús cū ca cōarique
(Mt 21.12-17; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)

¹⁵Jesús Jerusalén'pu ea, űmureco Pacu yaa wiipū jāa waa, tii wiipū noni wapa taa, wapa tii, ca tii niirā niipetirāre cōa wiene juo waaupi. Wapa tiirica tiirire wajoa, buare noni wapa jee, cāja ca tii duwiri taberire tumicā cōa cūu bate peoticāupi. ¹⁶űucā

űmureco Pacu yaa wiipure jicā űno peera apeye jecāri, cāja ca tēo taaro bootiupi Jesús. ¹⁷O biro cājare īi wede majioui:

—O biro īi owarique nii:

“Yū yaa wii, bojoca poogaari cōrora cāja ca juu bue nea poori wii niirucu,” ĩirica wii nii,” īi.§ Muja pea, jee dutiri maja cāja ca niiri ope muja jeeñocājapa* —cājare ĩupi Jesús.

¹⁸Atere tuorā, paia űparā, doti cūuiriquire juo bueri maja, cāre cāja ca jīapa wāmere ama juo waaupa. Biī pacarā űwi jaűuupa, mee, bojoca niipetirāpura cū ca bue majiorijere cāja ca tūo űjea nii niiro macā. ¹⁹Naiori tabe ca niiro Jesús, cū buerā mena, tii macāre witicoaupi űucā.

Higueragu ca jinirique
(Mt 21.20-22)

²⁰Ape rumu boeri tabe, higueragu puto ametua waarā, tiḡu nūcōri menapura ca jini waaricagupure ĩaupa. ²¹To cōrora Pedro pea, Jesús cū ca ĩiriquire tūgoeña bua:

—Bueḡu, ĩañaaquē. Higueragu űañaro mu ca īi tutijāricu, jini yaicoajapa —ĩupi.

²²To biro cū ca ĩiro, Jesús pea:

—űmureco Pacu cū ca tii nemoro mena, “Jāa ca ĩirore birora biirucu,” ĩi tūgoeña bayicāña. ²³Yee mée mujare yū īi: Jicū, “Yeera yū ĩicābocu” ĩi tūgoeñatigura, “Yū ca ĩirore birora biirucu,” ĩi tūgoeña bayicāri atigu űtāḡure: “Pīa waari, dia pairi yaapu űaañuaña” cū ca ĩijata, cū ca ĩirore birora biirucu. ²⁴To biri, “Niipetirije, juu buerā muja ca jāirijere, ‘Mee, mani bua yerijāa,’ ĩiña, muja tiicojo ecorucu,” mujare yū īi. ²⁵Juu buerā, aperā, űañaro mujare cāja ca tiiriquere acoboya, muja Pacu űmureco tutipū ca niḡu cāa, űañarije muja ca tiiriquere mujare cū ca acobopere biro ĩirā. ²⁶űañaro mujare cāja ca tiiriquere muja ca acobotijata, muja Pacu űmureco tutipū ca niḡu cāa, űañaro muja ca tiiriquere mujare acobotirucumi —ĩupi cū buerāre.

Jesús cū ca doti majirije
(Mt 21.23-27; Lc 20.1-8)

²⁷Ate jiro Jerusalén'pu eaupa űucā. űmureco Pacu yaa wiipū Jesús cū ca waa yujuro, paia űparā, doti cūuiriquire juo bueri maja, aperā judios're ca juo niirā. Jesús puto eari:

²⁸—¿Nee doti majirique cuocāri, atere to biro mu tii niiti? ¿Niru to biro mu ca tiirije doti majiriquere cū tiicojōjāri? —cāre īi jāiűaupa.

²⁹To biro cāja ca ĩiro, Jesús pea o biro cājare īi yūuupi:

* 11:6 Zac 9.9. † 11:9 Hebreo wederique mena “Hosanna” ĩirā, jicātoacāpura “Yure ametueneña” ĩirā cāja ca ĩirique niuupa. ‡ 11:9 Sal 118.25-26. § 11:17 Is 56.7. * 11:17 Jer 7.11.

—Yu cāa, jīcā wāme majare yu jāiñarucu. Yure yuñya. Maja ca yuñjata, yu cāa, “Tee doti majirique mena atere to biro yu tii,” majare yu ñirucu. ³⁰ ¿Ñiru Juan're cū uwo coe doti cojoupuri? ¿Umureco Pacu? ¿Bojoca pee? Yure wedeya —ñiupi.

³¹ To biro cājare cū ca ñiro, cāja majurope: —“¿Do biro cāre mani ñi yuñrāti? ‘Umureco Pacu cāre doti cojoupuri,’ mani ca ñijata, ‘¿Ñee tiirā cū ca wederijere maja tuo nunujeetiri?’ manire ñirucumi”. ³² “‘Bojoca cāre uwo coe doti cojupa,’ mani ñi majiti,” ñiupa. Bojocare uwi jañuupa, mee niipetirā, “Juan, Umureco Pacu yee queti wederi maju ñiwi,” ca ñirā wado cāja ca ñiro macā.

³³ To biri Jesús're: —¡Baa! Jāa majiti —cāre ñi yuñcāupa. To cōrora Jesús pea: —To docare yu cāa, “Tee doti majirique mena to biro yu tii,” majare yu ñiticu —cājare ñi yuñupi Jesús.

12

Paderi maja ñañaräre cū ca ñi cōñarique (Mt 21.33-46; Lc 20.9-19)

¹ To cōrora Jesús ñi cōñarique mena cājare wede jūo waaupi:

—Jīcā uje weje oteupu. Tii wejere jāni jāa amojode, uje oco cāja ca quenopa tabe cāare queno, ñucā tii weje niipetirore ca ña coterā cāja ca ñiipa wii cāare emuari wii quenocā, tiupu. To biro tii yapano, paderi majare tii wejere cūu, waacoaupa. ² Uje ca dica cutiri cuu ca earo, jīcū cū pade bojari majare cū ca pade dotiricarā patoru tiicojo cojopu, cū yeere cāja dica woo cojojato ñigu.

³ Paderi maja pea cū ca earo, cāre ñee, cāre paa, ñee jāa manigu cāre tii ācū tuenecā cojoupurā. ⁴ Jiro tii weje upu apī cū umure tiicojopu ñucā. Cū cāare to birora ñañaro cāre ñi tuti, cū dupugare cami tuu, cāre tii ācū tuenecā cojoupurā. ⁵ Jiro apī tiicojopu ñucā. Cāra jīa cōacāuparā yua. Jiro aperā rau tiicojo nemomiupu ñucā. To biro cū ca tiiricaräre jīcāräre cājare quēe, aperāra jīa bate, tiicāuparā.

⁶ “To biro cāja ca tiimijata cāare, jīcū dajauru mēna, cū macū majurope buaro cū ca maigu. To biri: “Yu macāra nucū buorucuma,” ñi tugoeñari, cū macāre tiicojomiupu.

⁷ Paderi maja pea cū ca dooro ñari, “Ani niimi, ati wejere ca cūo nunujeeru, cāre mani jīa cōacāco. To biro mani ca tiuro, mani yaa weje tuarucu,” ameri ñiuparā. ⁸ To biri cāre ñee, cāre jīa, cū upuri niiquiriquere tii weje tujaropu cōacāuparā.

⁹ “Uje weje upu do biro tiirucumi maja ñi tugoeñati? Waa, paderi majare jīa batecā, uje wejere aperäre tiicojorucumi. ¹⁰ ¿Maja

o biro cāja ca ñi owa cūuriquere maja bue ñaatiti? O biro ñi:

“‘Ētāga, wii buari maja cāja ca beje cōaricagara, ca ñi majuropeerica ñi ea.

¹¹ Atere Upu tiupi. Teere ñarā, mani ña ucuacoa,” ñi,* —cājare ñi wedeupi Jesús.

¹² Teere tuorā, Jesús're ñeerugamiupa, to biro cū ca ñi cōña wederije mena “Manirena ñi tutigu ñimi,” ñi majiri. Cāre ñeeruga pacarā, bojocare uwima ñirā cāre ñeetirāra waa weocoaua.

Wiogu César're niirique wapa wapa tiirique

(Mt 22.15-22; Lc 20.20-26)

¹³ Jiro jīcārā fariseos, Herodes yaa pooga macāräre Jesús puto tiicojupa, cāja ca wedejāapa wāme unore cū ca ñi bui cutiro cāja tiijato ñirā.

¹⁴ To biri Jesús puto eari:

—Buegu, mu ca wederije diāmacāra mu ca ñirijere jāa maji. Bojocarena mu tuo nunujeeti. Cāja ca baurijerena ca ña nunujeetigu ñiiri, Umureco Pacu yee maquere ca ñiirore birora mu bue majio. To biri, ¿to añu jañuti wiogu Roma macāre niirique wapa jāa ca wapa tiirucurije? ¿To añutitiqué? ¿Cāre jāa wapa tiigajati? ¿Jāa wapa tiitigajati? —cāre ñi jāiñaua.

¹⁵ Jesús pea to biro watoara cāja ca ñi ditorijere ña majiri, o biro cājare ñiupi:

—¿Ñee tiirā, “Ñañarije cū ñi bui cutijato,” ñi tugoeñari, to biri wāme yure maja ñi jāiñati? Jīcā tii wapa tiirica tii yure ami dooya, yu ñañama —ñiupi.

¹⁶ To biro cū ca ñiro, wapa tiirica tiire ami waa, cāre cāja ca tiicojoro, o biro ñi jāiñaupi:

—¿Ñiru diāmacū, ñiru wāme, owa tuurique to tujati? —ñiupi.

To biro cū ca ñiro, cāja pea:

—Wiogu romano César† yee —cāre ñi yuñupa.

¹⁷ To biro cāja ca ñiro:

—To docare, César yee ca niirijere, César're tiicojopa. Umureco Pacu yee ca niirijera, Umureco Pacare tiicojopa —cājare ñiupi Jesús. To biro cū ca ñi yuñro, do biro pee ñi majitiicāupa.

Cati tuarique maquere cāja ca jāiñarique (Mt 22.23-33; Lc 20.27-40)

¹⁸ Ñucā saduceos, “Ca bii yairicarā cati tuaticuma,” ca ñirā, Jesús're ñarā waari, o biro cāre ñi jāiñaua:

¹⁹ —Buegu, Moisés: “Jīcū numo cati, puna manigura cū ca bii yai weojata, cū numo ca niiricore cū bai pee cū numo cutijato, cū jūwu niiquiricure puna cati wajoa bojarugu,” jāare ñi owa cūuquupi. ²⁰ To biri jīcāti jīcū

* 12:11 Sal 118.22-23. † 12:16 Emperador.

puna jīcā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirā peti niīwa. Ca nii juogu nūmo cūtimiupi. Puna manigura bii yaicoaupi. ²¹ Cū ca bii yairo jiro, cū jiro macā cōrena nūmo cūtimiupi. Cū cāa puna manigura bii yaicoaupi. Cūja puarā jiro macā cāa to birora biicāupi nūcā. ²² To biro wado cāja, jīcā amo peti, ape amore puaga penituario ca niimiricā cō menare puna manirā wado bii yai peticoaupi. Cāja jiro cāja nūmo ca niimirico cāa bii yaicoaupi. ²³ To docare yua, cati tuarica tabe ca niiro cāja ca cati tuaro, cāja, jīcā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirāpuara cāja ca nūmo cūtimirico pea, ζnii nūmo pee cō niigoti? —īupi.

²⁴ To biro cāja ca īiro, Jesús pea o biro cājare īi yuūupi:

—Maja no ca booroga mūja īi maa wijiacā, Ūmureco Pacu wederiquere, cū ca tutuarijere majitima īirā. ²⁵ Ca bii yairicā cati tuarāpuā, ūmua, nomia, manū cati, nūmo cati, tiitirucuma. Ūmureco tutipū ca niirā Ūmureco Pacu puto macārāre† biirā wado niicārucuma. ²⁶ Ca bii yairicā cāja ca cati tuarije queti, ζMoisés, yucūgu ūn pacaro ca ūn petitirije queti, cū ca owariquere mūja bue űaatiti? O biro īiupi Ūmureco Pacu Moisés're: “Yua, Abraham, Isaac, Jacob jāari Ūmureco Pacu yu nii,” īiupi. ²⁷ Ūmureco Pacu ca bii yairicā Ūmureco Pacu mēe niimi. Ca catirā Ūmureco Pacu niūgu biimi. Mūja no ca booroga mūja īi maa wijiacā—cājare īiupi Jesús.

Doti cūurique ca nii majuropeerije
(Mt 22.34-40)

²⁸ Añuro cājare cū ca yuū majiro tuori, jīcā doti cūuriquere ca juo buegu Jesús puto waari, o biro cāre īi jāiñaupi:

—ζŪmureco Pacu cū ca doti cūurique niipetirore dije peti to niiti, ca juo nii majuropeerije? —īupi.

²⁹ To biro cū ca īiro, Jesús pea o biro cāre īi yuūupi:

—Ūmureco Pacu cū ca doti cūurique ca nii majuropeerije ate nii: “Tūoya Israel: Ūpu mani Ūmureco Pacu, cū jīcāra Ūpu niimi. ³⁰ Ūpu mū Ūmureco Pacare mū yeri niipetiro mena, mū ca tūgoeñarije, mū ca cati niirije, mū ca tutuarije niipetiro mena cāre maiña.”* ³¹ Jiro macā wāme: “Mū puto macārā cāare mū upure mū ca maiorore birora maiña,” ape wāme doti cūurique† ate ametuenero ca nii majuropeerije mani —cāre īiupi.

³² To biro Jesús cāre cū ca īi yuūro:

—Añu majuropeecā Buegu. “Jīcāra niimi Ūmureco Pacu; apī manimi,” mū ca īijata,

diāmacāra mū īi. ³³ Ūmureco Pacare mani yeri niipetiro, mani ca tūgoeñarije niipetiro, mani ca tutuarije niipetiro mena cāre mai, mani puto macārāre mani upure mani ca maiorore birora mairiquea, waibucārā joe mēene, waibucārā jīari tiicojo nūcū buo, tiriique† niipetirije ametuenero ca nii majuropeerije nii —īupi Jesús're.

³⁴ Añuro majirique mena cū ca yuūro tuogu, o biro cāre īiupi Jesús: “Petoacā dūja, Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquere mū ca tuo majiro,”[§] cāre īiupi. To cōrora jīcū ūno peera cāre jāiña nemotiupa yua.

ζNiru pārami cū niiti Mesías?
(Mt 22.41-46; Lc 20.41-44)

³⁵ Jesús, Ūmureco Pacu yaa wiipū bojocare bue niūgu, o biro īi jāiñaupi:

—ζNee tiirā doti cūuriquere ca juo bueri maja pea, “Mesías,* David pārami niimi,” cāja īirucuti? ³⁶ David majuropeera Añuri Yeri cāre cū ca majirije juori o biro īiupi: “Ūpu o biro īiwi yu Wiogure: “Yu diāmacū nūña pee duwiya, Mū waparāre cāja ca doca cūmuro yu ca ti-iropu,”” īiupi David.

³⁷ ζTo docare do biro pee biicāri Mesías, David majuropeera “Yu Wiogu,” cū ca īiricu nii pacagu, David pārami cū niibogajati? —cājare īiupi Jesús.

To biro cū ca īirijere ca tuo niirā pea, añuro ūjea niirique mena tuoupa.

Doti cūuriquere ca juo buerā cāja ca biirijere Jesús cū ca wederique
(Mt 23.1-36; Lc 11.37-54; 20.45-47)

³⁸ Bue majio niūgu, o biro īiupi Jesús:

—Doti cūuriquere juo bueri maja cāja ca biirique cati niirijere īa maji bojoca catiri niīña: Juti yoerije jāñacāri waa yuju, wiijeri watoa macā yeparipū cāja ca waa yujuro, nūcū buorigue mena cāja ca jāiro boo, ³⁹ nea poo juu buerica wiijeripū cāare wiorā cāja ca duwiri taberipū wadore duwiruga, baarica taberi cāare añuri taberi wado baa duwiruga, biima. ⁴⁰ Nūcā ca manū jāmua bii yai weoricā romiri yaa wiijeri cāare ēmarucuma. To biro tii pacarā, tii ditorā yoaro juu buena. Cāja, ametuenero űañaro tii ecorucuma —īi wedeupi Jesús.

Ca manū bii yai weorico ca boo pacago cō ca tiicojorique
(Lc 21.1-4)

⁴¹ Jesús, Ūmureco Pacu yaa wiipū, Ūmureco Pacare tiicojo nūcū buorā cāja ca jāari cūmuari diāmacā, bojoca wapa tiirica tiiri cāja ca jāaro īa duwiupi. Pau ca apeye

† 12:25 Ángeles. § 12:26 Ex 3.6. * 12:30 Dt 6.4-5. Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure eaguṁ mū tii. *

† 12:31 Lv 19.18. † 12:33 Sacrificio. § 12:34 Mee 12:35 Mesías: Ūmureco Pacu cū ca tiicojo cojorica.

pairā, pairori wapa tiirica tiiri jāaupā. ⁴² To biro cāja ca tii niiro watoare, jīcō ca manū bii yai weo ecorico ca boo pacogo eari, wapa tiirica tiiri pua tiacā ca wapa mani jānuri tiiriacā jāaupā. ⁴³ Cōre ĩa, Jesūs pea cū buerāre juo cojori, o biro cūjare ĩupi:

—Yee mée mujare yu ĩi: Atio ca manū bii yai weorico ca boo pacago pea niipetirā ametuenero tiicojomo. ⁴⁴ Niipetirāpura ca dūjarije ca bii baterije unopure tiicojoma. Cō pea, ca boo pacago nii pacago, cō ca wapa tii baa cati niiboriqueacārena jāa peoticāmo —ĩupi.

13

*Umureco Pacu yaa wii ca cōa ecopere
Jesús cā ca wederique*

(Mt 24.1-2; Lc 21.5-6)

¹ Jesūs, Umureco Pacu yaa wiire cū ca witi waaro, jīcū cū buegu o biro care ĩupi:

—Buegu, ĩañaaquē, ĩno cōro pairi wii, paca ātā mena cāja weejapari? —ĩupi.

² To biro cū ca ĩiro, Jesūs pea:

—Āti wiijeri bucu niipetirijere ma ĩati? Tii wiijeri maquē, ātāga jīcāga uno peera jotoa pejaricaro maniro tii yaio ecorucu. Niipetirije tii bate ĩno yaio ecocoarucu —ĩupi.

Umureco ca petiparo juguero ca biipe

(Mt 24.3-28; Lc 21.7-24; 17.22-24)

³ Jiro Umureco Pacu yaa wii āpōtīñaro ca niiri buuro Olivos Buuropu waacoaupā. Toopu Jesūs ea, cū ca ea nuu waaro, Pedro, Santiago, Juan, Andrés jāa wado bojoricaro o biro care ĩi jāiñaupā: ⁴ “Ājāare wedeya, ano mu ca ĩirijea no cōropu to biiroti? Ādo biro to biiroti, ano mu ca ĩirije niipetiro ca biiparo juguero?” ĩupa. ⁵ To biro cūja ca ĩiro, Jesūs pea o biro cūjare ĩi yuupuri:

—Bojoca catiya, jīcū uno peerena mūja ca ĩi dito ecotipere biro ĩirā. ⁶ Pau doorucuma, “Yura yu nii Umureco Pacu cū ca tiicojo cojogu,” ca ĩi dito yujuparā. To biro ĩicāri, pau bojocare ĩi ditorucuma.

⁷ “Nucā, cūja ca ameri jārije queti, “Ameri jārrique waarucu,” cūja ca ĩirije quetire tuorā, ucaticāña. To birora ca biipe niiro biirucu; biiropua ati umureco petiro mée biirucu ména. ⁸ Jīcā puna macārā, ape puna macārā mena ameri jārucuma. Jīcā yepa macārā, ape yepa macārā mena ameri jārucuma. Yepa ca jaberije cāa pau taberipure biirucu. Nucā ana niirucu. Atea ñañaro tamurique bii juo nūnaa waaro biirucu.

⁹ “Mūja pea bojoca catiri ĩiñā. Mūjare ñeeri, jāiñā bejeri majapure noni, nea poo juu buerica wiijeripara mūjare bape, tiirucuma. Yu yee juori, wiorā patoripu,* bojocare ca juo niirā patoripu,† mūjare jee

waarucuma, cāja patoripu yu yee maquēre mūja ca wedepere biro ĩirā. ¹⁰ Ate añurije quetire, ati yepa ca petiparo juguero, bojoca poogaari cōrorena wederique niirucu.

¹¹ Mūjare ñeeri, uparā patoripu cāja ca jee waaro, cūjare mūja ca yuupere, “Ādo biro mani ĩirāti?” ĩi tugoeñarique paiticāña. To biro mūjare cūja ca tiiri tabere Umureco Pacu mūjare cū ca ĩi dotirijere cūjare ĩiña. Mūja majuropeera wederā mée mūja ĩirucu. Añuri Yeri wedegu ĩirucumi. ¹² Cāja yee wederāra, cūja yee wederāre cūja ca jīa cōaro tiirucuma. Cāja pacuara, cāja punarena cūja ca jīa cōaro tiirucuma. Cāja puna cāa, cāja pacua menara ameri ĩa juna, cūjare jārucuma. ¹³ Yu yee juori, niipetirā mūjare ĩa tutirucuma. To biro ca biirije watoara, to birora ca tugoeña bayicōa niigua, ametuarucumi.

¹⁴ “Nucā Umureco Pacu yaa wii ca ñañarije maniri jawipure ĩaricaro docuorije ca ni-ipa tabe uno méereña ca niiro ĩarā, atere ca buegu tuo majiña, Judea yepa ca niirā ātā yucapu cāja duticoajato.† ¹⁵ Cū wii jotoapu ca niigu cāa, duwi doo, cū yaa wii maquē apeyere jeegu jāa waa, cū tiiticājato. ¹⁶ Wejepu ca niigu cāa, cū juti unorena cū jeegu tua waaticājato. ¹⁷ Tii rumurire ñañaro peti biirucuma nomia ca puna jāñarā, ca ūpūrāacā ca puna catirā romiri. ¹⁸ To biri Umureco Pacuare jārriña, mūja ca dutiri rumuri pue bucu rumuri ca niitipere biro ĩirā. ¹⁹ Ñañaro biirica rumuri, jīcāti uno peera Umureco Pacu ati yepare cū ca tii jeñeoro jiro ca bii ñaaturique, nucā jiro ca bii nemotipe, biiro biirucu. ²⁰ Umureco Pacu to biro ca biiri rumurire cū ca duotijata, jīcū uno peera catitibocuma. Cū yaarā cū ca bejericārre maima ĩgu, duorucumi.

²¹ “To biri jīcū uno mūjare, “Āña. Ani niimi Mesías. Āña, ĩi pee niimi,” cū ca ĩijata cāare díamacū care tuoticāña. ²² “Yu, Cristo yu nii,” “Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maju yu nii,” ca ĩi ditorā doorucuma. Pau tii bau nii ĩño, ca ĩa ñañañā manirije tii bau nii, tiirucuma ĩi ditorugarā. Nucā Umureco Pacu cū ca bejericārā menapureña ĩi ditorucuma. ²³ Bojoca catiri niñā. Mee, ate niipetiro mūjare yu wede majio juguecā.

Ca Nii Majuropeegu Macū cū ca tua doope

(Mt 24.29-35, 42, 44; Lc 21.25-26)

²⁴ “Tii rumurire ñañaro tamurica cuu jiro, “muipū umureco macū naitīacoa, ñami macū cāa boeti,

²⁵ ĩocōa umureco tutipu ca niirā cāa ñaacōa, umureco tutipure ca niirā ca tutuarā yuguicoa, biirucuma.”§

* 13:9 Reyes. † 13:9 Gobernadores. ‡ 13:14 Dn 9.27; 11.31; 12.11. § 13:25 Is 13.10; 34.4. * 13:26 Dn 7.13.

²⁶ "To cōrora yu, Ca Nii Majuropeegu Macāre, bueripu, buaro yu ca tutuarije mena, yu ca boe bate duwi dooro ĩarucuma.*
²⁷ Yu ca beje jeericarā ati umareco niipe-tiropu ca niirāre cūja jee neojato ĩgu, yure pade bojari majare yu tiicojorucu.

²⁸ "Higueragu ca biirijere ĩa majiña. Tiigu dūpuri, abari dūpuriacā bii, wāma pūu wajoa ca biiro ĩarā, "Mee, cūma jūguero niicā doo," mūja ĩi ĩa maji. ²⁹ To biri wāmera, ate yu ca ĩirije ca biiro ĩarā, "Mee, Ca Nii Majuropeegu Macā ati yeparure dooguru biimi," mūja ĩi majirucu. ³⁰ Yee mēe mūjare yu ĩi: Ate niipetirije ati cuu macārā cūja ca bii yaiparo jūguero biirucu. ³¹ Ati umareco, ati yepa, peticoarucu. Yu ca ĩirije pea yu ca ĩrore birora bii nūnu waarucu.

³² "Biioruā, tii rāmu ca niiro, too muipū cū ca niiro, "To biro biirucu," ĩiriquepura, Umareco Pacure quieti wede bojari maja cāa, ĩucā yu, cū Macā cāa, yu majiti. Umareco Pacu wado majimi.

³³ "To biri tūgoeña bojoca catiri, ca cānirāre biro niitirāra, to birora juu buecōa niña. Mūja, to biirije ca biira rāmure mūja majiti. ³⁴ Atea, ĩcū ape yeparu waaragu jūguero cū paderi majare cū yaa wiire cote doti, ĩucā cūja ca niiro cōrorena paderique cūu, jope pāa coteri maju peera ĩa cote doti, cū ca tiiricarore biro nii. ³⁵ To biri bojoca catiri niña, "Naiori tabe ca niiro, ĩami decomacā ca niiro, ābocu cū ca wācāri tabe ca niiro, boeri tabe ca niiro, earucumi wii uru," mūja ĩi majiti, ³⁶ "Doocumi," mūja ca ĩitiri tabera doori, ca cānirārena mūjare cū ca bua eatipere biro ĩrā. ³⁷ Mūjare yu ca ĩirijere, niipetirāpūre ĩgu yu tii: Añuro tūgoeña bojoca catiri niña—cūjare ĩi wedeupi Jesús.

14

Jesús're ñeerugarā cūja ca wede penirique
 (Mt 26.1-5; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

¹ Mee, puā rāmu dūjacā dooupe Pascua boje rāmu, ĩucā baariquere ca wauarije ca ayiaya manirijere baarica boje rāmu. Tii rāmure paia uparā, doti cūriquere ca juo buerā, ĩcā wāme ĩi ditorigue mena Jesús're ñeeri, cūja ca ĩa cōacāpere ama niupa. ² To biri o biro ĩi niupa:

—Boje rāmu petira mani tiiticājaco, bojoca ajiamo ĩrā uwiorije cūja ca tiitipere biro ĩrā—ĩiupa.

Nomio ca juti añurije Jesús're cō ca pio peorique
 (Mt 26.6-13; Jn 12.1-8)

* 14:3 Mesa. † 14:3 Nardo. Uru wadarique ca wapa pacarije, India maquē cūja ca jee doorique, nardogu maquēra cūja ca tiirique. ‡ 14:7 Dt 15.11. § 14:13 Jerusalén'pu.

³ Jesús, Betaniaru, Simón ca cami boagu ca wāme catigu yaa wiiru baarique peorica pī pūto* cū ca duwiro, ĩcō nomio abastroga dadaro, ca juti añurije nardogu† maquē ca dia peti ca niirije, ca wapa pacarijere cuocārico ea, tiiga ñacōre tuu peeri, Jesús dūpūgare pio peoupo. ⁴ ĩcārā too ca niirā, to biro cō ca tii batero ĩa ajiari, o biro ameri ĩiupa:

—ĩÑee tiigo ca wapa pacarijerena to birora cō pio batecāti? ⁵ To biro tiitigora, ĩcā cūma pade wapa taaricarō cōro noni wapa jeeri, ca boo pacarāre ca tii nemo poo niimijapo—cōre ĩi wede paiupa.

⁶ Jesús pea o biro ĩiupi:

—To birora ĩacāña. ĩÑee tiirā to biro cōre mūja ĩi pato wācōti? Yu menare añuro tiigo tiimo. ⁷ Ca boo pacarāra to cānacā rāmura mūja mena cūja ca niiro, mūja ĩarucu.‡ No mūja ca boori rāmu cājare mūja tii nemo maji. Yu peera to cānacā rāmura yure mūja cuotirucu. ⁸ Atioa cō ca tii bayiro cōro tiimo. Yure cūja ca yaa cōapere ĩigo, ca juti añurije mena yu upare pio peo jaguemo. ⁹ Yee mēe mūjare yu ĩi, ati yepare añurije quiete cūja ca wederi taberipu, atio o biro yure cō ca tiirijere wederucuma. To biro cūja ca ĩro, cō cāa majirico niirucumo—cūjare ĩiupi Jesús.

Judas, Jesús're cū ca wedeārique
 (Mt 26.14-16; Lc 22.3-6)

¹⁰ Judas Iscariote, Jesús buerā puā amo peti, dūpore puaga penituario ca niirā mena macāra, paia uparā pūtoru wede penigu waaupi, Jesús're ñee dotiragu. ¹¹ Cūja pea teere tuorā, buaro ujea nii, "Tee wapa wapa tiirica tiiri mare jāa tiicojorucu," cūre ĩiupa. To biri cū pea cūre cū ca ñee dotipa tabe unore ama juo waaupi.

Jesús cā ca baa tujarique
 (Mt 26.17-29; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1Co 11.23-26)

¹² Pan're ca wauaro ca tiirije ca ayiaya manirije baarica boje rāmu ca nii ĩuori rāmu, Pascua macū oveja macāre ĩarica rāmure, Jesús buerā pea o biro cāre ĩi jāiñaura:

—ĩNooru Pascua boje rāmure mu ca baapere jāa ca quenorā waaro mu booti?—ĩiupa.

¹³ To biro cūja ca ĩro, cū buerā puarāre tiicojori, o biro cūjare ĩi cojoui Jesús:

—Macāpu§ waarāja. Tooru earā, ĩcū umu ocōru ca ami waagure mūja buarucu. Cūre mūja nūnu waawa. ¹⁴ Cāre nūnu waa, cū ca jāa waari wii upure, " 'ĩNooru to niiti yu buerā mena Pascua boje rāmure yu ca baapa jawi? ' ĩi jāiña doti cojojāwi Buegu,"

múja íiwa. ¹⁵To biro múja ca íiro, jotoa macá jawí, pairi jawí, mee, añuro queno yuerica jawipare mujare íñorucumi. Toopu mani ca baapere múja quenowa —cájare íi cojoupi.

¹⁶To biro cū ca íiro, cū buerā pea waaupa macāpu. Toopu earā, nípetiru Jesús cū ca íiricare birora baaupa. Toopu Pascua boje ramu cūja ca baapere quenoupa.

¹⁷Naiori tabe ca níiro, cū buerā puu amo peti, ðupore puaga penituario ca níirā mena eaupi Jesús. ¹⁸Baarique peorica píi puto baa duwigura, o biro cájare íiupi:

—Yee méé mujare yu íi: Íicū múja mena macū yu mena ca baa duwigura yure wedejāa cōarucumi —íiupi.

¹⁹To biro cū ca íiro, cūja pea buaro tugoeña pairique mena, cūja ca níiro cōro:

—¿Yura yu níicā tiimiti? —cāre íi jáiña juo waaupa.

²⁰To biro cūja ca íiro, Jesús pea o biro cájare íi yuupi:

—Íicū múja mena macū, pan'gare yu ca weyori baparena ca weyogu níimi.

²¹Biigupua yu, Ca Nii Majuropeegu Macū, ðmureco Pacu wederique yu ca biipere “To biro biirucumi,” ca írore biro biigu doogu yu tíi, yure ca wedejāgu pea ñañaro peti biigu doogu tiimi. Cūra cū ca bauaticājata, añucābojapa —íiupi.

²²Baa níigura pan're ami, teere juu bue peo yapano, pee bato, o biro íigura cū buerāre tíicojoupi:

—Éju, ate yu upari níi —íiupi.

²³Jiro jinirica bapare ami, ðmureco Pacure, “Añu majuropeecā,” íi yapano, cájare tíicojoupi, nípetirāpura teere jiniupa. ²⁴O biro íiupi:

—Ate yu díi níi. “ðmureco Pacu, bojocare wāma wāme yu tíi bojarucu,” cū ca íiricare biro to biijato íigu, pau cūja ca ñañarije wapare yu ca bíi yai bojaríje. ²⁵Yee méé mujare yu íi, puati múja mena uje ocore yu jini nemotirucu, nípetirā mena uje oco wāmare ðmureco Pacu cū ca doti níiri tabepu yu ca jinipa ramu ca eaparo juguero —cájare íiupi Jesús.

Pedro cū ca íi ditopere cū ca wederique
(Mt 26.30-35; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

²⁶Salmos baja yapano, Olivos macānucā buugoru waaoupa. ²⁷O biro íiupi Jesús cū buerāre:

—Ati ñamire múja nípetirāpura yure múja waa weocoarucu. O biro íi owarique níi: “Ovejas're ca cotezure yu jáa cōacāruca.

Ovejas pea úmaa bateoarcumuma,” íi.*

²⁸Biigupua, cati tuari jiro, Galileapu mujare yu juo neorucu ñucā —íiupi.

²⁹Teere tuogu, Pedro pea o biro íiupi Jesús're:

—Nípetirā mure cūja ca weocoamijata cāre, yu mure yu waa weotirucu —íiupi.

³⁰To biro cū ca íiro:

—Yee méé mure yu íi: Ati ñamira puati ābocu cū ca wedeparo juguero, itiati peti “Cūre yu majiti,” mu íi ditorucu —íiupi Jesús.

³¹To biro Jesús cūre cū ca íimijata cāre:

—Mu menara yu ca bíi yaípe to ca níi-jata cāre, “Cūre yu majiti,” yu íi ditoti majuropeecāruca —íiupi Pedro.

To biro cū ca íiro, nípetirāpura cūre biro wado íicāupa.

Getsemanípu Jesús cū ca juu buerique
(Mt 26.36-46; Lc 22.39-46)

³²Jiro Getsemaní ca wāme cutiro pee waa-coaupu. Jesús pea cū buerāre o biro íiupi:

—Yu ca juu buegu waa ditoye anora duwi yueya —íiupi. ³³To biro íi, Pedro, Santi-ago, Juan jáa wadore juo waa, buaro uwi, tugoeñarique pai, bíi juo waaupi. ³⁴O biro íiupi:

—Yu yeri, bíi yaicoarica wāmeru buaropura tugoeñarique paicā. Múja anora tuari, to birora íacā níiña —íiupi.

³⁵To biro cájare íi, cūja juguero jañuro pee waa, yeparu muu bia ea cūmu waari, “Ape tabera ñañaro yu ca biipe ‘ametuacābocu,’ íima íigu,” ðmureco Pacure jáiupi. ³⁶O biro íi juu bueupi: “Abbá† Cáacu, mura nípetiríje mu ca tíi majiríje wado níi. Ano ñañaro yu ca biipere yure ametueneña. Biigupua, yu ca boori wāme tíicāña. Mu ca boori wāme pee tíiya,” íiupi.

³⁷To biro íi juu bue yapano, cū buerā puto pee tua waagu, ca cānirāpura bua eaupi. Cájare ía, “¿Simón, cānigu mu tíiti? ¿Yoa jañuroacā cānitigura mu ía cote bayiti majuropeecājari?” ³⁸Cānitarā juu bueya, ñañarije ca bíi buiyeeríje múja ca tíitipere biro íirā. Añuríje múja tíiruga tugoeña bíirāpua; múja tugoeña bayiti majuropeecā tee peere,” cájare íiupi.

³⁹To biro íi yapano waa, cū ca íiricare birora juu bueupi ñucā. ⁴⁰Juu bue yapano, tua doogu, ca cānirāpura bua eaupi ñucā. Buaro peti cájare wāgoa eyocāupe. To biri do biro cūre íi yu majitíicāupa. ⁴¹Ñucā itiati waa, tua eagu, o biro cájare íiupi:

—¿Ména, toora cāni, yeríjāa múja tíicōa níiti? To cōrora cāniña. Mee, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū ñañarije ca tíirāpura yu ca noni cōa ecori tabe eacoa. ⁴²Wāmu nucāña. Jamu. Yure ca wedejāa buiyee cōagu, mee íirā taja doomi —íiupi.

Jesús're cūja ca ñeerieque

(Mt 26.47-56; Lc 22.47-53; Jn 18.2-11)

⁴³Ména, Jesús to biro cū ca íi níiora, Judas Iscariote, Jesús buerā puu amo peti, ðupore puaga penituario ca níirā mena macūra, pau

* 14:27 Zac 13.7. † 14:36 “¡Abbá!” Arameos, cūja pasuare “Cáacu” íirā cūja ca íiríje.

bojoca, paia uparā, doti cūriquere ca jwo buerā, to biri judios're ca jwo niirā, cūja ca doti cojoricarā mena, yuca ducari, niipīiri, beju cuticāri eaupi. ⁴⁴ Wedejāari maju Judas pea o biro cūjare īi wede majio yerijāaupi: “Cū wajopuare yu ca ūpīgū niirucumi. Cāre űee, añuro jiacāri mūja ami waawa,” űiupi. ⁴⁵ To biri Jesús puto waa, o biro cūre űiupi:

—Buegu —űigara, cū wajopuare ūpūupi. ⁴⁶ To cōrora Jesús're cūre űeeāupa. ⁴⁷ To biro cūja ca tiiro, jīcū too ca niigū, cū niipīire yoo wee amiri, paia wiogure pade bojari maju amoperore paa taa űoocā cojoui.

⁴⁸ Jesús pea o biro cūjare īi jāiñaupi: —űĒee tiirā jee dutiri majure ca tiirāre biro, yuca ducari, niipīiri, beju cuticāri yure mūja űeerā doojāri? ⁴⁹ To cānacā rumura űmureco Pacu yaa wiipu añurije quetire yu bue niirucujāwu. Jīcāti ano peera yure mūja űeetiwi. Biropua, űmureco Pacu wederique ca űiire birora ca biipe niiro bii —űiupi.

⁵⁰ To cōrora cū buerā niipetirāpara duti peticoaupi. ⁵¹ To ca bii pacaro, jīcū wāmu, űmaarica quejero mena űmaacāri, cūjare nūnū waaupi. To biro cū ca biiro, cūre űeeāupa. ⁵² Cū pea tii quejerore piti cōa cūu, juti manigara duticoaupi.

Uparā putopu Jesús're cūja ca ami waarique

(Mt 26.57-68; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24)

⁵³ Jesús're paia wiogu putopu ami waaupa. Toopne paia uparā, judios're ca jwo niirā niipetirā, doti cūriquere ca jwo buerā, nea poupa. ⁵⁴ Ména, Pedro pea cūja jiro yoaropura nūnū waa, paia wiogu yaa wii jupea macā yeparu eacoaupi. Toopu uwamarā, űmureco Pacu yaa wiire ca coterā mena peca jumacā duwiupi.

⁵⁵ Paia uparā, to biri niipetirā uparā ca nii majuropeerā pea, Jesús're jīa cōarugarā jīcā wāme cū ca tii bui cutirique űnore amamiupa. Bii pacarā buatiupa. ⁵⁶ Pau, ca manirijerena cūre wedejāa niimiupa. To biro īi pacarā, cūja majuropeera ameri īi maa wijiacā niupa. ⁵⁷ To biro īi űami waarā, jīcārā, watoara o biro cūre īi wedejāaupi:

⁵⁸ —Jāa o biro cū ca űirijere jāa tuowu: “Ati wii űmureco Pacu yaa wii, bojoca cūja ca tiirica wiire cōacā, űucā itia rumu jirora ape wii bojoca méé cūja ca tiirica wii yu tiirucu,” űiwi —űiupa.

⁵⁹ To biro űicā pacarā, űucā to biro cūja ca űirijerena maa wijiacāupa.

⁶⁰ To cōrora paia wiogu† pea niipetirā watoa wāmu nūcāri, Jesús're jāiñaupi:

—űĒee tiigu mu yuatiti? űĒeere űirugaro to űiti, o biro mure cūja ca īi wedejāarije? —űiupi.

† 14:60 Sumo sacerdote.

⁶¹ To biro cū ca īi pacaro, Jesús pea wedeti, cūre yuuti, biicāupi. To biro cū ca biiro, paia wiogu pea o biro cūre īi jāiñāa nemoupi űucā:

—űMua Mesías, űmureco Pacu ca añu majuropeegu Macū mu niiti? —űiupi.

⁶² To biro cū ca űiro, Jesús pea: —űJu, cūra yu nii. Mūja, yu, Ca Nii Majuropeegu Macūre űmureco Pacu niipe-tirijepure ca doti tutuagu diāmacū űañāa pee duwi, űucā űmureco tui maquē bueri burāripu doo, yu ca biiro mūja űarucu —űiupi.

⁶³ Jesús to biro cū ca űiro tuogu, paia wiogu pea cū jutirore yegari, o biro űiupi:

—űĒee tiirugarā cōro ca wede nemoparāre paū mani boo nembogajati? ⁶⁴ Mee, mūjara űmureco Pacu űañarije cū ca īi tutirijere mūja tuo. űMūja do biro mūja űiti? —űiupi.

To biro cū ca űiro niipetirāpara: —Mee, ca jīa ecorūga niigū tiimi —űiupa.

⁶⁵ Jīcārā cūre űjeco eo bate tuu, cū capere juti quejero mena jīa biatori cūre paa, tiicāri:

—jī buaya! űĒiru mure cū paati? —cūre īi epeupa.

űűucā űmureco Pacu yaa wiire ca coterā cāa cūre paaua.

—Jesús're yu majiti —Pedro cū ca īi ditorique

(Mt 26.69-75; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-29)

⁶⁶ Ména, Pedro pea macā yeparura cū ca niiro, jīcō, paia wiogure pade coteri majo ametua waaupo. ⁶⁷ Too ametua waago, Pedro cū ca peca juma duwiro űa, o biro cūre űiupo:

—Mu cāa, Jesús, Nazaret macū mena ca waa yujurucujāgura mu nii —cūre űiupo.

⁶⁸ To biro cō ca űiro, Pedro pea:

—űĒee űnore yare mu űiti. jCūre yu majiti! —cōre īi ditoupi.

To biro īi, tii wii jāa dooricaro pee witi-coaupi. ⁶⁹ Cōra toopu cū ca niiro cūre űari, o biro űicāupo űucā, too ca niirāre:

—Ani cāa cūja mena macūra niimi —űiupo.

⁷⁰ Pedro pea īi ditocāupi űucā.

űűucā jiroacāra too ca niirā o biro cūre űicāupa űucā:

—Mu cāa, cūja mena macūra mu nii. Galilea yepa macū mu nii cāj, mu wederiquepu cāa tuo majiriquera niicā —űiupa.

⁷¹ To biro cūja ca űiro, Pedro pea cūjare īi tuti jāñuri, o biro cūjare űiupi:

—Yee méé yu īi nija. Yu majiti majuropecā to biro yure mūja ca űigura —űiupi.

⁷² Pedro to biro cū ca īi niiri tabera ābocu puati wedecoaupi. To cōrora, “Puati ābocu cū ca wedeparo jūguero itiati peti, ‘Cūre yu

majiti,' m̄ ñi ditorucu," Jesús c̄a ca ñiriquere t̄goeña buari, buaro otuipi.

15

Pilato p̄to Jesús're c̄aja ca ami waarique (Mt 27.1-2, 11-14; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38)

¹ Ca boerije mena, paia upar̄a, judíos're ca juo niir̄a, to biri doti c̄uuriquere ca juo buer̄a mena neari, c̄aja upar̄a ñipetir̄apura "To birora ca tiipe niicu," ñi ameri wede peniupa. To biri Jesús're jiac̄ari ami waa, Pilatop̄ure noniupa. ² Pilato pea:

—¿M̄ua, judíos wioğura m̄u niiti? —c̄ure ñi j̄aiñaupi. To biro c̄u ca ñi j̄aiñaro, Jesús pea:

—Mee, m̄ura m̄u ñi —c̄ure ñi ȳuauipi.

³ Paia upar̄a p̄au w̄ameri c̄ure c̄aja ca wedej̄a niiro mac̄a, ⁴ Pilato pea o biro c̄ure ñi j̄aiñaupi ñuc̄a:

—P̄au w̄ameri peti ñañarije m̄ure ñi wedej̄ama. ¿Ñee tiigu m̄u ȳuatiti? —ñiupi.

⁵ To biro c̄u ca ñimijata c̄aare, Jesús pea j̄ic̄a w̄ame ñoac̄ara ȳuuruca tiitiupi. To biro c̄u ca biiro, Pilato pea: "Uwiorije ca biigu c̄u niiti ania," c̄ure ñi ñaupi.

Jesús're c̄aja ca j̄ia dotirique

(Mt 27.15-31; Lc 23.13-25; Jn 18.38 — 19.16)

⁶ Ména Pilato pea Pascua boje ram̄urije j̄ic̄a tia c̄uurica wiip̄u ca niigure bojoca c̄aja ca boogare wienerucuipi. ⁷ Tii tabere niupi j̄ic̄u Barrabás ca w̄ame cutigu, upar̄are amet̄ene nac̄a, j̄iac̄a, c̄u ca tiirique juori, tia c̄uurica wiip̄u c̄u mena mac̄ar̄a mena ca niigu. ⁸ Bojoca pea Pilato p̄to eari, c̄u ca ti-irucuricarore biro c̄u tijato ñir̄a, c̄ure j̄aiupa. ⁹ To biro c̄aja ca ñiro, Pilato pea:

—¿Judíos wioğure ȳu ca wienero muja booti? —c̄ujare ñi j̄aiñaupi, ¹⁰ paia upar̄a Jesús're ña tutima ñir̄a c̄aja ca wedej̄a c̄oariquere majiri. ¹¹ Paia upar̄a pea bojocare wedej̄a mec̄oupa, Pilatore "Barrabás peere wieneña," c̄ure c̄aja ñi j̄ajato ñir̄a.

¹² Ñuc̄a Pilato pea o biro c̄ujare ñi j̄aiñaupi:

—¿Judíos wioğura muja ca ñigu mena peera do biro ȳu ca tiuro muja booti? —ñiupi.

¹³ To biro c̄u ca ñiro, c̄aja pea:

—Yucu tenip̄u c̄ure paa pua tuu c̄oac̄aña — ñi acaro buiupa.

¹⁴ To biro c̄aja ca ñiro, Pilato pea:

—¿Ñee ño ñañarije c̄u tijapari? —c̄ujare ñiupi.

To biro c̄u ca ñiro, c̄aja pea buaro jañuro, "¡Yuc̄u tenip̄u c̄ure paa pua tuu c̄oac̄aña!" ñi acaro buiupa.

¹⁵ To c̄orora Pilato pea bojoca mena añuro tuarugama ñigu, Barrabás're wiene, Jesús peera c̄ure bape doti yapano, * yucu tenip̄u

c̄ure c̄aja paa pua tuu c̄ojato ñigu, c̄ujare tiicojoc̄aupi.

¹⁶ Uwamar̄a pea wioğura c̄u ca niiri tabe pretorio† ca w̄ame cutiri wii mac̄a yepap̄u Jesús're ami eari, c̄aja mena mac̄ar̄a uwamar̄a ñipetir̄are juo neoupa. ¹⁷ To biro tii, jutiro, wior̄a c̄aja ca j̄añarito ño, buaro ca j̄añaritore c̄ure j̄aa, pota daa mena upa beto queno, c̄u ñup̄ogare peoupa. ¹⁸ To biro tic̄ari:

—Judíos wioğura to birora c̄u catic̄o ñijato —ñi acaro buiupa.

¹⁹ To biro ñir̄ara, c̄u ñup̄ogare yuc̄u mena paa, c̄ure ñjeco eo tuu, c̄aja ñjuro jupeari mena ea nuuri, wioğure tii nac̄u buor̄a c̄aja ca tiirore biro c̄ure tii epeupa. ²⁰ To biro c̄ure tii epe yapano, ca j̄uari quejero c̄ure c̄aja ca j̄añaricare tuu wee, c̄u juti majurope c̄ure j̄aa, c̄ure amicoaua, c̄ure paa pua tuu c̄oar̄a waar̄a.

Jesús're c̄aja ca paa pua tuurique

(Mt 27.32-44; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27)

²¹ Jic̄u am̄u Cirene mac̄a, Simón ca w̄ame cutigu, Alejandro, Rufo j̄ari pac̄u, mac̄a t̄ujarop̄u ca niiricu tua doogu, too ca amet̄ua waagure bua eari, Jesús're c̄aja ca paa pua tuu paa tenire c̄ure p̄aja dotiupa. ²² Jesús're, Gólgota ca w̄ame cutiri buorop̄u ami waaupa, ("Ñup̄oga Oaro" ñrugaro ñi).

²³ Toor̄u ñje ocore, mirra c̄aja ca ñirije mena ayiari, Jesús're ñiamiupa. C̄u pea jinitiuipi.

²⁴ To biro tii, yucu tenip̄u c̄ure paa pua tuu nac̄u yapano, uwamar̄a pea, c̄aja majurope c̄u jutirore ameri dica woo, ¿dii taberi ño peti mani buar̄ati? ñir̄a, ñi buarique mena tii niupa.

²⁵ Muip̄u c̄u ca aji m̄ua tua petiri tabe‡ ca niiro, c̄ure paa pua tuuupa. ²⁶ Ate juori j̄ia ecomi, c̄aja ca ñi owa tuurica p̄i: JUDÍOS WIOĞU NIMI, ca ñiri p̄ire paa pua tuuupa.

²⁷ Ñuc̄a c̄u mena p̄ar̄a jee dutiri majare, j̄ic̄ure c̄u díamac̄a ñuña, ap̄ira c̄u ñc̄o ñuña pee c̄ujare paa pua tuu nac̄oupa. ²⁸ O biro bii eaupa, o biro c̄aja ca ñi owarique: "Ñañar̄a watoapu biic̄a yai waawi,"§ c̄aja ca ñirique.

²⁹ To ca amet̄ua waarucur̄a c̄aja ñup̄ogare yureri, o biro c̄ure ñi tutiupa:

—¡Ñj̄á! M̄u, ñm̄areco Pac̄u yaa wiire wee bateri, itia rum̄u jirora w̄ama wii ca quenoc̄agna, ³⁰ m̄u majuropeera amet̄uari, m̄ure c̄aja ca paa pua tuuricarop̄ure duwic̄a dooya —ñiupa.

³¹ Paia upar̄a, doti c̄uuriquere ca juo buer̄a c̄aa, to birora c̄ure ñi buiupa. O biro ñiupa:

—Aper̄apura amet̄ueneç̄awi. C̄u majurope pea amet̄ua majitimi. ³² Yucu tenip̄u niigura c̄u duwic̄a doojato, c̄u, Mesías, "Israel wioğura

* 15:15 Is 52.14. Waibuc̄ar̄a ña joyorica wacari c̄aja ca j̄ia yoorica daari, bapericaro paca camirori ca tiirije niupa.

† 15:16 Pretorio: Gobernador c̄u ca niiri wii. Mt 27.27.

‡ 15:25 Nueve de la mañana. § 15:28 Is 53.12.

yu nii,” ca ñigua, teere ñari díamacū cūre mani ca tno n̄n̄njeepere biro ñigu —ñiupa.

Ñucā cū mena cūja ca paa pua tuuicarā menap̄ra ñañarije cūre ñi tutiupa.

Jesús cū ca bii yairique

(Mt 27.45-56; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)

³³ Jotoa decomacā ca niirora ati yepa niipetiroḡ ca nait̄ia peticoarique, muipū yucu jotoa cū ca niiroru* boeupa ñucā. ³⁴ To biro ca biiri tabera, tutuaro mena o biro ñi acaro buiupi Jesús:

—“Eloí, Eloí, ¿Lama sabactani?” —ñiupi. “Yu ũmureco Pacu, yu ũmureco Pacu, ¿ñee tiigu yare mu waa weocoati?” ñirugaro ñi.

³⁵ Jicārā to ca niirā Jesús to biro cū ca ñirijere tuorā, o biro ñiupa:

—¡Jāa, tuoya! Elías’ re† juogu ñimi —ñiupa.

³⁶ To cōrora jicū cūja mena macū, ũmaa waa, buja b̄rua mena uje oco ca piyarije weyo, yuc̄gu yapa jia tuuri, cū jinijato ñigu, o biro ñigura juu m̄ene cojoui:

—¡Mani ña ñaacocuqé m̄ena! No cōro Elías cūre cū ca ami duwioḡ dooro —ñiupi.

³⁷ To cōrora Jesús pea tutuaro acaro bui tuja, bii yaicoaupi. ³⁸ ũmureco Pacu yaa wiire cūja ca yoo camotarica quejero pea decomacā yega taticā duwi waaupa. ³⁹ To biro cū ca bii yai waaro ñagu, uwamarā ḡru romano pea:

—¡Yee meéra ania, ũmureco Pacu Macū peti niimijapi! —ñiupi.

⁴⁰ Ñucā jicārā nomia yoarop̄ra ña cococā niupa. Cūja menare María Magdalena, Santiago ca tujagu cūja ca ñigu, to biri José jāa paco María, Salomé, niupa, ⁴¹ Jesús’ re Galileap̄ra cūre n̄nu doo, cūre tii nemo, ca tiicarā romiri. Ñucā toore, pau cū mena Jerusalén’ru ca dooricarā romiri cāa niupa.

Jesús’ re cūja ca yaarique

(Mt 27.57-61; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)

⁴² Ti r̄mu pea yerijārica r̄mu maquēre cūja ca quenno yueri r̄mu yerijārica r̄mu ca nii juo waari tabe niupa. ⁴³ To biri naiori tabe ca niuro, José, Arimatea macū, ḡparā ca nii majuropeerā mena macū, ñucā ũmureco Pacu cū ca dotiri cuu ca eapere ca yue niururicu, “To biro biibocu” ñi uwiricaro maniro Pilato p̄toru waaupi, Jesús up̄ri niiquiriquere jāirugu. ⁴⁴ Pilato pea, “¿Mee, cū bii yaicoajapari?” ñi uc̄ama ñigu, uwamarā ḡp̄re juo cojori, “¿No cōroru cū bii yaicā yerijāa waajāri?” cūre ñi jāiñaupi. ⁴⁵ Uwamarā ḡru, “Mee bii yaicoajāwi” cū ca ñiro t̄no, Jesús up̄ri niiquiriquere Josére tiicojoui. ⁴⁶ To biro cū ca ñiro, José pea

Jesús up̄ri niiquiriquere ami duwio, juti ca botiri quejeri† cū ca wapa tiirique mena cūre ũmaa, ūtāgaru maja ope cū ca coarica opeḡ cūre cūuupi. Jiro maja ope jāa waaricarore ūtāga mena tunuo biatocāupi. ⁴⁷ María Magdalena, María, José paco jāari pea, Jesús up̄ri niiquiriquere cūja ca cūuri tabere añuro ñaupa.

16

Jesús cū ca cati tuarique

(Mt 28.1-10; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)

¹ Yerijārica r̄mu ca ametuaro,* María Magdalena, Santiago paco María, apeo Salomé, ca juti añurije wapa tiupa, Jesús up̄ri niiquiriquere wadarugarā. ² To biri ape semana ca nii juori r̄m̄re, meep̄acā, muipū cū ca m̄ua doorije mena maja opeḡ waa-coaup̄a. ³ Tooru waarā, o biro ameri ñi n̄nu waaupa:

—¿Ñiru maja ope biaricaga ūtāgare manire cū ami woo bojaguti? —ñiupa.

⁴ To biro ñi n̄nu waa, tii opeḡre ña cojorā, ūtāga pairica cūja ca tiaricagara ap̄eroru ca niuro ñaupa. ⁵ Maja opeḡ jāa waarā, díamacū n̄ña peere jicū w̄mu, juti botirije jāñac̄aricu ca duwiḡre ñauparā. Cūre ñarāra, uc̄ua yaicoaup̄a. ⁶ To biro cūja ca biiro:

—Ũc̄aticāña. M̄ja, Jesús, Nazaret macū, yucu tenip̄u cūja ca paa pua tuu cōajāgure m̄ja ama. Manimi anora. Mee, cati tua-coajāwi. Cūre cūja ca cūujāri tabere ñañaaquē. ⁷ Tua waari, cū buerāre, Pedrone, o biro ñi wede dooya: M̄ja juḡuero Galileap̄ru waami. Tooru cūre m̄ja ñarucu, m̄jare cū ca ñiricarore birora —ñiupi.

⁸ To cōrora cūja romiri pea maja opeḡ ca niiricarā, do biro ñi majiti, nanarāra d̄ticā tua waaupa. To biri b̄aro uwima ñirā, jicū uno peerena jicā w̄me uno peera wederucu, tiitiupa.

María Magdalenare Jesús cū ca baua earique

(Jn 20.11-18)

⁹ Tii semana ca nii juori r̄mu boeri tabe, Jesús cati tuari jiro María Magdalena, jicā amo peti, ape amore p̄aga penituario ca niirā w̄tia cū ca cōa wiene catioricore baua ea juoupi.† ¹⁰ Cō pea waa, Jesús mena ca waa yujurucuricarā b̄aro t̄goñarique pai, oti, ca tii niirāre wedeupo. ¹¹ Cūja pea, “Jesús caticājāwi. Cūre yu ñajāwu,” cō ca ñirijere díamacū t̄otiupa.

Cū buerā p̄narāre Jesús cū ca baua earique
(Lc 24.13-35)

* 15:33 Tres de la tarde. † 15:35 Elías, ũmureco Pacu yee quietre wede juḡuero maj̄u ca niiquiricu. ‡ 15:46 Lino mena tiirique. * 16:1 Seis de la tarde, muipū cū ca ñajāa waaro jiro. † 16:9 Cūja ca owa juoq̄irica p̄urori griego mena cūja ca owariqueḡra versículo 8 nii yapanocā, ati p̄urore ca owaricua to cōrora owa yapanocājacupi. To ca biitijata cū ca owa yapanomirique yaicoajacupa. Too ca bii pacaro mee ñ̄m̄p̄ra owa tuu nemoupa atera.

¹² Ñucā ate jiro, cū buerā p̄arā macā t̄jarop̄n waarā, maap̄n ca waa n̄n̄na waarāre bojoricaro bauḡn, cājare bii baa eap̄i Jesús. ¹³ Cūja cāa tua waa, cūja mena macārāre wedemiupa. Cūja cāare, “To biro ñicārā ñicuma” cājare ñicāupa.

*Jesús cū buerāre cū ca doti cojorique
(Mt 28.16-20; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)*

¹⁴ Jiro Jesús, cū buerā p̄na amo peti, d̄ap̄ore ñicāga penituario ca niirāre, cūja ca baa niiro cājare baa eari, díamacū tuo n̄cū buoti, ca cati tuaric̄ap̄are ca ñaricārā cūja ca wederijere díamacū t̄wor̄gati, cūja ca biirique j̄ori cājare tuti, ¹⁵ o biro cājare ñiupi: “Ati yepa niipetirōn waari, niipetir̄ap̄are añurije quetire wedeya. ¹⁶ Teere tuo n̄n̄jee, uwo coe eco, ca tiiḡn amet̄uarucumi. Ca tuo n̄n̄jeetiḡna, ñañaro tii yaio ecorucumi. ¹⁷ Díamacū ca tuo n̄n̄jeerāre, o biri wāmeri tii majirique bapa catirucu, Jesús cū ca dotiro mena atere yu ñi,’ ñiri wāñare cōa wiene, wāma wederique wede, ¹⁸ cūja amori menara añaaare ñee, punirije cūja ca jinijata cāare cājare ñañoti, ñucā ca diarique catirāre cūja amori mena cājare cūja ca ñia peorora caticoa, biirucuma,” ñiupi.

*Ḥm̄reco tutip̄n Jesús cū ca tua m̄na waarique
(Lc 24.50-53)*

¹⁹ To biro cājare ñi wede yapano, Wioḡn Jesús Ḥm̄reco tutip̄n ami m̄na waa eco, Ḥm̄reco Pac̄n díamacū n̄ña pee duwi eap̄i. ²⁰ Cū buerā pea niipetiri taberip̄n añurije quetire wede yujuupa. To biro cūja ca tii yu-juro, Wioḡn pea cūja paderiquere tii nemo, añurije queti cūja ca wederijere, ca ña ñaña manirije tii bau niirique mena, “Díamacūra nii,” cūja ca ñi majiro tii niupi.

To biro to biijato.
Marcos

SAN LUCAS

Lucas Añurije Queti cū ca owarique, Jesús're, "Israel yaa pooga macārā wadore ca ametueneru niirucumi; tĩmũpũ cūja ca ñi yue juo dooricu niimi," ñi wedeti. "Niipetirā bojocare ca ametueneru niimi," ñi wede. Ate Añurije Queti, Jesús ati yepapu niigu cū ca tiiriquere, aperā cūja ca owarique ametuenero wede.

Ati pũurore ca owaricu, "Jesús cū ca bipere cūja ca owaquĩriquerẽ ña cõõña peticã, ñucã cū ca tii niirique cãare añuropũ jãĩña tuo peticãri jiropũ cū ca bii juo dooricarore bii jañuro yu owawu," ñi wedemi (1.1-4).

To biri cū ca bauariquere, daquegu niigu cū ca biiriquere, ñucã Uwo Coeri maju Juan, Jesús yee maquẽre cū ca wede juquerique cãare, Mateo cū ca wederique ametueneropũ wedecã (1.5—2.52).

Mateo, Marcos cūja ca owaricarore birora Lucas cãa, bojocare Uwo Coeri maju Juan cū ca tii niiriquere (3.1-20), Jesús cū ca uwo ecoriquere, ñucã Satanás're cū ca ñi buiyee ecoriquere (3.21—4.13), wederi jiro, Galileapũ cū paderiquere bau niiro cū ca tii juoriquere wede nũna waa (4.14—9.50). Tee jirore Galilea ca niiricu Jerusalén'pũ cū ca waa tũjariquere wede nũna waa (9.51—19.27), cãre ñeeri ñañaro cãre cūja ca tii cõarica semanare ca biiriquere (19.28—23.56), to biri bii yairi jiro cati tua, cū buerãre cū ca baa eariquere, umureco tutipũ cū ca tua mũa waariquere, wede yapano ea (cap. 24).

Ate Añurije Queti wadore, paũ wãmeri owarique niĩ, aperã cūja ca owatiriquere. Jesús bau niiro cū ca paderique maquẽ peera, nea poo juu buerica wii, Nazaret macã wiire cū ca ñagu eariquere, to bicãri cãjare buegu, Isafas niiquĩricu cū ca owariquerẽ ñi paa tuuri cū ca wederiquere, ñucã Umureco Pacu yũ Añuri Yeri cū ca majiõro mena ca boo pacarãre, "Añurije Quetire yare wede dotimi," cū ca ñiriquere, "Yu ca tiipere ñigu ñiupi," cū ca ñiriquere wede. Ca boo pacarã yeere, ñañaro ca biirã yeere, ñañaro ca tii ecorã yeere, cū ca owarique maquẽ, ca niĩ majuropeerije niiro bii, ati pũurora. Jesús cū ca bauaparo juõguero ca biiriquere, ñucã umureco tutipũ cū ca mũa waariquere wedero, Añuro mani ca ujea niiro manire tii, ate Añurije Queti.

Ca bojoca añugu samaritanore, cū macã ca waa yairicu cū pacu pũto cū ca tua eariquere, cū ca ñi cõõña wederique ati pũuro wadore niĩ.

Jesucristo yee Añurije Quetire Lucas cū ca owarique

¹ Pacu, Umureco Pacu mani watoare cū ca tii niirique quetire, ca bii nũna dooricarore birora owa nũna dooupa, ² jicãto cū mena ca niĩ juoricarã cū ca tiirijere ca ñaricarã, jiropũra yua tee quetire cū ca wede dotiricarã, manire cūja ca wedericarore birora. ³ Yu cãa, jicãtopũra Jesús cū ca bii juo doorique niipetirore añuro jãĩña bue tũgoeña maji peticãri, "Añu majuropeecã, to birora biijapa," ñi majiri, cū ca bii nũna dooricarore birora mure yu owa cojo Teófilo, ⁴ mure cūja ca bueriquere "To birora biijapa," mũ ca ñi majipere biro ñigu.

Umureco Pacu pũto macã, Juan cū ca bauapere cū ca wederique

⁵ Herodes, Judea yepa wioqu cū ca niiri cure niupi jicũ pai, Zacarías ca wãme cutigu, Abías niiquĩricu yaa puna macã, cū nũmo Elizabet cãa, Aarõn niiquĩricu yaa puna macõ niupu. ⁶ Cūja puarãpũra, Umureco Pacu cū ca ña cojoro ca bojoca añurã niupa; Umureco Pacu cū ca dotirijere, doti cũriquerẽ ca ñirijere, tee ca ñirore biro ca tii nũnũjeerã, to biri noa pee, "Ñañarã niima," cãjare ñi majitiupa. ⁷ Tee peere cū nũmo Elizabet, ca puna manigo cõ ca niiro macã, ca puna manirã niupa. Ñucã, cūja puarãpũra mee bucarã peti niupa.

⁸ Jicã rãmũ Zacarías cū mena macãrã paia mena Umureco Pacu cū ca bojoca cuti niiri jawipũre cãjare paderique ca niiro, ⁹ Umureco Pacu cū ca bojoca cuti niiri jawipũre, yucu dũ ca juti añurije ca joe mueneru waapũre cūja ca bejerucuricarore biro tiirã, Zacarías're cãre beje buapua. ¹⁰ Ca juti añurijere joe juti añu muenerica tabe ca earo, macã yepa peera bojoca niipetirã boca juu bue cote niupa.

¹¹ Zacarías, ca juti añurijere cū ca joe muene niiro, ca juti añurijere joe muenerica tutu díamacũ nũña peere jicũ Umureco Pacu pũto macã cãre baa ea nũcãupi. ¹² Cū ca baa ea nũcãro ñagu, Zacarías pea uca yaiõca, buaro uwi, biupi. ¹³ To biro cū ca biiro, Umureco Pacu pũto macã pea o biro cãre ñiupi:

—¡Zacarías, uwieto! Mũ ca jãĩ juu buerucurijere tuomi Umureco Pacu. To biri mũ nũmo Elizabet, jicũ mure macã cuti bojarucumo, Juan cãre mũ ca wãmeo tiipũre. ¹⁴ Buaro mũ ujea niirucu. Ñucã paũ ujea niirucuma, cū ca bauaro ñarã. ¹⁵ Mũ macã, watoa macã mée niirucumi Umureco Pacu cū ca ña cojorore. Uje ocõre, jiniirique ca niñaarijere, jinitirucumi. Mee, cū ca bauaparo juõgueropũra, Añuri Yeri mena nicãrucumi. ¹⁶ Ñucã paũ israelitas, Upũ cūja Umureco Pacu cãre cūja ca tuo nũnũjeero tiirucumi. ¹⁷ Cū Juan, Wioqu cū ca dooparo juõguero, Elías niiquĩricu biro yeri cuti, cãre biro tutua, bii juõguere waarucumi, ca pacu cūja puna mena añuro cūja ca niiro

tii, ca ametuene nūcārāre ca űaűarije manirā cāja ca majirije pee cājare tii majio, tiirugū. O biro tiiri, cājare wede majio juęuerucumi, Wiogu cū ca earo añuro cāja ca ĩa majipere biro ĩigu —ĭiupi.

¹⁸ To biro cū ca ĩiro, Zacarías pea o biro cāre ĩi jāiñauipi:

—ĭDo biro pee biicāri, atere “Yee méé ĩimi,” yu ĩi majibogajati? Bucu peti yu nii. Yu nūmo cāa, bucuo niimo —cāre ĩiupi.

¹⁹ To biro cū ca ĩiro, o biro cāre ĩi yuñuipi:

—Yuñ Gabriel yu nii, Ŭmureco Pacu yare cū ca dotirijere tięu yu tii. Cāra, mu mena wede peni, ate añurije quetire mare wede, yare tii doti cojojāwi. ²⁰ To biri mecāra, mare yu ca wedejārijere diāmacā yare mu ca twotirije wapa, ca wedetigu mu tuarucu, mare yu ca wedejārijere yu ca ĩijārore biro mare ca bii petiropu, mu wederucu űucā —ĭiupi Zacarías're.

²¹ To biro cāre cū ca ĩi nii ditoye, macā peera Zacarías're yue niirā bojoca pea, “ĭNee tiigu to cōro yoaro tii jawipure cū biicā niigajati?” ameri ĩi jāiña niupa. ²² To biro cāja ca ĩi niirucuro witi eagu, do biro tii wede majitiupi. To biro cū ca biro ĩari, “Ŭmureco Pacu cū ca bojoca cuti niiri jawipure ĩicā wāme cāre ca bii ĩforijere ĩajacupi,” ĩi majiupa. Ca wedetigu niima ĩigu, cū amori mena tii cōñarique mena wado wedeupi.

²³ Ŭmureco Pacu yaa wiipu cū ca paderi rumāri ca petiro, cū yaa wiipu tuacoaupi űucā Zacarías. ²⁴ Ate jiro, cū nūmo Elizabet utaga nii juo dooupo. ĩicā amo cōro niirā muipūa peti wii witiiri méé, o biro ĩi tuęoñacā niirucupio: ²⁵ “Mecāra, Ŭmureco Pacu o biro yare tiimi, ‘Ca puna manigo niimo,’ yare cāja ca ĩi wede paitipere biro ĩigu,” ĩiupo.

Ŭmureco Pacu puto macā, Jesús cū ca banapere cū ca wederique

²⁶ ĩicā amo peti, ape amore ĩicāga penituario ca niirā muipūa jiro, Ŭmureco Pacu, cāre queti wede bojari maji Gabriel're, Galilea yepa macā macā Nazaret'pu tiicojoui, ²⁷ María, ĩicū mu mena ca nii ĩaaitigore wiogu David niiquiricu pārami José ca wāme cutigu mena ca manu cutipore wii jāa doti cojoga. ²⁸ To biri Gabriel, María cō ca niiri tabepu jāa waa, o biro cōre ĩiupi:

—Mu, Ŭmureco Pacu añurije cū ca tii bojagore yu añu doti.* Wiogu mu mena niimi. Niipetirā nomia watoare añuro cū ca tiigo mu nii —cōre ĩiupi.

²⁹ María pea o biirije cōre cū ca ĩirijere twori, do biro pee ĩi majiti, “ĭDo biro ĩirugaro to ĩibuti, to biri wāme yare cū ca ĩi añu doti jāa earijea?” ĩi tuęoñarique paicoaupo.

³⁰ To biro cō ca ĩi uwi tuęoñaro ĩagu, Ŭmureco Pacure queti wede bojari maji pea:

—Uwieto María. Mu, Ŭmureco Pacu añuro cū ca tii bojarijere ca bii ujea niigo mu nii. ³¹ To biri utajaga nii, mu macā cuti, “JESÚS” cāre mu wāmeo tiirucu. ³² Do biro ca tiya manigu nii, ati Ŭmureco niipetiropare Ca Doti Niigu Macā, cāja ca ĩigu niirucumi; Ŭpu Ŭmureco Pacu pea, cū űicā David niiquiricu wiogu ca nii majuropeegu cū ca niiro cū ca tiiquiricare birora cāre tiirucumi. ³³ Jacob yaa pooga macārāre to birora ca doticā niigu niirucumi; cū ca doti niirije peti nūcātirucu —ĭiupi Mariāre.

³⁴ To biro cōre cū ca ĩiro tuo:

—ĭAno yare mu ca ĩirijea, ĩicū mu mena yu ca niiti pacaro, do biro pee biicāri to biibogajati? —cāre ĩi jāiñauipo.

³⁵ To biro cāre cō ca ĩi jāiñaro:

—Añuri Yeri mare cotegu doorucumi. Ŭmureco Pacu ati Ŭmureco niipetiropare Ca Doti Niigu cū ca tutuarije, mare paa űmaa nūcā earucu. To biri wimagū ca űaűarije manigu ca banapere, “Ŭmureco Pacu Macā” ĩiricu niirucumi. ³⁶ Bucuoru nii pacago, mu yee wedego Elizabet cāa, “Puna manimo,” cāja ca ĩimrico, mee ĩicā amo peti, ape amore ĩicāga penituario muipūa utaga niicā tuja waamo. To biri cō cāa, macū cutigo doogo tiimo. ³⁷ Ŭmureco Pacura, ĩicā wāme anoacā cū ca tii majitiri wāme manī —ĭiupi Mariāre.

³⁸ To biro cū ca ĩirijere tuogo:

—Ŭmureco Pacure pade coteri majo yu nii. To biro yare mu ca ĩi wederi wāmere birora, yare cū tiijato Ŭmureco Pacu —ĭiupo María. To biro cō ca ĩiora, waacoaupi Ŭmureco Pacure queti wede bojari maji.

Elizabet're, María cō ca ĩago waarique

³⁹ Tii rumāriro pato wācāro mena, Judea yepare ātā buurori watoa ca niiri macāpu waacoaupo María. ⁴⁰ Tii macāpare eago, Zacarías yaa wiipu jāa ea, cū nūmo Elizabet're añu doti jāa eaupo. ⁴¹ María cō ca añu doti jāa earijere cō ca tworora, wimagū cō paa totipu ca niigara yuguuiupu, Elizabet're. To biro cū ca biiri tabera, Añuri Yeri Elizabet're űaajāa nūcā eaupi. ⁴² To cōrora tutuaro wederique mena o biro ĩiupo Elizabet, Mariāre:

—Nomia niipetirā ametuenerogu añuro mare tiijapi Ŭmureco Pacu; űucā mu macā cāare añurije cāre tiijapi. ⁴³ ĭYuñ niuro ano yu niiti, yu Wiogu paco yare mu ca ĩago eajata? ⁴⁴ Yare mu ca añu doti jāa earijere yu ca tworije menara, yu Macā, yuñre ca jāñaguacā, ujea niigu yuguimi. ⁴⁵ Ŭjea niñā mu, cū ca ĩirijere ca tuo nūñjeerico, Wiogu

* 1:28 “Salve” Griego wederique menara, “ĭMu niimite? ĭMu wācāmite?” ĩirā cāja ca ĩiri wāme nii; biiropana űucā, “Ŭjea niñā,” ĩirugaro ĩi.

mare cā ca ĩrique cā ca ĩricarore biro biirucu
—cōre ĩiupo.

⁴⁶ To cōrora Marĭa o biro ĩiupo:

—Y_u ca cati niirije Ũmureco Pac_u do biro ca tiya manig_u cā ca niirijere baja peo nuc_u b_{uo}.

⁴⁷ Y_u yeri, yare Ca Amet_ueneg_u y_u Ũmureco Pac_u r_ure buaro ujea nii.

⁴⁸ Cāre pade coteri majo watoa macō y_u ca nii pacaro, yare ĩajapi Ũmureco Pac_u. To biri mec_u mena, bojoca ca nii nun_uaa waarā cōrora, to birora “Ujea niirique ca buarico niimo,” yare ĩcōa niirucuma.

⁴⁹ Ũmureco Pac_u niipetirijep_ure ca doti tu-tuag_u, do biro ca tiya maniri wāmere yare tiimi. Cāa, “Ca Ñañarije Manig_u,” wāme cutimi.

⁵⁰ Cāre ca ĩi nuc_u buorāra, bojoca cāja ca nii nun_uaa waaro cōrora cājare ĩa maimi Ũmureco Pac_u.

⁵¹ Cā ca tutuarije niipetiro mena añurijere tiupi. “O biro ca birā jāa nii,” ca ĩrā cāja ca tiirugarijere tii acobocāmi.

⁵² Wiorā cāare, wiorā cāja ca niimirijere ĩma, watoa macārā peere ca nii majuropeerā cājare tiimi.

⁵³ Ca a_ua boarāra, niipetirije cāja ca c_uoro tii, ca apeye pairā peera ñeeja manirā cāja ca tuaro cājare tiimi.

⁵⁴ Israel, cāre pade coteri maj_u yaa pooga macārāre, cājare tii nemoupi. ĩa mairique mena cājare tii nemo acobotiupi.

⁵⁵ Mani ñic_u jāa niiquiricārā, Abraham're, to biri cā pāramerā ca nii nun_uaa waaparāp_u cāare, “O biri wāmera mujare y_u tiirucu,” ĩiquĭupi Ũmureco Pac_u — ĩiupo Elizabet're.

⁵⁶ Marĭa itiarā muip_ua Elizabet mena nii, jiro cō yaa wiip_u tuacoaupo ñucā.

Juan cā ca banarique

⁵⁷ Cō ca mac_u cutiri rum_u ca earo, ĩic_u mac_u cutiupo Elizabet. ⁵⁸ Cō yaarā, cō yaa macā macārā, Ũmureco Pac_u añuro cōre cā ca tii nemoriquere tuori, cōre ujea nii peorā waaua.

⁵⁹ Cā ca banaricaro jiro, ĩicā amo peti, ape amore itiaga penituario ca niiri rumari ca nii waaro, wimag_u jeyua quejero yapare wide taa dotirā waaua. Cā pac_u wāmera Zacarĭas cāre cāja ca wāmeo tiirugaro macā cā paco pea, ⁶⁰ o biro cājare ĩi camotaupo:

—Biiticu. Juan, wāme cutirucumi —cājare ĩiupo.

⁶¹ To biro cō ca ĩiro tuorā:

—M_u yaarā, ĩic_u peera m_u ca ĩiri wāme ca wāme cutig_u manimi doca —cōre ĩiupo.

⁶² To biro ameri ĩi, cā pac_u pea “ĩDi wāme cā macāre cā wāmeo tiirugati?” ĩrā, ca wedetig_u cā ca niiro macā tii cōñarique

mena cāre jāiñaua. ⁶³ To biro cāre cāja ĩiro, cā pea ĩicā p_ui yuc_u pl_i jāiri, tii pl_iure: “Cū wāme nii Juan,” ĩi owa tuuupi. To biro cā ca tiiro, to ca niirā niipetirā do biro pee ĩi majiticāupa. ⁶⁴ “Cū, wāme cutirucumi,” ĩi owa tuugara, ca wedetig_u ca niimiricu wede, Ũmureco Pac_ure ĩi nuc_u b_{uo} baja peo j_uo waaupi. ⁶⁵ Cū yaa macā macārā niipetirā to biro cā ca biirijere queti tuorā, t_uo uc_uacoaupa. Ñucā Judea yepa maquē ca ātā yuc_u cutiri yepa niipetiro macārāp_ura to biro ca biiriquere ameri queti wede bato peoticā cojupa. ⁶⁶ Teere ca tuorā niipetirāp_ura, “ĩAni wimag_uaa, do biro ca biip_u peti cā niigajati?” ĩi jāiñarucupa cāja majurope, añuro petira, Ũmureco Pac_u cāre cā ca tii nemorije ca niiro macā.

Zacarĭas cā ca bajarique

⁶⁷ Wimag_u pac_u Zacarĭas pea, Añuri Yeri cūp_ure cū ca ñaajāa nuc_u earo macā, ca biipere o biro ĩi wede jugueupi:

⁶⁸ —Añuro ĩiricu cā niijato Ũp_u, Israel Ũmureco Pac_u cā yaa pooga macārāre ca amet_ueneg_u dooricu.

⁶⁹ Cāre pade coteri maj_u ca niiricu David pāramire, manire ca Amet_uener_u do biro ca tiya manig_ure manire tiicojomi.

⁷⁰ Tiirumap_ura atere, cū yee quetire ca wede juguerā ca ñañarije manirā menap_ura “O biro y_u tiirucu” ĩiquĭupi Ũmureco Pac_u.

⁷¹ M_uja waparāre, mujare ca ĩa junarāre, mujare y_u amet_uenerucu.

⁷² Mani ñic_u jām_uap_ure ĩa mai, “ ‘To biro y_u tiirucu,’ cū ca ĩirique ca ñañarije manirijere acoboti, y_u biirucu” ĩiquĭupi Ũmureco Pac_u.

⁷³ Ñucā, ate nii, mani ñic_u Abraham niiquiricūp_ure, “Y_u tii majuropeecārucu,” cā ca ĩirique:

⁷⁴⁻⁷⁵ “Uwi tugoñaricaro maniro, ca ñañarije manirā niirique mena, ca niimore biro tii niirique mena, cāre tii nuc_u b_{uo} nun_ujee, ñucā mani ca catiri rumari cōrora cū ca bojoca cuti niiri tabere nii, mani ca biipere biro ĩigu, waparā manirā cāja ca niiro y_u tiirucu,” ĩiquĭupi Ũmureco Pac_u, o biro manire cā ca tii bojapere —ĩiupi Zacarĭas.

⁷⁶ To biro ĩicā, cū mac_u peera o biro ĩiupi ñucā:

—M_u, y_u mac_uacā pea, “Ũmureco Pac_u at_i amureco niipetirup_ure Ca Doti Niig_u yee quetire ca wede jugueg_u niimi,” ĩiricu m_u niirucu. Wio_u cā ca dooparo juguero, bojocare m_u wede maj_uo juguerucu,

77 ʘmureco Pacu, “Cū yaa pooga macārāre, ñañarije cāja ca tiiriquere acobo, ametuene, tiimi,” cājare ñi majiorugu.

78 Mani ʘmureco Pacu buaro ca ña maigu niiri, jicā rumu muipū añuro cū ca boe bate ma doori rumare biro manire ti bojami,

79 buaro ca naitāri tabepure ca niirāre biro ca niirāre, ʘmureco Pacu cū ca boore biro niiriquere wede majio, añuro niiriquere manire ñño jugue, manire tiirugu —ñupi Zacarías.

80 Wimagu bucna nunua waagura, yeri jāñariqueru buaro tutua añugu bii nunua waaupi. Ména, israelitas're ʘmureco Pacu yee queti cū ca wedeparo juguero ca bojoca maniro ca yucu maniri yeparu niicāruucuipi Juan.

2

Jesús cū ca bañarique (Mt 1.18-25)

1 Tii ramarirena wiogu César Augusto bojoca niipetirāre cāja wāmere owa peo dotiupi. ² Ate, wāme owa peoriquera, Siria yepa wiogu Cirenio cū ca niiri tabere ti juoupa. ³ To biri niipetirāpara cāja ca niiro cōro cāja yaa macāripu cāja wāmere owa peo dotirā waarique niupa.

⁴ Tee juori José cāa, David niiquiricu yaa puna macū niiri, Galilea yepa macā macā Nazaret ca niiricu waaupi Judea yepa macā macā Belén ca wāme cutiri macā, wiogu David niiquiricu cū ca bañarica macāpu. ⁵ Toopu José, cū numo María menara cāja wāmere owa peorā waaupa. To biro cāja ca biiri tabere María pea ũtaaga niuupo. ⁶ Belén'pu cāja ca bii niiro, María peera cō ca macū cutiri rumu eaupa. ⁷ Toopu bañaupi cō macū ca ni juogu. Cū ca bañaro, juti quejeri mena cūre ũmaari, wecuare baarique ecarica coropu cūre peoupo, cānirica wiipure cānirica taberi ca maniro macā.

Ovejas coteri majare ʘmureco Pacu puto macārā cāja ca baua earique

⁸ Ovejas coteri majare baua eaupi ʘmureco Pacure queti bojari maju. ⁹ Tee jāa cāja ca ñitiri tabera, jicū ʘmureco Pacure queti wede bojari maju cājare baua eaupi. ʘpu cū ca boe baterije pea cāja wejare boe bate ñaacūmu eaupa. To biro ca biiro, cāja pea buaro uwiupa. ¹⁰ To biro cāja ca biiro, ʘmureco Pacure queti wede bojari maju pea o biro cājare ñupi:

—Uwiticāña. Añuriye queti niipetirā bojoca cāja ca ũjea niipere mujare wede doogu yu biijāwu. ¹¹ Mecāre, David niiquiricu yaa macāpūre bañami jicū mujare

Ca Ametuenepu, ʘmureco Pacu cū ca tiicojogu Mesias, Wiogu ca niigu. ¹² Cāra niimi mūja ca ñi majipere biro ñirā, juti quejeri mena cāja ca ũmaaricure wecuare ecarica coropu ca pejagure mūja buarucu —ñupi.

¹³ To biro cū ca ñi niiri tabera pañ aperā ʘmureco Pacure queti wede bojari maja cū putore baua ea, ʘmureco Pacure o biro ñi baja peoupa:

¹⁴ “ʘmureco Pacu cū ca añu majuropeerije niipetiropu nii. Añuro cū ca tiirijere ca bii ũjea nii niirāre, añuro niirique cājare to niijato!” ñiupa.

¹⁵ ʘmureco Pacu puto macārā ũmureco tutipu cāja ca tua ma waauro jiro, ovejas coteri maja pea o biro ameri ñiupa:

—Jamū Belén'pu. Ate queti ʘpu manire cū ca wederije ca biiriquere manī ñaco —ñiupa.

¹⁶ To biro ameri ñi, jicāto waa, Mariare, Josére, wimagu peera, wecuare baarique ecarica coropu ca jāñagure bua eaupa.

¹⁷ Cāre ñarā, ʘmureco Pacu puto macū wimagu cū ca biipe maquēre cājare cū ca wederiquere bojocare wedeupa. ¹⁸ Ovejas coteri maja to biro cāja ca ñirijere ca tuorā niipetirā do biro pee ñi majiticāupa. ¹⁹ María pea to biro cāja ca ñirije niipetirore cō yeripu tugoeñacā niirucuupo. ²⁰ Ovejare coteri maja pea ña, tuo, cāja ca tiirique niipetirije juori, ʘmureco Pacure ñi nacū buo, cūre baja peo, tiicā tua waaupa, niipetirijepara cājare cū ca ñicarore birora ca biirijere ñari.

Jesús're ʘmureco Pacu yaa wiipu cāja ca ami waarique

²¹ Jicā amo peti, ape amore itiaga penituario ca niiri rumari jiro, cū jeyua quejero yapare wide taa dotirā waaupa. Nucā María, ũtaaga cō ca niiparo juguero para, ʘmureco Pacu puto macū cōre cū ca ñirica wāmera JESÚS cāre wāmeo tiupa.

²² Moisés cū ca dotirique ca ñi rore biro, cāja ca macū cutiro jiro ca amori jujurije ca petiri rumari jirore, wimagu Jesús're, Jerusalén'pu cāre ami waaupa cū pacua, ʘmureco Pacure, “Mu yuu niimi” cūre ñi, ññorā waarā. ²³ Atere to biro tiupa, ʘpu cū ca doti cūriquerupe o biro ñi owa cūrique ca niiro macā:^{*} “Niipetirā ũma mūja ca macū cuti juorā, ʘmureco Pacu yaarā niirucuma,” ñi owaupa. ²⁴ To biri ñucā, ʘpu cū ca dotirique ca ñi rore biro waibacu ñari, tiicojo nacū buorā waaupa: “Jicā bapa weje bua, tiirugatirā, bua ũma ũno mena tiirique niirucu,” cū ca ñicarore biro.†

²⁵ To biro ca bii niiri cuure niuupi Jerusalén're, jicū ũmu Simeón ca wāme cutigu, ca añugu, ʘmureco Pacure ca ñi nacū buogu, Israel yepare ñañaro ca tiirāre ca ametuenepure ca yue niirucugu. Cū mena

* 2:23 Ex 13.2, 12. † 2:24 Lv 12.8, tórtolas.

niupi Añuri Yeri. ²⁶ To biri, “Umureco Pacu cū ca tiicojogu Mesías’re itigura mu bii yaitirucu,” cäre ñi wede majio jugueupi. ²⁷ Añuri Yeri cäre cū ca ami waaro macā, Umureco Pacu yaa wiipũ waaupi Simeón. Wimagũ Jesús pacua, doti cūrique ca ñirote biro tiirā waarā cäre cāja ca ami waari tabere, ²⁸ Simeón pea cäre ami puja, Umureco Pacure o biro ñi baja peo nucā buoupi:

²⁹ Upũ, mecāra “To biro yũ tiirucu,” yure mu ca ñirarore birora mu tii: Mure pade coteri majare añuro cū ca bii yairo mu tii maji yua.

³⁰ Bojocare ca ametuenerũ mu ca tiicojogure mee yũ ña yerijāa,

³¹ Bojoca niipetirā cāja ca ña cojoro mu ca tii ñño juo waarijere,

³² Bojoca poogaari, Umureco Pacu yee diamacū ca niirijere cāja ca majiro tii,

Mu yaa pooga Israel macārare ca nii majuropeera cāja ca niiro tii, ca tiipare —ñupi Simeón.

³³ Cū pacua pea to biirijere wimagure Simeón cū ca ñirijere tuo ucuaoca, do biro pee ñi majiticāupa. ³⁴ To cōrora Simeón, “Añuro mujare to biijato,” cūjare ñi, o biro ñupi ñucā Jesús paco María peera:

—Ani wimagũ, paũ Israel macārā ñañaro tamuo, ametua, cāja ca biro tii,† ñucā buaro cäre ña juna, cāja ca biiro tiirucumi. ³⁵ O biro cāja ca biiro, paũ, cāja yeripũ cāja ca tugoña niirijere ca bii bau niipere biro ñigu. Mu peera, ate niipetirije mu yerire niipĩ mena jade ame wioricarore biro puniro mu ca tugoñape niirucu —cōre ñupi.

³⁶ Ñucā, Ana ca wāme cutigo, Umureco Pacu yee quetire wede jgueri majo, Fanuel macō, Aser niiquiricu yaa puna macō cāa, toora niipuro. Mee bucuo peti niipuro. Wāmoacā niigopũ manũ cuti, jicā amo peti, ape amore puaga penituro niiri cūmarira cō manũ mena cō ca nii tujā waarora, cōre cū ca bii yai weorico niipuro. ³⁷ Cō manũ cū ca bii yai weoricaro jirore, ochenta y cuatro cūmari peti nii tujā waaupo. Cō pea Umureco Pacu yaa wiipure witiri méé, ñamiri, umurecori, baarique betirique mena Umureco Pacure jai juu bue, tii nucā buocōa niirucuupo. ³⁸ Ana cāa, Simeón to biro cū ca ñi niiri tabera ea, Umureco Pacure: “Añu majuropeecā,” ñi ujea nii, Jerusalén’re ca ametuenerpare ca yue niirucurā niipetirāre wedeupo, wimagũ Jesús yee maquēre.

Nazaret’pũ cāja ca tua waarique

³⁹ Umureco Pacu dotirique ca dotirore biro tii yapanori jiro, Galilea yepa cāja yaa macā majurope Nazaret’pũ tuacooupa ñucā.

† 2:34 Ani wimagũ, Israel’re paũ cäre juna mairā ñañaro bii yai nucā, aperā paũ diamacū cäre tuo nunñeeri ametua, cāja ca biiro tiirucumi.

⁴⁰ Wimagũ pea añuro tutua añugu bucuu, buaro ca majigu, Umureco Pacu añuro cäre cū ca tiirije mena bii nunña waaupi.

Umureco Pacu yaa wiipũ Jesús cū ca biirique

⁴¹ Jesús pacua to cānacā cāmara Jerusalén macāpũ Pascua boje rāmũ ñarā waarucuupa.

⁴² Jesús, puu amo peti, duore puaga penituro ca niiri cāmari ca cuogu cū ca niiro, cāja niipetirā tii boje rāmure cāja ca waarucuricarore birora waaupa ñucā Jerusalén’pũ.

⁴³ Tii boje rāmũ ca petiro, cāja yaa wiipũ cāja ca tua waaro, Jesús pea cū pacua cāja ca majitirora, Jerusalén’pura tuacāupi. ⁴⁴ Cāja pea, “Aperā mena doocumi” ñi tugoñari, jicā rāmũ waaupa. Jiro cāja yee wederā, cāja ca majirā watoa cäre amañami, ⁴⁵ cäre buati, Jerusalén’pura cäre amarā tuacooupa ñucā.

⁴⁶ Itia rāmũ jiropũ Umureco Pacu yaa wiipũ doti cūriqueare ca juo bueri maja watoapũ cāja ca wederijere tuo, cū cāa cājare jañña, ca tii duwigure cäre buaupa. ⁴⁷ Cū ca ñirijere ca tuorā niipetirā, cū ca majirijere, cājare cū ca yũ majirijere tuorā, tuo ucuaocaupa. ⁴⁸ Toorpũ cāja mena cū ca ñi duwiro ñarā, cū pacua pea ña ucuaocari, cū paco pea o biro cäre ñuro:

—Macū, uñee tiigu to biirijere jāare mu bii tua nucā weoquĩjari? Mu pacu, yũ, buaro tugoña pairique mena mure jāa ama yujjāwũ —cäre ñuro.

⁴⁹ To biro cō ca ñiro o biro ñi yũupi Jesús:

—¿Ñee tiirā yure muja amajari? ¿Yu Pacu yeere ca tiipũ niiri yũ ca biirijere muja majitijari? —ñupi. ⁵⁰ To biro cājare cū ca ñirijere tuo majitiupa cāja pea.

⁵¹ To biri cū pacua mena Nazaret’pũ tua waa, niipetirije cāja ca ñirote biro tiicā niirucuupi. Cū paco pea ate niipetirijere cō yeripũ tugoñacā niirucuupo. ⁵² Jesús cū ca bucuu nunña waaro cōrora, cū ca majirije cāa bucuu nunña waaupa. To biri Umureco Pacu menare, bojoca mena cāare, añuro bii ujea nii, bii bucuu nunña waaupi Jesús.

3

Juan, ca yucu maniri yepapũ añurije quetire cū ca wederique

(Mt 3.1-12; Mc 1.1-8; Jn 1.19-28)

¹ Tiberio quince cūmari wiogu cū ca nii nunña waari cāmare, Poncio Pilato Judea yepa wiogu niipuri. Herodes pea Galilea yepa wiogu niipuri. Cū bai Felipe pea, Iturea, to biri Traconite yepari wiogu niipuri. Ñucā Lisania pea Abilinia yepa wiogu niipuri.

² Cāja wiorā cāja ca niiri tabere Anás, to biri Caifás paia wiorā niipura. To biro cāja ca bii niiri cūmarire, ca yucu maniri yepapũ

ca niigu, Zacarías macá Juan're wedeupi Umareco Pacu. ³ Cäre cü ca wedero jiro, Juan pea dia Jordán puto macá yepa niipe-tiropure waari:

—Ñañarije muja ca tiirijere tugoña yeri wajoari, uwo coe doti tiya, Umareco Pacu ñañarije muja ca tiiriquere cü acobojato ñirã —cäjare ñi wede yujuupi.

⁴ Atea, Umareco Pacu yee quetire wede jügeri majü Isaiás o biro cü ca ñi owaquüricare birora biupa:

“Ca yucu maniri yepapure jïcü, o biro ñi acaro bui wedemi: ‘Añuro tugoñarique mena Wiojure yueya,’ Wioju cü ca eparo jügerore, cü ca doopa maare diamacü maa cüja ca queno yuerore birora, muja cãa, muja yerire añuro cäre queno yueya.

⁵ Upa coraari bucü ca nii ñajãa duwi waar-ije cõrorena, jita mena maa jãa dado queno peoticãrique niirucu.

Ëtã yucu, ca emuari buurori ca niirije cõrorena, coa queno cüu peoticãrique niirucu.

Upa beto maari ca niirijera, diamacü maari queno cojorique niirucu.

Docuori maari ca niirijera, añuri maari quenorique niirucu.

⁶ Bojoca ñañarije cäja ca tiirijere Umareco Pacu cü ca ametuenerijere bojoca niipetirã ñarucuma,”

ñi owaquüupi Isaiás.*

⁷ Pacu bojoca cäre ca uwo coe dotirã earãre, o biro cäjare ñiupi Juan:

—Añaa punaa ç“Ñiru, Umareco Pacu ñañaro cü ca tiipe ca cõña doorijere muja duti majicãrucu,” mäjare cü ñijãri?

⁸ Diamacãra ñañarije muja ca tiirucurijere tii yerijãa tugoña yeri wajoari, Umareco Pacu peere muja ca tuo nunuđerijere ñiorã, ña majiricarora añuro niirique cuti ñño niiña. Muja majuropeera: “Jãa, Abraham pãramerã jãa nii,” ñi tugoñaticãña. Umareco Pacua, ate ütãgaarirena Abraham pãramerã cäja ca niiro tii jeeñocã majimi. ⁹ Mee comea, yucugurire ca queti paga, tee nucõripure paa pua tuuricaga tuja yerijãa. Yucu añurije ca dica cutitiri yucu cõrorena quetiri, pecamepu paa jude joerique niirucu —cäjare ñi wedeupi.

¹⁰ To biro cü ca ñiro tuorã, o biro cäre ñi jãifiaupa:

—çTo docare ñee jãa tiigajati? —ñiupa.

¹¹ To biro cäre cäja ca ñi jãifiauro:

—Puarõ jutiro ca cuogu, ca cuotigure jïcãro tiicojoya. Baarique ca cuorã cãa, ca cuotirãre eçaya —cäjare ñi yuupi Juan.

¹² Jïcãrã Roma maquẽre wapa jee bojari maja cãa, uwo coe dotirã earã, o biro ñi jãifiaupa Juan're:

—Buegu, jãa pea çñee jãa tiigajati? —ñiupa.

¹³ To biro cäre cäja ca ñi jãifiauro:

—Mäjare cäja ca wapa jãifiauro dotiricaro ametueneropu wapa jãiticaña —cäjare ñi yuupi Juan.

¹⁴ Ñucã jïcãrã uwamarã cãa:

—Jãa pea, çñee jãa tiigajati? —cäre ñi jãifiaupa.

To biro cäre cäja ca ñi jãifiauro:

—Jïcü ñno peerena ñi uwiori, cäja ca cuorijere jïcã wãme ñno peerena cäjare ñma, cäja ca tiiriquerena wedejãa, tiiticaña. Muja ca wapa taaro cõrora cuoya —cäjare ñi yuupi Juan.

¹⁵ Bojoca pea, “Do biirije peti to ca bicãro,” ñi yue niirã, niipetirãpura cäja majurope: “ç‘Juan, Mesías doorucumi,’ cäja ca ñiquiricura cü niicã tiimiti?” ñi jãifiaupa. ¹⁶ To biro cäja ca ñiro, Juan pea niipetirãre o biro ñiupi:

—Yua oco mena mäjare yu uwo coe. Mena, doorucumi jïcü, yu ametuenero niipetirijepure ca doti tutua majuropeegu. Yua, cü dupo jutire jiarica daari cãre ca popio cotepu mée yu nii. Cãa, Añuri Yeri mäjapure cü ca ñajãa ñucã earo tiiri, ñañarije manirã muja ca tuaro tiirucumi. ¹⁷ Trigo quejerire cü ca maa mñene batepa tabere ami doomi, ca quejerire jee dica woo, ca ape peera teere queno cüurica tabepu queno cüu, tiirugu. Tee quejeri peera pecame ca ñu yatitiri pecamepu joe batecãrucumi† —ñiupi. ¹⁸ Ate mena, ñucã apeye pau wãmeri mena cäjare wede majiori, añurije quetire bojocare wedeupi Juan.

¹⁹ Apeyera ñucã, Herodes're cü yee wedegu Felipe numo Herodías're cü ca numo cutirije juori, ñucã apeye niipetirije ñañarije cü ca tiirique juori, cäre tuti bojoca catiomiupi. ²⁰ Herodes pea niipetirije ñañarije cü ca tii niirije watoara, Juan're cäre tia cüu nemocãupi ñucã.

*Jesús're cü ca uwo coerique
(Mt 3.13-17; Mc 1.9-11)*

²¹ Jïcã ramu bojoca niipetirã Juan're cäja ca uwo coe doti niiri tabere Jesús cãa, cäre uwo coe ecoupi. Uwo coe eco yapano, cü ca juu bue niiri tabera umareco quejero ca pãa nucãro, ²² Añuri Yeri pea buare biigu bau duwi doo, bii ñaapea eaupi Jesús'pãre. To biro cü ca biiri tabera, umareco tutipu:

—Mu mu nii yu Macã, yu ca maigu; mu mena buaro yu çjea nii —ñi wedeoupe.

*Jesús ñicü jãmua ca niiquiricã
(Mt 1.1-17)*

* 3:6 Is 40.3-5. † 3:17 Umareco Pacu cü yaarãre jee dica woo yapanori, ca ñañarãre pecame ca ñu yatitiri pecamepu ñañaro peti cäja ca tamuoro tiirucumi.

²³ Jesús, treinta cāmari cʉogʉ, cā paderi-
quere tii jʉuupi. Cāja ca ĩrucuropara niijata,
Jesús,

José macū niuupi.

José, Elí macū niuupi.

²⁴ Elí pea, Matat macū niuupi.

Matat pea Leví macū niuupi.

Leví pea Melqui macū niuupi.

Melqui pea Jana macū niuupi.

Jana pea José macū niuupi.

²⁵ José pea Matatías macū niuupi.

Matatías pea Amós macū niuupi.

Amós pea Nahúm macū niuupi.

Nahúm pea Esli macū niuupi.

Esli pea Nagai macū niuupi.

²⁶ Nagai pea Máat macū niuupi.

Máat pea Matatías macū niuupi.

Matatías pea Semei macū niuupi.

Semei pea Josec macū niuupi.

Josec pea Judá macū niuupi.

²⁷ Judá pea Joanán macū niuupi.

Joanán pea Resa macū niuupi.

Resa pea Zorobabel macū niuupi.

Zorobabel pea Salatiel macū niuupi.

Salatiel pea Neri macū niuupi.

²⁸ Neri pea Melqui macū niuupi.

Melqui pea Adí macū niuupi.

Adí pea Cosam macū niuupi.

Cosam pea Elmadam macū niuupi.

Elmadam pea Er macū niuupi.

²⁹ Er pea Josué macū niuupi.

Josué pea Eliezer macū niuupi.

Eliezer pea Jorim macū niuupi.

Jorim pea Matat macū niuupi.

³⁰ Matat pea Leví macū niuupi.

Leví pea Simeón macū niuupi.

Simeón pea Judá macū niuupi.

Judá pea José macū niuupi.

José pea Jonán macū niuupi.

Jonán pea Eliaquín macū niuupi.

³¹ Eliaquín pea Melea macū niuupi.

Melea pea Mainán macū niuupi.

Mainán pea Matata macū niuupi.

Matata pea Natán macū niuupi.

Natán pea David macū niuupi.

David pea Isaí macū niuupi.

³² Isaí pea Obed macū niuupi.

Obed pea Booz macū niuupi.

Booz pea Salmón macū niuupi.

³³ Salmón pea Naasón macū niuupi.

Naasón pea Aminadab macū niuupi.

Aminadab pea Aram macū niuupi.

Aram pea Esrom macū niuupi.

Esrom pea Fares macū niuupi.

Fares pea Judá macū niuupi.

³⁴ Judá pea Jacob macū niuupi.

Jacob pea Isaac macū niuupi.

Isaac pea Abraham macū niuupi.

Abraham pea Taré macū niuupi.

Taré pea Nacor macū niuupi.

³⁵ Nacor pea Serug macū niuupi.

Serug pea Ragau macū niuupi.

Ragau pea Peleg macū niuupi.

Peleg pea Heber macū niuupi.

Heber pea Sala macū niuupi.

³⁶ Sala pea Cainán macū niuupi.

Cainán pea Arfaxad macū niuupi.

Arfaxad pea Sem macū niuupi.

Sem pea Noé macū niuupi.

Noé pea Lamec macū niuupi.

³⁷ Lamec pea Matusalén macū niuupi.

Matusalén pea Enoc macū niuupi.

Enoc pea Jared macū niuupi.

Jared pea Mahalaleel macū niuupi.

Mahalaleel pea Cainán macū niuupi.

³⁸ Cainán pea Enós macū niuupi.

Enós pea Set macū niuupi.

Set pea Adán macū niuupi.

Adán pea, ʉmureco Pacʉ macū niuupi.

4

*Satanás Jesús're ñañaaro cā ca tiiro cā ca
tiirʉgamirique*

(Mt 4.1-11; Mc 1.12-13)

¹ Jesús pea Añuri Yeripʉ cāre cā ca doti
niirije mena niicāri, dia Jordán'pʉ ca niiricu
cā ca tua maa waaro, Añuri Yeri pea ca yucu
maniri yeparʉ cāre amicoaupi. ² Toopure
cuarenta rumuri peti niuupi. Satanás pea
ñañarjere cū ca tiiro cāre tiirʉgamiuupi. To
biro cā ca biiri rumurire baari méé biima
ĩgu, buaro queya tʉgoeñaupi Jesús.

³ To biro cā ca biuro, Satanás pea o biro
cāre ĩupi:

—Díamacūra ʉmureco Pacʉ Macūra mʉ ca
niijata, “ ‘Atiga ũtāgare pan jeeñaña, ’ ĩña” —
cāre ĩupi.

⁴ To biro cāre cā ca ĩiro, o biro cāre ĩi yʉuupi
Jesús:

—ʉmureco Pacʉ wederique o biro ĩi: “Bo-
jocua, baarique mena wado cati niitimi.
Niipetiro ʉmureco Pacʉ wederique mena
cāre caticā majimi,” ĩi —cāre ĩupi.*

⁵ Jiuro Satanás macānacū ca emʉari buuro
jotoarʉ cāre jʉo waari, jicā nimarora ati
yepa macā yepari niipetirore cāre ĩño pet-
icā cojori, ⁶ o biro ĩupi Jesús're:

—Ati yepari niipetirijere, tii yepari
maquē ca nií majuropeerijere, mʉ ca doti
mají tutua niipere mʉre yʉ tiicojorucu.
Ate niipetirije yʉ ñeewu. Noo yʉ ca
tiicojorugagure yʉ tiicojorucu. ⁷ Ate
niipetirijepara mʉ yee wado niirucu, mʉ
ājuro jupearí mena tuetuo ea nuuri yare
mʉ ca ĩi nacū buojata —cāre ĩupi Satanás.

⁸ To biro cā ca ĩiro Jesús pea o biro cāre ĩi
yʉuupi:

—ʉmureco Pacʉ wederique o biro ĩi: ʉpʉ
mʉ ʉmureco Pacʉ wadore ĩi nacū Buoya. Cū

* 4:4 Dt 8.3. † 4:8 Dt 6.13.

jicārena cā ca dotiروه biro tii nanūjeeya,” ʔi —cāre ʔiupi.†

⁹ Jiro Satanás, Jesús're Jerusalén macāpū ami waa, ʔmureco Pacu yaa wii jotoa ca emūari tabepū ami māa waari, o biro cāre ʔiupi:

—Díamacūra, ʔmureco Pacu Macūra mū ca niijata, anopū menara bupu duwi waagūja.

¹⁰ ʔmureco Pacu wederique o biro ʔi:

“ʔmureco Pacu, cāre queti wede bojari majare,

mure cūja ʔa nanūjejato ʔigu, mū puto cūjare tiicojorucumi,‡

¹¹ cūja, cūja amori mena mure boca tuu ʔneerucuma, jicāga ʔtāga uno peerena mū ca pua taatipere biro ʔirā,” ʔi —cāre ʔiupi.§

¹² To biro cū ca ʔiuro o biro cāre ʔi yūupi Jesús:

—O biro ʔi ʔucā ʔmureco Pacu wederique: “ʔpū, mū ʔmureco Pacure, ‘To biro cāre mani ʔi ʔaacō’ ʔi epeticāña,” ʔi —cāre ʔiupi.*

¹³ To biro cū ca ʔiuro Satanás pea, ape wāme Jesús're, ʔañaro cū ca tiuro cū ca tii doti ʔaape buatima ʔigu, jicā cuu cāre waa weocoauipi.

*Galileapū Jesús cū ca pade juorique
(Mt 4.12-17; Mc 1.14-15)*

¹⁴ Tee jiro Jesús, Añuri Yeri cū ca doti tutua niirijepure yeri jāñacāri, Galilea pee tuacoauipi. Jesús cū ca bii niirijere tii yepa niipetiropū wede bato peticā cojoupa. ¹⁵ To cānacā taberipūrena nea poo juu buerica wījeripū cūjare buerucupi Jesús. To biro cū ca ʔiirijere tuorā, niipetirā añuro cāre ʔi ʔucā buorucuupa.

*Jesús Nazaret'pū cū ca biirique
(Mt 13.53-58; Mc 6.1-6)*

¹⁶ Jiro Jesús, cū ca bucuarica macā Nazaret'pū waaupi. Jicā rāmū yerijārica rāmū ca niuro, cū ca biirucuricarore biro cūja ca nea poo juu bueri wiipū jāa waa, ʔmureco Pacu wederiquere buerūga ea ʔucā waaupi. ¹⁷ To biro cū ca biuro, ʔmureco Pacu yee quetire wede jugueri majū Isaiás cū ca owarica pūurore cāre bue dotiupa. To biro cūja ca tiuro Jesús pea tii pūurore pāga, o biro cū ca ʔi owa tuurica tabere bñaupi:

¹⁸ “ʔmureco Pacu yū Añuri Yeri yūpare nimi, ca boo pacarāre añurije quetire ca wedepū yure cū ca ami dica wooro macā.

Tia cūuricarā ca niirā, ‘Tia cūuricarā cūja ca niirijere wiene ecorucuma,’ yure ʔi wede doti cojomī. Ca ʔatirāre cūja ʔaro yure tii dotimī.

Aperā ʔañaro cūja ca doti eperāre, ametēne dotigu yure tiicojomī.

¹⁹ ʔmureco Pacu bojocare añuro cū ca tii bojapa tabe ea yerijāa, yure ʔi wede doti cojomī,†

cū ca ʔi owariquere bueupi Jesús.

²⁰ Bue yapano, tii pūurore buato, tii wii ca pade nemogare tiicojo, ea nuucoaupi ʔucā. To biro cū ca biuro to ca niirā niipetirā cū pee wadore ʔa cojocā niuupa. ²¹ Cā pea o biro cūjare ʔi wede juoupi:

—Mecūra, Isaiás cū ca owariquere yū ca buero mūja ca tuorije ca ʔiurore birora bii ea —cūjare ʔiupi.

²² Niipetirā Jesús yee maquēre añuro ameri wede, ʔucā añurije peti cū ca ʔiirijere tuori, do biro pee ʔi majiticā, o biro ameri ʔi jāñarucuupa:

—¿Ania José macā méé cū niiti? —ʔiupa.

²³ To biro cūja ca ʔiuro Jesús pea o biro cūjare ʔi yūupi:

—Mūja, o biri wāme yure mūja ʔicu: “ʔco tiiri majū, mū majuropeera mū ca diarique cutirijere ametēneña,” mūja ʔicu. O biro mūja ʔicu ʔucā: “Año mū yaa yepa cāare, Capernaúm'pū niigu mū ca ʔiirijere jāa ca tuoriquere tiya,” yure mūja ʔicu —ʔiupi.

²⁴ To biro ʔicā, o biro cūjare ʔi nanūa waaupi ʔucā:

—Yee méé majare yū ʔi, jicā uno peera ʔmureco Pacu yee quetire wede jugueri majū cū yaa yepa macārā petira ʔi ʔucā buo ecotimī. ²⁵ Yee méé yū ʔi. ʔmureco Pacu yee quetire wede jugueri majū Elias cū ca niiri cuure, itia cāma decomacā peti oco peati, tii yepa niipetiropūrena aua boarique nii, ca biiri tabere, ca manū jūmūa bii yai weo ecoricarā romiri pau niuupa Israel're.

²⁶ To biro cūja ca biicā pacaro, Elías peera, israelitas romiri ca manū jūmūa bii yai weo ecoricarā romirire jicō uno peerena tii nemo doti cojotiupi. Sidón macā puto macā macā Sarepta macō pee wadore tii nemo doti cojoupi. ²⁷ ʔucā ʔmureco Pacu yee quetire wede jugueri majū Eliseo cū ca niiri cuu cāare, Israel'pūre pau camī boarique ca diarique cutirā niuupa. To biro cūja ca biimijata cāare, jicā uno peera cūja diariquere ametēne ecotiupa. Siria macāpū Naamán wado cū diariquere ametēne ecoupi —cūjare ʔiupi Jesús.

²⁸ To biro cū ca ʔiirijere tuorā, nea poorica wiipū ca niirā niipetirāpūra buaro ajaupa.

²⁹ To biri niipetirā wāmu ʔucā, Jesús're macā tūjaropū cāre amicā witi waaupa, tii macā weja macā tūdirū cāre tumicōa cōa jāa cojorugarā. ³⁰ To biro cāre cūja ca tii pacaro, Jesús pea cūja watoara ametēna waacoauipi.

*Ca wāt ʔāa ecoricare Jesús cū ca catiorique
(Mc 1.21-28)*

‡ 4:10 Sal 91.11. § 4:11 Sal 91.12. * 4:12 Dt 6.16.

† 4:19 Is 61.1-2.

³¹ Jesús pea Galilea macā macā Capernaúm'pɔ waacoaupi. Toopɔ bojocare, yerijārica rɔmɔri ca niiro cājare buerucuupi. ³² Doti maji majuropeerique mena cū ca buerijere tuorā, bojoca pea do biro pee ñi majiticārucuupa.

³³ Nea poo juu buerica wiipare niupi jīcā, ca wātī jāa ecoricu. To biri tutuaro mena o biro ñi acaro buiupi:

³⁴ —Jesús, Nazaret macū! To birora jāare ĩacāña. ¿Ñee tiigu jāare mu pato wācōgu dooti? ¿Jāare tii yaio bategu doogu mu bi-ijāri? Yua mure yu maji. Maa, ũmureco Pacu yuu Ca Ñañarije Manigu mu nii —cāre ĩupi.

³⁵ To biro cāre cū ca ĩrora, Jesús pea wātīre o biro cāre ñi cōa wieneupi:

—jWedeticāña! To cōrora cāre camotatiya —ĩupi.

To biro cāre cū ca ĩrije menara, wātī pea niipetirā cāja ca ĩa cojoro, cāre ñañoricaro maniro yepapɔ cāre tii cōa cūcā ũmaa witi waaupi.

³⁶ To biro cū ca tiirijere, niipetirā ĩa ũcaacoa, o biro ameri ĩiupa cāja majurope:

—¿Ñee ũno wederique to niiti nija atea? Doti maji tutuarique mena wātīare “Witi waarāja,” cū ca ĩrora, cāja pea to cōrora witi-coarucuma —ĩiupa. ³⁷ To biri Jesús cū ca tii niirije pea tii yepa niipetirope jeja nūcā peticoaupā.

Simón Pedro mañicōre Jesús cū ca diarique ametuenerique

(Mt 8.14-15; Mc 1.29-31)

³⁸ Jesús, nea poo juu buerica wiipɔ ca niiricu witi waagu, Simón Pedro yaa wiipɔ waaupi. Cū mañicō pea buaro wiorique diaupo. To biro cō ca biiro, Jesús're: “Cōre catioya,” cāre ĩiupa. ³⁹ To biro cāre cāja ca ĩro, Jesús pea cō jotoa pee muu bia ea nūcā, wioriquere “jYerijāa waarōja!” cū ca ĩrora, yerijāacoaupā. To cōrora cō pea wāmu nūcā, cājare baarique eca juo waaupo.

Ca diarique cutirā paure Jesús cū ca catorique

(Mt 8.16-17; Mc 1.32-34)

⁴⁰ Muipū cū ca ñaajāa waari tabe ca niiro, bojorica wāmeri ca diarique cutirāre ca cwo niiricārā niipetirā Jesús puto cājare jee waaupa. Cū pea, cāja ca niiro cōrorena cū amori mena cājare ñia peori, cājare diarique ametueneupi. ⁴¹ Nūcā pau ca diari majapare ca niiricārā wātīa cāa:

—jMaa, ũmureco Pacu Macū mu nii! —ñi acaro bui, witicoarucuupa. To biro cāja ca ĩro Jesús pea wātīare tuti, cājare wede dotiticāupi, Mesías cū ca niirijere cāja ca majiro macā.

Galilea macārēre Jesús cū ca buerique
(Mc 1.35-39)

⁴² Ape rɔmɔ ca boe maa doorije mena, macā tujaro bojoca cāja ca maniropɔ waagu witi, waacoaupi Jesús. To biro cū ca biiro bojoca pea, cāre ama, cū ca niiri tabepɔ earā, aperopɔ cū ca waaro bootirā, cāre tuenerugamiupa. ⁴³ To biro cāja ca tiirugamijata cāare, o biro cājare ĩupi Jesús:

—Ape macāri macārā cāare, ũmureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquē añurije quetire yu ca wedepe niiro bii. Aterena ĩgu, cū ca ti-icojoricu yu nii —ĩupi. ⁴⁴ To biri Jesús, judíos cāja ca niiri macāripare, cāja ca nea poo juu bueri wiijeripɔ añurije quetire cājare bue yujurucuupi.

5

Cāja ca wai wajarique

(Mt 4.18-22; Mc 1.16-20)

¹ Jīcā rɔmɔ Jesús, Genesaret atabucara tujaropɔ cū ca niiro, ũmureco Pacu yee quetire cū ca wedero ca tuoragarā pau bojoca do biro tii majiña maniro, ũta bijarocā ameri tuutu nea poo nānua dooupa. ² To biro cāja ca bii nea poo dooro, Jesús pea cūmua pɔaga, wai jīari maja cāja bapi yucare coerā waarā jita dupari yepapɔ cāja ca maa weroricagaarire ĩa buaupi. ³ Tiigaarire, jīcāga, Simón yaa cūmuare ea jāa, ño jañuroacā juu wiyo dotiupi. Jiro tii cūmuarɔ ea nuu waari, toopɔ menara bojocare ũmureco Pacu yee quetire cājare bueupi. ⁴ Cājare bue yapano, o biro ĩupi Simón're:

—Wai ñeugarā, atira ca ũcāari tabe pee cūmua mena wia waari, toopɔ mɔja bapi yucare cōañuaña —ĩupi.

⁵ To biro cū ca ĩrora Simón pea o biro cāre ĩi yuupi Jesús're:

—Buegu, meepɔ macā ñamire jāa waja boecoamijāwɔ mee. Jīcū ũnora jīarucu, jāa tiitijāwɔ. Mu, yure mu ca dotiro macā mu ca dotirore biro yu tiirucu —ĩupi.

⁶ To biro tiirā, paɔ cāja bapi yucu yegaboropɔ wai waja buaupā. ⁷ To biro cāja ca biiro, cāja mena macārā ape cūmuarɔ ca niirāre, “Jāare wai jee nemorā dooya” ĩrā, cājare bua juo cojoupa. To biro cāja ca tiro ea, waire cājare jee nemorā, pɔagarɔrena cūmu duucāboupa.

⁸ To biro ca biiro ĩagu Simón Pedro pea, Jesús puto cū ājuro jupeari mena tuetuu ea nuu waari, o biro cāre ĩupi:

—Wiogu, yure camotati waaguja. Ñañarije ca tiigu yu nii yua —ĩupi. ⁹ Atere to biro ĩupi, Simón, to biri cū mena macārā cāa, to cōro pairō cāja ca wai jīarijere cāja ca ĩa ũcaacoarije ca niiro macā. ¹⁰ Nūcā Zebedeo puna Santiago, Juan, Simón mena macārā cāa to birora biuupa.

To biro cāja ca biiro, Jesús pea o biro ĩupi Simón're:

—Uwiticāña. Mña mecā mena, waire mña ca waja majirore birora mña tiirucu bojoca cāare* —cāre iūipi. ¹¹ To cōrora cāja cūmuarire waa pāa waa, wee moene cūu, cāja yee niipetirore cūu peticā, waacoaupā Jesús mena.

Ca cami boagure Jesús cā ca catorique
(Mt 8.1-4; Mc 1.40-45)

¹² Jicā rumu Jesús jicā macāpu cū ca niiro, jicā ca cami boa diarique catigu cū puto eaupi. Jesús're iagura, yeparu muu bia cūmu waa, o biro cāre i jāiūipi:

—Wlogu, mña ca boojata, yu ca diarique cutirijere yare ametueneña —cāre iūipi.

¹³ To biro cū ca iiro Jesús pea, cū amo mena cāre nīa peo, o biro cāre iūipi:

—Yu boo, diarique manigu tuaya —iūipi. To biro cāre cū ca iirora, cū ca cami boa diarique cutimirique jicāto peticoaupe.

¹⁴ Cāre catio yapano:

—Jicā uno peerena wedeticāña. Pai putopu wado waari, mare ca cami yatiriquere iñoña. Nucā diarique manigu mña ca tuarije juori, Moisés cū ca tii dotiriquere, mña ca tiicojo nucā buope jee waaguja, mee mña ca diarique manirijere paia cāja ca majipere biro iigu —cāre iūipi Jesús.

¹⁵ To biro cū ca iicā pacaro, Jesús cū ca tii niirije pea, buaro jañuro queti jeja nucā waaupe. To biri, cū ca wederijere tuo, cāja ca diarique cutirijere ametuene doti, tiirugarā pau nearucuupa. ¹⁶ To biro cāja ca bii pacaro, Jesús pea ca bojoca maniri taberi pee waari, juu uega waacoarucuipi.

Ca buuricure Jesús cā ca catorique
(Mt 9.1-8; Mc 2.1-12)

¹⁷ Jicā rumu, Jesús bojocare cū ca bue niiro, jicārā fariseos, Moisés cū ca doti cūuriquere ca juo buerā, niipetirije Galilea yepa, Judea yepa, macā macāri macārā, to biri Jerusalén macārā ca dooricarā too duwi cojoupa. Umareco Pacu cū ca tutuarije pea Jesús mena ca diarique cutirāre cū ca catorije mena bii iño niūpa. ¹⁸ Too cājare cū ca bue niiro, jicārā ca buuricure, pūugu quejero mena cāre ca yoo dooricarā cāre ami eaupa. To earā, wiipu ami jāa waa, Jesús juguero cāre cūurugamiupa. ¹⁹ Pau bojoca cāja ca niiro macā, do biro tii, cāre ami jāa waa majitiupa. To biri wii jotoa pee mña waa, jicā jope jee woo tiicāri, pau bojoca watoara, cū ca yojaricaro menara, Jesús cū ca niiri tabe diāmacū cāre yoo duwio cojoupa.

²⁰ Jesús pea, “Jesús cāre catiocārucumi,” cāja ca iī tugoēña bayirijere iari, o biro iūipi ca buuricure:

—Yu mena macū, ñañarije mña ca tiiriquere yu acobocā —cāre iūipi Jesús.

²¹ To biro cū ca iirora, Moisés cū ca doti cūuriquere ca juo buerā, to biri fariseos: “¿Ania iiru uno cū niiti, Umareco Pacure ñañarije ca iī tutigua? Bojoca jicā uno peera ñañarije tiiriquere acobo majitimi; Umareco Pacu wado niimi ñañarije tiiriquere ca acobo majigu,” iī tugoēñaupa.

²² Jesús pea to biro cāja ca iī tugoēñarije majiri, o biro cājare iī jāiñaupa:

—¿Nee tiirā to biirije muja tugoēñati? ²³ ¿Di wāme pee to niiti popiye mēe iirica wāme:

“Ñañarije mña ca tiirique acoboriquere tua,” iirique, ñucā to biro itigura: “Wāmu nucā, waaguja,” iirique pee? ²⁴ Yu, Ca Nii Majuropeegu Macā, bojoca ati yeparure ñañarije cāja ca tii niirijere ca acobo majigu yu ca niirijere muja ca majipere biro iigu majare yu iñorucu —iūipi Jesús.

To biro iī, ca buuricure o biro cāre iūipi:

—“Wāmu nucā, mña yojaricarore ami, mña yaa wiipu tua waaguja” mare yu iī —cāre iūipi Jesús.

²⁵ To biro cāre cū ca iirije menara, niipetirā cāja ca iā cojoro wāmu nucā, cū ca yojarica quejerore ami, cū yaa wii pee Umareco Pacure baja peo nucā buo, iicā tua waaupi. ²⁶ Teere niipetirāpara do biro pee iī majiticā, Umareco Pacure baja peo nucā buo, buaro uwi tugoēñarije mena o biro iūipa:

—Mecāra añurije ca iā ñaña manirijere mani iajāwu —ameri iūipa.

Jesús, Levire cū ca juorique
(Mt 9.9-13; Mc 2.13-17)

²⁷ Ate jiro Jesús witi waagu, jicū Roma maquēre wapa jee bojari maja mena macū Levī ca wāme catigu, wapa jāirā cāja ca duwiri taberu ca duwigure iā:

—Yu mena dooya —cāre iūipi.

²⁸ Levī pea to biro cāre cū ca iirora wāmu nucā, niipetirije cū yee paderiquere toora cūu waacoaupi Jesús mena.

²⁹ Jiro jañuro Levī, cū yaa wiipu pairi boje rumu Jesús're boje rumu tii peoupi. To biro cū ca tiiri tabere, pau Roma maquēre wapa jee bojari maja, aperā, cāja mena baa bapa cuti niūpa. ³⁰ To biro cāja ca biiro, fariseos, doti cūuriquere ca juo buerā, tii wāme wadorena ca tuo nunujeerā, Jesús buerāre o biro cājare iī wede pai juo waaupa:

—¿Nee tiirā muja, ñañarije ca tiirā, wapa jee bojari maja mena, baa, jini, muja tii niiti? —iūipa.

³¹ To biro cāja ca iiro, Jesús pea o biro cājare iī yuūipi:

—Añurā ca niirā, ca diarique manirā, uco tiiri majure bootima. Ca diarique cutirā wado booma. ³² Yua, añurā, ca ñañarije manirāre juogu doogu mēe yu doowu.

* 5:10 Mecā mena, wai wajarica tabe anora, bojoca peere mña juo neorucu yare cāja ca tuo nunujeere biro iigu.

Ñañarā peere juogu doogu yu doowu, ñañarije cāja ca tiirijere cāja tugoēña yeri wajoajato iigu —ñiupi.

Betirique maquē

(Mt 9.14-17; Mc 2.18-22)

³³ To biro cū ca ñiro, jicārā o biro ñiupa Jesús're:

—Juan're ca nñurā, to biri fariseos're ca nñurā, pañ tiiri baarique beti, to birora juu bue, tiicā niima. Mu buerā pea, to biro tiitirāra jinirā, baarā, tiicā niirucuma —cāre ñiupa.

³⁴ To biro cāja ca ñiro, Jesús pea o biro cājare ñi yñuupi:

—To docare mūja, çamo jiarica boje rumure cū ca juo cojoricarāre, ca amo jagu cāja mena cū ca niirora, cāja ca betiro mūja tiicābogajati? ³⁵ Earucu jicā rumu ca amo jagure cāja ca ami weo waari rumu. Tii rumuri docare betirucuma —ñiupi.

³⁶ To biro ñi, ati wāme cājare ñi cōña wede-upi ñucā:

—Jicā uno peera, jutiro bucarore sere tuurugu, jutiro wāmarore taa amitimi. To biro cū ca tiijata, wāma quejero to birora tii yaicōgu tiimi. Wāma quejero, bucu quejero menare añuro ãpōñoti. ³⁷ Ñucā jicā uno peera uje oco wāmare, waibucu quejero poari, bucu poaripure pio jāatimi. To biro cū ca tiijata, uje oco wāma, tii poarire tii yega batecācu. To biri uje ocoa jite batecoa, tii poari cāa yega yaicoa, biicācu. ³⁸ To biri uje oco wāmarā, wāma poaripu pio jāaricaro añu. ³⁹ Jicū uno peera uje oco ca pāmuriyepure ca jinirā, wāma biperique peera jinitima, “Ca pāmuriyepu wado añu” ca ñirā niiri —ñiupi Jesús.

6

Yerijārica rumure trigo cāja ca tunerique
(Mt 12.1-8; Mc 2.23-28)

¹ Jicā rumu Jesús, yerijārica rumu ca ni-iro, ote wejeri watoapu cū ca waa nñua waaro, cū buerā pea trigo dicare tune jee, cāja amori mena ca apere jiquē jeeri, baa nñua wauupa. ² To biro cāja ca tiiro, jicārā fariseos o biro cājare ñi jāiñaua:

—¿Ñee tiirā, yerijārica rumure ca tii doti-tirijere mūja tiiti? —ñiupa.

³ To biro cāja ca ñiro, o biro cājare ñi yñuupi Jesús:

—¿Mūja, jicāti David, cū mena macārā ména queyama iigu cū ca tiiriquere, jicāti uno peera mūja bue ñaati? ⁴ Umureco Pacu yaa wiipu jāa waa, pañ, Umureco Pacu yee cāja ca jee dica wooriquerena jee, paia wado cāja ca baarjerena baa, cū mena macārā cāare eca, tiuipi —ñiupi.

⁵ O biro cājare ñi nemoupi ñucā:

—Yu, Ca Nii Majuropeegu Macāa, yerijārica rumu cāare yu doti majicā —cājare ñiupi Jesús.

Ca amo buuricure Jesús cū ca catorique

⁶ Ape rumu yerijārica rumu ca niiro, nea poo juu buerica wiipu jāa waari, bue juo wauupi ñucā Jesús. Toopure niuipi jicū, diāmacū ñaña peere ca amo buuricu. ⁷ To biri doti cūriquere ca juo buerā, fariseos, cāre cāja ca wedejāpa wāmere amarā, “¿Yerijārica rumurena cū caticōguti?” ñirā, cū jicūrena boca ña cote niupa. ⁸ Jesús pea to biro cāja ca ñi tugoēñarijere majiri, o biro ñiupi ca amo buuricure:

—Wāmū nūcā doori, ano decomacā pee ea nūcā waagūja —cāre ñiupi. To biro cāre cū ca ñiro, wāmū nūcā doo, cū ca ea nūcā waaro ña, ⁹ o biro cājare ñiupi Jesús:

—Jicā wāme mūjare yu jāiñarucu: ¿Doti cūriquere, yerijārica rumure ñee to tii dotiti, ñañarijere, añuriye peere? ¿Bojocare catoriquere, jāa cōarique peere? —cājare ñi jāiñauipi.

¹⁰ To biro ñi, cū weja ca niirā niipetirāre ña, o biro ñiupi ca amo buuricure:

—Mu amore juu pooya —ñiupi. Cū ca ñiire biro tiuipi cū pea. To cōrora ca buumirica amo añucoaupā ñucā. ¹¹ To biro cū ca tiirijere ñarā, fariseos pea buaro ajari:

—¿Do biro peti Jesús're mani tiirāti? — ameri ñi wede peni juo wauupa.

Cā buerāre Jesús cū ca beje jeerique

(Mt 10.1-4; Mc 3.13-19)

¹² Tii rumurirena Jesús, ãtāga jotoapu wauupi, juu buegu waagu. Tii ñamire Umureco Pacure juu bue ñami cuti boeo-coaupi. ¹³ Ape rumu boeri tabe, cū buerāre juo cojori, cāja mena macārāre puā amo peti, ãpore puaga penituario ca niirā beje jeeupi, cū yee quetire ca wedeparāre. ¹⁴ To biri anija niupa: Simón, ñucā cārena Pedro cū ca wāmeo tiiricu, Simón bai Andrés, Santiago, Juan, Felipe, Bartolomé, ¹⁵ Mateo, Tomás, Alfeo macū Santiago, Simón celote puna macā, ¹⁶ Santiago macū Judas, Judas Iscariote Jesús're ca wedejāa cōapu, to cānacārā niupa Jesús cū ca beje jeericarā, cū yee quetire ca wede nemoparā.

Pañ bojocare Jesús cū ca buerique

(Mt 4.23-25)

¹⁷⁻¹⁸ Jiro Jesús ãtāgu jotoapu ca niiricu, cāja mena duwi doo, ca buuri maniri yepare tua nūcā eaupi. Toore, pañ cāre ca nñurā, pañ Judea yepa niipetiro macārā, Jerusalén macārā, dia pairi yaa buuro jotoa macā macāri Tiro, Sidón, ca wāme cutiri macāri macārā, Jesús cū ca wederijere ca tuorā dooricarā, cāja diariquere cū ametēnejato ñirā ca dooricarā, niupa. Ñucā wātī yeri juori ñañaro ca tamuorā cāa catio ecoupa. ¹⁹ To biri bojoca niipetirā

Jesús're padeñarugamiupa, cã ca yeri tutuar-
ije cãpũre ca witiirijera niipetirã ca diarique
cutirãre ca ametuenero macã.

Ejea niirique, tũgoeña pairique
(Mt 5.1-12)

²⁰ To cõrora Jesús pea cã buerã peere ãa, o
biro cãjare ïupi:

“ïEjea niĩña muja, ca boo pacarã. Æmureco
Pacu cã ca doti niiri tabea muja yaa
tabera nii!

²¹ ïEjea niĩña muja mecãre ca queyarã, aũuro
yapi ÷jea niirã muja niirucu!

ïEjea niĩña muja, mecãre ca otirã. Jiroprã
muja bui ÷jea niirucu!

²² ïEjea niĩña muja, yu, Ca Nii Majuropeegu
Macã yee juori, mujare ãa tuti, mujare
cõa wiene, mujare acaro bui tuti,
ñañarãre biro jeeñori, mujare cãja ca
ãa junaro!”

²³ To biro muja ca tamuori rumãre ÷jea
niĩña. Buaropũra ÷jea niirique mena niĩña,
amureco tutipare aũurijere muja tiicojo
ecorucu. Cãja ñicãaru cãa, Æmureco Pacu
yee quietre wede jugeri majare o biri
wãmera ñaňaro cãjare tiupa.

²⁴ “ïMuja ca apeye pairã pea ñaňaro muja
tamuorucu, mee ÷jea niiriquere muja
bua yerijãa!

²⁵ ïMuja mecãre aũuro yapi aũurã ca ni-
irã, jiroprã muja queya nucũ yuju
buaňarucu!

ïMuja mecãre ca bui ÷jea nii niirã, jiroprã
ñaňaro tũgoeñarique pai muja otirucu!

²⁶ ïMuja mecãre niipetirã cãja ca ñi nucũ
buorã, ñaňaro muja tamuorucu! ïTo
birora tiiquĩupa cãja ñicãaru cãa,
Æmureco Pacu yee quietre wederi
maja jãa nii, ca ñi dito nucũ yujurã
mena cãare!”

cãjare ïupi Jesús.

Ca ãa tutirãre mairique
(Mt 5.38-48; 7.12)

²⁷ —Muja yũre ca tuorã peera, o biro
mujare yu ñi: Mujare ca ãa tutirãre maiñã;
ñaňaro mujare ca tiirã cãare aũuro cãjare
tiya. ²⁸ “Ñaňaro muja bii bua ñaarucu,”
mujare ca ñi tutirãre, “Aũuro mujare to bii-
jato,” cãjare ñiña. Ñaňaro mujare ca tii eperã
cãare, juu bue bojaya. ²⁹ Jicũ, mure, jicã
nuña wajuopuare cã ca paajata, ape nuña
cãare cãre paa dotiya. Jicũ mu jutiro jotoa
macãrore cã ca emajata, “Doca macãro cãare
cã amicoajato,” ñicãña. ³⁰ No ca boogu cã
ca boorijere mure cã ca jãiro, cãre tiicojoya.
Mu yeere ca emagu cãare, “Yure tueneña,”
cãre ñiticãña. ³¹ Aperã aũuro mujare cãja ca
tiuro muja ca boore birora, muja cãa aũuro
cãjare tiya.

³² “Mujare ca mairã wadore muja ca mai-
jata, ñee uno pee aũurijere tii ametuene

nucãrã muja tiiti? Ñaňarije ca tiirã cãa to
birora tiirique cutima. ³³ Aũuro mujare ca ti-
irã wadore, aũuro cãjare muja ca tiijata, ñee
uno peere aũurije to bii ametuene nucãti?
Ñaňarije ca tiirã cãa to birora tiirique cutima.
³⁴ “Apeye unore jãare tiicojorucuma,” muja
ca ñi tũgoeñarã wadore muja ca wajojata,
ñee uno peere aũurije tii ametuene nucãrã
muja tiiti? Ñaňarije ca tiirã cãa, “Apeye uno
jãa tiicojo ecorucu,” ñi tũgoeñari ameri wa-
joma. ³⁵ Muja pea to biro tiitirãra, mujare
ca ãa tutirãre mai, aũurijere tii, apeye unore
wajorã cãa, “Tee wapa jãare tiicojorucuma,”
ñi yuericaro maniro tiya. To biro muja
ca tiuro, paio niirucu, muja yee ca niipe.
Muja pea Æmureco Pacu ati amureco niipe-
tiropũre Ca Doti Niigu puna muja niirucu.
Cãa, aũu ca ñitirã, ca bojoca ñaňarã mena
cãare, ca bojoca aũugu niimi. ³⁶ Muja cãa, ca
ãa mairã niĩña, muja Pacu ca ãa maigu cã ca
niirore birora.

Aperãre ãa bejeticãña
(Mt 7.1-5)

³⁷ “Aperãre, “To biro biima,” ñi ãa bejet-
icãña. Æmureco Pacu cãa, “To biro biima,”
mujare ñi ãa bejetirucumi. Nucã aperãre
“Ñaňaro ca tii ecomparã niima,” cãjare ñi
wedejãaticãña. Æmureco Pacu cãa, “Ñaňaro
ca tii ecomparã niima,” mujare ñitirucumi.
Ñaňarije mujare cãja ca tiirijere acoboya.
Æmureco Pacu cãa ñaňarije muja ca tiirijere
acoborucumi. ³⁸ Ca cuotirãre cãja ca boo
pacarijere cãjare tiicojoja. Æmureco Pacu
cãa mujare tiicojorucumi. Mujare tiico-
jorucumi upa poaru aũuro ãta bijaro ñia
jua dadocãrica poa. Aperãre muja ca tiico-
joricaro cõrora, Æmureco Pacu cãa mujare
tuenerucumi —cãjare ïupi.

³⁹ Nucã ati wãme ñi cõoñari cãjare wedeupi:

—Mujara, jicũ ca ãatigura, api ca ãatigure
cã juo juque waa majicãgajati? ÷Cãja
puarãrupa operũ cãja ñaajãacoatigajati?
⁴⁰ Jicũ bueri maju uno peera cãre ca buegu
ametuenero maji ametueneretimi. Biigũpũra,
cã ca buerijere yapanogũpũ doca, cãre ca
buegare birora bii eacumi.

⁴¹ “Ñee tiigu mu pea mu capegapũre yucu
ducaro mu ca cuorijere peera ãa majiti pacagu,
mu yee wedegu capega peere taa daacã ca
jãñari daa peere mu ãa nunuñeeti?” ⁴² Mu
capegarena yucu ducaro mu ca cuorijere ãa
majiti pacagu, ñee tiigu mu yee wedegure,
“Yu yee wedegu mu capegapũre taa daa jãña,
tã daare yũre ami cõa dotiya,” cãre mu ñiti?
Watoara ca bii dito paigu, mu capegare ca
niiri ducaro peere ami cõa juoya. To biro
tiicãri jiroprã docare, aũuro mu ãa majirucu,
mu yee wedegu capegapũre taa daacã ca
jãñari daare ami cõarũgu.

Yucugure tiigu dica mena ia majirique nii
(Mt 7.17-20; 12.34-35)

⁴³ "Jicāgu uno peera, yucugū añuricu ñañarije dica cutiti; yucugū ca ñañaricu cāa, añurije dica cutiti. ⁴⁴ To cānacā yucupurena ca dica mena ia majirique nii. Higore pota yucupure ca niirijere jeeya mani. Eje cāare pota daaripure ca niirijere jeeya mani. ⁴⁵ Bojocu ca añugu, añurije wedemi, cū yeripure añurije ca niiro macā. Ñañagu cāa, ñañarije wedemi, cū yeripure ñañarije wado ca niiro macā. To biri yeripure ca nii ametene nūcārijera ujerore witi.

Ca tugoēña majigu, ca tugoēña majitigu
(Mt 7.24-27)

⁴⁶ "¿Ñee tiirā yu ca ĩrijere tiiti pacarā "Wiogu, Wiogu," yare mūja ĩiti? ⁴⁷ Yu puto pee doori, yu yee quetire tuo, yu ca ĩrore biro ca tiigua, "O biirije ca tiigare biro biimi," mūjare yu ĩrucu. ⁴⁸ Jicū wii buagu ũcāaro ope coa juo, ũtāga jotoara wii botarize wee ñee peo, ca tiiricare biro biimi. Dia pai, duama ĩro, tutuaro tii wiire oco ca ũmaa cōa tuu pacaro, petoacā yuguirucu tiitiupe, añuro tutua añuro cū ca quenorica wii niiri. ⁴⁹ Yu ca ĩrijere tuo pacagu, yu ca ĩrore biro ca tiitigua, Jicū wii buagu, yepara tii pacagu, wii botari ca nūcū ñeepa tabe cūu juotigura ca tiiricare biro biimi. Dia pai, duama ĩro, tutuaro oco ũmaa cōa tuuma ĩrora, jicā bota, wii bota dajaricaro maniropu ũmaa yuu bate yaiocāupe —cūjare ĩupi Jesús.

7

Uwamarā upure pade coteri majure Jesús
cū ca catorique
(Mt 8.5-13)

¹ Bojocare to biro cūjare ĩi wede yapano, Capernaúm'pu waacoaupi Jesús. ² Tii macāre niupi jicū Roma macū, uwamarā wiogu, cūre ca pade bojari maju buaro cū ca maigu, ca bii yaigupure ca cūogu. ³ Uwamarā upu pea Jesús cū ca tii niirijere cūja ca wedero tuori, jicārā judios're ca juo niirā mena cū pade coteri majure cū catiogu doo-jato ĩigu, Jesús're cūjare juo doti cojupi. ⁴ Cūja pea to biro cū ca ĩi cojoricarā Jesús puto earā, o biro cūre ĩupa:

—Ani uwamarā upu mū ca tii nemopu unora niimi. ⁵ Cūa, mani yaa pooga macārare buaro maimi. Cāra jāa ca nea poo juu bueri wiire tii dotiwi —ĩi eaupa.

⁶ To biri cūja mena waaupi Jesús. Mee, wiire ea waagu doogu cū ca birora, uwamarā wiogu pea jicārā cū mena macārare o biro ĩi doti cojupi:

—Wiogu, tee juorira pato wācārique mena biiticāña. Yuu, yu yaa wiire mure ca jāa dotipu uno mēe yu nii. ⁷ To birira

mee, yu majuropeera mure yu amagu waatijāwū. Yare pade coteri maju cū ca diarique ametuape wadore doti cojoya. ⁸ Yu majurope cāa yu wiorā cūja ca dotirijere ca tiigu yu nii. Yu cāa uwamarāre yu cūo, yu ca dotirijere ca tiirāre. To biri cūja mena macū jicāre, "Waaguja" yu ca ĩro, waami. Nūcā apire, "Dooya" cūre yu ca ĩro, doomi; yare ca pade cotegu cāare, "Teere tiiya" yu ca ĩro, yu ca ĩrore biro tiimi —ĩupi.

⁹ Teere tuogu, Jesús pea do biro pee ĩi majiticā amojode nūcāri, cūre ca nūnārare o biro ĩupi:

—Yee mēe mūjare yu ĩi. Ano Israel yepare jicū uno peera ani uwamarā upu to cōro buaro "Yare tii nemocārucumi," cū ca ĩi tugoēña bayirore biro ca biigure yu bua ea ñaati —cūjare ĩupi Jesús.

¹⁰ Uwamarā wiogu cū ca doti cojoricarā pea wiipu tua earā, uwamarā wiogure pade coteri maju bii yaigupu ca biimiricare añuro cati añugupu cū ca niiro tua eaupa.

Ca manu bii yai weo ecorico macāre Jesús
cū ca catorique

¹¹ Ate jiro Jesús, Naín ca wāme cutiri macā pee, cū buerā, aperā bojoca pau mena waupi. ¹² Tii macāre ea waarā, pau bojoca tii macā macārā mena ca manu bii yai weorico macū jicāra ca niimiricu, ca bii yairicare cūja ca yaarā waaro ĩupa. ¹³ Cūjare ĩa, ca bii yairicu pacore boo paca ĩari, o biro cōre ĩupi:

—jOtielo! —ĩupi Jesús.

¹⁴ To cōrora waa, maja potire padeña, cū ca tiirora tii potire ca ami waarā pea tua nūcāpa. Jesús pea, o biro ĩupi ca bii yairicare:

—Wāmu, wāmu nūcāña mure yu ĩi —cūre ĩupi.

¹⁵ To biro cū ca ĩrije menara, ca bii yairicu pea cati tua wāmu nuu, wede juo waupi. To biro tii, Jesús pea cū pacore cūre tuenepi. ¹⁶ Atere ĩarā niipetirāpura ĩa uwima ĩrā, ũmureco Pacure o biro ĩi nūcū buoupa:

—Jicū ũmureco Pacu yee quetire wede juugeri maju do biro ca tiya manigu mani putore baua eami —ĩupa.

Nūcā o biro ĩupa:

—ũmureco Pacu cū yaarāre tii nemogu doogu doojapi —ĩupa.

¹⁷ To biro Jesús cū ca tiirijere Judea yepa niipetiro macārā, nūcā too wejari macārā cāa queti tuo peticā cojupa.

Juan cū ca jāña doti cojoricarā
(Mt 11.2-19)

¹⁸ Cū buerā cūre cūja ca wedero macā ate niipetirijere queti tuoupi Juan. To biri cū buerā mena macārā puarāre juo cojo, ¹⁹ Jesús're o biro ĩi jāña doti cojupi:

* 7:19 ũmureco Pacu cū ca tiicojo cojogu.

—¿Mura mu niiti “ ‘Mesías doorucumi,’* cāja ca ĩricu, ména apire jāa yuegajatiqué?” cäre ĩi jāiñarāja —ĩiupi Juan.

²⁰ To biro cū ca ĩi cojoricarā Jesús puto ea, o biro cäre ĩiupa:

—Juan, bojocare uwo coeri maju, “¿Mura mu niiti, ‘Mesías doorucumi,’ cāja ca ĩricu, ména apī ca yueparā jāa niitiqué?” cäre ĩi jāiñarāja jāare ĩi cojojāwi —cäre ĩiupa.

²¹ To biro cäre cāja ca ĩiri tabera, Jesús pea pañ bojoca ca diarique cutiräre, ca upari puniräre, catioupi. Ñucā cāja yeripū ca wātīa jāñarā cäre cājare catio, pañ ca ĩatiräre cāja ca ĩaro tii, cājare tiupi. ²² To biro tii yapano, o biro cājare ĩi yuñupi Jesús:

—Waari, muja ca ĩajärijere, muja ca tuojärijere wedeya Juan're. Ca ĩatirā ca niimirarā ĩa, upa yuriri cāa añuro waa maji, ca cami boarā cāa cami yati eco, ca tuoimiricarā cāa tuo, ca bii yairicarā cāa cati tua, ñucā ca boo pacarā cāa añurije quietire wede eco, biima. ²³ “ĩtjea niñña, yu yee juori ca tugoña maa wijiatiña!” ĩi wederāja Juan're —ĩiupi, Juan cū ca jāiña doti cojoricaräre.

²⁴ Juan, cū ca jāiña doti cojoricarā cāja ca tua waaro jiro, too ca niirā bojocare o biro cājare ĩi wede juo waaupi Jesús, Juan yee maquere:

—¿Ñeere ĩarā waarā, ca yucu maniri yeparu muja waari? ¿ĩicā wājo wino ca pañ puurije mena ca yuguñi nucūri wājore ĩarā waarā muja biiri? ²⁵ Tee méere ĩarā muja ca biijata, ¿ñeere ĩarā waarā muja biiri? ¿ĩicū añurije ca juti jāñagure ĩarā waarā muja biirique? Muja, añurije juti jāñacāri ca niirā, cāja upari ca boorore biro ca tii nucū yujurā, wiorā yaa wiijeripū cāja ca niirijere muja maji. ²⁶ ¿To docare ñee peere ĩarā waarā muja waari? ¿ĩicū Æmareco Pacu yee quietire ca wede jugueri majure ĩarā waarā muja biirique? Cū petire muja ĩarā waaacupa. Æmareco Pacu yee quietire wede jugueri maja ca niirā ametwenero ca niigure. ²⁷ Juan, Æmareco Pacu wederiqueru o biro cāja ca ĩi owa tuuricara niimi: “Mure cū maa queno yuejato ĩgu, yu yuu queti wederi majure mu juguero cäre yu tiicojo.”†

²⁸ ĩicū peera ati yepa macū, Juan ametwenero ca nii majuropeegu maniupi. To biro cū ca biicā pacaro, Æmareco Pacu cū ca doti niiri tabepura watoa macū ca niigu pee, Juan ametwenero ca niigu niimi —ĩiupi Jesús.

²⁹ O biro cū ca ĩiro tuorā, bojoca niipetirā, ñucā Roma maquere wapa jee bojari majapu cāa, “Æmareco Pacu cū ca ĩirije diámacāra nii,” ĩi majiri, Juan're uwo coe dotiupa. ³⁰ Cāja pea o biro cāja ca biicāro, fariseos,

doti cūriquere ca juo buerā pea, Juan're uwo coe dotiupa. To biro biirā, Æmareco Pacu cājare cū ca tii nemorugamirijere junaupa.

³¹ O biro ĩi nñua waaupi Jesús:

—¿Ati cuu macārā bojocare, ñee mena yu ĩi cōñaguti? ¿Ñiruare biro cāja biiti?

³² Wimarā ĩicā yeparu epe duwirā cāja mena macāräre:

“Tōrogare jāa putimijāwu; muja pea muja bajatijāwu.

Boori bajare jāa bajamijāwu; muja pea muja otitijāwu,”

ca ĩi ameri acaro bui cojo niiräre biro niima. ³³ Bojocare Uwo Coeri maju Juan, baariquere baati, uje ocore jinito, ca biigu dooupi. To biro cū ca biirijerena, “Ca wātī jāñagu niimi,” cäre muja ĩiupa. ³⁴ Cū jiro yu doowu ñucā, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū, baariquere ca baagu, uje ocore ca jinigu. To biro yu ca biirijerena ñucā muja pea: “Ca baa pacagu, ca ĩini pacagu, ñañarā mena macū, Roma maquere wapa jee bojari maja mena macū niimi,” yure muja ĩi.

³⁵ Biiroru Æmareco Pacu yee majiriquea, cäre ca nñurā menapu bii ĩicōa —ĩiupi.

Simón fariseo yaa wiipū Jesús cū ca wariquere

³⁶ ĩicū fariseo Simón ca wāme cutigu Jesús're: “Yu puto baagu dooya,” cäre ĩiupi. To biro cū ca ĩricu cū yaa wiipū waari, baariquere peorica pīi puto ea nuu eaupi. ³⁷ Tii macäre niuipo ĩicō nomio, ñañarije ca tiigo. Cō pea, “Fariseo yaa wiipū baagu waaajagu Jesús,” cāja ca ĩirijere tuori, alabastro cāja ca ĩirica dadaro, ca juti añurijere cuocārico, jāa eaupto Jesús puto.

³⁸ Otigora, Jesús ñupori puto pee waari, cō cape oco menara cū ñuporire weyoupo. To biro tiicā cō poa menara tuu bopo, cū ñuporire ĩpū, ca juti añurijere pio peo, tiuipo.

³⁹ To biro cō ca tiiro ĩagu, “Yu yaa wiipū baagu dooya” Jesús're ca ĩricu fariseo pea:

—Ania diámacāra, Æmareco Pacu yee quietire wede jugueri majura cū ca niijata, to biro ca biigu yure padeñacumo, “Ñañarije ca tiigo niimo atio,” ĩi majibocumi doca —ĩi tugoñaupi.

⁴⁰ To cōrora Jesús pea o biro cäre ĩiupi fariseore:

—Simón, ĩicā wāme mure yu ĩiruga —ĩiupi.

To cū ca ĩiro:

—Jan, Buegu, yure wedeya —cäre ĩiupi Simón.

⁴¹ Jesús pea o biro cäre ĩi wede nñua waaupi:

—Puarā umua, wapa moouparā wapa tiirica tiiri ca wajogure. ĩicā quinientos rumari pade wapa taaricaro cōro, apī pea, cincuenta rumari pade wapa taaricaro cōro, cäre wapa moouparā. ⁴² Cāja ca wajoricu

pea cäre cäja ca wapa tiipe uno cäja ca cwtiroti macä, cäja puaräpurenä “Yüre müja ca wapa mooriäa to birora to biicäjato,” cäjäre iüpu,” mü pea iünaaqué yua. Mü ca tugoëñajata, çniipe buaro peti cäre cä maigajati? —cäre iü jaiüaupi Jesús.

⁴³ To biro cü ca iü jaiüaroro:

—Yura, paio cäre ca wapa moomiricu pee cäre mai ametuencumi —iüpi.

To biro cäre cü ca iü yuro tuogu:

—Diámacüra mü iü —cäre iüpi Jesús.

⁴⁴ To biro cäre iü, nomio peere iari, o biro cäre iüpi Jesús, Simón're:

—çMü iati atiore? Mü yaa wii yu ca jãa dooro, yu dypori yu ca coepe oco yure mü tiicojotijãwu. Cö pea, cö cape oco menara yu dyporire weyori, cö poa ñapö menara tuu coe bopomo. ⁴⁵ Yu ca earo, yu wajopuare üpü boca, mü tiitijãwu. Cö pea, yu ca jãa earopura yu dyporire ca üpü juojãgo, üpü yerijãatimo. ⁴⁶ Nücã yu dypuga cãare ca juti añurije yure pio peo, mü tiitijãwu. Cö pea, yu dyporire ca juti añurije pio peomo. ⁴⁷ To biri müre yu iü: Pau ñañarije cö ca tiiriquere acobo ecomo, buaro yure cö ca mairo macä. Petoacã ñañarije ca tiiricure acobojata, petoacã cü ca mairijere iñomi —iüpi.

⁴⁸ To biro cäre iü, o biro iüpi nomio peere:

—Ñañarije mü ca tiirique acoboriqueru nii —cöre iüpi.

⁴⁹ To biro cü ca iü tuorã, aperã cü ca juoricarã pea o biro ameri iü jaiüaupi:

—çAnia ñiru uno peti cü niicãti nija, bojoca ñañarije cäja ca tiirijeru cãare ca acobocãgua? —ameri iüpa.

⁵⁰ Jesús pea o biro iüpi ñücã nomio peere:

—“Yüre ametuencãrucumi,” mü ca iü tugoëña bayirije juori, mü ametuene eco. Tugoëñarique paitigora tua waagoja —cöre iüpi.

8

Jesús're ca tii nemorucuricãromiri

¹ Ate jiro Jesús pau macãripure Æmureco Pacu cü ca doti niiri tabe maquë añurije quetire wede yujuupi. Cü buerã puã amo peti, dypore puaga penituario ca niirã, ² ñücã nomia jicãrã ca wãtia jãa ecoricarã cü ca catoricarã romiri, cäre bapa cuti yujuupa. Cäja watoare waaupo María, ñücã cõra Magdalena ca wãme cutigo, jicã amo peti, ape amore puaga penituario ca niirã peti wãtia cäja ca witiirico. ³ Apeo, wiogu Herodes yeere ia nñujeje bojari majü ca niiricu Cuza nãmo Juana, to biri apeo Susana niüpa. Aperã pau romiri cäja ca cõorije mena cäre ca tii nemorucuricã niüpa.

Oteri majure iü cõõñari cü ca wederique (Mt 13.1-9; Mc 4.1-9)

⁴ Pau bojoca macãri macãrã cõrora Jesús're iarugarã waaupa. To biri pau cäja ca nea pooro ati wãme iü cõõñari, cäjäre wedeupi Jesús:

⁵ —Jicü oteri majü cü otere otegu waaupu. Cü ca dee bate otero jicãgaari maapu ñaaupe. To biri bojoca teere ãta yaio batecã, ñücã minia cãa doo, teere baacã, tiicãuparã.

⁶ Apeye ñaaupe ütã watoapu. Wiiñami, jita uje meniroacã ca niiro macã, oco manima iüro jinicoaupe. ⁷ Ape gaari pota watoapu ñaaupe. Pota mena jicãria bucuañami, pota pee teere bucua ametua biato yaioçãupe.

⁸ Apeye pea añuri jitarure ñaacümüupe. Tee añuro bucua, jicã jati cien apegari peti dica cutiüpe —iüpi.

Atere o biro iü yapano, tutuaro wederique mena o biro iüpi Jesús:

—iCa amoperi cutirã tãoya yu ca iirijere!

çÑee tiiro iü cõõñarique to niiti?

(Mt 13.10-17; Mc 4.10-12)

⁹ Cü buerã pea, “çAte iü cõõñarique, do biro iirugaro to iiti?” cäre iü jaiüaupi.

¹⁰ Jesús pea o biro cäjäre iüpi:

—Mujara Æmureco Pacu cü ca doti niiri tabe maquë ca majiña maniriquere müja ca majiro müjare tiimi. Aperã peera iü cõõñarique mena cäjäre yu wede, “Yu ca tiirijere ca iarã nii pacarã ia majiti, yu ca wederijere tuo pacarã tuo majiti, cäja biijato iigu,” iüpi.*

Oteri majure iü cõõñari cü ca wederiquere *Jesús cü ca wede majoriique* (Mt 13.18-23; Mc 4.13-20)

¹¹ “Ate nii iü cõõñari yu ca wedejãrijere ca iirugarije: Ote apegaria, Æmureco Pacu wederique nii. ¹² Ote ape ca ñaarica maa pea, Æmureco Pacu yee quetire ca tuorã niima. Jiro Satanás doo, añurije queti cäja ca tuomiriquere êmacãcumi, teere diámacã tuo nñujeeri ametuarema iigu.† ¹³ Ca ütã cutiri yepa pea añurije quetire tuorã, ujea niirique mena ca tuorã niima. Bucuarucu ñami, nycõri manima iüro ca jiniriquere birora, tee juori ñañaro cäjäre to ca bii earora, cäja ca tuo nñujeemiriquere yerijãacãma.

¹⁴ Ote ape ca ñaarica yepa ca pota yucu cutiri yepa pea, añurije quetire ca tuorã niima. Tuo pacarã tugoëñarique pai, paio apeye cõoruga tugoëña, ati yepare cati niirã cäja upuri ca boorore biro cäja ca tii ujea niirije mena teere tii yaio batecãma. To biri dica manirora ca yairicarore birora biicãma. Bucua yapanotirora ca bii yairijere biro biima. ¹⁵ Ote ape ca ñaarica yepa ca jita añuri yepa pea, bojoca añuro yeri

* 8:10 Is 6.9. † 8:12 To biri maa puto ca ñaariquere minia cäja ca baa batericarore biro biima.

tugoeñarique catiri, añurije quetire tuo, tee ca ñirote biro tii nunuje, to birora tugoeña bayicōa nii, ca biirā niiri añuro ca dica catiricarore biro biima —cājare ñi wedeupi Jesús.

Ña boericagare ñi cōñari cā ca wederique (Mc 4.21-25)

¹⁶ —Jicū peera ña boericagare jota mena buato dopo, ñucā cāni pejarica tabe doca pee dopo, tiiruga mée ña boemi. Emuaro pee peoruga, ca ña doorāre to boejato ñigu pee doca, ña boemi. ¹⁷ Teere birora yaioropu ca niirije, majiña manirijera biicā yerijāa waa, biiti. Ñucā jicārara majirique cāa niipetirāpu majiña manirijera niicā nunua waa, biiti.† ¹⁸ To biri añuro tuo: Yū yee quetire aperāre ca wede majiogara, buaro jañuro cū ca majipere tiicojorucumi Umureco Pacu. To biro ca tiitigua, cū ca majiruga tugoeñamirijepara emā ecocoarucumi —cājare ñiupi Jesús.

Jesús paco, cā bairā (Mt 12.46-50; Mc 3.31-35)

¹⁹ Jesús paco, cū bairā cūre ñarā waamipupa. Pau bojoca cāja ca niiro macā, cū putopu ea waa majitiupa.

²⁰ To biri to ca niirā mena macū jicū:

—Mu paco, mu bairā mure ñarugarā, macāpu mure yue niima —cūre ñiupi.

²¹ To biro cū ca ñiro, Jesús pea o biro cūre ñi yuupi:

—Yū paco, yū bairā, Umureco Pacu yee quetire tuori, tee ca ñirote biro ca tii nunujeerā niima —ñiupi.

Winore, oco ca jaberijere, Jesús cū ca yerijāa dotirique

(Mt 8.23-27; Mc 4.35-41)

²² Jicā rumu Jesús cū buerā mena cūmua pairicāpu ea ña, o biro cājare ñiupi:

—Jamū. Utabucara ape nuñapu mani ña waaco —ñiupi. To biri ña waaupa. ²³ Cāja ca ña nunua waaro, Jesús pea cānicoaupi. To biro cū ca bii ditoye tiirare, buaro ca wino paa puu cōa pooro oco jabe nunua doupe. To biro ca biiro, cūmua peera paio oco ñaajāa duuropu tiicāupe. ²⁴ To cōrora cū buerā pea Jesús're wācōrā, o biro ñiupa:

—jBuegu, Buegu dua waarā mani bii nija! —cūre ñiupa.

To biro cāja ca ñiro Jesús pea wācā, winore, ca jaberijere, yerijāa dotiupi. To cōrora wino, oco ca jaberije añuropu yerijāa peticoaupu.

²⁵ To biro ca biiro cū buerāre o biro ñiupi Jesús:

—¿“Manire ametuencārucumi” muja ca ñi tugoeña bayirije do biro to biijāri? —ñiupi.

Cāja pea to biro ca biirijere ña ucuā, ñee pee ñi majiticā, o biro ameri ñi jāiñaupu:

—¿Ñiru uno peti cū niibuti ania, winopara, oco ca jaberijepara, cū ca dotirote biro añuro cūre ca tuo nunujeero ca tiigua? —ñiupa.

Gerasa macū ca wātia ña ecoricu (Mt 8.28-34; Mc 5.1-20)

²⁶ Biirique peti Gerasa yepa, utabucara ape nuña peere Galilea yepa apōtīñaro ca niiri yeparure ña ea waaupa. ²⁷ Jesús cū ca maa nucārije menara, jicū bojocu, tii macā macā, ca wātia ña ecoricu cūre ūmaa bo-caupi. Mee, yoaro juti jāñati, wiipure niiti, maja operi watoaripu nii, ca biigu niupi. ²⁸ Jesús're ñacāgurua, cū ājuro jupeari mena cū juguero ñaanuu waari, o biro ñi acaro buiupi:

—“jYure pato wācōticāña Jesús, Umureco Pacu ati umureco niipetiropure Ca Doti Niigu Macā! ñaño yare tiiticāña,” mure yū ñi! —cūre ñiupi.

²⁹ Wātī atere to biro ñiupi, “To cōrora cūre witi waaguja,” Jesús cūre cū ca ñiro macā. Pau tiiri wātī cūpure ñaajāa nucā earucupi. To biri no ca booro biiremi ñirā, cū daporire, cū amorire, come daari mena cāja ca jiacāmjata cāare, teere tūa jude batecā, ca yucu maniri yeparipu cū ca ūmaa duticā yai waarucuro, cūre tiirucupi wātī.

³⁰ Jesús pea o biro cūre ñi jāiñaupi:

—¿Do biro mu wāme cutiti? —cūre ñiupi. To biro cū ca ñi jāiñaro, cū pea:

—Yua, Legión yū wāme cuti —cūre ñi yuupi. Atere o biro ñiupi, pau wātia cūpure cāja ca jāarique ca niiro macā.

³¹ Cāja pea:

—Ca acūari opepu jāare tiicojoticāña —ñi jāiupa Jesús're.

³² Tii tabe macā buuro peere pau ecari-carā yejea baa niupa. To biri wātia pea:

—Cūjapure jāare ña dotiupa —ñiupa. Jesús pea cūjapure cājare ña dotiupi. ³³ To cōrora wātia pea bojocupure ca niiricarā witi waa, yejea peere ñaajāa nucā eaupa. Cāja ca jāarora, yejea pea tii buuro macā tūdirpu ūmaa mecū bua waa, tiirapu ñaañua, dua yaicoaupu.

³⁴ Yejeare ca cotemiricarā pea to biro ca biirijere ñari, ūmaa duti tua waa macā macārare, macā tujaro macārāpu cāare teere cājare wedeupa. ³⁵ Bojoca pea to biro ca biiriquere ñarā waaupa. Jesús puto earā, wātia cāja ca witi weoricu peera juti jāñacāricupure, ñucā añuro bojoca cati añugurpu, Jesús puto ca duwigure cūre ñaupa. To biro cū ca biiro ñarā, buaro uwiupa. ³⁶ Ca wātia ña ecoricu Jesús cūre cū ca catioero ca ñaricarā pea:

† 8:17 To biri yū wederique ca majiña manimiriquere niipetirāpu majirucuma.

—O biro tii catio ecojāwi —cājare īi wedeupa. ³⁷ Teere tuorā, Gerasa yepa macārā niipetirāpura uwima īirā:

—Waacoaguja. Anore niiticāña —īiupa. To biri Jesús cūmuapu ea jāa, waacoaupi.

³⁸ To biro cū ca biuro, ca wātīa jāñagure cū ca catoricu pea:

—Yū cāa, mū mena yū waarucu —buaro Jesús're īi jāimiupi.

³⁹ To biro cū ca īiro tuogu, o biro cūre īiupi Jesús:

—Dooticāña. Mū yaa wii pee tua waari, ūmureco Pacu añuro mure cū ca tiirije niipetirore mū yaarāre wedeya —cūre īiupi.

To biro cū ca īiro waa, macā macārā niipetirāre Jesús cūre cū ca catoriquere cājare wede peticāupi.

Jairo macō, to biri Jesús jutirore ca padeñarico

(Mt 9.18-26; Mc 5.21-43)

⁴⁰ Jesús, utabucara ape nuña peere cū ca tua tīa earo, bojoca pea ūjea niirique mena cūre bocaupa, niipetirā cūre ca yue niiricarā niiri. ⁴¹ To biro cū ca bii tīa eari tabera jīcā, nea poo juu buerica wii wiogu Jairo ca wāme cutigu, Jesús puto eari, cū dūpori puto cū ājuro jupea mena ea nuu waari:

—Yū yaa wiipū dooya —cūre īiupi. ⁴² Cū macō jīcōra ca niigo, pua amo peti, dūpore puaga penituario ca niiri cāmari ca cuogo bii yaigopū biuupo.

Toopū waagu cū ca bii nūna waaro Jesús mena pañ bojoca ūta bijaroacā tuutu nūna waaura. ⁴³ Cāja watoare niuupo jīcō, pua amo peti, dūpore puaga penituario ca niiri cāmari peti ca dīi waa yerijāatirije ca diarique cutigo. Cōre ūco tiiri majare wapa tiima tigo, cō ca cuomirique niipetirije ticojo peoticāupo. Jīcā peera cōre ūco tii cati-oticāupa. ⁴⁴ To biri Jesús jiro pee doo, cū jutiro yapare padeñauo. Cō ca padeñarora, cōre ca dīi waa niirije jīcāto dīi taticoaupe.

⁴⁵ To cōrora o biro īi jāiñaupi Jesús:

—¿Niru yure cū padeñajāri? —īiupi.

Niipetirāpura: “Jāa padeñatijāwu,” cāja ca īiro macā, o biro cūre īiupi Pedro pea:

—Buegu, pañ bojoca mure ca nūnūrā, ūta bijaroacā cāja ca tuumicōa nūna waa pacaro, “¿Niru yure cū padeñajāri mū īi jāiñati?” —cūre īiupi.

⁴⁶ To biro cūre cū ca īi pacaro Jesús pea:

—Yee mēe yū īi nija, jīcū yure padeñabujāwi. Yū ca tugoeña tutua maji niirije to ca waa ūmaa waaro yū tugoeñajāwu —īiupi.

⁴⁷ Nomio pea to biro cū ca īiro, do biro bii duti majitima īigo, nanagora cū puto pee waa, cū dūpori pūtopū cō ājuro jupeari mena tuetuu ea nuu waari, niipetirā cāja ca tuoropū:

—O biirije diarique catima īigo, mū jutirore yū padeñajāwu. Yū ca padeñarora, yū ca diarique catirije yure ametuacoa —īi wedeupo.

⁴⁸ To biro cō ca īiro, Jesús pea o biro cōre īiupi:

—Macō, “Yūre catiocārucumi,” mū ca īi tugoeña bayirijera mū ca diarique catirijere mure ametuene. Tugoeñarique paitigora waagoja —īiupi.

⁴⁹ Ména, Jesús to biro cū ca īi niiri tabera, nea poo juu buerica wii wiogu Jairo yaa wii macā ea, o biro cūre īiupi:

—Mee, mū macō bii yaicoajāwo. Buegare pato wācō nemoticāña —cūre īiupi.

⁵⁰ Jesús pea teere tuori, o biro īiupi Jairore:

—Uwiticāña. Diámacū tuo nūñajeeya, mū macō ametuacārucumo —cūre īiupi.

⁵¹ Jairo yaa wiipū eagu, ca bii yairico pacu, cō paco menare, Pedro, Juan, Santiago jāari wadore jāa waa dotiupi Jesús. ⁵² Niipetirā buaro tugoeñarique pairique mena cōre oti niuupa, Jesús pea o biro cājare īiupi:

—Otiticāña. Daquego bii yaigo mēe biimo. Cānigo tiimo —īiupi.

⁵³ To biro cū ca īiro tuorā, niipetirā cūre boca buicāupa Jesús're:

—Mee, bii yaicoajāwo —īima īirā. ⁵⁴ To biro cūre cāja ca īi bui pacaro, cō amore ñeeri, tutuaro wederique mena o biro īiupi Jesús:

—Daquego, wāmū nucāña —cōre īiupi.

⁵⁵ To biro cū ca īirora, cō pea cati tua eaupo; cati tua eagora wāmū nucā cō ca biuro Jesús pea:

—Cōre baarique ecaya —cājare īiupi. ⁵⁶ Ca bii yaicoaricopura cō ca cati tuaro īarā, cō pacua pea īa ūcua yaicoa, ñee pee īiticāupa. Jesús pea, to biro ca biiriquere: “Jīcā peerena wedeticāña,” cājare īiupi.

9

Jesús cū buerāre cū ca ticojo cojorique
(Mt 10.5-15; Mc 6.7-13)

¹ Jesús cū buerā, pua amo peti, dūpore puaga penituario ca niirāre neori, yeri tutuarique, doti majirique cājare tiicojoui, wātīa cāja ca niuro cōrorena cōa wiene maji, diariquere ametuene maji, cāja ca tii majipere biro īigu. ² To biro tii, ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquēre wede, ca diarāre cāja diarique ametuene, cājare tii dotigu tiicojoui. ³ O biro cājare īiupi:

—Maa waarā mūja ca cūo waape ūnora jee waaticāña: tuericagu ūnora, wajopoa ūnora, baarique ūnora, wapa tiirica tiiri ūnora, to biri juti mūja ca wajoa jāñape ūnorena, jee waaticāña. ⁴ Noo mūja ca eari wiira niicāña. Tii wiira niī, apero waarāpū ñucā tii wiire mūja witrucu. ⁵ Jīcā macā macārā ūno mūjare cāja ca bootijata, tii

macäre witi waarära, tii macä maquë jita mña dʘporipäre ca ea tuarijere paa bate cūu, waacoarāja, “Mujare jāa ca wederijere mña ca tuorugatirije juori, mña yee wapa ñañaro mña tamuorucu,” cūjare ñi majiorā —cūjare ñi cojoui Jesús. ⁶ To biri cūja pea, macāri niipetirijepu waa, añurije que-tire wede, ca diarique cutiräre cāja diarique ametuene, tii yujuupa.

*Herodes cā ca tugoeña amarique
(Mt 14.1-12; Mc 6.14-29)*

⁷ Wiogu Herodes, Jesús cā ca tii niirije niipetirijere queti tuoupi. Teere tuogu, do biro ñi majitiupi: “Jicārā Juan niiquiricu cati tua-japi,” ⁸ aperā pea: “Eliās baua eagu biijapi,” ñucā aperā: “Tirumapu macārā, Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maja ni-iquiricarā mena macū cati tuagu biijapi,” cūja ca ñiro macā. ⁹ To biro cūja ca ñiro tuori, o biro ñiupi Herodes pea:

—Yura, Juan dʘpugare yu paa taa dotiwa doca. To docare, ññiru peti cā niigajati, to cōro pañ cā ca tii niirijere cāja ca wederucurijere yu ca tuogu pea? —ñiupi. To biri Jesús're buaro cäre ñarugarucumiupi Herodes.

Pañ bojocare Jesús cā ca baarique ecarique

(Mt 14.13-21; Mc 5.30-43; Jn 6.1-14)

¹⁰ Cū buerā tua earā, cūja ca tiiriquere wedeupa Jesús're. Cū pea cūja wadore juo cojo, Betsaida ca wāme cutiri macā pee cūjare juo waacoaupi. ¹¹ Bojoca pea toorpu cā ca waariquere majiri, cäre nānucoaupi. Toorpu cūja ca emu ea waaro, añuro cūjare boca, Umureco Pacu cā ca doti niiri tabe maquere cūjare wede, ca diarique cutiräre cūjare catio, cūjare tiupi Jesús.

¹² Ca naio waaro ñarā, cū buerā puā amo peti, dʘpore puaga penituario ca niirā pea Jesús puto waa, o biro cäre ñiupa:

—Bojocare “Waarāja,” cūjare ñiña. Waa, puto jañuri ca niiri macāri pee cūja ca cānipa taberi, cūja ca baapere, cūja amarā waajato ñigu. Ano mani ca niiri tabera ñee ano mani —cäre ñiupa.

¹³ To biro cūja ca ñiro:

—Mujara cūjare baarique ecaya —cūjare boca ñiupi Jesús.

Cūja pea o biro cäre ñiupa:

—Pañ jicā amo cōro niirije, puarā wai, to cōroacāra jāa cuo, ano ca niirā niipetirā cūja ca baapere jāa ca wapa tiirā waatijata —ñiupa Jesús're. ¹⁴ Umua wadora jicā amo cōro mñ peti niupa. To cōro pañ cūja ca niiro ña pacagu:

—Cincuenta niirāri wado cūjare duwi dotiya —ñiupi Jesús, cū bueräre. ¹⁵ Cūja pea cū ca tii doti-rore birora bojocare cūjare duwi dotiupa. ¹⁶ To biro cūja ca tii yapanoro ña, jicā amo cōro ca niirije

pan'gaarire, wai puaräre ami, umureco tuti pee ña mueneri, “Ate jāare mu ca baarique tiicojorijere añurije jāare ña cōa peo bojaya” ñi jāi yapano, teere pee bato, cū bueräre tiicojoui bojocare cāja bato cojojato ñigu. ¹⁷ Bojoca niipetirā pea teere baa yapi peticoaupi. Ca dʘjarije peera puā amo peti, dʘpore puaga penituario niiri pijeeri peti jeeupa ñucā cū buerā pea.

*Pedro: “Cristo muñi,” Jesús're cā ca ñirique
(Mt 16.13-19; Mc 8.27-29)*

¹⁸ Jicā ramu, Jesús bojoricaro cū ca juu bue niiro cū buerā cā cū mena niupa. Cū pea o biro cūjare ñi jāiñiupi:

—¿Bojoca, “Ñiru niimi,” yure cūja ñirucuti? —ñiupi.

¹⁹ To biro cū ca ñi jāiñaro, o biro cäre ñi yuñupa cūja pea:

—Jicārā, bojocare Uwo Coeri maju Juan niimi; aperā Elias niimi; ñucā aperā pea, “Tirumapu macū Umureco Pacu yee que-tire wede jugueri maja ca niiquiricarā mena macū ca cati tuaricu niimi,” mure ñima —cäre ñiupa.

²⁰ To biro cūja ca ñiro:

—Mujia pea ¿“Ñiru niimi,” yure mña ñiti? —cūjare ñi jāiñiupi.

To biro cū ca ñi jāiñaro, Pedro pea:

—Mua, Umureco Pacu cū ca tiicojoricu, Cristo muñi —cäre ñiupi Jesús're.

*Cū ca biñ yaipere cā ca wederique
(Mt 16.20-28; Mc 8.30—9.1)*

²¹ Jesús pea:

—Atere jicā peerena wedeti majuropecāña —cūjare ñiupi.

²² To biro ñicā ñucā:

—Yu, Ca Nii Majuropeegu Macūa, pañ ñañarije tamuo, judíos're ca juo niiräre, paia aparäre, doti cñuriquere ca juo bueräre, ña juna eco, ña cōa eco, yu ca biipera niicāro biñ. To biro cūja ca tiimijata cāare, itia ramu jiro yu cati tuacoarucu ñucā —ñi wedeupi Jesús, cū bueräre.

²³ Jiro niipetiräre o biro ñiupi Jesús:

—Jicū, yu buegu ca niirugu ñnoa, mu majurope mu ca tiirugarijere yerijāari, to cānacā gumura yu yee juori ñañaro tamuo pacagu, to birora tugoeña bayicōa niñña. ²⁴ Cū ca cati niirijere ca magi, cū ca catipere buatirucumi. Yu yee juori ñañaro ca tamuo yaigña, ametnarucumi. ²⁵ ¿Bojocare ñee pee añurije to tiiti, ati yepa maquë ap-eye niipetirijepurena cuocā pacagu, cū majuropeera cū ca cati niirijere cū ca tii yaio nūcōcājata? ²⁶ Jicū yure ca tuo nūñjeegu ni pacagu, yu yee maquëre, yu yee que-tire, wederugatigu ca bobo nūcū yujugura, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū cāa, yu ca boe baterije, yu Pacu cū ca boe baterije mena, ñucā Umureco Pacu puto macārā ca ñañarije majori cūja ca boe baterije mena,

yu ca doori rumure yure ca tuo nunujeegu cã ca niirijere wederũgu, yu bobo jañurucu. ²⁷ Diámacũ mujare yu ñi: Jicãrã ano ca niirã, Æmureco Pacũ cã ca doti niirijere ñatirãra bii yaitirucuma —ñi wedeupi.

*Jesús cã ca baurije ca wajoarique
(Mt 17.1-8; Mc 9.2-8)*

²⁸ Atere cã ca ñiricaro jiro, jicã amo peti, ape amore itiaga penituario ca niiri rumuri ca nii waaro, ãtãguru juu buegu waagu, Pedro, Santiago, Juan jãare bapa cuti waaupi Jesús. ²⁹ Tooru cã ca juu bue niirora, cã diámacũ cã ca bojoca baurije wajoacoaupe. Cã jutiro cãa buaro boti ajiyaarito biicoaupe. ³⁰ To biro cã ca bii niiri tabera, amua puarã baua ea nucã, Jesús mena wede peni niupa. Cãja pea Moisés, Elías niupa. ³¹ Buaro ca ajiyaa boe baterije watoaru niicãri, ñañaro Jerusalén'pu Jesús cã ca bii yaipere wede peni niupa. ³² Pedro, to biri cã mena macãrã pea buaro cãjare ca wãgoa eyo pacaro, to birora ñacã niima ñirã, Jesús cã ca boe baterijere, ñucã amua puarã cã mena ca niirãre ñaupa. ³³ Cãre cãja ca camotati waarora, Pedro pea cã ca ñirijere “To biirije yu ñicu” ñiti pacagu, o biro ñupi Jesús're:

—Buegu, anopũ mani ca nijata, añu majuropecã. To biri itia wii, wii pñiri mani tiico. Mu yaa wii jicã wii, ape wii Moisés yaa wii, Elías yaa wii, mani tiirucu —ñupi.

³⁴ To biro cã ca ñi niirora, bueri burua cãjare duwi ñaapea ea, paa ñmaa nucãcãupa. Bueri burua watoaru niirã, buaro uwiupa. ³⁵ To biro cãjare ca biiri tabera, bueri burua watoaru wederique o biro ñi cojoupa:

—Ani niimi yu Macã, yu ca beje amiricu. Cãre tuoya —ñi wedeoupa. ³⁶ Tee wederiquere cãja ca tuoro jiro, Jesús jicãra tua nucãcãupi. Cãja pea atere cãja wado majicã niupa. Jicã cuu, to biro ca biirijere cãja ca ñariquere, jicã uno peerena jicã wãme unora wederucu tiitiupa.

*Wãnu ca wãñi jãa ecoricare Jesús cã ca catorique
(Mt 17.14-21; Mc 9.14-29)*

³⁷ Ape rumu, ãtãgu jotoaru ca niiricarã cãja ca duwi waaro, pau bojoca Jesús're bocarã waaupa. ³⁸ Jicã bojoca watoaru, Jesús're o biro ñi cojoupi:

—Buegu, yu macã jicãra ca niigure, cãre ñaña petopura. ³⁹ Wãñi cãpũre ñaajãa nucã eari, cã ca acaro bui mecãro tii, cã ca dia ñaaro tii, ñucã cã ñerorũ jopo witi, cã ca biro cãre tiimi. Ñañaro peti cãre tiicãmi. Cãre pitirugati majuropecãmi. ⁴⁰ Mu buerã cãare, “Wãñire cãa wiene bojaya,” cãjare yu ñimijãwu. Cãre cãa wiene majitijãwa —cãre ñupi.

⁴¹ To biro cã ca ñiro, Jesús pea o biro ñi yuñupi:

—ñAgó nija, diámacũ tuoti, ca bojoca ñañarã peti nii, ca biirã! ¿No cõro yoaro mũa mena nii, to biro mũa ca bii niirijere nucã, yu bii niiguti? Ano pee mu macãre ami dooya —ñupi.

⁴² Jesús puto cã ca ea nunua waarora, wãñi pea ñucã yeparu cãre tii cãa cãu cojori, tutuaro cã ca yugui mecãro tiupi. To biro cã ca tii pacaro, Jesús pea wãñire tuti cãa wiene, cãre tii catio yapano, cã pacare cãre tueneupi.

⁴³ To ca niirã niipetirãpura Æmureco Pacũ do biro ca tiya manigu cã ca niirijere ña nucã, do biro pee ñiticãupa.

Cã ca bii yaipere puati Jesús cã ca wederique

(Mt 17.22-23; Mc 9.30-32)

Niipetirãpura Jesús to biro cã ca tiirijere ña nucã, do biro pee ñi majiti, cãja ca bii ditoye, o biro ñupi Jesús cã buerãre:

⁴⁴ —Atere añuro tuori, acoboticãña. Yu, Ca Nii Majuropeegu Macãre jãa dotirã, aperãpũre yure tiicojorucuma —ñupi.

⁴⁵ Cãja pea to biro cã ca ñirijere tuo majitiupa, cãja ca tuo majitipere biro ñiro, cãja ca tuo puoborijere tii acoboriquere biro cãjare ca niicãro macã. Ñucã aperyera “To biro mu ca ñirijere jãare wede majioña,” Jesús're ñi jãñarugarã cãa, uwi jañuupa.

¿Ñiru pee cã niiti, ca nii majuropeegu?

(Mt 18.1-5; Mc 9.33-37)

⁴⁶ Ñucã Jesús buerã cãja majurope:

—¿Niipe mani mena macã ca nii majuropeegu cã niiguti? —ameri ñi wede pai niupa. ⁴⁷ Jesús pea to biro cãja ca ñi tãgoeña wede pai niirijere majiri, jicã wimagure cãre ami, cã puto nucõri, o biro cãjare ñupi:

⁴⁸ —No ca boogu yu wãme mena ani wimagure ca ñeegua yãrena ñeegu tiimi. Ñucã yure ca ñeegua, yure ca tiicojoricũ cãare ñeegu tiimi. To biri mũa niipetirã watoare, watoa macãre biro ca niigu pee, ca nii majuropeegu niimi —ñupi Jesús, cã buerãre.

Manire ca junatigua, mani mena macã niimi

(Mc 9.38-40)

⁴⁹ Juan pea o biro ñupi:

—Buegu, jicã mu wãme mena ñicãri, ca wãñia cãa wiene niigure jãa ñajãwu. Mani mena macã méé cã ca niiro macã, to biro cã ca tiirijere, “To biro tiiticãña” cãre jãa ñimijãwu —ñupi.

⁵⁰ To biro cã ca ñiro, Jesús pea o biro cãre ñi yuñupi:

—Cãre camotaaticãña. Manire ca junatigua, mani mena macã niimi —cãre ñupi Jesús.

Santiago, Juan're, Jesús cã ca tutirique

⁵¹ Mee, Jesús amureco tutipũ cã ca tua mũa waapa tabe ea waaro ca biiro tãgoeña

tutuarique mena Jerusalén'pu waagu, waa juo waaupi. ⁵² To waa nɔnɔa waagu, cūja juoguero tiicojoui queti wede juoguero majare. Cūja pea Samaria yepa macā macāpu waaupa, cānirica tabe ama yuerā waarā. ⁵³ To biro cūja ca biiro, samaritanos pea “Jerusalén'pu waari maja niima,” īi īa majiri, cūjare űeerugatiupa. ⁵⁴ To biro cūja ca biirijere īari, Jesús buerā Juan, Santiago jāa, o biro īiupa Jesús're:

—Wioḡu, ¿Elias cū ca tiiquīricarore biro umureco tutipu maquē ca űirijere duwi doo dotiri, cūjare to ca joe batero jāa ca tiiro mu booti? —īiupa.

⁵⁵ To biro cūja ca īiro Jesús pea amojode nacāri, o biro cūjare īi tutiupi:

—Mūja, wātī cū ca tugoeñari wāmerena īicārā mūja ca īirijere mūja majiti. ⁵⁶ Yu, Ca Nii Majuropeegu Macāa bojocare jīagu doogu mēe yu doowu. Cūjare ametueneḡu doogu pee yu doowu —cūjare īiupi Jesús. To biro cūjare īi, ape macā pee waacoaupa űucā.

*Jesús're ca nɔnɔrugamiricārā
(Mt 8.19-22)*

⁵⁷ Maapu cūja ca waa nɔnɔa waaro, jīcū o biro īiupi Jesús're:

—Wioḡu, noo mu ca waari taberi cōro mu mena yu waarucu —cāre īiupi.

⁵⁸ To biro cū ca īiro, o biro cāre īi yɔɔupi Jesús:

—Buu yairoa, cūja cāniri operi cuoma. Minia cāa, cūja die batiri cuoma. Yu, Ca Nii Majuropeegu Macā pea cānirica tabe anora yu cuoti —cāre īiupi.

⁵⁹ Apī peera:

—Yu mena pee dooya* —cāre īiupi Jesús.

To biro cū ca īiro:

—Wioḡu, yu pacure yu yaa juogu waaruga ména —cāre īiupi.

⁶⁰ To biro cāre cū ca īiro, o biro cāre īi yɔɔupi Jesús:

—“Ca bii yairā majuropeera, ca bii yairāre cūja yaajato” īicāña. Mu pea waari, űmureco Pacu cū ca dotiri tabe maquē quietire wede yujuguja —cāre īiupi Jesús.

⁶¹ Apī o biro īiupi űucā:

—Wioḡu, mu mena yu waaruga. Ména, yu yaa wii macārare yu waarique wui juogu waaruga —īiupi.

⁶² To biro cū ca īiro, o biro cāre īi yɔɔupi Jesús:

—Ca jee cūu nɔnɔa waagu nii pacagu, cū jiro pee wado ca īa tuenecā niigua, űmureco Pacu cū ca dotiri tabe maquēre ca tiipu uno mēe niimi —cāre īiupi.

10

Setenta y dos peti niirāre Jesús cū ca tiicojo corijore

¹ Ate jiro űucā Wioḡu, setenta y dos peti beje jeeri, puarāri wado cū ca waapa taberi macā macāripu cūjare tiicojo juḡueupi. ² O biro cūjare īiupi:

—Díamacū petira ote ca bucuapanorije pau peti niicā. To ca bii pacaro, paderi maja pea petoacā niima. To biri oterique űpɔre ca dicare ca jeerā dooparā paderi majare cū tiicojojato īirā, mūja cāre jāña. ³ Waarāja mūja. Tuoya. Ecaricarā oveja punare biro ca niirāre, macānucū yaia* ca wiorā watoapure mūjare yu tiicojo. ⁴ Wajopoa unora, wapa tiirica tiiri mūja ca jāari poari unora, dɔpo juti mūja ca wajoa jāña pee unora, jee waaticāña. űucā maapu cāare jīcū peerena jāña tua űucā, tiiticāña.

⁵ Jīcā wiire jāa waarā, o biro cūjare īi añu doti juoya: “Ati wii macārare añuro niirique to niijato,” īiña. ⁶ Tii wiire jīcāri cōro añuro ca niirā cūja ca niijata, añuro cūja ca niiro mūja ca boorije mūja ca boorore birora cūjare biirucu. Teere ca bootirā cūja ca niijata, añuro niirique mūja peera yai nacātirucu. ⁷ Mūjare cūja ca nii dotiri wiira niicāña. Tii wii macārā cūja ca cuorijera baa, jini, tiicā niña. Paderi majna, cū ca paderije wapare wapa űee majimi. Wiijeri cōro waa nucū yuju tiiticāña.

⁸ Jīcā macāre mūja ca earo, añuro mūjare cūja ca bocajata, baarique mūjare cūja ca ecarijera baa, ⁹ tii macā macārā ca diarique cutirāre catio, űucā o biro cūjare īi wedeya: “Mee, űmureco Pacu cū ca doti niirije mūja putora nii yerijāa,” cūjare īiña. ¹⁰ Jīcā macāre mūja ca earo, tii macā macārā mūjare cūja ca bootijata, macā yepa pee waari, o biro cūjare īiña: ¹¹ “Mūjare jāa ca wederijere mūja ca tuorugatarije juori mūja yee wapa űañaro mūja tamɔrucu, mūjare īirā, mūja yaa macā maquē jita, jāa dɔporipure ca ea tuarique menaparena jāa paa bate. Birārpu atere majiña, űmureco Pacu cū ca doti niirije mee mūja putora nii yerijāa,” cūjare mūja īi wederucu. ¹² Yu pea o biro mūjare yu īi: “űañaro tamɔrica ramu ca niiro, Sodoma macārā ametuenero űañaro tamɔrucuma tii macā macārā,” yu īi —cūjare īiupi Jesús.

*Ca ametuene űucāri macārī
(Mt 11.20-24)*

¹³ —jAbé nija mūja Corazín, Betsaida macārā! Mūja watoare ca īa űañña manirije yu ca tii bau niiriquere Tiro, Sidón macārā peere cūjare yu ca tii īñojata, tɔramɔpɔra űaññaje cūja ca tiiriquere tugoeña yeri wajoari, űmureco Pacu peere tuo nɔnɔjebojacupa. Cūja ca tugoeña

* 9:59 Mt 8.22. * 10:3 Lobos.

wajoarijere ñorã, boori juti jãña, ðwarena duwi, biibojacupa. ¹⁴ To biri Æmareco Pacu cã ca ãa bejeri ramu ca niimore, Tiro, Sidón macãrã ametuenero ñañoaro mña ja ca tamoope niirucu. ¹⁵ Mña Capernaúm macãrã, “¿Æmareco tutipu jãa ami mua waa ecorucu,” mña ñi tãgoeñati? Mña biiticu. Ca ãcãari opere buaro ca ãcãa majuropeeri taberu mña duwi nucãcoarucu.

¹⁶ Mña ca wederijere ca tuorã, yarena tuorã tiima. Mnjare ca junarã, yarena junacãrã tiima. Yure ca junarã, yure ca ticojoricupure cãre junarã tiima —cãjare ñi wedeupi Jesús.

Setenta y dos niirã cãja ca tua earique

¹⁷ Jiro, setenta y dos niirã, buaro ujea niirique mena o biro ñi tua eaupa:

—Wioyu, mu wãme mena jãa ca ñijata, wãñapu cãa, jãa ca dotiروه biro biicãma —ñiupa.

¹⁸ To biro cãja ca ñiro, o biro cãjare ñiupi Jesús:

—Satanás, amareco tutipu ca niimiricu, buyo cã ca yaberore biro cã ca bii ñaaduwi dooro cãre yu ñajãwu. ¹⁹ Tãgoeña yeri tutuariquere mñjare yu tiicojowu, aña, coti-apa jotoara waa, ñucã mani waparã yu wãñi cã ca tutuarijere ñañoaro tamuoricaro mani, mña ca bii ametua nucãpere biro ñigu. ²⁰ Wãña yeri mña ca dotiروه biro cãja ca biirijerena ña ujea niiticãña. Mee, mña wãme Æmareco Pacu putoru owa tuurique ca niirije pee docare ujea niña —ñiupi.

Jesús cã ca ujea niirique

(Mt 11.25-27; 13.16-17)

²¹ Tii nimarora, Añuri Yeri juori buaro ujea niirique mena o biro ñiupi Jesús:

—Mure yu baja peo nucã buo Cáacu, ati amareco, ati yepa Æpũre. Ca majirãre, ca tuo puorãre, mu ca yaioriquere watoa macãrã peere mu ñño. Ægjã, añu Cáacu, o biirijera ca biiro mu boowa.

²² Yu Pacu, niipetirijepurena yure tiicojowi. Jicã uno peera, cã Macã yu ca niirijere majitima. Yu Pacu wado majimi. Ñucã jicã uno peera, yu Pacu cã ca niirijere majitimi. Yu cã Macã, to biri cã Macã yu ca boorã wadore cãja ca majiro yu ca tiirã wado majima —ñi ujea niupi.

²³ To biro ñi yapano, amojode nucã, cã buerã wadore o biro cãjare ñiupi:

—Ujea niña mña, ano mña ca ñarijere ca ñarã. ²⁴ Pan Æmareco Pacu yee quetiere wede jũgeri maja, wiorã, ate mña ca ñarijere ñarugamiupa. To biro bii pacarã ñatiupa. Ñucã ate mña ca tuorijere tuorugamiupa. To biro bii pacarã tuotiupa —cãjare ñiupi Jesús.

Ca bojoca añugu samaritanore ñi cõoñari cã ca wederique

²⁵ Jicã doti cãuriquere ca juo bueri maja Jesús mena wede penigu waaupi. Cã pea, “¿Do biirije peti yure cã yuugati?” ñigu, o biro cãre ñi jãñiupa:

—Buegu, ¿Ñee yu tiigajati, to birora caticõa niiriquere cuorugu? —ñiupi.

²⁶ To biro cã ca ñiro Jesús pea o biro cãre ñi yuupi:

—¿Doti cãuriquere do biro ñi owarique to niiti? ¿Mua teere, “Do biirije ñi,” mu ñi bue tuo jeeñoti? —ñiupi.

²⁷ To biro cãre cã ca ñiro, doti cãuriquere juo bueri maja pea o biro cãre ñi yuupi:

—Æpu, mu Æmareco Pacure mu yeri niipetiro mena, mu ca catirije niipetiro mena, mu ca tutuarije niipetiro mena, mu ca tãgoeñarije niipetiro mena, cãre maiña.† Ñucã mu puto macãrã cãare mu upure mu ca mairore birora cãjare maiña,” ñi owarique niñ —cãre ñi yuupi.

²⁸ To biro cã ca ñiro tuogu, o biro cãre ñiupi Jesús:

—Díamacãra mu ñi. Teere mu ca tiijata, to birora caticõa niiriquere mu cuorucu —ñiupi.

²⁹ Cã pea, “Ca bojoca añugu niimi” yure cã ñijato ñigu, o biro cãre ñi jãña nemoupi ñucã Jesús're:

—¿Ñiru cã niiti, yu puto macã? —ñiupi.

³⁰ To biro cã ca ñiro, o biro cãre ñi yuupi Jesús:

—Jicã bojocu Jerusalén ca niiricu Jericó pee waagu bua nunua waaupu. Tooru cã ca waaro, jicãrã jee dutiri maja cãre ñeeri, cã ca cuomiriquere, to biri cã juti menapura ñma peti, cãre paa, ca bii yuiboguru cãre tii cõa cãu, waacoaparã. ³¹ To biro cãre cãja ca tii cõa cãu waaro jiro, jicã pai tii maarena waaupu. Cãre ñagura, woa ametua waacoaupu. ³² Cã ca ametua waaro jiro ñucã levita cãa cã ca niiri tabere eaupu. Cã cãa cãre ñagura, woa ametua waacoaupu. ³³ Cãja jiro, Samaria macã cãa tii maarena ca waagu, cãre ñagura, buaro cãre boo paca ñaupu. ³⁴ To biri cã puto pee waa, cã camire uje oco, to biri uje mena cãre uco tiupu. Cãre uco tii yapano, jutiro daa mena cã camire duduã, jiro cã yu burro jotoara cãre ami peo, amicoaupu, waa yujuri maja cãja ca cãñiri wiipu. Tooru cãre ami eari, cãre coteupu. ³⁵ Ape ramu Samaria macã pea waa yujuri maja cãja ca cãñiri wã upure pua ramu pade wapa taaricaro cõro wapa tiirica tiiri cãre tiicojo, o biro cãre ñiupi:

“Anire añuro cãre coteya. Apeye cã juori mu yeere mu ca tii batejata, tua doogu mure yu wapa tiirucu,” ñiupi. ³⁶ To biicãri yua, ¿añija itiarã watoare, jee dutiri maja cãja ca paa ña cõa cãuricare, niipe cã puto macãre biro cã tiijapari? —cãre ñi jãñiupa Jesús.

† 10:27 Dt 6.5. ‡ 10:27 Lv 19.18.

³⁷ To biro cäre cü ca ñi jäiñaro, doti cüuriquere ca juo buegu pea:

—Cäre ca boo paca ñaricu pee —cäre ñi yuñupi.

To biro cü ca ñiro:

—Mu cāa, waa, cü ca tiiricarore birora tiiguja —cäre ñupi Jesús.

María, Marta jāa yaa wiipñ Jesús cü ca earique

³⁸ Jesús cü buerā mena waa nuñua waagu, jicā macāpu cü ca earo, Marta ca wāme cutigo, cō yaa wiipñ cäre cāni dotiupo.

³⁹ Marta, jicō baio cutiupo, María ca wāme cutigo. Cō pea Jesús puto ea nuuri, cü ca ñirijere tuocā duwiupo. ⁴⁰ Marta pea pañ paderique cō ca tiirije pee wadore ña nuñjee pade niima ñigo, cō baio to biro cō ca bii weoro ñari, Jesús puto pee waa, o biro cäre ñiupo:

—Wioḡñ, çmura, yu baio ate niipetirije paderiquere yure tii nemori méé, yu jicōrena cō ca cūujata, to añucāti? “Cōre tii nemogojā,” cōre ñña petopara —cäre ñiupo.

⁴¹ To biro cō ca ñiro tuogñ, o biro cōre ñi yuñupi Jesús:

—Marta, muñ pañ peti paderique cuoma ñigo, buaro mu tuḡoñarique paí. ⁴² Jicā wāmera tiiricaro añu. Ca nii majuropeerije peere buamo María. To biri jicū uno peera cōre ñmatrucumi —cōre ñupi.

11

Juu buerique maquēre Jesús cü ca buerique

(Mt 6.9-15; 7.7-11)

¹ Jicāti, jicā taberñ juu bue niupii Jesús. Cü ca juu bue yapanoro, jicū cü buegu o biro cäre ñiupi:

—Wioḡñ, Juan cü buerāre cü ca buericarore biro jāa cāre juu bue bueya —ñupi.

² To biro cü ca ñiro, o biro cūjare ñupi Jesús:

—Juu buerā o biro ñña:

“Cāacu, umareco tutipñ ca niigu, mu wāme ñi nucū buorica wāme to niijato.

Mñ ca dotirije to doojato. Umareco tutipñre mu ca boori wāme mu ca tiirore birora tiya ati yepa cāare.

³ Jāa ca baapere to cānacā rñmura jāare tiicojōya.

⁴ Ñañarije jāa ca tiiriquere jāare acoboya, jāa cāa, niipetirāpñena ñañaro jāare cūja ca tiirijere jāa ca acoborucurore birora.

Ñañarije ca bii bui yeerijere jāa ca tiiro jāare tiiticāña; tiitigura ñañarijere jāare ametñeneña,” ñi juu bueya —cūjare ñupi Jesús.

⁵ O biro cūjare ñupi ñucā:

—Jicū muja mena macū, cü mena macū cü ca cuojata, ñami decomacā cü puto waari, o biro cäre ñibocumi: Yu mena macū, itiaga

pañgaari yure wajōya. ⁶ Yu mena macū yoarorñ ca dooricñ yu yaa wiire eami, yu pea cäre yu ca escape uno yu cuoticā. ⁷ To biro cü ca ñiro, wii jupearñ ca niigu pea: “Yure pato wācōticāña. Mee, jope biaricarorñ nii. Yu puna, yu cāa, cāñirā jāa ti. Wācāñari mure yu tiicojogu waa majiti,” cäre ñi yuñbocumi. ⁸ Cü mena macū nii pacagu, wācāri cü ca tiicojorugatirije ca nii pacaro, to birora cäre cü ca ñi pato wācōcā niirije ca niiro macā, wācāri, cü ca boorije cōro cäre tiicojocumi.

⁹ “To biri o biro mujare yu ñi: Umareco Pacure jāiña, muja ca jāirijere mujare tiicojorucumi. Amaña; amarā muja buarucu. Joperñ eari juoya, muja pāa ecorucu. ¹⁰ To biri ca jāigu cōrora, cü ca jāirijere tiicojorecomi; ca amagu cāa, cü ca amarijere buami. To biri ñucā jopere eari ca juogu cāa, jope pāa ecomi.

¹¹ “¿To docare muja, ca puna cutirā, muja puna, baarique cūja ca jāijata, ütāgarena muja tiicojocāgajati? ¿Wai cūja ca jāijata, añarena muja tiicojocāgajati? ¹² ¿Ñucā ābocu die cūja ca jāijata, cotiaparena cūjare muja tiicojocāgajati? ¹³ Muja, ca bojoca ñañarā nii pacarā, muja punare añurije cūjare muja tiicojo maji. Muja Pacu umareco tutipñ ca niigu doca, ametñenero Añuri Yerire mujare tiicojorucumi, cäre ca jāirāre —cūjare ñupi Jesús, cü buerāre.

Jesús, to biri Beelzebú

(Mt 12.22-30; Mc 3.20-27)

¹⁴ Jicāti Jesús, jicū umare ca wedetigu cü ca tuaro ca tiiricu wātñre cōa wienegu tiupii. Wātñ cü ca witi waarora, ca wedetimiricu wedecoaupi. To biro cū ca biiro, bojoca pea ña ucua, ñee pee ñiticāpa. ¹⁵ To cü ca biiro, jicārā o biro ñiupa:

—Anira, Beelzebú, wātña wioḡñ majuropeera cü ca yeri tutuarijere cäre tiicojojapi. To biri wātñare cōa wiene majimi —ameri ñiupa. ¹⁶ Apeñā pea, “¿No cōro majicāri cü tiiti?” ñirā, cüre ñi ñaarā, “Umareco tutipñ maquē ca bii ññorije ca ña ñaña manirije jāare tii bau nii ññoña,” ñiupa Jesús’re.

¹⁷ Cü pea to biirije cūja ca ñi tuḡoñarijere ca majicāgu niiri, o biro cūjare ñupi:

—Jicā yepa macārāra, cūja majuropeera camotaticāri cūja ca ameri ña tuti niijata, cūja majuropeera ameri ña peticā yai waacuma. Ñucā jicā wii macārāra cūja ca ameri tutijata, jicā wiira nii majiticuma.

¹⁸ To birora Satanás cāa cü majuropeera cü yaarā menara cü ca ameri quēejata, ¿to docare do biro pee tiicāri, yoaro cü doti tutua maji niibogajati? Atere o biirije mujare yu ñi: “Beelzebú cü ca yeri tutuarijere mena wātñare cōa wienemi,” yure muja ca ñiro macā. ¹⁹ To docare to biro to ca bijata,

“Muja ca buerijere ca tuo nunjeerā peera, žīru cū tiicojoti wāfiare cūja ca cōa wiene tutua majipere?” To biri cājara, űaűaro mujare tiicārucuma. ²⁰ Őmureco Pacu cū ca tutuarije mena wāfiare yu ca cōa wienerije to ca niijata, “Mee, Őmureco Pacu cū ca doti niirije mujapare ca ea yerijāarije űiro bii.”

²¹ ”Jicū amu ca tutuagu, aűuro beju caticāri, cū yaa wiire cū ca cotejata, cū yee aűuro niicā. ²² To ca bii pacaro, apī cū ametuenero ca tutuagu ea, cāre cū ca quēe ametuene nucācājata, cū beju, “Tee juori yu ametuarcu,” cū ca űi tugoēfia bayimirique űma, cū yee ca niimirique niipetiro menara tuacācumi.

²³ ”Yu mena ca niitigua, yure ca junagu niimi. Yu mena ca jee neo niitigua, no ca boorora dee batecāmi.

*Wātī cā ca tua earije
(Mt 12.43-45)*

²⁴ ”Jicū wātī bojocupare ca niiricu witi waagu, ca bopori yeparipu waa yujucumi, cū ca yerijāa niipa tabere ama yujugu. Tii tabe baatigu, o biro űi tugoēfacumi: “Jau, yu yaa wii yu ca witi weorica wiipura yu tua waarucu űucā,” űicumi. ²⁵ Tua eagu, jicā wii aűuro owa batecā, aűuro quenocā, tiirica wiire biro cū ca niiro cāre űacumi. ²⁶ To biri waa, aperā wātīa jicā amo peti, ape amore puaga penituario niirā cū ametuenero űaűarā petire cājare juo neo, cāja mena jicāri bojocupare jāacuma, cūpura niirā waarā. To biri juguero cū ca biiricaro ametuenero űaűaro peti tamuocumi yua —cājare űi wede-upi Jesús.

Diāmacāra ujea niirique

²⁷ Atere Jesús cū ca űi niiro, jicō nomio bojoca watoaru o biro űi acaro buiupu:

—Buaro ujea niicumō, mure macū catiri, mure ca űipō majorico —űupu.

²⁸ Jesús pea o biro cōre űi yuupi:

—Őmureco Pacu wederiquere tuori, tee ca űiore biro ca tii nunjeerā pee doca ujea niima —cōre űiupi.

Ca bojoca űaűarā, tii bau niī űiiriquere cāja ca űarugarique

(Mt 12.38-42; Mc 8.12)

²⁹ Pau bojoca Jesús puorpu cāja ca nea poo nunna dooro űa, o biro cājare űi wede juo wauupi:

—Ati ramuri macārā bojoca űaűarā peti niima. Jicā wāme ca űa űaafā manirije tii bau niī űiirique booma. To biro cāja ca űimijata cāare, ape wāme tii űiō nemoűa manirucuma, Jonās cū ca biirique mo wadore űarucuma. ³⁰ Jonās, Ninive macārāre cū ca bii űiiricatore birora, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū cāa ati cuu macārāre yu bii űiiorucu. ³¹ Őmureco Pacu ati cuu macārāre cū ca űa bejeri ramu ca niiro, upo Sabā macō cati

tuari, űaűaro mujare tiirucumo. Cō pea, ca yooropu ca niiricora dooupo, Salomōn cū ca majirijere tuorugo. Muja pea, Salomōn ametuenero ca majigure muja puo yure muja cuo. ³² Ninive macārā cāa, ati cuu macārāre Őmureco Pacu cū ca űa bejeri ramu ca niiro cati tuari, űaűaro mujare tiirucuma. Ninive macārā pea Jonās cū ca wederijere tuo, űaűarije cāja ca tiiriquere tugoēfia yeri wajoari, Őmureco Pacu peere tuo nunjeeupa. Muja, Jonās ametuenero ca niigure muja puo yure muja cuo —cājare űiupi.

Upure ca boerije

(Mt 5.15; 6.22-23)

³³ —Jicā peera űi boericagare, yaioropu cūu, upa coro docaru cūu, tiiruga mēe űa tuami. Emuaro pee peomi, bojoca ca jāa doorāre to űu boejato űigu. ³⁴ Muja cape muja upure ca űi boerije niī, muja cape aűurije pee wadore ca űa majirije to ca niijata, muja upu niipetiro aűurije wadore tii niirucu. Muja cape űaűarije to ca niijata, muja upu niipetiro űaűarije wado tiirucu. Muja yeri Őmureco Pacu mena aűuro to ca niijata, aűurijere muja tii majitirucu. ³⁵ Bojoca catiri niīna, Őmureco Pacu yee mu ca majirije űi boeriquere biro mapure ca niirije ca naiűarije peere biro biire űigu. ³⁶ To biri mu upu niipetiropera, ca naiűarije moacā cuoricaro maniro ca boerijere to ca cuojata, ca űu boerica aűuro mure ca űu boero aűuro mu ca űacārore birora aűurije wadore mu tii maji niirucu —cājare űiupi Jesús.

Fariseos, to biri doti cūiriquere ca buerā cāja ca tiirijere Jesús cū ca wederique

(Mt 23.1-36; Mc 12.38-40; Lc 20.45-47)

³⁷ Jesús to biro cū ca űi wede yapanoro, jicā fariseo: “Yu yaa wiipu baagu dooya,” cāre űiupi. To biro cū ca űiuro cū mena waa, cū yaa wiipu jāa waa, baarique peorica pűi puo ea nuu wauupi. ³⁸ To biro cū ca biiro fariseo pea, baarugarā juguero cāja ca amo coerucurore biro cū ca tiitiro űari, “űNee tiigu to biro cū biiti?” cāre űi űa muiupi.

³⁹ Wioqu pea, o biro cāre űiupi:

—Muja fariseos, bau niiro niirā wado, aűuro muja tiirique cati. Jotu baparine jo-toare coecā pacarā, jupea peere ca coeya manirijere biro muja bii. To biri muja yeri peera muja ca boo tugoēnarije, űaűarije muja ca tiirugarije pee wado niī ametuene nucācā. ⁴⁰ űCa tugoēfia bojoca catitirā! ű“Jo-toare ca tiiricuro, jupea cāare tiijacupi,” muja űi majititi? ⁴¹ Ca boo pacarāre tii memorā, muja yeripu cājare muja ca mai űarije mena tiya. To biro tiirā, niipetirijepurena aűurā muja niirucu.

⁴² ”űaűaro muja biirucu muja fariseos, Őmureco Pacu, pūu ca juti aűurije menta, ruda, űucā muja ote ca niiro cōrorena puu

amo cõro ca niirijere jĩcã tabe wado jee dica woori ca tiicojorã nii pacarã, añurije peera tii nãnujeeti, Umureco Pacu cũ ca mai dotirique peera tiiti, mũa ca biirije juori. Atere ca tii niiparã mũa nii, apeye mũa ca tii niirucuriye cãare tii yerijãatirãra.

43 "Ñañaro mũa biirucu mũa fariseos, nea poo juu buerica wiijeripure añuri taberipu wado duwiruga, ñucã wiije watoa macã yepari waarã cãa, bojoca añuro nũcã buoriqueme mena mũjare añu doti, cãja ca tiiro ca boorãre.

44 "Ñañaro mũa biirucu mũa, mũa ca ñirore biro ca tiitirã, mũa ope ca bautiro bojoca tii ope jotoara waa pacarã, "Tii ope niicu," ñi majiri mée cãja ca ãta ametua waarore biro ca biirãre —ñiupi Jesũs.

45 To biro cũ ca ñiro, jĩcũ, doti cũuriquere ca juo buegu o biro cãre ñi yũũupi Jesũs're:

—Buegu, atere o biro ñigu jãa menapurena ajieneriye ma ñi jĩi —cãre ñiupi.

46 To biro cũ ca ñiro, Jesũs pea o biro cãre ñiupi:

—Ñañaro mũa biirucu mũa, doti cũuriquere ca juo buerã cãa. Apherãre tii dotirã, mũa ca ñirore biro ca tii peoti majiña manirijepure ca tii dotirã nii pacarã, mũa pea mũa ca dotirijere petocã tiirugarucu, mũa tiiti majuropeecã.

47 "Ñañaro mũa biirucu, mũa ñicũ jãa ni-iquĩricarã Umureco Pacu yee quetire wede jugueri majare cãja ca jĩaricarã mũa operi jotoarire wiijeri ca tii peo nãnujeerã. 48 To biro mũa ca tiirijere mena mũa ñicũ jãmua cãja ca tiiriquere "Añu majuropeecã," ca ñrã nima," ñi ña majiricaro mũa tii. Cãja, Umureco Pacu yee quetire wede jugueri majare jãaupa. Mũa pea cãja mũa operire mũa queno nãnujee. 49 To birira Umureco Pacu cũ ca majirijere mena o biro ñiupi: "Yu yee quetire ca wede jugueparã, yu yee añurije quetire ca wedeparãre yu tiicojorucu. To biro yu ca tiirãre jĩcãrãre cãjare jãa, apherã ñañaro tiirugarã cãjare nãnu, tiurucuma," ñiupi. 50 To biri Umureco Pacu, ati yepare cũ ca tii juori tabepura ca biipere wede jugueri majare cãja ca jãa díi tii bate nãnu dooricarã niipetirã yee wapa, 51 Abel niiquĩricu díi wapa menapu, to biri Zacarías're waibucurã joe mũenerica tutu mena, to biri ca ñañariye maniri jawi* watoore cãja ca jãaquĩricu díi menapu, ati cuu macãrã bojocare wapa jãirucumi. To biri cãja, cãja ca bii yairique wapare ati cuu macãrãpure wapa jãirucumi Umureco Pacu," mũjare yu ñi.

52 "Ñañaro mũa biirucu mũa doti cũuriquere ca juo buerã majiriquere ca jee uparicarã. Mũa majuropeecã tao majiti,

ñucã ca tao majirugarãre díiamacũ wede majiotti, mũa biicã —ñiupi Jesũs.

53 Atere to biirije cãjare ñi, to ca niiricu cũ ca witi waaro, doti cũuriquere ca juo buerã, to biri fariseos buaro ajari, pau wãmeri cãre jãiña pato wãcõ juo waaupa, 54 "Bojoricaro cũ ca ñi bui catiro, cãre mani wedejãajaco," ñirã.

12

"Fariseos cãja ca ñi dito buerijere tao majiña," Jesũs cũ ca ñirique
(Mt 10.26-27)

1 To biro cũ ca ñi niiri tabera, pau bojoca cãja majuropeera ameri waa doca jãñuripu Jesũs putore bii nea poo nãnu dooupa. To biro cãja ca biiro Jesũs pea, cũ buerã peere o biro cãjare ñi wede juupi:

—Tao majiña fariseos yee baarique ca wauaro ca tiirije cãja ca cuorije menare, o biro pee ñijata, watoara cãja ca bii dito niirijere. 2 Jĩcã wãme ñno peera, jĩcãrãa majirique majiña manirijera biicã yerijãawa, ca biirije mani. Ñucã yaioropu ca niirije cãa, majiña manirijera biicã yerijãa waa, biiti. 3 To biri niipetirije ca naitãropu mũa ca ñiriquere, añuro umureco ca boeropu tiorique niirucu. Ñucã mũa wado jope bia jãa waari yaioroacã mũa ca ñirique cãare, wii jotoa pee mũa peari acaro bui wede baterucuma —cãjare ñiupi Jesũs.

¿Ñirure ca uwiye to niiti?
(Mt 10.28-31)

4 —Mũa, yu mena macãrã peera o biro mũjare yu ñi: Ca jãrãre uwitĩcãña; upu petira jĩcã pacarã, jiropara do biro tii majitucuma.

5 "¿Ñiru peere ca uwiye to niiti?" Jiacãri jiropu cãare, catiro jãñariquepu cãare pecame ca ñu yatitiri pecamepu ñañaro ca tii yaiogu docare cãre uwiya. Esgjá. Yee mée mũjare yu ñi. Cũ docare uwiya.

6 "¿Wapa tiirica tiiri pua tiicã wapura jĩcã amo cõropu miniare to noniña maniti? To biro tiicãrique to ca nii pacaro, Umureco Pacu pea jĩcã ñnorenã cãjare acoborucu tiitimi. 7 Mũa cãare, mũa dupuga maquẽ poare cõo peotiriqueru cõomi. To biri uwitĩcãña. Mũa doca pau minia ametuenero ca wapa catirã mũa nii —cãjare ñiupi Jesũs.

Jesucristo yeere ca wederã
(Mt 10.32-33; 12.32; 10.19-20)

8 —No ca boogu yure ca tao nãnujeegu yu yee maquẽ bojocare cũ ca wedejata, yu, Ca Nii Majuropeegu Macũ cãa, Umureco Pacu puto macãrãre cũ yee maquẽre yu wede bojarucu. 9 Yure ca tao nãnujeegu nii pacagu, bojocare yu yee maquẽre ca wede junagara, cũ cãa to birora cũ yee maquẽre Umureco

* 11:51 Santuario. Ex 27.21; Lv 24.3; 2Cr 24.21-22; He 9.2-5.

Pacu puto macārāre wede boja ecotirucumi.
 10 Yu, Ca Nii Majuropeegu Macāre, jīcū
 ñañarije cū ca ĩcāmijata cāare, to biro cū ca
 ĩriquere acobocārucumi Ũmureco Pacu. To
 ca bii pacaro, Añuri Yerire ñañarije ca ĩi
 wede paigu doca, ñañaro cū ca ĩriquere acobo
 ecotirucumi.

11 "Mujare, nea poo juu buerica wiijeripu,
 uparā putoripu cūja ca ñee waaro, "¿Do biri
 wāme mani ĩi ametuarāti? ¿Do biro cājare
 mani ĩi yuñrāti?" ĩi tugoēñarije paiticāña.
 12 Muja ca wedepa tabe ca earo, muja ca
 wedepere mujare majiorucumi Añuri Yeri
 —cājare ĩupi Jesús.

*Ca apeye paigu, ca tugoēña bojoca
 catitigu*

13 To biro cū ca ĩi niiro, jīcū, bojoca wa-
 toapu ca niigu, o biro ĩupi Jesús're:

—Buegu, jāa pacu niiquiricu cū ca cūu yair-
 ije yu jūwū cū ca suorijere "Cū yee ca niirijere
 cāre noniña," yure ĩi bojaya —ĩupi.

14 To biro cū ca ĩiro, Jesús pea o biro cāre ĩi
 yuñupi:

—Yu mena macā, "¿Ñiru yare, muja wa-
 toare, muja ca tii niirijere ĩa beje, muja ca
 suorijere dica woo, tii niñña," yure cā ĩjapari?
 —ĩupi.

15 To biro ĩi, bojocare o biro cājare ĩi wede-
 upi Jesús: "Bojoca catiya, niipetirije boo
 tugoēñarije menare. Mani ca cati niirijea
 pañ mani ca apeye jee cūu cūo niirije juori
 méé nii."

16 To biro cājare ĩi, ati wāme ĩi cōñari
 cājare wedeupi:

—Niupū jīcū, ca apeye paigu. Cū yaa
 yeparire, cū oterique paio cāre dica cuti
 bojaupe. 17 To biro ca biiro, "¿Do biro yu
 tiiguti? Yu otere yu ca queno cūpa tabe yu
 cūoti." ĩi tugoēñapu. 18 "Jau. Mee yu maji
 yu ca tiipere. Yu ote dicare yu ca queno
 cūuri wiijerire wee bateri, ape wiijeri, paca
 wiijeri jañuro yu tiiguda, tii wiijeripu yu ote
 dica niipetirore, yu ca suorijere niipetirijere
 cūurugu. 19 To biro tii yapano, o biro yu
 ĩrucu, yu ca cati niirijere: "Yu mena macā,
 pañ cāmari mū ca cūo niipere mee paio
 queno cūurique mū cūo. To biri yerijāa, baa,
 jini, mū ca catiri rumarire ujea nii, tiicā
 niñña," yu ĩrucu," ĩupu.

20 "To biro cū ca ĩiro, Ũmureco Pacu pea o
 biro cāre ĩupu: "Ca tugoēña bojoca catitigu,
 ati ñamira mū yerire ēmacārā doorā tiima.
 Mū ca queno cūu cūo niirijere pea ¿ñiru yee to
 niiroti?" cāre ĩupu.

21 "O biirije bii, paio apeye cuti pacagu,
 pai jañuro cū yee ca niipe wadore ca apeye
 jee cūu niigura, Ũmureco Pacu cū ca ĩa co-
 joro peera ca boo pacagu niimi —cājare ĩupi
 Jesús.

*Cū punare ĩa cotemi Ũmureco Pacu
 (Mt 6.25-34)*

22 To biro ĩi yapano, cū buerāre o biro
 cājare ĩupi Jesús:

—To biri o biro mujare yu ĩi: Baarique
 muja ca baa cati niipere, juti muja ca
 jāñaperena tugoēñarije paiticāña. 23 Mani
 ca cati niirijea baarique ametuenero wapa
 cuti, mani upu cāa juti ametuenero wapa
 cuti. 24 Minia, wai aare ĩaña. Otere oteri,
 ote dicare jeeti, baarique queno cūurica wii
 cūoti, ote dica queno cūurica tabe unora
 cūoti, biima. To biro cūja ca bii pacaro,
 Ũmureco Pacu pea cāja ca baapere cājare
 tiicojomi. ¡Muja pee doca minia ametuenero
 ca wapa cutirā muja nii! 25 ¿Nii pee muja
 mena macā, cū ca tugoēña ama pato wācārije
 menara, jīcā cuu cū bucua mūa nemo ma-
 jicāgajati? 26 Őo ca biirije unocārena bii
 majiti pacarā, ¿ñee tiirā apeye peere to cōro
 buaro muja tugoēña ama pato wācāti?

27 "Oorire ĩaña. ¿Do biirije to bucuati?
 Padedi, tee ca jāñape juti juati, bii pac-
 aro ĩaricaro añurije bucua. Wiogu Salomón
 niiquiricu niipetirije añurije ca cuocāgu
 cāa, tee ametuenero añurijepura juti jāña,
 tiitiqūñupi. 28 Ũmureco Pacu, taa mecāre
 nii, ñucā boero unora joe bate ecocā yai
 waa, ca biirije cāare, ĩaricaro añurije juti
 jāami. ¡Muja docare tee ametuenero cū tiiti-
 bogajati, petocā peti diamacū ca tūo nucū
 buorā! 29 To biri muja ca baapere, muja ca
 jinipere, tugoēñarije pai ama nucū yuju-
 ticāña. 30 Ũmureco Pacure ca majitirā niima,
 ate niipetirijere ca ama nucū yujurā. Mee,
 muja pea jīcū muja Pacu cuti, muja ca boori-
 jere ca majigare. 31 To biri muja Ũmureco
 Pacu cū ca doti niirije peere amaña. To biro
 biirā, ate cāare muja tiicojo ecoruc —cājare
 ĩupi Jesús.

*Ũmureco tutipu apeye cutirique
 (Mt 6.19-21)*

32 —Yu yaarā oveja, uwiticāña. Muja,
 pañacā méé muja nii. To biro muja ca
 bii pacaro, Ũmureco Pacu pea ca bojoca
 añugu niiri, cū ca doti niiri tabere mujare
 tiicojorugami. 33 Muja apeyere noni wapa
 jeeri, ca apeye boo pacarāre tiicojoja. Ati
 yepa maquē apeye boacoa, ca biirijerena
 jee cūuticāña. Ũmureco tutipu apeye ca peti-
 tipe jee dutiri maja eati, òpēcōa unora baati,
 cūja ca biiri taberu maquē docare apeye
 queno cūñña.* 34 To biri muja apeye ca niiri
 tabera niirucu muja yeri cāa —cājare ĩupi
 Jesús.

Añuro nii yuerique

35 —To biri, mee juti jāñaricarāpu, ĩa boer-
 icagaari cāare ĩia tuariquepu, cūo yue niñña.
 36 Paderi maja, cūja wiogu amo jiarica boje

* 12:33 Ũmureco Pacu putopu.

rumure ca waaricu tua eagu, jopere cū ca paarije menara cūre boca pāa jōene, ca ti-
iparā cūja ca nii yuerore biro biiya. ³⁷ Būaro
hjea niima, cūja wiogu cū ca eapere ca yue
niirārena cū ca bua earā. Yee mée mujare
yu īi: Wiogu majuropeera, baarique peorica
pīi puto cājare duwi doti yapano, cājare
baarique peorucumi. ³⁸ Cūja, būaro hjea
niima, űami decomacā, ca boeparo jaguero
to ca nii pacaro, ca cānitirārena cū ca bua
earā. ³⁹ Atere majiña: Jīcū wii upu, “To cōro
earucumi jee dutiri maju,” cū ca īi majijata,
cū yaa wiire pāa jāa doori, cū ca jee dutiro,
cūre tiiticumi. ⁴⁰ Maja cāa to birora añuro
queno yue niīña. “Doocumi,” mja ca īitiri
tabe unore earucumi Ca Nii Majuropeega
Macū —cājare īiupi Jesūs.

*Puarā pade coteri maja: ca añugu, ca
añutigu*

(Mt 24.45-51)

⁴¹ To biro cū ca īiro tuogu, Jesūs're o biro īi
jāiñauipi Pedro:

—Wiogu, ¿ate mu ca īi cōña wederijere
jāa wadore īigu mu īiti, niipetirāre īigu mu
īitiqué? —cāre īiupi.

⁴² To biro cū ca īiro, Jesūs pea o biro īiupi:

—¿Niru cū niiti, cū wiogu yeere īa nunjee
bojari maju, īiricarore biro ca tiigu, ca
tugoēña bojoca catigu, cū wiogu, cū yaa
wii macārāre īa cote, baarica tabe ca earo
cājare baarique eca, cū ca tii dotigu pea?

⁴³ Būaro hjea niimi pade coteri maju, cū
wiogu tua eagu, cū ca tiipe cū paderiquere
ca tii niigurena cū ca bua eagua. ⁴⁴ Yee
mée mujare yu īi. Cū wiogu pea cū yee
niipetirijere ca īa coteḡu cūre cūurucumi.
⁴⁵ Cū pade coteri maju pea, “Yu wiogu yoari
mée tua eatirucumi,” īi tugoēñari, paderi
maja apera peere, unua, nomiare űañaro
cājare tii, baarique wado baa, jini, cūmu
nucū yuju, biicumi. ⁴⁶ Cū wiogu pea tii rumu,
to cōro ca niiro, earucumi cū ca īi tugoēña
yuetiri tabere eari, būaropara űañaro cūre
tii, īiricarore biro ca tiitirā cūja ca tamuorore
biropu cū ca biiro cūre tiirucumi.

⁴⁷ Pade coteri maju, cū wiogu cū ca boori-
jere maji pacagu, queno yueti, cū ca boorore
biro tiiti, cū ca biijata, pau tiiri bape ecoru-
cumi. ⁴⁸ Pade coteri maju, majitima īiga
ñañaro cū ca tii ecope unore cū ca tii bui
cutijata, peeto jañurora bape ecorucumi. To
biri pau ca tiicojo ecogua, būaropara tii
doti ecorucumi. Nūcā, cū ca īa nunjeepeere
paupara ca tiicojo ecogua, ametueneropu
doti ecorucumi —īiupi Jesūs.

Jesūs juori ameri camotatirique
(Mt 10.34-36)

† 12:58 Juez. * 13:1 Umureco Pacure tiicojo nucū buorā joe muenerugarā cūja ca jīaricarā waibucurā dīi mena cū ca
ayiarique.

⁴⁹—Yu, ati yeparure peca jīa tuagu doogu
yu doowu. Mee ca uncoaropu yu boocāmi.
⁵⁰ Biigupna, űañaro peti yu bii ametuaruacu.
To biro yu ca biipere űañaro yu tugoēña.
⁵¹ ¿“Ati yepare jīcāri mena añuro niiriquere
jee doogu biijacupi,” mja īiti? Teere jee
doogu mée yu biiwu. Ameri camotatirique
peere jee doogu yu doowu. ⁵² Mecū mena,
jīcā wii macārā jīcā amo cōro ca niirā, ītiarā
puarāre īa tuti, űucā puarā, itiarā ca niirā
peere īa tuti, biirucuma. ⁵³ Nūcā cū pacu
cū macārena īa juna, cū macū pee cāa cū
pacurena īa juna, cō paco cāa cō macōrena īa
juna, cō macō pee cāa cō pacorena īa juna,
ñucā cō mañico cāa cō macū numorena īa
juna, cō macū numo pee cāa cō mañicōrena
īa juna, ameri biirucuma —īiupi Jesūs.

Umurecori ca biirije

(Mt 16.1-4; Mc 8.11-13)

⁵⁴ Jiro bojoca peere o biro cājare īiupi űucā
Jesūs:

—Muipū cū ca űañāa waari nuña pee,
bueri burari to ca mua dooro īarā, “Oco
pearugaro bii,” mja īi īa maji. Mja ca
īirote birora bii. ⁵⁵ Nūcā jōcū jiro macā
nuña pee wino to ca paa puu dooro īarā,
“Ajirugaro bii,” mja īi īa maji. Mja ca
īirote birora bii. ⁵⁶ Watoara ca bii dito pairā!
Umurecori, yepari ca biirijere añuropu, “To
biirije biirugaro bii,” ca īi majīcārā nii
pacarā, ¿ñee tiirā ano mja watoa ca biirije
peera “To biirije biirugaro bii,” mja īi īa
majititi? —cājare īiupi Jesūs.

Ameri wederique quenorique

(Mt 5.25-26)

⁵⁷ —¿Nee tiirā mja majuropeera,
añurijere mja īa cōña majititi? ⁵⁸ Jīcū mure
cū ca wedejāro, wiorā putopu cū mena waa
nuña waagupara, jīcāto cū mena ameri
wederique quenōña. To biro mu ca tiitijata,
ca jāiña bejegu† putopu mure ami waa, cū
pee cāa uwamarāpūre mure tiicojo, cūja
pea tia cūurica wiipū mure tia cūu, cūja ca
tiitipere biro īigu. ⁵⁹ Tia cūurica wiipara yua,
mu ca wapa tii peotitijata, mu wiitirucu,”
mure yu īi —cājare īiupi Jesūs.

13

Tugoēña yeri wajoarique

¹ O biro cū ca īi niiri taberirena, jīcārā
Jesūs're īarā waari, Pilato, jīcārā Galilea
macārā waibucurā jīari, Umureco Pacure
ca tiicojo nucū buo niirāre jīari, cūja dīire
waibucurā dīi mena cū ca ayiariquere cūre
wedeupa.* ² Teere tuogu, Jesūs pea o biro
cājare īi unūipi:

—¿“Mja, apera cūja yaa yepa Galilea
macārā ametuenero űañarje ca tiirā niima

ĩrã, to biro tamuojacupa,” mũa ĩ tũgoeñati?³ “Biitijacupa,” mũjare yu ĩi. Mũa cãa, tũgoeña yeri wajoari ñañarije mũa ca tii niriijere mũa ca tii yerijãatijata, cũjare birora mũa bii yairucu. ⁴ Ñucã, Siloere cãja ca wee nũcõica tutu pee ñaawaaro, dieciocho niirã ca tãni yairicarã, Jerusalen macarã ametũenero ñañarije cãja ca tii bui cutirique juori, tãni yaijacupa, ĩmũa ĩi tũgoeñati?⁵ “Biitijacupa,” mũjare yu ĩi. Mũa cãa, tũgoeña yeri wajoari ñañarije mũa ca tii niriijere mũa ca tii yerijãatijata, cũjare birora mũa bii yairucu —cũjare ĩiupi Jesũs.

Higueragu ca dica maniricare cã ca ĩi cõõña wederique

⁶To biro cãjare ĩi, ati wãme ĩi cõõñari wedeupi ñucã Jesũs:

—Jĩcũ cã uje wejere higueragu cã ca otericagure cuoupu. “Mee dica cuticoacu,” ĩigu, ĩagu waamiupu. Jĩcãga unora buaticãupu. ⁷To biri, cã uje wejere ca ĩa nunjeegare o biro cãre ĩiupu: “Mee, itia cãma waa, atigu dicare jeerugu yu ca amagu doorucu niimirije, jĩcãga unocãra buarucu, yu tiiti. Queti cõacãña. Ñee tiiro cõro watoa petira nucũ coteru niiticu,” cãre ĩiupu.

⁸”To biro cã ca ĩiro cã uje wejere coteri maju pea o biro cãre ĩiupu: “Wiogu, ati cãmara mani queticãjaco mēna. Jita ca juti añurije mena ayiari, tiigu pũtore yu jita coa tuu ñaarucu. ⁹Ape tabera tee mena dica cuticãbocu. To ca dica manicãjata docare mũ queti cõacãruca yua,” cãre ĩiupu —ĩi wedeupi Jesũs.

Ca tãa mutĩaricore Jesũs cã ca catorique

¹⁰Jĩcã rãmũ yerijãarica rãmũ ca niiro, nea poo juu buerica wiipũ bojocare buegu tiĩupi Jesũs. ¹¹Toopure niũpo jĩcõ nomio, dieciocho cãmari peti ca diarique cuti niigo. Wãtĩ cõre cã ca tãa mutĩarico niiri, petoacã wãmũ poo majiri mēe ca biigo niũpo. ¹²Jesũs pea cõre ĩari, cõre juo cojo, o biro cõre ĩiupi:

—Nomio, mee diarique manigo mũ tua —ĩiupi.

¹³To biro ĩigũra cã amori mena cõre cã ca ñia peorije menara, cõ pea díamacũ wãmũ poosoauo. To biro biigora, Æmũreco Pacũ baja peo nũcũ bũoupo. ¹⁴Yerijãarica rãmũrena, ca diarique cutigore Jesũs cã ca catorijere ĩari, nea poo juu buerica wii wiogu pea ajiaouupi. To biri bojocare o biro cãjare ĩiupi:

—Jĩcã amo peti, ape amore jĩcãga penituaru niiri rãmũrira nii paderica rãmũri. Tii rãmũri unore mũa diariquere ametũene dotirã dooya. Yerijãarica rãmũ petira to biro tiiticãña —ĩiupi.

¹⁵To biro cã ca ĩiro, Jesũs pea o biro cãre ĩi yũũupi:

—Watoara ca bii dito pairã, ĩmũa jĩcũ unore yerijãarica rãmũrena, mũa burrore,

mũa yũũ buey're, mũa ca jia tuu nũcõricare cãre popiori mũa oco tiarã waatirucuti?¹⁶ Atio, Abraham pãrameore, Satanás dieciocho cãmari peti ate diarique mena cã ca jia nũcõ epego peera, ĩyerijãarica rãmũrena cõ popio ecotibogajati? —cãre ĩiupi.

¹⁷O biirije Jesũs cã ca ĩiro, cãre ca ĩa tutirã pea boboro tamoupa. To ca bii pacaro, niipetirã to cõro do biro ca tiya manirije Jesũs cã ca tiirijere bũaro ĩa ujea niũpa.

Mostaza apega mena cã ca ĩi cõõña wederique

(Mt 13.31-32; Mc 4.30-32)

¹⁸O biro ĩi nunũa waaupi Jesũs:

—ĩÑeere biro to biiti, Æmũreco Pacũ cã ca dotirije? ĩÑee mena yu ĩi cõõñaguti?¹⁹ Jĩcãga mostaza apegacãre jĩcũ cã yu wejere ote, cã ca tiiro jiro wii mũa waaro, jĩcãgu yucũgu pairicu bucuã, to ca biiro tiigu dupũripure minia yerijãa peja cãja ca biirore biro bii —cãjare ĩiupi Jesũs.

Baariquere ca waurije mena cã ca ĩi cõõña wederique

(Mt 13.33)

²⁰Ñucã o biro ĩiupi:

—ĩÆmũreco Pacũ cã ca doti niirijere ñee mena yu ĩi cõõñaguti?²¹ Jĩcõ nomio harinare itia bapa cõori, niipetiri bũũapũra to wauacoajato ĩigo, ca wauaro ca tiirijere cõ ca ayiarore biro bii —ĩiupi Jesũs.

Ca ejatiri jope

(Mt 7.13-14, 21-23)

²²Jesũs, Jerusalen'ũ waa nunũa waagu, cã ca ametũa waari tabe macã macãri macãre bue ametũa waaupi.

²³To biro cã ca ĩi nunũa waaro, jĩcũ Jesũs're o biro ĩi jãĩũupi:

—Wiogu, ĩca ametũarã petoacã cãja niiti? —cãre ĩiupi.

To biro cã ca ĩiro, o biro cãre ĩi yũũupi Jesũs:

²⁴—“Ca ejatiri jope peere jãa waarũga niĩña. Paũ jãa waarũgamirucuma. To bii pacarã jãa majitirucuma,” mũjare yu ĩi.

²⁵Tii wii wiogu wãcãri, jopere cã ca biaro jiro, mũa macãũ ca niirã pea, “Wiogu, jãare jope pãña,” cãre mũa ĩi juomirucu. To biro mũa ca ĩiro cã pea, “Baa, mũjare yu majiti. Noo macãrã niirã mũa niicu,” mũjare ĩi yũũrucumi. ²⁶To biro cã ca ĩiro, mũa pea: “Mũ menara baa, jini, jãa tiiwũ. Jãa macã yeparira bojocare mũ bue yujurucuũ,” cãre mũa ĩimirucu.

²⁷”To biro mũa ca ĩiro, “ ‘Mee mũjare yu majiti,’ mũjare yu ĩjãwũ. Yũre camotatiya mũa, ñañarije ca tiirã,” mũjare ĩrucumi.

²⁸”To cõrora otirique, bũaro tũgoeña pairique, mũjare niirucu, Abraham, Isaac, Jacob, Æmũreco Pacũ yee quetire wede jũgueri maja niĩquĩcarã niipetirã, Æmũreco

Pacu cū ca doti niiri taberu cūja ca niicāro, mūja pea macārū cōa wiene ecoma iirā. ²⁹ Bojoca niipetiroḡu macārā, muipū cū ca mūa doori nuña macārā, cū ca űaa jāari nuña macārā, jōcū jiro macā yepa macārā, űucā díamacū macā yepa macārā doorucuma, Ŭmureco Pacu cū ca doti niiri taberu baa duwirā doorā. ³⁰ To biri mecūrire watoa macārā ca niirā, ca nii majuropeerā niirucuma. űucā mecūrire ca nii majuropeerā ca niirā, watoa macārā tuarucuma —iupi.

Jerusalén're ĩari Jesús cū ca otirique
(Mt 23.37-39)

³¹ Tii rumurena jicārā fariseos eari, o biro iupa Jesús're:

—Anore waacoaguja. Herodes mure ĩacārugami —cāre iupa.

³² To biro cūja ca ĩiro, o biro cūjare ĩi yuupi Jesús:

—Waari, o biro ĩirāja, ca bojoca űaűagure: “Mecū, boero ca diarique cutirāre catio, wātiare cōa wiene, yu tiirucu. Boero ape rumura yu paderiquere yu yapanorucu. ³³ Mecū, boero, boero ape rumu, yu waa nuña waarucu. Jicū, Ŭmureco Pacu yee quetire wede jugueri maju, Jerusalén ca niitiroḡura cū ca bii yaijata aűuti.”

³⁴ ”Jerusalén, Jerusalén, Ŭmureco Pacu yee quetire wede jugueri majare ĩa, mure Ŭmureco Pacu, cū ca wede doti cojorāre űtā mena dee ĩa, ca tiiri macā mū ni. Jicāti méé, āboco cō punare cō queduru doca cō ca jee neorego biro yu tiirugamiwū mū bojocare. Mūja pea mūja bootiwū. ³⁵ To biri, mūja ca niiri tabe, bojoca maniri tabe tuarucu. Yure mūja ĩa nemotirucu, “ ‘Añuro ca biigu niimi, Ŭmureco Pacu wāme mena ca doogu,’ mūja ca ĩiri rumu ca earoḡu,” mūjare yu ĩi† —cūjare ĩupi Jesús.

14

Mipirique ca diagure Jesús cū ca catorique

¹ Jicā rumu, yerijāarica rumu ca niiro, uru fariseo yaa wiiru baagu waaupi Jesús. Apera fariseos pea Jesús're ĩa duti cote ni- iupa. ² űucā toopure niupi jicū mipirique ca diarique cutigu. ³ To biri Jesús pea, doti cūriquere ca juo buerāre, fariseos're, o biro cūjare ĩi jāiűaupi:

—ĶDoti cūrique, yerijāarica rumure ca di- arique cutirāre to catio dotiti? ĶTo dotiti- que? —iupi.

⁴ To biro cū ca ĩiro, cūja pea wedetiupa. To cōrora ca diagure catio yapano, “Tua waaguja,” cūre ĩupi Jesús.

⁵ To biro tii yapano, fariseos peera o biro cūjare ĩupi:

—ĶNii mūja mena macū, yerijāarica rumurena cū macū ano, cū buey ano operu cū ca űaajāaro, yoari méé cūre cū ami wienetiti? —iupi.

⁶ Jesús to biro cū ca ĩiro, cūja pea do biro cūre ĩi yu majitiupa.

Amo jiarica boje rumure ca juo ecoricarā

⁷ Cū ca juo cojoricarā duwiriquere aűuri taberipu wado cūja ca beje ea nuuro ĩagu, o biro cūjare ĩi wede majioui Jesús:

⁸ —Noo jicū, amo jiarica boje rumure mūjare cūja ca juo cojoro, duwirique aűurijeru wado beje ea nuuticāña. Mūja ametuenero ca nii majuropeegu eabocumi.

⁹ To biro cū ca biiro, mūja ruarāruena ca juo cojorica doori: “Mū ca duwiri tabere ani peere duwi dotiya,” mūjare ĩibocumi. To biro cū ca ĩiro, apera cūja ca ĩa cojoro, boboro cūja jiroḡu mūja duwirā waabocu yua. ¹⁰ To biro biitirāra, mūjare cūja ca juoro, jiro macā piiroḡu ea nuu eaya, to biro mūja ca biiro mūjare ca juoricu pea, “Yu mena macū, ano aűuri tabe pee duwigu dooya,” mūjare cū ca ĩpere biro ĩirā. To biro biirā, mūja mena ca baa duwirā cūja ca ĩa cojoro, mūjare ca juo cojoricu aűuro mūja ĩi ecorucu. ¹¹ Cū majuropeera, “Ca nii majuropeegu yu nii,” ca ĩigu, watoa macū tuarucumi. “Watoa macū yu nii,” ca ĩigu pea, ca nii majuropeegu tuarucumi —cūjare ĩupi.

¹² űucā cūre ca juoricu cūare o biro cūre ĩupi Jesús:

—Baarique juo baagu, mū mena macārāre, mū yee wederāre, mū yaarā ca nii cojorāre, űucā mū ca niiri tabe ruo macārā ca apeye pairāre, juoticāña. Cūjare mū ca juojata, űucā cūja pee cāa mure juorucuma, mure amerugarā. Mee, to biro mure cūja ca tiirije menara mū wapa taacārucu. ¹³ To biro tiitigura, boje rumu tiigu, ca boo pacarāre, ca waa majitirāre, dupo yuririre, ca ĩatirāre, juoya. ¹⁴ To biro tiigu, buaro mū űjea niirucu. Cūja pea jicā rumu anora, to biro mure tii ametirucuma. To biro mure cūja ca tiiti pacaro, mū pea ca aűurā cūja ca cati tuari rumure tee wapa mū tiicojo ecorucu —cūre ĩupi.

Juo baarique mena cū ca ĩi cōña wed- erique

(Mt 22.1-10)

¹⁵ Atere to biro cū ca ĩiro tuogu, jicū Jesús mena ca duwirā mena macū, o biro ĩupi:

—Ŭmureco Pacu cū ca doti niiri taberupe ca baaru doca űjea niña —iupi.

¹⁶ To biro cū ca ĩiro, Jesús pea o biro ĩupi:

—Jicū, paio baarique quenori, paḡ bo- jocare juoḡu. ¹⁷ Baarica tabe ca earo, cūre pade coteri majure, “Dooya. Mee,

baarique queno yapanoriqeruñ nii,” ñigwja yu ca ñuoricarãre, cãre ñi cojoruñ.

¹⁸ “To biro ñi cojojãwi, cãjare cã ca ñiro, niipetirãpura ate juori jãa waati, cãre boca ñiuparã. Ca nii juogu, o biro ñiupu: “Mecãacãra jãcã yepa yu wapa tii yerijãawa. To biri tii yepare ñagu waagu yu tii, teere ñima ñigu yu waati,” cãre ñiupu. ¹⁹ Apĩ cãa, “Pua amo cõro niirã wecua yu wapa tii yapano. Cãjare ña ñaagu waagu yu bii mēna, ‘teere ñima ñigu yu waati,’ ñijãwi cãre ñiña,” ñicãupu. ²⁰ Apĩ cãa ñucã, “Mecãacãra yu amo jãa yapano. To biri yu waa majiti,” cãre ñiupu.

²¹ “Cãre pade coteri maji peã tua ea, ate to biro cãja ca ñiriquere wedeupu cã wiogure. Wii upu peã teere tuo ajia, o biro ñiupu cãre pade coteri majure: “Yoari mēé, macã macã yeparipu, wiije watoa macã maaripu waari, ca boo pacarãre, ca waa majitirãre, ca ñatirãre, upa yuririre, cãjare juo dooya,” ñiupu. ²² To biro cã ca ñi cojoricu waa tua eagu: “Wiogu, yure mu ca dotijãrore birora yu tii yerijãajãwu mee. To ca bii pacaro, wii pee dadati mēna,” cãre ñiupu. ²³ To biro cã ca ñiro, cã wiogu peã o biro cãre ñiupu: “Maaripu, metã macãriacãpu waari, noo mu ca buã earãre ca doorugatirãrena cãjare juocã dooya, yu yaa wii ca dada-coapere biro ñigu. ²⁴ ‘Jãcã uno peera, yu ca juomiricarã yu mena baatirucuma,’ majure yu ñi,” ñiupu —ñi wedeupi Jesús.

Cristore ñanriique popiye ca niirique (Mt 10.37-38)

²⁵ Bojoca pañ Jesús're ñanupa. To biro cãja ca biiru, cã peã cãja peere amojode nacãri, o biro cãjare ñiupu:

²⁶ —Jãcã yure ca tuo ñanujeeegu, cã pacure, cã pacore, cã ñamore, cã puñare, cã yaarãre, cã yaarã romirire, ñucã cã majuropeera cã ca mairo ametãenero yure cã ca majitjata, yu bueguñ nii majitimi. ²⁷ Ñucã yu yee juori, cã majuropeera ñañaro tamõri, yure ca ñanutigua, yu bueguñ nii majitimi.

²⁸ “Jãcã muja mena macã, emuari wii weeragu, “¿Wapa tiirica tiiri yu ca cuorije menara yu wee yapanocãrugamiti?” ñigu, ea nuu waa, tee ca wapa cutipere cã cõõña juotigajati? ²⁹ To biro tiitigura, tii wii ca niipa yepa wadore wee cãu pacagu, peoti majitigu cã ca bii niiru niipetirã tii tabere ca ñarã, o biro cãre ñi buicumã: ³⁰ “Ania, wii queno juocãmijari táã biigupua. Tii yapano majitimi béé,” ñi buicumã.

³¹ “Ñucã jãcã wiogu, apĩ wiogu mena cã ca ameri ñjagu waape to ca niijata: ¿Yu uwamarã diez mil menara, veinte mil uwamarã mena yure ca ñjagu doogare yu ãpõtiocãrugamiti? ñigu, ea nuu waa, ¿cã cõõña juotigajati? ³² Yu ãpõtiocãro mani cã

ca ñjata, apĩ wiogu peã mēna yoaropura cã ca niiru, “Añurucu. Mani ameri jãticãjato,” ñi cojocumi, queti wederi maja mena. ³³ To biri wãmera no ca booguñ muja mena macã cã ca cuorije niipetirore cã ca waa weo majitjata, yu bueguñ nii majitimi —cãjare ñiupi Jesús.

Moa ca oca yerijãarije (Mt 5.13; Mc 9.50)

³⁴ —Moa añurijera nii. Bii pacaro ca ocarije to ca peticoajata, ¿do biro pee bii, ñucã ca poarije to nii eabogajati? ³⁵ Yepa cãare añuti, otepore maa tuujata cãare añuti, bicã yua. To biri díamacãra cõa cãu batecãma. Ca amoperi cutirã tuo yu ca ñirijere* —ñiupi Jesús.

15

Oveja ca yairicure ñi cõõñari Jesús cã ca wederique

(Mt 18.10-14)

¹ Pañ, Roma maquẽre wapa jee bojari maja, ñañarije ca tiirã, Jesús're nea poo eaupa cã ca wederijere tuorugarã. ² O biro cãre cãja ca biirijere juori, fariseos, doti cãuquãriquerẽ ca juo buerã, o biro ñi wede paipua Jesús're:

—Ania, ñañarije ca tiirãre añuro tii, cãja menara baa, tiimi déé —ñiupa.

³ To biro cãja ca ñiro, cã peã ati wãme ñi cõõñari cãjare wedeupi:

⁴ —¿Nii muja mena macã pee cien ovejas ca cuogu, jãcã cã ca yairo, ca yairicure amagu waagu, noventa y nueve ca niirãre toora cãucã, cãre buacãripu cã ama yerijãatiti? ⁵ Cãre buagu, buaro ujea niirique mena cãre ami puja, ⁶ cã yaa wii tua eagu, cã mena macãrãre, cã ca niiri tabe macãrãre, juo neo, o biro ñicumã: “Yu mena ujea niña. Mee, yu oveja ca yairicure yu buajãwu,” ñicumã. ⁷ To biiri wãmera bii umureco tutipure: Jãcã ñañarije ca tiigu cã ca tugoeña yeri wajoaro, mee añurã noventa y nueve ca niirã ca tugoeña yeri wajoarique bootirã menare ujea niiricaro ametãenero ujea niirique nii —cãjare ñi wedeupi Jesús.

Wapa tiirica tii ca yairiquere cã ca ñi cõõña wederique

⁸ —¿Dico uno nomio wapa tiirica tiiri, pua amo cõro niiri tiiri ca cuogu, jãcã tii ca yairo, jãa boericaga mena jãa boeri, to cãnacã tabepura añuro owa ama, tii tiire buacãripu cõ ama yerijãatiti? ⁹ Tii tiire buago, cõ mena macãrã romirire, cõ ca niiri tabe puto macãrãre, o biro ñicumã: “Yu mena ujea niña. Mee, yu wapa tiirica tii, ca yairica tiire yu buajãwu,” cãjare ñicumã. ¹⁰ To biri wãmera ujea niirique nii umureco Pacu puto macãrãre, jãcã ñañarije ca tiigu cã ca tugoeña yeri wajoaro —cãjare ñiupi.

* 14:35 “Ca tuo majirugarã yure tuo ñanujeeya.”

Cū macā ca yairicure, cū pacu cū ca buariquere cū ca ñi cōñarique

¹¹ O biro cājare ñi wedeupi ñucā Jesús:

—Jicū, pwarā puna cūtiupn. ¹² Ca bai pee o biro ñiupn cū pacure: “Cáacu, yu yee ca niipe mu ca suorijere yure tiicojaya,” ñiupn. To biro cū ca ñiro, pwarāprena cājare dica woodcāupn.

¹³ “No cānacā rāmu jiro méera, ca bai pea, cū pacu cū ca dica wooriquere jee neo, ape yerapn, ca yoaropn, waacoaupn. Toorn, noo ca boorora tii niima ñigu, cū yee, cū pacu cū ca dica woomiriquere tii bate peoticāupn. ¹⁴ Cū ca jee waamiriquere cū ca tii bate peotiro jiro, tii yerapure baarique peticoaupe. To biro ca biiro, cū pea buaro ana tamno juo waaupn. ¹⁵ To biri tii yepa macāre paderique jāigu waaupn. Cū pea, cū yaa wejeripn cū yejeare cāre eca cote doti cojourn. ¹⁶ Buaro queyama ñigu, yejea cūja ca baarijerena baarugamiupn. To biro cū ca biicā pacaro, jicū peera jicā wāme unora cāre baarique eca, tiiticāuparā.

¹⁷ “Biirique peti tugoeña bojoca cati, o biro ñiupn: —¿Yu pacure pade coteri maja pan baarique cūja ca suocāro, yu pea anorn yu ana boa duwi yujuti? ¹⁸ Yu pacu patornra tua waari, o biro cāre yu ñirucu: “Cáacu, Umareco Pacu menare, mu menare ñañarijere yu tiijapa. ¹⁹ To biri ‘Yu macā,’ yure ñiticāña. Jicū mare ca pade coteri majure biro pee yure tiiya,” yu ñirucu—ñiupn.

²⁰ “To biro ñicā cū pacu patornra tua-coaupn ñucā. Ména yoaropnra cū ca niiro, cū pacu pea cāre ña maji, cāre ña boo pacaupn. To biri cāre ūmaa boca, cāre paabario, cū wajopuare ūpū, cāre tiupn. ²¹ To biro cū ca tiiro, cū macā pea o biro cāre ñiupn: “Cáacu, Umareco Pacu menare, mu menare ñañarijere yu tiijapa. To biri, ‘Yu macā,’ yure ñiticāña,” cāre ñiupn.

²² “To biro cū ca ñi pacaro, cū pacu pea cāre pade coteri majare: “Yoari méé, jutiro añurito ami doori cāre jāa, amo jūa jāarica beto cāre jāa, ðapo juti cāre jāa, cāre tiiya. ²³ Ñucā wecu añuro ca díf cutigure, ami doori, cāre jāña. Yu macā cū ca tua eari boje rāmu mani tii ujea nii baaco. ²⁴ Ani, yu macāre, ‘Bii yaicoajacupi,’ yu ñi tugoeñarucumijāwu. Bii yaitijapi. Waa yaicoamiwi, cāre mani bua ñucā,” ñiupn. To cōrora boje rāmu tiicā juo waauparā mee yua.

²⁵ “To biro cūja ca tii niicāro, cū macā ca jūwu pea wejeru niupn. Ca pade niiricu tua doogu, wii puto ea doogu, cūja ca baja wedeo niirijere tōourn. ²⁶ To biri jicū pade coteri majure juo cojo, “¿Ñee to biijari yua?” cāre ñi jāiñaupn. ²⁷ To biro cū ca ñiro, pade coteri majure pea o biro cāre ñiupn: “Mu bai tua eajāwi. To biri mu pacu pea wecu añuro ca

díí cutigure jāa dotijāwi. Cū macāre añuro ca cati añugurena, yu bua, ñima ñigu boje rāmu tiiragu,” cāre ñiupn.

²⁸ “Cū jūwu pea teere buaro tuo ajiari, jāa waarugatiupn. To biri cū pacu pea cāre juogu witi waaupn. ²⁹ Cū pea o biro ñiupn cū pacure: “Cáacu, pan cūmari, jicāti uno peera yure ametuene nucāri méé yu ca pade niirijere mu maji. To biro yu ca bii pacaro, ‘Cū mena macārā mena cū jāa baajato’ ñigu, jicū cabra macā unocāreña jicāti uno peera yure tiicojorucu, mu tii ñaati. ³⁰ Ani mu macā, mu yeere unua cūja ca tii eperā romiri mena tii epe nucū yuju, tii bate peoticāri ca tua eagu peera, wecu añuro ca díí cutigure jācāri, cāre mu boje rāmu tii peo,” cāre ñiupn cū pacure.

³¹ “To biro cū ca ñiro, cū pacu pea o biro cāre ñiupn: “Macā, mu yu menara mu niicōa nii. Yu ca suorije niipetirije mu yee wado niiro bii. ³² Ani, mu bai, ‘Bii yaicoajacupi,’ yu ca ñi tugoeñarucumigu, catijapi. Ca waa yairicure mani bua ñucā. To biri cāre ca boje rāmu tii peo ujea niipera niiro bii,” cāre ñiupn cū pacu—ñi wedeupi Jesús bojocare.

16

Wiogu yeere ña nunñjee bojari majure cū ca ñi cōñā wederique

¹ Ñucā cū buerāre o biro ñi cōñari wedeupi Jesús:

—Jicū ca apeye paigu, cū yeere ca ña nunñjee bojagure cuourn. Aperā pea, “Mu yeere tii bategu tiimi,” cāre ñi wedejāarā waauparā. ² To biri cāre juo cojori, o biro cāre ñiupn: “¿Ñee to niiti mu ca tiirijere yure cūja ca wederijea? To biri mu ca paderiquere cōñari, yure owa tuu cojaya. To cōrora yu yeere ña nunñjee bojari majū mu nii yerijāarucu,” cāre ñiupn.

³ “To biro cū ca ñiro, cū wioogu yeere ña nunñjee bojari majū pea o biro ñi tugoeñaupn: “Agó nija, ¿ñeere yu tiiguti yua? Yu wioogu paderique manigu yure cūgu doogu tiimi. Yeparire ca paderu uno méé yu nii. Yu tutuati. Wapa tiirica tiiri jāiragu cāa, yu bobo jāñu. ⁴ Jau, mee yu maji, paderique manigu yu ca tuaro, aperā yure cūja ca ñeepere biro ñigu yu ca tiipere,” ñiupn.

⁵ “To biri cū wioogure ca wapa moorāre juo cojourn. Ca nii juogure o biro ñi jāiñaupn: “¿Muā, no cōro yu wioogure mu wapa mooti?” cāre ñi jāiñaupn. ⁶ Cū pea: “Cien daperi* peti uje daperi yu wapa moo,” cāre ñiupn. To biro cū ca ñiro cū wioogu yeere ña nunñjee bojari majū pea o biro cāre ñiupn: “Jau, ano duwiya. Ate nii mu ca wapa moorije. Yu wioogure cien mu ca wapa moorijere, cincuenta niirijera owa tuuya yua,” cāre ñiupn.

* 16:6 3,700 litros. † 16:7 Cien bultos, unos 37,000 litros de harina.

7 "To biro cäre ñi yapano, apïre jawo cojo, "¿Mwa, no cõro mu wapa mooti?" cäre ñi jãñauru. "Trigo cien poari† ca eape cõro yu wapa moo," cäre ñi yuuru. To biro cã ca ñiro: "Jau, ano duwiya. Ate nii mu ca wapa moorije, cien poari mu ca wapa moorijere, ochenta poarira owa tuuya yua," cäre ñuru.

8 "Cã yeere ña nunjee bojari maju ca añutigu cã ca tiiriquere majiri, cã wioyu pea, "Ca tii majigu peti niijapi," ñuru. Ati yepa macãrã, cãjare biro ca biirã mena cãja ca ameri tii niijata, Umureco Pacu yaarã ca boeroru ca niirã ametenero tii majima. 9 To biri muja pea, ati yepa maquẽ ap-eye menara, muja mena macãrã buarugarã, cãjare tii nemoña. Ati yepa maquẽ ap-eye ca petiro to birora ca niicõa niiri wijeripu mujare ca ñeerã uno cãja ca niipere biro ñirã.

10 "Petoacãrena añuro ca ña nunjee ma-jigua, pairopu cãare añuro ña nunjee majimi. Petoacã cãare ca ña nunjee majitigua, pairo cãare ña nunjee majitimi. 11 To biri ati yepa maquẽ ap-eye cuti niirique ca bii ditorije cãare añuro muja ca ña nunjee majitijata, çapeye cuti niirique ca nii majuropeerije peera, ñiru peti "Atere ña nunjeeya" mujare cã ñibogajati? 12 Muja yee ca niirijere cãare añuro muja ca ña nunjee boja majitijata, çñiru pee muja yee ca niirijere mujare cã tiicjobogajati?

13 "Jicã pade bojari maju uno peera puarã wiorãpore pade cote majitimi. To biro cã ca biijata, jicãre ña tuti, apï peere mai, bi-icãcumi. Ñucã jicã cã ca dotirijere tii, apï cã ca dotirije peera tiiti, biicãcumi. To biri muja, Umureco Pacu peere pade nunjee pacarã ñucã, pairo ap-eye cuti niirugarã tee pee cãare pade nunjee, muja tii majiti — ñupi.

14 Fariseos wapa tiirica tiirire buaro ca boorã cãa, ate niipetirijere tuori, boborije ñi bui tutiupa Jesùs're. 15 To biro cãja ca ñiro, Jesùs pea o biro cãjare ñupi:

—Muja, bojoca cãja ca ñaro ca bojoca añurãre biro muja bii dito. Biiguru, Umureco Pacu pea muja yeripu muja ca biirijere majimi. Bojoca pea "Añurije nii," cãja ca ñirijere, Umureco Pacu peera ñañarije niiro bii — ñupi.

Doti cãurique, to biri Umureco Pacu cã ca doti niirije

16 —Doti cãurique, to biri Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maja, Juan menara bii yapano eaupa. Tii tabe mena wãma wãme añurije queti Umureco Pacu cã ca doti niirije maquẽre wederique nii. Niipetirã toopure jãa waarugarã bii niima. 17 Ati yepa, ati umureco, ca petipe pea popiye mée ca nii pacaro, doti cãurique pea jicã wãme unoacãra ca ñirore biro biitirora yaicoa, biitirucu — ñupi.

Ameri cõarique maquẽre Jesùs cã ca wed-erique

(Mt 19.1-12; Mc 10.1-12)

18 —Jicã cã numore cõacãri, apeo peere cã ca numo cutijata, cã numo ca niitigo menapu niigu tiimi. Ñucã ca manu cõaricore ca numo cutigu cãa, cã numo mena mée niigu tiimi — ñupi.

Ca ap-eye paigu, to biri Lázaro

19 —Niiuru jicã ca ap-eye paigu, añurije juti jãña, to cãnacã gumera ñaricaro añuro boje gumeri queno, ca tii niirucugu. 20 Niiuru ñucã, jicã boo pacoro ca biigu, Lázaro ca wãme cutigu, cã upu niipetiroru ca cami boagu. Ca ap-eye paigu yaa wii jope putore duwirucuuru. 21 Cã pea, ca ap-eye paigu, cã ca baa bate ñoorijere baarugarucumiuru. Ñucã yaia menapura cã camire nenirã earu-cuuparã.

22 "To biro biirucu, jicã gumu bii yaicoauru Lázaro. Cã ca bii yairo, Umureco Pacu puto macãrã pea Abraham puto añuri taberu cã niijato ñirã, cäre amicoauparã. Ca ap-eye paigu cãa bii yaicoauru. Cã ca bii yairo, cäre yaa cõa, tiicãuparã. 23 Ca ap-eye paigu pea bojoca ñañarã cãja ca waari tabepure ñañaro bii niigu, ña muene cojoma ñigu, yoaroru Abraham're, ñucã Lázaro cãare cã mena ca duwigure ñuru.

24 "To biri cäre ñacãguru, o biro ñi acaro buiuru: "Ñicã Abraham, yare boo paca ñañã nija petopura. Lázarore yu putoru cäre ti-icojoya. Cã amo jãa yapa mena oco ñia bia doori, yu ñemeroe cã weyogu doojato. Ati pecamepore buaropura ñañaro peti yu tamocã," cäre ñuru.

25 "To biro cã ca ñiro, Abraham pea o biro cäre boca ñi yuuru: "Yu pãrami, atere tegoeñaña. Mwa, mu ca cati niiri rumure añuro peti mu niiwu, Lázaro pea ñañaro cã ca biicãro. To biri cã pea mecãra anopure añuro niigu tiimi. Mu pea ñañaro mu tamuo.

26 Ñucã pairi ope nii mani watoare. To biri ano ca niirã toopure ca waarugarã do biro bii waa majiti, ñucã too macãrã pee cãa anopure do biro bii doo majiti, biicãma," cäre ñuru.

27 "To biro cã ca ñiro, cã pea o biro cäre ñi yuuru: "Ñicã Abraham, yu pacu yaa wiipu Lázarore cäre tiicojoya. 28 Yu yaarã jicã amo cõro ca niirãre cã wede majogu waajato, cãja cãa, ati tabe ñañaro tamorica tabe pee cãja ca dootipere biro ñigu," cäre ñuru.

29 "Ñucã Abraham pea o biro cäre ñi yuuru: "Mee cãja, Moisés cã ca owari-querre, to biri Umureco Pacu yee quetire wede jugueri majare, cãjare cuoma. Cãjare cãja tuo nunjeejato," cäre ñuru.

30 "To biro cã ca ñiro, ca ap-eye paigu pea o biro cäre ñi yuuru: "Tuo nunjeeticuma,

ñicū Abraham. Jicū ca bii yairicapu cati tuari cājare cū ca wedejata docare, tuo nunujeeri ñañarije cāja ca tiurucurijere tii yerijāabocuma,” cāre iūpu.

³¹ ”To biro cū ca iiro, Abraham pea o biro cāre iūpu ñucā: “Moisés cū ca iirijere tuo nunujeeti, ñucā ũmureco Pacu yee quetire wede jugueri maja cāja ca iirije cāre tuorugati, cāja ca biijata, ca bii yairicu cati tuari cū ca wedejata cāare, tuo nunujeeticuma,” cāre iūpu —cājare iī wedeupi Jesús.

17

Ñañarije tiirique ca bii buiyeerije
(Mt 18.6-7, 21-22; Mc 9.42)

¹ Cā buerāre o biro iūpi Jesús:

—Bojoca ñañaro cāja ca tiiro ca bii buiyeerije, do biro pee ca bii ametua nūcā majiña manirije niiro bii. Aperāre ñañarije cāja ca tiiro ca tii buiyeegua, ñañaro peti tamorucumi. ² To biro ca tiigara, cā amututere ũtāga jia yoori, dia pairi yaapu cāre cōañua cōacājata añubocu, yure ca tuo nunujee juo doorāre ñañarijere cāja ca tiiro cū ca tii buiyeerije juori. ³ Ito biri, bojoca catiya! Maja yee wedegu ñañarijere cū ca tiijata, cāre tuti bojoca catiyoa, cū ca tugoeña wajoajata, ñañarije cū ca tiiriquere acoboya. ⁴ Jicā rāmure jicā amo peti, ape amore puaga penituario niirije peti ñañaro mure tiicāri, ñucā ñañaro mure cū ca tiirije cōrora mu puto doori, “Ñañaro mure yu ca tiijārijere acoboya, yu tii nemotirucu,” mure cū ca iigu eajata, ñañaro mure cū ca tiiriquere acoboya —iūpi.

Díamacū tugoeña bayirique

⁵ Cā buerā pea o biro iūpa Jesús're:

—iDíamacū tuo nūcū buo bayiriquere pai jañuro jāare tiicojoya!* —cāre iūpa.

⁶ To biro cāre cāja ca iiro, o biro cājare iūpi Jesús:

—Díamacū maja ca tuo nūcū buorije mostaza apegā cōroacā to ca nii pacaro, atigu sicómorogure, “Wēe waari, dia pairi yaapu ea nūcāña,” maja ca iijata, maja ca iirore birora biicābocu —cājare iūpi.

Pade coteri majū cū ca tii niirije

⁷ —Jicū maja mena macū, cāre ca pade cotezure ca cuogu, wejepe ca jee cūu niiricu, ape tabera wecure ca cote niiricu, cū ca tua earo, i“Baagu dooya ména,” cāre maja iī bocati? ⁸ Maja iiticu. O biro pee maja iicu: “Yu ca baapere quenoña ména, baa, jini, tii niigu yu ca boorijere jee cojo coteragu, juti wajoagu waari, toora nūcū coteya. Jiro, ‘Baa, jini, mu tiurucu mu,’ ” cāre maja iicu. ⁹ Nūcā maja ca dotiriquere cū ca tiiricaro jiro to ca niimijata cāare, “Añu

majuropeecā,” cāre maja iiticu. ¹⁰ Maja cāa to biri wāmera, mujare tii dotiriquere tii yapanorā, o biro ca iiparā maja nii: “Pade coteri maja ca añutirā mani nii. Apeyepura tiiricaro maniro, manire cāja ca tii dotirijeacā wadore mani tii,” ca iiparā maja nii —iūpi Jesús.

Ca cami boarāre Jesús cū ca catorique

¹¹ Jesús, Jerusalén'pu waa nunua waagu, Galilea yepa, to biri Samaria yepare ametua waaupi. ¹² Jicā macāre cū ca ea waarora, puā amo cōro niirā peti ca cami boa diarique cutirā cāre bocarā doori, yoaropura tua nūcā, o biro iī acaro bui cojouna:

¹³ —Jesús, Buegu, jāare boo paca iaña —iūpa.

¹⁴ Jesús pea cājare iā, o biro cājare iī cojouni:

—Paia putoru waari cājare iñorāja —cājare iūpi. To biro cū ca iiro, cāja ca waa nunua waarora, cāja ca cami boa diarique cutimiriye yati peticoaupe.

¹⁵ Jicū cāja mena macū, cami manigupu cū ca niirijere iari, ñoraga tuoricu ũmureco Pacare baja nūcū buo tua doo, ¹⁶ Jesús puto yepapu muu bia cūmu waaupi:

—Añu majuropeecā —Jesús're iigu. Cū pea Samaria macū niūpi.

¹⁷ Jesús pea, o biro iūpi:

—iMaja ca cami boa diarique cutirijere ca ametuene ecojārā, puā amo cōro méé maja niijāri? Jicā amo peti, ape amore baparica penituario ca niirā pea, noo cāja niiti? ¹⁸ Ani judio ca niitigu wado ũmureco Pacare iī nūcū buorugu cū tua doopari? —iūpi. ¹⁹ To biro iicā, cū peera o biro cāre iūpi:

—Wāmu nūcāri, waaguja. “Jesús yure catiocarucumi,” díamacū mu ca iī tugoeña bayirique juori, mu diarique ametuene eco —cāre iūpi Jesús.

ũmureco Pacu cū ca dotirije, i do biro to bii earoti?

(Mt 24.23-28, 36-41)

²⁰ Fariseos “iũmureco Pacu cū ca doti niirije no cōropu to earoti?” Jesús're iī jāiñaua. To biro cāja ca iiro cū pea o biro cājare iī yuūpi:

—ũmureco Pacu cū ca dotirijea bau niiro ca eape uno méé niiro bii. ²¹ “Ano nii.” “Ōo pee nii,” iña manirucu. Mee, ũmureco Pacu cū ca dotirijea, maja watoara nii yerijāa —cājare iūpi.

²² To biro iicā, cū buerā peere o biro iūpi Jesús:

—Earucu jicā cuu, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū, yu ca doori rāmure maja ca iangamirije. Bii pacarā, maja iatirucu. ²³ Jicārā o biro mujare iirucuma: “Ani niimi,” “Iī pee niimi,” iirucuma. To biro cāja ca iī

* 17:5 “Buro jañuri ũmureco Pacare díamacū jāa ca tuo nunujeero jāare tii nemoña.”

pacaro, waa, cājare tuo nanaŋjee, tiiticāña. ²⁴ ʔmureco quejeropure, jicā ñaña bupo cū ca yabe cojorijera ape ñañaru cāare ca boe ʔpōfōcā cojorore birora biirucu yu, Ca Nii Majuropeegu Macā yu ca tua doori ramure. ²⁵ Ména to biro yu ca biipora jūguero, buaropura ñañaro tamuo, ati cuu macāre ʔa juna eco, yu biirucu.

²⁶ "Noé cū ca niiri cuupure ca bi-iquiricare birora biirucu, yu, Ca Nii Majuropeegu Macā yu ca tua doori ramu cāare. ²⁷ Baa, jini, amo jia, cāja puna romiare nomi cūu, tii niipura. Cūmaru Noé cū ca ea jāa waari ramuru to biro tii yerijāupa. To biro ca tii niirāre ca duurije doo, cājare duu yayo bate peoticāquupa.

²⁸ "To birora biipura Lot cū ca niiri cuu cāare. Baa, jini, apeye wapa tii, cāja ca cuorijere nomi wapa taa, otere ote, wiijeri bua, tii niiquupa. ²⁹ Sodoma ca niiricu, Lot cū ca witiiri ramura, umareco tutipura maquē ca ŋurije, azufre cāja ca irije, oco pearore biro cājare ñaapea, tii jīa bate peoticāquupa niipetirāprena.

³⁰ "To birora biirucu, yu, Ca Nii Majuropeegu Macā yu ca doori ramure. ³¹ Tii ramure wii jotoaru ca niigua, cū yee apeye wii jupearu cū ca cuorijere cū jeegu duwi waaticājato. Ŋucā wejeru ca niigu cāa, cū yaa wii pee cū tua waaticājato. ³² Lot namo ñañaro cō ca biirijere tugoeñaña. ³³ Cū ca catirijere ñañaro yu tii yaiore ca ŋigua, cū ca cati niirijere diāmacura tii yalo nucōcārucumi. Cū ca catirijere ca maitigua, cū ca caticōa niipere buarucumi. ³⁴ Tii űamire, pūgu jicāgurena puarā ca cāni yojarā, jicū ami waa eco, ʔpīra toora cūu, tii ecorucuma. ³⁵ Puarā nomia ca wāñia niirā, jicō ami waa eco, apeora toora cūu, tii ecorucuma. ³⁶ ʔmna puarā wejerure ca niirā, jicū ami waa eco, ʔpī toora cūu, tii ecorucuma — cājare ʔi wedeupi Jesús.

³⁷ To biro cū ca űiro, cāja pea o biro cāre ʔi jāiñupa:

— ʔWogu, tea noopu to biiroti? — ʔiupa.

Cū pea o biro cājare ʔi yuupi:

— Ca bii yairicu cū ca niiri tabere wuu nea poorucuma yucāá — cājare ʔiupi.

18

Ca manu dia weo ecorico cō ca ʔi bayirique

¹ Jicā wāme ʔi cōñari wedeupi Jesús, jutiricaro maniro, to birora cāja ca juu buecōa niipere wede majiorugu. ² O biro ʔiupi:

— Jicā macāpore niipuru jicū, bojoca cāja ca tii niirijere ca jāiña bejegu, ʔmureco Pacura nucū buoti, bojoca cāare ʔa nucū buoti ca biigu. ³ Ŋucā tii macārena niipuro jicō, ca manu bii yai weo ecorico, bojoca cāja ca tii

niirijere ca jāiña bejegu pūtopu waari, "Yure ca ʔa tutigure, ñañaro cōre tiiticāña," cāre ʔiña, cāre ca ʔi niigo. ⁴ Jicā cuu, yoaro cōre tii nemorugatiupu. To biro biiñami, o biro ʔi tugoeñaaru: "ʔmureco Pacura nucū buoti, bojoca cāare ʔa nucū buoti, ⁵ ca biigu yu ca nii pacaro, atio, ca manu bii yai weo ecorico pea, yure pato wācō yerijāatimo. Cōre yu tii nemocāguda. To cānacā tiira doori, añuro yu ca niicāboro yure pato wācō niibocumo," ʔiupu — ʔi wedeupi Jesús.

⁶ To biro ʔicā, o biro ʔi nemoupi űucā Jesús:

— O biirije ʔiupi jāiña bejeri maju, ca añutigu. ⁷ " ʔTo docare ʔmureco Pacu pea cū yaarā, cū ca beje jeericarā, űamiri, umarecori cāre cāja ca jāijata, cājare cū tii nemotigajati? ʔYoaro cāja ca yue mani waaro cū tiigajati? ⁸ Yoari méera cājare tii nemorucumi." mujare yu ʔi. ʔTo docare yu, Ca Nii Majuropeegu Macā yu ca tua doori ramure, ména ʔi yepapure diāmacū tuo nucū buorique to niicāroti? — ʔiupi cū buerāre.

Fariseo, to biri wapa jeeri maju menare cū ca ʔi cōñarique

⁹ Jicārā cāja majuropeera, "Añurā jāa nii" ʔi tugoeñari, ʔperāre ca ʔa junarāre ʔima űigu, ati wāme ʔi cōñari cājare wedeupi Jesús:

¹⁰ — Puarā umua, ʔmureco Pacu yaa wiipure juu buerā waauparā. Jicū fariseo, ʔpī pea Roma maquēre wapa jee bojari maja mena macū niiparā. ¹¹ Fariseo pea o biro ʔi juu bue nucūupu: " ʔmureco Pacu, añu majuropeecā,' mure yu ʔi. Yua, ʔperā, ca jee duti pairā, ca tii dito pairā, ca tii epericarā cuti pairā, űucā ani wapa jee bojari majure biro, yu biiti. ¹² Yua, jicā semanare puati wado betiri yu juu bue, yu ca wapa taarije cōrora pua amo coro ca niirijere jicā tabe mare yu tiicojorucu," ʔi juu bueupu. ¹³ Roma maquēre wapa jee bojari maju pea, yoropura tua nucū, umareco peere ʔa mueneri méé, cū cotiare paagura, o biro ʔi juu bueupu: "ʔmureco Pacu, yure boo pacā ʔaña. Yua, ñañarije ca tiigu yu nii," ʔiupu.

¹⁴ "To biri wapa jee bojari maju pea, ñañarije maniguru cū yaa wiire tua waaupu. Fariseo pea biitiupu. To biri cū majuropeera, "Ca nii majuropeegu yu nii," ca űigua, watoa macū tuarucumi. "Watoa macū yu nii," ca űigu peera, ca nii majuropeegu cū ca niiro cāre tiirucumi ʔmureco Pacu — ʔiupi.

Wimarāre Jesús cū ca juu bue peorique (Mt 19.13-15; Mc 10.13-16)

¹⁵ Ŋucā wimarāre Jesús puto jee waaupa, cājare cū padeñajato ʔirā. To biro cāja ca tiuro ʔarā, cū buerā pea wimarāre ca jee doorāre boca tuti camotaupa. ¹⁶ To biro cāja ca ʔiro, Jesús pea wimarāre juo cojo, o biro ʔiupi:

—Wimaräre yu puto pee cājare tiicojoya. Cājare camotaaticāña. Ƴmureco Pacu cū ca doti niiri tabea, cājare biro ca niirā cāja ca niipa tabe nii. ¹⁷ Yee méé mujare yu Ƴi. Wimagure biro Ƴmureco Pacu cū ca dotirijere ca tuo nunujeetigna, toopure ea waatirucumi —cājare Ƴiupi.

Ca apeye paigu Jesús mena cū ca wede penirique

(Mt 19.16-30; Mc 10.17-31)

¹⁸ Jicā judíos're ca jao niirā mena macū, o biro Ƴi jāiñaupi Jesús're:

—Buegu añugu, ¿ñee yu tiigajati, caticōa niiriquere buarugu? —cäre Ƴiupi.

¹⁹ To biro cū ca Ƴiro, Jesús pea o biro cäre Ƴi yuupi:

—¿Nee tiigu “Añugu,” yure mu Ƴiti? Jicā uno peera ca añugu manimi; ca añugua jicāra niimi, Ƴmureco Pacu wado. ²⁰ Mee, Ƴmureco Pacu cū ca doti cūriquere mu maji: Numo cuti, manu cuti, bii pacarā tii epericarā catiticāña. Jaticāña. Jee dutiticāña. Jicā peerena watoara Ƴi dito buiyeticāña. Mu pacare, mu pacore nucū buoya* —cäre Ƴiupi.

²¹ To biro cū ca Ƴiro, cū pea o biro cäre Ƴiupi: —Mee, wāmu niigapura tee niipetirijepurena tee ca Ƴiroke biro yu tii peticāwu —cäre Ƴiupi.

²² To biro cū ca Ƴiro tuo, o biro cäre Ƴi yuupi Jesús:

—Jicā wāme mure dajacā ména. Mu ca cūorijere noni peoticā, tee wapa mu ca jeerijere ca boo pacaräre cājare tiicojoya. To biro tiigu, Ƴmureco tutipure paio mu apeye cutirucu. To biro tii yapano, yu mena dooya —cäre Ƴiupi.

²³ Cū pea ca apeye paigu niiri to biro Jesús cū ca Ƴirijere tuogu, buaro tugoeñarique paiupi.

²⁴ To biro cū ca biiro Ƴa, o biro Ƴiupi Jesús:

—jNo cōro peti ca bii majiña manirije to niicāti, ca apeye pairā Ƴmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure cāja ca ea waape! ²⁵ Popiye méé niicā, jicū camello ājipōa potaga opeacäre cū ca ame witi waaro, jicū ca apeye paigu pea Ƴmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure, do biro cū ca bii ea waatirije to ca nii pacaro —Ƴiupi.

²⁶ To biro cū ca Ƴirijere ca tuorā pea, o biro cäre Ƴi jāiñaupa:

—¿To docare Ƴiru pee cū ametuaguti? — Ƴiupi.

²⁷ To biro cāja ca Ƴiro, Jesús pea o biro cājare Ƴi yuupi:

—Bojocara do biro ca bii majiña manirije cāa, Ƴmureco Pacu peera popiye méé niicā —cājare Ƴiupi.

²⁸ To biro cū ca Ƴiro, Pedro pea o biro Ƴiupi Jesús're:

—Wiogu, jāa, jāa yee niipetirije cūu peticā, mure jāa nunu doowu —cäre Ƴiupi.

²⁹⁻³⁰ Jesús pea o biro cäre Ƴi yuupi:

—Yee méé mujare yu Ƴi. No ca boogu, Ƴmureco Pacu cū ca doti niirije peere tii nunujeerugu, cū yaa wii, cū numo, cū yaarā, cū pacua, cū punaare, cū ca waa weojata, ati yepare cati niigara, cū ca waa weorique ametuenero tiicojo ecorucumi. Ƴucā cū ca bii yairo jiropara, to birora caticōa niiriquere tiicojo ecorucumi —Ƴiupi.

Cū ca bii yaipere itati Jesús cū ca wede tujā waarique

(Mt 20.17-19; Mc 10.32-34)

³¹ Jesús, cū buerā pua amo peti, dupore puaga penituario ca niirā wadore jao cojori, o biro cājare Ƴiupi:

—Mecāra Jerusalén'pu mani waa, Ƴmureco Pacu yee quietire wede jūgeri maja, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū yu ca biipere cāja ca owarique ca Ƴiroke biro ca biipa tabepure. ³² Toopu apero macārāpūre yure noni cōarucuma. Cāja pea yure bui epe, yure acaro bui tuti, yure ųjeco eo tuu, tiirucuma. ³³ To biro tiicā, yure bape yapanori jiro, yure jāa cōa, tiicārucuma. To biro cāja ca tiicāmjata cäre, itia rumu jiro yu cati tuacoarucu Ƴucā —cājare Ƴiupi.

³⁴ Cāja pea ate to biro cū ca Ƴirijere tuo majitiupa. Ƴucā, “To biro Ƴirugu Ƴigajami,” Ƴi majiticāupa, do biro tii ca tuo majiña manirije ca niiro macā.

Jericó macäre ca Ƴatigure Jesús cū ca catorique

(Mt 20.29-34; Mc 10.46-52)

³⁵ Jesús, Jericó macäre ea nunua waagu cū ca biiro, jicū, ca Ƴatigu, maa putore wapa tiirica tiiri ca jāi duwigu, ³⁶ pau bojoca cāja ca ametua waarijere tuori:

—¿Do biro to biiti? —Ƴi jāiñaupi.

³⁷ To biro cū ca Ƴiro:

—jJesús, Nazaret macū ametua waagu biimi! —cäre Ƴi wedeupa.

³⁸ Teere tuocāgūpua, o biro Ƴi acaro buiupi: —jJesús, David Pārami, yure boo paca Ƴañal —Ƴiupi.

³⁹ Cū jūgeru ca waa nunua waarā pea, cū yerijāa waajato Ƴirā, cäre tutimiupa. To biro cāja ca Ƴi pacaro, cū pea buaro jañuro:

—jJesús, David Pārami, yure boo paca Ƴañal —Ƴi acaro buiupi.

⁴⁰ Jesús pea, to biro cū ca Ƴiro tuo, tua nuāri, “Cäre ami dooya,” Ƴiupi. Ca Ƴatigu cū puto cū ca earo, o biro cäre Ƴi jāiñaupi Jesús:

⁴¹ —¿Nee uno mure yu ca tiiro mu booti? —Ƴiupi.

To biro cū ca Ƴiro, ca Ƴatigu pea o biro cäre Ƴi yuupi:

* 18:20 Ex 20.12-16; Dt 5.16-20.

—Wiogu, yu cape ca ĩaro yu boo —cäre ĩiupi Jesús're.

⁴² To biro cü ca ĩiro, Jesús pea o biro cäre ĩiupi:

—ĭañã! “Jesús yure catiocärucumi,” diámacü mü ca ĩi tugoẽña bayirije juori mü ametuene eco —cäre ĩiupi.

⁴³ To biro cü ca ĩirije menara, ca ĩatimiricu añuro ĩacoari, Æmureco Pacure ĩi nacü bwo baja peo nunna waaupi Jesús mena waagu. Bojoca niipetirã atere ca ĩarã cãa, Æmureco Pacure ĩi nacü bwoupa.

19

Jesús to biri Zaqueo

¹ Jesús Jericóre ea, tii macãre tẽo taa nunna waaupi. ² Tii macãre niupi ĭicã ca ap-eye paigu Zaqueo ca wãme cãtigu, Roma maquẽre wapa jee bojari maja wiogu. ³ Cã, Jesús're ĩarugamiupi. Ca emuatiguacã niima ĩigu, bojoca paũ cãja ca niiro macã, do biro tii ĩa eyotiupi. ⁴ To biri cãja juguero ũmaa waa, Jesús're ĩarugu, cü ca ametua waapa tabe puto ca niiricu yucagupa* muacoaupi.

⁵ Jesús tii tabere ametua waagu, emuaro pee ĩa mneene, Zaqueore ĩari, o biro cäre ĩiupi: —Zaqueo, yoari méé duwi dooya. Mecãra mü yaa wiira yu earucu —cäre ĩiupi Jesús.

⁶ To biro cü ca ĩiro Zaqueo pea yoari méé duwi doo, ujea niirique mena cü yaa wiipu juocoaupi Jesús're. ⁷ Teere ĩarã, niipetirã:

—Ñañarije ca tiigu yaa wiipu cãnigu waami —ĩi wede paiupa.

⁸ Jiro Zaqueo cü yaa wiipu niigu, wãmu nacã, o biro ĩiupi Jesús're:

—Wiogu, yu ca cãorije niipetirore, ca boo pacarãre decomacã yu tiicojorucu. ĭicãrãre yu ca jee dutijata, bapari niirije cãjare yu tuene nemorucu —ĩiupi.

⁹ Jesús pea o biro cäre ĩiupi:

—Mecã ati wii macãrãre cãja ca ametuarije ea. Ani cãa, Abraham pãramira niimi. ¹⁰ Yu, Ca Nii Majuropeegu Macãa, ca yairicarãre ama, cãjare ametuene, tiigu doogu yu doowu —ĩiupi.

Wapa tiirica tiiri mena ĩi cõõharique (Mt 25.14-30)

¹¹ Bojoca to biro cü ca ĩirijere cãja ca tão niiro macã, Jesús pea ĭicã wãme ĩi cõõñari, cãjare wedeupi. Mee, Jerusalén putoacã niipua. To biri bojoca pea, “Mee Æmureco Pacu cü ca dotipa cuu ea waaro biicu,” ĩi tugoẽñaupa. ¹² To biri o biro cãjare ĩiupi Jesús:

—Niupũ ĭicã, ca nii majuropeegu ca niigu, ca yoaropũ ape yeparũ ca waaricu, toopũ wiogu jõene eco yapanori jiro ca tua doopũ. ¹³ Cü ca waaparo juguero, cäre ca pade coterãre, pua amo cõro niirã juo cojo, cãja

cõrorena wapa tiirica tiirire paio cãjare tiicojo, o biro cãjare ĩupũ: “Ate, wapa tiirica tiiri mena ap-eye wapa tiiri, noni wapa taa niĩña, yu ca tua earopũ,” cãjare ĩupũ. ¹⁴ Cü yaa yepa macãrã pea cãre ĩa tuti jañuuparã. To biri cü jiro, cãja mena macãrã ĭicãrãre tiicojouparã: “Ani, jãa wiogu cü ca niiro jãa booti,” ca ĩiparãre.

¹⁵ “To biro cãja ca ĩirije ca nii pacaro, wiogu jõene eco yapano, cü yaa yeparũ tua-coaupũ ĩucã. Tua ea, cäre ca pade coterãre wapa tiirica tiiri cü ca tiicojoricarãre juo doti cojopũ, cãja ca niiro cõro cãja ca wapa taa nemoriquere majirugu. ¹⁶ Ca ea juogu, o biro cäre ĩiupi: “Wiogu, mü yee wapa tiirica tiirire pua amo cõro niirije yu wapa taa nemojãwu,” cäre ĩiupi. ¹⁷ To biro cü ca ĩiro: “Añu majuropeecã. Paderi majũ añugu mü nii. Mee, petoacã cãare añuro ca ĩa nunujee majiricu mü ca niiro macã, pua amo cõro niiri macãrãre ca dotipũ mure yu cüu,” cäre ĩiupi cü wiogu.

¹⁸ “Cü jiro apĩ eapũ ĩucã. “Wiogu, mü yee wapa tiirica tiirire, ĭicã amo cõro niirije yu wapa taa nemojãwu,” cäre ĩiupi. ¹⁹ To biro cü ca ĩiro, cü cãare o biro cäre ĩiupi: “ĭicã amo cõro niiri macãrãre ca dotipũ mure yu cüu,” cäre ĩiupi.

²⁰ “Cü jiro apĩ o biro ĩi eapũ: “Wiogu, ate nii, mü wapa tiirica tiiri. Cuiro quejero mena ũmaari, yu queno cüu cõro niirucujãwu. ²¹ Mure yu uwi jañuwu. Maa do biro ca tiya manigu, mü ca cüutirica taberena ca jeegu, mü ca otetirica taberena ote dicare jee, ca tiigu mü nii,” cäre ĩiupi. ²² To biro cü ca ĩiro, wiogu pea o biro cäre ĩi yũupũ: “Paderi majũ ca añutigu, mü majuropeera mü ca ĩirije menara, ñañarije mü ca tiirique cãtirijere yu ĩa bejerucu. Do biro ca tiya manigu, yu ca cüutirica taberena ca jeegu, yu ca otetirica taberena ote dicare ca jeegu, yu ca niirijere maji pacagu, ²³ ĭĩee tiigu yu yee wapa tiirica tiirire, wapa tiirica tiiri queno cüurica wiipũ mü cüutiri, yu ca tua earo, tee ca wapa taa nemorique mena yure tuenerugu?” cäre ĩiupi. ²⁴ To biro cäre ĩi, too ca niirãre o biro cãjare ĩiupi: “Anire, wapa tiirica tiirire Æmari, pua amo cõro niirije ca wapa taa nemoricu peere cäre tiicojoya,” cãjare ĩupũ.

²⁵ “To biro cü ca ĩiro, cãja pea o biro cäre ĩuparã: “Wiogu, mee cãa pua amo cõro niirijepũ cõomi doca,” ĩuparã. ²⁶ To biro cãja ca ĩiro, wiogu pea o biro ĩi yũupũ: “Ca cõogna, pai jañuro tiicojo nemo ecorucumi. Ca cõotigu pea, petoacã cü ca cãorije menapũra, Æma ecocoarucumi. ²⁷ Yure ca ĩa junarã, cãja wiogu yu ca niiro ca booticarã peera, ano pee cãjare jee doori, yu ca ĩa cojoro cãjare ĭĩa batecãña,” ĩiupi —ĩi wedeupi Jesús bojocare.

* 19:4 Sicõmorogu.

*Jerusalén're Jesús cā ca jāa waarique**(Mt 21.1-11; Mc 11.1-11; Jn 12.12-19)*

²⁸ Atere ñi yapano, Jerusalén'pu waagu, waacā nunna waaupi ñucā Jesús. ²⁹ Macānucā Olivos ca wāme cutiri buuro puto ca niiri macāri Betfagē, Betania, macāri puto ea waagu, cā buerā puarāre tiicojori, ³⁰ o biro cājare ñi cojoupi:

—Ano díamacā ca niiri macāpu waarāja. Tii macāre earā, jīcā burro jīcū peera cāja ca peja ñaatigu cāja ca jia tuu nūcōricure mūja buarucu. Cāre popiori, ano pee mūja ami doowa. ³¹ Jīcārā, “¿Ñee tiirā cāre mūja popi-oti?” mujare cāja ca ñi jāiñajata, “Wioḡu cāre boomi,” cājare mūja ñiwa —cājare ñi cojoupi Jesús.

³² Cā buerā pea waa, cājare cū ca ñiricare birora bua eaupa. ³³ Burrore cāja ca popio niiro, cā uparā pea:

—¿Ñee tiirā cāre mūja popiotti? —cājare ñi jāiñaua.

³⁴ To biro cāja ca ñiro:

—Wioḡu cāre boomi —cājare ñiupa cāja pea. ³⁵ Jesús puto cāre ami ea, jotoa cāja ca jāñarije jutire burro jotoa peori, cāre ami peoupa.

³⁶ Jesús cū ca waa nunna waaro cōrora, bojoca pea cāja juti, jotoa cāja ca jāñarije maare cūu jugue nunna waaupa. ³⁷ Macānucā Olivos Buuro ca nii bua waari tabere cū ca ea waarora, niipetirā cāre ca nunurā buaro ujea nii acaro bui, Umureco Pacuere baja peo juo waaupa, niipetirije ca ña ñaaña manirije cū ca tii bau nii ññoriquere ca ñaricarā niiri. ³⁸ O biro ñiupa:

—Añuro ca biigu niimi, Wioḡu, Umureco Pacu wāme mena ca doogu.

Umureco tutipure jīcāri cōro niirique to niijato. Cū ca añu majuropeerije niipetiroḡu to niijato† —ñiupa.

³⁹ To biro cāja ca ñiro, jīcārā fariseos, bojoca watoare ca niirā, o biro ñiupa Jesús're:

—Bueḡu, mure ca nunurāre, to cōrora cājare yerijāa dotiya —cāre ñiupa.

⁴⁰ To biro cāja ca ñiro, Jesús pea o biro cājare ñi uñuupi:

—Anija cāja ca yerijāajata, utāgaarira acaro buirucu —cājare ñiupi.

⁴¹ Jerusalén macāre ea waagura, tii macāre ñari, o biro ñi otiupi Jesús:

⁴² —¡Mū cāare, ati rumu, añuro mū ca niipere ca jee doori rumu petira ca ña majicāpe niimi! Mecāra, teere mū ca ña majiborique yaioropu mure niicā. ⁴³ Doorucu ñañaro mū ca biipa rumari, mū waparā, mū wejare camota nūcā eari, niipetiri taberipu noo pee duti waa majiña maniro cāja ca jīa jāa doopa rumari. ⁴⁴ Díamacāra mure tii yaiocā, mū bojocara jīa peoticā, ñucā utāga apegua jotoa pejaricarano maniroḡu tii yaiocā, tiirucuma.

Mua, Umureco Pacu mure cū ca ametuenegū doori tabere mū ña majiti —ñi otiupi.

Umureco Pacu yaa wiire ñañarije ca niiri- jere Jesús cā ca cōarique

(Mt 21.12-17; Mc 11.15-19; Jn 2.13-22)

⁴⁵ Jiro Jesús Umureco Pacu yaa wiipu jāa waari, toopu ca noni wapa taa niirāre cājare cōa wiene juo waaupi. ⁴⁶ O biro ñiupi:

—O biro ñi owarique nii: “Yū yaa wii, juu buerica wii niirucu,” ñi, † mūja pea tii wiire, jee dutiri maja cāja ca niiri ope mūja jeeñocājapa§ —cājare ñiupi Jesús.

⁴⁷ To cānacā rumura Jesús Umureco Pacu yaa wiipu bojocare buerucuupi. Paia uparā, doti cūriquere ca juo buerā, to biri bojocare ca juo niirā pea, “¿Do biro pee tiiri cāre ca jīa cōare to niimiti?” ñi ama niupa. ⁴⁸ Biirāpu, cāre cāja ca jīapa wāmere bua majitiupa, bojoca niipetirā cū ca wederijere cāja ca tuo niiro macā.

20*Jesús cā ca doti majirije**(Mt 21.23-27; Mc 11.27-33)*

¹ Jīcā rumu Jesús, Umureco Pacu yaa wiipu bojocare bue, añurije quietire wede, cū ca tii niiro, paia uparā, doti cūriquere ca juo buerā, bojocare ca juo niirā mena eari, o biro cāre ñi jāiñaua:

² —Jāre wedeya: ¿Ñee doti majirique cūocāri, to biro mū tii niiti? ¿Tee doti majirique ñiru mure cū tiicojoñari? —cāre ñiupa.

³ To biro cāre cāja ca ñiro, Jesús pee cāa o biro cājare ñi uñuupi:

—Yū cāa, jīcā wāme mujare yū jāiñarucu. Mūja cāa yare uñuua. ⁴ ¿Ñiru Juan're, cū uwo coe doti cojoupari? ¿Umureco Pacu, bojoca pee cāre cāja doti cojoupari? —ñiupi.

⁵ To biro cū ca ñiro cāja pea, cāja majurope o biro ameri ñiupa:

—“Umureco Pacu cāre doti cojoupi,” mani ca ñi uñujata, “¿Ñee tiirā cū ca wederijere díamacū mūja tuo nunjeetiri?” manire ñirucumi. ⁶ Nūcā, “Bojoca cāre doti cojoupa,” mani ca ñijata, bojoca utā mena manire dee jīa cōacārucumi. Mee niipetirā, “Umureco Pacu cū ca doti cojoricū niwi Juan,” ca ñirā wado niima —ñiupa. ⁷ To biri o biro cāre ñi uñuupa Jesús're:

—Baa. Jāa majiti. Ñiru cāre doti cojocacupi doca —ñiupa.

⁸ To biro cāja ca ñiro, Jesús pea:

—To docare yū cāa, “Tee doti majirique mena to biro yū tii,” mujare yū ñitico —cājare ñi uñuupi Jesús.

Paderi maja ñañarāre ñi cōñari cū ca wederique

(Mt 21.33-44; Mc 12.1-11)

† 19:38 Sal 118.26; 148.1. ‡ 19:46 Is 56.7. § 19:46 Jer 7.11.

⁹ Jiro bojocare ati wāme ñi cōoñari cājare wedeupi Jesús:

—Jicā, jicā weje, uje weje ote, paderi majare pade doti cūu, yoaro bii yujugu waagu, waacoaupū. ¹⁰ Uje ca dica catiri cuu ca earo, jicū cāre pade coteri majare, paderi maja putopū cāre tiicojopū cū yee ca niirijere cāja dica woo cojojato ñigu. Cū ca earo, paderi maja pea cāre paa, ñee jāa manigu cāre tii ācū tuenecā cojoparā. ¹¹ Jiro tii weje upū apīre tiicojomipū ñucā. Cū cāare cāre paa, ñañaro cāre ñi tuti, ñee jāa manigu cāre tii ācū tuenecā cojoparā. ¹² Apīre tiicojo nemomipū ñucā. Cū cāare to birora, cāre camī tuu, tii weje tujaropū cāre tii ācū woonecā cojoparā.

¹³ To biro tii ñami waagu, uje weje upū o biro ñi tugoēñapū: “¿Do biro yu tiiguti? Jau. Yu macā, yu ca maigure, yu tiicojorucu. Ape tabera cāre ñucū ñucābocuma,” ñi tugoēñapū. To biro ñi, cāre tiicojopū.

¹⁴ Paderi maja pea cāre ñacārāpū, o biro ameri ñuparā: “Ani niimi, ati wejere ca cūo ñañujeepū, cāre mani jā cōacāco, ati weje mani yaa weje ca tuapere biro ñirā,” ñuparā. ¹⁵ To biri uje weje tujaropū cāre ami witi waa, cāre jā cōacāparā.

“¿Mujā, uje weje upū do biro cājare tiirucumī,” mujā ñi tugoēñati? ¹⁶ Cū majuropeera waa, paderi majare jā bate, aperā peere tii wejere cājare tiicojorucumī —ñiupi.

To biro cū ca ñirijere tuorā, bojoca pea o biro ñiupa:

—Biiticu tea* —ñiupa.

¹⁷ To biro cāja ca ñiro, Jesús pea cājare ñari, o biro ñiupi:

—To docare ¿do biro ñirugaro to ñiti, ñumareco Pacū wederique:

“Wii buari maja útāga cāja ca beje cōamiricagara

ca nii majuropeerica tua,”† ca ñirijea?

¹⁸ Tiiga útāga jotoare ca ñapearā cōrora, doca jude batecā yai waarucuma. Ñucā tiiga pee no ca boogure to ca ñapeajata, doca abo yaiocārucu —ñiupi.

¹⁹ Paia uparā, doti cūuriquere ca juo buerā pea, ñi cōoñari cū ca wederijere, “Manirena ñigu ñimi” ñi tuo majiri, jicātora cāre ñeerugamiupa. Bii pacarā, bojocare uwi jañuupa.

Wioḡu César're wapa tiirique maquēre cāja ca jāññarique

(Mt 22.15-22; Mc 12.13-17)

²⁰ To biri jicārā ca bojoca añurāre biro bii ditori, Jesús jicā wāme cū ca ñi maa wijjaro cāja tiijato ñirā, ca ña duti coterāre tiicojopū: “No ca booro cū ca ñijata, wioḡupure mani wedejāajaco,” ñirā.

²¹ To biri cāja pea o biro cāre ñi jāññaupa:

—Bueḡu, mū ca ñirijere, mū ca buerijere, ca niirore biro díamacūra mū ca ñirijere jāa maji. Bojocare mū ña dica wooti. ñumareco Pacū cū ca booro biro niiriquere díamacū mū wede. ²² To biri: ¿Roma macā wioḡure niirique wapa, jāa ca wapa tiirije to añucāti? ¿To añutitiqué? —ñiupa.

²³ Jesús pea, ñañari wāme tugoēñacāri cāja ca ñirijere majiri, o biro cājare ñiupi:

²⁴ —Jicā tii, wapa tiirica tii yure ñiñoña. ¿Ati tiipure owa tuurique ñiru wāme, ñiru díamacū to niiti? —ñi jāññaupi.

To biro cū ca ñiro, cāja pea:

—Wioḡu César yee nii —ñi yñuupa.

²⁵ To biri Jesús pea:

—To docare wioḡu yee ca niirijere, wioḡure tiicojopū. ñumareco Pacū yee ca niirijere ñumareco Pacūre tiicojopū —cājare ñi yñuupi. ²⁶ Jicā wāme peerena bojoca cāja ca tuo cojoro cū ca ñirijere, cāre cāja ca wedejāapa wāmere buatiupa. To biri cū ca yñu majirijere tuo ñucāco, do biro pee ñi majiti, wedeticā ñucā waaupa.

Cati tuarique maquēre cāja ca jāññarique
(Mt 22.23-33; Mc 12.18-27)

²⁷ Jiro, jicārā saduceos, Jesús're ñarā waaupa. Saduceos, “Ca bii yairicarāpū pñati cati tuatima,” ca ñirā niima. To biri o biro cāre ñi eaupa:

²⁸ —Bueḡu, Moisés o biro manire ñi owa cūuquñiupi: “Jicū ñumo cati, puna manigura cū ca bii yaijata, cū yee wedegū ñumo ca niiricore ñumo catiri, cū yee wedegū ca bii yairicare, cū puna cati wajoa bojajato,”‡ ñi owaupi. ²⁹ To biri yua, jicāti niupa jicā amo peti, ape amore pñaga penituario niirā jicū puna. Ca nii juogu ñumo cati, puna manigura bii yaicoaupi. ³⁰ Jiro macā, ³¹ ñucā jiro macā cāa, cōrena ñumo cati, puna manirāra bii yaicoaupi. Cāja jicā amo peti, ape amore pñaga penituario ca niirāpūra, cō wadorena ñumo catiñami, puna manirā wado bii yai peticoaupi. ³² Cāja jiro cō cāa bii yaicoaupi. ³³ To docare yua, cati tuarica tabepūra, cāja, jicā amo peti, ape amore pñaga penituario ca niirā ñumo ca niirico, ¿nii ñumo pee cō niigoti yua? —ñi jāññaupa Jesús're.

³⁴ To biro cāja ca ñi jāññaro, Jesús pea o biro cājare ñi yñuupi:

—Bojoca, ati yepare cāja ca cati niiri ḡumirigire ñumū ñumo cati, nomia manū cati, tii niima. ³⁵ To biri cati tuari, ape yepapure ca ea waaparā ñnora ca niirā, ñumū ñumo cati, nomia manū cati, tiitirucuma, ³⁶ ca bii yaitiparā niiri. ñumareco Pacū pñto macārāre birā nii, ñucā ñumareco Pacū puna nii, biirucuma, ca cati tuaricarāpū niiri. ³⁷ Moisés

* 20:16 ¿To biirije peti ca biiro cū tiiticājato ñumareco Pacū!

† 20:17 Sal 118.22. ‡ 20:28 Dt 25.5-6.

majuropeera yucūgu ca ũu nucūricu que-tire cū ca owarique mena, ca bii yairicarā cāja ca cati tuarijere mani ca majiro tiimi. Tii tabere Ũmureco Pacu: “Yua, Abraham, Isaac, Jacob, Ũmureco Pacu yu nii,” ũiupi.³⁸ Cūa, ca bii yairicarā Ũmureco Pacu méé ni-mi. Ca catirā Ũmureco Pacu niimi. Ũmureco Pacu niipetirā ca catirā wado niicāma — ũiupi.

³⁹To biro cū ca ĩiro, ĩcārā doti cūuriquere ca juo buerā o biro cāre ũiupa:

—Buegu, díamacū peti mu ĩi — ũiupa. ⁴⁰To biri cāre jāiña nemorugarucu, tiitiupa yua.

¿Niru pārami cū niiti, Mesías?

(Mt 22.41-46; Mc 12.35-37)

⁴¹Jesús o biro cājare ĩi jāiñauipi:

—¿Nee tiirā Mesías're, “David pārami ni-mi,” cāja ĩirucuti? ⁴²David majuropeera Salmos pūropure o biro ĩi owaupi:

“Ũmureco Pacu, yu Wiogare o biro ĩiwi:

‘Ano yu díamacū ñuña pee duwiyu,

⁴³mu waparāre cāja ca doca cūmuro yu ca tiropu,’ ĩiwi,” ũiupi David.*

⁴⁴¿To docare do biro biicāri, David ma-juropeera “Yu Wiogu,” cū ca ĩigu nii pacagu, cū pārami cū niibogajati Mesías? —cājare ũiupi.

Doti cūuriquere ca juo buerāre Jesús cū ca tutirique

(Mt 23.1-36; Mc 12.38-40; Lc 11.37-54)

⁴⁵Bojoca niipetirā cāja ca tuo cojoro, o biro ũiupi Jesús, cū buerāre:

⁴⁶—Doti cūuriquere ca juo buerā cāja ca bi-irique cūtirijere ĩa maji, bojoca catiri niñā. Cāja, juti yoerije jāñacāri waa yuju, ap-eye nonirica taberipu cāja ca waa yuju-jata cāare, nucū buorique mena jāi, tiirique booma. Nea poo juu buerica wiijeripure wiorā cāja ca duwiriperu wado duwiruga, baarica taberi cāare añuri taberi wado ama, biima. ⁴⁷Ñucā ca manū jāmuu bii yai weo ecoricarā romiri yaa wiijerire ĩmama. To biro ca tiirā nii pacarā, teere tii ditorā, “¿Ca bojoca añurā peti niima!” jāare cāja ĩjato ĩirā, yoaro juu buema. Cāja, ametuenero ñañaro tii ecorucuma — ũiupi Jesús.

21

Ca manū bii yai weo ecorico cō ca tiicojo nucū buorique

(Mc 12.41-44)

¹Jesús, Ũmureco Pacu yaa wiipure, Ũmureco Pacure tiicojo nucū buorā jāarica cūmuaripure, ca ap-eye pairā wapa tiirica tiiri cāja ca jāaro ĩaupi. ²Ñucā ca manū bii yai weo ecorico ca ap-eye boo pacago cāa, pua tiacā wapa tiirica tiiri cō ca jāaro ĩaupi. ³To cōrora o biro ũiupi Jesús:

—Yee méé mujare yu ĩi. Atio, ca manū bii yai weo ecorico boo pacoro ca bi-igo pea, niipetirā ametuenero tiicojomo. ⁴Niipetirāpura, paio ca cōrā niiri, cājare ca dajarijerepeure tiicojoma. Cō pea, cō ca boo pacarije menara cō ca wapa tii baa catibo-peacārena tiicojo peoticāmo — ũiupi Jesús.

“Ũmureco Pacu yaa wii cōa ecorucu,”

Jesús cū ca ĩirique

(Mt 24.1-2; Mc 13.1-2)

⁵ĩcārā cū buerā mena macārā, Ũmureco Pacu yaa wiire añurije ũtā mena, ñucā Ũmureco Pacure cāja ca tiicojo nucū buorique mena cāja ca wāmoriquire ĩari, ameri wede peni niupa. Jesús pea o biro ũiupi:

⁶—Ano muja ca ĩarije niipetiro, ĩcāga ũtāga jotoare apegā ca pejatiropu cāja ca tiipa ramari earucu. Niipetirije tii yaio eco-coarucu — ũiupi.

Ati ũmureco ca petiparo juguero ca biipe

(Mt 24.3-28; Mc 13.3-23)

⁷To biro cū ca ĩiro, o biro cāre ĩi jāiñauipi:

—Buegu, ¿tea no cōropu to biiroti? ¿Tee ca biiparo juguero, do biirije to bii ĩño juguero? — ũiupa.

⁸To biro cāja ca ĩiro, cū pea o biro cājare ũiupi:

—Bojoca catiri niñā, jāa ĩi dito ecore ĩirā. Pau doorucuma yu wāme mena ĩcāri: “Yura yu nii Cristo. Mee, tii cuu eacoaro bii,” ca ĩiparā. To biro ca ĩirāre nanuticāña. ⁹Ñucā ameri ĩā, cāja ca doti niirijere ameri bii ametuenero nucū, cāja ca biirijere queti tuorā uwiticāña. Ate bii juorucu. Biiripua ména ati ũmureco ca petirije ĩcāto bii eatirucu — ũiupi.

¹⁰O biro ĩi ñanua waaupi:

—ĩcā yepa macārā, ape yepa macārā mena ameri ĩā, ñucā ĩcā pooga macārā, ape pooga macārā mena ameri ĩā, tiirucuma. ¹¹Buaro jita jabe, niipetiri taberipurena aua boarique, diarique ca punirije, waarucu. Ũmureco tutipure uwiorije, ca ĩa ñaña manirije ca bii ĩño juguerie baurucu.

¹²“Ména ate ca biiparo juguero, mujare ñee, ñañaro mujare tiiruga nunuje, bi-irucuma. Jāiña bejerugarā nea poo juu buerica wiijeripu mujare jee waa, tia cūurica wiijeripu mujare tia cūu, ñucā yu yee juori, uparā putoripu, bojocare ca juo niirā putoripu, mujare jee waarucuma. ¹³To biro mujare cāja ca tiiro, yu yee maquēre cājare muja ca wedepe niirucu. ¹⁴“Ñee uno peere ñañarije jāa tiitijāwu,” cājare muja ca ĩi ametuapere, “O biirije cājare mani ĩi yuñjaco,” ĩi tugoña queno yueticāña. ¹⁵Yu majuropeera, buaro majirique mena muja ca wedepere mujare yu tiicojorucu,

jicā peera m̄jare ca ĩa tutirā, do biro pee ĩ majiti, m̄jare boca yuu majiti, cūja ca biipere biro ĩgu. ¹⁶ Biirāpua, m̄ja pasnara, m̄ja yaarāra, m̄ja yee wederāra, m̄ja mena macārāra m̄jare wedejāa buiyeecārucuma. M̄ja mena macārā jicārāre jīarucuma. ¹⁷ Yu yee juori, bojoca niipetirā m̄jare ĩa tutirucuma. ¹⁸ Biiorpua, m̄ja d̄puga maquē poa jicā daa unora yaicoa biitirucu. ¹⁹ To birora m̄ja ca t̄goeña bayicōa niijata, caticōa niiriquere m̄ja buarucu.

²⁰ "Jerusalén macāre uwamarā cūja ca nii amodero ĩarā, "Mee, yoari meéra ati macā cōa ecoro dooro tii," ĩ majiña. ²¹ To cōrora Judea yepare ca niirā, ātā yuc̄p̄u cūja duticoajato. Jerusalén macāre ca niirā, tii macāre cūja witicoajato. Nūcā macā tujaro ca niirā cāa, macā peere cūja tua dooticājato. ²² Nāñaro biirica r̄muri, Ūmureco Pacu yee queti owarique ca ĩrore biro ca bii eari r̄muri niiro biirucu. ²³ Nāñaro peti tam̄orucuma, to biro ca biiri r̄muri, ūtaaga pacoa ca niirā, ñucā ūp̄rācā ca puna c̄tirā romiri. Ati yepare ñāñaro tam̄oriquere niirucu. Nūcā Israel yaa pooga menare ñāñaro peti cū ca tiirije niiro biirucu. ²⁴ Jicārā niip̄iri mena jīa eco yairucuma. Aperāra, niipetiri yeparipu cūjare ñee waarucuma. Judios ca niitirā Jerusalén're ñāñaro tii yaiorā tiirucuma. "To cōro biirucu," cū ca ĩrica cuu ca eorop̄u, tii yerjīarucuma.

Ca Nii Majuropeegu Macā cū ca tua doope

(Mt 24.29-35, 42-44; Mc 13.24-37; 1Ts 4.13—5.11; Ap 22.7)

²⁵ Muip̄ū, ūmureco macāre, ñami macāre, to biri ñocōare ca ĩa ñaaña manirije bii juorucu. Ati yepa peera bojoca poogaari niipetirāpua buaro t̄goeñarique pai, dia pairiya ca jabero uwiorije ca bujarije juoriga, do biro pee bii majiti, biicārucuma. ²⁶ Bojoca, ati yepare ca biipere t̄goeña uwima ĩrāra, dia ñaacārucuma. Ūmureco tutipare ca niirā menap̄ura yugui peticoarucuma. ²⁷ To cōrora yu, Ca Nii Majuropeegu Macāre, yu ca tutuarije do biro ca tiiya manirije mena, bueri buñapu yu ca boe bate duwi dooro yure ĩarucuma. ²⁸ Ate to ca bii juo dooro, t̄goeña tutua, em̄aro pee ĩa m̄ene, tiya. Mee, yoari meéra m̄ja amet̄ene ecorucu—ĩupi.

²⁹ Ate mena ĩi cōñari, cūjare wedeupi ñucā:

—Higueragure to biri no ca booricu yuc̄gure ĩañaaquē. ³⁰ To ca p̄u wajoaro ĩarā, "Mee, cāma juoero niicā doo," m̄ja ĩi ĩa maji. ³¹ To biro m̄ja ca ĩi ĩa majiuro birora ano m̄jare yu ca ĩirije ca biiro ĩarā, "Mee, Ūmureco Pacu cū ca dotipa cuu ea dooro

bii," ĩi ĩa majiña. ³² Díamacāra m̄jare yu ĩi, ano m̄jare yu ca ĩirije niipetirije, ati cuu macārā cūja ca bii yaiparo juoero biirucu. ³³ Ati ūmureco, ati yepa, peticoarucu. Yu wederique pea yai nucātirucu.

³⁴ "Bojoca catiya, ati yepare niirā tii niirique, cūmurique, ati yepare cati niirā buaro boo t̄goeñarique juori, ca tuo nun̄jeetirā m̄ja ca niiro m̄jare ca tiitipere biro ĩrā. M̄ja ca bojoca catitijata, to biro ca biiri r̄m̄u, "To biro biibocu," m̄ja ca ĩtiri tabera m̄jare bii eacārucu. ³⁵ Ati yepa macārā niipetirāp̄ure, yoo yuerica tabe ca tiore biro bii earo biirucu. ³⁶ To biri añuro nii yueya. To birora juu buecōa niñā. Ate niipetirije ñāñaro ca biipere amet̄a, ñucā yu, Ca Nii Majuropeegu Macāre boboricaro maniro boca, m̄ja ca biipere biro ĩrā —cūjare ĩupi Jesús.

³⁷ Jesús, ūmurecora Ūmureco Pacu yaa wiipu bojocare bue, ñami peera Olivos ca wāme c̄tiri macānucā buorop̄u cānigu waarucuupi. ³⁸ Bojoca niipetirā, ca boerije mena, Ūmureco Pacu yaa wiipu waarucuupa, Jesús cū ca wederijere tuorā waarucurā.

22

Jesús're ñeeruagarā cūja ca wede penirique
(Mt 26.1-5, 14-16; Mc 14.1-2, 10-11; Jn 11.45-53)

¹ Mee, pan're ca wauarije ca ayiaya manirijere cūja ca baari boje r̄m̄u, Pascua ea waaro biipua. ² Paia uparā, doti cūuriquere ca juo buerā, bojocare uwima ĩrā, Jesús're cūja ca jīapa wāmere ama niipua. ³ To biro cūja ca ĩi niiri tabere, Judas Iscariote, Jesús buerā, pua amo peti, d̄pore p̄aga penituario ca niirā mena macārena, cū yerip̄u ñaajāa nucāupi Satanās. ⁴ Cū pea, paia uparāre, to biri Ūmureco Pacu yaa wiire ca coterāre ĩagu waari, "Jesús're o biro tiiri cāre m̄ja ca ñeoro yu tiirucu," ĩi wede peniupi. ⁵ Cūja pea teere tuo ūjea nii:

—Wapa tiirica tiiri m̄ere jāa tiicojorucu —cāre ĩiupa. ⁶ To biri cū pea, teere ñeecāri, bojoca cūja ca maniri tabe unore ama juo waaupi, Jesús're ñee dotiruḡu.

Jesús cū ca baa tujarique
(Mt 26.17-29; Mc 14.12-25; Jn 13.21-30; 1Co 11.23-26)

⁷ Pan're ca wauarije ca ayiaya manirije baarica boje r̄m̄u, Pascua macā oveja macāre cūja ca jīari r̄m̄u ca earo, ⁸ Jesús pea Pedroro, Juan're, o biro cūjare ĩi cojupi:

—Pascua boje r̄m̄u mani ca baapere queno yuerāja —ĩupi.

⁹ To biro cūjare cū ca ĩiro:

—¿Noop̄u jāa ca queno yuero m̄u booti? —cāre ĩi jāiñapu.

¹⁰To biro cāja ca ĩiro, o biro cājare ĩi yuupi Jesús:

—Macāre piya waarāra mūja buarucu ĩicā, ocoru ca ami waagure. Cūre nūnu waa, cū ca jāa waari wīpū eari, ¹¹tii wii upare o biro cāre mūja ĩirucu: “Buegu o biro ĩi jāiñami: ‘¿Dii jawi to niiti, yu buerā mena Pascua boje rumare yu ca baapa jawi?’ ĩimi,” cūre mūja ĩirucu. ¹²To biro mūja ca ĩiro, jotoa macā jawi, pairi jawi, mee queno yuerica jawipure, mūjare ĩñorucumi. Toopu mani ca baapere mūja quenowa —ĩiupi.

¹³To biro cū ca ĩi yapanoro waarā, Jesús cājare cū ca ĩiricare birora baa eaupa. Toopu Pascua cāja ca baapere quenoupa.

¹⁴Baarica tabe ca earo, Jesús, cū buerā, baarique peorica pīi puto ea nuu waaua. ¹⁵Jesús pea o biro cājare ĩiupi:

—“ĩYu ca bii yaiparo juguero buaro peti mūja mena atī Pascua boje rumare yu baarugarucuwu! ¹⁶Umureco Pacu cū ca dotiri cuu ca eaparo juguero puati yu baa nemotirucu,” mūjare yu ĩi —ĩiupi.

¹⁷To biro ĩi, jinirica bapare ami, Umureco Pacure, “Añu majuropeecā,” ĩi yapano, o biro cājare ĩiupi cū buerāre:

—“Atere amiri, mūja majurope ameri bato cojoya. ¹⁸Ĕje ocore, Umureco Pacu cū ca dotiri cuu ca eaparo juguero yu jini nemotirucu,” mūjare yu ĩi —ĩiupi.

¹⁹To biro ĩicā ĩucā, pan'gare ami, Umureco Pacure, “Añu majuropeecā” ĩi yapano pee bato noni cojogara, o biro cājare ĩiupi:

—Atea yu upuri nii, mūja yee ca niipere ĩima ĩigu, yu ca bii yai bojarije. Yure tugoefarā atere tiya —ĩiupi Jesús.

²⁰Ñucā baa yapano, cū ca tiiricare birora jinirica bapa cāare amiri, o biro ĩiupi:

—Ati bapa, yu dí mena, “Umureco Pacu wāma wāme yu tiirucu,” cū ca ĩiricare biro to biijato ĩigu, mūja yee ca niipere yu ca bii yai bojare nii. ²¹Yure ca wedejāa buiyee cōapu cāa, ano yu menara baa duwimi. ²²Biigupna, yu, Ca Nii Majuropeegu Macāa, “To biro biirucumi,” cū ca ĩiricare birora biigu doogu yu tii. Yure ca wedejāa buiyee cōagu pea, ñaño peti biigu doogu tiimi —ĩiupi Jesús.

²³To biro cū ca ĩirora, cāja majurope:

—¿Ñiru peti cū niigati, cūre ca wedejāa buiyee cōapu? —ameri ĩi jāiña juo waaua.

¿Ñiru cū niiti ca nii majuropeegu?

²⁴Cū buerā pea ĩucā:

—¿Niipe mani mena macā ca nii majuropeegu cū niigati? —ameri ĩi wede pai niupa. ²⁵To biro cāja ca ĩiro, Jesús pea o biro cājare ĩiupi:

—Umureco Pacure ca majitirā watoare, ati yepa macārā uparā, cāja bojocare tutuaro mena doti epema, cājare ca doti niirā peera, “Añurijere ca tiirā niima,” cājare ĩi wāmeo tiima. ²⁶Mūja pea, to biro ca bi-itiparā mūja nii. To biro biitirāra, mūja watoare ca nii majuropeegu ca niigua, ca wāma mūja doogure biro cū biijato. Ñucā ca dotigu cāa, pade bojari majure biro pee cū niijato. ²⁷To docare: ¿Ñiru pee cū niiti, ca nii majuropeegu, ca baa ea nuu waagu pee, baariquere ca peo cotegu pee? ¿Baariquere peorica pīi puto ca baa duwigu pee mée cū niiti? Yu pea mūja watoare baarique ca peo cotegure biro yu nii. ²⁸Mūja, ñaño yure ca biiri taberi cāare yu menara mūja niicōa niwu. ²⁹To biri yu Pacu, wiogu yure cū ca tiiricare birora, yu cāa, wiorā mūja ca niiro mūjare yu tiirucu, ³⁰yu ca doti niiri taberu, yu mena baa, jini, ĩucā Israel yaa pooga macārā pua amo peti, dupore puaga penituario ca niiri punaarire jāiña bejerugarā, wiorā cāja ca duwiri cūmuroripu ea nuu waa, mūja ca biipere biro ĩigu —cājare ĩiupi Jesús cū buerāre.

“Mu ĩi ditorucu,” *Pedrore Jesús cū ca ĩirique*

(Mt 26.31-35; Mc 14.27-31; Jn 13.36-38)

³¹Ñucā o biro ĩiupi Jesús:

—Simón, Simón, tuoya. Yure mūja ca tuo nunujeerijere mūja ca yerijāaro tiiri, ñaño tiiragu jāijāwi Satanás.* ³²To biro cū ca ĩi pacaro, yu pea mare yu juu bue bojajāwu, mu ca tuo nunujeerijerijerijere biro ĩigu. Mu pea ĩucā tugoefā yeri wajoa, yure tuo nunujeer, biigu, mu yaarāre cāja ca tugoefā bayiro cājare mu tiwa —cūre ĩiupi.

³³To biro cū ca ĩiro, Simón pea o biro cāre ĩiupi:

—Wiogu, yua mu menara tia cūrica wīpū waa, mu menara bii yai, ca biipura niicāgu yu bii —ĩiupi.

³⁴To biro cū ca ĩiro, Jesús pea o biro cāre ĩi yuupi:

—Pedro, mecāra, ābocu cū ca wācāparo juguero itiatī peti, “Jesús're yu majiti,’ mu ĩi ditorucu,” mare yu ĩi —ĩiupi.

Ñaño biirica tabe ea dooro bii

³⁵Jiro Jesús o biro cājare ĩi jāiñauipi:

—Wajopoari, wapa tiirica tiiri, dupo juti, jeericaro maniro mūjare yu ca tiicojo cojori-quere, ¿ĩicā wāme mūjare to dajacāri? —ĩiupi. To biro cū ca ĩiro cāja pea:

—Dujatiwu —cāre ĩi yuupa.

³⁶To biro cāja ca ĩiro, o biro cājare ĩiupi:

—Mecū docare yua, wajopoa ca cuogua, cū ami waajato. Wapa tiirica tiiri ca cuogu cāa cū jee waajato. Niipi ca cuotigua, mu

* 22:31 Pedro, trigo quejerire yije batericare biro mūjare tiiragu jāijāwi Satanás.

jutiro jotoa macārore noni wapa jeeri, niipī wapa tiya. ³⁷ O biro cūja ca īi owarique, cūja ca ĩricarore birora yurena biirucu: Ñañarā watoapu biicā yai waawi. Niipetirije yu yee maquēre cūja ca owarique tee ca ĩrore biro ca biipe niiro bii —ĩiupi Jesús.†

³⁸ To biro cū ca ĩro, cūja pea o biro ĩupa:

—Wiogu, ano pua pīi niipīri nii —ĩiupa.

To biro cūja ca ĩro:

—To cōrora ĩña —cūjare ĩupi Jesús.

Getsemanīpu Jesús cū ca juu buerique
(Mt 26.36-46; Mc 14.32-42)

³⁹ Witi, cū ca biirucicarore biro, Olivos ca wāme cutiri buoropu waacoaupi Jesús. Cū buerā cāa cūre nūnu waaupa. ⁴⁰ Toopu eagu, o biro cūjare ĩupi:

—Ñañarije ca bii buiyeerijere jāa tiire ĩrā, juu bueya —cūjare ĩupi. ⁴¹ Cū pea, ātāga dee cojoricaro ca ñaacūmuro cōro yoaro cūja juguero waa, juu buegu doogu, cū ājuro ju-pea mēna tuetuu ea nuu waaupi. ⁴² O biro ĩi juu bueupi:

—Cāacu, mū ca boojata, ano ñañaro yu ca tamuopere yure ametaeneña. Biigupua mū ca boori wāme tiya. Yu ca boore biro mēe tiya —ĩupi. ⁴³ To biro cū ca ĩi juu bue niiri tabera, cū ca tūgoeña tutuaro cūre tiigu eagu, jīcū ũmureco Pacu puto macū cūre baa eaupi. ⁴⁴ Jesús pea ñañaro cū ca bii tūgoeñarique pairije watoara, buaro jañuri juu bueupi. Cū ca aji puarije oco pea diire biirije bucu ñaaupe yepapure. ⁴⁵ Juu bue yapano, wāmu nūcā, cū buerā puto pee waagu, buaro tūgoeñarique paima ĩrā ca cāni cūmu waaricarāpūre eaupi. ⁴⁶ To biro bii, o biro cūjare ĩupi:

—¿Ñee tiirā mūja cāniti? Wācāri juu bueya, ñañarije ca bii buiyeerijere jāa tiire ĩrā —cūjare ĩupi Jesús.

Jesús're cūja ca ñeerique

(Mt 26.47-56; Mc 14.43-50; Jn 18.2-11)

⁴⁷ Ména Jesús to biro cū ca ĩi niirora, pau bojoca eaupa. Judas ca wāme cutigu, cū buerā, pua amo peti, dupore puaga penituario ca niirā mena macāra cūjare maa jugueupi. Cū pea, cū wajopuare ũpūragu Jesús puto waaupi. ⁴⁸ To biro cū ca biiro, Jesús pea o biro cūre ĩi jāiñaupi:

—¿Judas, wajopuare ũpūrique mena, Ca Nii Majuropeegu Macāre mū wedejāa cōati? —ĩupi.

⁴⁹ Jesús mena ca niirā pea to biro ca biirije ĩari, o biro ĩupa:

—¿Wiogu, niipīri mena cūjare jāa quēeti? —ĩiupa. ⁵⁰ To cōrora jīcū cūja mena macū, paia wiogure pade bojari majū amopero díamacū ñaña peere paa taa ñoocā cojupū.

⁵¹ To biro cū ca tiiro, o biro ĩupi Jesús:

—Tiiticāña. To cōrora tiya —ĩupi. To biro ĩi cū amoperore padeña, cūre yujūo, tiicāupi ñucā. ⁵² To biro tiicā, cāre ca ñeerā dooricarā paia uparā, ũmureco Pacu yaa wii coteri majare, aperā judios're ca jao niirāre, o biro cūjare ĩupi Jesús:

—¿Ñee tiirā, jīcū jee dutiri majure ca ñeerā waarāre biro niipīri, yucu ducari, jeecāri mūja doojāri? ⁵³ ũmurecori cōro, ũmureco Pacu yaa wiipū mūja mena yu niirucujāwu. Yure ñeerugarucu mūja tiitirucujāwu. Bi-iropu, mecū to biro mūja ca tiipa tabe ñañarije wiogu cū ca dotirijere mūja ca tiiri tabe mūjare ea —ĩupi.

“Jesús're yu majiti,” Pedro cū ca ĩirique
(Mt 26.57-58, 69-75; Mc 14.53-54, 66-72; Jn 18.12-18, 25-27)

⁵⁴ To cōrora Jesús're cūre ñee, paia wiogu yaa wiipū cūre amicoaupa. Pedro pea yoaropu cūjare nūñupi. ⁵⁵ Jiro cūja pea toopure, macā yepa decomacāre pecame cūja ca dioro tii pecame puto juma ea nuu waaupa. Pedro cāa cūja watoa juma ea nuu waaupi. ⁵⁶ Too cū ca juma duwirucuma, jīcō pade coteri majo añuro cūre ĩa, o biro ĩupi:

—Ani cāa, cū menara niirucuwi —ĩupi.

⁵⁷ To biro cō ca ĩro, Pedro pea o biro ĩi ditoupi:

—Nomio, yua cūre yu majiti —ĩupi.

⁵⁸ Ca yoa waatirora ñucā apī Pedrorre ĩari, o biro ĩupi:

—Mū cāa, cūja mena macāra mū nii cājī —ĩupi.

Pedro pea o biro cūre ĩi yūñupi:

—Cū mēe yu nii nija —ĩupi.

⁵⁹ Peeto ca yoa waaro jiro apī ñucā o biro cūre ĩcāupi:

—Yee mēe yu ĩi jīi, “Ani cāa cū menara niijāwi. ĩañaaquē. Galilea macāra niimi” —ĩupi.

⁶⁰ To biro cū ca ĩro, Pedro pea o biro ĩupi:

—¿Ñee unore ĩgu mū ĩiti nija! Yu majiti —ĩupi.

Pedro, to biro cū ca ĩi niirora, ābocu wedeupi. ⁶¹ To cōrora Jesús pea cūre amojode ĩaupi Pedrorre. Cūre cū ca ĩarora, Pedro pea: “Ati ñami, ābocu cū ca wedeparo juguero, itia tii, ‘Cūre yu majiti,’ mū ĩi ditorucu,” cūre cū ca ĩiriquere tūgoeña buaupi. ⁶² To cōrora too ca niirica witi waa, buaro otupi.

Jesús're cūja ca bui tutirique

(Mt 26.67-68; Mc 14.65)

⁶³ Jesús're ca cote niirā pea, ñañaro cūre ĩi epe, cūre paa, tii niipua. ⁶⁴ Cū capere jutiro quejero mena jia biatori, o biro cūre ĩi jāiñaupi:

—ĩi buaya. ¿Nii mure cū paajāri? —cūre ĩi epeupa. ⁶⁵ Ape wāmeri pau ñañarije ĩi tutiupa Jesús're.

Uparā putoꝝ Jesús're cāja ca ami waarique

(Mt 26.59-66; Mc 14.55-64; Jn 18.19-24)

⁶⁶ Boeri tabe ca niiro, judíos're ca juo niirā, paia uparā, to biri doti cūriquere ca juo buerā, nea poori, uparā putoꝝ Jesús're ami waaupa. Cāja pea o biro cāre īi jāiñaua:

⁶⁷ —Jāare wedeya. ¿Maa, Ūmāreco Pacu cū ca tiicojoricu Mesías mu niiti? —cāre īiupa.

To biro cāja ca īiro, Jesús pea o biro cājare īi yūuupi:

—“Cāra yu nii” yu ca īimijata cāare, díamacū mūja tuoticu. ⁶⁸ Mūjare yu ca jāiñamijata cāare, yare yuñti, yare pititi, mūja biicācu. ⁶⁹ Biigurua, mecū mena, yu, Ca Nii Majuropeegu Macā, Ūmāreco Pacu niipetirijepare ca doti tutua niigu díamacū nūña pee yu duwirucu —cājare īiupi.

⁷⁰ To biro cā ca īiro niipetirāpura:

—¿To docare maa, Ūmāreco Pacu Macū mu niiti? —cāre īi jāiñaua.

Jesús pea:

—Mee, mūjara “Cū mu nii,” mūja īi —cājare īi yūuupi.

⁷¹ To biro cā ca īiro tuorā:

—Nee peere īirā cōro pau cūja ca wede nemorije mani booticu. Mee mani majuropeera, cū ca īirijere mani tuo —ameri īiupa.

23

Jesús're Pilato puto cāja ca ami earique

(Mt 27.1-2, 11-14; Mc 15.1-5; Jn 18.28-38)

¹ To cōrora cāja niipetirā wāmū nucā, Pilato putoꝝ Jesús're amicoaupa. ² Tooru cāre ami eari, cū ca tuo cojoro o biro cāre īi wedejāa juo waaupa:

—Ani, jāa yaarāre ca īi mecōo niigure jāa buajāwū. “Wiogu romanore niiriqwe wapare ca wapa tiiticāpe nii,” īimi. Nūcā apeyera: “Ūmāreco Pacu cū ca tiicojoricu Cristo, ‘Wiogu yu nii,’” īimi —īiupa.

³ To biro cāja ca īiro, Pilato pea o biro īi jāiñaupi Jesús're:

—¿Mu, mu niiti, judíos wiogu? —īiupi. To biro cā ca īiro:

—Mee, mura mu īi —cāre īi yūuupi Jesús.

⁴ To biro cā ca īiro, Pilato pea paia uparāre, to biri to ca niirā bojocare o biro cājare īiupi:

—Anire jīcā wāme peera cū ca jīa ecope unoru ñañarije cū ca tii bui cutiriqwepura yu buati —cājare īiupi.

⁵ To biro cā ca īi pacaro, cūja pea buaro jañuro o biro īi wedejāaupa:

—Cū ca buerije mena bojoca niipetirāpura īi mecōogu tiimi. Galileapu tii juoupi. Mecāra ano Judea yeparu tiicā ea doomi —īiupa.

Jesús're Herodes puto cāja ca ami waarique

⁶ Atere tuoꝝ, Pilato pea:

—¿Galilea macū cū niiti? —īi jāiñaupi.

⁷ Jesús, Herodes cū ca doti niiri yepa macū cū ca niirijere majiri, Herodes putoꝝ cāre tiicojoupi. Cū cāa tii ramārire Jerusalén'pura niuupi.

⁸ Herodes pea Jesús're īagu, buaro ujea niuupi. Cū yee maquēre cāja ca wedero macā cāre cū ca īarugarije, ñucā jīcā wāme ca īa ñañaña manirije Jesús cū ca tii bau niirijere cū ca īaruga niirije, yoacoaupa. ⁹ Herodes pea Jesús're pau cāre jāiñamiuupi. Jesús pea cāre yūngucu tiitiuupi. ¹⁰ Paia uparā, doti cūriquere juo bueri maja cāa, toora, yerijāaricaro maniro cāre wedejāa niuupa. ¹¹ To cōrora Herodes, cū uwamarā mena, Jesús're ñañari wāme tii, cāre buigu, wiogare biro juti añurije cāre jāa, Pilato puto peera cāre tuenecā cojoupi ñucā. ¹² Ména juogero peera ca ameri īarugati niimirucirarā, tii ramāre Herodes, Pilato ameri bapa buaupa.

Jesús're cāja ca jīape

(Mt 27.15-26; Mc 15.6-15; Jn 18.39 — 19.16)

¹³ Pilato pea, paia uparā, bojocare ca juo niirāre, bojoca cāare neori, ¹⁴ o biro cājare īiupi:

—Mūja anire, “ ‘Wiogu cū ca dotirijere tii nunjeeticāña,’ bojocare īi mecōomi,” jīcāri yu puto mūja ami doojapa. Mūja ca tuorora, cāre yu jāiñami. Cāre mūja ca wedejāarijere jīcā wāme peera ñañaro cū ca tii bui cutiriquere yu buati. ¹⁵ Herodes cāa buatijapi. Nūcā mani puto peera cāre tuenecā cojojari. Mee, mūja īa, jīcā wāme peera cū ca jīa ecope unora tii bui cutitijari. ¹⁶ To biri bape doti yapano, cāre yu pitirucu —cājare īiupi.

¹⁷ Pilato pea, Pascua boje ramāri cōrora jīcā tia cūrica wiipū ca niigure wienerucuupi.

¹⁸ To biro cā ca īirora, niipetirāpura jīcāri o biro īi acaro buiupa:

—jīa cōacāña cūra! ¡Barrabás peere jāare wiene bojaya! —īi acaro buiupa. ¹⁹ Ména ani Barrabás peera, wiorā cāja ca dotirijere junagu ametuene nucā, ñucā bojocare jīcā, cū ca tiiriqwe juori cāja ca tia cūricu niuupi.

²⁰ Pilato pea Jesús're ca wieneruga niigu niiri, īi nemomiupi ñucā bojocare. ²¹ Cāja pea buaro jañuri, o biro īi acaro buiupa:

—jīa pua tuu cōacāña! ¡Paa pua tuu cōacāña! —īiupa.

²² Nūcā itiati peti o biro cājare īimiupi Pilato:

—¿Nee uno ñañarije cū tiijāri? Yu, jīcā wāme peera ca jīa ecope cū ca niipe cū ca tii bui cutiriquere yu buati. Cāre bape doti yapano, cāre yu wienerucu —cājare īimiupi.

²³ Cāja pea, “Cāre paa pua tuu cōacāña,” īirā, yerijāaricaro maniro buaro acaro bui niuupa. To biro īi acaro bui bayicāri buaupa

cája ca tiirugarijere. ²⁴ To biri Pilato pea, “Cája ca jáiri wáme ca tiipe niicu,” ìicáupi yua. ²⁵ To biri cája ca boogu, wiorã cája ca dotirijere junagu ametuene nacã, ñucã bojocure ñã, cã ca tiirique ñori, tia cûurica wiiru ca niigu peere wiene, Jesús peera cája ca boorore biro cája tiijato ñigu, cãre cãjare nonicãupi.

Jesús're cája ca paa pua tuu cõarique
(Mt 27.32-44; Mc 15.21-32; Jn 19.17-27)

²⁶ Jesús're paa pua tuu cõarugarã cãre ami nãnu waarã, jïcũ Cirene macã Simõn ca wãme cutigu, macã tujaropũ ca niiricu ca doogure ñeeri, Jesús're cája ca paa pua tuu-pagu yucugu cãre ami peori, Jesús jiro paja nãnujee dotiupa. ²⁷ Paa bojoca, ñucã paa nomia to biro cãre cája ca tiiro ñarã, cã jiro oti, tãgoeñarique pai, acaro bui nãnujeeupa. ²⁸ To biro cája ca biuro, Jesús pea amojode nacã, o biro cãjare ñiupi:

—Jerusalén macarã romiri, yu yee ñuorigira otiticãña. Maja majurope, maja puna yee ca niipe peere tãgoeñari otiya. ²⁹ Doorucu: “Ca puna manirã romiri, jïcãti uno peera ca puna cuti ñaatiricarã romiri, cája ca ñpũo bũcõoparã ca puna cutitiricarã romiri, ujea niima,” cája ca ñpa gamũri. ³⁰ To cõrora bojoca ãtã yucãrena:

“‘jãare ñaapeaya!’

ñucã, ca emũari buuorirena

‘jãare yaioya!’ ñiucuma.”*

³¹ Ñañarije ca tiitigurena o biirije yure cája ca tiicãjata, çñañarije ca tiirã docare do biro pee biicãri ñañarije cãjare to biitibogajati?† —cãjare ñiupi.

³² Ñucã Jesús menare, pwarã ñañarije ca tiiricarãre jee waaupa, cã mena jïcãri cãjare ñarugarã. ³³ Dupuga Õaro ca wãme cutiri buuro earã, Jesús're, ñañarije ca tii bui cutiricarã mena jïcãri, jïcũre cã díamacã ñaña pee, apĩ peera cã ãcõ ñaña pee, cãjare paa pua tuu nacõupa.

³⁴ Jesús pea o biro ñiupi:

—Cáacu, cãjare acoboya. Cája ca tiirijere majitima —ñiupi. Uwamarã cãa cája majurope cã jutirore ameri dica woorugarã, ñi bwarique mena tii niupa.

³⁵ Bojoca pea toora ñacã niupa. Ñucã uparã menapura o biro cãre ñi buiupa:

—Aperã cãare ametuene. Mecũ docare, díamacãra Umureco Pacu cã ca beje amiricu Mesías'ra cã ca niijata, cã majuropeera cã ametuajato —ñi buiupa. ³⁶ Uwamarã cãa, cãre buiupa. Cã puto waari, uje oco ca piyarijere cãre tãri, ³⁷ o biro cãre ñi epeupa:

—Maa, judíos wiogu maa ca niijata, maa majuropeera ametuaya —ñiupa. ³⁸ Ñucã cã dupuga jotoare, “ANI NIIMI JUDÍOS WIOGU,” cája ca ñi owa tuurica pĩ tujaua.

³⁹ Jïcũ, ñañarije ca tii bui cutiricu, too cája ca paa pua tuu nacõrica cãa, o biro cãre ñi tutiupi:

—Mesías'ra maa ca niijata, maa majuropeera ametua, jãa cãare ametuene, tiya —ñi tutiupi.

⁴⁰ To biro cã ca ñiro, apĩ ñañarije ca tii bui cutiricu pea, o biro cãre ñi tutiupi:

—¿Maa cãa, to birora ñañaro ca tamugũ nii pacagu, Umureco Pacure maa uwititi?

⁴¹ Mani doca ñañarije mani ca tiirique ñori, díamacãra ñañaro tamugõã mani tii. Ani pea, jïcã wãme uno peera ñañarije tiitijapi —ñiupi.

⁴² To biro cãre ñi, o biro ñiupi Jesús're:

—Jesús, maa ca doti juo waari tabe, yu cãare maa tãgoeñawa —ñiupi.

⁴³ To biro cã ca ñiro, Jesús pea o biro cãre ñi yuupi:

—Yee meé mure yu ñi: Mecãra yu mena ca añu majuropeeri taberu‡ maa niirucu —cãre ñiupi.

Jesús cã ca bii yairique

(Mt 27.45-56; Mc 15.33-41; Jn 19.28-30)

⁴⁴ Muipũ jotoa decomacã cã ca niuro, to biri bvaro cã ca aji cãa cũu duwi waari tabe menapu, ati yepa niipetiropara naifia peticoaupã. ⁴⁵ Muipũ cãa, ajiticoaupi. Ñucã Umureco Pacu yaa wiipure, ca ñañarije maniri jawire cája ca yoo camotaarica quejero cãa decomacã yegacã duwi waaupa. ⁴⁶ To cõrora Jesús pea tutuaro o biro ñi acaro buiupi:

—Cáacu, yu ca cati niirijere mure yu ña nãnujee doti —ñiupi.

To biro ñigura, bii yaicoaupi Jesús.

⁴⁷ Uwamarã wiogu romano pea to biro ca biirijere ñagu, Umureco Pacure baja peo nacũ buo:

—Díamacãra ania ñañarije ca tiitigu niijapi —ñiupi. ⁴⁸ Bojoca niipetirã to biro ca biirijere ñarugarã ca nea poricarã pea, to biro ca biirijere ñari, cája cotiarire paa, tiicã tua waaupa. ⁴⁹ Niipetirã Jesús cã ca majirã pea, ñucã nomia Galileapura cãre ca nãnu waari-carã romiri cãa, teere yoaropara ña cojocã niupa.

Jesús're cája ca yaarique

(Mt 27.57-61; Mc 15.42-47; Jn 19.38-42)

⁵⁰ Niupi jïcũ, ca bojoca añugu, ñañarije ca tiitigu, José ca wãme cutigu, wiorã ca nii majuropeerã mena macã,§ Judea yepa macã macã Arimatea macã. ⁵¹ José, Umureco

* 23:30 Os 10.8. † 23:31 “Yucugu ca catiricarena o biirije cája ca tiicãjata, çca jiniricaru docare do biirije peti cája tiicãbogajati?” cãjare ñiupi. Ate, yucugu ca catiricu to ca tijata, Jesús, ñañarije ca tiitigure ñiro ñi, ñucã yucugu ca jiniricu ñiro pea bojoca ñañarije ca tiirãre ñiro ñi. ‡ 23:43 Paraiso. § 23:50 Junta Suprema. Judíos uparã ca nii majuropeerã mena macã.

Pacu cū ca dotipa cuu ca eapere ca yue niiruricu, cū mena macārā uparā cūja ca tiirugarijere, ñucā cūja ca biirique cuti niirije mena cāare ca bootiricu pea, ⁵² Pilatore ñagu waari, Jesús upari niiquiriquere jāiupi. ⁵³ Cūja ca paa pua tuuricare ami duwio yapano, juti quejero lino quejero mena cāre ūmaa, ūtāgaru maja ope cūja ca quenorica toti, ména jicū uno peerena ca yaaya maniri totipu cūre cūupi. ⁵⁴ Yerijāarica rumu maquēre cūja ca queno yue niiri rumu niupa.* Yerijāarica rumu pea mee, ea waaropu biupa.

⁵⁵ Galileapua Jesús're ca bapa cuti waaricarā romiri pea, maja opere ia, ñucā cū upari niiquiriquere, “To biro pee cūuma,” ñi ia, tiupa. ⁵⁶ Jiro wiipu tua waa, cū upari niiquiriquere cūja ca wadape ca juti añurijere queno, tiupa. To biri nomia pea doti cūurique ca ñiore biro, yerijāarica rumure yerijāaupa.

24

Jesús cū ca cati tuarique
(Mt 28.1-10; Mc 16.1-8; Jn 20.1-10)

¹ Nomia pea ape semana ca nii juori rumure ca boerije mena, ca juti añurije cūja ca quenoriquere jee, waacoaupa maja operu ñarā waarā. ² Tooru earā, maja opere cūja ca biaricaga ūtāga aperopu ca niuro bua eaura. ³ Tii opere jāa waarā, Wiogu Jesús niiquiricu upari peera buatiupa. ⁴ To biri do biro to biubujapari, cūja ca ñi ameri jāiña niiri tabera, umua ruarā, buaro ca ajiyaa boe baterije ca juti jāñarā, cūja puto baua ea nucācāupa. ⁵ Cūja pea ucua yaicoama ñirā, yerapu muu bia ñaacūmucoaupa. To biro cūja ca biuro, cūja pea o biro cūjare iupa:

—¿Ñee tiirā maja, ca catigurena ca bii yaricarā watoapu maja amaati? ⁶ Manimi anora. Mee, cati tuacoajāwi. Ména, Galileapu maja mena niigu, o biro mujare cū ca ñirique ⁷ tugoēñaña: “Ca Nii Majuropeegu Macū, ñañarije ca tiirāpura tiicojo eco, yucu tenipu paa pua tuu cōa eco, itia rumu jiro cati tua, biirucumi,” mujare cū ca ñiriquere —cūjare iupa.

⁸ To biro cūja ca ñiropu, Jesús cūja mena niigu cūjare cū ca ñiriquere tugoēña buaupa. ⁹ Tooru ca niiricarā tua earā, niipetiro cūja ca ñiriquere Jesús buerā, pua amo peti, dupore jicāga penituaru ca niirāre, ñucā aperā cāare, cūjare wedeupa. ¹⁰ Teere ca queti wedericarā romiri pea: María Magdalena, Juana, Santiago paco María, to biri aperā cūjare ca bapa cuti waaricarā romiri niupa. ¹¹ To biro cūja ca ñirije cū buerā peera, ñi mecūriquere biro cūjare biicāupa. To biri diámacū cūjare tuorugatiupa. ¹² To

biro cūjare to ca bii pacaro, Pedro pea, maja operu waagu ūmaacoaupi. Tooru ea, jagueña jōene cojogu, cāre cūja ca ūmaarica quejeri wadore ñaupi. Jiro wii pee tua waagu, to biro ca biiriquere “¿Do biro peti to biubujapari yéé?” ñi tugoēñarique paicā tua waupi.

Emaús waarica maapure ca biirique
(Mc 16.12-13)

¹³ Tii rumurena, ruarā cūja mena macārā, Emaús macā Jerusalén menare, once kilómetros'pu ca niiri macāpu waarā waaupa. ¹⁴ Too waarā, niipetirije ca biiriquere wede peni nūna waaupa. ¹⁵ Teere wede peni, ameri wede majio cūja ca ñi nūna waarucuro, Jesús'ra cūjare emuri, cūja mena waacā nūna waaupi. ¹⁶ Cūja peera cāre cūja ca ñacā pacaro, jicā wāmeacā cūjare ca bii camotaro macā, “Cū niicumí,” ñi ña majitiupa.

¹⁷ Jesús pea o biro cūjare ñi jāiñaupi:

—¿Ñee unore maja ameri wede peni nūna waati? —ñiupi.

Cūja pea tugoēñarique pairāra tua nucāupa. ¹⁸ To biro cū ca ñi jicū cūja mena macā Cleofas ca wāme cutigu, o biro ñi yūupi:

—¿Mu jicāra mu niiti, Jerusalén'ra nii pacagu, tii macāre ati rumurire ca biijārijere ca majitigu? —cāre ñiupi.

¹⁹ To biro cū ca ñiuro:

—¿Do biro to biijāri? —ñi jāiñaupi Jesús.

Cūja pea o biro cūre ñi yūupa:

—Jesús, Nazaret macāre ca biijārijere jāa ñi. Cūa, ūmureco Pacu yee quetire wede jugueri maja, ūmureco Pacu, ñucā bojoca cūja ca ña cojorore cū ca tiirije, cū ca wederije ména cāare, do biro ca tiya manigu niimiwi. ²⁰ Paia uparā, to biri manire ca juo niirā, cūre cūja ña cōacājato ñirā aperāpūre cūre noni cōacājāwa; cūja pea yucu tenipu cūre paa pua tuu, tii ña cōacājāwa. ²¹ Jāa pea, “Israelitas're ca doti epe niirāre ametuenerucumi,” jāa ñi yuemiwu. Ate niipetirije ca biijāro jiro, mee itia rumu ametuacoa. ²² To ca bii pacaro, jicārā jāa mena macārā romiri ucñeneri wāme jāare wedejāwa tee peere. Meeru boeri tabere, meerpacā maja operu ñarā waamijapa. ²³ Cū upari niiquirique peera buatiupa. Tua earā, jicārā ūmureco Pacu puto macārā baua eari, “‘Jesús catimi,’ jāare ñijāwa,” jāare ñi wede tua eajāwa. ²⁴ Jiro jicārā jāa mena macārā maja operu ñarā waamijapa ñucā. Nomia cūja ca wedejārore birora ñajapa cūja cāa, Jesús upu peera ñatijāna —cūre ñi wedeupa.

²⁵ To biro cūja ca ñiuro tuo, Jesús pea o biro cūjare iupa:

—¿No cōro peti tuo puoti, ñucā ūmureco Pacu yee quetire wede jugueri maja cūja ca ñirique niipetirorena tuo nūnujee jeeñoti,

* **23:54** Viernes cūja ca pade tujari rumu, Sábado maquēre cūja ca queno yueri rumu niupa. Viernes're muipu cū ca ñaājāa waari bii juo judíos cūja ca yerijāari rumu.

ca biirā peti mǎja niicāti? ²⁶ ¿Too docare Æmureco Pacu cū ca tiicojogu Mesías, Wiogu cū ca niiparo juguero, ñañaro cū tamoricaro maniupari? —Iiupi.

²⁷ To biro cǎjare ñi, Æmureco Pacu wederique cū ca biipe maquere cūja ca owarique niipetirije, Moisés cū ca owaquirique mena cǎjare wede juo waa, Æmureco Pacu yee quetire wede juguere mǎja cūja ca owariqueru mena cǎjare wede majio nǎnua waaupi.

²⁸ Cǎja ca waarica macāre cǎja ca ea waarora, Jesús pea ca ametuacoopure biro boca biupi. ²⁹ To biro cū ca biiro cǎja pea:

—Waaticāña. Anora jāa mena tuaya. Mee, ñamiru ni. Naitiacoopuru bi —cāre iupa. To biro cǎja ca iiro cǎja mena tuarugu jāa waaupi. ³⁰ Jiro, cǎja mena baarique peorica pñi putoru duwigu, pan're ami, Æmureco Pacure, “Añu majuropeecā” ñi juu bue, pan're pee batori cǎjare tiicojoui. ³¹ To biro cū ca tiirije menara, cāre ña majiupa. Cū pea yaicā ũmaa waaupi.

³² To cōrora cǎja pea o biro ameri iupa: —¿To birira maapu mani mena wede peni, Æmureco Pacu yee cǎja ca owa cūiriquere manire wede majio, cū ca ñi nǎnua dooro, mani yeripare to cōro ucāeneri wāme manire to boca bii niitijapari? —Iiupa. ³³ To biro ñi, jicātoru tuacoaupā ñucā Jerusalén peera. Tooru earā, Jesús buerā puu amo peti, dūpore jicāga penituario ca niirā, aperā cǎja mena macārā, ca nea pooricarāre bua eaupa. ³⁴ Cǎja pea o biro cǎjare ñi bocaupa: —Díamacāra Wiogu cati tuagura biijapi. Simón Pedrore baa eajapi —cǎjare iupa.

³⁵ Cǎja pee cāa ñucā maapu cǎja ca waaro cǎjare ca biiriquere, ñucā Jesús pan'gare cū ca pee batoro cāre cǎja ca ña majiriquere, cǎjare wedeupa.

Jesús cū buerāre cū ca baa earique (Mt 28.16-20; Mc 16.14-18; Jn 20.19-23)

³⁶ Cǎja pea ména atere cǎja ca wede niirora, Jesús pea cǎja watoa baa ea nūcāri, o biro cǎjare ñi añu dotiupi: “Añuro niirique mujare to niijato,” iupi. ³⁷ Cǎja pea, “Ca bii yairicu wātī niicumī” ñi tugoeñari, ucucā yai waaupa.

³⁸ To biro cǎja ca biiro Jesús pea o biro cǎjare iupi:

—¿Ñee tiirā mǎja ucucacoati? ¿Ñee tiirā “Cūra niimi,” yure mǎja iititi? ³⁹ Yu amorire, yu dūporire ñaña. Yura yu ni. Yure padeña, ña, tii ñaaqué. Jicū ca bii yairicu wātīa, yu ca biiro yure mǎja ca ñarore biro díi cati, ña cati, biitimi —Iiupi.

⁴⁰ To biro iigura, cū amorire, cū dūporire cǎjare ñiupi. ⁴¹ Cǎja pea buaro ujea ni, ucua, biima iirā, “Cūra niimi,” cǎja ca iitiro macā, o biro cǎjare ñi jāiñaupi Jesús:

—¿Anore baarique ano mǎja cūoti? —Iiupi.

⁴² To biro cū ca iiro, wai pūoricu ducare cāre tiicojoupa. ⁴³ Cū pea tii ducare amiri, cǎja ca ña cojorora baupi.

⁴⁴ Baa yapano, o biro cǎjare iupi:

—“Yure ca biijārijea, mǎja mena niigu, Moisés niiquiricu cū ca owarique, Æmureco Pacu yee quetire wede juguere mǎja, to biri Æmureco Pacure baja nūcā buorica pūuripu† yu yee maquere cǎja ca owarique ca ñarore biro biirucu,” mujare yu ca ñi wederique biro biijāwu —Iiupi.

⁴⁵ To biro ñi, cǎja ca tugoeña niirijepure pāaupi, Æmureco Pacu wederiquere cǎja ca tuo majipere biro iigu.

⁴⁶ O biro cǎjare iupi:

—O biro ñi owarique nii: “Æmureco Pacu cū ca tiicojoricu Mesías bii yai, ñucā itia rumu jiro cati tua, biirucumi. ⁴⁷ Cū ca dotirije mena, bojoca poogaari cōrorena, Ñañarije mǎja ca tiirijere tii yerijāa tugoeña wajoaya, ñañarije mǎja ca tiirijere Æmureco Pacu mujare cū acoboato iirā,” ñi wede juorique niirucu Jerusalén ména,” ñi. ⁴⁸ Mujara mǎja ni, atere “To birora biiwu,” ca ñi wedeparā. ⁴⁹ Yu pea, yu Pacu, “Yu tiicojorucu” cū ca iiricu Añuri Yerire mujare yu tiicojorucu. Mǎja pea ména, Jerusalén macārā niicāña, Æmureco tutipu maquē yeri tutuarique ca doorijere mǎja ca boca amiparo juguero —cǎjare iupi Jesús.

Jesús Æmureco tutipu cū ca tua mna waarique

(Mc 16.19-20)

⁵⁰ Jiro Jesús, Betaniapu cǎjare juo waa, tooru cū amorire juu mēne, añuro cǎjare ca bii mna nūcāpere cǎjare jāi bojaupi. ⁵¹ Añuro cǎjare ca bii mna nūcāpere cǎjare jāi boja niigura, cǎjare camotati, Æmureco tutipu amicā mna waa ecoupi. ⁵² Cǎja pea cāre ñi nūcā buo yapano, buaro ujea niirique mena Jerusalén'pu tuacoaupā. ⁵³ Æmureco Pacu yaa wiipu to birora Æmureco Pacure baja peo nūcā buo, tiicōa niirucuupa.

To biro to biijato.

Lucas

* 24:32 “To birira mani yeri añuro mēé patu paajapa.” † 24:44 Salmos.

SAN JUAN

Añurije Queti Juan cã ca owariquea, jiroꝛu cã ca owarique nii. Biiroꝛua aꝛã jiroꝛo to cõꝛo ca yoa waaro jiroꝛu cã ca owarique peera majiña mani.

Ca nii juori tabeꝛua Jesús, Æmureco Pacu wederiquera cã ca niicãriquere, Æmureco Pacu, cã Macã jicãra ca niigure bojoca diãmacã cãre cãja ca tuo nãcã buojata, añuro niirique, catirique, cãjare cã tiicojojato iigu cã ca tiicojo cojoricã cã ca niirijere, wedecã juo.

Uwo Coeri maju Juan cãre cã ca ïariquere cã ca wederije mena wede juo nãna waa. Jesucristo cã Pacu cã ca tii dotiriquere ca ïa ñaãña manirije do biro ca tiya manirijeru cã ca tiirije, paã cãja ca tuoꝛoꝛu cã ca wederije mena jicãtoꝛua ca nii juo dooricu cã ca niirijere, diãmacã petira to biro ca biigu cã ca niirijere, bojocare ametueneꝛu doogu cã ca biiriquere, cã ca wede nãna waarijere wede.

To biicãri cãre boo, cãre tuo nãnjee, ca tiirã, ñucã cãre ca junarã, cãja ca niirije bii bau nii.

Cãre ca tuo nãnjeerãra, Æmureco Pacu cã ca tiicojorijere caticõã niiriquere cãjare tiicojomi Jesús, jiro macã yatearu to birora cãja ca caticõã niipe wado meere, mee mecã o biro ca cati niirãrena caticõã niiriquere cãjare tiicojo yerijãami.

Cãre ca bootirã pea cãja majuropeera, mecã o biro cati niirãra to birora caticõã niiriquere cãja ca ñee booriquere junama.

Cãre booti, Æmureco Pacu cã ca tiicojo cojoricã cã ca niirijere majirugati, cãre cãja ca ïa cõapere ameri wede peni yerijãa, ca tiirã, aꝛarã judios' re ca juo niirã niima.

Jesús peera o biirije cãre cãja ca tii cõarije mena cã ca tiigu dooriquere tii yapano, cã Pacu ꝛtoꝛua tua maa waa, cã ca biipa wãme pee biro bii.

Mãna tua waaruꝛu juꝛuero cã buerãre añuro cãjare wede majio juocã, Añuri Yerije cã ca tiicojo cojopere cãjare wede, ïimi.

Yucu tenipu cã ca bii yairije pea buaropura do biro ca tiya manigu cã ca niiro cãre tii, cã ca cati tuarije pea, catirique pee bii yairiquere ca bii ametua nãcãro tii, tii. Ate añurije quetia, ati yepa maquẽ menarena ïi cõõñari Æmureco Pacu yeere cã ca wede majoriquere wede.

Canãre ocorenã uje oco cã ca jeeñoriquera (2.1-11), bojocare añurije Mesías cã ca jee doorijere nii cõõñaro bii.

Samaria macõre, "Yu pee oco mare yu tiicojorucu" cã ca ïirjẽa (4.1-42), Añuri Yeri juori to birora caticõã niirique ca tiicojorijere nii cõõñaro bii.

Jesús cã ca ecarije pan (6.1-59), Jesús majuropeera Æmureco tutipu ca niiricu ati yeparuẽ duwi nãcã doori bojocare catirique cã ca tiicojorijere nii cõõñaro bii.

Jesús, ca ïatigure cã ca ïaro tiigua (9.1-41), Jesús'ra bojocare ca boegu cã ca niirijere iïogu tiimi.

Jesús, Lázare ca bii yaicoaripurena cã ca cati tuaro tiigua (11.1-44), Jesús'ra, cati tuarique niicã, catirique niicã, cã ca biirijere iïogu tiimi.

Yucu tenipu paa pua tuuri cãre cãja ca ami mæene nãcõrije pea, do biro ca tiya maniguru nii ea, añuroꝛu tii nãcã buo eco, cã ca biirijere nii cõõñaro bii (3.13-15; 8.28; 12.32).

Ate Añurije Quetira, Jesús cã majurope iigu "Yu yu nii" cã ca ïiriquere buaro wede: "Yu yu nii pan," (6.35) "Yu yu nii ca boerije," (8.12) "Yu yu nii jope," (10.7) "Yu yu nii ovejas' re añuro ca coteꝛu," (10.11, 14) "Yu yu nii cati tuarique, catirique ca niigu," (11.25) "Yu yu nii maa, diãmacã ca iigu, catirique ca tiicojogu," (14.6) "Yu yu nii uje daa ca nii majuropeeri daa," (15.1) ïimi Jesús.

Ate Añurije Queti wado, atere ca buegu, "Diãmacãra Æmureco Pacu cã ca tiicojo cojoricãra niimi Jesús, Æmureco Pacu Macãra niimi," ca ïi tuo nãnjeerã, to birora caticõã niiriquere buarucuma," (20.31) iigu cã ca owarique nii, ïi wede.

Jesucristo yee Añurije Quetire Juan cã ca owarique

Æmureco Pacu Macã manire biigu cã ca doorique

¹ Mee, jicãtoꝛua, Æmureco Pacu Wederiquera niicã juoupi Cristo. Æmureco Pacu menara niicãupi; ñucã Æmureco Pacura niicãgu biiuꝛi. ² Cristo, mee jicãtoꝛua Æmureco Pacu mena nii yerijãaupi. ³ Cristo menara niipetirije tiuꝛi Æmureco Pacu. Jicã wãme uo peera cã ca maniroꝛa cã ca tiirique mani. ⁴ Cã menara catirique bii juoupa. Tee catiriquera ati yepa macãrã bojocare Æmureco Pacure cãja ca majiro ca tiipe niuꝛa. ⁵ Cristo, ca boerije ca biiroꝛe birora, Æmureco Pacure ca majitirã, ca nañtoꝛoꝛu ca niirãre biro ca niirãre, Æmureco Pacure cãja ca majiro ca tiigu niuꝛi. To biri ca nañtoꝛoꝛu ca niirãre biro ca niirã pea, ca boerijere ametua nãcã majitima.

⁶ Niwi jicã uꝛu Æmureco Pacu cã ca tiicojo cojoricã, Juan ca wãme cutigu. ⁷ Cãa, ca boegu Cristore cã ca ïariquere ca wedegu dooricu niwi, cã ca wederijere tuoꝛi, niipetirã diãmacã cãja ca tuo nãnjeepere biro iigu. ⁸ Biiguruã, bojocare Uwo Coeri maju Juan, ati yepa macãrãre ca boegu dooricu

mée niwi. Juan, ca boegu Cristore cū ca İariquere cū ca wede doti cojoricu niwi. ⁹ Cristo ca boerije ca nii majuropeegu, bojoca niipetiräre ca boegura dooupi, ati yepapare.

¹⁰ Cristo, wederique ca niiricara, ati yepapare niwi. Cristo menara Ɛmureco Pacu ati yepare cū ca jeeñorique to ca niicā pacaro, ati yepa macārā pea cūre İa majitiwa. ¹¹ Cū yaarā pūtoore doomiupi. Cāja pea cūre bootiwa. ¹² To biro cāja ca bii pacaro, añuro cūre ñee, cūre tɔo nɔnɔjee, ca tiirā peera, Ɛmureco Pacu puna peti cāja ca niiro cājare tiwi. ¹³ Ɛmureco Pacu puna niiriquea, bojoca cāja ca boerije jɔori mée, mani pacu manire cāja ca puna cūtirije ɔno mée, nii. Ɛmureco Pacu, cū majuropeera cū puna cāja ca niiro cājare tiimi.

¹⁴ Ɛmureco Pacu Wederique ca niiricara manire biigu bojocu jeeñari, mani watoare niwi. Cū ca doti tutua niirijere, cū macā jicāra ca niigu niiri doti tutuarique cū Pacu cūre cū ca tiicojorijere cū ca ñeeriquere, jāa İawu. Buaropura mairiquere cɔocā, diamacū ca niirijere cɔocā, ca biigu niwi. ¹⁵ To biri cūre cū ca İariquerena wedegu, o biro İi acaro bui wedewi Juan: “Anira niimi: ‘Yu jiro ca doogu pea, yu ametuenero ca nii majuropeegu niimi, yu jugueropura ca nii juo dooricu niiri,’ yu ca İi wedericua,” İiwi.

¹⁶ Cristo niipetirije cū ca añu majuropeerijere, mani niipetirāpurenena buaro jāñuro añurijere manire tii boja nɔnɔ waami. ¹⁷ Doti cūuriquea Moisés'pore tiicojo ecoupa. Ɛmureco Pacu añuro manire cū ca tii bojarique, to biri diamacū ca niirije, Jesucristo mena pee manire bii bau nii eawu. ¹⁸ Ɛmureco Pacura jicū ɔno peera jicāti ɔnora cūre İa ñaatiupa. Cū Macū jicāra ca niigu, Ɛmureco Pacu ca niigu, cū Pacu menara ca niicōa niigu wado, cūre mani ca majiro manire tiwi.

Bojocare ca uwo coegu Juan, Jesucristo yee maquere cū ca wederique

(Mt 3.11-12; Mc 1.7-8; Lc 3.15-17)

¹⁹ Ate nii, Jerusalen macārā judios aparā, paia, to biri levitaren, “¿Ñiru mu niiti?” Juan're İi jāña dotirā cāja ca tiicojoricarā cāja ca jāña earo, cū ca niirijere Juan cājare cū ca wederique. ²⁰ Cūre cāja ca jāñaro, İi ditoricaro maniro o biro cājare İi wedewi Juan:

—Yu, Mesías mée yu nii —cājare İiwi.

²¹ Cūre jāña nemowa ñucā:

—¿To docare ñiru peti mu niiti? ¿Ɛmureco Pacu yee quetire wede jugueri maju Elías mu niiti? —cūre İi jāñawa. Cū pea:

—Cū mée yu nii —cājare İiwi Juan.

Cāja pea o biro cūre İi jāñawa ñucā:

—Too docare, Ɛmureco Pacu yee quetire wede jugueri maju doorucumi cāja ca İiricu mu niitiqúe —cūre İiwa.

To biro cūre cāja ca İi jāñaro, Juan pea:

—Yu niiti —cājare İiwi.

²² To biro cū ca İiro, o biro cūre İi jāña nemowa ñucā:

—¿Too docare, ñiru peti mu niiti? Jāare ca jāña doti cojojāräre jāa ca wedepere jāa majiruga, ¿mu majurope pea “Ñiru yu nii,” mu İiti? —cūre İiwa.

²³ To biro cūre cāja ca İiro, o biro cājare İi yuwi Juan:

—Yu, Ɛmureco Pacu yee quetire wede jugueri maju İsaías niiquiricu:

“Ca yucu maniri yeparipu, ‘Wiogu cū ca doopa maare diamacū maa queno yueya,* İi acaro bui wedeorucumi,” cū ca İiricu yu nii —cājare İiwi.†

²⁴ Fariseos cāja ca jāña doti cojoricarā pea ñucā Juan're, ²⁵ o biro cūre İi jāña nemowa:

—Too docare Mesías mée nii, Elías mée nii, Ɛmureco Pacu yee quetire ca wede jugueri maju mée nii, bii pacagu, ¿ñee tiigu bojocare mu uwo coeti? —cūre İi jāñawa.

²⁶ Juan pea o biro cājare İi yuwi:

—Yu, bojocare oco mena yu uwo coe. Mena apı niimi maja watoare, maja ca majitigu. ²⁷ Cū niimi, yu jiro ca doopa. Cūa, yu ametuenero ca nii majuropeegu niigu biimi, cū dapo juti jiarica daa cāare ca popioru mée yu nii yu —cājare İiwi Juan.

²⁸ Ate niipetirije biigu Betaniapure‡, dia Jordán ape ñña muipū cū ca muu doori ñña peere bojocare Juan cū ca uwo coe niiri tabere.

Jesús, Ɛmureco Pacu yu Oveja Macū

²⁹ Ape ramu peere Juan, cū puto pee Jesús cū ca doo nɔnɔa dooro İari, o biro İiwi: “İaña. İira niimi Ɛmureco Pacu yu Oveja Macūre biro bojoca cāja ca ñañarije wapare ametuenero ca bii yai bojaru. ³⁰ Anirena İigu: ‘Yu jiro doorucumi jicū, yu jugueropura ca nii juo dooricu niiri, yu ametuenero ca nii majuropeegu,’ mujare yu İi wedewu. ³¹ Yu majurope cāa, ‘Cū niicumı Mesías,’ yu İi majitiwu. To biro bii pacagu, İrael yaa pooga macārā cūre cāja majijato İigu, oco mena bojocare yu uwo coewu,” İiwi Juan.

³² Cū ca İariquere o biro İi wede majio nemowi ñucā Juan: “Yu majuropeera yu İawu. Añuri Yeri, ɔmureco totipu buare biigu bau duwi doori, Jesús jotoare cū ca ñaape earo. ³³ Yu cāa mēna, Mesías'ra cū ca niirijere yu majitiwu. Oco mena yure ca uwo coe doti cojoricu pee o biro yure İiwi: ‘Añuri Yeri, buare biigu bau duwi doori, cū jotoapare

* 1:23 “Wiogu cū ca eaparo juguero ñañarije maja ca tiirijere tii yerijāa, tugoña yeri wajoa nii yueya” İirugaro İi. † 1:23

cū ca ņaaŕea earo mu ca űagu niirucumi, bojoca yeripure, Añuri Yeri cū ca ņaaĵaa ņucā earo ca tiipu, yure űi wedewi. ³⁴ To biri yu majuropeera ca űaricu niiri, díamacāra: ‘Anira niimi Ŭmureco Pacu Macū,’ muĵare yu űi wedewa,” űi wedewi Juan.

Jesús buerā ca nii ĵuoricarā

³⁵ Ape rumure, cū buerā puarā mena tii tabera niwi űucā Juan. ³⁶ Jesús, too cū ca ametua waaro ĩari, o biro ĩwi:

—Īaña, ĩira niimi Ŭmureco Pacu yuu Oveja Macū —Īwi Juan. ³⁷ To biro Juan cū ca ĩiro tuorā, puarāpuara cū buerā ca niimirarā Jesús're jāa ņuűuoaűu.

³⁸ Cū ĵiro jāa ca ņuűu waaro, jāare amojode ņucā ĩari, Jesús pea o biro jāare űi jāiñawi:

—Ĵņeere muĵa amaati? —jāare ĩwi.

To biro jāare cū ca űi jāiñaro, o biro cāre jāa űi yuuűu:

—Buegu, Ĵnooru mu ca cāniri tabe to niiti? —cāre jāa ĩwi.

³⁹ To biro cāre jāa ca ĩiro:

—Doori, ĩarā dooya —jāare ĩwi Jesús.

To biro cū ca ĩiro cū mena waa, cū ca niirica tabepure earā, toopura cū mena jāa niicā naio waawu yua, mee naiori tabeacāpu ca niiro macā.

⁴⁰ Ĵicū, Juan cū ca wedero tuori, puarā Jesús're ca ņuűu waaricarā mena macū pea Simón Pedro yee wedegu Andrés niwi. ⁴¹ To biri Andrés pea cū yee wedegu Simón'rena bua ea ĵuori, o biro cāre ĩupi:

—Mesías're jāa buajāwu —ĩupi. (Mesías ĩiro, ‘Ŭmureco Pacu cū Ca Beje Amiricu,’ ĩirugaro ĩi.)

⁴² Ĵiro Andrés pea, cū yee wedegu Simón're Jesús putopu ĵuo doopu. Jesús pea Simón're ĩari, o biro cāre ĩwi:

—Mua, Juan macū Simón mu nii; mecāra Cefas mu wāme cātirucu yua. (Cefas ĩiro, Pedro, űirugaro ĩi.)

Felipere, Natanael're Jesús cū ca ĵuoriquē

⁴³ Ape rumu peere űucā, Jesús pea, “Galilea yepa pee ca waape niicu,” ĩwi. To biri toopu cū ca waaparo ĵuero, Felipere bua eari, o biro cāre ĩwi Jesús:

—Dooya yu mena —cāre ĩwi.

⁴⁴ Felipe cāa, Pedro, Andrés jāari cūĵa ca niirica macā Betsaida macāra niwi cū cāa. ⁴⁵ To biri Felipe pea, Natanael're amagu waa, cāre bua eari, o biro cāre ĩupi:

—Moisés niquricu, cū yee maquēre doti cūuriquepu owa, Ŭmureco Pacu yee quetire wede ĵuueri maja cāa cū yee maquēre owa, cūĵa ca tiiricu Jesús, Nazaret macā, José macāre jāa buajāwu —cāre ĩupi.

⁴⁶ To biro cāre cū ca ĩiro Natanael pea, o biro cāre ĩupi Felipere:

—ĴMu ca tuĵoeñajata, Nazaret macāre Ĵicū añugu űno cū nii baubogajati? —cāre ĩupi.

Felipe pea Natanael to biro cū ca ĩiro, o biro cāre ĩi yuuupi:

—Dooya. Mu majurope doori űagu doo űaaquē —cāre ĩupi.

⁴⁷ Jesús pea, Natanael cū ca doo ņuűa dooro ĩari, o biro ĩwi:

—Ani doomi, israelita bojocu peti, Ĵicā wāme űnora űi ditorique űnore ca cuotigu —ĩwi.

⁴⁸ To biro Jesús cū ca ĩiro:

—ĴDo biro biicāri to cōro añuro yure mu majiti? —cāre ĩi jāiñawi Natanael.

To biro cū ca ĩiro:

—Felipe mure cū ca ĵuoparo ĵuero, higueraĵu doca mu ca niiro mure yu ĩajāwu —cāre ĩwi Jesús pea.

⁴⁹ To biro cū ca ĩiro, Natanael pea o biro cāre ĩwi Jesús're:

—Buegu, Mua, Ŭmureco Pacu Macū mu nii; Israel yaa yepare ca dotipu Wiogu peti mu nii —cāre ĩwi.

⁵⁰ To biro cū ca ĩiro, Jesús pea o biro ĩi nemowi Natanael're:

—Ĵ“Higueraĵu doca mu ca niiro mure yu ĩajāwu,” yu ca ĩirijere tuoriga, ‘Ŭmureco Pacu Macū mu nii,’ yure mu űi űucā buoti? Ĵiropu docare o biro yu ca ĩirije ametuenero añurijere mu ĩarucu —cāre ĩwi Jesús.

⁵¹ To biro cāre ĩi, o biro ĩi nemowi űucā Jesús:

—Yee méé muĵare yu ĩi: Ŭmureco quejero pāa űucācoa, űucā Ŭmureco Pacu puto macārā, yu. Ca Nii Majuropeegu Macū jo-toare duwicā doorucu, muacoarucu, cūĵa ca biirijere muĵa ĩarucu —ĩwi Jesús.

2

Canāpu ocorena uje oco Jesús cū ca jeerorique

¹ Itia rumu ca nii waaro, Galilea yepa macā macā Canāre amo ĵiarica boje rumu niwu. Jesús paco cāa toopu niwo. ² Jesús, to biri jāa cū buerā, tii boje rumure cūĵa ca ĵuo cojoricarā niiri, toopu jāa niwu. ³ To biri yua, tii boje rumure uje oco ca petiro, cū paco pea o biro cāre ĩwo Jesús're:

—Uje oco peticoajāwu. Cuotima yua —cāre ĩwo.

⁴ To biro cō ca ĩiro Jesús pea, o biro cōre ĩwi cū pacore:

—ĴNomo, űee tiigo teere yure mu wedeti? Yu ca niirije cātirijere yu ca tii bau niipa tabe eati ména —cōre ĩwi.

⁵ To biro cū ca ĩimijata cāare, cō pea, uje oco tīa coteri majare o biro cūĵare ĩwo:

—Niipetiro muĵare cū ca tii dotirore biro tiya —cūĵare ĩwo.

Ŝ 1:42 Arameo wederique menara “Ŭtāga” ĩrugaro ĩi; űucā griego mena peera “Pedro” ĩiro ĩi.

6 Toore niuwu, jicã amo peti, ape amore jicãga penituario ca niirije jota buecãgãri, pasacãgãri, ütã mena cãja ca tiirique. Tee pea to cãnacãrũpura 75 to biri 115 litros cõro ca oco jeerigãri niuwu; judios're ca dotiروه biro tiirã, cãja ca uwa coerigãri niuwu. 7 Jesús pea o biro iwi, uje oco ca tia coterãre:

—Atirũgãre oco waa jãa dadocãña — cãjare iwi.

To biro cã ca iiro, cãja pea tiirũgãre añuropu pio jãa dadocãwa. 8 To biro cãja ca tii yapanoro, o biro cãjare iwi ñucã Jesús:

—Peeto tii rũu maquẽre jeeri ami waarãja yua, boje rũmu ca juo tii niigu putopu — cãjare iwi Jesús.

Cãja pea cã ca iirore biro tiywa. 9 Boje rũmu ca juo tiigu pea, ocora, uje oco ca jeeñariquere jini ñaawi, “To biro ca biirique niicu,” i majiri méé. Ca tia coterã wado majiwa, ca oco waaricarã niiri. To biri teere jini ñaacãri, boje rũmu ca juo tiigu pea, ca amo jiaricãre cãre juo cojori, 10 o biro cãre iupì:

—Niipetirãpura uje oco añurije peere tia juoma. Mee, juo cojoricarã cãja ca jini yapicoaro jiropu docare ca pãmãti jañurije peere tia yapano cojoma. Mũ pea, uje oco añurije peere mu ñaajapa —cãre iupì.

11 Ate, Galilea yepa macã macã Canã ca wãme cutiri macãre Jesús cã ca tiirique pea, ca ia ñaaña manirije cã ca tii bau nii juorije niiro biiwu. Tee mena iñowi Ùmureco Pacu cã ca tiicojoricu ca tutua majuropeegu cã ca niirijere. To biri jãa, cã buerã pea, diãmacũ cãre jãa tuo nunujee juowu.

12 Ate jiro waacoawi ñucã Jesús Capernaum ca wãme cutiri macã pee. Cũ paco, cã bairã, jãa cã buerã cãa, cã mena jãa waawu. Tii macãpũre no cãnacã rũmu méera jãa niiwu.

Ùmureco Pacu yaa wiipũre ca noni wapa taa niirãre Jesús cã ca cõa wienerique (Mt 21.12-13; Mc 11.16-18; Lc 19.45-46)

13 Judios boje rũmu Pascua ea waaro ca biiro, Jerusalén macãpu maa waawi Jesús. 14 Toopu ea, Ùmureco Pacu yaa wiipũre jãa waagu, wecua, ovejas, búãã, noni wapa taari maja to biri wapa tiirica tiirire ca wajoarã cãja ca duwiri taberi ca duwirãre, cãjare bua eawi. 15 To biro ca tii niirãre iari, Jesús pea upa daari jeeri, baperica daa quenori, Ùmureco Pacu yaa wiipũre ca niirã niipetirãre cãja wecua, cãja oveja niipetiro menara cãjare bape acũ wiene peoticã cojowi. Wapa tiirica tiiri ca wajoarã yee wapa tiirica tiiri cãre maa dee batecã, ñucã cãja ca peori pũri cãare tuu puu cãu bate

peoticãwi Jesús. 16 To biro tiicã, buare ca noni wapa taarãra:

—¡Atere to cõrora jee witi waarãja! Yu Pacu yaa wiire apeye noni wapa taarica wii jeeñoticãña —cãjare iwi Jesús.

17 To biro cã ca tiiro iarã, jãa, cã buerã pea, Ùmureco Pacu yee wederiquere cãja ca owarica pũuropũre: “Mũ yaa wiire yu ca mai uwa jeorijera yure yaiocãrucu,”* cãja ca i owa cũuriquerepũre jãa tugoeña buawu. 18 To biro Jesús cã ca tiiro iarã, judios pea o biro cãre i jãiñawi:

—O biro mu ca tiirijera ca doti majigu mu ca niirijere jãa ca majipere biro iigu, ññee uno jãare mu tii bau nii iñogati? —cãre iwa.

19 To biro cãre cãja ca iiro, Jesús pea o biro cãjare i yuawi:

—Ati wii Ùmureco Pacu yaa wiire wee batecãña, yu pea itia rũmu jirora yu quenno yapanocãrucu ñucã —iwi.

20 To biro cãjare cã ca iiro judios pea o biro cãre iwa ñucã:

—Cuarenta y seis cãmari peti waawu ati wiire quenoricaro. ¿Mũ pea do biro tiicãri itia rũmu jirora mu quenno yapanocãgati? —cãre iwa Jesús're.

21 Jesús pea Ùmureco Pacu yaa wiire cã ca iijata, cã upuri majuro ca biiperena iigu cãjare iimiwi.† 22 To biri jãa cã buerã pea, cã ca cati tuari tabepu o biro cã ca tiiriquere tugoeña bua, Ùmureco Pacu wederiquere, to biri ñucã Jesús cã ca iiriquere, diãmacũ jãa tuo nunujeewu yua.

Jesús mani ca biirique cutirijere maji peoticãmi

23 Ména Jesús, Jerusalén'pu Pascua boje rũmu niigu, ca ia ñaaña manirije cã ca tiirijere iari, paũ bojoca cãre tuo nunujeewa.

24 To biro cãre cãja ca biimijata cãare, Jesús pea “Diãmacãra yure tuo nunujeerã tiima,” cãjare iitiwi, niipetirãpũrena cãja yeripu cãja ca tugoeña niirijepũre ca majigu niiri. 25 To biri jicũ uno peera, bojoca cãja ca bii niirijere, aperã cãre cãja ca wedero bootiwi, mee cã majuropeera cãja yeripu cãja ca tugoeña niirijepũre ca ia maji peoticãgu niiri.

3

Nicodemo, Jesús mena cã ca wede penirique

1 Niupì jicũ fariseo, judios're ca juo niigu ca nii majuropeegu ca niigu, Nicodemo ca wãme cutigu. 2 Cũ pea jicã ñami Jesús pũto iagu doori, o biro cãre i jãiñawi:

—Buegu, jãare ca bue majlorpu, Ùmureco Pacu cã ca tiicojo cojoricu mu ca niirijere jãa maji. Jicũ uno peera Ùmureco Pacu cã mena

* 2:17 “Mũ yaa wiire cãja ca ñucã buotirijere cãja mena buaro ajarucuc. To biro yu ca biirije juori yure jãa cõarucuma,” ca iirijere jãa tugoeña buawu. Sal 69.9. † 2:21 Cãrã cã ca biiperena iigu cãjare iimiwi.

cū ca niitijata, ca ɪa ɲaaña manirije m̄ ca tii bau niirije ʌnore tii majiticumi —cāre ɪiwi.

³To biro cū ca ɪiro Jesús pea o biro cāre ɪiwi: —Díamacū m̄re yu ɪi: Nemo ca wāma baatigua, ʌm̄reco Pacu cū ca doti niirijere do biro ɪa majitimi —ɪiwi.

⁴To biro cū ca ɪiro, Nicodemo pea o biro cāre ɪi jaiñawi ñucā:

—¿Do biro pee biicāri ñucā mania, bucu niigupura nemo baacārique to niigajati? ¿To docare mani paco paa totipure puatiri cōro jāacoarique to niigajati, nemo wāma baarugu? —cāre ɪiwi.

⁵To biro cū ca ɪiro, Jesús pea o biro cāre ɪi yuñwi:

—Díamacū m̄re yu ɪi: Oco mena, ñucā Añuri Yeri cū ca tii niirije juori mena nemo baa, ca biitigua,* ʌm̄reco Pacu cū ca doti niiri tabepure eatirucumi. ⁶Bojoca cūja ca puna cutirā, bojoca puna niima. Añuri Yeri cū ca ɲaaña nucārā pea, ʌm̄reco Pacu puna niima.† ⁷To biri, “Bojoca wāma baa juorā cūja ca baaricarore birora, ca baa nemoparā niima.” m̄re yu ca ɪirijere tuo ʌucaticāña. ⁸Atere tugoñañaqué: Wino no ca booro paa puucā. To biri tee ca buñrijere tuo cā pacarā, too maquē paa puu doo, ñucā too pee waaro bii, ɪi majiña mani. Tee ca biirore birora biima, niipetirā Añuri Yeri cū ca tii niirije juori nemo ca baarā cāa —ɪiwi Nicodemore.

⁹To biro cū ca ɪiro, Nicodemo pea ñucā:

—¿Atea do biro biicāri to biro to biigajati? —cāre ɪiwi.

¹⁰To biro cū ca ɪiro, o biro cāre ɪi yuñwi Jesús:

—¿M̄na, Israel yepa macārare ʌm̄reco Pacu yee quetire ca buegu ni pacagu, atere me majititi? ¹¹Yee méé m̄re yu ɪi: Jáa, jáa ca majirijere, jáa ca ɪarique, mujare jáa wederucu. To biro jáa ca ɪimijata cāare, m̄ja pea teere díamacū m̄ja tuo n̄n̄jeeti. ¹²Ati yepa maquērena mujare yu ca wederijere díamacū m̄ja ca tuoɲjata, ¿do biro pee biicāri ʌm̄reco tutip̄u maquē yu ca wederijere peera díamacū m̄ja tuo bogajati?

¹³”Jicū ʌno peera ʌm̄reco tutip̄ure m̄na waatiupi. Yu, ʌm̄reco tutip̄u ca duwi dooricu, Ca Nii Majuropeegu Macū wado yu ni. ¹⁴To biri Moisés niiquiricu, ca yucu maniri yepap̄u cū yee wederāre añaa cūja ca bacaro “Cūre ca ɪarā catirucuma,” ɪgu, añare biigu cū ca quenoricare, yucagu mena cūre m̄ene n̄cōupi. To biri wāmera, yu, Ca Nii Majuropeegu Macū cāa, bojoca ɲañaro cūja ca bii yaiboriquere amet̄enerugu yucu tenip̄u yu ami m̄ene n̄cō ecorucu, ¹⁵niipetirā bojoca yure ca tuo n̄n̄jeerā to

birora caticōa niiriquere cūja ca c̄opere biro ɪigu —cāre ɪiwi Jesús, Nicodemore.

Bojoca niipetirāpure ʌm̄reco Pacu cū ca mairije

¹⁶ʌm̄reco Pacu, bojocare buaropura maima ɪigu, cū Macū jicāra ca niigure, díamacū cāre ca tuo n̄n̄jeerā niipetirā cūja bii yaiticājato, caticōa niirique peere cūja cuojato ɪigu cāre tiicojupi. ¹⁷ʌm̄reco Pacu, bojocare ɲañaro tiirugu méé, cū Macāre tiicojupi. Cū juori bojocare amet̄enerugu pee cāre tiicojupi.

¹⁸ʌm̄reco Pacu Macūre díamacū ca tuo n̄n̄jeegua, ɲañaro tii yaio eotirucumi. Díamacū cāre ca tuo n̄n̄jeetigu doca, mee ɲañaro ca tii ecoricup̄u ni yerijāmi, ʌm̄reco Pacu Macū jicāra ca niigure díamacū cū ca tuo n̄n̄jeetirije wapa. ¹⁹Díamacū cāre ca tuo n̄n̄jeetirā pea mee ɲañaro tiicarap̄u ni yerijāma. ʌñarije wado ca tii niirucurā niiri, Jesucristo añurije wado ca tiigu ati yepap̄ure cū ca doori tabere, Jesucristo peere boorica tabe ʌnora ca naitarije peere boo amet̄enecāpa. ²⁰Niipetirā ɲañarije ca tii niirā, ca boerijere ɪa juna jañuma, yaoropu ɲañarije cūja ca tii niirucurije bau niropu bii bau niire ɪirā, teere juna jañuma. ²¹ʌm̄reco Pacu yee díamacū ca niirije queti ca ɪirote biro ca tii n̄n̄jeerā pea, ca boerije puo pee dooma, cūja ca tii niirije niipetiro ʌm̄reco Pacu cū ca boore biro cūja ca tii niirije añuropu ca bii bau ni ɲiñocāpere biro ɪirā.

Jesús yee maquēre Juan cū ca wede memorique

²²Ate jiro Jesús, jáa cū buerā mena Judea yepap̄u waawi ñucā. Toopure jáa mena yoa jañuropura ni, bojocare uwo coe, tii niwi. ²³Ñucā Juan cāa, Enón̄p̄u bojocare uwo coe niupi, Salim ca wāme cutiri macā putore, tii tabere paio oco ca niiro macā. To biri bojoca toopu waari, cāre uwo coe ecorucuapa. ²⁴(Mēna ate pea, Juan're cūja ca tia cūparo juguero aitu.)

²⁵To biri jicā r̄m̄u jicārā Juan buerā pea, jicā judío mena wede peniupa, ɲañarije cūja ca tiicarico jiro, teere coerā cūja ca uwa coerucurije maquēre. ²⁶To biro ɪi yapano, o biro ɪirā waupa Juan're:

—Buegu, tii r̄m̄u m̄na mena dia Jordán ape ɲña ca niiricu jāare m̄na ca wedericu pea, mecāra bojocare uwo coegu tiijāwi. Niipetirā cū peere tuo n̄n̄jeema —cāre ɪiupa.

²⁷To biro cāre cūja ca ɪiro, o biro cājare ɪiupi Juan:

—Jicū ʌno peera to biro tii majiriquere c̄o majitimi, ʌm̄reco Pacu cū ca tiicojotijata. ²⁸Mee m̄ja majuropeera: “Yu, Mesías méé yu ni. Jicū cū juguero cū ca tiicojo

* 3:5 Mt 28.19; Hch 2.38; 10.47; 1Co 12.13; Tit 3.5. † 3:6 Añuri Yeri cū ca tiirije juori ca baaraje, yeri ni.

juguericu pee yu nii,” yu ca ñirijere maña tʉowu. ²⁹ Amo jiarica ɾamɾe cū nʉmo ca niipore ca cʉogua, cō manɾ ca niipɾ cōre cʉomi. Co manɾ ca niipɾ mena macū too ca niigu, cū ca wederijere tʉogu buaro ujea niimi. To biri yu cāa Jesús mena macū niiri, buaro yu ujea nii. ³⁰ To biri cū pea, buaro jañuri ca nii majuropeegu nii nʉna waarucumi. Yu pea, watoa macāre biro bii nʉna waagu yu tii.

ʉmureco tutipɾ ca dooricu

³¹ ”ʉmʉaropɾ ca dooricu, niipetirā ametʉenero ca nii majuropeegu niimi. Ati yepare ca niigu, ati yepa macū niigu niimi. To biri ati yepa maquē wadore wedemi. ʉmureco tutipɾ ca dooricu pea, niipetirā ametʉenero ca nii majuropeegu niiri, ³² cū ca ñariquere, cū ca tʉoriquere, wedemi. To biro cū ca ñimijata cāare, ñicū ʉno peera cū ca wederijere diámacū tʉo nʉnʉjetima. ³³ To biro cūja ca bii pacaro, ñicū, cū yee quetire diámacū ca tʉo nʉnʉjeegu pea, ”Diámacāra nii ʉmureco Pacu cū ca wederije,” ñigu ñimi. ³⁴ ʉmureco Pacu cū ca tiicojo cojoricu, ʉmureco Pacu yee wadore wedemi, ʉmureco Pacu cū Añuri Yerire dʉjaricaro maniro cū ca tiicojoricu niiri. ³⁵ Cū Pacu, cū Macāre maimi. To biri niipetirijepɾena cū ca doti maji niirijere cāre tiicojopi. ³⁶ To biri cū Macāre diámacū ca tʉo nʉnʉjeegu, to birora caticōa niiriquere cʉomi. ʉmureco Pacu Macāre diámacū ca tʉo nʉnʉjeerugatigu pea, tee caticōa niiriquere cʉotirucumi. ʉmureco Pacu ñañaro cū ca tiirije peere ñañaro peti tamʉorucumi —ñupi.

4

Samaria macō mena Jesús cū ca wede penirique

¹ Jiro, paɾ peti bojoca Jesús're cūja ca tʉo nʉnʉjeerijere, ñucā Juan ametʉenero cū ca uwo coerijere queti tʉoupa fariseos. ² (Biigɾna añuro petira Jesús méé cājare uwo coewi; jāa, cū buerā pee bojocare jāa uwo coewi.) ³ To biri Jesús teere majiri, Judea yepa ca niiricu, Galilea yepa pee jāare juo tuacoawi ñucā.

⁴ To biro bii tua waagu, Samaria yepare cū ca waa nʉna waape niwu. ⁵ To biri tii yepare eagu, Sicar ca wāme cʉtiri macā, Jacob cū macā Josére cū ca cūu yaiquirica yepa pʉto ca niiri macāre jāare juo eawi. ⁶ Tii yepare niwu Jacob niiquiricu oco ope. Jesús pea, maa doogu ca boga yaioricu niiri, tii ope pʉtora ea nucoawi. Muipɾ jotoa decomacā ea doogu cū ca biiri tabe niwu. ⁷⁻⁸ Jāa, cū buerā pea, macāpɾ baarique jāa wapa tiirā waacoawu. To biro jāa ca bii waa ditoyere, ñicō nomio, Samaria macō, tii

opere oco waago doogo cō ca earo, o biro cōre ñupi Jesús:

—Petoacā yu cāare oco tiicojoya —cōre ñupi.

⁹ Jāa judíos pea, Samaria yepa macāra mena añuro jāa ca ameri tiitirije ca maniro macā, o biro cāre ñupo Jesús're:

—¿Ñee tiigu mʉa judío nii pacagu, yu Samaria macōre mʉ oco jāiti? —cāre ñupo.

¹⁰ To biro cāre cō ca ñiro, o biro cōre ñi yuñupi Jesús:

—ʉmureco Pacu cū ca tiicojorijere mʉ ca majijata, ñucā ”Yuɾe oco tíaña,” mʉre ca ñiguɾe, ”Cū niicumí,” mʉ ca ñi ña majijata, cū peere mʉ jāibojacupa. To biri cū pea oco catirique ca tiicojorijere mʉre tiicojobojacupi —cōre ñupi.

¹¹ To biro cōre cū ca ñiro, cō pea o biro cāre ñupo:

—Wiogu, ati opea ʉcāa jañu doca, oco waarique ʉno cʉoti pacagu, ¿noo maquēpɾ buacāri oco ca catirijere yare mʉ tiicojogati? ¹² Mani ñicū Jacob niiquiricu ati ope maquēre oco jini, cū puna cāa jini, ñucā cū ecaricarā cāare oco tía, cū ca tiirucurica operena jāare cūuñupi. ¿To docare mʉa, cū ametʉenero ca nii majuropeegu mʉ niiti? —cāre ñi jāiñaupo Jesús're.

¹³ To biro cō ca ñi jāiñaro, o biro cōre ñi yuñupi Jesús:

—Niipetirā ati ope maquēre ca oco jinirā, to birora oco jinirugacōa niirucuma ñucā. ¹⁴ Oco yu ca tiicojorijere ca jinigu pea, pʉati oco jiniruga, biitirucumi. Oco yu ca tiicojorije pea, to birora caticōa niirique cū yeripare, oco ca witi yerijāatirere birora cāre biicōa niirucu —cōre ñupi Jesús.

¹⁵ To biri cō pea o biro cāre ñupo:

—Wiogu, to docare tee pee yare oco tiicojoya, pʉati oco jiniruga, ati operare oco waago doorucu, yu ca bii nemotipere biro ñigu —cāre ñupo Jesús're.

¹⁶ To biro cāre cō ca ñiro, o biro cōre ñupi Jesús:

—To docare tua waa, mʉ manare juo, anopara mʉ doowa ñucā —cōre ñupi.

¹⁷ To biro cōre cū ca ñiro:

—Ca manɾ manigo yu nii yuñ —cāre ñi yuñupo cō pea.

Jesús pea o biro cōre ñupi:

—”Yuñ ca manɾ manigo yu nii,” mʉ ca ñijata, diámacāra mʉ ñi. ¹⁸ Mʉa, ñicā amo cōro peti ca manɾ jāmʉa cʉtirico mʉ nii. To biri mecū mʉ mena ca niigu cāa, mʉ manɾ majurope méé niimi, diámacāra mʉ ñi, to biro mʉ ca ñijata —cōre ñupi.

¹⁹ To biro cōre cū ca ñiro, cō pea o biro cāre ñupo:

—Wiogu, yuñ mʉre yu ña maji. Mʉa, ʉmureco Pacu yee quetire wede jugueri

* 4:19 Profeta.

maju mu nii.* ²⁰ Jāa űicū jāmuā Samaria yepa macārā ca niűiűaricārā ati buuroűu űmureco Pacare juu bue nacū buorucuupa. Muja judíos pea, “Jerusalén'űu wado nii űmureco Pacare űi nacū buorica tabe,” muja űirucu —cāre űiupo.

²¹ To biro cō ca űiro, o biro cōre űiupi Jesús:

—Nomio, yu ca űirijere yare tuo nunujeeya: Ati buuroűu doo, űucā Jerusalén macārū waa, biitirāra űmureco Pacare muja ca jāi juu bue nacū buora tabe ea. ²² Muja Samaria macārā, muja ca majitirijerena muja űi nacū buocā. Jāa judíos pea jāa ca tii nacū buogure jāa maji. To biri, jāa judíos juori bojocare ametuenerucumi űmureco Pacu. ²³ Mee ea, mecāra nii mee, díamacāra űmureco Pacare ca tii nacū buorā, ca niitore biro, űmureco Pacu yuu Añuri Yeri cū ca boorore biro cūja ca tii nacū buora tabe, to biirije cūja ca tiiro boomi űmureco Pacu, cāre ca űi nacū buorāra. ²⁴ űmureco Pacua, yeri ca bautigu niimi.† To biri cāre ca tii nacū buorā, cūja yeripū, űi ditoricaro maniro űmureco Pacu yuu Añuri Yeri cū ca boori wāmere biro ca tiparā niima —cōre űiupi Jesús.

²⁵ To biro cōre cū ca űiro, nomio pea o biro cāre űiupo Jesús're:

—Yu maji, Mesías, Cristo ca wāme cutigu cū ca eapere. Cū eagūűu niipetirije manire wede majiorucumi —cāre űiupo.

²⁶ To biro cāre cō ca űiro, o biro cōre űiupi Jesús pea:

—Mu mena ca wede penigua, cāra yu nii yua —cōre űiupi.

Jesús buerā cū puto cūja ca tua earique

²⁷ To biro cōre cū ca űi niiri tabera jāa, cū buerā, macārū baarique ca wapa tiirā waaricarā jāa eawu. Cū puto earā, Jesús pea nomio mena cū ca wede peni niirijere űarā, do biro pee jāa űi majiticāwu. Bii pacarā űicū peera, űűee unore cō booti? űűee unore cō mena mu wede peniti? jāa űi jāiña majiticāwu űucā. ²⁸ Jāa ca eari tabera, nomio pea cō jotare toora piti dopo, macā pee tuacoawo. Toorū eari, o biro bojocare cūjare űi wedeupo:

²⁹ —űarā dooña muja cāa. űo, űicū bojocu niijāwi, yu ca tiiriquere ca maji peoticāgu. űmureco Pacu cū ca tiicojorū Mesías cūja ca űigu mée cū niicā tiimijapari? —űiupo. ³⁰ To cōrora tii macā macārā pea, Jesús cū ca niiri taberū űarā dooupa. ³¹ To biro cō ca bii ditoyeacā: “Buegu, baaya petopura,” cāre jāa űimiwu Jesús're.

³² To biro cāre jāa ca űiro:

—Yua, muja ca majitirije baarique yu cwo —jāare boca űiwi Jesús pea.

³³ To biro jāare cū ca űiro, o biro jāa ameri űi jāiñawu:

—űMee űicārā cāre cūja baarique jeo doobujapari? —jāa űiwi.

³⁴ To biro jāa ca ameri űiro, Jesús pea o biro jāare űiwi:

—Yu baariquea, yure ca tiicojo cojoricu cū ca boorore biro tiirique, to biri cū ca dotiriquere yu ca tii yapanope, nii. ³⁵ Muja pea: “Bapari muipūa dūja ména ote ca bucuā yapanopa tabe,” muja űi. Yu pea o biro yu űi: “Ote wejerire űaűaaqué, mee bucuā ya-panocoa, jeeriqueru nii,” yu űi.† ³⁶ Ote dicare ca jeegua, cū ca paderije wapare wapa taami. Cū ca jeerije pea, űmureco Pacu cū ca tiicojorije to birora cū ca caticōa niipe nii. To biri ote ca otegu, űucā ca dicare ca jeegu cāa, cūja puarāpura űicāri cōro űjea niima. ³⁷ O biro űirica wāme díamacāra nii: “űicū niimi ca otegu. Apirū niimi űucā ca dicare ca jeegu,” űiriquea. ³⁸ Muja yu buerā ca niirā, to biro cūja ca űirucuri wāmere birora muja bii. Mee aperā cūja ca wede majio juoricarā petopure, yu yee añurije quetire mujare yu wede doti cojowu, añuro cūja ca tuo ame wio peoti majiro cūja tiijato űigu. Aperā popiye bii juoupa añurije quetire wederā, cūja ca pade juoriquere ca pade boja yapanorāre biro mujare yu tii doti cojo. To biri mujara popiye mée jañuro nii, yu ca wede doti cojorije —jāare űiwi Jesús.

Pau samaritanos cūja ca tuo nunujeerique

³⁹ Sicar macā macārā samaritanos, “Yu ca tiiriquere, niipetiro yure űijāwi,” nomio cō ca űirijere ca tuoricarā, pau Jesús're tuo nunujeewa. ⁴⁰ To biri Samaria macārā Jesús puto earā, “Waaticāña, jāa mena tuaya ména,” cāre űiwa Jesús're. To biro cāre cūja ca űiro macā, tii macāre pua űumu niimi Jesús. ⁴¹ To biri űucā Jesús cūjare cū ca wederijere tuorā, pau jañuro cāre tuo nunujee nunua waawa. ⁴² To biro biirā, o biro cōre űiwa:

—Mecāra yua, jāare mu ca űijārije juori wado mée jāa tuo nunujee, cū majuropeera cū ca űijārijere jāa majuropeera tuori, díamacāra bojocare Ca Ametueneűu cū ca niirijere jāa maji —cōre űiwa.

Wogu yeere ca pade bojari maju macāre Jesús cū ca catorique

⁴³ Pua űumu jiro Jesús, Samaria yepa ca niiricu, Galilea yepa pee waa nunua waawi űucā. ⁴⁴ Ména, Jesús majuropeera: “űicū, űmureco Pacu yee quetire wede jugeri majure cū yua yepa macārā cāre nacū buotima,” űiwi. ⁴⁵ Galilea yepapure Jesús cū ca earo, too macārā bojoca pea añuro cāre jāi bocawa, Jerusalén'űu Pascua boje űumu űarā earā, niipetirije tii boje űumare cū ca tiiriquere ca űaricarā niiri.

† 4:24 Jn 2.21; Fil 3.3.

† 4:35 “Ote wejeri űiro, ‘Mee bojoca cāre ca tuo nunujeerārū nii yerijāama,’ ” űiro űi.

⁴⁶ Jesús, Galilea yepare waa yuju jañucā, ocorena ɛje oco cū ca jeeñorica macā Canápara tuacoawi ñucā. Tii macāre niupui jicā, wiogu yeere pade nemori maju ɛpu ca niigu Capernaúm^{pu} cū macū buaro ca diagure ca ɛuogu. ⁴⁷ To biri, “Jesús Judea yeparu ca niiricu, Galilea yepare eajagu,” cāja ca ñirijere queti tuori, Jesús're ñagu eari, “Yu macū bii yaiguru ca biigure, yu yaa wiipru waari cāre catioguja,” buaro cāre ñiwi cū pacu pea.

⁴⁸ To biro cāre cū ca ñiwo:

—Ca bii ñhorijere, ca ña ñaaña manirije tii jeeñoriquere, muja ca ñatijata, muja tuo nunjeeti muja —cāre ñiwi Jesús.

⁴⁹ To biro cū ca ñi pacaro, wiogure pade nemori maju ɛpu pea:

—Wiogu, yu macū cū ca bii yaitirora yoari méé dooya —cāre ñiwi Jesús're.

⁵⁰ To biro cāre cū ca ñiwo Jesús pea o biro cāre ñiwi:

—Mu yaa wiipru tua waaguja. Mee mu macū caticoami —cāre ñiwi. To biro cāre cū ca ñirijere díamacā tuori, cū yaa wiipru tua-coawi.

⁵¹ To biro cū ca bii tua waaro, cāre pade coteri maja pea cāre bocarā doori:

—¡Mu macū caticoajāwi mee! —cāre ñi bocaupa. ⁵² To biro cāre cāja ca ñi bocaro tuogu, “¿Di tabe muipū cū ca niiro peti cū cati juojāri yu macū?” cājare ñi jaiñaupi. To biro cū ca ñi jaiñaro:

—Ñamica, jotoa decomacā jiroacā muipū cū ca niirije mena cāre wiorique tatijāwu —cāre ñiupa. ⁵³ To biro cāre cāja ca ñiwo, cū pacu pea: “‘Mee mu macū caticoami,’ Jesús yare cū ca ñiñari tabe peti biijapa,” ñi majicāupi. To biri teere cājare cū ca wedero tuorā, cū yaa wii macārā niipetirā Jesús're cāre tuo nunjeepa. ⁵⁴ Ate, Judea yepa ca niiricu, Galilea yepare tua eagu cū ca tiirije pea, puati ca ña ñaaña manirije Jesús cū ca tii bau nii ñiwo tuja waarije niwua.

5

Betzatā macū ca buñricure Jesús cū ca catiorique

¹ Ate jiro, judíos boje gumu cāja ca quenoro ñagu waawi ñucā Jesús, Jerusalén macāpu. ² Jerusalén macāre “Ovejas” ca wāme cutiri jope putore nii, arameo wederique menara Betzatā* ca wāme cutiri raa, jicā amo cōro niiri wiijeriacā ca nii amojoderi raa. ³ Teepare, pau bojoca ca diarique cutirā, ca ñatirā, ca waa majitirā, ca buñricarā, cūa cojowa, oco ca jaberijere yuerā. ⁴ Ména ɛmureco Pacu puto macū pea majiña maniro no ca boori tabe eari, tiira maquē ocore tii jaberucuupi. Cū ca tii jaberu jiroacā ca ñaañua juogu ɛno, no ca

boorije cū ca diarique cutirijere ametuene ecorucuupi. ⁵ Cāja watoare niupui jicā, treinta y ocho cāmari peti ca diarique cuti niigu. ⁶ To biri Jesús pea, too ca cūagure ña, mee yoaro peti cū ca diarique cuti cūa yujurijere majiri, o biro cāre ñi jaiñawi:

—¿Mu diarique ca ametuaro mu booti? —cāre ñiwi Jesús.

⁷ Ca diagu pea o biro cāre ñi yuwi Jesús're:

—Wiogu, oco ca jaberi tabere ocorapu yure ca ami cōañuagu ɛno manimi. To cānacā tiira oco ca jabero jiro tiirapu yu ca ñaañuarugaro, aperā pee wado yu juguero ñaañua weocārucuma —cāre ñiwi.

⁸ To biro cū ca ñiwo, o biro cāre ñiwi Jesús:

—Wāmu ñucā, mu ca cūari quejerore ami, waaguja —cāre ñiwi.

⁹ To biro cāre cū ca ñirije menara, diarique maniguru yua, cū ca cūarucurica quejerore ami puja, waacā nunua waawi. Yeriñarica gumu ca niiro macā, ¹⁰ judíos uparā pea Jesús cū ca catioricu cū ca cūarica quejerore cū ca ami waaro ñari, o biro cāre ñiupa:

—Mecūa yeriñarica gumu nii; paderica gumu méé nii. Tii quejerore ami waagua padegu mu tii —cāre ñiupa.

¹¹ To biro cāre cāja ca ñiwo, o biro cājare ñiupi cū pea:

—Yure ca diarique ametuenejāgu, “Mu ca cūari quejerore ami, waaguja,” yare ñiñawi —cājare ñiupi.

¹² To biro cū ca ñiwo cāja pea o biro cāre ñi jaiñaua:

—¿Ñiru cū niijāri, “Mu ca cūari quejerore amiri waaguja,” mure ca ñiricua? —cāre ñiupa.

¹³ Cū pea cāre ca diarique ametuenericure majitiupi, Jesús pea to ca niirā pau bojoca watoaru waa, cū ca yaicoaro macā. ¹⁴ Jiro ñucā ɛmureco Pacu yaa wiipru cāre bua eari, o biro cāre ñiwi Jesús:

—Tuoya. Mecāra diarique manigu mu nii yua. To biri ñañarijere tii nemoticanā, tee ametuene jañuro ñañaro mu ca tamotipere biro ñigu —cāre ñiwi Jesús.

¹⁵ To biro cū ca ñiwo jiro cū pea judíos putopu waari, “Yure ca diarique ametuenericua, ‘Jesús’ niijapi,” cājare ñi wedeupi. ¹⁶ Ate juori judíos, yeriñarica gumarena to biirije peti cū ca tiicārije juori, Jesús're ñi pato wācō nunjee, cāre ñiaruga cote, biirucuwa. ¹⁷ To biro cāja ca biiro ñari, Jesús pea o biro ñiwi:

—Yu Pacu cāa to birora padecōa niimi. To biri yu cāa, to birora yu padecōa nii —ñiwi.

¹⁸ Ate juori judíos pea, yeriñarica gumare ca dotirijere cū ca ametuene nucārije juori wado méé, ñucā ɛmureco Pacure, “Yu Pacu niimi,” cū ca ñirije mena, ɛmureco Pacu

* ⁵² Jicārā “Betsda” ñi, aperā “Betsaida” ñi, ñiima.

ĩcãripũ cã ca biicãrijje juori, nemo jañuro cãre jlaruga cotewa Jesũs're.

Jesũs cã ca doti majirije

19 To biri Jesũs pea o biro cãjare ïi yuãwi:

—Diãmacũ mujare yu ïi: Yu, Ũmureco Pacu Macũ nii pacagu, yu ca boori wãme yu tii majiti. Yu Pacu cã ca tiirijere ïari wado yu tii. Yu, cã Macũ cãa, yu Pacu cã ca tiirije niipetirije yu tii. 20 Yu Pacu yure ca maĩgu niiri, niipetirije cã ca tiirijere yure ïñomi. Mẽna, ate ametuene jañuro do biro ca ti-ya manirijeru tii bau nii majiriquere yure ïñorucumi, ametuene jañuro do biro pee muja ca ïiticãpere. 21 Nũcã yu Pacu, ca bii yaicoaricarãre cãjare cãtiori, catiriquere cãjare tiicojo, cã ca tiiore birora yu, cã Macũ cãa, yu ca tiicojorũgarãre catiriquere yu tiicojo. 22 Yu Pacu, jĩcũ uno peerena ïa bejetimi. Cã Macũ pee docare niipetirije yu ca ïa beje majipere yure tiicojowi, 23 niipetirã yu Pacure cãjã ca ïi nũcã buore birora, yu, cã Macũ cãare cãjã ïi nũcã buojato ïigu. Yure ca ïi nũcã buotigua, yu Pacu yure ca tiicojo cojoricu cãare ïi nũcã buotimi.

24 "Diãmacũ mujare yu ïi: Yu ca wderijere tuo, yure ca tiicojo cojoricure tuo nunjee, ca tiigua, to birora cãticã niiriquere cuomi. Nañaro tii yaio ecotirucumi, mee cã ca bii yaiboriquere ametuãri cãticã niirique peere ca buaricu niiri. 25 Yee mée mujare yu ïi: Tee ca biipa tabe ea dooro bii, mee mecãra nii yerijãa, ca bii yairãre biro ca niirã, yu, Ũmureco Pacu Macũ wderiquere cãjã ca tuopa tabe, yu ca wderijere ca tuo nunjeeãrã catirucuma. 26 Yu Pacu, cã majuropeera catirique cã ca cuore birora, yu, cã Macũ cãare, yu majuropeera catirique yu ca cuore yure tiwi. 27 To biri ñucã, yu, Ca Nii Majuropeegu Macũ yu ca niirije juori, bojoca niipetirãre yu ca ïa beje majipe cãare yure tiicojowi. 28 Atere tuo ucãticãña. Earucu niipetirã ca bii yaiquĩricã yu wderiquere tuori, 29 maja operipu ca niiricarãra cãjã ca witiã tabe. Añurijere ca tii niiricarã to birora cãticã niirugarã cati tuarucuma. Nañarijere ca tiurucuricãrã pea ñañaro tii ecorugarã cati tuarucuma.

Cristo yee maquẽre wede nemori maja

30 "Yuã, yu majurope yu ca boorora yu tiiti. Yu Pacu cã ca dotiro mena yu ïa beje. Yu ca ïa bejerije diãmacũra nii. Yu majurope yu ca booro, yu ca tiirugarijere yu tiiti. Yu Pacu, yure ca tiicojo cojoricu cã ca boore biro wado yu tii.

31 "Yu majuropeera yu yee maquẽre yu ca wedejata, yu yee maquẽre yu ca wderijere diãmacũ mée-re biro yure muja tuocãbocu. 32 To biri apĩpu niimi, yu yee maquẽre ca wede bojagu. To biri "Yu yee maquẽre cã ca ïi bojarije pee doca diãmacũra nii," yu ïi maji.

33 Muja, "Juan're jãñarãja," muja ïi cojupa. Cã ca wderiquere pea diãmacũra cã ca ïirique nii. 34 Yuã, bojocura yu yee maquẽre cã ca wede bojarijerena "Añu majuropeecã" yu ïi, ïigu mée yu ïi; ñañaro cãjã ca biiboriquere cãjã ametuãjato ïima ïigu mujare yu ïi atera. 35 Juan, jĩcãga ïa boericaga ca boe baterore biro ca biigu niupi, añurije quetire ca wedegu niiri. Muja pea tee cã ca wderijere tuorã, no cõro meeacãra teere muja tuo ujea nii niirugamiupa. 36 Yu pea Juan cã ca wderique ametuenero, yu yee maquẽre ca wede bojarijere yu cuo. Yu ca tiirije, yu Pacu cã ca doti cojoriquere yu ca tiirijera, cã ca tiicojoricura yu ca niirijere ïa majiricaro tii. 37 Yu Pacu, yure ca tiicojo cojoricu cãa, yu yee maquẽre wede bojami, jĩcãti uno peera cã ca wderijere tuo, cãre ïa, muja ca tiirijere ca nii pacaro. 38 Cã wderiquere cãa mujapere niiticã, yu, Ũmureco Pacu cã ca tiicojo cojoricure diãmacũ muja ca tuo nunjeetirije juori.

39 "Muja, Ũmureco Pacu wderiquere cãjã ca owariquerure añuropu muja buecãrucu, "Teepure cãticã niiriquere jãa buarucu" ïi tũgoẽñari. Tee pea yu yee maquẽrena to ca wedecãmijata cãare, 40 muja pea yure muja tuo nunjeeerugati, cãticã niiriquere cuoruga pacarã.

41 "Yuã bojocara, "Añuro peti ca tiigu niimi," yure cãjã ca ïi nũcã buorijere yu amaati. 42 Apeyera ñucã, yuã mujara yu ïa majicã, Ũmureco Pacure muja ca maitirijere yu maji. 43 Yuã, yu Pacu cã ca tiicojoro yu doowu. Muja pea yure muja booti. Apĩ cã majuropeera ca doogu uno peera añuro muja tuo nunjeebocu. 44 Ũmureco Pacu jĩcũra ca niigu, "Añurã muja nii," mujare cã ca ïi nũcã buore peera amari mée, muja majuropeera "Añurã muja nii," muja ca ameri ïi nũcã buorije wado ca amarã, çdo biro pee tiicãri diãmacũ muja tuo nunjeebogajati?

45 "Cũ Pacure ñañaro manire wedejãa buiyeerucumi," yure ïi tũgoẽñaticãña, "Moisẽs cã ca doti cũriique niipetiro tii nunjeeãrã catiriquere mani buarucu," muja ca ïi yue niigura niimi mujare ca wedejãagu. 46 Moisẽs niiquĩricu cã ca ïiriquere diãmacũ muja ca tuo nunjeejata, yu cãare diãmacũ muja tuo nunjeebocu. Moisẽs niiquĩricu yu yee maquẽrena owa cũu juquequĩupi. 47 Cã ca owa cũriiquere diãmacũ ca tuo nunjeetirã nii pacarã, çdo biro pee biicãri yu ca ïirije peera, diãmacũ muja tuo nunjeebogajati? —cãjare ïiwi Jesũs.

6

Pau bojocare Jesũs cã ca baarique ecarique
(Mt 14.13-21; Mc 6.30-44; Lc 9.10-17)

¹ Ate jiro, Galilea utabucara, ñucã tibiranea Tiberias cãja ca ñiri raa ape nuña pee Jesús mena jáa tãacoawu. ² Bojoca ca diarique cutirãre catiogũ ca ña ñaãña manirije cã ca tiirijere ca ñaricarã niiri, paũ bojoca cãre nuñuwa. ³ To biri Jesús pea upa buuropu maa waa, jáa, cã buerã mena ea nuu eawi. ⁴ Mee judíos boje rũmu Pascua ea waaro biiwu. ⁵ To biri Jesús pea ña cojogu, paũ bojoca cãre ca nuñu doorãre ñari, o biro ñiwi Felipere:

—¿Noorũ baarique mani wapa tiirãti, anija patoacã cãja ca baapere? —ñiwi.

⁶ Mee Jesús pea cã ca tiipere añuro majicã pacagu, “¿Felipe, do biro yure cã ñi yuuguti?” ñima ñigu, to biro cãre ñi jãñiawi Jesús. ⁷ To biro cã ca ñiro, Felipe pea o biro ñi yuãwi Jesús're:

—¡Ago ñija! Doscientos rũmuri padegu wapa taaricaro cõro* mena baarique wapa tiiri petoriacã eca batomijata cãare earicaro mani —cãre ñiwi.

⁸ To biro cã ca ñiro, jáa mena macã Andrés, Simón Pedro yee wedegu pea, o biro cãre ñiwi Jesús're:

⁹ —Anore niijãwi jicũ wimagu, jicã amo cõro niirije pan cebada mena cãja ca tiirique, ñucã wai puarã ca cuogu. Ate baarique paũ bojocapure earicaro mani —cãre ñiwi Andrés.

¹⁰ To biro cã ca ñiro, Jesús pea o biro ñiwi: —Niipetirãre duwi dotiya —ñiwi.

Tii tabe pea añuro ca taa cutiri yepa niwu, to biri umua wado niirã jicã amo cõro mil niirã cõro peti niwa. ¹¹ To biro cãja ca biro, Jesús pea baariquere ami, Umureco Pacure, “Añu majuropeecã,” cãre ñi nucũ buo yapano, cã buerãre tiicojowi. Jáa pea too ca duwirã bojocare jáa bato cojowu. Wai cãare to birora tiwi ñucã. To biro cã ca tiirijere baarã, no cãja ca baarugaro cõro baawa. ¹² Teere niipetirãpara cãja ca baa yapi peticoaro, o biro jáare ñiwi Jesús:

—Ca ñujarijere jee neoña, no ca booro ca bii batetipere biro ñirã —jáare ñiwi.

¹³ To biri jáa pea jicã amo cõro niiricari pan ca niirique ca ñujarijere puã amo peti, ñupore puaga penituro niiri pijeeri peti jáa jee jáa dadowu. ¹⁴ Bojoca pea, ca ña ñaãña manirije Jesús cã ca tiirijere ñacãri, o biro ñiwa:

—Díamacã ania, “Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maju ati yepapure doorucumi,” cãja ca ñiricara niimi —ameri ñiwa.

¹⁵ Jesús pea tutuaro mena ami waari, cãre cãja ca wiogu jõenerugarijere ña majiri, jicãra niirugu utãgu buaro ca emuaricu jotoapu muacoawi.

*Oco jotoara Jesús cã ca waarique
(Mt 6.22-27; Mc 6.45-52)*

¹⁶ Ca naio ñaacũmuri tabe ca niiro, jáa, Jesús buerã pea, utabucaru bua waari, ¹⁷ cũmuaru ea jáa, utabucarare jáa ña nuñu waawu, Capernaúm macãpu waarã. Mee naitãa peticoawu. Jesús pea tua eatiwi ména. ¹⁸ To biro jáa ca bii tã waaro, buaro ca wino paa puuro macã, oco ca jaberije paca bii nuñu doowu. To biro ca biiro paca jabewu. ¹⁹ Mee cinco, seis kilómetros cõro jáa ca taja tã waaro, Jesús pea jáa puto pee doogu, oco jotoara cã ca doo nuñu dooro ñari, buaro jáa uwiwũ jáa pea. ²⁰ To biri Jesús pea o biro ñi cojowi:

—Yura yu nii. Uwicãña —jáare ñi cojowi.

²¹ To biro jáare cã ca ñiro, ujea niirique mena cũmuaru cãre jáa ea jáa dotiwu. Cũmuaru cã ca ea jáaro jiroacãra, jáa ca waari taberu jáa eacoawu.

Bojoca Jesús're cãja ca amarique

²² Ape rũmu peere, utabucara ape nuñapara ca tuaricarã bojoca pea, cũmua jicãga ca niiricarena jáa ca tã waaro jáa mena Jesús cã ca waatiriquere majicãupa. ²³ To biro cãja ca ñi niiri tabere ape cũmuari, Tiberias macã pee ca doorique, Jesús cã Pacure, “Jãa mena mu añuñu,” ñi yapanori, baarique cã ca juo baarica tabe putore eaupa. ²⁴ To biri Jesús, jáa cã buerã cãa, too jáa ca maniro ña, tii cũmuari menara ea jáa, Capernaúm'pu cãre amarã doocã dooupa.

Jesús, baariquere birora catiriquere ca tiicojogu

²⁵ Cãja pea utabucara ape nuña tã ea, Jesús're bua eari, o biro cãre ñi jãñiawa:

—Buegu, ¿no cõropu anopure mu doojãri? —cãre ñiwa.

²⁶ To biro cãja ca ñi jãñiawo, o biro cãjare ñiwi Jesús:

—Díamacã mujare yu ñi: Muja, yu ca tii bau niijãrijere muja ca tuo jeeñorije juori méé yure muja ama, baarique muja ca baa yapicoajãrijere ñima ñirã yure muja ama.

²⁷ Baarique ca petirijerena buarugarã, popiye pade buañaaticãña. Baarique to birora ca niicõa niirije, caticõa niirique ca tiicojoriye peere, buarugarã pee doca padeya. Tee pee nii, yu, Ca Nii Majuropeegu Macã baarique mujare yu ca tiicojope. Umureco Pacu, yu Pacu, yeri caticõa niiriquere, bojocare yu ca tiicojopere yure tiicojowi —cãjare ñiwi Jesús.

²⁸ To biro cãjare cã ca ñiro, o biro cãre ñi jãñiawa Jesús're:

—¿Ñee uno jáa tiigajati, Umureco Pacu cã ca dotirote biro tiirugarã? —cãre ñiwa.

²⁹ To biro cãre cãja ca ñi jãñiawo, o biro cãjare ñi yuãwi Jesús:

—Ate wado nii Umureco Pacu, muja ca tiiro cã ca boorije. Cũ ca tiicojo cojoricare

* 6:7 Doscientos denarios.

diámacū mǎja ca tǔo nǎnǎjeeriye wadore boomi —cǎjare ĩwi Jesús.

³⁰ To biro cǎjare cū ca ĩro, o biro cǎre ĩi jǎiñawa ñucǎ:

—¿Teere ĩari, diámacū mure jǎa ca tǔo nǎnǎjeepere biro ĩgu, ñee ca ĩa ñaaña maniriye jǎare ma tii ĩñoguti? ¿Dije to niiti ma ca tii niiriye? ³¹ Mani ñicū jǎari niiquĩricarǎ ca yuca maniri yeparu niirǎ, amureco tutipǎ maquē baarique maná† cǎja ca ĩrijiere baaupa, Umureco Pacu wederique: “Umureco tutipǎ maquē baarique cǎjare ecaupi,” ca ĩrore birora —cǎre ĩwa Jesús're.

³² To biro cǎja ca ĩro, o biro cǎjare ĩi yuñwi Jesús:

—Diámacū mǎjare yu ĩi. Moisés niiquĩricu méé amureco tutipǎ maquē baariquere mǎjare ecaupi. Yu Pacu pee niimi baarique ca nii majuropeeriye emuaropu maquēre ca tiicojogu. ³³ Umureco Pacu, amureco tutipǎ maquē baarique cū ca tiicojoriquere biro ca niigu amureco tutipǎ ca duwi dooricu ati yepa macǎrǎre to birora caticōa niiriquere ca tiicojogu niimi —cǎjare ĩwi.

³⁴ To biro cǎjare cū ca ĩro, o biro cǎre ĩwa:

—Wioгу, tee wadore jǎare baarique tiicojocōa niña —cǎre ĩwa.

³⁵ Jesús pea o biro cǎjare ĩwi:

—Yara yu nii, baarique baa catiricarore birora catiriquere ca tiicojogu. To biri yu puto ca doogua, jǎcǎti uno peera aua boa, biitirucumi. Ñucǎ diámacū yare ca tǔo nǎnǎjeegua, jǎcǎti uno peera oco jiniruga, biitirucumi. ³⁶ Mee mǎjare yu wedejǎwu: mǎja, yu ca tii niiriye ĩa pacarǎ, diámacū yare mǎja tuoti. ³⁷ Yu Pacu yare cū ca tiicojorǎ niipetirǎ yu putore dooma; yu puto ca doorǎre jǎcǎti uno peera cǎjare cōa wiene, yu tiitirucu. ³⁸ Yua, amureco tutipǎ ca niiricu ati yeparure duwi doogua, yu ca boorore biro tiigu doogu méé yu doowa. Yare ca tiicojo cojoricu yu Pacu cū ca tii dotirije wadore tiigu doogu yu doowa. ³⁹ Yare ca tiicojo cojoricu yu Pacu cū ca boorijea, yare cū ca tiicojoricarǎre jǎcǎ uno peerena tii yaioricaro maniro, ca tǎjari ramu ca niiro, cǎja ca cati tuaro yu ca tiipe nii. ⁴⁰ Yu Pacu cū ca boorijea, yu, cū Macure ca ĩa majirǎ niipetirǎ yu ca wederijere diámacū tǔo nǎnǎjeeri, caticōa niiriye cǎja ca buape nii. Yu pea ca tǎjari ramu ca niiro, cǎja ca cati tuaro yu tiirucu —cǎjare ĩwi Jesús.

⁴¹ To biro cū ca ĩro judíos pea, yaiorocǎ Jesús're wede pai niwa “Yu, yu nii, amureco tutipǎ maquē baariquere biro ca duwi dooricu,” cū ca ĩrijiere tuori. ⁴² To biri o biro ĩwi:

—¿Ania, José macū Jesús méé cū niiti? Mania cū pacure, cū pacore mani maji. ¿Ñee

tiigu “Umureco tutipǎ ca niiricu yu duwi doowu,” cū ĩiti? —ĩwa.

⁴³ To biro cǎja ca ameri ĩro, o biro ĩwi Jesús:

—To cōrora wede pai yerijǎaña. ⁴⁴ Yare ca tiicojo cojoricu yu Pacu, cū yeripǎ cū ca tǎgoeña wajoaro cū ca tiitijata, jǎcǎ uno peera yare tǔo nǎnǎjeer majitimi. Cū ca tǎgoeña wajoaro cū ca tiirǎ wado yare tǔo nǎnǎjeema. Yu pea ca tǎjari ramu ca niiro, cǎja ca cati tuaro yu tiirucu. ⁴⁵ Umureco Pacu yee quetire wede jǎgueri mǎja cǎja ca owarica pūuroripǎ o biro ĩi: “Niipetirǎre wede majiorucumi Umureco Pacu,”† ĩi. To biri yu Pacu wederiquere tǔo, cū yee maquēre maji, ca tiirǎ niipetirǎ, yu puto dooma. ⁴⁶ Biigupua yu Pacure ca ĩaricarǎ jǎcǎrǎ niima ĩgu méé yu ĩi. Yu, cū mena ca nii juo dooricu wado cǎre ca ĩaricu yu nii. ⁴⁷ Yee méé mǎjare yu ĩi: Diámacū yare ca tǔo nǎnǎjeerǎ, to birora caticōa niiriquere cǔo yerijǎama. ⁴⁸ Yu yu nii, baariquere baa catiricarore birora catiriquere ca tiicojogu. ⁴⁹ Mǎja ñicū jǎa niiquĩricarǎ, ca yuca maniri yeparu niirǎ, baarique maná cǎja ca ĩrijiere baaquĩupa. Teere ca baaricarǎ nii pacarǎ, bii yuicoaquĩupa. ⁵⁰ Yu pea, baarique amureco tutipǎ ca duwi doorijere yu wede. Teere ca baarǎ, to birora caticōa niirucuma. ⁵¹ Yu yu nii, baarique ca catirije amureco tutipǎ ca duwi doorique ca niigu. Tee baariquere ca baagua, to birora caticōa niirucumi. Baarique yu ca tiicojope pea yu uparira nii. Ati yepa macǎrǎ cǎja ca caticōa niipere biro ĩgu, cǎjare yu bii yai bojarucu —ĩwi.

⁵² To biro cū ca ĩro tuorǎ, judíos pea cǎja majurope o biro ameri ĩi tutiwa:

—¿Ania, do biro tiicǎri, cū uparirena manire cū baa dotiguti? —ĩwa.

⁵³ To biro cǎja ca ameri ĩro, cū ca bii yaipere tǎgoeñari, o biro cǎjare ĩwi Jesús:

—Diámacū mǎjare yu ĩi: Yu, Ca Nii Majuropeegu Macū díre baa, ñucǎ yu díre jini, mǎja ca tiitijata, caticōa niiriquere mǎja cǔoti. ⁵⁴ Yu díre baa, ñucǎ yu díi cǎre jini, ca tiigua, to birora caticōa niiriquere cǔo yerijǎami. Yu pea, ca tǎjari ramu ca niiro cū ca cati tuaro yu tiirucu. ⁵⁵ Yu día, baarique ca nii majuropeeriye nii. Ñucǎ yu díi cǎa, jinirique ca nii majuropeeriye nii. ⁵⁶ To biri yu díre baa, yu díi cǎre jini, ca tiigua, yu mena cati niimi. Yu pee cǎa, cū mena yu nii. ⁵⁷ Yu Pacu, to birora ca caticōa niigu yare cū ca tiicojo cojoricarore birora, yu cǎa cū juori yu ca caticōa niirore birora, yu díre ca baagu cǎa, yu juorira caticōa niirucumi. ⁵⁸ Ate baarique amureco tutipǎ ca duwi dooriquere yu wede. Ate baarique pea mǎja ñicū jǎari niiquĩricarǎ cǎja ca baarique

7

manáre biro biiti. Teere ca baaricarā nii pacarā, bii yaicoaquĩupa. Baarique amureco tutipũ ca duwi dooriquere ca baarā pee doca, to birora caticōa niirucuma —cájare ñi wedewi Jesús.

⁵⁹ Ate niipetirijere nea poo juu buerica wii, Capernaúm macā macā wiipure cájare wede majiowi Jesús.

Wederique, caticōa niirique ca tiicojorije

⁶⁰ O biro cū ca ñi wederijere tuorā, pau Jesús're ca tuo nunujeemiricarā o biro ameri ñiwa:

—Ate cū ca buerijea do biro ca tii majiña manirije peti niicā. Ñiru pee teere tii nunujee majiricaro manimi —ñiwa.

⁶¹ To biro cāja ca ñi wede pairijere majiri, Jesús pea o biro cájare ñi jāñiawi:

—¿Atera mujare to ajienecāti? ⁶² ¿Do biro to biibogajati, to docare yũ, Ca Nii Majuropeegu Macū, yũ ca nii juorica tabepura yũ ca tua mua waaro mija ca Iajata? ⁶³ Yeri jāñarique pee nii, cati niiriquere ca tiicojorije. Mani uparia, yeri jāñarique to ca manijata, wapa mani. Mujare yũ ca ñijārijea, yeri jāñarique, catirique, niiro bii. ⁶⁴ To ca bii pacaro, jicārā mija mena macārā díamacū ca tuo nunujeetirā niicāma ména —ñiwi. Mee Jesús pea, jicātorapa, díamacū cūre ca tuo nunujeetirāre, ñucā cūre ca wedejāa buiyee cōapu cāare, maji yerijāaupi. ⁶⁵ To biri o biro cájare ñi nemowi ñucā:

—Aterena ñigu, “Yũ Pacu cū ca tiicojotigua jicū ano peera yũ puto doo majitimi,” mujare yũ ñi wedejāwũ —cájare ñiwi Jesús.

⁶⁶ Tii tabe mena pau bojoca Jesús're ca nunumiricarā, cūre waa weo, cūre bapa cuti waa yujiticāwa yua. ⁶⁷ To biro cāja ca biiro ña. Jesús pea, jāa cū buerāre o biro ñi jāñiawi:

—¿Muja cāa yure mija waa weocoarugati? —ñiwi.

⁶⁸ To biro cū ca ñiro, Simón Pedro pea o biro cāre ñi yuñwi:

—Wiogu, ¿noa mena pee jāa waabogajati? Mu jicāra mũ nii, to birora caticōa niirique maquēre ca wedegu. ⁶⁹ Jāa, mee mũ ca wederijere díamacū jāa tuo nunujeewũ. Mña, ũmureco Pacu yũ Ca Ñañarije Manigu mũ ca niirijere jāa maji —ñiwi Jesús're.

⁷⁰ To biro cū ca ñiro, Jesús pea o biro jāare ñi yuñwi:

—¿Yua, pua amo peti, ñupore puaga penituario niirā mujare yũ beje jeetiri? To biro yũ ca tiiricarā mija ca nii pacaro, jicū mija mena macā Satanás'ra niicāmi —jāare ñiwi Jesús. ⁷¹ Atere o biro cū ca ñijata, Simón Iscariote macā Judas're ñigu ñiwi Jesús. Judas pea jāa mena macā nii pacagu, Jesús're ca wedejāa buiyee cōapu niupii.

Jesús bairā cāre cāja ca tuo nunujeetirique

¹ Ate jiro Galilea yepa pee waa yujuwi Jesús. Judea yepapera niirugatiwi, too macārā judíos uparā cāre jiarugarā cāja ca ama niiro macā. ² Judíos yaa boje ramũ, yucũ ñapuri mena wiijeriacā cāja quenori boje ramũ* ea nunua dooro ca biiro, ³ cū bairā pea o biro cāre ñiwa Jesús're:

—Anore tuaticāña. Waaguja Judea yepapu, too macārā mure ca tuo nunujeerā cāa, mũ ca tii niirijere cāja ca ñapere biiro ñigu. ⁴ Manire cāja ca majiro boogua, apeye anore yaioropũ tiya mani. Anore atere mũ ca tiitore birora toopũ cāare niipetirā cāja ca ña cojoro, ca ña ñaña manirije mũ ca tii bau niirijere cájare tii ñoguja —cāre ñiwa.

⁵ Cū bairā peti cāa, cāre tuo nunujeeticāwa.

⁶ To biri Jesús pea o biro cájare ñiwi:

—Yura toopũ yũ ca waapa ramũ eati ména. Mujara no ca boori ramũ mija ca waajata cāare añujañũ. ⁷ Mujara, ati yepa macārā ũmureco Pacure ca tuo nunujeetirā mujare ña tutitima. Yura ña tuti jañuma, cāja ca tii niirije ñañarije ca niirijere, “Ñañarije nii” cájare yũ ca ñi bau niirije juori. ⁸ Mija tii boje ramure waarāja. Yua, yũ waati, yũ Pacu yũ ca biipere cū ca cūurica tabe eati ména —cájare ñiwi Jesús. ⁹ To biro cájare ñi, Galileapara tuacāwi Jesús.

Ote ca buñca yapanori boje ramure Jesús cū ca biirique

¹⁰ To biro ñi pacagu, cū bairā cāja ca waaricaro jiro, cū cāa tii boje ramure waawi. Toopure bau niiro biitigara, yaioro biicā yujuwi. ¹¹ Tii boje ramure judíos uparā pea cāre amarā:

—¿Ōo ca niigua noopũ cū niigajati? — ameri ñi yujuupa. ¹² Ména too peera bojoca pea, Jesús cū ca tiirijere ca ñaricarā, buaro ameri wede peni niupa. Jicārā, o biro ñiupa: “Ca bojoca añugu niíwi,” ñiupa. Aperā pea: “Añutimi. Cū ca buerijere mena bojocare ñi ditomi,” ñiupa. ¹³ Biirāpua, to biro ñi pacarā, judíos uparāre uwima ñirā cū yee maquēre bau niiro ameri wedetiupa.

Boje ramure Jesús cū ca buerique

¹⁴ To biri Jesús pea cāja ca boje ramũ tii decomacā cuti waari tabepũ, ũmureco Pacu yaa wiipũ jāa waari, bojocare wede majio juo waawi ñucā. ¹⁵ To biro cū ca ñirijere tuorā, judíos uparā pea do biro pee ñi majiticā, o biro ameri ñiwa:

—¿Ania ca bueritica nii pacagu, do biro pee biicāri to cōro pau cū majiti? —ñiwa.

¹⁶ To biro cāja ca ñiro, Jesús pea o biro cájare ñi yuñwi:

* 7:2 Tabernáculos: Wii pñiri boje ramũ, cāja ñicū jũmaapu ca yucũ maniri yepapure cāja ca biiquiriquere cāja ca tugoeñari boje ramũ. Lv 23.33-43; Dt 16.13.

—Mujare yu ca buerijeya yu yee mée nii. Yure ca tiicojo cojoricu yee niiro bii. 17 Jicã, Umureco Pacu cã ca boorore biro ca tiirugu ca niigu unora, yu ca buerijere: “Umureco Pacu yeera nii,” ñi maji, ñucã, “Bi-iti, cã majurope cã ca booro cã ca wederije nii,” ñi tuo majirucumi. 18 Cã ca boori wãme ca wedegua, bojoca cãre cãja ca ñi nucã buerijere amagu ñimi. Cãre ca tiicojo cojoricupare cãja ca ñi nucã buerijere ca boojãgua, díamacã wedemi, dije uno peera cã ca wederije watoara cã ca ñirije mani. 19 ¿Doti cãuriquere Moisés niiquiricu mée mujare cã cãuquũpari? Mujarena cã ca cãu pacaro, jicã uno peera doti cãurique ca ñirore biro muja tii nunujeeti. To biro ca biirã nii pacarã, ¿ñee tiirã yure muja ñarugati? —cãjare ñiwi Jesús.

20 To biro cã ca ñiro tuorã:

—¿Noa mure cãja ñarugati yee? ¿To docare ca wãti jãa ecoricu mu niicu! —cãre boca ñi yuwa bojoca pea.

21 To biro cãja ca ñiro, Jesús pea o biro cãjare ñiwi:

—Muja niipetirãpara, jicãatiacã yerijãarica rumu ca niirore, ca diarique cutigure yu ca catoriquerena muja ña ucua wede paicã maniwa. 22 Moisés niiquiricu, jeyua quejero yapa wide taariquere mujare tii dotuupi. Biirõna, tee pea Moisés niiquiricu cã ca tii doti cãuparo juguerõpara muja ñicãa ni-iquiricarãpara teere tii juo dooquũpa. Muja pea, “Teere tii nunujeerã jãa tii,” ñirã, yerijãarica rumarena wimagure cã jeyua quejero yapare muja wide taarucu. 23 To biri, Moisés niiquiricu cã ca doti cãuquũriquerere “Jãa bii ametuene nucãre” ñirã, yerijãarica rumarena muja puna jeyua quejeri yaparire ca wide taarã nii pacarã ¿ñee tiirã muja pea ca diarique cutigure yerijãarica rumu ca niiro yu ca catoriquerena, yu mena muja ajiacãti? 24 Muja, añuro tugoeñatirãra, bau niiro ca biirijerena ñari, “To biirije muja biirique cuti,” ñi ña bejeticãña. Muja ca ña bejerugajata, añuro díamacã tugoeñari ca ni-irore biro ña bejeya —cãjare ñiwi Jesús.

Ati yeparu cã ca dooriquere Jesús cã ca wederique

25 To biro cã ca ñi niiro, jicãrã Jerusalén macãrã o biro ameri ñiwa Jesús're ñacãri:

—¿Ania, jãa cõarugarã cãja ca amarucujãgu mée cã niiti? 26 ñira, niipetirã cãja ca tuo cojoro wede niimi doca. To biro cã ca bii pacaro, jicã uno peera jicã wãme unora cãre ñirucu tiitima. ¿Bojocare ca juo niirãpara, “Ania díamacãra Umureco Pacu cã ca tiicojo cojoricu Mesías niimi,” cãre cãja ñi tugoeña nucã buocãbutiqué? 27 Mee, mania anira, too macã cã ca niirijere mani maji. Umureco Pacu cã ca tiicojo cojogu Mesías peti cã ca

doojata docare, jicã uno peera: “Too macã niimi” cãre ñi majitirucuma —ameri ñiwa.

28 Teere tuori, Jesús pea Umureco Pacu yaa wiipãra ca bue niigu niiri, tutuaro o biro ñi wedewi:

—¿To docare muja yure maji, tii macã macã yu ca niirijere maji, muja biiti cãji? Yuu yu ca boorora doogu mée yu biiuwu. Jicã muja ca majitigu “Yee mée ñimi,” ñi tuo nunujeericu unora ca niigu cã ca doti cojoro yu doowu. 29 Yu doca, cã mena ca nii juo dooricu niiri cãre yu maji, cãra anopure yure tiicojo cojowi —cãjare ñiwi Jesús.

30 To biro cã ca ñirijere tuo ajiari, jicãto cãre ñeerugamiwa. To biro tiiruga pacarã, ména cã ca bii yaipa tabe ca eatiro macã cãre ñee majitiwa. 31 Biirãpara, pau bojoca cãre tuo nunujee, o biro ameri ñiwa:

—Umureco Pacu cã ca tiicojo cojogu Mesías, ati yeparure doogu, ¿ani Jesús, ca ña ñaãña manirije cã ca tii bau nii ñiorije ametuenero cã tiigati? —ñiwa.

Fariseos Jesús're cãja ca ñeerugamirique

32 To biri fariseos pea, to biirije Jesús're bojoca cãja ca ñi nucã buerijere tuori, paia uparã mena Umureco Pacu yaa wiire ca coterã uwamarãre tiicojupa, Jesús're ñee doti cojorã. 33 Jesús pea o biro cãjare ñiwi:

—Muja menare yoaro yu niitirucu. Jiro, yure ca tiicojo cojoricu putõpara yu tua-coarucu ñucã. 34 Yure muja amamirucu. Yure ama pacarã, yure muja ñuatirucu, yu ca niiri tabepure ca ea waa majitirã niiri —cãjare ñiwi.

35 To biro cã ca ñiro, judíos pea o biro ameri ñi jãñiwa:

—¿Ania, cãre mani ca बातipa tabepura, nooru cã waarugabuti? ¿Mani yaarã judíos ape yepari ca waa batericarã putõpore, ñucã Umureco Pacu ca majitirãpore, wede yu-jugu waagu cã biigajati? 36 ¿Do biro ñirugu, “Yure muja amamirucu. Yure ama pacarã, yure muja ñuatirucu, yu ca niiri tabepure ca ea waa majitirã niiri,” manire cã ñijapari? —ameri ñiwa.

Añuri Yerire ñigu cã ca ñirique

37 Boje rumu ca nii tujari rumu, ca nii majuropeeri rumu niuwu. Tii rumare Jesús pea wãmu nucãri, tutuaro o biro ñi wedewi:

—Jicã uno cã ca oco jinirugajata, yu putõ doori cã oco jinijato. 38 Umureco Pacu wederique ca ñirore birora, díamacã yure ca tuo nunujeegura, oco, catirique ca tiicojorije diari to birora oco ca ñmaa yuucã niirore birora cãre biirucu cã yeripure† —cãjare ñi wedewi Jesús.

39 Atere Jesús to biro cã ca ñijata: Díamacã cãre ca tuo nunujeerã, Añuri Yerire cãja ca ñeepere ñigu ñiupi. Añuri Yeri pea bojoca

† 7:38 Sal 78.15-16; 105.41; Pr 18.4; Is 58.11.

yeripure ñajãa eatiwi ména, Jesús, cū Pacu p̄toru cū ca tua mua waatirije ca niiro macã.

Bojoca cãja ca ameri dica watirique

⁴⁰ To biro Jesús cū ca ñirjere tuorã, niywa jïcãrã bojoca watoare o biro ca ñirã:

—Díamacãra ania Ũmareco Pacu yee que-tire wede jũgeri majũ peti niimi —ñiwa.

⁴¹ To biro cãja ca ñiri tabere, aperã pea o biro ñiwa:

—Ania Ũmareco Pacu cū ca tiicojo cojoricu Mesías peti niimi —ñiwa.

Ñucã aperã pea o biro ñiwa:

—Cū méé niimi. Ũmareco Pacu cū ca tiicojo cojogu Mesías cū ca niijata, Galilea yepa macũ niitibocumi. ⁴² Ũmareco Pacu wederiquea, “Mesías, wiogu David niiquiricu pãrami, ñucã David niiquiricu yaa macã Belén macũ, niirucumi,” ñi doca —ñiwa.

⁴³ To biro ñirãra, bojoca pea Jesús yee juori ameri dica waticoawa. ⁴⁴ To biro biima ñirã, cãre ami waari cãre tia cũrugamiwa. To biro cãre tiiruga pacarã jïcã ñno peera cãre ami waatiwa.

Ũparã Jesús're cãja ca tuo nunjeetirique

⁴⁵ Ũmareco Pacu yaa wiire coteri maja uwamarã pea, fariseos, to biri paia ũparã, cãja ca niioru tuacoaua. Cãja pea o biro cãjare ñi jãñiupa:

—¿Ñee tiirã cãre mũa ami dootijãri? —cãjare ñiupa.

⁴⁶ To biro cãja ca ñiro, uwamarã pea o biro cãjare ñi yũupa:

—Jïcũ ñno peera cãre biro wede ñaatimi —ñiupa.

⁴⁷ To biro cãja ca ñiro, fariseos pea o biro cãjare ñiupa ñucã:

—¿Mũa cãa ñucã, mũa menara cãre mũa ñi dito ecocojãri? ⁴⁸ ¿To docare mũjara, manire ca juo niirã, ñucã fariseos cãa, díamacũ cãre ca tuo nunjeerã cãja niiti?

⁴⁹ Anija bojoca doti cũuquiriquere ca maji-tirã, buena, Ũmareco Pacu ñañaro cū ca ti-iparã peti niirã biima —cãjare ñiupa.

⁵⁰ To biro cãja ca ñiro, fariseos mena macũ Nicodem, jïcãti Jesús're ca wede penigu earicu pea, o biro cãjare ñiupi:

⁵¹ —¿To docare manire ca dotirijea, jïcũ bojocure, cū ca ñirijere tuo juoti, ñañarije cū ca tiiriquere añuro majiti, bii pacarã, ñañaro to tii doticãti? —cãjare ñiupi.

⁵² Cãja pea to biro cū ca ñiro, o biro cãre ñi yũupa:

—¿Mũ cãa Galilea macãra mũ niicãtimiti? Ũmareco Pacu wederiquere cãja ca owarica pũuropure bueñaquã jïcãti ñno peera Galilea macũ Ũmareco Pacu yee que-tire

wede jũgeri majũ nii ñaatiupi —cãre ñi tu-tiupa Nicodemore.

⁵³ To biro ñi, cãja ca niiro cõro cãja yaa wiijeripu tuacoaua yua.†

8

Nomio ca mũna epe paigo

¹ Jesús pea ãtãgu, Olivos yucu ca niiri bu-uro pee waacoawi. ² Ape rãmu boeri tabe, Ũmareco Pacu yaa wiipu waawi ñucã Jesús. Tii wiipure pau bojoca cū puto cãja ca nea pooro ñari, jïcã taberu ea nuu waa, cãjare bue juo waawi.

³ Cãjare cū ca bue niiri tabera, Moisés cū ca doti cũuriquere ca juo buerã, to biri fariseos, jïcõ nomio apĩ mena ca tii niigore cãja ca bua earicore ami doori, too ca niirã niipetirã watoaru cõre nũcõri, Jesús're o biro cãre ñiwa:

⁴ —Buegu, atiore, cõ manũ mena méera cõ ca tii niiri tabera cõre jãa bua eajãwu. ⁵ Doti cũuriquere, Moisés, atiore biro ca tiirãra, “Ŕtã mena dee jãa cõacãña,” manire ñi cũupi. ¿Mũ do biro mũ ñiti teere? —cãre ñi jãñiawa.

⁶ “No ca boori wãme manire cū ca yũro, manĩ ũparãpũre cãre manĩ wedejãajaco,” ñi tũgoñarique mena atere to biro cãre ñi jãñiawa Jesús're. To biro cãre cãja ca ñi jãñaro, Jesús pea muu bia ea nuu waa, cū amo jũa mena yeparũ owa juo waawi. ⁷ Buaro jañuro cãre cãja ca jãñiwa nunua waaro macã, muu biari ca owa duwiricu wãmu nũcã:

—Mũa mena macũ ñañarije ca tiitigu, ãtãga amiri, cõre cū dee juojato —cãjare ñiwi. ⁸ To biro cãjare ñi, muu bia nuu waari yeparũra owacã nunua waawi ñucã.

⁹ To biro cãjare cū ca ñiro, ñañarije ca tiirã cãja ca niirijere tũgoña majiri, jïcãri, jïcãri waa batecã juo waawa. Bũcũrã waa bate juo waa, waa peticoawa. To biro cãja ca bii weogu Jesús pea, fariseos cãja ca ami doorico nomio mena jïcãra tuacãwi yua. ¹⁰ Wãmu nũcã, nomio jïcõra cõ ca nũcõro ña, o biro cõre ñi jãñiawi Jesús:

—¿Nomio, mũre ca wedejãajãrã pea noo cãja waati? ¿Jïcũ ñno peera ãtã mena mũre cū dee jãtãjãri? —cõre ñi jãñiawi.

¹¹ To biro cõre cū ca ñiro:

—Jïcũ peera yure dee jãtima —cãre ñi yũwo cõ pea.

To biro cõ ca ñiro Jesús pea o biro cõre ñiwi: —Yũ cãa ñañaro mũre yũ tiiticu. Tua waagoja. Jiro ñañarije tii nemoticãña yua —cõre ñiwi Jesús.

Jesús ati yepa macãrãre ca boegu

¹² Jiro ñucã Jesús, bojocare o biro cãjare ñi wedewi:

† 7:53 Cãja ca owa juorica pũroripara atera owatiupa. Bii pacarã jiro jañuri owa tuuupa díamacãra ca biirique ca niiro macã.

—Yn yu nii, ati yepa macārāre ca jīa boega. Ynre ca tʷo nʷnʷjeegu, catirique ca tiicojorije ca boerijere cʷorucumi. To biro biigu, jīcāti ʷno peera ca naitīari tabepure niigure biro biitirucumi —cājare īwi Jesús.

¹³ To biro cū ca īiro, o biro cāre īiwa fariseos pea:

—Mna, mʷ majuropeera mʷ yee maquēre wedegu mʷ tii. To biro mʷ ca īirije wapa mani —cāre īiwa.

¹⁴ To biro cāre cāja ca īiro, Jesús pea o biro cājare īi yʷʷwī:

—Yn majuropeera yn yee maquēre yn ca wedemijata cāare, yn yee maquēre yn ca wederijea diámacū nii. Yna, “Toopn yn doowʷ, űucā ‘Toopn waagn yn bii,’ ” yn īi maji. Mʷja pea atere mʷja majiti. ¹⁵ Mʷja, bojoca cāja ca tiiri wāme mʷja īa bejerique cuti. Yna jīcū ʷno peerena yn īa bejeti. ¹⁶ Yn ca īa bejejata, yn ca īa bejerijea diámacū nii, yn jīcāra yn ca īa bejetirije ca niiro macā. Yn Pacu ynre ca tiicojo cojoricū cāa yn mena īa bejemi. ¹⁷ Mʷjare ca dotirije, o biro īi owa tuurique nii: “Pʷarā ca īaricarā, ca īi űorigu cū ca wedericarore birora cū jīro macū cāa cū ca wedejata, cāja ca īirije wapa cuti,” īi. ¹⁸ Yna, yn majuropeera yn yee maquēre ca wedegu yn nii. Apī yn yee maquēre ca wedegʷa, yn Pacu ynre ca tiicojo cojoricū niimi —cājare īwi Jesús.

¹⁹ To biro cājare cū ca īiro:

—¿Too docare mʷ pacu noopn cū niiti? —cāre īi jāiñawa.

To biro cāja ca īiro, Jesús pea o biro cājare īi yʷʷwī:

—Mʷja, ynre mʷja majiti, to biri yn Pacu docare ametʷenero cāre mʷja majiticu. Ynre mʷja ca majijata, yn Pacu cāare mʷja majibocu —cājare īwi. ²⁰ ʷmureco Pacu yaa wiipn, wapa tiirica tiiri jāarica cūmuari pʷto bojocare bue niigu atere to biro īwi Jesús. Biirāpna, jīcū ʷno peera Jesús're űee, tūitiwa, mena cū ca bii yaipa tabe ca eatiro macā.

“Mʷja, yn ca waari tabepura mʷja waa majiti,” Jesús cū ca īirique

²¹ To biro cājare īi yapano, o biro īi nemowi űucā Jesús:

—Yna waagn yn bii. Ynre mʷja amamirucu. Ynre ama pacarā, mʷja ca űañarijere acobo ecoya manirāra mʷja bii yaicārucu. Yn ca waari tabepure mʷja waa majiti mʷja —cājare īwi Jesús.

²² To biro cājare cū ca īiro, judíos ʷparā pea o biro ameri īiwa:

—“Yn ca waari tabepure mʷja waa majiti,” cū ca īijata, ¿cū majuropeera jīa yairugu cū īibuti? —īiwa.

²³ To biro cāja ca īiro Jesús pea o biro cājare īwi:

—Mʷja, ano, doca macārā mʷja nii. Yna ʷmāgoru macū yn nii. Mʷja ati yepa

macārā mʷja nii. Yna ati yepa macū méé yn nii. ²⁴ To biri, “Mʷja ca űañarijere acobo ecoya manirāra, mʷja bii yaicārucu,” mʷjare yn īijāwʷ. To birora ca niicōa niigu, “Yn, yn nii,” ca īigure ynre diámacū mʷja ca tʷo nʷnʷjeetijata, mʷja ca űañarijere menara mʷja bii yaicārucu —īwi.

²⁵ To cōrora o biro cāre īi jāiñawa:

—¿Mna űiru ʷno peti mʷ niiti? —īiwa Jesús're.

To biro cāre cāja ca īi jāiñaro, Jesús pea o biro cājare īi yʷʷwī:

—Mʷjare bue űogʷpura, “Cū, yn nii,” mʷjare yn īimiwʷ. ²⁶ Mʷja yee maquēre wede, īa beje, yn ca tiipe paű niicā biiorpa. To ca bii pacaro ynre ca tiicojoricu pea, diámacū ca īigu niimi. Ati yepa macārāre yn ca wederijera, cū ca īiro yn ca tʷoriguerena cājare yn wede —cājare īwi Jesús. ²⁷ Cū Pacu yeere cājare wedegu cū ca īirijerena tʷo majiticāwa cāja pea.

²⁸ To biri o biro cājare īwi Jesús:

—Yn, Ca Nii Majuropeegu Macāre, yucu tenipn paa pua tuu ami mʷene nʷcōrāpn, to birora ca niicōa niigu, yn, yn ca niirijere, űucā yn, yn ca booreo biro tiitigura, yn Pacu, ynre cū ca wede majorique wadore yn ca wederijere, mʷja īa majirucu. ²⁹ Yn Pacu ynre ca tiicojoricu yn menara niicōa niimi. Yn Pacna, jīcāra ynre cūutimi, cū ca īa ʷjea niirije wado yn ca tiuro macā —cājare īwi Jesús. ³⁰ Atere Jesús cū ca īiro, paű bojoca cāre tʷo nʷnʷjeewa.

ʷmureco Pacu punaa, to biri űañarijere ca tii niirā

³¹ Jiro o biro īwi Jesús, cāre ca tʷo nʷnʷjeericarā judíos're:

—Yn ca wederijere to birora mʷja ca tʷo nʷnʷjeecōa niijata, diámacūra yn buerā peti mʷja niirucu. ³² Diámacū maquēre mʷja majirucu. Diámacū maquēra, apherāre ca pade coterāre biro mʷja ca niimiriquere, mʷja ca witiro tiirucu —cājare īwi.

³³ To biro cū ca īiro, cāja pea o biro cāre īi yʷʷwā:

—Jāa, Abraham pāramerā jāa nii. Jīcāti ʷnora, jīcū ʷno peerena ca pade coterā jāa nii űaati. ¿űee tiigu mʷ pea, “Ca pade coterā méé mʷja niirucu yua,” jāare mʷ īiti? —īiwa Jesús're.

³⁴ To biro cāja ca īiro, o biro cājare īwi Jesús:

—Diámacū mʷjare yn īi: Niipetirā bojoca űañarijere ca tiirā, űañarijere tiiriquere ca pade cote yai waarā niirā biima. ³⁵ Pade coteri majna, cū ca pade cotege menara niicōa niitimi. Cāja macū diámacū wado, cū pacna mena to birora cāja mena niicōa niimi. ³⁶ To biri yn, ʷmureco Pacu Macū, pade coteri majare biro mʷja ca niirijere yn ca ametʷene bojajata, diámacūra pade coteri majna mʷja

niiticāruci. ³⁷ Yua, Abraham pāramerā muja ca niirijera yu maji mee. Cū pāramerā nii pacarā, yu ca wederijere bootima ĩirā, yure muja jiaruga cote. ³⁸ Yua yu Pacu yure cū ca ĩñoriquere mujare yu wede. Muja cāa, muja pacu cū ca ĩirijere muja ca tñoriquere muja tii —ĩiwi.

³⁹ Cāja pea o biro cäre ĩi yuñwa:

—Jāa pacua Abraham niimi —ĩiwa.

To biro cāja ca ĩiro, o biro cājare ĩi yuñwi Jesús pea:

—Abraham punaa peti muja ca niijata, cū ca tii niiquĩricarore birora muja tii niibocu doca. ⁴⁰ Ũmureco Pacu yure cū ca wederiquere, díamacū ca niirijere mujare yu ca wede pacaro, muja pea yure muja jīacāruga. ¡Abraham, ĩcāti ũno peera o biirije tiitiqũrupi! ⁴¹ Muja ca tii niirijera muja pacu cū ca ĩirore biro muja ca tiirije nii —cājare ĩiwi Jesús.

To biro cū ca ĩiro, o biro cäre ĩiwa ñucā:

—Jāa, cāja ca puna jāa batericarā méé jāa nii. ĩcāra ca Pacu cātirā jāa nii, Ũmureco Pacu wadore —ĩiwa Jesús're.

⁴² Jesús pea o biro cājare ĩi yuñwi:

—Díamacūra, Ũmureco Pacura muja pacu cū ca niijata, yu cäre muja maibocu doca. Yua, Ũmureco Pacu puto ca dooricara yu nii anora. Yu majuropeera doogu méé yu ĩiwi. Ũmureco Pacu yure cū ca tiicojoro macā yu doowu. ⁴³ ¿Ñee tiirā, yu ca wederijere muja tuo jeeño majititi? Mujare yu ca wederijere tuo junama ĩirā, to biro muja ĩii. ⁴⁴ Muja pacua Satanás niimi. Cū yaarā muja nii muja. To biri mujare cū ca tii dotirijere muja tiirugarucu. Cūa, ĩcātõpura ca añutigu, bojocare ca jīagu, nii juo doopu. Díamacū ca niirije ca ĩirore biro tii nũñuecõa nii, ĩcāti ũno peera díamacū ĩi, ca ĩigu méé niimi cūa. Cū ca ĩi ditojata, cū ca niirique cātirijerena ĩigu tiimi, ca ĩi ditorique paigu, ĩi ditorique pacu, niiri. ⁴⁵ Yu pea, díamacū yu ca ĩirije to ca niiro macā, yu ca ĩirije peera díamacū muja tuorugati. ⁴⁶ ¿To biri muja mena macū niipe, “Ati wāme ñañarije mu tiwu,” yure cū ĩi majiti? Díamacū yu ca wedemijata cäre, ¿ñee tiirā díamacū yure muja tuotiti? ⁴⁷ Ũmureco Pacu yuñ ca niigua, Ũmureco Pacu cū ca wederijere tuomi. Muja, Ũmureco Pacu yaarā méé niiri, Ũmureco Pacu yeere muja tuorugati —cājare ĩiwi Jesús.

Cristo, Abraham jũguerõpura ca nii juo dooricu

⁴⁸ To biro cū ca ĩiro, judíos aparā pea o biro cäre ĩiwa:

—“Mña Samaria macū mu nii; ñucā ca wātĩ jāa ecoricu mu nii,” mure jāa ca ĩijata, díamacūra ĩirā jāa tii —cäre ĩi tutiwa Jesús're.

⁴⁹ To biro cäre cāja ca ĩiro Jesús pea o biro cājare ĩi yuñwi:

—Yua ca wātĩ jāa ecoricu méé yu nii. Yua, yu Pacu tii ñucū buoriquere wado yu tii. Muja pea yure muja ñucū buoti. ⁵⁰ Yua, yu majuropeera ñucū buoriquere ũnore yu amaati. Biigupua niimi ĩicā, yure cāja ca ĩi ñucū buorijere ca boogu. Cū niimi, ca ĩa bejegu.* ⁵¹ Díamacū mujare yu ĩi: Yu ca wederijere tee ca ĩirore biro ca tii nũñueerā, bii yaitirucuma —cājare ĩiwi Jesús.

⁵² To biro cū ca ĩiro, judíos aparā pea o biro cäre ĩiwa ñucā:

—Mecū docare díamacūra ca wātĩ jāa ecoricu peti mu ca niirijere jāa maji. Abraham, Ũmureco Pacu yee quetire wede jũgueri maja cāa, bii yai peticoaup. Mu pea, ¿ñee tiigu, “Yu ca wederijere tee ca ĩirore biro ca tii nũñueerā bii yaitirucuma,” mu ĩicāti? ⁵³ ¿To docare mña, jāa ñicū Abraham niiquĩricu ametñenero ca nii majuropeegu mu niiti? Cūa bii yaicoa, Ũmureco Pacu yee quetire wede jũgueri maja cāa bii yai peticoa, biicāupa. Mu pea, ¿ñiru ũno peti niicāri, to biirije mu ĩi docuoti? —ĩiwa Jesús're.

⁵⁴ To biro cāja ca ĩiro, o biro cājare ĩi yuñwi Jesús:

—Yu majuropeera, “Ca nii majuropeegu niigu yu ĩii,” yu ca ĩi ñucū buo nucū yujujata, yu ca ĩirije wapa mani. Yure ca ĩi ñucū buogua, yu Pacu niimi, “Jāa Ũmureco Pacu niimi,” muja ca ĩigura. ⁵⁵ Muja cäre muja ĩa ñaati. Yu doca cäre yu maji. Cäre maji pacagu, “Cäre yu majiti,” yu ca ĩijata docare, mujare birora yu cāa, ca ĩi ditorique paigu yu niibocu. Yua, díamacūra cäre yu maji. To biri cū ca dotirijere cū ca ĩirore biro yu tii. ⁵⁶ Muja ñicū Abraham niiquĩricua, yu yaa ramure cū ca ĩapere tũgoñari ujea niwi. To biri tii ramu ca earo ĩari, buaro ujea niwi —ĩiwi.

⁵⁷ To biro cū ca ĩiro, judíos pea o biro ĩiwa Jesús're:

—¿Ména cincuenta cãmari cuoti pacagu, “Abraham're yu ĩawu,” mu ĩicāti? —cäre ĩiwa.

⁵⁸ To biro cāja ca ĩiro, o biro cājare ĩi yuñwi Jesús:

—Díamacū mujare yu ĩi: Yua, Abraham niiquĩricu cū ca baaparõ jũguerõpura ca nii juo dooricu yu nii —cājare ĩiwi. ⁵⁹ To biro cū ca ĩiroca, cäre deerugarā ũtãgaari jeewa. Jesús pea Ũmureco Pacu yaa wiipu ca niiricu, “To biro biicumĩ” ĩiña manigura cāja watoara duti witi, waacoawi.

9

Ca ĩatigu ca banaricure Jesús cū ca catorique

¹ Jesús pea waa nũña waagu, ĩicū ũmu ca ĩatigu ca banaricure ĩa buawi. ² Cäre ĩari, jāa, cū buerā pea o biro cäre jāa ĩi jāiñawu:

* 8:50 Ũmureco Pacu.

—Buegu, ¿ñee tiigu ania ca ñatigu cã bauajapari? ¿Cã pacua ñañarije cãja ca tiirique wapa cã biijapari? ¿Cã majurope cã ca ñañarije wapa pee cã biijapariqué? —cãre jãa ñiwa.

³ To biro jãa ca ñiro, o biro jãare ñi yuñwi Jesús:

—Cã majurope cã ca ñañarije juori méé, ñucã cã pacua cãja ca ñañarije juori méé, ca ñatigu bauajacupi. Añuro petira, Æmureco Pacu cã ca tii majirije, cãpãre to bii bau nijato ñiro to biro cãre biijapa. ⁴ Ména muja mena yu ca niirora yure ca doti cojoricu yeere ca padeparã mani nii. Yu ca waacoaro jiroru docare, jicũ uno peera ape wãme tii nemo majitirucumi.* ⁵ Ména ati yeparãre niigu, ati yepa macãrãre ca boe bate niigu yu nii—ñiwi.

⁶ To biro ñi yapano, yeparu ñjeco eo cãu, jita mena paa ayia, ca ñatigu capere wadawi. ⁷ To biro tiicã, o biro cãre ñiwi Jesús:

—Waa, ocora Siloé macãararu mu capere waa coeguja —cãre ñi cojowi. (Siloé ñiro: “Tiicojo cojoricu,” ñirãgaro ñi.) To biro cã ca ñiro, ca ñatigu pea waa, tiiraru cã capere waa coe yapano, tua doogu, añuro ca ñaguru tua doopu. ⁸ To biro cã ca biro ñarã, cã ca niiri tabe puto macãrã, wapa tiirica tiiri cã ca jã duwiro ca ñarucicarã pea o biro ameri ñiupa:

—¿Ania wapa tiirica tiiri ca jã duwirucujãgu méé cã niiti? —ñiupa.

⁹ To biro cãja ca ñiro, jicãrã o biro ñiupa:

—Cãra niimi.

Aperã pea:

—Cã méé niimi. Cãre biigura baumi biiguru —ñiupa.

To biro cãja ca ñimijata cãare, cã pea:

—Cãra yu nii —cãjare ñiupi.

¹⁰ To biro cã ca ñiro:

—Too docare mecãra, ¿do biro biicãri añuro mu ñacãti? —cãre ñiupa.

¹¹ Cã pea o biro cãjare ñi yuñupi:

—Jicũ mu, Jesús ca wãme cutigu, cã ñjecore yeparu eo cãu, jita mena paa ayiari, yu capere wadari: “Ocora Siloé macãararu mu capere waa coeguja,” yure ñijãwi. To biro cã ca ñigu, tooru waa, yu capere waa coegura, añuro yu ñacoajãwu yua —cãjare ñi wedeupi.

¹² Cãja pea to biro cã ca ñiro:

—To biro mure ca tiiricu pea, ¿nooru cã niiti? —cãre ñi jãñiupa.

Cã pea:

—¡Baa! yu majiti —cãjare ñicãupi.

Ca ñatigu ca catio ecoricare fariseos cãja ca jãñariqué

¹³⁻¹⁴ Jesús, jitare cã ñjeco mena ayiari ca ñatigu capere wadari cã ca ñaro cã ca tiirica ramu pea, yerijãarica ramu niuwu. To

biru cã puto macãrã pea ca ñatigu ca niimiricare, fariseos putoru cãre ami waaupa. ¹⁵ Fariseos pea o biro cãre ñi jãñiupa: “¿Do biro biicãri añuro mu ñacoajãri?” cãre ñiupa.

To biro cãja ca ñiro, cã pea o biro cãjare ñi yuñupi:

—Jita ca weyariqué mena yu capere cã ca wadaro jiro, yu capere oco mena waa coe, yu ca tiijãro jirora añuro yu ñacã yua —cãjare ñi wedeupi.

¹⁶ To biro cã ca ñiro, jicãrã fariseos pea o biro ñiupa:

—Anire o biirije ca tiiricu, Æmureco Pacu yuñ méé niicumí, yerijãarica ramure ca nucã buotigua —ñiupa.

To biro cãja ca ñiro tabere aperã pea o biro ñiupa:

—¿Ñañarije ca tiigu nii pacagu, do biro pee tiicãri, ate ca ña ñaãña manirije cã tii bau nii majibogajati? —ñiupa.

To biro ñima ñirãra, cãja majuropeera ameri dica waticoaua. ¹⁷ To biro mani ameri biicã ñima ñirã, ca ñatigu ca niimiricare cãre jãñi nempoua ñucã:

—Mua, mu ca ñaro ca tiiricare, ¿“Ñiru peti niicumí,” cãre mu ñi tãgoñati? —cãre ñiupa.

To biro cãja ca ñiro, o biro cãjare ñi yuñupi cã pea:

—Yua, “Jicũ Æmureco Pacu yee quetire wede jũgeri maju niimi,” yu ñi —cãjare ñi yuñupi.

¹⁸ Judíos uparã pea, jũguero peera ca ñatigu cã ca niiriquere, ñucã añuro cã ca ñaro cã ca tii ecoriquere, diãmacũ tuorugatiupa. To biri cã pacuãre cãjare juo cojori, ¹⁹ o biro cãjare ñi jãñiupa:

—¿Ania muja macũ, “Ca ñatigu bauawi,” muja ca ñigura cã niiti? ¿Do biro biicãri mecãra yua añuro cã ñacãti? —cãjare ñiupa.

²⁰ To biro cãja ca ñiro, cã pacua pea o biro cãjare ñi yuñupa:

—Jãa, anira, jãa macãra nii, ca ñatigura baa, cã ca biiriquere jãa maji. ²¹ “Tee docare to biro biicãri añuro ñacãmi. Ñucã cã, añuro cã ca ñaro cãre tiijapi,” ñirique docare jãa majiti. Muja majurope cãre jãñiãnaqué, mee, ca maja tua waaricuru niimi. Cũ majurope, cã ca biiriquere diãmacũ mujare wede majimi —cãjare ñiupa.

²² Cã pacua pea judíos're uwima ñirã, o biirijera cãjare ñicãupa. Mee cãja pea, ameri wede peni, “ Jesús're, Æmureco Pacu cã ca tiicojo cojoricu Mesías niimi,” ca ñigura, nea poo juu buerica wiipura cãre mani cãa wienecãjaco,” ameri ñi yerijãaupa. ²³ To biri cã pacua pea: “Muja majurope cãre jãñiãña. Mee, ca maja tua peti waaricuru niimi,” cãjare ñicãupa.

* **9:4** Æmureco ca niirora yure ca tiicojo cojoricu yeere ca padeparã mani nii, ñami ca niicoaroru docare jicũ uno peera pade majitimi.

²⁴ To biro ñicāri, judíos uparā pea ca ñatigu ca niimiricare j̄uo cojori, o biro cāre ñiupa ñucā:

—Ŭmureco Pacu cū ca ña cojorore díamacū jāare wedeya.† Jāa, cāra, ñañarije ca tiigu cū ca niirijere jāa maji —cāre ñiupa.

²⁵ To biro cāja ca ñiro, cū pea o biro ñi yuñupi:

—Yua, “Ñañarije ca tiigu niicumí,” cāre yu ñi majiti. J̄uguerop̄ra ména ca ñatigu yu niíwa. Mecāra añuro yu ñacā yua. Tee wadore yu maji —cājare ñiupi.

²⁶ To biro cū ca ñiro tuo pacarā, o biro cāre ñi jāiña nemocāupa ñucā:

—¿Ñee mure cū tiijāri? ¿Do biro peti tiicāri, mu ca ñaro cū tiijāri? —cāre ñiupa.

²⁷ To biro cāja ca ñiro, o biro cājare ñi yuñupi cū pea:

—Mee, mujare yu wede yerijāajāwu doca. Yu ca wedemijata cāare, yu ca ñirijere díamacū muja tuorugati. ¿Ñee tiirā puatiri cōro yu ca wedero muja booti? ¿Muja cāa, cāre tuo nunujeerugarā muja ñitiqué? —cājare ñicāupi.

²⁸ To biro cū ca ñiro ñañarije cāre ñi tuti, o biro cāre ñiupa:

—Mu mu ñi cāre ca tuo nunujeegua. Jāa, Moisés' re ca tuo nunujeerā jāa ñi. ²⁹ Jāa, Moisés niiquiricare Ŭmureco Pacu cū ca wederiquere jāa maji. Cū peera jāa majiti, “Noopu macā doogu doojacupi” —cāre ñiupa.

³⁰ To biro cāre cāja ca ñiro tuo, o biro cājare ñi yuñupi cū pea:

—¡Agó nija! Teera ñi, do biro pee ca ñi majiña manirije, muja, “Too macū doojacupi,” muja ca ñi majiticārije, yu peera ca ñatimiricurena yu ca ñaro tiijāwi doca.

³¹ Ñañarije ca tiirāra, Ŭmureco Pacu cū ca tii nemotirijere añuro mani maji. Cāre ñi ñucā buo, cū ca boorore biro tii, ca tiirā wadore tii nemomi. ³² J̄icāti uno peera, j̄icā uno peerena, “Ca ñatigu ca bauaricare cū ca ñaro cāre tiijagu,” ñiriquere tuo ñañañi mani. ³³ Ania, Ŭmureco Pacu cū ca tiicojoricu méé cū ca niijata, j̄icā wāme uno peera tiiticābocumi —cājare ñiupi.

³⁴ To cōrora o biro cāre ñi tutiupa:

—Mu, bauarop̄ra ñañarije ca tiigu ca bauaricura, ¿jāa peere mu wede majiorugati? —ñiupa. To biro cāre ñi tuti, nea poo juu buerica wiipu ca niigure acū wienecā cojupa.

Ca ñatirāre biro niirique

³⁵ Jesús pea, ca ñatigu ca niimiricare cāja ca tuti acū wieneriquere queti tuowi. To biri cāre bua eagu, o biro cāre ñi jāiñawi:

—¿Ŭmureco Pacu Macāre mu tuo nunujeeti? —cāre ñiwi.

³⁶ Cū pea o biro ñi yuñawi:

—¿Wiogu, ñi cū ñiiti? Yare wedeya, cāre yu ca tuo nunujeepere biro ñigu —cāre ñiwi.

³⁷ Jesús pea o biro cāre ñiwi:

—Mee cāre mu ña, yu, mu mena ca wedegua, cāra yu ñi —ñiwi.

³⁸ To biro cū ca ñirora, cū pea Jesús j̄uguerore cū aj̄uro jupeari mena ea nuu waa, o biro cāre ñi ñucā buowi:

—Wiogu, díamacū mure yu tuo nunujee —cāre ñiwi.

³⁹ To biro cū ca ñirora, Jesús pea o biro cāre ñiwi:

—Yua ati yeparure bojoca cāja ca biirijere ña bejegu doogu yu doowu. Ati yepa macārā ca ñatirāre biro ca niirā, añurije quetire tuo nunujeeri añuro ca ñarā cāja ca niiro tii, “Ŭmureco Pacu yeere ca majirā jāa ñi,” ca ñi diturucurā pea, ca majiti majuropeerā tua, cāja biijato ñigu anopure yu doowu —ñiwi Jesús.

⁴⁰ To biro Jesús cū ca ñiro tuorā, j̄icārā fariseos cū mena ca niiricārā o biro cāre ñi jāiñawa:

—¿Too docare jāa cāa, ca ñatirā jāa niicāti? —cāre ñiwa.

⁴¹ To biro cāja ca ñiro, Jesús pea o biro cājare ñi yuñawi:

—Ca ñatirā muja ca niijata, ñañarije muja ca tiirijere wapa tuatirā muja niibocu. “Jāa, ca ña majirā jāa ñi,” muja ca ñirije ca niiro macā, ñañarije ca tii wapa tuarā muja niicā —cājare ñiwi Jesús.

10

Ovejas, cājare ca cotegu cū ca wederijere tuo majima

¹ To biro cājare ñi yapano, o biro cājare ñiwi ñucā Jesús:

—Díamacū mujare yu ñi: J̄icū, ecaricarā ovejas cāja ca niiri janirore, jopera jāa waatigura aperopu ca mua ametua jāa waagua, j̄ari maju, jee dutiri maju, niigu biimi. ² Jopera ca jāa waagua, ecaricarā ovejas're ca cotegu niimi. ³ Jope pāa coteri maju cāre cū ca jope pāaro, ovejas're ca cotegu pea, cū ecaricarā ovejas're cāja wāmeri mena wado cājare cū ca juoro, ovejas pea cū wederiquep̄urena tuo majicāma. To biri tii janiroru ca niirāre j̄uo wiene cojo, ⁴ niipetirā cāja ca witi ea petiro ña, cājare cū ca j̄ugue waaro cū jiro nunucoama, cū wederiquep̄urena ca tuo majicārā niiri. ⁵ Cāja ca majitigu peera cāre nunatima. Cāre nunaricaro unora ñmaa duticāma, ca ña ñañañi manigu cū ca wederijere ca tuo ñaatirā niiri —cājare ñiwi.

⁶ Ate cājare ñi cōña wedewi Jesús. Cāja pea, to biro cū ca ñirije ca ñirugarijere tuo majiticāma.

Jesús ovejas're añuro ca cotegu

⁷To biri o biro cājare ñi nemowi ñucā Jesús:

—Díamacū mujare yu ñi: Yu yu nii ovejas cāja ca jāa waari jopere biro ca niigu. ⁸Niipetirā yu juguero ca dooricarā, jee dutiri maja, jīari maja, niipura. To biri yu yaarā, ecaricarā ovejas're biro ca niirā pea, cāja ca ñirijere tuo nunajeetiupa. ⁹Yu yu nii jope. Yu, jopere biro ca niigare díamacū ca tuo nunajeegua, yu juori ametuarucumi. Jīcū oveja, jāa waa, ñucā macā pee witi waa, añuro taa bua baa, cū ca biirore biro biirucumi. ¹⁰Jee dutiri majua, jee duti, jīa, tii yaio bate, tiigu doogu wado doomi. Yu pea catirique pee cāja cuojato, pairopura catirique peere cāja cuo ametuencājato ñigu yu doowu.

¹¹Yu yu nii, ecaricarā ovejas're añuro ca ña nunajeegu. Cū ovejare añuro ca ña nunajeegua, cājare ametuenerugu bii yai boja majimi. ¹²Wapa taarique wadore boo tugoñari ca padegu pea, yai cū ca dooro ña, ovejare toora cājare cū, duti weocoami, ovejas're ca ña nunajeegu méé nii, ovejas cū yaarā méé nii, cāja ca biiro macā. To biro cājare cū ca bii weoro, yai pea cājare ñee, cājare tii acū batecā cojomi. ¹³Cāa, ovejas're ña nunajeerugu méé, wapa taarique wadore boogu ca padegu niiri, to biro cājare bii weocāmi.

¹⁴⁻¹⁵Yu yu nii, ecaricarā ovejas're añuro ca ña nunajeegu; yu Pacu yure ña maji, yu pee cāa yu Pacure ña maji, yu ca biirore birora, yu yu yaarā ecaricarā ovejas're ña maji, ñucā cāja pee cāa yure ña maji, biima. To biri yu yu yaarā ovejas're biro ca niirāre cājare ametuenerugu, cājare yu bii yai boja maji. ¹⁶Ati janiro macārā ca niitirā cāare aperā ovejas yu cuo. Cāja cāare yu jee cojorucu. Cāja pea yure tuo nunaje, jīcā puna macārāra niī ea, jīcāra cājare ca ña cotegu cuo, biirucuma.

¹⁷Yu majuropeera bojoca cāja ca ñañarije wapa bii yai bojari, ñucā ca cati tuapu yu ca niiro macā, yu Pacu yure mai jañumi. ¹⁸Jīcū uno peera yure jīa cōa majitimi. Yu majuro yu ca booro mena bojoca cāja ca ñañarije wapare yu bii yai boja maji. To biri yu majuropeera bii yai boja, ñucā yu majuropeera cati tua, yu biicā maji. Ate nii, yu Pacu yure cū ca tii doti cojorique —cājare ñi wedewi Jesús.

¹⁹To biro Jesús cū ca ñirijere tuori, judíos pea, no ca boorora ameri ñi maa wijiacoawa ñucā. ²⁰To biro biima ñirā, cāja mena macārā rau o biro ñiwa:

—¿Ñee tiirā, wātī jāa ecocāri ca ñi mecāgure cāre mija tuo nunajeeti? —ñiwa. ²¹Aperā pea to biro cāja ca ñicāro o biro ñiwa:

—Ca wātī jāa ecoricāa jīcū uno peera, o biirije ñiticumi. Mujara, ¿wātīra, ca ñatirāre cāja ca ñaro cū tii majicāgajati? —ameri ñiwa.

Judíos uparā Jesús're cāja ca bootirique

²²Jerusalén macā peera Umureco Pacu yaa wiire queno yapanorā cāja ca boje ramu tii peo juorica ramu uno ca earo, tii wiire cāja ca boje ramu* tii peori ramari niiwu. Pue bucu ramari niiwu. ²³Jesús pea Umureco Pacu yaa wiipure, Pórtico de Salomón† cāja ca ñiri tabe pee waa yujuwi. ²⁴Tii taberu cū ca waa yujuro, judíos uparā pea cāre waa amojede nacāri, o biro cāre ñi jāñawa:

—¿No cōro yoaro, “Cā niicumī,” ñi majiri méé jāa ca bii niiro ma tiigati? Umureco Pacu cū ca tiicojo cojorica Mesías'ra ma ca niijata, jīcātorā “Cūra yu nii,” jāare ñicāña —cāre ñiwa.

²⁵To biro cāre cāja ca ñiro, Jesús pea o biro cājare ñiwi:

—Mee, mujare yu wede yerijāajāwu. Mija pee díamacū mija tuoti. Yu Pacu cū ca dotiro ména yu ca tii niirijera, Mesías yu ca niirijere ña majiricarora bii ñocā doca. ²⁶Mija pea díamacū mija tuoti, yu yaarā ovejas mena macārā méé niiri. ²⁷Yu yaarā ecaricarā ovejas're biro ca niirā pea, yu wederiquere tuo majima. Yu pee cāa, cājare yu maji. Cāja pea añuro yure tuo nunajeema. ²⁸To biri yu, to birora caticōa niiriquire cājare yu tiicojo, jīcāti uno peera bii yaicoa, jīcū uno peera cājare yure ñma, tiitirucumi. ²⁹Yu Pacu, cājare yure ca tiicojoricāa, niipetirā ametuenero do biro ca tiya manigu niimi. To biri yu Pacu cū ca ña nunajeerāpura, jīcū uno peera cāre ñma majitīcāmi. ³⁰Yu, yu Pacu, jīcāra niirā jāa bii —cājare ñiwi.

³¹To biro cū ca ñirora ñucā, judíos uparā pea cāre deerugarā ātā jeewa ñucā. ³²To biro cāja ca tiiro, Jesús pea o biro cājare ñiwi:

—Yu Pacu yee ca doorijere, mija ca ñaro rau añurije mujare yu tii ñnorucujāwu. ¿Di wāme juori pee ātā mena yure mija deerāti? —cājare ñiwi.

³³To biro cājare cū ca ñiro, judíos uparā pea o biro cāre ñi yuñwa:

—Añurije mu ca tii niirije juori méé ātā mena mure jāa deerucu. Umureco Pacure ñañari wāme mu ca ñi tutirije juori pee mure jāa deerucu. Mua, bojocu nii pacagu, mu majuropeera “Umureco Pacu yu nii,” mu ñicā —cāre ñiwa Jesús're.

³⁴To biro cāja ca ñiro, Jesús pea o biro ñiwi ñucā:

—Mujare ca dotirijepure o biro ñi owarique nii: “‘Mija, jāguēa† mija nii,’ mujare yu ñjāwu.” ñi. ³⁵Umureco Pacu wederiquere ca ñirijepura, “To biro ñicāro ñi,” mani ñi majiti. Umureco Pacu, cū yee quetire cū ca wedericārāre, “Jāguēa

* 10:22 Dn 9.27; 11.31. † 10:23 Hch 5.12. ‡ 10:34 Sal 82.6.

maja nii,” cājare iŋupi. ³⁶ Ƴmureco Pacura yare beje amiri, ati yeparare cū ca tiicojo cojoricarena, “Ƴmureco Pacu Macū yu nii” yu ca iirijerena, ǰŋee tiirā Ƴmureco Pacure ŋaŋarije mu ŋi tuti, yare maja iicāti? ³⁷ Yu Pacu cū ca tiirijere yu ca tiitijata, diámacū yure tuoticāña. ³⁸ Yu Pacu cū ca tiirijere yu ca tiijata, diámacū yure tuoti pacarā, yu ca tii niirije peere “Diámacūra nii,” ŋi ŋa nēcū buoya petopara, mee iicātorā “Yu Pacu yurure nii, yu pee cāa yu Pacurure nii,” yu ca biirijere maja ca maji peoticāpere biro iirā —cājare iŋwi Jesús.

³⁹ To biro Jesús cājare cū ca ŋi wedero, judíos uparā pea Jesús're cāre ŋeerugamiwa ŋucā. Jesús pea cājare duticoawi. ⁴⁰ Jesús pea ŋucā, dia Jordán ape ŋña muipū cū ca ŋña doori ŋña peere, jugueropu, Juan bojocare cū ca uwo coe niirica taberu waa, too jāare juo tua nēcāwi. ⁴¹ Tooru paŋ bojoca cāre iarā eari, o biro iŋwa:

—Diámacūra Juan, iicā wāme uno peera ca ŋa ŋaŋa manirije tii bau nii iŋoti pacagu, niipetirije ani cū ca biipe maquēre cū ca iijata, diámacūra iijapi —iŋwa. ⁴² To biri tii taberupe paŋ Jesús're tuo nŋuŋeewa.

11

Lázaro cū ca bii yairique

¹ Niiupi iicā, diarique wai Lázaro ca wāme cutigu, María cō yee wedego Marta jāari yaa macā Betania macā. ² Atio María, Lázaro yee wedego pea ména juguero peere, Jesús're ca juti añurije mena cū daporire pio peori, cō poa ŋapō menara ca ŋña boporitora niwo. ³ To biri cū yaarā romiri pea, Jesús're o biro ŋi cojoupa:

—Wiogu, mu mena macā, mu ca maigu, buaro diami —iŋupa.

⁴ Jesús pea to biro cūja ca iirijere tuori, o biro iŋwi:

—Ate cū ca diarique cuti niirijea, to birora cū ca bii yaicā yerijā waape méé niirucu. Ƴmureco Pacu cū ca tutua majuropeerijere, ŋucā yu Ƴmureco Pacu Macū yu ca tutua majuropeerijere, yu ca iŋope niiro biirucu —iŋwi. ⁵ Jesús pea María, Marta, Lázarore buaro cājare mai pacagu, ⁶ “Lázaro buaro diajāwi,” cūja ca iirijere tuo pacagu, toora puu rāmu jāare juo nii nemočāwi ména. ⁷ Jiro jaŋuro o biro jāare iŋwi Jesús:

—Jamu. Judea yeparu mani waaco ŋucā —iŋwi.

⁸ To biro cū ca iiro, jāa, cū buerā pea o biro cāre jāa iŋwi:

—Buegu, tii ramu jaŋuriacāra tii yepa macārā judios, ŋtā mena mure dee jāa cōarugawa doca. To biro cūja ca tiirugaricu nii pacagu, ǰtoopure mu waarugati ŋucā? —cāre jāa iŋwi.

⁹ To biro jāa ca iiro, Jesús pea:

—Tugoēnarique paiticāña. ǰiicā ramu doce horas to cnotiti? Ƴmurecora iicū uno peera puu taatima, ati yepare ca boerijere iari ca waarā niiri. ¹⁰ ŋami ca waagu doca puu taacoami, ca boetiro macā —jāare iŋwi. ¹¹ O biro ŋi nemowi ŋucā:

—Mani mena macū Lázaro cānicoajapi. Cū ca cānicoamijata cāare, cūre yu wācōgu waarucu —iŋwi.

¹² To biro cū ca iiro, jāa cū buerā pea o biro cāre jāa iŋwi:

—Wiogu, cū ca cānijata, cū ca catipe biicu —cāre jāa iŋwi. ¹³ Jesús pea, Lázaro cū ca bii yaicoariquere iigu iŋmiupi. Jāa, cū buerā pea, “Ca catirā mani ca cānirucorore biro cānigu biicum,” jāa ŋi tugoēnacāwu.

¹⁴ To biri Jesús pea, jāa ca tuo majitiro macā o biro jāare ŋi wede majiwo:

—Lázaro bii yaicoajapi. ¹⁵ To biri yu pea cū petopure yu ca niitirique ca niiro macā, buaro yu ŋjea nii. To biro peera añu biioropu, mujare yu ca tii iŋorijepure iari diámacū maja ca tuo nŋuŋeepere biro iiro. Jamu, cāre mani iaco —iŋwi.

¹⁶ To biro jāare cū ca iiro, Tomás, apeyera ca Sāruaricu cūja ca iigu pea, o biro jāare iŋwi:

—Jamu, mani cāa cū mena iicāri bii yairugarā —iŋwi.

Jesús, cati tuarique, añuro cati niirique, cū ca niirije

¹⁷ Jesús pea, Lázarore cūja ca yaa cōaricaro jiro bapari ramu ca nii waaropu jāare juo eacāwi. ¹⁸ Betania macā pea, Jerusalén puoacāra itia kilómetros waaricarora niwu. ¹⁹ Paŋ judios, Marta, María jāarire iarā waaupa, cūja yee wedegu Lázaro cū ca bii yairo cūja ca tugoēnarique pairijere cūja ca tugoēna bayiro tiirā waarā. ²⁰ Marta pea, “Mee, Jesús doomi,” cūja ca iiro tuori, cāre bocago doopu. María pea wiipura tuacāupo. ²¹ To biri tooru jāare bocari, Marta pea o biro iŋwo Jesús're:

—Wiogu, anora mu ca niijata, yu yee wedegu bii yaitibojacupi. ²² Biigopu yu maji. Mecūpu cāare cū mu ca jārije niipetirijere, mure tiicojocārucumi Ƴmureco Pacu —iŋwi.

²³ To biro cō ca iiro, Jesús pea o biro cōre iŋwi:

—Mu yee wedegu cati tuacoarucumi —cōre iŋwi.

²⁴ To biro cū ca iiro, o biro cāre iŋwo Marta pea:

—Mee yu maji. Ca bii yairicarā cūja ca cati tuari ramu, ca tujari ramu ca niioropu cati tuarucumi —cāre iŋwo.

²⁵ To biro cō ca iiro, Jesús pea o biro cōre iŋwi:

—Yu yu nii, cati tuarique, to birora caticōa niirique, ca niigu. Yare ca tuo nŋuŋeegua, ca bii yaicoaricu nii pacagu, caticārucumi. ²⁶ Ca

cati niirā, yare ca tuo nunajeerā cōrora, jīcāti ano peera bii yaicoa, biitirucuma. ¿Atere díamacū mu tūoti? —cōre īwiwī Jesús.

²⁷ To biro cū ca ĩiro, cō pea o biro cūre ĩi yuūwo:

—Ĕǵjá Wiogu, yua díamacūra, “Cristo, ũmureco Pacu Macū ati yepapure ca dooricu niimi,” mure yu ĩi nucā buo —īiwo Marta.

Lázaro maja ope puto Jesús cū ca otirique

²⁸ Marta pea, to biro cūre ĩi yapano, wiipū tua waa, cō yee wedego Mariare juo cojori, yaioaroacā o biro cōre ĩiupo:

—María, manire Ca Buegu ea yerijāami. Mure juomi —īiupo. ²⁹ To biro cō ca ĩiro tuogo, María pea jīcātorā wāmū nucā, Jesús're cūre ĩago doocā dooupo.

³⁰ Ména Jesús pea tii macāpure piya waatigara, tii macā tujaropura, Marta cūre cō ca bocarica tabepura niicāwi. ³¹ Judíos, cō yee wedegu cū ca bii yairo cō ca tūgoēnarique pairijere cō tūgueña bayijato ĩirā cō yaa wiipū Mariare ca bapa cuti niiricarā pea, yoari méé wāmū nucā cō ca witi waaro ĩari, “Cō yee wedegu niiquiricu maja ope putopu otigo waago biicum” ĩi tūgoēnari, cōre nunucā dooupa. ³² María pea, Jesús puto eago, Jesús ĩnicāri putoacā cō ājuro jupeari mena ea nuu eari, o biro cōre ĩiwo:

—Wiogu, anora mu ca niijata, yu yee wedegu bii yaitibojacupī —cūre ĩiwo.

³³ Jesús pea yua, María, to biri judíos cō mena ca dooricarā cūja ca otiro ĩari, cū yeripū buaropura tūgoēnarique pai, biima ĩigu ³⁴ o biro cūjare ĩi jāiñawi:

—¿Noopu cūre muja yaajāri? —cūjare ĩiwi.

Cūja pea o biro ĩiwa:

—Wiogu, doori ĩagu dooya —cūre ĩiwa.

³⁵ Jesús pea otīwi. ³⁶ To biro cū ca biro ĩarā, judíos pea o biro ameri ĩiwa:

—ĩāñaaqué, no cōro buaro peti cūre cū maicāmijaparī! —īiwa.

³⁷ To biro cūja ca ĩiro, jīcārā cūja mena macārā pea o biro ĩiwa:

—Ani, ca ĩatigure cū ca ĩaro ca tiiricua, ¿jīcā wāme unora cū tiitibojaparī, Lázaro cū bii yaiticājato ĩigu? —īiwa.

Lázaro cū ca cati tuarique

³⁸ Jesús pea ĩucā cū yeripū buaro tūgoēnarique paigura, cū niiquiricu maja ope puto pee waawī. Tii ope pea ũtā ope niiwū. ĩucā tii ope jope pee cā ũtāga mena biaricaro niiwū. ³⁹ Tii jope puto eagura, o biro ĩiwi Jesús:

—Ĕtāgare ami wooya —īiwi.

To biro cū ca ĩiro, ca bii yairicu yee wedego Marta pea, o biro ĩiwo Jesús're:

—Wiogu, docuoro ānicumi, mee bapari rumū peti ametua cū ca bii yaijāro jiro —cūre ĩiwo.

⁴⁰ To biro cō ca ĩiro Jesús pea o biro cōre ĩi yuūwi:

—Mee, “Díamacū yare mu ca tuo nunajejata, ũmureco Pacu cū ca doti tutua majuropeerijere mu ĩarucu,” ¿mure yu ĩitijāri? —cōre ĩiwi. ⁴¹ Maja ope tiaricaga ũtāgare cūja ca ami wooro ĩa, Jesús pea ũmureco pee ĩa mūene cojori, o biro ĩiwi:

—Cāacu, yu ca jāirijere mu ca tuoro mena, “Āñu majuropeecā,” mure yu ĩi. ⁴² To cānacā tiira yare mu ca tuorucurijere yu maji biigupua. Atera, anija bojoca ano ca niirāre añurije boojāma ĩigu to biro mure yu ĩi, mu, mu ca tiicojo cojoricu cū ca niirijere: “Díamacūra ũmureco Pacu cū ca tiicojoricu niimi,” cūja ca ĩi ĩa majipere biro ĩigu —īwi Jesús. ⁴³ To biro ĩi yapanogura, buaro acaro buirique mena o biro ĩiwi:

—ĩLázaro, ano pee witi dooya! —īwi. ⁴⁴ To biro cū ca ĩirora, ca bii yaicoamiricu pea, cū amori, ĩcā daporire juti quejeri mena dūduaricu, ĩucā cū dūpuga peera lienzo quejero mena dūduaricu, witicā doowi. To biro cū ca biiro, Jesús pea o biro cūjare ĩiwi:

—Teere cūre popioya. Cū waajato —īwi.

Jesús're ĩarugarā cūja ca wede penirique
(Mt 26.1-5; Mc 14.1-2; Lc 22.1-2)

⁴⁵ To biro cū ca tiirijere ĩarā, pau judíos Mariare ca bapa cutirā waaricarā, Jesús're tuo nunajeewa. ⁴⁶ To biri, jīcārā cūja mena macārā pea fariseos putopu waari, niipe-tirije Jesús cū ca tiiriquere cūjare wedeupa. ⁴⁷ To biro cūja ca ĩirijere tuori, fariseos, paia uparā pea, tii macāre ca juo nii majuropeere neori,* o biro ĩiupo.

—¿Do biro cūre mani tiirāti? Cūa, pau wāmeri peti ca ĩa ñaña manirije tii bau niicāgu tiimi. ⁴⁸ To birora cūre mani ca ĩacājata, niipetirā cūre tuo nunajeerucuma. To biro cūja ca biijata, Roma macārā uparā doori, mani ũmureco Pacu wiire, ĩucā mani yaa yepa menapurena díamacūra tii yaioacārucuma —īiupo.

⁴⁹ To biro cūja ca ĩiro, jīcū cūja mena macū Caifás ca wāme cutigu, tii cūmare paia wiogu ca niigu pea, o biro cūjare ĩiupi:

—Maja, muja majiti majuropeecā. ⁵⁰ “Bojoca niipetirāre jīcāra cū ca bii yai bojaro añu, jīcā yepa macārā niipetirāpura ñañaoro mani ca tii yaio ecotipere biro ĩirā,” muja ĩi tūgoēna majiti majuropeecā tee cāare —īiupi.

⁵¹ Caifás pea, atera cū majurope cū ca tūgoēnarije mena méé to biro ĩiupi. Tii cūmare paia wiogu ca niigu niiri, ũmureco Pacu, “To biro ĩiña,” cūre cū ca ĩi cōa jāaro macā, judíos're ametuenerugu Jesús cū ca bii yai bojapere ĩigu to biro ĩiupi. ⁵² ĩucā judíos wadore ametuenerigara, niipetirā ũmureco Pacu puna, ape yeparipū ca nii bate cojorāre

* 11:47 Junta Suprema.

jĩcã punaarã cãja ca nii earo cũ ca tiipere wede juwegu ñupi Caifás.

⁵³ To biro cãja ca ñirica rumura, “Jesús're mani ñacãjaco,” ñi yerijãaupã judíos uparã. ⁵⁴ To biri Jesús pea judíos watoare bau ni-iro waa yujutigura, Judea yepare ca niiricu, jĩcã tabe ca yucu maniri yepã pũtoacã pee, Efraim ca wãme cutiri macãpu jãare juo waa-coawi. Toopura jãare juo niicãwi yua.

⁵⁵ Peeto ñujawu yua, judíos yaa boje rumu Pascua ca earo. To biri tii boje rumu ca eaparo juwero, pañ bojoca, macãri macãrã cõrora Jerusalén macãpu maa waawa, Æmureco Pacare añuro cãja ca tii nucũ buo majipere biro ñirã, Pascua boje rumu juwero cãja ñicũ jãmuã cãja ca tii juo dooricarore biro tiirã, ñañarije cãja ca tiiriquere coe juwera waarã. ⁵⁶ To biro biirã, Jesús're ama yujurã, Æmureco Pacu yaa wiipũ niirã cãja majurope o biro ameri ñi jãifã niipua:

—¿Do biro muja ñi tũgoñati muja? ¿Boje rumure cũ doogajati? ¿Cũ dootigajatiqũ? — ñiupa.

⁵⁷ Mee fariseos, to biri paia uparã pea: —Jĩcũ ano Jesús're cũ ca ñajata, jĩcãto “Too niijãwi,” cũ ñi wedejato, cãre mani ca ñeepere biro ñirã —ñi wede majio yerijãaupã.

12

María, ca juti añurije Jesús're cõ ca pio peorique

¹ Pascua boje rumu ca eaparo juwero, seis niiri rumuri ca ñujaro, ca bii yairicupare cũ ca catoricu Lázaro cũ ca niiri macã Betaniapũ jãare juo waawi Jesús. ² Toopu, Jesús're tii nucũ buorã, baarique jãare juo baawa. Marta niwoo baarique ca batogo. Jesús mena ca baa duwirã watoare ca baa duwigu, Lázaro niwi. ³ Too jãa ca baa duwirucuro, María pea, ca juti añurije, nardogu maquẽ ca dia peti ca niirije ca wapa pacarijere, pañ waaga* oco waa amiricaro cõro Jesús ñuporire pio peori, cõ poa ñapõ menara tuu bopowo. To biro cõ ca tiiro, tii wiire juti añuro dadacoawu.

⁴ To biro Jesús're cõ ca tiirijere ñagu, Judas Iscariote, jãa mena macã, Jesús're ca wedejãa buiyee cõapu pea, o biro ñiwi:

⁵ —¿Ñee tiigo ate ca juti añurijere jĩcã cãma pade wapa taaricaro cõro mu noni wapa jeetijãri, ca boo pacarãre tii nemorugo? — ñiwi. ⁶ Judas pea ca boo pacarãre tii nemorugu méẽ to biro ñiwi. Ca jee duti paigu niiri ñiwi atera. Cũ pea, wapa tiirica tiiri ca jãñari poare ca ña nũñeegu niiri, tii poare jãa ca jãarucurijere jee duticãrucupi.

⁷ To biro cũ ca ñiro, Jesús pea o biro cãre ñiwi:

—To birora cõre ñacãña. Yũre cãja ca yaari rumu maquẽpũre tii yuego tiimo. ⁸ Ca boo pacarã to birora muja mena niicõa ni-irucuma.† Yũ pea to cãnacã rumura muja menare yũ niicõa niitirucu —ñiwi Judas're.

Judíos, Lázaro cãja ca ñarugarique

⁹ Betaniapũ Jesús cũ ca niirijere majiri, pañ judíos, Jesús wadore ñarugarã méẽ, Lázaro ca bii yaicoaricuparena Jesús cũ ca catoricu cãare ñarugarã dooupa. ¹⁰ To biri paia uparã pea, Lázaro cãare ñarugarã ¹¹ ameri wede peni yerijãaupã, cũ juorira pañ judíos cãjare camotatiri, Jesús peere cãja ca tuo nũñeero macã.

Jerusalén macãre Jesús cũ ca piya waarique

(Mt 21.1-11; Mc 11.1-11; Lc 19.28-40)

¹² Ape rumu peere, pañ bojoca Jerusalén'pũ Pascua boje rumu ca waaricarã, Jesús tii macãpũre cũ ca eapere majiupa. ¹³ To biri ñiqui queeri paa jude jeeri, cãre bocarã doorã o biro ñi acaro bui nũña doowa:

—¡Añũ majuropeecã, jãare ametũeneña Wiogu David pãrami! ¡Añũro ca biigu niimi Æmureco Pacu wãme mena ca doogu! ¡Añũro ca biigu niimi Israel Wiogu! —ñi ujea nii bocawa Jesús're.‡

¹⁴ Jesús pea, jĩcũ burro buari, cãre muã peawi, Æmureco Pacu wederiqueru o biro ca ñiire birora:

¹⁵ “Uwiticãña Sión§ macã macãrã. Ñaña. Muja Wiogu burro jotoapu pejari doomi,” ca ñiire birora.*

¹⁶ Ména jĩcãtoacãra, jãa cũ buerã pea, atere jãa tuo majitiwu. Ca bii yaicoaricu nii pacagu Jesús cũ ca cati tuaro jiropu docare, ate niipetirije cãre cãja ca tiiriquere, Æmureco Pacu wederiqueru cũ ca biiperena cãja ca owarique ca niirijere jãa tuo majiwa.

¹⁷ Bojoca, Lázaro maja operu ca niigure juo wiene cojo, ca bii yairicarã watoare cũ ca cati tuaro cãre tii, Jesús cũ ca tiiri tabere cũ mena ca niiricarã pea cãja ca ñariquere aperãre wederucuwa. ¹⁸ To biri pañ bojoca Jesús're bocarã doowa, ca ña ñañañã maniri wãme cãjare cũ ca tii ñoriquere cãjare cãja ca wederiquere ca tuoricarã niiri. ¹⁹ To biro cãja ca biirijere ñarã, fariseos pea o biro ameri ñiupa:

—Mee, muja ñati: O biro cãja ca biirijere mani ca camotaaticãjata, do biro mani ti-iricaro mani. Ñañaaquẽ, bojoca niipetirã cũ jĩcãrena tuo nũñeecãma —ñiupa.

Griegos, Jesús're cãja ca amarique

²⁰ Tii boje rumure Æmureco Pacare ca ñi nucũ buorã Jerusalén'pũ ca maa waaricarã watoare niipua jĩcãrã griegos. ²¹ Cãja pea

* 12:3 Medio litro. † 12:8 Dt 15.11. ‡ 12:13 Sal 118.25-26. § 12:15 Jerusalén. * 12:15 Zac 9.9.

Galilea yepare ca niiri macā Betsaida macā Felipe puto eari, o biro cūre īi jāiupa:

—Jāa Jesús're jāa īacārūgamijapa —īiupa.
 22 To biro cūja ca īiro tuori, Felipe pea, Andrés peere wedegu waupi. To biri cūja puarāp̄ Jesús're wederā eawa.

23 To biro cūja ca īiro, Jesús pea o biro cājare īi yūw̄wi:

—Mee, yū, Ca Nii Majuropeegu Macū bii yairi jiro yū ca cati tuapa tabe eacoa. 24 Yee mēé yū īi: Trigo apega, oteya maniricara to ca boacoajata, tiiga wado biicā yerijāa waa. Tiigare otejata docare, wii, бсна, paio dica cati.† 25 Cū ca catirijere ca maigua, cū ca cati niirijere tii yaioacārumi. Ati yepare cū ca cati niirijere buaro ca maitigu pea, cū ca caticōa niipere buarucumi. 26 Jicū yū yeere ca tii nūnjeegū uo, yū mena cū doojato. Yū yeere ca tii nūnjeegua, yū ca niiri tabera niirucumi cū cāa. Yū yeere ca tii nūnjeegure, yū Pacu añuro cūre tii nūcū buorucumi —īiwi Jesús.

Cū ca bii yaipere Jesús cū ca wederique

27 To biro īicā, o biro īiwi:

—“Mecūacāre buaro peti yū tugoēnarique paicā,” ¿Do biro yū īiguti? ¿“Cāacu, ate yū ca tugoēna pairijere yure ametueneña,” yū īiguti? ¿Yū īiticu! Aterena īigu yū doowu. 28 Cāacu, do biro ca tiiya manigu mu ca niirijere bojocare īñoña —īiwi Jesús.

To biro cū ca īiora, umureco tutipū o biro īi wedeo cojowu:

—Mee, do biro ca tiiya manigu yū ca niirijere yū īño yerijāawu. Yū īño nemorucu nūcā —īi wedeowa. 29 Bojoca too ca tuo niirā pea: —Bapo niibujāwi —īiwa.

Aperā pea:

—Umureco Pacu puto macū Jesús mena wedegu īibujāwi —īiwa.

30 To biro cūja ca īiro, Jesús pea o biro cājare īiwi:

—Ano ca wederijere mija ca tuorijea yure īiro mēé īi. Mijare īima īiro īi. 31 Mee mecāra nii, ati yepa macārā Umureco Pacure cūja ca īa beje ecora tabe. Nūcā mecāra ati yepare ca doti niigu Satanās cāa, Umureco Pacure cōa wiene ecorucumi. 32 To biri yucu tenipū yure paa pua tuuri, cūja ca ami mēene nūcōrije mena, ati yepa macārā pau cūja ca nāñarije wapare tugoēna wajoari, yū peere cūja ca tuo nūnjeero yū tiirucu —īiwi. 33 Atere īigua, “O biri wāme yū bii yairucu,” īigu īiwi.

34 To biro Jesús cū ca īirijere tuorā, bojoca pea o biro cūre īiwa:

—Jāa, doti cūrique: “Umureco Pacu cū ca ticojo cojogu Mesías, to birora caticōa niirucumi,” ca īirijere jāa maji. ¿Nee tiigu mu pea, “Ca Nii Majuropeegu Macū, yucu tenipū paa pua tuuri ami mēene nūcō ecorucumi,” mu īiti? ¿Nii cū niiti Ca Nii Majuropeegu Macū? —cūre īi jāñawa.

35 To biro cūja ca īiro, o biro īiwi Jesús:

—Mēna yū, Umureco Pacu cū ca boorore biro niiriquere ca wede majiogu, no cōro mēéacāra mija watoare yū ca niuro uo, yū ca wederijere añuro yure tuo nūnjeeya, “To biro biibocu,” mija ca itiri tabere ca naitñarije mija ca bii nāapea eatipere biro īirā. Ca naitñaro jāa boeri mēé ca waagua, “Too pee yū waacu,” īi majitimi. 36 Yū, Umureco Pacu cū ca boorore biro niiriquere ca wede majiogu† yū ca niirora, díamacū yure tuo nūnjeeya, yū yaarā mija ca niipere biro īirā —īiwi. To biro atere īi yapano, waa, cājare duticoawi Jesús.

Judíos, Jesús're cūja tuo nūnjeetirique

37 Cūja ca īarora to cōro pau ca īa nāañā manirije cū ca tii bau niirije ca nii pacaro, Jesús're tuo nūnjeeticāwa. 38 Biiorpua, Umureco Pacu yee quetire wede jagueri maju Isaiās niiquiricu:

“Upu, ¿noa pee jāa ca wederijere cūja tuo nūnjeeti? ¿Upua, noa peere cū ca tutuarijere cū tii bau nii īñomijapari?” cū ca īiquiricarore biro bii earo biiuwa. §

39 To biri Jesús cū ca wederijere tuo nūnjeje majitiwa. Nūcā teerena īigu:

40 “Ca īatirāre biro cājare tii, cā tuo jeeño majitirā cājare tii, cājare tiijapi Umureco Pacu.

Īa maji, tuo puo, tugoēna yeri wajoa, biicāri yū peere cūja ca tuo nūnjeero, yū pee cāa cājare ametuene, yū ca tiitipere biro īigu,” īi owaquīupi Isaiās.*

41 Isaiās, atere to biro īiupi, Jesús yee ca añu majuropeerijere ca īaricu niiri. To biri Jesús cū ca biipere wedeupi. 42 To biirije to ca īicā pacaro, pau judíos, to biri jicārā bojocare ca jao niirā menapara, díamacū Jesús're tuo nūnjeewa. Cūja pea Jesús're ca tuo nūnjeerā niicā pacarā, fariseos're uwima īirā bau niiro, “Jesús're ca tuo nūnjeerā jāa nii,” īitiwa, nea poo juu buerica wiijeripara cājare cūja ca cōa wienetipere biro īirā. 43 Umureco Pacu cājare cū ca nūcū buorije ametuenero, bojoca cūja ca nūcū buorije peere ca boorā niiri, to biro biiuwa.

Jesús wederiquera nāñaro tiicāru

44 Jesús pea tutuaro wederique mena o biro īiwi:

† 12:24 Trigo apega yeparū nāacūmuri to ca diatijata, tiiga wado biicā yerijāa waa; to ca diacoajata docare, pau dica cati.

‡ 12:36 “Ca boega yū nii”. § 12:38 Is 53.1 Umureco Pacu, jāa ca wederijere jicū peera díamacū tuoticāma. Umureco Pacu cū ca yeri tutuarijere cū ca tii bau nii īñorijere ca īarā nii pacarā īa majiticāma. * 12:40 Is 6.10.

—Díamacū yure ca tuo nunujeegua, yu jicārena tuo nunujeegu méé tiimi. Yu Pacu yure ca tiicojo cojoricu cāare tuo nunujeegu tiimi. ⁴⁵ Yure ca ĩagu cāa, yure ca tiicojo cojoricu cāare ĩami. ⁴⁶ Yu, ca boerije ca niigura ati yeparure yu doowu, díamacū yure ca tuo nunujeerā, ca naitaroru cāja tuaticājato ĩgu. ⁴⁷ To ca bii pacaro yu ca wederijere tuocā pacagu, tee ca ĩirote biro ca tii nunujeetigura, yu méé yu nii, ñañaro cāre ca tiiru. Yua bojocare ñañaro tiigu doogu méé yu doowu. Cājare ametuenegu doogu yu doowu. ⁴⁸ Yure booti, yu ca wederijere tuorugati, ca biigua mee, ñañaro cāre ca tiipure cwo yerijāami. Yu ca wedejārijera ca tujari ramu ca niiporare ñañaro cāre tiicāru. ⁴⁹ Yua, yu majurope yu ca boori wāmera wedegu méé yu ĩi. Yu Pacu yure ca tiicojo cojoricurara, “Ate mu wederucu; atere mu bue majiorucu,” yure ĩi cojowi. ⁵⁰ Yua, yu Pacu cū ca tii dotirijera, to birora caticōa niirique maquē ca niirijere añuro yu maji. To biri, yu ca ĩirije cōrorena yu Pacu yure cū ca wede doti cojoricarore birora yu wede —ĩiwi.

13

Cā buerā daporire Jesús cū ca coerique

¹ Mee Pascua boje ramu ea waoro biiwu. Jesús pea, cū Pacu mena niigu waarugu, ati yepare cū ca waa weopa tabe ca ea waarijere majiupi. Cāa, ati yepa macārā cū yaarā cāre ca tuo nunujeerāre to birora ca maicā juo dooricu niiri, buaropura cū ca mairijere ĩnowi. ² Baarica tabe eacoawu yua. Mee Satanās pea, Simón macū Judas Iscariote peera, Jesús're cū ca wedejāapere cū ca tugoēnarijere cāre tugoēna cōa jāacāupi. ³ Jesús pea, Ũmureco Pacu putoru cū ca dooriquere, ñucā Ũmureco Pacu putopura cū ca tua waapere, to biri cū Pacu, niipitirijeparena ca doti niigu cāre cū ca tiiriquere, majiwi. ⁴ To biri ca baa duwiricara wāmu nacā, cū jutiro jotoa macārore tuu wee cūu, jutiro quejero amiri cū wēñarica daa cutiri tabe jia tuuwi. ⁵ To biro tiicā, jotu baparu oco waa piori, tee mena jāa, cū buerā daporire coeri, jutiro quejero cū wēñarica daa cutiri tabe cū ca jia tuuricarore mena tuu boro nunua waawi Jesús.

⁶ Simón Pedro daporire coegu doogu cū ca tiirora, cū pea o biro ĩicāwi Jesús're:

—Wiogu, ĩmu, yu daporire coegu doogu mu tiiti? —ĩiwi.

⁷ To biro cū ca ĩiro, Jesús pea:

—Mecācāra ména o biro yu ca tiirijere mu tuo puoti; jiro jāñuri mu tuo puorucu ména —cāre ĩiwi.

⁸ Pedro pea o biro cāre ĩiwi ñucā:

—Mura, jicāti uno peera yu daporire mare yu coe doti majuropecāru —ĩiwi.

To biro cū ca ĩiro, Jesús pea o biro ĩi yuwi Pedrore:

—Mu daporire yu ca coetijata, yu yaarā mena macū mu niiticāru —cāre ĩiwi.

⁹ To biro cū ca ĩiro, Pedro pea ñucā o biro cāre ĩiwi:

—Wiogu, to docare yu daporire wadorena yure coeeto. Yu amori, yu dapuga cāare coeya —ĩiwi Jesús're.

¹⁰ To biro cū ca ĩiro, Jesús pea:

—Mee, ca uwa coe yapanoricurara, ōweri manigu cū ca niiro macā, cū daporire wadore coerique boo. Maja, ca ōweri manirāre biropu maja nii mee. Biirāpura, niipitirāpura to biro maja biiti. Niimi jicū ñañarije ca tugoēnarije cutigu; cū niimi maja watoare ca ōweri cutigare biro ca niigu —cāre ĩi yuwi Pedrore. ¹¹ Niipitirāpura, “Ōweri manirā wado maja niiti” cū ca ĩijata, cāre ca wedejāa buiyecōapure cāre majiri to biro jāare ĩiwi Jesús.

¹² Jāa, cū buerā daporire coe yapano, cū jutiro jotoa macāro cū ca tuu wee cūuricarore ami jāña, cū ca duwirica tabepura ea nuu waa, o biro jāare ĩiwi Jesús:

—Ķmujare yu ca tiijārijere maja tuo puoti?

¹³ Maja, yure “Jāare Ca Buegu,” “Jāa Wiogu,” yure maja ĩi. Díamacāra maja ĩi: “Cāra yu niiti”. ¹⁴ To biri yu, mujare ca Buegu, maja Wiogura, jicū pade coteri majere biro maja daporire yu ca coejārore birora maja cāa, maja majurope maja daporire ca ameri coparā maja nii. ¹⁵ Jicā wāme mujare yu tii ĩñojāwu, mujare yu ca tiijārore birora maja ca tiipere biro ĩgu. ¹⁶ Díamacū mujare yu ĩi: Pade coteri maji jicū uno peera cū wiogu ametuenero niitimi. Ñucā jicū ca doti coje ecoricu cāa, cāre ca doti cojogu ametuenero niitimi.* ¹⁷ To biri atere tuo jeeñori teere maja ca tii nijata, añuro ũjea niirā maja niirucu.

¹⁸ ” “Maja niipitirāpura ĩgu méé” yu ĩi, biigapua. Yua, yu ca beje jeericarāre yu maji. Ũmureco Pacu wederiquere owarica pūoropu: “Yu mena ca baa duwigura yure ca ĩa tutigu nii eacāmi,” cāja ca ĩi owarije ca ĩirote birora ca biipe niiro bii.† ¹⁹ Mee, tee ca biiparo juguero atere mujare yu wede majio juguecā, yu ca ĩiricarore biro ca biiro ĩarā, to birora ca niicōa niigu yu, yu ca niirijere maja ca tuo nunujeepere biro ĩgu. ²⁰ Díamacū mujare yu ĩi: Yu yee quetire yu ca wede doti cojogare añuro ca tuo nunujeegua, yurena tuo nunujeegu tiimi. Ñucā yu ca wederijere ca tuo nunujeegu cāa, yure ca tiicojoricārena tuo nunujeegu tiimi —jāare ĩi wedewi Jesús.

* **13:16** “Yu ametuenero ca nii majuropeera maja niiti, to biri ati yepapure niirā ‘Aperā ametuenero ca nii majuropeerā jāa nii,’ ĩtirāra, aperāre pade coteri maja ca niiparā maja nii,” ĩgu ĩupi Jesús. † **13:18** Sal 41.9.

Judas cāre cā ca wedejāpere Jesús cā ca wederique

(Mt 26.20-25; Mc 14.17-21; Lc 22.21-23)

²¹ Teere to biro jāare īi wede yapanogura, Jesús pea cā ca cati niirijepu buaro tugoeña yapa pua, díamacū o biro jāare īi wede majiwi:

—Atere díamacū mujare yu īi: Jicū mija mena macāra yure wedejāa buiyee cōacāgu doogu tiimi —jāare īiwi.

²² To biro cū ca ĩiro, jāa, cū buerā pea: “Cāre ĩgu ĩcumi” īi majitima ĩrā, jāa majuropeera jāa ameri ĩacā duwi yujuwu yua. ²³ Ména yu, buaro Jesús cū ca maigu pea, baarica tabere cū putoacā yu duwiwū. ²⁴ Simón Pedro pea yure ĩa cojori, “‘ĴNirure mū ĩiti?’ cāre īi jāiñaña” ĩgu, cū amori mena tii cōofari, yaioroacā yure jāiña doti cojowi. ²⁵ To biro yure cū ca īi jāiña dotiro ĩari, yu pea Jesús puto jāñuriacā waari:

—Wiogu, Ĵnii peti cū niiti? —cāre yu ĩiwu.

²⁶ To biro yu ca ĩiro, Jesús pea o biro yure īi yuwi:

—Pan tabere weyori yu ca tiicojogu niimi —īwi. To biro ĩigura, pan quire weyori, Simón macā Judas Iscariote petire cāre tiicojocāwi. ²⁷ To biro cāre cū ca tiiro, pan quire cū ca ñeerije menara, Judas Iscariote yeripure Satanás ñaajāa ñucācoaupi mee. To biri Jesús pea o biro cāre ĩwi:

—Mū ca tiipere yoari méé tiya —īwi.

²⁸ To biro Jesús cū ca ĩirijere, jāa, cū buerā to ca duwirā pea, jicū peera jāa tuo majiticāwu. ²⁹ Judas pea jāa yee wapa tiirica tiiri ca jāñari poare ca ĩa ñunñeegu cū ca niiro macā, jicārā jāa mena macārā pea: “‘Boje ñunñ maquē areye uno wapa tiiguja,’ ĩgu ĩcumi,” ĩupa. “Ape tabera, ‘Ca boo pacarāre areye uno cājare tiicojoguja,’ ĩgu ĩcumi Jesús,” īi tugoeñacāupa. ³⁰ To biri Judas pea, pan quire cāre cū ca joa noniro, ami baa, witoowwi. To biro cū ca bii witi waari tabere mee ñamipū niiwu yua.

Wāma dotirique

³¹ Judas cū ca witi waaro jiro, Jesús pea o biro jāare ĩwi:

—Mecāra yu, Ca Nii Majuropeegu Macū, yu yee ca añu majuropeerijere mujare yu ĩforucu. Ñucā yu menara mujare bii ĩforucu, Ūmureco Pacu yee ca añu majuropeerije cāa.

³² Yu, Ca Nii Majuropeegu Macū, Ūmureco Pacu cū ca tutua majuropeerijere yu ca ĩforore birora, Ūmureco Pacu pee cāa, yu ca nii majuropeerijere ĩforucumi. Yoari mééra teere tiirucumi. ³³ Yu puna yu ca mairā, mija menare yoaro yu niitirucu. Mija pea yure mija amamirucu, judíos're yu ca ĩforore birora mujare yu īi mecāra: Yu ca waari tabepure mija waatirucu. ³⁴ To biri ati wāme wāma wāmere mujare yu tii doti: “Mija ca niiro cōrora ameri maiña.” Mujare

yu ca mairore birora mija cāa, mija ca niiro cōrora ameri mai niña. ³⁵ Mija ca niiro cōrora mija ca ameri mairo ĩarā, yu buerā mija ca niirijere niipetirā ĩa majirucuma —īwi.

“‘Cāre yu majiti,’ mū ĩirucu,” Pedroro Jesús cū ca ĩirique

(Mt 26.31-35; Mc 14.27-31; Lc 22.31-34)

³⁶ To biro cū ca ĩiro, Simón Pedro pea o biro īi jāiñawi Jesús're:

—Wiogu, Ĵnooru waagu mū tiiti? —cāre ĩwi.

To biro cāre cū ca ĩiro, Jesús pea:

—Mecāra, yu ca waari tabepure yure mū ñunñ waa majiti ména. Jiropu docare, yu ca waari tabepure yure mū ñunñ waarucu —īwi.

³⁷ To biro cū ca ĩiro, Pedro pea o biro cāre ĩwi:

—Wiogu, Ĵñee tiigu mecāra mure yu ñunñ waa majitigajati? Mū ca bii yaipa tabe unorena, mure ca bii yai bojarura ñucāgu yu bii yua —īwi Jesús're.

³⁸ To biro cū ca ĩiro, Jesús pea:

—Mua, Ĵdíamacūra yure mū bii yai bojaguti? Díamacū mure yu īi: Ābocu cū ca wedeparo juguero, itiati peti, “Jesús're yu majiti,” mū īi ditorucu —īwi Pedroro.

14

Jesús juori wado Ūmureco Pacu putorure mani ea maji

¹ Ñucā o biro jāare īi ñunñaa waawi Jesús:

—Tugoeñarique paiticāña mija. Tugoeñarique paitirāra, Ūmureco Pacu peere díamacū tuo ñunñjee, ñucā yu cāre díamacū tuo ñunñjee, tiicā niña. ² Yu Pacu cū ca niiri tabepure niirica taberi pañ nii. To biro to ca biitijata, mee mujare yu wede yerijāabojacupa. To biri mija ca niira taberire mujare queno yuegu waagu yu bii. ³ Tooru waa, mija ca niira tabere queno yapano, yu doorucu ñucā, yu mena mujare jee waarūgu. O biro yu ca tiiro, yu ca niiri tabera mija niirucu mija cāa. ⁴ Mee, mija maji yu ca waari tabepure ca nii eari maare —īwi.

⁵ To biro Jesús cū ca ĩiro, Tomás pea: —Wiogu, “Tooru waacumi,” mure jāa īi majiti. ĴDo biro pee tiicāri, tii maare jāa majibogajati? —īwi Jesús're.

⁶ To biro cāre cū ca ĩiro, Jesús pea o biro cāre īi yuwi:

—Yu yu nii, tii maa, díamacū wado ca ĩgu, caticōa niiriquere ca tiicojogu, yu juori wado yu Pacu putorure ea waa majirique nii. ⁷ Díamacūra yure mija ca majijata, yu Pacu cāare mija majirucu. Mee mecā menapura cāre mija maji yerijāa, cāre ca ĩa niirucujārā niiri —cāre ĩwi Jesús.

⁸ To biro cū ca ĩiro, Felipe pea o biro ĩwi ñucā Jesús're:

—Wiogu, mu Pacure jāare ĩñoña. Tee menara jāare añucārucu —cāre ĩwi.

⁹ To biro cāre cū ca ĩiro:

—Felipe, yoaro muja mena yu ca nii pacaro, ĩmēna yure mu majitīcāti? Mee yure ca ĩagna, yu Pacu cāare ĩami. ĩÑee tiigu mu pea, “Mu Pacure jāare ĩñoña,” yure mu ĩti? ¹⁰ ĩYu Pacu yurure nii, ñucā yu cāa yu Pacure nii, jāa ca ĩirijere díamacū mu tuo nunujeetīcāti? Mujare yu ca ĩirijere, yu ca tugoeñarora mujare ĩgu méé yu tii. Yu Pacu yurure ca niigura, cū paderiquere tīmi. ¹¹ Yu, yu Pacure nii, yu Pacu pee cāa yurure nii, jāa bii, mujare yu ca ĩi wederijere díamacū tuo nunujeeya. Atere díamacū muja ca tuotijata, yu ca tii niirije ĩori pee yure tuo nunujeeya petopara.

¹² “Yee méé mujare yu ĩi: Díamacū yure ca tuo nunujeegua, yu ca tiirije cāare tiirucumi. Ñucā yu ca tiirije ametuene jañuro tiirucumi. Mee, yu pea yu Pacu puto waacoagu yu bii. ¹³ Muja ca jāirije cōrorena jāirā, “Jesús cū ca dotiro mena teere yu ĩi” ĩcāri, ũmareco Pacure muja ca jāirijere, muja ca jāirore biro yu tiirucu, yu, cū Macū menaru, yu Pacu yee ca añu majuropeerijere to bii ĩñojato ĩgu. ¹⁴ “Jesús cū ca dotiro mena teere yu ĩi,” ĩri muja ca jāirije cōrorena, muja ca jāirore biro yu tiirucu.

Añuri Yerire cū ca tiicojo cojopere Jesús cū ca wederique

¹⁵ “Yure muja ca majjata, mujare yu ca tii doti cūirijere, yu ca dotirore biro muja tii nunujeerucu. ¹⁶ Yu pea, yu Pacure apī yu jāirucu, muja ca tugoeña bayiro ca tiip, muja mena to birora ca niicōa niip, Añuri Yeri díamacū ca ĩgure mujare cū tiicojojato ĩgu. ¹⁷ ũmareco Pacure ca majitirā, cāre ĩati, cāre majiti, ca biicārā niiri cāre ñee majitima. Muja pea cāre muja maji, cāa, muja mena to birora niicōa niimi. Ñucā to birora mujarye niicōa niirucumi. ¹⁸ Biigurua, ca pacu dia weo ecoricarāre biro mujare yu cūtirucu. Yu doorucu ñucā, muja mena niigu doogu. ¹⁹ Ca yoa waatirora, ũmareco Pacure ca majitirā yure ĩa nemotirucuma. Muja pea yure muja ĩarucu, muja mena yu ca niirijere. Ca catigu niigu yu bii yua. To biri muja cāa, yure birora ca catirā muja niirucu. ²⁰ Tii ĩamu ca eago, yu, yu Pacure yu ca niirijere, muja cāa yurure muja ca niirijere, ñucā yu pee cāa mujarye yu ca niirijere, muja ĩa majirucu. ²¹ Yu ca dotirijere tuori, tee ca ĩrore biro ca tii nunujeegu niimi, díamacūra yure ca maigu. Yure ca maigure, yu Pacu cāa cāre mairucumi. Yu cāa cāre

mai, cāre yu ca mairijere cāre ĩño, yu tiirucu —jāare ĩi wedewi Jesús.

²² To biro jāare cū ca ĩiro, Judas (Iscariote méé pea) Jesús're o biro cāre ĩi jāñawi:

—Wiogu, mu ĩñee tiigu ũmareco Pacure ca majitirāre, mu ca niirique catirijere ĩnotigura jāa wadore mu ĩnoguti? —cāre ĩwi.

²³ To biro cū ca ĩiro, Jesús pea o biro cāre ĩi yuwi:

—Yure ca maigu, yu wederique ca ĩrore biro tii nunujeemi. To biro ca biigure, yu Pacu cāre mairucumi. To biri jāa puarāpara yu Pacu mena cū patoru doo, cū mena jāa niirucu. ²⁴ Yure ca maitigua, yu wederique ca ĩrore biro tii nunujeetimi. Ano mujare yu ca ĩirijere muja ca tuorijea, yu majurope tugoeñari yu ca wederije méé nii. Yu Pacu, yure ca tiicojo cojoricu yure cū ca wede dotirije niiro bii. ²⁵ Ména muja mena niigura, ate niipetirije mujare yu wede. ²⁶ Jiropara, tugoeña bayiricaro ca tiigu Añuri Yeri yure ca wajoagu, yu Pacu cū ca tiicojogu niipetirije mujare wede majio, ñucā mujare yu ca ĩirique niipetirijere muja ca majiro mujare tii, tiirucumi.

²⁷ “Añuro niiriquere mujare yu cūu. Yu yee añuro niiriquere mujare yu tiicojo, yua, ati yepa macārā cūja ca tiicojoro biro méé mujare yu tiicojo. To biri tugoeñarique pai, uwi, biitīcāña. ²⁸ “Mee, waagu yu bii, muja mena niigu doogu yu doorucu ñucā,” yu ca ĩirijere muja tuoñawu. Díamacūra yure muja ca majjata, “Yu Pacu patoru waagu yu tii,” yu ca ĩirijere tuorā, buaro muja ũjea niibojacupa. Cāa, yu ametuenero do biro ca tiiya manigu niimi. ²⁹ Mee atere, tee ca biiparo juguero mujare yu wede majio juguecā, yu ca ĩiricarore biro to ca biiro ĩarā, “Díamacūra manire ĩjapi,” muja ĩrucu.

³⁰ “To cōrore muja mena yu wederucu. Mee, doo yerijāami ati yepa macārāe ca doti niigu Satanás. Cāa, yure ca doti ametua nucāgu méé niimi biigurua. ³¹ Biiropua o birora ca biipe niiro bii, ati yepa macārā bojoca niipetirā, yu Pacure mai, yure cū ca tii doti cojiricare biro tii, yu ca tiirijere cūja ca majirapere biro ĩiro —jāare ĩwi Jesús. To biro jāare ĩi yapano:

—Wāmu nucāña. Jamu, mani waaco — jāare ĩwi.

15

Jesús, ũje daa ca nii majuropeeri daa

¹ O biro ĩi cōña wedewi ñucā Jesús:*

—Yua, ũje daa ca nii majuropeeri daare biro ca niigu yu nii. Yu Pacu niimi ca otegu. ² To biri ĩcā duru ca dica maniri duru to ca niijata, tii durre paa taa cōcāmi. To ca dica cutijata, tii durre ca añutirijere paa

* 15:1 “Díamacūra yure ca tuo nunujeerā” o biirije biima” ĩgu, atere to biro ĩi cōña wedewi Jesús.

jude bate, jee woo, tiimi, paɩ jañuro to dica cutitjato ñigu. ³ Mee mɔja pea yɩ ca wederijere ca tɔo nɩnɔjeerã niiri, ca ñañarije manirãpɩ mɔja nii. ⁴ Yɩ mena to birora niicɔa niifña. Yɩ cãa, mɔja menara to birora yɩ niicɔa niirucu. Ca dɩpɩ, ɔje daɩpɩre puto cutitirora, tii dɩpɩ wadora dica cuti majiti. Tii dɩpɩ ca biirore birora, mɔja cãa yɩ mena to birora mɔja ca niicɔa niitijata, añurijere mɔja tii majiticu.

⁵ Yɩ yɩ nii ɔje daa ca nii majuropeeri daa. Mɔja pea ca dɩpɩre biro ca biirã mɔja nii. Yɩ menara ca niicɔa niigua, ñucã yɩ pee cãa cã menara nii, yɩ ca biigua, paɩ añurijere tii niirucumi. Yɩ mena niitirã, do biro mɔja tiiticu. ⁶ Yɩ mena ca niitigua, paa taa cɔa ecori, pecamerɩ cãja ca joera dɩpɩ ca jini cãa yujuri dɩpɩre biiro niimi. ⁷ Mɔja, yɩ mena to birora niicɔa nii, yɩ ca wederijere yɩ ca ñirore biiro tii nɩnɔjeecɔa nii, mɔja ca biijata, mɔja ca boorijere jãifña. Mɔja tiicojo ecorucu. ⁸ Paɩ añurije mɔja ca tii niirije mena, yɩ Paɩ cã ca nii majuropeerijere tii nɩcã buo ecomi. O biro tiirã, yɩ buerã peti mɔja ca niirijere mɔja ñio.†

⁹ Yɩ Paɩ yare cã ca mairore birora mɔjare yɩ mai. To biri mɔjare yɩ ca mairijere camotatiiticãña. ¹⁰ Yɩ ca doti cñurijere yɩ ca dotirore biro mɔja ca tiicɔa niijata, yɩ ca mairã mɔja niirucu, yɩ cãa, yɩ Paɩ cã ca dotirijere tii nɩnɔjeeri, cã ca maigu yɩ ca niirore birora.

¹¹ Atere o biro mɔjare yɩ ñi, yɩ ca ɔjea niirore birora cãja ɔjea niijato ñigu. To biri buaro mɔja ɔjea niirucu. ¹² Ate nii yɩ ca dotirije: Mɔjare yɩ ca mairore birora, mɔja cãa ameri maiña. ¹³ Buaropɩra ca maigu niiriquea, mani mena macãrãre bii yai bojarique niiro bii. ¹⁴ Yɩ ca dotirijere mɔja ca tiijata, yɩ mena macãrã niirã mɔja bii. ¹⁵ Pade coteri mɔja mɔjare yɩ ñiti yua. Pade coteri majua, cã wiogu cã ca tiirijere majitimi. Yɩ mena macãrã mɔjare yɩ ñi, yɩ Paɩ yare cã ca ñirique niipetirore mɔjare yɩ ca wede peoticãrique ca niiro macã. ¹⁶ Mɔja méé yare mɔja beje amiwɩ. Yɩ pee mɔjare beje jeri, añurijere cãja tiirã waajato ñigu, mɔjare yɩ tiicojo cojowɩ, añurije mɔja ca tii niirije to birora to niicɔa niijato ñigu. O biro mɔja ca tiiro, “Jesús cã ca dotiro mena atere yɩ ñi,” ñicãri cãre mɔja ca jãiro, mɔja ca jãirije niipetiro mɔjare tiicojorucumi yɩ Paɩ. ¹⁷ Atere mɔjare yɩ tii doti: “Mɔja ca niiro cõrora ameri maiña”.

“Ati yepa macãrã manire ña junarucuma,” Jesús cã ca ñirique

¹⁸ “Ati yepa macãrã mɔjare cãja ca ña tuitiro, yɩpɩrena cãja ca ña tuti juoricquere majiña. ¹⁹ Ati yepa macãrã mɔja ca niijata,

ati yepa macãrã mɔjare maibocuma, cãja yaarãre cãja ca mairore birora. Yɩ pea ati yepa macãrã watoa ca niirãre, mɔjare yɩ beje jeewɩ. To biri ati yepa macãrã mɔjare ña tuti jañuma, ati yepa macãrã méé mɔja ca niiro macã. ²⁰ “Pade coteri maju jicã uno peera cã wiogu ametãenero nitimi,” mɔjare yɩ ca ñijãrijere tugoeñaña.‡ Ñañaro tiirugarã yare cãja ca nɩnɔricarore birora mɔja cãre ñañaro tiirugarã mɔjare nɩnɔrucuma. Yɩ ca wederijere cãja ca tɔo nɩnɔjeerucarore birora mɔja ca ñirije cãare tɔo nɩnɔjeerucuma. ²¹ Yare ca tiicojo cojoricare ca majitirã niiri, ate niipetirije mɔjare tiirucuma, yɩ yee quetire cãjare mɔja ca wederije juori. ²² Ati yepaɩ dooti, cãjare wede majioti, yɩ ca biijata, ñañarije ca tii wapa tuatirã niicãbojacupa. Mecãra, cãjare yɩ ca wede majiorije ca niiro macã, “Ñañarije ca tiirã méé jãa nii,” ñi majitima yua. ²³ Yare ca ña tutirã, yɩ Paɩ cãare cãre ña tutirã tiima. ²⁴ Cãja watoare, jicã uno peera cã ca tiitirique anore cãjare yɩ ca tii ñnotijata, jicã wãme uno peera ñañarije cãja ca tiirijere wapa tuatibojacupa. Mecãra yɩ ca tii niirijere ña yerijãama, teere ñacã paracã yare ña tuti, yɩ Paɩ cãare ña tuti, tiima. ²⁵ Atea biiropɩra cãja yee doti cñurique: “Ñee uno ñañarije ca tiitigurena yare ña tutiwa,” cãja ca ñi owarique ca ñirore biro ca biipe niiro bii. § ²⁶ Mɔjare ca wede majiorɩ díamacũ wado ca ñigu, Añuri Yeri yɩ Paɩ cã ca tiicojogare yɩ ca tiicojo cojogu, yɩ Paɩ mena ca nii juo dooricu eagarɩ, yɩ yee maquere wede majiorucumi. ²⁷ Mɔja cãa, jicãtorɩra yɩ mena ca nii juoricarã niiri, yɩ yee maquere mɔja wederucu.

16

¹ “Díamacũ yare mɔja ca tɔo nɩcũ buorijere to birora mɔja ca tugoeña bayicɔa niipere biro ñigu, atere to biro mɔjare yɩ ñi. ² Juu buerica wiijeripara mɔjare ñcũ wienerucuma. Niirucu ñucã, no ca boorã mɔjare jicãbãri, “Umureco Paɩ cã ca boorore biro tiirã mani tii,” cãja ca ñi tugoeñaara cuu.* ³ Atere to biro tiirucuma, yare majiti, yɩ Paɩ cãare majiti, ca biirã niiri. ⁴ Atere mɔjare yɩ wede majio, bojoca ñañaro mɔjare cãja ca tiiri tabe ca earo, mɔjare yɩ ca wede majio yerijãarijere mɔja ca tugoeñapere biro ñigu.

Añuri Yeri cã ca tiirije

“Ate o biro mɔjare yɩ ca ñi wederijere jicãtorɩre mɔjare yɩ wedetiwa, mɔja menara niima ñigu. ⁵ Mecãra yare ca tiicojo cojoricu mena niigu waagu yɩ bii, mɔja pea jicã uno peera, “¿Noopɩ mu waati?” yare mɔja ñi jãifñati. ⁶ Yare jãifñaricaro unora, o

† 15:8 Gá 5.22ss. ‡ 15:20 Jn 13.16. § 15:25 Sal 35.19; 69.4. * 16:2 Hch 7.57-58.

biro mujare yu ca ñi wederijerena mña tũgoeñarique paicoa. ⁷ Díamacũ mujare yu ñi: Mña peera mujare yu ca waa weocoaro peera añu. Yu ca waatijata, tũgoeña bayiricaro ca tiigu mña mena niigu dootibocumi. Yu ca waacoajata docare, yu majuropeera cãre mujare yu tiicojo cojorucu. ⁸ Cũ eaguɾu, ati yepa macãrãre ña majiricarora, cũ niimi ñañarije ca tiigu, cũ niimi ñañarije ca tiitigu, ñucã cũ niimi Æmureco Pacure ñañaro ca tii ecogu, ñi wede majiorucumi: ⁹ Ñiru cũ niiti ñañarije ca tiigu: Yũre ca tuo nũnũjeetigu. ¹⁰ Ñiru cũ niiti ñañarije ca tiitigu: Yu, yu Pacu puto ca waagu, mña pea yure mña ña nemotirucu yua. ¹¹ Ñiru cũ niiti Æmureco Pacu ñañaro cũ ca tiigu: Ati yepare ca doti niigu Satanás, mee ñañaro cũ ca tiiricupu ca niigu.

¹² "Pau mujare yu ca ñirugarije nii biropua. Buarĩ, mecãcãra mña peera pau peti niiroro biro mujare biibocu. ¹³ Añuri Yeri díamacũ ca ñigu eaguɾu, niipetirijere díamacũ mujare wede majiorucumi. Cũa, cũ ca tũgoeñari wãme wedetirucumi. Niipetirijere Æmureco Pacure cũ ca tuorije wadore wederucumi. To biri ñucã, jiro ca biipe cãre mujare wede majiorucumi. ¹⁴ Yu yee ca niirijere jee upari mujare wede majio niigu, yũre ñi nucũ buo niigu tiirucumi. ¹⁵ Niipetirijere yu Pacu cã ca cõorije yu yee nii. To biri, "Añuri Yeri yu yeere jee upari mujare wede majiorucumi," mujare yu ñijãwu.

¹⁶ "Ca yoa waatirora yure mña ña nemotirucu. Biirãpua ñucã jiro jañuroacã yure mña ñarucu ñucã —jãare ñi wedewi Jesús.

Mña ca tũgoeñarique pairije ujea niirique pee wajoarucu

¹⁷ To birijere Jesús cã ca ñi wederijere tuorã, jĩcãrã jãa mena macãrã o biro ameri ñi jãñiñawa:

—¿Do biro ñirugu atere: "Ca yoa waatirora yure mña ña nemotirucu yua, manire ca ñigu nii pacagu ñucã, jiro jañuropu yure mña ñarucu ñucã, yu Pacu puto yu waagu yu ca biiro macã," manire cũ ñiti? ¹⁸ ¿Do biro ñirugu, "Ca yoa waatirora," cũ ñiti? To biro cũ ca ñirijere manĩ tuo majiti majuropeecã —ñiwa.

¹⁹ Jesús pea teere cãre cãja ca jãñaruga niirijere majiri, o biro ñiwi:

—Yu, o biro mujare yu ñi wedejãwu: "Ca yoa waatirora yure mña ña nemotirucu. Biirãpua, jiro jañuroacã yure mña ñarucu ñucã," mujare yu ñijãwu. ¿Atere mña ameri jãñiñawo niiti? ²⁰ Díamacũ mujare yu ñi: Bũaro tũgoeñarique pai, oti, mña biirucu, ati yepa macãrã pea cãja ca ujea niicãro. Biirõpua mña ca tũgoeñarique paimijata cãare, mña ca tũgoeñarique pairijera ujea niirique pee mujare wajoarucu. ²¹ Jĩcõ nomio macũ cutirũgo, bũaro peti wijiomo, cõ ca macũ

cutiri tabe ca earo. To biro bii pacago, cõ macũ cũ ca bũaro jiropua, ca punirijere tũgoeñatimo yua, jĩcũ bojocu ati yepapure cũ ca bũarijere ña ujea niima ñigo. ²² Cõre birora mña cãa mecãcãre, ñañaro mña bii tũgoeñarique pai. To biro mña ca biimijata cãare, yu pea jiro mujare yu ña nemorucu ñucã. To biro yu ca biiro ñarã, mña yeripu bũaro mña tũgoeña ujea niirucu. Mña ca ujea niirijere jĩcũ uno peera mña ca ujea nii yerijãaro mujare tii majitirucumi. ²³ Tii gũmu ca earõpua, bũaro ujea niima ñirã, jĩcã wãme uno peera yure jãñiñarucu, mña tiitĩcãrucu. Díamacũ mujare yu ñi: "Jesús cũ ca dotiro mena atere yu ñi," mña ca ñi jãñirije cõrorena, yu Pacu mujare tiicojorucumi. ²⁴ Mena jĩcã wãme uno peera, "Jesús cũ ca dotiro mena atere yu ñi," mña ñi jãñi. Jãñi. Jãñi mña bũarucu, bũaro ujea niirã mña ca niipere biro ñirã.

Jesús ati yepa maquẽ ñañarijere bii ametua nucãri mña

²⁵ "Atere ñi cõõñarique mena wado mujare yu wederucujãwu. Biirõpua mee ea dooro bii, ñi cõõñarique mena mujare wedericaro maniro, tuo majiricarora yu Pacu yee maquẽre mujare yu ca wede majiopa tabe. ²⁶ Tii ramure, "Jesús cũ ca dotiro mena atere yu ñi," ñicãri, yu Pacure mña jãñarucu yua. "Yu, yu Pacu puto ca niiricu yu doowu, ñiigu mée yu ñi, ²⁷ mee yu Pacu majuropeera mujare maimi. Yũre mai, ñucã díamacãra "Æmureco Pacu cũ ca tiicojoricara niimi," yure ca ñi nucũ bũorã mña ca niiro macã. ²⁸ Yu, yu Pacu puto ca niiricu yu doowu, ati yepapure. To biri mecãra ñucã yu Pacu puto yu tua waagu, ati yepa macãrãre waa weo waagu yu tii —jãare ñiwi Jesús.

²⁹ To biro cũ ca ñiro, jãa, cũ buerã pea o biro cãre jãa ñiwi:

—Mecũ docare yua, ñi cõõñaricaro maniro díamacũ jãare mu wede. ³⁰ Mecãra, niipetirijepurena mu ca majirijere jãa ña maji. To biri jĩcũ uno peera mure jãa ca jãñiñawa bna ñaaro mu booti. Ate juori, "Æmureco Pacu puto ca dooricara niimi," díamacãra mure jãa ñi tuo nũnũje —jãa ñiwi.

³¹ To biro jãa ca ñiro, Jesús pea o biro jãare ñi yuñwi:

—To docare, ¿mecũpũ díamacũ yure mña tuoti? ³² Mee earõpũ bii, mecãra nii, mña niipetirãpua no ca boorora yure mña ca ñi waa weocoara tabe. To biro yure mña ca bii weocãmijata cãare, yu jĩcãra yu tuatirucu, yu Pacu yu menara cũ ca niicãro macã. ³³ Ate niipetirijere to biro mujare yu ñi wede, yu mena niima ñirã, añuro niiriquere mña ca bna eapere biro ñigu. Ati yepapure niirã, ñañaro mña tamõrucu. To biro bii pacarã, tũgoeña bayicãña. Mee, yua ati yepa maquẽ

ñañarijere yu bii ametua nũcãcãwu —jãare ïi wedewi Jesús.

17

Cã buerãre Jesús cã ca juu bue bojarique

¹ To biro ïi yapano, emũaro pee ïa mæne, o biro ïi juu buewi Jesús:

—Cáacu, mee yure mu ca cõrica tabe easoa. Yu, mu Macãre ïi nũcã buoya. Yu, mu Macã pee cãa, mure yu ïi nũcã buogucu. ² Yu, mu Macãre, bojoca niipetirã ametuenero doti majiriquere yure mu tiicojowu, yure mu ca tiicojoricãre to birora caticõa niiriquere cã tiicojojato ïigu. ³ To birora caticõa niiriquere buariquea ate nii: Mu, diãmacãra Umureco Pacu jicãra ca niigure, ñucã yu, Jesucristo, mu ca tiicojo cojoricu cãare ca majirã, caticõa niiriquere buarucuma.* ⁴ Mee ati yeparure niigu, mure yu tii nũcã buo niíwu. Yure mu ca tii doti cojoriquere, mu ca tii dotirore birora yu tii yapano. ⁵ Cáacu, mecãra ñucã ati yepa ca niiparo jugueropara mu mena niigu ca nii majuropeegu yu ca niiricarore birora, mu putopu ca nii majuropeegu yu ca niiro yure tiya ñucã.

⁶ "Ati yepa macãrãre beje jeeri, yure mu ca tiicojoricãre mure cãja ca majiro yu tiíwu. Mu yaarã niíwa, mu, cãjare yure mu tiicojowu, cãja pea mu wederiquere tuo nunjeewa. ⁷ Mecãra, niipetirije yure mu ca tiicojoriquere, mupu mu ca tiicojorije ca niirijere majima. ⁸ Yure mu ca wede dotiriquere cãjare yu wedewa. Cãja pee cãa teere yure tuo nunjeewa. Mu putopu ca niiricãra yu ca dooriquere añuro majima. Ñucã mu ca tiicojo cojoricu yu ca niirije cãare diãmacã tuo nunjeema.

⁹ "Cãja yee maquere jãi bojagu yu ïi. Yure ca tuo nunjeetirãre jãi bojagu mée yu ïi. Yure mu ca tiicojoricãre yu jãi boja, mu yaarã cãja ca niiro macã. ¹⁰ Niipetirã yure ca tuo nunjeerã, mu yaarã niíma. Ñucã niipetirã mu ca cõrã, yu yaarã niíma. Ca nii majuropeegu yu ca niirijere cãja menapu bojocare bii ño nii. ¹¹ Yu, ati yepara yu niicõa niirucuru. Cãja pee doca ati yepara tuarucuma. Yu, mu putopu waagu yu tii. Cáacu ca ñañarije manigu, mu ca doti tutua niirije mena, doti tutua niirique yure mu ca tiicojoriquere mena, cãjare ïa nunjeeya, jicãre biro mani ca niirore birora, cãja cãa jicãre biro cãja ca niipere biro ïigu. ¹² Ména ati yepare cãja mena niigu, doti tutu-
arique yure mu ca tiicojoriquere mena cãjare ïa nunjee, ñañarije cãjare ca biirugarijere cãjare camota boja, yu tii niíwu yure mu ca tiicojoricãre. Cãja mena macã jicã uno peera yaitiwi. Biigupua, mu yee quietre cãja

ca owarique ca ïirore biro to biijato ïigu, ca yaipu ca banaricu wado yairucumi.

¹³ "Mecãra mu putopu tua waagu yu tii. Biigupua atera, ati yepapu cãja mena niigura atere to biro yu ïi, cãja cãa, yu ca ueja niirore birora cãja ueja niijato ïigu. ¹⁴ Yure mu ca wede doti cojorijere cãjare yu wedewa. Yu cãa ati yepa macã mée yu ca niirore birora, cãja cãa ati yepa macãrã mée cãja ca niiro macã, ati yepa macãrã mure ca majitirã pea cãjare ïa tuti jãnuma. ¹⁵ "Ati yepare ca niirãre mu putopu yoari mée cãjare jee cococãña," ïigu mée yu ïi biigupua. "Ñañarije cãjare ca biirugarijere cãjare camota bojaya," ïigu pee doca, to biro mure yu ïi. ¹⁶ Ati yepa macã mée yu ca niirore birora, cãja cãa ati yepa macãrã mée niíma. ¹⁷ Mu majuropeera mu yaarãre jee dica wooya, mu yee diãmacã ca niirijere ca padeparãre. Mu wederiquea, diãmacã ca niirije nii. ¹⁸ Ati yepare yure mu ca tiicojo cojoricãre birora, yu cãa anijare cãjare yu tiicojo cojo, ati yepa macãrãre mu yeere cãja wede majiorã waajato ïigu. ¹⁹ Cãjare ïima ïigu yu majuropeera, mu ca tii dotiricarore biro tiirugu, ca ñañarije manigu ami dica wooricu yu nii ea, cãja cãa diãmacã ca niirije quieti juori, ca ñañarije manirã nii ea, Umureco Pacu cã ca boorije peere ca tiirã nii, cãja ca biipere biro ïigu.

Cãre ca tuo nunjeerã niipetirãpore Jesús cã ca juu bue bojarique

²⁰ "Anija wadore jãi bojagu mée, to biro mure yu ïi. Niipetirã bojoca, yu yee quietre cãjare cãja ca wedero tuori, yure ca tuo nunjeeparãru cãare cãjare yu jãi boja. ²¹ Cãja niipetirãpore, "Añuro jicãri cõro cãja niijato" ïigu, atere to biro mure yu ïi. "Cáacu, yu, mu mena nii, mu pee cãa yu mena nii, mani ca bii niirore birora, cãja cãa jicãri cõro añuro mani mena cãja ca niiro tiíya," yu ïi, ati yepa macãrã mure ca tuo nunjeetirã, mu ca tiicojo cojoricu yu ca niirijere diãmacã cãja ca tuo nunjeepere biro ïigu.

²² "Ca nii majuropeegu yu ca niiro yure mu ca tiiricarore birora, yu cãa ca nii majuropeera cãja ca niiro cãjare yu tiíwu, jicãre birora mani ca niirore birora, cãja cãa jicãre birora cãja niijato ïigu. ²³ Yu pea, cãjapure nii, mu pea, yupure nii, mani bii. Añuropara jicãri cõro cãja ca nii earo cãjare tiíya. To biro mu ca tiuro ati yepa macãrã, mu ca tiicojo cojoricu yu ca niirijere, ñucã yure mu ca maiore birora cãjare mu ca mairijere, ïa majirucuma. ²⁴ Cáacu, mu, yure mu ca tiicojoricãrã cãa, yu ca niipa tabepara yu mena cãja ca niiro yu boo, ca nii majuropeegu yu ca niirijere yure mu ca tiicojoriquere cãja ïajato ïigu; mee, mu ati yepare mu ca tiiparo jugueropara yure mu mai juo doowa.

* 17:3 Jn 14.7, 9; 16.3; 17.25; 1Jn 2.3-6, 13-14.

²⁵ Cáacu añugu, ména ati yepa macārā mure cāja ca majiti pacaro, yu pea mure yu maji. Anija yu mena ca niirā cāa, mu ca tiicojo cojoricu yu ca niirijere majima. ²⁶ Mu ca niirique cutirijere cājare yu iñowa. Ñucā to birora yu iñocā nanaa waarucu, yure mu ca mairije cājarupe niu, ñucā yu majuropeecā cājarupena niicā, yu ca biipere biro iigu —i juu buewi Jesús.

18

Jesús're cāja ca ñeerique

(Mt 26.47-56; Mc 14.43-50; Lc 22.47-53)

¹ Atere ñi yapano, Jesús, jāa, cū buerāre, dia ma Cedrón ape nuñaru jāare juo waacoawi. Toopure niwu jicā yepa ote yucu ca niiri yepa. Tii taberu jāare juo owa waawi. ² Judas, Jesús're ca wedejāa buiyee cōagu cāa, tii tabere majiwi, pau tiiri Jesús jāare cū ca juo waarucurique ca niiro macā. ³ To biri Judas, jicā puna uwamarā, paia aparā, fariseos, cāja ca doti cojoricarā, jicārā Ñmureco Pacu yaa wiire coteri maja mena, beju cuticāri, jicārā, uje pio jāari jā boerica coori mena jā boe, aperā yucugu yapa upa burra jia tuuri jā boerique mena jā boe, ca tii dooricarā mena toopu eawi.

⁴ Mee Jesús pea niipetirije cāre cāja ca tiipere ca maji peoticāgu niiri, cājare boca nucāri, o biro cājare ñi jāiñawi:

—¿Ñirure mija amaati? —ñiwi.

⁵ To biro cū ca ñi jāiñaro:

—Jesús, Nazaret macāre jāa ama —ñiwa.

To biro cāja ca ñiro Jesús pea:

—Yu yu nii —cājare ñiwi. Judas, Jesús're ca wedejāa buiyee cōagu cāa toora cāja mena niwi. ⁶ “Yu yu nii,” Jesús cājare cū ca ñirora duwi tua tua waa, yeparu ñaacumucoawa. ⁷ Jesús pea ñucā:

—¿Ñirure mija amaati? —cājare ñi jāiña nemowi.

Cāja pea:

—Jesús, Nazaret macāre jāa ama —cāre ñiwa ñucā.

⁸ Jesús pea o biro cājare ñiwi ñucā:

—Mee, “Yu yu nii” mujare yu ñijāwu. Yure mija ca amajata, anija yu mena macārā peera ñeeticāña —ñiwi Jesús.

⁹ Ate pea cū majuropeera: “Cáacu, yure mu ca tiicojoricarā jicā uno peera yaitiwa,” cū ca ñiracorone biro to biijato ñiro biwi. ¹⁰ To cōrora Simón Pedro pea niipi ca cuoricu niiri yoo wee amiri, paia wiogure ca pade cotegu Malco ca wāme cutigu amopero diāmacū nuña peere paa taa ñocā cojowi. ¹¹ To biro cū ca tiiro ñari, Jesús pea:

—Ca niirica tabepura niipiire queno cūña. Yu Pacura, ñañaro yu ca tamuro cū ca boojata, cū ca dotirore birora ñañaro yu ca biipera niicāro bii —ñiwi Jesús.

Anás yaa wiipu Jesús're cāja ca ami waarique

(Mt 26.57-58; Mc 14.53-54; Lc 22.54)

¹² Uwamarā cājare dotiri maju mena, to biri judíos yaarā uwamarā Ñmureco Pacu yaa wiire coteri maja mena, Jesús're ñeeri cāre jia, ¹³ Anás yaa wii pee cāre ami waa juowa. Cū pea tii cūmare paia wiogu ca niigu Caifás mañicu niwi. ¹⁴ Ani Caifás pea, judíos're: “Bojoca niipetirāpure jicāra cū ca bii yai bojaro añu,” ca ñi wede majoricura niupi.

“Jesús're yu majiti,” Pedro cū ca ñirique

(Mt 26.69-70; Mc 14.66-68; Lc 22.55-57)

¹⁵ Jesús're cāja ca ami waaro, Simón Pedro mena cāre jāa nūnu waawu. Yu pea paia upu cū ca majigu niiri, Jesús menara paia upu yaa wii macā yeparu yu jāacoawu. ¹⁶ Simón Pedro pea, macā yeparura tii wiire camo-taarica janiro macā joperura tua nucācāwi. To biri yu pea, paia upu cū ca majigu niiri, jopere ca cotevore cōre yu wedegu waawu. To biro cōre yu ca ñiro, Simón Pedro cāre cāre jōene cojowo. ¹⁷ Jopere ca cotego pea cū ca jāa dooro o biro cāre ñi jāiñawo Simón Pedrorre:

—¿Maa, Jesús buerā mena macā méé mu niiti? —cāre ñiwo.

To biro cō ca ñiro, Simón Pedro pea:

—Cū méé yu nii yaa —cōre ñicāwi.

¹⁸ Tii ñamire buaro ca yuñaro macā, paia wiogure pade bojari maja, to biri Ñmureco Pacu yaa wiire coteri maja mena pecame diori, to juma nucū cojowa. To biro cāja ca biiro, Pedro cāa cāja mena peca juma niwi.

Paia wiogu Jesús're cū ca jāiñarique

¹⁹ Paia wiogu pea Jesús're o biro cāre ñi jāiña juoupi:

—¿Noa uno peti cāja niiti, mu buerā? ¿Ñee unore cājare mu buerucuti? —cāre ñi jāiñaupi.

²⁰ To biro cāre cū ca ñi jāiñaro, Jesús pea o biro cāre ñiupi:

—Niipetirā bojoca cāja ca tuo cojoropu yu wederucujāwu. To cānacā tiira, nea poo juu buerica wiijeripu, Ñmureco Pacu yaa wiipu, judíos niipetirā cāja ca nea pooropu yu wederucujāwu. Jicāti uno peera yairopu wede, yu tiitirucujāwu. ²¹ ¿Ñee tiigu yure mu jāiñati? Yu ca wederijere ca tuorucujārā peere cājare jāiñaña. Cāja, “To biirije ñirucujāwi,” mure cāja ñijato, cāja majima cājare yu ca wederucujārijere —ñiupi.

²² O biro Jesús cū ca ñirije menara, jicā uwamu Ñmureco Pacu yaa wiire ca coterā mena macā cū puto ca nucūricu cū diāmacāre paari, o biro ñiupi:

—¿Paia wiogurena o biirijera cāre mu ñi yucācāti? —ñiupi.

²³ To biro cäre cü ca tiiro, Jesús pea o biro cäre iüupi:

—¿Ñañarije yu ca iijata, ñee uno pee ñañarije yu iijári? Yure wedeya. Díamacü yu ca iirije to ca nü pacaro, ¿ñee tiigu yure mü paati? —iüupi.

²⁴ To cõrora Anás pea Jesús're cäre jiani, paia wiogu Caifás putoꝝu ami waa dotiupi.

“Jesús're yu majiti,” Pedro cü ca iü memorique

²⁵ Ména Pedro pea, toora peca jumacá nuçüwi. Too cü ca juma nuçürucuro:

—¿Mü cãa, iü buerã mena macü méé mü niicätimiti? —cäre iü jãifãwa.

Pedro pea:

—Cü méé yu nii —cujare iü ditocãwi.

²⁶ To biro cü ca iiri tabera, jicü paia upure pade coteri maja mena macü Pedro cü ca amopero pataricu yee wedegu peti:

—¿Jesús mena ote wejepu mü ca niiro, yu ca iajãgu méé mü niicätimiti? —cäre jãifãwi.

²⁷ To biro cü ca iiro, Pedro pea cäre iü ditocãwi ñucã. To biro cü ca iü niiri tabera, abocu wedecoawi yua.

Pilato putoꝝu Jesús're cãja ca ami waarique

²⁸ Jiro, Caifás yaa wii ca niiricare tii yepa macãrã upu romano cü ca niiri wiipu ami waawa ñucã Jesús're. Mee ca boe müa doori tabepu ca niiro macã, judíos pea tii wiipu mani ca jãacoajata, mani ñicü jãa cãja ca biitiriquere mani biibocu, to biro biicãri Pascua boje rumu mani ca tii niirucurijere cãja ca tiiro ñañarã nii cote, baarique cãare baati, mani biibocu iima iirã, jãa waatiupa.

²⁹ To biro cãja ca biiro macã, Pilato pea cãja mena wede penigu doogu witi doori, o biro cãjare iü jãifãwi:

—¿Anire, ñee uno ñañarije cü ca tiirique juori cäre müja wedejãarã doojãri? —cãjare iüwi.

³⁰ To biro cãjare cü ca iiro, o biro cäre iü yuawa:

—Ñañarije ca tiitigu cü ca niijata, mü putoꝝu cäre jãa ami dootibojacupa —cäre iüwa.

³¹ To biro cãja ca iiro, Pilato pea o biro cãjare iüwi:

—Mujara cäre ami waari, mujare ca dotirije ca iirore biro cäre jãifã bejeya —iüwi.

To biro cãjare cü ca iiro, judíos uparã pea o biro cäre iü yuawa:

—Jãa, judíos'ra, jicü uno peerena jãa ca jãa cõa dotirije mani —iüwa. ³² O biro bii eawu, “O biri wãme yu tii yaio ecorucu,” Jesús cü ca iirique.

³³ To biro cãja ca iiro, ñucã Pilato pea cü yaa wiipu jãa waa, Jesús're juo cojo, o biro cäre iü jãifãupi:

—¿Müa judíos wioğura mü niiti? —cäre iüupi.

³⁴ To biro cü ca iiro, Jesús pea o biro cäre iüupi:

—¿Teere mü majurope jãifãgu mü iiti, aperã yu yee maquere müre cãja ca wederije juori, to biro yure mü iü jãifãtiqué? —iüupi.

³⁵ To biro Jesús cäre cü ca iiro, Pilato pea o biro cäre iüupi:

—¿To docare yua judío yu niiti? Cü méé yu nii nija yua. Mü yaarãra, paia uparãra, yupure müre nonirã dooma. ¿Ñee uno mü tii bui catijãri? —cäre iüupi.

³⁶ Jesús pea o biro cäre iü yuupi:

—Ati yepa macü wioğü méé yu nii yua. Ati yepa macü wioğü yu ca niijata, yure ca jãarãre cãjare ca jãa camotaparãre yu cuobocu, judíos'pure yure cãja ca tiicojo cõatipere biro iigu. Yu ca doti niiri tabea ano méé nii —iüupi.

³⁷ To biro Jesús cü ca iiro, Pilato pea o biro cäre iü jãifãupi ñucã:

—¿To docare müa wioğü mü niiti? —cäre iüupi. To biro cäre cü ca iiro, Jesús pea o biro cäre iü yuupi:

—Mara, “Wioğü mü nii,” yure mü iü doca. Yua, aterena biirugü yu banawu. Ñucã aterena biirugü ati yeparure yu doowu, díamacü maquere wede majioğü doogu. To biri díamacü maquere ca amarã niipetirã, yu ca wederijere tuo nunajeema —cäre iüupi.

³⁸ To biro cü ca iiro Pilato pea:

—¿Ñee to niiti, díamacü maquere mü ca iirije? —cäre iü jãifãupi Jesús're.

Jesús're cãja ca jãa dotirique

(Mt 27.15-31; Mc 15.6-20; Lc 23.13-25)

Jesús're o biro cäre iü jãifã yapano, judíos mena wedegu witi eawi ñucã Pilato. O biro iüwi:

—Anire jicã wãme uno peera ñañarije cü ca tiiriquere yu buati. ³⁹ Biirãpna müja pea Pascua boje rumu ca niiro, tia cõurica wiipu ca niigure jicü yu ca wienero müja ca boorucurije nii, ¿to biri ani “Ani Judíos Wioğure” yu ca wienero müja booti? —cãjare iüwi.

⁴⁰ To biro cü ca iü jãifãrora niipetirãpura o biro iü acaro buiwa ñucã:

—iWieneticãña cãra! ¡Barrabás peere wieneña! —iü acaro buiwa. (Barrabás pea jee dutiri maju niüwi.)

19

¹ To cõrora Pilato pea Jesús're ami waari, cäre bape dotiupi. ² Uwamarã pea cäre bape yapano, pota mena upa beto cãja ca quenorica betore Jesús dupugare peo, jutiro buaro ca jãarito, wioğü cü ca jãarito uno cäre jãa, tiupa. ³ To biro tiicãri cü díamacüre paarãra:

—Judíos Wioğü to birora cü caticõa niijato! —cäre iü bui epeupa.

⁴ Pilato pea ñucã witi doo, o biro iüwi judíos're:

—Maa, ñaña. Ani cäre yu ami witi doo, jicã wãme uno peera ñañarije cã ca tiiriquere बातijapi, muja ca ñi ña majipere biro ñigu —cãjare ñiwi. ⁵ Jesús pea pota beto cã dũpũgare cãja ca peoricã, ñucã jutiro ca jũarito cãja ca jãaricu witi eawi. To biro cã ca biiro, Pilato pea:

—Ani niimi —cãjare ñiwi.

⁶ Paia uparã, to biri uwamarã Æmureco Pacu yaa wiire coteri maja cãre ñarãra, o biro ñi acaro bui juo waawa:

—¡Yucu tenipu cãre paa pua tuu cõacãña! ¡Yucu tenipu cãre paa pua tuu cõacãña! —ñiwa.

To biro cãja ca ñiro Pilato pea:

—Muja majurope cãre ami waari, yucu tenipu cãre paa pua tuurãja. Yua, anira, jicã wãme uno peera ñañarije cã ca tii bui cutirica wãmere yu buati —cãjare ñiwi.

⁷ To biro cã ca ñiro, judíos uparã pea o biro cãre ñi yuawa:

—Jãa, jicã wãme jãare ca dotirije jãa cõo. To biri ca dotirije ca ñirore biro ca boapu niimi, cã majuropeera, “Æmureco Pacu Macã yu ni,” jãare cã ca ñi ditorije juori —cãre ñiwa.

⁸ To biro cãja ca ñirijere tãori, Pilato pea buaro jañuro uwi tũgoñaupi. ⁹ To biri Pilato pea ñucã cã ca niiri taberu jãa waari, o biro ñi jãañaupi Jesús're:

—¿Mua, noo macã peti mu niiti? —cãre ñiupi. To biro cã ca ñi jãañamijata cãare, Jesús pea cãre yuutiupi. ¹⁰ To biro cã ca biiro, Pilato pea:

—¿Ñee tiigu yure mu yuutiiti? ¿Mua, yucu tenipu paa pua tuu cõa doticã, ñucã ñañaro cãja ca tiirũgarijere camota bojacã, ca tii doti majigu yu ca niirijere mu majitiiti? —cãre ñiupi.

¹¹ To biro cã ca ñiro, Jesús pea o biro cãre ñi yuupi:

—Jicã wãme uno peera yure mu ca doti majirijere mu cõtobojacupa, Æmureco Pacu mure cã ca tiicõjoticãjata. To biri mure yure ca wedejãa buiyee cõaricu pee doca, mu ametũenero ñañarije ca tii bui cutiricu niimi —ñiupi.

¹² To biro cã ca ñiro taberu, Pilato pea Jesús're wienerũgu buaro tũgoña ama peotĩcãmũipi. Judíos pea yerijãari méé, o biro cãre ñi acaro buiwa:

—Cãre mu ca wienecãjata, César mena macã méé mu ni. No ca boogu, cã ca boorora wiogu ca jãagua, wiogu romano César waparã yu peti niigu biimi —cãre ñiwa.

¹³ Pilato pea o biirije cãre cãja ca ñiro tãori, Jesús're ami witi waari uparã cãja ca duwiri taberu ea nuucoawi, ãtã mena cãja ca tiirica tabe, arameo wederique menara Gabatã cãja ca ñiro taberu. ¹⁴ Tii rumu pea Pascua

boje rumu juguero macã rumare jotoa deco-macã cõro niuwu. Pilato pea o biro cãjare ñiwi judíos're:

—Ani niimi muja wiogu —cãjare ñiwi.

¹⁵ To biro Pilato cã ca ñirore, cãja pea o biro ñi acaro buiwa:

—¡Cã boajato! ¡Cã boajato! ¡Yucu tenipu cãre paa pua tuu cõacãña! —ñiwa.

To biro cãre cãja ca ñiro tũogu, Pilato pea o biro cãjare ñiwi:

—¿Ñee tiigu muja wiogurena yucu tenipu cãre yu paa pua tuu cõa dotibogajati? —cãjare ñiwi.

To biro cã ca ñiro, paia uparã pea o biro cãre ñi yuawa:

—Jãa, jicãra jãare ca dotigu wiogu César wadore jãa cõo —ñiwa.

¹⁶ To biro cãja ca ñiro, Pilato pea Jesús're cãja paa pua tuu cõarã waajato ñigu cãjare tiicõjocãwi. To biri cãja pea Jesús're ami-coawa yua.

Jesús're cãja ca paa pua tuu cõarique

(Mt 27.32-44; Mc 15.21-32; Lc 23.26-43)

¹⁷ Jesús pea cãre cãja ca paa pua tuu upa teni yucu tenire pũjaricu witi waawi, “Dũpũga Óaro” (hebreo wederique menara “Gólgota”) ca wãme cutiri taberu waagu.

¹⁸ Tooru cãre ami eari, pũarã watoa cãre paa pua tuu nucõwa. Jicã cã díamacã nuña pee, apĩre cã ãcõ nuña pee, cãjare paa pua tuu nucõwa.

¹⁹ Ñucã Pilato pea: JESÚS NAZARET MACË NIIMI, JUDÍOS WIOGË —ñi owa turique ca tujari piire cã jotoare paa pua tuu doti cojoupi. ²⁰ To biro ñi owa tuurique ca tujari piire paa judíos buewa, Jesús're cãja ca paa pua tuu nucõrica buuro macã pũtoacã ca niiro macã. Tii piire owarique pea hebreo wederique mena, griego wederique mena, romano wederique mena, owarique niiwu.

²¹ To biri paia uparã judíos pea o biro ñiupa Pilatore:

—“Judíos Wiogu niimi,” ñi owa tuuticãña.

“Ani niimi, cã majuropeera, ‘Yu yu ni Judíos Wiogu,’ ca ñirucugu,” ñi owa tuuya —cãre ñiupa.

²² To biro cãja ca ñiro, Pilato pea:

—Mee, yu ca owariquerua to birora tuaro bii —cãjare ñi yuupi.

²³ Uwamarã pea Jesús're paa pua tuu yapanori, cã jutirore amiri, bapari quejeri yega batori, cãja ca niiro cõro ameri dica woowa. Ñucã cã jutiro doca macãro cãare ami, tiiro pea ee ãpõtĩoña maniro jicã daara cãja ca juaricarõ ca niiro macã, ²⁴ uwamarã pea cãja majurope o biro ameri ñiwa:

—Atirora mani yega bateticãjaco, “Ñi buarique mena pee mani ñijaco, ñiru peti tiirore cã ca ñi buaro,” ñirã —ñiwa. O biro bii eawu, Æmureco Pacu yaa pũurõpe: “Yu jutiro jotoa macãrore cãja majurope

ameri dica woo, ñucã doca macãro cãare ñi buarique mena ñi bua, tiwa,” cãja ca ñi owarique.* Uwamarã o biri wãme peti tiicãwa.

²⁵ Jesús're cãja ca paa pua tuu nacõricaro putore, cã paco, cã paco yee wedego Cleofas namo Maria, to biri apeo Maria Magdalena, niwa. ²⁶ Jesús pea cã pacore ña, to biri yu, cã buegu, buaro cã ca maigu cõ puto yu ca niuro ñari, o biro cõre ñiwi cã pacore:

—Nomio, mee toora niimi mu macã —ñiwi.

²⁷ To biro cõre ñi yapano, yu, cã buegu peere:

—Mee toora niimo mu paco —yure ñiwi. O biro yure cã ca ñiricaro jiro, yu pea, yu yaa wiipu cõre yu amicoawu.

Jesús cã ca bii yairique

(Mt 27.45-56; Mc 15.33-41; Lc 23.44-49)

²⁸ Ate jiro Jesús pea, mee niipetirije Umureco Pacu cã ca dotiriquere cã ca tii yapanocãrijere majiri, ñucã Umureco Pacu wederiquere cãja ca owa tuurica pũuropu ca ñiuro biro to bii yapano eajato ñigu, o biro ñiwi:

—Yu oco jiniruga —ñiwi. ²⁹ Toore niwã jotu urua uje oco ca piyarije ca niiri ru. To biri cãja pea to biro cã ca ñiuro tuori, uje oco ca piyarijere upa jitia mena weyo, yucãgu hisopogu dũrupu jia tuu, Jena wesy ujerore juu tuu waa, cã jinijato ñirã. ³⁰ To biro cãja ca tiuro, Jesús pea tee uje oco ca piyarijere neniña yapano, o biro ñiwi:

—Mee niipetirijepurena yu tii yapano peoticã —ñiwi. To biro ñi yapano cã dũpugare muu cõa yoo, bii yaicã yerijãa waawi Jesús.

Jesús warure cã ca jadeorique

³¹ To biro Jesús're cãja ca tii cõari rumu pea, Pascua boje rumu juguero macã rumu niwã. Judíos pea cãja ca yerijãari rumu cãja upari niiquirique yucu teniripura ca tujaro bootiupa, cãja ca yerijãari rumu ca nii majuropeeri rumu peti ca niuro macã. To biri, “Mu uwamarãre, cãja ñicãrire paa pee, ñucã cãja upari niiquirique cãare yoari mée jee duwio, tiirãja” cãjare ñi cojoya,” cãre ñirã waupa Pilatore. ³² To biri uwamarã cãja putopu doori, Jesús mena cãja ca paa pua tuuricarã ñicãrire, ca nii juogu ñicãrire paa pee, jiro ñucã apí cãare paa pee, tiwa. ³³ Jesús puto earã pea, ca bii yaicoaricupure cãre ñawa. To biri cã ñicãrire paa peetiwa.

³⁴ To biro bii pacarã, jicã cãja mena macã cã jadericaro mena Jesús warure jadeocãwi. To biro cã ca tiuro dñi, oco, witiwu. ³⁵ Ate yu ca wederijere yu majuropeera yu ñawu. To biri mujare yu ca wederijea diãmacã niuro bii. Ñucã yu ca ñirjea, diãmacãra ca niirijere yu maji, muja cãa, teere muja ca tuo nanujepere biro ñigu. ³⁶ Atea, Umureco Pacu yee wederiquere cãja ca owa tuurica

pũuropure: “Jicã ñaro uno peerena cãre paa peetirucuma,”† cãja ca ñi owa juguequirique ca ñiuro biro to bii eajato ñiuro to biro biiwu. ³⁷ To biri ñucã ape tabe peera Umureco Pacu wederique o biro ñi: “Jicã, cãja ca jadeoricure ñarucuma,” ñi.‡ Tee bii earo biupa.

Jesús're cãja ca yaarique

(Mt 27.57-61; Mc 15.42-47; Lc 23.50-56)

³⁸ Ate niipetirije ca biuro jiro José Ari-matea macã macã, Jesús upari niiquiriquere ami waarugu, Pilatore jãupi. José cãa Jesu-cristore ca tuo nanujeeugu niupi. Bii pacagu, bau niuro bii ñirotiupi, uparã judíos're uwima ñigu. Pilato, Jesús upurire cã ca ami waa dotiro, José pea waa, Jesús upurire amicoaupi. ³⁹ Ñucã Nicodemo, jicãti Jesús mena ñamipu ca wede penigu earicu cãa, treinta y cuatro kilos cõro ca juti añurijere, mirrare áloe mena ayariquere jeeçãri eaupi. ⁴⁰ To biri José, Nicodemo mena, juti quejerire ca juti añurije cãja ca wadarique mena Jesús upari niiquiriquere ñmaupa, judíos, ca bii yairicare yaa cõarã cãja ca tiurucurore biro tiirã. ⁴¹ Jesús're cãja ca paa pua tuu nacõrica tabere jicã weje ote weje niwã. Tii wejere niwã maja ope wãma ope, mena jicã uno peerena ca yaaya maniri ope. ⁴² Judíos cãja ca yerijãari rumu ea waaropu ca biuro macã, ñucã maja ope pee cãa putoacãra ca niuro macã, tii ope Jesús're cãre yaawa.

20

Jesús cã ca cati tuarique

(Mt 28.1-10; Mc 16.1-8; Lc 24.1-12)

¹ Ape semana ca nii juori rumu boeri tabere, meeru ca naifia jañuropara Maria Magdalena pea Jesús're cãja ca yaaricaro maja operu ñago waacoauo. Tooru eago, maja ope jãa waarica tabere cãja ca biaricaga átãa mena woocaropu ca niuro ñaupo. ² To cõrora ñmaa tua doo, Simón Pedro, yu, Jesús buaro cã ca mairicu mena jãa ca ni-iropu ñmaa eari, o biro jãare ñiwo:

—Mani Wiogu niiquiricu upurire amicoa-japa. “Too pee cãre cãujacupa,” ñi majiña mani —jãare ñi wedewo.

³ To biro cõ ca ñiuro tuori, jãa puarãpara Simón Pedro mena, Jesús're cãja ca yaarica operure jãa ñarã waacoawu. ⁴ Puarãpara ñmaarique mena jãa waawu. Yu pea Simón Pedro ametuene jañuro yu ñmaa bayiwu. To biri cã juguero, Jesús're cãja ca yaarica operu yu ñmaa eacoawu. ⁵ Tii operure eagu, jãa waatigara muu bia ña jõene cojogu, juti quejeri Jesús're cãja ca duduarica quejeri wado ca pejaro yu ñawu. ⁶ Yu jiro Simón Pedro ñmaa eawu. Ñmaa ea, cã pea diãmacã jãacoawi maja operure. Cã cãa, Jesús're

* 19:24 Sal 22.18. † 19:36 Ex 12.46; Nm 9.12; Sal 34.20.

‡ 19:37 Zac 12.10.

cája ca dũdũarique juti quejere wadore ĩawi. ⁷ Jesús dũrũngare cája ca ũmaarica quejere cãa, cũ urũre cája ca ũmaarica quejere menara pejatiwũ. Bojoricaropũ tunuo peoricaro pejacãwũ. ⁸ Jiro yũ, Simón Pedro juguero ca earica cãa, tii ope jupearũre yũ jãa waawũ. To biro biigu, to biro ca biirique niipetirijere ĩa, “To birora bii,” yũ ĩi ĩawũ yũ cãa. ⁹ Teere ĩa pacarã, Ũmũreco Pacũ wederiquere owa cũurica pũurorũre, “Mesías, cãja ca ĩã cõaricũpũra ca bii yairicarã watoare cati tuarucumi,” cãja ca ĩi owaquĩriquere jãa tuo puotiwa ména. ¹⁰ Teere ĩa yapano, jãa yaa wiĩpũ jãa tuacoawũ ñucã.

María Magdalenare Jesús cã ca baua earique
(Mc 16.9-11)

¹¹ Ména, María Magdalena pea, Jesús're cája ca yaarica ope pũtorũra oti tua nucãcãupo. Otigora, maja ope peere muu bia ĩa jõene cojouro. ¹² ĩa jõene cojogo, pũarã Ũmũreco Pacũ puto macãrã, juti ca botirije jãñacãricarã, Jesús upuri niiquĩriquere cãja ca cũurica tabepũ ĩicũ cũ dũpũga ca niirica tua pee, apĩ cã dũporĩ ca niirica tua pee, ca duwirãre ĩaupo. ¹³ Cãja pea toopũ duwirãra:

—Nomio, ¿ñee tiigo mũ otiti? —cõre ĩi jãĩñaupa. To biro cãja ca ĩiro:

—Yũ Wiogũ upũri niiquĩriquere amicoajapa. “Toopũ ami waajacupa,” yũ ĩi majiti. To biri yũ oti —cãjare ĩiupo.

¹⁴ To biro cãjare ĩi yapano, amojode ĩagora, cõ pũtora Jesús cã ca nucũro ĩaupo. Cãre ĩa pacago, “Cãra niicumĩ,” ĩi ĩa majiticãupo. ¹⁵ Cõre ĩa, Jesús pea o biro cõre ĩi jãĩñaupa:

—Nomio, ¿ñee tiigo mũ otiti? ¿Ñirure mũ amaati? —cõre ĩiupi. Cõ pea, “Ote wejere ca cõtegu niicumĩ” ĩi tũgoeñari, o biro cõre ĩiupo:

—Mũra, Jesús upurire mũ ca ami waajata, yũre wedeya. Noopũ mũ cũũjãri, yũ cãre yũ amigo waarucu —cãre ĩiupo.

¹⁶ To biro cõ ca ĩiro Jesús pea:

—¡María! —cõre ĩiupi.

To biro cã ca ĩirora, María Magdalena pea cã peere amojode ĩa, o biro cãre ĩiupo judĩos wederique mena:

—¡Raboni! —ĩiupo. (“Buegu,” ĩigo ĩiupo.)

¹⁷ To biro cãre cõ ca ĩirora, Jesús pea o biro cõre ĩiupi María Magdalenare:

—Yũre ñee tueneticãña. Yũ Pacũ pũtopũ yũ tua mũa waati ména. To biro tiitigora tua waari: “Yũ Pacũ, mũja Pacũ ca niigu, yũ Ũmũreco Pacũ, mũja Ũmũreco Pacũ ca niigu pũtopũ tua mũa waagu yũ bii, ĩijãwi,” ĩi wedegoja yũ buerãre —ĩiupi.

¹⁸ To biro cã ca ĩirico niiri, jãa cã buerã ca niiricarã pũtopũ teere jãare queti wedego dooupo. Bũaro ujea niirique mena, “¡Wiogũre yũ ĩajãwu!” jãare ĩi wede, cõre cã ca ĩiriquere jãare wedewo María Magdalena.

Jesús cã buerãre cã ca baua earique
(Mt 28.16-20; Mc 16.14-18; Lc 24.36-49)

¹⁹ Tii rãmũrena, tii semanare ca nii juori rãmũ, ca naio waari tabere jãa. Jesús buerã ca niiricarã pea, judĩos're uwima ĩirã, joperi biacãri jãa niiwũ. To biro jãa ca bii niiri tabere jãa watoapu:

—¡Añũro niirique mũjare to niijato! —jãare ĩi añũ doti, jãa nucã eawi Jesús. ²⁰ To biro ĩigũra cã amorire, cã warure cã ca jadeorica opere, jãare ĩñowi Jesús. Jãa pea, Wiogũre cãre ĩarã, buaro jãa ujea niiwũ. ²¹ To biro ĩicã, o biro jãare ĩiwi ñucã Jesús:

—¡Añũro niirique mũjare to niijato! Yũ Pacũ yũre cã ca tiicojo cojoricarore birora, yũ cãa mũjare yũ tiicojo cojo —jãare ĩiwi. ²² To biro ĩi, jãa jotoare puticõa peo cojogura:

—Maa, Añũri Yerire ñeeña. ²³ Ñañaro mũjare ca tiirãre, to biro cãja ca tiirijere mũja ca acobojata, ñañarije cãja ca tiirijere acoborucumi Ũmũreco Pacũ. Ñañarije cãja ca tiirijere mũja ca acobotijata, Ũmũreco Pacũ cãa to biro cãja ca tiirijere acobotirucumi —jãare ĩiwi Jesús.

Tomás're Jesús cã ca baua earique

²⁴ Jãa, Jesús buerã, pũa amo peti, dũpore pũaga penituario ca niirã mena macã Tomás ca wãme catigu, Ca Sũruarica cãja ca ĩigu pea, Jesús jãare cã ca baua eari tabere maniwi. ²⁵ Jiro, Tomás jãa mena cã ca niiro, aperã Jesús buerã pea o biro cãre ĩiwiwa:

—Wiogũre jãa ĩajãwu —cãre ĩiwa. To biro cãre cãja ca ĩi wedero, Tomás pea o biro ĩi yũwi:

—Jesús amorire cãja ca paa pũarica operire ĩa, yũ amo jũa mena tii operire juu jõene ñaati, ñucã cã warure cãja ca jadeorica opere yũ amo mena juu jõene ñaati, yũ ca biijata, “Yee méé ĩima,” mũjare yũ ĩi tuo nucũ bũoti majuropeecãrucũ —cãjare boca ĩicãwi.

²⁶ ĩicã amo peti, ape amore itiaga penituario ca niiri rãmũri jiro jãa, cã buerã ca niiricarã pea, ĩicã wiĩpũ jãa neawũ ñucã. Tii tabere Tomás cãa jãa mena niwi yua. Jesús pea joperi biarique ca nii pacaro jãa doori, jãa decomacãpũ baua ea nucãri: “Añũro niirique mũjare to niijato,” jãare ĩi añũ doti jãa nucã eawi. ²⁷ To biro ĩi yapano, Tomás're o biro ĩiwi Jesús:

—Ano mũ amo jũa mena juu jõeneri, yũ amorire ĩaña. Ñucã mũ amo mena yũ warure cãja ca jadeorica tabere juu jõenegu dooya. “Yee mũja ĩi” ca ĩigu niiticãña. Díamacũ ca tuogu niĩña —cãre ĩiwi.

²⁸ To biro Jesús cã ca ĩiro, Tomás pea:

—¡Yũ Wiogu, yũ Ũmũreco Pacũ! —cãre ĩiwi.

²⁹ To biro cã ca ĩiro, o biro cãre ĩiwi Jesús pea:

—¿Yũre ĩacãripũ “Yee méé ĩijapa” mũ ĩiti? Ujea niima, ĩati pacarã díamacũ ca tuorã —ĩiwi.

“¿Ñee tiigu ati pūurore cā owajapari?”
ĩrique

³⁰ Biigupna Jesús, jáa cū buerā jáa ca ĩaro, paɯ apeye ca ĩa ñaaña manirije tii bau niwi. Tee niipetirije ati pūurore owa tuu peotiya mani. ³¹ Atera, Jesús're, “Umureco Pacu cū ca tiicojo cojoricu Mesías, Umureco Pacu Macāra niimi,” ĩi tuo nunjee, ñucā cāre tuo nunjeeri, cū juori to birora caticōa niiriquere cɯo, cūja biijato ĩgu owarique nii.

21

Cū buerā ĩcā amo peti, ape amore pɯaga penituario ca niirāre Jesús cū ca baua earique

¹ Jiro ñucā, jáa, cū buerāre, Tiberias* ca wāme cutiri utabucura tujaropu jāare baua eawi Jesús. O biri wāme biiwu. ² Simón Pedro mena ano cānacārā jáa niiwu: Tomás, apeyera Ca Sāruaricu cūja ca ĩi juorucugu, Galilea yepa macā macā Caná ca wāme cutiri macā macā Natanael, Zebedeo puna, to biri aperā jáa mena macārā puarā, jáa niiwu.

³ Tii tabere, Simón Pedro pea o biro jāare ĩwi:

—Wai ñeegu waagu yu bii yua —ĩwi. To biro jāare cū ca ĩro:

—Jāa cāa mɯ mena jáa waarucu —cūre jáa ĩwu. To biro ĩi, cū mena waa, cūmuaru ea jáa, jáa waacoawu wai ñeerā waarā. Tii ñamire wai ĩjari méé jáa biicāwu.

⁴ Ca boe mɯa doori tabe, Jesús pea, tiira, utabucura tujaro baua eawi. Jáa, cū buerā pea, “Jesús niicumí” jáa ĩi ĩa majitiwu. ⁵ Jesús pea o biro jāare ĩi jāiñawi:

—Yu yaará, ¿mɯja wai cuoti téé? —jāare ĩwi.

To biro cū ca ĩi jāiñaro:

—Jāa cuotiéé —cūre jáa ĩi yuɯwu.

⁶ To biro jáa ca ĩro, Jesús pea:

—Cūmua díamacū ñuña pee bapigure cōañua cojoya. To biro tiirā mɯja wai ĩjarucu —jāare ĩwi. To biro cū ca ĩro, cū ca tii dotirore biro jáa tiiwu jáa pea. To biro tiirā, bapigure paɯ wai cūja ca yoorique ca niiro macā, do biro pee jáa tii wee pāmuo cojo bayiticāwu. ⁷ To biro cūja ca biiro ĩagu yu, cū buegu, buaro Jesús cū ca maigu pea:

—¡Mani Wiogura niimi yura! —yu ĩwu Pedroro. “Mani Wiogura niimi yura,” cūre yu ca ĩro tuogura, Pedro pea, cū jutiro cū ca tuu wee jāaricarore ami jāña, diapu bupu ñaañuacoawi. ⁸ Aperā Jesús buerā pea, jita dupari yeparure bapigu paɯ wai cūja ca niiricare cūmua mena jáa wee pāa waawu. Tiira tujaro puto jañurora noventa metros yoarora jáa niiwu. ⁹ To biro bii pāa ea, maa núcārā, pecame diorica pecame jotoare wai cūja ca jūjo peoricarā, to biri pan, ca pejaro jáa ĩawu. ¹⁰ Jesús pea o biro jāare ĩwi:

—Mecācā wai mɯja ca ĩa yapanorāre ĩcārā jee dooya —jāare ĩwi.

¹¹ To biro Jesús cū ca ĩro, Simón Pedro pea cūmuaru ea jáa waa, bapiguru paɯ wai pacará, ciento cincuenta y tres peti cūja ca niiricare jita dupari yeparu weecā maa waawi. To cōro paɯ wai pacará cūja ca jāamijata cāare, bapigu pea yegatiwu.

¹² To biro cū ca tiiro, Jesús pea o biro jāare ĩwi:

—Baa wācārā dooya mɯja cāa ména —ĩwi. Jáa, cū buerā pea, “Wiogu Jesús'ra niimi,” ca ĩi majicāra niiri, ĩcū jáa mena macā mo peera, “¿Ñiru peti mɯ niiti?” cūre ĩi jāiñaticāwu. ¹³ Jiro Jesús pea doo, pan're amiri, jāare tiicojowi. Ñucā wai cāare to birora tiwi. ¹⁴ Ate pea cū ca cati tuaricaro jirore, itiati jāare cū ca baua ea ĩñorije niiro biiwu.

Simón Pedro mena Jesús cū ca wede penirique

¹⁵ Baa wācā yapanori jiro, Jesús pea Simón Pedroro o biro cūre ĩi jāiñawi:

—Juan macū Simón, ¿anija ametuenero yure mɯ maiti? —ĩwi.

To biro cū ca ĩro, Simón Pedro pea o biro cūre ĩi yuɯwi:

—Wiogu, ĩgjá. Mee mɯ maji mure yu ca mairijere —ĩwi.

To biro cū ca ĩro Jesús pea o biro cūre ĩwi:

—To docare, yure ca tuo nunjeerāre añuro cūjare ĩa nunjeeya —cūre ĩwi.

¹⁶ Jiro ñucā:

—Juan macū Simón, ¿yure mɯ maiti? —cūre ĩi jāiñawi. Cū pea:

—Wiogu, ĩgjá, mee mɯ maji mure yu ca mairijere —cūre ĩwi.

To biro cūre cū ca ĩro Jesús pea ñucā:

—To docare yure ca tuo nunjeerāre añuro cūjare ĩa nunjeeya —ĩwi Pedroro.

¹⁷ Puati jiro o biro cūre ĩi jāiñawi ñucā Jesús:

—Juan macū Simón, ¿yure mɯ maiti? —ĩwi.

Itiati peti, “¿Yure mɯ maiti?” Jesús cūre cū ca ĩi jāiñarije ca niiro macā, Pedro pea tugoñarique paicoawi. To biri o biro cūre ĩi yuɯwi:

—Wiogu, mɯa niipetirije mɯ maji. Mure yu ca mairijere mɯ maji mee —cūre ĩwi.

To biro cūre cū ca ĩro Jesús pea o biro cūre ĩwi ñucā:

—To docare yure ca tuo nunjeerāre añuro cūjare ĩa nunjeeya. ¹⁸ Díamacū mure yu ĩi. Wāmu jañuri niigu, mɯ majuropeera juti jāñari noo mɯ ca waarugari tabe mɯ waarucuwu. Bacu nii waagupna yua, mɯ dicarire mɯ ca juu muenero, aperāpu mure juti jāari, mɯ ca waarugatiri taberena mure amicoarucuma —ĩwi Pedroro.

* 21:1 Ape wāme “Galilea utabucura”.

¹⁹ Jesús atere ñigu, “O biri wāme bii yairi, m̄ ca bii yairije mena ʔm̄areco Pac̄are m̄ tii n̄ac̄ū b̄uorucu” ñigu, to biro c̄are ñiwi Pedrose. To biro ñi yapano:

—Yure n̄an̄ña —c̄are ñiwi Jesús.

Jesús c̄a ca maigu

²⁰ To biro c̄a ca ñiro, Pedro pea amojode n̄ac̄ā ña tuenecojogu, ȳ, Jesús b̄uaro c̄a ca maigu, Jesús mena j̄ic̄ari jāa ca baa duwi t̄ajari tabere Jesús p̄toac̄ā ca duwigu niiri: “Wiogu, ¿nii peti m̄are c̄a wedejāaḡati?” Jesús're ca ñi jāiñaric̄ara c̄aja jiro ȳ ca n̄an̄u waaro yure ñawi. ²¹ Yure ña, Jesús're o biro c̄are ñi jāiñawi Pedro:

—Wiogu, ani peera ¿do biro to biiroti? —c̄are ñiwi.

²² To biro c̄a ca ñi jāiñaro, Jesús pea o biro c̄are ñi ȳñwi:

—Nemo ȳ ca tua doori taberu to birora c̄a ca catic̄ōa niiro ȳ ca boojata, m̄ yee maquē méé nii. M̄a teere t̄ugoeñatigara yure n̄an̄ña —c̄are ñiwi. ²³ Ate j̄uori, Jesús're ca tuo n̄an̄jeerā niipetirā watoap̄are, “C̄a, bii yairicaro manijagu,” c̄aja ca ñi niirije bate c̄umucoaw̄. Jesús pea, “C̄a bii yaitirucumi” ñigu méé, to biro yure ñiwi. O biirije pee ñigu ñiwi: “Nemo ȳ ca tua doori taberu to birora c̄a ca catic̄ōa niiro ȳ ca boojata, m̄ yee maquē méé nii,” ñigu ñiwi.

²⁴ Atere, “To birora biiw̄” ñi wede, teere owa, ca tiigua, c̄ara ȳ nii ȳa. To biri ȳ ca ñariquere ȳ ca wederije díamac̄ara ca niirijere mani maji.

²⁵ Biigup̄a Jesús, ap̄eye pau tiic̄awi. C̄a ca tiirique c̄ōrorena owa n̄an̄u waajata, ȳ ca t̄ugoeñajata teere owarica p̄urori ati ʔm̄areco niipetirop̄arena dada ametuacoabocu.

To birora to biijato.

Juan

LOS HECHOS

Jesucristo, cū yee quetire cū ca wede doti cojoricarā cāja ca tiiriquere owarica pūuroa, Lucas, Añurije Quetire cū ca owariquere ca nii nūnaa waarijera nii. Ati pūurore ca owaricua, cū ca owa juorica pūuroa, “Niipetirije Jesús cū ca tiiriquere, to biri bojocare cū ca bueriquere,” owaupi (Hch 1.1).

Ati pūuro jiro cū ca owarica pūuro peera: “Bii yai, cati tua, umureco tutipū tua mūa waa cū ca biirique menara, Jesús yee queti peticā yerijāa waa biitiupa,” cū ca īi wede majiorique nii. Bojoca watoare to birora bojoca cūticōa niimi Jesús.

Ati pūuroa, Jesús yee quetire ca tuo nūnjeje juoricarā, Añuri Yeri cū ca majioro mena, Jesús're tuo nūnjeerique maquēre, o biro tiiri, buaro jañuro niipetiri taberipū, Jerusalén mena bii juo waa, jiro Judea yepa, jiro muipū cū ca mūa doori naña pee ca niiri yeparipū, to biri Samariapū, jiro judios ca niitirāpūre, Antioquā, Siriapū, ca bii nūnaa waaro tiitupa, īi wede.

Atere īi wede yapano, Pablo, Jesús yee quetire wede yujugū cū ca biiriquere wede nūnaa waa. To biri Jesús yee queti, Asia macā yepa jicā yeparūre ca ea waarique maquēre, too bii nūnaa waarora, ape yeparipū, Greciapū, jiro Romapū ca bii ea waariquere wede nūnaa waa.

Ate queti, Jesús yee quetire ca tuo nūnjeerā cāja ca bii nūnaa dooriquere wede nūnaa doo, ñucā jiro ati yepa niipetiro jañuripū, to biri pau yuteari jiro ati yepa niipetiropūre Jesús yee quetire cāja ca wede bato peoticāpere, “To biro biirucu,” cū ca īi owarique nii.

Ati pūuroa, Pedro, Pablo, cāja ca tii niiri-quere buaro peti wede. Īi pacaro díamacā petira Añuri Yeri cū ca doti tutua niirije mena, cū ca juo tii niirije mena, Jesucristo to birora ca niicōa niigūpūre yeri jañacāri cāre ca tuo nūnjeerā cāja ca nii jeeña earo cū ca tiiriquere wede. Itia wāme nii, Jesús cū yee quetire cū ca wede doti cojoricarā cāja ca biiriquere ca wederije:

- (1) Jesús, cū buerāre “Ate mūja tii niirucu,” cājare ĩicā, ñucā “O biirije mūjare yū tiirucu,” cājare ĩiri jiro umureco tutipū cū ca tua mūa waariquere (1.1-14), Jesucristore ca tuo nūnjeerā Jerusalén're cāja ca bii juoriquere (1.15—8.3), wede.
- (2) Palestina yepare añurije quetire cāja ca wede bate nūnaa waariquere wede (8.4—12.35).
- (3) To biicāri yua Mediterráneore ca niiri yeparire Añurije Quetire wede nūnaa waarā, Romapū cāre cāja ca wedecā

ea waariquere wede. Añurije quetire Pablo cū ca wede yujugū waa juoriquere (13.1—14.28) wede nūnaa waa, Jesús buerā, bojocare ca juo niirā mena Jerusalén're cāja ca nea pooriquere (12.1-35), Pablo, puati añurije quetire cū ca wede yujugū waa nemoriquere (15.36—18.22), Pablo itiatu añurije quetire cū ca wede yujugū waariquere (18.23—21.16), wede nūnaa waa. To biicāri yua, Jerusalén'pū, Cesareapū, jiro pūra yua Romapū, Pablōre cāja ca tia cūuriquere wede yapano ea (21.17—28.31).

Jesús buerā cāja ca tiirique

Añuri Yerire cū ca tiicojope maquē

¹ Yū ca maigū Teófilo, yū ca owa juorica pūurore niipetirije Jesús cū ca tii juoriquere, cū ca bue majio juoriquere, ² cū yee quetire cū ca wede doti cojoparā cū ca bejericarāre, Añuri Yeri juori cājare wede majiori jiro, umureco tutipū cū ca ami mūa waa ecoriquerepū yū owa yapano eawū. ³ Cū ca bii yairicaro jiro ca nii pacaro, cū ca catirijere ĩnogū cū majuropeera ĩa majiricarora bau niigūra pau tiiri, cuarenta* rumūri peti cājare bau ĩno nii, Umureco Pacū cū ca doti niiri tabe maquēre cājare wede, tii niitupa.

⁴ Ména, cāja mena niigū, Jerusalén macārā cājare niicā dotiupa. O biro cājare ĩupi:

—Yū Pacū “Yū tiicojorucu” cū ca ĩriquere, mūjare yū ca wederiquere yueya ména.

⁵ Yee méera Juan, oco mena uwo coeupi. Mūja pea, no cānacā rumū jiro méera, Añuri Yeri mena uwo coe ecorā doorā mūja tii — cājare ĩupi Jesús.

Jesús umureco tutipū cū ca tua mūa waarique

⁶ Jesús mena ca nea pooricarā pea, o biro cāre īi jāñiupa:

—Wiogu, ĩmecū to niiti yua, Israel yepare, ñucā cāja majuro cāja ca doti niiro mū ca tiitupa rumū? —cāre ĩupa.

⁷ To biro cāja ca ĩiro tuogu, o biro cājare īi yūupi Jesús:

—Mūjara, tii tabe ca niiro, tii rumū ca niiro, Umureco Pacū cū majuro ca doti majigū niiri cū ca tiipere, mūja ca majipe méé nii.

⁸ Biirāpūa, Añuri Yeri mūjapūre cū ca ĩaajāa nacā earo, mūja ca yeri tutuapere ñee yapanori, yū yee maquēre mūja wede yujurā waarucu. Jerusalén'ra mūja wede juorucu, jiro Judea yepa, to biri Samaria yepa, jiro ati yepa niipetiropū yū yee quetire mūja wede yuju peticā cojorucu —cājare ĩupi Jesús.

⁹ Atere īi yapanogura, cāre cāja ca ĩarucurora, umureco tutipū ami mūa waa eco,

* 1:3 Paarā bojoca yee cōro niiri rumūri.

bueri burua cäre ca paa ūmaarora, bauticā yerijāa waaupi Jesús. ¹⁰ Jesús cū ca mua waaro, emuaro pee wado cāja ca ĩa mēene nucūrucuro, puarā juti botirije jāñaricarā cāja puto baua ea nucā eari, o biro cājare ĩiupa:

¹¹ —Galilea macārā, ¿ñee tiirā umureco tuti pee mua ĩa mēnecā nucūti? Ano mua mena ca niijāgu Jesús, umureco tutipū ca ami mua waa ecojāgura, cū ca mua waaro mua ca ĩajāri wāmera doorucumi ñucā —cājare ĩiupa.

Judas're ca wajoapū Matías're cāja ca beje amirique

¹² To cōrora Jesús cū ca tua mua waaro jiro, Olivos Buuropū ca niiricarā, ca yoati jañuri maa pee[†] tuacoaupā Jerusalén pee, doti cūrique yerijārica rāmure ca dotiروه biro. ¹³ Macāpū tua ea, wiipare earā, jotoa macā jawi cāja ca niirica jawipū mua waaupa. Pedro, Santiago, Juan, Andrés, Felipe, Tomás, Bartolomé, Mateo, Alfeo macū Santiago, Zelote yaa puna macū Símon, to biri Santiago[‡] yee wedegū Judas, niupa. ¹⁴ Cāja niipetirā, Jesús bairā, cū paco María, to biri aperā romiri mena to cānacā tiira nea poori, jicā wāmera tūgoeña yeri cutiri, to birora juu buecōa niurucuupa.

¹⁵ Tii rāmūrire Pedro, ciento veinte cōro ca niirā bojoca Jesús yee quetire ca tuo nunjeerā watoapū ca niirica wāmū nucā, o biro cājare ĩi wedeupi:

¹⁶ —Yū yaarā, David niiquiricu, Añuri Yeri cū ca majiorije mena Judas, Jesús're ca ñeparāre maa jugue waa, cū ca tiipere, “O biro biirucu,” cū ca ĩi owaricarore birora ca biipe niupa mee. ¹⁷ Judas cōa mani mena macāra nii, mani ca pade niirijerena tii nemo, tii niimiwi biigupūa.[§] ¹⁸ To biro bii pacagu, Jesús're cū ca wedejāarije wapa, wapa tiirica tiiri cäre cāja ca tico-jorique mena waa, jicā yepa wapa tiupi. Jiro cū dupuga pee ñaaduwi waa, cū paaga yiga, cū ūta miji witi bate, biicā yai waaupi. ¹⁹ Jerusalén macārā to biro cū ca bii yai waariquere queti twori, tii yepare Acéldama wāmeo tiupa. Cāja wederique menara, “Dí Yepa,” ĩrugaro ĩi. ²⁰ Mee, to biro cū ca biipere ūmureco Pacure ĩi nucū buo baja peorica pūropure o biro ĩi owa tuurique niupa:

“Cū yaa wii, yucū mani, ca bopori yepa jeeña,
to biicā yai waajato.

Īcū ūno peera tii yepare cū niiticājato.”^{*}
Ñucā,

“Cū ca pademiriquera apīpū cā pade wajoajato,”[†] ĩi.

²¹ To biri, Jesús mani mena cū ca niiri cuu cōrora mani mena bapa cuti nii, ²² Jesús're, Juan cū ca uwo coeri tabepura nii, umureco tutipū cū ca mua waari tabepū, mani mena ca niiricarā ano niima. To biri jicā cāja mena macā mani mena Jesús cū ca cati tuaro cū ca ĩariquere manire ca wede nemopare bejerique booro bii —cājare ĩiupi Pedro.

²³ To biro cū ca ĩiro, puarāre, José cārena ñucā Barsabās (cū buirica wāme peera Ca Añugū) cūja ca ĩigu, apī Matías're jeeupa.

²⁴ To biro tiicā, o biro ĩi juu bueupa:

—Ūpū, mū, niipetirāre cāja yeripū cāja ca tūgoeñarijere ca majigū, mū majuropeera anija puarāre, mū ca beje amiricare jāare ĩñoña, ²⁵ cū ca ñañarije wapa, cū ca waapa tabepūra waa, cū ca bii yai weorique Judas paderique ca niimiriquere ca ĩa nunjee wajoapure —ĩi juu bueupa.

²⁶ To biro ĩi yapano, “¿Niipe cū niiti ūmureco Pacū cū ca amiricu?” ĩi majirugarā, cōa peo buarique mena tiirā, Matías're to ca ñaapea buaro tiupa. To biri Jesús buerā pua amo peti, dupore jicāga penituario ca niirā mena macā nii eaupi Matías.

2

Añuri Yeri cū ca doorique

¹ Pentecostés* boje rāmū ca earo, niipetirā Jesucristore ca tuo nunjeerā jicā tabera nea poori niupa. ² Ca niiro tujarora, umurecopū buaro wino paa puu duwi doorore biro buju duwi doo, cūja ca niiri wiire paa puu ame jāa dadacoaupā. ³ To biro biirora, cūja ca niiro cōrorena cāja jotoarije pecame ca ūnore biro ūñ ñaapea eaupa. ⁴ To biro ca biiri tabera, cūja niipetirāpurena Añuri Yeri cāja yeripure ñaajāa nacā eaupi. To biro cū ca biirora, Añuri Yeri cū ca boorore biro cāja ca niiro cōrora apeye wederiquere wede juo waaupa.

⁵ Tii rāmūrire Jerusalén macāre, judíos, boje rāmūri cōrorena ca juu buerā earucurā, niipetiri yeparipū macārā ca dooricarā niupa. ⁶ Bojoca pea ca bujarijere twori, nea pooma ĩrā, Jesús're ca tuo nunjeerā cōrora, cāja wederiquere cāja ca wederijere twori, do biro pee ĩi majitiupa.

⁷ Do biro pee ĩi majiti, tuo ūcua biima ĩrā, o biro ameri ĩiupa:

—¿Anija ano ca wede niirā niipetirā, Galilea macārā mēe cāja niiti? ⁸ ¿Do biro pee biicāri, mani yee wederiquere añuro cāja ca

[†] 1:12 1,100 metros ca yoari maa pee.

[‡] 1:13 Cāra Jacobo wāme cuticāupi ñucā.

[§] 1:17 Mt 27.3-8. * 1:20 Sal

69.25. [†] 1:20 Sal 109.8.

* 2:1 Pascua boje rāmū jirore cincuenta rāmūri ca earo cāja ca tiiri boje rāmū, ote ca bucua yapanoro cāja ca tiiri boje rāmū niupa. Añuro petira cāja ote ca bucua yapanoro, ūmureco Pacure añu majuropeecā ĩrā cāja ca tiiri boje rāmū niupa.

wedero mani tɔoti? ⁹ Anora Partia, Media, Elam, Mesopotamia, Judea, Capadocia, Ponto, Asia yepare ca niiri macāri macārā, ¹⁰ to biri Frigia, Panfilia, Egipto, Africa macā yepari macārā, Cirene ɔo peepu macārā, ñucā Roma macārā ati macāre ca niirā, jīcārā judíos, aperā judíos yee pee ca bii wajoaricarā, ¹¹ Creta macārā, to biri Arabia macārāpu, mani nii anora. ¡Niipetirāpara mani ca wederije mena ʘmureco Pacu añurije cā ca tiirique quetire cāja ca wedero mani tɔo! —ameri iipura. ¹² Niipetirāpara to biro ca biirijere ia ucaari, do biro i majitima iirā, o biro ameri i jaiñaura:

—¿O biro cāja ca biirijera do biirije peti biro to biiti? —iipura.

¹³ Aperā pea:

—Cūmurā biima —cājare i buicāupa.

Pedro cājare cā ca wederique

¹⁴ To cōrora Pedro pea, cū mena macārā puu amo peti, ɔpore jīcāga penituario ca niirā mena wāmu nūcā, tutuaro wederique mena o biro cājare iipuri:

—Muja judíos, to biri muja Jerusalén macāre ca niirā niipetirā, ano ca biirije muja ca iarijere mujare yu wede majioruga. To biri añuro tɔuya, ano mujare yu ca iipere.

¹⁵ "Anija, "Cūmurā tiima" muja ca iirā, "Cūmurā méé tiima," cūmurica tabe ano méé nii, boeri tabe jiroacāra† niicā ména. ¹⁶ Ano muja ca iarijere, ca biipere wede jūgueri maju Joel, "O biro biirucu," cā ca i owaqurique bii earo bii:‡

¹⁷ " 'Ca tajari rāmūre o biro biirucu,' iimi ʘmureco Pacu. Yu Añuri Yerire bojoca niipetirāpūrena yu tiicojorucu. Muja puu: ʘmuu, nomia ca biipere wede jūguerucuma.

Wāmarā, ca bii iñorijere iarucuma. Bucarā pea cāja ca biiruga tugoeñarijere quēñarucuma.

¹⁸ Ñucā tii rāmūre yure ca pade bojarā, ʘmuu, nomia cāare yu Añuri Yerire yu tiicojorucu. To biro yu ca tiiro ca biipere wede jūguerucuma.

¹⁹ ʘmureco tutipare, ati yepare, uworije, dí, ca ñurije, ca bue mēnerije, yu iñorucu.

²⁰ Muipū ʘmureco macū naitiacoarucumi. Ñami macū pea, díre biro jeeñacoarucumi, Wiogu yaa rāmu, ca nii majuropeeri rāmu, ca añuri rāmu ca eaparo jūguerore.

²¹ To ca bii pacaro, 'Wiogu wāme mena iicāri tii nemorique ca jairā niipetirā ametuarucuma,' iimi ʘmureco Pacu," iipuri Joel.

²² Israelitas, atere añuro tɔuya: Muja ca iarora, Jesús, Nazaret macū cū ca doti majirijere, cū menapu do biro ca tiya manirijepu iaricaro añurije tii, ca ia ñaañ manirije tii bau nii, muja watoare cū ca tiirije mena mujare iñowi ʘmureco Pacu, teere añuro muja ca majirore birora. ²³ Cāre, ʘmureco Pacu "To biro biirucumi," cū ca iiricare birora wedejā eco, ca biigere muja pea bojoca ñañarā jworipu cāre muja iñawu, yuc tenipu cāre paa puu tuuri. ²⁴ To biro muja ca tiicā pacaro ʘmureco Pacu pee cū ca cati tuaro cāre tiiri, ñañaro peti puniro bii yairiquere cāre ametueneupi. Bii yairique cāa, do biro pee cāre bii ametua nūcā majiticāupa. ²⁵ Wiogu David cāa, Jesús'rena iigu, o biro iiquiupi:

"ʘpu to birora yu mena cū ca niicōa niiro yu iñawu. Cū, yure cū ca tii nemoro jīcā wāme ano peera ñañaro yu ca biiro yure tiitirucu.

²⁶ To biri yu yeri ujea nii. Buaro ujea niirique mena yu buja ujea nii. Yu upuripu cāa, uwiricaro maniro cāpūre yuecōa niirucu.

²⁷ Yu ca cati niirijere, ca bii yairicarā cāja ca niiri tabepara cūu cōacā, tiitirucumi; ñucā cāre pade bojari maju ca ñañarije manigu upuri niiquirique cāare ca boa yairo tiitirucumi.

²⁸ Mu ca boore biro nii nūna waariquere yure mu iñowu; yu putora mu ca bojoca cati niirije mena, buaro yu ca ujea niiro mu tiirucu,"§ iiquiupi David, Jesús cū ca biipere.

²⁹ Yu jaarā, díamacā mujare yu wede majioruga, mani ñicā David niiquiricu, bii yaicoa, yaa cōa eco, cū ca biiriquere. Mecaripu cāare cū maja ope mani watoara niicā ména. ³⁰ David niiquiricu, ca biipere wede jūgueri maju niiquiupi. To biri ʘmureco Pacu: "Yee méé mare yu i," iirique mena, "Mu pāramerā ca nii cojorāpūre jīcā wiogu cū ca niiro yu tiirucu," cāre cū ca iirijere majicāquipi mee. ³¹ To biri, ʘmureco Pacu cū ca tiicojoricu Mesías, ca bii yaicoaricupura cū ca cati tuarijere ia jūgueri, o biro cū ca biiperena iigu: "Mesías, cāre cāja ca yaa cōarica operara biicā yerijāa waa, cū upuri niiquiriquea tii operara boa yaicoa, biitirucu," i wedequiupi David. ³² To biri, ani Jesús'rena cū ca cati tuaro cāre tiwi ʘmureco Pacu. Teere mani niipetirāpara "To birora biiwu," ca iirā wado mani nii. ³³ ʘmureco Pacu cū ca tutuarije jworí, ca nii majuropeegu tii eco, cū díamacā ñañu pee cūu eco, bii jiro, ñucā, "Añuri Yerire mujare yu tiicojorucu," jāare cū ca iiricure cū Pacu cāre cū ca tiicojogure ñeeri jiro, cū pea

† 2:15 Nueve de la mañana. ‡ 2:16 Jl 2.28-32. § 2:28 Sal 16.8-11. Catirique ca niiri maarire yu ca majiro yure mu tiuu.

jāa niipetirāpure tiicojomi. Atere mecāre īa, t̄uo, m̄uja t̄ii. ³⁴David'ra um̄areco tutip̄u m̄ua waatiupi. Biiti pacaḡu o biro īiupi:

“O biro īiwi Ūp̄u ȳu Wiogure, ‘Ȳu díamacū nuña pee duwiya, ³⁵ m̄u waparāre c̄aja ca doca cūmuro ȳu ca tiiorp̄u,’ īiupi.”*

³⁶ M̄uja Israel yaa pooga niipetirā, atere añuro majiña, yucu tenip̄u m̄uja ca paa pua tuu j̄ia cōājāḡu Jesús'rena, Wiogu, Mesías,† cū ca niiro tiimi Ūm̄areco Pacu —c̄ajare īiupi Pedro.

³⁷ To biirije Pedro cū ca ĩiro tuorā, too ca nea pooricarā pea, niipetirāpura buaro t̄ugoēñarique pai amet̄acoari, Pedore, ñucā cū mena macārare o biro īiupa:

—Jāa yaarā, ¿ñee ca tiiparā jāa niiti? — c̄ajare īi jāiñaupa.

³⁸ To biro c̄aja ca ĩiro, o biro c̄ajare īi ȳuupi Pedro:

—Ñañarije m̄uja ca tiurucurijere t̄ugoēña yerī wajoari Ūm̄areco Pacu peere t̄uo nun̄jee, m̄uja ca niiro cōrora Jesucristo wāme mena uwo coe dotiya, m̄uja ca ñañarijere Ūm̄areco Pacu cū ca acobopere biro ĩirā. To biro m̄uja ca tiuro, cū pea Añuri Yerire m̄ujare tiicojorucumi. ³⁹ Ate, “O biro ȳu tiurucu,” cū ca ĩiriquea, m̄uja yee, m̄uja puna yee, ñucā yoarorip̄u ca niirā niipetirā Ūp̄u mani Ūm̄areco Pacu cū ca j̄uorugarā yee, niiro biī atea —c̄ajare īiupi Pedro.

⁴⁰ Ate, ñucā apeye paa wāmeri mena c̄ajare wede majio, o biro c̄ajare īi wedeupi Pedro:

—¡Anja bojoca ñañarāre camotatiya! — c̄ajare īiupi. ⁴¹ To biri, Pedro cū ca wederijere ca t̄uo nun̄jeericarā, uwo coe ecoupa. Tii rum̄are Jesucristore ca t̄uo nun̄jeerā, itia mil peti nii nemo waaupa. ⁴² C̄aja niipetirā, Jesús, cū yee quetire cū ca wede doti cojoricarā c̄ajare c̄aja ca bue majiorijere añuro t̄uo nun̄jee, c̄aja ca c̄uorijere ameri dica woo, ñucā j̄icāri mena juu bue, pan dica woo baa, tiirugarā nea poo, biicā niirucuupa.

Jesucristore ca t̄uo nun̄jee j̄uoricarā c̄aja ca biī niirique

⁴³ Jesús, cū yee quetire cū ca wede doti cojoricarā, paa wāmeri ca ĩa ñañā manirije c̄aja ca tii bau niirijere ĩarā, niipetirāpura do biro pee īi majiticāupa. ⁴⁴ Jesús're ca t̄uo nun̄jeerā niipetirāpura j̄icāri mena nii, c̄aja ca c̄uorije mena c̄aja majurope ameri dica woo, tii niirucuupa. ⁴⁵ C̄aja yee ca niirijere, c̄aja ca apeye c̄ati niirijere, noni wapa jeeri, c̄aja ca boorije ea tuaro, wapa tiirica tiirire ameri dica woarucuupa. ⁴⁶ To cānacā rum̄ara Ūm̄areco Pacu yaa wiip̄u neacōa niirucuupa. Ñucā c̄aja yaa wiijeri cōro añuro yerī ūjea niirique mena pan're baa,

baarique c̄aja ca c̄uorijere j̄icāri mena ameri dica woo baa. ⁴⁷ Ūm̄areco Pac̄ure īi ñucā buo baja peo, ñucā niipetirā bojoca c̄ajare añuro cū ca ĩa mairijere bii ūjea nii, bii niirucuupa. To cānacā rum̄ara aperā, Jesucristore ca t̄uo nun̄jeerā, c̄aja ca nii nemo nun̄na waaro c̄ajare tiupi Ūm̄areco Pacu.

3

Ca buiricure Pedro cū ca catorique

¹ J̄icā rum̄a, Pedro, Juan, yucu jotoa muipū cū ca t̄uja duwi waaro* juu buerica tabe ca niiro, Ūm̄areco Pacu yaa wiip̄u juu buerā waaupa. ² Ūm̄areco Pacu yaa wii jope, Añuri Jope† ca wāme c̄atiri jope p̄atore, baagupura ca buiricu ca niiricure to cānacā rum̄ara c̄ure ami waari, tii wii ca j̄ia waarāre wapa tiirica tiiri cū j̄aj̄jato ĩirā, c̄aja ca cūiricu niupi. ³ Cū pea Pedro, Juan, Ūm̄areco Pacu yaa wiip̄ure j̄ia waarā doorā c̄aja ca biiro ĩari, wapa tiirica tiire c̄ajare jāupi. ⁴ To biro c̄ajare cū ca ĩiro, c̄aja pea añuro c̄ure ĩa āp̄ōt̄io, o biro c̄ure īiupi Pedro:

—Jāare ĩaña —īiupi.

⁵ To biro c̄ure cū ca ĩiro, ca buiricu pea: “Apeye ūno ȳure tiicojorā doorā tiicumā,” ĩigu, c̄ajare ĩaupi. ⁶ To cōrora Pedro pea o biro c̄ure īiupi:

—Wapa tiirica tiiri ūnora, oro ūnora, yu c̄uoti. Biigupua, yu ca c̄uorijera mure yu tiicojorucu: “Jesucristo, Nazaret macū cū ca dotiro mena, ‘Wāmu ñucā waaḡuja,’ mure yu ĩi” —c̄ure īiupi.

⁷ To biro c̄ure ĩigura, cū amo díamacū nuñare ñeeri, c̄ure t̄aa wāmuo ñucōcāupi. To biro c̄ure cū ca tiirije menara, cū ñicāri, cū aña t̄iigaari† cāa, tutuacoaupa. ⁸ To cōrora ca buiricu pea bupu wāmu ñucā waari, waa juo waaupi. Jiro, Ūm̄areco Pacu yaa wiip̄u c̄aja mena j̄ia waagu cū majurope bupurique mena j̄ia nun̄na waa, Ūm̄areco Pacure īi ñucā buo, īi j̄ia waaupi. ⁹ Niipetirā, ca waatimiricara waa, Ūm̄areco Pacure īi ñucā buo baja peo, cū ca tiiro ĩarā:

¹⁰ —Ūm̄areco Pacu yaa wii jope, “Añuri Jope” ca wāme c̄atiri jope puto wapa tiirica tiiri ca jāi duwirucuj̄agura niimi —īi ĩa majiri, buaro ĩa ucua do biro pee īi majiticāupa, to biro c̄ure ca buirique j̄uori.

Pedro cū ca wederique

¹¹ Ca buiricure c̄aja ca catoricu pea, Pedro, Juan're camotatiupi. Niipetirā bojoca to biro ca biirijere ĩa ucua niirāra, Ūm̄areco Pacu yaa wii, Salomón yaa tabe Pórtico de Salomón Pedro, Juan, c̄aja ca niiri tabe c̄aja puto pee ūmaa nea poo waaupa.

* 2:35 Sal 110.1. † 2:36 Hebreo wederique menara Mesías ĩiro: “Ūm̄areco Pacu cū ca ami dica woaricu,” ĩirugaro īi.

* 3:1 Tres de la tarde. † 3:2 Puerta llamada “La Hermosa”. ‡ 3:7 Dupo beari.

12 To biro cāja ca biiro İari, o biro cājare İiupi Pedro:

—Mujā israelitas, ğŋee tiirā mujā İa ucūati? ğŊee tiirā jāa majuropeera jāa ca yeri tutuarije mena, ŋucā cäre mai İama İirā ani ca buuricure cū ca waa majiro jāa ca ti-irore biro, jāare mujā İati? ¹³ Abraham, Isaac, Jacob jāa, Ŭmureco Pacu, mani ŋicū jāa Ŭmureco Pacu, cū paderi maju Jesús, uparāpure mujā ca tiicojo cōagure, ŋucā Pilato pee cū ca wieneruga pacaro mujā ca bootigure ca nii majuropeegu cū ca niiro cäre tiijapi. ¹⁴ Ca aŋugu, ca ŋaŋarije manigu, ca niigu peere junacāri, bojoca ca İİagu peere mujā wiene dotiwa. ¹⁵ To biro tiiri mujā İİa cōawu, catirique manire ca tiicojogure. To biro mujā ca tiimijata cāare, Ŭmureco Pacu pea cäre caticāwi, to biro cū ca ti-irijere ca İaricarā, “Jāara jāa nii.” ¹⁶ Ano mujā ca İagu, mujā ca majigure, cū upari ca tutuaro ca tiirijea, Jesucristore diāmacū tuo nucū buoriquera to biro tii. Ate Jesucristore diāmacū tuo nucū buoriquere ca doori-jera, aŋuro diarique maniguru cū ca niiro tii, ano mujā niipetirā mujā ca İarore birora.

¹⁷ Yu yaarā, mee yu maji. Mujā, mujā wiorā, Jesús're İİarā, to biro mujā ca tiirijere majiti pacarā to biro cäre mujā tiicāwu. ¹⁸ Biiropua, ate mena, mee ŋurumupara cū yee quetire wede jugueri maja niipetirā mena, “Yu ca tiicojo cojogu Mesias bii yaicoarucumi,” Ŭmureco Pacu cū ca İi juguercarore birora bii earo İiupua. ¹⁹ To biri ŋaŋarije mujā ca tiirijere to cōrora tii yerijāa tugoŋa wajoa, Ŭmureco Pacare tuo nunujeeya, mujā ca ŋaŋarije cū acobojato İirā. To cōro docare Ŭpu, aŋuro ni-irica yuteari tiicojorucumi, ²⁰ mujare İima İigu mee İicātopara cū ca ami dica wooricu Mesias're cūra Jesús ca niigure mujare tiicojori. ²¹ Mēna mecūra Jesucristo, Ŭmureco tutipara cū ca niipera niicāro bii, ŋurumu macā yutearipare ca dooŋuicarā, Ŭmureco Pacu, cū yeere wederi maja ca ŋaŋarije manirā mena, “To biro yu tiirucu” cū ca İiricarore birora, niipetirijeparena aŋuro ca nii earo cū ca tiiri tabepu. ²² Mani ŋicū jāmuaare o biro İi wedequiupi Moisés: “Ŭpu mujā Ŭmureco Pacu, İicū Ŭmureco Pacu yee quetire wede jugueri maju, yare biro ca İiigure mujā watoare cū ca nii earo tiirucumi. Mujare cū ca wederije niipetirije cäre tuo nunujeeya. ²³ Cū, Ŭmureco Pacu yee quetire wede jugueri maju cū ca İirijere ca tuo nunujeetigura, İİa cōacārique niirucu” İiquiupi Moisés. §

²⁴ Ŋucā niipetirā Ŭmureco Pacu yee quetire wede jugueri maja niiquiricā, Samuel jiro macārā niipetirāpara ati ramuri o biro ca İiiperena wedequiupa cāja cāa. ²⁵ Mujāra

mujā nii, Ŭmureco Pacu, cū yee quetire wede jugueri maja mena: “To biro yu tiirucu” cū ca İiriquere cūo nunujee, ŋucā Ŭmureco Pacu mujā ŋicū jāmua niiquiricarāpure: “O biro mani tii niijaco” cū ca İiriquere cūo nunujee, ca tiirā. Ŭmureco Pacu o biro İiupi Abraham're: “Mu pārami juori niipetirā ati yepa macārā bojoca poogaari aŋuro tii ecorucuma,” İiupi.* ²⁶ To biro ca İiricu niiri, Ŭmureco Pacu, cū Macäre cū ca cati tuaro tiiri, mujare tiicojo juoupi, aŋuro mujare tii, mujā cōrorena ŋaŋaro mujā ca tiirucuriquere to cōrora tii yerijāa, tugoŋa wajoa mujā ca İiipere biro İigu —cājare İi wedeupi Pedro.

4

Pedrore, Juan're wiorā pıtopu cāja ca ami waarique

¹ Mēna, Juan, Pedro, bojocare o biro cāja ca wede niirora, paia, Ŭmureco Pacu yaa wiire ca coterā uwamarā wiogu mena, to biri Saduceos mena eaupa. ² Pedro, Juan, “Ca bii yairicarā cāja ca cati tuarije Jesucristo menara bii bau niicāupa,” bojocare cāja ca İi wederije juori buaro ajiaupa. ³ To biri cājare ŋee, ŋamipu ca niiro macā, ape ramuru cājare jaiŋarugarā tia cūurica wiipu cājare tia cūcāupa. ⁴ To ca bii pacaro, Pedro cū ca wederijere ca tworicarā pau tuo nunujeepa. To biri Jesús're ca tuo nunujeerā ŋma wadora, İicā amo cōro mil cōro peti eacoaupa.

⁵ Ape ramu peere Jerusalén're judíos wiorā, bucārā ca juo niirā, doti cūuriquere ca juo buerā, neaupa. ⁶ Paia wiorā Anás, Caifás, Juan, Alejandro, to biri paia uparā yaarā ca niirā niipetirā, toore niupua. ⁷ Nea poo yapano, tia cūurica wiipu ca niirā, Pedro, Juan're ami doo doti, cāja juguero cājare nacōri, o biro İi jaiŋa juo waaupa:

—ğŊee doti majirique mena, ŋiru wāme mena, atere to biro mujā tiijāri? —cājare İiupa.

⁸ To biro cāja ca İi jaiŋaro Pedro pea, Aŋuri Yeri cäre cū ca majiorije mena, o biro cājare İi yuupui:

—Bojocare ca doti niirā, to biri Israel macārāre ca juo niirā: ⁹ Mujā, mecäre, ca di-arique catigure aŋuro jāa ca tiirique juorira jāare jaiŋa, “ğDo biro cū tii catio ecojāri?” jāare İi jaiŋa, mujā İi. ¹⁰ To biri mujā niipetirā mujā ca tuo cojoro, ŋucā Israel yepa macārā niipetirā cāja ca majipere biro İirā, ani ca buuricu ca niimiricu, mujā niipetirā mujā ca İa cojoro ca niigua, Jesucristo Nazaret macā, yucu tenipu mujā ca paa pua tuu cōaricurena, Ŭmureco Pacu cū ca cati tuaro cū ca tiiricu cū ca doti tutuarije mena catio ecojāwi. ¹¹ Jesucristoia,

“Mujá, wíijeri tíiri mǎja, útǎga ca añutiricare mujá ca beje cõamiricagara, mecûra yua útǎga ca nii majuropeerica ca nii earicu, niimi.”*

¹² To biri apí jicû ñno peera ñañaro mani ca biipere manire ca ametuenequ manimi. “Ñañaro cûja ca bii yaiboriquere cû juori ametuarucuma,” ñigu Æmureco Pacu cû ca ticojoricu, ati yepa niipetirophrena apí manicãmi —cûjare ñi yuupí Pedro.

¹³ Æpará pea, Pedro, Juan, uwi tugoëñaricaro maniro cûja ca wedero ñarã, ca buetiricarã nii,† watoa macãrãra niicã, cûja ca biirijere ña maji, ñee pee ñi majiticã, biima ñirã, “Jesús buerãra niima,” ñi majiupa.

¹⁴ Ñucã ca buuricare cûja ca catoricu pee cãa cûja menara cû ca niiro macã do biro pee cûjare ñi boca yuu majiticãupa. ¹⁵ Do biro pee cûjare ñi majitima ñirã, cûjare witi waa doti, too ca nearicarã wado o biro ameri ñi wede peni niupa:

¹⁶ —¿Anijare do biro mani tiirãti? Jerusalén macãrã niipetirãpura ca buuricare cûja ca catoriquere maji peticãma. “To biro biicãro bii, yee ñima,” mani ñi majiti.

¹⁷ Ate bojoca watoare ðo jañuro bii jeja nacã waare ñirã, Jesús yeere jicû peerena cûja ca wedetipere biro ñirã, “Ñañaro mujare jãa tiirucu,” cûjare mani ñi uwiojaco —ameri ñi wede peniupa.

¹⁸ To biro ñicãri, cûjare juo cojo:
—Jesús yee maquêre jicã wãme ñno peera bue, wede majio, tii nemoticãña yua —cûjare ñiupa. ¹⁹ To biro cûja ca ñiro, Pedro jãa pea o biro cûjare ñi yuupura:

—¿Mujara, Æmureco Pacu cû ca ña corjore Æmureco Pacu cû ca dotirije peere tuo nunjeetirãra, mujá ca dotirije peere jãa ca tuo nunjeero, to añucãgajati? Mujá majuropeera tugoëña bejeya. ²⁰ Jãa, jãa ca ñariquere, jãa ca tuoriquere, jãa wede yerijãa majiti —cûjare ñi yuupura.

²¹ To biro cûjare cû ca ñi yuuirijere tuorã, uparã pea ñucã:

—Teere mujá ca wedejata, ñañaro mujá tii ecorucu —cûjare ñi nemo, cûjare piticãupa. Ñañaro cûjare cûja ca tiipa wãmere do biro pee tii buaticãupa, niipetirã bojoca ca birique cûja ca ñariquere Æmureco Pacure cûja ca ñi nucû buo niiro macã. ²² Ca buuricare cûja ca catoricu pea, cuarenta cãmari ametuenero ca cuogu niupi.

Jesucristore ca tuo nunjeerã cûja ca juu buerique

²³ Pedro, Juan jãa cûjare cûja ca wienero jiro, ñucã cûja mena macãrã patoru tua waari, niipetirije paia wiorã, to biri bucarã bojocare ca juo niirã cûjare cûja ca ñirique

niipetirije cûjare wedeupa. ²⁴ Teere cûja ca wedero tuori jiro, jicãri mena o biro Æmureco Pacure ñi juu bueupa:

—Niipetirije Æpu, ati amurecore, ati yepare, dia pairi yaare, to biri teepare ca niirije niipetirije ca tiiricu, ²⁵ Añuri Yeri menapu, mure pade bojari maju jãa ñicû David menapu, o biro mu ñiupa:

“¿Ñee tiirã bojoca poogaari to cõro peti cûja wede mecãti? ¿Ñee tiirã bojoca, watoa petira “O biro mani tiijaco,” cûja ñiti?

²⁶ Wiorã, ati yepare ca doti niirã, jicãri mena Æmureco Pacu menare to biri mu ca beje amiricu Mesías menare, ña juna-nama.”‡

²⁷ To birira Herodes, Poncio Pilato, judíos, judíos ca niitirã mena, ati macãre nea pooupa, mu ca beje amiricu Jesús, ca ñañarije manigu, mure pade bojari majure ña junari, ²⁸ tirumupura “To biro biirucu,” mu ca ñiricare birora, to biijato ñirã. ²⁹ Æpu, mecãra ñañaro jãare cûja ca tiirugarijere ñaña. Mu paderi majare uwiricaro maniro mu yeere jãa ca wede yujuro jãare tiya. ³⁰ To biri mu ca yeri tutuarije mena ca ñarique cutirãre catio, ñucã mure pade bojari maju ca ñañarije manigu Jesús wãme mena, ca ña ñaña manirije jãa ca tii maji niiro tiya —ñi juu bueupa.

³¹ Cûja ca juu bue yapanorora, cûja ca niiri tabe buaro nanaupe. To biro ca biiro, niipetirãpura Añuri Yeri cûja yeripure cû ca ñaajãa nucã earo, uwiricaro maniro Æmureco Pacu wederiquere wede yujuupa.

Niipetirije cûja ca cuorije, niipetirã yee ca niirije

³² Jesucristore ca tuo nunjeerã niipetirã jicû peere birora bii, jicãri cõro tugoëña bi-ñiupa. Jicû peera cûja ca cuorijere, “Yu yee wado nii,” ñiricaro maniro, “Mani niipetirã yee niiro bii,” ameri ñiupa. ³³ Jesús yee quetire wederi maja pea, Wiogu Jesús cû ca cati tuarique quetire do biro tiya maniro to birora wedecã nunna waaupa. Æmureco Pacu pea cûja niipetirãpurenã buaro jañuro, añuro cûjare tii nemo nunna waaupi. ³⁴ Cûja watoare jicû ñnora ca boo pacagu manupi. Yepari ca cuorã, ñucã wíijeri ca cuorã, aperãre noni wapa jeeri, ³⁵ wapa tiirica ti-irire Jesús buerãre ticojori, bate dotirucu-upa cûja ca niiro cõrorena, cûja ca cuotirijere cûja jeejato ñirã. ³⁶ To birora tiupi, Leví yaa puna macã José ca wãme cutigu, Chipre yucu pooga macã, Jesucristo yee quetire wederi maja, Bernabé cûja ca wãmeo tiiricu cãa, (Bernabé ñiro, “Tugoëña bayiricaro ca tiigu,” ñirugaro ñi), ³⁷ cû yaa yepare aperãre

* 4:11 Sal 118.22. † 4:13 Judíos yee doti cûiriquere añuropu ca bue ame witicarã. ‡ 4:26 Sal 2.1-2; Dan 9.24f; Hch 10.38; He 1.9.

noni wapa jeeri, wapa tiirica tiirire Jesús bueräpüre tiicojoui.

5

Ananías, Safira, ñañoaro cäja ca tiirique

¹ Ananías, cü numo Safira mena, cäja cäa, cäja yaa yepare noniupa. ² Cü numo Safira mena, “To biro mani tiijaco,” ameri ñi wede peniri, wapa tiirica tiirire jee ðuori, ca ðujarijere Jesús bueräre noniupa. ³ Pedro pea o biro ñi jäiñaupi Ananías're:

—Ananías, ¿Ñee tiigu Satanás mü yeripü ñaajäa nucäri müre doti ametuene nucä, Añuri Yerire ñi dito, mü yaa yepare mü ca noni wapa taarique wapa tiirica tiirire jee ðuo, tee mena tua, mü ca tiiro cü tiijäri? ⁴ ¿Mü ca noniparo juguero, mü yaa yepa méé to niijäri? ¿Mü ca noniro jiro, wapa tiirica tiiri mü yee méé to niijäri? ¿Ñee tiigu to biirije peti mü tiicäjäri? Bojocare ñi ditogu méé mü tii. ðmureco Pacure ñi ditogu mü tii —cüre ñiupi.

⁵ O biirije Pedro cüre cü ca ñirijere tuogura, dia ñaacümücoaupi Ananías. Niipetirä to biro ca biiriquere ca tuorä, buaro uwiupa. ⁶ To biro cü ca biiro ña, wämarä doo, cü upäri niiquiriquere jutiro quejero mena paa ümaa, cüre yaarä waarä amicoaupa.

⁷ No cöro mee itia horas jiro, ca biiriquere majiricaro maniro jäa dooupo Ananías ni-iquiricu numo. ⁸ Cö cäre o biro cöre ñi jäiñaupi Pedro:

—Safira, yäre wedeya: ¿Jäare wapa tiirica tiiri müja ca noni jäaro cörora müja yaa yepare müja noni wapa jeejäri? —cöre ñi jäiñaupi.

—Ëgjä. To cörora jäa noni wapa jeejäwu —cüre ñi yuüupo.

⁹ To biro cüre cö ca ñi yuüngora:

—¿Ñee tiirä müja puaräpura, ðmureco Pacu yuü Añuri Yerire “O biro cüre mani ñi ñaajaco” müja ameri ñi wede penijäri? ¡ñañal! ñijä tua dooma, mü manü niiquiricare ca yaarä waaricarä. Mü cäre ñucä ami waarä doorä tiima —cöre ñiupi Pedro.

¹⁰ To biro cöre cü ca ñirije menara, Safira cäa Pedro putora dia ñaacümücoauopo. Cö manü niiquiricare ca yaarä waaricarä wämarä jäa earä, cö cäre ca bii yairicopüre bua ea, cöre ami waa, cö manü niiquiricu putora cöre yaaupa. ¹¹ To biri niipetirä Jesucristore ca tuo nunjeerä, ñucä niipetirä teere ca tuoricarä, buaro uwiupa.

Ca diarique cutiräre paü cäja ca catiorique

¹² Jesús buerä menapü, paü wämeri bojoca watoare ca ña ñaaña manirije tii bau

niirique niuupa. Ñucä niipetirä Jesucristore ca tuo nunjeerä, jicü peere biro tuogoeñarique cutiri, Pórtico de Salomón* cäja ca ñiri tabere nea poorucuupa. ¹³ Aperä pea buaropura cäjare nucä buocä pacarä, jicü uno peera cäja mena niirucu biitiupa. ¹⁴ Wiogure ca tuo nunjeerä pea, paü jañuro nomia, ümaa, nii nanua waaupa. ¹⁵ To biri, ca diarique cutiräre wiijeri watoa waarica maaripü jee wieneri, cäni pejaricaro jotoarira, diari majare ami waaricaro jotoarira, cüu cojoupa, Pedro cü ca ametua waaro petopura, cäja mena macärä jicäräre cü wätit† cuti ñaapeajato ñirä. ¹⁶ Ñucä Jerusalén puto macä macäri macärä cäa, ca diarique cutiräre, wätia juori ñañoaro ca biiräre, cäjare jee doorä paü tii macäre earucuupa. Niipe- tiräpura catio ecoupa.

Jesús bueräre ñañoaro tiirugarä cäja ca nunarique

¹⁷ Paia upü, cü mena ca niirä saduceos're ca tuo nunjeerä, buaro ajaupa. ¹⁸ To biri Jesús bueräre ñeeri, tia cüurica wii, macä macä wiipü cäjare tia cüucäupa. ¹⁹ To biro cäja ca tiimijata cäre, jicü ðmureco Pacu puto macü ñamira cäjare päa wiene, o biro ñiupi:

²⁰ —Waa, ðmureco Pacu yaa wiipü ea nucäri, niipetirije ate catirique quetire bojocare wederäja —cäjare ñiupi.

²¹ Cäja pea to biro cü ca ñirijere cäja ca tuoricarore birora, ape ramü meepü, ca boerije mena ðmureco Pacu yaa wiipü jäa waari, wede juo waaupa. To biro cäja ca ñi nii ditoye, paia upü, to biri cü mena ca niirä mena doo, israelitas're ca juo niirä niipetiräre juo neo, Jesús buerä tia cüurica wiipü ca niiräre juo doti cojoupa. ²² Cäja ca juo doti cojoricarä uwamarä pea, tia cüurica wiipü earä cäjare buatiupa. To biri o biro ñi wede tua eauga:

²³ —Tia cüurica wii niipetiri joperipura añuro biarica joperi wado nii, ñucä tii wiire coteri maja uwamarä cäa tii joperi cörorena cote, bii niijapa. To biro cäja ca bii pacaro, jäa pea tii wiire jope päarä, tii wii jupeapura jicü unora jäa buaticäjäwu —cäjare ñi tua eauga.

²⁴ Teere tuorä, ðmureco Pacu yaa wiire ca coterä uwamarä wiogu, ñucä paia ca nii majuropeerä, do biro pee ñi majiti:

—¿Tee niipetirije ñeepü to bii yapanorugabuti? —ameri ñiupa.

²⁵ To biro cäja ca ñi niiri tabera, jicü o biro cäjare ñi eaupi:

—Tia cüurica wiipü müja ca tia cüuqujärä, ðmureco Pacu yaa wiipü bojocare buerä tiima ñucä —ñiupi.

* 5:12 ðmureco Pacu yaa wiipüre waru macä ñaña peere wii botari ca nii ña waari tabe niuupa. † 5:15 Sombra.

²⁶ To biro cū ca ĩro tuo, uwamarā wiogu cū uwamarā mena waa, bojocare ũtā mena dee ĩā ecorugatigu uwima ĩgu, Jesús buerāre ñāñaro cājare tiitigara cājare jeecoaupi. ²⁷ Ea, wiorā p̄top̄ cājare jee waaupa. Paia ũp̄ pea o biro cājare ĩupi:

²⁸ —“Ĵicāti ũno peera cū yee maquēre wede nemoeto,” mujare jāa ĩjāw̄u doca. M̄ja pea, to biro mujare jāa ca ĩcā pacaro m̄ja ca bue majiorije mena Jerusalén macāre ca jeja n̄cā peticoaro m̄ja t̄i, ñucā to biro m̄ja ca ĩ niirije watoara, cū ca bii yairiquere, jāarena, “Cāre m̄ja ĩaw̄u,” m̄ja ĩ nii —ĩupi.

²⁹ To biro cū ca ĩro, Pedro, to biri cū mena macārā:

—Ĵāara, bojoca cāja ca ĩrije peere tii n̄n̄j̄ee ĵuorica tabe ũnora, ũm̄reco Pacu cū ca tii dotirije peere jāa ca tii n̄n̄j̄ee ĵuopera niicāro bii. ³⁰ Mani ñicū jāa niiquĩcarā ũm̄reco Pacara, Jesús're, yucu tenip̄ m̄ja ca pua pua tuu cōagure cū ca cati tuaro tiiw̄i. ³¹ Cārena, ũm̄reco Pacu, ca nii majuropeegu cūre tii, cū diámacū nuña pee cūre cūuri, Wiogu, manire Ca Ametueneogu, cū ca niiro tiĵapi, Israel bojoca ñāñarije cāja ca tii niirijere to cōrora tii yerijāa, ũm̄reco Pacu mena pee nii ea, ñāñarije cāja ca tiirijere acobo eco, cāja ca biipere biro ĩgu. ³² Ĵāara jāa nii, atere ca ĩaricarā, ñucā ũm̄reco Pacu, cūre ca tuo n̄n̄j̄eerāre cū ca tiicojoricu Añuri Yeri cāa, ate to biro ca biiriquere, “To biroca biiw̄u” ca ĩgu niimi —cājare ĩupa.

³³ Cāja pea atere tuorā, buarop̄ra ajia ametuacoari, cājare ĩacārugaupa. ³⁴ To biro cāja ca biiro, ĩcā fariseo, Gamaliel ca wāme catigu, doti cūuriquere ĵuo bueri m̄ja bojoca niipetirā cāja ca n̄cū buogu, ũparā cāja ca nea poori tabepure wāmu n̄cāri, Jesús buerāre ĩcā nimaro cājare wiene cojo doticāupi. ³⁵ Cāja ca witi waaro jiro o biro ĩupi:

—Israelitas, anijare m̄ja ca tiirugarijere tugoēña bojoca catiua. ³⁶ Tugoēñaña t̄r̄m̄upure Teudas ca wāme catigu, “Ȳu yu nii ca nii majuropeegu,” cū ca ĩro, cuatrocientos peti cū ca ĩrije tuo n̄n̄j̄eeupa. To ca bii pacaro cūre ĩacāupa. Cūre cāja ca ĩarora, cūre ca n̄n̄miricārā waa bate peti, to cōrora niipetiro peti n̄cācoaup̄a. ³⁷ Jiro jañuro ñucā, cāja wāme cāja ca owa peori r̄m̄urire, Galilea macū Judas cāa, to birora ĩri, bojoca cūre cāja ca tuo n̄n̄j̄eeero tiimiupi. Ñucā cū cāare ĩā cōacūpa. To biro cāja ca tiirora, cūre ca n̄n̄miricārā cāa waa bate peticoaup̄a. ³⁸ “Mecū peera, anijare to birora cājare ĩacāña,” mujare yu ĩi wede majio. ¡cājare p̄ticāña! Ano ca biirije bojoca cāja ca dotirije to ca niijata, peticoarucu. ³⁹ ũm̄reco Pacu cū ca dotirije to ca niijata docare, do biiro pee m̄ja tii amet̄na n̄cā majitirucu. Bojoca catiua,

ũm̄reco Pacu menara m̄ja ameri quēcā niire —cājare ĩupi Gamaliel, cū mena macārā wiorāre.

To biro cū ca ĩrije mena, cū mena macārāre cāja ca tugoēña wajoaro tiupi.

⁴⁰ To biri Jesús buerāre ĵuo cojo, cājare bape yapano, “Jesús yee maquēre wede nemoticāña,” cājare ĩupa. Jiro cājare p̄ticāupa. ⁴¹ Jesús buerā pea, ũparā p̄to ca niiricarā witi waarā: “Jesús yee quetire mani ca wederije ĵuori, manire cāja ca bapero manire tiimi ũm̄reco Pacu,” ĩi ũjea niicā witi waaupa. ⁴² To cānacā r̄m̄ura, ũm̄reco Pacu yaa wiip̄u, wiijerip̄u, bojocare bue, Jesús'ra Mesías ca niigu yee maquē añurije quetire wede, tiicā niirucuupa.

6

Ca pade nemoparāre cāja ca bejerique

¹ Tii cāmarire Jesús yee quetire ca tuo n̄n̄j̄eerā pau nii n̄n̄na waama ĩrā, griego bojoca pee, hebreo bojocare:

—Ĵāa yee wederā romiri ca man̄ j̄am̄na bii yai ecoricarā griega romirire, manire cāja ca tii nemorijere baarique dica woorā, “Añuro cājare titima” —ĩi wede pai ĵuo waaupa.

² To biri Jesús buerā pua amo peti, d̄pore p̄aga penituario ca niiricarā pea, niipetirā Jesucristore ca tuo n̄n̄j̄eerāre neori, o biro cājare ĩupa:

—Ĵāa Jesús buerā ca niiricarā, baarique bato coterugarāra, ũm̄reco Pacu yeere jāa ca wede yerijāaro añuti. ³ Ĵāa yaarā, m̄ja majuropeera m̄ja mena ca niirāre, “Ani-jarā añuma” m̄ja ca ĩrā, ca majirāre, Añuri Yeri ca c̄orāre, ĩcā amo peti, ape amore p̄aga penituario ca niirā ũm̄na tee paderiquere ca tii niiparāre cājare amaña. ⁴ Ĵāa pea, juu bue, ũm̄reco Pacu cū ca ĩrije bojocare wede, jāa tiicā n̄n̄na waarucu —cājare ĩupa.

⁵ To biro cāja ca ĩro, niipetirāp̄ra “To birora mani tiijaco” ĩi, buarop̄ra diámacū tugoēña tutua, Añuri Yeri c̄uo, ca biigu Esteban're, Felipere, Prócoro, Nicanor, Timón, Parmenas, to biri Antioquía macū Nicolás, ĵugero peera judíos yee peere ca tii n̄cū buorucuricare, ĵoupa. ⁶ Cājare beje yapano, Jesús buerā p̄top̄ cājare jee waaupa. Cāja pea ũm̄reco Pacu cājare ĩāi boja, cāja amori mena cājare ñia peo, cājare tiupa.

⁷ ũm̄reco Pacu yee queti pea buaro jañuri jeja n̄cā waaupa. To biri Jesús yee quetire ca tuo n̄n̄j̄ee waarā pau jañuro nii n̄n̄na waaupa Jerusalén're. Ñucā paiapu cāa, pau Jesús yee añurije quetire tuo n̄n̄j̄eeupa.

Esteban're cāja ca ñeerieque

⁸ Esteban, ũm̄reco Pacu añuro cū ca tiirije, cū ca yeri tutuarije cuocāri, bojoca watoare ca ĩa ñaaña maniri wāmeri tii bau

nii niupi. ⁹ Jicārã nea poo juu buerica wii, Pade Coteri Maja Ca Ametuaricarã, ca wãme cõtiri wii macãrã, jicãrã Cirene, Alejandria, Cilicia, to biri Asia yepa macã macãri macãrã mena, Esteban mena ameri tuti juo waaupa. ¹⁰ To biro ñi pacarã, Esteban're do biro pee cãre ñi ametãa nucã majitiupa, Añuri Yeri cã ca majiorije mena cã ca wedero macã. ¹¹ Do biro ñi majitima ñirã, jicãrãre wapa tiupa, watoara, “Moisés cã ca doti cãuriquere, Æmureco Pacure, Esteban ñañarije cã ca ñi tutiro jãa tuoajãwã,” cãja ñijato ñirã. ¹² To biro cãja ca tiiricarã niiri, bojocare, bojocare ca juo niirãre, * doti cãuriquere ca juo buerãre, cãjare wede mecão peticã cojoupã. To biri Esteban're ñmaa nea poo, cãre ñee, ñparã cãja ca nea pooropu cãre amicoaupã. ¹³ Ñucã yeera, “Ania Moisés cã ca doti cãuriquere, to biri ati wii Æmureco Pacu yaa wii ca ñañarije maniri wiire ñañaro ñi yerijãati majuropecãmi.” ¹⁴ Ñucã Jesús, Nazaret macã, ati wii Æmureco Pacu yaa wiire cõacã, mani ca tii niirije Moisés manire cã ca cãuriquere wajoacã, tiurucumi? cã ca ñirijere jãa tuoajãwã,” ca ñi dito wedejãa nemoparãre amaupa. ¹⁵ To cõrora ñparã,† to ca duwirã niipetirãpãra, Esteban're ñarã, Æmureco Pacu puto macãre biro cã ca diãmacã cãtiro ñaupã.

7

Esteban cã ca wederique

¹ To cõrora paia wiogu pea o biro cãre ñi jãñaupi:

—¿Ano mare cãja ca wedejãarije diãmacãra to niiti? —ñiupi.

² Cã pea o biro ñi yãñupi:

—Yũ yaarã, yũ pacãa, yũre tãoyã. Mani Æmureco Pacu do biro ca tiya manigu, mani ñicũ Abraham're, Harãn pee cã ca niigu waa-paro juguero, mēna Mesopotamiapara cã ca niiro cãre baua eari, ³ “Mũ yaa yepare, mũ yaarãre witi weori, mũre yũ ca ñõpa yeparũ waaguja,” cãre ñiupi.* ⁴ To biri caldeos yaa yepare witi, Harãn yepa pee niigu waaupi. Toorũ cã ca niiro, cã pacu cã ca bii yairo jiro, Æmureco Pacu ati yepa, mecãre muja ca niiri yepare, cãre ami dooupi. ⁵ To biro cãre tii pacagu, ati yepare cã yee ca niipe cãre tiicojo, ñucã jicã tabe anõacã cã ca niipa tabe anõra cãre tiicojorucu, tiitiupi. Bilgũpã, “Mũre yũ tiicojorucu mũ ca bii yairo jiro mũ pãramerã yaa yepa ca niipere biro ñigu,” cãre ñiupi, mēna Abraham tii tabepãra cã ca puna mani pacaro. ⁶ Ñucã Æmureco Pacu o biro cãre ñiupi: “Mũ pãramerã ca nii nũna waarã, cãja yaa yepa ca niitropu ape

yepa macãrãre biro niurucuma, cuatrocien-tos cãmari peti pade coteri maja nii, ñañaro tii eco, cãja ca bii niiparopũre. ⁷ Yũ pea cãjare ca pade doti eperãre ñañaro cãjare yũ tiurucu. Jiro mũ pãramerã tii yepare witi weori, ati yeparũ yare tii nucã buorucuma,” ñiupi Æmureco Pacu Abraham're.† ⁸ Æmureco Pacu, Abraham're, “O biro mani tii niurucu,” cãre cã ca ñirijere ca bii ññorije to niijato ñigu, jeyua quejero yapare wide taatiriquere‡ cãre tii dotiupi. To biri cã macã Isaac cã ca bauaro jiro jicã amo peti, ape amore itiaga penituario ca niiri ramari ca nii waaro, cã jeyua quejero yapare wide taaupi. Ñucã Isaac cãa cã macã Jacob're to birora tiupi. Jacob cãa to birora tiupi, cã puna Israel macãrã pua amo peti, dupore pũaga penituario niiri poogaari ca niiparã pacua cãare.

⁹ Anija Jacob puna mani ñicũ jãa ca niiricarã cãja bai Josere ña tutiri, pade coteri majure biro cãja ca noni cõagure, Egiptopu cãre ami waaupa. To biro cãre cãja ca tii pacaro, Æmureco Pacu pea cã menara niiri, ¹⁰ niipetirije cã ca tugõñarique pairijere cãre tii nemo ametãeneupi. To biro tii, buaro ca majigu cã ca niiro cãre tiri, Faraón, Egipto macã upu, Josere Egipto macãrã wiogu cã ca niiro, ñucã upu cã ca niiri wiire ca dotigu cã ca niiro cãre tiupi.

¹¹ Tii tabere, Egiptore, to biri Canaán yepare aua nii, ñañaro tamurique nii, bi-iupa. To biri mani ñicũ jãa niiquiricarã pea cãja ca baape ñno cõtucãupa. ¹² Jacob, “Egiptore baarique niijato,” cãja ca ñirijere twori, cã puna, mani ñicũ jãa niiquiricarãre toorũ cãjare tiicojo juupi. ¹³ Jiro cãja ca waa nemoro, José pea cã jũwũ jãarire cãre cãja ca majiro tiupi. To biri Faraón pea Josere “Tii pooga macã niijari,” ñi majiupi. ¹⁴ Tee jiro José, cã pacu Jacob, cã puna niipetirã, setenta y cinco bojoca ca niirãre, Egipto pee cãjare jee doo dotiupi. ¹⁵ To biro biima ñigu, Egipto yeparũ niigu waaupi Jacob. Toorũ bii yaiupi. Ñucã cã puna, mani ñicũ jãa niiquiricarã cãa, tii yeparũra bii yaiupi. ¹⁶ Jacob niiquiricu cã ca bii yairo cã upuri niiquiriquere Siquem'pu ami waa, Abraham, Hamor punare cã ca wapa tiirica maja operũ cãre yaacõaupã.

¹⁷ Æmureco Pacu Abraham're, “To biro yũ tiurucu,” cã ca ñirica cuu ca ea nũna waaro, Israel yaa pooga macãrã Egipto yeparũ niirã paũ bojoca buũupa. ¹⁸ To biro cãja ca biiri cãmarije, Josere ca majitigu, Egipto yepare wiogu jãaupi. ¹⁹ To biri cã pea, mani yaa pooga macãrãre ñi dito, mani ñicũ jãare ñañaro cãjare tii epe, cãja puna wãma ca bauarã cãare ña nũñee dotiti, cãja ca bii

* 6:12 Ancianos. † 6:15 Sanedrín. Hch 6.13. * 7:3 Gn 12.1. † 7:7 Gn 15.13, 14. ‡ 7:8 Circuncisión.

yairo tiipui. ²⁰ To biro cājare cū ca tiiri curena baaaupi Moisés. Ƴmureco Pacu cū ca ĩa biijejagu añugū niipui. Cū pacna pea itiarā muipūa peti cūja yaa wiira cūre majo niipua. ²¹ Jiro cūre jīarema ĩima ĩirā, diaru cāja ca poo yuu cojogare, faraón macō cūre amiri cō macā majuro peere biro cūre majoupo. ²² To biro cō ca tiiricu niiri, Egipto macārā yee majiriquere bue majio ecori, cū ca wederije, cū ca tiirije cāare b̄uaro ĩi bayi, niipetirije ca tii maji petigu bii maja nucāupi Moisés.

²³ "Cuarenta cāmari cuogu, cū yaarā israelitas're: "Ca ĩagu waape niicu," ĩiupi Moisés. ²⁴ Cājare ĩagu waagu, jīcū Egipto macā, jīcū cāja mena macāre ñañaro cū ca tiiro ĩari, cūre camotagu waama ĩigura, Egipto macāre quēe jīacāquīupi. ²⁵ "Cū juori, Ƴmureco Pacu manire ametuenerucumi," ĩi tugoeñarucuma yu yaarā," ĩi tugoeñatiupi Moisés. Cāja pea to biri wāme tugoeñatiupa. ²⁶ Nucā ape gumu cū yaarā p̄uarā israelitas wado cāja ca ameri quēe niiro ĩari, añuro cāja ca niiro tiirugama ĩgu, "Muja jīcā majara muja nii, ¿ñee tiirā ñañaro muja ameri tiiti?" cājare ĩiupi. ²⁷ To biro cū ca ĩirora, cū mena macāre ca quēe niijāgu pea, Moisés're tumicōa cojo, o biro cūre ĩiupi: "¿Ñiru jāare ca dotipu, jāare ca ĩa bejerp̄, mure cū tiijāri?" ²⁸ ¿Ñamica, egipcio bojocure mu ca jīajārore birora, yu cāare jīaragu mu tiiti?" cūre ĩiupi. ²⁹ To biro cūre cū ca ĩirijere tuo uwima ĩgu, Madián yeparu duticoaupi Moisés. Tii yepapure ape yepa macāre biro niirucuupi. Tooru niigu, p̄uarā puna cūtiupi.

³⁰ "Cuarenta cāmari jiro, ca yucu maniri yepa Sinaí atāgu puto, jīcū Ƴmureco Pacu puto macā, yucugū ca pota cutiricu ca ĩirije watoapu cūre baa eapui. ³¹ Moisés pea to biro ca biirijere ĩagu, ĩa cuacoa, añuro ĩa quenorugu puto jañuro waa n̄n̄na waagu, Ƴmureco Pacu o biro cūre cū ca ĩiro tuopui: ³² "Yu, mu ñicū jāa Ƴmureco Pacu yu nii. Abraham, Isaac, Jacob jāari Ƴmureco Pacu yu nii," cūre ĩiupi.* To biro cūre cū ca ĩiro tuogu, cū pea uwi nana yai waama ĩgu, ĩa cojori mēe biicāupi. ³³ To biro cū ca biiro, Moisés're o biro cūre ĩiupi Ƴmureco Pacu: "Mu ðapo jutire tuu weeya. Mu ca nucūri yepa ca ñañarije maniri yepa nii. ³⁴ Yu yaarā Israel yaa pooga macārā Egiptoru ca niirā, ñañaro cāja ca biirijere ĩa, 'Ñañaro peti manī tamocā anore niirā,' cāja ca ĩirijere yu tuo, to biri cājare ametuenerugu yu duwi doojāwu. 'Dooya. Nucā Egiptoruga mure tiicojogu doogu yu tii,' " cūre ĩiupi Ƴmureco Pacu.†

³⁵ "Ani Moisés, "¿Ñiru jāare ca dotipu, jāare ca ĩa bejerp̄, mure cū tiijāri?" cāja

ca ĩi ĩa junaricarena ñicā, Ƴmureco Pacu pea cājare ca ametueneru, cājare ca juo niip̄u, cūre tiicojoui Ƴmureco Pacu puto macā, potagu ca ĩiricu watoapu ca baa earicu cū ca doti tutuarije juori. ³⁶ To biri Moisés'ra tii yepare ca ĩa ñañā manirije tii bau nii, Dia Pairiya Ca Jūari yaare juo ĩā, ñicā ca bopori yeparu cāare cuarenta cāmari peti ca ĩa ñañā manirije tii bau nii, ca tiiricura, mani ñicū jāa niiquiricāre cājare juo witi nucāupi. ³⁷ Nucā cāra, israelitas're: "Muja watoare jīcū cū yee quietire wede jūgeri maju yare biro ca biigu cū ca nii earo tiirucumi Ƴmureco Pacu, cūre muja tuo n̄n̄ujeerucu," cājare ĩiupi.‡ ³⁸ Nucā ani, Moisés'ra, ca yucu maniri yeparu Israel bojocare juo niigu, Ƴmureco Pacu puto macā, Sinaí buuropu niigu cūre cū ca ĩirijere, mani ñicū jāa peere wedecojo niipui. Nucā cāra, catiriquere maquē wederiquere Ƴmureco Pacu cū ca tiicojorije cāare ñeeupi, manipure cū ca wede ametuenerupe.

³⁹ "Mani ñicū jāa niiquiricāre pea, cājare cū ca wederijere tuo n̄n̄ujeerugati, teere tuo juna, ñicā Egipto peera tuacoarugaupa. ⁴⁰ To biri: "Jūguēa, manire ca juo waparāre quenofa. Ani Moisés, Egiptoru mani ca niiro manire ca juo witimiricu cāare mani majiti. Do biro peti biicābumi doca," ĩiupa Aarón're. § ⁴¹ To biro ĩicāri jīcū wecu macāre biigu weeri, waibucurā jīa, cūre tiicojo nucū b̄uo, boje gumu queno peo, tii ujea nii niipua, cāja majuropeera cāja ca quenoricarena. ⁴² Ate juori Ƴmureco Pacu, cājare camotati, amureco tuti macārā ñocōarena cāja ca tii nucū buoro cājare tiipui. O biirijera ĩi owarique nii Ƴmureco Pacu yee quietire wede jūgeri maja cāja ca owarica pūuropure:

"Israelitas, ¿muja, ca yucu maniri yepapure cuarenta cāmari peti niirā, oveja jīari joe juti añu muene, muja ca cuorijere tiicojo, yare muja tii nucū buo niiri?"

⁴³ "Muja tiitiwu. To biro tii nucū buoricaro ano, jūguē Moloc peere cū yaa wii menara cūre puja waarucu, ñicā jūguē Refán yu ñocō cāare to birora tii, ĩi nucū buorugarā muja majuropeera muja ca weericararena tii nucū buo, muja tiicōa niiwu. To biri Babilonia ðo peerp̄ mujare yu tiicojo batecāruca," ĩi.*

⁴⁴ "Mani ñicū jāa ca bopori yepare niirā, Ƴmureco Pacu, bojoca watoare cū ca niirijere ca bii ĩnori wiire, Moisés're, "Mu ca ĩarica wiire biiri wii tiyya," Ƴmureco Pacu cūre cū ca ĩarica wiire biiri wii cū ca tiirica wiire cuoupa. ⁴⁵ Mani ñicū jāa pea tii wiire ñeeri jiro, ape poogaari macārā yaa yepare

ʘmureco Pacu cājare tiicojorugū, cāja ca ʘa corora cājare cōa wiene, cū ca tiiri yepare Josué cājare cā ca doti niiro mena ēmarā, cāja menara tii wiire ami nunna waaupa. David cā ca niiri cuupu, tii wii toora nicāupa. ⁴⁶ David pea, ʘmureco Pacu añuro cū ca tiirijere baa eaupi. To biri, Jacob cū ca tuo nunjeericu ʘmureco Pacu yaa wiire quenorugū cāre jāiupi. ⁴⁷ Biigurpa, Salomón^{pu} quenocuipi ʘmureco Pacu yaa wiire. ⁴⁸ ʘmureco Pacu ati ʘmureco niipetirorure Ca Doti Niigua, bojoca cāja ca quenorica wiijeri anorena niitimi, ca biipere wede jugueri maju cū ca ʘiricare birora:

⁴⁹ “ʘmureco quejeroa, yu ca doti duwiri cūmuro nii. Ati yepa pea yu dāpori yu ca ũta cūiri tabe nii. ¿To docare do biri wii ano pee yare mūja queno bojarāti? ¿Noo pee yu ca yerijāa niipa tabe to niiroti?”

⁵⁰ ¿Ate niipetirije yu, yu ca tiirique méé to niiti?” ʘimi ʘpu.†

⁵¹ “Mūja pea ca ametuene nacā pairā, ʘmureco Pacure ca majitirāe biro amoperi cuti, yeri cuti, mūja bii! To cānacā tiira, Añuri Yerire mūja junacā. Mūja űicū jāma niiquiricāre birora mūja biicā. ⁵² Mūja űicū jāma niiquiricā, niipere ʘmureco Pacu yee quetire wede jugueri majure, ¿ñaño cāja tiitiupari? Ca ñañarije manigu cū ca doopere ca wede juguerā dooricāre, cājara jā bateupa. Mecāra yua, ca ñañarije manigura ca dooricārena, mūja pea cāre wedejāa, jā cōa, mūja tii yerijāawa. ⁵³ Mūja, ʘmureco Pacu puto macārā menapu doti cūriquere ca ñeericā, teere mūja tii nunjeeti tee cāre” —cājare ʘupi Esteban.

Esteban cā ca bii yairique

⁵⁴ Atere tuorā, cāja upire baca dāpo tuuri nacāripu ajiupa Esteban menare.

⁵⁵ Esteban pea, Añuri Yerire cuo ametuene nacācoo, ʘmureco pee ʘa mēene cojogu, ʘmureco Pacu cū ca boe batenijere, űicā Jesús, ʘmureco Pacu diāmacū ñña pee ca nucūgure, ʘaupi. ⁵⁶ To cōrora o biro ʘupi Esteban:

—jāña. ʘmureco tuti pāa nucācoa! ¡Ca Nii Majuropeegu Macū ʘmureco Pacu diāmacū ñña pee ca niigure yu ʘa! —cājare ʘupi.

⁵⁷ Cāja pea buaro acaro bui, cāja amoperire paa biato, tiicāri, to ca niirā niipetirāpura ũmaa nea poori cāre ñeupa.

⁵⁸ Cāre ñee, macā tujaropu ami witi waari, ātā mena cāre dee juo waaupa. Cāre ca wedejāarā pea, jicū wāmu Saulo ca wāme cutigure, cāja juti jotoa cāja ca jāñarijere cote dotiupa. ⁵⁹ Cāre cāja ca deero watoara, o biro ʘi juu bueupi Esteban:

—Wioḡ Jesús, yu yerire ñeeña —ʘupi.

⁶⁰ To biro ʘi ñaanuu waa, o biro ʘi acaro buiupi: “Wioḡ, o biro ñañaro yare cāja ca tiirijere cājare acoboya.” Atere ʘi yapanogura, bii yaicoaupi Esteban.

8

¹ Saulo cāa, toora Esteban^{re} cāja ca jāro, “Mee añuro tiima,” ʘi cote niupi.

Jesús yaarāre Saulo cū ca nunarique

Tii ramura Jerusalén macārā Jesucristore ca tuo nunjeerā menare ñañaro tiirugarā, cāja ca nunarije bii juoupa. To biri niipetirā Judea, Samaria yeparipu waa batecoaupi. Jesús buerā ca niiricārā wado ametaupa.

² Jicārā ũma ca bojoca añurā, Esteban niiguigure buaro oti, cāre yaa cōa, tiicā yerijāa waaupa. ³ Saulo pea wiijeri cōro waari Jesucristore ca tuo nunjeerāe cāja yaa wiijeripura, nomia, ũmure ñee, wee nunna waari, cājare tia cūu doti niupi.

Felipe Samariare añurije queti cā ca wederique

⁴ Jerusalén ca niimiricārā ca waa batericārā pea, noo cāja ca waari taberi cōro añurije quetire wedecā nunna waaupa.

⁵ Felipe pea, Samaria yepa pee waari, ca nii majuropeeri macāre Jesús yee quetire cājare wede juo waaupi. ⁶ Felipe cū ca ʘirijere tuo, ca ʘa ñaña manirije cū ca tii bau niirijere lari, pau bojoca cū ca wederijere añuro tuo nunjeeupa. ⁷ Pau bojoca ca wātia jāa ecoricārā ametuene eco, wātia cājarure ca niirā, cājare witi waarucurā buaro acaro bui, űicā pau ca buaricārā, űicā yuriri cāa catio eco, biupa. ⁸ Ate juori, tii macāre buaro ũjea niirique niupa.

Simón cūmu

⁹ Tii macāre niupi jicā, mee, jugueropura cūmu niiri ca nii majuropeegure biro biicāri, Samaria macārāre ca ʘi dito epe niururicu Simón ca wāme cutigu. ¹⁰ To biri niipetirā, ca nii majuropeerā, űicā ca nii coterā cāa, cū ca ʘirijere añuro cāre tuo nunjeeri,

“Ania ʘmureco Pacu cū ca yeri tutuarije niimi,” cāre ʘi nucū buorucuupa. ¹¹ Cūmu cū ca niirije mena pau cāmari cājare cū ca ʘi dito niiro macā, cū ca ʘi rore biro cāre tii nunjeerucuupa. ¹² Felipe, ʘmureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquē, to biri Jesucristo yee añurije quetire cū ca wederije peere tuo nunjeema ʘirā, ũma, nomia, uwo coe dotiupa. ¹³ űicā Simón cūmupura, Felipe cū ca wederijere tuo nunjee, uwo coe dotiri jiro, ca ʘa ñaña manirije Felipe cū ca tii bau niirijere ʘa ũjea niiri, cāre camotatiri méé cāre bapa cati yujuupi.

¹⁴ Jesús buerā Jerusalén ca niirā, Samaria macārā ʘmureco Pacu yee quetire cāja ca tuo nunjeerijere queti tuori, Pedrore,

Juan're cāja putoꝝ cājare tiicojoupa. ¹⁵ Cāja pa toopu earā, Samaria macārā Cristo yee quetire ca tuo nanujeericarā Añuri Yerire cāja ñeejato ñirā, cājare juu bue bojaupa, ¹⁶ ména, jīcū uno peerena Añuri Yeri cājapare cū ca ñaajāa nūcā eatirique ca niiro macā. Wiogu Jesús wāme mena wado uwo coe ecoupa ména. ¹⁷ To biri Pedro, Juan, cāja amori mena cājare ñia peo, Añuri Yeri cājapare cū ca ñaajāa nūcā earo cājare tiipa. ¹⁸ Nūcā Simón pea Jesús buerā cāja amorire bojocare cāja ca ñia peorora, Añuri Yeri cū ca dooro cāja ca tiirijere ñari, wapa tiirica tiiri cājare tiicojo, ¹⁹ o biro cājare ñiupi:

—To biro tii majirique yu cāre tiicojaya, niipetirā yu amori mena yu ca ñia peorā Añuri Yerire cāja ca ñeepere biro ñirā — cājare ñiupi.

²⁰ To biro cū ca ñiro tuogu, Pedro pea o biro cāre ñi yuñupi:

—Ūmureco Pacu wapa maniro cū ca tiicojorijere mu ca wapa tii amirugarije wapa, mu yee wapa tiirica tiiri mu menara ñañaro to tii yaio ecocājato. ²¹ Jāa ca majirije unore ca cuopu méé mu nii muā. Ūmureco Pacu ca ñaro, mu yeri añuti majuropeecā. ²² Ate ñañarije mu ca cuorijere to cōrota tii yerijāari, Ūmureco Pacure jāiña. Ape tabera o biirijere mu ca tugoeñarijere mare acobocābocumi. ²³ Yu ca ñajata, ñañarije wado tugoeña, ñañarije pee wadore tii nanujeecā yai waa, biirique wado mare niicā —cāre ñiupi Simón cūmure.

²⁴ To biro cū ca ñiro tuogu, o biro cāre ñi yuñupi Simón:

—Mujara Ūmureco Pacure yure jāi bojaya, ano yure muja ca ñirije jīcā wāme uno peera yure ca biiticāpere biro ñirā —cājare ñiupi.

²⁵ Pedro, Juan, Jesús cū ca tiirijere cāja ca ñarijere wede, Ūmureco Pacu wederique cājare bue, tii yapanorā, Jerusalén pee tuacoaupā. To biro bii, tua nūña waarā Samaria yepare ca niiri macāri pau macāripure añurije quetire cājare wede, ñi nūña waaupa.

Felipe, Etiopía macāre añurije queti cū ca wederique

²⁶ Ate jiro jīcū Ūmureco Pacu puto macū o biro ñiupi Felipere: “Jōcū ñiro macā ñañā peere, Jerusalén mena Gaza pee ca nii bua waari maa, ca yucu maniri yepare ca nii waari maare waagujā,” cāre ñiupi. ²⁷ To biro cū ca ñiro tuo, waacoaupi Felipe. Too waa nūña waagu bua eaupi jīcū Etiopía macū, tii yepa macārā wiogo Candace ca wāme cutigo yee wapa tiirica tiirire ña nanujeeri majū ca niigure. Cū pea Jerusalén'pu, Ūmureco Pacure ca ñi nūcū buogu earica niuupi. ²⁸ To biro bii tua waagu, cū tunurica caballo cāja ca tūari coropu duwiri, Ūmureco Pacu yee quetire wede jugueri majū Isaiās cū ca

owariquere bue nūña waaupi. ²⁹ Añuri Yeri pea o biro ñiupi Felipere:

—Ūi coro, ca tunuri coro puto jañuro waagujā —ñiupi.

³⁰ To biro cū ca ñiro Felipe tii coro putoacā eagu, Etiopía macū pea Isaiās cū ca owaquīrica pūurore cū ca bue nūña waarijere tuori, o biro cāre ñi jāiñaupi:

—¿Too mu ca buerijere mu tuo puoti? — ñiupi.

³¹ To biro Felipe cū ca ñi jāiñaro:

—¿Jīcū uno peera yure cāja ca wede majoro cōro, do biro tiicāri yu tuo puobogajati? —cāre ñi yuñupi.

To biro ñi, Etiopía macū pea cū puto Felipere ea jāa dotiupi.

³² Etiopía macū cū ca bue nūña waarije pea o biro ñi owarique niuupa:

“Jīcū ovejare biro, cāja ca jāpa tabepu ami waa ecowi. Jīcū oveja macāre cāja ca poa juaro, cū ca acaro buitirore birora wederucu, tiitiwi.

³³ Ñañaro tii epe ecowi. Ñañaro cāre ca tiirāre ñañaro cājare tiitiwi. ¿Ñiru pee cū ca bii juo dooriquere cū wede peotibogajati? Ati yepare cū ca cati niimirije ēma ecocowu,” ca ñirijere bue jāiñaupi.*

³⁴ Etiopía macū pea Felipere o biro ñi jāiñaupi:

—Yure wedeya petopura. ¿Atera, ñiru pee cū ca biipere cū ñiupari Isaiās? ¿Cū majuropeera cū ca biipere ñigu cū ñijapari? ¿Apīpu cū ca biipere ñigu pee cū ñijapari? — cāre ñi jāiñaupi.

³⁵ To biro cāre cū ca ñi jāiñaro, Felipe pea cū ca bue nūña dooriquere cāre wede juo waa, añurije queti Jesús yeepu cāre wede yapano eaupi. ³⁶ To waa nūña waarā, jīcā tabe oco ca niiri tabe eagura, o biro ñiupi Etiopía macū, Felipere:

—Ūña, anore oco nii. ¿Ca bii camotarije uno to niibogajati yure mu ca uwo coejata? —cāre ñiupi.

³⁷ To biro cū ca ñiro:

—Mu yeri niipetiro menapura mu ca tuo nanujeejata, mare yu uwo coe maji —cāre ñiupi Felipe.

To biro cū ca ñiro:

—Jesucristoa, Ūmureco Pacu Macāra niimi; cāre yu tuo nanujee —cāre ñi yuñupi.

³⁸ To biro ñi, cāja tunuricare tua nūcā doti, cāja puarāpura duwi ñaanūcā, diapu wau wia waa, Etiopía macāre uwo coeupi Felipe. ³⁹ Cāre uwo coe yapano, cāja ca maa nūcāri tabera, Ūmureco Pacu yuñ Añuri Yeri pea Felipere amicoaupi ñūcā. Etiopía macū pea puati cāre ña nemotiupi yua. To biro bii pacagu, buaro ujea niirique mena waacā nūña waaupi. ⁴⁰ Felipe pea, Azoto

* 8:33 Is 53:7-8.

cája ca ĩiri macăru nii yerijăaupi ĩucă. To ca niiri macări cōro aĩurije quetire wede năna waagu, Cesarea macăru wede eacoaupi.

9

Saulo, cū ca tăgoeña wajoarique
(Hch 22.6-16; 26.12-18)

¹ Ména Saulo pea, Jesucristore ca tuo nănjeeărē yerijăari mée ĩaruga nănjee niigura, paia wiogu patoru eari, ² căre cū ca doti cojori pūrorire “Yure owa bojaya” căre ĩi jăigu eaupi, Damascoru nea poo juu buerica wiijeripu, Wăma Maa maquere ca tuo nănjeeărē, nomia, umăare, căjare ama buari, Jerusalén¹ pu căjare ami waagda ĩigu. ³ Teere tii yapano, waagu, mee Damasco macăre ea waagu doogu cū ca biiro, ca niiro tujarora umarecoru ca doorije buaro ca boe ajyaaarije cū wejare boe ĩaacūmu eaupe. ⁴ To biro ca biiro Saulo, yeparu ĩaacūmu waagu:

—Saulo, Saulo, ĩăee tiigu yure mū nănuti? —căre ca ĩirijere tăoupi. ⁵ To biro ca ĩirijere tăori:

—ĩWiogu, ĩiru mū niiti? —ĩi jăiĩaupi. To biro cū ca ĩiro, too ca wederije pea:

—Yua Jesús, ĩăăaro mū ca tiiruga nănjeeğura yu nii. Mū majuropeera potagare natē puagure biro tiigu mū tii — ĩiupa. ⁶ Cū pea nanagura buaro uwirique mena o biro ĩiupi: “ĩWiogu, ĩee yu ca tiiro mū booti?” căre ĩiupi. To cū ca ĩiro Jesús² pea: “Wămu năcări, macă pee piya waaguja. Tooru mū ca earo, mū ca tiipere mure wederucuma,” ĩi yăupi.

⁷ Saulo mena ca waaricără pea, bojoca bauti pacaro ca wederijere tăori, buaro ucna uwirăra tua năcăupa. ⁸ Jiro, Saulo wămu năcă, cū capere ĩa păgu, ĩaticăupi. To biri cū amoripu ĩee, Damascoru căre amicoaupa. ⁹ Tii macăre itia ramu peti ĩati, baati, jiniti, bii niupi Saulo.

¹⁰ Damascore niupi ĩicū Jesucristore ca tuo nănjeeğū, Ananias ca wăme cutigu. Quēăagure biro cū ca bii oto wetiropu, Wiogu căre baua eari, o biro căre ĩiupi:

—ĩAnanias! —ĩiupi.

To biro cū ca ĩiro:

—Anora yu nii Wiogu —căre ĩi yăupi cū pea.

¹¹ To biro cū ca ĩi yăuro, o biro căre ĩiupi Wiogu:

—Wiijeri caa, Díamacū Maa ca wăme cutiri maaru, Judas yaa wiipu waari, “ĩTarso macă Saulo ca wăme cutigu cū niiti?” ĩi jăiĩăă. Juu buegu tiimi. ¹² Quēăaricarore biro bii oto weti waagu, ĩicū Ananias ca wăme cutigu, cū patoru jăa eari, ĩucă cū ĩajato ĩigu cū amori mena căre ca ĩia peo ea năcăgure ĩami —căre ĩiupi.

¹³ Teere tăogu, o biro ĩiupi Ananias:

—Wiogu, pau cū yee maquere, ĩucă mū yaară ca ĩăăarije maniră Jerusalén ca ĩi-irăre, niipetirije ĩăăaro căjă ca biiro cū ca tiirijere yure wederucuma. ¹⁴ Mecăra ano pee doojari, mū wămere ca ĩi năcă buoră niipetirăre, paia wioră căjă ca doti cojoro mena tia cūurica wiipu căjare jee waarăgu — ĩi yăupi.

¹⁵ To biro cū ca ĩiro, Wiogu pea o biro căre ĩiupi ĩucă:

—Waaguja. Bojoca, ape yepari macărăpăre, ĩucă căjă wiorăre, to biri israelitas bojocare, yu yee quetire ca wede yujuru yu ca ami dica woojăgu niimi. ¹⁶ Yu yee jwori, buaropăra ĩăăaro tamworiquire căre yu ĩăorucu —ĩiupi Ananias³ re.

¹⁷ To biro cū ca ĩiro tuo, Saulo cū ca niiri wiipu waacoaupi Ananias. Că patoru jăa ea, cū amori mena căre ĩia peo, o biro căre ĩiupi:

—Yu yee wedegu Saulo, Wiogu Jesús, maa mū ca dooro mure ca baua earicu, ano mū patoru yure tiicojojăwi, ĩucă ĩa, Aĩuri Yerire boca ami, mū ca biipere biro ĩigu —căre ĩiupi.

¹⁸ To biro căre cū ca ĩiroa wai nutăre biirije cū capere ca niirique ca ĩăarora, aĩuro ĩacoaupi ĩucă Saulo. To cōrora wămu năcă, uwo coe ecoupi. ¹⁹ Jiro, baa, upu tutua, biicoaupi ĩucă Saulo. To biro bii cati, Damasco macără Jesús yee quetire ca tuo nănjeeărē mena ĩică ramari niupi.

Damascore Jesús yee quetire Saulo cū ca wederique

²⁰ Jiro Saulo căjă ca nea poo juu bueri wiijeripu, “Jesús ũmăreco Pacu Macăra niimi” ĩi wede juo waaupi. ²¹ To biro cū ca ĩi wedero ca tăoră niipetiră do biro pee ĩi majitică, o biro ĩi jăiĩarucuupa:

—ĩAnia Jerusalén¹ pu Jesús² re ca tuo nănjeeărēre ca ĩaruga nănjeeărucujăgu mée cū niiti? —ĩAno macără căare ĩee waari, paia wiorăpăre tiicojorăgu ca dooricu mée cū niiti? —ameri ĩiupa. ²² Saulo pea căjare cū ca wederije cōrora ōo pee jaĩuro uwiricaro maniro căjare wede năna waa, “Jesús ũmăreco Pacu cū ca tiicojoricara niimi^{*}” cū ca ĩirije mena Damasco macără judios³ re, do biro pee căjă ca ĩi majitiropu căjare tiicăupi Saulo.

Judios³ re Saulo cū ca dutirique

²³ Pau ramari jiro judios, Saulore ĩarugară ameri wede peniupa. ²⁴ Cū pea teere queti tăoupi. Căre ĩarugară, ĩamiri, umarecori tii macăre witi waarica joperi cōrorena căre cūmurucuupa.†

²⁵ To biro căre căjă ca tiirugarijere majiri, Saulo cū ca wederijere ca tuo nănjeeărē pea, piwupu căre jăari, ĩamira tii macăre căjă ca wee camota amojedica tădiăura căre yoo

* 9:22 Mesías, Cristo. † 9:24 Vigilar o esperar.

duwioċă cojoupa. To biro bii, duticoaupi Saulo.

Jerusalén'pu Saulo cū ca earique

²⁶ Saulo, Jerusalén'pu eagu, Jesús're ca tuo nūnūjeerā mena niirugamiupi. Cūja pea niipetirāpura cūre uwi jañuupa. “Bii ditogu biimi. Jesús're ca tuo nūnūjeegu méé nicumi,” cūre īi uwi tugoefiari. ²⁷ To biro cūja ca īi pacaro, Bernabé pea, Jesús buerā pūtopu cūre ami waupi. Toopu cūre ami ea, “Maapu, Wiogu Jesús cūre cū ca baua earo cū ca iariquere cūre cū ca wederiquere, Damas-copu Jesús yee quetire uwiricaro maniro cū ca wederiquere, yure wedejāwi ani Saulo,” cūjare īi wedeupi Bernabé.

²⁸ O biro bii, cūja mena Jerusalén macāre tuari, ape tabe pee waacoarucu, uwiricaro maniro, Wiogu Jesús yee quetire wede, ²⁹ judíos, griego ca wederā mena wede peni, tutuaro mena cūjare wede majio, tii niupi; cūja pea cūre jīacārugaupa. ³⁰ Jesucristore ca tuo nūnūjeerā pea to biro cūre cūja ca tiirugarijere majiri, Cesareapu cūre ami bua waa, Tarso pee cūre tiicojocā cojoupa.

³¹ To cōrore Jesucristore ca tuo nūnūjeerā, Judea, Galilea, to biri Samaria yepari macārā niipetirāpu añuro jīcāri cōro nii, Ūmureco Pacu yee quetire buaro jañuro tugoefā bayi, bii mūa nucā nūnūa waa, Wiogure añuro tii nucū buorique mena, Añuri Yeri cū ca tii nemoro mena, paū Jesucristore ca tuo nūnūjeerā ni nūnūa waaupa.

Eneas're Pedro cū ca catorique

³² Pedro, Jesucristore ca tuo nūnūjeerāre ca īa yuju waarucugu niiri, Lidapu ca niirā Jesucristore ca tuo nūnūjeerā cāre īagu waaupi. ³³ Toopure bua eaupi jīcū, Eneas ca wāme cutigu, buucāri waari méé, jīcā amo peti, ape amore itiaga penituario ca niiri cāmari peti, cāni pejarica tabepu ca peja yai waagure. ³⁴ Cūre o biro īiupi Pedro:

—Eneas, mū ca diarique cutirijere Jesucristo mare ametuenemī. Wāmū nucāri, mū ca pejaritore quenofā —cūre īiupi.

To biro cū ca īirije menara, wāmū nucācoupi Eneas. ³⁵ Niipetirā Lida, Sarōn macārā Eneas cū ca catirijere īari, Jesucristo peere tuo nūnūjeepa.

Dorcac cō ca cati tuarique

³⁶ Nucā tii cāmariena Jope macāpūre niipo jīcō, Jesucristore ca tuo nūnūjeego Tabita, ca wāme cutigo. Griego wederique menara Dorcas wāme cutiupo. Cō pea añurijere tii, ca boo pacārāre tii nemo, tii niirucuupo. ³⁷ Tii rāmūra diarique tamūo bii yaicoaupo Dorcas. Cō ca bii yairo īa, cō upuri niiquiriquere coe yapano, jotoa macā jawi pee peocāupa. ³⁸ Pedro cū ca earica

macā Lida pea, Jope macā pūtoacāra ni- iupa. To biri Jope macārā Jesucristore ca tuo nūnūjeerā, “Lida macārā niijagu Pedro,” cūja ca īirijere tūori, “Yoari méé Jopepu dooya,” cūre īirāja īirā,” puarā ūmūare tiicojo cojoupa.

³⁹ To biri Pedro pea yue mani waaricaro maniro cūja mena waacoaupi. Tii macāpu cū ca earo, cō upuri niiquiriquere cūja ca peorica jawipu cūre juo waaupa. Toopu cū ca earo, niipetirā ca manū jāmua dia weo ecoricarā romiri, Dorcas catigo juti, jotoa jāñarique cūjare cō ca tii bojariquere Pedrorre īñori, oti amojodeupa. ⁴⁰ Pedro pea too ca niirā niipetirāre cūjare witi waa doti, cū ājuro jupeari mena ea nuu waa, juu bueupi. Juu bue yapano, ca bii yairico peere amojode īa cojo, o biro īiupi:

—īTabita, wāmū nucāñā! —cōre īiupi.

To biro cōre cū ca īirora, cō capere īa pāa, Pedrorre īagora wāmū nuucoaupo. ⁴¹ To cōrore Pedro pea cō amorire űee, cōre tūa wāmūo nucōcāupi. To biro cōre tii, Jesucristore ca tuo nūnūjeerāre, ca manū jāmua dia weo ecoricarā romirire juo cojo, ca catigopure cūjare īñoupi.

⁴² Teere Jope macārā niipetirā queti tuo, paū bojoca Jesús're tuo nūnūjeepa. ⁴³ Pedro pea paū rāmūri Jope macāre, Simōn, ca wāme cutigu, waibucārā quejeri paderi maju yaa wiipū niicāupi.

10

Cornelio, Pedrorre cū ca juo dotirique

¹ Cesarea macāre niupi jīcā, cien niirā uwamarā upu,* uwamarā cūja ca niiri tabe Italiano ca wāme cutiri tabe mena ca padegu Cornelio ca wāme cutigu. ² Cūa, cū yaa wii macārā niipetirā menara, ca bojoca añugu, Ūmureco Pacure ca īi nucū buogu, judíos cūja ca boo pacarijere tii nemogu pairo wapa tiirica tiiri tiicojo, Ūmureco Pacure to birora juu buecōa nii, ca tiigu niupi. ³ Jīcā rāmū, muipū buaro cū ca aji cōa cūu duwi waari tabe ca niiro, quēñaricarore biro bii oto weti waagu, jīcū Ūmureco Pacu yuñ† cūre queti wede bojari maju, bau niiro cū ca niiri tabepu jāa eari:

—Cornelio —cūre ca īi jāiñagure īaupi.

⁴ To biro cūre cū ca īi jāiñaro, Cornelio pea Ūmureco Pacu pūto macāre īa, buaro uwirique menara:

—¿Wiogu, űeere mū booti? —cūre īi jāiñupi.

To biro cū ca īiro, o biro cūre īiupi:

—Mū ca juu buerucurijere, ca boo pacārāre mū ca tii nemorijere, cūre mū ca tiicojo nucū buorijere biro īami Ūmureco Pacu. ⁵ To biri Jope macāpu jīcārāre tiicojoja, Simōn ape wāme Pedro ca wāme cutigure

* 10:1 Centurión. † 10:3 Ángel de Dios.

cāja juorā waajato iigu. ⁶ Waibucurā quejeri ca padegu dia tujaro ca niigu, cāre birora Simón ca wāme cutigu yaa wiire niimi — iūipi.

⁷ Ūmureco Pacu puto macā cū mena ca wede niiricu cū ca waaro jiro, Cornelio pea cū paderi maja puarāre, to biri jicā uwamu to birora cū mena ca niicōa niigu Ūmureco Pacu ca nūcū buogare, juo cojori, ⁸ ca bi-irique niipetirije cājare wede yapano, Jope macārū cājare tiicojocā cojoupi.

Pedrore ca bii iñorique

⁹ Ape rumu cāja pea maaru waa nunna waarā, Jope macāre cāja ca ea nunna waaro, Pedro pea, muipū jotoa decomacā eagu doogu cū ca biiro, juu buegu waagu, wii jotoa macā yepa pee mna waaupi. ¹⁰ Buaro queyari, baarugaupi. Cāre cāja ca baarique queno boja ditoye, jicā wāme quēñaricarero biri bii oto weori cāre ca bii iñorijere laupi. ¹¹ Ūmureco quejero ca pāa nūcāro jutī quejorore biiri quejero pairi quejero, tii quejero yaparire bapari taberi jiarica quejero yepa pee ca ñaāñumu duwi dooro laupi. ¹² Tii quejoropre, bapari dūpori ca suorā waibucurā cāja ca niiro cōro, yepa cūari ca waarā, ca wuarā, niūpa. ¹³ To biro cāre ca biiri tabera o biro ca iirijere tuoupi Pedro:

—Wāmu nūcāña Pedro. Waibucurāre jīari baaya —iūipe.

¹⁴ To biro ca iiro, Pedro pea o biro iī yūuupi: —Biiticu nīja, Ūpū. Yua jicāti anora ñañarāre, docuorāre, yu baa ñaati —iūipi.

¹⁵ To biro cū ca iiro, wederique pea o biro cāre iī nemoupe ñucā:

—Ūmureco Pacu añurā cū ca tiiricarāre, “Ñañarā niima,” iiticanā mna —iūipe.

¹⁶ Itiati peti to biro biūipe. Jiro tii quejero ūmurecopū mnaooupe ñucā. ¹⁷ Pedro pea to biro cāre ca bii iñorijere, “¿Ñee uno petire iirugaro to biibuti yéé?” cū ca iī tugoeñarique pai niirucurora, Cornelio cū ca juo doti cojoricarā pea Simón yaa wiire ca jāiña ama nunna waaricarā, cū yaa wii jope petire ea yerijāupa. ¹⁸ To earāra, tutuaro mena:

—¡Cājī! ¿Ati wiira to niiti Simón Pedro cū ca cāniri wii? —iī jāiñaua.

¹⁹ Ména Pedro pea, cāre ca bii iñorijere cū ca tugoeña niirora, Añuri Yeri pea o biro cāre iūipū: “Jaña. Ūmua itiarā mure amarā eama.

²⁰ Wāmu nūcā duwi waa, ‘Yu waati,’ iitigara, cāja mena waaguja. Yura yu ca tiicojōjārā niima,” cāre iūipi. ²¹ To biro cū ca iiro Pedro pea duwi waa:

—Anora yu nii. Yura yu nii, mūja ca amagu. ¿Ñeere mūja iī doojāri? —cājare iūipi.

²² To biro cū ca iiro, o biro cāre iī yūuupa:

—Uwamarā wiogu Cornelio, ca bojoca añugu, Ūmureco Pacu ca nūcū buogu, judíos niipetirā cāja ca nūcū buogu cū ca doti cojoro jāa doojāwu. Jicū Ūmureco Pacu yu,

cāre queti wede bojari majū cāre baua eari, cāre juo doti cojoya iijapi mare, cū yaa wiipu waari, mū ca iirijere cū ca tuopere biro iigu — cāre iūpa Pedrore.

²³ To biro cāre cāja ca iirijere tuo, “Jāa dooya” cājare iī, tii ñamire toora cāni, ape rumu cāja mena waacoaupi Pedro. Jicārā Jope macā macārā Jesucristore ca tuo nunjeerā cāre bapa cuti waaupa.

Cornelio yaa wiipu Pedro cū ca earique

²⁴ Jicā rumu jiro Cesareare ea waaupa, Cornelio pea cū jaarā, cū mena macārā majurope cū ca juo neoricarā mena yue niūipi. ²⁵ Pedro, wiipu cū ca earo, Cornelio cāre jāi bocagu witi waagu, cāre iī nūcū buogugu, cū ājuro jupeari mena ea nuu waaupi. ²⁶ To biro cū ca biiro iā, Pedro pea cāre wāmu nūcā dotiri, o biro iūipi:

—Wāmu nūcāña. Yu cāa mure birora bojocu yu nii —cāre iūipi.

²⁷ To biro iī, cū mena wede peni jāa waagu, paū bojoca ca nea pooricarāre bua eaupi. ²⁸ Jāa ea, o biro iūipi Pedro:

—Mūja añuro mūja maji, jāare ca dotirije, judíos ca niitirā mena nii dotiti, cājare iā yuju dotiti, jāare ca biirijere. Ūmureco Pacu pea jicā uno peerena, “Ñañagu, docuogu niimi,” iiticanā,” yure iī majiojāwi. ²⁹ To biri yure ca juorā waaricarāre, “To biro mure iī cojojāwi,” yure cāja ca iirijere tuogu, “Yu waati” iitigara, yu doocā doojāwu. To biri yu majiruga ¿ñeere iirā yure mūja juojāri? —cājare iūipi Pedro.

³⁰ To biro Pedro cū ca iī jāiñaro, o biro cāre iī yūuupi Cornelio:

—Mee bapari rumu ametua, ano cōrora muipū buaro cū ca aji cōa cūu duwi waari tabe ca niiro, ano yu yaa wiira juu buegu yu tiwū. Tee jāa ca iīña maniri tabera jicā mu yu juguerore jutī ca ajiyaa boe baterije jāñacāricu baua ea, ³¹ o biro yure iīwi: “Cornelio, Ūmureco Pacu mū ca juu buerijere tuo, ca boo pacarāre mū ca tii nemorijere majimi. ³² To biri Jope macārū jicārāre tiicojoya Simón, cū buirica wāme peera Pedro cāja ca iigu, apī Simón, waibucurā quejeri ca padegu dia tujaro ca niigu yaa wēpū ca niigure cāja juorā waajato iigu,” yure iīwi.

³³ To biri yue mani waaricaro maniro mare yu juo doti cojojāwu. Mū pea añuro mū doojara. Mecūra anore, niipetirā Ūmureco Pacu juguerore mani nii, to biri Ūpū mure cū ca iī doti cojorique niipetirije jāare mū ca wedero jāa tuoruga —cāre iī yūuupi Pedrore.

Pedro Cornelio yaa wiipu cū ca wederique

³⁴ To cōrora Pedro o biro iī wede juoupi:

—Mecūra diāmacūra Ūmureco Pacu bojocare cū ca iā dica wootirijere yu maji. ³⁵ Niipetiri poogaari macārā cāre iī nūcū buo, ca niirore biro añurijere tii, ca tiirāre

añuro cūjare İami. ³⁶ Æmureco Pacu, niipetirā Wioḡu ca niigu Jesucristo mena, İsrail yaa pooga macārāre jīcāri cōro añuro niirique añurije quetire tiicojoui. ³⁷ Muja maji ate añurije queti, uwo coerique maquēre Juan cū ca wedero jiro Galilea mena bii juo waaro, Judea yepa niipetiroḡu ca bii jeja nucā waariquere. ³⁸ Æmureco Pacu, Jesús Nazaret macāre Añuri Yeri juori, niipetirije cū ca tii majipere cū ca tiicojoricu niiri, ñucā cū menara Æmureco Pacu cū ca niiro macā añurije maquēre bojocare tii boja, niipetirā Satanás ñañaro cū ca tiirā cāare ametēne, cū ca tii yujurique cāare muja maji. ³⁹ Jāara jāa nii, niipetirije Judea yepare, to biri Jeusalén'püre Jesús cū ca tiriquire ca İaricarā. Jiro yucu tenipü cāre paā pua tuu, cāre tii jāa cōcāwa. ⁴⁰ To biro cāre cāja ca tii cōcāmijata cāare, Æmureco Pacu pee itia ramu jiro cū ca cati tuaro tiiri, jāare cū ca baua İñoro tiwi. ⁴¹ Biigupua niipetirāpürena baua İñotiwi. Mee jugueropüra Æmureco Pacu, to biro ca biiriquere ca wedeparā jāare cū ca beje jeericarā wadore baua ea İñowi. Cū ca cati tuaricaro jiro, cū mena baa, jini, jāa tiwi. ⁴² To biri cāra, “Bojoca ca catirāre, ca bii yairicarā cāare ca İa bejepu cū ca niiro cāre tiimi Æmureco Pacu,” İi wede dotigu jāare tiicojowi. ⁴³ Ca biipere wede jugueri maja niipetirā, mee Jesús yee maquērena wede, “Cāre ca tuo nunjeerā cōrora cū juorirra ñañarije cāja ca tiiriquere acobo eco, biirucuma,” İiupa — cājare İi wedeupi Pedro.

Judíos ca niitirāre Añuri Yeri cū ca earique

⁴⁴ Ména, Pedro to biro cū ca İi wede niirora, cū ca wederijere ca tuo niirā niipetirāpüre Añuri Yeri cūjare ñaajāa nucā eaupi. ⁴⁵ To biri Jesucristore ca tuo nunjeerā judíos Pedro mena ca waaricarā, Añuri Yeri judíos ca niitirāpü cāare cū ca ñaajāa nucā earijere İarā, İa ucacoaupā, ⁴⁶ ca tuoaya manirije wederique wede, Æmureco Pacure baja peo nucā buo, cūja ca İirijere tuori.

⁴⁷ To cōrora Pedro pea o biro İiupi:

—¿Anija manire birora Añuri Yeri ca ñaajāa nucā ecorā, oco mena uwo coericaro cāja bootibogajati? —İiupi.

⁴⁸ To biro İi, Jesucristo wāme mena cūja ca uwo coe dotiro tiupi. Jiro, “Jīcā ramuri jāa mena tuaya mena,” cāre İiupa Pedrone.

11

Cū ca bii niirijere Pedro cū ca wederique

¹ Jesús buerā, to biri Judea yepa niipetiro macārā Jesucristore ca tuo nunjeerā, judíos ca niitirā Æmureco Pacu yee quetire cāja ca tuo nunjeerijere queti tuoupa. ² To biri Pedro Jerusalén'pu cū ca tua earo, judíos cāja ca tii nucā buo niiruciriquere ca tuo

nunjee niiruciricarā, ³ o biro cāre İi wede pai jāiñaua:

—¿Ñee tiirā judíos ca niitirā yaa wiipu jāa waa, cāja mena baa, muja tiijāri? —cāre İiupa.

⁴ To biro cāre cāja ca İiro, Pedro pea ca bii nunua waaricarore biro cājare wede juo waaupi:

⁵ —Jope macāpu yu ca juu bue niiro, jīcā wāme quēñaricarore biro yure bii oto weo İñowa: Æmureco tutipü jutiro quejerore biro bapari taberi peti jiarica quejero ñañumu duwi doo, yu puto ca earo yu İawu. ⁶ ¿Ñee uno peti to niiti tii quejero pupeapüre? İigu, añuroḡu yu İacāwu. Tii quejeropüre waibucurā bapari dupori ca dupori cutirā, waibucurā macānucū macārā, ca pairā, ca wunrā, niüwa. ⁷ Jiro o biro yure ca İirijere yu tuowu: “Wāmu nucāña Pedro. Waibucurāre İiri baaya,” İiwu.

⁸ “To biirijere yure ca İiro yu pea o biro yu İi yuwu: “Ëpu, biiticu. Yua, jīcāti uno peera ñañarāre, ca docuorāre yu baa ñaati majuropeecā,” yu İiwu. ⁹ To cōrora umurecopu ca wederije pea o biro yure İi nemowu ñucā: “Æmureco Pacu añurā cū ca tiiricarāre ‘Ñañarā niima,’ İiticāña muu,” yure İiwu. ¹⁰ İtiati peti to biro bii, jiro tee niipetirijepura umurecopu tuacā muu waawu ñucā.

¹¹ “To biro yure ca bii niiri tabera, itiarā Cesarea macārā yure cāja ca ama doti corjoricarā, wiü peera ea yerijāupa. ¹² Añuri Yeri pea, “ ‘Yu waati,’ İitigura cāja mena waaguja,” yure İiwi. Nucā anija mani yaarā jīcā amo peti, ape amore jīcāga penituro ca niirā cāa yu mena waawa. Niipetirāpüra cū yaa wiire jāa jāa waawu. ¹³ Cū pea Æmureco Pacu puto macū cū yaa wiire to biro bii baua eari, “Jope macāpu jīcārāre tiicojoya Simón, buirica wāme peera Pedro, ca wāme cutigure cāja juorā waajato İigu. ¹⁴ Cū, mure wederucumi, mu, mu yaa wiü macārā muja ca ametaapere,” cū ca İiriquere jāare wedewi.

¹⁵ “Cājare yu ca wede juo waarora, Añuri Yeri manire cū ca bii juoricarore birora cāja cāare cūjapüre ñaajāa nucā eawü. ¹⁶ To cōrora Wioḡu Jesús: “Juan, oco mena uwo coeupi, muja pea Añuri Yeri mena muja uwo coe ecorucu,” cū ca İiriquere yu tugoña buawu. ¹⁷ To biri, Æmureco Pacu, mani, Wioḡu Jesucristore diāmacū ca tuo nunjeericarāre, Añuri Yerire manire cū ca tiicojoricarore birora cāja cāare cū ca tiicojorijere İa pacagu, ¿İiru yu niiti yua, Æmureco Pacu cū ca tiirijere ca İi camotapu? —cājare İiupi.

¹⁸ To biro Pedro cājare cū ca İirijere tuorā, Jerusalén macārā Jesucristore ca tuo nunjeerā pea wedetirāra, Æmureco Pacure o biro İi nucā buo baja peoupa:

—Judíos ca niitirā cāare Æmureco Pacu, ñañarije cāja ca tii niirijere tugoña wajoa, cū

peere tuo nunujeeri ca ametuaparā cūja ca niiro cūjare tiicājapi! —İiupa.

Antioquia macārā Jesucristore ca tuo nunujeerā

¹⁹ Esteban cū ca bii yairo jiro, Jesucristore ca tuo nunujeerāre ñañaro cūja ca tiirugarā ca waa batericarā jicārā, Fenicia, Chipre yuca poogaru, aperā Antioquiaru, duti waaupa. Tii macāripure, aperāpura wedetirāra judíos wadore añurije quetire wede eaupa. ²⁰ To biro cūja ca bii pacaro, cūja watoare niuupa jicārā, Chipre to biri Cirene macārā, Antioquiaru earā, judíos ca niitirāre Wiogu Jesús yee añurije quetire ca wederā. ²¹ Wiogu cū ca yeri tutuarije cūja mena niuupa. To biri pañ, cūja ca tuo nunujeerā juo dooriquere camotatiri, Wiogu peere tuo nunujeerā juaupa.

²² Jerusalén macārā Jesucristore ca tuo nunujeerā tee quetire tuorā, Bernabé ticojo cojoupa Antioquiaru. ²³ Bernabé pea tooru eagu, buaropara Umureco Pacu añuro cūjare cū ca tiirijere İari buaro ujea niuupi. To biri cūja niipetirāre:

—Mujā yeripū mena “O biro mani biijaco” İi tugoña bayi, mani Wiogure to birora tuo nunujeerā niña —cūjare İi wede majioui. ²⁴ Cūa, ca bojoca añugu, Añuri Yeri ca cūogu, díamacū ca tugoña tutuagu, niuupi. To biri pañ bojoca Jesús're tuo nunujeepa.

²⁵ Ate jiro Bernabé, Tarsopu waaupi Saulore amagu waagu. ²⁶ Cāre bua ea, Antioquiaru cāre amicoaupi. Toorure jicā cūmapu Jesús're ca tuo nunujeerā mena nea poori, pañ bojocare bue majio niuupa. Antioquiara Jesucristore ca tuo nunujeerāre, “Cristo yaarā,”* cūjare İi wāmeo tii juoupa.

²⁷ Tii ramarirena jicārā ca biipere wede jugueri maja Jerusalén macārā waaupa Antioquiaru. ²⁸ Jicā cūja mena macū Agabo ca wāme cutigū wāmū nacā, Añuri Yeri cū ca majjoro mena, “Ati yepa niipetiropu buaro aña niirucu,” cūjare İi wedeupi, wiogu Claudio cū ca doti niiri cuure ca biiriquere. ²⁹ To biri Jesucristore ca tuo nunujeerā Antioquia macārā, cūja ca niiro cōro tii nemorā cūja ca tiicojorijere, “Mani ca tiicojoro cōro ca tiicojoparā mani niicu Judea macārā Jesucristore ca tuo nunujeerāre tii nemorā,” İiupa. ³⁰ To birora tiuupa, tii nemorā cūja ca tiicojorijere, Bernabé to biri Saulo jāa mena tiicojo cojoupa Cristore ca tuo nunujeerāre ca juo niirā Judea macārāpore.

12

Pedrore cūja ca tia cūurique

¹ Tii cuurena wiogu Herodes,* jicārā Jesucristore ca tuo nunujeerāre cūjare jiaragu, nunu juo waaupi. ² Juan yee wedegu Santiago peera niipī mena cāre paa taa cōacā

dotiupi. ³ To biro cū ca tiirijere judíos cūja ca ujea niiro İari, Pedro cāre ñee dotiupi. Atea, pan're ca wauarije ca ayiaya manirijere cūja ca baari boje ramarire to biro biuupa. ⁴ Cāre ñeeri jiro Herodes, Pedrore tia cūurica wiipū uwamarā bapari puna peti, jicā punare bapari niirā wado ca niiri punari cūja ca İa cote niiri wiipū Pedrore cūuupi. Pascua boje ramari jiro, “Bojocare yū İñorucu,” İi tugoñaupi. ⁵ O biro tiiri, Pedrore tia cūurica wiipū cūo niuupa. Jesucristore ca tuo nunujeerā pea yerijāaricaro maniro Umureco Pacare cāre jāi boja niuupa.

Pedro cū ca witririque

⁶ Herodes, Pedrore bojoca menapu jāiña bejerugū cū ca ami wienera ramū macā ñamire, puarā uwamarā watoaru, puā daa come daari mena cūja ca jiacāricū cāni cūaupi Pedro, aperā uwamarā pea jope peere cūja ca cote niiro ano. ⁷ Ca niiro tujarora jicū Umureco Pacu yuu, cāre queti wede bojari majū† baua eaupi. Tia cūurica wii pea añuro boe peticoaupā. Umureco Pacu puto macū pea Pedro warure padeña wācōri, o biro cāre İiupi:

—Yoari mēe wāmū nacāña —İiupi.

To biro cāre cū ca İirije menara, Pedro amorire come daari cūja ca jiarique ñaacoupa.

⁸ Umureco Pacu puto macū pea o biro cāre İiupi İiucā:

—Juti jāña, dapo juti jāña, tiya —İiupi.

Pedro pea cū ca İirore biro tiuupi. Umureco Pacu puto macū pea o biro cāre İi nemoupi İiucā:

—Jotoa mū ca jāñarito cāre jāña, yure nunu dooya —cāre İiupi.

⁹ Pedro, Umureco Pacu puto macū to biro cū ca tiirijere, “To biro yū biicu,” İi majiti pacagu, cū jiro nunu witi waaupi. Quēñaricaro ca biiore biro pee cāre bicāupe. ¹⁰ Too witi waarā, ca nii juorā, İiucā jiro macārā ca coterā uwamarāre ametna, come jope wiije watoa macā maare ca niiri jopere eaupa. Tii jope pea tee majuropera pāacoupe. Tii jopere witi, jicā caa wiijeri caare waa yapano eagu, Umureco Pacu puto macū pea ca niiro tujarora jicāra cāre cūu, waa weocoupi. ¹¹ To cōropu Pedro pea tugoña maji bojoca cati ea:

—Mecū docare díamacūra, Herodes, to biri judíos, ñañarije yure cūja ca tiirugarijere yure ametuenerugū cū puto macāre tiicojojapi Umureco Pacu —İiupi Pedro.

¹² Teere İa maji, Juan Marcos cūja ca İigu paco María yaa wii, pañ bojoca nea pōcāri cūja ca juu bue niiri wii pee waaocoupi. ¹³ Tii wiipū eagu, wiijeri caa pee ca niiri jope pee eari, juoupi. Cū ca juoro tuori,

* 11:26 Cristianos. * 12:1 Judea yepa upu Roma macū.

† 12:7 Ángel.

jīcō wāmo Rode ca wāme cutigo, ĩago witi waaupo. ¹⁴ Cō pea, Pedro cū ca wederijere tuo majiri, buaro ʉjea niima ĩgo jope pāatigora, “Jope niimi Pedro,” cūjare ĩgo waago toorura ũmaacā jāa waaupo. To biro cō ca ĩro, cūja pea:

¹⁵ —Mecāgo mu ĩi —cōre boca ĩicāupa. Cō pea:

—Yee méé yu ĩi. Cūra niijāwi —cūjare ĩiupu. Cūja pea ĩucā:

—Cū méé niicumī. Cū yuu cāre coteri maju niicumī —cōre ĩiupa.

¹⁶ To biro cūja ca ĩi niiro ʉno, Pedro pea jope peera juogu tiupi. To biro cū ca ĩro tuo, cāre jope pāama ĩrā, ĩa ʉʉacoaupā. ¹⁷ Cū pea wedeticāna ĩgu, cū amori mena tii cōña, tia cūrica wiipru ca niigure Wiogu cāre cū ca ami wieneriquere cūjare wede, ĩucā “Santi-agore, to biri Jesucristore ca tuo nʉnʉjeerā cāare, atere cūjare wedeya,” ĩiupi. Teere cūjare ĩi yapano witi, apegoru waacoaupi Pedro.

¹⁸ Boeri tabe ca niiro uwamarā, Pedrore ca cotericarā pea Pedro cū ca biiriquere majitima ĩrā, no ca boorora ameri ĩi mecācāupa. ¹⁹ Herodes pea jāiña ama dotiñami Pedrore buatima ĩgu, cāre ca cotemiricarārena tee juori cūjare ĩa batecā dotiupi. Ate jiro Herodes, Judea yepa ca niiricu waari, Cesarea pee niigu waacoaupi.

Herodes cū ca biyairique

²⁰ Herodes, Tiro, Sidón macāri macārā mena buaro ajiaupi. To biri cūja pea cū putoru cūja ca waapere ameri wede penī, “O biro mani biijaco” ameri ĩi, cāre ĩarā waaupa. Wiogu Herodes're pade nemori maju Blastore, “Jāare mu ĩi nemowa,” cāre ĩi, cū juoripu wiogu Herodes're, “Añuro mani niijaco” cāre ĩi jāiupa, cū ca doti niiri yepa maquē baariquere ca baa niirā niiri.

²¹ To biri Herodes:

—Tii rāmu ca niiro, cūja mena yu wede penirucu —cū ca ĩirica rāmure, cū wiogu jutire jāñacāri, cū ca doti duwiri cūmuroru ea nuu ea, bojocare wedeupi. ²² To cōrora, bojoca pea o biro ĩi acaro buiupa:

—ĭAno ca wedegua bojocu méé niimi. Jūguē niimi! —ĩiupa. ²³ To biro cāre cūja ca ĩi nucā buori nimarora, ʉmureco Pacu yuu, cāre queti wede bojari majū[†] pea cū ca dia ñaaro cāre tiicāupi, ʉmureco Pacure cū ca ĩi nucā buotirije juori. To biri becoa baa eco biicā yai waaupi.

²⁴ ʉmureco Pacu yee queti pea ño jāñuri bate nucā nʉna waa, niipetiri taberipu wede bato nʉna waarique nii, biupa.

²⁵ Bernabé, Saulo, Jerusalén're cūja paderique yapanori, too ca niiricarā Antioquía pee tuacoaupā ĩucā. Juan, ĩucā

cārena Marcos cūja ca ĩgu cāre, cūja mena cāre ami waaupa.

13

Bernabé, Saulo añurije quetire cūja ca wede yujurā waa juorique

¹ Antioquíare Jesucristore ca tuo nʉnʉjeerā, ca biipere wede jūgue, bue majio, ca tii niirā, Bernabé, “Ca ĩigu” cūja ca ĩgu Simón, Cirene macū Lucio, Galilea yepa wiogu ca niiricu Herodes ména ca bucaricu Menahem, to biri Saulo, niupa. ² Jīcā rāmu betiri, ʉmureco Pacure ĩi nucā buo juu bue, cūja ca tii niiri rāmure:

—“Tee ca tiiparā niirucuma” ĩgu, yu ca juojārā Bernabére to biri Saulore, yure jee dica woo bojaya —cūjare ĩiupi Añuri Yeri.

³ To biri betiri juu bue yapano, cūja amori mena cūjare ĩia peo, cūjare waarique uwicā cojoupa.

Chiprepu cūja ca earique

⁴ Añuri Yeri cū ca doti cojorā, Bernabé, Saulo, Seleucia pee bua waa, too menara cūmu mena Chipre yuogu poogaru waaupa. ⁵ Salamina macāre earā, judios cūja ca nea poo juu bueri wiijeripu ʉmureco Pacu yee quetire cūjare wede juo waaupa. Juan Marcos cāa cūjare tii nemo yujuragu, cūja mena waaupi.

⁶ Tii yuca poogare waa yuju peticā, Pafos cūja ca ĩri macāpu eaupa. Tii macāre bua eaupa jīcō majiri maju judios bojocu, watoara “O biro biiruga,” ĩi ditori maju Barjesús ca wāme cutigure. ⁷ Cū, cūmu pea, wiogu Sergio Paulo ca wāme cutigu, buaro ca tūgoeña majigu mena niupi. Wiogu pea, ʉmureco Pacu yee quetire tuoragu, Bernabé, Saulore juo doti cojoupi. ⁸ Cūmu, griego wederique mena peera Elimas ca wāme cutigu pea, “Cūja ca wederijere wiogu tuo nʉnʉjeeremi” ĩgu, cūjare ĩi camotaupi. ⁹ To biro cū ca ĩro, Saulo, romano wederique mena peera Pablo ca wāme cutigu pea Añuri Yerire ca caogu niiri, añuro cāre ĩa ʉpōtfo, ¹⁰ o biro cāre ĩiupi:

—ĭCa ĩi dito paigu, ñañagu, Satanás macū, niipetirije añurijere ca junagu! ¿Ñee tiigu ʉmureco Pacu diámacu cū ca wederijere mu ĩi maa wijio niiti? ¹¹ Mecāra ʉmureco Pacu ñaño mu ca biiro mare tiirucumi. Ca ĩatigu mu tuarucu. Jīcā cuu cōro muipū cū ca boerijere mu ĩatirucu —cāre ĩiupi.

To biro cāre cū ca ĩirije menara, cūmu Elimas pea diámacāra ca ĩatigupu tuacāupi. To biri ca ĩatigu niima ĩgu, cāre ca taa waapure amaupi. ¹² To biro ca biirijere ĩari, Wiogu yee maquēre cū ca buerijere tuo ʉjea ni, diámacu tuo nʉnʉjeeupi wiogu Sergio Paulo.

[†] 12:23 Ángel del Señor.

Psidia yepare ca niiri macã Antioquíaru cãja ca biirique

¹³ Pablo cã mena macãrã mena, Pafos ca niiricarã bua jãa, waarã, Panflia yepare ca niiri macã, Perge cãja ca ñiri macãpu eaupa. Cãja mena ca waamiricu Juan Marcos pea, toora cãjare camotati, Jerusalén pee tuacoaupi. ¹⁴ Cãja pea, Perge ca niiricarã waarãra, Psidia yepa macã macã Antioquíaru eaupa. Yerijãarica rumu ca ni-iro, nea poo juu buerica wiipu jãa waa, ea nuu waaua. ¹⁵ Doti cãuriquere, Æmureco Pacu yee quetire wede jãgueri maja cãja ca owariquere bue yapano, nea poo juu buerica wii wiorã pea o biro cãjare ñi jao cojoupa:

—Jãa yaarã, bojoca cãja ca tãgoeña bayiro tiirugará mũa ca wederugajata, mecãra ñiña —cãjare ñiupa.

¹⁶ To biro cãja ca ñiro Pablo wãmu nucã, “Wedeticãña,” ñigu, cã amori mena tii cõõña, o biro cãjare ñiupi:

—Mũa, israelitas, ñucã judíos ca niitirã Æmureco Pacure ca ñi nucã buorã, tãoya.

¹⁷ Israel yaa pooga macãrã mani ñicã jãaripure beje jeeupi Æmureco Pacu. Ména Egiptorãge ape yepa macãrãre biro cãja ca niiro, rau cãja ca bojoca buero tiupi Æmureco Pacu. Jiro, cã ca tutuarije mena, tii yepa ca niiricarãre jao witiiri, ¹⁸ ñañari wãme cãja ca biirique cãti nii pacaro, ca yucu maniri yepapare cuarenta cãmari peti cãjare ña nunjee nucã niupi. ¹⁹ Canaán yepare jicã amo peti, ape amore puaga penituario niiri poogaari tii yaiori jiro, cã yaarãre tii yepare cãjare tiicojoupi. ²⁰ Ate niipetirije cuatrocientos cincuenta cãmari peti, to biro bii niupa. Jiro ñucã cãjare ca jao niiparãre cãjare tiicojoupi. Cãja pea Samuel, Æmureco Pacu yee quetire wede jãgueri majũ cã ca niiri rumaripu cãjare jao nii eyoupa. ²¹ Cãja pea jicã cãjare ca jao niipu wiogare jãiupa. Æmureco Pacu pea, Quis* macã Saúl, Benjamín yaa puna macã cuarenta cãmari peti cãjare ca jao niiricare cãjare tiicojoupi. ²² Jiro Æmureco Pacu, Saúl're, wiogu cã ca niirijere emari, David peere cãja wiogu cãre jõneupi, o biro cã ca ñiricare: “Isaí macã David're yu bua, yure birora ca yeri catigare, cã, yu ca boorije niipetirore tiirucumi,” cã ca ñiricare.

²³ “Ani David niiquiricu pãramirena, “To biro yu tiirucu,” cã ca ñiricare birora Æmureco Pacu, Israel bojocare ca ametãenepare tiicojoupi Jesucristore. ²⁴ Jesús cã ca dooparo jãguero, Juan, niipetirã Israel bojocare, “Ñañarije mũa ca tii niirijere tii yerijãa tãgoeña wajoa, Æmureco Pacu peere tuo nunjee, uwo coe dotiya,” cãjare ñi wedeupi. ²⁵ Cã ca bii yaipa tabe ca ea nunua waaro, o biro ñiupi Juan:

“¿Mũa, ‘Ñiru niicumí,’ yure mũa ñiti? ‘Cã niicumí,’ mũa ca ñi tãgoeñagu méé yu nii. Ñaña. Yu jiro doomi jicã, yua cã ðapo juti unorena ca tuu weepu méé yu nii,” ñiupi.

²⁶ “Yu yaarã Abraham pãramerã, mũa judíos ca niitirã Æmureco Pacure ca nucã buorã, ate ametãarique peti mani yee nii. ²⁷ Jerusalén macãrã, to biri cãja wiorã, Jesús're ña majitiupa. To biri cãre jãa cõarã ca biipere wede jãgueri maja cãja ca ñirique, yerijãarica rumari cõrora cãja ca buerije ca ñirore birora tiirã tiupa. ²⁸ Jicã wãme unora ca jãa ecoru cã ca niipe ñañaro cã ca tii bui catiriquere buati pacarã, Pilato cãre cã ca jãa cõa dotiro booupa. ²⁹ Cã yee maquẽ niipetiro cãja ca owariquere ca ñirore biro cãja ca tii yapano peotiro jiro, yucu tenipu cãja ca paa pua tuu cõaricare ami duwio, cãre yaa cõacãupa. ³⁰ Æmureco Pacu pea ca bii yairicarã watoare cãre catiocãupi. ³¹ Galilea ca niiricu, Jerusalén pee cã ca dooro cãre ca bapa cuti dooricarãre rau rumari cãjare baa ea ñno niupi. Mecãra, cãjara niima, “To birora biwu,” bojocare ca ñi wederã.

³² “To biri ate añurije quetire mujare jãa wede, mani ñicã jãapare, “O biro yu tiirucu,” Æmureco Pacu cã ca ñi cãurique maquẽrena. ³³ Æmureco Pacu, mani, cãja pãramerãre, cã ca ñiricare birora tiimi, Jesús cã ca cati tuaro tiigu. Salmos ca nii juori pũuro jiro macã pũuro o biro ñi owariquere ca ñirore biro: “Mũa, yu macã mu nii, mecãra mure yu macã jãa,” ca ñirore biro.†

³⁴ Jicãti uno peera cã upari ca boa yaitipere biro ñigu ca bii yairicarã watoare cã ca cati tuaro cã ca tiipe peera o biro ñiupi: “David're, ca ñañarije manirije, díamacã ca niirijere, mure yu tiicojorucu yu ca ñiriquere, yu ca ñiricare biro yu ti-irucu,” ñiupi.‡

³⁵ To biri ape tabe o biro ñi owariquere nii: “Cãre pade bojari maju, ca ñañarije manigu uparire, ca boa yairo tiitirucumi,” ñi.§

³⁶ “Díamacã petira David, cã ca niiri cuu macãrãre Æmureco Pacu cãre cã ca dotiricare biro cãjare jao niiri jiro bii yai, cã ñicã jãa niiquiricarã mena yaa cõa eco, cã upari pea boa, biicã yai waaua. ³⁷ Æmureco Pacu cã ca cati tuaro cã ca tiiricu upari pea boatiupa. ³⁸ To biri yu yaarã, Jesucristo juori, ñañarije tiirique wapare acobo ecoriquere mujare jãa ca wederijere majiña. ³⁹ Cã juori, niipetirã cãre ca tuo nunjeeerã, ca ñañarije manirã tii ecoma, niipetirije Moisés cã ca doti cãurique juori, ca ñañarije manirã mũa ca tii ecotiriquere. ⁴⁰ Ca biipere wede jãgueri maja o biro cãja ca ñirique, mujarena ca biipetere biro ñirã, bojoca catiri niña:

⁴¹ “Tãoya mũa, boborije ca ñi bui tutirã.

* 13:21 Cis. † 13:33 Sal 2.7. ‡ 13:34 Is 55.3. § 13:35 Sal 16.10.

Īa ucna yaicoa, yai nūcācoarāja.

Ati rāmūrire, jīcā wāme tiigū doogūru yu tii, jīcū mūjare cū ca wedemijata cāare, diāmacū mūja ca tūotipere,” ĩ* — cūjare ĩiupi Pablo.

⁴² Pablo, cū mena macārā mena, nea poo juu buerica wiire cūja ca witi waaro, “Año jiro macā rāmū yerijāarica rāmū cāare ate maquērena jāare mūja wedewa ĩucā,” cūjare ĩiupa. ⁴³ Nea poo juu buerica wiipu cūja ca nea poo juu buerije ca petiro, paa judíos, to biri judíos cūja ca tii nūcū buorijere ca tii nūnūjeerā, Pablo, Bernabé jāare nūnū waaupa. Cūja pea:

—Ūmureco Pacu cū ca mairije juori ca juo ecoricarā mūja ca niirijere, to birora tuo nūnūjeecōa niīña —cūjare ĩi wede majioura.

⁴⁴ Nūcā tii semana yapare yerijāarica rāmū ca niiro, Ūmureco Pacu yee quetire tuorūgarā tii macā macārā niipetirā jañuripura neaupa. ⁴⁵ To cōro paa bojoca cūja ca nearo ĩarā, judíos pea buaro ĩa ajiari, Pablo cū ca ĩirijere ĩ camota, cāre acaro bui tuti, ĩi juo waaupa.

⁴⁶ To biro cūja ca ĩiro tuo, Pablo, Bernabé jāa pea cūjare uwi tūgoēñarico maniro wede, o biro cūjare ĩi yūupa:

—Mūja judíos'rena, Ūmureco Pacu yee quetire jāa ca wede juopera niimiwū. Teere booti, to birora caticōa niirique ca cūorūgarā ūno mēe nii, mūja ca biirije juori, mecāra judíos ca niitirā peere jāa wederā waarucu. ⁴⁷ Mee, to birora jāare doti cojowi Wiogu o biro ĩiri:

“Bojoca poogaarire ca boeparā mūjare yu cūu, ati yepa niipetiropu yu ca ametuenerije quetire mūja ca wedepere biro ĩigu, jāare ĩiwi”† —ĩiupa.

⁴⁸ To biro cūja ca ĩirijere tuorā, judíos ca niitirā pea, “Wiogu yee queti añurije nii,” ĩi ūjea niūpa. “Caticōa niiriquere ca bua eeparā niirucuma,” cū ca ĩiricarā niipetirā tuo nūnūjeepa.

⁴⁹ To biri tii yepa macārā niipetirāpūre, Wiogu yee quetire wedeupa. ⁵⁰ Judíos pea cūja ca ĩirote biro ca tii nūnūjeerā romirire, cūja ca ĩa nūcū buorā romirire, to biri tii macā macārā ūna ūparā ca niirā mena wede peniri, Pablo, to biri Bernabére ñañaro cūjare cūja ca tiirūga nūnūjeero cūjare tiupa. To biro tiicāri, tii yepare cūjare cōa wieneccāupa. ⁵¹ Cūja pea, “Mūja yee wapa ñañaro mūja tamūorucu,” ĩirā, cūja dūporire jita ca ea tuariquere paa bate cūu, Iconio pee waacoupa. ⁵² Jesús yee quetire ca tuo nūnūjeericarā pea, Añuri Yerire cūo, buaro ūjea nii, bii niūpa.

* **13:41** Hab 1.5. † **13:47** Is 49.6. * **14:6** Licaonia macārā apēye ca wederā niūpa. Bii pacarā griego cūja ca wederijere tuocāupa. † **14:12** Zeus, Hermes griegos jaarā jūguēa niūpa; romanos pea ĩucā cūjaren Jūpiter, Mercurio, cūjare wāmeo tiupa. Zeus niūpu cūja jūguēa ca nii majuropeega. Nūcā Hermes pea jūguēare queti wede yuju bojari maju niūpu.

14

Iconio macārāre añurije queti cūja ca wederique

¹ Iconiore Pablo, Bernabé, cūja ca biirurucarore birora judíos cūja ca nea poo juu bueri wiipu jāa waari, añurije quetire cū ca wedero judíos, judíos ca niitirā, paa tuo nūnūjeepa. ² Judíos Jesucristore ca tuo nūnūjeetirā pea, judíos ca niitirāre, Jesucristore ca tuo nūnūjeerā menare cūja ca ajiaro cūjare tiupa. ³ To ca bii pacaro, Pablo, Bernabé jāa pea Wiogu cū ca tii nemorijepūre tūgoēña tutuari uwiricaro maniro, toora yoaro añurije quetire wede, tiicā niūpa. Wiogu pea, Ūmureco Pacu cū ca mairije maquēre cūja ca wede niirijere. “To birora nii,” cūjare ĩi majiogu, cūja juoripu ca ĩa ñañañā manirije tii bau nii, tii niūpi. ⁴ Tii macā macārā bojoca pea, jīcārā judíos cūja ca ĩirijere tuo nūnūjee, aperā Pablo jāa cūja ca ĩirije peere tuo nūnūjee, ameri bii dica watīcā niūpa. ⁵ To biri judíos, judíos ca niitirā, cūjare ca dotirā mena neari, Pablo jāare ātā mena dee, ñañaro cūjare tii, tiirūgarā, ameri wede peniupa. ⁶ Pablo, Bernabé jāa pea teere majiri, Lистра, Derbe, Licaonia* yepa macā macāripū, to weja ca niiri macāri pee duticoaupa, ⁷ añurije quetire to birora cūja ca wedecā nūnūa waaricaropūre.

Listrapū Pablore ātā mena cūja ca deerique

⁸ Listrare niūpi jīcū ūmū ca waa majitigu, ūpa suquēro ca bauaricu, waari mēe, to birora ca duwi yai waagu. ⁹ Cū pea Pablo cū ca wederijere añuro tuo duwiupi. Pablo pea, “Jesús yare caticōarucumi,” diāmacū cū ca ĩi tūgoēñarijere ĩa majiri, ¹⁰ tutuaro wederique mena o biro cūre ĩiupi:

—Wāmu nūcā, diāmacū ea nūcā waagūja — ĩiupi.

Cū pea to biro cūre cū ca ĩirije menara bupu wāmu nūcā, waa juo waaupi.

¹¹ Pablo to biro cū ca tiirijere ĩarā, bojoca pea Licaonia macārā wederique mena o biro ĩi acaro bui juo waaupa:

—jūguēa, bojocare biirā jeeñacāri manire ĩarā duwi doojapa yē! —ĩi acaro buiupa. ¹² To biri Bernabére cūja jūguē Zeus wāmere cūre wāmeo tii, Pablo peera, bojocare ca wedegu cū ca niiro macā apī cūja jūguē Hermes wāmere cūre wāmeo tii, tiūpa.† ¹³ Zeus yūu pai, macā piya waarica tabera Zeus're ĩi nūcū buorica wiire ca cūogu pea, wesna, oori daari jee dooupi. Cū pea cū bojoca mena, Pablo jāarire tii nūcū buogu, wesnare jīari joe juti añu mēene nūcū buorūgaupi.

14 Pablo, Bernabé jáa pea to biro cājare cūja ca tii nūcā buorugarijere ĩa majiri, cāja jutire yega, bojoca watoara o biro ĩi acaro bui jáa waaupa:

15 —¿Ñee tiirā atere to biro mūja tiiti? Jáa cāa, mūjare birora bojoca jáa nii. Ano añurije queti mūjare jáa ca wederijea, ate ca wapa manirije mūja ca tii niirijere tii yerijāari, to birora ca caticōa niigu ũmureco Pacu, ati yepare, diare, teepure ca niirije niipetirije ca tiirica peere cāja tuo nunujejato ĩirā, jáa ca wederijea nii. 16 Ména juguero macā cuupura, bojoca poogaari cāja ca niiro cōrorena cāja ca tiirugarijere biro cāja tiijato ĩicāupi ũmureco Pacu. 17 To biro bii pacagu, ũmureco Pacu cū ca niirijere ĩñogu, añurije tii yerijāatiupi, ũmureco tutipu ca niirijere oco tiicojo, yuca ca dica cutiri yuteari tii, baarique tiicojo, ĩucā yeri ũjea niirique tiicojo, cū ca tii niirije mena —cājare ĩiupa.

18 Ate niipetirije cājare cūja ca ĩi wederijea mena do biro tii majiña maniro ca bii pacaro, cājare cūja ca tii nūcā buorugarijere biirique peti cājare ĩi camotaupa.

19 To biro cāja ca bii niiri tabere ĩicārā judíos, Antioquia, Iconio macārā eari, bojocare cāja ca tugoēña wajoaro tiupa. To biri Pablora ũtā mena dee, “Mee, cāre mani ĩacācu” ĩi tugoēñari, macā tujaropu cāre wee witi waa cōacāupa. 20 To biro cāre cāja ca tiiro, Jesucristore ca tuo nunujeerā pea, cāre cāja ca nea poo amojoderora, cati wāmu nūcā, macā peera piyacoaupi ĩucā. Ape ramara Bernabé mena Derbe macā pee wacoaupi.

Siria yepare ca niiri macā Antioquia pee cāja ca tua waarique

21 Tii macāre añurije quetire wede, pau cāja ca tuo nunujeero tiiri jiro, Listra, Iconio, Antioquia macārare 22 Jesucristore ca tuo nunujeerāre cāja ca tugoēña tutuaro tii, “Díamacū mūja ca tuo nūcū buorijere to birora tugoēña tutuacōa niña” cājare ĩi, ĩucā “ũmureco Pacu cū ca doti niiri tabepure ea waarugarā, ñañaro tamuriquera niiro bii,” cājare ĩi, ĩi tua waaupa. 23 Nūcā, Jesucristore ca tuo nunujeerā cāja ca niiri taberi cōrora, cājare ca juo niiparāre beje, betirique mena juu bue, Wiogu cāja ca tuo nunujeericupure cājare ĩa nunujee doti, tii tua waaupa Pablo jáa.

24 Pisidia yepare ametua waarāra, Panfilia yeparure eaupa. 25 Perge macārāre añurije quetire wede yapano, Atalía macā pee bua waaupa. 26 Tii macāre bua ea, cūmuaru ea jáa, ũmureco Pacu cū ca mairije quetire ca wedeparā niirucuma ĩigu, Añuri Yeri cājare cū ca jee dica woo dotirica macā Antioquia peera, tee añurije quetire wede yuju yapano,

tuacoaupi ĩucā. 27 Antioquiare tua earā, Jesucristore ca tuo nunujeerāre neori, niipetirije ũmureco Pacu cāja mena cū ca tiiriquere, ĩucā judíos ca niitirā cāa díamacū cāja ca tuo nunujeero cū ca tiiriquere, wedeupa. 28 Tii macārā Pablo, Bernabé jáa Jesús yee quetire ca tuo nunujeerā mena yoaro niicāupa.

15

Jerusalén'pu cāja ca nea poorique

1 Tii cuure Judea macārā, Antioquia pee ca waaricarā: “Moisés cū ca doti cūurique ca ĩirore biro, jeyua quejero yapare * mūja ca wide taa dotitijata, mūja ametuatirucu,” cājare ĩi bueupa Jesucristore ca tuo nunujeerāre. 2 Ate juori, Pablo, Bernabé, añurora ĩricaro maniro cāja mena ameri tuti jāñuripu tee maquēre ameri wede peniupa. To biri, “Pablo, Bernabé, aperā ĩicārā cāja mena macārā, Jesucristore ca tuo nunujeerā mena Jerusalén'pu cāja waajato, Jesús buerā ca niiricarā mena, to biri Jesucristore ca tuo nunujeerāre ca juo niirā mena, ate maquēre wede penirugarā,” ĩiupa.

3 To biri Antioquia macārā Jesús're ca tuo nunujeerā cāja ca tiicojo corjoricarā, Fenicia, to biri Samaria yeparire ametua waarā, judíos ca niitirā, añurije quetire tuorā ũmureco Pacu peere tuo nunujeerugarā, ĩramuru cāja ca tuo nunujee juo dooriquere cāja ca tii yerijāariquere, cājare wede ametua waaupa. Tii yepari macārā Jesucristore ca tuo nunujeerā pea teere tuorā, buaro ũjea niupa.

4 Pablo, Bernabé Jerusalén'pu cāja ca earo, Jesucristore ca tuo nunujeerā, Jesús buerā ca niiricarā, to biri cājare ca juo niirā, cājare bocaupa. Cāja pea niipetirije ũmureco Pacu cājare cū ca tii nemoriquere cājare wedeupa. 5 Teere cāja ca wedero tuorā, ĩicārā fariseos Jesucristore ca tuo nunujeerāre wāmu nūcāri, o biro ĩiupa:

—Judíos ca niitirā Jesucristore ca tuo nunujeerā cāre, cāja jeyua quejero yapare wide taa, Moisés cū ca doti cūurique ca ĩirore biro cājare tii nunujee doti, ca tiipera niiro bii —ĩiupa.

6 To biro cāja ca ĩiro tuo, tee maquēre wede penirugarā, Jesús buerā ca niiricarā, to biri Jesucristore ca tuo nunujeerāre ca juo niirā, neaupa. 7 Tee maquēre yoaro ameri wede peniri jiro, Pedro pea wāmu nūcā, o biro cājare ĩiupi:

—Yū yaarā, mūja maji, mūja mena ca niigure ĩicātopura ũmureco Pacu yure beje amiwi, judíos ca niitirā, añurije quetire yu ca wedero tuori, díamacū cāja tuo nunujeejato ĩigu. 8 ũmureco Pacu, yeri cutiriquerure ca majigu, “Yū yaarā niima,” cū ca ĩirijere ĩñogu, manire cū ca tiiricarore birora cāja cāre

* 15:1 Circuncisión.

Añuri Yerire tiicojowi. ⁹ Æmareco Pacua, jĩcã wãme ño peerena, manire, cãja menare ña dica woorigaro maniro, díamacã tuo ñucã buorique juori, cãja yeripare ca ñañarije manirã cãja ca niiro tiwi. ¹⁰ Tuo docare mña pea çñee tiirã Æmareco Pacure mña ñi ametua ñucãrugati, anija Jesucristore ca tuo ñañujeerã, mani majuropeecã, ñucã mani ñicã jãa cãa, cãja ca tii ñañuje bayitiriquerena cãjare tii dotirã? ¹¹ To biro méé bii. Cãjare birora mani cãa, mani Wiogu Jesús wapa manirora cã ca tii bojarique juori, mani ametuene eco, mani ñi maji —cãjare ñi wedeupi Pedro.

¹² Niipetirãpara, Pablo, Bernabé, cãja juori, Æmareco Pacu judíos ca niitirã watoapare ca ña ñaña manirije cã ca tii bau niiriquere cãja ca wedero, wederucuri méé tuocã duwiupa. ¹³ Cãja ca wede yapanoro, Santiago cãa o biro ñiupi:

—Tuo ya yu yaarã. ¹⁴ Æmareco Pacu, judíos ca niitirãre, cãre ca ñi ñucã buoparãre jeegu añuro cãjare cã ca tii juorique manire wedemi Pedro. ¹⁵ Ate mena, ca biipere wede jugeri maja o biro cãja ca ñi owarique ca ñi rore birora bii:

¹⁶ “David cã ca doti niirije ca petiro jiro, cã pãramerã ca nii ñañua waarã cãja ca doti niimirije ca petiro jiropare ñucã,

jĩcã, David pãrami ca nii ñañua waagupare ca doti niigu cã ca niiro cãre yu tiirucu,

¹⁷ aperã bojoca ca nii cojorã, ati yepa macãrã bojoca poogaari niipetirã,

yu wãmere ca ñi ñucã buorã mena Æpare cãja amajato ñiua,’ ñimi Æpu,

¹⁸ tĩramupã macã yutearipara, atere, ‘To biro yu tiirucu’ ca ñiicu,” ñi.

¹⁹ ”To biri judíos ca niitirã, Æmareco Pacure ca tuo ñañujeerã cãja ca tiitipe ñorena cãjare ca ñi maa wijiotiparã mani nii. ²⁰ “Waibucãrã díi weericarãre cãja ca tiicojo ñucã buorique, mña ñumoa ca niitirãprena tii epericarã cutiriquere, waibucãrã ñee taa jñaricãrã díire, díire, baarique docare to cõrore tii yerijãña,” cãjare ca ñi owa cojoparã mani nii. ²¹ Mee, tĩramupã macãri cõrore naa poo juu buerica wiijeripare Moisés cã ca doti cãuriquere wede majio, yerijãrica ñumuri ca niiro cõro teere juo bue, ca tiirã nii juo dooupa —cãjare ñi wedeupi Santiago.

Judíos ca niitirãre cãja ca owa cojorique

²² To biri Jesús buerã, Jesucristore ca tuo ñañujeerã ca juo niirã, Jesucristore ca tuo ñañujeerã niipetirã mena wede peniri, “Jĩcãrã mani mena macãrãre jeeri, Pablo, Bernabé jãa mena Antioquãrã cãjare ca tiicojope niicu,” ameri ñi wede peniupa. To biri, cãja mena macãrã ca nii majuropeerã

ca niirã Judas, ape wãme Barsabás cãja ca ñiure, api Silas’re jeeupa. ²³ Cãja mena o biro ñi owarica pũuro tiicojo cojoupa:

“Jãa, Jesús buerã, to biri Jesucristore ca tuo ñañujeerã ca juo niirã,

mña jãa yaarã judíos ca niitirã Antioquã, Siria, to biri Cilicia macãrãre, jãa añu doti cojo.

²⁴ Jĩcãrã jãa mena macãrã jãa ca doti cojotirã nii pacarã, mña putopu waacãri, mñjare cãja ca wede maa wijio pato wãcõriquere jãa tuo. ²⁵ To biri ameri wede peni yapano, jĩcãrã jãa mena macãrãre jeeri, mña putopu mani yaarã Bernabé, Pablo, ²⁶ mani Wiogu Jesucristo yee juori, bii yairicaro uwioro ñañaro ca tamõricarã mena mñjare cãja ñarã waa-

jato ñirã, cãjare ca tiicojope niicu,” jãa ñi.

²⁷ To biri Judas, Silas jãare, mña putopu cãjare jãa tiicojo cojo, mñjare jãa ca owa cojorijere cãja majuropeerã mñjare cãja

wede majiojato ñirã. ²⁸ Añuri Yerire, to biri jãa cãare, mee pau wãmeri mñjare tii dotitirãra, ano mñjare jãa ca tii dotirije wadora mñjare jãa ca tii doti cojoro añucã:

²⁹ “Waibucãrã díi weericarãre cãja ca tiicojo ñucã buorique baati, waibucãrã ñee taa jñaricãrã díire, ñucã cãja díi cãare baati, mña ñumoa ca niitirãprena tii epericarã cutiti, biya,” mñjare jãa ñi cojo

tee docare. Ate mñjare jãa ca tii doti cojorijere mña ca tii ñañujeejata, añuro tiirã mña tiirucu.

Añuro mñjare to biijato,

ñi owa cojoupa.

³⁰ To biri jĩcãtora cãjare waarique wui, Antioquã pee bua waa, Jesucristore ca tuo ñañujeerã neori, tii pũurore cãjare tiicojupa. ³¹ Jesucristore ca tuo ñañujeerã pea, tii pũurore buerã, buaro ñjea niipara, cãja ca tãgoeña bayiro ca tiiro macã. ³² To biri Judas, Silas jãa cãa, ca biipere wede jugeri maja niiri, cãjare cãja ca wederije mena, buaropara tãgoeña bayi ñjea nii, cãja ca biiro cãjare tiipara. ³³ Toore jĩcã cuu cãja ca niiro jiro, Jesucristore ca tuo ñañujeerã

pea, cãjare ca tiicojo cojoricarã putopura cãja tua waajato ñirã, añuro mena cãjare waarique wui tuenecojoupa. ³⁴ Silas pea: “Anora yu tuarucu,” ñiupi. ³⁵ Pablo, Bernabé jãa pea aperã pau mena, Antioquãra Wiogu yee añurije quetire wede, bue majio, tiicõa niipara.

Pablo, Bernabé cã ca camotatirique

³⁶ Ca yoa waaro jiro, ñucã Pablo, Bernabé o biro cãre ñiupi:

“Jamã, Wiogu yee añurije quetire mani ca wederica macãri niipetiropare mani ña yujuco, Jesucristore ca tuo ñañujeerã,

‘Do biro cãja bii niimiti,’ ñirã” cãre ñiupi.

³⁷ Bernabé pea, cãja mena Juan Marcos’re

ami waarugaupi. ³⁸ Pablo pea, cājare pade nemo bapa cuti yapanotigura, Panfilia macārā cū ca tua weocā doorique ca niiro macā, cūre cū ca ami waaro bootiupi. ³⁹ To biri jīcāri cōro cāja ca tugoeñatirije ca niiro macā, ameri camotaticoaupa. Bernabé pea Juan Marcos mena cūmuapu ea jāa, Chipre pee waacoaupi. ⁴⁰ Pablo pea, Silas're juo, Jesucristore ca tuo nunujeerā, “Umareco Pacu añuro mujare cū cotejato,” cājare cāja ca ĩro jiro, ⁴¹ Siria, to biri Cilicia yepari ca niirā, Jesucristore ca tuo nunujeerāre wede majio queno, cāja ca yeri tugoeña bayi ujea niiro cājare tii, tiicā nunua waaupa.

16

Pablo, Silas jāare Timoteo cū ca bapa cuti waarique

¹ Pablo, Derbere eari jiro, Litra macāre eagu, jīcū Jesucristore ca tuo nunujeegu Timoteo ca wāme cutigu, judío bojoco Jesucristore ca tuo nunujeego macā, griego bojocure ca pacu cutigure bua eaupi. ² Jesucristore ca tuo nunujeerā Litra macārā, Iconio macārā, Timoteo cū ca biirijere, “Ca bojoca añugu peti niimi,” ĩi nucū buorucuupa. ³ To biri Pablo, cūre cū ca bapa cuti waaro booupi. Ména cūre ami waarugu juguero judíos tii taberi macārā ñañaro ĩi wede pairema ĩigu, cū jeyua quejero yapare wide taa doticāupi, mee niipetirāpura, griego bojocu macā cū ca niirijere cāja ca maji peticārijere ca niiro macā. ⁴ Waa nunua waarā cāja ca ametua waari macāri cōrore, Jesús buerā ca niiricarā to biri Jesús're ca tuo nunujeerāre ca juo niirā Jerusalén macārā, “O biro mani tiijaco,” cāja ca ĩiriquere cājare wede majio nunua waaupa, tee ca ĩrore biro cāja tii niijato ĩrā. ⁵ To biro cāja ca ĩro, Jesucristore ca tuo nunujeerā díamacū cāja ca tuo nucū buorijere buaro jañuri tugoeña bayi, Jesucristore ca tuo nunujeerā to cānacā rumarā pau jañuri bua nunua waaupa.

Macedonia macāre Pablo cū ca ĩarique

⁶ Añuri Yeri, Asia yepa macā macāri macārāre añurije quetire cāja ca wedero cū ca bootiro macā, Frigia, Galacia yepari pee tēo taa waaupa. ⁷ Misia yepa puto ea waarā, Bitinia yepa pee ametua waarugamiupa; Jesús yuu Añuri Yeri pea bootiupi. ⁸ To biri Misia yepare to birora ametua waari, Troas macā pee buacoupa. ⁹ Tii macāre ñamipū cū ca quēñaro jīcū Macedonia macā cū puto nucācāri: “Macedonia pee doori, jāare tii nemoña,” cūre ca ĩigure ĩaupi Pablo. ¹⁰ Teere cū ca ĩaricaro jirora, “Macedonia macārāre añurije quetire cāja wedejato ĩigu, manire juomi Umareco Pacu,” ĩi majiri, Macedonia pee tūa waarugarā, jāa yee apeyere jāa jeyowu.

Pablo, Silas, Filipos'pu añurije queti cāja ca wederique

¹¹ Troas ca niiricarāra cūmuapu ea jāa, díamacū Samotraciapu jāa tīacoawu. Ape rumupu Neápolis jāa ea waawu. ¹² Too macārāra Filipos macā, Roma macārā cāja ca doti niiri macā, Macedonia yepare ca niirā majuropeeri macāpu jāa waawu. Tii macāre jīcā rumuri jāa niiwu. ¹³ Yerijārica rumu ca niiro, macā tajaropu jāa waawu, “Dia putore judíos cāja ca nea poo juu bueri tabe niibocu,” ĩi tugoeñari. Toopu ea, ea nuu waari, nomia too ca nea pooricarā romirire añurije quetire jāa wedewu. ¹⁴ Jīcō cāja mena macō Lidia ca wāme cutigo, Tiatira macā macō, juti pūri ca wapa pacarije jūari moñiri ca niirijere ca noni wapa taago, Umareco Pacure ca ĩi nucū buorucugo niipuro. Añurije quetire cū ca wedero cō ca tuorucuro, Wioqu pea, Pablo cū ca ĩirijere cō tuo nunujeejato ĩigu, teere añuro cō ca tuo ñeero cōre tiwi. ¹⁵ To biri cō yaa wii macārā niipetirā mena uwo coe doti ecori jiro, o biro jāare ĩiwo:

—“Díamacāra, Wioqu Jesús're ca tuo nunujeego niimo,” yare mija ca ĩijata, yu yaa wiipu cānirā dooya —jāare ĩi, jāa ca booti pacaro, “Yu yaa wii pee dooya,” jāare ĩicoawo.

Pablo, Silas jāare cāja ca tia cūurique

¹⁶ Jīcāti jāa ca juu buerucuri tabepu jāa ca waaro, jīcō wāmo, pade coteri majo ca biipere ĩi bua majiriquere ca yeri cutigo, jāare bocawo. To biro cō ca ĩi bua majirije mena, cō wiorā peera paio cāja ca wapa taaro tiurucuupo. ¹⁷ Cō, Pablore to biri jāare, o biro ĩi acaro bui nunujeewo:

—Anija Umareco Pacu ati umareco niipetirope ca Doti Niigure pade coteri maja niima. To biri ametuārique maquē quetire mujare wedema —ĩiwo.

¹⁸ Pau rumuri to biro jāare ĩi nunujee niwo. Teere tuo jutima ĩigu, Pablo pea amojode nucāri, to biro cō ca ĩi yeri tutua niigure o biro ĩiwi:

—Jesucristo cū ca dotiro mena, “Cōre witi waaguja” mure yu ĩi —ĩiwi.

To biro cū ca ĩirije menara, cōpūre ca niigu to biirije cō ca ĩi yeri tutua niigu pea cōre witi weocoawi.

¹⁹ To biri cō uparā pea teere majiri, “Do biro pee tiiri mani wapa taa nunua waari-caro mani,” ĩima ĩrā, Pablo, Silas jāare ñeeri, macā decomacāre ca niiri yepa bojocare cāja ca jāiña bejeri tabe uparā putopu cājare jeecoawa. ²⁰ Ca jāiña bejerā puto cājare jee eari, o biro ĩiwa:

—Anija judíos nii pacarā, mani yaa macā macārāre wede mecūo, ²¹ cāja ĩicū jūmua cāja ca tii juo doorique peere bue, tiima, mani romanos niiri teere booti, tee ca ĩrore biro tii nunujeeti mani ca biirijerena —ĩiwa.

²² To cōrora bojoca pea Pablo, Silas jāari menare ajiaacoawa. Wiorā jāiña bejeri maja pea cājare juti tuu wee dotiri, wājori mena cājare bape dotiwa. ²³ Buarō cājare bape yapanori jiro, tia cūurica wiipu cājare tia cūuri, tii wiire ca cotegare añuro cājare, cāre ĩa cote dotiwa. ²⁴ To biro cāre cāja ca ĩro macā, tii wiire ca cotegu pea jupea macā jawipu cājare jee jāa waari, cāja dūporire yucu pīi, pua pīi watoa cūu dūpori, cājare jia tuu cūuupi.

²⁵ Tii űamire űami decomacā ca niiro, Pablo, Silas jāa, űmureco Pacure jāi juu bue, baja, cāja ca tii niiro, aperā cāja ca tia cūuricārā cāa teere tuo niupa. ²⁶ To biro cāja ĩi niiro, ca niiro tūjarora buaro yepa nanaupa, tii wiire cāja ca wee űeerica yepa menapūra cagueri nūcūru. To biro ca biirije menara, joperi niipetirijepura pāa peticoa, űucā cāja ca jia cūuricārā cāare niipetirāpūrena come daari popi űaa peticoa, biupa. ²⁷ Tii wiire ca cotegu pea wācā eagu, tii wii joperi niipetirijepura pāarica joperi ca niiro ĩari, “Cāja ca tia cūuricārā duti witi peticoajacupa,” ĩi tūgoeñari, cū niipīre tūa wee amiri cū majuropeera jade puacā yai waagu doogu tiimiupi. ²⁸ To biro cū ca tiuro Pablo pea o biro cāre ĩi acaro buiupi:

—Mū majuropeera űañoaro tiieto. Anora jāa niipeticā —ĩiupi.

²⁹ To cōrora tia cūurica wiire ca cotegu pea jāa boericaga jāi, űmaa jāa waa, űwiigu nanagura Pablo, Silas jāa puto űaanuu waupu. ³⁰ Jiro, cājare juo witi waa:

—¿Nee yu tiiguti, ametuaragu? —cājare ĩi jāiñaupi.

³¹ To biro cājare cū ca ĩi jāiñaro:

—Wioḡu Jesús're díamacā tuo nūñjeeya. To biro tiigu, mū, mū yaa wii macārā cāa, mūja ametuarucu —cūre ĩi yūñpura.

³² Jiro cāre, cū yaa wii macārā niipetirāre űmureco Pacu yee quietie cājare wedeupa.

³³ Tii űamira tia cūurica wiire ca cotegu pea Pablo jāare juo waa, cāja camire coeupi. Jiro cū, cū yaa wii macārā, uwo coe ecoupa.

³⁴ Uwo coe doti yapanori jiro tia cūurica wiire ca cotegu pea cū yaa wiipu cājare juo waari, cājare baarique eca, cū yaa wii macārā niipetirā mena buaro űjea niupi, űmureco Pacure cū ca tuo nūñjeerije juori.

³⁵ Ape ramū boeri tabe, wiorā pea, jīcārā uwamarā coteri majare, tia cūurica wiire ca cotegare, “ ‘Pablo, Silas jāare wieneña,’ cāre ĩirāja,” cājare ĩi cojupa. ³⁶ To biri tia cūurica wiire ca cotegu o biro ĩiupi Pablōre: “Cājare wiencāña yure ĩi cojojara űparā; to biri uwiricaro maniro witi, waacoarāja,” cāre ĩiupi.

³⁷ To biro cū ca ĩiro tuogu, Pablo pea o biro ĩiupi uwamarāre:

—¿Do biro? Jāa romanos jāa ca nii pacaro, pau bojoca cāja ca ĩa cojoro jāare bape dotiri,

jāare tia cūu dotijāwa, űañoarije jāa ca tiiri-quere jāare jāiña beje juoti pacarā. To biro tii pacarā, mecūra: ¿Bojoca cāja ca ĩatiropu jāare cāja wienerugati? Jāa waaticu. Cāja majuropeera doori, jāare cāja jee wienerā doojato —cājare ĩiupi.

³⁸ Uwamarā pea atere wiorāpūre cājare wedeupa. Cāja pea Pablo, Silas jāa romanos cāja ca niirijere majirā, tuo űuacooupa.

³⁹ To biri, bojoca cāja ca ameri tii niirijere ca jāiña bejerā pea waa, “űañoaro mujare jāa tiijapa; teere jāare ajiaticāña,” cājare ĩi, cājare wiene, “Ati macāre waacoarāja,” cājare ĩiupa. ⁴⁰ Pablo, Silas jāa pea, tia cūurica wii ca niiricārā witi waarā, Lidia yaa wii pee waacoawa. Jesús're ca tuo nūñjeerāre ĩa, cāja ca tūgoeña űjea niiro cājare tii yapano, to ca niiricārā waacoawa.

17

Tesalónica cāja ca biirique

¹ Pablo, Silas, Anfípolis, Apolonia yeparire ametua waa, Tesalónica macāre earā, judíos cāja ca nea poo juu bueri wii ca niiri tabere eawa. ² Pablo pea cū ca biirucuratore birora nea poo juu buerica wiipu waa, yer-ijāarica ramūri itia ramūpūrena, cāja mena wede peniwi. ³ űmureco Pacu wederique cāja ca owarique menapu ĩicāri, “űmureco Pacu cū ca tiicojo cojoricu bii yai, űucā ca bii yaicoaricūpura cati tua, cū ca biipera niupa,” cājare ĩi wede niwi. O biro ĩiwi:

—Ano mujare yu ca wedegu Jesús'ra niimi, űmureco Pacu cū ca tiicojo cojoricu —cājare ĩi wedewi.

⁴ Jīcārā judíos teere tuo nūñjeeri, Pablo, Silas jāa mena neawa. Nūcā pau griegos űmureco Pacure ca ĩi nūcā buorucuricārā, to biri aperā ca nii majuropeerā romiri cāa pau romiri tuo nūñjeewa. ⁵ To biro cāja ca biiro, judíos ca tuo nūñjeetirā pea, cāja mena buaro ajari, jīcārā ca bojoca űañoarā űee tiiri méé macāre ca bii amojoderāre juo neori, macāre acaro bui amojode, bojocare ĩi mecūo, cāja ca tiuro tiywa. Nūcā Pablo, Silas jāare bojocapure cājare tiicojorugarā,

cājare amarā, Jasón yaa wiire űmaa jāawa. ⁶ Tii wiire cājare buatima ĩirā, Jasón're to biri aperā jīcārā Jesucristore ca tuo nūñjeerāre űeeri, wiorā putopu cājare jee waarā:

—Anija, atí űmureco niipetiropu waacāri bojocare ca ĩi mecūo yujurā, anopu cāare eacā dooma. ⁷ To biro ca ĩi mecūo nūñua doorāre, “Yu puto niña,” cājare ĩijapi Jasón. Cāja niipetirāpura, wioḡu apī niimi Jesús ca wāme cutigu ĩicāri, Roma macū wioḡu César cū ca dotirijere bii ametuene nūcā niima — ĩi acaro bui, cājare wee nūñua waawa.

⁸ To biro cāja ca ĩiro tuorā, bojoca, wiorāpu cāa, tuo mecūoawa. ⁹ To cōrora Jasón're,

ñucã aperã cãare cãjare pitirugarã wapa ti-
irica tiiri cãjare jãiwa.

Bereapũ cãja ca biirique

¹⁰ Ca naiorije menara Jesucristore ca
tuo nunujeerã, Pablo, Silas jãare Berea pee
cãjare tiicojocã cojowa. Tii macãre ea bi-
irã, judíos cãja ca nea poo juu bueri wiipu
waacãwa. ¹¹ Berea macãrã pea Tesalónica
macãrã ametuenero añuro ca tugoeñarique
cutirã niüwa. To biri Pablo jãa cãjare cãja
ca wederijere añuro tuo nunujee, “Cãja ca
buerije diãmãcãra to niimiti,” irã, to cãnacã
rumãra Æmureco Pacu wederiquere bue ni-
irucuwa. ¹² To biri pau judíos, ca nii ma-
juropeera ca niirã griega romiri, pau amua,
tuo nunujeewa. ¹³ Ñucã Tesalónica macãrã
judíos, Berea macãrãre Æmureco Pacu yee
quetire cãjare wedegu tiijagu Pablo cãja ca
ñirijere tuocãrãpua toopu waari, too macãrã
bojocare cãjare ñi mecão ajienecãwa. ¹⁴ To
biro cãja ca ñi earo, Jesucristore ca tuo
nunujeerã pea Silas, Timoteo jãa tii macã
cãja ca tuaro uno, yoari meéra, Pablo peera
dia pairi yaa puto pee cãre tiicojocã cojowa.
¹⁵ Pablöre ca bapa cati waaricarã pea, Ate-
nas macãpu cãre juo eacoowa. Jiro “Timo-
teo, Silas yoari meé jañurira cãja dojato,” cã
ca ñi corjiquere queti cuti tua eawa.

Pablo Atenas'pu cã ca biirique

¹⁶ Pablo, Atenas'pu, Silas, Timoteo jãare
yue niigu, tii macãre cãja ca weericarã
cãja ca dadacãrijere ñari, cã yeripu buaro
tugoeñarique paiwi. ¹⁷ To biri nea poo
juu buerica wiipu, judíos, griegos, Æmureco
Pacure ca ñi nucũ buorã mena buaro wede
penirucuwi. Ñucã to cãnacã rumãra wiijeri
watoa macã yepare ca nearã mena, buaro
wede penirucuwi. ¹⁸ Ñucã jicãrã filósofos
epicúreos, to biri estoicos, Pablo mena wede
peni juo waawa. Jicãrã o biro ñiwa:

—¿Ani ca wederique peti majitigua ñee
unore ñirugu cã ñibuti? —cãre ñiwa.

Aperã ñucã:

—Jüguëa apero macãrãpüre wede boja yu-
juri yéé majũ niibumi —cãre ñiwa.

Atere to biro ñiwa, Pablo, añurije queti Jesús
yee maquëre, cã ca cati tuarique maquëre,
cãjare cã ca wedero macã. ¹⁹ To biri cãja ca
nearo Areópogoru cãre ami waari, o biro ñi
jãñawa Pablöre:

—¿Ano jãare mu ca wederijea, ñee wãma
wãme buerique to niiti? ¿Jãa teere jãa majiti-
bogajati? ²⁰ ¿Jãa ca tuo ñaaturijere mu wede,
jãa cãa, jãa majiruga, do biro ñirugaro to ñiti?
—ñiwa.

²¹ Atenas macãrã niipetirãpura, ñucã
aperori macãrã tii macãre ca niirã cãa,
apeyepura tiiricaro maniro, wãma queti ca
biirijerena tuo, teerena ameri wede peni,

tiicã duwi yujurucuupa. ²² Pablo pea, dotiri
maja Areópago watoapu wãmu nucã, o biro
cãjare ñiwi:

—Atenas macãrã, yu ca ñajata, muja pau
wãmerire ca ñi nucũ buorã peti muja ni-
icã. ²³ Muja ca ñi nucũ buori taberire ña
waarucugu, jicã tutu wee nucõrica tutupure:
ÆMURECO PACU CA MAJINã MANIGURE ÑI
NUCU BUORICA TABE, ñi owa tuurique ca
niiri tuture yu bua eajãwu. To biri ma-
jiti pacarã muja ca tii nucũ buogu yee
maquërena mujare yu wedegu doo.

²⁴ Æmureco Pacu ati yepare, to biri ati
yepare ca niirije niipetiro ca tiiricãra niimi,
ati yepa, ati amureco, Æpu. Bojoca cãja
ca tiirica wiijerirena niitimi, ²⁵ ñucã jicũ
uno peera jicã wãme uno peerena cãre cã
ca tii bojarije uno cãare ama bua ñaatimi.
Cãra niimi, niipetirãpurenã catirique, yeri
jãñarique, ñucã apeye niipetirije manire ca
tiicojogu.

²⁶ Ñucã jicũ bojoca menara, bojoca
poogaari niipetirãpurenã tiupi, ati yepa
niipetiropure cãja niijato ñigu. Ñucã cãja
ca nii muã nucãpa yutearire cãu, cãja yaa
yepari ca nii eyopa taberire cãu, tiupi.

²⁷ Atere to biro tiupi Æmureco Pacu,
niipetirã cãre ama, ape tabera cãre padeña
jañuripu buacãbocuma ñima ñigu. Añuro petira
Æmureco Pacua, mani niipetirãpurenã
mani putoacãra niicãmi. ²⁸ Cã juorira cati,
cã juorira acũ, cã juorira nii, mani bii.
Jicãrã griego muja mena macãrã cãja ca
tugoeñarijere ca owarã,† o biro ñi owaupa:

“Æmureco Pacu pãramerã mani nii,” ñiupa.

²⁹ To biri, Æmureco Pacu pãramerã niipacarã,
“Æmureco Pacua, oro, plata, ütã mena,
bojoca cãja ca tugoeñari wãmere biro cãja
ca tiiricu niicumii,” ca ñi tugoeñatiparã mani
nii.

³⁰ Tirumãpura Æmureco Pacu, bojoca
cãja ca majitirije juori, to birora cãjare
ñacãupi. Mecũ peera, niipetirãre niipetiro
macãrãpüre yeri tugoeña wajoari, cã peere
tuo nunujee dotimi. ³¹ Mee jicã rumu ati
yepa macãrã niipetirãre ca niirore biro,
jicũ cã ca beje amiricu menapu, cã ca ña
bejera rumu cãare cãu yerijãaupi. To biro
cã ca tiipere niipetirãpüre ñioupu, ca bii
yaicoaricãpurenã cã ca cati tuaro cãre tiigu
—cãjare ñi wedewi.

³² Ca bii yairicarã cãja ca cati tuarije
maquëre cã ca wedero tuorãra, jicãrã cãre
buiwa. Aperã pea, “Jiro ate maquëre mu ca
wederu tuorique niirucu ñucã,” cãre ñiwa.

³³ To cõrora toopu ca niiricu witi waacoawi
Pablo. ³⁴ Jicãrã cã mena waa, cã ca wed-
erijere tuo nunujeewa. Cãja menare ni-
iwa: Dionisio, Areópago ca nearucurã mena
macã, ñucã jicũ ñicõ nomio Dãmaris ca wãme
cutigo, to biri aperã niüwa.

* 17:19 Jãa cãa teere jãa majiruga. † 17:28 Poetas.

18

Pablo Corintopu cã ca biirique

¹ Ate jiro, Pablo, Atenas ca niiricu, Corinto macã pee waacoawi. ² Tii macãpũre jĩcã judío Aquila, ca wãme cutĩgu, Ponto yepa macã, cã nũmo Priscila menare bũa eawi. Italiapũ ca niiricu, wioꝑũ Claudio, judíos niipetĩrãre, “Roma ca niirã cãja waacoajato,” cã ca ĩrique ca niiro macã, ca dooricarã Pablo jũgueroacãra ca earicarã niupã. Pablo cãjare ĩagu waawi.

³ Cũ cãa, cãjare birora waa yujurã cãja ca wiijeri bũari quejeri tiiriquere ca paderique cutĩgu niiri, cãja mena tuawi, cãja mena jĩcãri paderũgu. ⁴ Yerijãarica rũmũri ca niiro cõrora, nea poo juu buerica wiipũ waari, judíos're, ñucã griegos cãare, tũgoeña wajoa cãja ca tuo nũnjeeero tiirũgu cãjare wederucuwĩ Pablo.

⁵ Silas, Timoteo, Macedonia ca niicarã cãja ca earo, Jesús yee queti wadore to macãrãre wede, ñucã judíos're:

—Jesús'ra Ɛmũreco Pacũ cã ca tiicojorica niimi —cãjare ĩi wede majio niwi Pablo. ⁶ Cãja pea cã ca ĩirijere ĩi camota, cãre acaro bui tuti, cũca ca ĩro Pablo pea “Mujã yee jũori ñãñaro mujã biirucu,” cãjare ĩigu, cã jutire paa bate, o biro cãjare ĩwi:

—Mujã yee wapa mujã majuropeera ñãñaro mujã ca bii yaipe niirucu. Yũ yee wapa méé, to biro mujã biirucu. Mecũ ména judíos ca niitirã peere añurije quetire yũ wedegũ waarucu —cãjare ĩwi Pablo.

⁷ To biro ĩi, tii wii ca niiricu witi waa, Ticio Justo ca wãme cutĩgu, Ɛmũreco Pacure ca ĩi nucã buoꝑũ, nea poo juu buerica wii pũto ca wii cutĩgu yaa wii pee waacoawi. ⁸ Nea poo juu buerica wii wioꝑũ Crispo pea, cã yaa wii macãrã niipetirã menara Wioꝑũ Jesús yee quetire tuo nũnjeeewi. Ñucã paũ Corinto macãrã Pablo cã ca wederijere ca tuoricarã, tuo nũnjee, uwo coe ecowa. ⁹ Jĩcã ñami, quẽñaricarore biropũ bii oto weti waagũ cã ca ĩaro, Pablõre o biro cãre ĩupi Ɛmũreco Pacũ:

—Uwiticãña. Yerijãatigura, añurije quetire to birora wedecã nũnũ waagujã. ¹⁰ Yũa mũ menara yũ niicã. Jĩcũ ãno peera ñãñaro tiirũgarã mũre ñãatuatirucuma. Paũ yare ca tuo nũnjeeerãre yũ cũo, ati macãre —cãre ĩupi.

¹¹ To biri Pablo jĩcã cãma decomacã Corinto macãrãre Ɛmũreco Pacũ yee quetire wede, tiicã niwi. ¹² Acaya macã wioꝑũ, Galión cã ca niiri rũmũrire, judíos nea poo, Pablõre ñee, wiorã pũtopũ cãre ami waari, o biro cãre ĩi wedejãawa:

¹³ —Ania, doti cũurique ca tii dotitiri wãmerũ. “Ɛmũreco Pacure ca nucã buoparã mujã nii,” bojocare ĩiri, tee peere cãja ca tuo nũnjeeero tii yujumĩ —ĩiwa.

¹⁴ Mee, Pablo wedegũ doogũ cã ca tiirora, o biro ĩwi Galión, judíos're:

—Mujã judíos, ñãñaro cã ca tiiriquere, cã ca ĩarique ãnore, mujã ca wedejãajata, mujãre yũ tuobojacupa. ¹⁵ Wederiquerena, bojoca wãmerena, mujãre ca dotirije maquẽrena, mujã ca ĩcãrije ca niiro macã, mujã majurope ameri quenoña; yua tee ãnorena ca jãĩña bejegu yũ niirugati —cãjare ĩcãwi.

¹⁶ To biro ĩi, bojoca cãja ca tii bui cutiriquere ca jãĩña bejerã cãja ca nea poori wiipũ ca niirãre Galión cãjare wienecã cojowi. ¹⁷ To cõrora, nea poo juu buerica wii wioꝑũ Sõstenes're cãre ñeeeri, jãĩña bejeri maja cãja ca ĩa cojorora cãre quẽewa. To biro cãja ca tiirije Galión peera ñeacãpe cãre biiticãwũ.

Pablo Antioquíapũ cã ca tua waarique

¹⁸ Ména, Pablo, Corintora yoaro niicãwi. Jiro Jesucristore ca tuo nũnjeeerãre waarique wui, Priscila, Aquila jãa mena cũmuapũ ea jãa waacoawi Siria yepa pee waagũ. Ména, Cencreapũ niigu, waarũgu jũguero, “O biro yũ tiirucu,” cã ca ĩiriquere cã ca ĩiricarore biro tiigu, cã dapũgare poa pedecãwi. ¹⁹ Éfeso earã, Pablo pea Aquila, Priscila jãare camotati, nea poo juu buerica wiipũ waa, judíos too ca nea poorã mena wede peniwi. ²⁰ Cãja pea, “Yoa jañuro jãa mena niĩña,” cãre ĩimiwa. Cã pea bootiwi. ²¹ Biigũpũa, cãjare waarique wuiũgu, o biro cãjare ĩwi: “Ɛmũreco Pacũ cã ca boojata, jiro mujãre yũ ĩagu doorucu ñucã,” cãjare ĩwi. To biro ĩi, Éfeso ca niiricu waacoawi. ²² Cesarea yepare tĩa eagu, Jerusalén pee Jesucristore ca tuo nũnjeeerãre cãjare ĩagu waa, jiro Antioquia pee waacoawi.

Itiati Pablo cã ca waarique

²³ Toore jĩcã cuu niiri jiro, Galacia, Frigia yepari macãrã Jesucristore ca tuo nũnjeeerã cãja ca niiri macãri cõrõrena cãja ca tũgoeña tutuaro cãjare tii, ĩa yujugu waagũ waacoawi ñucã.

Apolos Éfessore añurije queti cã ca wederique

²⁴ Tii rũmũrire Éfessore eaupi judío bojocũ Apolos ca wãme cutĩgu, Alejandría macã. Añuro tuo yeri jãñaricarõ ca wedegũ, Ɛmũreco Pacũ wederiquere añuro ca majigũ, niupũ. ²⁵ Cũa Ɛmũreco Pacũ yeere cãja ca bue majioricũ niupũ. To biri ãjea niirique mena ca niirõre biro, Jesucristo yee añurije quetire wedeupi, Juan cã ca uwo coerique queti wadore ca majigu nii pacagu. ²⁶ Nea poo juu buerica wiipũre, uwiricarõ maniro añurije quetire wedeupi Apolos. To biro cã ca ĩro tuorã, Aquila, Priscila jãa pea apero pee cãre ami waari,

buaro jañuri Ëmureco Pacu yee quetire ca ni-
 irore biro cüre wede majio nemoupa. ²⁷Jiro
 Apolos, Acaya cäja ca ïiri yepa pee cü ca
 waarugaro, Jesucristore ca tuo nunujeerä
 pea, cü ca tugoefña ujea niiro cüre tii, ñucä
 Acaya macärä Jesús're ca tuo nunujeeräre,
 "Añuro cüre ñeeña," ïi owa cojoupa. Acaya
 macäpu eagu, Ëmureco Pacu cü ca añurije
 juori Jesús're ca tuo nunujeericaräre buaro
 cäjare tii nemoupi. ²⁸Niipetirä cäja ca tuo
 cojoro, judíos "Yee ïimi," cäja ca ïi maji-
 tiri wämeri mena, Ëmureco Pacu wederique
 menapu ïiri, "Jesús'ra niimi, Ëmureco Pacu
 cü ca tiicojo cojoricu," cäjare ïi wede majio
 niupi Apolos.

19

Pablo Éfesopu cü ca biirique

¹Apolos Corinto macä pee cü ca nii ditoye,
 Pablo pea, ca ütä yucu cutiri yepa macä
 macärire waa yuju peticä, tēo taa waa, Éfeso
 macäre eawi. Tii macäre pau Jesucristore
 ca tuo nunujeeräre bua ea, ²o biro cäjare ïi
 jaiñawi:

—Jesucristore tuo nunujeerä, Añuri Yerire
 mija ñeeri? —ïwi.

Cäja pea:

—Jäa ñeetiwu; jäa jicäti uno peera Añuri
 Yeri yee maquere cäja ca wedero jäa tuo
 ñaati —cüre ïi yuwa.

³To biro cäja ca ïiro, Pablo pea o biro
 cäjare ïi jaiñawi:

—To docare çñee uno uwo coeriquere
 mija tii dotiri? —ïwi. To biro cü ca ïiro cäja
 pea:

—Juan cü ca uwo coerique unore jäa tii
 dotiwu —cüre ïi yuwa.

⁴To biro cäja ca ïiro, o biro cäjare ïwi
 Pablo:

—Juan, ñañarije cäja ca tii niirijere ca
 tugoefña yeri wajoaräre uwo coeupi. To biro
 tii pacagu, cü jiro ca doopu, "Jesús peere tuo
 nunujeeya," cäjare ïupi —cäjare ïwi.

⁵To biro cü ca ïiro tuorä, Wiogu Jesús
 wäme mena uwo coeowa. ⁶Pablo cü
 amori mena cäjare cü ca ñia peoro, Añuri
 Yeri cäjare ñaajäa nucä eawi. To biro cü ca
 biiro, cäja pea wederique ca tuoya manirije
 wede, ca biipere wede jugue, tiüwa. ⁷Cäja
 niipetirä niirä, puä amo peti, dupore puaga
 penituario unua niüwa.

⁸Pablo pea itiarä muipüa peti nea poo
 juu buerica wiipu waari, uwiricaro maniro
 añurije quetire wede, ñucä Ëmureco Pacu
 cü ca doti niiri tabe maquere wede, ïirucuwi
 bojocare, tugoefña wajoa tuo nunujee, cäja ca
 biiro tiiruga. ⁹Jicärä teere junarä, ametuene
 nucä, tuo nunujeerugati, biicäri bojoca
 cäja ca tuo cojoro Wäma Maa maquere tuo

nunujeeriquere ñañaro ïi tutiwa. To biri
 Pablo cäjare camotati, Jesucristore ca tuo
 nunujeeräre buerica wii Tirano ca wäme
 cutigu yaa wiipu cäjare jee waari, to cänacä
 ramura cäjare bue majiocä niirucuwi.
¹⁰Puä cüma peti to biro tii niüwi. To biri
 niipetirä Asia yepa macärä, judíos, judíos
 ca niitirä, Wiogu yee quetire tuo peticäwa.
¹¹Ëmureco Pacu pea Pablo menapu, do biro
 ca tiüya manirijepu ca ïa ñaña manirije tii
 bau nii niüwi. ¹²Tuu coerica quejeri, * juti cü
 upare ca cäorique menapura, ca diarique
 cutiräre teere jee waari, cäja ca padeña
 dotiro cäja diarique ametua, ñucä wätia
 cäjpure ca niirä cäa witi, biicäwa.

¹³Jicärä judíos, wiije watoa waarica
 maaripu bojocapure ca niirä wätiare ca
 cöa wiene amojoderä cäa, bojocapure ca
 niirä wätiare cöa wienerugarä, Wiogu Jesús
 wäme mena ñicäri, o biro ïimiupa: " 'Pablo
 cü ca wedegu Jesús cü ca dotiro mena witi
 waaguja,' müre yu ïi," ïirucuupa. ¹⁴Atere to
 biro tiirucuupa, jicä amo peti, ape amore
 puaga penituario ca niirä, judío bojocu paia
 upu Esceva puna.

¹⁵To biro cäja ca ïi waarucuro, jicä ramu o
 biro cäjare ïi yuupi wätii yeri pea:

—Yuä Jesús're yu maji, Pablo cäre yu maji,
 mija pea, çñirua uno mija niiti? —cäjare
 ïupi.

¹⁶To biro ñigara, ca wätii jäa ecori pea
 cäjare quēegu waa yerijäupi, buaro cü ca
 tutuarije mena, cäja niipetiräre quēe yaiocä,
 tii wii ca niiricärä juti manirä, ca camü
 paca waaricärä cäja ca duti waari nucäpu
 cäjare tiicäupi. ¹⁷Éfeso macärä niipetirä
 judíos, judíos ca niitirä tee quetire tuorä,
 buaro uwiupa. O biro ca biirije juori, Wiogu
 Jesús wäme buaro jañuri ïi nucä buorique
 nii nunua waaupa. ¹⁸Ñucä pau Jesús're ca
 tuo nunujeericarä, jugueropure ñañarije cäja
 ca tii niirucuriquere pau bojoca cäja ca tuo
 cojoro, wede ametuenerä eawa. ¹⁹Ñucä pau
 majiri maja bajeriquere ca tiirucuricärä
 cäa, cäja ca bue bajori yaiarica püurire jee
 neori, pau bojoca cäja ca ïa cojoropu teere
 joe batewa. Tii püurori ca wapa cutirijere
 cäja ca cöofajata peera yua, wapatrica tiiri
 plata tiiri cincuenta mil† niiri tiiri cöro peti
 ca wapa cutirije ca niiriquere majiwa.

²⁰O biro bii, Wiogu Jesús yee queti öo
 pee jañuri bii jeja nucä nunua waa, cü ca
 tutuarijere bii ño, bii nunua waawa. ²¹Ate
 niipetirije ca biiricaro jiro, Pablo, "Macedo-
 nia, Acaya yepari macäräre ïa ametua waa,
 Jerusalén'pu ca waapu yu niicu," ïwi. Ñucä,
 "Jerusalén waari jiro Roma cäre ca waapu
 yu nii," ïwi. ²²To biri cü pea jicä cuu cöro
 Asiapu tua nucä nunua waagu unora, cüre

* **19:12** Pañuelos. † **19:19** Dracmas. Cincuenta mil ramuri pade wapa taaricaro cöro ca wapa cutirijere joe baterä
 tiüwa.

pade nemori maja p̄arā, Timoteo, Erasto jāare, Macedoniap̄u cājare tiicojo cojowi.

Éfeso macārā cāja ca wede mecārique

²³ Tii rum̄ire Éfesop̄ure Wāma Maa maqūere tuo nun̄jeerique juori, peetora biiricaro maniro añutiri wāmer̄u cāja ca acaro bui wede mecāro tiupa, ²⁴ to macū jīcū Demetrio ca wāme catigu, plata mena paderi maju yee juori. Ani Demetrio pea plata mena Artemisare† īi n̄cū buorā cāja ca neari wiire biiri wijeriacā cū ca tiirije mena, cū mena paderi majare paio cāja ca wapa taaro tiirucuupi. ²⁵ To biri cū mena ca paderēre, ñucā aperā cājare birora ca paderique catirāre juo neori, o biro īiupi:

—Yū mena macārā, ate mani ca paderije mena añuro mani ca wapa taarijere muja maji. ²⁶ Tuo, ia, muja ca tiirora ani Pablo, “Jūguēa, bojoca cāja ca weericarā, tii n̄cū buoricarā méē niima,” īi wede majiori, pañ bojocare ano Éfeso wado méēre, Asia yepa niipetiro macārāp̄ure cāja ca tugoēña wajoaro tii yujumi. ²⁷ To biri mecāra mani paderique wado méē manire yairuga, do biro ca tiya manigo jūguēo Artemisare īi n̄cū buorica wii cāa, ñucā jūguēo, Asia yepa niipetirop̄u macārā, to biri ati yepa niipetirop̄u ca niirā cāja ca īi n̄cū buogo menap̄ura, cōre cāja ca īi n̄cū buorije menap̄ura yai n̄cācoaruga —cājare īiupi.

²⁸ Atere o biro cū ca īiro tuorā, buaro ajia, o biro īi acaro buiwa:

—Éfeso macārā yoo Artemisa do biro ca tiya manigo niimo —īiwa.

²⁹ To cōrora tii macā macārā niipetirāp̄ura, “¿Ñee tiirā cāja īiti?” īi mecācāpa. To biri Macedonia macārā Pablore ca bapa cuti waaricarā, Gayo, Aristarco jāare ñeeri, bojoca cāja ca neari taber̄u cājare wee waawa. ³⁰ To biro cāja ca tiiro, Pablo pea bojocare wederūgu toop̄u jāa waarugamiwi; Jesucristore ca tuo nun̄jeerā pee bootiwa. ³¹ Ñucā Asia yepa macārā wiorā Pablo mena macārā menap̄ura, “Cū dooticājato,” cāre īi wede doti cojupa. ³² Too ca nearicarā pea, mecācāwa. Cāja ca niiro cōrora bojorica wāmeri wado acaro bui biicāri, to ca nearicarā niipetirā jañurip̄ura, “Teere īirā mani neajacapa,” īi majiticāwa. ³³ To biri judíos pea bojoca watoa ca niiḡu Alejandore decomacā pee cāre tumicōa wiene n̄cōwa. Cū pea to biro cāja ca tii n̄cōḡu bojoca cāja ca tuo cojoro judíos're wede bojarūgu, cū amori mena tii cōñari, “Wedeticāña,” cājare īiwi. ³⁴ Cāja pea cū cāa judíos bojocura cū ca niirijere majiri, niipetirāp̄ura jīcāri cōro p̄ua horas cōro peti:

—Éfeso macārā yoo Artemisa do biro ca tiya manigo niimo! —īi acaro bui niuwa.

³⁵ To cōrora tii macā macārā wiorā cāja ca īirijere owa coteri maju pea cāja ca acaro bui yerijāaro tiiri, o biro cājare īiwi:

—Éfeso macārā, ati yepa macārā niipetirāp̄ura, Éfeso macārā yoo jūguēo do biro ca tiya manigo Artemisa yaa wii nea poo juu buerica wiire, ñucā cōre biigo ca baugo am̄areco tutip̄u ca duwi dooricore ca ia nun̄jeerā mani ca niirijere majima. ³⁶ Mee atera jīcū ano peera, “Yee īima,” īi majitima. To biri to cōrora yerijāa waarāja. Añuro tugoēñati pacarā, to biro tiiticāña. ³⁷ Muja, anija, mani jūguēo Artemisare ñañarije cōre īi wede pai, cōre īi n̄cū buorica wii maquē cāare ca tiya manirijera tii, ca tiitirārena muja jee doojapa. ³⁸ Demetrio, cū mena ca paderā, jīcārā mena cāja ca ajiarije to ca niijata, mee teerena īirā, jāiña bejeri maja, aparā macāri juo niiri maja, niima. Cāja p̄utor̄u waari, muja ca ameri wedejāarjere quenorāja. ³⁹ Ape wāme muja ca īirugarije to ca niijata, wiorā cāja ca nea poori taber̄u wede quenōña. ⁴⁰ Ano mecā ca biijārije menare, aparā cāja ca dotirijere junari ca bii ametuene n̄cārā niima, manire cāja ca īi wedejāaro uwioro tiirā mani tii. Manire cāja ca jāiñajata, “Tee juori to biro jāa tiijāwu,” mani ca īipe mani majuropeecā —īiwi.

⁴¹ To biro cājare īi yapano, to ca nea poori-carāre: “Waarāja,” cājare īicāwi.

20

Macedoniare, Greciare Pablo cā ca waa yujurique

¹ Cāja ca wede mecū yerijāa waaro, Pablo pea Jesús're ca tuo nun̄jeerāre juo cojo doti, jīcā wāmeri cājare wede majio, cājare paabario taja yapano, waarique wui, Macedonia pee waacoawi. ² Tii yepa macā yepari macārā Jesucristore ca tuo nun̄jeerāre buaro cājare wede majio waa yuju yapanori jiro, Greciap̄u eawi, ³ itiarā muip̄ua cū ca niiricorop̄ure. Mee, Siria pee waagu doogu cūmuap̄u ea jāa waarūgu bii niiḡura, judíos ñañaro cāre cāja ca tiirugarijere majiri, “Macedonia peera ca tuacoap̄u yu niicu,” īiwi. ⁴ Cū ca waaro, Berea macū Sópater macū Pirro, Tesalónica macārā Segundo, Aristarco, Derbe macū Gayo, apī Timoteo, aperā Asia macārā, Tiquico, Trófimo, cāre bapa cuti waawa. ⁵ Anija, Jesucristore ca tuo nun̄jeerā pea jāa juguero waa, Troas'p̄u jāare yueupa. ⁶ Jāa pea pan're* ca wauarije ca ayiaya manirije baarica boje rum̄u jiro, Filipos ca niiricarā cūmua mena waarā, jīcā amo cōro niiri

† 19:24 Griego wederique mena Artemisa; romano wederique mena peera Diana.

maniri too, bojero uno niupa.

* 20:6 Wuabe poti ca ayiaya

rumari jiro Troas'pu cājare ĕmu ea, toopare jicā semana jāa niwu.

Troas macārare Pablo cū ca ĩagu earique

⁷ Ape semana ca nii juori rumare pan bato baarugarā jāa neawu. Pablo pea ape rumara ca waapu niiri, Jesucristore ca tuo nunjeerare wedegu, ĩami decomacā eyocāwi. ⁸ Ca emuari wiipare ca niiri jawi, paŋ ĩa boericagaari ca niiri jawipare jāa neawu. ⁹ Toopare jicā wāmu, Eutico ca wāme catigu, tii jawire to boe jōenejato ĩirā cāja ca tiirica jopere† duwiwi. Pablo yoaro cū ca wedero macā, cū ca wedero tuorucuĩami, wuĝoa cāre ca earo cānicā nuu waarucuwī. To biima ĩigu, itia cajawo‡ jotoapara cāni ametuacā ĩaaduwi waawi yua. Ca dia waaricupare cūre ami wāmuowa. ¹⁰ To biro cū ca biiro, Pablo pea duwi waa, cū jotoa ea pea waa, cūre paabario, o biro ĩwi Jesucristore ca tuo nunjeerare:

—Īa ucnaticāĩa. Caticāmi —cūjare ĩwi.

¹¹ Jiro ĩucā Pablo muu waa, pan're pee bato, jāare juo baa yapano, wedecā nunna waawi ĩucā. Ca boerije mena wede yapano, waacoawi. ¹² Wāmu, ca ĩaapaa ĩaricu peera, ca catigure ami waawa. To biro cū ca biirije pea, niipetirāpurenā cāja ca ujea niiro tiwu.

Pablo Miletopu cū ca waarique

¹³ Jāa pea, Pablore jāa ca jāaparopare cū juguero cūmuu mena Asón macāpu jāa waacoawu. Mee, “To biro yu biirucu,” cū ca ĩirique ca niiro macā, tii tabeacāre maapu waarugawi. ¹⁴ Asón'pu ameri bua ea, cūre jāa, Mitilene macā pee jāa waacoawu. ¹⁵ Too ca niiricarā waarā, ape rumare Quío āpōtīĩaro jāa eawu. ĩucā ape rumare, Samos pee tīa waa, jicā rumu jiropu Mileto macāre jāa ea waawu yua. ¹⁶ Pablo, Ēfesore diāmacūra ametuacoarugawi, Asia yepare yoaro bii nunna waarugatigu. Ape tabera yu ca bii bayijata, “Jerusalén'pūre Pentecostés boje rumare yu eacoabocu” ĩima ĩgu, pato wācā jaĩuwī.

Ēfeso macārā Cristo yaarare ca juo niirāre Pablo cū ca wederique

¹⁷ Pablo pea Miletopura niigu, Jesús're ca tuo nunjeerare ca juo niirā Ēfeso macārare juo doti cojowī. ¹⁸ Cāja ca earo ĩa, o biro cūjare ĩwi:

—Muja maji, muja mena yu ca niiri rumari cōro Asia yepare yu ca ea juori rumara yu ca biirique cati niiriquere. ¹⁹ “Ca nii majuropeegu yu nii” ĩiricaro maniro, yacō menara muja watoare Wiogu yeere yu pade niiwu, paŋ tiiri judios ĩaĩaro yare cāja ca tiiruga cote pacaro. ²⁰ Aĩuro muja ca niipe maquē peera jicā wāme uno peerena mujare wedeticā, yu biitiwu. Noo muja ca nea

poori taberipu, muja yaa wiijeripu, mujare yu wederucuwu. ²¹ Judios're, judios ca niitirā cāare, “Tūgoeĩa yeri wajoa, ũmureco Pacu mena pee nii, mani Wiogu Jesucristore tuo nunjee, tiya,” yu ĩiwu. ²² Mecūra Aĩuri Yeri yare cū ca dotiro macā, toopu yare ca biipere majiti pacagu Jerusalén'pu yu waa. ²³ Yu ca waari macāri cōroa, Aĩuri Yeri, “Tia cūu ecocoa, ĩaĩaro tii eco, biirique mre yue,” yare cū ca ĩirije wadore yu maji. ²⁴ To biro cū ca ĩicā pacaro jicā wāme uno peerena tuo nunjee, yu ca cati niirije cāare, “ Yu, yu ca cati niirije nii, ĩi mai,” yu ĩiti, yu ca tii niirijere aĩuro ujea niirique mena tii yapano nacā, ĩucā Wiogu Jesús aĩurije queti ũmureco Pacu manire cū ca mairije quetire yare cū ca wede dotiricarore biro tii, yu ca tii yapano earugarijere ca niicāro macā.

²⁵ Tūoya. Mecū docare ũmureco Pacu cū ca dotiri tabe maquē quetire yu ca wede yurica taberi macārā jicū muja mena macā uno peera yare ĩa nemotirucuma. ²⁶ To biri mecūra “Yu yee wapa mēe ĩaĩaro biirucuma,” yu ĩi. ²⁷ Mee, jicā wāme uno peera wede duaricaro maniro ũmureco Pacu cū ca tiirugarijere yu wede peoticāwu. ²⁸ To biri muja majurope cāa, bojoca catiri nii, Aĩuri Yeri, ũmureco Pacu yaarā Jesucristore ca tuo nunjeerare cū majuropeera cū ca bii yai boja ametuenericāre ca ĩa nunjeeparā mujare cū ca cūiricarore birora aĩuro cājare ĩa nunjee, tiicōa niĩa. ²⁹ Yee mēe yu ĩi. Yu ca waaro jiro, ca bojoca ĩaĩarā§ muja watoare earucuma, Jesucristore ca tuo nunjeerare ca ĩa nucu biotiparā. ³⁰ ĩucā jicārā muja mena macārā Jesucristore ca tuo nunjeerāra, jāa peere cāja tuo nunjeejato ĩirā, ca ĩi dito buerā nii bau nii earucuma. ³¹ To biri bojoca catiri niĩa. Tūgoeĩa, itia cāma peti yacō cape cuticāri, yerijāari mēe ĩamiri, ũmurecori muja ca niiro cōrorena, mujare yu ca wede majio niiriquere.

³² Yu yaarā, mecūra, ũmureco Pacure cū ca mairije maquē aĩurije quetire, ca tūgoeĩa bayirā muja ca niiro tii, ĩucā niipetirā ca ĩaĩarije manirā cū ca tiiricarare cāja yee ca niipere cāja ca buaro ca tiirijepure mujare ca ĩa cote niiro yu tii. ³³ Oro, juti, wapa tiirica tiirire, jicū uno yee peerena ĩa uĝo, yu tiitiwu. ³⁴ Muja majuropeera muja maji, yu yee yu ca boorijere, ĩucā yu mena macārā cāja ca boorijere, buarugu yu majuropeera ati amori mena yu padewu. ³⁵ To biro yu ca tii niirije mena, ca boo pacarāre tii nemoruga, tutuaro ca padepe nii mujare yu ĩi wede majiowu, Wiogu Jesús: “Ca tiicojogu pee, ca ĩeegu ametuenero ujea niimi” cū ca ĩiriquere tūgoeĩacāri—cūjare ĩwi Pablo.

³⁶ Ate cūjare ĩi yapano, Pablo cāja niipetirā mena, cū ājuo jupearipu ea nuu

† 20:9 Ventana. ‡ 20:9 Itia piso. § 20:29 Lobos feroces.

waa, juu buewi. ³⁷ Căja niipetirăpura Pablora paabario, yerijăari mée do biro tiya maniro otiwa. ³⁸ “Yare mŭja ĩa nemotirucu,” căjare cŭ ca ĩrique ca niiro macă, buaro tŭgoeñarique paiwa. Jiro petapu cŭre bapa cuti bua waa, cŭmuaru cŭre waarique wui tŭja cojo, tiicăwa.

21

Jerusalén'pu Pablo că ca waarique

¹ Căjare camotatiri jiro bua jăa, diămacăra Cos'pu jăa waacoawu. Ńucă ape rumu Rodas'pu waa, to macărăra Pătarapu jăa waawu. ² Pătara earăra, Fenicia pee ca waari cŭmuare bua ea, tiigara ea jăa, jăa waacoawu. ³ Too waară, Chire yucu poogare ca acō nuña pee ĩa ametua waară, diămacăra Siria yeparu waa, cŭmuare pea Tiro macăre ca apeye cŭupe ca niiro macă tii macă pee jăa păa waawu. ⁴ Tii macăre Jesucristore ca tuo nunŭjeerăre bua ea, cŭja mena jică amo peti, ape amore puaga penituario niiri rumari jăa niwu. Căja pea Añuri Yeri căjare cŭ ca wede majioro macă, “Jerusalén'pure waaticăña,” ĩimiwa Pablora. ⁵ To biro căja ca ĩi pacaro, jică amo peti, ape amore puaga penituario ca niiri rumari jiro jăa waacoawu Ńucă. Niipetiră căja numoa, căja puna mena, tii macă tŭjaropu jăare bapa cuti tŭja cojowa. Tooru jita dupari yeparu ajuo jupearu mena ea nuu waari, jăa juu buewu. ⁶ Jiro căjare waarique wui, cŭmuaru jăa ea jăacoawu. Căja pea căja yaa wiijeripu tuacoawa Ńucă.

⁷ Tiro macă mena bua jăa waa nunua waară, Tolemaida macăru jăa eawu. Jesucristore ca tuo nunŭjeerăre ĩară waa, căja mena jică rumu jăa niwu. ⁸ Ape rumu waarăra, Cesarea macăre ea, Felipe añurije queti wederi maju, jică Jesús bueră ca niiricărare pade nemori maju, jică amo peti, ape amore puaga penituario ca niiră mena macă yaa wiire jăa căniwu. ⁹ Felipe pea wămară romiri bapari peti ca manu jămua maniră Őmureco Pacu cŭ ca ĩrijere wede jugeri maja romiri puna cutiwi. ¹⁰ Mee, toore pau rumari jăa ca niiră waaropu, Judea macă ca biipere wede jugeri maju Agabo ca wăme cutigu, eawi. ¹¹ Cŭ pea jăare ĩagu eari, Pablo wēñarica daare ami, cŭ amorire, cŭ duporire jia, tiicări, o biro ĩwi:

—Ate ĩimi Añuri Yeri: “Ati daa wēñarica daa pure Jerusalén macără judios o biro căre tii jiaru, aperă bojocapure tiicojorucuma,” ĩimi —ĩwi Agabo.

¹² Atere tuori, jăa, to biri Cesarea macără: —Jerusalén'pure waaticăña —jăa ĩimiwu Pablora.

¹³ To biro căre jăa ca ĩică pacaro Pablo pea o biro ĩi yuwu:

—ĩŃee tiiră mŭja otiti? Yu ca cati niirijeruga buaro yu ca tŭgoeñarique pairo mŭja

tii. Yu, Wiogu Jesús yee juori, jia ecorique wado mée, bii yairique căre Jerusalén'pura ca bii yaipura niicăgu yu tii —ĩwi.

¹⁴ Do biro pee tii, cŭ ca tŭgoeña wajoaro tii majitima ĩiră, o biro căre jăa ĩwu: “Wiogu cŭ ca booro biro mure to biijato,” jăa ĩwu.

¹⁵ Ate jiro jăa yee apeyere jeyo jăa yapano, Jerusalén pee jăa waacoawu yua. ¹⁶ Jicără Cesarea macără Jesucristore ca tuo nunŭjeeră jăare bapa cuti waari, Mnasón ca wăme cutigu yaa wii jăa ca căniparopu jăare juo waawa. Căa Chire macă, Jesucristore ca tuo nunŭjee juoricară mena macă niwi.

Pablo Jerusalén'pu că ca earique

¹⁷ Jerusalén'pu jăa ca earo, Jesucristore ca tuo nunŭjeeră ujea niirique mena jăare bocawa. ¹⁸ Ape rumu Pablo, jăa mena Santiagore ĩagu waawi. Ńucă toopure, Jesucristore ca tuo nunŭjeerăre ca juo niiră niipetiră niipa. ¹⁹ Pablo pea căjare jăi yapano, judios ca niitiră watoapure cŭ mena Őmureco Pacu cŭ ca tiiriquere, ca bii nunua waaricare biro căjare wede nunua waawi. ²⁰ Teere căjare cŭ ca wedero tuoră, Őmureco Pacure ĩi nŭcă buo baja peo, o biro ĩiwa Pablora:

—Jăa yee wedegu, mee mu ĩa, pau miles peti judios Jesucristore ca tuo nunŭjeeră niima; bii pacară căja niipetirăpura Moisés cŭ ca doti cŭriquere tii nunŭjee yerijăarugati majuropecăma. ²¹ Ńucă apeyera, niipetiră judios, judios ca niitiră watoapu ca niirăre, “ ‘Moisés cŭ ca doti cŭriquere tii nunŭjeeticăña. Mŭja puna jeyua quejero yapare wide taa dotieto. Ńucă mani ca tii niirucurije căare tiiticăña,’ căjare ĩi buemi,” căja ca ĩi wederijere tuojapa. ²² ĩŃee mani tiirăti? Mu ca earijere queti tuo majuropecărucuma bojoca. ²³ To biri jăa ca wede majiorore biro tiya. Ano jăa watoare niima bapari, “O biro jăa tiirucu,” căja ca ĩriquere ca tiipară. ²⁴ Căjare juo waari, căja mena jicări Ńaňarijere coe, to biro mŭja ca tiirijere wapa tii, tiya, căja ca poa jua dotiparore biro ĩgu. To biro mu ca tiro ĩară, mure căja ca ĩriquere: “Yeera ĩicăjapa. Cŭ căa, Moisés cŭ ca doti cŭriquere tii nunŭjeecă niimi,” ĩrucuma. ²⁵ Judios ca niitiră, ca tuo nunŭjeeră peera, “ ‘Waibucură dí weericărare căja ca tiicojo nŭcă buoriquere baati, díre baati, waibucură Ńee taa ĩaricară díre baati, Ńucă mŭja numoa ca niitirăpurenă tii epericară catiti, biya,’ căjare ca ĩipe niicu,” jăa ca ĩriquera jăa owa cojo yerijăawu mee —ĩiwa Pablora.

Pablora căja ca ĩerique

²⁶ Ape rumu Pablo, căjare juowa, căja mena căja ca Ńaňarijere coe yapanori, Őmureco Pacu yaa wiipu jăa waawi, “To biro jăa tiirucu” jăa ca ĩriquere, Ńucă jăa ca

niiro cōrora ʔmureco Pacure tii nēcū buorā jāa ca tii niirije “To cōro petirucu” ʔi wedegu waagu.

²⁷ To biro cāja ca tii niiri semana ca petiparo jagueroacā, jīcārā judíos Asia yepa macārā, Pablore ʔmureco Pacu yaa wiipū cū ca niiro ʔari, bojocare cājare wede mecōcōupa. To biro ʔicāri, ²⁸ o biro ʔi acaro bui, ʔeeewa Pablore:

—ʔIsraelitas, jāare tii nemoña! Ani niimi, niipetiri taberipū waacāri, mani yaa poogare, Moisés cū ca doti cūriquerē, ʔmureco Pacu yaa wiire, “Añuti,” bojocare ca ʔi bue amojodegu. To biro ca ʔigu niiri mecāra, griego bojocare ʔmureco Pacu yaa wiipure juo jāa waacāri, ca Nañarije Maniri jawire ca tiyya manirije tiimi —ʔi acaro buiwa.

²⁹ Ména jaguero peere Pablo, Éfeso macā Trófire cū ca bapa cūtiro ca ʔaricarā niiri, “ʔmureco Pacu yaa wiipū cāre amicā jāa waaacupi,” ʔi tūgoēñama ʔirāra to biro ʔi mecācāwa. ³⁰ To biri tii macā macārā niipetirāpura wede mecōcoari, bojoca pea ʔmureco Pacu yaa wiipū ūmaa eari, Pablore cāre ʔee, cāre wee witi waari, yoari méera tii wii joperire baa peticā cōjowa. ³¹ Mee, Pablore ʔjarāpū cāja ca tiuro, uwamarā romanos cāja ca niiri tabe ca dotigure, “Niipetirā Jerusalén macārā acaro bui mecā peticoama,” cāja ca ʔirije queti eaupa. ³² Tee queti tuocāgupa, cū uwamarā, uwamarāre ca dotirāre juo neo, bojoca cāja ca niiro pū ūmaa dooupi. Uwamarāre ca dotigu, cū uwamarā mena cū ca dooro ʔarāpū, Pablore quēe yerijāwa. ³³ To cōrora uwamarā wiogu pea cū puto pee waa, Pablore ʔee, pua daa come daari mena cāre jia dotiwi. To biro tii yapano:

—ʔNiru cū niiti? ʔNeeere cū tiijapari? —ʔi jāiñawi.

³⁴ To biro cū ca ʔiro, bojoca pea jīcārā ape wāme acaro bui, aperā ape wāme ʔi acaro bui, biicāwa. To biri to biiro cāja ca ʔi acaro buirijere, uwamarā wiogu pea “Tee juori, to biro biijapa,” ʔi majiticāwi. To biri uwamarā cāja ca niiri tabepū cūre ami waa doticāwi. ³⁵ Uwamarā cāja ca niiri wii maa waarica tabere earāra, bojoca uwiori wāmepū cāja ca tii nūnjeero macā cāre wee ʔee, tiicā maa waawa, ³⁶ niipetirā cū jiro, “Jīacāña, jīacāña,” cāja ca ʔi acaro bui nūnjeero macā.

Pablo bojocare cū ca wederique

³⁷ Uwamarā cāja ca niiri wiipū cāre ami jāa waarā doorā cāja ca tiiora, Pablo pea uwamarā ʔpūre o biro cāre ʔi jāiñapi:

—ʔJīcā wāme mure yu ca ʔiro mu bootiti? — ʔiupi.

To biro cū ca ʔiro, cū pea:

—ʔGriego yeere mu wede majiti? ³⁸ ʔTo docare maa, egipcio bojocu, tīramū jañurore wiorā cāja ca dotirijere junari, bii ametuene

nēcā, bapari mil jīari maja uwamarāre ca yucū maniri yepapū ca juo waaricu méé mu niicātimiti? —cāre ʔiupi.

³⁹ To biro cū ca ʔiro, o biro cāre ʔiupi Pablo:

—Cū méé yu nii. Yua, judío bojocu, Tarso macā, Cilicia yepare ca nii majuropeeri macā macā yu nii. Petopura anija bojocare yure wede dotiya —cāre ʔiupi.

⁴⁰ Uwamarā ʔpū cāre cū ca wede dotiro macā Pablo pea, maa waarica tabe ea nēcāri, cāja wede yerijāa wajaato ʔigu cū amori mena, “Wedeticāña,” cājare ʔiwi. Niipetirā cāja ca yerijāa waaro, arameo wederique mena o biro ʔiwi:

22

¹ —Yu yaarā, yu pacua ca nii cojorā, ʔañarije ca tiitigu yu ca niirijere mūja ca majipere biro ʔigu, yu yee maquēre mūjare yu ca wederijere tuoya —ʔiwi.

² Arameo wederique mena cū ca wedero tuorā, buaro jañuro wederi méé tuowa. O biro ʔi nūna waawi Pablo:

³ —Yua, judío bojocu, Cilicia yepare, Tarso ca wāme cūtri macā ca bauaricu yu nii. To biro bii pacagu, ati macā ca majaricu yu nii. Gamaliel cū ca buero mena mani ʔicū jāa cāja ca doti cūrique ca niirore biro bue, ʔucā yu yeri yu ca cati tūgoēñarije niipetiro pū mena ʔmureco Pacure yu tii nēcū buowu, mecārire mūja ca tii niirore birora. ⁴ Yua, ate Wāma Maa maquēre ca tuo nūnjeerāre nūnari, yu jīacārucuw; ʔmware, nomiare, ʔeeri, tia cūrica wiipū cājare yu tia cūrucuwu. ⁵ Paia wiogu, judíos're ca juo niirā niipetirāpura atere majicuma. Cājara mani yaarā judíos Damasco ca niirāre ʔee doti cojorā, cāja ca doti cojori pūurore yure tiicojowa. Toopū yu waawu, Jesucristore ca tuo nūnjeerāre amagu waagu, ano Jerusalén'pū cājare ʔee doori, ʔañaro cājare cāja ca tiipere biro ʔigu.

Pablo cū ca tūgoēña wajoariquere cū ca wederique

(Hch 9.1-19; 26.12-18)

⁶ “Maapu yu ca waa nūna waaro, jotoa decomacā muipū cū ca niiro Damasco ea nūna waagu yu ca biiora, ca niiro tujarora, ʔmureco maquē ca boerije yu wejare boe ʔaacūmu eawu. ⁷ To biro ca biiro, yepapū ʔaacūmu waagu, o biro yure ca ʔirijere yu tuowa: “ʔSaulo! ʔSaulo! ʔNee tiigu yure mu nūniti?” ca ʔirijere. ⁸ To biro ca ʔiro tuo, “ʔWiogu, ʔiru mu niiti?” yu ʔi jāiñawu. Cū pea, “Yua Jesús, Nazaret macū, ʔañaro mu ca tiiruga nūnjeegura yu nii,” yure ʔiwi. ⁹ Yure ca bapa cuti waaricarā cāa, ca boe ajijaarijere ʔawa. Biirāpua yure ca wederije peera tuotiupa. ¹⁰ Yu pea o biro yu ʔi jāiñawu, “Wiogu, ʔnee yu tiigajati?” yu ʔiwi. To biro yu ca ʔiro: “Wāmu nēcā, Damascopu

waaguja. M̄u ca tiipe niipetirijere toop̄u m̄ure wederique niirucu,” yare īwi. ¹¹ Tee ca boe baterije, ca iatigu yu ca tuaro yare ca tiirique juori, yu mena macārā yu amop̄u ñeeri, Damascop̄u yare t̄aa waaupa.

¹² Tii macāre niupi j̄icū, Ananias ca wāme cutigu, Moisés cū ca doti cūriquere tee ca īrore biro añuro ca tii nunujeegu, tii macā ca niirā judíos añuro c̄aja ca īi nucā buogu. ¹³ Yure iagu eagu, yu p̄uto ea nucā, o biro yure īwi: “Yu yee wedegu Saulo īa p̄āña ñucā,” yure īwi. To biro yure cū ca īrora īa p̄ā, añuro yu īacoawu ñucā. ¹⁴ To biro īicā, “Mani ñicū j̄aa Ūm̄areco Pacu, cū ca boori wāmere maji, Ca Añugure īa, cū majuropeera cū ca īirijere tuo, m̄u ca tiipere biro īigu m̄ure beje amijari. ¹⁵ M̄u, m̄u niirucu cū yuu, m̄u ca iariquere, m̄u ca tuoriquere bojoca niipetir̄ap̄ure ca wedep̄u. ¹⁶ Mecāra, īñeere yuegu m̄u tiiti? Wāmu nucā, uwo coe doti Wiogu wāmere īi nucā buori, m̄u ca ñañarijere coe, tiya,” yure īwi.

Pablo judíos ca niitirā p̄utop̄u cū ca tiicojo cojo ecorique (Hch 6—7)

¹⁷ Ñucā Jerusalén̄p̄u tua ea, Ūm̄areco Pacu yaa wiip̄u juu bue niigu, j̄icā wāme quēñararore biro yure ca bii oto weo īñorijere īa, ¹⁸ ñucā Wiogu o biro yure ca īigure yu īawu: “Yoari méé Jerusalén̄'re waa-coaguja. Ano macārā, yu yee maquēre c̄ajare m̄u ca wedero m̄ure tuo nunujeeturucuma,” yure īwi. ¹⁹ Yu pea o biro cāre yu īiwu: “Wiogu, nea poo juu buerica wiijeri cōrorena waari, m̄ure ca tuo nunujeerāre ñee, tia cūurica wiip̄u c̄ajare tia cūu, c̄ajare quēe, ²⁰ ñucā m̄u yee quetire wederi maju Esteban̄'re c̄aja ca j̄iara cāre toora yu niiwu, cāre ca j̄iara jutire cao cote, cāre c̄aja ca j̄iara, ‘Añu majuropeecā,’ īi niigu,” cāre yu īiwu. ²¹ To biro yu ca īiro, Wiogu pea o biro yure īwi: “Waaguja. Ca yoarorip̄u ca niirā judíos ca niitirā p̄utop̄u m̄ure yu tiicojo cojorucu” —yure īwi.

Pablo, romano bojocu

²² Bojoca pea ate wāmere cū ca īi wameo tii wederoa, añuro cāre tuo eyowa. To cōrora wede juo waa, o biro īi acaro buiwa:

—Ania ca catitip̄u niimi. Cāre ca j̄iā cōacāpe nii —īiwa.

²³ Yerijāari méé acaro bui, c̄aja juti dee bate, jita maa dee bate muene, c̄aja ca tii nunua waaro iagu, ²⁴ uwamarā up̄u pea uwamarā c̄aja ca niiri wiip̄u Pablora ami j̄aa waa dotiri, cāre bape dotiupi, “Tee juori, bojoca yu mena ajarā to biro īi acaro buima,” cū īi wedejato īigu. ²⁵ Cāre baperugarā come

daari mena cāre c̄aja ca jia niirora, o biro īupi Pablo:

—īCa dotirijea, romano bojocare ñañaro cū ca tiiriquere j̄añarugarā juguero peera m̄ujare to bape doticāti? —īi j̄añaupi.

²⁶ To biro cū ca īiro tuo, uwamarāre ca dotigu pea, c̄aja up̄upure o biro īi wedegu waaupi:

—Pabloa romano niijāwi. īDo biro cāre m̄u tiiguti? —īiupi.

²⁷ To biro cū ca īiro tuo, uwamarā up̄u pea cū p̄uto waa:

—īYee méera romano m̄u niiti? —cāre īi j̄añaupi. Cū pea:

—Ūju, cāra yu nii —cāre īupi.

²⁸ To biro cāre cū ca īiro uwamarā up̄u pea o biro cāre īupi:

—Yu, romano niiragu, pairo yu wapa tiiwu —cāre īupi.

Pablo pea o biro cāre īi yuupi:

—Yu baaagupura romano ca niiricu yu nii —cāre īupi.

²⁹ To biro cū ca īiro, cāre ca bapeboricārā pea camotati, ñucā uwamarā wiogup̄u cāa, romano bojocarena come daari mena cū ca jia dotirique juori uwicoaupi.

Up̄arā p̄utop̄u Pablo cū ca biirique

³⁰ Ape gumu uwamarā up̄u pea, “īÑee uno juori peti judíos Pablora c̄aja wedejāajapari?” īi majirugama īigu, come daari c̄aja ca jiariquere popio, paia wiorāre, to biri niipetirā up̄arāre nea dotiupi. To biro tii, Pablora ami wieneri c̄aja p̄utop̄u cāre ami waaupi.

23

¹ Pablo pea up̄arā ca nii majuropeera* ca nearicarāre īa, o biro c̄ajare īupi:

—Yu yaarā, yua yu ca catiri ramari cōrorena ati rumu menapure Ūm̄areco Pacu cū ca īa cojoro añuro tugoeñarique mena yu tii nii —īupi.

² To biro cū ca īrora, paia wiogu Ananias pea, Pablo p̄uto ca niigure, cū ujerore cāre paa dotiupi. ³ To biro cū ca īiro, Pablo pea o biro cāre īupi:

—īWatoara ca bii dito paigu, m̄u cāare Ūm̄areco Pacu m̄ure paarucumi! M̄ua ca dotirije ca īrore biro yure tiiragu, too bii duwi pacagu, īñee tiigu doti cūriquere ca tii dotitiri wāme peere yure m̄u paa dotiti?† —cāre īupi.

⁴ To biro cāre cū ca īiro, too ca niirā pea o biro cāre īupa:

—īM̄ua, Ūm̄areco Pacu yuu paia wiogure, o biirijera m̄u īi t̄uticāti? —īiupa.

⁵ Pablo pea o biro īupi:

* 23:1 Junta Suprema o Consejo: C̄aja niupa, bojocare ca juo niirā, doti cūriquere ca juo buerā, to biri paia wiorā, niupa.
† 23:3 Judíos yee ca dotirijea, c̄aja ca wedejāagure ñañarje cū ca tii bii catiriquere majiti pacarā ñañarje tii dotiupa. Ex 23:7; Lv 19:15; Mc 14:53-65; Jn 18:22-23. ‡ 23:5 Ex 22:28.

—“Yu yaarā, yua paia wiogu niicumī,” cūre yu itijāwu. Ūmureco Pacu wederique cāa to birora īi: “Mu yaarāre ca juo niigure ñañarije cūre īi tutiticāña,” īi† —cūjare īiupi.

⁶ Pablo pea uparā to ca niirā jicārā saduceos, aperā fariseos, cūja ca niirijere īa majiri, tutuaro mena o biro īi wedeupi:

—Yu yaarā, yua fariseo, fariseo macā yu nii, ca bii yaicarā cūja ca cati tuarijere yu ca tugoeña yue niirije juorira yure muja jāiña beje —īiupi. ⁷ Pablo ate cū ca īirije menara fariseos, saduceos cūja majurope ameri tuti, jicāri ca neamiricarā dica waticoaupa. ⁸ Saduceos, “Ca bii yaicarā cati tuati, Ūmureco Pacure queti wede bojari maja mani, bojoca yeri cāa mani bii,” ca īirā niima. Fariseos pea, ate niipetirijepurena “Niipeticā” ca īirā niima.

⁹ To biri niipetirāpura acaro buicāupa. To cōrora jicārā doti cūuriquere juo bueri maja fariseos yaa puna macārā ca niirā pea wāmu nūcā, o biro īiupa:

—Ania, jicā wāme uno peera ñañarije titijapi. Ape tabera Ūmureco Pacu puto macā, bojoca yeri uno, cūre wedebujapi, to biri Ūmureco Pacurena mani īi ametuene nūcāticājaco —īiupa.

¹⁰ Cūja ca acaro bui niirije pea buaro jāñuro uwiori nūcāpu cūja ca īi nūnaa waarije ca niiro macā, uwamarā wiogu pea, “Pablora paa jude batecābocuma,” īi uwima īigu, jicārā uwamarāre juo doti cojoui, Pablora ami wieneri uwamarā cūja ca niiri tabe pee cūre cūja ami waajato īigu. ¹¹ Ape ñami peere Wiogu Jesús, Pablora baua eari, o biro cūre īiupi:

—Tugoeña bayiya Pablo. Ano Jerusalén're yu yee maquēre mu ca wederore birora Roma macārā cāare ca wedepu mu nii —cūre īiupi.

Pablora cūja ca jiarugarique

¹² Boerije mena jicārā judios Pablora jiarugarā, “Mena cūre jiatirā baati, jiniti, mani biirucu,” īirique mena, cūja majurope ñañaro cūja ca biipere īicāri, ameri wede peni niupa. ¹³ To biro ca īiricarā cuarenta ametuenero peti umua niupa. ¹⁴ To biri paia wiorā, judios're ca juo niirā pūtopu waari, o biro cūjare īiupa:

—Mena Pablora jiatirā baarique mani ca baajata, “Mani majuropeera ñañaro mani biirucu,” jāa īi wede penijāwu. ¹⁵ Mecūra muja, uparā ca nii majuropeerāpu cūja ca tii nemoro mena uwamarā wiogure, “Jāa pūtopu Pablora ami dooya, ñañaro cū ca tiiriquere añuro cūre jāiña quenorā doorā jāa tii,” īi ditorique mena cūre ami doo dotiya. Jāa pea cū ca eaparo juguero maapura cūre jāa cōarugarā toopu jāa nii yerijāarucu —cūjare īiupa.

¹⁶ Pablo yee wedego macā§ pea to biro cūja ca īirijere tuori uwamarā cūja ca niiri wiipu jāa waari, Pablora wedeupi. ¹⁷ Teere tuori, Pablo pea jicā uwamarā wiorā mena macāre juo cojori, o biro cūre īiupi:

—Ani wāmwre muja wiogu pūtopu cūre ami waaguja. Jicā wāme cūre wederugami —īiupi.

¹⁸ To biro cū ca īiro, uwamarā wiogu pea cūre ami waa, o biro īiupi:

—Pablo, tia cūuricu mani ca cuogu yure juo cojori, anire mu pūtopu yure ami doo dotijāwi, mure cū ca wedepa wāme jicā wāme cuojagu —cūre īiupi.

¹⁹ To biro cū ca īiro, uwamarā upu pea apero jāñuroacā cūre tūa waari, o biro cūre īi jāiñauipi:

—¿Ñeere yure mu īirugajāri? —īiupi.

²⁰ Cū pea o biro cūre īiupi:

—“Boerore judios, Pablora uparā ca nii majuropeerā pūtopu ami dooya, ñañaro cū ca tiiriquere añuro cūre jāiña quenorā doorā jāa tii,” īi ditorique mena cūre, mure juo doo dotirugarā ameri wede penijāwu. ²¹ Teere dīamacū cūjare tuoticāña, cūre jiarugarā cūja mena macārā cuarenta ametuenero peti yaicāri yue niirā tiima. “Mena Pablora jiatirā, baa, jini, mani ca tiijata, ñañaro manire to biijato,” īirique mena ameri wede penijāwu. To biri mecāra cūjare mu ca doti cojorije wadore yuerā tiima —cūre īiupi.

²² To biro cū ca īiro, uwamarā upu pea:

—Ano yure mu ca wederijere aperāre wedeticāña —cūre īi tuenecojuupi.

Cesarea pee Pablora cūja ca ami waarique

²³ To biri uwamarā wiogu pea cū yaarā uwamarāre ca dotirā mena macārā puarāre juo cojori, o biro tii dotiupi:

—Doscientos peti uwamarā dūpora ca waaparā, setenta peti caballoa mena ca waaparā, ñucā doscientos peti jaderica pīri ca cuorāre, cūjare neoña, ñami decomacā juguero Cesarea pu ca waaparāre, ²⁴ ñucā Pablora cati añugura wiogu Félix pūtopu ami waarugarā caballoa cū ca peja waaparā cāare queno bojaya —īiupi. ²⁵ Cūja mena o biro īi owarica pūurore tiicojo cojoui:

²⁶ Claudio Lisias, wiogu Félix ca añu majuropeegure yu añu doti.

²⁷ Judios anire ñeeri, cūre jiarugarā tiimiwa. Yu pea, romano bojoca cū ca niirijere majiri, yu uwamarā mena waari, cūre cūja ca jiarugaro yu camotawu.

²⁸ Cūre cūja ca wedejāarije majirugu, judios wiorā pūtopu cūre yu ami waawu.

²⁹ Cūja yee doti cūurique maquērena īicāri, cūre wedejāacāupa. Biirupa jicā wāme uno juori peera, jāa cōa eco, tia cūu

eco, cäre ca tiipe unopua manicämiwu. ³⁰ Judíos cäre cäja ca jiaruga coterijere yure cäja ca wedero, “Jicätorä mü patoru cäre ca tiicojope niicu,” yu iijäwu. Nücä cäre ca wedejäarä cäre: “Cäre müja ca wedejäarugarijere Félix cü ca tuo cojoro iina,” cäjare yu iijäwu —ü owa cojoui.

³¹ To biri uwamarä pea cä ca dotiricarore birora, tii namira Pablöre juo, Antipatris macäpu cäre ami waaupa. ³² Uwamarä, dapo mena ca waaricarä pea ape rumara uwamarä cäja ca niiri taberu cäja ca tua dooro uno, caballoa mena ca waaricarä pea Pablo mena waacä nunua waaupa. ³³ Cesareapu earä, cäja upu cü ca owarica püurore, Félix're cäre tiicojo, nücä Pablo cäre cäre wiyo, tii eaupa. ³⁴ Félix pea tii püurore bue yapano, Pablöre “¿Noo macä mü niiti?” cäre ü jänäupi. Cilicia macä cü ca niirijere majiri, ³⁵ o biro cäre iüpi:

—Müre ca wedejäaricärä cäja ca earopu, mü ca wederijere yu tuorucu —cäre iüpi. To biro cäre ü yapano, wiogu Herodes cü ca doti niirica wiipu Pablöre cüuri, cä uwamaräre cote dotiupi.

24

Tértulo Pablöre cä ca wedejäarijere

¹ Jicä amo cöro niiri ramuri jiro, paia wiogu Ananías, jicärä judíos're ca juo niirä, nücä ca wedejäa ecoricaräre ca ü nemoğu* Tértulo ca wäme cutigu mena eaupi Cesareapure. Anija eaupa wiogu Félix patorure, Pablöre wedejäarä earä. ² Pablöre cäja ca ami earo cäre wedejäagu, Félix're o biro ü wede juo waaupi Tértulo:

—Mü, jaa wiogu mü ca niirije, aflu majuropecä. Tugoëña majiri järe mü ca juo niirije juori, afluoro niü, jaa yaa yepare paü quenno ea, bii nunua waa. ³ Niipetiri taberipura, nücä niipetirijepurena, “Aflu majuropecä,” iirique mena atere jaa ia, ca aflu majuropeegu Félix. ⁴ Yoaro müre yu ca wede pato wäcö nunua waatipere biro iigu, ca bojoca afluü mü ca niirije mena jicä nimaro järe tuoja müre yu ü.

⁵ “Ani Pablo, diarijere ca punirijere biro, niipetiri taberipure, judíos watoapure, cäja ca ameri camotatiro ca tii yujugure jaa buajäwu. Nücä nazarenos're ca tuo nunjeeräre ca juo niigu niimi. ⁶ Nücä, Umureco Pacu yaa wiipu cäre ca tiiya manirijepu tiiruga niijäwi. Tee juori cäre ñeeri, järe ca dotirije ca iirore biro ñañarijere cü ca tiiriquere jaa jänä bejerugamijäwu. ⁷ To biro jaa ca tiirugagure, uwamarä wiogu Lisias pea jaa watoa ñajua eari, cü uwamarä mena järe emari, “Cäre ca wedejäarä cäa

ano mü patorure waarucuma,” järe iüwi. ⁸ Ano müre jaa ca wederijere diamacü mü ca majirugajata, mü majuropeera cäre jänäñaque —cäre iüpi.

⁹ “Aperä judíos too ca niirä cäa, “To biro petira biüwu,” ü quenoupa.

Pablo cä ca wederique

¹⁰ To cöroa wiogu, tii cöñari Pablöre cä ca wede dotiro cä pea o biro ü yunüpi:

—Pau cämari judíos're ca niirore biro cäjare jänä beje, cäjare mü ca juo tii niirijere majiri, üjea niirique mena müre yu wederucu yu ca tiiriquere. ¹¹ Mü majuropeera afluoro mü ca majiurore birora, puä amo peti, dapore puaga penituario niiri rumarira waa, ano Jerusalén'pu Umureco Pacure ü nücä buogu doogu yu ca earicaro jiro. ¹² Jicärä uno mena peera ameri tuti, Umureco Pacu yaa wiipu, nea poo juu buerica wiijeripure, nücä ati macäre jicä tabe uno peera bojocare wede mecäo, yu ca tiiro yure iatiwa. ¹³ Anija mecä yure cäja ca wedejäarijere jicä wäme uno peerena, “Diamacü niü,” müre ü majiticuma. ¹⁴ Ate docare müre yu wederucu: Yuä yu nücä jaa Umureco Pacure, Wäma Maa† maquere ca iirore biro yu tii nücä buo niü, anija yure ca wedejäarä, “Bojorica wäme tuo nunjeemi,” yure cäja ca iirijera. Doti cüurique ca iirije niipetirijere tuo nunjee, ca biipere wede jugueri maja cäja ca owarique cäre niipetirije yu tuo nunjee. ¹⁵ Yu cäa cäjare birora, ca bii yairicarä, “Añuräre, ñañaräre, cäja ca cati tuaro tiurucumi Umureco Pacu,” cäja ca ü tugoëña yue niirore birora yu tugoëña yue. ¹⁶ To biri, Umureco Pacu cü ca ia cojorore, nücä bojoca mena cäre, afluoro wäme yu tugoëñarique cuti niiruga.

¹⁷ “Pau cämari ape taberipu waa yujuri jiro, yu tua eawu nücä yu yaa yepare, yu yaarä ca boo pacaräre cäja ca tiicojorijere jee doo, Umureco Pacure ü nücä buo, tiigu doogu. ¹⁸ Atere tiigu yu tiüwu, ñañarijere tiiriquere coeri jiropu, Umureco Pacu yaa wiipu yure cäja ca bua earica tabera. Pau bojoca unora yure bapa cutitiwa. Nücä bojocare wede mecäorucu, yu tiitiwu. ¹⁹ Yure ca iaricarä jicärä judíos Asia yepa macärä niüwa. Cäja niüma, yu menare cäja ca ajarijere to ca niijata, ano mü patoru doori, yure ca wedejäaparä. ²⁰ To biro to ca biitijata, anija ano ca niirä, judíos yaarä uparä ca niü majuropeerä cäja ca nea pooropure ñañaro yu ca tiiriquere cäja ca buarique to ca niijata, müre cäja wedejato, ²¹ cäja watoapure tutuaro mena, “Mecära, ca bii yairicarä cäja ca cati tuarijere maquere yu ca tuo nunjeerije juorira yu ca tii bui cutiriquere yure müja

* **24:1** Abogado. † **24:14** “Wäma maa,” Jesucristore tuo nunjeerique maquere cäja ca iirique, nücä “Afluoro wäme niirique cuti niiriquere iiro,” ü.

jáiña beje,” yu ca ñirique méé to ca niijata — ñiupi Pablo.

²² Félix pea atere tuogu, Wáma Maa maquère añuro ca majicágu niiri, “Jiro ca ñipe niicu ñucá,” ñi:

—Uwamará wiogu Lisias cū ca earopu, ano mɔja ca ñi niirije maquère añuro yu tuo petirucu —cájare ñicáupi.

²³ To biro cájare ñi, uwamaráre dotiri majure, “Pablore añuro ña coteya. Biigupua apero unocá cäre waa doti, cū mena macārā cäre cája ca tii nemoro cájare camotaati, biya,” ñiupi.

²⁴ Jicá rumari jiro eaupi ñucá Félix, cū namo Drusila judío bojoco mena. Ea, Pablore juo doti cojori, Jesucristore díamacū tuo nucá buorique maquère cū ca wederijere tuoupa. ²⁵ Félix pea, atere tuogu, Wáma Maa maquère añuro ca majicágu niiri, ca niirore biro tii niirique maquère, tugoeña bayiriquere, to biri jiropure ñañaro tii yaio ecorique ca ñipe maquère, Pablo cū ca wederora teere tuori uwíma ñigu, o biro cäre ñiupi:

—Mee, mecāra to cōrora añu! Waaguja. Jiro apeye uno yu ca tiitiri tabe uno mure yu juorucu ñucá —cäre ñiupi.

²⁶ Apeyera ñucá Félix, wapa tiirica tiiri Pablo cäre cā ca tiicojorijere yuerucumiupi. To biri pau tiiri cäre juo cojori, cū mena wede penirucuupi. ²⁷ Pua cāma jiro Félix, wiogu cū ca niirijere witicáupi; cū wajoa yee jáaupi Porcio Festo. Félix pea judíos mena añuro tuarugama ñigu, Pablore tia cūurica wiipara cäre cūcáupi.

25

Pablo, Festo mena cū ca wede penirique

¹ Festo tii yepa macārāre ca doti niipu cū ca jōene ecoricarō jiro tii yepare eari, itia rumu jirora Cesarea ca niirica, Jerusalén pee maacoaupi. ² Tooru cū ca earo, paia wiorā, judíos uparā ca ñii majuropeerā, Pablore wedejāaupi. ³ Ñucá, “Pablore Jerusalén pee yoari méé cäre, jāare ami cojo doti bojaya,” ñiupa. Cāja ca tugoeñarije pea, Pablore maapara cäre cāja ca ña cōcāro tiirugarā ñiimiupa. ⁴ To biro cäre cāja ca ñiro, Festo pea:

—Cesareapara tia cūuricu niicārucumi. Jiro jañuroacā yu majuropeera tooru yu waaruga tugoeña. ⁵ To biri jicārā mɔja wiorā yu mena Cesareapu waari, ñañarije cū ca tii bui cutirique to ca niijata, tooru cäre mɔja ca wedejāarije cāja wedejato —cájare ñi yūcāupi.

⁶ Festo pea, Jerusalén're jicā semana cōro, pua amo cōro niiri rumari cōro ñi nemo, Cesarea peera tuacoaupi ñucá. Ape rumu, wiorā cāja ca nearopu ea nuu eari, Pablore juo doti cojoui. ⁷ Tooru Pablo cū ca jāa earo, Jerusalén macārā tooru ca bua waaricarā

cäre neari, jicā wāme uno peera díamacū ca niitirijerena pau wāmeri ñañarijepu cäre wedejāaupi. ⁸ To biro cāja ca ñiro, Pablo pee cāa o biro ñiupi:

—Yu, jicā wāme uno peera judíos're ca dotirije menare, Umareco Pacu yaa wii menare, ñucá upu Roma macū mena cāare ñañarije unora tiirucu, yu tiiti —ñi yūcupi.

⁹ Festo pea judíos mena añuro tuarugama ñigu:

—¿Mure cāja ca ñirijere yu ca jáiña petiparore biro ñigu, Jerusalén'pu mu waarugati? —ñiupi.

¹⁰ To biro cū ca ñiro, Pablo pea o biro cäre ñi yūcupi:

—Mee, Roma macū upu yure ca jáiña bejepu putora yu ñii. Mee mu majuropeera, judíos menare jicā wāme uno peera ñañarije yu ca tiitiriquere añuro mu maji. ¹¹ Ña cōa ecorique unopu ñañarije yu ca tii bui cutiricarō jiro to ca niijata cāare, bii yairiquera yu uwiti yua. Anija yure cāja ca wedejāarije díamacū to ca niitijata, jicā uno peera cājapure yure tiicojo majitima. ¡Roma macū upu César majuropeera yure cū jáiña bejeto! —ñiupi Festore.

¹² To biro cū ca ñiro, Festo, cäre ca tii nemorā mena wede peni yapano, o biro ñiupi Pablore:

—Mee mu majuropeera wiogu romano César mu ca biirijere cū ca jáiña bejero mu ca boorije ca niiro macā, César putopu mu waarucu —cäre ñiupi Festo.

Festo, wiogu Agripare cū ca wede penirique

¹³ Jicā rumari jiro wiogu Agripa, Berenice mena Cesareapu, Festore cäre añu dotirā waaupa. ¹⁴ Toorupre pau rumari cāja ca niiro macā, Festo pea Pablo yee maquère wiogure wedeupi. O biro ñiupi:

—Anore jicā, Félix cū ca tia cūuricu ñimi. ¹⁵ Jerusalén'pu yu ca earo, paia wiorā, judíos're ca juo niirā, cäre wedejāari, “Cäre ña cōacāña,” yure ñi jāiwa. ¹⁶ Yu pea, to biro cāja ca ñiro: “Jāa romanos jicā uno peerena cäre ca wedejāarā mena ameri ñati, cäre cāja ca wedejāarije cū yee maquère cū ca wedero tuotirāra, cäre cāja ca ña cōro jāa tii ñaati,” cájare yu ñi yūcāwu. ¹⁷ To biri cäre wedejāari maja anopu cāja ca earo, yoaro yue mani waatigura, ape rumura wiorā cāja ca nearopu ea nuu eari, cäre yu ami doo dotiwu. ¹⁸ Cäre ca wedejāarā dooricarā pea, “Tee tii bui cutijacupi,” yu ca ñi tugoeñamirique peera jicā wāme unora ñirucu, tiiticāwa. ¹⁹ Cäre cāja ca wedejāarije pea, cāja ca ñi nucá buorije maquērena, ñucá Jesús ca bii yaicoaricuparena, “‘Caticāmi,’ ñi Pablo,” ñi wedejāacāwa. ²⁰ Yu, tee uno maquère do biro pee ñi jáiña beje majitima ñigu, “¿To biro mure cāja ca ñirijere

Jerusalén'pu mure cäja jäiña bejejato iigu, toopu mü waarugatiti?" cäre yu i jäiñamiwu. ²¹ Cä pea ñañoaro yu ca tii bui cutirique to ca nijjata, romanos upu majuropeera yu ca bi-irijere cü jäiña bejejato iwi. To biri, "Anora tia cürica wiipu cü niicäjato mena, Romapu cäre yu ca tiicojoparo juguero," yu iwu — iüpi Agripare.

²² To biro cü ca iiro, Agripa pea, o biro cäre iüpi Festore:

—Yu cäa, cü ca wederijere yu tuoruga — iüpi.

Festo pea o biro cäre i yuüpi:

—Jau, mee boerora cäre mü tuorucu — cäre iüpi.

Pablo, Agripare cü ca wederique

²³ Ape ramare Agripa, Berenice mena, añurije juti jäñacäricarä añuro cäjare cäja ca tii nucü buorije watoa, uwamarä uparä, macä wiorä ca nii majuropeera mena nea poorica jawipu jäa eaupa. To biri Festo pea Pablora ami doo dotiri, ²⁴ o biro iüpi:

—Upu Agripa, müja ano jäa mena ca niirä niipetirä: Ani müja puto niimi. Judíos niipetirä cäre yure wedejärä, Jerusalén cäre ano Cesarea cäre, to birora: "iCüre jäcäñal!" yure i jäi acaro bui yerijäatima. ²⁵ Yura, cü ca jä cöa ecope unopura jicä wäme unora ñañarije cü ca tii bui cutirique mani. To ca bii pacaro, cü majuropeera, "Romanos upu majuropeera yure cü jäiña bejejato" cü ca iiro macä, "Romapu ca tiicojope niicu," yu iwu. ²⁶ Jicä wäme uno peera ani ñañoaro cü ca tii bui cutirique, wiogupure yu ca owa cojopere yu caoti. To biri ano müja putopu cäre yu ami doo, añuro petira mü, upu Agripa putore, cäre jäiña bejeri jiro jicä wäme cäre yu ca owa cojopere yu cyobocu ima iigu. ²⁷ Jicü, tia cüuricu ca niigure, "Ate juori wedejäa ecojapi," itigura tiicojojata, watoara ñee ca tii bui cutitigurena tiicojorica wämera niicä yura — iüpi.

26

¹ To cörorä Agripa pea, o biro iüpi Pablora: —Mü ca biirijere mü wede maji yua — iüpi.

To biro cü ca iiro, Pablo pea cü amore juu muene, o biro i wede juo waupi:

² —Upu Agripa, mecära buaro yu ujea nii, niipetirije judíos yure cäja ca wedejäarijere mure wederugu. ³ Añuro petira müa, judíos cäja ca tii juo doorique niipetirijere, ñucä jäa ca ameri wede penirucurije cäre añuro mü maji. "To biri pato wäcäricaro maniro yure tuoya," mure yu i.

⁴ Judíos niipetiräpura, wimagu niigupura, yu yaarä watoare, ñucä Jerusalén're yu ca bii niiriquere añuro majima. ⁵ Cäja, tirmupura yu ca bii juo dooriquere majima. Cäja ca

boojata, fariseos cäja ca tii nucü buo niirijere jicä wäme djaricarö maniro ca tii nunujeegu yu ca niiriquere mure wede majima. ⁶ Mecära Umureco Pacu mani ñicü jäapure, "O biro yu tiirucu," cü ca iiriquere yu ca yue niirije juorira yure wedejäama. ⁷ Mani yaarä Israel yaa pooga macärä pua amo peti, dpore püaga penituario ca niiri punari, ate "O biro yu tiirucu," cü ca iirique ca bii eapere iarugarä yuema. To biri umurecori, ñamiri, yerijäari méé Umureco Pacure i nucü buo niima. Atere yu ca yue niirije juorira mecära, judíos yure wedejäama, wiogu Agripa. ⁸ iNee tiirä müja, ca bii yairicaräre cäja ca cati tuoro Umureco Pacu cü ca tiirijere, diamacü müja tuo nunujeetiti?

Ñañoaro cü ca tiurucuriquere Pablo cü ca wederique

⁹ Yu majuropeera jugueropure, "Jesús Nazaret macäre ca tuo nunujeeräre, ñañoaro ca tiipe niicu," yu i tugoeñarucuwu. ¹⁰ To biri ñañoaro cäjare yu tiurucuwu, Jerusalén'pu niigu. Paia wiorä cäja ca dotiro mena, pau Jesucristore ca tuo nunujeeräre tia cürica wiipu cäjare tia cüu, ñucä cäjare cäja ca jäjata cäre "Añu majuropeecä," yu iurucuwu. ¹¹ Pau tiiri nea poo juu buerica wiijeri cörorä waari, ñañoaro cäjare yu tiurucuwu, cäja ca tuo nucü buorijere ñañarije cäja i tutijato iigu. Cäja mena yu ca ajiarije bii ametuene nucäcoari, ñañoaro cäjare tiirugu, ape macäripu cäjare yu ca nunu yujoropu yure tiicäwu.

Cü ca tugoeña wajoariquere Pablo cü ca wederique

(Hch 9.1-19; 22.6-16)

¹² "To biro tii yujugu, jicäti Damasco macäpu paia wiorä yure cäja ca doti cojoro mena yu waa bui cutiwi. ¹³ Yu wiogu, to biro biigu, jotoa decomacä muirpü cü ca niiro maapu yu ca waaro, umurecoru maquë muirpü cü ca boerije ametuenero ca boerijere yu iawu. Tee ca ajiyaa boe baterijera yu, yu mena macäräre, boe bate ñaacümu ea, jäare paa ümaa nucäcoawu. ¹⁴ To biro ca biiro, niipetiräpura yepapu jäa ñaacümucoawu. Yu pea hebreo wederique mena: "Saulo, Saulo iñee tiigu yure mü nunüti? Mü majuropeera ca joo yoori wacare natë puagure biro tiiri, mü majuropeera ñañoaro tiigu mü tii," yure ca iirijere yu tuowu. ¹⁵ To biro ca iiro yu pea: "iWiogu, ñiru mü niiti?" yu iwu. To biro yu ca iiro Wiogu pea o biro yure i yuüwi: "Yua Jesús, ñañoaro tiirugu mü ca nunugura yu nii. ¹⁶ Wämu ñucäri, yure tuoya. Yu yeere ca padegu mure tii, ñucä yu yee maquë mü ca iarijere wede, mure yu ca iñope cäre wede, ca tiipu mure tiirugu, mure yu baua ea. ¹⁷ Judíos, to biri judíos ca niitirä putopu mure tiicojo cojogu, ñañoaro mure cäja ca tiirugarijere mure yu

ametuerucú. ¹⁸ Cájapure mare yá tiicojo cojo, añuro ía maji, ñañarije cüja ca tii niriijere to cõrora tii yerijãari añurije pee tii, ñucã Satanãs cü ca dotirore biro cüja ca tii niirucurijere tii yerijãari, Æmureco Pacu peere tuo nunujee, díamacü yare cüja ca tuo nunujeerije juori ñañarije cüja ca tiiriquere acobo eco, Æmureco Pacu yaará ca ñañarije manirã watoapu cüja yee ca niirijere bua ea, cüja ca biro cü tijjato ñigu,” yare ñiwi.

Pablo cã ca yuarique

¹⁹ ”To biri wiogu Agripa, amurecoru maquẽ yare ca bii ñõriijere yá ametuene nucãtiwu. ²⁰ To biro biitigara, mee jicãtora Damasco macãrãre añurije quetire cãjare wede juo, jiro Jerusalén macãrãre, Judea yepa niipetiro macãrãre, ñucã judíos ca niitirãru cãare, ”Tugoeña yeri wajoa, Æmureco Pacure tuo nunujee, maja ca biirijere ñõrã añurije tii niina,” cãjare yá ñiwa. ²¹ To biro yá ca ñi wede yujurije juori, judíos Æmureco Pacu yaa wiipu yare ñeeri, yare jiarugawa. ²² To biro yare cüja ca tiirugarije to ca nii pacaro, Æmureco Pacu pea mecü menapura yare tii nemocã niimi. To biri tugoeña tutuarique mena, Æmureco Pacu yee quetire, ca juo niirãre, ca nii coterãre, yá wede nunua waa. Ca biipere wede jugueri maja, to biri Moisés ”O biro biirucu,” cüja ca ñirique ca niitirijepura jicãti uno peera wede, yá tiiti. ²³ Mesías, ñañaro tambo bii yairi jiro, ñucã ca bii yairicarãre cati tua jugue biicãri, añurije ametuarique quetire cü yaarãre wede, griego cãare wede tiirucumi, cüja ca ñi cüu jugueriquepu wadore yá wede —ñiupi Pablo, Agripare.

Agripa, Cristore cü ca tuo nunujeero Pablo cã ca tiirugamirique

²⁴ Pablo atere cü ca wede taja waarora, Festo pea o biro cãre ñi camotacãupi:

—¡Pablo, mü mecücoa! Buaro buema ñigu, mecücã yai waagu mü tii —cãre ñi acaro buiupi.

²⁵ To biro cü ca ñiro, Pablo pea o biro cãre ñi yuupi:

—Yá mecãti, ca nii majuropeegu Festo. Añuro tugoeñacãri, díamacüra ca niirore biro ñigu yá tii. ²⁶ Æru Agripa atere añuro ca majigu cãa anora niimi. To biri uwiri méé, cü ca tuo cojoro yá wede. Yee méé yá ñi, cü cãa ate niipetirijere añuro majicumí, atea yaioropu biitiwu. ²⁷ Æru Agripa, æmureco Pacu yee quetire wede jugueri maja cüja ca ñiquirique díamacü mü tuoti? Díamacü mü tuocu. Teere yá maji —cãre ñiupi.

²⁸ To biro cü ca ñiro, o biro cãre ñi yuupi Agripa:

—Petoacã mena, Jesucristore ca tuo nunujeegu yá ca niiro mü tiicã boo —ñiupi.

²⁹ Pablo pea o biro cãre ñiupi:

—Yoari méera, jiro jañuripü, mü wado méere, ano mecü yá ca ñirijere ca tuo niirã niipetirãpura yare biro Jesucristore ca tuo nunujeerã cüja niijato ñigu, Æmureco Pacure yá jãí, biirãpua come daari manirãra —ñiupi.

³⁰ To cõrora uru, macã wiogu cãa, Berenice mena, to biri too cãja mena ca duwicarã niipetirã wãmu nucã, ³¹ apero pee waari, cüja majurope o biro ameri ñiupa:

—Ania, ca jã ecoru cü ca niipe unopura tii bui cutitijapi. Yeera tia cüuricu niicãmi —ñiupa.

³² Agripa pea o biro ñiupi Festore:

—Cü majuropeera, ”Roma macü wiogu majurope yare cü jãña bejeto,” cü ca ñitijata, cãre ca wienecãpe niimijapa —ñiupi.

27

Pablöre Romapü cüja ca tiicojo cojorique

¹ ”Italiapü ca tiicojo cojope niicu” ñiri jiro, Pablöre to biri aperã tia cüurica wiipu ca niirãre uwamarã cüja ca niiri tabe, Emperador ca wãme cutiri tabe macü, uwamarã wiogu Julio ca wãme cutigupure cãjare wiyowa. ² To biri Adramitio macãga cümüa Asia yepa macã petaripu ca waarica mena ea jãa, jãa waawa. Tesalónica yepa macã macã Macedonia macã Aristarco cãa jãa mena waawi. ³ Ape rumu Sidón macãre jãa ea waawa. Tii macãre uwamarã wiogu Julio pea Pablöre añuro cãre tiwi. Cü mena macãrãre ía yuju, cüja pee cãa cãre tii nemo, cüja tijjato ñigu, to birora cãre ñacãwi. ⁴ Sidón bua jãa waarãra, Chipre yucu pooga ditoye pee jãa ametua waawa, jãa ca waaro díamacü peera wino ca paa puu ãpõtõro macã. ⁵ Tii yaare Cilicia, Panfilia yepari ãpõtõñaro ametua, waa nunua waarã, Licia yepa macã macã Mira ca wãme cutiri macãre jãa eawu.

⁶ Tii macãrã uwamarã wiogu jicãga cümüa Alejandria macãga, Italiapü ca waaricare buari waa nunua waarugarã, tiiga pee jãare ea jãa dotiwi. ⁷ Too waa nunua waarã pan rumuri, añuroacã jãa bii nunua waawa. Biirique peti, Gnido ca wãme cutiri macã ãpõtõñarore jãa eawu. Ména, wino to birora ca paa puu ãpõtõcã niuro macã, Salmona ãpõtõñarore, Creta yucu poogare amojode ametua waarã, ⁸ tii yucu pooga tajarore ca yoacãro wiro bii paja yuju nunua waa, Añuri Petari* ca wãme cutiri tabe, Lasea macã putoacã ca niiri tabere jãa eawu.

⁹ To biroacã bii nunua waama ñirã, yoaro peti biirã jãa biwu. Pue bucu eacoaro ca biiro macã, waaricaro buaro uwioro dooro tiwu, mee baarique betiri juu buerica boje

* 27:8 Buenos Puertos. † 27:9 Lv 16.

rumu ca ametuacoarique ca niiro macā. † To biri Pablo pea o biro cūjare īi wede majiowi:

¹⁰ —Yu mena macārā, yu ca ĩajata, ano mani ca waape uwio majuropeecāro dooro tii, cūmuare cōacā, apeyera cōacā, űucā mani majuropeecā bii yaicoa mani biicāruga — cūjare ĩimiwi.

¹¹ To biro cūjare cū ca ĩi pacaro, uwa-marā wioḡu pea, Pablo cū ca ĩirijere tuoricaro uno, tii cūmua wioḡu, űucā tii cūmuare ca waa tuuḡu peere boca tuo nūnūjeewi. ¹² Tii peta pea, pue bucu ametuenerica tabe uno mēe ca niiro macā, niipetirā jaűuripura, “Creta macā peta jotoa pee cāare doca pee cāare, muipū cū ca űaajāa waari űuűa peere ca nii cojori peta Fenicepu, pue bucu ca ametuenepe niicu,” ĩi tuḡoēűawa.

Ca wino paa puurique

¹³ Jōcū jiro macā űuűa peere aűuroacā wino ca paa puu jwo dooro ĩarā, “Mee mani ca boore birora bii,” ĩi tuḡoēűari, cūja ca cūu űeerie come pīirire jee muene jāa, Creta yucu pooga wejare jāa waa űuűa waawu. ¹⁴ Ca yoa waatirora, muipū cū ca muu doori űuűa to biri jotoa macā űuűa watoare wino ca paa puu doorije pea tutuaro paa puu űaatua eawu cūmuare. ¹⁵ To biri wino ca paa puu dooro diāmacū pee, cūmuare do biro tii waa queno poo majitima ĩirā, tee ca paa puu cojoro peera jāa waacā yai waawu. ¹⁶ Cauda ca wāme cutiri yucu pooga wejare buaro ca wino ca paa puuti jaűuri tabe pee ametua waarā, biirique peti, duarā ea jāaricaga cūmuare jāa ami jāawu. ¹⁷ Tiigare ami jāa yapano, cūmua pairica peere pūḡu dupo daari mena jia űee nemowa. † Jiro, “Jita dupari buari Sirte maquēpu mani űaapeabocu,” ĩi uwima ĩirā, juti quejeri cūja ca tūa muene űucōriquerere jee duwio, ca paja űeeri pīire ami cōa poori, ca wino paa puurije menara jāa waacā yai waawu. ¹⁸ Ména ape rumu pee cāare to birora wino buaro jāare ca paa puu cōa tuucōa niiro macā, cūmuaru ca niirije apeyere diaru jee cōaűua jwo waawa. ¹⁹ Itia rumu ca waaro, cūja majuropeera cūmua maquēre jee cōaűua peticāwa. ²⁰ Paű rumari muipū anora, űocōa anora bauri mēe, buaro jaűuro too ca wino paa puu űuűa waaro ĩarā, “Mani caticārucu,” ĩirique anorua jāare manicāwu yua. ²¹ Paű rumari baari mēe jāa ca biiro macā, Pablo pea niipetirā watoa wāmu űucā, o biro ĩiwi:

—Yu mena macārā, yu peere tuo nūnūjeeri, Cretarua mani ca tuacājata, o biro űaűaro mani ca biirijere tamnoti, apeye cāa yaiti biibojacupa. ²² To ca biri pacaro mecāra jutirititicāűa, jicū uno peera mani

bii yaitirucu biirāpu. Cūmua wado yairucu. ²³ Meeru macā űami, cū yuu nii, cū yeere pade cote, yu ca tiigu, űmureco Pacu cū ca tiicojoricu jicū cū puto macū yare baua eari, ²⁴ o biro yare ĩjāwi: “Uwiticāűa Pablo. Roma macā wioḡu űutoru mu eacoarucu. Mu juori, mu mena cūmua ca niirā niipetirāre cūjare ametuenerucumi űmureco Pacu,” yare ĩjāwi. ²⁵ To biri, tuḡoēűa tutuaya yu mena macārā. Yu űmureco Pacure, “Cū ca ĩrore birora ca tiigu niimi,” yu ĩi, to biri “Cū puto macū yare cū ca ĩjārore birora biirucu,” yu ĩicā. ²⁶ Biirāpu, yucu poogaru mani űaapearucu —ĩiwi Pablo.

Cūja ca duarique

²⁷ Jāa ca waari tabe diāmacū waatirāra apero pee jāare ca wino paa puu cojocāro macā, puu semana peti dia pairi yaa Adriaticopure* bii paja yuju űami waarā, űami decomacā peti cūmua waatuuri maja pea, “Mee, yepa ea waarā mani tii,” ĩi majiupa. ²⁸ To biri, űno cōro to űcūati? ĩirā, cōoűarica daa mena cōoűawa. Treinta y siete metros űcūawu tii tabe. Juguero jaűuro cōoűawa űucā, too pea weintisiete metros'ra űcūacāwu yua. ²⁹ “űtāgaaripu mani űaatuare,” ĩi uwima ĩirā, cūmuare to űucū űee poojato ĩirā, come pīiri bapari pīi† cūmua ca waa tuuro pee jee cōaűuari, “Yoari mēe ca boero tiya űmureco Pacu,” ĩi jāi niywa. ³⁰ Cūmua waa tuuri maja pea, “Ca duticoape niicu” ĩi tuḡoēűari, cūmua ĩquā pee, come pīiri jee cōaűuarāre biro tii ditori, ca duaro ea jāaricaga cūmuare ami duwio jwo waawa. ³¹ To biro cūja ca tiiro, Pablo pea uwamarā wioḡure, cū uwamarāre, o biro cūjare ĩi wedewi:

—Anija cūmuarua cūja ca tuatijata, muja cāa muja catitirucu —ĩiwi.

³² To cōroa uwamarā pea tii cūmuare jia űeericā daarire paa jude, diaru tii cōaűua weocāwa.

³³ Tii űami ca boe doori tabere, Pablo pea niipetirāpuarena petopura apeye uno baaya ĩgu, o biro ĩiwi:

—Puā amo peti, dupore baparica penituario ca niiri rumari peti, do biro manire to ca biiro, mani ĩajaco ména ĩirā, petoacā baarucuri mēe muja biijāwu. ³⁴ Apeye uno baaya petopura, mujare yu ĩi: Catirugarā ca baaparā muja nii, jicū muja mena macū uno peerena, muja dupuga maquē poa jicā daacā anora mujare yai weotirucu —cūjare ĩiwi.

³⁵ To biro ĩgara, pan'gare ami, niipetirā cūja ca ĩa cojoro, űmureco Pacure, “Aűu majuropeecā” ĩi juu bue yapano, pee ami, baawi. ³⁶ To biro cū ca tiiro ĩarā, niipetirā tuḡoēűa tutua, cūja cāa, űjea niirique mena baawa. ³⁷ Tii cūmuaruge ca niirā

† 27:17 Cūmuare pūḡu dupori mena duāua űeejacupa, wati batecobocu ĩima ĩirā. § 27:24 Emperador César. * 27:27 Italia yepa jiro peere ca niiri yaa dia pairi yaa Adriático wāme cutiupa. † 27:29 Anclas.

niipetirā, doscientos setenta y seis peti jāa niīwū. ³⁸ Cūja ca baarugaro cōro baa yapano cūmuare to nūcūti jāfūjato īirā, trigo poarire jee cōañua bate duowa.

Cūmua ca duarique

³⁹ Ca boe waaro cūmuare ca waa tuurā pea, tii yepare īa majitiwa. To bii pacarā, jita dupari yepapure ca nii pāa waari jawire īari, “Tii jawi pee cūmuare mani waa pāa waa űaaco,” īiwa. ⁴⁰ To biro īi, cūmuare to paja űeejato īirā, come pīiri cūja ca jia yoo duwio cojorica daarire diapara paa jude cōañua cojo, űucā waa tuurica pīirire popio duwio cojori jiro cūmua īquā pee ca niiri quejerore wino ca paa puu cojoro pee tūa mēne nūcō, jita dupari yepa pee waa pāa nūna waawa. ⁴¹ Cūmua pea jita dupari yepa ca nii wia dooro pee waa, tii yeparū űaapea peyacā cūmu waawū. Cūmua īquā pea, dia jupea jita dupari yeparū űaapeacāri ācūrucuri mēe ca biiro, cūmua waa tuurica tua pee oco ca jaberije űaatarora wati batecā nūna doowū.

⁴² To biro ca biiro, uwamarā pea cūja ca űee waaricarā jīcū uno peera cūja ca baa dutitipere biro īirā, jīa batecāruga tūgoēñamiupa. ⁴³ Cūja wioḡu pea Pablo menarena jīa cōacābocuma īima īḡu, cūjare jīa dotitiwi. Dotitigura, “Ca baa majirā uno űaañua jugue baa pāa waarāja; ⁴⁴ aperā yucu pīiri, űucā cūmua ca wati bateri pīiri mena peja pāa waarāja,” īiwi. To biro tīirā, niipetirārūra aḡuro cati aḡurāra tii yucu poogare jāa eawū.

28

Malta yucu poogapū Pablo cū ca biirique

¹ Mee, niipetirārūra tii yucu poogare pāa earā, “Malta ca wāme cutiri yucu pooga niijapa,” jāa īi majiwa. ² Bojoca too ca nii jūo dooricarā pea, jāa niipetirārūrena aḡuro jāare tīiwa. Oco rūmūri niima īiro, būaro ca yūjūaro macā too macārā pea, pairi pecame dio yapano, “Jumarā dooya,” jāare īiwa. ³ Pablo cāa peca ca boporijere ca jeericū niiri, teere jee tīagu tii niīwi. To cū ca tīiro, aña ca ajirijere duti witi waagura, Pablo amopū bacacā űaañumu waawi. ⁴ Cūre cū ca baca űaañumu waaro īarā, too macārā pea o biro ameri īiwa:

—Ania ca bojoca jḡagu niibumi. Dia pairi yaapū cāare cū ca ametuacā pacaro, űañaro cū ca tīirique wapa pea cū ca catiro cūre booti—īiwa.

⁵ Pablo pea pecamerū añare wēe yaye cōa joecā cojowi. Cū peera bojoricaro biirucu, biitiwū. ⁶ Bojoca pea, cūre mipi, űucā ca niiro tujarora dia űaacoa, cū ca biiro īarugarā yuemiwa. Yoaro yuerucuñami, bojoricaro biirucu cū ca biitiro īari, tūgoēña wajoari, “Biiti, jḡaguē niibumi ania,” ameri īiwa.

⁷ Tii tabe pūtoḡe niīwū jīcā, tii yucu pooga macā ca nii majuropeegu, Publio ca wāme cutigū yaa yepa. Cū pea aḡuro jāare boca, cū yaa wiipu itia rūmū peti jāare cūo niīwi. ⁸ To biro jāa ca biiri tabere, Publio pacū pea wiorique, dii yoopote mena diagu tiupī. To biro ca bii yojagure Pablo pea cūre īagu waari, juu bue yapano, cū amori mena cūre űia peo, cūre tii catiocāwi. ⁹ To biro cūre cū ca tii catiorije jūori, aperā tii yucu pooga macārā ca diarique cutirā cāa, cū pūto doori, cūja ca diarique cutirijere ametuene ecowa. ¹⁰ Paa apeye jāare tiicojo, waa nūna waarā jāa ca cūope niipetiro jāare tiicojo, tīiwa.

Romapū Pablo cū ca earique

¹¹ Tii yucu poogapure itiarā muipūa niiri jiro, pue būcu ca niiro tii yucu poogara ca tua nūcāricagara ea jāa, jāa waacoawū. Tii cūmua pea, Alejandria macāga, cūja jḡuēa Cāstor, Pólux're īa cōori cūja ca owa tuuricarā ca tujarica niīwū. ¹² Too ca waaricarāra Siracusa macāre ea, itia rūmū peti jāa niīwū. ¹³ Too ca niiricarā, tii tabere weja jāfūroacā waa nūna waa, Regio macāpū jāa eawū. Ape rūmū peera, jāa jiro pee wino ca paa puu doorije ca earo, ape rūmūra Puteoli macāpū jāa eacoawū. ¹⁴ Tii macāre jīcārā Jesucristore ca tuo nūnūjeerāre jāa bua eawū. Cūja pea, “Jāa mena jīcā semana tuaya,” jāare īiwa. Too bii nūna waarāpū, jāa ea waawū Romare. ¹⁵ Roma macārā Jesucristore ca tuo nūnūjeerā pea to biro jāa ca bii nūna waarijere queti tūori, Foro de Apio, űucā Tres Tabernas ca wāme cutiri taberū jāare bocarā dooupa. Pablo pea cūjare īari, űmureco Pacure, “Aḡu majuropecā” īi, tūgoēña bayi, biīwi űucā. ¹⁶ Romapū jāa ca earo, Pablo peera bojoricaropū cūre cūuri, uwamū jīcārena cūre cote dotiwa.

Romapū aḡurije quetire Pablo cū ca wederique

¹⁷ Itia rūmū jiro Pablo pea, judíos're ca jūo niirāre jūo neowi. Cūja ca nea petiro īa, o biro cūjare īiwi:

—Yū yaarā, yua, mani yaa pooga macārā menare űañaro tiiti, űucā mani űicū jāmūa cūja ca tii jūo doorique mena cāare űañarije īiti, yū ca bii pacaro Jerusalén'pū yure űeeri, romanos'pūre yure tiicojowa. ¹⁸ Cūja pea yure jāñari jiro, ca jīa ecoperū űañarije yū ca tii bii cutitiriquere īa majiri, yure wiencārūgamiwa. ¹⁹ To biro cūja ca tīiruga pacaro, judíos' pee cūja ca bootiro macā, yū majuropeera, “űrū Roma macū majuropeera yure cū jāñā bejeto,” yū īiwa. Biḡapūna, yū yaa pooga macārāre wedejaarūḡu mēe to biro yū īiwa. ²⁰ Atere īima īḡu, mūjare īa, mūja mena wede peni, tīirūḡu mūjare yū jūo cojojāwū. Mani israelitis bojoca mani ca yue niirije jūorira,

anopare come daari mena jiacāricu yu nii
—īwi Pablo.

²¹ To biro cū ca ĩiro, cūja pea o biro cūre
īiwa:

—Jāa jīcāti uno peera mu yee maquē
quetire Judea macārā jāare cūja ca owa
cojorijere ñeerucu, jāa tiiti. Nūcā mani
yaarā judíos, Jesucristore ca tuo nunujeerā
toopu macārā ca earā cāa, jīcū uno peera
mu yee maquē ñañarije queti cuti, ñañaro
mure wede ama, tiitiwa. ²² To biri mu ca
tugoeñari wāmere jāa tuoruga. Ate wāma
wāme ĩi nūcū buoriquere niipetiri taberi
macārāpura ñañaro cūja ca wede pairije
wadore jāa maji —īiwa Pablöre.

²³ To biri Pablo mena nearugarā, “Tii
rumu ca niiro mani neajaco” ĩi, tii rumu
ca earo, cū ca niiri wiipure pau bojoca nea
poowa. Pablo pea boeri tabe ména ũmureco
Pacu cū ca doti niiri tabe maquē quetire
ca wede juoricu, tii rumu ca naiori tabepu
cūjare wede yerijāawi. Moisés cū ca doti
cūurique, ũmureco Pacu yee quetire wede
jugueri maja cūja ca owarique mena ĩiri,
Jesucristore cūja ca tuo nunujeero tiiruga,
cūjare wedemiwi. ²⁴ Pablo cū ca ĩirijere,
jīcārā tuo nunujee, aperā tuo nunujeerugati,
biicāwa. ²⁵ Cūja majuropeera jīcāri cōro
tugoeñatima ĩirā, waa batecā juo waawa. To
biro cūja ca biro Pablo pea o biro cūjare ĩiwi:

—Díamacūra Añuri Yeri muja ĩicū jāa ni-
iquīricarāpure ũmureco Pacu yee quetire
wede jugueri maja Isaias menapu o biro
īiquīpi:

²⁶ “Waari, o biro ĩiña anijare:

Buaro tuocā pacarā, tuo puotirucuma;

Ca ĩacārā nii pacarā, ĩa jeeñotirucuma.

²⁷ Ati pooga macārā, cūja yeripura ca tuo
nunujeerugatirā jeeñacā yai waama.

Cūja amoperire tiarique cuocāma.

Cūja capeaarire biaricarāre biro biima.

To biro cūja ca biitijata, cūja cape mena ĩa,

cūja amoperi mena tuo,

cūja yeri menapu tuo puo, tugoeña yeri wa-
joa, biibocuma.

Yu pea cūjare yu catiobocu,* ĩiupi.

²⁸ ”To biri atere muja ca majiro yu boo:
ũmureco Pacu cū ca ametenerije judíos
ca niitirā peere wederique nii, cūja pea
teere añuro tuo nunujeerucuma —īwi Pablo.

²⁹ Pablo atere o biro cū ca ĩiro, judíos pea,
cūja majuropeera ameri acaro bui tuti, ĩicā
tua waawa.

³⁰ Pua cāma peti cūre cūja ca wajorica wi-
ire† niwi Pablo. Niipetirā cūre ca ĩarā earu-
curāre, ujea niirique mena cūjare jāi bocaru-
cuwi. ³¹ Uwi tugoeñaricarō maniro, ũmureco

Pacu cū ca dotiri tabe maquē quetire wede,
ñucā Wiogu Jesucristo yee maquere jīcārā
peerena ĩi camota ecoricarō maniro bue,
tiicōa niirucuwi.‡

To biro to biijato.

Lucas

* 28:27 Is 6.9-10. † 28:30 Casa alquilada. ‡ 28:31 Ati pūurore ca owaricua, cū ca owa cojogare, ate jiro Pablo cū ca
bii nunna waariquepara wede nunna waatiupi. Añuro petira Jesucristo yee añurije queti Jerusalén mena ca bii juoriquera
jeja ĩicā ĩiñna waaro romanos yaa yeraru cāare ca easoariquere wedegu cū ca ĩirique niipura.

ROMANOS

Pablo, Roma macārã Cristore ca tuo nãnjeeerã owa cojogu, mēna Romapare waatigura cãjare owa cojoui. “Biigupna Espaãapã waagu, yu ãa ametãa waarucu,” cã ca ãirije niipã, “Too cãare yu waarucu” cã ca ãi tugoeñaricoropare.

Ate queti Pablo cã ca owariquea, Galacia macãre cã ca owa cojorique mēna maquēra nii. Cristore ca tuo nãnjeeerã, “O biri wãme ca tii niipe nii Cristore ca tuo nãnjeeerã mani ca niijata,” paio cã ca ãi wede owarique nii. Cã ca owa cojorucure birora “To biro ca biigu mujare yu owa cojo,” ãi wede yapano, aũu doti cojo, ñucã “Aũu majuropeecã” cã ca ãi juu buerije mēna, to biri “Atere ãima ãigu mujare yu owa cojo,” cã ca ãirije mēna, owa juomi (1.1-17).

To biro ãi yapano, (1.16-17) “Añurije Queti ate maquē nii,” ãi wedecã cojo, ñucã cã ca wede majio owa cojopere wede majio cojogura: “Judíos, judíos ca niitirã, to biri bojoca niipetirãpura, ñañoaro cãja ca biiboriquere ametãa majima,” ãi wede majiomi. Ñucã “Jesucristore mani ca tuo nãnjeeerije juori mēna wado mani ca ñañoarije manire ametãenemi Ñucã Pacu,” ãi wede Añurije Queti,” ãi wede majio nãña waami (1.17).

“Niipetirãpura, judíos, judíos ca niitirã, ñañoarije ca tiirã wado mani niicã, tee tiirã ñañoaro ca bii yaiparãra mani niicã, to biri ñañoaro mani ca biiboriquere ca ametãaparã mani nii,” ãi wede majiomi (1.18—3.20). Atere cã ca wedejata: “Jesucristore mani ca tuo nãnjeejata, ñañoarije mani ca tiiriquere manire ametãene majimi; ñañoaro mani ca biiboriquere manire ametãene majimi; ñucã cã mēna macãra mani ca niiro manire tiimi Ñucã Pacu,” ãi wede majiogu ãimi (3.21—4.25).

“To biro Ñucã Pacu manire cã ca tiiro macã, wãma catirique mani tuo Jesucristore mēna nii eama ãirã,” ãi wedemi. To biro ãicã, doti cãurique maquēre, “O biro biiupa bojoca menare,” ãi wede yapano, bojoca ñañoarije cãja ca tii niirijere Ñucã Pacu cã ca ametãene bojaro jiropara yua, cã ca cati niirije pea Ñucã Pacu yu Añuri Yeri cã ca doti niirije peere ca tii nãnjeeerije nii ea, ãi wedemi (caps. 5—8).

Israel yaa pooga macãra niipetirã jañuripura añurije quetire cãja ca tuo nãnjeeetiro macã, judío niiri Pablo cã ca tugoeña pairiquere wede. Tee tiigu Pablo, Ñucã Pacu cã yaa pooga macãre junagu mēé cã ca biirijere, niipetirãpura cã ca ãa maiorre birora ñucã jiro cãja cãa Jesucristore cãja ca tuo nãnjeeepere wedemi (caps. 9—11).

Jesucristore ca tuo nãnjeeerã cãja ca biirique cãti niirije maquēre wedemi anora. Ameri mairique maquēre, Ñucã Pacu tii nãcã buoriquere, ñarã cãja ca dotirijere tuo nãnjeeeriquere, to biri mani yaarã mēna aũuro niiriquere, wedemi, Jesucristo cã ca biirica wãmere tugoeñari (12.1—15.13).

“O biri wãme nii Cristo mēna ca niirã, cãja ca niiri wãme,” ãi, ameri mairique maquēre wede majio yapano cojomi. To biri ãicã, queti owa yapano cojogu, “Cãjare aũu dotiya,” ãirique mēna owa yapano eami Pablo (15.14—16.27).

Roma macãre Pablo cã ca queti owa cojorica pũuro

Aũu dotirique

¹ Yu Pablo, Cristo Jesús yeere ca paderi majã, cã yee quetire ca wede yujupu cã niijato ãigu cã ca juoricu, Ñucã Pacu yee añurije quetire ca wedepã cã ca ami dica wooricu, mujare yu aũu doti. ² Mee, cã yeere wede jugeri maja menapara añurije queti cãja ca owariquepu, “To biro yu tiirucu,” ãi cãucãquũpu Ñucã Pacu. ³ Tee añurije queti, mani Wiogu Jesucristo bojocãre biro ca bawaricu cã ca niirije peera, David yaa puna macã cã ca niirijere wede. ⁴ Añuri Yeri ca ñañoarije manirã cãja ca niiro ca tiigu mēna peera, cã ca doti tutuarije mēna Ñucã Pacu Macã nii eaupi, ca bii yairicarã watoare cã ca cati tuari tabe mēna. ⁵ Jesucristo juorira, Ñucã Pacu cã wãmere cãja ãi nãcã buojato ãigu, añurije quetire wede yujuri majã niiriquere mani ca bwa earo jãare tiwi, bojoca poogaari niipetirãpura cãre tuo nãnjee, cã ca ãirore biro tii, ca tiirã cãja niijato ãigu.

⁶ Maja, Jesucristo yaarã cãja niijato ãigu Ñucã Pacu cã ca juoricarã cãa, cãja menara mujã nii. ⁷ Maja niipetirã Ñucã Pacu cã ca mairã, cã yaarã cãja niijato ãigu cã ca juoricarã Roma ca niirãre yu owa cojo. Mani Pacu Ñucã Pacu, Wiogu Jesucristo, cã ca aũu majuropeerije, jicãri cõro aũuro niiriquere, mujare cã tiicojojato.

Pablo Romapã cã ca ãa yujugu waarugarique

⁸ Ca nii juori tabere, Jesucristo juoripu, mujã niipetirã yee juori, yu Ñucã Pacu, “Aũu majuropeecã” yu ãi, díamacã mujã ca tuo nãcã buorijere niipetiri taberipu macãra cãja ca wede bato nãña waarije ca niiro macã. ⁹ Ñucã Pacu, yu ca cati niirije niipetiropu mēna, cã Macã yee añurije quetire yu ca wede boja niigu niimi, to birora mujare yu ca tugoeñacã niirijere ca majigu. ¹⁰ Maja putopu yu ca ãagu waapere,

Umureco Pacure “Mu ca boorije to ca niijata, tooru yu ca waaro yure tiya,” yu i juu buerucu to canaca tiira. ¹¹ Jica wame mija ca yeri tugoeña bayipere mujare wede majiorugama iigu, buaro mujare yu iaru. ¹² Añuro petira diamacu mani ca tuo nucu buo niirijere ameri wede ujea nii, tugoeña tutua, mani ca ameri tiipere iima iigu.

¹³ Yu yaara, atere mija ca majiro yu boo: Pañ tiiri “ca iagu waape niicu,” i pacagu, yu waa majiti, pañaca yure bii camotacoa niirucu. Ape poogaari macara judios ca niitira, Jesus're ca tuo nunujeera cija ca niiro yu ca tiiricarore birora, mija mena macara Jesucristore cija ca tuo nunujeero tiirugama iigu, yu waarugami. ¹⁴ “To biri bojoca cororena griego ca niira, griego ca niitira caare, yu ca wedepe dujaca mena,” yu i tugoeña. ¹⁵ To biri mija Roma macara caare, buaro mujare Jesus yee añurije quetire yu ca wederugarije nii.

Añurije queti ca tii tutuarije

¹⁶ Añurije queti Umureco Pacu cu ca yeri tutuarije ca niirije, teere ca tuo nunujeera niipetirare cija ca ametuaro ca tiirijere* wedegu yu boboti, ca nii juori tabere judios, nucu judios ca niitira caa, cija ca ametuapere. ¹⁷ Tee añurije queti pea, mee tucupura diamacu tuo nucu buorique juoriga Umureco Pacu añura cu ca tiiriquera, mecú caare nucu diamacu tuo nucu buorique juoriga añura manire cu ca tiirijere wede majio, Umureco Pacu wederique: “Añugua, diamacu cu ca tuo nucu buorige juoriga catirucumi,” ca irore birora.†

Umureco Pacu bojoca menare cu ca ajararije

¹⁸ Niipetira bojoca ñañara, ñañarije cija ca tiirije mena, Umureco Pacu yee majiriquere, diamacu ca niirijere, ca tii camota niirare, umureco tutupu niigura ñañaro cujare cu ca tiirije mena cu ca ajararije iñomi Umureco Pacu. ¹⁹ Umureco Pacu yee maque cija ca majipere añuro majima, cu majuropeera cujare majioui. ²⁰ Umureco Pacu ca ñaña manigu cu ca nii pacaro, cu ca tiiriquerena iari, care majirique nii. Ati yepare cu ca tiirica tabe menapura, Umureco Pacura cu ca niirijere, cu ca doti tutuarije ca peti nucatiirijere, ia majirique nii. To biri ca ñañara, “Majitima iira, to biro jaa biwu,” i majitima. ²¹ Umureco Pacure ca majira nii pacara, Umureco Pacure birora care i nucu buo, “Mu añu majuropeecá” care i, iitima. Iitirara ñañarije pee wado tugoeña, ñañarije cija ca tugoeñarijera ca naitaroru ca niirare biro, cija ca nii yai waaro cujare tiica. ²² “Ca majira jaa nii,” i pacara, ca majitira jeeñaca yai waama. ²³ To biro ca biira niiri, Umureco

Pacu to birora ca caticoa niigu cu ca tutuarijere, bojocu yoaro ca catitigere biigu pee weeri, nucu ca waurá, waibucará bapari dpori ca dpori cutira, aña, pinoare biira cija ca wee jeeñoricara peere, tii nucu buo wajoama tee caare.‡

²⁴ Tee juori Umureco Pacu, cija yeripu ñañarije cija ca tiiruga tugoeñarije pee, cujare cucupi. To biri cija majuropeera boborije ameri tiica yai waaupa. ²⁵ Umureco Pacu yee diamacu ca niirijere tii nunujeericaro anora, ca bii ditorije peere tii nunujee, Umureco Pacure cija ca tii nucu buopa tabe anora, ca tii jeeñorique peere tii nucu buo, tii niupa, Umureco Pacu teere ca tii jeeñoricu to birora baja peo nucu buocoa niiricu peere tii nucu buotirara. To biro to biijato.

²⁶ To birira Umureco Pacu, boborije cija ca tiirije peere cija ca tiro cujare tiupi. Nomia menapura añuro manú cuti niirica wamere tiitirara, cija majuropeera, nomia wado ameri manú cuti, tii wajoa niupa. ²⁷ Umua caa to birora nomia mena añuro namo cuti niirica wame corora tiitirara, cija majuropeera, umua wadora ameri tii epe niirucuupa, cija upuri ca boorore biro apera mena cija ca tiiruga ametuarije ca niiro maca. Ca tiya manirijere cija ca tiirije juori cija majuropeera cija upu menara cija ca ñañarije wapare ñañaro tamoupa.

²⁸ Umureco Pacure majirugati, ñañarije wado tugoeña, cija ca biirije juori, cu pea cujare camotaticupi, ca tiitipe uno peere cija tii niijato iigu. ²⁹ To canaca wamera ñañarijere tiicama: ñañaro cija ca tugoeñarije, apere anore cija ca ia ugorije, aperare ñañaro cija ca tiiruga tugoeñarije, ca bojoca jira, ca ia tutirique paira, ca ajia paira, ca ameri quere paira, ca i dito paira, ca wede paira, ³⁰ aperare ñañarije ca i wede coterá, Umureco Pacure ca junara, “Ñañaro jaa tiibocu” ca i bojoca catitira, ca nii majuropeerare biro ca tugoeñara, ñañarije ca i jeeñorique paira, cija pacuare ca ametuene nucara, ³¹ ca tugoeña bojoca catitira, cija ca irore biro ca tiitira, ca bojoca ia maitira, ca ia boo pacatira, niima. ³² Mee Umureco Pacu, “To biro ca tii niira, ñañaro biirica taberu ca bii yaipara niicara biima,” cu ca i cñuriquere añuro majima. Teere maji pacara, to birora tiica nunua waa, cija ca tiirijere ia cori, cujare biro ca tii nunujeera caare “Añu majuropeecá,” iima.

2

Umureco Pacu ca nirore biro cu ca ia berije

* 1:16 Wedegu yu boboti. † 1:17 Hab 2.4. ‡ 1:23 Dt 4.16-18.

¹ To biri mu, no ca boogu, aperäre, “To biro biima,” ca ñi ña bejegu, “Cājare biro yu biiti,” mu ñi majiti. Aperäre, “To biro biima,” ñi ña bejegu mu majuropeera ñaño mu bii yaicã, cājare birora ca tiigu niiri. ² Umureco Pacu, ñañarije ca tiiräre ñaño cü ca tijata, díamacüra* cü ca tiirijere mani maji. ³ Mu, aperäre, “To biro biima,” ca ñi ña bejegu, cājare birora ca tiigu nii pacagu, “Umureco Pacu ñaño cü ca tiirijere yu duticärucu,” ¿mu ñi tugoeñacäti? ⁴ Umureco Pacu cü ca añu majuropeerijera mu ca tugoeña wajoaro ca tiirugarijere majirugatima tiigu, Umureco Pacu, ca añu majuropeegu niiri, ca tugoeña bayigu niiri, ca boo pacu ñagu niiri, añurije ca peti nucätirije cü ca tiicojorijere mu juna. ⁵ Ca bii ametuene nucägu niiri, Umureco Pacu peere mu ca tuo nunajeerugatirije juori, ñañaro tamuorica rama, ca niirore biro Umureco Pacu cü ca ña bejeri rama ca niirore, mu majuropeera ñaño mu ca tamuopere buaro jañuro mu tii bui cuti nuna waa. ⁶ To cänacäräpurenä, cüja ca tiirica wämeri ca niirore biro ña cöñari, ñañarije ca tiiricarära ñañaro tii, añurije ca tii niiricaräre añuro cājare tii, tiirucumi.†

⁷ Ca añu majuropeerije, ñi nucü buorique, to birora caticöa niiriquere, amarä, añurijere to birora ca tiicöa niiricarä peera, to birora caticöa niiriquere cājare tiicojorucumi Umureco Pacu. ⁸ Cüja ca bii ametuene nucärije mena, díamacü ca niirijere juna, ñañarije peere tii, ca tiirä, Umureco Pacu, ajarique mena ñañaro cü ca tiirijere tamuorucuma. ⁹ Niipetirä ñañarije ca tiirä, ñañaro tamuo, tugoeñarije pai, biirucuma. Ca nii juori tabere judíos, ñucä judíos ca niitirä cäa, to birora biirucuma. ¹⁰ To ca bii pacaro, niipetirä añurije ca tiirä peera, ca añu majuropeerije, ñi nucü buorique, añuro niirique, cājare tiicojorucumi Umureco Pacu; judíos're tiicojo juo, ñucä judíos ca niitirä cäare to birora tiirucumi. ¹¹ Umureco Pacu menara bojocare cü ca ña dica woorije mani.

¹² Niipetirä Moisés cü ca doti cüuriquere majitirära ñañarije ca tiiricarä, ñañarije cüja ca tiirique juorira ñañaro biirica taberu waarucuma. Moisés cü ca doti cüuriquere ca majirä nii pacarä ñañarije ca tiirä, doti cüurique ca ñiire biro ñañaro tii ecorucuma. ¹³ Moisés cü ca doti cüuriquere cüja ca tuorije juorira, “Añurä niima,” cājare ñitimi Umureco Pacu. Doti cüurique ca ñiire biro ca tiirä peere, “Añurä niima,” cājare ñi ñami. ¹⁴ Judíos ca niitirä, doti cüurique ca cuotirä nii pacarä, cüja majuropeera cüja ca tii niirijere doti cüurique ca ñiire biro cüja

ca tijata, cüja majuropeera doti cüurique niicäma. ¹⁵ To biro cüja ca bii bojoca cuti ni-irijera, cüja yeripu doti cüurique ca niirijere ñioma. Teera cü ca tugoeña bojoca cati niirijepere cü ca majiro tii, ñucä cü ca tugoeña niirijera cäre wede majio, teera cäre wedejää buiyee, tiirucu, ¹⁶ Jesucristo juori, jicärära majiriquere añurije queti yu ca wederije ca ñiire biro Umureco Pacu cü ca ña bejeri rama ca niirore.

Judíos, to biri doti cüurique

¹⁷ “Jäa judíos, doti cüuriquere ca cuorä, Umureco Pacu yaarä, ¹⁸ cü ca boorijere ca majirä, doti cüurique juori añurije beje majiriquere ca bue majio ecorä, ¹⁹ ca ñatiräre biro ca niiräre ca juo waa majiräre biro ca tugoeña niirä, ca naitiaropu niiräre biro ca niiräre ca boe bateräre biro ca niirä, ²⁰ ñucä, ca majitiräre ca wede majiorä, ca tugoeña bayitirä cäare ca bue majiorä, doti cüuriquere, majirique, díamacü ca niirijere, ca cuorä jäa nii,” muja ñi ujero bayi. ²¹ To docare muja, aperäre ca bue majiorä nii pacarä, ¿ñee tiirä muja majuropeera muja wede majio majititi? “Jee dutioto,” ca ñi buerä nii pacarä, ¿ñee tiirä muja jee dutirucuti? ²² Ñucä, “Ñee epticäña,” ca ñirä nii pacarä, ¿ñee tiirä muja pea muja ñee epeti?‡ Cüja ca weericaräre ca junarä nii pacarä, ¿ñee tiirä cüjare ñi nucü buorica wii maquere muja jee dutirucuti? ²³ “Moisés cü ca doti cüuriquere ca cuorä niirä jäa bii,” ca ñi ujero bayirä nii pacarä, doti cüurique ca ñiire biro muja ca tiitirije mena Umureco Pacure muja nucü buoticä.§ ²⁴ To birira Umureco Pacu wederique o biro ñi: “Muja yee juorira, judíos ca niitirä, Umureco Pacure ñañaro cäre ñi tutima,” ñi.*

²⁵ Moisés cü ca doti cüurique ca ñiire biro mu ca tii nunajeejata, jeyua quejero yapare wide taariquea ca wapa cutirijera niiro bii; tee ca ñiire biro mu ca tii nunajeetijata, jeyua quejero yapare ca wide taaya manigure birora mu niicä. ²⁶ To biicäri, cü jeyua quejero yapare ca wide taaya manigu nii pacagu, doti cüurique ca ñiire biro ca tii nunajeejara, jeyua quejero yapare wide taaricare biro ñaricu niirucumi. ²⁷ Cü upu macä tabere ca wide taaya manigu nii pacagu, doti cüurique ca ñiire biro ca tii nunajeeju pea mu, doti cüuriquere cuocä, mu jeyua quejero yapare wide taaricu niicä, bii pacagu doti cüurique ca ñiire biro mu ca tii nunajetirije juori, ñañaro mare tiirucumi.

²⁸ Judío niiriquea, jotoa wado biirique méé nii. Jeyua quejero yapare wide taarique cäa, jotoa wado tii niirique méé

* 2:2 Cü wederique ca ñiire biro cü ca tiirijere mani maji.

† 2:6 Sal 62.12; Pr 24.12.

‡ 2:22 ¿“Muja nuna, muja manu jama, ca niitiräpurenä epericarä cutiticäña,” ca ñirä nii pacarä, muja epericarä cutiti?

§ 2:23 Ez 36.16-23.

* 2:24 Is 52.5; Ez 36.22.

nii. ²⁹ Diámacāra judío nii majuropeeriquea, mani ca tugoēña niirijepu biiriquee nii. Nūcā jeyua quejero yapare wide taaricu peti niiriquea, yeri jāñariqueru tugoēña wajoarique nii, doti cūurique cūja ca owa tuurique juori mée, Añuri Yeri juori mani ca tugoēña wajoarije nii. To biro ca biigu judío docare, Umureco Pacu cāre īi nucā buomi, bojoca mée to biro īima.†

3

Umureco Pacu cā ca añurije

¹ ¿To docare judío niiriquee mena, ñee peere nii ametuene nucā, ñucā jeyua quejero yapare wide taariquea, ñee pee wapa cuti, to biiti? ² Pañ wāmeripurena biicā, ca nii juori tabere judíos're cū wederiquere cūjare tiicojoupri Umureco Pacu. ³ ¿To docare yua, Umureco Pacu, jīcārā cū yee ca niitirije peere tii nūñjee, cāre cūja ca bii weorora, cū ca ĩrore biro ca tiigu cū ca niirijere cū yerijāacāgajati? ⁴ ¡Biiticum! Umureco Pacu, to birora diámacū ca niirije ca ĩrore biro tiicōa niimi, bojoca niipetirāpura ca īi dito pairā wado cūja ca niicā pacaro. O biro īi owarique nii:

“Mu ca ĩirijere ‘Añugu niimi,’ īi eco, ñucā mure cūja ca wedejāajata cāare bii ametua nucācā, mu biicārucu,” īi.*

⁵ Mani ca ñañarjiera, Umureco Pacu cū ca añurijere ca bii bau niiro to ca tii pacaro, ¿do biro pee mani ĩrāti? ¿Umureco Pacu ñañagu cū niiti, to biro ñañaro manire tiigu? Bojoca cūja ca tugoēñari wāmere biro yu īi. ⁶ ¡Biitimi! Umureco Pacu ñañagu cū ca niijata, ¿do biro tiicāri bojoca ñañaro cūja ca tiirije wapare ñañaro cūjare cū tiibogajati?

⁷ Jīcū o biro ĩbocumi: Yu ca īi ditorijera, Umureco Pacu yee diámacū ca niirijere to ca bii bau niiro, cū ca añu majuropeerijere buaro jañuro to ca bii nūñua waaro ca tii pacaro, ¿ñee tiigu Umureco Pacu, ñañagure biro yure cū tiiti? ⁸ To biro to ca biijata: “¿Ñee tiirā ñañarije peere mani tiititi, añurije maquē pee to nii eajato ĩrā?” ĩcumi. O biirije peti jāa ca ĩtirijerena, “O biirije īi buema,” jāare īi wede paima jīcārā. To biro ca ĩrā ñañaro ca tii ecomparā niirucuma.

“Jīcū peera añugu manimi”

⁹ “¿Do biro mani īi yaponorāti? ¿To docare mani judíos mani ca niirije juorira, aperā ametuenero añurā mani niiti? ¡Mani biiti! Mee, mani judíos, judíos ca niitirā cāa, jīcāri cōro ñañarije ca tiirā mani niicāupa,” mani īi yerijāajāwu. ¹⁰ To birira owarique o biro īi:

“Jīcū uno peera añugu ca niigu manimi; jīcū uno mani majuropeecāmi.

¹¹ Ca tugoēña majigu uno manicāmi. Umureco Pacu ca majirugagu uno cāa, jīcū uno peera manicāmi.

¹² Niipetirāpura cāre camotaticoama. Niipetirāpura ñañarije pee wadore tiicā yai waama.

Jīcū uno peera añurije ca tiigu uno manicāmi. jīcū unoacā niirucu biiti majuropeecāmi!”†

¹³ “Mujja wedericagaaria, maja ope ca tujurore biro nii.

Mujja ĩnerorori, ca īi dito pairije nii.”‡

“¡Mujja ujeroripu cāare añu nimara niicā!”§

¹⁴ “Ñañaro mujja ca īi tutirije wado mujja ujerorire dadacā.”*

¹⁵ “Jīa dīi tii baterugaropua, mujja dupori tutua añuro ũmaa nucū yujucā.

¹⁶ Mujja ca tii niirijea, tii yayo baterique, ñeeja manirā tuaricarō ca tiirije wado niicā.

¹⁷ Añuro jīcāri mena nii nūñua waariquere majitima.”†

¹⁸ “Umureco Pacu nucā buorique uno cāare tugoēñati majuropeecāma,

cū ca ĩa cojorore,” īi.‡

¹⁹ Niipetirije doti cūurique ca ĩirijea, teere ca tii nūñjeerāre īi, niipetirā do biro īi wede majitimi, niipetirāpura Umureco Pacu ñañaro cū ca tiirijere, ñañaro ca biiparā cūja niijato ĩro, mani īi maji. ²⁰ To biri jīcū uno peera doti cūurique ca ĩrore biro cū ca tiirije juorira, Umureco Pacu cū ca ĩa cojorore “Añugu niimi,” īi ecotirucumi. Doti cūuriquea, ñañarije ca tiirā mani ca niirijere mani ca majiro ca tiirije pee nii.

Diámacū tuo nucā buorique juori, añurā niirique

²¹ To biri mecāra doti cūurique manirora, Umureco Pacu, añurā mani ca niiro cū ca tiirije bii bau nii ea, doti cūurique, Umureco Pacu yee quietire wede jugueri maja, cūja ca wederique. ²² Ate, Umureco Pacu añurā mani ca niiro cū ca tiirijea, Jesucristore diámacū tuo nucā buorique juori ea, niipetirā cāre ca tuo nūñjeerāre. § ĩa dica woorique mani, ²³ niipetirāpura ñañarijere tiicāma. To biri Umureco Pacu añurije cū ca boo jāarore biro mani tii eaticā.* ²⁴ Biirāpua, Umureco Pacu cū ca añurije juori, wapa manirora añuro tii ecoma, ñañaro mani ca biibori-quere Cristo Jesús cū ca ametuene bojarique juori. ²⁵ Umureco Pacu, Cristo cū ca bii yairo

† 2:29 Gn 29.25. * 3:4 Sal 51.4. † 3:12 Sal 14.1-3; 53.1-3; Ec 7.20. ‡ 3:13 Sal 5.9. § 3:13 Sal 140.3. * 3:14

Sal 10.7. † 3:17 Is 59.7-8. ‡ 3:18 Sal 36.1. § 3:22 Jesucristore diámacū tuo nucā buorique juori, niipetirā cāre

ca tuo nūñjeerāre añurā cūja ca niiro tiimi Umureco Pacu. * 3:23 Niipetirāpura ñañarije ca tiirā wado niicāma. To biri Umureco Pacu cū ca añu majuropeerije mena cū ca bojoca cuti niiri tabe ño peepura niicāma.

tiiri, ñañarije tiiriquere cū ca ametuene bo-jaro tiupi. Ate ñañarije tiiriquere ametuene ecoriquera, Cristo cū ca bii yai bojariquere diámacū tuo nucū buoriquere juori buarique nii. O biro tiiri, añurā mani ca niiro cū ca tiirijere iñorugaupi Umureco Pacu, ména jугueropura ñañarije mani ca tiirijere to birora cū ca ia ametuacāriquerere manire ametuene. ²⁶ Cūa ca tugoeña bayigu niimi. Ati cuupare añurā mani ca niiro cū ca tiiri wāmere iñorugaupi; cūa añugu cū ca niirore birora, Jesús're ca tuo nunujeerāre añurā cūja ca niiro tiimi.

²⁷ To docare, “¿Bojocu, ‘o biro ca biigu yu nii,’ cū ca iirije noopu to niiti? ¿Tea peticoa! ¿Ñee juori to biiti? ¿Doti cūurique ca iirore biro tii nunujeerique juori to biiti? Tee juori méé bii. Diámacū tuo nucū buoriquere juori pee to biro bii. ²⁸ Doti cūurique ca iirore biro tiirique juori méé, diámacū tuo nucū buoriquere juori pee, bojocare añugu cū ca niiro tiimi Umureco Pacu,” mani i yapano ea.

²⁹ To docare ¿Umureco Pacua, judíos Umureco Pacu wado cū niiti? ¿Bojoca poogaari niipetirā Umureco Pacu méé cū niiti? Ati yepa macarā niipetirā bojoca poogaari Umureco Pacu niimi. ³⁰ Apī Umureco Pacu manimi. Cūra, diámacū tuo nucū buoriquere juori, jeyua quejero yapare wide taaricarāre, ca wide taaya manirā cāare, añurā cūja ca niiro tiirucumi. ³¹ To docare, ¿diámacū tuo nucū buoriquere juorira, doti cūurique ca wapa maniro mani tiicāti? Mani tiiti. Doti cūurique ca iirore biro pee tiirā mani tii.

4

Abraham cū ca tuo nucū buoriquere

¹ To docare ¿mani ñicū Abraham cū ca biirique peera, do biro mani iirāti? ² Yee mééra Abraham cū, cū ca tiirije juorira, añugu cū ca tii ecojata, “O biro ca biigu yu nii,” cū ca i uero bayirijere diámacūra iibojacupi, biigupura Umureco Pacu cū ca ia cojoro méere. ³ Umureco Pacu wederique o biro i: “Umureco Pacure tuo nunjeeupi Abraham, tee juori, ‘Añugu niimi,’ i ecoupi,” i.* ⁴ Jicū cū ca padejata, cū ca wapa taarije wapa manirora cū ca tiicojo ecorije méé nii, cū ca paderique warapu cū ca wapa taarije nii. ⁵ To ca bii pacaru, jicū ano, Umureco Pacu, ñañarāre, ca ñañarije manirā cūja ca ni-iro ca tiigare cū ca tuo nunjeejata, diámacū cū ca tuo nucū buorije juorira, “Añugu niimi,” i ecomi, teere buaragu cū ca pade bua ñaati pacaro. ⁶ David cāa to birora iupi, bojocu cū ca tii niirije juori méé, Umureco Pacu añugu cū ca niiro cū ca tiigu ca ujea niigu yee maquēre, o biro iigu:

⁷ “Umureco Pacu, cūja ca ñañarijere ametuene, ñañarije cūja ca tiirijere to birora ia ametua, cū ca biirā, ujea niima.

⁸ Ca ñañarije manigure biro wiogu cū ca iagu, ujea niimi,” iupi.†

⁹ ¿To docare ate ujea niiriquea, jeyua quejero yapare wide taaricarā wadore iiro to iiti? ¿Ca wide taaya manirā cāare iiro méé to iiti? To birira Umureco Pacu, Abraham're “Añugu niimi,” iiragu, diámacū cū ca tuo nucū buorijepare iupi, mani iñāwu mee. ¹⁰ ¿No cōropu, “Añugu,” cūre cū iaupari? Cū jeyua quejero yapare cū ca wide taa ecoro jiro pee, ¿jugueropura añugu cūre cū iaupari? Jiro méé, jugueropura añugu cūre iaupi. ¹¹ Cū jeyua quejero yapare wide taaya manigupura, diámacū cū ca tuo nucū buorije juori, “Añugu niimi,” i ecoupi Umureco Pacure. Añugu cū ca niirijere to bii iñojato iigu, jiroru cū jeyua quejero yapare wide taa ecoupi Abraham. To biri Abraham, cūja jeyua quejero yapare ca wide taaya manirā nii pacarā, ca tuo nunjeerā niipetirā pacu niimi. O biro cūja ca biro macā cūja cāare cūja ca tuo nunjeerije juori, “Añurā niima,” iimi Umureco Pacu. ¹² Ñucā, cūja jeyua quejero yapare ca wide taaricarā nii pacarā, mani ñicū Abraham cū jeyua quejero yapare ca wide taaya manigu niigupura cū ca tuo nunjeericarore biro ca tuo nunjeerā cāare cūja pacara niimi.

Diámacū tuo nucū buorique juori, Umureco Pacu cū ca iiricarore biro ca bii earique

¹³ Doti cūurique juori méé, Abraham're, cū pāramerāre, “Ati yepare mu cwo earucu,” Umureco Pacu cū ca iiriquere ñeeupa. Tuo nunjeerique juori, añugu cū ca niiro cū ca tiirique juori pee, to biro iupi Umureco Pacu. ¹⁴ Doti cūuriquere ca tii nunjeerā pee teere ca cwo eaparā cūja ca niijata, tuo nunjeerique pea watoa maquē nii, Umureco Pacu, “To biro yu tiirucu,” cū ca iirique cāa wapa mani, biicābojacupa. ¹⁵ Doti cūuriquea, ñañaro tii ecoricaro tii. Ñucā doti cūurique ca manicājata, teere bii ametuene nucāriquerere cāa mani.

¹⁶ To biri Umureco Pacu, “O biro yu tiirucu,” cū ca iiriquere diámacū tuo nunjeerique juori bua earique nii, Abraham pāramerā niipetirāre to biro wapa manirora bua earique to niicōa niijato iiro. “Yu tiicojorucu,” cū ca iiriquea, doti cūuriquere ca tii nunjeerā yee wado méé nii, ñucā niipetirā Abraham're biro ca tuo nunjeerā cāare to birora biicā. Cūa to biro biima iigu, Umureco Pacu cū ca ia cojorore mani niipetirā pacu niimi. ¹⁷ Umureco Pacu wederique o biro ca iirore birora: “Pau

* 4:3 Gn 15.6; Ro 4.22. † 4:8 Sal 32.1-2.

bojoca poogaari paca mure ya tii.” Cū niimi Ũmureco Pacu, Abraham diámacū cū ca t̄uo n̄un̄jeerica, ca bii yaicoaricar̄ap̄urena c̄aja ca catiro tii, ca manirijerena tii jeeño, ca tiigu.†

18 Abraham, cū ca yue niirije§ ca peticoa pacaro, to birora t̄uo n̄un̄jee yuecā niupi. O biro biima iigu, paū bojoca poogaari paca nii eap̄i, “M̄u p̄aramerā ano c̄oro paū niuru-cuma,” Ũmureco Pacu c̄ure cū ca iiricarore birora. 19 Mee, Abraham cien c̄amari peti ca c̄oꝝu niiri cū upurire ca bii yaicoariquere biirijep̄u ca niirijere ĩa maji, ñucā Sara c̄o ca macū c̄utiborique ũno c̄aa peticoa, ca biicā pacaro, c̄are cū ca iiriquere cū ca t̄ugoeña yue niirije pea daquecoa, c̄ure biitic̄aupa.

20 Ũmureco Pacu “To biro ya tiirucu,” c̄ure cū ca iiriquere, ca t̄uo n̄un̄jetigu cū ca bi-irore biro “Yeera yaŕe ĩc̄ajacupi,” ĩitiupi. To biro ĩitigura, c̄ure cū ca iiriquere b̄uaro jañuri diámacū t̄uo n̄ucū b̄uo, Ũmureco Pacure baja peo n̄ucū b̄uo, tiupi, 21 “Ũmureco Pacu ‘To biro ya tiirucu,’ cū ca iiriquere cū ca iiricarore birora ca tii tutuagu niicum̄i,” ĩi majiri. 22 Tee juori Ũmureco Pacu, to biro cū ca biirijere ĩa, “Añugu niimi,” c̄ure ĩiupi.

23 Ate to biro cū ca biirijere Ũmureco Pacu, “Añugu niimi,” cū ca iiriquere, Abraham yee wado meéŕe owarique niupa. 24 Mani yee maquẽp̄u c̄are owarique niupa. Mani c̄are, cū ca iiriquere diámacū mani ca t̄uo n̄ucū b̄uorije juorira, añur̄are biro manire ĩarucumi Ũmureco Pacu, mani Wiogu Jesús're ca bii yairicarā watoare cū ca cati tuaro ca tiiricare diámacū mani ca t̄uo n̄un̄jeerije juori. 25 C̄ara mani ca ñañarije wapare manire bii yai bojaruḡu, wedej̄aa buiyee c̄ba eco, ĩic̄ati ũno peera ñañarije ca tiitricar̄are biro mani ca niipere iigu cati tua, biupi.

5

Añuro nii, ujea nii, biirique

1 Diámacū t̄uo n̄ucū b̄uorique juori añur̄a tii ecori, Ũmureco Pacu mena añuro mani nii, mani Wiogu Jesucristo juori. 2 Ñucā Jesucristo juorira, cū ca iiriquere diámacū t̄uo n̄ucū b̄uorique juori, ate añur̄ijere ca b̄ua eparā mani ca niirijere mani c̄uo, teep̄ure to birora mani ca t̄ugoeña bayic̄oa niirijere. To biri Ũmureco Pacu cū ca añu majuropeerije mani ca b̄ua eap̄ep̄ure ĩr̄a, b̄uaro mani ujea nii. 3 Biir̄ap̄ua ate wado meéŕe, ñañaro tam̄orā c̄aa, “O biro ca biir̄a j̄aa nii,” mani ĩi ujeo bayirucu, ñañaro mani ca tam̄orijea ca t̄ugoeña bayir̄a mani ca niiro ca tiirijere ca majir̄a niiri. 4 T̄ugoeña bayiriquera, ca bojoca añur̄a mani ca nii earo tii, ca bojoca añur̄a mani ca nii earo ca tiirijera, to birora ca yuec̄oa niir̄a manire tii. 5 Mani ca yue

niirije pea boboro mani ca tam̄oro tiiti, Ũmureco Pacu, Añuri Yeri manire cū ca tiicojoricu mena, cū ca mairijere mani yerip̄ure paio manire cū ca tiicojorije ca niiro macā.

6 Ména ñañarije wapare do biro mani ca bii ametua majitiri tabere, “To biro biirucu,” cū ca ĩrica yutea ca earo, ñañarije ca ti-ir̄are bii yai amet̄uene bojaupi Cristo. 7 ĩc̄u ũno peera ap̄ip̄u cū ca bii yaiborica tabe ũnorena, “Ȳu, ya bii yai bojarucu” ĩriique, popiye méera niic̄a biiti. Ca bojoca añugu petip̄u c̄are bii bojaya manicu. Ape tabera niic̄abocumi biiḡup̄ua, ĩc̄u b̄uaro para añuro c̄ure ca tiiricu ũnore ca bii yai bojagu ũno. 8 Ũmureco Pacu pea manire cū ca mairijere ate mena ĩñomi: Ména ñañarijere ca tiir̄a mani ca niirora, mani yee juori bii yaiupi Cristo.

9 Mec̄ara Cristo cū ca bii yai bojarique juori, añur̄a ca tii ecoricarā niiri, cū juorira, Ũmureco Pacu ñañaro cū ca tiirijere mani ametuarucu. 10 Ména Ũmureco Pacu waparā mani ca niirora, cū Macū cū ca bii yai bojarique mena, cū majuropeera cū mena añuro mani ca nii earo tiupi. To biri mec̄a docare cū mena añuro ca ni-ir̄a niiri, amet̄uenero cū ca catirije juori mani ametuarucu. 11 Ate wado meé, mani Wiogu Jesucristo juori, Ũmureco Pacure b̄uaro mani ujea nii, cū juori cū mena añuro nii eariquere ca tiicojo ecoricarā niiri.

Adán to biri Cristo

12 ĩc̄u bojocu Adán juori, ñañarije tiirique bojocap̄ure bii ñaaj̄aa n̄ucā eauga; tee ti-iro ñañarije tiirique juorira bii yairique c̄aa nii eauga. O biro biima ĩro, niipetir̄ap̄ure bii yairique niic̄a n̄un̄ua dooupa, niipetir̄ap̄ura ñañarije c̄aja ca tiic̄oro macā. 13 Doti c̄uurique ca niiparo juguerop̄ua, ati yepap̄ure ñañarije tiirique nii yerij̄aupa. Doti c̄uurique ca manijata, ñañarije tiiriquere majiña mani. 14 To ca bii pacaro, Adán cū ca niiri cuu mena, Moisés cū ca niiri cuupu, ñañarije ca tiiricar̄are bii yairique to birora biic̄oa niupa. Biir̄op̄ua c̄ajara, Adán, ca doop̄ure ca bii juguegu, dotriiquere cū ca bii ametua n̄uc̄aricarore biro meé, ñañarije c̄aja ca tiirije juori, to biro biupa.

15 Adán ñañarije cū ca tiiriquea, Ũmureco Pacu wapa manirora añur̄ije cū ca tiicojorijere biro meé nii. ĩc̄ura ñañarije cū ca tiirique juorira, niipetir̄ap̄ura bii yaic̄aupa. ĩc̄u, Jesucristo juori wadora, wapa manirora Ũmureco Pacu añur̄ije cū ca tiicojorije pea, tee amet̄uenerop̄u nii eac̄aupa, paup̄u añuro c̄aja ca niipere biro ĩro. 16 ĩc̄u ñañarije cū ca tii buiyeerique juori ca bii n̄un̄ua waarijere, Ũmureco Pacu, wapa manirora añur̄ije cū ca tiicojorije

† 4:17 Gn 17.5. § 4:18 “Ȳu macū c̄utirucu,” cū ca ĩi yue niimiri que ca peticoa pacaro, Ũmureco Pacu c̄ure cū ca iiriquere to birora t̄uo n̄un̄jeec̄oa niupi.

menare c̄oñarique uño mee nii. Ñañaro biiriquea, jic̄a wãme ñañarije tiirique juorira ñañaro bii yairicaró tiuupa. Umureco Pacu, wapa manirora c̄a ca tiicojorije pea, pau wãmeri ñañarije tiirique juori bii eari, añurã niiricaró tiuupa. ¹⁷ Jic̄u ñañarije c̄a ca tiirique juorira niipetirãpure bii yairique ca bii niiricarore biro ametuenero, Umureco Pacu ca bojoca añugu c̄a ca niirijepu, wapa manirora añurã c̄a ca tiirã doca, jic̄u bojocu Jesucristo juori wadora, catirãra wãma wãme cati niirucuma.

¹⁸ Adãn wado ñañarije c̄a ca tiirique juorira, niipetirãpure ñañaro ca bii yaiparã c̄aja ca niiro ca tiiricarore birora, Jesucristo wadora añurije c̄a ca tiirique juorira, cãre ca tuo nunujeerãre añurã c̄aja ca niiro tii, to birora c̄aja ca catic̄oã niipere biro iiro. ¹⁹ O biro i: Jic̄ãra Umureco Pacure c̄a ca ametuene nuc̄arique juorira, pau ñañarije ca tiirã c̄aja ca niiro c̄ajare tiic̄aupã. Nuc̄a tee ca biiricarore birora, jic̄ãra Umureco Pacure c̄a ca tuo nunujeerique juorira, pau añurã tii ecorucuma.

²⁰ Doti c̄uuriq̄ue pea, ñañarije tiirique buaro jañuro to bii bau nii nunua waajato iiro tiicojoriquẽ niuupa. Ñañaro tiirique buaro jañuro ca bii nunua waarora, Umureco Pacu c̄a ca añurije pea tee ametueneropu nii nemocãupa. ²¹ Ñañarije tiirique bii yairicaró ca tii tutua niiricarore birora, Umureco Pacu wapa manirora añuro c̄a ca tii bojariq̄ue añurã mani ca niiro tii, mani Wiogu Jesucristo juori to birora catic̄oã niiriquere manire tiicojo, tii doti tutua niuupa.

6

Ñañarije bii yai weo, Cristo mena pee cati, biirique

¹ ¿To docare ñee mani iirãti? ¿Ñañarijera mani tiic̄oã niirãti, Umureco Pacu buaro jañuro c̄a iã mai nunua waajato iirã? ² ¿Mani tiiti majuropeecãrucu! Mee ñañarijere ca bii yai weoricarãpu mani nii. ¿Ñee tiirã, ñañarijera mani tiic̄oã niibogajati? ³ ¿Mujã, Cristo Jesús mena niirugarã ca uwo coe ecoricarã niipetirã, c̄a ca bii yairicarore birora biirã, mani ca uwo coe ecoriquere mujã majititi? ⁴ To biri uwo coerique juori, Jesucristo menara yaa c̄oã eco, c̄a ca bii yairicarore biro mani biiwu. O biro biic̄ãri, Cristo, c̄a Pacu c̄a ca tutuarije mena cati tua, c̄a ca biiricarore birora mani cãa, wãma wãme catirique mena mani bii niico.

⁵ Cũ menara, c̄a ca bii yairicarore biro ca biiricarã mani ca niijata, ñucã c̄a menara mani cati tuarucu. ⁶ Jugüero mani ca bii

niirucurique Cristo menara yuca tenipu paa pua tuu yaio ecoupa, mani upu ñañarije ca tiiruga niirije ca tii yaio ecoro, ñañarije tiiriquere ca tii nunujeerã mani ca nii nunua waatipere biro iirã, mani iĩ maji. ⁷ Bii yaicoarãpu, ñañarije mani tiiticu. ⁸ “Cristo mena mani ca bii yaijata, cã menara mani catirucu,” mani iĩ. ⁹ Cristoa, ca bii yairicarã watoare ca cati tuaricãpu niiri, c̄a ca bii yai nemotipere mani maji. Cãra, bii yairiquea do biro cãre bii ametuene nucã majiti yua. ¹⁰ Cũ ca bii yairije mena, jic̄ãti bii yaigura, ñañarije tiiriquere bii yai ametuene peoticã cojoupi mee. Cũ ca catirije peera Umureco Pacu yeere tiiruga catimi. ¹¹ To biri wãmera mujã cãa, ñañarije tiiriquere ca bii yai weoricarãpure biro nii tugoeñaña. Bii pacarã Cristo Jesús juori, Umureco Pacu yee peere ca tiiparã ca catirã niifã.

¹² To biicãri, mujã upu ca bii yaipa upure ñañarije tiirique pee ca bii ametuene nucãro tii, ñucã ñañarije ca tiirugarije cãre tii nunujee, tiiticãña. ¹³ Mujã upu maquẽre† ñañarije peere ca tiirije ca niiro tiicãri, ñañarije tiirique maquẽ ca niiro tiiticãña. To biro tiitãra, Umureco Pacu yee peere ca tiirije ca niiro tiya, ca bii yaicoaricarãpu, ca cati tuaricarãre birora mujã upuri maquẽre añurije peere ca tiirije pee ca niiro tiiri. ¹⁴ O biro mujã ca tiro, ñañarije tiirique mujare bii ametueneritru, doti c̄uuriq̄ue ca iirore biro tii nunua waatirãra, Umureco Pacu añuro c̄a ca tiirije mena pee mujã ca niiro macã.

Añurijere pade coteri maja

¹⁵ ¿To docare ñee mani iirãti? ¿Doti c̄uuriq̄ue ca iirore biro tii nunua waatirãra, Umureco Pacu wapa manirora añuro c̄a ca tii bojariq̄ue mena pee ca niirã niiri, ñañarije mani tiirãti? ¿Mani tiiti majuropeecãrucu! ¹⁶ ¿Jic̄ure, c̄a ca dotirijere tii nunujeerugarã cãre pade coteri maja mujã ca niijata, mujã ca pade bojagare wapa manirora pade coteri maja niiriquere mujã majititi? Atea teere birora bii, bii yairicaró ca tiirije ñañarijere ca tii nunujeerã, añurije maquẽre ca tii nunujeerã cãa, teere ca pade coterã niima. ¹⁷ Añu majuropeecã Umureco Pacu, ñañarijere ca tii nunujeerã ca niimicarã, mee mujã ca yeri tugoeña niirije menapu, añurije queti mujã ca bue majio ecoriquere mujã tuo nunujeeupa. ¹⁸ Ñañarije tiiriquere ametuene ecori, mecãra añurije peere pade coteri maja mujã nii yua. ¹⁹ Bojoca bii niiriquerena yu wede, tugoeña bayitima iirã, atere añuro tuo puotibocuma mujare iima iigu. Jugüeropure, mujã upuri maquẽre, ño pee jañuro ñañarije tii yai waaricaró ca tiirije peere ca tiirije ca niiro mujã ca tiiricarore

* 6:1 ¿Añurije buaro jañuri to bii bau niijato iirã, ñañarijera mani tiic̄oã niirãti? † 6:13 Los miembros de su cuerpo.

birora, mecū cāare muja upari maquēre aňurije, ca ńaňarije manirā niiricarō ca tiirije peere ca tii nūnūjeerije ca niiro tiya.

²⁰ Ména, ńaňarije peere tii nūnūjee niirā, aňurije peere muja tii nūnūjeetiupa. ²¹ ¿Mecāre muja ca bobo tūgoeňarije ńaňarijere tii niirā, ńee muja buari? Muja baatiupa. Tea bii yairicarō ca tiirije wado nii. ²² Mecāra ńaňarijere ca tii nūnūjee yerijāaricarā niiri, Ũmureco Pacu peere ca pade coterā nii eari, ca ńaňarije manirā nii, caticōa niiriquere bua earicarō tii, ca tiirijere muja bua. ²³ ńaňarije tiirique wapa, bii yairique nii. Ũmureco Pacu cū ca tiicojorije pea, mani Wioḡu Cristo Jesús juori caticōa niirique nii.

7

Amo jiarique mena ũi cōoňa wederique

¹ ¿Yu yaarā, to docare muja majititi (doti cūurique ca majirāre mujare yu ũi) doti cūurique bojocare cū ca cati niiro wado cāre ca doti niirijere? ² O biro ũijata: Nomio ca manū cutigo, ca dotirijere juori cō manū cū ca cati niirore ũigo, cū mena niimo. Cō manū cū ca bii yaicoajata, ca manū cutigo cō ca niirijere ca dotirijere ca doti ecotigo tuamo. ³ O biro ca biirije juori, cō manū cū ca cati pacaro apī cō ca manū cutijata, ca manū cutigo cō ca niirijere ca dotirijere ametuene nūcāgo tiimo.* Cō manū cū ca bii yaicoajata docare, tee ca dotirijere ca doti ecotigo tuamo. To biri apī cō ca manū cutijata cāare, ca ũna epe paigo méé niimo.†

⁴ Yu yaarā, muja cāa to birora Cristo mena nii earā, cū menara doti cūuriquere muja bii yai weocāupa, apī ca bii yairicarā watoare ca cati tuaricu yaarā pee niirugarā. O biro biicāri, Ũmureco Pacu cū ca ũa biijejarije aňurije mani tii niirucu. ⁵ Ména ńaňarije ca tii niirā mani ca niiro, doti cūuriquea, mani upurure ńaňarije tiirugarique ca niirijere ca tii bau niiro ca tii niirije niupa. To biri bii yairicarō ca tiirije wadore mani tiicā niirucuupa. ⁶ Mecāra, doti cūurique manire ca doti niirucumiriquere ca bii yai weoricarā niiri, juḡerorū doti cūurique ca nii juoriquere ca tii nūnūjeerā méé mani nii, Aňuri Yeri wāma wāme cū ca doti niirije mena pee Ũmureco Pacure tii nūnūjeerugarā.

ńaňarije yurure ca niirije

⁷ ¿To docare ńee mani ũirāti? ¿“Doti cūurique ńaňarije nii,” mani ũirāti? ¡Mani ũi majuropecārucu! Doti cūurique ca manijata, ńaňarije ca niirijere yu majitibojacupa. ũa ũgoriquere yu majitibojacupa,

doti cūurique, “ũa ũgoticāňa,” to ca ũitijata.‡ ⁸ ńaňarije pea, doti cūurique to biro ca ũirije juori, niipetirije ũa ũgoriquere yure tii bau niiwū. Doti cūurique ca manijata, ńaňaro tiirique manirore biro biicā. ⁹ Doti cūuriquere ca majitigu yu ca niiri cuupare cati aňugu yu niiwū. Doti cūuriquere yu ca majiro, ńaňarije yu ca tiirique bii bau nii eacāwū. To biri ca bii yaipura yu niicāwū yu.§ ¹⁰ To biri doti cūurique, catirique yure ca tiicojoriquera, ca bii yaipū yu ca niiro yure tiicāwū. ¹¹ ńaňarije pea, doti cūuriquerena nii eari, ńaňaro yu ca tii bui cūtiro yure tiiwū. Tee juori ca bii yaipura yu niicāwū.

¹² O biro mani ũi yapano, aňuro petira doti cūuriquea, ca ńaňarije manirije nii, ca doti niirije cāa ca ńaňarije manirije, diámacū ca niirije, aňurije, nii. ¹³ To docare, ate aňurijera, ¿ca bii yaipū yu ca niiro yure to tiicājapari? ¡Tiitijacupa! ńaňarije, ńaňarijera ca niirijere ũnorugaro, aňurije juorira, ca bii yaipū yu ca niiro yure tiiwū. O biro biiri, doti cūurique juori, ńaňarije, diámacūra ńaňarije peti ca niirijere bii bau nii eacāwū.

¹⁴ Doti cūuriquea Ũmureco Pacu yee nii. Yu pea, bojocu ca tūgoeňa tutuatiḡu, ńaňarijere ca tii nūnūjeerū noniricu yu niicā. ¹⁵ Yu ca tiirijere yu tūo majiti. Yu ca tiirugarijere tiitigura, yu ca junarije peere yu tiicā. ¹⁶ To biri yu ca junarije peere ca tiḡu niiri, “Doti cūurique, aňurijera nii,” yu ũi. ¹⁷ To biri yua yu méé yu nii, teere ca tiḡu. Yurure ńaňarije ca niirije pee to biro tii. ¹⁸ Yurure ca tūgoeňa bayitigu yu ca niiri upure aňurije anora ca manicārijere yu maji; aňurije ca tiicārugagu nii pacagu, yu tii jeeňo majiticā. ¹⁹ To biri yu ca tiirijea, aňurije yu ca tiirugarije méere yu tii, ńaňarije yu ca junarije peere yu tii. ²⁰ To biri yua, yu ca junarierena yu ca tiijata, yu méé yu tii. Yurure ńaňarije ca niirije to biro tii.

²¹ O biro ca biirije juori atere yu maji: Aňurijere yu ca tiicārugaga pacaro, ńaňarije mena wado biicā. ²² Yu ca tūgoeňarijerena, Ũmureco Pacu cū ca dotirijere buaro boo tūgoeňa. ²³ To ca bii pacaro, yu upurure apeye ca doti niirijere yu ũa, ńaňarijere ca doti niirije ca niirijere. Ate ca dotirije, yu ca tūgoeňarije ca dotirije menare ameri quee niima ũiro, ńaňarijerena yu ca tii nūnūjeecā niiro yure tii.

²⁴ ¡Abé nija yu niiquḡu! ¿Ati upū mena ńaňarije tiicāri yu ca bii yaipere ũiru peti yure cū ametuenegati? ²⁵ Ũmureco Pacu, mani Wioḡu Jesucristo juori, “Aňu majuropecā,” yu ca ũigu wado ametuene majimi. O biirije ca biro macā, yu ca tūgoeňa niirije mena

* 7:3 “Ca manū cutigo nii pacago ca ũna epe paigo niimo” ũirico niirucumo. † 7:3 Manū cuti, nūmo cuti, tiiriquere ca doti niirijere bii ametuene nūcāgo méé biimo. ‡ 7:7 Ex 20.17; Dt 5.21. § 7:9 To biri ńaňaro bii yairica taberu ca waapura yu niicāwū.

peera, yu majuropeera Ƴmureco Pacu cū ca dotirijere yu tii nunujeje, yu upu ñañarije ca tii niiri upu mena peera, ñañarije ca tii dotirije peere yu tii nunujeecā.

8

Añuri Yeri juori catirique

¹ To biri mecāra yua, Cristo Jesús mena ca niirāra ñañaro cāja ca bii yaibe uno mani. ² Jesucristo juori, Añuri Yeri catirique ca tiicojogu cū ca dotirije, ñañarije, bii yairiquere, ca doti tutua niirijere yure ametuenewu. ³ Ƴmureco Pacu pea, Moisés cū ca doti cūrique do biro ca tii majitirijere tiupi. Do biro ca tiipe méé niupa, bojoca tugoeña bayitima ñirā ñañarije cāja ca tii niirije niima ñiro. Ƴmureco Pacu cū Macāre, bojoca ñañarije ca tii niigu ca tugoeña bayitigire biro ca niigu cāre tiicojoui, ñañarije tii niiriquere cū ametuene bojajato ñigu. Bojoca ca tugoeña bayitigire biro cāre tiiri, ñañarije tii yaoui Ƴmureco Pacu. ⁴ Atere to biro tiupi, doti cūrique añurije ca doti biro cāja tii niijato ñigu. Mee ñañarije tiiruga tugoeñariquere ca tii nunujeerā méé mani nii, Añuri Yeri cū ca ñirore biro pee ca tii niirā mani nii yua.

⁵ Ñañarije ca tiirā, tee pee wadore tiiruga nunujeecā niima. Añuri Yeri cū ca ñirore biro ca tiirā pea, Añuri Yeri cū ca booriye pee wadore tiiruga tugoeñama. ⁶ Ñañarije tiiruga tugoeñariquere nucātima ñirā, tee pee wadore tiiruga nunujeecā niiriquea, bii yairicaro ca tiirije nii. Añuri Yeri yee peere tiijata, añuro nii, cati, biiricaro tii. ⁷ Ñañarije cāja ca tiiruga tugoeñarije nucātima ñirā, tee pee wadore ca tiiruga nunujeecōa niirā, Ƴmureco Pacu ca junarā niima. Cū ca dotirijere booti, tii nunujeje majiti, biicāma. ⁸ To biri ñañarije juori ca tiiruga tugoeñarije ca nucātirā, Ƴmureco Pacu cū ca ña ujea niirijere tii majitima.

⁹ Muja pea, ñañarije ca tiirā méé muja nii yua. Añuri Yeri cū ca boorore biro pee ca tiirā muja nii, diamacāra Ƴmureco Pacu yuu Añuri Yeri mujapure cū ca niijata. Cristo yuu Añuri Yerire ca cuotigua, Jesucristo yuu méé niimi. ¹⁰ Cristo mujapure cū ca niijata, muja upu pea ñañarije juori ca bii yaipa upu to ca nii pacaro, Ƴmureco Pacu yuu Añuri Yeri pea muja ca catirije niimi, añurā cū ca tiirije juori. ¹¹ Cristo cū ca cati tuaro ca tiirica yuu Añuri Yeri mujapure cū ca niijata, Cristo cū ca cati tuaro ca tiirica Ƴmureco Pacu muja upu ca bii yairijere wāma catirique tiicojocumi, cū yuu Añuri Yeri mujapure cū ca niirije juori.

¹² To biri yu yaarā, jicā wāme mani ca tii niipe nii. Biiroua mani upu ñañarije ca tiirugarije peere mani ca tii niipe méé nii. ¹³ Tee ñañarije muja ca tii niijata, ñañaro tamuo yairica taberu muja waarucu. Añuri Yeri juori, ñañarije tiiriquere muja ca tii yaiojata, muja caticōa niirucu.

¹⁴ Niipetirā, Ƴmureco Pacu yuu Añuri Yeri cū ca majiōore biro ca tii niirā, Ƴmureco Pacu puna niima. ¹⁵ Muja, ñucā ca uwi duwi yujurā muja ca niiro ca tiipa yeri méére muja ñeupa. Añuri Yeri, Ƴmureco Pacu puna niiricaro ca tiigire muja ñeupa. Cū juorira, Ƴmureco Pacu, “¡Abbá! ¡Cáacu!”† mani ñi. ¹⁶ Cū, Añuri Yerira mani ca yeri catirijepure, Ƴmureco Pacu puna mani ca niirijere wede majiomi. ¹⁷ Cū puna mani ca niijata, cū yeere ca cuo nunujeerā niirā mani bii; Ƴmureco Pacu yeere ca cuo nunujeerā, Cristo mena jicāri cū yeere ca cuo nunujeerā, niirā mani bii, cū mena jicāri ñañaro mani ca tamuojata, ñucā cū mena jicāri añuro mani ca tii nucā buo ecopeere biro ñirā.

Jiropu añurije ca niipe

¹⁸ Ati rumarige ñañaro tamuoriquera, añurije manire ca bii eape menare mani ca ña cōoñajata, mani majuropeecā. ¹⁹ Ƴmureco Pacu cū ca jeeñorique, diamacāra Ƴmureco Pacu puna mani ca niirijere ca bii ño eapa tabere pato wācārique mena yue nii, ²⁰ ñañaro ca biipe ca niiro ca tii ecorique niiri. Biiroua tee majuropeera to biro biitiupa. Ƴmureco Pacu, “To biro biirucu,” cū ca ñirique niima ñiro to biro biupa. Bii pacaro nii, ²¹ cū ca jeeñorique majuropeera ñañaro ca tii eco niirijere ametuene ecori, Ƴmureco Pacu puna añurije cāja ca ametuene ecori tabere cāja mena ca nii earo ca tiipe.

²² Cū ca jeeñorique niipetirijepura, jicō nomio macū cutigo puniro cō ca tugoeñarore biro ca biirijere mani maji. ²³ Tee wado méé ñañaro tamuo, mani, jiro mani ca buapepure ñigu, Añuri Yerire cū ca tiicojo juoricarāpu cāa to birora ñañaro mani tamuo, Ƴmureco Pacu punare biro tii ecori, ñañaro mani ca tamuori upure cū ca ametuene pa tabere yue niirā uno. ²⁴ Tee, mani ca yue niirijerena ñirā, mani ametuene ecowa. Yuerique ca bii earijepura, yue nemorique méé nii. ¿Ñiru cū ca cuorijepurena cū yuecōa niigajati? ²⁵ Mani ca cuotirijere mani ca yue niijata, tugoeña bayirique mena to birora mani yuecōa nii.

²⁶ O biri wāmera, mani ca tugoeña bayitirijere manire tii nemomi Añuri Yeri. Jāi juu buerica wāme unora mani ñi majiticā, to biro mani ca biiro Añuri Yeri

* 8:10 Muja yeri pea caticā, Ƴmureco Pacu, jicāti uno peera ñañarije ca tiitiricāre biro mujare cū ca tiirique juori.

† 8:15 Arameo wederique menara “Abbā” ñi, “Cáacu,” ñiro.

majuropeera do biro ca ñi wede majiña manirije mena, otirique mena, Æmureco Pacu re manire jãï bojami. ²⁷ Æmureco Pacu, yeripu tugoenariquere ca majigu niiri, Añuri Yeri cã ca ñirugarijere majicãmi, Añuri Yeria, Æmureco Pacu cã ca boore biro cã yaarãre cã ca jãï bojarije ca niiro macã.

Ca ametua nucã majuropeerã

²⁸ Æmureco Pacu, cãre ca mairãre añurije boojãgu, niipetiri wãmeri cãjare ca biiro timi, cã ca ñiricarore biro to biijato ñigu cã ca juoricarãre, mani ñi maji. ²⁹ Æmureco Pacu, jueroropura cã ca beje jeericarãre cã Macãre biro ca niiparã cãjare tiupi, cã Macã pea pañ ca tuo nunujeerã watoare cãja jũwu cã niijato ñigu. ³⁰ To biro biirucuma, cã ca ñiricarãrena juo, cã ca juoricarãrena, añurã cãja ca niiro tii, añurã cã ca tiiricarãrena, cã ca añu majuropeerijere ca cwo eaparã cãja ca niiro tii, tiimi.

³¹ ¿Atere ñee mani ñirãti? Æmureco Pacu mani mena cã ca niijata, ¿ñiru uno pee ñañaro manire cã tiibogajati? ³² Cã Macã majurope cãare maitigara, mani niipetirã mani ca ñañarije juori cã ca bii yairo ca tiiricu, ¿do biro ñigu, cã Macã mena jicãrira niipetirije manire cã tiicojotibogajati? ³³ ¿Ñiru, Æmureco Pacu cã ca beje jeericarãre “Ñañarije ca tiirã niima,” cã tiibogajati? Æmureco Pacu niimi, ca ñañarije manirã ca tiigu. ³⁴ ¿Ñiru ñañaro cãjare cã tiibogajati? Cristo Jesús manire bii yai bojaupi. Nucã cati tua biicãri, Æmureco Pacu diãmacã nuña† pee niiri, manire jãï boja niimi. ³⁵ Jesucristo manire cã ca mairijere, ñiru manire cã tuu dica wooguti? Ñañaro tamorrique, do biro ca bii majiña manirije, ñañaro cãja ca tiiruga nunujeerije, aua boarique, juti boo pacarique, ca uwiorije, ñañaro jã eco yairique cãa, manire tuu dica woo majiti. ³⁶ O biro ñi owarique:

“Mu yee juori, to cãnacã ramura ca bii yaiparã jãa niicã.

Oveja cãja ca jãparãre biro jãare ñama,”

ca ñirote birora. §

³⁷ To ca bii pacaro, manire ca mairicu juori, ate niipetirijere ca ametua nucãre peti mani nii. ³⁸ “Diãmacãra, bii yairique unora, catirique unora, Æmureco Pacu puto macãrã unora, wãtã unora, mecãre ca biirije unora, jiro ca biipe unora, ca yeri tutuarã unora, ³⁹ emuaropu unora, ñañaro bii yairica tabe unora, jicã wãme Æmureco Pacu cã ca jeeñorrique unora, mani Wioyu Cristo Jesús juori, Æmureco Pacu manire cã ca mairijere manire tuu dica woo majiti,” yu ñi.

9

Israelitas're Æmureco Pacu cã ca ami dica woorique

¹ Jesucristore ca tuo nunujeegure birora ñi ditoricaro maniro, diãmacã yu ñi. Yu ca tugoenarije, Añuri Yeri cã ca majiorije juori, “To birora bii,” yare ñi. ² Yu yeripu buaro tugoenarique pai, to birora puniro tugoena cãa nii, yu bii. ³ Yu majuropeera, “Ñañaro biirucumi,” ñiricu nii, Jesucristore ca majitigu nii, yu biicãrũgami, yu yaarã, yu yaa pooga macãrã ⁴ israelitas're ñima ñigu. Cãja, Æmureco Pacu cã ca ami dica wooricarã ni-iupa. Æmureco Pacu, cã puna peti cãja ca niiro cãjare tiupi. Cãja menara nii, cã ca doti tutuarijere cãjare ñno, tiupi. “Muja menare o biro yu tii niirucu,” cãjare ñi, cã ca dotirijere cãjare cãu, diãmacã tii nucã buorica wãmere cãjare wede majio, ñucã “O biro mujare yu tiirucu,” cãjare ñiupi. ⁵ Jãa ñicã jũmũara niupa, Æmureco Pacu yaarã. Cãja yaa puna macãra bojoca mani ca bii nunua doorica wãmere biro ñijata, bauaupi Cristo, niipetirije jotoa Æmureco Pacu ca niigu. To birora ñi nucã buocã niiricu cã niijato. To biro to biijato.

⁶ Æmureco Pacu, Israel yaa pooga macãrãre, “To biro yu tiirucu,” cã ca ñirique, to birora biicã yerijãa waaro méé bii. Niipetirãpu Israel pãramerã ca niirã israelitas méé niima. ⁷ Nucã Abraham pãramerã cãja ca niirije juorira, niipetirãpura cã puna niitima. Æmureco Pacu o biro cãre ñiupi: “Isaac juori, mu pãramerã cutirucu,” ñiupi.* ⁸ O biro ñijata: “Æmureco Pacu puna ca niirã, tii puna macãrã cãja ca niirije juorira cã puna niitima. ‘O biro yu tiirucu,’ cã ca ñiricu puna pee doca, Abraham pãramerã niima,” ñiricarã niima. ⁹ Ate nii Æmureco Pacu, “O biro yu tiirucu,” cã ca ñirique: “Ape cãmare ati cuu unora yu doorucu, to cãrore Sara jicã macã cutirucumo,” cã ca ñirique.†

¹⁰ Tee wado méé nii ñucã, Rebeca puna cãa jicãra pacu cutiupa, mani ñicã Isaac wadore. ¹¹ Cãja ca bauaparo juero, añurije, ñañarije, cãja ca tiitioropura, Æmureco Pacu, cã ca boore biro cã majuropeera cã ca beje amirijere diãmacãra to nii eajato ñigu, ¹² bojoca tii niirique juori méé, Æmureco Pacu cã ca juogu niiriquere ñigu, o biro cãre ñiupi Rebecare: “Cũ jũwu pee cã baire pade coterucumi,” ñiupi, ¹³ o biro ñi owarique ca ñirote birora: “Jacob're yu maiwu. Esaú peera yu juna jañuwu.”‡

¹⁴ ¿Ñee mani ñirãti? ¿To docare Æmureco Pacu ñañagu cã niiti? ¡Niitimi! ¹⁵ Æmureco Pacu o biro cãre ñiupi Moisés're: “Yu ca ña

† 8:34 Diãmacã nuña, Jesucristo do biro ca tiya manigu cã ca duwiri nuña. Salmo 110.1; Mt 22.44. § 8:36 Sal 44.22.

* 9:7 Gn 21.12. † 9:9 Gn 18.10, 14. ‡ 9:13 Gn 25.23; Mal 1.2-3. § 9:15 Ex 33.19.

mairagagare yu ïa mairucu. Yu ca boo paca ïarugagare yu boo paca ïarucu," ïiupi. §

¹⁶ To biri cū ca juorijea, bojocu cū ca boorije juori méé; ñucā cū ca tii bayi niirije juori méé, bii, Umureco Pacu cū ca boo paca ïarije juori pee bii. ¹⁷ Umureco Pacu wederiquepu, Egipto macā wioagre o biro ïi: "Aterena ïigu, mu mena yu ca tutuarijere ïñorugu, wioagu mure yu tiwua, niipetiri yeparu yu wāmere wede batorique ca niipere biro ïigu," ïi.* ¹⁸ Tee tiigu Umureco Pacua, cū ca ïa maigure ïa mai, ca ametuene nucāgura buaro jañuro to birora cū ca biicā nūna waaro tiicāmi.

¹⁹ Mu pea yare mu ïicu: "To docare, çñee tiigu Umureco Pacu, 'To biro tiima,' manire cū ïiti? Çñiru pee cū ca boorijere cū ïi camotabogajati?" mu ïicu. ²⁰ Yu pea o biro mure yu ïi: Maa, ç"Ñiru mu niiti, Umureco Pacu cū ca tiirijere to biro mu tii," cūre ïirugu? Maja ca tugoñajata, çdiiru, tiiru ca weericure ñee tiigu to biri jota yare mu tiiri, to ïigajati?† ²¹ Jotari weeri majua, dii ïicā burua maquērena ca nii majuropeerijere tiirā cuorique, niipetirijere tiirā cūja ca cuori jotari, wee majimi.

²² Umureco Pacu, ñañaro cū ca tiirijere, cū ca tutuarijere, ïñoruga pacagu, ñañaro tii eco, ñañaro bii yairica tabepu waa, ca biiparāre tugoēña bayirique mena to birora çajare ïacāupi. ²³ Ñucā to biro biigua, manire ametuenerugu, buaro manire cū ca mairijere, cū ca añu majuropeerijere, ïñoupi. ïcātopura manire boo paca ïari, cū mena mani ca niipere biro ïigu manire bejejeeupi. ²⁴ Mania çajara mani nii, judios watoare, judios ca niitirā watoa çāare, Umureco Pacu cū ca juoricarā. ²⁵ Oseas cū ca owarica pūuorpu Umureco Pacu:

"Yu yaa pooga ca niitiricarāre, 'Yu yaa pooga,' yu ïirucu. Yu ca maitimiricarārena, 'Yu ca mairā,' yu ïirucu."‡

²⁶ "Yu yaa pooga méé maja nii,' çajare cū ca ïirica tabera,

'Umureco Pacu ca caticōa niigu puna maja nii, ïiricarā niirucuma,' " cū ca ïiricare birora. §

²⁷ Israelitas çaja ca biipe peera o biro ïimi Isaías:

"Israel yaa pooga macārā jita duparire biro pau nii pacarā, pauacā méera ametuarucuma;

²⁸ Wioagna, cū ca ïiricare birora, yoari méera ati yepa macārāre ñañaro tiirucumi," ïimi.*

²⁹ Isaías'ra o biro ïiupi ñucā: "Umureco Pacu niipetirijepuena ca doti tutua niigu, mani Israel yaa pooga macārāre cū ca duaticājata, Sodoma, Gomorra macārāre biro mani bii yaicā yerijāa waabojacupa," ïiupi. †

Israelitas çaja ca tuo nunujeetirique

³⁰ Atere çñee mani ïirāti? Judios ca niitirā, añurā çāre tii ecorugarā añurije ca tiitirucuricarārena, díamacū çaja ca tuo nacū buorije juori, añurā çajare tiupi Umureco Pacu. ³¹ Israelitas, doti cūurique juori añurā nii eariquere ca amamiricarā pea, añurā nii eariquere bua eatiupa. ³² Çñee tiirā çaja bua eatijapari? Díamacū tuo nacū buorique mena méé teere amaupa, çaja ca tii nunujeerije juori pee, teere amaupa, "Tee menara mani bua eacārucu" ca ïi tugoñarāre biro. To biro biima ïirā, atāgare puu taarāre biro biuupa. ‡ ³³ O biro ïi owarique ca ïirote birora:

"Ñaña, Sión're ïicāga atāga yu cūu, ïicāga atāga bojoca çaja ca puata ñaaro ca tiipagare.

Cūre ca tuo nunujeegua boboro tamotirucumi." §

10

¹ Yu yaarā, yu yeri ca boorije, israelitas're Umureco Pacure yu ca ïai bojarije, "Çaja ametuajato" ïigu yu ca ïirije nii. ² "Umureco Pacure buaropu ca tii nacū buorugarā niima biirāpu" yu ïi, çaja yee maquēre. Tee peere to biro ca biicārā nii pacarā, Umureco Pacu yee díamacū ca niirijere biro tiitima. ³ Umureco Pacu añurā cū ca tiirijere majitima ïirā, çaja majuro çaja ca tiirije juorira añurā niirugama ïirā, Umureco Pacu añurā cū ca tiirijere junaupa. ⁴ Doti cūurique, Jesucristorena bii yapano ea, díamacū çāre ca tuo nacū buorā niipetirā añurā çaja ca nii eapere biro ïiro.

⁵ Doti cūurique juori añurā niiriquere o biro ïi owaupi Moisés: "Doti cūurique ca ïirote biro ca tii niigua, tee juorira caticōa niiriquere buarucumi," ïiupi.* ⁶ Díamacū tuo nacū buorique juori añurā nii earique peera o biro ïi: "Maja yeripu o biro ïi tugoñaticāña, çñiru umureco tutipu cū mua waa majigajati, ñucā Jesucristo cū ca duwi dooro tiirugu?† ⁷ Çñiru ca ucāri operu cū duwi nacū waagati, Jesucristore ca bii yairicarā watoapu cū ca tua mua dooro tiirugu?" ïi. ‡ ⁸ To docare, "Çñee to ïiti? Umureco Pacu wederique mu putora nii, mu yeripu nii, mu ujerorena nii, bii," ïi doca. § Ate nii

* 9:17 Ex 9.16. † 9:20 Is 29.16; 45.9. ‡ 9:25 Os 2.23. § 9:26 Os 1.10. * 9:28 Is 10.22-23. † 9:29 Is 1.9. ‡ 9:32 To biri Jesucristore tuo nunujeetima ïirā, atāga puu taarāre biro biuupa. § 9:33 Is 8.14; 28.16. * 10:5 Lv 18.5. † 10:6 Dt 30.12. ‡ 10:7 Dt 30.13. § 10:8 Dt 30.14.

diámacū tuo nacū buorique maquēre jāa ca wederije. ⁹ Mū űjero mena, “Wiogu niimi Jesucristo” īi, mū ca tūgoeña niirijepū, “Ca bii yairicarā watoare cū ca cati tuaro tiupi Ũmareco Pacū,” mū ca īi tuo nūnūjeejata, mū ametuarucu. ¹⁰ Añurā niiriquere bua earugarā, yeripū mena diámacū tuo nūnūjee, ametuariquere bua earugarā, űjero mena, “Wiogu niimi Jesucristo,” īi, ĩrique nii.

¹¹ Ũmareco Pacū wederique o biro īi: “Niipetirā cāre ca tuo nūnūjeerā, boboro tamūotirucuma” īi. ^{*} ¹² To biri judíos, judíos ca niitirā menare, ameri ĩa dica woorique mani. Cū, Wiogura, niipetirā Wiogu niimi, tii memorique cāre ca jāirā niipetirāre, niipetiro añurije cāja ca bua earo tiimi. ¹³ To biri: “‘Wiogu jāare ametueneña,’ cāre ca īi jāirā niipetirā ametuarucuma,” īi. †

¹⁴ Ľdo biro pee biicāri, cāja ca tuo nūnūjeetiricarena, “Jāare tii nemoña,” cāja ĩibogajati? ĽCū yeere tuo űaati pacarā, do biro pee tiicāri cāre cāja tuo nūnūjeebogajati? ĽCū yee maquēre cājare wederi maja cāja ca mani pacaro, do biro pee tiicāri cāja tuobogajati? ĽCū ca wede doti cojoricarā niiti pacarā, ¹⁵ do biro tiicāri añurije quetire cāja wedebogajati? O biro īi owarique nii: “Añurije peti nii, queti wederi majū añurije queti ca jee doogure jāi bocarique,” īi. ‡

¹⁶ To ca bii pacaro, israelitas niipetirāpura añurije quetire tuo nūnūjee, tiitiupa, Isaías o biro cū ca īi owaquĩricarore birora: “Wiogu, jāa ca wederijere, Ľñiru pee cū tuo nūnūjeejapari?” § ¹⁷ To biri diámacū tuo nacū buoriquea, añurije quetire tuoriquē juori nii ea. Queti tuoriquē pea, Jesucristo yee maquēre wederique nii.

¹⁸ Yū pea o biro yū īi jāiña: ĽAñurije quetire cāja tuotubujapari? ĽTuojacupa! Ũmareco Pacū wederique o biro īi:

“Añurije quetire, niipetiri taberipū wedeupa. Cāja ca wederije ati yepa ca nii eyori taberipū ea peticoa,” īi. ^{*}

¹⁹ Yū jāiña nemo ñucā: ĽTo docare israelitas, teere cāja tuo puotubujapari? † Ca nii juori tabere o biro ĩimi Moisés:

“Yū yaa pooga macārā ca niitirāre muja ca ĩa tutiro yū tiurucu;

ca tuo jeeñotiri pooga macārā mena muja ca ajiaro yū tiurucu,” ‡ ĩimi.

²⁰ Ñucā Isaías pea o biirije ĩimi: “Yūre ca amaatimircarā yūre cāja ca buaro yū tiūwū.

Yūre ca jāiña amaatircarāre yūre cāja ca majiro yū tiūwū,” ĩimi. §

²¹ Israelitas yee peera o biro ĩimi:

“Tuo nūnūjeeti, ametuene nacā, ca biiri poogare ũmareco yoari ĩmū yū amorire yū juu cojo niimiwū,” ĩimi. ^{*}

11

Israelitas ca nii dajarā

¹ To biri yū jāiña: ĽŨmareco Pacū, cū yaa poogare junagu cū tibujapari? ĽJunatijacupi! Yū cāa, israelitara, Abraham pārami, Benjamin yaa puna macū, yū nii.

² Mee Ľicātorura Ũmareco Pacū, “Yū yaa pooga macārā niirucuma,” cū ca ĩricarāre junatiupi. ĽMuja, Elías, Ũmareco Pacure cū ca jāi juu buerije mena, israelitas're cū ca wedejāarique, o biro īi owarique ca ĩirijere muja majititi? O biro ĩupi: ³ “‘Epu, mū yaarā mū yee queti wede juĽgeri majare ĩā bate, mure tii nacū buorā waibucarā joe muenerica tuturi cāare paa abo bate, ti-ima. Yū Ľcūra yū cati dūja. Ñucā yū cāare Ľjarugama,” ĩupi Elías. ^{*}

⁴ To biro cū ca ĩiro, Ũmareco Pacū pea o biro cāre īi yūupi: “Yū yaarā ca niiparāre siete mi peti Baal're Ľcāti ũno peera ca īi nacū buotiricaru yū jee dica woowū,” ĩupi. †

⁵ To biri wāmera mecūri cāare, Ũmareco Pacū, cū ca mairije mena cū ca beje jeericarā israelitas Ľcārā dūjama.

⁶ Cū ca ĩa mairije juori cū ca beje amijata, añurije tii niirique juori méé bii. Too to ca biijata, Ũmareco Pacū cū ca mairije, cū ca mairije méé niicābojacupa.

⁷ To docare Ľdo biro mani ĩirāti? Israelitas, cāja ca amariquere bua eatiupa. Ũmareco Pacū cū ca beje jeericarā pea bua eaupa.

Ca tuorugatirā pea to birora cāja biicājato īi ecocāupa. ⁸ O biro īi owarique ca ĩirore birora:

“Cāja ca cati tūgoeña niirijepū ca tuo jeeño majitirā cājare tii, ca ĩa jeeñotirije cāja capere tii, ñucā cāja amoperi cāa ca tuo jeeñotirije ca niiro tii, cājare tiupi Ũmareco Pacū. To biri ati rumuripū cāare to birora biicāma,” īi. ‡

⁹ David cāa o biro ĩupi: “Cāja boje rumurira yoo uerucarore biro cājare ca bii buiyeerije to jeeñacājato, teerena tii bui cuti, ñañaro cāja ca tii ecopere biro ĩiro.

¹⁰ Cāja ca ĩatipere biro ĩiro, cāja cape macūri to yati nacācoajato. Cāja Ľcūri cāa ca tūa mutĩariquera to niicōa niijato,” īi. §

¹¹ Mecūra o biro yū īi jāiña: ĽJudíos, to birora tuo nūnūjeeticā yerijāa waarā cāja biijapari? Biitijacupa. Cāja ca bii ametuene

Judíos ca niitirā cāja ca ametuarije

¹¹ Mecūra o biro yū īi jāiña: ĽJudíos, to birora tuo nūnūjeeticā yerijāa waarā cāja biijapari? Biitijacupa. Cāja ca bii ametuene

^{*} 10:11 Is 28.16. † 10:13 “Wiogare tii memorique ca jāirā niipetirā ametuarucuma.” Ľl 2.32. ‡ 10:15 Is 52.7.

§ 10:16 Is 53.1. ^{*} 10:18 Sal 19.4. † 10:19 ĽTeere cāja ĩa majitibujapari? ‡ 10:19 Dt 32.21. § 10:20 Is 65.1.

^{*} 10:21 Is 65.2. ^{*} 11:3 1R 19.10, 14. † 11:4 1R 19.18. ‡ 11:8 Dt 29.4; Is 29.10. § 11:10 Sal 69.22-23.

nac̄arije juorira, judíos ca niitirā peere cūja ca ametuare nii eaupa, israelitas teere cūja ca uwa jeoro tiirugaro. ¹² Cūja ca bii ametuene nac̄arijera, niipetirāpūre cūja ca tugoēña wajoaro tii, cūja ca junariquera judíos ca niitirāre cūja ca ametuaro to ca tiijata, ñucā cū yaarā cūja ca nii eajata docare, ametuenero añurije cūjare biirucu.

¹³ Mecāra, muja judíos ca niitirāre yu ñi: Muja yu, añurije quetire wederi majure birora yu paderiquere nac̄a buoriquere mena yu tii, ¹⁴ ape tabera yu yaarā mujare ña peju cuti, tuo nunujeema ñirā, jicārā cūja ca ametuaro yu tiibocu ñima ñigu. ¹⁵ Cūre cūja ca junariquera, bojoca, ũmureco Pacu menare añuro cūja ca nii earo tiipua. ũmureco Pacure cūja ca tuo nunujee eajata, ca bii yairicarā cati tuarāre biro biirucuma. ¹⁶ Trigo weta buruare jicā tabe, “ũmureco Pacu yee niirucu,” ñi ami dica woo juojata, niipetiropara añuri burua niipeticoa. “Yucūgu nac̄o ũmureco Pacu yaa nac̄o niirucu,” ñi ami dica woorique to ca niijata, ca dūpuri cāa jee dica wooriquere tuacā.*

¹⁷ To biicāri yua, añuro petira jicā dūpuri paa taa cōa ecoupa. Mu pea olivogu macānuc̄a macāgu nii pacagu, ape dūpuri watoare mu tuu ecoupa.† O biro biicāri, olivogu majuropeere puto cuti, tiigu ca cati niimore birora catiro jāña, mu bii eaupa.‡ ¹⁸ To biri olivogu dūpuri majurope ametuenero ca nii majuropeegure biro tugoēñaticāña. To biro mu ca ñijata, “Ca dūpuri mēe ca nac̄ōrire juo cati nii, ca nac̄ōri pee yu ca cati niiro yure tii,” ñi majiña.

¹⁹ Ape tabera o biro mu ñicu: “Jicā dūpuri paa jude cōaupi, yu peere tuu wajoarugu,” mu ñicu. ²⁰ To birora bii. Cūja ca tuo nunujeetirije juori paa jude cōa ecoupa. Mu pea diāmacū mu ca tuo nac̄a buorije juori tii tabere mu nii. To biri “O biro ca biigu yu nii,” ñitigura, ũmureco Pacure ca ñi nac̄a buogu niñña. ²¹ ũmureco Pacua, cū yaarā majurope cāare cū ca ña boo pacatijata, muja cāare ña boo pacatirucumi. ²² ũmureco Pacu cū ca bojoca añurijere, ñucā ñañaro ca tiigu cū ca niirijere, majiña. Cūre ca tuo nunujeetiricarāre ñañaro ca tiigu nii, muja mena peera ca bojoca añugu nii, biimi. Cū ca bojoca añurijere to birora muja ca tuo nunujeecōa niitijata, muja cāa, muja paa taa cōa ecocoarucu. ²³ Judíos, ca tuo nunujeerugatirā cūja ca niirijere cūja ca yerijāajata, ñucā cū yaarā cūja ca niiro cūjare tiicārucumi. ũmureco Pacua, paa taa cōarica dūpurre ca tuu quenno majigu

niimi. ²⁴ Muja, macānuc̄a macāgu olivogu dūpurre paa taari, otericagu olivogūpurre, tiigu dūpu niiti pacarā muja ca tuu ecojata,§ judíos tiigu dūpu majurope ca niirā doca, amaricarō maniro tiigu dūpu ca niiro tii ecorucuma.

Israelitas cūja ca ametuape

²⁵ Yu yaarā, ate ca majiña maniriquere, “O biro ca biirā jāa nii” muja ca ñitipere biro ñigu, muja ca majiro yu boo. Israelitas jicārā ũmureco Pacure tuo nunujeetiupa. Ména to birora biicōa niirucuma, judíos ca niitirā, ũmureco Pacure cūja ca tuo nunujee petiropu. ²⁶ O biro cūja ca biiro, israelitas niipetirā ametuene ecorucuma, o biro ñi owarique ca niimore birora:

“Bojocare ca ametuenequ Sión* macā doorucumi,

Jacob pāramerā ñañarije cūja ca tii niirijere cōa bojacārucumi.

²⁷ Ate niirucu cūja menare yu ca tiipe, cūja ca ñañarije yu ca ametueneri tabere,”† ñi.

²⁸ Añurije queti mena peera, israelitas, ũmureco Pacu waparā niima, muja pee añuro muja ca niipere ñirā. Beje jeericarā cūja ca niirije peera, ũmureco Pacu cū ca mairā niima, cūja ñicūapu cū ca juoricarā pāramerā niiri. ²⁹ ũmureco Pacua, cū ca tiicojorijera ēmatimi. Ñucā cū ca juoricarā niirique cāare wajoatimi. ³⁰ Jugueropare muja cāa, ũmureco Pacure ca tuo nunujeetirā muja niipua. Mecāri peera israelitas cūja ca tuo nunujeetirije juori, ũmureco Pacu cū ca ña mairā muja nii ea. ³¹ To birora anija cūre ca tuo nunujeetirā cāa, mecāra ña mai ecorucuma, ũmureco Pacu mujare cū ca maiore birora. ³² ũmureco Pacu, niipetirāpūrena ca tuo nunujeetirā cūja ca niiro tiupi, niipetirāpūrena ña mairugu.

³³ ũmureco Pacu yee añurije maquē ca niirije, cū yee majirique, tuo puorique, do biro ca tiya manirije peti to niicāti! ¡No cōro peti cū ca tiirugarijere wede majio majiña mani, cū ca tiirijere tuo puoti, biirique to niiti!

³⁴ ¿Ñiru pee Wiogu cū ca tugoēñarijere cū majiti? ¿Ñiru cū niupari, cūre ca wede majioricu?†

³⁵ ¿Ñiru pee ũmureco Pacure apewe uno cūre cū tiicojo juojapari, jiro cūre tuene ecorugu?§

* **11:16** Nac̄o ca ñañarije maniri nac̄o to ca nii eajata, ca dūpuri cāa ca ñañarije manirijera nii. † **11:17** Judíos ca niitirā, olivogu macānuc̄a macāgu dūpuri biro ca niirā peere tuu wajoagure biro tiupi. ‡ **11:17** Judíos olivogu majuro peere biro ca niirāre ñi cōoñagu cū ca ñirique nii. § **11:24** Amaricarō maniro ũmureco Pacu yaarā nii eacārucuma ñucā.

* **11:26** Jerusalén. † **11:27** Is 59.20-21; 27.9; Jer 31.33-34. ‡ **11:34** Is 40.13. § **11:35** Job 41.11.

³⁶ Niipetirije cū ca jeeñorique cū juorira nii, cā yeera nii, bii. †To biri to birora cāre mani baja peo nūcū buocōa niico!
To biro to bijato.

12

Wāma catirique

¹ To biri yu yaarā, ũmureco Pacu cū ca ĩa mairije juori, mūja uparire ca catirijerena cāre tiicojo nūcū buorāre biro, ca ñañarije manirije, ũmureco Pacu cū ca ĩa biijejarique, “Cāre tiicojo nūcū buoya,” mujare yu ĩi jāi.* Ate nii diamacūra cāre tii nūcū buorā peti mūja ca tiimiirije. ² Ati cuu macārāre biro biiticāña. Biitirāra, mūja ca tugoeñarijere wajoaya, mūja ca biirique cuti niirije ca wajoapere biro ĩrā. O biro biirā, ũmureco Pacu cū ca boorije añurije, ĩa biijejarique, diamacū ca niirijere, mūja majirucu.

³ Cū ca añurije juori, yare cū ca wede doti cojorique ca niiro macā, mūja niipetirāre: “Ĵicū uno peera, cū ca biirijere cū ca tugoeña niirijere, ametueneropu cū tugoeñaticājato,” yu ĩi. Biitirāra, diamacū tuo nūcū buorique juori, tii maji niiriquere ũmureco Pacu mujare cū ca tiicojorique ca niiro cōrora cūja tugoeñajato. ⁴ Mani ca niiro cōrora Ĵicā uparena pau taberi ca niiri upu mani cūo. Bii pacaro tee niipetirijepara Ĵicā wāmera tiiti. ⁵ To birora mani cāa, pau nii pacarā Jesucristo wadore Ĵicā upara mani nii ea. Mani ca niiro cōrora Ĵicāri mena añuro mani ameri tii nemo.

⁶ Bojorica wāmeri wado tii majiriquere mani cūo, ũmureco Pacu manire cū ca tiicojorugaricare biro. To biri Ĵicāre, ca biipere wede juguerique to ca niijata, diamacū cū ca tuo nūcū buorore biro cū wedejato. ⁷ Tii nemo majiriquere cū ca tiicojo ecojata, añuro mena cū tii nemojato. Bue majiriquere cū ca tiicojo ecojata, cū bue majiojato. ⁸ Aperāre cūja ca tugoeña bayiro tii majiriquere cū ca tiicojo ecojata, cūja ca tugoeña bayiro cū tiijato. Ca boo pacarāre tii nemo majiriquere cū ca tiicojo ecojata, añuro tugoeñarique mena cū tiicojojato. Juo niiriquere cū ca tiicojo ecojata, añuro cū juo niijato. ĩa boo pacariquere cū ca tiicojo ecojata, ujea niirique mena cū tiijato.

Mairique

⁹ Mūja ca niiro cōrora mai ditoricaro maniro ameri mai niña. Ñañarijere juna, añurije peere tii nūñjeeya. ¹⁰ Mūja ca niiro cōrora Ĵicā punare biro ameri mai niña, nūcū buorique mena añuro ameri ĩi nūcū buo niiri.

¹¹ Junañe bucārā niiticāña. To biro biitirāra, añuro yeri cuticāri Wiogare to birora

cāre tii nūcū buocōa niña. ¹² Mūja ca yue niirijere ĩrā, añuro ujea niña. Ñañaro tamuorā, tugoeña bayi ametuene nūcācāña. Juu bue yerijāaticāña.

¹³ Jesucristore ca tuo nūñjeerā cūja ca boo pacarijere cūjare tii nemoña. Mūja puto ca earāre añuro cūjare ñeeña.†

¹⁴ Ñañaro mujare ca tiiruga nūñjeerāre, ũmureco Pacu añuro cūjare cū tiijato ĩrā, cūjare jāi juu bue bojaya. “Ñañaro mūja biirucu,” ĩtirāra, “Añuro mujare to biijato,” cūjare ĩña.

¹⁵ Ca ujea niirā mena ujea niña. Ca otirā menare otiya.

¹⁶ Ĵicā majare biro añuro niirique cuti niña. “Do biro ca tiya manirā jāa nii,” ĩi tugoeñatirāra, watoa macārā cūja ca niirique cutirijere biro niña. “Ca majirā jāa nii,” ĩi tugoeñaticāña.

¹⁷ Ĵicā peerena, ñañaro cū ca tiiricarore birora, ñañaro cāre tii ameticāña. Niipetirā cūja ca ĩa cojoro añurijere tiiruga niña. ¹⁸ Tiirique unora to ca niijata, no mūja ca tii bayiro cōro niipetirā mena añuro niña. ¹⁹ Yu yaarā, mūja majuropeera ñañaro tii ameticāña. Tiitirāra, “ũmureco Pacu pee ñañaro cū tii amejato,” ĩicāña, owarique o biro ĩi: “Yu yee nii ñañaro tii amerique; yu, yu ame bojarucu,” ĩimi ũmureco Pacu.‡ ²⁰ O biro ĩi: “Mure ca ĩa tutigu cū ca aua boajata, cāre baarique ecaya. Cū ca oco Ĵinirugajata cāre, cāre oco tñāa.

To biro tiigu cū ca biirique cutirijere buaro cū ca bobo tugoeñaro mū tiirucu,” ĩi.§

²¹ Ñañarije pee mare ca bii ametua nūcāro tiiticāña. To biro biitigura, añurije mena pee ñañarijere ca bii ametua nūcāro tiya.

13

Uparāre nūcū buorique

¹ Uparā cūja ca dotirijere niipetirā ca tii nūñjeepe nii. Doti maji niiriquea ũmureco Pacu cū ca tiicojorije nii. Uparā, ũmureco Pacu cū ca cūrā niima. ² To biri uparāre ca ametuene nūcāgna, ũmureco Pacu cū ca dotirijere bii ametuene nūcāgu tiimi. To biro ca biirā, cūja majuropeera ñañaro cūja ca biipere bii bui cutirā tiima. ³ Uparā, añurije ca tii niirāre cūja ca uwi tugoeñaro ca tirā méé niima. Ñañarije ca tirā peere biima. ¿Uparāre uwi tugoeñarico maniro mū niirugati? Añurijere tii niña. To biro biigu, añuro cūjare mū ĩi ecorucu. ⁴ Cūa, añuro mū ca niipere ĩgu, ũmureco Pacu yuu paderi maji niimi. Ñañarije mū ca tiijata docae, ca uwiwu mū nii. Watoara ñañaro ca tiirā méé niima. ũmureco Pacu yeere paderi maji niiri, ñañaro ca tiigare, ajiarique mena ñañaro

* 12:1 “ũmureco Pacu cū ca boorore biro pee niña,” mujare yu ĩi. † 12:13 He 13:2; 1P 4.9. ‡ 12:19 Dt 32.35. § 12:20 Pr 25.21-22.

ca tiipn niigu tiimi. ⁵ Tee juori, uparäre ca tuo nunñjeopera niiro bii, buari ñañaro cäja ca tiirijere tamuorogatirä wado méé, tugoefña niiriqueru ca biirije juori. ⁶ Teerena ñirä, niirique wapare muja wapa tii.* Uparä, Umureco Pacu yeere tiiri maja niima. Teera nii cäja ca tii niirije.

⁷ Muja ca niiro cõrora muja ca wapa moorijere wapa tiya. Tii nemorique maquere wiogure muja ca wapa moojata, wapa tiya. Niirique wapare muja ca wapa moojata cãare wapa tiya. Muja ca nucü buoparä cäja ca niiro macä, cäjare nucü buoya. Cäja ca tiirije cãare ña nucü buoya.

⁸ Muja ca ameri mairijere watoarena, jicü uno mena peerena wapa mooticãña. Cü puto ca niigure ca maigua, doti cüuriquere tii peoticãmi. ⁹ Doti cüurique o biro ñi: “Nümo cüti, manü cüti, bii pacarä, tii epericarä cütiticãña; jaticãña; jee dutiticãña; ña ugoticãña,” ñi.† Ate, to biri apeye doti cüurique ca niirije, ate wadorena nii ea: “Mu puto ca niigure, mü upare mü ca mairore birora maiña.”‡ ¹⁰ Mairiquea, bojocare ñañaro tiiti. Mairiquea, doti cüurique ca ñiire biro tii peoticä.

¹¹ Tee tiirä, mani ca niiri cuure majiri ate niipetirijere tii niña. Mee, ca cãnräre biro mani ca biirijere wãcãrica tabe nicoa. Mecãra, añurije quetire mani ca tuo nunñjee juorica tabe menare mani ca ametuape cõñacä doo. ¹² Ñami ca niimijãrije boecoaro bii. To biri ñañaropu niiräre biro mani ca tii niirucurijere tii yerijãari, ca boero beju cütirique peere mani jee upaco. ¹³ Umurecore ca tii niiräre birora, bojoca catiri mani bii niico. Baa paca duwi yuju, cümü cüa yuju, amua, nomia, tiirica wãme cõro méé tii epericarä cüti, ñañarije tii jeyaariquere, jicãri cõro ca nii majiña manirijere, ña tutiriquere, ca tii niitiparä mani nii. ¹⁴ To biro biitirära, Wiogu Jesucristore biro pee biya, upu, ñañarije tiirique ca boorijere tiiruga tugoefñatirä.

14

Díamacü ca tuo nucü buo bayitirä

¹ Díamacü ca tuo nucü buo bayitigure wede pairugarä méé añuro tii quenoña. ² Jicãräre, díamacü cäja ca tuo nucü buorije, niipetirije cäjare baa doti. To biro ca bii pacaro niima, díamacü ca tuo nucü buo bayitirä, ote wado ca baarä. ³ Niipetirije ca baagua, niipetirije ca baatigu peere cü ña junaticãjato. Niipetirije ca baatigu pee cãa, niipetirije ca baagu peere cü wede paiticãjato. Mee, Umureco

Pacu cü ca mairicu niimi. ⁴ ¿Mua ñiru mü niiti, apire ca pade coteğupure wede pairugu? Añurije, ñañarije, cü ca tiijata cãare, cü wiogu majimi. Biigupna tugoefña tutuacõa niirucumi. Wiogua, tugoefña tutuacõa niiricarõ ca tii majigu niimi.

⁵ Niima, jicã rumure ape rumuri ametuenero, “Ca nii majuropeeri rumu nii,” ca ñirä. Niima ñucä, “Niipetiri rumaripara, jicã rumure birora biicä,” ca ñirä. Muja ca niiro cõro, muja ca tugoefñari wãmere biro tii niña. ⁶ No ca niiri rumurena “Ca nii majuropeeri rumu nii” cü ca ñijata, Wiogure tii nucü buorugu tiimi. Ñucä ca ñitigu cãa, Wiogurena tii nucü buogu tiimi. Niipetirije ca baagu cãa, Wiogure nucü buogu tiimi. To biri Umureco Pacure, “Añu majuropeecä” ñimi. Niipetirije ca baatigu cãa, Wiogure tii nucü buogura tiimi. Cü cãa, Umureco Pacure, “Añu majuropeecä” ñimi.

⁷ Jicü mani mena macü uno peera cü yeere cati, ñucä cü yee majuro peere bii yai, bitimi. ⁸ Mani ca cati niijata, Wiogu yaarä mani nii. Ñucä bii yairä cãa, Wiogu yaarära mani niicä. To biri cati niirä cãa, bii yairäpu cãa, Wiogu yaarära mani niicä. ⁹ Teere ñigura, bii yai, cati tua, biipuri Cristo, ca catiräre, ca bii yairicarä cãare, cäja Wiogu niiruga.

¹⁰ Mua, to docare, ¿ñee tiigu mü yee wedegure mü wede paiti? ¿Ñee tiigu cãre mü ña junati? Mani niipetiräpura Umureco Pacu cü ca ña bejeri tabere mani ca eopera niiro bii. ¹¹ O biro ñi owarique nii:

“Yu ca catirore birora biirucu, yu ñi,” ñimi Wiogu.

“Yu juguerore niipetirä ajauro jupeari mena ea nuurucuma.

Ñucä bojoca poogaari cõrora Umureco Pacure baja peo nucü buorucuma,” ñi.*

¹² To biri mani ca niiro cõrora, niipetirije mani ca tii niiriquere Umureco Pacure mani wederucu.

¹³ To biri ca ameri wede paitiparä mani nii. To biro ñitirära, muja yee wedegu ñañaro cü ca biiro ca tiirijere tii buiyee, díamacü cü ca tuo nucü buorijere ca bii camotarijere tiiti, biya. ¹⁴ Yu, Wiogu Jesús're ca tuo nunñjeegure birora, jicã wãme unora tee majuropeera ñañarije ca niitirijere yu maji.† Jicã wãme unore, “Ñañarije nii,” ca ñi tugoefñagura, to biirijera biicu, to biirije ca tugoefñagu wadore. ¹⁵ Mü ca baarije juorira, mü yee wedegu cü ca tugoefñarique pairõ mü ca tiijata, ameri mafrica wãme méere tiigu mü tii. Mü ca baarije juorira mü yee

* 13:6 Impuestos. † 13:9 Ex 20.13-15, 17; Dt 5.17-19, 21. ‡ 13:9 Lv 19.18. * 14:11 Is 45.23. † 14:14

“Baariquea tee majuropeera ñañarije niiti”. ‡ 14:16 Mü ca tugoefñajata peera, añurije ca niiro macä mü ca tiirije juorira mü yee wedegu Cristore ca tuo nunñjeegu ñañarije cü ca tiiro tiicãri, aperä ñañarije mujare cäja ca ñi wede pairõ tiyeti.

wedegu, Cristo cū ca bii yai bojaricu cū ca wairo tiiticāña. ¹⁶ Añurijere muja ca tiirijerena, ñañaro cūja ca wede pairo tiiticāña. † ¹⁷ Umureco Pacu cū ca doti niirijea, baa, jini, tiirique juori méé bii. Añurije, añuro niirique, ujea niirique, Añuri Yeri juori bii niirique pee nii. ¹⁸ O biri wāme Jesucristore ca tii nanujeegua, Umureco Pacu cū ca ña biijejaro tii, bojoca cāare, “Añugu niimi,” ñi eco, biimi.

¹⁹ Tee tiirā añuro niirique, añuro nii nūna waaricaro ca tiirije peere mani tii niico. ²⁰ Baarique juorira, Umureco Pacu, ca ametuaparā cūja ca niiro cū ca tii niirijere ca yai nūcāro tiiticāña. Baariquea, niipetirijepura añurije wado nii. Ñañarjhea, mani ca baarije juorira aperāre ñañaro cūja ca biiro mani ca tiirije pee nii. ²¹ Waibucu díre baati, uje ocore jiniti, m̄ yee wedegu ñañaro cū ca tiiro tii buiyetirique pee añu.

²² Tee tiigu, diámacū m̄ ca tuo nūcū b̄o niirijere, m̄, Umureco Pacu mena wadore bii niina. Ujea niimi, cū ca tii niirijere, cū ca tugoēña niirijepu, “To biro m̄ tii,” ca ñi ecotigu. ²³ Cū ca baarijere tugoēñarique pairi ca baagaa, tee juorira wapa tuami, diámacū cū ca tuo nūcū b̄orogore biro tiitima iigu. Niipetirije, diámacū tuo nūcū b̄oricarore biro ca tiya manirijea, ñañarjhe nii.

15

Cristo cū ca biiricarore biro bii nanujeerique

¹ Mani, ca tugoēña tutuarā, manire ca biijejarije peere tiirica tabe unora, ca tugoēña tutuatirāre ca tii nemoparā mani nii. ² Mani ca niiro cōrora, mani p̄to macārā cūja ña biijejaro ca tiiparā mani nii, cūja yee añurije, añuro cūja ca nii nūna waaro tiirugarā. ³ Jesucristo cāa, cūre ca biijejarije wadore amaatiupi. O biro ñi owarique ca ñi rore birora: “Ñañarjhe ca ñi tutirā ñañarjhe mare cūja ca ñi tutirije, yupu wadore ñaatuawa” ca ñi rore biro. * ⁴ Jugeropa cūja ca owarique niipetirijere, manire ca wede majiopera owaupa, tee, ca tugoēña tutuarā manire ca tiirije juori, mani ca yue niirijere pato wācāricaro maniro mani ca yue niipere biro ñi rā. ⁵ Umureco Pacu, tugoēña bayi, pato wācāti, biiricaro ca tiigu, jīcāri mena añuro nii, Cristo cū ca biiricarore biro m̄ja ca biiro cū tijato, ⁶ jīcā peere biro yeri cati, jīcāri mena Umureco Pacu, mani Wiogu Jesucristo Pacure baja peo, m̄ja ca tii nūcū b̄opere biro iigu.

⁷ To biri m̄ja ca niiro cōro añura, añuro ameri tiya, Umureco Pacu añuro ñi nūcū b̄oricu cū ca niipere iigu, Jesucristo añuro m̄jare cū ca tiiricarore birora.

⁸ Jesucristoa, judíos're pade coteri maju niupi, Umureco Pacu cū ca ñi rore biro ca tiigu cū ca niirijere ñi rore mani ñicāp̄are, “To biro yu tiirucu,” cū ca ñi riquerē cū ca ñi ricarore birora to biijato iigu. ⁹ Ñūcā judíos ca niitirā cāa Umureco Pacu cū ca ña mairije juori, cūre cūja ca baja nūcū b̄opere biro iigu dooupi, o biro ñi owarique ca ñi rore birora:

“Tee tiigu judíos ca niitirā watoare mare yu ñi nūcū b̄orucu. M̄ wāmere yu baja peorucu.” †

¹⁰ Ñūcā ape tabe o biro ñi: “Umureco Pacu yaarā mena ujea niina judíos ca niitirā.” ‡

¹¹ Ñūcā o biro ñi: “Niipetirā bojoca poogaari, Up̄are ñi nūcū b̄oaya. Bojoca cōrora Up̄are baja peoya.” §

¹² Isaías cāa o biro ñi owaupi: “Isaí yaa punare jīcū baarucumi, niipetirā bojoca poogaarige ca juo niipa.

Bojoca cōrora, ‘Manire ca ametueneru niimi,’ ñi yuerucuma.” * ñi.

¹³ Umureco Pacu, yue niiricaro ca tiigu, m̄ja, diámacū cūre ca tuo nūcū b̄orāre, ujea niirique, añuro niirique, m̄jare cū tiicojato, Añuri Yeri cū ca tutuarije juori, nemo jañuro ca tugoēña tutua yue niirā m̄ja ca niipere biro iigu.

Pablo, judíos ca niitirāre añurije queti wederi maju

¹⁴ Yu yaarā, yua diámacūra, “Ca bojoca añurā, niipetirije ca majirā, ca ameri wede majio majirā niima,” m̄jare yu ñi. ¹⁵ To biro m̄ja ca bii pacaro jīcā wāmeri m̄jare ca ñajarije juori, “Yu ñicāre,” ñi mēé, diámacū yu ñi owa cojo, m̄ja ca acobotipere biro iigu. Atere to biro yu tii, Umureco Pacu, cū ca añu majuropeerijere cū ca tiicojoricu, ¹⁶ judíos ca niitirāre, añurijere boojāgu Cristo Jesús're pade bojari maju cū ca tiiricu niiri. Pai niigu yu ca paderijea, Umureco Pacu yee añurije quetire yu ca wederije nii, judíos ca niitirāre Añuri Yeri, ca ñañarjhe manirā cājare cū ca tiirije juori, Umureco Pacure tiicojo nūcū b̄orique cū ca ña biijejarijere biro cājare tiirugu.

¹⁷ To biri yura, Umureco Pacu yeere yu ca pade niirijea, Cristo Jesús juori, “To biro ca biigu yu nii,” yu ca ñi rjhe nii. ¹⁸ Judíos ca niitirā Umureco Pacure cūja ca tuo nanujeero tiirugu, Jesucristo yare cū ca tiirique ca niitirijepura yu wedeti. To biri wederique, yu ca tii niirije mena, ¹⁹ ca bii ñi rjhe, ca ña ñañā manirije tii bau niirique, ca doti tutua niirije mena, ñūcā Umureco Pacu yuñ Añuri Yeri cū ca doti tutua niirije mena, yu tiiwu. O biro tiiri, Jerusalén mena Jesucristo yee añurije

* 15:3 Sal 69.9. † 15:9 2S 22.50; Sal 18.49. ‡ 15:10 Dt 32.43. § 15:11 Sal 117.1. * 15:12 Is 11.10.

16

quetire wede juo waa, niipetiri taberipu wede, Iiria yeparu yu wede eacoawu. † 20 Yu ca tiirugarijea, Jesucristo yee añurije quetire ca tuo ñaatirãpure yu ca wederugarije niuwu, aperã cãja ca wedericarãpurena yu ca wedetipere biro ñigu. 21 O biro owarique ca ñiire birora:

“Cã yee maquẽre cãja ca wederijere jicãti ñno peera ca tuo ñaatiricã, cãre ñarucuma.

Jicãti ñno peera cã yee maquẽre ca tuo ñaatiricã, tuo puorucuma.” ‡

Romapu Pablo cã ca waape

22 Ate paderique, pañ tiiri mujare yu ca ñagu waa majitiro yure bii camota niuwu. 23 Mecãra ati yeparire jicã tabe ñno peera yu ca paderpa tabe ca ñajatiro macã, pañ cãmari mujare ca ñagu waaruga niirucuricu niiri, 24 España waagu mujare yu ca ñagu waarugarije nii. Jicã cuu cõro mujare ña bapa cuti, yu ca biiro jiro, yu ca waa ñunna waaro yure mija ca tii nemoro yu boo. 25 Mecãra Jerusalén pee, Jesucristore ca tuo ñunjeerãre cãja ca tii nemorije wapa tiirica tiirirejee waagu yu waa mēna. 26 Macedonia macãrã, Acaya macãri macãrã, cãja majuropeera, “Jerusalén macãrã Jesucristore ca tuo ñunjeerã ca boo pacarãre ca tii nemope niicu,” ñiri, teere neoupa. 27 Añuro tiirugarique mena tiupa. Biirõpa, to birora ca tiiparã cãja ca niirije niiro biupa. Judíos ca niitirã, judíos yee añurije yeri tutu-ariquere cãja ca bua earicarore birora, cãja cãa, apeye cãja ca cuorije mena cãjare cãja ca tii nemopera niiro bii. 28 O biro atere tii yapano, ate wapa tiirica tiirire cãjare noni yapanori jiro, España waagu mujare yu ña ametua waarucu. 29 Mujare ñagu waagu, “Cristo añurije cã ca tiirije niipetiro mena mujare yu earucu,” yu ñi maji.

30 Yu yaarã, mani Wiogu Jesucristo yee juori, Añuri Yeri, ca mairã mani ca niiro cã ca tiirije juori, “Umureco Pacure yure mija ca juu bue bojarije mena ate yu ca tii niirijere yure tii nemoña,” mujare yu ñi. 31 Judea macãrã Jesucristore ca tuo ñunjeetirã, ñañaro yure cãja ca tiirugarijere cã ca camotaapere jãña, ñucã Jesucristore ca tuo ñunjeerã, Jerusalén macãrãre cãja ca tii nemorijere yu ca jee waarijere añuro cãja ca ñeepe cãare jãï bojaya. 32 O biro mija ca tiiro, Umureco Pacu cã ca boorije juori, ujea niirique mena mujare yu bapa cuti yerijãa niibocu. 33 Umureco Pacu, añuro mani ca niiro ca tiigu, mija niipetirã mena cã nijato. To biro to biijato.

Añu doti cojorique

1 Mani yee wedego Febe, Cencrea macãrã Jesucristore ca tuo ñunjeerãre ca tii nemogore, “Añuro cõre tiija,” mujare yu ñi cojo. 2 Wiogu wãme mena añuro cõre jãï bocaya, ca ñañarije manirã cãja ca tii yaarã cuti niimore biro tiija. Ñucã niipetirije tii nemorique cõ ca boorijere cõre tii nemoña. Cõ pea paure tii nemo, ñucã yu cãare tii nemo, tiiwu.

3 Priscila,* Aquila, Cristo yeere yu ca pade bapa cutirãre añu dotiya. 4 Cãja pea, “Cãre mani ca tii nemojata, mani cãare jicãrucuma,” ñi uwi tũgoeña pacarã yure tii nemowa. Yu, judíos ca niitirã Cristo Jesús're ca tuo ñunjeerã niipetirã, “Añu majuropeecã,” cãjare jãa ñi.

5 Ñucã to birora Priscila, Aquila yaa wiire ca nea poo juu buerã cãare añu dotiya. Ñucã yu yee wedegu Epéneto Asia macã, Jesucristore ca tuo ñunjeje juoricu cãare añu dotiya.

6 Mija yee maquẽre ñigo, buaro ca paderico María cãare añu dotiya.

7 Ñucã yu yaarã tia cũurica wiipu, yu baparã ca niiricãrã, Andrónico, Junias jãarire añu dotiya. Cãja pea Jesucristo buerã watoare ca niu majuropeerã ca niiricãrã, Jesucristore yu juguero ca tuo ñunjeje juoricãrã, niima.

8 Jesucristo juori yu ca maigu Ampliato cãare añu dotiya.

9 Urbano, Jesucristo yeere jãare ca pade bapa cutigu, ñucã yu ca maigu Estaquis cãare añu dotiya.

10 Cã añujato Apeles, Jesucristore diãmãcũra diãmãcũ cã ca tuo ñucũ buorijere mani ca majiro ca tiiricu cãa.

Ñucã Aristóbulo yaa wii macãrã cãa cãja añujato.

11 Yu yee wedegu Herodión cãa cã añujato.

Ñucã Narciso yee wederã Jesucristore ca tuo ñunjeerã cãa cãja añujato.

12 Mani Wiogu yee maquẽre buaro ca pade bojarururã romiri, Trifena, Trifosa, cãja añujato.

To biri apeo, yu yee wedego yu ca maigo, Pérsida, Wiogu yeere

† 15:19 Provincia romana al noroeste de Macedonia 2Ti 4.10. ‡ 15:21 Is 52.15. * 16:3 Griego wederique mena peera Prisca. Ména jugueropura Roma ca niiricãrã Corinto macã pee tua dooupa, too cãja ca niiro Pablo cãjare cã ca bua earica tabere (Hch 18.2). Jiro Éfesopu cã ca waaro Pablora bapa cuti waupa ñucã (Hch 18.18-19, 26). Ano peera yua Romapu niupã ñucã.

- bh̄aro ca paderucurico c̄āa, c̄ō aŋujato.
- 13 Rufo, Jesucristore ca t̄wo n̄n̄ujeeḡu, ñucā cū paco, yu pacore biro ca niirico, c̄āja aŋujato.
- 14 Asíncrito, Flegonte, Hermes, Patrobas, Hermas, to biri mani yaarā c̄āja mena ca niirā c̄āa, c̄āja aŋujato.
- 15 Añu dotiya, Filólogo, Julia, Nereo, cū yee wedego Olimpás, niipetirā mani yaarā Cristore ca t̄wo n̄n̄ujeerā c̄āja mena ca niirā c̄āare.
- 16 Ñucā to c̄ānacārāp̄rena n̄ncū b̄orrique mena añuro ameri añu dotiya.†
- Niipetirā Jesucristore ca t̄wo n̄n̄ujeerā mujare añu doti cojoma.

17 Yu yaarā, dica watiricaro tii, aŋurije queti m̄ja ca wede ecoriquere ñi camota, ca tiirā menare ña majiri niñā. C̄ajare camotaticāña. 18 C̄āja, mani Wiogu Jesucristo yeere ca tiirā méé niima. C̄āja majurope, c̄āja ca boorore biro c̄āja ca tiiragarijere ca tiirā niima. To biri añuro t̄woricarō aŋurije wede ditorí, bojoca ca yeri t̄goeña tutuatirāre c̄ajare ñi ditoma. 19 Niipetirā, añuro Jesucristo yee quetire m̄ja ca t̄wo n̄n̄ujeerijere majima. To biro m̄ja ca biirijere bh̄aro yu ujea nii. Aŋurije maquēre ca tii majirā nii, ñañarije peera ca tii majitirā nii, m̄ja ca biiro yu boo.

20 Yoari mééra, Ñm̄reco Pacu añuro mani ca niiro ca tiiḡu, Satanás're m̄ja d̄pori docap̄u c̄are uta abo c̄ūcārucumi. Mani Wiogu Jesucristo cū ca aŋurije m̄ja mena to niijato.

21 Yu paderique bapa Timoteo, ñucā yu yaarā, Lucio, Jasón, Sosípater jāari c̄āa, mujare añu doti cojoma.

22 Yu, Tercio ati p̄urore ca owagu, mani Wiogure ca t̄wo n̄n̄ujeeḡu, mujare yu añu doti cojo.

23 Gayo c̄āa, mujare añu doti cojomi. Yu, niipetirā ano macārā Jesucristore ca t̄wo n̄n̄ujeerā, cū yaa wiira jāa nea poo nii. Erasto, macā maquē wapa tiirica tiirire ca ña n̄n̄ujee bojagu, mani yee wedegu Cuarto, mujare añu doti cojoma. 24 Mani Wiogu Jesucristo cū ca añu majuropeerije m̄ja niipetirā mena to niijato. To biro to biijato.

Ñm̄reco Pacure baja peo yapanorrique

25 Ñm̄reco Pacure mani baja peoco, aŋurije queti Jesucristo yee maquē yu ca wederije ca ñiire biro añuro ca t̄goeña tutuarā m̄ja ca niiro ca tii majigure.

Ñm̄reco Pacu to birora ca niic̄ōa niiḡu, ati yera ca niiparo j̄gueroḡna ca majiña maniriquere, 26 mec̄ara, ca biipere wede j̄gueri maja c̄āja ca owa c̄ūrique mena mani ca majiro tiimi. Ñm̄reco Pacu, “To biro yu tiirucu,” cū ca ñiicarore biro bojoca poogaari c̄ōrora, díamacū t̄wo n̄n̄ujee, tee ca ñiire biro tii n̄n̄ujee, c̄āja ca tiipere biro iiḡu c̄āja ca majiro tiimi.

27 Ñm̄reco Pacu, j̄c̄ura ca niiḡu, ca majigure, Jesucristo j̄gori, “Ca añu majuropeeḡu niimi,” ñi n̄ncū b̄orrique to niijato. To biro to biijato.
Pablo

† 16:16 Wajopuare ñp̄riquea, tii n̄ncū buorā, ñm̄p̄u c̄āja ca tii j̄o doorique niipua (1S 10:1; Hch 20:37). “Beso santo,” Jesucristore ca t̄wo n̄n̄ujeerā c̄āja ca tii n̄ncū b̄orrique cati niirije niiro biipua (1Co 16:20; 1P 5:14).

1 CORINTIOS

Pablo, Corinto macārāre, Cristore ca tuo nūnjeerā cāja ca niiro cū ca tiicarāre, cājare cūja ca buerije, cūja ca tii niirije cūtirije, do biro tii majiña maniro cājare biupe. Corinto macā, griegos yaa macā, añuro ca bii nūna waari macā, pairi macā niiro biupa. Nūcā ca apeye pairi macā, cūja ñicā cūja ca tii juo dooriquere cūja ca tii juo dooricarore birora ca tii niirā, cūja ca nūcā buorijere pau wāmeri ca cuorā, nomia eperique maquēre do biro tiya maniro ca niiri macā niiro biupa. Tee niupa tii macā macārā Jesucristo yee quetire ca tuo nūnjeerāre do biro cūja ca bii majitiro ca tiirije.

Owa cojogu cū ca tiurucuri wāmera owa juo, ñucā too macārā añurije cūja ca tii niirije juori añu majuropeecā cū ca ñirije mena ñi jiomí (1.1-9)

Corinto macārā bojorica poogaari cūja ca ameri dica wati niirije juori, tuti jañuri Pablo cājare cū ca wede majioriquere wede (1.10—4.21).

Cūja watoare, do biro tiya maniro cūja ca nomia eperije juori, cūja ca ameri tuti niirijere ameri wedejāarā ũmureco Pacure ca majitirāpure cūja ca ameri wedejāarijere wede nūna waa. Nūcā nūmo cuti, manū cuti, tiirique maquēre cājare wede majiomí (caps. 5—7). Nūcā apeye ũmureco Pacu meērena tii nūcā buoriquere pee ca nii ametuene nūcācoaro macā cūja ca tūgoeña maa wijiaro ca tiiriquere cājare wede majiomí (8.1—11.1)

ũmureco Pacure tii nūcā buoriquere maquē, to biri Cristore ca tuo nūnjeerā cūja ca tii nipe maquē peera, tii maji niirique Añuri Yeri cū ca tiicojorijere, Jesucristo cū buerā mena cū ca baa tujariquere tiirā, ñucā buoriquere mena tiirique maquēre añuro wede majiorique booupa (11.2—14.40).

Ameri mairique maquēra wedemi (cap. 13).

Jesucristore ca tuo nūnjeerā pea ñucā, Cristo cū ca cati tuarique maquēre, Cristore ca tuo nūnjeerā cūja ca cati tuape maquēre, cūja ca tuo maa wijiariquere cū ca wede majioriquere wede (cap. 15). Judea macārā Cristore ca tuo nūnjeerāre tii nemoriquere maquēre cājare wede yapano cojo, ñucā cū cū ca biipere, wede yapano eami.

Corinto macārāre Pablo cū ca queti owa cojo juorica pūuro

Añu dotirique

* 1:12 Hch 18.24.

¹ Yu Pablo, ũmureco Pacu cū ca boorore biro, Cristo Jesús yee quetire wederi maju cū niijato ñigu cū ca juoricu, to biri mani yee wedegu Sóstenes mena, ² Corintos macārā, ũmureco Pacu yaarā, Cristo Jesús juori ca ñañarije manirā, ñucā cū yaarā ca ñañarije manirā cūja niijato ñigu cū ca juoricarā nipetirā, niipetiri taberipu mani Wiogu Jesucristo, mani Wiogu cūja Wiogu wāmere ca ñi nūcā buorā niipetirāre, wujare jāa owa cojo.

³ ũmureco Pacu mani Pacu, Wiogu Jesucristo añurijere, jicāri mena añuro niiriquere, mujare cū tiicojojato.

“Añu majuropeecā,” ñirique

⁴ Maja juori, to cānacā tiira ũmureco Pacure “Añu majuropeecā,” yu ñi, ũmureco Pacu, Cristo Jesús juori, añuro mujare cū ca tiirique juori. ⁵ Cristo juorira maja ca tūgoeña niirijepure, niipetirije maja ca wedepe, niipetirije maja ca majipe, mujare tiicojoupí ũmureco Pacu. ⁶ To biro biima ñiro, Cristo yee queti mujare jāa ca wederique ca niirore biro mujare bii eaupa. ⁷ To biri mani Wiogu Jesucristo cū ca doopa rumure yue niirā ano, ũmureco Pacu yeere añuro maja ca pade maji niipa wāmeri mujare dajati. ⁸ Ca tujari rumupu, to birora maja ca tūgoeña bayicōa niiro mujare tii, ña nūnjeerā yapano earucōmi ũmureco Pacu, mani Wiogu Jesucristo cū ca doori rumure, añurā, ca ñañarije manirā maja ca niipere biro ñigu. ⁹ Cū ca ñirore biro ca tiigu niimi ũmureco Pacu, cū Macu mani Wiogu Jesucristo mena cūja niijato ñigu, manire ca juoricu.

Cristo yaarā jicāri mena cūja ca niitirije

¹⁰ “Yu yaarā, niipetirāpura jicāri mena nii, maja watoare ameri dica wati nii biitirāra, añuro jicāri mena jicā wāmera tūgoeñari, jicā wāmera yeri cuti bii niña, mani Wiogu Jesucristo cū ca dotiro mena,” mujare yu ñi. ¹¹ Yu yaarā, jicārā Cloé yee wederā maja ca ameri ñarugati niirijere yare cūja ca wedero macā, atere to biro mujare yu ñi. ¹² Maja ca niiro cōrora o biro maja ñi: “‘Yu, Pablo yuu yu nii,’ apí pea ‘Yu, Apolos yuu yu nii,’ apí ñucā ‘Cefas’ yuu yu nii,’ apí, ‘Yu, Cristo yuu yu nii,’ maja ñi,” ñigu mujare yu ñi.

¹³ ¿To docare Cristo, bojoricarori wado cū niiti? ¿Pablo, maja yee juori yucu tenipu cū paa pua tuu ecoupari? ¿Pablo wāme mena ñiri, maja uwo coe ecori? ¹⁴ “Añu majuropeecā,” yu ñi ũmureco Pacure, majigura Crispo, to biri Gayo jāa jirore jicā ano peerena mujare yu uwo coetiwu. ¹⁵ To biri jicā ano peera, “Pablo wāme mena jāa uwo coe ecowa,” ñi majitima. ¹⁶ Estefanas yaarā cāare, yu uwo coewu, anija jirore aperā jicā ano peerena yu uwo coeriquepura yu majiti. ¹⁷ Biigpura Cristo, “Uwo coe yujugaja,”

yure ñi cojotiwí. Bojoca majiriquerena wede nucú yujutigura, añurije queti, yucu tenipú Cristo cū ca bii yairique ca wapa cutirije ca yai nucātiperé biro ñigu, teere yure wede doti cojowí.

Umureco Pacu cū ca majirije, cū ca tutuarije, niimi Cristo

¹⁸ Ñañaro ca bii yaiparāra, Cristo yucu tenipú cū ca bii yairique queti, ñi mecāriquera niicā, mani, ñañaro biiriquere ca ametuarā peera, Umureco Pacu cū ca tutuarije niiro bii. ¹⁹ O biro ñi owarique ca niirore birora:

“Ca majirā cūja ca majirijere yu tii yaio nucōcārucu, ca tugoēña majirā cūja ca tugoēña majirijere yu maa wijio nucōcārucu,” ñirique nii.†

²⁰ ¿Ñee uno, ca majigure, bue majiori majure, ati yepa maquē ca bii niirijere ca majigure, cū ca tugoēña tua nucāro to ti-ijapari? ¿Umureco Pacu ati yepa macārā cūja ca maji niirijere ñi mecāriquere biro ca biiro cū tiitiupari? ²¹ Ati yepa macārā, cūja ca maji niirije mena, Umureco Pacu cū ca majirijere ña majitiupa. To biri cū ca majirijeru, diámacū ca tuo nucū buorāre cū yee añurije queti ñi mecāriquere biro cūja ca wederije menara cūjare ametuenerugaupi. ²² Judíos, ca bii ññorije ca ñañaña manirije tii bau niiriquere jāima; griegos pea majiriquere amama. ²³ Jāa pea Cristo yucu tenipú cūja ca paa pua tuu cōaricu yee queti peere jāa wede. Ate añurije queti judíos peera ñi tutiriquere biro pee cūjare biicā, judíos ca niitirā peera ñi mecāriquere biro pee cūjare biicā. ²⁴ Umureco Pacu cū ca juoricarā judíos, judíos ca niitirā pea, Cristoa, Umureco Pacu cū ca tutuarije, cū ca majirije, cū ca niirijere majima. ²⁵ Ati yepa macārā peera Umureco Pacu cū ca ñi mecārijere biro bii pacaro, ati yepa macārā cūja ca majirije ametuenero majirique nii. Umureco Pacu cū ca tutuatirijere biro cūja ca ñarije pea, ati yepa macārā cūja ca tutuarije ametuenero ca tutuarije nii.

²⁶ Yu yaarā, bojoca cūja ca ñirore birora, paucā méé mūja mena macārā ca majirā, ñucā jīcārāacā ca nii majuropeera uparā yee wederā, paucā méé ca niirāre Umureco Pacu cū ca juoriquere majiña. ²⁷ Umureco Pacu, ca majirāre boboro cūja ca tamuroo tiirugu, ati yepa macārā “Ca tugoēña majitirā niima,” cūja ca ñirāre bejeupi; ñucā ca tutuarāre boboro cūja ca tamuroo tiirugu, ati yepa macārā “Ca tutuatirā niima,” cūja ca ñirāre bejeupi. ²⁸ Ñucā cūja ca ñiña manirāre, cūja ca ñarugatirāre, watoa macārā petire bejeupi Umureco Pacu, ca nii majuropeerā peere, watoa macārā cūja ca tuaro tiirugu.

²⁹ To biri cū ca ña cojorore, jīcū uno peera “O biro ca biirā jāa nii,” ñi majitima. ³⁰ Umureco Pacura, Cristo Jesús mena mūja ca niiro tiitupi, ñucā Cristora, mani ca majirije nii, añurā mani ca niirije nii, ca ñañarije manirā nii, mani ca ametuarije nii, cūre tiitupi. ³¹ Umureco Pacu wederiqueru o biro ca ñirore birora: “Jīcū uno ‘O biro ca biigu yu nii’ ca ñigua, Wiogu yee juori peere ‘O biro ca biigu yu nii,’ cū ñijato.”‡

2

Cristo yucu tenipú paa pua tuuricu yee queti

¹ Yu yaarā, Umureco Pacu yeere mujare wedegu waagu, buaro majirique mena, do biro tii tuo puo majiña manirije mena yu ñitiwu. ² Mūja putoru niigu, Jesucristo yee, añuro petira yucu tenipú cūja ca paa pua tuuricu yee queti ca niitirijepura yu wedetiwu. ³ Mūja putorure, ca tutuatigu, buaro uwi, yu bii nana eawu. ⁴ Mujare wede, añurije quetire mujare bue majio tiigu, mūja ca tuo nunujeero tiiragu, majirique, tuoricaro añurije mena yu ñitiwu. Añuri Yeri cū ca tutuarije mena tii bau nii ññori, mūja ca tugoēña wajoaro yu tiiwu, ⁵ diámacū mūja ca tuo nucū buorije, bojoca cūja ca majirije juori niitirora, Umureco Pacu wado cū ca tii majirije juori pee* ca niipere biro ñigu.

Umureco Pacu yuu Añuri Yeri juori majirique

⁶ To ca bii pacaro diámacū ca tuo nucū buo bayicoaricarāpura buaro majirique mena jāa wede, biirāpura, ati yepa maquē majirique ati yepare ca doti niirā cūja ca majirije ca peti nunua waarije mena méere. ⁷ Añuro petira Umureco Pacu yee majirique ca majiña maniriquere jāa wede. Majirique yaigorpu ca niurucurique, Umureco Pacu, ati yepare cū ca jeeñorapo jugueropura manipare añuro cū ca tiipe maquēre cū ca queno yue yerijāariquere jāa wede. ⁸ Ati wāmere jīcū uno peera ati yepa macārā wiorā tuo puotiupa. Teere cūja ca tuo puocājata, añurije Wiogare, yucu tenipú paa pua tuu cōatibojacupa. ⁹ Owarique o biro ca ñirore birora:

“Jīcū uno peera ña,
jīcū uno peera tuo,
jīcū uno peera tugoēña tiitiupa,
Umureco Pacu cūre ca mairāre cū ca queno yueriquere,” ñi.†

¹⁰ Ate nii, Umureco Pacu cū yuu Añuri Yeri juori jāa ca majiro cū ca tiirique. Añuri Yeri, niipetirije ña beje, Umureco Pacu yee ca majiña manirijepu cāre mani ca majiro tiimi.

† 1:19 Is 29.14. ‡ 1:31 Jer 9.24. * 2:5 Sal 62.11. † 2:9 Is 64.4.

¹¹ ¿Ñiru pee arĩru cã ca tũgoeñarijere cã majiti? Cã ca yeri cãtirije wado cã ca tũgoeña niirijere maji. To biri wãmera, jĩcũ uno peera Æmureco Pacũ cã ca tũgoeña niirijere majitimi, cã yũ Añuri Yeri wado majimi. ¹² Mania, ati yepa maquẽ yeri tũgoeña tu-tuarique méeere mani ñewu. Æmureco Pacũ cã ca mairije juori, wapa manirora cã ca tii bojariquere mani ca tuo majipere biro ñirã, cã yũ Añuri Yeri ca doogu peere mani ñewu. ¹³ Atera nii, jãa ca wederucurije. Bojoca cãja ca majirije jãare ca majirije juori mée, Æmureco Pacũ yũ Añuri Yeri jãare cã ca majirijere jãa wede. To biri diamacũ ca niirijere, yeri jãñariquerũ ca biirijere ca tuo majirãra, yeri jãñariquerũ ca biirije mena jãa wede majio.† ¹⁴ Añuri Yeri ca cõtũgua, Æmureco Pacũ yũ Añuri Yeri yee maquẽre tuorugati. Cãra, ñi mecãriquera niicã. Ñucã tuo jeeño majitimi, yeri tũgoeña ni-irique menarũ ña majirique ca niiro macã. ¹⁵ Añuri Yerire ca cõtũgua, niipetirijere ña cõõña maji peticãmi. Cã peera jĩcũ uno peera cã ca biirijere ña cõõña majitimi.

¹⁶ To birira Æmureco Pacũ wederique o biro ñi:

“¿Ñiru, Æru cã ca tũgoeñarijere cã majiti?

¿Ñiru, cãre cã wede majiobogajati?”

ñi.‡

Mani pea Cristo cã ca tũgoeñarore birora mani tũgoeña.

3

Æmureco Pacure tii nemori maja

¹ Yũ yaarã, yua, ca tũgoeña tutua waari-carãpũre biro mujare yũ wede majitiwũ. Ca tũgoeña tutuatirã, Cristore wãmaacã ca tuo nanũjee juo waarãre ñigũre biro pee mujare yũ wedewũ. ² Añuro tuo jeeñoriquera mujare yũ buewũ, jĩcũ wimagũ ca ñpũgũre baarigũre ecarica tabe unorena, õpẽcõa cãja ca ñpũõrore birora. Mecũ cãare maja tuo puoticã. ³ Ca tũgoeña maji tutuatirã maja niicã mēna. ¿Mujã majuropeera ameri tuti, ameri ñarugati, mujã ca ameri bii niirijea Æmureco Pacure ca majitirã maja ca niirije mée to biiti? ⁴ “Yua, Pablo yũ yũ nii,” apĩ ñucã “Yua, Apolos yũ yũ nii,” ñirã, ¿bojoca cãja ca ñi niirore biro mée ñirã mujã ñiti?

⁵ To docare, ¿Ñiru cã niiti Apolos? ¿Ñiru cã niiti Pablo? Wioũ, cãja ca tiipere cã ca tii dotiricarore biro ca tii nanũjeerã wado niima. Cãja juori, mujã pea teere mujã tuo nanũjeepa. ⁶ Yũ, añurije quetire yũ wede juowũ. Apolos wede bato nemo cojupĩ. Æmureco Pacũ buaro jañuro mujã ca tuo puo nanũna waaro tiupi.* ⁷ To biri ca wede

juogu, ca wede bato nemo cojogu cãa, ca nii majuropeerã mée niima. Æmureco Pacũ buaro jañuro tuo puo nanũna waaricaro ca tiigu wado niimi ca nii majuropeegu. ⁸ Teere ca wede juogu, jiro ca wede nemogu cãa, jĩcã wãmerena ñima, cãja ca niiro cõõrena Æmureco Pacũ cãja ca paderique ca niirore biro cã ca wapa tiipe ca nii pacaro. ⁹ Jãa, Æmureco Pacure tii nemori maja jãa nii. Mujã pea Æmureco Pacũ yaa yepa ote yepa nii, Æmureco Pacũ yaa wii, wii queno mũa waarica wii nii, mujã bii.

¹⁰ Æmureco Pacũ yee, cã ca mairije ca niirore biro yure tii dotigu cã ca tiicojori-quere, wii buari majũ cã ca cõũ ñee juorore birora añurije quetire yũ wede juowũ, aperã pea yũ ca wederiquerũ wede majio nanũna waama. Biirãpũa, to cãnacãrãpũa, “Ca ni-irore birora yũ wedemiti,” ñi ña cõõña ma-jĩña. ¹¹ Jĩcũ uno peera Jesucristo yee quetire wederiquerũna bojorica wãme wede juo majitimi. ¹² Jĩcũ uno, ati yepa, wii buarugarã cõũ ñee juorica yepa jotoare, oro, plata, ãtã añurije, yucu, mui, taa mena, cã ca queno mũa waajata, ¹³ cã paderiquera cã ca bi-irique cãtirijere ñõrucu. Cãja ca tiiriquere cã ca ña bejeri ramũ ca niiro teere majirique niirucu. Pecame ca joerije mena bii bau nii ñõrucu. Cãja ca niiro cõõra cãja ca pader-ica wãmeri ca niirijere pecame joe ñaarucu. ¹⁴ Jĩcũ uno cã ca queno mũa waarique peca mena cãare to ca ãnticãjata, tee wapa, wapa ñeerucumi. ¹⁵ Cã paderiquere pecamera to ca joe yaicãjata, cã paderique yaicoarucu. Cã pea biirique peti ca añurijere ca duti bayigũre biro bii ametuarucumi.

¹⁶ ¿Mujã, Æmureco Pacũ yaa wii nii, Æmureco Pacũ yũ Añuri Yeri mujapũre nii, cã ca biirã mujã ca niirijere mujã majititi? ¹⁷ Jĩcũ uno Æmureco Pacũ yaarãre diamacũ ca niitirije pee cãjare cã ca wede maa wijiõjata, Æmureco Pacũ ñaño cãre tiirucumi. Æmureco Pacũ yaa wiiã, ca ñañarije maniri wii nii. Mujã tii wiira mujã nii.

¹⁸ Jĩcũ uno peera mujã majuropeera ñi di-toticãña. Jĩcũ mujã mena macũ ati yepa maquẽrena majicãri, ca majigũre biro cã ca tũgoeñajata, ca majitigũre biro pee cã bi-i-jato, to biro biicãri diamacũra ca maji ma-juropeegu nii earũgu. ¹⁹ Æmureco Pacura, ati yepa maquẽ majiriquea ñi mecãriquera niicãro bii. O biro ñi owarique ca niirore birora: “Æmureco Pacua, ca majirãre cãja ca ñi maji niirijerena cãjare tii maa wijiocãmi.”† ²⁰ Ñucã o biro ñi: “Æmureco Pacũ, ca majirã cãja ca tũgoeñarije, watoa maquẽ ca niirijere majimi,” ñi.‡ ²¹ To biri jĩcũ uno peera, bo-

† 2:13 Añuri Yeri ca cõtũrãre, cã ca due majio dotirore birora cãjare jãa due majio. § 2:16 Is 40.13. * 3:6 Yũ, yũ otewũ; Apolos oco pio tuuwi; ca bucua mũa waarije peera Æmureco Pacũ tiwi. † 3:19 Job 5.13. ‡ 3:20 Sal 94.11.

joca juorira, ca nii majuropeegure biro ca tugoefaticāpe nii. Niipetirije muja yee nii. ²² Pablo, Apolos, Pedro, ati yepa, catirique, bii yairique, mecāri ca niirije, jiropu ca niipe, niipetirije muja yee wado nii. ²³ Muja Cristo yeaarā muja nii. Cristo pea ũmureco Pacu yuu niimi.

4

Jesucristo yeere wederi maja paderique

¹ Muja, jāare, Cristore pade nemori maja, ũmureco Pacu yee ca majiña maniriquere wede majio niiri majare biro pee jāare iaña. ² To biri jicā wāme cū ca tiipere ca doti ecogna cū ca doti ecoricarore birora ca tiigu ca niipe nii. ³ Yura buaro biiti, yu ca biirijere, muja, ape tabera no ca boorā uparā, muja ca ia cōña beje niirije; yu majuropeecā yu ca biirijere yu ia bejeti. ⁴ Yu ca tugoēña niirijepu ñañarije yu ca tiirijere yure majiotti, tee juorira, “Añugu yu nii” yu iiti. Wiogu pee niimi, yu ca biirijere ca ia bejegu. ⁵ To biri muja majuropeera cū ca ia bejepe cuu ca eatirora ia bejeticāña. Wiogu cū ca eari ramupu yueya. Cū pea yaioro ca naitiaropu ca niirijere ca boeropu i bau nii, ñucā bojoca cōrora cūja yeripu cūja ca tiiruga tugoēñarije majiricaro tiirucumi. To cōro docare cūja ca niiro cōrora cūja ca tii niirique ca niirore biro ũmureco Pacure i nacū buo ecorucuma.

⁶ Yu yeaarā, atera añuro muja ca niipere iigu, yu, Apolos, jāa ca bii niirije mena iiri, yu wede, jāa ca biirique cati niirijere ia cōori, owarique ca iirije ca niitirijepurena muja ca tiipere biro iigu. Ate juori, jicū muja mena macū uo peera, jicūre añuro i, apire juna, cūja ca bii uwa jeorijere biitirucuma. ⁷ To docare, ĩñiru aperā ametuenero añugu mu ca niiro cū tiiti? ĩÑee mu cūoti, ũmureco Pacu mure cū ca tii cojotirique? Cāre ca tiicojo ecoricu nii pacagu, ĩñee tiigu mu majuropeera ca buaricare biro mu tugoēñati?

⁸ Muja ca boorije niipetiroro muja cūo peticā. Mee, ca apeye pairāpu muja nii. Jāa ca tii nemotirora, mee uparā muja niicoa. Díamacūra uparā peti muja ca nicājata, añu majuropeecā boo, jāa cāa muja mena uparā jāa ca niipere biro iirā. ⁹ Jāa, Cristo yee quetire wederi maja peera, “jiro macārāpu, ca jīa eco yaiparāre biropu, jāare tiijari ũmureco Pacu,” yu i tugoēña. To biri ati ũmureco niipetiroru, ũmureco Pacu puto macārā, bojoca, cūja ca ia petiroru tii iñori majare biro jāa nii ea. ¹⁰ Jāa pea Cristo juori, ca tugoēña bojoca catitirā jāa nii, muja pea Cristo juori ca majirā muja ca niicāro. Ca tutuarā muja ca niicāro, jāa pea ca tutuatirā jāa nii. Jāara ia juna, muja peera i nacū buo, biima. ¹¹ Mecū cāare, to birora aua boa, oco jiniruga, juti mani, ñañaro tii eco, ñucā jāa yaa wii majurope cūoti jāa biicā.

¹² Jāa majurope jāa amori mena paderā jāa juti yaicoa. Ñañaro jāare cūja ca i tutiro, “Añuro mujare to biijato,” jāa i yuu. Ñañaro jāare cūja ca tiiruga nunujeero, to birora jāa tugoēña bayicā. ¹³ Watoara jāare cūja ca wede paio, mairique mena cūjare jāa yuu. Ati yepa maquē ca bii baterije, bojoca cūja ca tii baterijere ca tiirāre biro jāare tiima.

¹⁴ Mujare i boborugu mēe atere mujare yu owa cojo. Yu puna yu ca mairāre biro pee, mujare wede majiorugu yu i. ¹⁵ Cristo yeere mujare bue majiori majare diez mil niirā cūo pacarā, muja pacua peera pau muja cūoti. Añurije queti mujare yu ca wedero, Cristo Jesús yeaarā muja ca nii earique juori muja pacu yu nii. ¹⁶ To biri “Yure biro bii nunujeeya,” mujare yu i. ¹⁷ Ate juori, yu ca maigu Timoteo, Wiogu yeere añuro ca tii nunujeegure muja putore yu tiicojo cojowa. Cū, Cristo Jesús're ca tuo nunujeegure birora yu ca biirique cati niirijere mujare wederucumi, niipetiri taberipu Cristo Jesús're ca tuo nunujeerā cūja ca niiri taberire ametua waagu, yu ca bue majiorucurore birora.

¹⁸ Jicārā muja mena macārā, ca nii majuropeerāre biropu tugoēñacuma, “Jāare iagu dooticum” i tugoēñari. ¹⁹ ũmureco Pacu cū ca boojata, yoari mēe jafurora mujare yu iagu waarucu. To cōropu, “Ca nii majuropeerā jāa nii,” ca iirā, cūja ca i bayirije wado méere, cūja ca i bayi niirore birora cūja ca tii niirije cāare yu iarucu. ²⁰ ũmureco Pacu cū ca dotiri tabea wederique juori mēe bii, cū ca tutuarije juori pee bii. ²¹ ĩÑee peere muja booti? ĩBaperica daa amicāri mujare yu ca iagu waarije peere muja booti? ĩMairique mena, añuro tugoēñarique mena, mujare yu ca iagu waaro pee muja bootiquē?

5

ĩÑañarije ca tiigure cōa wienecāñ!

¹ Jicū muja mena macāre, “Cū pacu numorena numo cutimi,” iiriquere jāa queti tuo. To biro tiiriquea ñañari wāme peti niiro bii. ũmureco Pacure ca majitirā cāa, tii wāme uropuga tiitima. ² To biro muja ca tiirijerena “O biro ca biirā jāa nii,” muja i. ĩTo biro iitirāra, teere tugoēña bobo, to biirije ca tiiricare cōa wienecā, ca tiiparā muja niititi? ³ Yu pea muja putopure bau niigu niiti pacagu, yu yeri mena peera muja menara yu nii, ate ñañarije ca tiiricare muja mena niigure birora mee ñañaro ca biipu cāre yu tii yerijāa. ⁴ Mani Wiogu Jesús wāme mena muja ca neari tabere yu cāa, mani Wiogu Jesús cū ca tutuarije mena yu ca tugoēñarijepu muja mena yu niirucu. ⁵ Cāra Satanás'pure tii cojocāña, ñañarije cū ca tii niiri upu tii yaio eco, cū yeri pea Wiogu cū ca doori ramure ametua, ca biipere biro iirā.

6 “O biro ca biirã jãa nii,” ca ïrã nii pacarã, ñaňaro muja tii. Ñaňaro muja ca tiirijere niipetirãpu tii nunujee peticoama. 7 To biri, juquero muja ca tii niurucurique ñaňaro muja ca tiuro ca tiirijere to cõrora tii yerijãaña, wãma trigo weta ca wauarije ca ayiaya manirije ca nirore biro niurugarã, díamacũ petira teere birora muja bii. Cristo, mani yuu Oveja Macã, Pascua macã, mee jãa ecocã yerijãa waapi.* 8 To biri mani Pascua boje rumure, ca wauaro ca tiirije, bucu, ñaňarije tiirique, tiirica wãme cõro ca tiya manirije ca niirijere tiitirãra, baarique ca wauarije ca ayiaya manirije, ca nirore biro ïrrique, díamacũ ca niirije, ca niirije mena pee mani boje rama tii niico.

9 Mee to birira, “Ca nomia epe pairã mena bapa cuti niiticãña,” mujare yu ï owa cojowa. 10 Biigurna, ati yepa macãra, ca nomia epe pairãre, cuo pacarã pai jaňuro ca boo jãa waarãre, ca jee duti pairãre, weericarãrena ca ï nucũ buorãre, “camotati majuropecãña” ïigu méé, to biro mujare yu ï cojowa. To biro muja ca biirugajata, ati yepare muja ca witicoaropu aňubocu. 11 Ate mena jicũ uno peerena, “Cristore ca tuo nunujeegu yu nii,” ca ïgu nii pacagu, nomia epe pai, cuo pacagu pai jaňuro boo jãa waa, weericarãrena ï nucũ buo, watoara wede pai, cõmu pai, jee duti pai, ca biirã menare, “Cajare biro bii, bapa cuti bii niiticãña,” mujare ïi wede majiogu pee,” mujare yu ïiwa. To biro ca tiirã menara baa, bapa cutiticãña.

12 ¿Ñee tiigu cõro Jesucristore ca tuo nunujeetirãpore cãja ca tii niirijere yu ïa bejebogajati? ¿Jesucristore ca tuo nunujeerãrena ca ïa bejeparã, muja méé muja niiti? 13 Jesucristore ca tuo nunujeetirãra, Umureco Pacu ïa bejerucumi cãja ca tii niirijere. To biri muja watoare ñaňarije ca tii niigure cõa wienecãña.†

6

Cristo jaarã wado ameri wederique quenorique

1 Jicũ muja mena macã, apĩ mena cã ca ajia tugoefia niijata, ¿ñee tiigu Jesucristore ca tuo nunujeerãre wedericaro uno, jãña bejeri maja,* Umureco Pacure ca majitirã peere cã wedejãati? 2 ¿Umureco Pacu jaarãra, “Ati yepa macãra cãja ca tii niirijere ïa bejerucuma,” muja ïi majititi? Ati yepa macãra cãja ca tii niirijere ca ïa bejeparã nii pacarã, ¿ñee tiirã, õo ca biirije unocãrena ca ïa beje majitirã muja niibogajati? 3 ¿Umureco Pacu puto macãrãpu cãare mani ca ïa bejerepe muja majititi? Mani

ca cati niiri rumurire ca biirijeacã docare ca ïa beje maji niiparã mani nii. 4 To biri, cati niirã mani ca tii niirije juorira wedejãarique muja ca cuojata, ¿ñee tiirã Jesucristore ca tuo nunujeetirãpore teere ca wederique quenoparã cãja ca niuro muja tiiti? 5 Cãja bobojato ïigu, yu ïi atera: ¿Muja watoare jicũ uno peera niipetirije ca majigu, muja, Jesucristore ca tuo nunujeerã wado, muja ca ameri ïi niirijere ca wederique quenopu uno cã manicãti? 6 Muja majuropeera ameri wederique quenoricaro unora, muja ca ameri quẽerijere aperã Jesucristore ca tuo nunujeetirãpore muja ameri wedejãa nii.

7 Mee, muja majuropeera muja ca ameri wedejãa niirijera muja doca cõmucã yaiwa. ¿Ñee tiirã ñaňarije mujare ca bii niirijere muja nucãtiti? ¿Muja yeere cãja ca jee dutijata cãare, ñee tiirã, “To biro cãja tii buañajato” muja ïititi? 8 Muja biiti, mujara ñaňarije tii, mujara muja jaarã yeerena jee duti, muja tiicã.

9 ¿Bojoca ñaňarije ca tii niirã, Umureco Pacu cã ca doti niiri tabepure cãja ca eatipere muja majititi? ïi dito ecoticãña, numo mani, manu mani, bii pacarã ca epericarã cutirã, weericarãrena ca ï nucũ buorã, manu cuti, numo cuti, bii pacarã ca epericarã cutirã, unua wadora ca ameri ñee eperã, 10 ca jee dutirã, cuo pacarã pai jaňuro ca apeye boo jãa waarã, ca cõmu pairã, ñaňarije ca ïi tutirã, ïi dito jee dutiri maja unora, Umureco Pacu cã ca doti niiri tabepure niirica tabe cuotirucuma. 11 Muja mena macãrã jicãra to biro ca tiirãra niupa. Mee, mani Wiogu Jesucristore wãme mena mani Umureco Pacu yuu Aňuri Yeri juori, tugoefia yeri wajoa, ca ñaňarije manirã tii eco, aňurã tii eco, ca biiricarãpu muja nii.

Upure ñaňaro tiirique

12 Niipetirije yu ca tiipe wado nii. Buari, niipetirije yu ca tiirije aňurije wado méé nii. Niipetirije yu ca tiipe wado nii. Buari, jicã wãme uno peera yare ca doti ametuene nucãro yu tiitirucu. 13 Baariquea, utarõa maquẽ nii. Utarõa pee cãa baariquea ca jãňari poa nii. To birora bii biigorna, Umureco Pacu pea pua wãmerũrena tii yaiocãrucumi. Urua, numo cuti, manu cuti tiirica wãme cõro méé, tiirica upu méé nii. Wiogu yaa upu nii, Wiogu pee cãa, upu macã nii, biimi. 14 Umureco Pacu cã ca tutuarije mena, Wiogure cã ca cati tuaro ca tiiricu, mani cãare mani ca cati tuaro tiirucumi. 15 ¿Muja, Cristore ca tuo nunujeerã muja ca niirijere muja majititi? ¿To docare yua, Cristore ca tuo nunujeegu nii pacagu, unua mena ca tii

* 5:7 Pascua boje rumure cãja ca baarije pan, trigo weta wãma mena tiirique ca wauarije ca ayiaya manirijere biro niurugarã, tugoefia wajoori, wãma wãme pee wado muja ca tii niipere biro ïrã. † 5:13 Dt 17.7; 19.19; 21.21; 22.21, 24; 24.7. * 6:1 Jueces.

epe wapa taago mena yu ñee epebogajati? Yu tiiti majuropeecārucu.† 16 ¿Umuña mena ca tii epe wapa taago upu maquē pee ca niiro yu tiibogajati? 17 Wioḡu Jesucristo mena ca niigua, cū ca yeri jāñarijeyu cū mena jicā upara niimi.

18 Manu mani, numo mani bii pacarā, tii eperiquere tiiticāña. Jicū bojocū apeye no ca boorije ñañarije cū ca tiijata, cū upure ñañoti. To ca bii pacaro, numo mani, manū mani bii pacarā, tiirica wāme cōro ca tiitirā, cūja upurena ñañaro tiirā tiima. 19 ¿Mūja upu, Umareco Pacu mujare cū ca tiicojoricu, mujarye ca niigu Añuri Yeri yaa wii ca niirijere mūja majititi? Mūja méé, mūja upu uparā mūja ni. 20 Jicā wāme ca wapa cutiri wāme mena Umareco Pacu mujare wapa tii jeeupi.‡ To biri Umareco Pacu mūja upu mena tii nucā buoya.

7

Ca numo cutirāre wede majorique

1 Mecāra, yure mūja ca jāiña owa cojorique mujare yu wede cojoricu. Numo manirico peera añu. 2 Buarī, ñee eperique do biro tii majiña maniro ca bii niirije juori, umuñā cāa, nomia cāa, cūja ca niiro cōroa numo cuti, manū cuti ca tiiparā niima. 3 Cō manū, cū numo menare, ca numo cutigu cū ca niirije ca tii dotirije ca iirore biro ca tii niiru niimi; cū numo pee cāa, to birora ca tiipo niimo. 4 Cū numo yaa upu, cō jicō yaa upu méé ni. Cō manū yaa upu cāa cū jicū yaa upu méé ni. Cū numo yaa upu cāa niiro bii. To birora cō manū yaa upu cāa cū jicū yaa upu méé ni. Cū numo yaa upu cāa niiro bii. 5 Juu buerugarā, “To biro mani biijaco,” mūja ca iirica cuu ca maniri taberira ameri junaticāña. Jiro pñarā niña ñucā, teere mūja ca tugoña bayitiri tabere Satanás ñañaro mūja ca tiiro cū ca tiitipere biro iirā. 6 Atera, “To biro pee mūja ca biiro añurucu,” iigu yu ñi. Mūjare dotigu méé yu ñi. 7 Yu majuropeeru, niipetirāpñena yure biro cūja ca biiro yu boocāni. Biirāpñu, cūja ca niiro cōroa cūja majurope cūja ca bii niira wāme Umareco Pacu cū ca tiicojorique cūma, jicārā jicā wāme, aperā ape wāme, cuoma.

8 Numo mani, manū mani ca biirāre, ca manū bii yai weoricarā romirire yure birora cūja ca biicājata, “Añucābocu,” yu ñi. 9 Biirāpñu, mūja ca nucāricaro manijata, numo cuticāña. Nucā nucū yujurica tabe ñuporena numo cutiricaro peera añu.

10 Mee ca numo cutirāpñu o biro yu doti. Yu, yu ca dotirije méé ni, Wioḡu cū ca

dotirije niiro bii: Cū numo cō manūre cō waa weoticājato. 11 Cūre cō ca waa weojata, manū manigora niicā, cō ca biirugatijata, cō manū ca niiricu mena peera niigo waa, cō biijato. Cō manū pee cāa cōre cōa, cōre waa weo, cū tiiticājato.

12 Apeyera yu, yu ñi, Wioḡu cū ca iirije méé ni. Jicū Cristore ca tuo nunujeegu, Cristore ca tuo nunujeetigore cū ca numo cutijata, cō pea, “Cū menara añuro yu niicārucu,” cō ca iijata, cōre cū cōaticājato. 13 Nucā jicō nomio Cristore ca tuo nunujeego, Cristore ca tuo nunujeetigore cō ca manū cutijata, cū pea: “Cō menara añuro yu niicārucu,” cū ca iijata, cūre cōa, cūre waa weo, cō biiticājato. 14 Cō manū Cristore ca tuo nunujeetigu, cū numo juorira ca ñañarije manigu tii ecomi, ñucā cū numo Cristore ca tuo nunujeetigo pee cāa, cō manū Cristore ca tuo nunujeegu juorira, ca ñañarije manigo tii ecomi. To biro to ca biitijata, mūja puna ñañarā niibocuma, Umareco Pacu añuro cū ca tiirijere ca bua eaparā ni pacarā.

15 To ca bii pacaro, Cristore ca tuo nunujeetirā, cūja numoare, cūja manū jāmuare, cūja ca cōarugajata, cūja cōaticājato. To biro to ca biijata, Cristore ca tuo nunujeerā añuro tuacāma. Añuro cūja nijato iigu manire juupi Umareco Pacu. 16 ¿Nomio, do biro biicāri, “Yu manūre yu ametuenecārucu,” mū ñi majiti? ¿Mu, cō manū pee cāa do biro biicāri, “Yu numore yu ametuenecārucu,” mū ñi majiti?

17 Mūja ca niiro cōroa mūja ca tii niire Wioḡu cū ca tiicojoricore birora, ñucā Umareco Pacu cū ca juori rāmuere mūja ca niiricore birora, ca bii niiparā mūja ni. Niipetirā Jesucristore ca tuo nunujeerāre ate yu tii doti. 18 Mee, jeyua quejore yapare wide taaricupure Umareco Pacu cū ca juoricu mū ca nijata, teere boboticāña, ca wide taaya manigore Umareco Pacu cū ca juoricu mū ca nijata cāare, wide taa dotiticāña. 19 Wide taaricu, ca wide taaya manigū niirique, do biro pee biiti. Ca niu majuropeerijea, Umareco Pacu cū ca dotirije ca iirore biro tii nunujeerique pee ni. 20 Mūja ca niiro cōroa, Umareco Pacu mujare cū ca juori rāmuere, mūja ca niiricore birora ca niicōa niiparā mūja ni. 21 Pade coteri majū mū ca niiri tabere Umareco Pacu ca juo ecoricu mū ca nijata, tugoñarique paiticāña. Mee, añuro niicāriqueru mū ca cūo eacājata, teere buaro jañuro tii numu waaguja. 22 Umareco Pacu cū ca juori tabere pade coteri majū ca niiricua, Wioḡu yeere ca tiiru añuro nicāgu biimi. Nucā añuro ca niicāgura ca juo ecoricua, mecāra Cristore pade coteri

† 6:15 ¿Mūja, Cristo upu macā taberi mūja ca niirijere mūja majititi? ¿Cristo upu maquē ca niiri dñiforirena tua jude jeei, umuñā mena ca tii epe wapa taago upu maquē pee ca niiro yu tiibogajati? ‡ 6:16 Gn 2.24. § 6:20 Cristo cū ca bii yai bojarije mena mujare wapa tii jeeupi.

maju niimi yua. ²³ Maja jicã wãme, ca wapa cutirije mena Umureco Pacure maja wapa tii jee ecoupa.* Jicã uno peeren pade coteri maja niiticãña. ²⁴ Yu yaarã, maja ca niiro cõroa Umureco Pacu mujare cã ca juori ramare maja ca niiricare birora niicãña, Umureco Pacu cã ca ia cojorore.

²⁵ Wãmarã romiri ca manu manirã peera, jicã wãme uno peera Wiogu cã ca dotirijere yu cuoti. Biigurua, Wiogu cã ca mairijere juori, yee mée ïimi ïiricare birora yu ca tugoeñari wãmere mujare yu wede majio cojo. ²⁶ Mani ca cati niiri ramurire do biro tii majiña maniro ca bii niirije juori, maja ca niiro cõroa, “Maja ca niirore birora maja ca niiro añucã,” yu ïi tugoeña. ²⁷ Ca nũmo cutigu mu ca niijata, mu nũmore cõaruga tugoeñaticãña. Mu ca nũmo manijata, nũmo amaaticãña. ²⁸ Biigurua, mu ca nũmo cutijata, ñañarije tiigu mée mu tii. Ñucã jicõ wãmo, cõ ca manu cutijata cãare, ñañarije tiigo mée tiimo. To ca bii pacaro, nũmo cuticoarũpũ cãja ca cati niiri ramurire paucã cãja ca boorije juori, “Ñañaro cãjare biirique niibocu” ïima ïigu, yu camotarugami.

²⁹ Yu yaarã, atere ïirugu yu ïi: Umurecori yoeti. To biri mecũ menare ca nũmo cutirã, ca nũmo manirãre birora ca bii niiparã niima. ³⁰ Ca otirã, ca otitirãre biro ca niiparã niima. Ca ujea niirã cãa, ca ujea niitirãre biro ca bii niiparã niima. Apeye ca wapa tiirã cãa, cãja yee ca niitirijere ca ñarãre biro ca bii niiparã niima. ³¹ Ati yepa maquẽre ca cuo ujea nii niirã, teere ca cuo ujea nii niitirãre biro ca biiparã niima. Ati yepa maquẽ ca bii niirije mani ca ñarijea ca peti nũña waarije nii.†

³² To biri tugoeña pato wãcãrique maniro maja ca niiro yu boomi. Ca nũmo manigua Wiogu yeere cã ca ña biijejaro cã ca tiipe peere tugoeña niimi. ³³ Ca nũmo cutigu pea, ati yepa maquẽ peere tugoeña, cã nũmore cõ ca ujea niiro cã ca tiipe peere tugoeña, biimi. Cãja ca tii niirugarije, ³⁴ o birora bii dica waticã. Nomio, ca manu manigo, wãmo cãa, Wiogu yee wadore tugoeña, cãja ururĩ, cãja yeripu cãare ca ñañarije manirã cãja ca niipe peere tugoeña, ca manu cutigo pea, ati yepa maquẽ peere tugoeña, cõ manu cã ca ujea niiro cõ ca tiipe peere tugoeña, biima. ³⁵ Atera mujare ïi camotagu mée yu ïi, mujara añuro nii, bii pato wãcõ ecoricaro maniro añuro tugoeñarije mena Wiogure ïi nucũ buo wajo ca biipere ïigu yu ïi.

³⁶ Jicã cã nũmo ca niipore, “Tiirica wãmere biro cõ yu tiiti,” cã ca ïi tugoeñajata, mee cõ pee cãa maja nucãcoa cõ ca biiro, ca nũmo cutipe niicu, cã ca ñijata, cã nũmo cuticãjato.

Tee menara ñañarije tiigu mée tiimi, cã nũmo cuticãjato. ³⁷ Cã ca tugoeña niiri wãmere to birora tugoeña bayicã nii, ñucã cã ca tiirugarijere bii ametuene nucã ecoti, cã ca tiirugarijere cã pee bii ametuene nucãri, cã nũmo ca niiboricore, “Ca nũmo cutiticãpu yu niicu,” cã ca ñijata, cã cãa añuro tiigu tiimi. ³⁸ To biri cã nũmo ca niipo mena cã ca nũmo cutijata, añuro tiigu tiimi. Ca nũmo cutitigu pea, añuro peti tiigu tiimi.

³⁹ Nomio, ca manu cutirico, cõ manu cã ca catiro cã mena ca niipo niimo. Cã ca bii yai weojata docare, noo cõ ca boogu mena manu cuti majimo ñucã, buari, Cristore ca tuo nũnujeegu anore. ⁴⁰ Yu ca tugoeñajata, “Manu manigo peera ujea niigo niirucumo,” yu ïi. Yu cãa, “Umureco Pacu yu Añuri Yeri yu cuobu,” yu ïi.

8

Baarique, weericarãre tii nucũ buorã jee dica woorique

¹ Weericarãre tii nucũ buorã baarique tiicojo nucũ buoriquere maquẽre maja ca jãñarije peera o biro mujare yu ïi, yee méea diãmacũ ca niirijere niipetirãpura mani maji. Majiriquea watoara ca bii ditirije nii. Mairique pea añuro nii nũña waaricaro tii. ² Jicã, “Ca majigu yu nii,” ca ñiruga niigu unoa, mēna majirica wãme uno peera majitimi. ³ To ca bii pacaro, Umureco Pacure ca maigua, Umureco Pacu cã ca majigu niimi.

⁴ Weericarãre tii nucũ buorã waibucurã díi cãja ca tiicojo duarijere baarique maquẽre, jicã weericu uno peera ati yeparupe wapa mani, jicãra Umureco Pacu nii, cã ca biirijere mani maji, ⁵ umureco tutipure, ati yepa cãare, “Jũguẽa niima” ñiricarã cãja ca nii pacaro. Teere ñijata, paũ jũguẽa nii, paũ uparã nii biima. ⁶ Mani peera, jicãra Umureco Pacu, mani Pacu, niipetirije ca tiiricu, ñucã cã yaarã nii, mani ca biigu wado niimi. Ñucã jicãra Wiogu niimi Jesucristo wado, cã juorira niipetirije nii, manipu cãa nii, mani ca biigu wado.

⁷ Biirãpua, niipetirãpura ate maquẽre majitima. Jicãra, weericarãre ca nucũ buo jeya waaricarã, “Jũguẽare cãja ca tii nucũ buo duarique niicu,” ïi tugoeñari, tee baariquere baama. Cãja ca tugoeña niirijepu tugoeña bayitima ñirã, cãja majuropeera, “Ñañarije mani tiijapa,” cãja ca ïi tugoeñarije pairo tii. ⁸ Biirorua, mani ca baarijera Umureco Pacu yaarã mani ca niiro tiiti. Mani ca baarije juorira, añurã nii, mani ca baatirije juorira ñañarã nii, mani biiticu.

* 7:23 Maja Cristo cã ca bii yai bojarije mena maja wapa tii jee ecoupa. † 7:31 Umureco Pacu yee peere ama juocãri, ati yepa maquẽ peere tii niĩña.

⁹ To ca bii pacaro bojoca catiya, muja peera añurije ca niiro macã muja ca tii ni-irijera, ca tũgoeña bayitirã peere ñañarije cãja ca tiiro, muja ca tii buiyetipere biro ñirã. ¹⁰ Jicũ ca tũgoeña tutuatigu, mu, atere ca majigu niiri, weericarãre cãja ca tii nucũ buori taberu mu ca baa duwiro ñagu, „Weericarãre cãja ca tii nucũ buo duariquera ca baacãru yu niicu yu cãa,” cã ñi tũgoeñatibogajati? ¹¹ Mu, teere ca majigu mu ca niirije juorira, mu yee wedegu ca tũgoeña tutuatigu, Cristo cũ ca bii yai bojaricu yairucumi. ¹² Muja yaarã ca tũgoeña bayitirã menare o biro ñañaro tiirã, Cristo menarena ñañaro tiicãrã muja tii. ¹³ To biri yu ca baarije juorira, yu yee wedegu ñañaro cũ ca tiiro ca tiirije to ca nijata, yu baa nemotirucu, ñañaro cũ ca tiiro yu tiire ñigu.

9

Añurije queti wederi majũ cũ ca tiipe

¹ ¿Yu ca tiirugarije ca tiipu uno mée yu niiti? ¿Jesus cũ yee quetire cũ ca wede doti cojoricu mée yu niiti? ¿Mani Wiogu Jesus're yu ñatijapari? ¿Muja mée muja niiti, yu paderique, Wiogu yee yu ca paderijere ca nii jeeña waarã? ² Aperã pea Jesus cũ yee quetire cũ ca wede doti cojoricure biro yare cãja ca ñatimijata cãare, „¡Muja peera, cũ peti yu nii!” Mujara, Jesucristo mena muja ca niirijera cũ yee quetire cũ ca wede doti cojoricura yu ca niirijere bii ño.

³ Ate nii, yare ca wede pairãre yu ca yuarije: ⁴ ¿Jãara baa, jini, jãa ca tiipe uno to maniti? ⁵ ¿Aperã, Jesucristo cũ yee quetire cũ ca wede doti cojoricarã, Wiogu bairã, to biri Cefas* jãa, cãja ca tiitore biro jãa pea, jicõ Cristore ca tuo nunujeegore nãmo cuti, cõ mena bapa cuti, jãa waa yuju majjiti? ⁶ ¿To docare jãa wado yuu, Bernabé mena, jãa majuropeera ca pade wapa taa baa niiparã jãa niiti?

⁷ ¿Niipe uwamu, uwamu cũ ca niirijere pade niigu, cũ ca tii niirijere cũ yee menara cũ wapa tii niibogajati? ¿Niipe oteri majũ uje ote pacagu, tee dicare cũ baatibogajati? ¿Niipe oveja coteri majũ cãja ðpẽcõa cũ ca diperije jinitigara cũ cote niibogajati? ⁸ „Atere cãra ñigu ñimi” ñi tũgoeñaticãña. Doti cũurique cãa to birora ñi. ⁹ Moisés cã ca doti cũurique o biro ñi owarique nii: “Buey† trigo quejerire cũ ca ãta code niiro, cũ ujerore jia biatoticãña,” ñi.‡ ¿Umureco Pacu bueyes're ña nunujeego cũ ñupari? ¹⁰ ¿Añuro petira mani yee maquẽ peere ñigu mée cũ ñijapari? Mani yee maquẽ ca niipe maquẽrena ñigu ñijapi. To biri paderi maja, ca jee cũu nuu waagu,

ca dica jee, tee quejerire weo bate ca tiigu, ca dicare mani jeerucu, ñi tũgoeña yuerique mena padema. ¹¹ Muja watoare añurije quetire wederã, añuro yeri cãtiriquere oterãre biro mujare jãa ca tiirique to ca nijata, ¿muja ca cuorijere jãa ca jãiro jãare muja ca tii nemoro to añutibogajati? ¹² Aperã cãa, mujare cãja ca tii nemo ecojata, jãa pee doca cãja ametuenero muja ca tii nemoparã jãa nii.

To ca bii pacaro muja ca tii nemoparã jãa ca niirijere buoro jãa ñiti. To biro ñitirãra, Cristo yee añurije quetire jicã wãme uno peera ca bii camotaatipere biro ñirã, niipe-tirijepurena jãa nucãcã. ¹³ ¿Umureco Pacu yaa wiire ca pade niirã,§ tii wii maquẽra baa, joe juti añu muenerica tuture ca ña nunujee pade niirã cãa, tiicojo nucũ buorã cãja ca jee earije waibucurã dífrena baa, cãja ca tiirijere muja majjiti? ¹⁴ O biri wãmera dotiupi Wiogu: “Añurije quetire ca wederã tee cãja ca wede niirije juorira baa cati ni-irucuma,” ñupi.

¹⁵ Yu pea atere to biro ca tiipu niicã pacagu, jicã wãme uno peera mujare yu jãitiwu. Nũcã atera, teere mujare jãigu mée o biri wãme yu ñi owa. Ate to biro yu ca ñi bayi niirijere yeera ñicãmi, yure cũ ca ñiparo juguero yu bii yaicoarugami. ¹⁶ Añurije quetire yu ca wedejata, ñee peere ñigu cõro, “O biro ca biigu yu nii,” yu ñi majiti. Tea yu ca wedepera niicãro bii, “¡Abé nija yu ni-iquiricu añurije quetire yu ca wedetijata!” ¹⁷ Yu majuropeera tiirugarique mena yu ca tiijata, yu yee ca niipere ca tiicojo ecorũra yu niibocu. Dotiriquepãre yu ca tiijata, “Tee mu tiirucu,” Umureco Pacu yare cũ ca ñiriquepãre tiigu yu tii. ¹⁸ ¿To docare dije to niiti, yu ca wapa taarije? Añurije quetire wedegu wapa manirora wede, mujare ca tii nemo ecorũ yu ca niirijere ca wapa manirijere biro ña, yu ca biirije nii.

¹⁹ Añuro niicã, jicũ uno peerena ca pade cotegu niiti bii pacagu, niipetirãre pade coteri majure biro yu bii, pau jañuri Cristo yaarã cãja ca niiro tiirugu. ²⁰ Judíos mena niigu, cãjare biro yu bii, judíos Cristore cãja ca tuo nunujeero tiirugu. Doti cũurique ca ñiire biro ca tii nunujeerã mena niigu cãa, cãjare birora yu bii, yu majurope pea doti cũuriquere ca tii nunujeetigu nii pacagu, teere ca tii nunujeerãre Cristo peere cãja ca tuo nunujeero tiirugu. ²¹ Nũcã doti cũuriquere ca cuotirã menara, doti cũuriquere ca cuotigure biro yu bii, Umureco Pacu cã ca dotirijere cuocã, Cristo cã ca dotirijere tii nunujeecã bii pacagu, doti cũurique ca cuotirã Cristore cãja ca tuo nunujeero

* 9:5 Ape wãme Pedro. † 9:9 Wecu paigu, ca nucãrije ca padegu. ‡ 9:9 Dt 25.4. § 9:13 Jerusalén macã wii Umureco Pacu yaa wiire ca pade niirã, paia judios, Umureco Pacure tiicojo nucũ buorã, waibucurã cãja ca joe muene duarijere baama. Nm 18.8-24; Lv 6.16.

tiiragu. ²² Ca tugoëña tutuatirā mena niigu cājare biro yu bii, ca tugoëña tutuatirāre Cristore cāja ca tuo nunujeero tiiragu. Niipetirā menapurena, niipetirijepurena cājare biro yu bii, yu ca tii niirije mena jīcārā cāja ca ametuaro yu tiibocu iigu. ²³ Ate niipetirijere añurije queti juori yu tii, tee añurije ca jee doorijere bua earugu.

²⁴ ζŪmaari maja, niipetirāpura wapa taarugarā ūmaa pacarā, jīcū ca ūmaa ametua nucāgu wado cū ca wapa ñeerijere muja majititi? To biri wāmera muja cāa, wapa ñeerugarā, Ūmureco Pacu cū ca boorore biro pee tii niīña. ²⁵ Eperi maja niipetirāpura tee ca tii dotirore birora epe bue niīma. Cāja, yoari méé ca yairijerena epe wapa taarugarā* to biro tiima. Mani pea to birora ca niicōa niipe peere wapa taarugarā mani tii. ²⁶ To biri yua, cū ca ūmaa yapano eapa tabe ca mani pacaro ca ūmaagure biro yu ūmaati. Nūcā ñeeja manirora ca ñoje amagure biro yu tiiti. ²⁷ Tiitigura yu uparirena ñañaro tii, yure ca tuo nunujeero tii, yu tii, aperāre añurije queti yu ca wedericaro jiro ca nii pacaro yu majuropeera teere ca tii nunujeetigure biro yu tuare iigu.

10

Israelitas cāja ca biiquirique mena wede majiorique

¹ Yu jaarā, mani ñicū jāa niiquiricārā niipetirāpura bueri buena doca nii, niipetirā dia pairi yaare* tīa, cāja ca biiriquere muja ca acoboro yu booti. ² Cāja niipetirāpura bueripu, dia pairi yaaru uwo coe ecoupa, Moisés cū ca biirore biro nii earugarā.† ³ Niipetirāpura tee wado baarique yeri tutuarique‡ ca niirijere baa, ⁴ ñucā niipetirāpura tee wadorena yeri tutuarique ca niirije, ūtāga cāja mena ca niirica maquē ocore jini, tiupa, tiiga ūtāga pea Cristora cū ca niirijere. ⁵ To ca bii pacaro, niipetirā jañuripurena cāja ca tii niirijere ĩa biijejatūpi Ūmureco Pacu. To biri cāja upari niiquirique ca yucu maniri yepapura cūa batecā yai waaupa.

⁶ Ate niipetirije biūpa, ñañarije tiirique mani ca tiirugarijere cājare biro tiiti, mani ca biipere manire bii majioro. ⁷ To biri jīcārā cāja mena macārā cāja ca tiiracore biro weericarāre ca ĩi nucā buorā niiticāña. O biro ĩi owarique ca niirore biro: “Bojoca, baa, jini, tii ea nuu waa, jiro wamū

nucā, Ūmureco Pacure ca majitirāre biro tiirica wāme cōro méépu tii ūjea nii niūpa.”§ ⁸ Jīcārā cāja mena macārā tiirica wāme cōro méé, cāja ca ñee epericarā cutiricarore biro ca tiitiparā mani nii, tee juori jīcā ramurena veintitrés mil niirā peti bii yaiupa.* ⁹ Nūcā Wiogure, jīcārā cāja mena macārā cāja ca ĩiquiricarore biro, “Ñañari wāme mani ĩi ñaaco,” ca ĩitiparā mani nii. Tee juori añare baca jīa ecoupa.† ¹⁰ Jīcārā cāja mena macārā Ūmureco Pacure yairoacā cāja ca wede pai cotericarore biro ĩiticāña. Tee juori, Ūmureco Pacu puto macā jīari majare jīa eco yaiupa.‡

¹¹ Ate niipetirije cājare biūpa, ca bii majiorijere biro bii juguero. Mani ati cuure ca niirāre ca wede majiopere birora owa tuurique nii eaupa. ¹² To biri “Ca tugoëña bayigu yu nii,” ca ĩi tugoëña, “Ñañarijere yu tiibocu,” ĩi, bojoca catiri niīña. ¹³ Muja, ca bii buiyeerije bojocare ca biitirije unopura ñañaro muja tamuo ñaati. Biigupua Ūmureco Pacu pea cū ca ĩirore biro ca tiigu niiri, muja ca tugoëña bayiro ametueneropu mujare ca bii buiye earijere muja ca tamuro tiitirucumi. Tiitigura, ca bii buiyeerije mujare ca bii earo, muja ca bii ametua bayipe cāare mujare tiicojorucumi, muja ca tugoëña bayipere biro iigu.

Weericarā bojerwamūri, to biri Wiogure tii nucā buo baarique

¹⁴ To biri yu jaarā yu ca mairā, weericarāre ĩi nucā buoriquere to cōrora tii yerijāña. ¹⁵ Bojoca ca tuo maji waaricarāpere yu ĩi. Yu ca ĩirijere muja majurope ĩa bape cōñaña. ¹⁶ Cristo manire cū ca bii yai bojariquere tugoëñari, tii nucā buorā ūje oco bapare jīnirugarā juguero Ūmureco Pacure, “Añu majuropeecā,” ĩiri jīnirā, ζCristo manire cū ca dīi bate yai waa bojariquerena tiirā méé mani tiiti? Pan'gare bato baarā, ζCristo cū upu mena manire cū ca bii yai bojariquerena tiirā méé mani tiiti? ¹⁷ Pan'ga jīcāgara nii, niipetirā mani ca baarica. To biri pau nii pacarā, jīcā upu macārāra mani nii.§

¹⁸ Israelitas cāja ca tii niiriquere ĩañaaquē: Waibucarā dīi cāja ca joe jūti añu mueneri tutu maquē waibucarā dīire baarā, tii tutu maquērena baarā tiima. ¹⁹ Ate menare waibucarā dīi, weericarāre tii nucā buorā cāja ca joe mueneri pee “Apeye ca tii nucā buooya manirije ametuenero ca nii majuropeerije nii,” ñucā “Weericu pee cāa, ca wapa cuti jañugu nii biimi,” ĩirugu méé yu

* 9:25 Corona, laurel pūu mena tiirica beto, pejarica beto yoaro ca niitiri betore buarugarāra. * 10:1 Mar Rojo (jūari yaa). † 10:2 Ex 13.21-22; 14.19, 22-29. ‡ 10:3 Manā, israelitas'ge Ūmureco Pacu cū ca baarique tiicojorique. Ex 16.4, 35. § 10:7 Ex 32.6-8. * 10:8 Nm 25.1-18. † 10:9 Nm 21.5-6. ‡ 10:10 Nm 16.41-49. § 10:17 “Jīcāra niimi mani ca tii nucā buo niigu, to biri pau nii pacarā, Cristo jaarā wado mani nii.”

ī. ²⁰ Ūmureco Pacure ca majitirā, waibucurā dī mena joe juti añu muene niirā, wātīare tii nuscā buorā tiima. “Ūmureco Pacure tii nuscā buorā méé tiima,” īgu yu ī. Yu pea wātīare cāja ca tii nuscā buo niirijere, cājare muja ca baa bapa cuti niiro yu booti. ²¹ Wiogu manire cū ca bii yai bojariquere tūgoeña tii nuscā buo niirā, uje oco bapare jini, űucā wātīare tii nuscā buorā cāja ca jiniri bapari peere jini, muja tii majiti. űucā Wiogure tii nuscā buorā baarique peere baacā pacarā, wātīare cāja ca tii nuscā buo baarije peere baa, muja tii majiti. ²² ĽTo docare Wiogu cū ca uwa jeoro mani tīrāti? ĽCū ametuenero ca tutuarā mani niiti?

Cristore ca tuo nunujeegu cū ca tii niirije

²³ Niipetirije yu ca tiipera nii. Biiorpua niipetirijepura añuti. Niipetirije yu ca tiipera nii. Biiorpua niipetirijepura añuro nii nunu waaricaro tiiti. ²⁴ Ĵicū ano peera, muja majurope, añuro muja ca niipe wadore amaaticāña. Apera añuro cāja ca niipe peere amaña.

²⁵ Niipetirije waibucurā dī cāja ca noniri jawi maquere muja ca tūgoeña niirijepu ca biirije juori, jāñatirāra baacāña. ²⁶ Ati yepa niipetiro, to biri, tii yepare ca niirije, niipetirijepura Ūmureco Pacu yee nii.*

²⁷ Ĵicū Cristore ca tuo nunujeetigu, “Baarā dooya,” mujare cū ca īi juoro muja ca yuujata, muja ca tūgoeña niirijepu ca biirije juori jāñatirāra, mujare cū ca ecarije niipetirora baacāña. ²⁸ To biri Ĵicū, “Ate waibucu dī weericarāre tii nuscā buorā cāja ca joe muenejārije nii,” mujare cū ca īijata, to biro ca īiricare tuo nunujee, űucā muja ca tūgoeña niirijepu ca biirije juori baaticāña.† ²⁹ Muja ca tūgoeña niirijerena īgu méé yu ī. “Apī cū ca tūgoeña niirije peere muja ñañore,” īgu yu ī. ĽNee tiigu yu ca tii niirijere, apera cāja ca tūgoeña niirijepure, “To biro tiimi,” cāja ca īi ña bejoro yu tiibogajati? ³⁰ Baariquere, Ūmureco Pacure “Añu majuropeecā,” yu ca īi baarijere, Ľnee tiigu Ūmureco Pacure “Añu majuropeecā,” yu ca īi baarije juorira cāja ca wede paio yu tiibogajati?

³¹ To biri baa, jini, űucā apeye noo muja ca tiirijere tiirā niipetirijepurena Ūmureco Pacure tii nuscā buorique mena wado tiiya. ³² Ĵicū ano peerena, judíos're, judíos ca niitirāre, űucā Ūmureco Pacu yaarāre, ñañarije cāja ca tiuro tiiticāña. ³³ Yure biro tiiya, niipetirijepurena niipetirāre cāja ca īa ujea niirijere yu ca tiore birora. Yu majuropeera añuro yu ca biiperena yu amaati, pañ yee maquē peere yu ama, cāja ca ametuapere biro īgu.

* 10:26 Sal 24.1. † 10:28 Ati yepa niipetiro, to biri tii yepare ca niirije niipetirijepura Ūmureco Pacu yee nii. * 11:11

Ūmū, nomio manirora nii, nomio pee cāa Ūmū manirora nii, bii majitima. † 11:14 Judíos cāja ca bii juo doorique peera poa ñapō cutirique ca boborije niipura.

11

¹ Muja cāa, yu ca biirore biro bii nunujeeya, yu cāa Cristore yu ca bii nunujeerore birora.

Nea poo juu buerica tabere tii niirique

² Mujare yu ujea nii peo, to birora yare tūgoeñacā nii, mujare yu ca bue majioriquere, mujare yu ca wedericarore birora tii nunujee, muja tii.

³ To biri Cristo, Ūmure ca juo niigu nii, Ūmua pea nomiare ca juo niirā nii, űucā Ūmureco Pacu pea Cristore ca juo niigu nii, cāja ca bii niirijere muja ca majiro yu boo. ⁴ Niipetirā Ūmua juu bue, ca biipere wede jugue, ca tiirā cāja dupugare cāja ca buatojata, cājare ca juo niigu cāja dupugare nuscā buotirā tiima. ⁵ űucā nomia cōrora juu bue, ca biipere wede jugue, tiirā, cāja dupugare buatotirāra ca tiirā, cāja manū jūmure nuscā buotirā tiima. Cāja poare ca pede batecāricarāre biro biima. ⁶ Nomio, cō dupugare cō ca buatoticājata, cō poa cāare cō taacājato. Nomiore, poa yoetirijecā cūo, poa pede batericagapu dupuga cuti biirique ca boborije to ca niijata, cō peo ditojato. ⁷ Ūmū pea cū ca dupugare ca buatotipū niimi. Mee cāa Ūmureco Pacu bauriquera nii, űucā Ūmureco Pacu do biro ca tiiya manigu cū ca niirijere nii bau nii, ca biigu niimi. Nomio pea Ūmū cū ca niirijere ca nii bau niigo niimo. ⁸ Ūmua nomio macā tabere amiri, cū ca tiiricu méé niimi. Nomio pee Ūmū macā tabere amiri, cū ca quenorico niimo. ⁹ Ūmua, nomio yee juori méé jeeño ecoupi. Nomio pee Ūmū yee juori jeeño ecoupi. ¹⁰ Atere īima īigo, űucā Ūmureco Pacu puto macārāre īima īigo, nomio cō dupuga jotoare juti quejero ca peoro niimo cōre ca juo niigure ca bii cōñari quejerore.

¹¹ To ca bii pacaro, Cristore tuo nunujeejata peera, Ūmū* Ĵicāra bojoricaro nii, nomio cāa Ĵicōra bojoricaro nii, bii majitima. ¹² Nomio, Ūmū upu macā tabe mena cū ca tiiricarore birora, Ūmū cāa nomio pure bauami; bii pacarā niipetirā Ūmureco Pacu cū ca tii jeeñorā wado niima. ¹³ Muja majuropeera īa beje cōñaña, nomio cō dupugare peo ditotigora, Ūmureco Pacure cō ca juu buerije, ca añurjera to niiti. ¹⁴ Bii bojoca cuti niirique majuropeera, Ūmū cū ca poa ñapō cutijata ca boborije nii,† muja ca īi majiro tii, ¹⁵ bii pacaro, Ľnomio peera paio cō ca poa ūmarije ca añurije nii, muja ca īi majiro to tiititi? Nomiora juti quejero anora poa yoerije cōre tiicoujopi. ¹⁶ Ĵicū ano ate maquere buaro cō ca īi uwa jeo wederugajata, jāa, Ūmureco Pacu yaarā ape wāme jāa ca tii niitirijere ca majipū niimi.

Wiogure tii nũcũ bũo baariquere tii eperique

¹⁷ Ano mũjare yũ ca wede majio nũnũa waape peera mũjare yũ ujea nii peoti, mũja ca nea poorucurijera, añuro nii nũnũa waaricaro anora bũaro jaũuro mũjare ñañoçã. ¹⁸ Ca nii juori tabere, Cristore ca tuo nũnũjeerãre birora nea poorã, cãja majuropeera ameri dica watima ñiriquere yũ tuo. “Díamacũra biicu,” yũ ñi. ¹⁹ Yee méé yũ ñi, mũja watoare ña dica woori maja manicã biiticuma, Æmareco Pacũ yaaarã peti ca niirã cãja ca niirijere ca majirũgarã. ²⁰ To biro mũja ca bii niirije niima ñiro, mũja ca nea poo baarije, Wiogũ cã ca biiriquere mũja ca tũgoeña tii nũcũ bũo baarije méé nii. ²¹ Baarica tabe ca earo, to cãnacãrãpũra jĩcã ño peerena yue nemoricaro maniro mũja baa jũgucẽã. Jĩcãrã aua menara nii cãja ca biicãro, aperã pea ca cũmurãpũ niicãma. ²² ¿To docare mũja, baa, jini, mũja ca tii niipa wiijeri mũja cuotiti? ¿Ñee tiirã Æmareco Pacũ yaaarãre nũcũ buoti, ca cuotirãre boboro cãja ca tamũoro tii, mũja tiiti? ¿Ñee mũjare yũ ñiguti? ¿Ate juori mũjare yũ ujea nii peoguti? Yũ ñiti majuropeecãrucu.

Wiogũ cã ca baa tũjarique

(Mt 26.26-29; Mc 14.22-25; Lc 22.14-20)

²³ Wiogũ yeere yũ ñeeewa, mũja cãare yũ ca bue majoriquere: Wiogũ Jesũs cã ca wedejãa cãa ecorica ñamire pan'ga† ami, ²⁴ Æmareco Pacũre “Añũ majuropeecã,” ñiri jiro tiigare pee bato, o biro ñiupi: “Atiga pan'ga yũ upũ nii. Mũja yee juori yũ ca bii yai bojarije, yũ ca biiriquere tũgoeñarã atere tiya.” ²⁵ Ñucã to biiri wãmera, baa yapanori jiro, jinirica bapare ami, o biro ñiupi: “Ati bapa wãma wãme yũ tiirucu,” cã ca ñiriquere cã ca ñiricore birora yũ ca díi cãa yai waarije nii. Tii bapa maquẽre jinirã cõrora yũ ca biiriquere tũgoeñarã tiya. ²⁶ Atiga pan'gare baa, ati bapa maquẽre jini, mũja ca tiiri taberi cõrora Wiogũ cã ca bii yairiquere mũja wede, cã ca dooropũ mũja wede yer-ijãarucu.

²⁷ To biri no ca boogu, teere nũcũ buoti pacagu pan'gare baa, Wiogũ yaa bapa maquẽre jini, ca tiigua, Wiogũ upure, cã díi menare ñañarije tiigu tiimi. ²⁸ Teere ñirã, cãja cõrora pan'gare baa, jinirica bapa maquẽre jini, cãja ca tiiparo jũguero cãja majuropeera ca tũgoeña beje ñaaparã niima. ²⁹ Wiogũ upuri ca biiriquere ña cõõña maji petiti pacagu, pan're baa, jinirica bapa maquẽre jini, ca tiigua, cã majurope ñañaro cã ca biiperena baa, jini, tii bui cutigu tiimi. ³⁰ Tee juori, paũ mũja mena macãrã

diarique pairã, yeri tutuatirã niima. Ñucã paũ bii yaiupa. ³¹ Mani majuropeera mani ca tũgoeña cõõña majijata, Wiogure ñañaro mani tii ecotibocu. ³² Wiogũ ñañaro manire cã ca tiijata, cãja tũgoeña majijato ñigu, to biro manire tiimi, ati yepa macãrã menara ñañaro mani ca tii yaio ecotipere biro ñigu.

³³ To biri yũ yaaarã, baarũgarã nea poorã ameri yueya. ³⁴ Jĩcãrã cãja ca queyajata, cãja yaa wiijeripũra cãja baajato, mũja ca nea poo baarijera ñañaro ca tii yaio coparã mũja ca niiro ca tiirije to ca nii eatipere biro ñirã. Apeye peera mũjare ñagu waagupũ yũ wede quenorucu.

12

Añuri Yeri juori mani ca tii majipere cã ca tiicojorique

¹ Yũ yaaarã, mani ca tii maji niipere Añuri Yeri manire cã ca tiicojorije maquẽre añuro mũja ca majiro yũ boo. ² Mena Jesucristore ca tuo nũnũjeetirã niirã, weericãrã ca wedetirã peere mũja ca tii nũcũ bũo nũnũjeerucuriquere mũja maji. ³ To biri Æmareco Pacũ yũ Añuri Yeri juori ca wedegua: “‘Buesũ niimi Jesũs,’ ñi majitimi. Ñucã jĩcũ ño peera Añuri Yeri juori méé ca wedegua: ‘Wiogũ niimi Jesũs,’ ñi majitimi,’” mũjare yũ ñi wede majio.

⁴ Biirõpũa, Jesucristo yaaarãre bojorica wãmeri cãja ca tii maji niipe nii, Añuri Yeri pea jĩcũra niimi. ⁵ Bojorica wãmeri wado ameri tii nemo niirique nii, jĩcãri mena Jesucristore mani ca tii nũcũ bũo niipere biro ñigu. Niipetirijepũrena Wiogũ wadora dotimi. ⁶ Bojorica wãmeri wado tii niirique nii, to ca bii pacaro jĩcũra niimi Æmareco Pacũ, niipetirõpũre niipetirije ca tii niigu.

⁷ To cãnacãrãpũrena, Añuri Yeri cã ca niirijere jĩcã wãme to ca bii bau niiro tiimi, niipetirãpũ añuro cãja ca niipere ñigu. ⁸ Jĩcãrãre Æmareco Pacũ Añuri Yeri juori, majirique mena cãja ca wedepere tiicojomi. Aperãre, cã Añuri Yeri juorira, añuro tuo puorique mena cãja ca wede majipere tiicojomi. ⁹ Aperã, cã Añuri Yeri juorira, díamacũ tuo nũcũ buoriquere tiicojo ecoma, aperã ñucã, cã Añuri Yeri juorira, diari majare cãja ca diarique ametãenepere tiicojo ecoma. ¹⁰ Aperã, ca ña ñaãña manirijere tii bau nii maji tutuariquere, aperã ca biipere wede jũgue majiriquere, aperã yeri tũgoeña niiriquere ña beje majiriquere,* aperã apeye wederiquere,† aperã apeye wederique ca ñirũgarijere wede majio majiriquere, tiicojo ecoma. ¹¹ Ate niipetirijere jĩcũra, jĩcũ Añuri Yeri menara to cãnacãrãpũrena cã ca boori wãmerire biro cãjare tiicojomi.

† **11:23** Pan wũabere mani ca tiirore biro, judios, to cãnacã ramũra cãja ca baarije niipu. Pascua boje ramũ peera, ca wauaro ca tiirijere jãa ayiatirãra pan quenori baupa. * **12:10** 1Ti 4.1; 1Jn 4.1. † **12:10** Ca tuo ñaãña manirije wederique.

Jĩcã upũ macãrãra mani ca niirije

¹² Nũcã ape wãme mũja ca jãñĩarique peera o biro mũjare yũ ì: Upũ jĩcã upũra nii pacaro, paũ taberi nii. Cristore ca tuo nũñjẽerã mena cãare to birora bii. ¹³ Jĩcũ Añuri Yeri jũorira, mani uwo coe ecowũ, jĩcã upũra nii earugarã, judĩos, judĩos ca niitirã, ca pade coterã, añuro ca niicãrã cãa, jĩcũ Añuri Yeri yeerena niipetirãpũra mani cwo eawũ. ¹⁴ Upũ, jĩcã tabe menara upũ niiti, paũ taberi mena upũ nii ea. ¹⁵ Dũpo, amo mée niiri, “Upũ macã tabe mée yũ nii,” to ca ijjata, tee jũorira upũ macã tabe niiticoa biiticu. ¹⁶ Amopero, capega mée niiri, “Upũ macã tabe mée yũ nii,” to ca ijjata, tee jũorira upũ macã tabe niiticoa biiticu. ¹⁷ Upũ niipetiropara capega to ca niicãjata, çdo biro pee tii tũorique to niibojarari? Upũ niipetiropara amopero wado to ca niicãjata, çdo biro pee tii wĩni majirique to niibojarari? ¹⁸ Æmureco Pacũ, upũ macã taberire tee cõrorena tee ca niipa taberira tiupĩ. ¹⁹ Niipetirãpũra jĩcã tabera to ca niicãjata, çupũ pea noopũ to niibojarari? ²⁰ Diãmacũra paũ taberi niĩ, bii pacaro jĩcã upũra nii.

²¹ Capega, amore: “Mũre yũ booti,” ñũcã dũpũga, dũporire: “Mũjare yũ booti,” ñi majiti. ²² O biro pee bii: Upũ macã tabe ca tutuatiri tabe peerena bũaro boorique nii. ²³ Upũ macã tabe ca maioti jañuri tabe peere añuropũ ãa nũñjẽee mani juti jãña bũato nii. Upũ maquẽ ca bau niitirije peere añuropũ mani tii padeocã, ²⁴ bau niiro ca niirije peera to biirije tũirque ca booti pacaro. O birora tiupĩ Æmureco Pacũ mani upũ maquẽre ca maioti jañurije peere, añuro tii padeorique to nijjato ãũ. ²⁵ Upure dica waticararo maniro niiri, ape taberire añuro jĩcãri cõro to ca ãa nũñjẽee niipere biro ãũ. ²⁶ To biri jĩcã tabe upũ macã tabe ñãñaro to ca tamũoro, niipetirãpũra ñãñaro tamũocã. Nũcã jĩcã tabe añuro to ca tii ecojata, ape taberi cãa, tii tabe menara ujea nii.

²⁷ Mũja, Jesucristore ca tuo nũñjẽerã cũ upure biro mũja nii, mũja ca niiro cõrora tii upũ macã taberi ca niiro cõro, bojorica wãmeri wado ca tii niirije ca niirore birora mũja bii. ²⁸ Jesucristo yaarãre, Æmureco Pacũ pea ca nii jũori tabere, añurije quetire wederi maja, cãja jirore, ca biipere wede jũgueri maja, cãja jirore bue majiori maja, cãja jirore, ca ãa ñãña manirije ca tii bau nii majirã, cãja jirore, ca diarique cutirãre ca diarique ametũene majirã, aperãre ca tii nemorã, ca jũo niirã, apeye wederiquere ca wede majiparãre cãjare cũuupi. ²⁹ ÇNiipetirãpũra añurije quetire wederi maja cãja niiti? ÇNiipetirãpũra ca biipere wede jũgueri maja cãja niiti? ÇNiipetirãpũra bue majiori maja cãja niiti? ÇNiipetirãpũra ca ãa

ñãña manirije tii bau niiriquere cãja tiiti? ³⁰ ÇNiipetirãpũra diarique ametũene majiriquere cãja cuoti? ÇNiipetirãpũra ape wãme wederiquere cãja wedeti? To docare çniipetirãpũra apeye wederique ca ãarugarijere cãja wede majio majiti? ³¹ Mũja pea tii majirique añurije ca niirije peere cõroga niĩña.†

Mairique

Mecãra añurije tii niirique petire mũjare yũ wede majiorucu.

13

¹ Bojoca yeere wedecã, Æmureco Pacũ pato macãrã yeere wedecã, tii pacagu yũ ca maitijata, come pĩi, ñũcã come tiiri paa bũjao pato wãcõricarore biro yũ bii. ² Ca biipere wede jũgue majiriquere cuocã, niipetirije ca majiña manimiriquere tuo puo peticã, niipetirije majirique cuocã, ñũcã diãmacũ yũ ca tuo nũcũ buorije macãnũcũ buurorire aperopũ ca wẽe waaropũ ca tiiro ca tiirije cuocã, yũ ca bii pacaro, mairique pee yũre to ca manicãjata, yũ mani majuropeecã. ³ Yũ ca cuorije niipetirore ca boo pacarãre bato peoticã, ñũcã yũ majuropeera yũ upurire cãja ca joe cõaro tiicã pacagu yũ ca maitijata, tee menare ñeacãpe yũ bũati.

⁴ Mairiquea tũgoeña bayi, ca bojoca añũgu nii, biirique nii. Mairiquea ãa tutiti, yũ majuropeera ca nii majuropeegũre biro tũgoeñati, “O biro ca biũgu yũ nii,” ãiti, ⁵ ñãñari wãme bii tuti, jĩcãra boocã ca biiya manirije, õo ca biirijeacãrena ajia, yoaro ajia tũgoeñacõa nii, biiricaro tiiti. ⁶ Mairiquea ñãñaro tiicãrãra ujea niirique mée niĩ; diãmacũ maquẽ peere ujea niiricaro tii. ⁷ Mairiquea niipetirijepũrena tũgoeña bayi, niipetirijepũrena tuo nũñjẽee, niipetirijepũrena yue, niipetirijepũrena nũcã, bii.

⁸ Mairiquea jĩcãti uno peera yai nũcãcoa, biitirucu. Ca biipere wede jũgue majiriquea peti nũcãcoa, apeye wederique peticoa, maji niirique yai nũcãcoa, biicãrucu. ⁹ Jĩcã wãmeri maji, jĩcã wãmeri ca biipere wede jũgue, mani bii. ¹⁰ To biri ca nii majuropeegu cũ ca earora, jĩcã wãmeri maji niimirique yai nũcãcoarucu. ¹¹ Wimagu niũgu wimagure biro wede, wimagure biro tũgoeña, wimagure biro tũgoeña beje, yũ biĩwũ. Bũcũa maja nũcã waagu, wimagu yũ ca niirica wãmere yũ yerijãcãwũ. ¹² Mecãra ca niirore biro ãarãra, eñoro añuro ca bauti jañuro ca ãarãre biro mani ãa, to ca bii pacaro jĩcã ramũ bau niiro mani ãarucu. Mecãra jĩcã wãmeri yũ maji, to ca bii pacaro jĩcã ramũ yũre cũ ca ãarucuricarore biro cãre yũ ãarucu.

¹³ Mecãra ate itia wãme niĩ: Diãmacũ tuo nũcũ buorique, tũgoeña yue niirique,

† 12:31 Mũja pea tii majirique añurijepũre ca cwo earugarã niĩña.

mairique, nii. Tee itia wāme menare ca nii majuropeeri wāme, mairique nii.

14

Apeye wederique

¹ Mairique peere tii nunujee niifā. Nūcā Añuri Yeri juori mūja ca tii majipe cū ca tiicojopere ama niifā, añuro petira ca biipere mūja ca wede jugue majipere. ² Apeye wederiquere ca wedegua, bojoca mena wedegu mée tiimi. Umureco Pacu mena wedegu tiimi. Jicā uno peera teere tuo puotima. Añuri Yeri cū ca majioro macā, ca majiifā manirijere wedemi. ³ Ca biipere wede jugueri mūja pea aperi peere añuro cūja ca nii nunua waaro tii, cūja ca tugoefā ujea niiro tii, cūja ca tugoefā bayiro tii, tiigu wedemi. ⁴ Apeye wederiquere ca wedegua, cū majuropeera añuro cū ca nii nunua waapere iigu tiimi. Ca biipere wede jugueri mūja pea, Jesucristo yaarā añuro cūja ca nii nunua waaro tiigu tiimi. ⁵ Yū pea mūja niipetirāpura apeye wederiquere mūja ca wedero yū boomi. Biigupua, ca biipere ca wede juguerā mūja ca niirije peere bñaro yū boo. Ca biipere wede jugueri mūja pee apeye wederique ca wedegu ametuenero niimi, cū, Jesucristo yaarā añuro cūja nii nunua waajato iigu, tee ca iirugarijere cū ca wede majiorije ca nii pacaro.

⁶ Yū yaarā, mecāra mūjare iagu waari, jicā wāme ca bii iñoriquere wede, majiriquere wede, ca biipere wede jugue, mūjare bue majio, tiiricaro unora apeye wederiquere mūjare yū ca wede eajata, zñee pee mūjare to tii nemobogajati? ⁷ Baja apeye ca catitirije, tōroga, bñā pūtē bajaricarore cūja ca tii bujuorije bojorica wāme to ca bujucōa jāatijata, zdo biro pee tiicāri, baja wāmere tuo majirique to niibogajati? ⁸ Nūcā putirica wñere tuo majirica wāme cūja ca puti bujuotijata, zñiru pee cū ca ameri iagu waapere cū queno yue majibogajati? ⁹ To birora bii mūja mena cāare, apeye wederique wederā, tuo puoriquera mūja ca wedetijata, zdo biro biicāri, mū ca iirijere tuo puorique to niibogajati? Wñorena wederāe biro mūja iirucu. ¹⁰ Ati yeparare pau wederique nii, niipetirijepurena teere ca wederā tuo majima. ¹¹ Jicū yue cū ca wederijere yū ca tuo majitijata, cū peera apero macāpū yū niicu. Yū pee cāare cū pee cāa to birora biicācumi. ¹² To biri mūja, mee yeri tutuariquere tii maji niiriquere ca boo niirā niiri, Jesucristo yaarā añuro cūja ca nii nunua waaro ca tiirije pee docare amaña.

¹³ O biro ca biirije juori, apeye wederique ca wedegua cū ca iirijere cū ca wede majio majipere cū tiicojojato iigu, Umureco Pacu ca jāi juu buerū niimi. ¹⁴ Apeye wederique

mena yū ca juu buejata, yū yeripū juu buegu yū tii, bii pacagu, yū ca tuo majiborique pea manicā. ¹⁵ To docare, zdo biro yū tiigati? Yū ca yeri jāñarije menapū juu bue, ñucā tuo maji niirique mena cāare juu bue, yū tiirucu. Yū ca yeri jāñarijere mena baja, ñucā tuo maji niirique mena cāare baja, yū tiirucu. ¹⁶ Mū ca yeri jāñarijere mena Umureco Pacu ca baja peojata, ca bue majiofā manigu pea añu majuropeecā mū ca iirijere, zdo biro pee biicāri, “To biro to biijato,” mñere cū iñ nemobogajati? ¹⁷ Biigupua, mū pea diāmācāra “Añu majuropeecā,” iigu mū tii, ca tuorā peera ñee pee cūjare biiticā. ¹⁸ Umureco Pacu, “Añu majuropeecā” yū iñ, mūja niipetirā ametuenero apeye wederiquere ca wedegu niiri. ¹⁹ Bii pacagu, Jesucristo ca tuo nunujeerāe, jicā amo cōro niiri wāmerira yū wederaga, cūja ca tuo majipere biro, aperi cāare wede majioricarore biro to biijato iigu, apeye wederique mena peera pua amo cōro mil niiri wāmeri wederica tabe unorena.

²⁰ Yū yaarā, mūja ca tugoefā niirijere wimarāre biro biiticāña. Nañarije tiirique pee docare wimarāre biro niifā. Tugoefā niirique mena peera bucarā niifā. ²¹ Doti cūriquerū o biro iñ owarique nii:

“Ca tuo ñaña manirije ca wederā mena, ape yepari macārā menapū, ati pooga macārāre yū wederucu. To biirije yū ca iicā pacaro, yue tuo nunujeetirucuma, iñi Ūpū,” iñ.*

²² To biri apeye wederiquere wederiquea, Cristore ca tuo nunujeetirāe iiro bii, Cristore ca tuo nunujeerā méere bii, ca biipere wede jugueriquea, Cristore ca tuo nunujeetirā méere bii, Cristore ca tuo nunujeerā peere bii cōñaro bii. ²³ Cristore ca tuo nunujeerā neari, niipetirāpura apeye wederiquere wede, mūja ca tii niiri tabere jicārā tuo puoti, tuo nunujeeti, ca biirā jāa earā, z“Mecāra tiima,” mūjare cūja iitigajati? ²⁴ Niipetirā ca biipere mūja ca wede jugue niiri tabere, jicū tuo puoti, tuo nunujeeti, ca biigu jāa eagu, niipetirije mūja ca iirijere tuori, cū majuropeera ñañagu cū ca niirijere iñ beje cōña, tugoefā bojoca cati, ²⁵ cū yeripū cū ca biirique cati niirijere majirucumi. To biri Umureco Pacu cū ca iñ corojore muu bia ea nuu waari, o biro iñ nūcā buorucumi: “Diāmācāra Umureco Pacu mūja mena niimi,” iirucumi.

Juu buerica tabere añuro tii nunua waarique

²⁶ Yū yaarā, zdo biro mani iirāti? Nea poo juu buerā mūja ca niiro cōrora, jicū baja, apī bue majio, apī ca bii iñoriquere wede, ñucā apī apeye wederiquere wede, apī tee ca iirugarijere wede majio, ca tii niiparā

* 14:21 Is 28:11-12.

maja nii. Ate niipetirijere Jesucristo yaarã añuro cãja ca nii nũna waapere ñirã ca tiiparã maja nii. ²⁷ Apeye wederiquere wederã, puarã cõro, paũ cãja ca ñirugajata, itiarã cõrora cãja wedejato, buari jĩcũ jiro wado. Ñucã jĩcũ teere cũ wede majiojato. ²⁸ Teere wede majiori majũ ãno cũ ca manijata, nea poorica tabepure cũ wedeticãjato. Cũ majuropeera wede, Æmareco Pacũre wede, cũ tiijato.

²⁹ Ñucã to biiri wãmera, ca biipere wede jũgueri maja cãja ca niijata, puarã, itiarã cõrora cãja wedejato. Aperã pea cãja ca ñirijere añuro mena cãja tuo cõõñajato. ³⁰ Apĩ, to ca dwigũre, Æmareco Pacũ jĩcã wãme cãre cũ ca wede majiojata, ca wede niĩgu pea, cũ peere cũ wede dotijato. ³¹ O biro tiirã ca biipere wede jũgueri maja, jĩcũ jiro wado wede nũna waarã niipetirãpũga wederucuma, niipetirã tuo maji, ujea nii, cãja ca biipere biro ñirã. ³² Ca biipere wede jũgue majiriquea ca biipere wede jũgueri majũ cũ ca ña nũnjeerije nii. ³³ Æmareco Pacũa, añuro niirique Æmareco Pacũ niimi. No ca boorora tii maa wijio niirique Æmareco Pacũ mée niimi.

Jesucristore ca tuo nũnjeerã nearã bii niirucuricore birora, ³⁴ nomia, Jesucristore ca tuo nũnjeerã cãja ca nea poori tabepure ca wedetiparã niima. Cãjara wede dotiti, doti cũurique ca ñiire birora cõ tuo nũnjeejato. ³⁵ Jĩcã wãme ãno cõ ca majirugajata, wiĩpu cõ manũre cõ jãñajato. Nea poo juu buerica tabere nomio cõ ca wedero añuti.

³⁶ ¿To docare Æmareco Pacũ wederiquea maja juori, to ame pea nucãupari, maja wado maja niiti, teere ca tuo juoricarã? ³⁷ Jĩcã ca biipere wede jũgueri majũ, ñucã Añuri Yeri cũ ca majiogare biro tugoeña ca biĩgu, “Ate mujare yũ ca owarijere Wiogu cũ ca dotirije nii,” ñi majiña. ³⁸ Cũ ca ña majitijata, Wiogu cãa cãre ña majitirucumi.

³⁹ To biri yũ yaarã, ca biipere wede jũgue maji niirique peere boo tugoeñaña. Apeye wederiquere cãja ca wedero camotaaticãña. ⁴⁰ Biirãpũa, niipetirijepũrena, añuro mena, ca niirore biro tii nũna waarãja.

15

Cristo cã ca cati tuarique

¹ Yũ yaarã, mecãra añurije queti mujare yũ ca wederiquere maja ca tuo nũnjeerique, teejuori maja ca tugoeña bayi niirijere, maja ca tugoeñoũ yũ tii majiorũga. ² Ate añurije queti juoriga maja ametũarucu, mujare yũ ca wederiquere maja ca tii nũnjeer niijata, to biro to ca biitijata, yee petira maja tuo nũnjeecãbojacupa.

³ Ca nii juori tabere, yũ majurope yũ ca tuoriquerena mujare yũ wede majiowũ, Cristo mani ca ñañarije juori, Æmareco Pacũ wederique ca ñiire birora cũ ca bii yairiquere. ⁴ Æmareco Pacũ wederique ca ñiire birora, yaa cõa eco, itia rãmũ jiro cati tua, cũ ca biiriquere. ⁵ Pedrore baua ea, jiro pũa amo peti, dũpore pũga penituario ca niirãre baua ea, cũ ca biiriquere. ⁶ Jiro quinientos ametũenero ca niirã Cristore ca tuo nũnjeerãre baua eaupi. Cãre ca ñaricãrã paũ jañuripũga catima, jĩcãrã cãja ca bii yaicoa pacaro. ⁷ Jiro Santiagore* baua ea, jiro jañuroacã cũ buerã ca niiricãrã niipetirãpũre baua ea, ⁸ ca tujari tabe cãja niipetirã jirore, jĩcũ wimagũ bucuã yapanotigũra ca banaricũre biro ca biĩgũre yũ cãare baua eawi.

⁹ Yua Cristo cũ yee quetire cũ ca wede doti cojoricarã dũaroacã ca niĩgu yũ nii. Petoacã ãnora, “Cristo yee quetire wederi majũ niimi,” ñiricu ãno mée yũ nii. Æmareco Pacũ yaarãre ñañaro yũ tiiruga nũnjeewũ. ¹⁰ Biĩgũpũa, Æmareco Pacũ cũ ca añurije juori, yũ ca biirijere yũ bii. Yure cũ ca ña mairiquea, watoa mée biĩpa. Cãja niipetirã ametũenero yũ padewũ. Biĩgũpũa yũ mée yũ tiĩwũ, Æmareco Pacũ pee cũ ca añurije mena yũre tii nemowi. ¹¹ Yũ, yũ ca ñijata cãare, cãja, cãja ca ñijata cãare, atera nii jãa ca buerije, ñucã atera nii maja ca tuo nũnjeerique.

Ca bii yairicarã cãja ca cati tuarije

¹² “Cristo bii yaicoa pacagu, cati tuaupi,” ñi wedericarã nii pacarã, ¿ñee tiirã jĩcãrã maja mena macãrã “Ca bii yairicarã cati tuatima,” cãja ñiti? ¹³ Ca bii yairicarã cãja ca cati tuarije to ca manicãjata, to docare Cristo cãa cati tuatijacupi. ¹⁴ Cristo cũ ca cati tuatijata, añurije queti jãa ca wederije wapa mani, teere diãmacũ maja ca tuo nucũ buorije cãa wapa mani, biĩcu. ¹⁵ Ate to birora to ca biijata, Æmareco Pacũ yaarã ñi dito yujuri maja jãa niĩbocu, ca biitiriquerena, “Æmareco Pacũ Cristore cũ ca cati tuaro tiĩupi,” jãa ca ñi wedejata, yee méeera ca bii yairicarã cãja ca cati tuatijata. ¹⁶ Ca bii yairicarã cãja ca cati tuatijata, to docare Cristo cãa cati tuatijacupi. ¹⁷ Cristo cũ ca cati tuatijata, diãmacũ maja ca tuo nucũ buorije cãa wapa mani; mēna, ñañarije maja ca tii niirucuriquera maja tiicã niĩcu. ¹⁸ To biro to ca biijata, Cristore ca tuo nũnjeerã ca bii yairicarã cãa, to biro bii yaicã yerijãa waarãra biicãjacupa. ¹⁹ Cristo juori, mani ca yue niirije mani ca cati niiri ramari wadore, ca añurije to ca niijata, niipetirã ametũenero añurije ca bua eatiparã peti mani niĩbocu.

²⁰ Diãmacũra Cristoa, ca bii yaicoaricũpũra cati tuaupi, ca bii yairicarãre cati tua

* 15:7 Jacobo.

jügegu. ²¹ Bii yairique jïcã juorira ca bii earicarore birora, ca bii yairicarã cãja ca cati tuape cãa, jïcã juorira nii eaupa. ²² To biri Adãn juori niipetirã cãja ca bii yairucurore birora, ñucã Cristo juori niipetirã catirucuma. ²³ Buari, to cãnacãrãpara ca niimore biro: Mee Cristo cati tua jügeupi; jiro Cristo cã ca dooro cã yaarã ca niirã cati tuarucuma. ²⁴ Cristo, Æmareco Pacure ca junarã niipetirãre cõa peoti, cã Pacu Æmareco Pacure cã ca doti niirijere tuene, cã ca tiiro jiro docare tee peti nacã waarucu. ²⁵ Niipetirã cã waparã cãja ca doca cũmurõpũ Cristo cã ca doti niipera niirucu. ²⁶ Cã waparãre cã ca bii ametuene nacãro, bojoca cãja ca bii yairije manirucu. ²⁷ Æmareco Pacu, niipetirije cãre ca yũũ nũnũjeero tiupi. Biõropũ, “Niipetirijepara cãre yũũ nũnũjeeupa” ñiro, Æmareco Pacu, niipetirije Cristore ca yũũ nũnũjeero ca tiiricu menarena ñiro mée ñi. ²⁸ Niipetirije Cristo wadore ca yũũ nũnũjee ea petiro, cã majuropeera,† niipetirije cãre ca yũũ nũnũjeero ca tiiricu Æmareco Pacure yũũ nũnũjee earucumi, Æmareco Pacu niipetirijere niipetiropũ cã ca doti niipere biro ñigu.

²⁹ Ca bii yairicarã cãja ca cati tuarije to ca mani pacaro, ¿ñee peere ñirã, ca bii yairicarã juori, cãja uwo coeti? ¿Ñee tiirã ca bii yairicarã juori cãja uwo coeti? ³⁰ ¿Ñee tiirã jãa pea to cãnacã tiira ca uworije watoa jãa niiti? ³¹ Yu yaarã, to cãnacã rumura ca bii yairipara yu niicã, díamacãra mani Wiõgu Cristo Jesús juori muja ca bii niirije juori, “O biro ca bigũ yu nii,” yu ca ñi bayi niimore birora. ³² ¿Ñee yu bua boojapari Éfesopare bojoca bii niirique juorira bojoca ca uwiorã† mena yu ca ameri quëejata? Díamacãra ca bii yairicarã cãja ca cati tuatijata, “Baa, jini, mani tiico. Boerora mani bii yaicoarucu,” ca ñirã, yee méeera ñibocuma. §

³³ Ñi dito ecoticãña. Ñañarãre bapa cutijata, aũuro bojoca cati niiriquere tii yaio nacõcãma. ³⁴ Aũuro niirique cati niirique peere tii niĩña, ñañarijere to cõrora tii yerijãaña, ména muja mena macãrã jïcãrã Æmareco Pacure ca majitirã niicãma. Cãja bobojato ñigu mujare yu ñi atera.

Ca cati tuarica upũ

³⁵ Jïcã o biro ñi jãĩñabocumi: Ca bii yairicarã, ¿do biro bii, cãja cati tuarãti? ¿Do biri upũ mena cãja cati tuarãti? ³⁶ ¿Do biriije peti jãĩña mecãrique to niicãti! Ote ape, oterique ca quejeri to ca boa weotijata, wiiti. ³⁷ Oterã, jiro ca wii mũa waapaga peere otetima. Ca apega, trigo apega, apeye ote dica ape uno peere otema. ³⁸ Æmareco Pacu pee cã ca

boori upare biro ca niiro tiimi. Ote ape wãme cõrorena tee ca niiriquera ca bucãro tiimi. ³⁹ Niipetirije uparipura jïcã upare biirijera niiti. Bojoca upari, waiũcãrã upari, minia upari, wai upari nii, bii. ⁴⁰ Teere birora Æmareco macã upari, ati yepa macã upari nii, bii. Æmareco tutipũ macãrã upari baurique ñarique aũurije cãa jïcã wãme nii, ati yepa macãrã upari cãa ape wãme nii, bii. ⁴¹ Æmareco macã muipũ cã ca boerije jïcã wãme nii, ñami macã cã ca boerije cãa ape wãme nii, ñocõa cãa bojorica wãme boema. Ñucã ñocõa cãa jïcã peere birora boetima.

⁴² To biirijera bii, ca bii yairicarã cãja ca cati tuape cãa. Yaa cõariquea ca boarije nii. Ca cati tuarije pea ca boarije mée nii. ⁴³ Yaa cõariquea, ca bii baterije nii, ca cati tuarije pea aũurije nii. Yaa cõariquea ca tutuatirije nii, ca cati tuarije pea, ca tutuarije nii. ⁴⁴ Ca bau niiri upare yaa cõa, yeri cati niirica upũ pee cati tua, bii. Ca bau niiri upũ nii, yeri cati niirica upũ nii, bii.

⁴⁵ O biro ñi Æmareco Pacu wederique: “Bojocu ca nii juoricũ Adãn ca catigu nii eaupi.*” Ca tujagu Adãn pea† yeri catirique ca tiicojogu nii eaupi. ⁴⁶ Yeri cati niirique mée doo juoupa. Ca bii yaipe pee doo juoupa. Yeri cati niirique pea jiropũ nii eaupa. ⁴⁷ Bojocu ca nii juoricũa jita mena tiiricu niupi. Jiro macã bojocu pea Æmareco tutipũ macã niupi. ⁴⁸ Ati yepa maquẽ upari, jita mena cã ca quenoricure birora nii. Æmareco tutipũ maquẽ pea, Æmareco tutipũ macã uparire birora nii. ⁴⁹ Jita mena quenoricu bauriquere biro mani ca baurore birora, Æmareco tutipũ macã baurique cãare cãre biirã mani baurucu.

⁵⁰ O biro ñigu yu ñi, yu yaarã: Ca bii yaipa upura, Æmareco Pacu cã ca doti niiri tabepure ea waa majiti. Mani upari yoaro ca cati niitirijea, to birora caticõa niiriquere cõo ea majiti. ⁵¹ Aũuro tuoya, ca majiña maniriquere mujare yu ca wedepere. Niipetirãpara mani bii yaitirucu. Buari, niipetirãpara mani upari wajoacoarucu, ⁵² jïcã nimaro capega bibita ña pãaricarore biro, putirica wũũ puti tujarica tabera. Putirica wũũ bujarucu, ca bii yairicarã pea puati cãja ca bii yaitipa upũ mena cati tuarucuma. Mani pea, mani upari wajoacoarucu. ⁵³ Mani upari ca boa yaicoarijera, to birora ca caticõa niipa upari pee juti weti waarucu. Ca bii yairi uparira, ca bii yaitipa upari pee juti wetirucu. ⁵⁴ Mani upari ca boa yaicoarijera, to birora caticõa niipa upari pee juti weti ea, ca bii yairi uparira, ca bii yaitipa upari pee juti weti ea ca biiro, o biro ñi owarique ca ñiore biro bii earucu.

† 15:28 Hijo de Dios. ‡ 15:32 Fieras. § 15:32 Is 22.13. * 15:45 Gn 2.7. † 15:45 Jesucristo. ‡ 15:54 Is 25.8.

Cristo cū ca bii ametua nūcārīje juori, bii yairique tii yαιο eco.†

55 Bii yairique, žnoorū to niiti mū ca bii ametua nūcārūcurique? Bii yairique žnoorū to niiti, puniro tūgoeñarīcaro mū ca tii tutua niirūcurique?§

56 Bii yairīcaro manire ca tiirījea Ūmūreco Pacū cū ca boorore biro mani ca tiitirīje juori bii. Doti cūurīque ca iirōre biro tii nūñjeetīma iirā, ñañarīje ca tiirā mani nii. 57 To ca bii pacaro, añu majuropeečā Ūmūreco Pacū mani Wiogu Jesucristo juori bii ametua nūcārīquere manire cū ca tiico-jorīje.

58 Yū yaarā, ate juori tūgoeña bayi, yerijāarīcaro maniro to birora buaro jañuri Wiogu yeere pade nūñua waarāja, Wiogu mena jīcārī mūja ca pade niirījere watoa maquē mée ca niirījere ĩa majiri.

16

Ūmūreco Pacū yaarāre tii nemorā neorīque

1 Jesucristore ca tuo nūñjeerāre tii nemorā neorīque maquēre,* Galaciā yepa macārā Jesucristore ca tuo nūñjeerāre yū ca wede majorīcarore birora tii nūñjeeya. 2 Yerijāarīca rāmūri cōrora mūja ca niiro cōro mūja ca wapa taarījere ĩa cōoña, jee dica woo queno cūu, ca tiiparā mūja nii, yū ca waari taberūre mūja ca neo mani waatīpere biro iirā. 3 Yū eagurū, queti owa tiicārī, mūja ca neorīquere, mūja ca bejerīcarā mena Jerusalén¹ pū cājare yū tiicojo cororucu, teere cāja jee waajato ĩgu. 4 Yū cāa, yū ca waape to ca niijata, jīcārī cōro jāa waarucu.

Pablo cū ca waape

5 Waa nūñua waagu, Macedonia yepare yū ametua waarucu. Macedoniare ametua waagu, Corīntopure yū ea waarucu. 6 Yū ca biijata, mūja mena yoa jañuro yū niicābocu; ñucā ape tabera pue bucure toora yū ametuenebocu, noo yū ca waari tabe yū ca waape maquēre yūre mūja ca tii nemopere biro ĩgu. 7 Mecūra mūjare ĩa ametuarīque wado yū biirūgati, biitigara Wiogu cū ca boojata, jīcā cuu mūja mena yū niirūga. 8 Biigūpua, Pentecostés boje rāmū ca earopū, Éfeso macārā yū niicārucu. 9 Wiogu yee paderīquere yū ca padepe añuro yūre bii ea, pū yūre ca ĩa tutirā cūja ca nii pacaro.

10 Timoteo cū ca earo, mūja mena añuro cū ca niiro cūre tiya, cāa yūre birora Wiogu yeere ca padegu niimi. 11 To biri mūja mena macārā jīcū uno peera cūre cūja junaticājato. Añuro cū ca waa nūñua waapere biro iirā,

cūre tii nemoña, yūre cū ca ĩagu ea doo majipere biro iirā. Apherā Jesucristore ca tuo nūñjeerā mena cūre yuegu yū tii.

12 Mani yee wedegu Apolos' re, mani yee wederā mena waari, "Cājare ĩaguja," yū ĩimiwu. Mecūra waarūgati majuropeečāmi. Biigūpua cū ca waarūgari tabe ca earo waarucumi.

Añu doti yapanorīque

13 Bojoca catiri niīña. Díamacū tuo nūcū buorīquere to birora biicōa niīña. Buaro tūgoeña bayi, ca tutuarā nii, biīya. 14 Mūja ca tii niirījere mairīque mena wado tiya.

15 Yū yaarā, mūja maji, Acaya macārā Estéfanas yaarā añurīje quetire ca tuo nūñjee juorīcarā Ūmūreco Pacū yaarāre ca tii nemo niirā cūja ca niirījere. 16 To biri cājare biro ca biirā, niipetirā ca tii nemorā, jāare birora pade bayi, ca tiirāre mūja ca yū nūñjeero yū boo. 17 Estéfanas, Fortunato, Acaico yū puto cūja ca earo, yū ũjea nii. Cūja, mūja ca maniri tabere yūre nii nemowa. 18 Yū ca yeri tūgoeña bayiro yūre tiwa. Mūja cūre to birora tiima. Cūjare biro ca biirāre añuro ca tiipe nii.

19 Asia yepa macārā, Jesucristore ca tuo nūñjeerā mūjare añu doti cojoma. Aquila, Priscila,† to biri cūja yaa wii ca nea poorucurā cāa, Wiogu Jesús wāme mena buaro mūjare añu doti cojoma. 20 Jesucristore ca tuo nūñjeerā, mani yaarā niipetirā, mūjare añu doti cojoma. Mūja ca niiro cōrora añuro ameri mairīque mena ameri añu dotiya.

21 Yū Pablo majuropeera, ate añu doti corīquere yū amo mena yū owa.

22 Jīcū uno Wiogure cū ca maitijata, ñañaro ca tii ecorū cū niijato. Wiogu dooya.†

23 Wiogu Jesús yee añurīje mūja mena to niijato.

24 Mūja niipetirāre, Cristo Jesús mena buaro mūjare yū mai.

To biro to biijato.

Pablo

§ 15:55 Os 13.14. * 16:1 Cristo yaarāre tii nemorā wapa tiirica tiiri neorīque maquē. † 16:19 Griego wederīque mena peera Prisca. ‡ 16:22 Maran ata: "Wiogu doomi." Ti wamerena ñucā arameo wederīque mena peera Marana ta: "Wiogu dooya," Tiupa.

2 CORINTIOS

Ate queti, tuo ʋjea niirica wāmeru, Pablo, cū yee maquēre diámacū cū ca ʋirique nii. Ména Corinto macārā pea Pablo buaro cū ca tugoēñarique paio cūre tii nūna waaupa. Jicārā Corinto macārā Jesucristore ca tuo nūnʋjeerā, Pablo, Jesús yee quetire wede doti cojorica cū ca niirijere, “Yee ʋimi,” ʋi juo waaupa.

To biro cāja ca ʋiriquere tuti jañuri cūjare cū ca wede majiorique nii. To biro cūjare ʋicā, ñucā mujare yu mai jañu, cū ca ʋirije mena, tugoēña ʋjea niiricaro tii ate queti.

To biro cūre cāja ca ʋi coterique to ca nii pacaro, “Añurucu” ʋi tugoēña queno, ñucā Corintios cāa to biro cū ca ʋiricarā nii pacarā cūre cāja ca mairiquere wede nūna waa. Cū ca owa juorucurore birora tiigu (1.1-11), Corinto macārā Jesús're ca tuo nūnʋjeerā mena cū ca biiriquere wede yapano, ñucā cū yee maquēre ca wede pairicarāre, “O biirije ca biiro macā to biri wāmeru cūjare ʋi owa cojoupi,” ʋi wede majio.

To biro ñañaro cūre to ca bii cote pacaro, aperā yee maquēre cū ca tugoēña yerijāatiriquere wede. Ñucā “Cristore ca tuo nūnʋjeerāre, Judea macārā Cristore ca tuo nūnʋjeerā cūja ca boorijere cūjare tii nemoña,” cū ca ʋiriquere wede (caps. 8—9).

Jicārā Pablora, “Watoara Jesucristo yee quetire wederi maju yu nii” ʋi dito yujumi, cūre ca ʋi wede pairicarāre, cū ca biirijere diámacū wede majio, ñucā cāja majuropeera “Cristo, cū yee quetire cū ca wede doti cojoricarā jāa nii,” ʋi ditocāri, cāja ca ʋirije peere Corinto macārā cāja ca tuo nūnʋjeero cāja ca tiirugariquere wede majio yapano cojomi (10.1—13.10).

Puati Corinto macārāre Pablo cū ca queti owa cojorica pūuro

Añu dotirique

¹ Yu Pablo, ʋmureco Pacu cū ca booro mena, Cristo Jesús yee quetire wederi maju, ʋmureco Pacu yaarā, Corinto macā macārāre, ñucā Acaya yepa niipetiro ca nii cojorā Jesucristore ca tuo nūnʋjeerā niipetirāre, Timoteo mani yee wedegu mena,* mujare jāa añu doti cojo.

² ʋmureco Pacu mani Pacu, Wiogu Jesucristo, cū yee añurijere, añuro jicāri cōro niiriquere, mujare cāja tiicojojato.

Pablo ñañaro cū ca tamuorique

³ ʋmureco Pacu mani Wiogu Jesucristo Pacu, mani Pacu ca ʋa maigu, to birora mani ca tugoēña tutuacōa niiro ca tiigu ʋmureco

Pacure mani baja peoco. ⁴ Cāra niipetirije ñañaro mani ca tamuoro mani ca tugoēña bayiro manire tiimi, mani cāa, ñañaro ca tamuorāre ʋmureco Pacu mani ca tugoēña bayiro manire cū ca tiiricarore birora cāja ca tugoēña bayiro cūjare mani ca tiipere biro ligu. ⁵ Cristo ñañaro cū ca biiricarore biro ñañaro mani ca bii nūnʋjeerore birora, ñucā to birora cū juorira tugoēña bayirique cāare mani cūo. ⁶ Ñañaro jāa ca tamuojata, tugoēña bayi, muja ca bii ametua nucāpere ʋirā jāa bii. Ñucā ʋmureco Pacu jāa ca tugoēña bayiro cū ca tiijata, muja cāa, jāa ca biirore biro ñañaro tamuorā tugoēña bayi, nucā, muja ca biipere ʋiro bii. ⁷ To biri muja yee maquēre jāa ca tugoēña yue niirijea, diámacūra nii. “Jāare biro ñañaro cāja ca tamuorore birora, ñucā to birora ʋmureco Pacu jāa ca tugoēña bayiro, cū ca tiirije cāare cūoma,” mujare jāa ʋi maji.

⁸ Yu yaarā, Asiapure ñañaro peti jāa ca biiriquere muja ca majiro jāa boo. Buaro peti ñañaro, do biro pee bii tugoēña bayiya maniro jāare biiwu. “Catirāra mani tua waarucu,” ʋirique maniropu jāare biicāwu. ⁹ Cāja ca jāa cōacāparāre biropu jāa tugoēñawu. Ate pea, jāa majuropeera “Ca tugoēña bayirā jāa nii,” jāa ca ʋi tugoēña niirijere, “Biiti, ʋmureco Pacu ca bii yairicarāre cāja ca cati tuaro ca tiigu peere ca tuo nūnʋjeeparā mani nii,” cāja ʋi tugoēña majijato ʋiro jāare biiwu. ¹⁰ ʋmureco Pacura jāare ametuenewi. Ñucā jāare ametuenerucumi, uwiorije ñañaro bii yairiquere, “To birora jāare ametuene cā nūna waarucumi, ¹¹ jāare muja ca juu bue nemojata,” jāa ʋi tugoēña yue. Pau jāare cāja ca juu bue bojajata, ʋmureco Pacu yeere añurije jāa ca ñeerije juori, ñucā pau “Añu majuropeecā,” cūre ʋirucuma.

¿Ñee tiigu Corintopure cū waatijapari?

¹² Jāa peera jāa ca ʋjea niirije, jāa ca tugoēña niirijeru, ati yepare niirā, añuro petira muja mena niirā, ʋmureco Pacu, añurije diámacū ʋirique cū ca tiicojorije juori, “Añuro mani bii niipura,” jāa ca ʋi tugoēña majiro jāare ca tiirije juori, jāa ca ʋjea niirije nii. Jāa ca biirique cati niirijea, bojoca majirique juori menara ca biirije méé nii, ʋmureco Pacu añuro cū ca tii bojarije mena pee jāa ca bii niirije nii. ¹³ Bue majiti, tuo puoti, muja ca biipe unopura jāa owa cojoti. Teere añuro muja ca tuo puo peticoapere yu yue, ¹⁴ mee jicā wāmeri jāa ca biirijere muja ca tuo puocoarore birora, mani Wiogu Jesús cū ca tua doori ramure, “Cāja juori to biro ca biirā jāa nii,” muja ca ʋiore birora, jāa pee cāa, muja yee juori to birora jāa ʋi tugoēñarucu.

* 1:1 Timoteo manire birora Jesucristore ca tuo nūnʋjeega.

¹⁵ Atere, “To birora biirucu,” ĩiri, mũaja peere yu ĩa juogu waargu tũgoeñamiwu, to biro biigu, puati mujare yu ca ĩapere biro ĩigu. ¹⁶ O biro ĩi, Macedoniapu waagu mujare ĩa ametua waa, ĩucã Macedonia ca niiricu ĩa doogu cãa mujare ĩa, yu ca biipere biro ĩigu. To biro yu ca biiro, Judeapu yu ca waaro, yare mũaja tii nemo cojobo-jacupa. ¹⁷ Atere, “To biro yu biirucu,” ĩigu, ĩaũuro tũgoeñatigura yu ĩicãbujapari? “To biro yu biirucu,” cã ca ĩirijere ĩicã wãmera tũgoeñatigura, “ ‘Yu waarucu,’ ĩicã pacagu ĩucã, ‘Yu waaticu,’ ĩimi,” ĩmũaja ĩi tũgoeñati?

¹⁸ Ũmureco Pacu cã ca ĩirote biro ca tiigu cã ca niire biroora, aũurije queti mujare jãa ca wederique, “O biro nii,” ĩicã pacagu, “To biro mée nii,” ĩirique mée nii. ¹⁹ Ũmureco Pacu Macũ Jesucristo, Silvano, Timoteo, to biri yu, mujare jãa ca wedericua ca wajoagu mée niimi. “Ũgĩa,” ĩi pacagu, “Biiti,” ca ĩigu mée niupi. Cristora to cãnacã tiira, “Ũgĩa” wado niicã. ²⁰ To biri, Ũmureco Pacu “To biro yu tiirucu,” cã ca ĩirique, niipetirije Cristorena bii eaupa. Ate juori, Ũmureco Pacure baja peo nucũ buorã, “To birora to biijato,” mani ĩi, Cristo juori. ²¹ Ũmureco Pacura jãare, mujare, Cristo yaarã mani ca nii tutuacã niiro manire tiimi. Cãra manire beje, ²² cã yaarã mani ca niiro tiiri, Aũuri Yerire mani yeripu cũuupi, “To biro yu tiirucu,” cã ca ĩiriquere mani ca buapere tiicojo juaguegu.

²³ Ũmureco Pacu cãare yu ca biirijere cã ca majiro tiiri, ca tũgoeña bayigu niiri, “Ñãñaro cãjare ĩigure biro yu ĩibocu” ĩima ĩigu, Corintopure yu waati mēna. ²⁴ Biirãpna jãa, diãmacu mũja ca tuo nucũ buo niirijere dotirã mée jãa ĩi. Jãa ca boorijea aũuro ujea niirique mena cãja niijato ĩirã pee doca, mujare jãa ca tii nemorugarije nii. Mee, diãmacu tuo nucũ buoriquere juorira, mũja tũgoeña bayi nii.

2

¹ Ate juori, “Cãja ca tũgoeñarique paioiro yu tiibocu,” ĩima ĩigu, ca waatipe niicu,” yu ĩicãwu. ² Mũaja, yu ca tũgoeña ujea niiro ca tiirãre, mũja ca tũgoeñarique paioiro yu ca tiijata, ĩnoa pee yu ca tũgoeña ujea niiro cãja tiibogajati? ³ To biri, yu ca tiiricarore birora mujare yu owa cojowu, mũja puto yu ca earo, yu ca ujea niiro ca tiiboricarã yu ca tũgoeñarique paioiro yare tiirema ĩigu, “Yu ca ujea niirije mũja niipetirã mũja ca ujea niirijera nii,” ĩi tũgoeñari. ⁴ Buaro tũgoeña pai yeri bate, otirique mena yu owawu. Biigupna mũja ca tũgoeñarique paioiro tiirugu mée mujare yu owa cojowu. Buaro mujare

yu ca mairije peere cãja majijato ĩigu, to biro yu tiiwu.

Ñãñaro cãre ca ĩi ajenericure Pablo cã ca acoborique

⁵ ĩicã, yu ca tũgoeñarique paioiro cã ca tiijata, “Yu ĩicãrena tiigu mée tiijapi,” ĩi nemo jaũuri yu ca ĩitijata, mũja pee docare niipetirãpurenena mũja ca tũgoeñarique paioiro tiijapi. ⁶ Mee, mũja pau jaũuropara cãre mũja ca tuti bojoca catorique menara aũucã. ⁷ Mecãra, ñãñaro cãre mũja ca tiiriquere acobo, cã ca tũgoeña bayiro cãre tii nemo, tiiya, buaro jaũuro cã ca tũgoeñarique pai yeri batetipere biro ĩirã. ⁸ To biri, “Cãre mũja ca mairijere cãre ĩnoã ĩucã,” mujare yu ĩi. ⁹ Mee, aterena ĩima ĩigu, mujare yu owa cojowu, “Yu ca tii dotirije niipetirore ca tii nunajeerãra cãja niimiti,” ĩi majirugu. ¹⁰ Ñãñaro ca tiigure, ñãñaro cã ca tiiriquere mũja ca acobogure, yu cãa to biro cã ca tiiriquere yu acoborucu. ĩicã wãme acoborique to ca niijata, mujare ĩima ĩigu, Cristo cã ca ĩa cojorore mee teere yu acobocãwu. ¹¹ Satanãs manire cã ca tii camota niitipere biro ĩigu. Mee aũuro mani maji, Satanãs ñãñaro mani ca tiiro cã ca tii buiye majirijere.

Troas'pure Pablo cã ca nii majitirique

¹² Troas macãpure Cristo yee aũurije quetire wederugu yu ca earo, Wiogu yeere yu ca padepe aũuro peti bii eamiwu. ¹³ To biro to ca bii pacaro, yu yee wedegu Titore yu ca bua eatirije niima ĩiro, yu yeri yu ca tũgoeña niirijepu aũuro nii majitiwu. To biro biima ĩigu cãjare waarique uwi, Macedonia pee yu doocã doowu.

Cristo juori ca bii ametua nucãrã

¹⁴ Aũu majuropeecã Ũmureco Pacu Cristo juori, to cãnacã tiira ca bii ametua nucãrã mani ca niiro cã ca tiirije, ĩucã mani juori niipetiri taberipu ca juti aũurije ca juju baterore birora, aũurije quetire cãja ca majiro bii nunwa waa. ¹⁵ Mania, Ũmureco Pacure ca juti aũurije Cristo cã ca joe juti aũu mæenerijere biro mani nii, ca bii yaiparã, ĩucã ca ametuaparã watoare. ¹⁶ Ñãñaro ca bii yaiparãra, ate ca juti aũurije ca juju baterijea, ca pujurije ca punirijere biro nii. Ca ametuaparã peera caticõa niiriquere ca tiicojorije nii. ĩNiru peti cã niiti, atere ca tiiru peti ca niigu? ¹⁷ Aperã pau cãja ca tii nucũ yujorore biro, Ũmureco Pacu yee quetire jãa noni wapa taa nucũ yujuti. To biro tiitirãra, Ũmureco Pacu cã ca tiicojoricarã jãa ca niire biroora, cã ca ĩa cojorore diãmacu jãa wede, Cristo mena ca niirã niiri.

† **1:19** Jesucristo yee aũurije quetire jãa ca wederijere jãa wajoati. * **2:16** “Mani, mani nii, teere ca tii majiparã unoa,” ĩigu cã ca ĩirique nii.

3

Wāma wāme maquēre paderi maja

¹ ¿Atere o biro iirā, jāa yee maquērena añuro ñi juo waarā jāa ñiti ñucā? ¿Jicārā cūja ca tiurucore biro, “Añu majuropeecāma,” ñi wede majio owa cojorica pūurore mujare tiicojo, ñucā maja pee cāare tii pūurore jāi, ca tiiparā jāa niiti? ² Mee mujara jāa yeripū owariquere biro ca niirijere jāa ca wedericāra niiri, queti owa cojorica pūurore niipe-tirā bue, maji, cūja ca tiirore birora niipetirā maji, bue, cūja ca tiirā maja nii. ³ Añurije quetire jāa ca wederijere juori, ña majiricarora Cristora cū ca owa cojorica pūurore biro maja nii. Biirāpua, owaricagu mena owarica pūurore biro mēé, Ũmureco Pacu to birora ca caticōa niigu yuu, Añuri Yeri mena, cū ca owaricarā maja nii. Ñucā ũtā pīripū doti cūuriquere owa tuurique ca niirore biro mēé, bojoca yeripūrena owa tuugure biro cū ca tiiricarā maja nii.

⁴ Cristo juori, Ũmureco Pacure “To birora tiurucumi,” iiri, atere “To birora biirucu,” jāa ñi. ⁵ Jāa majuropeera, “Ca majirā jāa nii,” jāa ñiti. Ũmureco Pacu cū ca majiorijere nii. ⁶ “Wāma wāme yu tiurucu,” cū ca ñiriquere cūja wedejato ñigu manire majiowī, doti cūurique maquē mēere, Añuri Yeri cū ca tii niirije maquē peere cūja wedejato ñigu. Doti cūuriquea, “Bii yairicaro ca tiirije nii,” Añuri Yeri pea caticōa niiriquere tiicojomi.

⁷ Doti cūurique bii yairicaro ca tiirije, ũtā pīripū owa tuurique ca niirique ca peti nūna waape nii pacaro, buaro ca boe baterije mena, tee ca boe baterije Moisés diámacūre ca boe cōa tuuro,† israelitas cūja ca ña apōtō majitiro ca bii earique to ca nijata, ⁸ ¿Añuri Yeri cū ca queti jee doorije pea tee ametuenero ca boe baterije mena to eatibogajati? ⁹ Bii yairicaro ca tiirije añuro ca boe baterije mena ca bii earique to ca nijata, añuro mani ca niiro ca tiirije pee doca tee ametuenero ca boe baterije mena niirucu. ¹⁰ To cōro ca boe baterije mena ca nii earique nii pacaro, Jesucristo yee queti ca boe baterije ca nii majuropeerije menare ñi cōñajata, mani majuropeecā. ¹¹ Ca peti nucāpe cāa, ca boe baterije mena ca nii earique to ca nijata, to birora ca niicōa niipe pee doca, ametuene jañuro ca boe baterije mena niirucu.

¹² “To biro biirucu,” ca ñi yuerā niiri, Jesucristo yee quetire uwiricaro maniro jāa wede. ¹³ Ca boe baterije ca peti nūna waaro israelitas ñarema ñigu, Moisés cū diámacūre juti quejero mena cū ca buatoricarore biro jāa tiiti. ¹⁴ To ca bii pacaro, cūja ca tuo maji niimirijepū tuo nūnajeerugatiupa. To

biri mecāripū cāare ca nii juoriquere cūja ca buemijata cāare, tii quejerora cūja ca tuo majitiro cūjare tiicōa nii. Cristo yee añurije queti juori wado tii quejerore ami cōa majirique nii. ¹⁵ Mecāripū cāare, Moisés cū ca owa cūurica pūurorire cūja ca buemijata cāare, cūja ca tuo maji niimirijepure tii quejerora cūja ca tuo majitiro cūjare biicōa nii. ¹⁶ Biirōpua, Jesucristore cūja ca tuo nūnajeerora, tii quejerore ami wooricarore biro cūjare biirucu. ¹⁷ Wiogua, Añuri Yeri niimi. Wiogu yuu Añuri Yeri cū ca niiri tabere añuro niirique nii. ¹⁸ To biri mani niipetirā, mani diámacūre ca buatori quejero ca caotirā niiri, eñoro ca biirore birora, Wiogu cū ca añu majuropeerijere mani bau ñno, Wiogu Añuri Yeri ca niigu cū ca tii memorije mena buaro jañuri, cū yee ca añu majuropeerijere cāre biirōpū mani cūo nūna waa.

4

Jesucristo yeere wederi maja

¹ Atere ñima iirā, Ũmureco Pacu cū ca ña mairije juori, ate paderiquere cū ca tii dotiricarā niiri jāa pade jutiti. ² Boboro, yaioropū tiirique niipetirore jāa booti. Ñi ditorique mena tii, Ũmureco Pacu wederiquere no ca boerijerena wede nucū yuju jāa tiiti. Diámacū maquēre ca niirore biro wederi, niipetirā cūja ca tugoeña niirijepū Ũmureco Pacu cū ca ña cojorore, “Diámacūra ñima,” cūja ca ñi majiro jāa tii. ³ Añurije queti jāa ca wederije ca tuo puo majiña manirije to ca nijata, ca tuo puo majiña manirijera niiro bii, ñañaro ca bii yaiparāra. ⁴ Ati yepare ca doti niigu Satanás, ca tuo nūnajeetirāre cūja ca tuo maji niimirijepure tii maa wijio nucōcāupi, Ũmureco Pacu cū ca baurije ca niigu, Cristo do biro ca tiiya manigu yee añurije queti ca añu majuropeerije peere tuo nūnajeerema ñigu. ⁵ Jāa, jāa yee maquērena jāa wedeti. Wiogu Jesucristo yeere jāa wede. Jāa, Jesús yee juori, mujare ca pade coterā jāa nii. ⁶ Ũmureco Pacu, ca ñaitarijerena, “Boeya,”* ca ñiricura cū ca boe baterijere jāa yeripū ca ñajāa nucāro jāare tiwi, Ũmureco Pacu cū ca nii majuropeerije Cristo menapu cū ca boe baterijere jāa ca majijere biro ñigu.

Diámacū tuo nucū buorique menara cati niirique

⁷ Ate añurije quetire, jāa upari diirurire biro ca niirijepū jāa cūo, niipetirā, tee ca tutua majuropeerije jāa yee mēé ca niirije, Ũmureco Pacu yepū ca doorijere cūja ñajato iirā. ⁸ Niipetirije ñañaro tamuo pacarā, jāa tugoeñarique paiti. Tugoeñarique pai pacarā, “Do biro mani tii majiricaro mani,” jāa ñiti.

* 3:2 “Mujara maja nii jāa yaa pūuro queti owa cojirca pūuro, jāa yeripū owa tuuricarā nii, niipetirā maji, bue, cūja ca tiirā.” † 3:7 Ex 34.29. * 4:6 Gn 1.3.

⁹ Ñañaro cãja ca tiiruga nunujeerã nii pacarã, jãa waa weo ecoti.† Ñañaro jãare tiicã pacarã, jãare tii yaio majitima. ¹⁰ Noo jãa ca waari taberi cõro, Jesús ñañaro cã ca biiricarore birora jãare bii, jãapure Jesús cã ca cati niirije cãa to bii bau niijato ñiro. ¹¹ Jãa cati niirã, Jesús yee juori to birora cãja ca ñaruga nunujeerã niicãrã jãa bii, jãa upuri ca bii yaipa upu menara Jesús cã ca cati niirije cãa to bii bau niijato ñirã. ¹² O biri wãme bii jãara, jãa ca bii yaipa. Muja peera muja ca caticõa niipe bii.

¹³ Æmureco Pacu wederique o biro ñi: “Yu tuo nunujeewu; to biri yu wedewu,” ñi.‡ Jãa cãa, to biri wãmera díamacu tuo nucã buo yeri cutiri, díamacu jãa tuo nunujee, to biri añurije quetire jãa wede, ¹⁴ Wiogu Jesús cã ca cati tuaro ca tiiricãra, mani cãare cã menara mani ca cati tuaro tiiri muja mena jicãri cã putopu manire jee waarucumi, cã putopu manire cã ca jee waapere majiri. ¹⁵ Añuro muja ca niipere§ ñima ñirã, ate niipetirije ñañaro jãa tamuo, Æmureco Pacu cã ca ña mairije, paupure to ca bii ea nunua waaro pau bojoca, Æmureco Pacu cã ca añu majuropeerijere, “Añu majuropeecã,” cãja ñijato ñirã.

¹⁶ To biri jãa tugoeña yapa puati. Jotoa peera ca upu tutuati nunua waarã nii pacarã, jãa ca yeri ñañarije peera buaro jañuro jãa tugoeña bayi nunua waa. ¹⁷ Ate ñañaro biirique jãa ca tamuorije yoari mée ca ametuarijea, ca añu majuropeerije, ametuenero to birora ca niicõa niirijere ca bua eaparã jãa ca niiro tii. ¹⁸ To biri ñañaro jãare ca biirijerena jãa ña nunujeecõa niiti. Biro jãa ca biipepue jãa ña cojo yue nii. Bau niiro ca bii niirijea ca ametuarije nii. Ca bautirije pea to birora ca niicõa niirije nii.

5

¹ Mania, ati yepa macã wii, yoaro ca niitiri wiire biro ca biirã niiri, mani upu to ca bii yaicoajata, emuaropu macã wii, bojoca mée cãja ca tiirica wiire, Æmureco Pacu cã ca tiirica wii, to birora ca niicõa niiri wiire mani ca cuorijere mani maji. ² To biri emuaropu mani ca niipa upu peere buaro wajoarugama ñirã, pato wãcãrique mena mani bii nii. ³ Ati upu ca juti wetiricãrã nii pacarã, juti manirãra niicã, mani biitirucu. ⁴ Ati yepare yoaro ca niitiri wiire biro ca niiri upu mena nii pato wãcã niima ñirã, mani juticoa. Biirãpua upure tii yaicãriquepura mani booti. Biitirãra wãma upu pee juti weticãri, bii yairiquere, caticõa niirique pee ca bii wajoa nucãro mani boo. ⁵ Æmureco Pacu niimi, to biro ca biiparã mani ca

niiro tii, ñucã “To biro yu tiirucu,” cã ca ñiriquere mani ca bua eapere biro ñigu, cã yuu Añuri Yerire tiicojo jugue, ca tiiricu.

⁶ To biri, “To birora biirucu,” mani ñi tugoeña bayicõa nii; mēna, ati upu mena cati niirã, Wiogu putore mani niiti. ⁷ To biri mani ca ñarije juori mée, díamacu mani ca tuo nucã buorije juori pee mani cati nii. ⁸ Biirãpua, “To birora biirucu,” mani ñi, to biri Wiogu mena niirã waarugarã ati upure mani waa weorugami. ⁹ To biri cati niirã cãa, ñucã bii yairi jiropu cãare, Wiogu cã ca ña biijejarijere ca tii niiparã mani nii. ¹⁰ Niipetirã, Cristo cã ca ña beje niiri tabepure mani ca eapera niiro bii, mani ca niiro cõrora ati upu mena cati niirã, añurije, ñañarije, mani ca tii niirique wapare buarugarã.

Æmureco Pacu mena añuro niirique queti

¹¹ To biri, “Wiogure ca ñi nucã buopera nii,” ñi majiri, niipetirãre cãja ca tuo nunujeero jãa tiiruga. Jãa ca niirique cutirijea Æmureco Pacu cã ca majirije nii. Muja cãare, “Teere majirucuma,” jãa ñi yue. ¹² Ñucã jãa yee maquẽrena, “O biro ca biirã jãa nii,” mujare ñirã mée jãa ñi. Muja peere, jãa juori, “O biro ca biirã jãa nii,” cãja ñijato ñirã pee, to biro mujare jãa ñi, yeripu tugoeñariquere majiti pacarã, bojoca bauriquerena ñari, “To biro biima,” ca ñirãre muja ca yuu majipere biro ñirã. ¹³ Ca mecãra jãa ca niijata, Æmureco Pacu yee juori to biro jãa bii. Jãa ca mecãtijata, añuro muja ca niipere ñirã jãa bii. ¹⁴ Jicãra niipetirãpue cã ca bii yai bojariquere, ñucã to biicãri niipetirãpura ñañarije cãja ca tii niirucuriquere cãja ca bii yai weoriquere mani ca tuo majiri tabe mena, Cristo cã ca mairije pee manire doti niipua. ¹⁵ Cristo, niipetirãpue bii yai bojaupi, to birora ca caticõa niiparã,* cãja ca boorore biro tii niitirãra, cãja yee juori bii yai, cati tua, ca biiricu yee peere cãja tii niijato ñigu.

¹⁶ To biri jãa pea, jicã peerena ati yepa macãrã cãja ca ñirore biro jãa ñiti. “Mēna, jugueropure Cristore to biri wãmera jãa ñirucumiwã,” mecãra to biri wãme jãa ñiti yua. ¹⁷ Jicã uno Cristo mena ca niigua, ca tugoeña yeri wajoaricupu niimi. To biri juguero cã ca tiirucuriquere wajoari, wãma, añurije wado tii niimi. ¹⁸ Ate niipetirije, Æmureco Pacu cã ca tiirije nii, Cristo juori cã mena añuro mani ca niiro tiiri, cã mena añuro niirique quetire jãare wede dotiwi. ¹⁹ Ate nii, Cristo juori Æmureco Pacu, cã majuropeera, ati yepa macãrã cãja ca ñañarije wapare, “To biro bii,” ñiricaro maniro cã mena añuro cãja ca nii earo cã ca tiirique. Jãa peera,

† 4:9 Jãa mena macãrã jãare waa weocoa, jãa waparã pea ñañaro jãare tiiruga nunujee cãja ca biimijata cãare, Æmureco Pacu pea jãare waa weotimi. ‡ 4:13 Sal 116.10. § 4:15 Mujare maima ñirã. * 5:15 Jesucristore ca tuo nunujeerã, cãja ca caticõa niipere cuoma. † 5:20 Embajadores de Cristo.

tee añuro nii earique quetire jāare wede majio dotiwi. ²⁰ To biri Cristo yee quetire wede bojari maja[†] ca niirā niiri, Ũmureco Pacu majuropeera, jāa menapu mujare cū ca wede majio niirore birora Cristo wāme mena, “Ũmureco Pacu mena pee niña ñucā,” buaro mujare jāa ñi. ²¹ Jesucristoa, jīcā wāme uno peera ñañarije tiitiupi. To ca bii pacaro mani yee juori Ũmureco Pacu pea ñañarije ca tiiricure ca tiigure biropu ñañaro cū ca tamuro care tiupi, cū juoripu ñañarije manirā Ũmureco Pacu manire cū ca ĩapere biro ĩgu.

6

¹ To biri jāa, Ũmureco Pacu yeere pade nemori majare birora, “Ũmureco Pacu cū ca añu majuropeerijere cū ca ĩñoriquere to birora tuo ñami yaio, biiticāña,” mujare jāa ñi. ² Owariquepu o biro ĩmi:

“Yu ca tii nemori tabe ca niiro mure yu tuowu. Ametuarica gumare mure yu tii nemowu,” ĩmi.*

“Mecāra nii Ũmureco Pacu cū ca tii nemori tabe. ĩMecāra nii, ametuarica gumu!” mujare yu ñi.

³ Jāa paderiquere ñañaro ñi wede pai-bocuma ĩrā, jīcā unorena ñañarije tii ĩno nucū yuju, jāa tiiti. ⁴ To biro tiitirāra, ñañaro tamuo, apeye uno cuoruga, do biro bii majiña maniro jāare bii camota, ⁵ jāare bape, jāare tia cūu, ñañaro jāare ĩi acaro bui tuti, buaro pade buaña, aua boa, cāniri méé bii, jāa ca biirije niipetirijere tugoēña bayi, jāa ca bii niirije menara Ũmureco Pacu yeere ca paderā jāa ca niirijere jāa ĩno. ⁶ Ñucā añuro jāa ca niirije, díamacū maquēre jāa ca majirije, jāa ca tugoēña bayirije, jāa ca bojoca añuriye, Añuri Yeri jāapure cū ca niirije, ĩi ditoricar maniro jāa ca mairije, ⁷ díamacū jāa ca wederije, Ũmureco Pacu cū ca tutuar-ije jāapure ca niirije mena jāa tii nemo nii. Ñucā díamacū ca niirije menara beju cuti, bojoca tooye cuti, jāa bii. [†] ⁸ Jīcātiri jāare nēcū buo, ape tabera ñañaro jāare ĩi, jīcātiri jāa yee maquēre añuro wede, ape tabera ñañaro jāare wede pai, ñucā ca ĩi dito pairāre ca ĩrāre biro jāare ĩima, díamacū jāa ca ĩirije to ca nii pacaro. ⁹ Añuro cūja ca majirāre jāa ca nii pacaro, cūja ca majitirāre ca tiirāre biro jāare tiima. Ca bii yairāre biro nii pacarā, jāa cati, paa ecocā pacarā jāa diati. ¹⁰ Tugoēñarique pairāre biro nii pacarā, to birora jāa ujea nicōa nii. Ca apeye manirāre biro nii pacarā, paure, ca apeye pairā cūja ca niiro jāa tii. Ca

apeye manirāre biro nii pacarā, niipetirije jāa cno.

¹¹ Jāa yaarā Corinto macārā, ca niirore biro mujare wede, ñucā buaro mujare mai, jāa biiwu. ¹² Mujare jāa ca mairijere jāa yaio, muja pee muja nii, to biro jāare ca biirā. ¹³ To biro wado mani ca ameri biipere biro ĩgu, yu punare ca ĩgure biro: “Mujare yu ca mairore birora, muja cāa yure maiña,” mujare yu ñi.

Ũmureco Pacu ca catigu yaa wii mani nii

¹⁴ Jesucristore ca tuo nunajeetirā ñañaro tiiruga tugoēñari cūja ca tiirijere ameri tii nemo bapa cutiticāña. [†] Añuriye, ñañarije menare bapa cuti majiti. Ñucā ca boerije cāa, ca naitiarije mena nii majiti. ¹⁵ Cristo cāa Satanás[§] mena wede peni bapa cuti majitimi. Jesucristore ca tuo nunajeetirā, jīcāro peere biro tugoēñatima. ¹⁶ Mani, Ũmureco Pacu yaarā, weericarāre mani nēcū buoti, Ũmureco Pacu ca catigu, manirāre cū ca niiro macā. Ũmureco Pacura:

“Cūja mena nii, cūja watoara waa yuju, cūja Ũmureco Pacu nii, cūja pee cāa yu yaa pooga macārā nii, biirucuma, cū ca ĩiricarore birora.”*

¹⁷ To biri o biro ĩi nemomi:

“Ñañarije ca tiirāre camotati, ñañarije cūja ca tii niirijere tii nunajeeticāña.

Ñañarijere tiiti majuropeecāña. To biro muja ca biiro, yu pea mujare yu ñeerucu. [†]

¹⁸ “Yu pea muja Pacu yu niirucu.

Muja pee cāa, yu puna, yu puna romiri, muja niirucu, ĩmi Ũpu, niipetirijepure ca doti tutua niigu.”[†]

7

¹ Yu yaarā, ate “O biro yu tiirucu,” cū ca ĩriquere ca cuorā niiri, mani upure, mani ca cati niirijere, ca ñañorijere ca tiitiparā mani nii, Ũmureco Pacu cū ca dotirijere tii nunajeje, mani bii nunua waaco, ca ñañarije manirāre nii earagarā.

Pablo cū ca ujea niirique

² Muja yeripu jāare tugoēñaña petopura. Jīcārā uno mena peera ñañaro tii, jīcārā uno peerena tii ñaño, jīcārā uno peerena ĩi dito, jāa tiitiwu. ³ Atere ĩgu, mujare wede pairugu méé yu ñi. Mee jugueropura: “Jāa ca mairā muja nii, catirā cāa, bii yairā cāa, jīcāri mani niirucu,” mujare yu ĩiwu. ⁴ Muja yee maquēre wede boboti, muja yee juori buaro tugoēña tutua, yu bii. Niipetirije ñañaro jāa

* **6:2** Is 49.8. [†] **6:7** 2Co 10.4; Ef 5.10-18. [‡] **6:14** En una yunta desapareja (Dt 22.10). Jesucristore ca tuo nunajeetirā, noo ca boorije ñañarije tiirique unore jāa tiire ĩrā, ca bojoca catiparā niima. [§] **6:15** Belial ĩro, “Ñee ca tiitigu, ñañarije wado ca tiigu,” ĩro ñi. Biiroupa Satanás[§]rena ĩicāro ñi. * **6:16** Lv 26.12; Jer 32.38; Ez 37.27. [†] **6:17** Is 52.11; Ez 20.34, 41. [‡] **6:18** 2S 7.14; 7.8; 1Cr 17.13; Is 43.6; Jer 31.9.

ca biirije watoara buaro ujea nii, yu ca ujea niirije peti nacāti, yure bii.

⁵ Macedoniare ea biirā, jīcāti uno peera jāa yerijāatiwu. Niipetirijepura do biro tii majiña maniro jāare biiwu. Jotoa peera ñañoaro jāare cūja ca tiiruga coterije, jāa yeri peera uwi tugoeñarique, jāare niiwu. ⁶ To biro jāa ca bii pacaro, Umureco Pacu ca tugoeñarique pairāre, cūja ca tugoeña tutuaro ca tiigu pee, Tito jāa puto cū ca earije mena, jāa ca tugoeña tutuaro jāare tiwi. ⁷ Cū ca earije wado mena méé, mija juori cū ca tugoeña tutuarije menare to biro jāa biiwu. Buaro jāare mija ca larugarijere, mija ca tugoeñarique pairijere, yure mija ca tugoeñarique cāare, jāare wedewi. Ate niipetirije mena nemo jañuro yu ujea niiwu.

⁸ Yu ca owa cojorica pūuro mena mija ca tugoeñarique pairo tii pacagu, yu tugoeñarique paiti. Mujare yu ca owa cojorique jicā cuu mija ca tugoeñarique pairo ca tiiriquere majiri, yu tugoeñarique paiwu. ⁹ Bii pacagu, mecāra yu ujea nii. Biigurua mija ca tugoeñarique pairo ca tiirique méere, mija ca tugoeña pairiquera, mija ca tugoeña wajoaro ca tiirique peere iima iigu, to biro yu bii. Umureco Pacu cū ca boorore birora mija tugoeña pajacupa. To biri jicā wāme uno peera ñañoaro mujare jāa tiitjacupa. ¹⁰ Umureco Pacu cū ca boorore biro tugoeña pairiquea, tugoeña yeri wajoa mani ca ametuaro ca tiirije nii. To biri tugoeña pairique uno méé nii. Ati yepa maquē juorira tugoeña pai nucu yujuriquea, Umureco Pacure camotati, bii yai nacāricaro ca tiirije nii. ¹¹ Umureco Pacu cū ca boorore birora mija ca tugoeña pairique mujare ca biiriquere iañaacué. Tee maquēre yu ca owa cojoricarore birora tii, to biro mija ca tiiriquere ameri queno, teere tugoeña ajia, tugoeña uwi, yure laruga, yure mai uwa jeo, ñañoari ca iiricare wede bojoca catio, mija ca tiiro mujare tiupa. To biro mija ca tiirique niipetiro mena, mija menara mija ca ñi ñaajuatiriquere mija iñoupa. ¹² To biri tii pūurore mujare owa cojogu, ñañoaro yure ca iiricare, ñucā ñañoaro ca ñi ecoricare tugoeñari méé, Umureco Pacu cū ca ña cojorore buaro jāare mija ca mairijere, cūja majuropeera cūja ña majjato iigu pee, yu owa cojowu. ¹³ Ate niipetirije buaro jañuro jāa ca tugoeña bayiro jāare tii. Jāa ca tugoeña bayiro jāare ca tiirique ametuene jañuro jāa ujea niiwu, Tito cū ca tugoeña bayiro mija ca tiirique juori cū ca ujea niiro ñarā. ¹⁴ Mee Titore, mija yee maquēre, “Cūja juori buaro yu ujea nii,” cāre yu ca iiriquere, ñañoaro yu ca tuaro mija tiitjapa. Mujare jāa ca iirique diámacūra ca niiricarore birora Titore mija yee maquēre jāa ca iirique cāa, diámacūra niijapa. ¹⁵ Mija niipetirā cāre tuo nanujee, nacū buorique mena añuro cāre boca, mija ca biiriquere

tugoeñari, buaro mujare mai tugoeñami. ¹⁶ Mujare, “Iiricarore birora biirucuma,” ñi tugoeñari, yu ujea nii jañu.

8

Añuro yeri tugoeñari tiicojorique maquē

¹ Yu yaarā, mecāra, Macedonia macārā Jesucristore ca tuo nanujeerāe Umureco Pacu añuro cūjare cū ca tii nemorijere mija ca majiro jāa boo. ² Do biro bii majiña maniro, ñañoaro cūja ca tamuorije watoara buaro ujea nii, apeye mani pacarā, ca apeye pairāre biro añuro yeri tugoeñari, cūja ca tii nemorijere tiicojo niupa. ³ Yu, yu nii, cūja majuropeera, cūja ca tii bayiro cōro, ñucā cūja ca tii bayiro ametuene jañuropu tiicojo, cūja ca tiiriquere ca iaricu. ⁴ To biri cūja majuropeera, “Jāa cāa, Umureco Pacu yaarāre jāa ca tii nemorugarijere jāare tii dotiya,” buaro jāare ñi jāiwa. ⁵ “Tiirucuma,” jāa ca ñi yuericaro ametuenero tiwa. Cūja majuropeera Wiogu peere “Mure jāa pade nanujeerucu,” ñi juo, jiro jāa peere “Mija ca iirijere jāa tii nanujeerucu, Umureco Pacu cū ca boorore biro,” jāare iwa. ⁶ To biri Titore mija putopu añurije maquēre tii nemorā, mija ca tiicojorijere, “Mu ca jee neo juoricarore birora jee neo yapanoguja,” cāre jāa ñi cojo. ⁷ Mee mija, aperā ametueneropu diámacū tuo nacū buo, añurije quetire wede majio majiri maja nii, teere añuro maji, añuro ujea niirique mena tii, jāare mai, mija tii. Teere mija ca tiurore birora tiya, añurije maquēre tii nemorā mija ca tiicojorije cāare.

⁸ Mujare dotigu méé yu ñi atera. “Aperā cūja ca tii nemo niirije menare, mija cāare diámacūra mija ca mairijere mija ca tii iñorijere, majirugu yu ñi. ⁹ Mee mani Wiogu Jesucristo añuro cū ca tii bojariquere mija maji. Mujare maima iigu, ca apeye paigu nii pacagu, mija yee juori ca boo pacagu nii eaupi, cū ca boo pacarije menara mija pea ca apeye pairā mija ca nii eapere biro iigu.

¹⁰ Mija yee maquē añurije ca niipere iigu, ate maquēre yu ca tugoeñari wāmere mujare yu wede majio. Mee juoguero macā cāmapura, mija ca tii nemorijere tiicojorā, mājara mija tiicojo juoupa. Biirāpura to birora tiicojorā méé mija tiupa. Tiirugarique mena mija tiupa. ¹¹ To biri, tiirugarique mena mija ca tii nemoruga juoricarore birora, mija ca tii nemorugariquere to birora tiicōa niñña. ¹² Jicā añuro tiirugarique mena cū ca cūorije anora cū ca tiicojorijere añuro ña ujea niimi Umureco Pacu. Mani ca cūotirije anopura jaitimi.

¹³ Aperā peere añuro cūja ca niiro tiicāri, mija pea ñee jāa manirā niñña, iigu méé yu ñi. Jicāro peere biro mija ca niipe peere

ĩma ĩgu yu ĩi. ¹⁴ Mecãra mũa pea cũa ca cõtirijere mũa ca tiicojopere mũa cõo, ñucã cũa pee cãa mũa ca cõtiri tabere mũa ca cõtirijere cũa ca tiicojopere cõorucuma. To biri ĩcãro peere biro mũa cõorucu, ¹⁵ o biro ĩi owa tuurique: “Pairo ca jeericu cãa cõo ametuënetiwi. Petoacã ca jeericu cãare dũjatiwu,” ca ĩirote birora.*

Tĩtore Corintõpũ cũa ca tiicojo cojorique

¹⁶ Aũu majuropecã Æmureco Pacu, mũa yee maquẽre yu ca tũgoẽnarõ birora, Tito cãare yure birora cũ ca tũgoẽnarõ ca tiiricu. ¹⁷ Tito, cãre jãa ca doti cojorije juori wado mée, cũ majuropeera buaro mũjare ca ĩaruãa niigu niiri, ujea niirique mena mũjare ĩagu waami.

¹⁸ Cũ mena, ĩicũ mani yee wedegu, niipetirã Jesucristore ca tuo nunũjeerã, aũurije quetire aũuro cũ ca paderije juori, “Aũu majuropecãmi,” cũa ca ĩi nucũ buogũre mũa putõpũ jãa tiicojo. ¹⁹ Ñucã Jesucristore ca tuo nunũjeerãra, aũurije maquẽre tii nemorã cũa ca tiicojorijere jãa ca jee waaro, Wiogũre nucũ buogũgarã jãa ca tii niirije, buaro jãa ca tii nemorijere ĩnorũgarã jãa ca tii niirijere, jãare cũ bapa cuti waajato ĩrã, cãre bejeupa. ²⁰ O biro jãa tii, ate maquẽ cũa ca tii nemorije aũurije jãa ca jee neorijere, “Cũjara jee cũucãcuma,” jãare cũa ca ĩi wede paitipere biro ĩrã. ²¹ To biri aũuri wãmera jãa tii niĩ, biirãpũ, Wiogu cũ ca ĩa cojoro wado mée, bojoca cũa ca ĩa cojoro cãare to birora jãa tii.

²² Cũa mena apĩ, mani yee wedegu aũurije ca tiirũgagu, pau wãmeri aũuro jãare ca tii ĩno niigũre, mecũ docare mũjare, “To birora tiirucuma,” ca ĩigure jãa tiicojo. ²³ Tito pea, yu mena macũ aũuro mũa ca niipere ĩgu, yu mena ca padegu niimi. Aperã mani yaarã pea, Jesucristore ca tuo nunũjeerã cũa ca tiicojo cojorã, Cristore cũa ca nucũ buoro ca tiirã niima. ²⁴ To biri Jesucristore ca tuo nunũjeerã cũa ca majipere biro ĩrã, mũa ca mairijere anijare ĩnoña, “To biro ca biirã niima,” mũjare jãa ca ĩi nucũ buorijere, “Dĩamãcũra ĩjapa,” cũa ca ĩi majipere biro ĩrã.

9

Jesucristore ca tuo nunũjeerã yee maquẽre jee neorique

¹ Manire biro Cristore ca tuo nunũjeerãre tii nemorã mũa ca tiicojorije maquẽra mũjare yu ca owa cojo nunũa waape mée niĩ. ² Mee, aũuro tii nemorũgarique mena mũa ca tiirijere yu maji. Jũguero macã cũmapũra, mũa Acaya macãrã, ca tii nemorũga niirã mũa ca niirijere, Macedonia macãrãre ujea niirique mena yu wedewa. To biro mũa ca biirije, Macedonia macãrã niipetirã

jaũuropũra, “Jãa cãa, jãa tii nemorucu,” cũa ca ĩro tiiwũ. ³ To biro mũa ca bii pacaro ate maquẽ, mũa ca biirije yu ca wede bayi niirije watoa maquẽ peti tuabocu ĩgu, mani yaarãre mũa putõpũ yu tiicojo cojo, yu ca ĩricarore birora aũuro niĩ yue, ⁴ ĩcãrã Macedonia macãrã yu mena waari, “To biro biicu,” mũa ca ĩtiri tabera cũa ca eatipere biro ĩrã. To biro mũa ca biijata, boboro mũa tamũore mũjare ĩi wedetima ĩrã, “Tiicãrucuma,” ca ĩricarã niiri, boboro jãa tamũobocu. ⁵ To biri anija mani yaarãre, “Jãa cãa, jãa tii nemorũga,” cũa ca ĩiriquere queno yuerãja,” cũjare yu ca ĩi cojopera niĩ. To biro mũa ca tiiro, mũa ca jee neorije aũuro tii nemorũgarique mena mũa ca ĩnorijere biro, jãara mũjare jãa ca tii dotirijere biro mée niirucu.

⁶ Atere tũgoẽñaña: “Petoacã ca otericua, ca dica cãare petoacã jecumi. Pairo ca otericua, ca dica cãare paio jecumi.” ⁷ To biri mũa ca tii nemorijere tiicojorã, tũgoẽña pairique mena, cũa ca tiicojo dotiro mena tiicojo, tiitĩcãña. Mũa ca niiro cõrora mũa yeripũ mũa ca tiicojorũga tũgoẽnarõ cõro tiicojõya. Ujea niirique mena ca tiicojõgũre maimi Æmureco Pacu. ⁸ Æmureco Pacu mũjapũre aũurije ca niĩ nunũa waaro tii majimi, mũa ca boorije niipetirore to cãnacã tiira ca cõocõa niirã niiri, niipetirije aũurije mũa ca tii nemorije buaro jaũuro mũjare ca niipere biro ĩgu. ⁹ Æmureco Pacu wederique o biro ca ĩirote birora:

“Ca boo pacarãre cũ yee ca niirijere batewi. Aũuro cũ ca tii niirije peti nucãtirucu.”*

¹⁰ Oteri majare ote ape tiicojo, ñucã cũ ca baapere tiicojo, ca tiigu Æmureco Pacũra mũa ca boorijere tiicojo, mũa oterique ca buũ nunũa waaro tii, tiiri aũurije mũa ca tii niirijere buaro jaũuro mũa ca tii nunũa waaro tiirucumi. ¹¹ To biro cũ ca tiirã niiri, niipetirije apeye cõori, aũuro mũa ca tii nemorijere Jesucristore ca tuo nunũjeerã Æmureco Pacũre “Aũu majuropecã,” cũa ca ĩipere biro ĩrã.

¹² Ate aũurije maquẽ tii nemoriquere jãa ca jee waarije, Jesucristore ca tuo nunũjeerã cũa ca cõtirijere wadore tii nemoti, pau tiiri Æmureco Pacũre, “Aũu majuropecã,” cũa ca ĩro cãare tiĩ. ¹³ Ca tii nemorã niiri, mũa ca tiicojorije ca bii bau niiro, Cristo yee aũurije quetire ca tuo nunũjeerã mũa ca niirijere tee ca ĩirote biro mũa ca tiirijere mena ca bii bapa cõtirijere, cũjare tii nemorã cũa menare, to biri niipetirãpũ menare, mairicarõ maniro mũa ca tiicojorijere ĩari, Æmureco Pacũre aũuro ĩi nucũ buorucuma. ¹⁴ Ñucã mũjare cũa ca juu

* 8:15 Ex 16.18. * 9:9 Sal 112.9.

bue bojarijepu, mujare cūja ca mairijere Ūmureco Ρακυ añuro cū ca tii bojarijere mūja ca ñeerieque juori, ñi bau niirucuma. ¹⁵ “Añu majuropeecā Ūmureco Ρακυ,” do biro pee ñi wede majiña manirije cū yee manire cū ca tiicojorique.

10

Pablo cū ca doti majirije

¹ Yñ Pablo, Cristo cū ca añurije, cū ca mairije mena, jicārā cūja ca ñiurucore biro mūja mena niigu ca uwi paigu nii, yooropu niigu pea yñ ñicāre ñiri mée ca ñigu nii, yñ bii. ² To biri mūja putopu yñ ca ñagu earo, jicārā, “Cristore ca majitirā cūja ca tiitore biro tii nucū yujuma,” jāare ca ñirāre, “Yñ ñicāre ñiri mée yñ ca ñiro tiiticāña,” mujare yñ ñi. ³ Bojocara jāa nii, bii pacarā ati yepa macārā cūja ca ameri quēerore biro jāa tiiti. ⁴ Jāa ca beju cutirijea, ati yepa maquē mée nii. Ūmureco Ρακυ cū ca yeri tutuarije, Satanás cū ca tii camota tutua niirijere ca tii yaio baterije nii. ⁵ To biri Ūmureco Ρακυre tuo nunujeerugaticaro mani ca tugoefari wāmera ca bii camotaarijere ñi camota, bojoca cūja ca tugoefa niirije niipetirore Cristo peere cūja ca tuo nunujeero jāa tii. ⁶ Añuro Cristore mūja ca tuo nunujee jeeño peticoaro, ca tuo nunujeerugatirāre ñañaro cūjare ca tiiparā niicārā mani bii.

⁷ Mūja, bojoca baurique wadore mūja ña. Jicū, “Cristo yñ, yñ nii,” cū ca ñijata, ate cāare ca tugoefaru niimi, Cristo yñ cū ca niitore birora, jāa cāa Cristo yaarā jāa nii. ⁸ “Buaropara ca doti majirā jāa nii,” jāa ca ñirije, mujare cūja tii yaiojato ñigu mée, añuro mūja ca nii nunua waapere ñigu, Wiogu jāare cū ca tiicojorique ñee tiigu yñ boboticu. ⁹ Yñ ca owa cojori pūrori mena, mujare ñi uwioyere biro yñ ca ñirije ca niuro yñ booti. ¹⁰ Jicārā o biro ñima: “Do biro tiya manirije tutuaro mena ñi cojomi. Bii pacagu, cū majurope ñigu pea jicū ñno peerena uwaro ñi, ‘Cū ca wedejata cāare to biro ñicumi,’ ñi ecotiwi,” ñima. ¹¹ To biro ca ñirā, atere ca majiparā niima: Yoaropu niirā tutuaro mena jāa ca ñi owa cojorore birora, mūja putopu niirā cāa, “Jāa ñicāre” ñiri mée, tutuaro mena jāa wederucu.

¹² Jicārā cūja majuropeera, “O biro ca biirā jāa nii,” ca ñirāre biro bii, jāa ca bii niirijere cūja ca bii niirije mena cōña, jāa tiiti. Cūja, cūja majuropeera cūja ca biirijerena ña cōña, aperā cūja ca biirijere cōña, tiirā, to biro cūja ca tiirijere majitima. ¹³ Jāa pea jāa ca tiitriquepurenā, “Jāa, jāa tii,” jāa ñiti. Ūmureco Ρακυ jāare cū ca dotiricaro cōrora jāa tii nii. Cūra mūja putopu jāa ca ea waa majiro jāare tiwi. ¹⁴ Jugero mūja putopu ca waatiricārā ni pacarā, to biro jāa ca ñijata,

jāa ca tiitriquepurenā ñirā jāa ñibocu. Mee, jāara Cristo yee añurije quetire mujare jāa wede juorā eawu. ¹⁵ To biri aperā cūja ca tiitriquepurenā, jāa yeere biro, “Jāa, jāa ca tiirije nii,” jāa ñiti. Itirāra, diamacū mūja ca tuo nucū bwo bayi nunua waaro cōrora, jāa ca paderijere buaro jañuri jāa tii nunua waarucu mūja watoare. Biirāpua jāa ca tiipe ca niuro cōrora, jāa ñi yue, ¹⁶ mūja ca niiri tabe ño pee macā yeparipu cāare, añurije quetire aperā cūja ca tiitriquepurenā, “Jāa, jāa ca tiirije nii,” ñiricaro maniro. ¹⁷ “O biro ca biigu niigu yñ bii,” ca ñigu, Wiogu yee peere “O biro ca biigu yñ nii,” cū ñijato. ¹⁸ Cū majuropeera, “O biro ca biigu yñ nii,” ca ñigu mée, “Añugu niimi,” ñiricu niimi. Wiogu, “Añugu niimi,” cū ca ñigu pee, “Añugu niimi,” ñiricu niimi.

11

Pablo, to biri ñi dito bueri maja

¹ ñi mecāgure biro mujare yñ ca ñirijere nucāña. Uǵjā. Nucācāña petopura. ² Mujare yñ ca mai uwa jeorijea, Ūmureco Ρακυ yeepu doo. Jicārena Cristo wadore ca tuo nunujeeparā mujare yñ cwo, jicō wāmo amu mena ca nii ñaatigore biro ca niirāre mujare cūre ami earugu. ³ Biigupua, pino cū ca ñi dito majirije mena tirmupū Evare cū ca ñi ditoricarore birora,* mūja cāa ñi dito ecori, Cristore añuro tuo nunujee, ñi nucū bwo, cūja ca tii niirijere tugoefa maa wija camotatibocuma,” yñ ñi uwi. ⁴ Jicārā Cristo yee queti mujare jāa ca wedericarore biro mée mujare cūja ca wedero, ñucā Añuri Yeri yee maquēre bojorica wāme bue, añurije quetire mūja ca tuo juoriquere bojorica wāme pee mujare bue, cūja ca tiirije peera popiye jicāto añuro mūja tuo nunujee. ⁵ Yñ pea, jicāti ñno peera, Jesucristore yee queti wederi maja ca nii majuropeeerāre biro ca bii ditorāre yñ doca cūmuti. ⁶ Yñ ca wederije peera buaro ca ñitigu nii pacagu, yñ ca majirije peera do biro ca tiya manigu yñ nii. Atere pau wāmeri jāa ca tii niirije mena mujare jāa ñiowu.

⁷ Cūja peere ca nii majuropeera mūja ca niipere ñigu, yñ pea watoa macāre biro biicāri, wapa manirora Ūmureco Ρακυ yee añurije quetire mujare yñ ca wedejata, ñañarije tiigu yñ tiijapari? ⁸ Mujare tii nemorugu, aperā Jesucristore ca tuo nunujeerā, wapa tiirica tiiri yure cūja ca tiicojorijere ñeeḡu, cūja yeere emāgure biro yñ tiwu. ⁹ Mūja putopu niigu, apeye ñno boo pacagu, jicū ñno peerena mujare yñ jāi pato wācōtiwu. Mani yaarā Macedonia macārā ca dooricarā earā, yñ ca boorijere yure tiicojowa. Niipetirijepara mujare yñ jāi pato wācōtiwu; to birora yñ biicā nunua

* 10:17 Jer 9.24. * 11:3 Gn 3.

waarucu. ¹⁰ Díamacūra Cristo yee díamacū ca niirije yũpũre ca niirore birora, jĩcū ũno peera Acaya yepa macārā, ate: “To biro ca biigu yũ nii,” yũ ca ñi tũgoeña bayi niirijere, “Yee ñimi,” yũre ñi majitima. ¹¹ ¿Ñee tiigu o biirije yũ wedeti? ¿Mujare ca maitigu niiri, to biro yũ ñigajati? Ũmũreco Pacu, mujare yũ ca mairijere majimi. ¹² “Yũ ca tii niirijere to birora yũ ticōa niirucu,” ñi ditori maja, jāare biro biirugarā, cūja majuro cūja ca tii niirijerena “O biro ca biirā jāa nii,” ca ñirā, do biro cūja ca tii majitipere biro ñigu.

¹³ To biro ca ñirā, añurije quetire wede doti cojoricarā majurope méé, ñi ditori maja, Cristo cū yee añurije quetire eor ca wede doti cojoricarāre biro ca bii ditorā niima. ¹⁴ Atea ca bii majiña manirije ũno méé nii. Satanás'pura, Ũmũreco Pacu pũto macū añũgare birora biicā majimi. ¹⁵ To biri cūre pade bojari maja cāa, añurije maquēre paderi majare birora cūja ca biirijea ca majiña manirije ũno méé nii. To biri ñañaro cūja ca tiiricarore birora, ñañaro tii ecoruma.

Pablo ñañaro cū ca tamũrique

¹⁶ Jĩcū ũno peera “Ca mecāgu niimi,” yũre cū ñiticājato,” mujare yũ ñi ñucā. To biro yũre mũa ca ñijata, “Ca mecāgure birora cū ñicājato,” yũre ñicāña, yũ cāa petopũra, “O biro ca biigu yũ nii,” yũ ca ñipere biro ñirā. ¹⁷ O biri wāme biicāri, “O biro ca biigu yũ nii,” yũ ca ñijata, Wiogu cū ca boorije ũno méere ñigu yũ ñi. Yũ ca ñi yeerijere biro pee nii. ¹⁸ Paũ, cūja yee maquē cūja ca bii niirijerena wederique paioma. Yũ cāa to birora yũ ñirucu. ¹⁹ Bũaro ca majirā mũa nii. Bii pacarā ca ñi mecārārena añuro mũa tuo nũnjee. ²⁰ Ñucā mujare doti epe, mujare pade doti epe, mũa yere jeecā, ñañaro mujare tii epe, mujare paacā, ca tiirāpũ cāare añuro cūjare mũa tuo nũnjee. ²¹ Atere ñirũga bobo pacagu, “Jāa pea to biro biirugarā ca tũgoeña bayitirā peti jāa niicāwũ,” yũ ñi.

Aperā, “O biro ca biirā jāa nii,” cūja ca ñijata, yũ cāa to birora yũ ñirucu, atea ñi mecāriquere biro ca nii pacaro. ²² “Hebreos cūja ca niijata, yũ cāa hebreo bojocura yũ nii. Israelitas cūja ca niijata, yũ cāa israelita bojocura yũ nii. Abraham pāramerā cūja ca niijata, yũ cāa Abraham pāramira yũ nii. ²³ Cristore pade bojari maja cūja ca niijata, yũ doca cūja ametuenero Cristore pade bojari mũa yũ nii. Atere ñigu, ca ñi mecāgure biro ñi pacagu, yũ cūja ametuenero pade, cūja ametuenero paũ tiiri tia cūũ eco, cūja ametuenero ñañaropũ bape eco, paũ tiiri, cūja ca ñarũgaro uwĩoro bii, yũ biiwũ. ²⁴ Judĩos baperā treinta y nueve

niirije peti cūja ca baperijere jĩcū amo cōro niirije peti yũ bape ecowũ. ²⁵ Itiati peti yũcũgu mena yũre paawa. Jĩcāti ũtāgaari mena yũre deewa. Itiati peti yũ duawũ. Dia pairi yaapu jĩcā ramũ, jĩcā ñami, bii paja yuju dua yai boo, yũ biiwũ. ²⁶ Yũ ca catiri ramũrire to birora aperopũ waacoarucu, doocā doorucu biigu, ca uwiocāro diaripũ, jee dutiri maja cūja ca uwiocāro, yũ yaarā judĩos'ra cūja ca uwiocāro, judĩos ca niitirā cūja ca uwiocāro, macāpũ cāare ca uwiocāro, ca bojoca manĩropũ cāare, dia pairi yaapu cāare, ñucā Jesucristo yaarāre biro ca bii ditorā cūja ca uwiocāro yũ waa yujuwũ. ²⁷ Bũaro pade, ñañaro tamũo, paũ tiiri cāniri méé bii, queya, oco jinĩrũga, paũ tiiri baari méé bii, ñañaro yũña bũũ nucũ yuju, juti boo paca, yũ biirucuwũ. ²⁸ Apeyera ñucā to cānacā ramũra niipetirā Jesucristore ca tuo nũnjeeerāre tũgoeñama ñigu, bũaro yũ tũgoeña yaja pua. ²⁹ Jĩcū cū ca tũgoeña bayitijata, yũ cāa cūre birora yũ bii. Jĩcū ũnore ñañaro cū ca tiiro cūja ca tiijata, cūja menare bũaro yũ aja.

³⁰ “O biro ca biigu yũ nii,” yũ ca ñirũgajata, ca tũgoeña bayitigure biro yũ ca niirije peere, “O biro ca biigu yũ nii,” yũ ñirucu. ³¹ Ũmũreco Pacu, mani Wiogu Jesús Pacu, to birora ñi nucā bũocōa niiricu, yũ ca ñi ditotirijere majimi.

³² Damascopũ yũ ca niiro, wiogu Aretas cū ca doti niiri yeparũre ca niiri yepa macārāre ca juo niigu,† yũre cūja ñeejato ñigu uwamarāre joperire cote dotiupi. ³³ Yũ peera piwũpũ ami jāari, tii macāre ca ñi amojoderi tũdi macā joperũ yũre yoo duwiocā cojowa. O biro bii, yũre ca ñeerũgarāre yũ duticoawũ.†

12

Ca biipere Pablo cū ca ñarique

¹ Yũ majuropeera, “O biro ca biigu yũ nii,” ñirique menara, ñee ũno bũaña mani. To ca bii pacaro, Wiogu ca biipere yũre ñno, yũre majio, cū ca tiiriquere yũ wederucu. ² Jĩcū Cristore ca tuo nũnjeege, Ũmũreco Pacu cū ca niiri tabepũ ca ami waa ecoricũre yũ maji. Tee ca biiricaro jiro pũa amo peti, dũpore baparica penituario ca niiri cāmari ametũa. Yũ majiti, ati upũ menara ami waa ecogu, cū yeri wadore ami waa ecogu, biijacupi.* Ũmũreco Pacu wado majimi. ³ To biro ca biiricure yũ maji, ati upũ menara ami waa ecogu, cū yeri wadore ami waa ecogu, biijacupi. Ũmũreco Pacu wado majimi. ⁴ Ca añũ ametueneri tabepũ† ami waa ecori, to biro ñirũgaro ñi, ca ñi majiña manirije, jĩcū

† 11:33 Gobernador. ‡ 11:33 “Damascore eagũ, do biro ca tiija manigure biropũ tũgoeña ñjea nii pacagu, cū, ca ñiña manigure biro piwũpũ yũre cūja ca yoo duwio cojoro yũ duti catiwũ.” Hch 9.23-25. * 12:2 Pablo, cāra cū ca biiriquerena cū ca ñirique nii. † 12:4 Paraiso.

bojocu ano peera ca wedeya manirijere tʰoupi. ⁵ Jicā to biro ca biiricu docare, “To biro ca biigu niimi,” yu īi maji. Yu yee maquē peera jicā wāme ano peera, “To biro ca biigu yu nii,” yu īiti, ca tʰgoeña bayitigu yu ca niirije pee docare, to birora yu īi. ⁶ “To biro ca biigu yu nii,” yu ca īijata, watoara īi mecūgu mēé, díamacāra īigu yu īibocu. Bii pacagu yu īiti, jicā ano peera, “Cū ca bii niirije, cū ca īirije, ametueneropu īicāmi,” yare cāja ca īi tʰgoeñatipere biro īigu.

⁷ Ate añurije yare ca bii īñorijere yu ca īarique jʰori, “O biro ca biigu yu nii,” īi ametuene nucāremi īima īiro, putaga upare buaro ca puniro cōro ca punirijere yu tamʰowu, Satanás ñañoaro yare tiiragu cū ca tiirijere. ⁸ Itiati peti tee ñañoaro yu ca tamʰorijere cū ametuenejato īigu, Wioyare yu jāimiwu. ⁹ Wioy pe a biro yare īiwi: “Mʰre yu ca mairije menara añucā. Tʰgoeña bayitirico peera yu ca tutuarije añuroru bii bau nii ea.” To biri ca tʰgoeña bayitigu yu ca niirije peere, ʰjea niirique mena, “O biro ca biigu yu nii,” yu īi, Cristo cū ca tutuarije yʰare ca niicōa niipere biro īigu. ¹⁰ Tee jʰori, yu ca tʰgoeña bayitirijere, yare cāja ca acaro bui tutirijere, yu ca apeye boo pacarijere, ñañoaro yare cāja ca tiiraga nʰuñjeerijere, Cristo jʰori ñañoaro yu ca tamʰorijere, buaro yu ʰjea nii. Ca tʰgoeña bayitigu niigu peera, buaro yu tutua.

Corinto macārājʰori, Pablo cū ca tʰgoeña pairique

¹¹ Ca mecūgare biro yu biiwu; mʰjara to biro yu ca biiro yare mʰja tiiwu. Mʰja peera yu yee maquēre añuro ca wedeparā mʰja niimiwu. Watoa macū nii pacagu, jicā wāme ano peerena, “Jesucristo yee queti wederi mʰja ca nii majuropeerā jāa nii,” ca īirāre yu doca cūmuti. ¹² Mʰja putopʰre, ñañoaro tamʰo pacagu tʰgoeña bayi, ca īa ñaaña manirijere tii bau nii yu ca tiirijera, Jesucristo yee queti wederi mʰj peti yu ca niirijere mʰjare bii īñowu. ¹³ Mʰja, ʰñee peere aperā Jesucristo ca tʰo nʰuñjeerā dʰaro mʰja biiri? Yu majuropeera mʰjare wapa jāi pato wācō yu tiitiwu. Ñañoaro mʰjare yu ca īijata, teere yare acoboya.

¹⁴ Mee, itiati mʰjare īagu waarugu queno yuegu yu tii. Mecū cāare yu jāi pato wācōtirucu. Mʰja ca cʰorijere yu amaati, mʰjarena yu amacā. Cāja pacua pee niima, cāja puna yee ca niipe wapa tiirica tiirire ca jee neorā. Cāja puna pee cāja pacua yee ca niipere jee neotima. ¹⁵ Yu ca cʰorije niipetiro añuri wāme mena mʰjare yu tii nemorucu. Nūcā añuro mʰja ca niipere īima īigu, yu majuropeeru cāa, yu ca bayiro cōro mʰjare yu tii nemorucu. Buaro mʰjare yu ca mai pacaro, ʰmʰja pea petoacā yare mʰja mairāti? ¹⁶ Yu, jicāti ano peera mʰjare

jāi pato wācō yu tiitiwu. ʰCa īi dito majigu niiri, mʰja yeere jeerugu mʰjare yu īi ditori? ¹⁷ Jicārā mʰja puto yu ca tiicojo cojoricarā mena, ʰmʰjare yu īi ditoupari? ¹⁸ Titore mʰja putopʰ īa doti cojogu, cū mena apī mani yuñ Jesucristo ca tʰo nʰuñjeegare yu tiicojowu. ʰTo docare Tito, īi ditorique mena mʰja yee wapa tiirica tiirire cū jeeri? ʰJāa puarāpʰra, jicā peere biro tʰgoeñarique cʰtiri, jicā wāmera jāa tii nʰnua waatiti?

¹⁹ Ape tabera, “Añuro jāare cāja īijato īirā, to biro īima,” jāare mʰja īi tʰgoeñacu. To biro mēé bii: Cristo yaarāre birora, ʰmʰreco Pacu cū ca īa cojorara jāa wede. Yu yaarā yu ca mairā, niipetiro jāa ca tii niirijea, añuro mʰja ca nii nʰnua waape maquē niiro bii. ²⁰ Mʰja putopʰ yu ca īagu waaro, yu ca boorore biro bua eati, yu pee cāa mʰja ca boorore biro biiti, biibocu īima īigu, yu uwi jañu. Nūcā jicāri cōro ca nii majiña manirije, īa tutirique, ajiarique, īa ʰgorique, queti pairique, wede pairique, “O biro ca biirā jāa nii,” īirique, añuro ca nii majiña manirije, niibocu īima īigu, yu uwi jañu. ²¹ Nūcā jiro mʰjare yu ca īagu waaro, yu ʰmʰreco Pacu, mʰja ca īa cojoro boboro yu ca tamʰoro yare tii, yu pea pau jugueropu ñañoarije cāja ca tiirucurique, tiirica wāme cōro mēéru ñee epericarā cʰti yai waarique, cāja ca tiirucuriquere cāja ca tii niirijere, “Cāja ca tʰgoeña yeri wajoatiro buaro yu otibocu,” yu īi uwi.

13

Wede majio yapanorique

¹ Ano yu ca waape mena itiati mʰjare īagu waagu doogu yu tii. Puarā, itiarā ca īaricarā cāja ca wede nemorije mena niipetirijepara, “To biro biirucu,” īirique niirucu. ² Mʰjare puati yu ca īagu earica tabere, mee yu wede majio yerijāawu. Mecū yoaropu niigu cāa, yu īi nemo cojo nūcā. Jiro mʰja putopʰ waagu, juguero ñañoarije ca tiiricarāre, nūcā jicā ano peerena yu īa boo pacatirucu. ³ Mʰja, Cristo yu menapū cū ca wederijere mʰja majiruga. Cūa, mʰja mena cū ca tii niirijere ca īi bayitigu mēé niimi. Cū ca yeri tutuarijere mʰja watoare tii niimi. ⁴ Díamacāra nii, ca īi bayitigure biro yucu tenipū cū ca paa pua tuu jāa ecoriquea. Mecāra ʰmʰreco Pacu cū ca tutua majuropeerije jʰori catimi. Jāa cāa cū ca īi bayitiriquere to birora jāa bii nemo nii. To biro bii pacarā ʰmʰreco Pacu cū ca tutuarije jʰori, Cristo mena jāa cati niirucu, mʰjare tii nemorugarā.

⁵ Díamacū mʰja ca tʰo nucū bʰo niirijere to birora jāa tii nʰuñjeecōa niimiti īirā, mʰja majuropeera īa beje ñaaña. Mʰja majuropee īa cōoñañaqué. ʰJesucristora mʰjare cū ca niicārijere mʰja majititi? To birora biimi,

díamacūra cūre ca tuo nunujeerāra mija ca niijata. ⁶ Díamacūra cūre ca tuo nunujeerāra jāa ca niirijere mija ca ĩa majipere yu yue. ⁷ Nāñarijere ĩcā wāme uno peerena mija ca tiitipere biro ĩirā, Ũmureco Pacure mujare jāa jāi boja. “Añurije wado ca tiirā jāa nii” ĩirā meé jāa ĩi, mija peere, “Añurije peere cūja tiijato” ĩirā pee jāa ĩi, “To biro ĩicārā ĩima” cūja ca ĩirā nii pacarā. ⁸ Díamacū ca niirijera do biro pee jāa tii camota majiti. Teerena ca tii nemorā niirā jāa bii. ⁹ Jāa pea ca tugoeña tutuatirā jāa ca niicāro, mija pea ca tugoeña tutuarā mija ca niirijere, jāa ujea nii jañu. To biri añurā mija ca nii eapere ĩirā, Ũmureco Pacure mujare jāa juu bue bojacōa nii. ¹⁰ Ate juori, mujare ĩagu waarugu juguero yu owa cojo, toopu eagu, mija ca tuo nunujeerijere cū tii camotajato ĩigu meé, añuro mija ca bii nunua waapere ĩigu, doti majirique Wiogu yure cū ca tiicojorique mena tutuaro mujare yu ca ĩi eatipere biro ĩigu.

Añu doti yapanorique

¹¹ Yu yaarā, to cōrora mujare yu ĩi. Ujea niiña. Añuro mija ca niipere amaña. Mujare yu ca wede majiorijere tuo nunujeeya. ĩicā peere biro tugoeñarique cuti, añuro nii, bii niiña. Ameri mairique, ĩicāri mena añuro niirique Ũmureco Pacu, mija menara niirucumi.

¹² Añuro ameri mairique mena ameri añu dotiya. ¹³ Mani yaarā Cristore ca tuo nunujeerā niipetirā mujare añu doti cojoma.

¹⁴ Mani Wiogu Jesucristo cū ca añurije, Ũmureco Pacu cū ca mairije, Añuri Yeri añuro mujare cū ca bapa cuti niirije, mija niipetirā mena to niijato.

To biro to biijato.

Pablo

GÁLATAS

Ati pūurore cū ca owariquea, romanos're cū ca owariquere birora ca nii majuropeerije nii. "Doti cūrique ca ĩrore biro mani ca tii nūnūjeerije ĵuori méé, Cristore mani ca tuo nūnūjeerije ĵuori pee Ũmureco Pacu yaarā mani nii ea," cū ca ĩrijere to birora ĩcā nūna waami Pablo.

Romanos peera pau wāmeri cūja ca tii niriye maquere wedemi. Gálatas peera jeyua quejero yapare wide taarique maquere cūja ca tii niirijere wedemi.

Galaciapu Pablo, Jesús yee quetire cū ca wede niiro, "Ũmureco Pacu mena nii earugarā doti cūrique ca ĩrore biro ca tii nūnūjeepe nii," ca ĩi wede niirā, "Upu macā tabere ca wide taape nii," ĩi niipua. Ate niipua Pablo cūjare cū ca wede majiorique.

Ũcā Pablore, Jesucristo cū yee quetire cū ca wede doti cojoricu cū ca niirijere ca bii camota niirugarijere, "Mujare cūja ca wede maa wijiorijere peere tii nūnūjeema ĩrā, añurije muja ca tii niimiriquere, muja ca tuo nūnūjeemiriquere, camotati nūna waarā muja bii," cū ca ĩi owa cojorique nii.

To biro ĩcā, "Wiogu majuropeera yeri tutuarique cū ca tiicojoricu yu nii, ĩucā Añurije Queti yu ca wederije cāre cū ĵuoriga tee cāre yu wede," cūjare ĩi majio nūna waami. "Bojoca méé yeri tutuarique yure tiicojowa. Aperā cū yee quetire cū ca wede doti cojoricarā méé teere yure tiicojowa," ĩi wede nūna waami. "Ate Añurije Queti wado nii, Ũmureco Pacu manire cū ca boo paca ĩariquere Cristore tuo nūnūjeema ĩrā, mani ca bua earo manire ca tiirije," ĩi wedemi (3.1—4.31).

Cristore ca tuo nūnūjeerā, aperāre ca doti ecotirāre biro niiriquere diāmacū wedemi. "To biirije pee biiya muja cāa, muja ca tii nūnūjeerijere tii nūnūjeeticāña; doti cūrique ca dotirije cāare tii nūnūjeeticāña," cūjare ĩi wede majiomi (5.1—6.10). Jeyua quejero yapare wide taaricu, ĩucā ca wide taaya manigu, mani ca niirijere wapa mani, tugoēña wajoa, wāma upu mena pee niirāre biro mani ca biirije pee nii ca wapa cūtirije ĩi, wede majio yapano eami (6.15).

Galacia macārāre Pablo cū ca queti owa cojorica pūuro

¹ Yu Pablo, bojoca cūja ca wede doti cojoricu méé, Jesucristo majuropeera, ĩucā cū Pacu Ũmureco Pacu, cū ca cati tuaro ca tiiricara, cū ca wede doti cojoricu, ² mani yaarā, Jesucristore ca tuo nūnūjeerā, yu mena ca niirā niipetirā mena, Galacia

macārā Jesucristore ca tuo nūnūjeerā niipetirāre yu añu doti cojo.

³ Mani Pacu Ũmureco Pacu, Wiogu Jesucristo, añuro cū ca tii bojarijere, añuro ĩcāri mena niiriquere mujare cū tiicojojato. ⁴ Jesucristo, mani ca ñañarije wapa bii yayupi, mani Pacu Ũmureco Pacu cū ca boorore birora, ano mani ca cati niiri cuure ñañaro ca bii niirijere manire ametuenerugu. ⁵ Ũmureco Pacu cū ca añu majuropeerije to birora to niicōa niijato. To biro to biijato.

Añurije queti apeye mani

⁶ Yu tugoēnarique pai jañu, apeye añurije queti méé peere tuo nūnūjeerugarā, yoari méé peti Cristo añuro cū ca tii bojarique ĵuori mujare ca ĵuoricu Ũmureco Pacure muja ca camotatirijere. ⁷ Biirorua, apeye añurije queti mani. To ca bii pacaro, niima ĩcārā mujare no ca boorora ĩi maa wijiori, Cristo yee añurije quetire ñañarijere biro ca jeeñorugarā. ⁸ Ape tabera jāa mena macū anora, ĩucā Ũmureco Pacu puto macāra, añurije queti mujare jāa ca wederique uno méérena mujare cūja ca wedejata, ĩŨmureco Pacu ñañaro cū ca tiirijere cūjare to bii ñapeajato! ⁹ Mee, ĵugero mujare yu ca ĩriquerena mujare yu ĩi nemo ĩucā: ĩicū uno añurije queti muja ca tuo ĵuorique uno méérena cū ca wede yujujata, ĩŨmureco Pacu ñañaro cū ca tiirijere ca tamuo yaigu cū niijato!

¹⁰ Yu, bojocara, "Añu majuropeecāmi," yure cūja ca ĩi nēcū buorigijere yu amaati. Ũmureco Pacu pee, "Añujañu," cū ca ĩirije peere yu ama. Bojoca menara añuro tuarugu yu ca tiirije méé nii. Bojoca cūja ca ĩa biijejarijere yu ca tiijata, Cristore pade bojari maju méé yu niibocu.

Pablo cū ca paderique

¹¹ Yu yaarā, atere majiña: Añurije queti yu ca bue majiorijea, bojocara cūja ca ĩi jeeñorique méé nii. ¹² ĩicū bojocu uno peerena cū ca majirijepure tiicojo eco, bue majio eco, ca biiricu méé yu nii. Jesucristo majuropeera teere yu ca majiro tiwi.

¹³ Ména ĵugeropura judios cūja ca nēcū buorigijere tii nēcū buo niigu yu ca biiriquere, Jesucristore ca tuo nūnūjeerāre yu ca ĩa peotiraga yujuriquere, muja queti tuojacupa. ¹⁴ Judios cūja ca nēcū buorigijere tii nēcū buo niigu, yu mena ca maja nēcārā ametuenero yu ĩicū jāa niiquiricārā cūja ca tii ĵuo dooriquere ĩcā wāme unoacā tii dñaricaro maniro ca tiigu yu niwcu. ¹⁵ To ca bii pacaro, Ũmureco Pacu pea buaro ca maigu niiri, yu ca baapararo ĵugeropura yure beje amiupi. Cū ca boori tabe ca niiro, ¹⁶ cū Macāre yu ca majiro yure tiwi, judios ca niitirāre cū yee añurije quetire yu ca wedepere biro ĩgu. Yu pea, ĩicū uno peerena ate

maquère yu jáiñatiwu. ¹⁷ Ñucã yu juguero Jesús buerã ca niiricarã Jerusalén'pu ca niirã cãare İagu waarucu, yu tiitiwu. Cãjare İagu waatigara, yoari méera Arabia yepa pee yu waacoawu. Jiro yu tua doowu ñucã Damas-copu.

¹⁸ Itia cãma jiropu Jerusalén'pure, Ped-rore* yu İagu waawu. Cũ mena quince rumirira yu niiwu. ¹⁹ Aperã Jesús buerã ca niiricarã peera, jicũ uno peerena yu İatiwu. Wioĝu Jesucristo bai Santiago wadore yu İawu. ²⁰ Ano mujare yu ca owa cojorijera, İi ditogu méé yu İi. Umureco Pacu cãa majimi.

²¹ Jiro Siria, to biri Cilicia yepari pee yu waawu ñucã. ²² Judea yepa macãrã Jesucristore ca tuo nunjeerã pea, yure İa ñaatiwa ména. ²³ "Manire ñañaro ca tiiruga nunjeerica, mecãra añurije queti cã ca tii yaio ñacõrgariguerena wede yujujagu," cãja ca İirije queti wadore tuorucuupa. ²⁴ To biro yu ca biirije juori, Umureco Pacu baja peo ujea niirucuupa.

2

Jesús buerã ca niiricarã mena Pablo cã ca biirique

¹ Pua amo peti, dypore baparica penituro ca niiri cãmari* jiro Bernabé mena yu waawu ñucã Jerusalén'pu. Tito cãare yu ami waawu. ² Umureco Pacu "Toopu ca waapu mu nii," yure cã ca İiro macã yu waawu. Toopu ea, cãjare ca juo niirãre biro ca niirã mena wado neari, judíos ca niitirãre añurije queti yu ca wederiquere yu wedewu, niipe-tirije yu ca bii yujurique watoa maquẽ peti tuare İigu. ³ Ñucã Tito, griego bojocu, yu ca bapa cuti waaricu cãa, jeyua quejero yapare wide taariquere tii dotiya maniwi. ⁴ To biro jãa ca biiri tabere jicãrã, Jesucristore ca tuo nunjeerãre biro ca bii ditorã cãja mena İiña manirã, jãa watoare jãa waaua. Cristo Jesús juori doti cãurique ca İirore biro tii nunjeetirãra, aũuro jãa ca niirijere İa duti coteupa, ñucã doti cãuriquere ca tii nunjeerã jãa ca niiro tiirugarã. ⁵ Jãa pea jicã nimaro uno peera cãjare jãa İi ametua nucã ecotiwu, diãmacũ ca niirije añurije queti to birora mujapure ca niicõa niipere boojãma İirã.

⁶ Ca nii majuropeerãre biro bojoca cãja ca İarã pea, apeye wãma wãme unora yure wede majjo nemorucu tiitiwa. (To biro ca biirã cãja ca niirijere buaro yu İiti yua. Umureco Pacu bojoca baurique juorira ca İa bejegu méé niimi.) ⁷ İitirãra, "Umureco Pacu, Pedrore, judíos're añurije quetire cã ca wede doti cojoricarore birora, judíos ca niitirãre añurije queti cã ca wede dotiricu niimi," yure İi İa majiwa. ⁸ Umureco Pacu,

Pedrore judíos're añurije quetire ca wede doti cojoricara, yu cãare judíos ca niitirãre añurije quetire yure wede doti cojowi. ⁹ To biri Santiago, Pedro, Juan, Jesucristore ca tuo nunjeerãre ca juo nii majuropeerã, añurije Umureco Pacu yee maquère yu ca boca amiriquere majiri, Bernabé, yure, amo ñee, jãare tiitiwa, "Jãa mena macãrãra mija niirucu," cãja ca İirijere İñorã. To biro tii, "Mija, judíos ca niitirãre añurije quetire mija ca wedero uno, jãa pea judíos're añurije quetire jãa wederucu," jãare İiwa. ¹⁰ To biro İi, "Ca boo pacarãre mija İa peowa petopura," jãare İiwa, tee wadore buaro yu ca tiiruga tugoeñarije petire.

Pablo, Antioquíapu Pedrore cã ca tu-tirique

¹¹ Pedro, Antioquíapu cã ca waarica tabere, ñañaro biiricaro cã ca tii niirije wapa cãre yu tutiwa. ¹² Ména, Santiago cã ca tiicojorã cãja ca eaparo juguero, judíos ca niitirã mena baarucuupi. Cãja ca earo, jeyua quejero yapare wide taariquere ca tii nunjeerãre uwima İigu, cãjare camotati, cãja mena baa, bapa cuti, tiitiupi. ¹³ Aperã judíos, Jesucristore ca tuo nunjeerã cãa, watoara Pedro cã ca bii dito niirije peere cãre biro tii nunjeecoaua. Ñucã Bernabé menapura to birije watoara cãja ca bii dito niirije cãjare biro biro bii nunjeecoaua.

¹⁴ To biri añurije queti ca İirore biro cã ca tiitiro İagu, niipetirã cãja ca tuo cojoropu, o biro yu İiwu Pedro: "Mu judío bojocu nii pacagu, judío bojocu méere biro mu bii nii. To bii pacagu, ¿ñee tiigu judíos ca niitirãre judíos're biro pee cãja ca niiro mu tiirugati?"

¹⁵ "Mania bañarãpura mee, judíos ca nii juo dooricarã mani nii. Umureco Pacu ca majitirã ñañarije ca tiirã méé mani nii. ¹⁶ To ca bii pacaro jicũ uno peera doti cãurique ca İirore biro cãja ca tii nunjeerije juori méé, Cristo Jesús're diãmacũ tuo İucũ buorique juori pee añurã mani ca tuaro ca ti-irijere mani maji. Mani cãa, Jesucristorena diãmacũ mani tuo nucã buowu, doti cãurique ca dotirore biro mani ca tii nunjeerije juori méé, cãre mani ca tuo nunjeerije juori, ca ñañarije manirãre biro Umureco Pacu cã İajato İirã. Doti cãurique ca İirore biro ca tii nunjeegua, jicũ uno peera, 'Añugu niimi,' İi ecotirucumi.

¹⁷ "Cristo juori añurã mani ca niirugarije ca nii pacaro, ñañarije ca tiirã mani ca niirije nii bau nii eacã, ¿to docare atea, 'Cristora ñañarije ca tiirã mani ca niiro ti-imi,' İirugaro to İiti? Biiti. ¹⁸ Jicũ, cã ca tii yaio bateriqueparena ñucã cã ca tii jeñocãjata, cã majuropeerã ñañarije tii bui cãtigu ti-imi. ¹⁹ Doti cãuquĩrique juorira doti cãurique

* 1:18 Griego wederique mena Cefas. * 2:1 Catorce cãmari.

peera ca bii yai weoricu yu nii, Ɖmureco Pacu mena pee yu ca cati niipere biro iigu. ²⁰ Cristo menara teere yu bii yai weowu. To biri yu majurope cati niigu méé yu bii. Cristo pee yu päre niimi. Mecü ati upu yu ca cati niirijera, Ɖmureco Pacu Macü yare mai, yare bii yai boja, ca biiricare díamacü tuo nucü buorique juori yu cati. ²¹ Ɖmureco Pacu cü ca mai iariquere yu junati. Doti cüurique juoriga añurá niirique to ca niijata, Cristo watoa petira bii yaibojacupi.”

3

Doti cüurique, to biri díamacü tuo nucü buorique

¹ Galacia macarã wedericaro ca tuotirã! ¿Ñiru mujare cü doa mecüori, Jesucristore yucu tenipu cãja ca paa pua tuu jãriqueri queti, díamacü ca niirije mujare jãa ca wederiquere cãja tuo nunjeeticãjato iigu? ² Ano mujare yu ca jãña cojorije wadore yare mÿja ca yuuro yu boo. ¿Doti cüuriquere mÿja ca tii nunjeerije juori, Añuri Yerire mÿja ñeeri? ¿Díamacü tuo nucü buorique mena añurije quetire mÿja ca tuoriquere juori pee méé Añuri Yerire mÿja ñeeri? ³ ¿To cõro peti wedericaro ca tuotirã mÿja nicãti? ¿Añuri Yeri mena pee ca bii nunna dooricarã nii pacarã, mecüra yua, mÿja majurope mÿja ca tii niirije mena añurã mÿja niiruga tugoañati? ⁴ ¿Yee petira ñaño mÿja bii buañaacãri? To cõro watoa peti mÿja biitijacupa. ⁵ Ɖmureco Pacu, cü yuñ Añuri Yerire mujare tiicojo, mÿja watoare ca ia ñaaña maniri wãme tii, cü ca tijjata, ¿doti cüurique ca ñirote biro mÿja ca tiirije juori cü tiiti? ¿Díamacü tuo nucü buorique mena añurije quetire mÿja ca tuo nunjeerije juori pee méé cü tiiti? ⁶ Abraham menare o biro biipua: Abraham, Ɖmureco Pacu cü ca ñirijere “Cü ca ñirote birora tiirucumi,” ñi tuoupi. Tee juoriga, “Añugu niimi,”* ñi ecoupi.

⁷ To biri mÿja, díamacü ca tuo nucü buorã, Abraham pãramerã ca nii majuropeerã cãja ca niirijere ca majiparã mÿja nii. ⁸ Ɖmureco Pacu wederique, judios ca niitirãre díamacü cãja ca tuo nucü buorije juoriga, Ɖmureco Pacu añurã cãja ca niiro cü ca tiipere ñiropa, o biro ñi, ate añurije quetire wede jũgeupa Abraham're: “Mu juori, bojoca poogaari cõrora añuro tii ecorucuma,” ñiupa.† ⁹ To biri díamacü ca tuo nucü buorã, Abraham díamacü ca tuo nucü buoricu menara, añuro tii ecoma Ɖmureco Pacure.

¹⁰ Doti cüurique ca ñirote biro ca tii nunjeerã, ñaño ca tii eoparã niima, Ɖmureco Pacu wederique o biro ñi: “Doti cüurique owarica pũuropu ca ñirote biro ca tii

nunjeetigua, ñaño biirucumi,” ñi.‡ ¹¹ To biri ia majirarora, jicü uno peera doti cüurique ca ñirote biro cü ca tii nunjeerije juoriga, añugu tuatimi Ɖmureco Pacu cü ca ia cojorore. Ɖmureco Pacu wederique o biro ñi: “Añugua, díamacü tuo nucü buorique juoriga cati niirucumi,” ñi.§ ¹² Doti cüuriquea, díamacü tuo nucü buorique maquẽ méé nii. O biirije pee ñi: “Doti cüurique ca ñirote biro ca tii niigua, tee juoriga cati niirucumi,” ñi.* ¹³ Cristo, doti cüurique ñaño mani ca biiro ca tiiboriquere, cü majuropeera mani yee juori ñaño manire tamuo yai bojaupi. O biro ñi owarique nii: “Yucũgupu ca paa pua tuu eco yaigua, ñaño peti niimi,” ñi.† ¹⁴ Ate to biro biipua, Ɖmureco Pacu Abraham're, “Añuro yu tiirucu,” cü ca ñirique Cristo Jesús juori bojoca poogaari niipetirore ca eapere biro ñi, ñucã díamacü tuo nucü buorique juori, “To biro yu tiirucu,” cü ca ñirarore biro Añuri Yerire ñee, mani ca tiipere biro ñi.

Doti cüurique, to biri “O biro yu tiirucu,” cü ca ñirique

¹⁵ Yu yaarã jicã wãme mujare yu ñi cõña wederucu. Jicü bojoca, “O biro yu tiirucu,” cü ca ñirijere, cü wãme owa tuu nemocã cü ca tijjata, jicü uno peera, “Añuti,” ñi majiti, ñucã ape wãme ñi nemo, tii majitimi. ¹⁶ Tuoya atere. Ɖmureco Pacu Abraham're, to biri cü pãramire, “O biro yu tiirucu” ñiupi. Ɖmureco Pacu wederique paupare: “Mu pãramerã,” ñiiti. Jicãrena, “Mu pãramire,” ñi, Cristo wadore.‡ ¹⁷ Atere o biro mujare ñirugu yu ñi: Ɖmureco Pacu Abraham're, “O biro yu tiirucu” cü ca ñiriquere, cuatrocientos treinta cãmari jiropu doti cüurique ca bii earique pea, to biro Ɖmureco Pacu cü ca ñi cüuriquere ca wapa manirije ca tuaro tii majiti. ¹⁸ Ɖmureco Pacu, “Yu tiicojorucu” cü ca ñiricu, Moisés cü ca doti cüurique juoriga cü ca bii eajata, “O biro yu tiirucu,” Abraham're cü ca ñirique wapa manibojacupa. Ɖmureco Pacu pea Abraham're, “To biro yu tiirucu,” cü ca ñiriquere, wapa manirora cãre tiicojupi.

¹⁹ To docare, ¿doti cüuquérique pea ñee peere ñirote to nii eaupari? Jiropu, bojoca cãja ca ametuene nucãrije juori bii eaupa. Tea “To biro yu tiirucu,” Ɖmureco Pacu cü ca ñiricu cü ca earopu bii yapano eaupa. Doti cüuriquere Ɖmureco Pacu puto macarã Moisés menaru bojocare wede majio cojupa. ²⁰ To ca bii pacaro jicãra cü ca ñi niijata, ca ñi bojari majure booti. Ɖmureco Pacu jicãra niimi.

Doti cüurique ca tiirique

* 3:6 Gn 15.6. † 3:8 Gn 12.3; 18.18; 22.18. ‡ 3:10 Dt 27.26. § 3:11 Hab 2.4. * 3:12 Lv 18.5. † 3:13 Dt 21.23. ‡ 3:16 Gn 12.7; 13.15; 24.7.

²¹ To biro to ca biijata, doti cūriquea, ũmareco Pacu: “O biro yu tiirucu,” cū ca ĩriquire, “¿Ca bii camotarije to niiti?” Biiti. Doti cūriquea caticōa niiriquere to ca tiicojajata, añurā mani ca niiro ca tiirije cāa doti cūrique juorira nihojacupa. ²² ũmareco Pacu wederique: “Niipetirāpara ñañarijere ca tii nunujeerā niima,” manire ĩi majio, Jesucristore diámacū tuo nucū buorique juori, “O biro yu tiirucu,” cū ca ĩriquire cūre ca tuo nunujeerāre tiicojorique to niijato ĩima ĩiro.

²³ Ate diámacū tuo nucū buorique ca eaparo juguero, doti cūrique pea, do biro mani ca bii majituro manire tii niupa; diámacū tuo nucū buorique ca bii bau nii earopu, to biro manire tii niupa. ²⁴ To biro biima ĩiro, doti cūrique pea manire ca juo waarije Cristore mani ca majiro ca tiirije niupa, diámacū tuo nucū buorique juori añurā mani ca niipere biro ĩiro. ²⁵ To biri mecāra, diámacū tuo nucū buorique ca earicarō jiro, doti cūrique ca dotirijere ca tii nunujeerā mée mani nii yua.

²⁶ To biri muja niipetirā, Cristo Jesús're diámacū tuo nucū buorique juori, ũmareco Pacu puna muja nii. ²⁷ Cristore diámacū tuo nucū buo, ca uwo coe dotiricārā niiri, Cristorena ca catiro jāna niirā muja nii. ²⁸ To biri judío, griego, pade coteri maju, añuro ca niigu, amu, nomio, “Yu nii” ĩriquire mani, Cristo Jesús juori, muja niipetirāpara ĩicā upara niirā muja bii. ²⁹ Cristo yaarā muja ca niijata, Abraham pāramerā peti niirā muja bii, ũmareco Pacu, “O biro yu tiirucu,” cūre cū ca ĩriquire ca cwo eaparā peti.

4

¹ Atere mujare ĩirugu yu ĩi: Cū pacu cū ca cuorije niipetirijere ca cuoru, wimagu cū ca niijata, ĩicū pade coteri majure birora biicāmi mēna, niipetirije ca cwo eapu nii pacagu. ² Cūre ĩa nunujee, cū yee maquēre ĩa cote, ca tii niirā niima, cū pacu cū ca cōorica cuu ca earopu. ³ Mani cāa to biri wāmera ca tugoēna bayi muja nucātirā niirā, ati yepa maquē ca doti niirijere na ca tii nunujeerā mani niirucuwu. ⁴ Cū ca cōorica cuu ca earo, ũmareco Pacu cū Macāre tiicojoui; ĩicō nomio doti cūriquire ca tii nunujee niigopure bauaapu, ⁵ doti cūriquire ca tii nunujeerāre ametueneri, ũmareco Pacu puna peti mani ca niiro manire tiirugu. ⁶ Mee muja, cū punapu muja nii. To biri ũmareco Pacu, cū Macū yuñ Añuri Yerire muja yeripure tiicojoui, o biro ca ĩigure: “¡Abbá!* ¡Cáacu!” ca ĩigure. ⁷ To biri pade coteri maju† mée mu nii. ũmareco Pacu macū pee mu nii. Cū macū mu ca niiro macū,

cū ca tiicojopere ca cuoru mu ca niiro mare tiimi.

Galacia macārā juori Pablo cū ca tugoēna pairique

⁸ Jugueropure ũmareco Pacu ca majitirā niirā, ũmareco Pacu méereña ĩi nucū buori muja muja niupa. ⁹ Mecāra ũmareco Pacu ca majirā nii pacarā, o biro pee ĩijata, ũmareco Pacu cū ca majirā nii pacarā, ¿ñee tiirā ĩucā, muja ca tii juo doorique añuro niiricaro ca tiitirije ca wapa manirije peerena muja tiiruga tugoēna tuenecāti? ¿Teere tii nunujeeri majara muja nii yaicārugati? ¹⁰ Muja boje ramurire, muipūare, ca wato cutiri yutareire, cāmarire, to birora boje ramuri muja tii nucū buocā nunu waa tee cāare. ¹¹ Muja watoare añurije quetire yu ca wederiquere, “¿Watoa petira yu ĩicābujapari?” yu ĩi uwi jāa jañu.

¹² Yu yaarā, mujare biro yu ca biiricarore birora muja cāa, “Yure biro biiya,” mujare yu ĩi. “Ñañaro yure muja tiwu,” ĩigu mée yu ĩi biigupua. ¹³ Mee muja majicu, añurije quetire mujare wede juogu, diarique cuti pacagu mujare yu ca wede yujuriquere. ¹⁴ Yu diarique pea, muja ca biirique cutirijere yu ca majipere biro ĩiro biwu. “Docuoro diarique paimi” yure ĩi ĩa juna, yure doo, muja tiitiwu. To biro ĩitirāra, ĩicū ũmareco Pacu yuñ cūre queti wede bojari majure ca tiirāre biro, ĩucā Cristo Jesús'rena ca tiirāre biro, yure muja ñeewu. ¹⁵ ¿To biro muja ca bii ujea niirique pea do biro to biiri yua? Ca tiipe uno to ca niijata, muja capegaarire jade wee jeeri, yure ca tiicojocāparāre biropu muja biimiwu. ¹⁶ Mecāra, muja ca biirique cuti niirijere ĩi bau niima ĩigura, muja ca ĩa tutigu yu niicātimiti?

¹⁷ ĩi dito yujuri muja buaro mujare mai uwa jeoma biirāpua. Buari, añuri wāme tugoēnarique mena mée to biro mujare ĩima. Añurije queti mujare jāa ca wederiquere camotatiri, “Jāa ca ĩrije peere cūja tuo nunujeejato,” ĩirā ĩima. ¹⁸ Apherāre mai uwa jeojata, añujañu biirorua, buari añuri wāme tugoēnari ĩijata. Muja mena yu ca niiro wado mée, yu ca manijata cāare to birora ca biicōa niipe nii. ¹⁹ Yu puna yu ca mairā, muja juori ĩicō nomio macū cutigo doogo, puniro cō ca wijiorore biropu yu bii nii. Cristore diámacū muja ca tuo nucū buo jeeñacoaropu to biro yu bii yerijāarucu. ²⁰ Mecāra muja mena yu niicārugamijapa, añu jañuri wāmera mujare yu ca wedepere biro ĩigu. Muja ca bii niirijere ñee pee yu ĩi majiticā.

Agar, Sara menare ĩi cōña wederique

²¹ Muja, doti cūriquire ca tii nunujeeragarā, ĩicā wāme yure ĩiña. ¿Ñee

* 4:6 Arameo wederique mena “Cáacu” ĩirugaro ĩi. † 4:7 “Doti cūriquire ca tii nunujeegu mée mu nii,” ĩirugaro ĩi.

tiirā doti cūrique ca ĩirijere añuro muja tuo ñeetiti? ²² O biro ĩi owarique nii: “Abraham puarā puna cūtiupi; ĩcā pade coteri majo macā, apĭ cū nūmo majurope macā, niupā,” ĩi.† ²³ Cāre pade coteri majo macū pea, bojoca boorica wāme juori bauaupi. Cū nūmo majurope macā pea, Ũmureco Pacu, “To biro yu tiurucu,” Abraham're cū ca ĩirica wāmere biro to biijato ĩgu bauaupi.

²⁴ Ate to biro ca biiriquea, ca bii cōoñarije niiro bii. Cūja puarā nomia, puā wāme ca niirijere bii cōoñarā biima. ĩcō Sinai buuropu doti cūrique cāja ca boca amiriquere nii cōoñago biimo. Agar puna teere ca tii nūñjeerā ca niiparā niupā. ²⁵ Agar, Arabia yerapu ca niiri ũtā buuro, Sinai Buurore ca bii cōoñago niimo, mecārire Jerusalén macā ca niiri macāre. To biri tii macā, tii macā macārā menapura doti cūrique tii nūñjeema ĩrā, pade coteri majare biro biima. ²⁶ Ũmureco tutipu ca niiri macā Jerusalén pea añuro niicā, mania tii macā macārā mani nii.

²⁷ Ũmureco Pacu wederique o biro ĩi: “Ũjea niñña mu, ca puna manigo, ĩcāti ũno peera ca macā cuti ñaatigo. Di ĩumu ũno peera macā cuti, punirije tamuo, ca bii ñaatigo, acaro bui ũjea niñña. Ca waa weo ecorico pea, ca manu cutigo ametñenero puna cūtirucumo,” ĩi.§

²⁸ Yu yaarā, muja cāa Sara macū Isaac're birora, “O biro yu tiurucu,” cū ca ĩirique juori, cū punaarā muja nii. ²⁹ Tii cuupare bojoca boorica wāme juori ca bauaricu, Añuri Yeri juori ca bauaricure ñañaro cūre tiiruga nūñjeeupi. Mecāri cāare to birora bii. ³⁰ To docare, ¿do biro to ĩiti Ũmureco Pacu wederique? O biro ĩi: “Pade coteri majora, cō macā menara cōacāña. Cō macā, cū nūmo majurope macā menara cū pacu yeere cūo nūñjee majitimi,” ĩi.* ³¹ Yu yaarā, to biri wāmera mani cāa, pade coteri majo puna mēē mani nii; añuro ca niigo puna pee mani nii.

5

Cristo juori añuro niirique

¹ Cristo manire ametñeneupi, añuro mani ca niipere ĩgu. To biri añuro muja ca niirijere añuro tugoña bayi, niicāña. Ñucā doti cūrique tii nūñjee peoti majitirā muja ca biiriquere tii nūñjee nemoticāña.

² Añuro tuoaya. Yu Pablo mujare yu ĩi, muja jeyua quejero yapare wide taariquere muja ca tiijata, Jesucristo mujare cū ca ametñenerique pea wapa manirucu. ³ Mujare yu ĩi nemorucu ñucā: No ca boogu jeyua quejero yapare ca wide taa dotigua,

doti cūrique ca ĩirije niipetirora cū ca tiipera niicāro bii. ⁴ Muja mena macārā ĩcārā añurā niirugama ĩrā, doti cūrique ca tii nūñjeerā, Cristore ca camotatiricarāpu niima. Ũmureco Pacu cū ca mai ĩarijere ca junarā niima. ⁵ Mani pea Añuri Yeri cū ca tii nemoro mena, diāmacū tuo nūcū buoriquere juori, añurā mani ca nii eapere mani yue nii. ⁶ Cristo Jesús mena mani ca niijata, jeyua quejero yapa wide taaricarā, ñucā ca wide taaya manirā niiriquea wapa mani. Ca wapa cūtirijea diāmacū tuo nūcū buo, tee diāmacū tuo nūcū buoriquera ameri mairicaro ca tiirije nii.

⁷ Muja, Jesucristo yee quetire añuro muja tuo nūñjee nūña waawu ména. ¿Ñiru diāmacū ca niirijere muja ca tuo nūñjee yerijāro cū tiiri? ⁸ Mujare ca juoricu Ũmureco Pacu mēē to biro mujare tiijacupi. ⁹ Petoacā, baariquere ca wauaro* ca tiirijere baariquere jāaricarora, teere juo waua peticoa. ¹⁰ Biigpua, “Bojorica wāme tugoñatirucuma,” yu ĩi tugoña bayicā mani Wioḡu mena. No ca boori wāmera mujare ca ĩi maa wijio yujugu doca, “To biro ca biigu niimi,” ĩiricaro maniro, ñañaro tii ecorucumi. ¹¹ Yu yaarā, ména, jeyua quejero yapare wide taarique maquērena yu ca wede majiocōa niijata, ñee peere ĩrā cōro judíos, ñañaro yure tiiruga nūñjeetibocuma. Teerena yu ca ĩcōa niijata, Jesucristo manire cū ca bii yai bojarique queti to cōro peti cūjare ajienetibocu. ¹² Jeyua quejero yapare wide taarique maquēre mujare ca wede mecūo yujurā, cūja majuropeera añuropu cūja ca wide weo peoticā yerijāa waajata, añucābocu petopara!

¹³ Muja yu yaarā, doti cūriquerena tii nūñjeecā niirema ĩgura cū ca juoricarā muja nii. Buari, doti cūriquerena tii nūñjeetirāra añuro cūja niijato ĩgu cū ca juoriquerena muja upari ca boorore biro tiirique pee jeeñoticāña. To biro tiitirāra, muja ca niiro cōrora ameri mairique mena pee ameri tii nemo niñña. ¹⁴ Niipetirije doti cūriquerena ate: “Muja majurope muja ca mairore birora muja puto macārā cāare maiña,”† ca ĩirije wadora nii peoticā cojo. ¹⁵ Bojoca catiri niñña. Muja majuropeera ameri baca, ameri baa muja ca tiijata, muja majuropeera ñañaro muja ameri tii yao yapari catire.

Añuri Yeri cū ca tii niirije

¹⁶ To biri o biro yu ĩi: Añuri Yeri mujare cū ca dotirije wadore tii niñña. Ñañarije muja upari ca boorore biro muja ca tiiruga tugoñarijere tii nūñjeeticāña. ¹⁷ Ñañarije mani upari ca boorore biro mani ca tiiruga

† 4:22 Gn 16.15; 21.2-3. § 4:27 Is 54.1. * 4:30 Gn 21.10. * 5:9 Levadura. † 5:14 Lv 19.18.

tugoeñarijea, Añuri Yerire ca junarije nii. Ñucá, Añuri Yeri pee cãa, mani upuri ca boorore biro mani ca tiirijere ca junagu niimi. Tea, puarã ameri ãa junaricarore biro bii. To biri muja ca tiirugari wãme peere muja tii majiti. ¹⁸ Añuri Yeri pee mujare cã ca majiojata, doti cãuriquere ca doti ecorã mée muja niirucu.

¹⁹ Ñañarije tiiriquere ca tii nunujeerã ãa majiriquera ñucã: numo cuti, manũ cuti, bii pacarã epericarã cutirique, numo mani, manũ mani, bii pacarã tii eperique, tiirica wãme cõrora ca tiya manirije, ²⁰ weericarãrena ãi nucũ buorique, doa eperique, ãa tutirique, jicãri mena ca niña manirije, doe peerique, aja pairique, jicãri mena ca tii nii majiña manirije, bojorica wãme tugoeña dica watirique, ²¹ ãa ugo ajarique, jãrique, cãmurique, baa pacarique, ñucã apeye tee unore paũ wãmeri tiicãma. Juguero mujare yũ ca wede majioricarore birora mecũ cãare mujare yũ ãi nemo ñucã: Atere ca tii niirã Umureco Pacũ cã ca doti niiri tabepare eatirucuma.

²² Añuri Yeri cã ca tii niirije pea: ameri mairique, ujea niirique, añuro niirique, tugoeña bayirique, bojoca añurique, añuro tiirique, to birora díamacã tuo nucũ buocõa niirique, ²³ ujero macũ ca niña manirije, ca bii buiyeerijere tugoeña ametuene bayirique, nii. Atera jicã wãme peera doti cãurique ca ãi camotarije mani. ²⁴ Cristo Jesús yaarã ca niirã, ñañarã cãja ca niiro ca tiirijere, cãja upuri ca boorore biro ñañarije cãja ca tiirije menara, Cristo menara teere ca bii yai weoricarãpũ niima. ²⁵ To biri Añuri Yeri mena mani ca niijata, Añuri Yerira manire cã ca majiorijere ca tii nunujeeparã mani nii. ²⁶ “Ca nii majuropeerã jãa nii,” jicãri, mani majuropeera ameri quẽe, ameri ãa tuti, ca tiitiparã mani nii.

6

Ameri tii nemo niirique

¹ Yũ yaarã, jicũ unore ñañarije cã ca tiiro muja ca ãajata, muja añuro yeri tugoeña tuuarã ca niirã, puniro iiricarõ maniro añuro cãre wede majio, ñucã cã ca tugoeña yeri wajoaro cãre tiya. Muja ca niiro cõrora tugoeña bojoca catiya tee peere, muja cãare ñañarije ca bii buiyeerije bii eare. ² Muja ca niiro cõrora ca nucãrijere jeericarore biro, mujare ca bii niirijere ameri tii nemo niña. To biro tiirã, Cristo cã ca dotirijere tiirã muja tiirucu.

³ Ñucã jicũ unõ watoara, “O biro ca biigu yũ nii,” ca ãigua, cã majuropeera ãi ditogu tiimi. ⁴ Muja majuropeera, muja ca biirique cutirijere ãa bejeya. Jicã wãme muja ca bii ametua nucãrije to ca niijata, aperã cãja ca biirijepure cõõñaticãña. ⁵ Mani ca niiro

cõrora mani ca biirique cutirijere ca ãa maji numõ waaparã mani nii. ⁶ Añurije Umureco Pacũ yee quetire ca bue majio ecogua, niipetirije mũ ca cãorije mena mure ca bue majiogue tii nemoña.

⁷ Muja majuropeera ãi ditoticãña. Umureco Pacura jicũ unõ peera bui epe majitimi. Oterique cõrorena tee dicarena jeerique nii. ⁸ Ñañarije cã ca tiiruga tugoeñarije ca tii nunujeegua, tee juorira ñañaro tamõ yairucumi. Añuri Yeri cã ca boorore biro ca tii nunujeegua, Añuri Yeri juorira caticõa niiriquere buarucumi. ⁹ To biri añurije ca tii jutitiparã mani nii. Mani ca jutitijata, tii cuu ca earõ añurije mani buarucu. ¹⁰ To biri mani ca tii nemopa tabe unõ ca niiro, niipetirãre añuro ca tiiparã mani nii, añuro petira manire birora Cristore díamacã ca tuo nucã buorãre.

Wede majio yapanorique

¹¹ Ìaña, yũ majuropeera paca owarique mena, mujare yũ ca owa cojorijere. ¹² Jeyua quejero yapare mujare ca wide taa dotirugarã, bojoca mena añuro tuarugarã wado to biro ãima, “Cristo yucu tenipũ manire cã ca bii yai bojariquere mani ca wedejata, ñañaro tiirugarã mani cãare numõbocuma” ãi uwima ãirã. ¹³ Cãja, jeyua quejero yapare ca wide taa dotirã cãa, doti cãuquiriquere tii nunuje peotitima. Jeyua quejero yapare mujare ca wide taa dotirã, to biro muja upurẽre muja ca tiirijepure, “O biro ca tiirã niirã jãa bii,” ãirugarã ãima. ¹⁴ Yũa mani Wiogu Jesucristo cã ca bii yai bojarique ca niitirijepura, “O biro ca biigu yũ nii,” yũ ãirugati majuropeecã. Cristo cã ca bii yai bojarique juori, ati yepa maquẽ ñañarije tii niiriquea yure ca bii yai weoriquẽpũ nii. Yũ pee cãa teere ca bii yai weoricupũ yũ nii. ¹⁵ Jesucristo menara jeyua quejero yapare wide taaricu, wide taaya manigu, niiriquea wapa mani. Wãma yeri tugoeña wajoarique pee nii, ca wapa cutirije. ¹⁶ Ate ca ãirore biro ca tii nunujeerã niipetirãre ñucã Umureco Pacũ yaarã Israel yaa pooga cãare, jicãri mena añuro niirique, ãa mairique, to niijato.

¹⁷ Apeyera ñucã, jicũ unõ peera ñañaro yũ ca biiro cã tii nemoticãjato, yua, Wiogu Jesús yee juori ca cami tujagu yũ nii.

¹⁸ Yũ yaarã, mani Wiogu Jesucristo cã ca ãa mairije muja niipetirãre muja ca cati niirije menapũ to niijato.

To biro to biijato.

Pablo

EFESIOS

Ati pūurore ca wede majuropeerije, Ũmureco Pacu cū ca tiipe ca wajoa nucātiipe cū ca cōrica cuu ca earo, cū ca jeeñorique niipetirijeparena Cristo wado cū ca doti niirije ca nii earo cū ca tiipere wede. Ate o biro Ũmureco Pacu cū ca tiipe aperā peera ca majiña manirije ca niicārijere cū yaarā wadore teere cāja ca majiro tiimi.

Ati pūurore cū ca owa juorique ape pūurore biro biiti (1.1-2).

Pua wāme nii ca nii majuropeerije: Ca nii juori wāme (1.3—3.21), jicāri mena añuro niiriquere, Ũmureco Pacu cū yaarāre beje jeegu cū ca tiirica wāmere, cū Macū Jesucristo juori ñañarije cāja ca tiiriquere acobo, teere cājare ametuene, cū ca tiirica wāmere, Cristo bojocare cū ca mairije do biro ca tiyya manirijepu ca niirijere, wede.

Jiro macā wāme pea (4.1—6.20): Añuri Yerī juori jicāri mena añuro niiriquere, Cristo juori wāma wāme cati niiriquere, Ũmureco Pacu puna ca niirā “O biiri wāme ca bii niiparā niima” cū ca ñi wederiquere, wede.

Ca yapanori tabepura Tiquicore cū ca tiicojo cojopere wede yapano ea (6.21-24).

Cristore ca tuo nunjeerā jicāri mena añuro cūja ca niirijere ñi cōñagu cū ca ñirique pea itia wāme nii: Cristore ca tuo nunjeerā cū upu nii, Cristo pea cūja dupuga, cājare ca juo niigu niimi; wiī ca emuari wiire cū ca ñi cōña wederije peera, Cristo niimi tii wiire ca juo tuu ñeerica ütāga ca nii majuropeerica; numo cutirique mena cū ca ñi cōñarije peera Cristore ca tuo nunjeerā niima, Cristo numore biro ca niirā.

Añu doti yapanoragu juguero, bojoca cati añurā, ca tugoeña bayirā, niirique maquere wede majiomi tii yutea macārā uwamarā romanos beju cuti, bojoca tooye cuti, cūja ca biirique mena ñi cōñari, Ũmureco Pacu wederiquere “Teere biro bojoca tooye cutiya” cū ca ñirije mena (6.10-20).

Éfeso macārāre Pablo cū ca queti owa cojorica pūuro

Añu dotirique

¹ Yu Pablo, Ũmureco Pacu cū ca boorore biro, Cristo Jesús yee quetire wederi maju, mūja Éfeso macārā, Ũmureco Pacu yaarā ca ñañarije manirā, Cristo Jesús're ca tuo nunjeerāre, mujare yu añu doti cojo.

² Ũmureco Pacu mani Pacu, mani Wiogu Jesucristo, cūja ca ña mairije, añuro niirique, mujare cūja tiicojojato.

Ũmureco Pacu re baja peo nucā buorique

³ Baja peo nucā buorica cū niijato Ũmureco Pacu, mani Wiogu Jesucristo Pacu, Cristo juori, Ũmureco tutipu ca niirije niipetirije añurije mena, “Añuro cājare to biijato” manire ca ñirica. ⁴ Ũmureco Pacu ati yepare cū ca tiiparo jugueropura, mani Cristore ca tuo nunjeerāre beje yerijāaupi, cū ca ña cojorore ca ñañarije manirā, ñañarije ca titirā mani ca niipere biro ñigu. ⁵ Maima ñigu, Jesucristo juori cū punare biro manire cū ca tiipere jugueropura: “To biro yu tiirucu,” ñupi mee, cū ca boorore biro, “Añuri wāme yu tiirucu,” cū ca ñiricarore birora. ⁶ Atere to biro tiupi Ũmureco Pacu cū ca añu majuropeerije mena, cū Macū cū ca maigu juori, añuro manire cū ca tii bojariquere to birora mani ca baja peo nucā buocōa niipere biro ñigu. ⁷ Cristo mani yee juori bii yaigu cū ca dñi bate yairique juorira, do biro tiyya maniropu buaropura ca añu majuropeegu cū ca niirije ca niiro biro, ñañarije mani ca tii niirijere cū ca ametuene bojariquere mani cōo, ⁸ Ũmureco Pacu niipetiro majirique, tuo puorique, manire cū ca tiicojoriquere. ⁹ Cūa, cū ca boorore biro ca majiña maniriquere, mee jugueropura Cristo juori añuri wāme “O biro yu tiirucu,” cū ca ñiriquere mani ca majiro tiupi, ¹⁰ tii cuu ca earo, niipetirije emuaropu ca niirije, ati yepa maquere Cristo yee wado nii earucu, cū ca ñiricarore birora.

¹¹ Ñucā Cristo juorira, cū yeere ca cōo nunua waaparā jāa ca niiro jāare tiupi Ũmureco Pacu; mee jāarā jugueropura niipetirijeparena cū ca boorore biro ca tiigu, cū ca tiipa wāme ca niire biro jāare beje ami yerijāaupi. ¹² Cū pea jāa, cūre ca yue juo niirucuricarā, cūre ca tuo nunjee juorā jāa ca niiro booupi, cū ca añu majuropeerijere niipetirā mani ca baja peo nucā buopere biro ñigu. ¹³ Ñucā mūja cāa, díamacū ca niirije queti manire cū ca ametuenerique añurije quetire tuo nunjeema ñirā, “Yu tiicojorucu,” cū ca ñirica Añuri Yerire mujare cū ca tiicojoriquere mena Ũmureco Pacu yaarā peti mūja ca niiro tiupi. ¹⁴ Añuri Yerira, Ũmureco Pacu: “Yu tiicojorucu,” manire cū ca ñiriquere, mani cū yaarāre cū ca ametuene yapanori tabere teere ca cōo eparā mani ca niirijere ca bii juguegu niimi, cū ca añu majuropeerijere mani ca baja peopere biro ñigu.

Jesucristore ca tuo nunjeerāre cū ca juu bue bojarique

¹⁵ To biri yu, Wiogu Jesús're díamacū mūja ca tuo nucā buorijere, ñucā Ũmureco Pacu yaarā niipetirā mena añuro mūja ca ameri mai niirijere, yu ca tuorica tabepura, ¹⁶ juu buegu cōro mūja juori, “Añu majuropeecā,” yu ñi yerijāati Ũmureco Pacu re. ¹⁷ Mani

Wioḡu Jesucristo ʘmureco Pacu, ca añu majuropeerije Pacare, añuro cäre mja ca majipere biro iḡu, añuro majirique, cä yee maquere majirique ca tiicojogu Añuri Yerire mujare cü tiicojojato iḡu, yu jái. ¹⁸ Ñucä ʘmureco Pacare, mja ca tugoñarijere cü majojato, yu i jái boja, mja ca yue niirijere “Ate maquere iirä jãa juo ecojapa,” i maji, ʘmureco Pacu cü yaaräre cü ca tiicojorije buaropara ca añu majuropeerije ca niirijere, ¹⁹ ñucä cü ca yeri tutuarije ca peti nacätirije, mani, Jesucristore ca tuo nunjeerä menare ca bii bau nii niirijere mja ca majipere biro iḡu. Ate yeri tutuariquea ʘmureco Pacu cü ca tutuarije do biro ca tiya manirije mena, ²⁰ Cristore, ca bii yairicarä watoare cü ca cati tuaro tii, amureco tutipare cü diamacü ñuña pee cü ca duwiro tiiri, ²¹ niipetirije ca yeri tutuarije, doti majirique, ia nunjeerique, doti niirique, ñucä i nucu buorica wämeri ca niirije cõrena ati cuu cäre, jiro macä cuupu cäre, ²² niipetirijere ca doti niigu cüuupi Cristore. Ñucä cärenä, cäre ca tuo nunjeeräre ca juo niigu cäre cüuupi. ²³ Cristore ca tuo nunjeerä, Cristo upu ca niirä pea, niipetiporu ca niigu cü ca bojoca cati niirijere ñee dujaricaro maniro ca bii bau nii iñorä niima.

2

Cristo juori cati niirique

¹ Ména jugueropure, ñañarijere tiiri, mja ca ñañarije wapa ca bii yairicaräre biro mja niupa, ² ñañarijere tii nunjee, ñucä ñañarije yeri winopu ca yeri jãñagu* cü ca boore biro tii, ʘmureco Pacare ca tuo nunjeetiräpüre ca i dito niigu cü ca boori wämere biro tii niima iirä. ³ Jãa cãa jugueropure, jãa niipetiräpura to birora jãa tii niirucuupa, jãa ca boore biro ñañarije jãa ca tiiruga tugoñarije pee wadore tii niima iirä. Ate juori, aperä ñañaro cüja ca tii ecorapore birora, jãa cãa, ʘmureco Pacare ñañaro ca tii ecorarä peti jãa niupa. ⁴ ʘmureco Pacu pea buaropara ca ia maigu niiri, do biro tiya maniporu manire mairi, ⁵ ñañarije mani ca tii niurucurije juori ca bii yairicaräre biro mani ca niimiriquere, Cristo juori catiriquere manire tiicojupi. ʘmureco Pacu añuro cü ca tii bojarique juori, mja ametäupa. ⁶ Cristo menara mani ca cati tuaro tiiri, ñucä cü menara amureco tutipuru mani ca duwiro manire tiupi ʘmureco Pacu. ⁷ Atere to biro tiupi, jiro macä yutearipure, cü ca bojoca añurijepu wapa manirora Cristo juori añurijere paio manire cü ca tii bojariquere iñoragu. ⁸ ʘmureco Pacu

ca bojoca añugu cü ca niiro macä, diamacü tuo nucu buorique juorira mja ametene ecoupa. Atea mja majurope mja ca buarique méé nii. ʘmureco Pacu wapa manirora† cü ca tiicojorije nii. ⁹ Añurije tii niirique juori méé bii. Jicü uno peera, “O biro jãa ca tiirije juori, teere jãa buawu,” cãja ca i nucu yujutipere biro iiro. ¹⁰ Mania, ʘmureco Pacu cü ca tiiricarä mani nii. Cristo juorira, wãma yeri manire wajoaupi, mee jugueropara añurije mani ca tii niipere cü ca queno yueriquere mani ca tii nunna waapere biro iḡu.

Cristo Jesús juori jicä puna macärä mani nii

¹¹ To biri mja judíos ca niitirä, (judíos, jeyua quejero yapare wide taacãrira, “ʘmureco Pacu yaarä jãa nii,” ca iirä), “Ca jeyua quejero yapa wide taaya manirä,” cãja ca iirä, ¹² jugueropara Cristore ca majitirä, Israel yaa pooga macärä méé, ʘmureco Pacu, “O biro mani tii niirucu,” ñucä “O biro mujare yu tiirucu” cü ca iiriquere cõti,‡ ʘmureco Pacare majiti, tugoña yue niirique mani, mja ca bii niiriquere tugoñaña. ¹³ Mecãra Cristo Jesús mena mja nii, ména jugueropara teere cõti, majiti, ca biimiricaräre Cristo cü ca dii bate yai bojarique juori ʘmureco Pacu cü ca jee cojorarä niiri.

¹⁴ Cristora niimi, añuro mani ca niiro manire ca tiigu. Cãra, judíos, judíos ca niitirä mena ameri iarugati, mani ca bii niimiriquere, cü ca bii yairique mena mani ca yeri wajoaro tii, jicä majare birora mani ca bojoca cati niiro manire tiupi. ¹⁵ Ñucä doti cüurique ca dotirijere, tee ca irore biro tii nunjeeriquere, ca wapa maniro tiupi. Atere to biro tiupi, cü majuropeera, pua poogapu ca niimiricaräre, jicä pooga macärä cãja ca niiro tii, tiicãri añuro jicãri mena niiriquere tiigu. ¹⁶ Ñucä cãra, mani pua pooga macäräpura mani ca ameri iarugati niimiriquere, Cristo cü ca bii yairije menara tii yaio batecãupi, jicä majare birora ʘmureco Pacu mena añuro cãja nii eajato iḡu. ¹⁷ Jesucristo doori, niipetiräpüre añurije jicãri cõro niirique quietire, mja cäre ca majitiräre, jãa judíos cäre ca majirä cäre, wedeupi. ¹⁸ Cristo juori, mani ca niiro cõro, jicä Añuri Yeri menara ʘmureco Pacu ptopure mani ca ea waarijere mani cõo.

¹⁹ To biri mja, ca ia ñaña manirä, ape yepari macäräpu, mja niiti; ca ñañarije manirä ʘmureco Pacu puna mena macärä pee mja nii yua. ²⁰ Mja, Cristo cü yee quietire cü ca wede doti cojorarä, ʘmureco

* 2:2 Satanás. † 2:8 Regalo, griego wederique menara tii wãmerena gracia, don, iicä. ‡ 2:12 Pacto o promesa.

§ 2:17 Jesucristoa niipetiräpüre añurije quieti jicãri cõro niirique quietire jee doogu dooupi.

Pacu yee quetire wede jagueri majara, cūu ñee jworica yepare biro ca niirā jotoare, wii queno mua waariquere biro ca niirā mija nii. Cristora niicāmi tii wiire ūtāga ca juo tuu ñeericare biro ca niigu. ²¹ Cristo juorira, wii añuro jene peo ñeerica wiire biro mija bii nūna waa Wiogure tuo nūnjeema iirā, Ūmureco Pacu yaa wii, ca ñañarije maniri wii nii earugarā. ²² Ñucā, Jesucristo juorira jicā pooga macārara mija bii nea poo nūna waa, Ūmureco Pacu, cū Añuri Yeri menapu cū ca bojoca cuti niiri wii nii earugarā.

3

Judíos ca niitirāre Pablo añurije queti cū ca wederique

¹ Ate juorira yu Pablo, Cristo yee juori tia cūurica wiipu yu nii, mija judíos ca niitirāre añuro mija ca niipere boo jāama iigu.

² Mee, Ūmureco Pacu añuro cū ca tii bo-jariquere añuro mija ca niipere iigu, yure cū ca wede dotiriquere mija majicu, ³ ca majiña manirije ca niiriquere Ūmureco Pacu yure cū ca majjoriquere, mee, jaguero peeto mujare yu ca owajjore birora. ⁴ Atere buerā, Cristo yee maquē ca majiña manirije ca niiriquere yu ca majjirijere mija majjirucu: ⁵ tīramupare jicā ūno peerena ca wede majioña manirique, mecūra yua ca ñañarije manirā Cristo yee quetire wede maji, to biri Ūmureco Pacu yee quetire wede jagueri maja mena, cū yuñ Añuri Yeri juori cū ca majjoriquere. ⁶ Ate nii ca majiña manirique: Ūmureco Pacu, añurije queti juori bojoca poogaari niipetirore juomi, Cristore tuo nūnjeeri, israelitis're birora Ūmureco Pacu yaarā nii, “To biro yu tiirucu” cū ca iiriquere cūo, jicā upura nii, cūja biijato iigu.

⁷ Ate añurije quetire, Ūmureco Pacu cū ca tutuarije ca niirore biro cū ca mairije juori, yure cū ca tiicojoriquere paderi maju yu nii eawu. ⁸ Niipetirā Ūmureco Pacu yaarā watoare “Cū ca iñña manigu,” nii pacagu, Cristo añuro cū ca tiirije do biro tii, ca maji petiya manirijere bojoca poogaarire yu ca wedepe maquēre yu boca amiwu. ⁹ To biro tiiri, Ūmureco Pacu niipetirije ca tiiricu cū ca tiipere, tīramupara ca majiña manirije ca nii juo dooriquere, niipetirā cūja ca tuo majjoro yure tii dotiwi. ¹⁰ O biro tiiri mecāra, Ūmureco Pacu cū ca majjirijere bo-jorica wāmeri Jesucristo ca tuo nūnjeerā menapu, ūmureco tutipure ca yeri tutuarā, ca dotirā ca niirāre, cūja ca majjoro tiimi, ¹¹ Cristo Jesús mani Wiogu juori, “To biro yu tiirucu” cū ca iirique ca peti nūcātipe cū ca tiirique ca niirore biro. ¹² Jesucristo yaarā niiri, diámacū tuo nūcū buorique juori uwiricaro maniro Ūmureco Pacu pūore mani ea waa maji. ¹³ To biri mujare iima iigu, ñañaro

yu ca biirijere tugoeñarique paiticāña. O biro mujare yu i: “Ñañaro yu ca biirijea mija peera añurije maquē niiro bii.”

Efesiore cū ca juu bue bojarique

¹⁴⁻¹⁵ Ate juori, mani Wiogu Jesucristo Pacu, ūmureco tutipu ca niirā, ati yepa ca niirā, niipetirāre ca tiiricu jaguerore yu ājuro jupea mena ea nuu waari, ¹⁶ Ūmureco Pacure yu jāi, cū ca añu majjuropeerije pairoru ca niicārijere cū Añuri Yeri juori, mija ca cati niirijepure yeri tutuariquere tiicojo, ¹⁷ diámacū tuo nūcū buorique juori, Cristo mija yeripu nii, ñucā ameri mairiquera mija ca cati niirijere ca juo tutua niirije nii, to biijato iigu. ¹⁸ Ūmureco Pacu yaarā ca ñañarije manirā niipetirā mena, Cristo cū ca mairije ca peti nūcātirije, ca ejaro pee cāare, ca yoaro pee cāare, ca emuaro pee cāare, ca ūcūaro pee cāare, to cōrora ca nicārijere tuo jeeño, ¹⁹ to biri cū ca mairije mani ca tugoeñarije ametuenero ca niirijere majjicāri, Ūmureco Pacu niipetirore cū ca niirije mujapure to ca niipere biro iigu, yu jāi boja.

²⁰ Mani ca jāirije, mani ca tugoeñarije, ametueneroru ca tii majjigu, cū ca tutuarije ca niirore biro manipure ca tii niigu ²¹ Ūmureco Pacure, Cristo Jesús juori, cāre ca tuo nūnjeerā juori, cū ca añu majjuropeerijere bojoca cūja ca nii mua nūcā nūna waaro cōrora to birora iñ nūcū buocōa niirique to niijato. To biro to biijato.

4

Jicāri cōro tugoeñarique cuti niirique

¹ Atere iima iigu, yu Wiogu yee juori tia cūurica wiipu ca niigu, “Mija, Ūmureco Pacu cū ca juoricarāre birora, tiirica wāmeri ano wadore tii niñña,” mujare yu i. ² “O biro ca biirā jāa nii,” iiti, ca bojoca añurā nii, ca nūcārā nii, mija ca niiro cōrora ñañaro iitirāra ameri mai, ñañara niñña. ³ Añuro niirique, niipetirāpore jicā majare biro nii earicaro ca tiirije Añuri Yeri cū ca tiirijere, to birora tiicōa niñña. ⁴ Ūmureco Pacu jicā wāmerena ca yueparā cū ca juoricarā mija ca niirore birora, jicā upura nii, jicū Añuri Yerira nii, biimi. ⁵ Wiogu jicāra, jicā wāmera diámacū tuo nūcū buorique, uwo coerique cāa jicā wāmera, ⁶ ñucā jicāra Ūmureco Pacu niipetirā Pacu nii, biimi. Niipetirā ametuenero nii, niipetirāpore bojoca cuti nii, niipetirore nii, biimi.

⁷ To ca biij pacaro, manire mani ca niiro cōrorena, Cristo cū ca booricarore biro mani ca tii maji niipe añurije manire tiicojoui. ⁸ To birira Ūmureco Pacu wederique o biro i:

“Ūmureco tutipu tua mua waagu, ñañaro mani ca tiiro ca tii niirijere jeecoaupi.

To biro tiicãri, bojocare añurije tii majiriquere tiicojoupí, ” ïi.*

⁹ ¿Do biro ïirugaro “Maa waupi” to ïiti? “Ména, ati yepapare duwi doo juoupi,” ïirugaro ïi. ¹⁰ Ati yepapu ca duwi dooricara ñucã, umarecori ðo pee jañuropu mua waupi, niipetiropu bojoca cuti peoticã cojorugu. ¹¹ Cãra jicãrãre cã yee quetire ca wedeparã, aperãre Umareco Pacu yee quetire wede jøgueri maja, aperãra añurije quetire wede yujuri maja, aperãra Jesucristore ca tuo nunujeerãre juo niiri maja, bue majori maja, cãja ca niiro tiupi. † ¹² O biro tii majioupí Umareco Pacu yaarãre, añurije tiirique maquere cãjare wede majio, Cristore ca tuo nunujeerã cãja ca nii mua nucãro tii, cãja tiijato ïigu. ¹³ O biro biirã, niipetirãpura diãmacũ tuo nucã buoriquere, Umareco Pacu Macũre majiriquere, jicã majara nii ea, Cristo cã ca biirore biropu bojoca añurã peti, mani nii yapano earucu.

¹⁴ To biri wimarãre biro, yoari meé tugoẽña wajoa, ca ïi ditorã diãmacũ ca niitirijerena diãmacãre biro cãja ca ïi dito yujurijerena tuo nunujee, mani biitirucu. ¹⁵ To biro biitirãra, ameri mairique mena diãmacũ ca niirijere tii nunujeerã, niipetirijepurena mani Wiogu Jesucristo cã ca biirore biropu mani bii earucu. ¹⁶ To biro cã ca tiirije juori, niipetiri upu ameri mairique mena añuro bucuã nunua waa, upu macã taberi añuro nii tuu doo ñee biicãri, tee ca niiro cõrora tee ca tii niipe ca niirore biro ca tii niirije ca niiro macã.

Jesucristore ca tuo nunujeerãre birora bii niĩña

¹⁷ To biri Wiogu wãme mena, o biro mujare yu ïi: Umareco Pacure ca majitirã, cãja majuro cãja ca tugoẽñijerena cãja ca tii nunujeerore biro bii niiticãña. ¹⁸ Añuro maji ame witi, cãja yeri menapu tuo jeeñorugati, cãja ca biirije pee cãjare ca bii ametuene nucãrije juori, cãja ca tugoẽña niirijepure boe taati. Cãja, Umareco Pacu catirique cã ca tiicojorijere cuoti, biicãma. ¹⁹ To biro biicãri, ca bobo tugoẽñarique manirã niiri, ñañarije tiirique peere tii nunujee pacarã, ñañaro cãja ca tii niirijere tii tuati majuropeecãma.

²⁰ Muja to biro tii niirique meere, Jesucristo yee quetire muja bue majio ecoupa, ²¹ yee meera cã yee maquẽ diãmacũ ca niirije ca niirore birora wede, bue majio, tiicarã muja ca nijata. ²² Jøguero muja ca bii niirucurique peera to biro muja ca tii niirucurique ñañarije, añurore biro ca bii dito niirijere, “To cõrora tii yerijãña,” ïi bue majoricarã muja niwu. ²³ Muja ca tugoẽña niirijere ca wajoa ecoricarã nii, ²⁴ mujare ca jeeñoricu

Umareco Pacu cã ca biirore biro diãmacũ ca niirije ca ïirore birora añurã nii, ca ñañarije manirã nii, wãma wãme niirique cutirique peere jee upa, bii bojoca cuti niĩña. †

²⁵ To biri to cõrora ïi dito yerijãña. Muja ca niiro cõrora muja puto macãrãre diãmacũ ca niirore biro wedeya, niipetirãpura jicã upu macãrãra mani nii. ²⁶ Ajiarã cãa ñañarije tiieto. § Jicã rumupu ajia naio waaticãña. ²⁷ Satanãs're bii bojaticãña. ²⁸ Ca jee dutirucuricã cãa, jee duti nemoeto. Jee dutitirãra añuro pade niĩña, ca boo pacarãre muja ca tii nemopere muja ca cuopere biro ïirã.

²⁹ Ñañarije wedeticãña. Añurije, añuro mani ca nii mua nucãro ca tiirije, ca tuorã añuro cãja ca tuo yeri puna jãñaro ca tiirije pee wadore wedeya. ³⁰ Cã ca ametueneri rumu ca niiro cã yaarãre ïa majirugu, cã ca tiicojoricu Umareco Pacu yuu Añuri Yeri cã ca tugoẽñarique paio tiiticãña. ³¹ Muja ca ajia jini tuurucurijere, ñañaro tiiruga ajia nucũ yujuriquere, ajiariquere, acaro buiriquere, ñañaro ïi tutiriquere, to biri niipetirije ñañarijere to cõrora yerijãña. ³² Muja ca niiro cõrora ca bojoca añurã, ca boo paca ïarã, niĩña. Ñucã ñañaro muja ca tiirijere ameri wede quenõña, Umareco Pacu, Cristo juori muja ca ñañarijere mujare cã ca acobo bojaricarore birora.

5

Umareco Pacu punare birora bii niĩña

¹ Muja, Umareco Pacu puna, cã ca mairãre birora cãre biro tii nunujeeya. ² Niipetirãre mairique mena tii niĩña. Jesucristo manire maigu, mani yee juori bii yai boja, waibucu dí joe muenericaro Umareco Pacure añuro ca juti añu muenerijere biro cã ca biiricarore birora.

³ Muja, Umareco Pacu yaarã ca niirã, tirica wãme coro meeru ñee epericãrã cuti yai waarique anorena, jicã wãme ñañarije unora, ñucã apeye cuocã pacarã pai jañuro boo nunua waarique anorena, wede duwi yujuticãña. ⁴ Ñucã ca tuorugaya manirije uno cãre, ca tuo ujea niĩña manirijerena, docuorijerena, ïi bui wede peni duwi yuju, tiiticãña, atea añurije meé nii. Teere ïitirãra, Umareco Pacu peere baja peo nucã buoya. ⁵ Jicã uno peera nomiare ñee epe, ñañarije wadore tii, apeye cuocã pacagu buaro jañuro boo nunua waa ca biigu, tee anorena ca ïi nucã buogua Umareco Pacu, Cristo mena cã ca doti niiri tabepure ca waatipu cã ca niirijere ca majiparã muja nii. ⁶ Jicã uno peerena ïi dito ecoticãña. Ate juorigra doo, Umareco Pacu cãre ca ametuene nucãrãre ñañaro cã ca

* 4:8 Sal 68.18. † 4:11 Pecamaja yee mena: apóstoles, profetas, evangelistas, pastores y maestros. ‡ 4:24 Ro 12.2; Col 3.10. § 4:26 Sal 4.4.

tiipe. ⁷To biri mɔja menapɔra cɔjare biro bii bui cutiticɔna.

⁸Mɔja, jugeropɔre ñañarije wado tii ni-ima ñrã, ca naitñaropu niirãre biro mɔja bii niimiupa. Mecãra yua Wiogu yaarã niima ñrã, ca boero pee mɔja nii. Ùmureco Pacu punare birora bii niina. ⁹Ca boerije juori ca biirijeja, ca bojoca añurã niirique, añurije maquẽ tiirique, díamacũ wado ñi niirique nii. ¹⁰Ùmureco Pacu cũ ca ña biijejarije peere ña bejeri tii niina. ¹¹Ca naitñaropu niirãre biro ca niirã cɔja ca tiirijere tiiticɔna. To biro tiitirãra, “Ñañarije niiro bii, to biro tiirique” cɔjare ñi wede majioña. ¹²Yaioropu cɔja ca tiirijere bau niioropu wede batojata, ca boborije nii. ¹³Niipetirijepure ca boerije to ca boe eyo peoticãjata, bau niirije nii eacã, ¹⁴ca boerijeja, niipetirijere ca bauro tii. To birira o biro ñi:

“Mɔ, ca cãnigure biro ca biigu wãcãna. Ca bii yairicarã watoapu niigure biro ca niigu wãmu nucã, bojoca catiya. To biro mɔ ca biiro, Cristo mure jã boerucumi,” ñi.

¹⁵To biri mɔja ca biirique cuti niirijere añuro tugoeña majiri tii niina. Ca tugoeña majitirãre biro niitirãra, añuro ca tugoeña majirãre biro pee niina. ¹⁶Ùmurecori ñaña jañu, to biri añuro mɔjare ca bii eari taberira mɔja ca tiipere tiicãna. ¹⁷Ca tugoeña bojoca catitirã niiticãna. “¿Dije pee to niiti, Ùmureco Pacu cũ ca boerije?” ñi tugoeña majiña petopara. ¹⁸Cũmuticãna. Cũmuriqea añuro mani ca niirijere ca ñañorije nii.* To biro biitirãra, Añuri Yeri cũ ca boorore biro, cũ ca dotirije peere ti nũñjee niina. ¹⁹Mɔja ca niiro cõrora, Ùmureco Pacure baja peo nucũ buorique mena, baja ujea niirique mena, añuro yeri tugoeñarije cuti baja ujea niirique mena, ameri wede peni niina. Mɔja ca yeri jãñarije niipetiro mena baja, ñi nucũ buo, ñi niina mani Wiogure. ²⁰Niipetirijepurena mani Wiogu Jesucristo juori, Ùmureco Pacu, mani Pacure, “Añu majuropeecã” cãre ñi nucũ buocõa niina.

Ca nũmoa cutirã cɔja ca tii niipe

²¹Mɔja ca niiro cõrora ameri tuo nũñjee niina, Cristore ca nucũ buorã niiri.

²²Nomia, ca manu jũmna cutirã, Wiogure mɔja ca tuo nũñjeerore birora mɔja manu jũmure tuo nũñjeeya. ²³Ca nũmo cutigua, cũ nũmore ca juo niigu niimi, Cristo cãre ca tuo nũñjeerãre cũ upare biro ca niirãre ca juo niigu cũ ca niirore birora. Ñucã cãra niimi, cɔjare ca ametuenege. ²⁴Cãre ca tuo nũñjeerã Cristore cɔja ca tuo nũñjeerore biro, mɔja cɔja nũmoa cãa mɔja manu jũmure niipetirijepurena ca tuo nũñjeeparã mɔja nii.

²⁵Ca nũmoa cutirã, mɔja nũmoare maiña, Cristo cã yaarãre maigu, ca ñañarije manirã cɔja ca niiro tiirugu, ²⁶cɔjare cũ ca bii yai bojaricarore birora. Cãra, oco, upare ca coerore birora, cũ yee wederique mena mani ca yeri tugoeña wajoaro tiupi, ²⁷cũ yaarãre cũ majuropeera añurã, ca ñañarije manirã, ñañarijere ca tiitirã, cɔja ca niiro tiirugu. ²⁸O biri wãmera mɔja, cɔja manu jũmna, mɔja upare mɔja ca maiore birora mɔja nũmoare ca maiparã mɔja nii. Cũ nũmore ca maigua, cũ uparirena maigu tiimi. ²⁹⁻³⁰Jicũ upo peera cũ uparena ña tutitimi. Tiitigara añuro baa, ña nũñjee, tii niimi, Cristo cũ yaarãre cũ ca tiirore birora. Mania, cũ upu macã taberi niirã mani bii. ³¹To biri, upu cũ pacare, cã pacore witi weorucumi, cã nũmo mena niirugu. Cɔja puarãpara jicã upara nii earucuma.† ³²Atea ca majiña manirije ca niimiriquera nii. Yua, Cristo, cãre ca tuo nũñjeerã menare ñigu yu ñi. ³³To biri mɔja ca niiro cõrora, mɔja upare mɔja ca maiore birora mɔja nũmoare maiña. Mɔja, cɔja nũmoa cãa, mɔja manu jũmure nucũ buoya.

6

Cɔja pacua, cɔja puna, cɔja ca tii niipe

¹Mɔja, cɔja puna, Wiogu cũ ca ña biijejarore biro mɔja pacuare tuo nũñjeeya. Atea añurije nii. ²Ùmureco Pacu cũ ca dotirique ca nii juorije, “To biro biirucu,” cũ ca ñirique mena ca niirije ate nii: “Mɔ pacure, mɔ pacore, nucũ buoya, ³añuro mɔjare bii, ati yeparare yoaro cati nii, mɔja ca bii ujea nii niipere biro ñrã,” ñi.*

⁴Mɔja, cɔja pacua, mɔja punare cɔja ca ajiaro tiiticãna. To biro tiitirãra, Wiogu cũ ca boorore biro pee añuro cɔjare wede majio tii majioña.

Pade bojari maja, to biri cɔja wiorã cɔja ca tii niipe

⁵Mɔja pade bojari maja, ati yepare mɔja uparã ca niirã cɔja ca ñiire biro tiya. Nucũ buorique mena añuro yeri tugoeñari, Cristorena pade bojarãre biro, cɔjare pade bojaya. ⁶Cɔja mena añuro tuarugarã, mɔja uparã cɔja ca ña cojoro wado añuro pade dito, tiiticãna. Cristore pade bojari majare birora Ùmureco Pacu cũ ca boorore biro añuro yeri tugoeñarije mena padeya. ⁷Bojocarena pade bojarãre biro meẽ, Wiogurena pade bojarãre biro, añuro tiirugarije mena padeya. ⁸Mani ca niiro cõrora, pade coteri maju ca niigu, añuro ca niigu, “Añurije mani ca tiicarare birora Wiogu cũ ca tiicojorijere mani ñeerucu,” ca ñi majiparã mani nii.

⁹Mɔja, cɔja uparã, mɔjare pade bojari majare ñi uwiotirãra, añuro mɔjare cɔja ca

* 5:18 Col 3.17. † 5:31 Gn 2.24. * 6:3 Ex 20.12; Dt 5.16.

pade n̄n̄ñeeerore birora añuro c̄ajare tiya. M̄ja c̄aja ɯparā, m̄ja c̄ajare pade bojar̄i m̄ja c̄āa, ɯm̄areco tutip̄ ɯ ca nīgu Wiogu j̄ic̄arena ca pade n̄n̄ñeeerā m̄ja ca niir̄ijere majiña. C̄āa bojocare ca ña dica woogu m̄éé niimi.

ʃm̄areco Pacu yee bojoca tooye

¹⁰ Yu yaarā, mec̄ara yua m̄ja ca tugoeña tutuapere, Wiogu c̄u ca tutuarije do biro ca tiya manir̄ijep̄are amaña. ¹¹ ʃm̄areco Pacu bojoca tooye cutirique niipetirije c̄u ca tiicojorique mena, bojoca tooye cuti niña, ñañarije mani ca tiiro manire ca tiigu Satanás c̄u ca ñi ditorijerena jāa tii n̄n̄ñeeere ñirā. ¹² Bojoca mena ameri quēe niirā m̄éé mani tii. Ñañarije wiorā mena, ca dotirā mena, ati ɯm̄arecorire ñañarije tiiricaro ca tii niirā mena, em̄arop̄ macārā mani waparā ñañarije ca tiirā mena, ameri quēe niirā mani tii. ¹³ To biri niipetirije bojoca tooye ʃm̄areco Pacu m̄jare c̄u ca tiicojorique jee ɯpaya, ñañaro m̄jare ca bii eari ram̄are tugoeña bayi, bii ametua nacā, to birora m̄ja ca tugoeña bayicōa niipere biro ñirā. ¹⁴ To biri to birora tugoeña tutuacōa niña. Diámacū ca niirije mena wēñarica daa caticācarā nii, ca niimore biro tii niirique ca niiriro cōme jutiro jāña, ¹⁵ añurije queti añuro niiricaro ca tiirijere wederā waarugarā añuro queno yuericarāp̄u niiricaro ca tiirije dupo juti jāñaricarāp̄u nii yue, biyya. ¹⁶ Añuro petira, diámacū m̄ja ca tuo nucū buorijera, m̄ja wapero to niijato, Satanás m̄jare c̄u ca ñi cōa jāarije niipetirijere ca camotaapere biro ñiro. ¹⁷ ʃm̄areco Pacu m̄jare c̄u ca ametueneriquere m̄ja dupugare ca camotaari coro, come corore biro c̄uo, ñucā ʃm̄areco Pacu wederiquera, Añuri Yeri m̄jare c̄u ca tiicojori p̄i niip̄ire biro c̄uo, tiya.

¹⁸ Añuri Yeri c̄u ca majiorije mena to birora juu buecōa niña. To birora añuro tugoeña bojoca catiri nii, ca ñañarije manirā ʃm̄areco Pacu yaarā niipetirāre ʃm̄areco Pacure juu bue boja, tiicōa niña. ¹⁹ Yu c̄āare juu bue bojaya, yu ca ñipere ʃm̄areco Pacu yure c̄u majiojato ñirā. Ñucā uwiricaro maniro, ʃm̄areco Pacu yee ca majiña manirije ca niirique añurije quetip̄are ca niirijere, c̄aja ca majiro yu ca tiipere biro ñirā. ²⁰ ʃm̄areco Pacura ate añurije quetire yure wede yuju doti cojowi. Tee juorira mec̄ara, come daari mena c̄aja ca jiaricu yu nii. To biri ʃm̄areco Pacure yure jāi juu bue bojaya, c̄u yee quetire uwiricaro maniro yu ca wedepere biro ñirā.

Añu doti yapanorique

²¹ Tiquico mani yee wedegu, yu ca maigu, añuro mani Wiogu yeere yure pade nemori m̄ja, yu ca bii niirijere, yu ca tii niirije niipetiro, m̄jare wederucumi. ²² To biri jāa

ca bii niirijere m̄jare wede, m̄ja pea teere tuo ɯjea nii, m̄ja ca biipere biro ñigu, m̄ja p̄atoru c̄āre yu tiicojo.

²³ Mani Pacu ʃm̄areco Pacu, Wiogu Jesucristo, añuro niirique, ameri mairique, diámacū tuo nucū buorique, mani yaarāre c̄aja tiicojojato. ²⁴ Mani Wiogu Jesucristo ca mairā niipetirāre añuro c̄u ca tii bojarique, c̄u ca mairije ca peti nuc̄atirijere c̄u tiicojojato.

To biro to biijato.

Pablo

FILIPENSES

Europapure Macedonia yepare, Pablo, Jesucristore ca tuo nunujeerã cã ca tii juoricarã Filipos macãrã niipura.

Pablo tia cõurica wiipũ niigura, mairique mena cãjare cã ca owa cojoriquere wede. Filipos macãrã Cristore ca tuo nunujeerã, Pablo cã ca boo pacarijere tii nemorã cã ca caotirijere cãre cãja ca tiicojoriquere “Añu majuropecã,” cã ca ñiriquere wede juo.

Ñucã apeyera díamacã ca niitirijere bue yujuri maja Cristore ca tuo nunujeerãpure cãja ca ñi dito earique maquẽre buaro tugoeña pai, “To birõ ca biirije watoara añurije quietre to birora tuo nunujeecõa nii, tugoeña bayi, biicõa niifã,” cã ca ñi wede majoriquere wede nunua waa. Owa juogupura buaro cã ca ujea niirijere, Filipos macãrã Jesucristore ca tuo nunujeerãre cã ca mairijere, “Añu majuropecã,” cãjare cã ca ñirijere, ña majiriquera ca niicãro tiimi Pablo (1.1-11).

To biro ñicã, cãre ca biirijere cãjare wedemi. Biigupura, “Ñañaro peti yũ tamucõã” ñi tugoeñarique paigu meẽ ñimi; Cristore biropũ cã ca biicãrijere tugoeña bayicãri bii yairiquere cã ca uwitirijere ñigu tugoeña bayirique mena o biro ñi owami, “Yura yũ ca catirije, Cristo niimi; bii yairique pea wapa taarique niiro bii,” ñimi (1.12-21).

To biro ñicã, “To birora tugoeña bayicõa nii, añurije queti ca ñirote biro bii nii, Cristo cã ca biiricarore birora bii nunujee, biiya,” ñi wede majiomi Filipos macãrãre (1.27 — 2.18).

To biro ñi yapano, cãre pade nemori maja, Timoteore, Epafroditore, cã ca tiipere cãjare wedemi (2.19-30).

Ñucã cã ca ujea niirijere cãjare wede nunua waagura, cã ca biuricuriquere cãjare wedemi, doti cõurique ca ñirote biro ca tii nunujeegu niicãri, Jesucristore ca tuo nunujeerãre ñañaro tiiruga nunujeema ñigu, díamacãrã añurã niiricaro ca tiigure cã ca bua eariquere. Biigupura díamacãra añugũ peti yũ nii eati ñigu, ñmaari majũ mena ñi cõõñari cã ca bii nunua waarijere wede nunua waami (cap. 3).

To biro ñicã, Cristore ca tuo nunujeerã niiri ujea niirica wãmere cãjare wede majio, cãja ca tii niipere cãjare wede, “Cãjare añu dotiya” ñirique mena ñi yapano eami (cap. 4).

Filipos macãrãre Pablo cã ca queti owa cojorica pũuro

Añu dotirique

* 1:1 Diáconos. † 1:1 Obispos.

¹ Pablo, Timoteo, Cristo Jesús yeere paderi maja, mña niipetirã, Cristo Jesús juori, ca ñañarije manirã Filipos'pũ ca niirã, ñucã nea poorica wiire tii nemori maja,* to biri juo juu bue niiri maja† menapurena, ati pũurore jãa owa cojo. ² Æmureco Pacũ, mani Pacũ, to biri Wiogu Jesucristo, manire cãja ca ña mairijere, to biri jicãri cõro añuro niiriquere mujare cãja tiicojojato.

Jesucristore ca tuo nunujeerãre Pablo cã ca juu bue bojarique

³ Mujare yũ ca tugoeñarije cõrora, yũ Æmureco Pacũre, “Añu majuropecã,” yũ ñi. ⁴ Yũ ca juu buerije cõrora ujea niirique mena wado mña niipetirãre yũ juu bue boja, ⁵ Jesucristo yee quietre mña ca tuo juori gumupura yũre mña ca tii nemo nunua dooriquere, mecãpũ cãare to birora yũre mña tii nemocõa nii. ⁶ Yee meẽ yũ ñi: Æmureco Pacũ cã yee añurijere mujapure ca tii juoricura, añuro mña ca niiro mujare tii nunua waarucumi, Cristo Jesús nemo cã ca tua doori gumupũ. ⁷ O biro mña niipetirãpure yũ ca ñi tugoeñarije añurijera nii, tia cõurica wiipũ niigũ cãa, ñucã wiorã putopũ añurije quietre ñañaro ca ñi wede pairãre ñi camota, díamacã ca niirijera nii, ñi wede majio niigũ cãa, to birora mujare yũ tugoeñacõa nii. Mña niipetirãpura Æmureco Pacũ añurije yũre cã ca tiicojoriquere yũ menara mña tii nemo nii. ⁸ Æmureco Pacũ majimi mña niipetirãre, Cristo Jesús cã ca mairije mena buaro mujare yũ ca mai niirijere. ⁹ Ate nii yũ ca jãi juu bue bojarije: Mña ca ameri mairijere buaro jañuro ameri mai nunua waa, ñucã buaro maji, niipetirijere tuo jeeño maji, ¹⁰ añurije pee wadore ña maji, ñucã Jesucristo cã ca doori gumure ca ñañarije manirã nii, ñañarije ca tiirã niima, ca ñi ecotirã nii, ¹¹ ñucã Jesucristo juori, añuro tiirique mña ca tii niirijere buaro jañuro tii nunua waa, Æmureco Pacũre ñi nucã buo baja peo, cãja ca tiiro mña ca tiipere ñigu.

Cristo niimi catirique

¹² Yũ jaarã, ano yũre ca biirije, añurije quietre buaro jañuro ca jeja nucã nunua waaro ca tiirijere mña ca majiro yũ boo. ¹³ To biri niipetirã macã wiogu yaa wiire ca coterã uwamarã, ñucã aperã cãa, Jesucristo juori tia cõurica wiipũ yũ ca niirijere cãja ca majiro cãjare tii. ¹⁴ Tia cõurica wiipũ yũ ca niiro ñarã, mani jaarã Jesucristo yee quietre ca tuo nunujeerã niipetirã jañuripura, Jesucristo peere buaro jañuro tuo nunujee tugoeña bayicãri, uwiricaro maniro Æmureco Pacũ yee quietre wedema.

¹⁵ Jicãrã Jesucristo yee quietre wederã, ña ugo ajiarique mena, ñucã “Jãape jãa ñi

ametua núcārucu” ĩrique mena, cāja ca wederijea díamacūra nii. To ca bii pacaro aperā, añuri wāme tugoeñarique cutiri wedema. ¹⁶ Aperā, Jesucristo yee añurije quetire “Díamacūra nii cū ca ĩi wede niipere ĩma ĩgu, tia cūrica wiipũ cū ca niiro cāre tiimi Ũmureco Pacu,” ĩi majiri, mairique mena Jesucristo yee quetire wedema. ¹⁷ To biro cāja ca ĩcāro aperā pea, añuro tugoeñarique cutiri méé, cāja majurope cāja ca boo tugoeñarijere ĩma ĩrā, wedema. “To biro mani ca ĩro, tia cūrica wiipũ niigu, ñañaro cū ca tamuorijere buaro jañuro ñañaro cū tamuo buañajato,” ĩi tugoeñacāri wedema. ¹⁸ Biropua tee unoa, “To biro ĩma” ĩrique méé nii. No ca boorora wede, ca niirore biro wede, cāja ca ĩimijata cāare, mee Jesucristo yee quetirena wederā tiima. To biro cāja ca tiirijere yu ujea nii jañu. Buaro jañuro yu ujea niicā nũna waarucu. ¹⁹ Ate niipetirije o biro cāja ca tii niirijea, ñañaro yu ca biirijere yu ca ametuaro ca tiipera ca niirijere yu maji. To biri Ũmureco Pacure yure muja ca jāi bojarururije, ñucā Jesucristo yu Añuri Yeri yure cū ca tii nemorije cāa, añu majuropeecā. ²⁰ “Ũmureco Pacu pea, boboro yu ca tamuoro yure tiitirucumi,” yu ĩi tugoeña bayicā. To biri niipetirā cāja ca tuo cojoro, “To biro yure biibocu” ĩri méé, cājare yu wederucu. Ñucā mecū cāare yure ca biirucuricarore birora, buaro jañuro yu Wiogu Jesucristo cū ca nii majuropeerije yu mena ca niirijere, yu ca catijata cāare, ñucā yu ca bii yairo jiro to ca niimijata cāare, ĩarucuma. ²¹ To biri yu ca catijata, Cristo yee wadore yu wede. Ñucā bii yaigũpũ cāa cū menara yu niirucu.† ²² Yu ca caticā nũna waajata, ametuene jañuro Jesucristo manire cū ca doti cūriquere, to birora yu tiicōa niibocu. To biri, “O biro pee yu biirucu,” yu ĩi majiti. ²³ Ate pua wāmerũrena yu ca tiirugarije ca niiro macā, “Tii wāme peere yu tiirucu” yu ĩi majiti. “Jesucristo mena niigu waarũgu yu ca bii yaijata, añu majuropeecābocu,” yu ca ĩirije nii. ²⁴ Ñucā ape tabera añurije peere mujare boojāma ĩgu, buaro yu ca cati nũna waarugarije nii, yure bii. ²⁵ “To biro ca biipũ yu niicu,” yu ca ĩirore biro ca biipũ niiri, muja menara yu tuarucu. Cristore díamacū muja ca tuo núcā buorijere buaro jañuro tugoeña ujea nii, muja ca bii nũna waaro mujare tii nemorũgu. ²⁶ O biro biigu, jiro ñucā muja mena yu ca niiro, Cristo Jesús yaarā muja ca nii ujea niirije, yu juori buaro jañuro muja ca ujea niiro tiirucu.

²⁷ Muja ca biirique cuti niirije wadore Jesucristo yee añurije queti ca ĩrore biro bii niña. To biro muja ca biiro, mujare

yu ca ĩagu waajata cāare, ñucā yoaropũ yu ca niijata cāare, muja ca biirijere queti tuogura, ĩcāri cōro tugoeña bayi, añurije quetire ĩcāri cōro díamacū tuo núcū buo bayi nũna waa, ²⁸ ñucā “Cājare ca ĩa junarāre uwi tugoeñarico maniro bii niijapa,” yu ĩi majirucu. Cāja pea to biro cāja ca ĩirijera ñañaro ca bii yaiparā cāja ca niirijere ĩñoma. Ñucā muja peera ñañaro muja ca biibori-quere muja ca ametuapere ĩñoro bii. Atea Ũmureco Pacu cū ca tiirije nii. ²⁹ Mujara, Jesucristore tuo nũnujeerique wado méé nii, cū juori ñañaro ca tamuoparā muja ca niirije cāa niiro bii. ³⁰ Muja, to biri yu cāa, Jesucristo yee quetire mani ca wederije juori ñañaro manire cāja ca tii pacaro, ĩcāri cōro teere mani wede nũna waa. Jugueropũ cāare to birora teere yu ca wadero muja ĩawu. Mecū cāare to birora yu ca tiicā nũna waarije quetire muja tuocu ñucā.

2

Do biro ca tiya manigu nii pacagu watoa macāre biro niirique

¹ To biri Jesucristo, ca ujea niirā muja ca niiro tii, cū ca mairijera muja ca tugoeña ujea niiro tii, Añuri Yeri mena añuro nii, ca ĩa ujea niirā, ñucā ca boo paca ĩarā, mujare cū ca tiijata, ² niipetirāra añuro nii, ĩcū peere biro ameri mai, ĩcāre birora tugoeñarique cuti, muja ca bii niirije mena yu ca ujea niiro yure tiya. ³ “Mani pee mani tii ametuene núcācājaco,” ñucā, “Mania cāare biro méé mani bii,” ĩrique mena tiiticāña. To biro ĩtirāra, watoa macārare biro pee niiri, “Cāja pee doca mani ametuenero ca nii majuropeera niima” ĩrique mena tiya. ⁴ ĩcū uno peera muja wado añuro muja ca niipere amaaticāña. Aperā añuro cāja ca niipe cāare amaña. ⁵ Muja ca tugoeñarijere Cristo Jesús cū ca tugoeñaricarore biro ca tugoeñaparā muja nii:

⁶ Cāa, Ũmureco Pacura nii pacagu, Ũmureco Pacure biropũ cū ca niirijere, teerena ca waa weo majiña manirijere biro ĩa, tiitiupi.

⁷ To biro biitigara, Ũmureco Pacu cū ca niirijere cū majuropeera camotati, pade coteri majare biro pee bii, bojoca baauipi.

⁸ Bojocure biro baña eari, cū majuropeera watoa macāre biro bii, cū ca bii yairi rũmũpũ cū Pacu cū ca dotirore biro ca tii nũnujeegu, nii eyoupi. Yucu tenipũ paa pua tuu eco, ñañaro cū ca tamuo yairi tabepũ to biro bii eyoupi.

⁹ To biro cū ca biirije juori, niipetirā ametueneropũ ca nii majuropeegu cū ca niiro cāre tiupi Ũmureco Pacu.

† 1:21 Yura yu ca catirije, Cristo niimi; bii yairique pea wapa taarique niiro bii.

Ñucã cã wãme cãare, niipetiri wãme ametñenero ñi nucã buorica wãmere cãre tiicojouri.

¹⁰ Niipetirã umureco tutipũ ca niirã, ati yepa macãrã, ati yepa doca macãrã, cãja ãjuo jupeari mena tuetuuo ea nuuri, cã wãmere ñi nucã buo,*

¹¹ ñucã bojoca cãja niiro cõrora, “Jesucristo, Wiogu peti niimi,” Umureco Pacũre ñi nucã buorique ca niipere ñigu, to biro cãre tiipuri.

Jesucristore ca tuo nunujeerã ca boerijere biro niima

¹² To biri yũ yaarã yũ ca mairã, yũ ca ñirijere mũa ca yũ nunujeecarore birora, mũa mena yũ ca niiro wado to biro bitirãra, yoaropũ yũ ca niijata cãare añuro yũ nunujeeya. Mũa ca ametuare maquẽre, añuro bojoca catiri ñi nucã buorique mena ti niĩña. ¹³ Umureco Pacũ majuropeera, mũa yeripũ añurijere mũa ca tiiruga tũgoeñaro ti, mũa ca tiiruga tũgoeñarijere cũ ca boorore biro añuro mũa ca tiiro ca tiigu niimi.

¹⁴ Noo mũa ca tiirije cõrorena, yaioroacã wede pai, ameri tuti, ñirãra tiya. ¹⁵ Jicũ uno peera ñañaro mũa ca tiiriquere buati, ñucã, “Ñañaro ca tiirã niima” ca ñiña manirã, Umureco Pacũ puna ca ñañarije manirã niĩña, ati yepa macãrã bojoca ñañarã tiirique uno mée ca tii yai waarã watoare. Cãja watoare mũa cãa, ñocõa ati yepare cãja ca boe baterore birora boe bate niĩña, ¹⁶ caticõa niirique maquẽ añurije quetire to birora tuo nunujeecõa niirã. To biro mũa ca biiro, Jesucristo cũ ca doori rãmure “Añurije queti cãjare wede yujugu, yee mée yũ biijara,” yũ ñi tũgoeña ujea niirucu. ¹⁷ Díamacũ mũa ca tuo nucã buorije mena Umureco Pacũre mũa ca tii nucã buo niirijere to bii yapano peoti eajato ñigu, yũ majuropeera yũ ca bii yairugarijere ñima ñigu buaro yũ ujea nii. Ñucã yũ ca ujea niirijere mũa niipetirã mena yũ ujea nii. ¹⁸ Mũa cãa to birora ujea niiri, mũa ca ujea niirijere yũ mena ujea niĩña.

Timoteo, to biri Epafrodito

¹⁹ Wiogu Jesucristo cũ ca boojata, yoari méera Timoteore mũa pũtopũ yũ tiicojoruga, mũa ca bii niirije quetire tuori, tuo ujea niiruga. ²⁰ Añurije maquẽre mujare boojãgu, buaro mujare yũ ca tũgoeñarucure biro ca tũgoeñagu unore jicũ uno peera yũ cuoti. ²¹ Niipetirãrũra cãja yee ca niipe maquẽ wadore amacãma. Jesucristo yee peera “To biro bii,” ñitima. ²² Mee mũa, Timoteo cũ ca biirique cuti niirijere añuro mũa maji. Jicũ cũ macã, cũ pacũ mena añuro cũ ca pade nemo niirore birora añurije quetire yũre wede nemo niwi. ²³ To biri ano

yũre ca biirijere majicãri jiro, yoari méera mũa pũtopũ Timoteore yũ tiicojoruga. ²⁴ “Biigũra, yoari méera yũ majuropeera mũa pũtopũ yũ ca waaro yũre tiirucumi Umureco Pacũ,” yũ ñi.

²⁵ Ñucã to birora yũ yee wedegu Epafrodito, yũre pade nemori mũa, Jesucristo yee quetire tutuaro mena yũre biro ca ñi bayi niigu, yũ ca boorijere cũ tii nemojato ñirã mũa ca tiicojoricũ cãare, ñucã cãre ca tiicojopũ yũ nii, yũ ñi. ²⁶ Cũ pea mũa niipetirãre buaro amami; ñucã apeyera buaro tũgoeñarique paimi, cũ ca diarique tamuoriquere mũa ca queti tuoriquere majiri. ²⁷ Díamacũ mũa tuojacupa. Dia jañuwi Epafrodito. Bii yaicoabowi. To biro cũ ca biimijata cãare, Umureco Pacũ cãre ña mairi, cãre catiowi. Cũ wado méere ña boo pacawi; yũ cãare boo paca ñawi yũ ca tũgoeñarique pairijere, tũgoeñarique pai nemoremi ñigu. ²⁸ To biri yoari mée cãre yũ tuenecojurucu mũa pũtopũ, cãre mũa ca ña ujea nii tũgoeña tutuapere biro ñigu. To biro tiigu, yũ tũgoeñarique paiti jañurucu. ²⁹ Cũ ca earo, Wiogu yaarãre birora ujea niirique mena cãre bocaya. Ñucã cãre biro ca biirãre nucã buoya, ³⁰ Jesucristo yeere padema ñigu, bii yaicoabowi. Mũa majuropeera yũre mũa ca tii nemorã dootiriquere tii nemoma ñigu, bii yairicaro pũtoacãpũ ametuawi.

3

Añuro niiricaro ca tiirije

¹ Apeyera ñucã yũ yaarã yũ ca mairã, Jesucristo mena ujea niĩña. Yũra, mujare yũ ca owa cojoriquepũrena yũ ca owa cojo nemocã tua waarucujata, bojoricaro bii pato wãcõrucu biiti, mũa peera añurije maquẽ ca niiro macã. ² Ña biijejaya manirije ca tiirãre, Umureco Pacũ yee quetire ca wederã nii pacarã ñañarije ca tiirãre, “Umureco Pacũ yaarã mani nii,” ñirã, cãja jeyua quejerorire ca wide weo baterã menare, bojoca catiri niĩña. ³ Mania, Umureco Pacũ yũ Añuri Yeri juori cãre ca ñi nucã buorã, Cristo Jesús yaarã niiri ca ujea niirã nii, bojoca cãja majuropeera ñañarije manirã niirugarã, cãja ca tii niirijere tuo nunujeeti, ca biirã pee mani nii, jeyua quejero yapare wide taaricarã majurope ca niirã. ⁴ Yũ majuropeera, atera, “Díamacãra niiro bii,” ca ñi nucã buogu peti niigu yũ bii.

Jicũ uno atere, “Díamacũ ca niirijera niiro bii,” cũ ca ñi nucã buojata: ⁵ Yũ ca buarago jiro jicã amo peti, ape amore itiaga penituario ca niiri rãmure yũ jeyua quejero yapare cãja ca wide taaricu, israelita bojocu, Benjamín yaa puna macã, hebreo bojocu, ñucã hebreo macã, judíos, doti cũuriquere, “O biro ñirugaro ñi” cãja ca ñi nucã buorije peera

* 2:10 Umureco Pacũ yaarã, Satanãs yaarã.

fariseos yaa pooga macá, yu niíwñ. ⁶ Ñucá doti cúirique ca ñirijere ametuene núcáriquee ca bootigu yu ca niirique peera, Jesucristore ca tuo nunujeeräre ñañoaro cájare ca tiiruga nunujeericsu, doti cúirique peera jicá wáme dajjaricaro maniro ca tii nunujeegu ca niiricu pee doca, cü ametuenero, “Díamacá ca niirijera niiro bii,” ca ñi núcü buoricu peti niigu yu bii yu doca. ⁷ Ate niipetirije jügueropäre yura, ca nii majuropeerije ca niimirique, mecära Jesucristo juori ca wapa manirije niiro bii yua. ⁸ O biro bii ñucá: Yu Wiogu Cristo Jesús cü ca añu ametuene majuropeerijere yu ca majirije mena, atere yu ca ña cõofajata, jicá wáme uno peerena, “Ca nii majuropeerije nii,” yu ñiti majuropeecá. Cristo juori tee niipetirijepura ca wapa manirijere biro tuacáwñ. Mecära yua Cristo peere bua eari: “Ca bii bateriquepu nii,*” yu ñicá. ⁹ Cü mena pee niirugama ñigu, yu majuropeera doti cúirique ca ñirore biro yu ca tii nunujeerije juori, ñañarije manigu niiriquere yu amaati. Jesucristore díamacá tuo núcü buoricu juori pee ðmureco Pacu, ca ñañarije manigu yu ca niiro cü ca tiirije peere yu ama. ¹⁰ Cristo cü ca cati tuarique ca tutua majuropeerijere yu majuropeera biñacá, ñañoaro cü ca tamoricarore birora tamuo, cü ca bii yairarore birora bii yai, biirugama ñigu, niipetirijepurena ca wapa manirijere biro yu ñacáwñ. ¹¹ To biri yu cáa, ca bii yairicará cüja ca cati tuari rumure yu ca cati tuapere yu yue.

ðmureco tutipu ca niipará

¹² Mee niipetirije bua ea peotica, ñucá “Ca ñañarije manigupu yu nii,” ñigu méé yu ñi. Teere ca bua eapu cü niijato ñigu Cristo Jesús cü ca juoricu yu ca niirijere, cü pee yure cü ca maji juoricarore birora teere bua earugu, cü yeere to birora yu tiicá nunua waa. ¹³ Yu yaará, “Mee yu majuropeera teere yu bua eacáwñ,” yu ñi tugoñati. Ate pee docare o biro yu tii. Jügueropu yu ca biirique cati niiriquere acobo, jiropu yu ca bua eape peere tugoñari, ðmureco Pacu cü ca boorije peere buaro jañuro yu tii nunua waa. ¹⁴ ðmureco Pacu, Cristo juori añurijere ðmureco tutipu manire cü ca tiicojopere yu ca ñeepere biro ñigu, añurije peere tii yapano earugu yu tii.

¹⁵ To biri mani niipetirá, añuropu díamacá ca tuo núcü buo bayicoarãpua, ano mujare yu ca ñirore biro wado ca tugoñaparã mani nii. Ñucá jicá wáme unore bojoricaro muja ca tugoñajata, tee cáare muja ca majiro mujare tiirucumi ðmureco Pacu. ¹⁶ Tee docare, jicá wãmera tii nunujee, jicü peere biro tugoña,

biiriquere mani ca bua earique ca niirore biro ca tii nunujeeparã mani nii.

¹⁷ Yu yaará, niipetirá yure biro bii nunujeeya. Mujare jãa ca bii ññoricarore biro ca bii niirã cáare ña cõoña. ¹⁸ Mee, pañ tiiri mujare yu ñiwñ. Ñucá mecá cáare teerena, yacó cape cutiri mujare yu ñi nemo. Pañ niicãma, Jesucristo yucu tenipu cü ca bii yairiquere ca junarãre biro ca tii niirã. ¹⁹ Biirãpua cája, ñañaro ca bii yairarã niirã biima. Cája upuri ca boorore biro wado cája ca tii niirijera nii, cája ca ñi núcü buo niirije. To biro cája ca tii niirijere bobo tugoñaricaro uno, “O biro ca biirã jãa nii,” ñi docuorucuma. Ñucá ati yepa maquë pee wadore buaro amama tee cáare.

²⁰ Mani pea ðmureco tuti macá yepa macãrãpu mani nii. Manire Ca Ametueneru, Wiogu Jesucristo cáare toopu ca niigu ca doopurena mani yue nii. ²¹ Cüa mani upu ca añutiri upure, cü upu ca añuri upure biro pee manire wajoarucumi. Niipetirijere cü ca doti tutuarije mena to biro manire tiirucumi Jesucristo.

4

Wiogu mena ðjea niirã

¹ To biri muja, yu yaará yu ca mairã, buaro yu ca ñarugarã, ñucá yu ca tugoña ðjea niiro ca tiirã, yu paderique wapa ca niirã, Wiogure muja ca tuo nunujeerijere, to birora tugoña bayi tutuacá nunua waarãja.

² Ñucá Evodia, to biri Síntique jãare, “Mani Wiogu yaará romirire birora, jicõre biro cája tugoñarique cutijato,” yu ñi. ³ Mu, yure añuro ca pade bapa cutigu peera,* anija mani yaará romirire tii nemoña mure yu ñi: cája, Clemente, to biri aperã yure ca tii nemoricarã mena, yu mena añurije quetire wede nemowa. Mee cája wãmea, caticõa niirique ca niiri püuropu owa tuurique nii yerijãa.

Wede majio yapanorique

⁴ To biri to cãnacã tiira mani Wiogu Jesucristo mena ðjea niirã. Yu ñi nemo ñucá: ðjea niicõa niirã. ⁵ Niipetirá, ca bojoca añurã muja ca niirijere cája ñajato. Mee, Wiogu eaguñu biimi. ⁶ No ca boorijeacã juorira tugoñarique paiticãña. Tugoñarique paitirãra, ðmureco Pacu peere “O biirije jãare bii,” cáre ñi jãa juu bueya, niipetiro mujare ca biirijere. Ñucá tii nemorique cáre jãa, “Mu añu majuropeecã,” cáre ñi, ñiña.† ⁷ To biro muja ca tiiro, ðmureco Pacu yee añuro niirique bojocu cü ca tuo jeeñorije ca niirije ametueneropu do biro ca tii tuo jeeño majiña manirije ca niirije Cristo Jesús juori,

* 3:8 Waibucurã utare biro niicã. * 4:3 Mu, yure añuro ca pade bapa cutigu Síctigo. † 4:6 Jicá wãme uno juori peera tugoñarique paieto. To biro biitirãra noo mujare ca biirije cõrorena, juu buerique mena, yerijãaricaro maniro jãirique mena, muja ca boorijere ðmureco Pacure wedeya, añu majuropeecã ñirique mena.

maja yerire, maja ca tugoëña niirijere, añuro mujare ia nanujee niirucu.

Añurije pee wadore tugoëñaña

⁸ Yu yaarã, niipetirije díamacã ca niirije, niipetiro ia nacũ buoriquere, niipetiro añuro niiriquere, niipetiro añurije wado ca niirijere, niipetiro ca bojoca añurã niiriquere, añuro ia biijejarique uno pee wadore amaña. Niipetirije añurije wado, ñucã añuro ñi nacũ buoricaro ca tiirijere, tugoëñaña. ⁹ Mujare yu ca buero maja ca majiriquere, “O biro tii niña” mujare yu ca ñi majioriquere, yu ca ñirijere maja ca tioriquere, to biri yu ca tiirije maja ca ñariquere, tii niña. To biro maja ca tiiro, añuro niirique Ñmureco Pacu maja mena niirucumi.

Filipos macãrã Pablora cãja ca tii nemorique

¹⁰ Wiogu mena buaro yu ujea nii, mee ñucã yure maja ca tugoëña buarique ca niiro macã. “Yure maja acobocoajacupa,” ñirigu méé yu ñi. “Yure maja ca tii nemopa tabe uno mujare manijacupa,” ñigu pee yu ñi. ¹¹ Boo paca niigu méé yu ñi atera. Mee noo yu ca cuorije menara ujea nii, ca bii jeyaricaru yu nii. ¹² Apeye mani, ñucã paio apeye cuti biigu cãa, nii majicã, biirique cãare yu maji. Ñucã ana boa, ana boati, ñee uno cuoti, ñucã cuo ametueneceã bii niigu cãa, yure ca bii earije cõrora yu bii jeyacoawu. ¹³ Cristo yu ca tugoëña tutuaro ca tiigu juori, niipetirijere yu tii maji. ¹⁴ To ca bii pacaro maja pea do biro tii majiña maniro ñañaro yu ca biiri tabere, yure maja tii nemowu. ¹⁵ Añurije quetire wede juogu Macedonia ca niiricu yu ca waaro, maja Filipos macãrã wado Jesucristo yee quetire mujare yu ca wederiquere, “Añu majuropeecã” ñirã, yure tii nemorã maja ca tiicojoriquere maja maji. ¹⁶ Ñucã Tesalõnicaru yu ca niiro cãare, “Cã ca boo niirijere cã jeejato ñirã” jicãti méé maja tiicojupa. ¹⁷ Biiguru, buaro jañuro yure maja ca tii nemo nanua waarijere boogu méé, yu ñi. Ñmureco Pacu cã ca ña cojorore, añuro maja ca tii niirijere buaro jañuro maja ca tii nanua waape peere boogu, yu ñi. ¹⁸ Mee, niipetirije yu ca boorijere yu ñeewu, yu ca booro ametuenero yu cuo. Eafrodito mena yure maja ca tiicojo cojoriquere mena paio peti yu cuo. Yure maja ca tiicojo cojoriquere pea, añuro ca juti añurijere joe juti añu maene cojoricaro,† Ñmureco Pacu añuro cã ca ña biijejarijere biro nii. ¹⁹ To biicãri, yu Ñmureco Pacu niipetirije mujare ca dujarijere, cã yee ca añu majuropeerijere Cristo Jesús menaru paio cã ca cuorije ca niimore biro mujare tiicojorucumi.

²⁰ ¡Mani Ñmureco Pacu mani Pacu cã ca añu majuropeerije to birora to niicõa niijato! To biro to biijato.

Añu doti cojo yapanoriquere

²¹ Añu dotiya niipetirã Cristo Jesús juori ca ñañarije manirã ca niirãre. Mani yaarã yu mena ca niirã cãa mujare añu doti cojoma. ²² Ñucã niipetirã ano macãrã Jesucristore ca tuo nanujeeã, añuro petira uru romano César're pade bojari maja, mujare añu doti cojoma.

²³ Mani Wiogu Jesucristo cã ca ña mairije maja niipetirã mena to niijato.

To biro to biijato.

Pablo

† 4:18 Sacrificio que Dios recibe con agrado.

COLOSENSES

Pablo, Colosa macāräre, Jesucristore ca tuo nanujeerä cäja ca niuro ca tiitiricu nii pacagu, cü ca İa nanujee niirä watoare ca niirä cäja ca niuro macä, ñucä Éfesopu niigura cäjare ca tii nemoparä bojoca tiicojo cojo, tiupı. Tia cüurica wiipu niigu cü ca owariquera nii ate queti cäa.

Cüre pade nemori maju Timoteo mena cäjare cü ca añu doti cojo juorije jirore, ape püurorire cü ca İrore birora Colosa macärä Cristore ca tuo nanujeerä cäja ca bii niirije añurije cü ca queti tuorique niipetirijere “Añu majuropeecä,” Æmureco Pacure cü ca İi ujea niiriquere wede (1.1-8).

Ñucä apeyerä añurije queti meéere ca buerä, “Aperä jüguä do biro ca tiya manirä niima, cäjare ca tii nucü buore nii, İi, ñucä jeyua quejero yapare wide taariquere to birora ca tiicä niipe nii, İi, ñucä baarique maquere ca dotiri wämeri bue, doti cüuriquere to birora ca tii nanujecöa niipe nii,” ca İirä, cäja watoare bii ñaajua eaupa. Tee tiigu Pablo pea, Cristo pee, cäja, ca doti tutua niirä ametuenero do biro ca tiya manigu cü ca niirijere, ñucä cära cäjare ca doti niigu cü ca niirijere, cäjare wede majiomi.

Uru macä tabe jeyua quejero wide taarique peera, Cristore tuo nanujeeri ñañarijere ametuene ecorique pee ca nii majuropeerije ca niirijere wede majiomi (2.11).

Cristo niipetirijepere ca doti niigu cü ca niirije peera Éfeso macāräre cü ca owa coriquere biirijera niicä (1.9—2.19).

Jesucristore ca tuo nanujeerä wäma catirique Æmureco Pacu cü ca tiicojoricarä, to birora Cristo mena niicöa nii, añuro niirique cuti İno nii, wäma catirique cäja ca cüorijere aperä mena cäre añuro nii (2.13), ca biiparä niima, İi wedemi.

Cristore ca tuo nanujeerä wäma catirique cäja ca cüorije maquë peera, Filipos macāräre cü ca İirica wämere birora niicä (2.20—4.6)

Cü ca wede majiorije İicä wämeri Éfeso macāräre cü ca owa coriquere capitulo 5 ca İirijere biirijera niicä. Ca yapanori tabepura cü mena macärä cäre ca pade nemoräre cü ca añu doti corijije mena owa yapano eami.

Colosas macāräre Pablo cü ca queti owa corjorica püuro

Añu dotirique

* 1:15 Jn 1.1-4.

¹ Yu Pablo, Æmureco Pacu majuropeera juori, Cristo Jesús yee quetire cü ca wede doti corjorica, yu yee wedegu Timoteo mena, ² mña Colosa macäpüre ca niirä, ca ñañarije manirä, diámacära Jesucristore ca tuo nanujeeräre jäa añu doti cojo. Mani Pacu Æmureco Pacu, cü ca añu majuropeerijere, to biri añuro niiriquere mujare cü tiicojojato.

Jesucristo yaaräre Pablo cü ca juu bue bojarique

³ Mujare juu bue bojarä cöro, Æmureco Pacu, mani Wiogu Jesucristo Pacure, “Añu majuropeecä” cäre jäa İi nucü buorucu. ⁴ Mani Wiogu Cristo Jesús're diámacü mña ca tuo nucü buorijere, Æmureco Pacu yaarä niipetiräre mña ca mai niirijere, ⁵ Æmureco tutipu mña ca niipere majima İirä, mña ca tii niirije cäre jäa queti tuo. Ate to biro mña ca tugoena yue niirijera añurije queti mujapüre ca earique diámacü ca niirijere tuoma İirä, ⁶ mña majitupa. Ate añurije queti öo pee jañuro, niipetiri yeparipüre teere cäja ca majiro bii bau nii nanua waa, Æmureco Pacu manire cü ca mairijere jäa ca wedero tuorä, “Diámacüra nii,” mña ca İi majiricarore birora. ⁷ Aterena mujare wede majioui jäa ca maigu Epafra, jäa mena ca paderucugu, ñucä mña yuu, Cristo cü ca İrore biro pade nanujeeri maju. ⁸ Cü, järe queti jee dooupi mña ca bii niirijere, ñucä Añuri Yeri mujare cü ca majiorije juori, añuro mña ca ameri mai niirije quetire.

⁹ To biri teere jäa ca tuorica gıtuırıga mujare jäa juu bue boja yerijäati, Æmureco Pacu cü ca boorore biro wado mña ca tiipere, ñucä niipetirije majirique mña ca cati tugoena niirijepüre añurije wado mujare majio, cü ca tiipere biro İirä. ¹⁰ Atere mujare jäa jai bojarucu, Cristore ca tuo nanujeeräre birora to cänäcä tiira cü ca İa biijejarore biro tii, niipetirije añurije tii, Æmureco Pacu yeere buaro jañuro maji nanua waa, ¹¹ ñucä niipetirije cü ca yeri tutuarije, cü ca añu majuropeerije mena, mña ca tugoena bayiro mujare cü tiijato İirä. To biro cü ca tiuro, ñañaro tamuo pasarä tugoena bayiri, ¹² ujea niirique mena, “Mu añu majuropeecä” mña İirucu, mani Pacu cü yaarä ca ñañarije maniräre cü ca tiicojopere mña cäre añuro ca boeroru mña yee ca niirijere ca tiicojo ecomarä mña ca niuro ca tiicure. ¹³⁻¹⁴ Satanás ñañarije mani ca tiuro cü ca tii niimiriquere Æmureco Pacu manire ametueneri, cü Macü cü ca mai majuropeegu manire ametuene, mani ca ñañarije wapare acobo boja, ca tiiricu cü ca doti niuro watoa pee manire ami waupı.

Cristo juori Æmureco Pacu mena añuro niirique

¹⁵ Cristora niimi, Ƴmureco Pacu mani ca fatigure, cū ca bauri wāme ca nii ĩnogu. Cāra niimi, niipetirije cū ca jeeñorique jūgueropara ca nii juo dooricu.* ¹⁶ Cristo juorira Ƴmureco tutipu ca niirije, ati yepa ca niirije, ca baurije, ca bautirije, to biri ĩucā emuaropare doti maji, tūgoeña tutua majiriquere cūo, ca biirā niipetirāre jeeñoupi Ƴmureco Pacu. Niipetirije cū juorira jeeño ecoupa. ĩucā cū yeera niiro biipara. ¹⁷ Cristoa, niipetirije jūgueropara ca nii juo dooricu niimi. Cū juorira niipetirijepara to birora niicā nūna waa. ¹⁸ Apeyera ĩucā, Cristora niimi cāre ca tuo nūnjeerā† cū upare biro ca niirāre ca juo niigu. Cāra niimi, jicātopara ca nii juo dooricu. ĩucā cāra niipeti ca cati tua juoricu. To biirije biipeti niipetirijepare ca doti niigu cū ca tuapere biro ĩgu. ¹⁹ Cristorena cū ca nii tūgoeña tutua maji majuropeerije to ca niiro booupi Ƴmureco Pacu. ²⁰ To biri Cristo juorira, ati Ƴmureco niipetiropare, ĩucā emuaropu ca niirā, ati yepa ca niirā niipetirāre, cāre ca camotatimircarāre ĩucā cū mena añuro nii ea, cūja ca biiro tiipuru Ƴmureco Pacu, Cristo dūi bate yaigu jicāri mena mani ca nii majipere biro ĩgu, manire cū ca bii yai bojarique juori.

²¹ Jūgueropare mūja, cū mena ca niitirā, cāre ca ĩa tutirā mūja niirucuupa, mūja yeripu ñañarije tūgoeñacāri ñañarije wado ca tiirā niima ĩirā. ²² Mecūra yua cū pea, Cristo ati yepapare niigu ñañaro tamuo, cū ca bii yairique juori cū mena macārā mūja ca niiro tiipuri, cū putopare añurā, ca ñañarije manirā, ñañarije ca tii wapa tuatirā, cūja niijato ĩgu, cūja niijato ĩgu. ²³ Atere to biro biirugarā, diāmācū tuo nūcū buoriquere to birora tūgoeña bayicōa niĩña. Añurije queti mūja ca tuoriquere mūja ca yue niirijere camotatiricaro maniro niĩña. Ate añurije quetia, ati yepa niipetiropu wederique nii, yu Pablo cāa yu ca wede nemorije.

Pablo cū ca paderique

²⁴ Mecūra mūjare ĩima ĩgu, ñañaro tamuo pacagu yu ujea nii jañu. Yu upu majurope upu menara Cristo ñañaro cū ca tamoriquere yu bii yapano nūna waa, cāre ca tuo nūnjeerā cū upare biro ca niirā juori. ²⁵ Mee, Cristo yaarāre ca pade coteri maju yu nii ea, añuro mūja ca biipere biro ĩgu, Ƴmureco Pacu añurije quetire niipetiropu yare cū ca wede yuju doti cojoricarore birora. ²⁶ Tūmupū bojoca ca nii nūna dooquīcarā cōrora cūja ca majitiquīquere, mecūra cū yaarā ca ñañarije manirāre cūja ca majiro tiimi. ²⁷ Cūjare bejeupi Ƴmureco Pacu, judíos ca niitirāre, añurije

ca majiña manirije ate maquē ca niirijere cūjare majiorugu. Cāa Cristo mūjapare ca niigu, añurije mūja ca cūopere mūja ca yue niigu niimi.

²⁸ Jāa, Cristo yee quetirena jāa wede. Añuro cūja ca tii niipere wede majio, niipetirāpūrena niipetirije majirique mena bue majio, jāa tii, Cristo juori ca ñañarije manirā cūja niijato ĩirā. ²⁹ Atere to biro ca biirā cūja niijato ĩgura, tutuaro mena Cristo cū ca tutuarije yupare cū ca tiicojorije niipetiro mena yu pade.

2

¹ To biri mūja Laodicea macārā, ĩucā niipetirā yure ca ĩa ñaatirā cāre ĩima ĩgu, buaropara popiye yu ca pade niirijere mūja ca majiro yu boo. ² Cūja yeripu tūgoeña tutuariquere bua, jicū peere birora ameri mai, niipetiro añuro tuo jeeño majirique Ƴmureco Pacu jicūra cū ca maji niirique, Cristora cū ca niirijere mūja ca majiro ca tiirijere bua ea, cūja biijato ĩgu, tutuaro mena yu pade nii, ³ niipetiro majirique, tuo jeeño majirique, cūpare yaio cūurique niicā. ⁴ Atere majare yu wede majio, jicū uno peera añurije ca ĩirāre birora diāmācū ca niitirijerena mūjare cūja ca ĩi dito epetipere biro ĩgu. ⁵ Mūja watoare bau niiro niiti pacagu, yu ca tūgoeñarijepu mūja mena yu nii. Jicāri mena añuro mūja ca niirijere, Cristore diāmācū mūja ca tuo nūcū buorijere camotatiricaro maniro mūja ca niirijere tuori, buaro yu ujea nii.

Cristo juori wāma catirique

⁶ To biri Cristo Jesús're, mūja Wiogure biro ca ñeericarā niiri, mecūra Cristo yaarāre birora añuro niirique cati niĩña. ⁷ ĩucā cāre camotatiricaro maniro, mūja ca bue majio ecoricarore birora, Cristore diāmācū mūja ca tuo nūcū buorijere añuro tūgoeñari, Ƴmureco Pacure to cānacā tiira “Jāa mena mū añu majuropeecā,” cāre ĩi nūcū buocōa niĩña.

⁸ Añuro tūgoeña majiri niĩña, majirique watoa maquē, ca bii ditorije, Cristo yee mēe bojoca cūja ca bii juo doorique, ati yepare ca doti tutua niirije maquē cūja ca majirijerena, cūja ca wedero jāa tuo nūnjeere ĩirā.

⁹ Ƴmureco Pacu cū ca bojoca cati niirije niipetirijepara, bau niirora Cristorena upara niicāmi.* ¹⁰ Mūjara Cristo juori, Ƴmureco Pacu, cū ca tutua niirijere mūja ca majiro tiimi. Cristora niimi, ca yeri tutuarā, ca doti tutuarā, niipetirāre ca juo niigu. ¹¹ Mūja cāa cū juorira, judíos cū yaa pooga macārā cūja ca niirijere ĩñorā, jeyua quejero yapare

† 1:18 Iglesia. * 2:9 Cristo jicūra niimi Ƴmureco Pacu yee niipetirijere ca cūoga. Cristoa manire biro upu cutigu nii pacagu, Ƴmureco Pacura niigu biimi.

cája ca wide taa ecoricarore biro mɔja tu-
aupá. Biirãpua, bojoca cája ca wide taaru-
curicarore biro méé, Ƴmureco Pacu ma-
juropeera Jesucristo yaarã mɔja ca niiro
mɔjare tii, ñucã cã majuropeera ñañarije
mɔja ca tiirucurique cãre mɔjare acobo
boja, cã ca tiiricarã niima ñirã, ca jeyua que-
jero yapa wide taa ecoricarãre biro mɔja
nii. ¹² Ñucã mɔja ca uwo coe dotirije mena
Jesucristo menara yaa cõa eco, ñucã cã ca
cati tuaricarore birora cã menara cati tua,
mɔja biiupa, Ƴmureco Pacu cã ca tutuarije cã
ca cati tuaro cã ca tiiriquere díámacũ mɔja
ca tuo nucã buorije juori.

¹³ Ména jugueropure Ƴmureco Pacure ma-
jitima ñirã, ñañaro mɔja ca tii niirijere tii
yerijãatima ñirã, mɔja ca ñañarije juori, mɔja
ca cati niirijepure ca bii yaicoaricarãre
biro mɔja ca niirijere, mecãra Cristo juori
wãma wãme catiriquere mɔjare tiicojoui.
Cãra mani ca ñañarije wapare acobo boja
peotiupi. ¹⁴ Ƴmureco Pacura, dotirique
menapu ca doti niirije, ñañaro mani ca biro
ca tiiboriquere, tee mééere biro ca tuaro
tiupi. Cristo cã ca bii yairije juori mena,
ñañaro mani ca biiboriquere manire cõa
peoti bojaupi. ¹⁵ To biri Ƴmureco Pacu, ca
doti tutua niirãre, ca tutuarãre, Jesucristo cã
ca bii yai ametuene nucãrije juori, niipetirã
cája ca ña cojoropu boboro cája ca tamuro
cãjare tiupi.

Ƴmureco Pacu puto maquẽ peere amaña

¹⁶ To biri jĩcũ uno peera baa, jini, boje
rumari queno, muipũ wãma cã ca bauari
tabere nucã buo, yerijãarica rumere nucã
buo, mɔja ca tiirije juorira mɔjare cája wede
paiticãjato. ¹⁷ Ate niipetirije, jiro ca bii
eapere biro bii. Díámacũ ca nii ma-
juropeerijea Cristora niimi. ¹⁸ To biri, wa-
toa macãrãre biro bii dito, ñucã Ƴmureco
Pacu puto macãrãrena† juu bue nucã buo,
ca biipere to biro biiruga ca ñugarãre biro
bii, ñucã bojoca cája ca tugoeñari wãme
uno cája ca tugoeñarijerena, “O biro ca biirã
jãa nii,” ca ñi jini tuu duwi yujurãrena tuo
nũnjee tiiticãña. ¹⁹ Cája, dupugare biro ca
niigu Cristore ca tuo nũnjeeõã niirã méé
niima. Cristore ca tuo nũnjeeã, cã, cã
ca tiuro macã, upu ca biimore biro dupuga
mena niiri, upu niipetiropara tutua añuro
bucua nũnua waa, õa añuro juu ãpõfio, waa
daari añuro nii tuu doo ñee, ca biimore biro
Ƴmureco Pacu cã ca boore biro ca tugoeña
bayirã nii nũnua waama.

²⁰⁻²¹ Mee mɔja, Cristore tuo nũnjee
juorãpara, ména cãre majitirãpu mɔja ca
tii juo dooriquere ca bii yai weoricarãpu
niirã mɔja bii. To biri ati yepa ca doti
tutua niirijere ca doti ecorã méé mɔja nii

yua. To biro ca biirã nii pacarã, ñee tiirã
mena ati yepa macãrãre birora: “Teere
padeñaticãña. Teera baeto. Teera mu amo
mena amieto,” cája ca ñirije unorena mɔja
tuo nũnjeeõã niiti? ²² Ate niipetirije ca
dotirijea, tii niirique menara ca petipe,
bojoca cája ca tii juo dooriquerena tii doti,
bue majio, cája ca tiirije nii. ²³ Biiorpua
tea, majiriquere birora bii dito, tii nucã
buoriquere tii nũnjee doti, watoa macãre
biro bii ditorique nii, upure ñañaro ca
tamuro tii, tii doti. To biro ca biirije
nii pacaro mani yeripu ñañarije tiiruga
tugoeñariquere camotaati.

3

Ñañarije manirã cati niirique maquẽ

¹ Mee, Cristo mena ca cati tuaricarã
niiri, emuaropure Cristo, Ƴmureco Pacu
díámacũ nuña pee cã ca duwiri tabe maquẽ*
añurije peere amaña. ² Ati yepa maquẽre
tugoeñatirãra, Ƴmureco tutipu ca niirije
peere tugoeñaña. ³ Mee mɔja, ñañarijere ca
bii yai weoricarãpu mɔja nii. To biri Cristo
mena mɔja ca niicõa niipa tabe Ƴmureco
Pacu cã ca queno yuericaropu nii. ⁴ Cristora
niigu biimi, mɔja ca cati niirije. To biri cã
ca boe baterije mena cã ca bau eari tabere
mɔja cãa cã mena mɔja boe bate bau earucu.

⁵ Ati yepa maquẽ: tiirica wãme cõro
méerpu ñee epericarã cati yai waarique,
ñañarije tiirique, booma ñirã ñañaro tii nucũ
yujurique, ñañarije tiirugarique, apeye
cucã pacarã pai jañuro cuoruga nũnua
waarique, mɔjapure ca niirije tii nucã
buoriquere biro ca niirijere, to cõrora tii
yao bateya. ⁶ Ate juorira doo, Ƴmureco Pacu
cãre ca ametuene nucãrãre ñañaro cája ca
tamuro cã ca tiipe. ⁷ Jugueropure mɔja cãa
teere to birora mɔja tii niirucuupa. ⁸ To biri
mecãra ate cãare: ajiariquere, ñañaro tiiruga
tugoeñariquere, ñañaro tiirique, ñañaro cája
biijato ñirã watoara wedejãa buiyeerique,
ñañarije tuorugaya manirije wederique,
ca niirije niipetirijere to cõrora yerijãña.
⁹⁻¹⁰ Mee, mecãra yua jugueropure mɔja
ca bii niirucuriquere, mɔja ca tii niirije
menarena to cõrora tii yerijãari wãma añurije
peere ca jee uparicarã niiri, to cõrora ameri
ñi dito yerijãña. To biri wãma upu pee ca
ami jãñaricarã niiri, mɔjare ca jeeñoricu
Ƴmureco Pacure mɔja ca maji nũnua waaro
cõrora cã ca biimore biro mɔja ca tugoeña
niirijepu mɔja wajoa nũnua waa. ¹¹ Ati
wãma upu mena peera yua, ñee peere ñiro
cõro griego niirique, judíos niirique, jeyua
quejero yapa wide taaricu niirique, ca wide
taaya manigu niirique, ape yepa macãpu
niirique, ca buerique manigu niirique, ñucã

† 2:18 Ƴmureco Pacu puto macãrã (ángeles).

* 3:1 Ƴmureco Pacu Macã do biro ca tiya manigu cã ca duwiri nuña.

to birora pade coteri majū niirique, ca pade coteligū niiriquere, “To biro ca biirā mūja nii,” ī īa dica woorique mani. Jesucristo jīcāra niimi niipetiri wāme manipare ca tiigū, űucā niipetiroṁu mani mena ca niigu.

¹² To biri Ŭmureco Pacu cū ca bejericarā, ca űaűarije manirā, cū ca mairāre birora, īa boo pacarique, bojoca aűurique, ca nii majuropeegu mēere biro niirique, bojoca aűugū niirique, pato wācāricaro maniro niirique peere jee upa, bii bojoca cuti niīña.

¹³ Mūja majurope ameri tutitirāra nacā ametueneacāña. Nūcā mūja majurope mūja ca ameri wede pai niirije cāre mūja majuropera ameri wede quenoña. Ŭṁu, mūja ca űaűarije cū ca acoboricarore birora mūja cāa űaűarije mūjare cūja ca tiirijere acoboya. ¹⁴ Aűuro petira ameri mairique, jīcāri cōro aűuro mani ca niiro ca tiirije peere tii niīña.

¹⁵ Cristo yee aűuro niirique pee mūja yerire to doti niijato, teere to biro cūja bi-ijato īigu juoṁpi Ŭmureco Pacu, jīcā upare birora tiiruga. To biri “Aűuro majuropeecā” īiña. ¹⁶ Cristo yee queti, tee maquē niipetirije aűurije mena mūjare to niijato. Mūja ca majiro cōro wede majio, űucā “Teere tiiticāña, űaűarije niiro bii,” ameri īi wede, aűuro yeri tūgoeña ujea niirique mena Ŭmureco Pacure baja peo nūcū buoriquē aűurijere baja peo, tiīya. ¹⁷ Noo mūja ca tiirije niipetirijeparena, mūja ca īirijere, mūja ca tiirijere, Wiogu Jesús cū ca dotiro mena† tiīya, cū juori mani Pacu Ŭmureco Pacure “Aűuro majuropeecā” īirique mena.

Jesucristore ca tuo nūnūjeerā cūja ca tii niipe

¹⁸ Mūja nomia cūja nūmoa, mūja manū jāmua cūja ca īirore biro tiīya. Atera nii, Cristore ca tuo nūnūjeerāre birora mūja ca tii niipe.

¹⁹ Mūja cūja manū jāmua, mūja nūmoare maiña. űaűaro cūjare īi epe, tiiticāña.

²⁰ Mūja, cūja puna cāa, mūja pacua cūja ca īirore biro tiīya. Ate nii, mani Wiogu cū ca īa biijearijere.

²¹ Mūja, cūja pacua, mūja punare cūja ca ajiaro tiiticāña, cūja ca tūgoeűarique patipere biro īirā.

²² Mūja, pade coteri maja cāa, mūja uparā atī yepa macārā cūja ca dotirijere cūja ca īirore biro tii nūnūjeeya. Mūja uparā mena aűuro tuarugarā, cūja ca īa cojoro wado aűuro pade dito tiiticāña. Aűuro yeri tūgoeña, Wiogure nūcū buoriquē mena padeya. ²³ Mūja ca tiirije niipetirorena atī yepa macārā yeere pade bojarāre biro mēe, Wiogu yee peere pade bojarāre biro pee aűuro yeri tūgoeűarique mena padeya.

²⁴ Mee mūja, mūja yee ca niipere, Wiogu mūjare cū ca tiicojopere mūja maji yerijāa. Mūja Cristo, Wiogu peti ca niigare pade nūnūjeerā mūja tii. ²⁵ To biri űaűarije ca tiigū, űaűaro cū ca tiirique wapare űaűaro tii ecorucumi. Ŭmureco Pacua īa dica woori-caro maniro ca īa bejegu niimi.

4

¹ Mūja cūja uparā cāa, mūjare ca pade coterāre aűuro tii, diāmacū ca niirore biro tii, tii niīña. Majiña mūja cāa, űmureco tutipare jīcū mūja Ŭṁu cūo.

Niipetiro wede majiorique

² To birora juu buecōa niīña: Ŭmureco Pacure “Aűuro majuropeecā” īirique mena, bojoca cati aűurā niicāri, juu bueriquere to birora tiicōa niīña. ³ Jāa cāare juu bue bojaya, Wiogu, aűurije quetire wede, Cristo yee ca majiña manirije ca niimiriquere wede yuju, jāa ca tii majiro cū ca tiipere biro īirā. Biigurua tee juorira tia cūurica wiipū yu nii. ⁴ Yure juu bue bojaya, ca niirore biro aűuro yu ca wede majiopere biro īirā. ⁵ Cristore ca tuo nūnūjeetirā mena cāare aűuro tūgoeña majiri bii niīña. Cūja mena mūja ca niiri tabe űnore aűuro cūjare wede majioña. ⁶ Mūja ca wede penirije cāa aűurije, aűuro tuo biijejarique to niijato, űucā cūja ca jaiűarijere mūja ca yuu majipe cāare aűuro ca majiparā mūja nii.

Aűuro doti yapanorique

⁷ Jāa yee wedegu jāa ca maigu Tīquico, yure aűuro ca pade nemogu, Cristore pade nūnūjeeri majū, yu ca biirijere mūjare queti wederucumi. ⁸ Ate juorira, mūja putore cāre yu tiicojo, jāa ca bii niirijere mūjare cū ca wedero, mūja ca tuo ujea niipere biro īigu. ⁹ Cāre bapa cuti waarucumi Onésimo, jīcū mūja yee wedegu, jāa ca maigu, jāa yee wedegu ca bojoca aűugū. Cūja mūjare wederucuma, anopare ca bii niirije niipe-tirore.

¹⁰ Aristarco yu mena tia cūurica wiipū ca niigu, mūjare aűuro doti cojomi. Marcos, Bernabé yee wedegu cāa, mūjare aűuro doti cojomi. Mee Marcos cū ca biirije maquere wede majioricarāṁu mūja nii. To biri mūjare cū ca īagu waajata, aűuro cāre mūja bocawa. ¹¹ Nūcā Jesús Justo, cūja ca īigu cāa, mūjare aűuro dotimi. Anija wadora niima, judíos yu mena Ŭmureco Pacu cū ca doti niiri tabe maquere pade nemori maja. Cūja juori, yu tūgoeña tutua. ¹² Epafra, Cristore pade coteri majū, mūja yee wedegu cāa, mūjare aűuro doti cojomi. To cānacā tiira juu buerique mena wado Ŭmureco Pacure mūjare jāi bojarucumi, Cristore mūja ca tuo nūnūjeerijere camotaticaro maniro,

† 3:17 “Jesucristo wāme mena”.

Ɛmureco Pacu cū ca boorore biro wado mɔja ca tii niipere biro iigu. ¹³ Yɛ, yɛ nii, mɔja, Laodicea macārāre, to biri Herápolis macārāre iima iigu, Epafras buaro Ɛmureco Pacure mɔjare cū ca jāi bojarucurijere ca majigu. ¹⁴ Lucas, uco tiiri maju jāa ca maigu, to biri Demas, mɔjare aɛu doti cojoma. ¹⁵ Aɛu dotiya mani yaarā Laodicea macārā, Cristore ca tuo nɛnɛjeerāre. To biri Ninfas cāa cō aɛujato; ñucā cō yaa wiipɛ ca nea poorucurā cāare aɛu dotiya.

¹⁶ Ano mɔjare yɛ ca owa cojori pūurore bue yapanori jiro, Laodicea macārā Jesucristore ca tuo nɛnɛjeerā cāare mɔja tiicojowa, cāja cāa cūja ca buepere biro iirā. Mɔja pee cāa, ñucā Laodicea macārāre yɛ ca owa cojorica pūurore cāja ca ami earo, mɔja buewa.

¹⁷ Arqúipore o biro cāre iña: “Wiogɛ mure cū ca doti cūuriquere aɛuro pade yapano peoticāña,” cāre iña.

¹⁸ Yɛ Pablo majuropeera, ano mɔjare yɛ ca aɛu doti cojo yapanorijere yɛ owa. Tugoeñaña tia cūurica wiipɛ yɛ ca niirijere. Ɛmureco Pacu cū ca aɛu majuropeerije mɔja mena to nijato.

To biro to biijato.

Pablo

1 TESALONICENSES

Pablo pea, cū mena macū cāre pade nemori majū Timoteo, romanos cāja ca doti niiri yeparure ca niiri yepa Macedonia yepare ca niī majuropeeri macā Tesalónica macārāre, Jesucristore cāja ca tuo nunujeero cū ca tiiricārā yee maquēre cāre cū ca wedegū earo Corintopū niūpi.

Jesucristo, cū yee quetire cū ca wede doti cojoricū cū ca wederijere tuorā, judíos ca niitirā, judíos cāja ca tii juo doorige peere ca tii nunujeerucumiricārā Jesucristo yee queti peere cāja ca tuo nunujeer nunna waaro macā, do biro tii majiña maniro cāre to ca bii camota nunna waaro, tii macā ca niiricū waacoaupi Pablo. To biro bii pacagu, to cānacā tiira b̄uaro ujea niirique mena Cristo yee quetire ca tuo nunujeerāre t̄ugoēnarucupi. Cāja yee maquēre b̄uaro majiruga niirucupi. Cāja yeere cū ca queti tuorije pea añurije niūpa.

Teere ca bootirā do biro tiīya maniro ñaño cūjare cāja ca ñi cotecā pacaro, Cristore ca tuo nunujeerā pea, tii yepa macārā Cristo yee quetire ca tuo nunujeerā niiretirāp̄ure, añuri wāme ca niī ñño niirā niūpa. Tee tiigū Pablo b̄uaro ujea niirique mena Ūmureco Pacure “M̄ñ añu majuropeecā” cāre ñi cāja peera ñucā to birora cāja ca tuo nucū b̄uocōa niirijere ujea niirique mena, “Añu majuropeecā,” cūjare ñi, queti owa cojupi (1.1—3.13).

Cristore tuo nunujeerā añuri wāme cāja ca bii ñño juoriquere, b̄uaro jañuri cāja ca t̄ugoēña bayi nunna waapere cūjare wede majio yapanogura (4.13—5.11), cāja ca majirugarique b̄uaro jañuri wede majiorique cāja ca boorige, ca bii yairicārā cāja ca cati tuarijere, to biri Wiogū nemo cū ca doope maquēre, wede majiom̄i.

To biro ñicā, ñicā wāmeri cūjare wede majiorique mena, ñucā “Teere tiīya,” ñirique mena, queti owa yapano cojom̄i (5.12-28).

Tesalónica macārāre Pablo cū ca queti owa cojo juorica p̄uro

Añu dotirique

¹ Yū Pablo, Silvano, Timoteo jāa mena, m̄uja Ūmureco Pacure ca tuo nunujeerā, manī Pacu Ūmureco Pacu mena, to biri cū Macū Jesucristo mena, ca niirā Tesalónica macārāre jāa añu doti cojo. Ūmureco Pacu, cū yee añurije, añuro niirique, m̄ujare cū tiicojojato.

“Añu majuropeecā,” Ūmureco Pacure Pablo cū ca ñirique

² Jāa ca juu buerucuro c̄ōrora m̄ujare t̄ugoēñari, m̄uja niipetirā yee juori to cānacā tiira, “Añu majuropeecā,” jāa ñirucūcā Ūmureco Pacure. ³ To cānacā tiira manī Pacu Ūmureco Pacu cū ca ña cojorore, diāmacū tuo nucū b̄uoma ñirā m̄uja ca pade niiriquere, to biri ñucā Cristore yuema ñirā ñaño tam̄uo pacarā, to birora m̄uja ca t̄ugoēña bayicōa niirijere jāa t̄ugoēña.

⁴ Jāa yaarā Ūmureco Pacu cū ca mairā, cū majurope cū ca beje amiricārā m̄uja ca niirijere jāa maji. ⁵ Ūmureco Pacu yee añurije quetire m̄ujare wede yujurā, wederique wadora m̄ujare jāa ñi yujutiwū. Ūmureco Pacu cū ca yeri tutuarije mena ca ña ñaaña manirije tii bau niirique mena, ñucā Añuri Yeri m̄uja ca t̄ugoēña wajoaro cū ca tiirijere mena, m̄ujare jāa wede yujuwū. Ñucā m̄ujara añuro m̄uja ca niipere boojārā, m̄uja p̄topū niirā jāa ca biirique cāare añuro m̄uja maji.

⁶ M̄uja pea, jāa ca biiricarore birora, ñucā manī Wiogū cū ca biiricarore birora, Añuri Yeri cū ca tii nemorije juori, ñaño m̄uja ca tam̄orije watoara, añurije quetire ujea niirique mena m̄uja tuo nunujeewū. ⁷ To biro biima ñirā, Macedonia, to biri Acaya yepari macārā manī Wiogū Jesucristo yee quetire ca tuo nunujeerāre, “Mani cāa cūjare biro ca biiparā manī niī,” cāja ca ñi ñuro m̄uja bii ññoupa. ⁸ M̄uja juorira, manī Wiogū yee añurije queti Macedonia, to biri Acaya yepari wado meēre bii jeja nucāwa. Niipetiri yeparipū jeja nucācoa, ñucā to birora Ūmureco Pacure diāmacū m̄uja ca tuo nucū b̄uorije cāare, maji peticoama. To biri, m̄uja ca bii niirijere cāja ca ña maji peticoaro macā, ñee peere jāa wede majiti yua. ⁹ Mee, cāja majuropeera m̄uja p̄uto jāa ca earo, añuro mena, “Ano niñā” jāare m̄uja ca ñiriquere, ñucā añurije quetire m̄ujare jāa ca wedero jiro, weericarāna m̄uja ca nucū b̄uo niimiriquire yerijāari, Ūmureco Pacu ca catigū, diāmacū ca niī majuropeegu peere m̄uja ca tii nucū b̄uorique cāare wederucuma. ¹⁰ Ñucā to birora jāare ñirucuma, cū macā Jesucristo ca bii yaicoaric̄ap̄urena, Ūmureco Pacu cū ca yeri tutuarije mena cū ca cati tuaro cāre cū ca tiro jiro, ūmureco tutipū ca tua m̄ua waaricū, ñucā nemo cū ca duwi doopere m̄uja ca yue niirucurije cāare. Jesucristora niim̄i, ñaño manī ca biiboriquere manire ca amet̄ene bojaricu.

2

Tesalonicapu Pablo cū ca pade niirique

¹ Yū yaarā, m̄ujara m̄uja maji, m̄ujare ñarā earā, watoa petira jāa ca biitiriquere.

² Ñucā juguero Filipos̄pu ñaño ñi tuti eco, ñaño tii eco, bii pacarā, ñaño jāare ca biiro watoara, Ūmureco Pacu jāare cū ca tii

nemoro mena tugoëña tutua, ñañoaro tamuo pacarã añurije quetire mujare jáa ca wederique cãare muja maji. ³ Mujare jáa ca bue majiorije, no ca boorora ñi maa wijiarique nii, ñañoaro mujare tiirugarique mena, ñucã jicã uno peerena ñi dito eperugarique mena, mujare jáa ñitiwu. ⁴ To biro ñitirãra, Umureco Pacu, “Añu majuropeecãma,” ñi ña beje yapanori jiro, añurije quetire cã ca wede dotiricarãre birora jáa wedewu. Jáa, bojocara “Añu majuropeecã to biro muja ca tiirije,” jáare cãja ca ñipe unore jáa amaati. Umureco Pacu mani ca tugoëña niirijepare ca ña majigu pee, “Añu majuropeecã,” cã ca ñipe peere jáa ama. ⁵ Ñucã wapa tiirica tiiri wapa taarugama ñirãra, tuoricaro añurije mujare ñi mecão, no ca boori wãme ñi dito nucũ yuju, jáa ca tiitirique cãare muja maji. Umureco Pacu niimi atere ca majigu. ⁶ Ñucã jicãti unora, jicãrã unorena, mujarena, ñucã aperã unorena, “O biro ca biirã muja nii,” jáare ñi nucũ buoriquere unore jáa amaatiwu. ⁷ Jesucristo yaarã, cã yee quetire ca wede yujurãre birora, ca doti majirã jáa ca niirijere, “Jãa ca ñi rore biro tii nunujeeya,” mujare ca ñicãboricarã niicã pacarã, muja watoapure wimarãre biro jáa bii yujuwu. Jicã nomio cõ punare ñipũo majo, ña nunujee, cõ ca tii nirore birora, ⁸ buaro peti mujare maima ñirã, Umureco Pacu yee queti wadorena mujare wedetirãra, jáa ca cati niirijepu cãare mujare jáa tiicojocãrugamiwu. ¡Ano cõro buaropu jáa ca mairã muja nii eacãwu! ⁹ Jáa yaarã, Umureco Pacu yee añurije quetire mujare wede niirã, jicã muja mena macã uno peerena muja ca cuorijere, “Jãa cãare tiicojoya,” ñi pato wãcõricaro maniro, jáa ca boorijere wapa taarugarã jáa majurope, maniro ca bii waaricarã umurecori, ñamiri jáa ca pade bua ñaarucuriquere muja majicu.

¹⁰ Umureco Pacu to biri muja, muja nii, muja Jesucristore ca tuo nunujeerã menare, ñañarije maniro, añuri wãme mena, “To birijere biima,” ñi ecoricarõ maniro, jáa ca biirique cuti niirijere ca majirã. ¹¹ Ñucã muja ca niiro cõrorena, jicã cãja pacu cã punaare cã ca tiitore biro mujare jáa tii niiwu. ¹² Mujare wede bojoca catio, muja ca tugoëña bayiro tii, Umureco Pacu cã ca doti niiri tabepu, to biri cã yee añurijepu ca niiparã, mujare ca juogu yaarã ca niirãre birora añuro niirique cuti niina, mujare jáa ca ñi wederique cãare muja majicu.

¹³ To biri jáa pea, to birora, “Añu majuropeecã,” Umureco Pacure jáa ñicõa nii, Umureco Pacu yee quetire mujare jáa ca wedero, “Bojoca cãja ca ñirijerena mani tuo

nunujeeticu,” ñitirãra, teere muja ca tuo nunujeerique ca niiro macã. Tea, diãmacãra Umureco Pacu cã ca wede majiorije peti niiro bii. Teera, muja Jesucristore ca tuo nunujeerãre, añuro muja ca niirique cuti niiro tii. ¹⁴ Muja yu yaarã, muja yaarã ñañoaro mujare cãja ca tiiruga nunujeero ñañoaro tamuorã, Judea macãrã Umureco Pacure ca tuo nunujeerã Cristo Jesús yaarã ca niirã cãja ca biiricarore birora muja tamuoupa. Cãja cãa cãja yaarã judíos'rena ñañoaro tiiruga nunujee ecoupa. ¹⁵ Anija judíos'ra, Wiogu Jesús're ñi awa, jugueropu Umureco Pacu yee quetire wede jugeri maja niiquiricarãre cãja ca ñaricarore birora. Jáa peera jáare cõa wienewa. Umureco Pacure ca bootirã niima. Bojoca niipetirãrena ajia tuticãma. ¹⁶ Judios ca niitirãre, ñañoaro cãja ca biibori-quere cãja cãa cãja ametuajato ñirã, añurije quetire cãjare jáa ca wedero cãare bootima. O biro tii niirã, ño pee jañuri ñañarijere tii nunu waacãma. To cãja ca biicã pacaro, teere peotirugaro, Umureco Pacu cã ca ajiar-ijere pea, cãjare bii ñaapea ea yerijãjapa.*

Tesalónicaru nemo Pablo cã ca waaruga tugoëñarique

¹⁷ Yu yaarã, jicã cuu mujare camotati waarã, mujare ñati pacarã, to birora jáa yeripura mujare tugoëñari, buaro mujare jáa ñarã waarugarucumiwu. ¹⁸ Jáa waarugamiwu. Yu Pablo majuropeera, pañ tiiri yu waarugamiwu. Satanã pee, “To biro ca biipe niicu” ñi majiña maniro, jáare boca tii camota niwi. ¹⁹ To docare: ¿Noa pee cãja niiti, mani Wiogu Jesucristo nemo ati yerapu cã ca dooro, “Anija niima, mu yee quetire jáa ca wedero jáare ca tuo nunujeericarã,” cãre jáa ca ñi ujea nii bocaparã? ¿Mujã meé muja niiti? ²⁰ Mujara muja nii, wederique paio, ujea nii, jáa ca biiro ca tii niirã.

3

¹ To biri mujare ñarugarã nucãtima ñirã, “Atenas macãrã mani ca tuaro añurucu,” jáa ñi tugoëñawu. ² To biro ñiri, Timoteo, jáa yee wedegu, Umureco Pacure pade nemori maju añurije queti Cristo yeere wederi majare jáa tiicojo cojowu, diãmacã muja ca tuo nucũ buorijere “Diãmacãra nii,” mujare ñi, muja ca tugoëña tutuaro tii, ³ ñucã jicã uno peerena ate do biro tii majiña maniro ñañoaro biiriquera tii maa wijiõ, ca biitipere biro ñirã cãre jáa tiicojo cojowu. Mee muja majuropeera o biro ñañoaro ca tamuoparã mani ca niirijere muja maji. ⁴ Ñucã apeyera muja mena niirã, “Ñañoaro mani biirucu”

* **2:16** Pablo, Tesalónica macãre cã ca earicarõ jiro, jicãrã judios añurije quetire ca junarã, Pablo cã ca tii yujuriquere, cã ca biirique cuti niirijere, ca manirijerena ñañarije cãre ñi wede pai juo wauupa. To biri cã pea to biro cãja ca ñirijere, “To biro ñicãrã ñima, yu, to biri yure pade nemori maja, muja watoare buaro mujare mairique mena jáa pade yujuwu” ñigu, cã ca ñirique niipapa.

mujare jãa ïi wede majiowa. To birora bii-japa. Mee mũaja maji. ⁵ To biri nũcãti wãma ïigu, díãmãcũ mũaja ca tuo nũcã bũorijere “Do biro cãja biibuti,” ïima ïigu, Timoteore yu jãifãa doti cojowa, Satanãs ñãñarije peere cãja ca tiiro cũ ca tiijata, “Jãa paderique watoa maquẽ peti tuabocu” ïi tũgoeña uwima ïigu.

Timoteo añurije cã ca wederique

⁶ Mecãra Timoteo, Tesalõnicapu ca niiricu, díãmãcũ mũaja ca tuo nũcã bũorijere, mũaja ca ameri mairijere, añurije queti cuti tua eami. Nũcã añuro ujea niirique mena mujare tũgoeña, ñucã mujare jãa ca ïarugareore birora, cãja pee cãa manire ïarugama jãare ïi wedemi. ⁷ Jãa yaarã, niipetirije ñãñaro tũgoeñarique pai, ñãñaro tamwo, jãa ca bii niirije watoare, to birora díãmãcũ mũaja ca tuo nũcã bũocõa niirije juori, jãa ca tũgoeña tutuaro jãare mũaja tiwu. ⁸ Wiogure to birora mũaja ca tũgoeña tutuacõa niirijere queti tuori, añuro cati añurã jãa nii mecãra. ⁹ Do biro pee tiicãri, mũaja yee juori, Æmũreco Pacũ cũ ca ïa cojorore, bũaro ca ujea niirã jãa ca niiro mũaja ca tiirije juori, jãa Æmũreco Pacũre, “Añu majuropeecã,” jãa ïi boja majibogajati? ¹⁰ Jãa majuropeera mujare ïarã waari, díãmãcũ mũaja ca tuo nũcã bũorijere ca ñujarijere, díãmãcũ mũaja ca tuo nũcã bũo peotiro jãa ca tiirã waaro jãare cũ tiijato ïirã, amũrecori, ñamiri, Æmũreco Pacũre jãa jãii juu bue niirucu.

¹¹ Mani Pacũ, Æmũreco Pacũ majuropeera, to biri mani Wiogu Jesucristo, mujare jãa ca ïarã waaro, jãare cãja tii nemojato. ¹² Wiogu, mujare jãa ca maiore birora, mũaja ca niiro cõrora bũaro jañuri ameri mai, ñucã niipe-tirãre mai, mũaja ca tii nũña waaro cũ tiijato. ¹³ Añuro ca yeri tũgoeña bayi niirã mũaja ca niiro cũ tiijato, mani Wiogu Jesucristo niipe-tirã cũ yaarã ca ñãñarije manirã mena cũ ca doori rumũre, mani Pacũ Æmũreco Pacũ cũ ca ïa cojorore, ca ñãñarije manirã mũaja ca niipere biro ïigu. To biro to biijato.

4

Æmũreco Pacũ cũ ca ïa biijejarije tii niirique

¹ Yu yaarã, mecãra Wiogu Jesucristo cũ ca dotiro mena “O biro biija,” mujare jãa ïi wede majio: “Æmũreco Pacũ cũ ca ïa biije-jarije mũaja ca biirique cuti niirijere bũaro jañuri tii jeeño nũña waarãja, jãa ca biirijere mũaja ca ïa cõricarore birora mujare jãa ïi.” Biirãpũa mee to birora mũaja tii nii.

* **4:12** Jicãrã Jesucristore ca tuo nũñujeerã, cãja yaarã ca bii yaiquĩricarãpũre tũgoeñari, Jesucristo ati yeparũre nemo cũ ca doori tabere nii nemotirucuma ïima ïirã, cãja ca tũgoeñarique paio, “Tũgoeñarique paicãña,” cãjare ïi wedegu cũ ca ïirique nii. Cap 5 wede majio Wiogu cũ ca doopa rumũre ca maniña manirije ca niirije (Mt 24.36; Hch 1.6-7). To biirije ïicã pacaro, “Tee peere to birora cãre yuecõa niĩña” manire ïi wede majio biirõpũa (v 6). † **4:16** Æmũreco Pacũ yee trompeta.

² Mee mũaja maji, Wiogu Jesús cũ ca dotiro mena mujare jãa ca wede majioriquere. ³ Æmũreco Pacũ cũ ca boorijea, ca ñãñarije manirã, nũmo mani, manũ mani bii pacarã, tii epericarã cutiti, ñucã ⁴ mũaja ca niiro cõrora añuri wãme nũcã bũoriquere mena nũmo cuti, mũaja ca tiiro boomi, ⁵ Æmũreco Pacũre ca majitirã cãja ca tiirore biro ñãñaro mũaja ca tiirugarije peere tiitirãra. ⁶ Ate mena jicũ ãno peera cũ yee wedegu ñãñaro cũ ca biiro tii, cãre ïi dito epe, cũ tiiticãjato. Æmũreco Pacũa, mujare jãa ca wede majioricarore birora ate niipetirije ca tiirãre, bũarõpũra ñãñaro cãja ca tamũoro ca tiigu niimi. ⁷ Æmũreco Pacũa, “Ñãñarije ca tiirã cãja niijato” ïigu meé, “Ca ñãñarije manirã cãja niijato” ïigu, manire juoupi. ⁸ To biri ate jãa ca wede majiorijere ca junaguã, bo-jocurena tuo junagu meé tiimi. Æmũreco Pacũ, cũ Añuri Yeri mujare ca tiicojoricare junagu tiimi.

⁹ Mani yaarãre ameri mairique peera, ñee peere ïirã cõro mujare jãa ca owa corijije mũaja booticu, mee Æmũreco Pacũ majuropeepũra mũaja ca niiro cõro ameri maiña, cũ ca ïiriquere mũaja majiupa. ¹⁰ Mee, to birora mũaja ameri mai nii, Jesucristore ca tuo nũñujeerã Macedonia yepa niipetiro ca nii cojorãre. Jãa yaarã, to biro mũaja ca bii pacaro, “Ameri mairiquere bũaro jañuro tii nũña waarãja,” mujare jãa ïi.

¹¹ Niipetirã mena añuro nii jañũña petõpũra, mũaja ca tiipe ca niirijerena tii, ñucã mujare jãa ca tii dotiricarore biro mũaja majuropeera pade, tii niĩña, ¹² mũaja ca bii niirije mena Jesucristore ca tuo nũñujeetirãre ïa nũcã bũo eco, ñucã jicãrã ãno peerena cãja ca tii nemorã nii, mũaja ca biitipere biro ïirã.

*Jesucristo cũ ca doope**

¹³ Yu yaarã, ca bii yairicarã cãja ca biipere majitirãra mũaja ca niiro jãa booti, aperã “To biro mani biirucu” ca ïi tũgoeña yuetirã cãja ca tũgoeñarique pairore biro mũaja ca biitipere biro ïirã. ¹⁴ Mania, “Jesucristo ca bii yaicoaricũ nii pacagu, cati tuaupi,” ca ïi tuo nũñujeerã, to biiri wãmera ñucã, Jesucristore tuo nũñujeeri ca bii yairicarã cãare cũ menara cãja ca cati tuaro tiirucumi Æmũreco Pacũ,” mani ïi tuo nũñuje.

¹⁵ To biri Wiogu cũ ca ïiricarore birora, mani Wiogu Jesucristo nemo ati yeparũ cũ ca tua doori rumũpũre ca cati niirã, ca bii yairicarãre mani bii juguetirucu. ¹⁶ Wiogu majuropeera, dotirique mena, Æmũreco Pacũ pũto macã cũ ca wederije

mena, Ɛmureco Pacu yaa wuu putirica wuu† putiricarō ca bujurije mena, Ɛmureco tutirū ca niiricu duwi doorucumi. To biro cā ca bii doori tabera, Cristore tuo nunjeeri ca bii yairicarā cati tua juorucuma. ¹⁷ Jiro, mani ca catirā ca tuaricarā, bueri bugrirū cūja menara mani ami maa waa ecorucu, mani Wioḡare bueri bugrirū cūre bocarā waarā. O biro biicāri, Wioḡu mena to birora mani niicōa niirucu. ¹⁸ To biri ate mena muja ca niiro cōrora, “To biro mani biirucu” ameri īi, tugoeña bayi, tii niīña.

5

¹ Yu yaarā, “Mani Wioḡu, tii rumu, tii cuu ca niiro doorucumi,” ĩriqueru owa cojorique muja booti. ² Mee, añuro muja maji, mani Wioḡu cū ca doori rumu, “Cū doocumi,” ca īi majiña maniri tabe unore, “Jicū jee dutiri maji űamipū cū ca earore birora bii earucumi,” ĩriqueru. ³ “Mee, niipetirupara añucā, ñañaro ca biirucurique cāa mani,” cūja ca īi niiri tabere, jicō nomio cō ca macā catiri tabe ca earo puniro cō ca tugoeñarore birora, ñañaro cūja ca bii yaipe cājare bii earucu. Do biro pee bii, duti majitirucuma.

⁴ Yu yaarā, muja, ca naiñarije watoapu muja niiti, Wioḡu cū ca tua doori rumu, jee dutiri majare biro jāare bii ucene eare ĩrā. ⁵ Muja niipetirupara ca boeri tabe, ñucā umureco macārā muja niī. űami macārā, ca naiñari tabe macārā mani niiti mania. ⁶ To biri aperāre biro ca cānitiparā mani niī. Cānitirāra, añuro ca cati añurā ca nii yueparā mani niī.* ⁷ Ca cānirā ñamire cānima. Ca cūmurā, ñamire cūmuma. ⁸ Mani pea umureco macārā niiri, to cānacā rumura añuro ca cati añurā ca niiparā mani niī. Ɛmureco Pacure díamacū mani ca tuo nucū buorije menara, mani ca ameri mairije menara, come jutiro mena mani upare jāña bojoca tooye catirāre biro bii, Ɛmureco Pacu manire cū ca ametueneperē mani ca yue niirijera come coro peja, bii bojoca tooye cati, ca bii yue niiparā mani niī. ⁹ Ñañaro cūja biijato ĩḡu mēē, manire juupi Ɛmureco Pacu. Mani Wioḡu Jesucristo juori, ñañaro mani ca biiboriqueru cūja ametuajato ĩma ĩḡu, manire juupi. ¹⁰ Manire ĩma ĩḡura, bii yaiupi Jesucristo, catirā cāa, ñucā bii yairā cāa, cū menara mani ca niipere ĩḡu. ¹¹ To biri, mee muja ca tii niirucurore birora, ameri wede majio ujeja nii tugoeña bayi, tiicōa niīña.

Pablo cā ca wede majio cojorique

¹² Yu yaarā, muja watoa ca pade niirāre, mani Wioḡu cū ca boore biro mujare ca wede majio juguerucurāre, nacū buorique

mena cājare ĩaña. ¹³ Cāja ca pade niirije juori, buaropara cājare nacū buo, buaro cājare mai, cājare tiīya. Muja ca niiro cōrora añuro niirique mena ameri yaarā cati niīña.

¹⁴ To biri ñucā yu yaarā, atere mujare jāa tii doti cojo: “Muja mena macārā jicārā ca biijaya manirije ca tiirāre tuti bojoca catio, ca tugoeñarique pairāre cūja ca tugoeña tutuaro tii, ca tugoeña tutuatirāre cūja ca tugoeña tutuaro cājare tii, niipetirā menare pato wācāricaro maniro añuro nii, biīya” mujare jāa īi.

¹⁵ Jicū uno peera ñañaro ca tiigure, ñañaro cū ca tii ametipere biro ĩrā, tuo majiri niīña. To biro tiitirāra, añurije maquē pee wadore tii niīña. Muja wado mēē, niipetirā mena to biro tii niīña.

¹⁶ To birora ujeja niicōa niīña. ¹⁷ Juu bue yerijāaticāña. ¹⁸ Niipetirije mujare ca biirijere, “Añu majuropeecā” ĩña Ɛmureco Pacure. To biro muja ca ĩriijere boomi Ɛmureco Pacu, muja, Cristo Jesús're ca tuo nunjeerāre.

¹⁹ Añuri Yeri mujare cū ca majio niirijere camotaaticāña. ²⁰ Ɛmureco Pacu cū ca majiuro mena ca biipere ca wede juḡerā cūja ca wederijere tuo junaticāña. ²¹ Niipetirijeparena ĩa beje cōña peti, añurijere tii nunjeeya. ²² Niipetirije ñañarije tiiriquere tii nemoticāña.

²³ Ɛmureco Pacu majuropeera, añuro niirique Ɛmureco Pacu, niipetirijeparena ca ñañarije manirā muja ca niiro mujare tii, muja upu niipetirore, muja ca catiro jāñarijere, muja yerire, muja upure, ca pojarije manirā mujare cū cūo niijato, mani Wioḡu Jesucristo cū ca tua doori rumure. ²⁴ Mujare ca juogua, cū ca ĩrore biro ca tiḡu niimi, ate niipetirore cū ca ĩricarore biro tiirucumi.

Waarique wuirique

²⁵ Yu yaarā, jāa cāare Ɛmureco Pacure jāare jāi juu bue bojaya.

²⁶ Mani yaarā, Cristore ca tuo nunjeerā niipetirāre, buaro mairique mena† cājare añu dotiya.

²⁷ Ñucā Wioḡu cū ca dotiro mena, mani yaarā niipetirāre ati pūuro yu ca owa cojorijere mujare yu bue ĩño doti.

²⁸ Mani Wioḡu Jesucristo muja niipetirāre cū yee añurijere mujare cū tiicojoto.

To biro to biijato.

Pablo

* 5:6 Mt 24.42-43; 25.13; Mc 13.34-37. † 5:26 “Beso santo”. Ro 16.16.

2 TESALONICENSES

Tesalónica macārã Cristore ca t̃uo ñuñjeerãre Pablo cū ca queti owa cojo juori p̃ũro pea bojorica wãmera c̃uja ca t̃ugoeñã t̃icãupa: “Mee Cristo cū ca doopa tabe eacoaro biicu,” ïi pato wãcã niupa. C̃ujare cū ca wede majio cojorijepure ïajata cãare, ïicãrã c̃uja paderiquere pade yerijãacãri, Wioğare yue niirã ñno aperã c̃uja ca paderijepure baa ñuñjeeupa (3.6-12). To biri Pablo, teere t̃uo maa wijia, pato wãcã, c̃uja ca bii niiriquere añuro c̃ujare wede majio quenorũğã c̃ujare owa cojo nemoupi ati p̃ũrora.

Tesalónica macārã Cristore ca t̃uo ñuñjeerã, diãmãcũ t̃uo ñucũ b̃uo, ameri mai, c̃uja ca tii niirijere b̃uaro jañuri c̃uja ca tii ñuñua waaro macã b̃uaro ujea nii, Æm̃ureco Pacuẽ “Añu majuropeecã” cãre ïi yapano (1.1-12), Æm̃ureco Pacu, bojoca c̃uja ca tii niirique ca niirore biro c̃ujare cū ca tiipe diãmãcũra ca niirijere, ñucã Jesucristo nemo cū ca doope diãmãcũra ca biipere, c̃ujare wede ñuñua waami. Mẽna tee ca biiparo jũguero, “Bojocũ ñãagũ,” Pablo cū ca ïigu cū ca doti niirije mena ati yepare bojoca ñãarije c̃uja ca tii niirije pee ca nii ametuene ñucãcoapere wede majiomi. Ñucã, “Jesucristo nemo cū ca doopa ramu ea yerijãa,” ca ïirãre, ïicũ ñno peerena ïi d̃ito ecoeto, c̃ujare ïi wede majio cojomi (2.2).

Owa yapano waagũ, Jesucristore ca t̃uo ñuñjeerãre birora añuro niirique cuti niirique maquẽre c̃ujare cū ca wede majiorije watoare (cap. 3), “Yare, ñucã yu mena macãrã cãare, juu bue bojaya” c̃ujare ïi yapanori, cū majuropeera c̃ujare cū ca tii ïñoricare biro, mani ca boorijere jeerugarã añuri wãme pade wapa taa niirique maquẽre b̃uaro c̃ujare wede majiomi. Teere ïigu, cū, cū ca ïirique nii, ati p̃ũrore owagũ: “Ca paderugatigũa, baarique cãare cū baaticãjato,” (3.10) cū ca ïirique.

Puati Tesalónica macãrãre Pablo cū ca queti owa cojorica p̃ũro

Añu dotirique

1 Pablo, Silvano, Timoteo, muja, Æm̃ureco Pacu yee queti ca t̃uo ñuñjeerã, mani Pacu Æm̃ureco Pacu mena, ñucã Wioğũ Jesucristo mena ca niirã Tesalónica macã macãrãre jãa añu doti cojo. 2 Mani Pacu Æm̃ureco Pacu, to biri Wioğũ Jesucristo, c̃uja yee añurije, añuro niirique, paio mujare c̃uja tiicojojato.

“Añu majuropeecã” ïirique, to biri jãi juu bue bojarique

3 Yu jaarã, muja yee juori to cãnacã tiira Æm̃ureco Pacure, “Añu majuropeecã,” jãa ca ïirije nii. To biro jãa ca ïiro añujãñu, diãmãcũ muja ca t̃uo ñucũ b̃uo niirijere b̃uaro jañuri t̃ugoeña bayi ñuñua waa, ñucã muja ca ni-iro cõrora aperãre b̃uaro jañuro mai ñuñua waa, muja ca bii ñuñua waaro macã. 4 To biri, niipetirije ñãaro mujare c̃uja ca tiiruga ñuñjeerije, ñãaro muja ca tamuorije watoara to birora t̃ugoeña tutuacõa nii, to birora diãmãcũ t̃uo ñucũ b̃uo tutuacõa nii, muja ca biirijere, Æm̃ureco Pacu jaarã nea poo juu bueri mujare b̃uaro ujea niirique mena, “O biro ca biirã niima,” c̃ujare jãa ïi wede.

5 Ate niipetirije, Æm̃ureco Pacu, diãmãcũra ca niirore biro cū ca ïa bejerijere mani ca ïa majiro manire tii. To biri mecũ ñãaro muja ca tamuo niirije juori, cū ca doti niiri tabepure ca niiparã peti cū ca c̃uorã muja nii. 6 Æm̃ureco Pacu añugũ ca niigu, ñãaro mujare ca tiirãre ñãaro tamuorique menara c̃ujare tii amerucumi. 7 Muja ñãaro ca tamuorã peera, jãare birora añuro muja ca yerijãa niro mujare tiirucumi. Ate to biro biirucu, Wioğũ Jesucristo, am̃ureco tutipũ pecame ca ñurije watoapu, cãre ca pade coterã* ca tutuarã mena bau ea, 8 Æm̃ureco Pacure ca majitirãre, mani Wioğũ Jesucristo yee añurije quetire ca t̃uo ñuñjeetirãre, ñãaro c̃uja ca biiro cū ca tiigu doori ramure. 9 C̃uja, to birora ñãaro c̃uja ca tamuo yaicãpere ñãaro c̃ujare cū ca tirijere ñãaro tamuo, Wioğũ cū ca bojoca cuti niiri tabe, cū ca boe baterije, cū ca doti tutuarije ca niiri tabe ño peepũ cõa eco, 10 cū jaarã ca ñãarije manirãre ïi ñucũ b̃uo eco, cãre ca t̃uo ñuñjeerãre niipetirãre ïa ujea nii eco, cū ca biigu doori ramure to biro tamuorucuma. Muja cãa, c̃uja watoapura muja nii, añurije queti jãa ca wederiquere diãmãcũ ca t̃uo ñuñjeerãre niiri. 11 Atere ïima ïirã, to birora mujare jãa jãi bojocõa ni-irucu, mani Æm̃ureco Pacu, cū ca juoricãre birora mujare ïa, ñucã cū ca tutuarije mena cū ca tii nemorije juori, niipetirije añurije muja ca tiiruga t̃ugoeñãrore biro to ca biiro cū tiijato, diãmãcũ t̃uo ñucũ b̃uorique mena muja ca pade niirijere ïirã. 12 O biro ca biiro, mani Wioğũ Jesucristo muja juoripũ ïi ñucũ b̃uo eco, ñucã muja pee cãa, mani Æm̃ureco Pacu, to biri Wioğũ Jesucristo yee añurije ca niirore biro cãre ïi ñucũ b̃uo eco, muja biirucu.

2

Wioğũ cū ca doopere wede majiorique

* 1:7 Ángeles.

¹ Yn yaará ca nii cojorã, mani Wiogu Jesucristo cã ca doope, to biri cã mena mani ca neape maquẽre o biro mujare jãa ïi: ² Muja ca tugoeña niirijere yoari méera tugoeña wajoa, ñucã jïcũ ñno peerena, “Añuri Yeri yure wede majiojãwi” ïi, ñucã jãarena “ ‘Cũja jãare wede majiojãwa,’ ‘Jãare owa cojojapa,’ ‘Mee Wiogu cã ca doori ramũ ea yerijãa,’ ‘Ijãwa,’ cãja ca ïirijerena tuo ucua bojaticãña. ³ Jïcã wãme ñno mena peera cãjare ïi dito ecoticãña. Ména tii ramũ ca eaparo jũguero, Ùmureco Pacũre ametuene nucãrique bii ea juo, ñañarije ca juo tii niigu, ñañaro ca tii yaio ecorũ baua ea, bii juorucumi. ⁴ Cũa waparã yũ, Ùmureco Pacũre ïi nucã buorique niipetiro menare, ïi nucã buorique ñno ca niirije menare, ca junagu peti niigu biimi. Ñucã Ùmureco Pacũ yaa wiipũ cãare ami apacoa, Ùmureco Pacũre birorũ biirũga, ca biigu niimi.

⁵ ¿Muja mena niigu, mee aterena mujare yu ca wederucurijere muja majititi? ⁶ Mee muja añuro muja maji, cã ca baua eapa cuu ca eatirora cã ca baua eatipere biro ïiro, jïcã wãme cãre ca bii camota niirijere. ⁷ To ca bii pacaro, ñañaro tiirique ca majiña manirije ca niirije pea biicã juowa mee. Mecũra, cãre ca bii camota niigũre ami woorigue wado dũja. ⁸ To cõro docare ñañagu baua earucumi, Wiogu Jesús cã ca yeri tiicojorije menara cãre tii yaio cõa, cã ca doori ramũre cã ca boe baterije menara ca tutuatigũru cãre tii cõacã, cã ca tiipũ. ⁹ Cã, ca ñaña majuropeegu pea Satanás cã ca tii nemoro mena, niipetirije ca ïa ñaña manirije tii bau niirique, ca bii ïñorije, tii bau nii ïño dito, tii earucumi. ¹⁰ Diãmacũ ca niirijere tuo nũñjee, tee ca ïirore biro tii nũñjeeri, cãja ca ametuene eco booriguere junama ïirã, ñañaro tamuo yairica taberu ca waarãre, ñañarije tiirique ca niirije cõro cã ca tiirije mena cãjare ïi dito niirucumi. ¹¹ To biri Ùmureco Pacũ, ca bii dito tutua niirijere tiicojomi, ca bii ditorije peere cãja tuo nũñjeejato ïigu. ¹² O biro biima ïirã, diãmacũ ca niirije peere tuo nũñjeeri méé, ñañarije peere ca tii ujea niicarã niipetirã, ñañaro tii yaio ecorucuma.

Ca ametuaparãre cã ca beje jeeicarã

¹³ Jãa pea, muja, jãa yaará, Jesucristo juori jãa ca mairã muja ca niirije juori, to cãnacã tiira Ùmureco Pacũre, “Añu majuropeecã,” ca ïicõa niiparã jãa ca niirije nii. Mee mujara, jïcãtorũra beje jeeupi Ùmureco Pacũ, Añuri Yeri ca ñañarije manirã muja ca niiro tii, diãmacũ ca niirije quetipũre diãmacũ tuo nucã buo tutuacõa nii, muja ca tiirije juori ca ametuaparã muja ca niipere biro ïigu. ¹⁴ Aterena muja ca biipere ïigu, añurije queti mujare jãa ca

wederije menaru mujare juouri Ùmureco Pacũ, mani Wiogu Jesucristo yee ca añu majuropeerijere ca cõo eaparã cãja niijato ïigu. ¹⁵ To biri yn yaará, mujare jãa ca bue majiorique, jãa majuropeera mujare wede, owa cojorique mena mujare wede, jãa ca ïiriquere acobotirãra, teere to birora añuro tuo nũñjeecõa niĩña. ¹⁶ Mani Wiogu Jesucristo majuropeera, Ùmureco Pacũ mani Pacũ manire ca mairicu, cã ca añu majuropeerije juori ca yai nucãtirije tugoeña tutuarique, añurije yue niirique manire ca tiicojoricara, ¹⁷ muja ca tugoeña bayiro tii, muja yeripũ muja ca tutuaro tii, cã tiijato, noo muja ca wederije, noo muja ca tiirije, niipetirijerũra añurije wado ca niipere biro ïigu.

3

“Jãare juu bue bojaya,” Pablo cã ca ïirique

¹ Apeyera yn yaará, jãare juu bue bojaya, Wiogu yee queti niipetiri taberipure yoari méera bii jeja nucã waa, ca biiro muja ca biicarore biro añuro nucã buorique mena teere tuo nũñjee, cãja ca biipere biro ïirã. ² Ñucã ca bojoca ñañarã, bojoca tiirica wãme ñno méé ca tiirãre ñañaro jãa ca tii ecotipere biro ïirã, jãare juu bue bojaya; niipetirãra diãmacũ tuo nucã buoriguere cõtima. ³ Biigũrua Wioguã cã ca ïirore biro ca tiigu niimi. Cũ, to birora ca tugoeña bayicõa niirã muja ca niiro tii, Satanás ñañaro tiiremi ïigu mujare camota boja, tiirucumi. ⁴ Wiogũre ca nucã buorã niiri, mujare jãa ca bue majioriquere muja ca tii niirijere, “Cũja ca tii niirore birora tiicã nũña waarucuma,” jãa ïi. ⁵ Wiogu, Ùmureco Pacũ cã ca mairore biro ca mairã muja ca niiro tii, ñucã Cristo ñañaro tamuo pacagu tugoeña bayi, cã ca biicarore birora ca tugoeña bayirã muja ca niiro cã tiijato.

“Padeya,” cã ca ïi wede majiorique

⁶ Yn yaará, mani Wiogu Jesucristo cã ca dotiro mena, no ca boogu, mujare jãa ca bue majiorique muja ca buorigue ca ïirore biro tii nũñjeetigũra, no ca booro ca bii nucã yujugũ ñnore, “Camotaticãña,” mujare jãa ïi. ⁷ Mee muja majuropeera jãa ca tii niirucuricore birora muja ca tii niipere muja maji. Jãa, muja watoare no ca booro ca bii nucã yujurãre biro jãa biitiwũ. ⁸ Jicãti ñno peera baariquere* jïcũ yee peerena wapa tiitirãra baa, jãa tiitiwũ. To biro tiitirãra, jïcũ ñno peerena jãa bii pato wãcõre ïirã, ñamiri, ñmurecori yerijãari méé jãa paderucuwũ. ⁹ Jãa biirãrua, “Jãare tii nemoña,” mujare ca ïiparãra jãa niimiwũ. To biro bii pacarã, “Jãare ïa cõori jãa ca tiirore biro cãja tii nũñjeejato” ïirã, jãa majuropeera

* 3:8 Pan're.

jāa padewu. ¹⁰ Nūcā mūja mena niirāpura, “Ca paderugatigū, baarique cāre cū baaticājato,” mūjare jāa īi wedewu. ¹¹ Mūja watoare “Paderi mēé, noo ca booro bii nucū yuju, cāja ca tiitipe ano peere bii űaajua nucū yuju, biima,” īiriquere jāa tuo. ¹² To biro ca biirāre, Wiogu Jesucristo cā ca dotiro mena, cāja ca baa catipe buarugarā, “Añuro pade, cāja tiicā niijato,” jāa īi wede majio.

¹³ Mūja, yu yaarā, jūtītirāra añuro mūja ca tii niirijere to birora tiicōa niīña. ¹⁴ Jīcā ano o biro mūjare jāa ca īi wede majio owa cojorijere cū ca tuo nūnūjeetijata, paū bojoca cāja ca tuo cojoropu, “To biro ca biigu niimi ania,” īi wede bate, cāre bapa catiticāña, cā ca bobo tūgoeñapere biro īirā. ¹⁵ Biirāpua, mūja pejure biro cāre īaticāña. Mūja yee wedegure biro pee, añuro mena cāre wede majioña.

Añu dotirique

¹⁶ Añuro niirique Wiogu majuropeera, cū yee añuro niiriquere to birora mūjare cā tiicojocōa niijato. Wiogu, mūja niipetirā mena cū niijato. ¹⁷ Yu, Pablo, ate yu ca añu doti cojorijere yu majuropeera yu owa. Yu ca queti owa cojori pūurori niipetirijerūrena o biro wado yu owa “Cāra owajapi,” mūja ca īi majipere biro īigu. ¹⁸ Mani Wiogu Jesucristo cā ca añu majuropeerije mūja niipetirā mena to niijato.

To biro to biijato.

Pablo

1 TIMOTEO

Timoteore pua pūuro cū ca owa cojorique, to biri Titore cū ca owa cojorica pūuro, “Jesucristore ca tuo nunujeerāre ca juo nirāre queti owa cojorica pūurori,” cūja ca ĩri pūurori nii. Timoteo, Jesucristore ca tuo nunujeegu wāmu, judío bojoco macā, griegore ca pacu cutigu, Listrapu Pablo cū ca buaricu (Hch 6.1-3), buaro cū ca maigu, buaro cūre ca tii nemogu, ca nii earicu niupi. Ati pūuro, ĩncā jiro Timoteorena cū ca owarica pūuro, Cristore ca tuo nunujeerāre ca juo niigu wāmure cū ca owa cojorica pūurori nii.

Cū ca owa juori tabere peeto cū ca añu doti cojorije jirore (1.1-2), Jesucristore ca tuo nunujeerā watoapure judíos cūja ca tugoefari wāme, to biri ũmureco Pacure ca tuo nunujeetirā cūja ca tugoefari wāme mena ĩ ayari, díamacū ca niitirijerena cūjare cūja ca buerijere cūja tuo majijato ĩgu, cūjare cū ca wede majorijere (1.3-11), to biri ũmureco Pacu cūre cū ca ĩa mairiquere “Añu majuropeecā,” Pablo cū ca ĩriquere wede nūna waa (1.12-20).

Tee jirore bojoca añuri wāme cūja ca bii niipere, niipetirāpure juu bue bojariquere, ũna, nomia, cūja ca biirique cuti niipere, to biri añuro petira bojocare ca juo niirā añuro cūja ca biirique cuti niipa wāme wede majiomí (2.1—3.16). Tee jirore cūja ca ĩ ditorijere tuo maji bojoca catiri niiriquere, cūja ca tii niipere, wede majio nūna waami (4.1—6.19). Jesuristore ca tuo nunujeegu wāmu añuro cūre ca pade nunujeegu niiri, cū ca tii niipa wāmere Timoteore Pablo cū ca wede majio cojoriquere wede (4.6).

Añu doti cojorique mena owa yapano eami (6.20-21).

Timoteore Pablo cū ca queti owa cojo juorica pūuro

Añu dotirique

¹ Yu Pablo, Cristo Jesús yee queti wederi maji, ũmureco Pacu manire Ca Ametuenegu, to biri mani Wiogu Cristo Jesús mani ca yue niirucugu, cūja ca dotiro mena, ² Timoteo, Cristo Jesús yee quetire yu ca wede majio majoricu, yu macā majuropeere biro ca niigare,* mure yu añu doti cojo. ũmureco Pacu mani Pacu, ĩncā mani Wiogu Cristo Jesús, cūja yee añurijere, cūja ca ĩa mairijere, añuro niiriquere, mure cūja tiicojotato.

Īi dito buerique ca añutirije maquēre wede majorique

³ Macedonia pee waagu, “Éfesora tuaya,” mure yu ĩwā. Too macārā ĩcārā, díamacū ca niitirijerena ca ĩi dito bueri majare, “To cōrora ĩi yerijāāña,” cūjare ĩi, ⁴ ca bi-iquiriquere cūja ca queti wederucurijere, ca petitirije cūja ĩncā yee maquēpurenā cūja ca ĩcōa niirijepu cāare tuo nunujee nūna waaticāña, teepu wadore mani ca ameri queti wede niijata, díamacū tuo nūcū buoriquere juori wadora ũmureco Pacu yeere mani ca tii nunujee nūna waaro tiitirora, mani majuropeera teerena ĩi uwa jeocāri ameri tuti niirique niiro bii tea, mū ca ĩi niipere biro ĩgu. ⁵ Añuro yeri cuti, añuro tuo nūcū buoriquere bii ditoricarō maniro díamacū tuo nūcū buo biicāri, mani ca ameri mai niipere ĩima ĩgu, atere yu doti. ⁶ Mee, ĩcārā ano yu ca ĩirijere tiitirāra, apeye peere tii nunujee waa, ca ĩña manirijerena ameri ĩi tuti, bii maa wijiicā yai waama. ⁷ To biro ca biirā nii pacarā, ũmureco Pacu cū ca doti cūuriquere ca juo buerā niirugama biirāpua. Añuro petira, cūja ca wederijerena, “Tee maquēre mani ĩi,” ĩi majitica, díamacū tugoēña ĩee dopocāri cūja ca buerijerena tuo jeñoticā, biicāma.

⁸ Doti cūuriquea, tee ca ĩrugari wāmera bue majiojata, añurijera ca niirijere mani maji. ⁹ Doti cūuriquea ĩcā wāme uno peera, añurije ca tiirāre ĩrā méé tiicojoriquere ca niirijere ca majipe nii. Doti cūuriquea, ca tuo nunujeetirāre, ca ametuene nūcārāre, ca bojoca ñañarāre, ñañarije wado ca tiirāre, ũmureco Pacure ca nūcū buotirāre, nūcū buoriquere ca nūcū buotirāre, cūja pacure, cūja pacore ca ĩarāre, bojocare ca ĩarā niipe-tirāre, ¹⁰ ĩncā niipetirā menapua ca ĩee epe pairāre, ũna wadora, ĩncā nomia wadora cūja majuropeera ca ameri tiirāre, bojocare aperāpure ca noni wapa taarāre, ca ĩi dito pairāre, watoara “Yee méé ĩāa ĩi” ca ĩi dito pairāre, o biro pee ĩijata, añurije bue majiorique ca ĩtirije peere ca tiirāre ĩgu, cū ca cūuriquea nii, doti cūuriquea. ¹¹ ũmureco Pacu añuro ca biigu, yare cū ca wede doti cojorique añurije queti ca añu majuropeerijea, ate maquērena bue majio.

Pablōre ũmureco Pacu cū ca ĩa mairique

¹² “Añu majuropeecā” yu ĩi, yu ca tugoēña tutuaro ca tiigu mani Wiogu Cristo Jesús, “Īiricarore biro ca tiigara niimi” yue ĩri, cū yee maquēre ca tiipu yure ca cūuricure. ¹³ Mēna jugueropua, ñañari wāmeri cūre ĩi tuti, ñañaro tiiruga nunujee, acaro bui tuti, ca tiigu yu ca nii pacaro, ũmureco Pacu pea yure ĩa maiupi, yu ca tiirijere “To biro tiigu yu tiicu” ĩi majiti, tuo nunujeeti biima ĩgu yu ca tiirije ca niiro macā. ¹⁴ Mani Wiogu pea, añuro cū ca tii bojariquere paio yure tiicojo,

* 1:2 Hch 16.1; 2Ti 1.2.

Cristo juori díamacū tuo nūcū buo, mai, mani ca tiirijere yare tiicojowi.

¹⁵ Atea díamacū ca niirije nii. To biri niipetirā díamacū ca tuo nunūjeepe nii: Cristo Jesús dooupi ati yeparare, ñañarije ca tiirāre ametuenege dooga. Cūja mena macū buaropura ñañaro peti ca tii niirucumiricare Cristo cū ca ametuene juoricu petia, yara yu nii. ¹⁶ To biri Ūmureco Pacu yare ĩa maiwi, yu, niipetirā ametuenero ñañarije ca tiigu petire, Cristo Jesús cū ca bojoca añurije ca peti nūcātirijere cū ĩñojato ĩgu. O biro biima ĩgu cāre ca tuo nunūjeerā caticōa niiriquire ca buaparāre, “Pablōre cū ca tiiricarore birora tiirucumi mani cāare,” cūja ca ĩi ĩaru yu nii eawu. ¹⁷ ĩTo biri, Ūpū† to birora ca nicōa niigu, ca bii yaitigu, ca bautigu, ĩcāra Ūmureco Pacu ca niigure, nūcū buorique, baja peorique, to birora to niicōa niijato! To biro to biijato.

¹⁸⁻¹⁹ Macū Timoteo, atere mure yu tii doti, díamacū tuo nūcū buorique, añuri wāme tugoēñarique mena añurije maquēre mu ca tii bayi niipere biro ĩgu, mu ca biipere cūja ca ĩi juguericarore birora. ĩcārā cūja ca tugoēña niirijere tuo nunūjeetima ĩrā, díamacū cūja ca tuo nūcū buomirijere añuro waa boja ecoticāupa. ²⁰ Himeneore, †Alejandrore, ate to biro biiwu, “Ūmureco Pacure ñañarije ca ĩi tutiticāpe nii,” cūja ĩi bojoca catijato ĩgu, Satanás're yu ca tiicojoricarāre. §

2

Juu buerique maquēre wede majiorique

¹ Atere yu tii doti juo, to birora Ūmureco Pacure jāi juu buecōa nii, maja yee maquēre jāi juu bue,* aperāre tii nemorice jāi boja, niipetirā bojoca yee juori Ūmureco Pacure “Añu majuropeecā,” ĩi tiiya. ² Wiorāre, ca doti niirā niipetirāre, ca juu bue bojape nii, ca bii pato wācōrije maniro añuro nii, Ūmureco Pacu cū ca boorore biro bii nii, añuro nūcū buorique mena nii, mani ca bii ujea nii niipere biro ĩrā. ³ Atea, añurije, Ūmureco Pacu manire Ca Ametuenegure cū ca ujea niiro ca tiirije nii. ⁴ Cūa, niipetirā ametua, díamacū ca niirijere maji, cūja ca biiro boomi. ⁵ ĩcāra Ūmureco Pacu nii, ñucā bojocu, Ūmureco Pacu mena añuro mani ca nii eapere biro ĩgu ca tii bojaricu cāa ĩcāra niimi, Jesucristo, ⁶ niipetirāpare cū majuropeera ca bii yaí ametuene bojaricu wado. Atera, “To biro biirucu” cū ca ĩrica cuu ca earo wede majioupī Ūmureco Pacu. ⁷ Atere cū wedejato ĩgu, cū yee quietire wede yujuri maju yare tiwi. Yee mēe yu ĩi; ĩi ditogu mēe yu ĩi. Ūmureco Pacu, judíos ca niitirāre ca bue majiōpu yare tiwi, díamacū

tuo nūcū buorique díamacū ca niirijere cū wede majiōjato ĩgu.

⁸ To biri ūmure, niipetiri taberipu añuro yeri tugoēñarique mena, ajiarique manirā, ameri tutiricarō maniro, cūja amorire ūmureco pee juu mueneri, cūja ca juu buero yu boo. ⁹ Nomia cāa, cūja yaarōrire ĩñoruga tugoēñaricaro maniro añuri wāmera juti jāña, ñucā do biro ca tiya manirāre biropu nii tugoēñatirāra añuri wame juti jāña, cūja ca tiiro yu boo, wua peorā cāa, noo ca booro tii yeericaro maniro wua peo, juti ca wapa pacarije jāñacāri, oro mena, †to biri perlas ‡ cūja ca ĩrije mena, cūja ca wāma yee nūcū yujurije docare yu booti. § ¹⁰ Ūmureco Pacure ca nūcū buorā romiri cūja ca tiipe ca niire birora, añurije tii niirique mena pee cūja wāmajato. ¹¹ Nomioa, wedetigora nūcū buorique mena cūja ca wederijere ca tuopo niimo. ¹² Nomio cō ca bue majiōro, ūmure cō ca ĩi ametua nūcāro yu booti. Wedetigora cō ca niiro yu boo. ¹³ To birira Ūmureco Pacu Adán're tii juopi. Jiro Evare tiupi. ¹⁴ Adán mēe Satanás're ĩi dito ecoupi. Nomio pee ĩi dito ecoupo. ĩi dito ecori, ñañarije tiupo. ¹⁵ Biigopua nomioa, puna catima ĩgu, ametuarucumo, ca bojoca añugo cō ca niirije catirije mena to birora díamacū ca tuo nūcū buogo, ca maigo, ñañarije manigo, cō ca niicōa niijata.

3

Ca juo niirā yee maquē

¹ Atea díamacū ca niirije nii: ĩcū ca juo niigu cū ca niirugajata, añurije maquēre tiiruga biimi. ² To biri ca juo niigua, ñañarije ca tiitigu, ĩcō manura, ca nūcū buja añugu, añuro niirique cati ca bii niigu, cūja ca nūcū buogu, bojoca ca earāre cū yaa wii ca cāni dotigu, ca bue majio majigu ūno, ³ ca cūmutigu, ñañaro ca ĩtigu, ca bojoca añugu, añuro ca niigu, wapa tiirica tiirire ca ugari peatigu, ca niipū niimi. ⁴ Cū yaa wii macārāre añuro ca juo nii majigu, cū puna cāare añuro ca tuo nunūjeerā, añuro ca niirique catirā cūja ca niiro ca tiigu, ca niipū niimi. ⁵ Cū yaa wii macārārena ca ĩa nunūjee majitigu nii pacagu, ¿do biro pee tiicāri, Ūmureco Pacu yaarā peera cū ĩa nunūjee majibogajati? ⁶ Ca juo niigua, Jesucristore ca tuo nunūjee juo waagura ca niitipū niimi. “O biro ca biigu yu nii” ĩcāri, Satanás ñañaro cū ca tii ecoricarore birora ñañaro cū ca tii ecotipere biro ĩgu. ⁷ Ñucā Jesucristore ca tuo nunūjeetirā cāa cūja ca nūcū buogu ca niipū niimi, nūcū buo ecoti biicāri, Satanás cū ca tii buiyeerije anore cū ca tiitipere biro ĩgu.

Ca juo niigure ca tii nemorā yee maquē

† 1:17 Rey. ‡ 1:20 2Ti 2.17. § 1:20 1Co 5.5. * 2:1 Ef 6.18. † 2:9 Oro. ‡ 2:9 Etā ca botirije; Mt 7.6; 13.45-46; Ap 17.4; 18.12, 16; 21.21. § 2:9 Pr 31. * 3:8 Diáconos.

⁸ Ca juo niigure ca tii nemorā* cāa, nūcū bwoīcarā, cūja ca ĩrore biro ca tiirā, ca cūmutirā, ñañari wāme tii wapa taariquere ca bootirā, ⁹ díámacū tuo nūcū bworiquere ca majiña manirije ca niiriquere mani ca tuo nunjeerijere añuro tugoñarique mena ca tii nunjeerā, ca niiparā niima. ¹⁰ Biirāpua cūja ca pade juoparo juguero, ĩa ñaīcarā niirucuma. Jiro, “Ñañarije ca tiirā niima” cājare cūja ca ĩi wede paitijata, pade nemori majara niirucuma yua.

¹¹ Nūcū cūja nūmoa cāa, nūcū bworīcarā, ca nūcū bwōjarā, ca queti paitirā, niipetiropara cūja ca ĩrore biro ca tiirā, cūja niijato.

¹² Ca juo niigure ca tii nemori majua, ĩcō manura, cū punaare, cū yaa wii macārāre, añuro ca juo nii majigu cū niijato. ¹³ Ca juo niirāre ca tii nemorā, añuro ca paderā, nūcū bworīcarā peti nii ea biicāri, Cristo Jesús're díámacū cūja ca tuo nūcū bworijere uwiricaro maniro wede majirucuma.

Mani ca nūcū bworije díámacū ca niirije ca bii bau niirique

¹⁴ Yoari méera mure yu ca ĩagu waape to ca nii pacaro, mū ca tiipere ate mure yu owa sojo, ¹⁵ yoaro yu ca biijata, ũmureco Pacu yaarā ũmureco Pacu ca catigure ca tuo nunjeerā, díámacū maquēre ca ĩa nunjee niirā menare, “O biri wāme ca niirique cati niipe nii” mū ca ĩi majipere biro ĩgu. ¹⁶ “‘Mani ca nūcū bworije díámacū ca niirije ca bii bau niirique ca nii majuropeerijere,’ yee ĩriique nii,” ĩriique méé nii:

ũmureco Pacu, manire biro upu catigu baua eaupi. Cū Ca Yeri jāñarijere añugu tii ecoupi.

ũmureco Pacu puto macārā cūre ĩaura. Bojoca poogaari niipetirāre wederica nii,

niipetiri taberi macārāpu díámacū cūja ca tuo nunjeegu nii, ũmureco tutipu ami mūa waa eco, biupii.

4

Timoteore cū ca wede majiorique

¹ Añuri Yeri pea, tuo majiricarora, “Ca tujari yuteari* ca nii waarucuro, ĩcārā díámacū tuo nūcū bworiquere juna, biirucuma, ca ĩi dito yujurāre, to biri wātia yee cūja ca bue majiorije peere tuo nunjeema ĩrā,” ĩimi. ² Ca ĩi dito pairā watoara ca bii ditocārā, ñañarije cūja ca tiirije cūja ca tugoñarijere comeḡa mena joe tuuaricore biro ca cuorā peere tuo nunjeerucuma. ³ Anija, nūmo catiriquere camota, baarique ũmureco Pacu cū ca tiiriquere Jesucristore ca tuo nunjeerā, díámacū maquēre ca majirā, “Añu majuropeecā” ĩiri, cūja baajato ĩgu

cū ca tiirique baariquere, ĩcā wāmeri baa dotiti, biima. ⁴ Niipetirije ũmureco Pacu cū ca tiirique añurije wado nii. To biri “Ate baarique añu majuropeecā,” ũmureco Pacu ĩi nūcū bworiquere, “Ñañarije nii atea,” ĩriique méé nii. ⁵ ũmureco Pacu wederique, juu buerique, añurije ca tuaro tii.

Jesucristo yuu añuro ca padegu

⁶ Atere Jesucristore ca tuo nunjeerāre mū ca bue majiojata, Cristo Jesús yuu añuro ca padegu, díámacū tuo nūcū bworiquere maquē díámacū ca niirije, to biri añurije bue majiorique mū ca tuo nunjee nunua doorique mena, ca tutua añugu mū niirucu. ⁷ Ati yepa maquē, ca biiquirique ca tuo majiña manirijerena tuo nunjeeticāña; ũmureco Pacu cū ca boorore biro tiirique peere tii nunjeeya. ⁸ Upu tutuarugarā tiiriquea ĩcā wāme tii nemo, ũmureco Pacu cū ca boorore biro tiirique pea niipetirijere tii nemocā, ano mani ca catiri tūmure, jiropu mani ca catipere, “O biro mūja biirucu” ca ĩrije ca cuorije niiri. ⁹ Atea díámacū ca niirije nii; to biri niipetirā díámacū ca tuo nunjeepe nii. ¹⁰ Teerena ĩrā, pade, ñañaro tamuo jāa bii, ũmureco Pacu ca catigu, niipetirāre Ca Ametūnegu, añuro petira Jesucristore díámacū ca tuo nunjeerāre ca ametūnegure, ca yuerā niiri.

¹¹ Atere tii doti, bue majio, ca tiipu mū nii. ¹² Wāmu mū ca niirije juorira, ĩcā peera watoa macūre biro mare cūja ĩaticājato. To biro biitirāra, Jesucristore ca tuo nunjeerā, mū ca wederijere, mū ca biirije catirijere, mū ca mairijere, díámacū mū ca tuo nūcū bworijere, añuro mū ca bii niirijere, cūja ĩa cōo nunjeejato. ¹³ To biri yu ca eaparo juguero, ũmureco Pacu yee quetire niipetirā bojocare bue ĩno, cājare wede majio, cājare bue majio, tii niña. ¹⁴ Mū ca tii majipe mū ca cuorije, ca juo niirā cūja amori mure ĩia peo, cūja ca tiiri tabere ũmureco Pacu cū ca tiicojoriquere to birora tiicōa niña.

¹⁵ Atere añuro ĩa nunjeeri tii niña. Tee wadore añuro tii niña niipetirā añuro mū ca bii nunua waarijere cūja ca ĩapere biro ĩgu. ¹⁶ Mū ca niirique catirijere, mū ca bue majiorijere, bojoca catiya. Tee niipetirijere to birora tiicōa niña. To biro mū ca tujata, mū majuropeecā ametua, ñucā mū ca buerijere ca tuorā pee cāa ametua, biirucuma.

5

Aperā menare tii niirique

¹ Būcare añuri wāmera cūre ĩiña. Mū pacure ca ĩgure biro añuro cūre wede majioña.* Wāmarā cāare mū yee wederāre biro cājare ĩaña. ² Būcūrā romirire, mū pacore ca tiigure

* 4:1 1Co 10.11; 2Ts 2.3-12; 2Ti 3.1-2; He 1.2; 2P 3.3; 1Jn 2.18; Jud 18. * 5:1 Lv 19.32.

biro añuro cājare tiiya. Wāmarā romirira mu yaarā romirire ca tiigure biro ñañari wāme tūgoeñaricaro maniro nucū buorique mena cājare iaña.

³ Ca manu jāmua bii yai weo ecoricarā romirire, noa uno pee cāja ca tii nemotirāre tii nemoña. ⁴ Jīcō, ca manu bii yai weo ecorico, puna cuti, pāramerā cuti, cō ca bi-ijata, cāja, cāja yaarāre ca ia mai juoparā niima, cāja pacua, cāja ñicūa, cājare cāja ca tii maificarore birora cājare mairā. Atea añurije, Ūmureco Pacu cū ca ia biijejarie nii. ⁵ Ca manu bii yai weo ecorico, jīcōra ca tuarico, Ūmureco Pacu wadore yue niimo. Ūmurecori, ñamiri, jāi juu bue yerijāatimo. ⁶ Ca manu bii yai weo ecorico cō ca tiirugari wāme ca tii niigoa, Ūmureco Pacu cū ca iajata peera, cati pacago ca bii yairico, niicāmo. ⁷ Ate cāare cājare tii dotiya, wede paiya manirā cāja ca niipere biro iigu. ⁸ Jīcū cū yaarāre “To biro biicumā” iiti, añuro petira cū yaa wii macārārena to biro bii ca biigua, Cristore ca tuo nunujeegure biro mée biigu tiimi; Cristore diāmacū ca tuo nunujeetigu ametuenero ñañagu niigu tiimi.

⁹ Ca manu jāmua bii yai weo ecoricarā romirire owa tuurica pūropure sesenta cāmari ametuenero ca cuorā, jīcāra ca manu cutiricarā romiri wado owa tuuricarā cāja niijato. ¹⁰ Cō punare añuro ca majorico, ca earāre cō yaa wii ca cāni dotirico, Jesucristore ca tuo nunujeerāre nucū buorique mena cāja dūporire ca coerico, ñañaro ca biirāre ca tii nemorico, añurije cōrora ca tii niirico, owa tuurico cō niijato.

¹¹ Wāmarā romirira ca manu jāmua bii yai weo ecoricarā docare owa tuuticāña. Cāja ca tiirugarijera Cristore cāja ca camotatiro tii, ñucā nemo manu cutirugama iirā, ¹² “Jāa manu cuti nemotirucu,” cāja ca iimiriquere cāja ca iiricarore biro tiitima iirā, ca bii bui cutirā tuabocuma. ¹³ Apeyera ñucā, wi-ijeri cōro waa nucū yuju, ca junañe pairā jeeña, biima. Junañe wado méé, ca queti pairā, niipetiro ca ñaajua nucū yujurā, ca ñi tiipe unorena ca iirā, niima. ¹⁴ To biri wāmarā romirira ca manu jāmua bii yai weo ecoricarāra, manu jāmua cuti, puna cuti, wii macārā romiri nii, cāja ca biiro yu boo. Ia tutiri maju cū ca wede paio cāja tiiticājato. ¹⁵ Mee, jīcārā ca manu jāmua bii yai weo ecoricarā romiri, Jesucristore diāmacū cāja ca tuo nucū buorijere camotaticāri, Satanās peere cāre nunuma.

¹⁶ Ūmu ano, nomio ano, Cristore ca tuo nunujeerā, cāja yee wederā ca manu jāmua bii yai weo ecoricarā romiri cāja ca cuojata, cājara cājare ca tii nemoparā niima, juu bue nea poori maja peere popiye cājare biire

iima iirā. To biri juu bue nea poori maja pea cājare ca tii memorā ca cuotirā uno wadore tii nemorucuma.

¹⁷ Ca juo niirā, Cristo yaarāre añuro ca juo nii nunua waarā, puatiri cōropu ñi nucū buoricarā niirucuma, añuro petira Ūmureco Pacu yee quetire wede, bue majio, ca tii niirā. ¹⁸ To birira Ūmureco Pacu wederique o biro ñi: “Wecu, trigo quejerire ca ata code niigu ujerore, jia biatoticāña,” ñi.† Ñucā: “Paderi majua, cū ca paderije wapa, wapa taa majimi,” ñi.‡ ¹⁹ Ca iaricarā puarā, itiarā uno cāja ca ñi nemotijata, jīcū bucure cāja ca wedejaa niirore tuo nunujeeticāña. ²⁰ Ñañarijere to birora ca tiicā nunua waarā, niipetirā cāja ca tuo cojoropu cājare tutiya, aperā cāa, “Tee unore ca tiitipe nii,” cāja ca ñi bojoca catipere biro iigu. ²¹ “Ūmureco Pacu, Jesucristo, to biri cāja puto macārā cāja ca bejericarā cāja ca ia cojoro, jīcārāre ia dica woo, aperāre mai, tiiricaro maniro atere tii nunujeeya,” mure yu ñi.

²² Jīcū uno peerena añuro cāre majitigura, amori ñia peorugaš pato wācā, tiiticāña, aperā cāja ca ñañarijepure yu wapa tua nemore iigu. Ñañarijere tiitigura niicāña.*

²³ Paaga diarique cuti, ñucā to birora diarique cuticōa nii, mu ca biirijere iigu, oco wado jinitigura, uje oco cāare peeto jiniña.

²⁴ Jīcārā ñañarije cāja ca tiirije, cāja ca jāiña beje ecoparo jugueropara majirique niicā, aperāra ñañarije cāja ca tiirique, jiorpu bii bau nii. ²⁵ Tii wāmere birora, añurije tiirique cāa bau niiro bii iñocā; ca añutirije cāa yaioropara biicōa nii, biitirucu.

6

¹ Ca pade coterā, cāja uparāre nucū buorique mena ca iaparā niima, Ūmureco Pacu wāmere, ñucā cū yee queti mani ca wede majiorijere, ñañaro cāja ca ñi wede tutitipere biro iirā. ² Cristore ca tuo nunujeerāre ca uparā cutirā, cājare birora Cristore ca tuo nunujeerā cāja ca niiro macā, cājare cāja nucū buo yerijāaticājato. Buaro jañuro añuro cāre cū pade cotejato, cū ca pade bojarā Cristore ca tuo nunujeerā, cū yaarā, cū ca mairā, niima. Atere tii doti, wede majio, tiya.

Wapa tiirica tiirire buaro boorique

³ Jīcū, ape wāmera mani Wiogu Jesucristo yee queti añurije, to biri mani ca nucū buorije, ca niirore biro méera ca bue majiogu, ⁴ jīcū ca majitigu nii pacagu, “O biro ca biigu yu nii,” ca iigu niimi. Cāa, ca iitipe uno juorira cāja ca ameri tutiro tii buiyee, tee juorira ameri ia ugo ajia, ameri dica wati,

† 5:18 Dt 25.4; 1Co 10.10. ‡ 5:18 Lc 10.7. § 5:22 1Ti 4.14; Hch 6.6. * 5:22 1Ti 3.13; 3.2-7; Ef 5.11; Jn 11.10; Ez 33.6, 8; 3.18, 20.

ñañarije ñi tuti, “Yee méé ñimi” ñi tuo ñucã buorique uno maniroꝝ tiicã, ⁵ ñucã añuri wãme ca tugoẽñatirã, díamacũ maquẽre ca majitirã, ñucã buo niiriquere wapa taariquere biro ca tugoẽñarãre, cãja ca ameri tuti yerijãtiro, cãjare tiimi.

⁶ To birora bii, ñucã buo niirique Æmareco Pacu yeere wede majioriquea, wapa taarique peti niiro bii, buari cãja ca cuorije menara ca ujea niirã unora. ⁷ Ati yepapure jicã wãme unocãra jee doo, mani tiitiwu. Ñucã jicã wãme unora ami waarucu mani tiitirucu. ⁸ To biri baarique, juti, cuorã, tee menara ca ujea niicãparã mani nii. ⁹ Pairo ca apeye cutirugarã pea, ca bii buiyeerijerena bii bui cuti, pau cãja ca boo tugoẽñarjerena pade coteri maja nii jeeñacã yai waama. Ate pairo cuoruga pato wãcãrique ca añutirije bojocare ca ñañorijera, ñeeja manirã, ñañaro bii yairique pee, cãjare tii yaio ñucõcã. ¹⁰ Wapa tiirica tiirire* pairo jañuro boo jãa waariquera nii, niipetirije ñañarije tiiriquere ca bii juorije. Jicãrã pai jañuro apeye boo jãa waama ñirãra, díamacũ tuo ñucã buoriquere camotati, cãja majuropeera buaropara ñañaro tamucã yai waaupa.

Timoteore cã ca wede majiorique

¹¹ Mu pea Æmareco Pacu yuu niiri, ate niipetirijere tiiticãña. Díamacũ maquẽre, Æmareco Pacu cã ca boorore biro bii niiriquere, díamacũ tuo ñucã buoriquere, mairiquere, tugoẽña bayiriquere, to biri añuro yeri cuti niirique peere, tii niĩña. ¹² Díamacũ tuo ñucã buoriquere to birora tugoẽña tutuacõa niĩña. Caticõa niiriquere mu yeera ca niiro tiya. Tee maquẽre ñigu, Æmareco Pacu mare juupi. Teere ñigura, pau bojoca cãja ca tuo cojoropu díamacũ mu ca tuo ñucã buorijere mu wedewa. ¹³ To biri mecãra Æmareco Pacu, niipetirijere ca catiro ca tiigu, ñucã Jesucristo, Poncio Pilatore, díamacũ ca ñiricu cã ca ña cojoro, o biro mare yu tii doti: ¹⁴ Mare yu ca dotirijere yu ca ñiire biro tiya. Añuro niirique cuti, tuti bojoca catio eco, biiricaro maniro bii niĩña. Mani Wiogu Jesucristo cã ca doori ramapu to biro bii yerijãña. ¹⁵ Cã ca cõorica cuu ca earo, atere to biro tiirucumi Æmareco Pacu. Cãa jicãra niimi añuro ca biigu niipetiroꝝ Ca Doti Niigu, uparã Æpu, to biri wiorã Wiogu, ca niigu. ¹⁶ Cã jicãra niimi, ca bii yaitigu, ca boerije jicũ uno peera cãja ca ea majitirijepure ca niigu. Jicũ peera cãre ñatiupa. Ñucã ñaricu uno méé niimi. Ñi ñucã buorique, cã ca doti tutuarije, cã yee to birora ca niicõa niirije to niijato. To biro to biijato.

¹⁷ Ati yepare ca apeye pairãre:

—“O biro ca biirã jãa nii. Dije uno manire dujati,” ñi tugoẽñaticãña —cãjare ñiña.

Pairo apeye cuti niiriquea mani ca tugoẽña yuepe uno méé nii. To biro biitirãra, Æmareco Pacu añuro mani ca niipere ñigu, niipetirije pairo manire ca tiicojogu peere, cãja tugoẽña yue niijato. ¹⁸ Añurijere cãjare tii dotiya. Añurije tiirique mena pee ca apeye pairã nii, cãja ca cuorijere ca tiicojoparã, ameri dica woo ca tiirã, cãja niijato. ¹⁹ O biro tiirã, jiroꝝ cãja ca cuore ca nii yue majuropeerijere ca cuorã cãja ca niiro ca tiirijere cuo, ñucã to birora caticõa niiriquere bua ea, biirucuma.

Pablo Timoteore cã ca tii doti tujarique

²⁰ Timoteo, mare tii dotiriquere añuro ña ñañujee, mu tii ñañua waawa. Ati yepa maquẽre wederique, Æmareco Pacu cã ca boorore biro añuro nii ñañua waa majiña maniro ca tiirije majirique ca bii ditirijere, cãja ca majirije mena cãja ca ñi camotarijere, tuoticãña. ²¹ Jicãrã tee majirique peere tuo ñañujeema ñirã, díamacũ tuo ñucã buoriquere camotaticãupa.

Wiogu cã yee añurijere maja niipetirãre pairo cã tiicojojato.

To biro to biijato.

Pablo

2 TIMOTEO

Jiro Pablo Timoteore cū ca owa cojo nemori pūurora, cū ca bii yaibe ca cōñacā doorijere majiri, cū yeere cāre cū ca cū yaipere ca owa tujagare biri wāme owami. Tee tiigu cāre cū ca owa cojo juori pūuro mena cū ca tii niipere cāre cū ca wede majioriquerena jicā wāmeri īi queno, apeye cāre īi nemo, īimi.

Ca nii juori tabere peeto añu doti cojo yapano (1.1-2), Timoteo, díamacū t̄uo n̄acū b̄uo, Pabl̄ore b̄uaro cāre mai, cū ca biirijere īima īigu, Ūm̄areco Pac̄are “Añu majuropeecā” cāre īi, īimi (1.3-5).

Tee jiro, tee añurije queti juori cāre cāja ca j̄ia cōac̄ape ca nii pacaro, to birora Pablo cū ca t̄uo n̄an̄ujeeecōa niirije añurije queti bobo j̄āaricaro maniro to birora t̄uo n̄an̄ujeeecōa niiriquere cāre wede majiomi. Timoteo cāa j̄icā uwam̄u añuḡu Jesucristo ȳare birora, t̄ugoeña bayirique mena to birora ñañoaro cū ca tam̄uo peera niiro bii (1.6—2.13).

Díamacū ca niitirijerena ca buerā menare cū ca bii niipere cāre wede majiomi. Wederique ñeeacā pee ca tiitirije juorira, ca t̄uorā peera añuro nii majiña maniro tii, ameri tutiricaro tii, ca tiirijerena cū menara cū ca īi ñaajua nucū yujutipere biro īigu cāre wede majiomi. To biro j̄icā, añuro cū ca biirique cati niipere, wimaḡu niiḡap̄ura Ūm̄areco Pac̄u wederique cū ca bue ecorique ca īiore biro to birora cū ca t̄uo n̄an̄ujeeecōa niipere, cāre wede majiomi. Tee jiro, cū ca tii niipere j̄icā wāmeri cāre wede majio, ñucā cāre ca biirijere cāre queti wede, īimi (2.14—4.18).

Ca tujari tabep̄ura añu doti yapanoriquere mena īi yapano eami (4.19-22).

Puati Timoteore Pablo cū ca queti owa cojorica pūuro

Añu dotirique

¹ Ȳu Pablo, Ūm̄areco Pac̄u cū ca boorore biro Jesucristo yeere wederi maj̄u, Cristo Jesús juori catirique b̄uarique niirucu cū ca īirique ca niirore birora, wede dotigu cū ca tiicojoric̄u, ² ȳu mac̄ure biro ȳu ca maiḡu Timoteore, m̄u ȳu añu doti cojo. Mani Pac̄u Ūm̄areco Pac̄u, man̄i Wioḡu Jesucristo, cāja ca añurijere, cāja ca īa mairijere, cāja yee j̄icāri cōro niiriquere, m̄are cāja tiicojojato.

“Añu majuropeecā,” īirique

³ Namiri, ūm̄arecori, ȳu ca juu buerijere cōrora m̄are t̄ugoeñari, Ūm̄areco Pac̄ure “Añu majuropeecā,” ȳu īi, ȳu ñicā j̄aa niiquīricarā

cāja ca tii niiquīricarore birora tiigu, añuro t̄ugoeña yeri catirique mena, ȳu ca tii n̄acū b̄uoḡure. ⁴ M̄u ca otiriquere t̄ugoeñari, m̄are ȳu īarugami, ūjea niiruḡu. ⁵ Díamacūra, díamacū m̄u ca t̄uo n̄acū b̄uorijere ȳu maji. M̄u ñicō Loida, to biri m̄u paco Eunice, díamacū t̄uo n̄acū b̄uo juoupa. * M̄u cāare, “To birora biimi” ȳu īi.

⁶⁻⁷ To biri ȳu amori m̄are ȳu ca ñia peori tabere, m̄u ca tii maji niipere Ūm̄areco Pac̄u m̄are cū ca tiicojoriquere, “Uwitiḡura teere tiicōa niña,” m̄are ȳu īi. Ūm̄areco Pac̄u uwi t̄ugoeña yeri catirique méere, manire tiicojoui. Mani ca īi bayipere, man̄i ca ameri maipere, t̄ugoeña bayiriquere, manire tiicojoui. ⁸ To biri man̄i Wioḡu yeere wede niigu boboeto. Ñucā cū yee juorira tia cūurica wiip̄u ȳu ca niirije cāare boboeto. M̄u cāa añurije queti juori ñañoaro tam̄uoḡu, Ūm̄areco Pac̄u tutuarique m̄are cū ca tiicojorije mena, to birora t̄ugoeña bayicōa niña. ⁹ Ūm̄areco Pac̄u manire amet̄ene, ca ñañarije manirā man̄i ca niiro manire tiiruḡu, manire juoupi. Añurije man̄i ca tii niirije juori méé, mee at̄i ūm̄arecorire cū ca tiiparo juguerop̄ura Cristo Jesús juori, atere to biro manire tii bojaupi. ¹⁰ Mec̄ura Cristo Jesús manire Ca Amet̄enega, bii yairiquere tii yao, † añurije queti mena to birora caticōa niirique ca peti n̄ac̄atirije peere añuro ca boerop̄u ami bau nii, ca tiiricu cū ca doorique mena bii bau nii eaupa.

¹¹ Ate añurije quetire, ȳare wede dotiwi Ūm̄areco Pac̄u. Cristo yeere wederi maj̄u, ñucā bue majiori maj̄u, ȳare tiicojo cojowi. ¹² Tee juorira ate niipetirijere ñañoaro ȳu tam̄uo. To biro ȳu ca biirijere ȳu boboti, díamacū ȳu ca t̄uo n̄an̄ujeeeḡure ca maj̄igu niiri. Teere ȳare ca wede dotirica ca tutuaḡu niiri, tii r̄umu ca eorop̄u ȳare cū ca īa n̄an̄ujee yerijāapere ȳu maji.

¹³ Díamacū bue majiorique ȳare m̄u ca t̄uoriquere wajoatiḡura, tee ca īiore biro tii n̄an̄ujeeecā n̄un̄ua waaḡuja. Ñucā Cristo mena niirā díamacū t̄uo n̄acū b̄uo, ameri mai, man̄i ca bii niirije mena niña. ¹⁴ To biri Añuri Yeri manip̄ure ca niigu cū ca tii nemoro mena, díamacū bue majioriquere m̄are cū ca dotiriquere añuro īa n̄an̄ujeeeya.

¹⁵ Mee niipetirā Asia yepa macārā, ñucā Figelo, Hermógenes j̄aa menap̄ura ȳare cāja ca waa weocoariquere m̄u maji.

¹⁶ Wioḡu, Onesiforo yaa wii macārāre cū īa maijato. Cū pea pau tiiri, ȳu ca t̄ugoeña tutuaro tii, tia cūurica wiip̄u ñañoaro ȳu ca bii duwi yujurije cāare bobo t̄ugoeñati, bi-
iwi. ¹⁷ To biro biitiḡura, Romare eac̄aḡup̄ura ama yerijāaricaro maniro ȳare ama, ȳare b̄uac̄arip̄u yerijāawi. ¹⁸ To biri Wioḡu, tii

* 1:5 Hch 16.1. † 1:10 Jesucristore ca t̄uo n̄an̄ujeeerā, ñañoaro bii yairica tabep̄ure waatirucuma.

rumu ca earo, cū ca ĩa mairijere cū ca bua earo cūre cū tijato. Mee añuro mu maji, pañ tiiri Éfesopure manire cū ca tii memoriquere.

2

Ñañaro tamuo tugoeña bayirique

¹ Mu Timoteo, yu macā, Umureco Pacu cū ca añu majuropeerijere, Cristo juori mure cū ca tiicojoriquire buaro jañuro teere tii nunjee nunna waaguja. ² Pañ cūja ca tuo cojoropu yu ca wedero mu ca tuoriquere, Cristose to birora ca tuo nunjee cū niirā aperā cāare ca bue majio majiparā unore, teere cūjare wede dotiya.

³ Cristo Jesús yu uwamu ca niigure birora* ñañaro ca tamopura niña mu cāa. ⁴ Jicā peera uwamu, cū wogu cū ca ĩa ujea niiro ca tiirugua, uwamarā niitirā tiirique peere tii maa wijiatimi. ⁵ Teere birora ũmaari maji cāa, ca ũmaa bayi ametuene gu cū ca wapa taari betore buatimi, tee ca dotirote biro cū ca tiitijata. ⁶ Ñucā paderi maji tutuaro ca padegu niimi, ote dicare ca jee juoru. ⁷ Mure yu ca ĩirijere tugoeñaña. Wogu ate niipetirijere mu ca tuo puoro tiirucumi.

⁸ Tugoeñaña, Jesucristo, wogu David pārami ca bii yairicarā watoare ca cati tuaricure. Ate nii añurije queti yu ca wederije, ⁹ añurije queti juorira ñañarije tamuo nucā duwi yuju, ñucā ñañagure biro come daari mena cūja ca jiacāricu, yu nii. Biiporu, Umureco Pacu yee queti pea come daari mena jiarique nūti. ¹⁰ To bii Umureco Pacu cū ca beje jeericarā añuro cūja ca niipere ĩima ĩgu, niipetiro ñañaro yu ca tamorijere yu nucā ametuene cā, cūja cāa, añurije ametuarique to birora ca niicōa niirije, Cristo Jesús juori mani ca cuorijere cūja cuojato ĩgu.

¹¹ Diāmacūra ca niirije nii atea: Cū menara ca bii yairicarā mani ca niijata,

ñucā cū menara mani cati niirucu.†

¹² Cū yee juori ñañaro mani ca tamuojata, ñucā cū menara ca doti niirā mani niirucu. Cū yee juori ñañaro biima ĩirā, “Cūre jāa majiti” mani ca ĩijata,

cū cāa, “Mujare yu majiti” manire ĩirucumi.

¹³ Mani ca ĩirote biro ca tiitirā mani ca niipacaro,

cū pea cū ca ĩirote birora tiicōa niimi,

cū majuropeera ca ĩi ditotigu niiri.

Paderi maji añuro ca padegu

¹⁴ Atere to birora cūjare ĩi wede majiocōa niña. Umureco Pacu cū ca ĩa cojoro, “Wede penirique ca añutirijere ĩiticaña,” cūjare ĩña. Tea añuti. Ca tuorāre ca ñañorije niiro bii. ¹⁵ Mu ca tii bayiro cōro tiya. Umureco

Pacu jaguerore jicū paderi maji ñee unore juori pee ca bobotigure birora, “Añu majuropeecāmi” ĩiricu nii earugu, diāmacū ca niirije quetire ca niirore birora ca wedegu niña. ¹⁶ Umureco Pacu cū ca boorore biro añuro nii nunna waa majiña maniro ca tiirije ati yepa maquere wedeticāña. Tee unore ca wederā, buaro jañuro ñañarije peere tii nunna waama. ¹⁷ Ñucā, cūja ca bue majiorije cāa, diarique ca catirotirije ca boa nunna waarijere biro† peni pea nunna waa. Teere biro biima Himeneo, Fileto jāa, ¹⁸ diāmacū ca niirije quetire ca camotatiricarā. “Mee, cati tuarique biicā yerijāa waaupa,” ĩcāri, ĩcārā diāmacū cūja ca tuo nucā buorijere cūja ca tuo maa wijiaro tiima. ¹⁹ To ca bii pacaro Umureco Pacu yaarā peti ca niirā, cū yaarā cūja ca niirijere ĩñorā to birora cūre tuo nunjee cōa niima, o biro ĩi owarique mena: “Umureco Pacu, cū yaarāre majimi,” ñucā “Nucū buorique mena Umureco Pacu tii memorique ca jāirā niipetirā ñañarije tiiriquere cūja camotatijato,”§ ca ĩirije mena.

²⁰ Wii pairi wiipure, oro, plata mena tirica bapari wado méé nii: yucu mena, dii mena, cūja ca tiirique cāa nii. Jicā wāmeri ca nii majuropeerijere tiirā cūja ca cuorije, apyea cūja ca boorijere tiirā cūja ca cuorije, nii. ²¹ Jicū ñañarije tiiri méé cū ca niijata, jicā bapa añuri bapare biro ca ñañarije manigu, Umureco Pacu yu, niipetirije añurijere ca tiipū niirucumi.

²² Wāmarā niirā buaro ñañarije tiirique ca boorijere cūja ca tii niirijere dutiri, ca niirore biro tii niirique, diāmacū tuo nucā buorique, ameri mairique, jicāri cōro añuro niirique peere amaña, añuro yeri tugoeñari, Wiogure ca ĩi nucū buorā mena.* ²³ Ca ĩitipe unore cūja ca ĩirijerena tuo nunjeeticāña. Mee ameri tutiriqueru ca bii yapanorijere mu maji. ²⁴ Jicū Wiogu yeere paderi majua, ca ameri tutigu méé ca niipū niimi. To biro biitigura, niipetirā mena ca bojoca añugu, ca bue majio majigu, ca tugoeña bayigu, ²⁵ ca ametuene nucārāre, “Umureco Pacu, cū peere cūja ca tuo nunjeero tii, diāmacū ca niirijere maji, cūja ca biiro cū tijato,” ĩi yuerique mena ca wede majio majigu ca niipū niimi, diāmacū ca niirijere maji ²⁶ bii bojoca catiri, Satanás cū ca tii buiyeerijere, cūja ca boorore biro cūja ca tiiro cū ca tii niirijere cūja ca tii yerijāaro tiirugu.

3

Ca tujari rumari ca biipere wederique

¹ Ca tujari rumari ca nii waarucuro, do biro bii majiña maniro ñañarije ca tiirā cūja ca niiri yuteari ca bii eape cāare ca majipū

* 2:3 Ef 6.10-20. † 2:11 Ro 6.8. ‡ 2:17 Cáncer, gangrena. § 2:19 Is 52.11; Nm 16.26. * 2:22 Ro 10.12; 1Co 1.2.

m̄u nii. ² Bojoca c̄aja yee maquē wadore ca boorā, wapa tiirica tiirire buaro ca boorā, “O biro ca biirā j̄aa nii” ca iirā, ca manir-ijerena ca amarā, niirucuma. Ñañarije ca īi tutirā, c̄aja pacuare ca ametuene nucārā, “Añu” ca iitirā, nacū buoriquere ca nacū buotirā, ³ ca bojoca īa maitirā, ca ameri wede quenotirā,* ca queti pairā, c̄aja ca tiirugarijere ca nucātirā, “Ñañaro j̄aa tiibocu” ca īi bojoca catitirā, niipetirije añurijere ca junarā, ⁴ ca wedejāa buiyeerā, j̄aa ticāre ca iitirā, “O biro ca tiirā j̄aa nii” ca iirā, Æmareco Pacuare amaricarano c̄aja ca tiirugarije peere buaro ca tiirā, niirucuma. ⁵ Æmareco Pacu cū ca boorore biro añuro ca tii nunujeerāre biro niirucuma. To biro bii pacarā, c̄aja ca tii niirije mena diámacū Æmareco Pacu cū ca boorore biro tii niiriquere junarucuma. To biro ca biirā menara niiti majuropeecāña.

⁶ C̄aja mena macārā niima wiijepu j̄aa waacāri, nomia ca t̄ugoeña tututirā c̄aja ca tiirugarije cōro ñañarije tiicāri, ca t̄ugoeñarique pai niirāre, buaro jañuri ñañarijere c̄aja ca tii yai waaro ca tiirā. ⁷ Biirāpua c̄aja romiria to cānacā tiira, buaro jañuro bue maji nunua waama. Bii pacarā, diámacū ca niirije peera j̄icāti uno peera tuo jeeño majicoa, biitima. ⁸ Moisés're, Janes, Jambres† jāari c̄aja ca īi camotaricarore birora c̄aja c̄aa, diámacū ca niirije quetire īi camotama. Ñañarije wado ca t̄ugoeñarā, diámacū tuo nacū buoriquere ca camotaticarā niima. ⁹ Biirāpua puarā Moisés're ca īi camotaricarāre ca biiricarore birora, buaro īi nunua waatirucuma, niipetirā no ca boorora c̄aja ca iirijere c̄aja ca majicoaro macā.

Pablo, Timoteore cā ca tii dotirique

¹⁰ M̄u pea, yu ca bue majoriquire, yu ca niirique catirijere, yu ca tiirugarijere, diámacū yu ca tuo nacū buorijere, yu ca t̄ugoeña bayirijere, yu ca mairijere, ñañaro tamwoyu yu ca t̄ugoeña bayirijere, ¹¹ ñañaro yure c̄aja ca tiiruga nunujeerijere, ñañaro yu ca tamworijere, yu ca biirore birora m̄u bii nunujeewu. Nucā Antioquia, Iconio, Listrapu niigu, ñañaro tiiruga nunujee eco, yu ca biiriquere, ñucā tee niipetirijere Jesucristo yure ametuene, cū ca tiiriquere m̄u tioupa. ¹² Niipetirā Cristo Jesús juori Æmareco Pacu cū ca boorore biro ca tii niirugarā, ñañaro tii nunujee ecorucuma. ¹³ Ñañarā, ca īi ditorā pea, buaro jañuri ñañaro bii nunua waarucuma, īi dito, īi dito eco, biirā. ¹⁴ M̄u pea, m̄u ca bue majirique

cōrorena “Diámacūra nii” m̄u ca iirijere, to birora tiicōa niina. Mee m̄u maji, mure ca bue majioricarāre. ¹⁵ Mee, wimagū niigupura Æmareco Pacu wederiquere† m̄u majiupa, “Cristore diámacū tuo nacū buorique juori, ametuarique nii,” m̄u ca īi majiro ca tiirijere. ¹⁶ Æmareco Pacu wederique owarica tuti niipetirupura Æmareco Pacu cū ca majoriije mena c̄aja ca owarique nii. Bue majio, tuti bojoca catio, wede majio, ca niire biro tii niiriquere bue majio, tiirique maquē añurije nii, ¹⁷ Æmareco Pacu yu ca niigu cōrora niipetirije añurijere ca tii majigu añugu, cū ca niipere biro iiro.§

4

¹ Æmareco Pacu, to biri Wiogu Cristo Jesús, Æpue biro cū ca doti majirije mena doori, ca catirāre, ca bii yairicarāre, ca īa bejepu cū ca īa cojoro, atere mure yu tii doti: ² Añurije quetire wedeya; m̄u ca wedepa tabe uno, m̄u ca wedetipa tabe uno cāare, to birora wedecōa niina. C̄aja ca t̄ugoeña wajoaro tii, buaro t̄ugoeña bayirique mena c̄ajare wede majio bojoca catio, c̄aja ca t̄ugoeña bayiro tii, tiya, c̄ajare bue yerijāaricaro maniro. ³ Earucu, añurije bueriquere bojoca c̄aja ca tuorugatiri yutea, c̄aja ca boorije wadore ca tiirā niiri, ran c̄ajare ca bueri maja c̄aja ca tuorugarije uno wadore ca wederāre amarucuma. ⁴ Diámacū ca niirijere tuo nunujee yerijāari, ca biiquiriquere c̄aja ca wederije peere tuo nunujeerucuma. ⁵ M̄u pea niipetirijepurena ca t̄ugoeña bojoca catigu nii, ñañaro tamworiquere nucā, añurije quetire wede, m̄u paderiquere añuro pade, tiicōa niina.

⁶ Yura, peeto duja yure c̄aja ca j̄ape. Yu ca waapa yutea eacoaro bii.* ⁷ Jesucristo yeere padegu ñañaro tamuo pacagu, yu ca tii bayiro cōro to birora yu padecōa niipu. ⁸ Mecūra Wiogu ca niire biro ca īa bejepu cū ca doori m̄ure, cū yeere ca niire biro yu ca tii niirique wapare yure cū ca ticojo wapa tiipa beto yure yue; yu wado méere tiicojorucumi, niipetirā mairique mena cū ca doorijere t̄ugoeña bayirique mena ca yue niirā cāare c̄ajare tiicojorucumi.†

Timoteo cā ca tiipe

⁹ Timoteo, yoari méé jañuro yure īagu dooya. ¹⁰ Demas pea, at̄i yepa maquē peere buaro ca boogu niiri, Tesalónicapu yure waa weocoawi. Cresente cāa Galaciapu waacoawi. Tito pea Dalmaciapu waacoawi. ¹¹ Lucas j̄icāra yu mena niimi. Marcos're

* **3:3** Ñañaro c̄aja ca iirijere, c̄aja ca tiirijere, ca wederique quenotirā. † **3:8** Ex 7.11. ‡ **3:15** Escrituras: Antiguo Testamento. § **3:17** Jn 17.17; Ef 5.25-26. * **4:6** Æmareco Pacuare tii nacū buorā waibacu j̄ari joe muene yapano waarā, uje c̄aja ca pio peorore biropu biicoagu yu bii. † **4:8** 1Co 9.24-25; 1Ti 4.8; Stg 1.12; 1P 5.4.

juogu waari, cāre mu juo doowa; yu ca paderijere yare tii nemobocumi. ¹² Tiqico peera Éfesopu cāre yu tiicojowu. ¹³ Doogu, Troas'pu, Carpo yaa wiipu yu jutiro jotoa jāñaricarō, yu ca cūuricarore yare mu ami doo bojawa. Ñucā apeyera, owarica tutirire, añuro petira owarique upa tunua ca niiri pūurorire† mu jee doo bojawa.

¹⁴ Alejandro, come paderi maju, buaro peti ñañaro yu ca biiro yare tiwi. To biri Wiogu cāa cū ca tiiricarore birora ñañaro cāre tiirucumi. ¹⁵ Mu cāa cāre uwi bojoca ca tiiri niña. Mani ca wederijere buaropura booti majuropeecāwi.

¹⁶ Uparā putopu§ yu ca wede queno juogu waaro jīcū peera yare bapa cutiticāwa. Niipetirāpara yare waa weo peticoawa. To biri Umareco Pacu, “To biro cāja ca biirique juori, ñañaro cājare cū tiiticājato,” yu ſi yue. ¹⁷ To ca bii pacaro Wiogu pea yare tii nemo, tutuarique yare tiicojo, tiwi, yu juori añurije quetire yu ca wedero, Cristore ca majitirā cāja ca tuo nunujeepere biro ſigu. To biro tiiri, yai jūagu* ujeropu ca jāñagure biro yu ca niirijere yare ametuenewi. ¹⁸ Wiogure díamacū yu ca tuo nunujeerijere cū yerijāajato ſirā, ñañaro yare cāja ca tiimijata cāare, cāra yare tii nemori, ca añuri tabe cū ca doti niiri tabe umareco tutipu yare amicoarucumi. Añurije to birora cāre to niicōa niijato. To biro to biijato.

Añu doti yapanorique

¹⁹ Priscila, Aquila jāa, to biri ñucā Onesíforo yaa wii macārā cāja añujato. ²⁰ Erasto, Corintopara tuacāwi. Tróſimo peera ca diagure, Miletopara cāre yu cūuwu. ²¹ Ñucā pue bacu juguero, yoari méé jañuro mu doowa. Ñucā Eubulo, Pudente, Lino, Claudia, niipetirā mani yee wederā Cristore ca tuo nunujeerā mure añu doti cojoma.

²² Wiogu Jesucristo mu mena nii, Umareco Pacu pea cū yee añurijere muja niipetirāre paio tiicojo, cū tijato.

To biro to biijato.

Pablo

† 4:13 Pergaminos: Ovejas quejeri mena, chivoa quejeri mena, cāja ca tiirique niipua. León; Sal 22.20-21.

§ 4:16 Jueces.

* 4:17

TITO

Tito, judío bojocú ca niitigu, Cristore ca tuo nunujeericure Cretapura cäre cüu waaupi Pablo, too macārā Jesucristore ca tuo nunujeerā añuri wāme cāja ca tii niipere cū quenojato iigu. Ati pūurora pau wāmeri wede majio cojogu cū ca owarique nii.

Ca nii juori tabere cäre añu doti cojorique mena ñ juomi (1.1-4).

Teo jiro, Cretare cū ca tii niipere cäre weede majio cojomi. Jesucristore ca tuo nunujeerāre ca juo niirā yee maquere cū ca ñjata, “O biirije ca biirā,” ca juo niirā nii majima ñi wedemi; jiro, díamacū ca niitirijerena ca buerā menare cū ca bii niipere cäre weede majiomi; jiro, bojoca mena cū ca bii niipere cäre weede majiomi (1.5—2.15).

Teo jiro, pau wāmeri cäre weede majio nunna waa (2.16—3.11), cū ca tii niipere cäre weede majio (3.12-14), cäre añu doti, ñi yapano eami (3.15).

Titore Pablo cū ca queti owa cojorica pūuro

Añu dotirique

1 Yu Pablo, Umareco Pacu yuñ paderi maju, Jesucristo yeere wederi maju, Umareco Pacu cū ca bejericarā, díamacū tuo nucū buoriquere bua ea, mani ca nucū buorijepare ca niirije díamacū ca niirijere maji, cāja ca biiro cū tijato iigu, cū ca tiicojoricu yu nii. 2 Mani ca yuerijea, to birora caticōa niirique, Umareco Pacu ca ñi ditotigu, ati yepare cū ca tiiparo jugueropura “Mujare yu tiicojorucu,” cū ca ñirique nii. 3 Mecāra, “To biro yu tiirucu,” cū ca ñirica tabe ca earo, cū ca ñiricore birora mani ca majiro tiimi Umareco Pacu manire Ca Ametuenegu, yure cū ca tii dotiriquere cū ca dotiricarore birora añurije quetire yu ca wederije juori. 4 Tito, yu macāre biro ca niigu, yure birora díamacū ca tuo nucū buogure: Mani Pacu Umareco Pacu, manire Ca Ametuenegu Jesucristo, cāja yee ca añu majuroperijere, añuro niiriquere, mare cāja tiicojojato.

Cretapu Tito cū ca tiipe

5 Creta yucu poogapure mare cūugu, yu ca quenoriquere ca djarijere queno peti, ñucā to cānacā macāripurena Jesucristore ca tuo nunujeerāre ca juo niiparāre joene, mare yu ca dotiricarore biro cū tijato iigu, mare yu cūuwu. 6 Ca juo niigua, * ñañarije ca tiitigu, jicō manra ca niigu, cū puna cāa Cristore ca tuo nunujeerā, ñañarije ca tiirā niima, ca ametuene nucārā niima, ca ñi wedejāañ

manirā ca niiparā niima. 7 Bojocare ca ña nunujee niigua, † Umareco Pacu yeere ca ña nunujee niigure birora ñañarije ca tiitigu ca niigu niimi; cū jicāra ca majigure biro ca nii tugoeñatigu, ca ajiarique manigu, ca cūmutigu, ca ameri quēerā mena macā ca niitigu, ñañaro tii wapa taariquere ca bootigu, ca niipu niimi. 8 Biitigura bojoca ca earāre cū yaa wii ca cāni dotigu, añurije mena macā, ca bojoca catigu, añugu, ca ñañarije manigu, añuro ca niirique catigu, ca niipu niimi. 9 Díamacū ca niirije añurije queti cū ca tuoriquere cū ca bue ecoricarore birora ca tuo nunujeecā niipu niimi, aperā cāare añurije bue majiorique mena cāja ca ujea niiro tii, teere ca junarāre cāja ca tugoeña wajoaro tii, cū ca tiipere biro iigu.

Ñi dito bueri maja

10 Pau ametuene nucāri maja, noo ca boorora ca ñi weede mecāorā, ca ñi ditori maja, niima, añuro petira judios cāja ca tii niirijere ca tii nunujeerā. 11 Cājara do biro cāja ca ñi majitiropu cājare ca ñicāpe nii. ‡ Mee jicā puna niipetirāpore ñañaro cājare ñi mecāoma, ca bue majioña manipe unorena cājare buecāri. Ñañaro cāja ca tii niirije menara wapa taarugarā to biro tiima. 12 Jicā, tii yucu pooga macā ca biipere weede jugueri maju, cū yee wederā cāja ca biipere o biro ñiquipi: “Creta macārā ca ñi dito pairā, waibucurāre biro ca biirā, ca baa pacarā, ca junañe pairā, niima,” § ñiquipi. 13 Díamacūra ñiquijapi. To biri tuti jañuri cājare weede majioña, ñañarije tiiricore maniro, ñañarije maniro díamacū tuo nucū buo, 14 judios cāja majuropeera tugoeña jeeñori cāja ca wederijere tuo nunujeeti, díamacū maquere ca junarā cāja ca tii dotirijere tuo nunujeeti, cāja ca biipere biro iigu.

15 Añurāra, niipetirijepura añurije wado niicā. Bii pacaro, díamacū tuo nucū buoriquere ca bootirā peera, jicā wāme peera añurije mani, niipetirijepura ñañarije wadora niicā, cāja ca tugoeñarije, cāja yeripu cāare ñañarije wado ca niicāro macā. 16 Nucā “Umareco Pacure ca majirā jāa nii” ca ñirā nii pacarā, cāja ca tii niirije mena pee ñnoma, to biro ñicārā cāja ca ñirijere. Ca ña tutirique pairā, ametuene nucāri maja niicāri, jicā wāme unocā añurijere tii majitima.

2

Bue majiorique unu

1 Mu pea díamacū ca niirije ca ñirote biro bue majioña. 2 Bucurāre, nucū bujarā, nucū buoricarā, ca tugoeña bojoca catirā, ñañarije maniro díamacū ca tuo nucū buo

* 1:6 Anciano. † 1:7 Obispo: Jesucristore ca tuo nunujeerāre ca juo niigu.

‡ 1:11 Cājara, cāja ujerore ca paa

biatocāpe nii. § 1:12 Epimenides cū ca ñirique.

niirā, ca ameri mairā, ca tugoēña bayi nūcā ametuenerā, niiriquere cājare bue majioña.

³ To birora bācurā romiri cāare nūcā buoricaro biirique cati niiriquere, ca queti paitirā niiriquere, jiniriquere ca ugari peatirā niiriquere, cājare wede majioña. To biro biitirāra, aŋurije peere ca tii iño niirā cāja niijato. ⁴ O biro biirā, wāmarā romiri cāja manu jūmuare, cāja punaare, cāja ca maipere, ⁵ ŋucā ca bojoca catirā, ŋaŋarije manirā, wiire aŋuro ca ia nūnūjeerā, ca bojoca aŋurā, cāja manu jūmuare ca tuo nūnūjeerā, cāja ca niipere cājare wede majiurucuma, Ūmureco Pacu yee quetire jicā uno peera ŋaŋaro cāja ca wede paitipere biro iirā.

⁶ Ūmua wāmarā cāare, ca tugoēña bojoca catirā cāja ca niipere wede majioña. ⁷ Niipetirijepurena ma majuropeera aŋuro mu ca bii niirije mena cājare bii iñoña. Cājare bue majiogu, niipetirā menapara aŋuro niirique mena, nūcā bajarique mena, cājare bueya. ⁸ ŋaŋarije maniro, aŋurijere bueya. O biro mu ca iiro no ca boogu teere ca junagu, boborucumi. To biri mani yee maquēre jicā wāme uno peerena ŋaŋaro iŋi wede majitirucumi.

⁹ Pade coteri maja cāare, cāja uparā cāja ca iirije niipetiro ca tuo nūnūjeerā, ca bojoca aŋurā, ca wede apōtiorā niiriquere, ¹⁰ jee dutitirāra, “Aŋuro pu ca tiirā niima” iiricarā niiriquere, cājare wede majioña, niipetiropurena Ūmureco Pacu manire Ca Ametuenegu yee bue majiurique aŋurije nii, cāja ca iipere biro iigu.

¹¹ Diāmacāra Ūmureco Pacu cū ca aŋu majuropeerije mani ca ametuaro ca tiirije, niipetirā bojecapare nii eaupa. ¹² Tee aŋurijera, ŋaŋarijere, ati yepa maquē tiirugariquere, mani ca tii yerijāaro manire tii majio. To biri ati yepare, ca niire biro tii niirique mena, ia boo pacarique mena, tugoēña bayi ametuenerique mena, mani bii niirucu, ¹³ aŋurije mani ca yue niirijere cote niirā unora o biro iijata, ca nii majuropeegu mani Ūmureco Pacu, manire Ca Ametuenegu Jesucristo, cū ca doorije ca aŋu majuropeerijere. ¹⁴ Cū majuropeera, ŋaŋarije mani ca tii niirije niipetirijere ametuene, cū yaarā ca ŋaŋarije manirā, aŋurije wadore ca tiirā, mani ca niiro tiiruga jia eco, manire bii yai bojaupi.

¹⁵ Ate nii, mu ca bue majio niipe. Doti majiurique mena wede majio, tuti bojoca catio, tiuya. Jicā uno peera watoa macāre biro mare cāja iaticājato.

3

Cristore ca tuo nūnūjeerā cāja ca bii niipe

* 3:13 Abogado.

¹ Niipetirāre, ca juo niirāre, ca doti niirāre, cājare tuo nūnūjee, aŋurijere buaro ca tiiruga niirā nii, cāja ca biipere wede majioña. ² Jicā uno peerena cāja wede paiticājato; aŋuro niirica wāme wadore ca amarā, ca bojoca aŋurā cāja niijato; ŋucā niipetirā mena aŋuro cāja ca niirijere cāja bii iño niijato.

³ Mani cāa ména jugueropara ca bojoca catitirā, ca ametuene nūcā pairā, mani niirucuwa. “To biro jāa biicu,” iŋi bojoca catiti, ca tiuya manirije peerena tii maa wijia yai waa, niipetirije ŋaŋarijere tiirugariquere, ca tiitiperena tii ujea niiriquere, ca tii nūnūjee yai waarā, ŋucā ŋaŋarije wado ca tiirugarā, ca ia tutirique pairā, cāja ca ia junarā ŋaŋarā, mani majuropeera ca ameri ia tutirā, mani niirucuwa. ⁴ Ūmureco Pacu manire Ca Ametuenegu, cū ca aŋurije, to biri bojecare cū ca mairije, ca bii earo, ⁵ cāra manire ametuene wi. Mani majuropeera aŋurije mani ca tiirije juori mēe, manire cū ca ia mairije juori pee manire ametuene wi. Mani ca ŋaŋarijere cū ca coerije mena, wāma ca bauarāre biro manire cū ca tiirije mena, to biicāri Aŋuri Yeri juori wāma catirique manire cū ca tiicojorije mena, manire ametueneupi. ⁶ Manire Ca Ametuenegu Jesucristo juori, Aŋuri Yerire paio manire tiicojoui, ⁷ cū ca bojoca aŋurije juori ca ŋaŋarije manirā manire cū ca tiiro jiro, to birora caticāa niirique mani ca yue niirijere ca cūorā mani ca nii eapere biro iigu.

⁸ Atea, tuo nūnūjeerique uno peti niiro bii. To biri Ūmureco Pacu ca tuo nūnūjee niirāre aŋurije wado cāja tii niijato iigu, teere to birora mu ca wede majiocāa niiro yu boo. Ate nii ca aŋurije, niipetirāre aŋuro cāja ca niiro ca tiirije. ⁹ Noo ca boorora wede amariquere, bācurā cāja ca bii juo doorique maquēre, doti cūurique juorira iŋi uwa jeo ameri quēerique docare, mu menara iiticāña. Tea ca aŋutirije, watoara iŋi amarique, niiro bii. ¹⁰ Jicā uno, Jesucristore ca tuo nūnūjeerā cāja ca dica watiro cū ca tiijata, jicāti, puati cōro cāre wederucūami, cū ca tuo nūnūjeetijata, cāre cōa wiencāña. ¹¹ To biro ca biigara, ca tiuya manirije pee ŋaŋarije ca tiigu cū ca niirije juori, cū majuropeera ŋaŋarije tii bui caticā yai waagu cū ca tiirijere ca majipu mu nii.

Pablo, Titore cū ca tii doti cojorique

¹² Mu puto yu ca tiicojorā Artemas, ape tabera Tiquico cāja ca ea biiro Nicópolis pu yure mu ca iagu waapa tabe unore amaña. “Tooru pue bācure ca ametuene pu yu niicu,” yu iwu. ¹³ Bojecare ca wede boja nemogu* Zenas're, to biri Apolos're, mu ca tii bayiro cōro cājare tii nemoña, waa nūna waarā,

cāja ca booriĵe ʌno cāĵare ca dʌĵatipere biro
īġu.

¹⁴ Mani yaarā cāa ańurĵere cāja tii maji
jeyaajato. Aperā tii nemoriĵue cāja ca boori
tabe ʌnore tii nemo, cāja tiĵato, cāja ca cati
niiri ramurire to biro petira cāja ca niitipere
biro ĩrā.

Ańu doti yapanoriĵue

¹⁵ Niipetirā yʌ mena ca niirā, mare ańu
doti cojoma. Díamacū tuo nucū buoriĵue
juori, jāare ca mairā cāja ańujato. ʌmureco
Pacu cū ca ańurĵere mʌĵa niipetirāre cū tiico-
jojato.

To biro to biĵato.

Pablo

FILEMÓN

Pablo tia cūurica wiip̄ cū ca niiri tabere, Filemón're ca pade coteḡu ca niimiricū Onésimo, Pablore bua ea, Jesucristo yee quaire cū ca wedero cū cāa teere tuo n̄n̄ujee, cāre tii nemo, cū ca tiicā niiriquire wede.

To biro cū ca bii pacaro, Roma macārāre ca dotiroro biro tiiḡu Pablo pea, cū up̄u Filemón p̄top̄ara Onésimore cū ca tueneco-jope niip̄a.

To biri Pablo Filemón're queti owa cojogu, “Onésimore jicā pade coteri majure biro cāre cuoeto. Cristore ca tuo n̄n̄ujeeḡure birora, jicā m̄u yee wedeḡu m̄u ca maiḡure biro pee cāre cuoya” īi owa cojomī.

Biiḡup̄ua atere cū ca owajata, ca pade coterā yee maquēre owa cojogu mēé tiimi, Cristore ca tuo n̄n̄ujeeḡua “O biiri wāme ca biipe nii,” īi majioruḡu to biri wāme īimi.

Filemón're Pablo cū ca queti owa cojorica pūuro

Añu dotirique

¹ Yū Pablo, Cristo Jesús yee juori tia cūurica wiip̄u ca niiḡu, jāa yee wedeḡu Timoteo mena, m̄u, jāa yee wedeḡu jāa ca maiḡure, jāa paderique bapa, ² ñucā m̄u yaa wiire ca juu bue nea poorā, mani yee wedeḡo Apia, to biri Arquipo manire birora Jesucristo yeere to birora ca padecōa niiḡure, m̄ujare jāa añu doti cojo. ³ Mani Pacu Ūm̄areco Pacu, mani Wioḡu Jesucristo cāja yee ca añurije, jicāri cōro niiriquire, m̄ujare cāja tiicojojato.

Filemón mai, diámacū tuo nucū buo, cū ca biirije

⁴ Juu bueḡu m̄ure tugoeña buaḡu cōrora, yū Ūm̄areco Pacure, “Añu majuropecā” cāre yū īi. ⁵ Wioḡu Jesucristore diámacū tuo nucū buo, cāre ca tuo n̄n̄ujeeerā niipetirāre mai, m̄u ca tiirijere yū queti tuo. ⁶ Ūm̄areco Pacure yū jāi, diámacū m̄u ca tuo nucū buorijere ca bii bapa cutirije, añurije maquē Cristo juori mani ca cuorijere m̄uja ca majipere biro īiḡu. ⁷ Buaro ujea nii, tugoeña bayi, yū biiv̄u, m̄u ca mairije juori. M̄u, yū yee wedeḡu, ca ñañarije manirāre cāja ca tugoeña yeri tutuaro m̄u tiip̄a.

Pablo Onésimore cū ca jāi bojarique

⁸ To biri Cristo juori uwiricaro maniro m̄u ca tiipere m̄ure ca tii dotip̄ura niicā pacaḡu, ⁹ mairique mena pee m̄ure yū īiruga: Yū Pablo, bucu, mecāra Cristo Jesús juori tia cūurica wiip̄u ca niiḡu, ¹⁰ yū macū Onésimo, * tia cūurica wii yū ca niiro, yū macāre biro ca bii earicu yee maquēre m̄ure yū jāi.

¹¹ Ména, jugueropare pade coteri majū ñee ñno m̄ure ca tii nemotiḡu niip̄u. Mecāra, m̄u cāare añuro tii nemo, yū cāare tii nemo, ca tiiḡu niimi. ¹² Ñucā cāre m̄ure yū tuenecojo, cū mena yū yerip̄† yū ca boo tugoeñarije waa. ¹³ Biiḡup̄ua, m̄u wajoaye cāre yū ami tueneruḡamijapa, Jesucristo yee juori tia cūurica wiip̄u yū ca niiro ñno yāre cū tii nemojato īiḡu. ¹⁴ To biro tiiruga pacaḡu m̄u ca booti pacaro yū tiirugati, yūre m̄u ca tii nemopere dotiya maniḡura, m̄u majuropeera m̄u ca tiipere biro īiḡu. ¹⁵ Onésimo, jicā cuu m̄ure cū ca camotatijata, to birora cāre m̄u ca cuocā niiperena īima īiḡu biijacupi cū ca biijata. ¹⁶ To biri m̄ure pade coteri majure biro mēé, ca pade coteḡu ametuenero añuḡu, m̄u yee wedeḡu, m̄u ca maiḡure biro pee niirucumi. Buaro cāre yū mai. M̄u pee doca ametuenero cāre m̄u maicu. Bojocare mairicarore biro wado mēé, Wioḡure ca tuo n̄n̄ujeeḡure biro pee cāre m̄u mairucu.

¹⁷ To biri m̄u bapare biro yāre m̄u ca cuojata, yūrena bocagure biro cāre bocaya. ¹⁸ Jicā wāme ñañaro m̄ure tii, apeye ñno m̄ure wapa moo, cū ca biijata, yūre wapa jāiña. ¹⁹ Yū Pablo majuropeera, yū amo mena atere yū owa, “Yū, yū wapa tii bojarucu, m̄u cāa, m̄u majuropeera m̄u ca niirije mena yūre m̄u wapa moo,” m̄ure īirugatiḡu. ²⁰ Ūḡjā yū yee wedeḡu, Jesucristore ca tuo n̄n̄ujeeḡu m̄u ca niirijere jicā wāme yūre tii bojaya. Jesucristore tuo n̄n̄ujee yaara cutiricare birora yū ca yeri ujea niiro tiya.

²¹ Ca tuo n̄n̄ujeeḡu m̄u ca niirijere añuro majiri, m̄ure yū owa cojo. Ñucā m̄ure yū ca tii dotiro ametuenerop̄u m̄u ca tiipere yū maji. ²² Apeyera ñucā, m̄u p̄to waaḡu yū ca cānira jawire yūre queno yueya. Yūre m̄uja ca juu bue bojarije juori, Ūm̄areco Pacu m̄uja p̄to yū ca īaḡu waaro cū ca tiipere yū yue.

Añu doti yapanorique

²³ Yū mena macū Epafras, Cristo Jesús yee juori tia cūurica wiip̄u ca niiḡu, m̄ure añu doti cojomī. ²⁴ Ñucā yūre ca pade nemorā Marcos, Aristarco, Demas, Lucas jāa cāa m̄ure añu doti cojoma.

²⁵ Wioḡu Jesucristo, cū ca añu majuropeerije m̄uja ca catiro jāña niirijep̄u mena to niijato.

To biro to biijato.

Pablo

* **1:10** Onésimo: Ca tii nemogu īirugaro īi. † **1:12** Yū macū majuro peere birora waami, yū up̄u macā tabe majuro peere birora waa.

HEBREOS

Ati pūurore ca owaricura “Cū, ca wāme cutigu hebreos're owa cojoui” ĩriiquepara, ĩcū peera añu majiticāma.

Ate queti Hebreos're cū ca owarica pūuroa, cūja ca tii niipere Ũmureco Pacu cū ca doti cūurique ca ĩrore biro Jesucristo, bojoca ñañarije cūja ca tii niirijere ametueneġu cū majuropeera cū ca bii yairiquere wede. Judíos, Jesucristore ca tuo nunjeericařā ñañaro cūjare ca biiro tĩramũũ cūja ca tii juo doorique peere cūja ca tii nunjee tua waarũgaro cūjare wede majiogu Ũmureco Pacu Macū Jesucristora Ũmureco Pacu cū ca bojoca cuti niirijere cū ca bii bau niirique pee ca nii majuropeerije ca niirijere cūjare wedeġu cū ca owarique nii (1.1-4). Jesús, Ũmureco Pacu Macū niiri cāre queti wede bojari maja ángeles ametuenero do biro ca tiya manigu niicā pacagu ñucā, cū yaarā, bojocare biġu nii jeeña ea, cū ca biiriquere wede (1.5—2.18).

Ati pūurore ca owaricura, Jesús're, to biri cū ca tii niiriquere, wede nũna waagu Paia Ũũ ca nii majuropeegu niimi cāre ĩimi (2.17). Ano cū ca ĩri wāme, Nuevo Testamento cūja ca owarica pūuroripure ĩcā pūuro peerena to biri wāme cāre ĩi wāmeo tiiti Jesús're.

Tĩramũũ cūja ca tii juo doorique, nea poo juu buerique, waibũcurā ĩari cūja ca tiicojo nucū buoriquere, díamacūra añurije peti niiticāupa. To biri Ũmureco Pacu wāma cuu macū paia Ũũ, Leví puna macārā paia cūja ca biirore biro ca biġu méere, Melquisedec're biro ca biġu peere beje amimi. Jesús pea, tĩramũũ macārā paia cūja ca tiiruciricare biro waibũcurā díipure Ũmureco Pacure tiicojo nucū buotigura cū majuropeera mani ca ñañarije wapare bii yai bojari, niipetirāpara Ũmureco Pacu putore mani ca ea majiro tiimi (3.1—10.39), ĩi wedemi.

Ñañaro mani ca tii yaio eco booriquere díamacū tuo nucū buoriquere juori wado buarique ca niiro macā, tĩramũũ macārā judíos díamacū cūja ca tuo nucū buorije juori cūja ca ametuene ecoriquere wedemi (cap. 11). Ñucā ñañaro tamuo, ñañaro cūja ca tiiruga cote pacaro, Jesucristopure yeri jāñari to birora tũgoeña bayicōa niiriquere cūjare wede majio, paũ wāmeri cūjare wede majio, añu dotirique mena, ĩi yapano eami (caps. 12—13).

Hebreos're queti owa cojorica pūuro

Ũmureco Pacu cū Macū menapũ wedeupi

¹ Tĩramũũpure mani ñicū jāare paũ tiiri, ñucā bojorica wāmeri wado, cū yee quetiere wede juġueri maja mena wedeupi Ũmureco Pacu. ² Ati ramuri ca tũjari ramũripura, cū Macū mena manire wedeupi. Cārena niipetirije ca cũo nunjeepũ cāre cūũ, ñucā cū juorira ati amurecore jeeño, tiipi Ũmureco Pacu. ³ Cāra niimi Ũmureco Pacu do biro ca tiya manigu cū ca niirijere ca boe bate niġu, Ũmureco Pacu cū ca baurijera nii, cū ca wede tutuarije menara niipetirijere tuu ñee, ca tiigu. Mani ca ñañarije wapare coe yapanori jiro, * Ũmureco Pacu cū ca duwiri tabe díamacū nuña pee duwi eauri amureco tutipare. ⁴ O biro biiri, Ũmureco Pacu puto macārā ametuenero ca niġu nii ea, ñucā cūja ametuenero ca nii majuropeeri wāme ca cũogu nii eauri.

Jesucristo, Ũmureco Pacu puto macārā ametuenero ca niġu

⁵ Ũmureco Pacu ĩcāti ano peera ĩcū cū puto macū ano peerena:

“Mũ, yũ macū mũ nii. Mecũra mũre yũ macū jāa,”† cāre ĩitiipi.

Ñucā ĩcū ano peerena: “Yũa cū pacu yũ niirucu. Cū pea yũ macū niirucumi,” ĩitiipi cū puto macārāre.‡

⁶ Cū Macū ĩcũra ca niġu ca nii majuropeegure ati yeparũ cāre tiicojo cojogu, o biro ĩiupi Ũmureco Pacu:

“Niipetirā Ũmureco Pacu puto macārā cāre cūja ĩi nucū buojato.”§

⁷ Cāre queti wede bojari maja peera, o biro ĩimi Ũmureco Pacu: “Cāre ca queti wede bojarāra winore biro cūja ca niiro cūjare tiimi.

Ñucā cāre pade bojari majara pecamere biro cūja ca niiro cūjare tiimi.”*

⁸ Cū Macū peera o biro pee ĩiupi:

“Mũ, Ũmureco Pacu, mũ ca doti niirije peti nucātirucu, mũ ca doti niirijea ca niirore biro wado tiirique nii.

⁹ Añurijere mai, ñañarije peera juna, mũ biĩwu.

To biri Ũmureco Pacu mũ Ũmureco Pacu, mũre beje amiri, mũ mena macārā† ametuenero ujea niiriquere mũre tiicojoui.‡

¹⁰ Ñucā o biro ĩi:

“Mũ, ‘Wiogu,’ ĩcātũpure mũra ati yepare mũ tiĩupa. Ũmureco quejeroa, mũra mũ ca tiiriquera nii.

¹¹ Mũ ca jeeñoriquere niipetirije yai nucā peticoarucu.

Tee niipetirije, jutiro ca boa nũna waarore biro peticā nũna waarucu.

* 1:3 2P 1.17. † 1:5 Sal 2.7. ‡ 1:5 2S 7.14; 1Cr 17.13. § 1:6 Dt 32.43. * 1:7 Sal 104.4. † 1:9 Ángeles. He 1.6-7. ‡ 1:9 Sal 45.6-7.

To biro to ca biimijata cāare, m̄a pea to birora m̄a niicōa nii.

12 Jutirore tuupe queno cūuricare ro biro teere m̄a tiirucu; ap-eye wāma cū ca jutī wajoarore biro teere m̄a wajoarucu.

M̄a pea cāra m̄a niicōa nii. M̄a ca cati niirije peti n̄ucātirucu,” īupi Ūmureco Pacu cū Macāre. §

13 Ūmureco Pacu, j̄icāti ūno peera j̄icū cū p̄uto macā ūno peere na:

“Ano yu díamacū n̄ña pee* duwiya, m̄a waparāre cāja ca doca cūmuro yu ca tiiroru,” īitiupi. †

14 Cū p̄uto macārā niipetirā ca bautirā niima, Ūmureco Pacu e pade bojari maja ametuāriquere ca c̄uo eaparāre tii nemo dotigu cū ca tiicojorā.

2

Ametuārique quetire ca acoboticāpe nii

1 Ate juori, cū yee queti mani ca tuoriquere añuro ca tuo n̄n̄ujeeparā mani nii, ap-eye peere mani ca tuo n̄n̄ujeetipere biro iirā. 2 T̄im̄up̄are Ūmureco Pacu, cūre queti wede bojari maja mena doti cūurique cū ca tiicojorique díamacūra ca niirije nii, ametuene n̄ucā, ñañarijere tii, ca tiiricarāre ca niiroro birora ñañaro cājare ca tiirique to ca niijata, 3 to docare mania Jesucristo manire cū ca ametuene bojariquere mani ca tuo n̄n̄ujee yerijācājata, 4 do biro pee biicāri mani duti majirāti? Jesucristo majuropera mee cū ca ametuene quetire ca nii juori tabep̄ara wede juoupi. Ji-ro aperā, cūre ca tuoricarā pee teere manire wede queno nemoupa. 4 Ñucā Ūmureco Pacu pea teere, “Díamacūra nii” iigu, pañ wāmeri ca iā ñaña manirije tii bau nii iñoupi, Añuri Yeri juori, cū ca boorore biro bojorica wāmeri wado mani ca tii majipere cū ca tiicojorique mena.

Jesucristo cū yaarāre biro ca niigu

5 Ūmureco Pacu cū p̄uto macārāre, ano jiro ca niipa yepa mani ca wede niiri yepare ca doti niiparā cāja ca niiro tiitiupi. 6 J̄icā tabe Ūmureco Pacu yee quetire owa tuurica p̄uuropare, j̄icā o biro īupi:

“¿Nirua ūno cāja niiti bojoca pea, to cōro cājare cū t̄ugoñajato iirā? ¿Nirua cūja niiti bojoca pea, cūjare m̄a ca iā cote niijata?

7 Ména j̄icā cuu Ūmureco Pacu p̄uto macārā duaroacā ca niigu cū ca niiro m̄a ti- iupa.

To biro cūre tii pacagu, ca nii majuropeegu, īi n̄ucā buoricu, cū ca niiro m̄a tiupa.

8 Niipetirije m̄a ca tiiriquere ca doti niirā cāja ca niiro m̄a tiupa,” īupi.*

O biro tiiri, niipetirije ca doti niirā cājare cūuri, j̄icā wāme peerena cājare ca doti ecotirije ca niiro tiitiupi Ūmureco Pacu. To biro cū ca tiirique to ca nii pacaro, mani pea niipetirije cāja ca doti-rore biro to ca tii n̄n̄ujeero mani iati ména. 9 To biro ca biimijata cāare Jesús're, Ūmureco Pacu j̄icā cuu cūre queti wede bojari maja duaroacā ca niigu cū ca niiro cū ca tiiricare, ñañaro tamuo cū ca bii yairique juori, ca nii majuropeegu, īi n̄ucā buoricu, cū ca niirijere mani iā. O biro biicāri Ūmureco Pacu cū ca añu majuropeerije juori, ñañaro tamuo cū ca bii yairiquera niipetirāpara añuro cāja ca niiro cājare ca tiirije nii ea.

10 Niipetirije, Ūmureco Pacu cū puna niipetirāre ca añu majuropeeri tabep̄u cū mena cāja ca niiro ca boogu yee wadora nii, ñucā cū juorira nii, bii. To biri ñañaro cū ca bii yairije juori, Jesucristo cājare ca ametueneperu añugu cū ca niiro cū ca tiipera niupa. 11 Ca ñañarije manirā ca tiigu, ñucā ca ñañarije manirā cū ca tiiricarā cāa, j̄icā punarā niima. To biri Ūmureco Pacu Macāa, “Yu yaarā,” manire īi bobotimi, 12 o biro iigu:

“M̄a yee maquēre, yu yaarāre yu wederucu. Cāja ca juu bue nea pooro watoapu m̄are yu baja peo n̄ucā buoricu.” †

13 Ñucā o biro iimi:

“Yu, cāpure yu t̄ugoña yuerucu.” ‡

O biro īi nemomi ñucā:

“Anora yu nii, Ūmureco Pacu, cū punaa yare cū ca tiicojoricarā mena,”

īimi. §

14 J̄icū puna ca niirā, cāja pacare birora upu cati, dí cati, cāja ca biiroro birora Jesús cāa manire birora upu cati, dí cati, bii eaupi ati yepap̄are, cū ca bii yairije mena ati yepare bii yairiquere ca doti tutua niigu ñañarije wiogu Satanás're ñañaro cūre tii yaio cōarugu. 15 To biro tiiri, bii yairiquere uwima iirā, mani ca catiri r̄um̄ari cōrora, mani ca t̄ugoña pai niimiriquere ametuene bojaupi. 16 Añuro petira Ūmureco Pacu p̄uto macārāre tii nemogu doogu méé dooupi. Abraham p̄aramerāre tii nemogu doogu dooupi. 17 Teere iima iigu, niipetirijep̄arena cū yaarāre birora biupi, Ūmureco Pacu e pade boja niigu, paia upu nii eari cū paderiquere añuro tiicōa nii, ca boo paca iagu nii, biicāri cū ca bii yairije mena bojoca ñañarije cāja ca tii niirijere ametuenerugu. Ñucā cū ca bii yairije menara, bojoca cāja ca ñañarijere acobo bojarugu, 18 cū majuropeera ñañaro tamuo, ñañarijere tii doti

§ 1:12 Salmo 102.25-27. * 1:13 Cū macā ca nii majuropeegu. † 1:13 Sal 110.1. * 2:8 Sal 8.4-6. † 2:12 Sal 22.22. ‡ 2:13 Is 8.17. § 2:13 Is 8.18.

eco pacaga ca bii ametua nũcãricu niiri, mecãri cãare ñañarije tiirugarique ca bii ea ecorãre, cãjare tii nemo majimi.

3

Jesucristo, Moisés ametuenero ca niigu

¹ To biri yu yaarã, muja ca ñañarije manirã, Æmureco Pacu cã ca juoricarã, Jesucristore, “Æmureco Pacu cã ca tiicojoricu, Paia Wiogu niimi,” ï majiña, diãmacã mani ca tuo nũcã buo nunuñeegure. ² Jesús, Æmureco Pacu cã ca dotiriquere cãre cã ca dotiricarore birora tiupi, Moisés, Æmureco Pacu cã yaa pooga macãrãre cã ca ïa nunuñee dotiro cã ca ïa nunuñeericarore birora. ³ To biro ca biiricarã cãja ca nii pacaro, Jesús peera Moisés ametuenero ï nũcã buoricu cã ca niiro cãre tiupi, jicã wii buari maju, cã ca quenorica wii ametuenero cã ca ïi nũcã buo ecorore birora. ⁴ Niipetiri wiijeripãrena jicã niicumiteere ca tiiricu. To biro ca biimijata cãre, Æmureco Pacu pea ano ca niirije niipetirijere ca tiiricu niimi. ⁵ Moisés, pade bojari majure biro cã ca niirijera, cã ca dotiricarore birora Æmureco Pacu yaa pooga macãrã niipetirãre añuro ïa nunuñeepi.* Cã paderique pea jirope Æmureco Pacu cã ca wedepere bojocare cã ca wede majiorije niupa. ⁶ Cristo pea Æmureco Pacu Macã cã ca niirijera, Æmureco Pacu yaa pooga macãrã, manira mani ca niirijere añuro ïa cotemi, ujea niirique mena mani ca yue niirijere to birora mani ca tugoeña bayicã nijata.

Æmureco Pacu yaarã cãja ca yerijãa niipa tabe

⁷ To biri, Añuri Yeri o biro cã ca ïirore birora:

“Mecãre, Æmureco Pacu cã ca wederijere muja ca tuojata,

⁸ tũmũpu ca yucu maniri yepapu niirã yure tuorugati, ñañaro yure bii ametuene nũcã, ca biiricarãre biro biiticãña.

⁹ Toopure muja ñicũ jãa niiquĩricarã cuarenta cãmari peti, yu ca tii niirijere ïa nii pacarã, yure bii ametuene nũcã ni- iwa.

¹⁰ To biri cãja mena ajiari, ‘Noo ca boorora muja tugoeña maa wijiãcã, mujare yu ca boojãrije peera muja majirugati,’ cãjare yu ïiwu.

¹¹ To biri cãja mena ajiamã ïigu: Yee mée yu ïi.

‘Añuro muja ca niipa yepare mujare yu tiicojorucu,’ yu ca ïirica yepare, di rãmu ñno peera muja eatirucu,” yu ïiwu.†

¹² Yu yaarã, jicã muja mena macã ñno peera, cã yeripu ñañarije wado tugoeña, tuo nunuñeeti biicãri, Æmureco Pacu to birora ca caticãa niigure cã ca camotatiro ca tiirijere

tuo majiri niifã. ¹³ O biro pee tii niifã: To cãnacã rãmũra muja majuropeera, jicã muja mena macã, ñañarije pee cãre ca bii buiyeero tuorugati remi ïima ïirã, Æmureco Pacu wederiquere mecã muja ca tuo jãrijere maji niirãra ameri wede majio niifã. ¹⁴ Cãre tuo nunuñee juorãpũra diãmacã mani ca tuo nũcã buo juo dooricarore birora mani ca bii tutuacãa niijata, Jesucristo mena ca niiparã mani niirucu, ¹⁵ ano ca ïi yerijãa waarore birora:

“Mecãre, Æmureco Pacu cã ca wederijere muja ca tuojata, tuorugati, ca bii ametuene nũcãricarãre biro biiticãña.”‡

¹⁶ ¿Noa cãja niipari, Æmureco Pacu cã ca ïirijere tuo pacarã, cãre ca bii ametuene nũcãricarã? ¿Niipetirãpũra Egipto ca niiricarãre Moisés cã ca jee wienericarã mée to biro cãja biipari? ¹⁷ ¿Noa menare Æmureco Pacu cuarenta cãmari peti cã aja niipari? ¿Ñañarije tiima ïirã, ca yucu maniri yepapũra ca bii yairicarã mena mée cã aji- aupari? ¹⁸ Ñũcã, ¿noa peere yee mée yu ïi: “ ‘Añuro muja ca niipa yepare mujare yu tiicojorucu,’ yu ca ïirica yepare muja eatirucu,” cã ïupari? Cãre ca ametuene nũcãricarãre to biro tiupi. ¹⁹ “Æmureco Pacure cãja ca tuo nunuñeetirique juori, tii yepapũre ea waatiupa,” mani ïi maji.

4

¹ To biri Æmureco Pacu yaa tabe yerijãarica tabepũ mani ca eapere, mēna ca yue niirã niiri, bojoca catiri ca niiparã mani nii, muja mena macã jicã ñno peera toopure ca ea waa majitigu cã ca niipere biro ïirã. ² Mani cãa, cãjare birora añurije quetire cãja ca wedero mani tuowu. Cãja peera cãja ca tuorije wapa maniupa, tee añurije quetire cãja ca tuoriquere diãmacã cãja ca tuo nũcã buotirije juori. ³ Mani, ca tuo nunuñeericarã pea, tii tabe yerijãa niirica tabepũre mani earucu, Æmureco Pacu o biro cã ca ïirica tabepure:* Ajiamã ïigu, o biro yu ïiwu:

“Yee mée yu ïi: ‘Añuro muja ca niipa yepare mujare yu tiicojorucu,’ yu ca ïirica yepare muja ea waatirucu,” cãjare cã ca ïirica tabere.

Biigũpũra, Æmureco Pacu ati yepare jeeñogũpũra cã paderiquere yapanocãupi.

⁴ Jicã taberi owa tuuriquere o biro ïi, ati ñmurecore cã ca tii yaponorica rãmũ jiro macã rãmure:†

“Jicã amo peti, ape amore pũaga penituario ca niiri rãmure cã paderiquere yerijãaupi Æmureco Pacu.”

⁵ Cãja ca owa tuurique o biro ïi ñũcã:

* 3:5 Nm 12.7. † 3:11 Sal 95.7-11. ‡ 3:15 Sal 95.7-8.

* 4:3 Sal 95.11. † 4:4 Gn 2.2.

“Añuro mɔja ca niipa yepare mɔjare yu tiicojorucu,’ yu ca ñirica yepare, di ruma uno peera mɔja eatirucu.”

6 To ca bii pacaro jicãrã, añuro yerijãa niirica tabepure† ca eaparã dɔjacãma mɛna. Tee añurije quetire ca tuo jɔguericarã pea tuo nunjeetima ñirã, “Añuro mɔja ca niipa yepare mɔjare yu tiicojorucu,” cã ca ñirica yepare eatiupa. 7 To biri Æmareco Pacu pea, “Jicã ruma niirucu,” ñi nemoupi ñucã, “ati rumure”. To biri tĩrumɔpɔ niiquĩrica o biro cã ca ñiquĩriquepɔ mena manire wede majiomi Æmareco Pacu, David cã ca ñiquĩrique o biro mɔjare yu ca ñijãrijere: “Mecãre Æmareco Pacu cã ca wederijere mɔja ca tuojata, teere tuo nunjeeticã, biiticãña,” ñiupi.§

8 Mee Josuéra, israelitas’re añuro yerijãarica tabepɔ cã ca juo eacoajata, “Jicã ruma niirucu yerijãarique mɔja ca buapa ruma,” ñi nemotibojacupi Æmareco Pacu. 9 To biri añuri tabe, yerijãarica tabe Æmareco Pacu yaa pooga macãrã cãja ca niipa tabe nicã mɛna. 10 Æmareco Pacu puto ca ea waarã, Æmareco Pacu cã paderiquere yapanori cã ca yerijãararore birora, cãja paderiquere yerijãarucuma cãja cãa. 11 To biri mani cãa tii tabe, yerijãarica tabepure ea waaragarã, buaro bii bayi, tɔgoeña tutua ca biiparã mani nii, jicũ uno peera ca tuo nunjeetiquiricãrã cãja ca biiricarore biro mani biire ñirã.

12 Díamacãra Æmareco Pacu wederiquea ca catirije, do biro ca tiiya manirije niiro bii. Niipri no ca boori pĩ pua ñaɓpara joo yoorica pĩ ametuenero mani ca yeri jãña niirijepure, mani ca cati niirijepure, ñaajãa nucã peticoari, mani ca tɔgoeñarijere, mani yeripɔ mani ca tiiruga tɔgoeñarijere, ña beje cõõña peoticã. 13 Æmareco Pacu mani ca tii niirijere ca ña bejepura, cã ca tiirique, cã ca ña eyotirije mani. Niipetirijepura cã ca ñarije wado niicã.

Jesucristo Paia Wiogu ca nii majuropeegu

14 Jesús, Æmareco Pacu Macã, amareco tutiparena ca ametuacã jãa waaricũ, mani yuu Pai Ca Nii Majuropeegu niimi. To biri díamacũ mani ca tuo nucũ buorijere, ca ñirore biro ca tɔgoeña bayicõa niiparã mani nii. 15 Mani yuu Pai Ca Nii Majuropeegu pea, mani ca tɔgoeña bayitirijere ña boo paca majimi. Cã cãa, manire birora ñañoaro tiirique cãre ca bii earo tamoupi. Cãa tee peere jicãti uno peera ñañarije unora tiitiupi. 16 To biri “Jãare tii nemorucumi,” ñi tɔgoeñari, Æmareco Pacu manire ca mai ñagure mani jãico, manire boo paca ñari manire maima

ñigu, tii nemorique mani ca boori tabe unore manire cã ca tii nemopere biro ñirã.

5

1 Paia wiogu ca nii earã cõrora, bojoca, cãja watoa ca niigure beje ami, bojoca yeere Æmareco Pacure ca jãi bojapɔ, Æmareco Pacu yee cãja ca jee dica wooriquere Æmareco Pacure tiicojo, bojoca ñañarije cãja ca tii wapa tuariquere, waibucurã jãari tiicojo ametuene boja, ca tiiparã cãja ca jõenerã niima. 2 To biri pai majuropeera manire biro ca tɔgoeña bayitigu niiri, Æmareco Pacu yeere ca majitirãre, ñañarije ca tii maa wi-jjarãre boo paca ña majimi. 3 To biro ca biigu niiri ñañarije cã ca tiirije wapare, ñucã bojoca yee wapa cãare, waibucurã jãari joe muene cojo majimi Æmareco Pacure, ñañoaro cãja ca tiiriquere cã acobo bojajato ñigu.

4 Jicũ uno peera cã majuropeera, “Yu, paia wiogu yu niirucu,” cã ca ñirije juori mée, paia wiogu niimi. Æmareco Pacu, Aaron niiquĩricare, paia wiogu cã ca niiro cã ca tiiricarore birora, paia wiorã ca niiparãre bejeri, paia wiorã cãja ca niiro tiimi Æmareco Pacu. 5 To biri wãmera Jesucristo cãa, cã majuropeera paia Wiogu ca nii majuropeegu jãatiupi. Æmareco Pacu pee, to biro ca biigu cã ca niiro cãre tiipi, o biro cã ca ñiricũ cã ca niiro macã:

“Mu, yu macã mu nii.

Mecãra mure yu macã jãa.”*

6 Ñucã ape tabepɔ o biro ñi owarique nii: “Maa, pai to birora ca niicõa niigu mu niirucu, Melquisedec cã ca biiquiricarore birora,” ñiupi.†

7 Jesucristo cã ca bii yaipa upɔ mena cã ca cati niiri rumure, bii yairiquere ca ametuene majigure tutuaro wederique mena, ñucã otirique mena, cãre jãi juu bue-upi. Æmareco Pacu pea cã ca ñirore biro ca tii nunjeegu cã ca niiro macã, cã ca juu buerijere tuoipi. 8 Cã Macã nii pacagu, ñañoaro cã ca tamorije mena cã ca ñirore biro tii nunjeeriquere majiupi. 9 To biro bii, ca ñañarije manigu nii eari, niipetirã cãre ca tuo nunjeerãre to birora caticõa niiriquere ca tiicojogu nii eaupi. 10 Ñucã Æmareco Pacu pea Melquisedec’re biro paia wiogu cã ca niiro cãre tiipi.

Díamacũ tuo nucã buo yerijãarique ca uwiorije nii

11 Pau nii biigopua, ate maquere wederugarique, to ca bii pacaro, yoari mée ca tuo ñee bayitirã mɔja ca niirije juori, do biro pee mɔja ñi wede majio majiña mani. 12 Añurije quetire tĩrumɔpura ca tuo juoricarã niiri, aperãre ca bue

† 4:6 Æmareco Pacu cã ca bojoca cati niiri tabe. § 4:7 Sal 95.7-8. * 5:5 Sal 2.7. † 5:6 Sal 110.4.

majjoparā anopu mɔja niimi. To biro bii pacarā, ʁmureco Pacu yeere mɔjare cɔja ca buerique mɔja ca tuo majipe anopurena, “O biro pee iirugaro i ʁmureco Pacu wederique,” i wede majio nemoriqueru mɔja boocā ɖucā. Ca tutuatirā, baariquere ca baatirā, ɔpēcōacā wado ca jinirāre biropu mɔja biicā yai waajapa. ¹³ ʁpēcōacā wado ca ʁpūrā, ca ʁpūrāacā, “Ate aɖurije nii, atea ɖaɖurije nii,” ca i majitirāre biro niima. ¹⁴ Baarique ca bayirijepua, bucarā, “Ate aɖurije nii, atea ɖaɖurije nii,” ca i ia beje majirāru cɔja ca baarije nii.

6

¹ To biri, Cristo yee maquē mani ca tuo joriquere wadore maji niitirāra, buaro jaɖuro ca bue tugoeña maji nɔnuu waparā mani nii. To biri ca nii majuropeerije mani ca maji joriquere, ɖaɖurijere tiima iirā ca bii yaiparā mani ca niiro ca tirijere, mani ca tugoeña yeri wajoarique maquēre, ʁmureco Pacure diámacu tuo nɔcū buoriquere maquēre, ² uwo coerique maquē bue majjoriquere, ʁmureco Pacu yaarāre amori mena cɔjare ɖia peori juu bue peoriquere, ca bii yairicarā cɔja ca cati tuarije maquēre, to biri to birora ɖaɖuro tamno yairique maquē mani ca majirijepurena, ca wedecōa niitiparā mani nii. ³ Atere mani tii nɔnuu waarucu, ʁmureco Pacu cū ca boojata.

⁴ Jicāti ʁmureco Pacu yee quetire diámacu ca tuoricarā, ʁmureco Pacu cū ca tiicojorijere aɖuro ɔjea niirique mena ca jee ɔparicarā, Aɖuri Yeri mena ca nii ɔjea niimircarā, ⁵ aɖuro ɔjea niirique mena ʁmureco Pacu yee quetire ca jee ɔparicarā, ɖucā jiropure ca niipe maquē ca doti tutua niirijere, ca majiricarā nii pacarā, ⁶ ɖaɖurije tiirique peerena cɔja ca tii amojodecā tua waajata, ɖucā do biro pee tiicāri cɔja ca tugoeña yeri wajoaro tii majiña mani. Cɔja majuropeera, ʁmureco Pacu Macūre puatiru yucu teniru cūre paa pua tuu, niipetirā bojoca cɔja ca ia cojoropu cūre bui epe, cɔja ca tiiricare birora tiirā tiima ɖucā.

⁷ Yepa, oco ca pearije cōrora tii yepare ca ɖaacūmu earucurijere ca ʁpū jōene niri yepa, tii yepare ca pade niirāre aɖurije cɔjare to ca dica cuti bojajata, ʁmureco Pacure aɖuro tii eco. ⁸ To biro ca biimi-jata cāare pota yucu, wjō, peca mihi daari ca wii bojari yepa pea, wapa mani. Mee, ʁmureco Pacure ɖaɖuro tii eco, jiro pecame mena joe yaio eco, ca biipa yepa niiro bii. To biri wāmera ʁmureco Pacu yeere ca jee ɔparicarā aɖuri wāmere ca tii niirā aɖuro cāre tii eco, ɖaɖurije peere ca tii amojode

tua waarā ɖaɖuro cūre tii eco, ca biiparā niicāma.

Mani ca tugoeña tutua yue niiro ca tiirije

⁹ Yu yaarā, o biirije i wede pacarā, “Aɖurije cɔjare yue,” o biro pee iijata, “Cɔja ca ametuapere ca buaparā peti niima,” mɔjare jāa i. ¹⁰ ʁmureco Pacua aɖugu niimi, mɔja ca tiiriquere, Jesucristore ca tuo nɔnujeeperā mairique mena mɔja ca tii nemoriquere, ɖucā mecāri mɔja ca tii niirije cāare, acobotirucumi. ¹¹ To biri mɔja ca niiro cōrora, to biro mɔja ca tii niirijere to birora mɔja ca tii yapano nɔcācāro jāa boo, mɔja ca yue niirijere mɔja ca cwo eapere biro iirā. ¹² Ca junañe pairā mɔja ca niiro jāa booti. To biro biitirāra, diámacu tuo nɔcū buo, to birora tii nɔnujeeperā nii, cɔja ca biirije juori, ʁmureco Pacu, “Yu tiicojorucu,” cū ca iiriquere ca tiicojo ecorāre ia cōori, cɔja ca bii niire biiro pee tii yue niina.

¹³ ʁmureco Pacu Abraham niiquiricare, “O biro mure yu tiirucu” iigu, apī cū ametuenero ca nii majuropeegu cū ca maniro macā, cū majuropeera, cū wāmerena wāmeo tii peori, “Yee méé yu i,” iiri, ¹⁴ o biro cūre iipi: “Buagoruga aɖuro mure yu tiirucu. Mu pāramerā rau cɔja ca nii nɔnuu waaro yu tiirucu.”* ¹⁵ To biro cū ca iiro jirore, Abraham pea, pato wācāricaro maniro yue niima iigu, ʁmureco Pacu: “To biro mure yu tiirucu,” cūre cū ca iiriquere ɖeepi.

¹⁶ Bojoca pea, “Yee méé jāa i,” cɔja ca iijata, cɔja ametuenero ca nii majuropeegu wāme mena iima. ɖucā, “Yee méé jāa i, jāa ca irore birora jāa tiirucu,” cɔja ca iijata, ape wāme i nemo majiña mani. ¹⁷ To biri ʁmureco Pacu, “O biro yu tiirucu” cū ca iiriquere wajoaricare maniro, cū ca iiricare birora ca tiiru niiri, “O biro yu tiirucu” cū ca iiriquere ca buaparāre cū ca iiricare birora cɔjare iñorugu, cū ca tiipere “Yee méé yu i” iirique mena,” i cūcāupi. ¹⁸ Ate puu wāme ca wajoa majiña manirije, ʁmureco Pacu cū ca i ditotirije ca niirije menara mania, ʁmureco Pacu cū ca ia coterijere ca amaricarā, to biri mani ca yue niiro cū ca tiiriquere to birora ca yuecōa niirā, aɖuro tugoeña tutua ɔjea niirā mani ca niiro manire tiimi ʁmureco Pacu. ¹⁹ Ate mani ca yue niirijera mani ca catiro jāña niirijere, ʁmureco Pacu cū ca bojoca cuti niiri jawire cɔja ca yoo camotarica quejero jiro peere, cūma pairicare come pi† ca nɔcū ɖee poorore birora, aɖuro ca tugoeña bayi tutua niirā mani ca niiro manire ca tiirijere mani cwo, ²⁰ Jesucristo manire iima iigu, jāa waa jugue biicāri Melquisedec† cū ca biiquiricare biro pai ca nii majuropeegu cū ca nii earicarpure.

* 6:14 Gn 22.17. † 6:19 Ancla. ‡ 6:20 Sal 110.4.

7

Jesús, Melquisedec're biro pai cã ca niirije

¹ Melquisedec'a, Salem macã wioꝝu, Umureco Pacu ati umureco niipetiroꝝu Ca Doti Niigu yuã pai niupi. Abraham, wiorãre jãa bate yapano, cã ca tua doori tabere Melquisedec pea cãre bocagu waari, "Añuro mare to biijato," cãre iupi. ² To biro cã ca ñi jãi boca yapano, Abraham pea cã waparãre jãari cã ca emariquere pua amo cõro ca niirijere jicã tabe cãre tiicojoui Melquisedec're. To biri Melquisedec wãmea, o biirije iirugaro ñi: "Wioꝝu añugu ca niirore biro ca tii niigu," ñucã Salem macã wioꝝu cã ca niirique pea, "Añuro niirique Wioꝝu," iirugaro ñi. ³ Pacu mani, paco mani, cã ñicã jũmua ca ñi nũna dooricarãre cãoti, biicãmi; ñucã cã ca bii amepea juoriquere, cã ca bii yapa cuti nũcãriquere, majiña manicã. To biri Umureco Pacu Macã to birora pai cã ca niicõa niirore birora biicãmi.

⁴ Tugoeñañaqué. No cõro peti ca nii majuropeegu cã niiquijapari Melquisedec, mani ñicã Abraham majuropeeru cãre wiorãre jãari cã ca emariquere pua amo cõro ca niirijere jicã tabe cã ca tiicojo ecøjata. ⁵ Moisés cã ca doti cãurique pea o biro ñi: "Leví yaa puna macãra paia wado, bojoca cãja ca cuorijere pua amo cõro ca niirijere jicã tabe cãre jãirucuma, jicã majara Abraham pãramerã wado nii pacarã," ñi. ⁶ Melquisedec pea Leví yaa puna macã mée nii pacagu, Abraham're pua amo cõro ca niirijere jicã tabe cãre jãiupi, Umureco Pacu, "O biro mare yu tiirucu" cã ca iiricure. To biro tiicãri, "Añuro mare to biijato," cãre ñi jãi bojaupi Melquisedec, Abraham're. ⁷ Jicã uno peera: "Añuro mare to biijato," cã ca ñigu ametuenero ca nii majuropeegu niimi, iiriquere, "To biro mée bii," ñi majitimi. ⁸ Ati ramurire pua amo cõro ca niirijere jicã tabe ca jãi niirã, bojoca ca bii yaiparã niima. To biro to ca bii pacaro, cãja ca owa tuurique pea Melquisedec peera, ména jicã to birora ca caticõa niigare iirore biro wede. ⁹ To biri o biro mani ñi maji: Leví yaa puna macãra paia, mecãrire bojocare pua amo cõro ca niirijere jicã tabe ca jãi niirucurã cãa, Melquisedec're Abraham pua amo cõro ca niirijere jicã tabe cã ca tiicojori tabera, cãja cãa Abraham menara Melquisedec're tiicojoui. ¹⁰ Melquisedec cãre cã ca bocagu waari tabere, cã pãramerã ca niiparã ca baatirã nii pacarã cãpũre ca niirã niiri to biro tiupa.

¹¹ Israel yaa pooga macãra, paia levitas juoripu, doti cãuriquere tiicojo ecoupa. To biri yua, anija paiaara, bojocare ca ñañarije manirã cãjare cãja ca tiicãjata,

apí pai Aarón're biro ca biigu méere, Melquisedec're biro ca biigu paire booya manibojacupa. ¹² Paia cãja ca wajoarora, doti cãurique cãa wajoacã maji. ¹³ Mani Wioꝝu yee maquẽre o biro cãja ca ñi owaricu pea, Israel yaa poogare jicã uno peera pai nii, cãja ca biitirica puna macã niupi. ¹⁴ Mani Wioꝝu, Judá yaa puna macã cã ca niiriquera, mee añuro majirique nii. Moisés pea paia yee maquẽre wedegu, jicãti uno peera tii puna macãrãre, "To biro biirucuma" iitiupi. ¹⁵ Jicã pai wãmu Melquisedec're biro cã ca nii earieja majiriquera nii, ¹⁶ doti cãurique, "Tii puna macãra paia niirucuma," ca iirore biro mée pai ca niiricu, catirique do biro ca tii yao majiña manirije ca doti tutua niirore biro pee pai ca niiricu cã ca nii eariquere. ¹⁷ Ate nii Umureco Pacu cã yee maquẽre cã ca iirije:†

"Mua pai to birora ca niicõa niigu mu niirucu, Melquisedec cã ca bi-iqũricarore birora," iupi.

¹⁸ O biro biima iiro, doti cãurique ca nii juoriquea wapa mani eaupa, õo ca biirijeacãra niicã, añuti, biima iiro. ¹⁹ Moisés cã ca doti cãurique jicã wãme uno peera añuro mani ca niire manire tiiti majuropeecãpa. Mecãra yua, doti cãurique ca niimirica taberena mani cuo, ca nii majuropeerije mani ca yue niirije Umureco Pacu puto mani ca ea majiro ca tiirijere.

²⁰ Atera, "Yee mée yu ñi," iirique mena tiupi Umureco Pacu. ²¹ Aperã paia pea, "Yee mée yu ñi," iirique mena paia nii eatiupa. Wioꝝu Jesucristo peera, "Yee mée yu ñi," iirique niupa. Umureco Pacu wederique o biro cãre ñi:

"Umureco Pacu, 'O biro yu tiirucu, yee mée yu ñi,' iupi. Teere wajoatirucumi.

Mua pai to birora ca niicõa niigu mu nii," ñi.‡

²² To biro biima ñigu, Jesús'ra niimi bojoca menare Umureco Pacu, "To biro yu tiirucu," cã ca ñi juorique ametuenero, cã ca iiricarore birora to biijato ñigu ca nii eagu.

²³ Aperã paia pea paũ niirucuupa, cãja ca bii yairora paia cãja ca niirije ca petiro macã. ²⁴ Jesús pea ca bii yaitigu cã ca ni-iro macã, pai cã ca niirijere apí cãre wajoa majitimi. ²⁵ To biro ca biigu niiri, cã juori Umureco Pacu yaarã ca nii earãre, to birora cãja ca niicõa niipere biro ñigu cãjare ametuenero. Cãa, Umureco Pacupãre cãjare jãi boja niirugu to birora ca caticõa niigu niimi.

²⁶ Jesús'ra niimi pai ca nii majuropeegu§ mani ca booricu. Cãa, ca ñañarije manigu, ñañarije ca tiitigu, ñañarije ca tii wapa tuatigu, ñañarije ca tiirãre ami camotoricu, umureco tuti jotoa macã yeparu ca cãu

* 7:2 Gn 14.17-20. † 7:17 Sal 110.4. ‡ 7:21 Sal 110.4. § 7:26 Sumo sacerdote.

ecoricu, niimi. ²⁷ Căa, aperă paia, umurecori cōro cāja ca ñañarije wapare Umureco Pacu cū acobojato ñirā, cāja majurope cāja ca ñañarije wapare waibucurā ĵari joe muene jwo, jiro ñucā bojoca cāja ca ñañarije wapare joe muene boja, ca tii niirāre biro méé bi-imi. Cū majuropeera, ĵicāti bii yaigara to birora ca niicōa niipere bii yai bojacāupi. ²⁸ Moisés cū ca doti cūrique pea, bojoca ca tugoēña tutuatirārena paia wiorā cāja ca niiro tiupa. To biro cāja ca biimijata cāare, Umureco Pacu pea cū wāme majurope mena ĩiri, doti cūrique ĵiropu to ca niimijata cāare, cū Macāre Pai cū ca niiro cāre tiuipi, to birora ñañarije manigu ca niicōa niipu cū ca tiiricare.

8

Wāma wāme ca tiirica

¹ Mani ca ĩi nunna doojārije ca nii majuropeerijea, mani yuu pai ca nii majuropeegu, umureco tutipure Umureco Pacu cū ca duwiri tabe diamacū naña peere ca duwi earicu, ² pai ca niigu niiri, Umureco Pacu cū ca bojoca cuti niiri jawire bojoca cāja ca quenorica tabe méere, Wiogu majuropeera cū ca quenorica jawipure ca pade niigu cū ca niirije nii.

³ Niipetirā paia ca nii nunna waarā cōrora, “Umureco Pacu yee niirucu,” cāja ca ĩirijere jee boja, waibucurā ĵari joe muene, ca tii bojaparā niirucuma,” cāja ca ĩiricarā niima. To biri Jesucristo cāa, Umureco Pacure cū ca tiicojopere ĵicā wāme ca tiicojopu niupi.

⁴ Jesucristo atı yepara cū ca niicājata, pai niitibojacupi. Mee, atı yepapure niima paia, Moisés cū ca doti cūrique ca ĩirote biro Umureco Pacupure bojoca cāja ca tiicojori-jere ca tiicojo ametuene bojarā. ⁵ Atı yepa macārā paia pea umureco tutipu ca niiri wiire ĩa cōori cāja ca tiirica wiipure pade niima. Ate juori, “Īa cōori cāja ca tiiriqueru nii,” mani ĩi maji. Moisés tii wiire cū ca tiirugaro, o biro cāre ĩiupi Umureco Pacu: “Añuro tuoya: Etāguru mu ca niiro, mare yu ca ĩñorica wiire biiri wii tiya,” cāre ĩiupi.*

⁶ Mani yuu pai ca nii majuropeegu, paia paderique ca nii majuropeerijere ca ñearicu pea, tigramu Umureco Pacu, “O biro yu ti-irucu,” cū ca ĩirique ametuenero añuri wāme ca tii bojaricu niimi.

⁷ Mee ca nii juorica wāmera, añuro mani ca niiro ca tiirije to ca niijata, jiro manire cū ca tii bojapa wāme booya manibojacupa.

⁸ Umureco Pacu pea, añuro cāja ca tii peoti majitirijere ĩari, o biro ĩiupi:

“O biro ĩimi Wiogu:

‘Niirucu, Israel bojoca menare, to biri Judā yaa puna macārā menare wāma wāme cājare yu ca tii bojapa ramuri.

⁹ Tee pea muja ñicū ĵāa Egipto yeparu ca ni-irāre, cājare yu ca jee wieneri ramure cājare yu ca doti cū juorica wāmere biro méé niirucu.

Cāja pea, yu ca doti cūurije ca ĩirote biro cāja ca tii nunajeetirije juori, cājare yu waa weocoawu,’ ĩimi Wiogu.

¹⁰ Tii ramuri jiro, Israel bojoca menare yu ca tii niipe pea, ‘Ate niirucu,’ ĩimi Wiogu.

‘Yu ca dotirijere cāja ca tugoēñarijepu to ca earo yu tiirucu. Ñucā cāja yeripure owa tuucarore biro cāja ca majiro yu tiirucu.†

Yu pea, cāja Umureco Pacu yu niirucu. Cāja pea yu yaa puna macārā niirucuma.

¹¹ To biri ĵicū uno peera cāja ca niiro cōro cū puto macāre, cū mena macāre, yure cāja ca majipere ameri wede majio tiirucuma, mee niipetirā, ca nii majuropeera, ca nii coterā, yure cāja ca maji peticārije ca niiro macā.

¹² Ñañarije cāja ca tii bui cutiriquere cājare yu ametuenerucu.

Paati ñucā teere yu tugoēña nemotirucu,’ ĩimi.”‡

¹³ Wāma wāme maquēre Umureco Pacu cū ca wedejata, ca nii juorique peera, “Bucu nii” ĩicāri, to biro ĩimi. To biro cū ca ĩirije niima ĩiro, peeto daja tee ca yairo.

9

Umurecopu macā wii, to biri ati yepa macā wii

¹ Cū ca doti cū juoriquea, Umureco Pacure tii nucā buorā, “O biro muja tiirucu,” ĩirique mena niupa, biirupna atı yepa macā wi-ire. ² Umureco Pacu yaa wii, cāja ca queno juorica wii pea, ano cōro pau jawiri cāja ca tiirica wii niupa. Ea juorica jawi, Ca Ñañarije Maniri Jawi* ĩirica jawire, ĵā boer-ica tutu, Umureco Pacu yee cāja ca jee dica woorique pan ca pejari piı, niupa. ³ Tii jawire ca yoja camotari quejero jiro macā jawi pea, Ca Ñañarije Mani Majuropeecāri Jawi,† niupa. ⁴ Tii jawipure niupa, oro mena cāja ca quenorica tutu,‡ yucu díı ca ĵuti añurijere joe muenerica tutu. Tii taber-ena niupa ñucā Umureco Pacu, “O biro yu tiirucu,” cū ca ĩirica cūmua. Tii cūmua niipe-tiropura oro mena cāja ca wadarica cūmua niupa. Tii cūmua jupeapure oro mena cāja ca tiiricaru maná ca ĵañariru, Aarón tuer-icagu ca joori wiiquiricagu, to biri Umureco Pacu cū ca dotiriquere cāja ca owa tuurica

* 8:5 Ex 25.40. † 8:10 Yu yee dotiriquere cāja ca tugoēña niirijepu yu cūurucu; cāja yeripu yu owa tuurucu. ‡ 8:12 Jer 31.31-34. * 9:2 Lugar Santo. † 9:3 Lugar Santísimo. ‡ 9:4 Altar de oro.

pīri ātā pīri, jāñaua. ⁵ Tii cūmua jotoare ūmureco Pacu cū ca bojoca cāti niirijere ca bii cōñarā puarā querubines pejaupa. Cūja pea, bojoca cāja ca ñañarijere tii ametuene bojarā waibucurā dīi mena cāja ca wadaru-rica pīi, tii cūmuare buatorica pīre cūja quedupari mena juu camota pejaupa. Bi-ropna, mecāra tee maquēre ca niirore biro wede nunua waa majiña mani.

⁶ O biro cūja ca quenorique ca niirōpāre, ca nii juori jawire to birora jāacōa ni-ima paia, cūja paderique ūmureco Pacure cāja ca juu bue nucū buorucurijere tiirā waarucurā. ⁷ Tii jawi jiro macā jawipura paia wiogu wado jīcā cūmare jīcātira jāa waami. Tii jawipure jāa waagu cū ma-jurope ñañarije cū ca tiirique wapare, to biri bojoca, “Ñañarije tiirā jāa tiicu,” ñi majiri méé, ñañarije cūja ca tiirije wapare ūmureco Pacu cū acobo bojajato ūgu, cū ca tiicojope waibucurā dīre jee waacumi. ⁸ Atere majima ūrā, ca nii juori jawi, juu buerica jawi to ca niimijata cāare, ména tii jawi jiro macā jawi Ca Ñañarije Mani Ma-juropecāri Jawipura ea waa majiña mani, mani ca ñi tugoeña majiro manire tiimi Añuri Yeri. ⁹ Ate niipetirije, mecārire ca bii cōñarije nii. Toopu, ūmureco Pacu yee ca niipe cūja ca jee dica wooriquere tiicojo nucū buo, waibucurā jīari ūmureco Pacupure tiicojo nucū buo, ca tii niirāre, to biro cūja ca tii nucū buo niirije añuro cūja ca tugoeña wajoaro cājare tiiti. ¹⁰ Tee pea baarique, jinirique, to biri cūja ca ñañarije coerā cūja ca tiipere, dotirique jotoa maquē wadore ūmureco Pacu cū ca wajoarora ca bii yapano eape wadore ñi.

Cristo dīi

¹¹ Mee Cristo pea doo yerijāaupi. To biri mecāra cūra niimi pai ca nii majuropeegu, niipetirije añurije manire ca jee dooricu. To biri paire biro cū ca paderique cāti niiri wii pea, ca añu ametueneri wii peti nii, bo-joa cāja ca tiirica wii méé, o biro ūjata, ati yepa macā wii méé nii. ¹² Jesucristo pea Ca Ñañarije Mani Majuropecāri Jawipure chivoa dīre, wecua dīre, tiicojogu waagu méé, cū dīi majuropeerena tiicojogu waagu jāa waaupl. Toopare jīcātira jāa waagara, to birora ca niicōa niipere bii yai boja peotica cojori, to birora caticōa niiriquere mani ca buapere ūgu, to biro manire bii bojaupi. ¹³ Wecua dīi, chivoa dīi, to biri wecua wimagore joerique niñre jeeri oco mena aberi ñañarije ca tiirāre cūja ca yaye tuurije pea, jotoa maquē petira ca coerije niupa. ¹⁴ Tee cāa to biro ca tiirije to ca ni-ijata, Jesucristo dīi pee doca, waibucurā dīi ametuenero ca nii majuropeerije nii. Añuri Yeri to birora ca niicōa niigu juori, Jesucristo

cū majuropeera ūmureco Pacure añurije, ca ñañarije manirijere tiicojogure biro biupi. Manire cū ca bii yai bojarique pea, ñañarije ca tugoeñarā niiri, ñañaro tiima ūrā ca bii yaiparā mani ca niiro ca tiirijere manire ametuene boja, ūmureco Pacu to birora ca caticōa niigure mani ca pade nunūjee ni-ipere biro ūro.

¹⁵ To biri Jesucristo pea wāma wāme ca tii bojaricu niimi. Doti cūurique ca nii juoriquere tii nunūjee peotitima ūrā, ñañaro cāja ca tiirique wapare ametuenerugu bii yai bojaupi, ūmureco Pacu cū ca bejericarā, “O biro yu tiurucu” cū ca ūrique, to birora ca niicōa niirijere cāja ca cūo eapere biro ūgu.

¹⁶ “To biro yu tiurucu,” ūrica wāme to ca niijata, “To biro yu tiurucu,” cū ca ūrique cū ca ūricarore birora to bii eajato ūgu, to biro ca ūricu cū ca bii yai weoro jiropu añu. ¹⁷ Ména, “To biro yu tiurucu,” ca ūricu cū ca catijata, “To biro yu tiurucu” cū ca ūrique wapa mani. Cū ca nii yairo jiropu docare wapa cāti. ¹⁸ To birira ūmureco Pacu, ca nii juori wāme cāare, dīi baterique mena cūu juoupi. ¹⁹ Niipetirā bojoca Israel macārāre, ūmureco Pacu cājare cū ca tii doti cūurique niipetirijere cājare wedeupi Moisés. Cājare wede yapano, chivoa, wecua puna cūja ca jīaricarā dīre oco mena ayiari, yucuga hiso-pogu dupu mena oveja poa ca tii jūarije mena jia tuuri, dīre joa ami, doti cūurique cāja ca owarica pūurore, to biri bojoca cāare yaye tuu, ²⁰ o biro cājare ūupi: “Ate dīi nii, ūmureco Pacu, “To biro yu tiurucu,” cū ca ūriquire cū ca ūricarore biro mūja ca tii nunūjeepere cū ca dotirique,” ūupi. ²¹ Nucā tii wiire to biri ūmureco Pacure tii nucū buorā cāja ca cuorucurije niipetiropu cāare dīi mena yaye tuuupi. ²² Doti cūurique pea niipetirijepurena dīi mena wado ñañarije coe dotiupa. To biri dīi bate yai waarique to ca manijata, ñañarije tiirique wapare acobo bojarique mani.

Jesucristo mani ca ñañarije cū ca ametuenerique

²³ ūmureco tutipū ca niirijere ĩa cōori cāja ca tiirique cāa añurije ca tuapere biro ūrā, waibucurā jīari joe muenerique boorucuupa. To biri emuaropu ca niirije ca nii majuropeerije doca, tee ametuenero añurije jīari tiicojo nucū buorique boo. ²⁴ Cristoa, bojoca cāja ca tiirica wii, ca nii majuropeeri wiire ĩa cōori cāja ca tiirica wii méére jāa waaupi. ūmureco tutipurena jāacoaupi, mecārire ūmureco Pacure mani yee maquēre cū ca jāi boja niiri tabepure. ²⁵ Cristo pea, ūmureco tutipure jāa waagu, cū upurirena jīcāti méé, paia uparā ca nii earā niipetirāpura cāmari ca niiro cōro, aperā dīipure Ca Ñañarije

Mani Majuropecāri Jawipure cāja ca jee jāa waarore biro tiitiupi. ²⁶ Paia uparā cāja ca jee jāa waarucurique uno cū ca niijata, Cristo ati umureco ca nii juori tabe menarua to cānacā cāmara cū ca bii yaicōa niipe niibojacupa. Mecāri ca tājari yuteari peera, Cristo jicātira baua eari, ñañarijere cōaruga, jicātira cū majuropeera bii yai boja peoticā cojoui. ²⁷ Niipetirāpura jicātira bii yai, jigorura yua añurije ca tiiricarā añuro tii eco, ñañarije ca tiiricarā ñañaro biirica taberu tiicojo eco, cāja ca biipere birora, ²⁸ Cristo cāa jicātira bii yaupi, pañ bojoca ñañaro cāja ca tiiriquere ametuegenu. Jiro baua ea nemorucumi ñucā; biigupua, bojoca cāja ca ñañarije wapare ametuene bojogu doogu mée yua, cāre ca yue niiricarāre ametuegenu doogu pene doogucumi.

10

¹ Moisés cū ca doti cūriqueri pea, bojocare añurije Umureco Pacu cū ca tiicojope ca doopere ca nii cōña jworije niipura. Cū ca bojoca cuti nii majuropeerije mée niipura. To biri doti cūriqueri pea, to cānacā cāmara waibucurā dīi mena joe jutī añu mæneriqueri mena Umureco Pacure ca tii nucā bwo niirāre, jicāti uno peera ñañarije manirā cāja ca tuaro cājare tiiti. ² Doti cūriquera ñañarije manirā cāja ca tuaro ca tiirije to ca niijata, “Mee ñañarije manirāpura mani nii yua,” īi tugoeñari, waibucurāre Umureco Pacupure cāja ca joe jutī añu mæne niirucurijere to cōrora tii yerijāacābojacupa. ³ Biigopua, ate waibucurā jīari cāja ca joe mæne cojorucuriquea, ñañaro cāja ca tiirucurijere cāmari cōrora tugoeñari cāja ca tii niirije niipura. ⁴ Wecua dīi, to biri chivoa dīi, ñañarije tiirique wapare coe majiti.

⁵ To birira Cristo ati yeparare doogu, o biro iupi Umureco Pacure: *
 “Waibucurā joe mæneriquere, ñucā ‘Cū yee niirucu’ īirā
 cāja ca jee dica woorijere, mū bootiwa.
 To birira bojocu yare mū tiiwu.

⁶ Bojoca ñañaro cāja ca tiirijere ñañarije manirā tuarugarā, waibucurā jīari cāja ca joe mæne cojorucurijere mū īa biijejati.

⁷ To biri o biro yu īiwu: Umureco Pacu ‘Anora yu nii,’ mū yaa pūropure yu yee maquēre cāja ca owa cūu juguericarore birora, mū ca dotirore biro tiiruga.”

⁸ O biro īi juoupi: Waibucurāre jīari joe mæneriquere, waibucurāre cāre cāja ca tiicojo nucā bworijere booti, īa nucā bwoti, biimi Umureco Pacu, dotirique to biro ca tii dotirije ca nii pacaro. ⁹ Jiro īi nemoupi ñucā: “Anora yu nii, mū ca dotirore biro

tiiruga,” īiupi. O biro īiri, waibucurāre jīari joe mæne nucā bwo niirucuriquere cōaupi, wāma wāme pee wajoaruga. ¹⁰ Umureco Pacu cū ca dotirore biro cū ca tiirique jworira, ca ñañarije manirā mani ca niiro manire tiupi, cū majuropeera jicātira cū ca bii yai boja peoticā cojorique juori.

¹¹ Niipetirā judios, paia ca nii earā cōrora, tii wāme wadorena to cānacā ramura waibucurā jīari joe mæne cojocōa niirucuma, cāja ca ñañarije wapare jicāti uno peera ñañarije manirā cāja ca tuaro ca tiitirije to ca niimijata cāare. ¹² Jesucristo pea bojoca ñañaro cāja ca tiirique wapare ametuene bojogu, jicātira bii yai boja yapano peoticā cojori, Umureco Pacu diāmacū ñaña pee ea nuu eaupi. ¹³ Toopu yue niimi, Umureco Pacu cū waparāre cāja ca doca cūmuro cū ca tiiporu. ¹⁴ Jicāti bii yaigura, Umureco Pacu cū ca jworāre añurā cāja ca nii nūna waapere cājare tii boja peoticā cojoui. ¹⁵ Añuri Yeri cāa o biro manire īi wede majio nemomi:

¹⁶ “Tii ramuri jiro cāja menare ‘O biro yu tiirucu,’ cū ca īirije pea, ‘Ate niirucu,’ īimi Wiogu: ‘Yu ca dotirijere cāja yeripu ca niiro yu tiirucu. Ñucā cāja ca tugoeñarijere, owa tuuricarore biro cāja ca majiro yu tiirucu.’” †

¹⁷ “Ñañarije cāja ca tii bui cutirijere, to biri ñañaro cāja ca tii niirijere, puati teere yu tugoeña nemotirucu,” īimi. ‡

¹⁸ To biri ñañaro mani ca tiirique wapare cū ca acobo bojacāriqueri ca niiro macā, ñee uno peere īirā cōro, ñañarije tii wapa tuarique wapare waibucurā jīari tiicojo ametuene nemo majiña mani yua.

Ñañarije ca tiicōa niirāre wede majiorique

¹⁹ Yu jaarā, mecāra uwiricarō maniro, Ca Ñañarije Mani Majuropecāri Jawipure mani jāa waa maji, Jesucristo manire cū ca bii yai bojarique juori, ²⁰ Umureco Pacu cū ca bojoca cuti niiri jawipure ea waa majiña maniro ca camota niirica quejerore, Jesucristo cū majuropeera cū ca bii yairije mena cū ca pāa jāa waaricaropure. ²¹ Jesús'ra niimi mani yu pai ca nii majuropeegu, Umureco Pacu jaarā juguerore ca niigu. ²² To biri añuro yeri caticāri, diāmacū tuo nucā bworiqueri mena, “To birora mani biirucu,” īi tugoeña ñee dopocāri, mani yeripure ñañarije tugoeñaricarō maniro mani upure oco añurije mena ñañaro mani ca tiiriquere ca coe ecoricarā niiri, Umureco Pacu putore mani waaco. ²³ Mani ca yue niirijere, “Yeera mani biicā” īiricarō maniro, to birora ca tugoeña bayicōa niiparā mani nii. Umureco Pacu pea, “To biro yu tiirucu,”

* 10:5 Sal 40.6-8. † 10:16 Jer 31.33. ‡ 10:17 Jer 31.34.

manire cū ca ĩricarore birora manire tiirucumi. ²⁴ To biri mani ca niiro cōrora ameri tii nemo, buaro jañuro ameri mai, añurije wadore tii, tii niirica wāme peere mani amaco. ²⁵ Jicārā, Ũmureco Pacure mani ca ĩi nūcū buo juu bue niiri taberire ca waatirāre biro ca biitiparā mani nii; biitirāra, mani ca niiro cōro, ameri wede majio tugoēña bayi, ca tii niiparā mani nii, mecū docare Wiogu yaa ryma ca cōñacā doorijere ca ĩa majirā niiri.

²⁶ Añurije queti díamacū ca ĩirijere majicāri jirorupa, tiirugarique mena ñañarijere mani ca tiicā nūna waajata, to biro mani ca tiirije wapare ca bii yai ametene bojapu manimi yua. ²⁷ Ũmureco Pacure ca junarāra, ñañaro cūja ca biipe pecameru ñañaro cūja ca ũu yaipe wado dūja. ²⁸ Noo ca boogu Moisés cū ca doti cūriquere ca ametene nūcāgure, puarā, itiarā, cū ca biirijere cūja ca wedejāajata, ĩa mairicarano maniro cūre ĩa cōacārucupa. ²⁹ Ũmureco Pacu Macāre ca junarā, cū ca bii yairiquera ca ñañarije manirā cūja ca niiro ca tiiriquere ca junarā, ñucā Ũmureco Pacu yuu Añuri Yeri cūjare ca maigure ñañaro ca ĩirā doca, ĩametuenero ñañaro tamorucuma mūja ĩi tugoēñatiti? ³⁰ To biri Ũpu o biro ca ĩiricare mani maji: “Yū yee nii ñañaro tii ameriquea, yū, yū ame bojarucu,” ĩiupi Ũpu. ³¹ Nūcā o biro ĩiupi: “Wiogu, cū yaa puna macārāre ĩa bejerucumi,” ĩiupi.* ³¹ Ñañarije peti niiro bii, Ũmureco Pacu ca caticōa niigure ñañaro tii ecorique doca!

³² Mūja pea Jesucristo yee quetire mūja ca tuo nūnjeericaro jiro, ñañaro tamno pacarā mūja ca tugoēña bayiriquere acoboticāña. ³³ Jicārā mūja mena macārā, niipetirā cūja ca ĩa cojoropu, ñañaro cūjare ĩi tuti eco, ñañaro tii eco, biipupa. Nūcā ape tabera mūjare birora ñañaro ca tamorāre ĩarā, mūja menara ñañaro ca tamorāre birora mūja tugoēña nemoupa. ³⁴ Tia cūurica wiipu ca niirā cāare cūjare mūja ĩa maiupa. Mūja ca cuorijere cūja ca emajata cāare, ũjea niirique mena mūja niicāupa; ũmureco tutipū mūja ca cuorije ca añu majuropeerieje, to birora ca niicōa niirije peere majima ĩirā to biro mūja biipupa.

³⁵ To biri Jesucristore mūja ca tuo nūnjeer niirijere yerijāaticāña. Teera añurijere paio mūja ca tiicojo ecoro mūjare tiirucu. ³⁶ Mūja, Ũmureco Pacu cū ca boorore biro tiirugarā ñañaro tamno pacarā, to birora ca tugoēña tutuacāparā mūja nii, Ũmureco Pacu “To biro yū tiirucu,” cū ca ĩiriquere mūja ca tiicojo ecopeere biro ĩirā. ³⁷ Ũmureco Pacu wederique o biro ĩi:

“Yoari méera doorucumi ca doopu. Yoaro bii mani waati majuropeecārucumi.†
³⁸ ‘Añugu niimi’ yū ca ĩigua, díamacū cū ca tuo nūcū buo niirije juorira catirucumi.
 Yū mena ca niimiricu amojode nūcā cū ca tuacoajata docare, cū ca biirijere yū ũjea niitirucu.”‡

³⁹ Mania, ñañaro bii yairica taberu§ ñañaro bii yairugarā, añurije quetire ca tuo nūnjeer yerijāarāre biro méé mani bii. Jesucristore díamacū ca tuo nūcū buorā niiri, ca ametuarā pee niirā mani bii.

11

Ũmureco Pacure díamacū nūcū buorique

¹ Díamacū tuo nūcū buoriquea, “Mani ca yuerijere mani tiicojo eco majuropeecārucu,” ĩi tugoēña bayi, ñucā mani ca ĩatirijerena, “To birora biirucu,” ĩi yue, biirique nii. ² Mani ñicū jāa niiquiricārā díamacū ca tuo nūcū buorā niima ĩirā, “Añu majuropeecāma,” ĩi ecoquiupa Ũmureco Pacure.

³ Díamacū tuo nūcū buorique juorira mani maji: Ũmureco Pacu ati yepa niipetiro ca niirijepure cū wederique menara ca bautirijerena mecārire mani ca ĩarijere cū ca tii jeefioriquere.

⁴ Díamacū tuo nūcū buorique juorira, Abel cāa, cū ca cuorijere Ũmureco Pacure tiicojogu, Caín cū ca tiicojorije ametuenero añurije tiicojupi. To biri Ũmureco Pacu, “Añugu niimi” ĩiri, cū ca tiicojorijere ĩa biijejupi. To biri Abel cū ca bii yairo jiro to ca niimijata cāare, díamacū cū ca tuo nūcū buorique pea mecāripū cāare manire wede majiocōa nii.

⁵ Enoc cāa díamacū cū ca tuo nūcū buorije juorira, cū bii yaiticājato ĩigu, ca catigurena cūre ami waaquiipi. Ati yepare cūre ĩa nemotiupa, Ũmureco Pacu cūre cū ca amicoarique ca niiro macā. Ũmureco Pacu yee cūja ca owarique o biro ĩi: Enoc, Ũmureco Pacu cūre cū ca ami waaparo juguero, “Añugu cū ca ĩa biijejarijere tii niipi,” ĩi.* ⁶ Díamacū tuo nūcū buorique manigara, Ũmureco Pacu cū ca ĩa biijejarijere tii majiña mani. Ũmureco Pacu puto ea waarugarā, “Ũmureco Pacu niimi, cūa cūre ca amārāre añurijere ca tiicojogu,” díamacū ca ĩi tuo nūcū buore nii.

⁷ Noé cāa díamacū cū ca tuo nūcū buorije juorira, ĩati pacagu, Ũmureco Pacu “To biro biirucu,” cū ca ĩirijere tuo nūnjeeri, cūmua pairica quenoquiipi, cū yaarā mena ametuaragu. Nūcā díamacū cū ca tuo nūcū buorije juorira, bojoca ati yepa macārā ñañarije ca tii niirāre, “Ñañaro bii yairique

§ 10:30 Dt 32:35. * 10:30 Dt 32:36; Sal 135:14. † 10:37 Hab 2:3-4. ‡ 10:38 Ro 1:17; Gal 3:11. § 10:39

Inferno. * 11:5 Gn 5:24.

biro dooro tii,” ca ñi majjo niiricu niima ñigu, díamacū tuo nucū buorique juori añurije buarique Ũmureco Pacu cū ca tiicojorijere cwo eaupi.

⁸ Díamacū cū ca tuo nucū buorije juorira, Abraham cāa Ũmureco Pacu cāre cū ca juoro, cū ca ñirijere tuo nunujee, cāre yuarí, cū ca tiicojopa yeparare waarugu majiti pacagu, cū yaa yepare witi weoupi. ⁹ Ũmureco Pacu cāre cū ca ñirijere díamacū ca tuo nucū buogu niiri, “Mure yu tiicojorucu,” Ũmureco Pacu cū ca ñirica yepa, aperiā yaa yeparare ni-irucuupi. Waibucarā quejeri menara wii piiri quenori, tii yeparare yoja amojoderu-cuupi. Isaac, Jacob jāari, Ũmureco Pacu, “To biro yu tiirucu,” cū ca ñiriquere ca ñeericarā cāa to birora biiuapa. ¹⁰ To biri Abraham pea, Ũmureco Pacu majurope cū ca quenor-ica macā, ca nii majuropeeri macā ca yai nucātipa macāre yuegu biiuipi.

¹¹ Nucā díamacū tuo nucū buorique juorira, Abraham bucū peti nii, Sara cāa ca puna manigo cō ca nii pacaro, tutuarique tiicojo ecori, “To biro yu tiirucu” ca ñigu, cū ca ñirore biro ca tiigure, “Cū ca ñiricarore biro tiiru-cumi,” díamacū ñi tuo nucū buori, ca puna cutigu nii eaupi. ¹² O biro biima ñigu Abra-ham, puna manigura yai nucā waagu ca biimiricu, ñocōa Ũmureco quejeroru ca niirā cōro, ñucā dia pairi yaa tujarore jita dupari do biro ca tii, cōo peoti majiña manirijere biropu pāramerā cuti eaupi.

¹³ Cāja niipetirāpura, Ũmureco Pacu, “To biro yu tiirucu” cājare cū ca ñiriquere bua eatirāra, bii yai peticoaupā. Biirāpura cū ca ñiriquere díamacū ca tuo nucū buorā niiri, yoaroru ca baurijere ña, teere bocaña, ña ujea nii, biiuapa. Nucā, “Ati yepare to birora ca niicōa niiparā méé mani nii, ape yeparu ca waa nunua waari maja mani nii” ñi, ña majiupa. ¹⁴ To biirije ca ñirā, “Ape yepa, cāja ca niipa yepare amarā tiima ména,” mani ca ñi majiro tiima. ¹⁵ Cāja ca doo weorica yeparurena cāja ca tugoeñacōa niijata, tii yeparura tuacoabojacupa ñucā. ¹⁶ Cāja pea añuri yepare boorā biiuapa. O biro ñijata, “Emuaroru macā yepare.” To biri Ũmureco Pacu, “Yu, cāja Ũmureco Pacu yu nii,” ñi bobo-timi, mee cāja ca niipa macāre ca queno yuecāricu niiri.

¹⁷ Nucā Abraham díamacū tuo nucū buorique juorira, Ũmureco Pacu: ¿Díamacūra yure tuo nunujeegura cū tiiti? ñigu cāre cū ca ñi ñaaro, cū macū Isaac're ami, waacoaupi, cāre jīari joe mneene cojorugu. Cū macū jīcūra ca niigu, ¹⁸ Ũmureco Pacu, “O biro yu tiirucu” cū ca ñiricurena jīari, ca joe

māenecāpura niicāgu biiuipi: “Mu macū Isaac juori, mu pāramerā catirucu,” cū ca ñiricurena.[†] ¹⁹ Abraham pea, “Ca bii yaicoaricarāpura ca catio majigu niimi Ũmureco Pacu,” ñi majicāupi. To biri o biiro pee ñijata, cū macā ca bii yaicoaricu ca cati tuagure biro ca niigupare, cāre tua amiupi ñucā.

²⁰ Isaac cāa díamacū cū ca tuo nucū buorije juorira, cū puna, Jacob, Esaú jāarire jiropu cājare ca bii mua nucāpere, “Añuro mujare to biijato,” cājare ñi cūuquīupi.

²¹ Jacob cāa díamacū cū ca tuo nucū buorije juorira, bii yaigu doogupura, cū pāmerā José punare cāja ca niiro cōrorena, “Añuro mujare to biijato,” cājare ñiri, cū tuericagu[‡] mena tua ñee nucūri, Ũmureco Pacu ñi nucū buoupi.

²² José cāa, díamacū cū ca tuo nucū buorije juorira bii yairugu juguero, o biro cājare ñi tujaquīupi israelitas're: “Jiro jañuro Egipto yepare mija witiirucu. Mija ca witiiri ramu ca niiro, yu upuri ca nii dajarije cāare mija jeecoawa, mija ca waari yeparu,” cājare ñiquīupi.[§]

²³ Moisés pacua cāa díamacū cāja ca tuo nucū buorije juorira, Moisés cū ca bauaro jiro, itiarā muipūa peti yalori cāre cuoupa, wimagu añugacā cū ca niiro macā. To biri Egipto yepa wiogu, wimarā Ũmuare cū ca jīa bate dotirijere uwitiupa.

²⁴ Nucā díamacū cū ca tuo nucū buorije juorira Moisés, bucua waagu, Faraón macō macū cū ca niirijere bootiupi. ²⁵ Jīcā cuu cōro ñañarije cāja ca tiirijere cāja mena tii ujea nii niiricaro anora, Ũmureco Pacu yaa puna israelitas mena pee ñañaro tamuorugauipi. ²⁶ “Cristo ñañaro cū ca tamuopere biro pee biirique pee nii, Egipto maquē apeyere cwo ujea nii niirique ametuenero ca nii majuropeerijea,” ñi tugoeñaupi Moisés, Ũmureco Pacu cū ca tiicojope peere ca yuegu niiri. ²⁷ Nucā Moisés díamacū cū ca tuo nucū buorije juorira, Egipto macū wiogu cū mena cū ca ajiarijere uwiricaro maniro, tii yepare witiupi. Ũmureco Pacu ca bautigure ca ñagure birora, to birora tugoeña tutuacōa niuipi. ²⁸ Nucā díamacū cū ca tuo nucū buorije juorira, Pascua boje ramu tiigu, ovejare jīari, cū dūi mena cāja yaa wiijeri jope pāmarire wada dotiupi, Ũmureco Pacu puto macū jīari maju, israelitas puna ca nii juorā Ũmuare cū ca jīatipere biro ñigu.*

²⁹ Israelitas cāa díamacū cāja ca tuo nucū buorije juorira, dia pairi yaa,[†] Ca jūari yaare, ca oco maniri yepare biro tiicoaupā.

[†] 11:18 Gn 21.12. [‡] 11:21 Griego wederique mena Ũmureco Pacu wederiquere ca owaricarā “tuericagu” cāja ca ñirica taberena hebreo wederique mena ca owaricarā pea “cāni pejarica tabe” iuapa. [§] 11:22 Gn 50.24-25; Ex 13.19.

* 11:28 Ex 12.21-30. [†] 11:29 Ex 14.21-31 Oco jūa, hebreos wederique mena peera “Yam Suf”. Waimaja wederique mena peera, “Wājoriña”.

12

Cája jiro egipcios cãa, cájare biro biirugama Ìrãra, dua yaicoaupã.

³⁰ Díamacū cája ca tuo nucū buorije juorira, Jericó macãre cája ca wee camota amojoderica tudiro cãa, jicã amo peti, ape amore puaga penituario niiri ramari israelitas cája ca amojodero jiro wati dutecã duwi waaupa.

³¹ Tii macã macõ Rajab, umua epe wapa taari majo cãa, díamacū cõ ca tuo nucū buorije juorira, Umureco Pacure ca tuo nunujeetirã mena bii yaitiupo. Cõ pea, Israel yaa pooga macãrã cõ yaa macãpũre ca Ìa dutirã earãre, mairique mena cájare boca, cõ yaa wiipũ cájare jee waaupa.

³² ¿Ñee pee yu Ìi nemogajati? Umureco Pacure ca tuo nunujeericarã Gedeón, Barac, Sansón, Jefté, David, Samuel, to biri Umureco Pacu yee quietire wede jugueri maja, cája ca biiquiriquere yu ca wedejata, yu Ìi peotitibocu. ³³ Ñucã díamacū cája ca tuo nucū buorije juorira, ape yeparire jãa taa ãma, ca niimore biro añuro bojocare juo tii nii, Umureco Pacu, “To biro yu tiirucu,” cã ca Ìiriquere ñee, yaia jũarã bucũrã ujerorire paa biato, ³⁴ pecameri uwioro ca ãurijere yaa, cája waparã niipĩri mena cájare cája ca jãa baterugaro daticã, ca tutuatirã ca niimirarãra ca tutuarã nii ea, ñucã ameri jãarica tabere do biro ca tiyya manirã nii, cája waparãre jãa ametua nucãcã, biiuupa. ³⁵ Nomia cãa, cája yaarã ca bii yaicoaricarãpũrena, ca cati tuaricarãpũre yaarã cutiupa. Aperã ñañaro tii yaio ecoupa, “Umureco Pacure maja ca tuo nunujee yerijãajata, jãa jãaticu,” cája ca Ìirijere bootiri, “Jiropũ manĩ ca cati tuape doca añurije peti niiro bii.” Ìima Ìirã. ³⁶ Aperã, boborije Ìi bui eco, bape jude eco, come daari menapũ jãa eco, tia cũu eco, biiuupa. ³⁷ Aperã ãtã mena dee jãa eco, aperã cája upũ decomacãrira wide waa eco yai, niipĩri mena jãa eco yai, biiuupa. Ñucã oveja, cabra quejeri menara juti caticãri, apewe uno cãori mée ñañaro cája ca tiicãricarã tugoeñarique pai nucū yujurã, aperopũ, aperopũ, waa nucū yujurucuupa. ³⁸ ¡Cája, ati yepare cája ca niiro ca booya manirãpũ niicãrã biiuupa! “Toopũ manĩ waa” Ìi majiricarõ maniro, nucū yujuri majara niicã, ca yucũ maniri yeparipũ, macãnucãripũ, ãtã totiripũ, operipũ, nii yujurucuupa.

³⁹ Cája niipetirãpũra díamacū cája ca tuo nucū buorije juori Umureco Pacure, “Añurã niima” ca Ìi ecoricarã nii pacarã, “Yu tiicojorucu” cã ca Ìiriquere tiicojo ecoticãupa. ⁴⁰ Umureco Pacu pea manipure Ìima Ìigu, “Ametuenero añurijere yu tiirucu,” Ìiupi, manĩ mena jicãripũ añurã cája ca nii yapano eapere Ìima Ìigu.

Umureco Pacu cã punare wede majiomi

¹ To biri mani cãa, mani wejare to cõro paũ díamacū cája ca tuo nucū buorijere ca Ìñoricarã cája ca nii coterijere ca majirã niiri, añuro mani ca nii majitiro ca bii pato wãcõ niirijere, to biri ñañarije mani ca tiiro ca tii mecõorijere camotaticãri, tugoeña tutuarique mena Umureco Pacu manire cã ca tii dotiriquere ca tii nunua waparã mani nii. ² Jesús cã ca biiricarore biro ca bii nunujeeparã mani nii. Díamacū mani ca tuo nucū buorije cã yeera bii juo, ñucã cãra añurã mani ca nii earo tii, ca tiigu niimi. Jesús, ñañaro tamuo ametuari jiro, añuro ujea niirique cã ca buapere majiri, ñañaro yucu tenipũ bii yaigu, ñañagare ca tiirãre biro cãre cája ca tii yaorijere bobo tugoeñatiupi. To biro ca biirica niiri Umureco Pacu cã ca duwiri cãmuro díamacū ñaña peere ea nuu eaupi. ³ Jesús cã ca biiriquere tugoeñaña. Ñañarã cãre ca junarã cája ca Ìi tutirijere ñañaro peti tamõupi; to biri maja cãa juti, jutiriti biiticãña.

⁴ Mena, maja pea, ñañarijere junama Ìirã maja ca wede majiorije juori, ñañaro tamuo, bii yairiquerũra maja bii ñaati. ⁵ Umureco Pacu, mujare, cã punare biro cã ca wede majiorijere mee maja acoboati? O biro Ìi owarique nii:

“Macũ, tuo junaticãña, Wiogu cã ca wede majiorijere.

Tuti jañuri mure cã ca wede majiorije cãare tugoeñarique paiticãña.

⁶ Wioguã cã ca mairãre wede majiomi.

Ñucã cã punare biro cã ca Ìarãre, ñañaro tiirique mena cájare wede majiomi.”*

⁷ Ñañaro maja ca tamõorijere to birora nucãcãña, Umureco Pacu cã punare biro mujare tiigu tiimi. ¿Cũ niiti jicũ cã macũ cã pacu cã ca wede majiotigu? To biri Umureco Pacu cãa manire wede majio majimi. ⁸ Umureco Pacu mujare, maja punare maja ca wede majiorore biro cã ca wede majioticãjata, cã puna majurope méé maja nii. Cája ca puna jãa batericarãre biro pee maja nii. ⁹ Apeyera, wimarã mani ca niiro, mani pacua ati yepa macãrã manire wede majiorucuwa. To biro cája ca Ìirijere mani tuo nucū buorucuwa. To biro ca biiricarã niiri, caticõa niiriquere buarugarã, mani Pacu, umureco tutipũ ca niigu, cã ca wede majiorije pee docare ametuenero nucū buorique mena cã ca Ìirijere ca tuo nunujeeparã mani nii. ¹⁰ Manĩ pacua ati yepa macãrã, ati yepare yoaro ca cati niitiparã mani ca nii pacaro, “O biro pee yu ca wede majiõro añu earugami yu macã,” cája ca Ìi majiõro cõro manire wede majiorucuwa.

* 12:6 Pr 3.11-12.

Umureco Pacu pea añuro mani ca niipere ïma ïgu, manire wede majiomi, cäre birora ca ñañarije manirã mani ca niipere biro ïgu. ¹¹ Birorua ñañaro tiicãri manire cãja ca wede majiori nimarore jicã wãme peera mani ca ujea niiro tiiti. Puniro tugoeñarique niiro bii. To biro manire cãja ca tiirijere mani ca tuo majijata, jirorua añuro nii, añuro niirique cuti, mani ca bii nunua waaro ca tiirije niiro bii.

Umureco Pacure ca junarãre wede majiarique

¹² Tee tiirã, muja amori ca bogá yai waariquere ca tutuarije ca niiro tii queno, muja ãjuro jupeari ca tutuati yai waarijere tutuarique jãa, tiya. ¹³ Muja yaa maarire díamacã maari quenofã,† dupo upa yuria ca niiri dupo ca maa maniro peera uta ama woa waatirora to ca yujucoapere biro ïrã.‡

¹⁴ Niipetirã mena jicãri cõro añuro niirique, ca ñañarije manirã niiriquere, amaña. Teere ca tiitirã, jicã uno peera Umureco Pacure ïatirucuma. ¹⁵ Jicã uno peerena Umureco Pacu cã ca tii memorije ca dajatiipere biro ïrã, bojoca catiri niifã, jicã uno peera, yucugu ca nucõri jãguericu ca biirore biro, paupure añuro nii majiifã maniro cãjare tii camota nii, ñañarije cãja ca tiiro tii, cã ca tiitipere biro ïrã. ¹⁶ Jicã uno peera muja mena macãrã, numo mani, manũ mani, bii pacarã tii epericarã cuti, tii nucã buoriquere ca niirije ca tiya manirjera tii epe, tiieto. O biiri wãmera tiiquũupi Esau. “Watoa maquẽ nii” ca ïgure biro, jicã bapa baarica bapa juorira, ca jũwũ cã ca niimiriquere cã bai peere nonicãquũupi. § ¹⁷ Mee muja maji, tee jiro cã ca biiriquere. Añurije maquẽre cã pacure cã ca jãimijata cãare, tiicojo ecotiupi. Buaro otirique mena cã ca ïimijata cãare, do biro tii wajoa majiifã maniupa to biro cã ca tiiriquere.

¹⁸ Israelitas cãja ca biiricarore biro, ãtãgu ca ãu nucũricure, buaro ca naitiarijere, buaro wino waa, buro paa, ca bii amojodericu putore muja waatiupa. ¹⁹ Nucã putirica wuu ca bujarijere, Umureco Pacu cã ca wederije cãare muja tuotiupa. Cũ ca wederijere ca tuoricarã pea, to cõrora cãjare cã wede yerijãajato ïrã, “To cõrora wedeya,” buaro cãre ïi jãiupa. ²⁰ Waibucupu cãa ãtãgure cã ca utajata, ãtã mena dee jãa, ñucã jadericaro mena jade jãa, cã tii ecojato, cã ca ïirijere, “Mani nucãricaro mani,” ïma ïrã, to biro ïiupa.* ²¹ Ucuenerije peti niupa, cãja ca ïarije

pea. To biri Moisés majuropeecã: “Buaro uwirique mena yu nanagaja,” ïiupi.†

²² Muja pea Sion ca wãme catiri buuropure, Umureco Pacu ca caticõa niigu yaa macã, Jerusalén umureco tutipu ca niiri macã, Umureco Pacure queti wede bojari maja paũ millares peti ca niirã Umureco Pacure ïi nucã buorugarã ca nea pooricarã puto pee, ²³ to biri Umureco Pacu puna ca nii juoricarã umureco tutipu cãja wãmere ca owa tuu ecoricarã puto pee, muja nea poo nunua waa. Umureco Pacu, niipetirãpore ca jãiifã Bejegu puto pee, bojoca añurã ca ni-iquiricã yerire añurã peti Umureco Paacu cã ca tiiricarã puto pee, ²⁴ Jesús, wãma wãme ca tiiricu puto pee, to biri cã díi, mani ca ñañarijere manire ca coerique Abel ni-iquiricu díi ametuenero añurije ca wederije puto pee, muja nea poo nunua waa.‡

²⁵ To biri manire ca wedegure jãa tuo junare ïrã tuo majiifã. Umureco Pacu ati yepara niiri bau niiro, “Teere tiiticãña,” cãjare cã ca ïirijere ca junaricarã cãa, do biro pee bii dutitiupa. Mani pee doca umureco tutipu menara manire ca wede majio niigure mani ca junajata, do biro pee bii, ca dutiparã méé mani nii. ²⁶ Tii cuupure Umureco Pacu cã ca wederora ati yepa nanacoaupa. Mecã peera o biro ïimi: “Nucã jita to ca nanaro yu tii memorucu. Ati yepa wado méé, umureco tuti menapura to ca nanacoaro yu tiirucu,” ïimi. § ²⁷ “Ñucã jicãti yu tii memorucu” ïigua, cã ca tiirique to birora ca niicõa niitipe pea yai peticoarucu, to birora ca nicõa niipe pee wado ca daja eapere biro ïiro, ïimi Umureco Pacu, mani ïi maji.

²⁸ Umureco Pacu cã ca doti niiri tabe, mani ca niipa tabe pea yaitirucu. Ate juori, Umureco Pacure, “Jãa mena mu añu majuropeecã” ïi, ñucã nucã buoriquere mena, cã ca ïa biijejarije mena, cãre mani tii nucã buoco. ²⁹ Mani Umureco Pacua, pecame ca joe yaiori pecamere biro niimi.*

13

Jesucristore ca tuo nunjeerã cãja ca tii niipe

¹ Jicã punare biro muja ca ameri mai-irijere to birora tiicõa niifã. ² Muja yaa wiire ca earãre cãnirica tabe tiicojorique maquẽre acoboticãña. To biro tiima ïrã, “Cãja niicumã” ïi majiri méé, Umureco Pacu puto macãrãrena cãja yaa wiijerira cãjare

† 12:13 Pr 4.26. ‡ 12:13 To biri, muja amori ca jati yai waariquere, muja ñicã sũñari ca tutuati waariquere, tutuarique jãa, tiicãri, díamacã maa ca nii waari maa peere amaña, ñicã upa yuria ca niiri ñicã wetitirora ca yujucoapere biro ïrã.

§ 12:16 Gn 25.29-34; 27.1-46. * 12:20 Ex 19.12-13. † 12:21 Dt 9.19. ‡ 12:24 Jesucristo cã ca bii yairiquera mani ca ñañarije wapare ametueneupa. Abel cã ca bii yairique pea jãa amerique niupa. § 12:26 Hag 2.6. * 12:29 Dt 4.24. * 13:2 Gn 18.1-8; 19.1-3.

cāni dotirucuquũpa.* ³ Mũja cāa, tia cũurica wiĩpa ca niĩrāre, mũja menara tii wiĩpa niĩrāre birora cũjare tũgoeñaña. Ñañaro ca tii ecoricarā cāare cũjare tũgoeñaña. Ape ramũ ca niĩro mũja cāa, cũjare birora mũja tamũobocu.

⁴ Niĩpetirāpura numo cutiriquere cāja ĩa nucũ buojato. Mũja ca numoa cuti niĩrijere, ñañarije tiĩcōa juaricarono maniro añuri wāme wadore tii niĩña. Ca numo cutirā nii pacarā aperā menapu ñee epe, ñucā niĩpetirije tiĩrica wāme cōro méepu ñee epericarā cuti yai waa, ca tiĩrāra, ñañaro cũjare tiĩrucumi Ũmureco Pacu. ⁵ Wapa tiĩrica tiĩrire cuocā pacarā paio jañuro boo jāa waaticāña. Mũja ca cuorije menara ujea niĩcāña. O biro ĩiupi Ũmureco Pacu:

“Dĩ ramũ ano peera mũjare cũucā, mũjare waa weocoa, yu biĩtirucu,” ĩiupi.†

⁶ To biri, “To birora tiĩrucumi” cāre ca ĩrā niĩri, o biro mani ĩi maji:

“Wiogu niĩmi yare ca tii nemogu.

To biri yu uwitirucu, ¿bojocua ñee ano pee yare cā tiĩbogajati?”‡

⁷ Mũjare ca juo niĩrā Ũmureco Pacu yeere mũjare ca wederucuricarā cāja ca biĩriquere tũgoeñaña. Cāja ca cati niĩri ramũrije añuro cāja ca niĩrije cutirije mena, añuro mũja ca nii nũna waaro ca tiĩriquere ĩa cōña, to birora díamacũ cāja ca tuo nucũ buo tutuacōa niĩriquere, cāja ca biĩricarore biro bii nũnjeeya. ⁸ Jesucristoa, ñamica cāare cāra niĩcōa nii, mecũ cāare cāra niĩcōa nii, to birora cāra niĩcā nũna waa, ca biĩgu niĩcāgu biĩmi.

⁹ To biri mũja, bojorique, ca tuo ñaaña manirije fue majioriquerena tuo nũnjeeticāña. Baariquere, “Atere baaya; atera baaticāña,” ĩriiquerena tii nũnjeerica tabe anora, Ũmureco Pacu manire cā ca mairije peere tũgoeña tutua nũna waarique pee añu. Tea, teere ca tii nũnjeericarā cāare, ĩcā wāme ano peera cāja ca tũgoeña tutuaro tiĩtiupa. ¹⁰ Mania, bojorica wāme waibucurā joe mũene cojorique anore mani cuo, tiĩramũpa macā jawi, Ũmureco Pacu cā ca bojoca cuti niĩri jawire ca pade niĩrā, paia cāja ca baatirije anore.

¹¹ Paia wiogu pea, Ca Ñañarije Mani Majuropecāri Jawiũpa waibucurā díre Ũmureco Pacupare tiĩcojogu waagu jee jāa waarucuupi, bojoca cāja ca ñañarije wapare cā acobojato ĩgu. Waibucurā díĩ peera macā tujaropũ joerucuupa. ¹² To biri wāmera Jesucristo cāa, macā tujaropũ ñañaro tamũo bii yaiupi, bojoca ñañarije cāja ca tii bui

cutirique wapare cōa boja, ñañarije manirā cāja ca niĩro tiĩrugu. ¹³ To biri mani cāa, Jesucristo mena macā tujaropũ witi waari, cā ca biĩricarore birora, ñañaro cāja ca ĩirijere, ñañaro tamũo pacarā mani tũgoeña bayicōa niĩjaco. ¹⁴ Mania, ati yepapure ĩcā macā to birora ca niĩcōa niĩpa macāre mani cuoti. To biri jiro ca niĩpa macā, to birora ca niĩcōa niĩpa macāre ama nũna waarā mani tii.

¹⁵ To biri Jesucristo juori, to cānacā ramũra Ũmureco Pacure ca baja peocōa niĩparā mani nii. Tee mani ca baja peorijera, waibucurā ĩari joe mũenerēre biro mani ca tiĩrije nii. ¡To biri mani ujero mena cāre mani ĩi baja peoco! ¹⁶ Añuri wāme bojoca mena mũja ca tii niĩrijere, ñucā mũja ca cuorije mena aperāre mũja ca tii nemorijere, acoboticāña. Tee nii waibucurā ĩari joe mũene cojorāre biro mũja ca tii niĩrije Ũmureco Pacu cā ca ĩa biĩjejarije.

¹⁷ Mũjare ca juo niĩrāre, cāja ca ĩrore biro añuro yu nũnjeeya. Cāja, mũja ca cati niĩrije peere mai jāama ĩrā, Ũmureco Pacupare cāja ca tiĩriquere ca wedeparā niĩri, yerijāari mēe mũjare wede majio niima. Añuro cājare yu nũnjeeya, cāja ca tii niĩpe ca niĩrijere, wede pairicaro maniro ujea niĩriquere mena cāja ca tii niĩpere biro ĩrā, to biro mũja ca tiĩtjata mũja peera añuro mũja ca niĩro tiĩtirucu.

¹⁸ To biri apeyera ñucā, Ũmureco Pacure jāare jāi bojaya. Mee jāa ca tũgoeñarijere, “Añuro mani nii,” jāa ĩi tũgoeña, niĩpetirijeparena añuro ca tiĩrugarā niĩri. ¹⁹ Añuro petira yoari mēe jañurora Ũmureco Pacu, mũja pũtopũ mũjare yu ca ĩagu waaro, cā ca tiĩpere yare mũja ca jāi bojaro yu boo.

“Añuro to biĩjato” ĩi, añu doti yapanorique

²⁰ Ũmureco Pacu añuro niĩriquere ca tiĩcojogu, ovejas're añuro ca ĩa nũnjeegu do biro ca tiĩya manigu, mani Wiogu Jesucristore ca bii yaicoaricuparena cā ca cati tuaro tiĩupi, cā ca díi bate yairije mena “To biro yu tiĩrucu” cā ca ĩriiquere, cā ca ĩricarore biro ca nii earo ca tiĩricare. ²¹ Cā ca boorore biro mũja ca tiĩpere biro ĩgu, niĩpetirije añurijere tii niĩrique maquēre, mũjare cā fue majiojato. Ñucā Jesucristo juori, mani menapu cā ca ĩa biĩjejarijere cā tiĩjato Ũmureco Pacu. Añuro cāre ĩi nucũ buo baja peorique to petiticājato. To biro to biĩjato.

²² Yu yaarā ate queti petoacā mũja ca tũgoeña bayipe mũjare yu ca wede majio owa cojorijere añuro tũgoeñarique mena tuoja.

† 13:5 Dt 31.6. ‡ 13:6 Sal 118.6-7. § 13:13 Jesucristore ca tuo nũnjeerā atere ca buerāre, tiĩramũpa cāja ca tii nucũ buo juo dooriquere tii nũnjeerique maquēre to cōrora tii yerijāña, Jesucristo cāare ñañaro cāre tii, boborije cāre tii epe, cāja ca tiĩricarore biro mũja ca tamũope ca niĩcā pacaro, ĩi wede majio. He 11.26.

²³ To biri apeyera, atere mɔja ca majiro yɔ boo: Mani yee wedegɔ, Timoteo cãa mee tia cūrica wiipɔ ca niirica witijapi. To biri ano yɔ pɔto yoari mée cū ca eajata, mɔjare yɔ ca ñagu waari ramɔ ca niiro cãre yɔ ami waarucu.

²⁴ Niipetirã mɔjare ca jɔo niirãre, Jesucristore ca tɔo nɔnɔjeerã niipetirãre, añu dotiya. Ati yepa Italia macãrã cãa bɔaro mɔjare añu doti cojoma.

²⁵ Mɔja niipetirãre cã yee añurije maquẽre cã tiicojojato Ëmureco Ραση.

To biro to biijato.

SANTIAGO

Hebreos pea, wede majioricarore biro ñi juo nunna waa, queti owa cojoriquere biro to ca bii yapano eari tabere, ati pũuro pea queti owa cojorica pũurore biro pee ñi juo nunna waa, wede majiorique pee ñi yapano ea. Cristore ca tuo nunjeerã ati yepa niipetiroru ca waa batericarãre cã ca owarica pũuro nii.

“Cristore ca tuo nunjeerã, cãre ca tuo nunjeerã cãja ca niirije añurije cãja ca tii ñño niirije mena ca bii bau niirijere buaro peti wedecã. Mani ca tuo nunjeerijere añurije mena mani ca tii ñnotijata, mani ca tuo nunjeerije wapa mani,” ñi wede (2.14-26).

“Umureco Pacu cã ca majiorije peere tuo nunjeeya, muja ca tuo nunjeerije juori ñaño mujare to ca bii earo, díamacãra ca tuo nunjeerã muja ca bii niijata, díamacã muja ca tuo nucã buorijera muja ca tũgoeña tutuaro mujare tiirucu,” ñi wede (1.1-8).

To biro ñicã, apeye boo pacarique maquẽre, apeye pairique maquẽre, ñaño manire ca bii earije maquẽre, ca bii buiyeerije maquẽre, díamacã Cristore ca tuo nunjeerã mani ca niirije añurije mani ca tii niirije mena ca bii ñnorije maquẽre, wedemi (2.1-13). Ape wãme buaro peti cã ca wede majiori wãme nii, “Mani ñemero juori to biro bii,” cã ca ñi wederije (3.1-12).

To biro ñicã, añuro jicãri nii majiña maniro ca tii niirãre, ati yepa maquẽre añuropu ca tii nunjeecãrãre, cãja yaarãrena ñaño ca ñi wede pairãre, to biri ca apeye pairã ñaño ca tiirãre, tuti jañuri cãjare wede majiomi (4.1—5.6).

Ca yapanori taberãra, tũgoeña bayirique maquẽre, juu buerique maquẽre, ñucã ape wãme wede majiorique mena, wede majio yapano eami (5.7-20).

Santiago cã ca queti owa cojorica pũuro

Añu dotirique

¹ Santiago, Umureco Pacure, to biri Wiogu Jesucristore pade bojari maju, Israel yaa pooga macãrã pua amo peti, dupore puaga penituario ca niirã punaari ati yepa niipetiroru ca waa batericarãre yu añu doti cojo.

Majirique Umureco Pacu yee ca doorije

² Yu yaarã, niipetirije ñaño mujare ca bii earo, añuro ujea niirique mena ca niicã niiparã muja nii. ³ Mee muja, díamacã muja ca tuo nucã buo niirijere ñaño biirique mena mujare ca bii ñaaro, ñaño tamno pacarã, to birora tũgoeña tutuacã niiriquere muja ca

majiro ca tiirijere muja maji. ⁴ Tũgoeña tutu-ariquera, añurã muja ca niiro tii, ca tũgoeña majirã muja ca niiro mujare tiirucu, jicã wãme uno peera mujare dujarico maniro.

⁵ Jicã muja mena macãre majirico to ca dujjajata, Umureco Pacure jãña, cã, cãre tiicojorucumi. Umureco Pacu, jicã peerena ña dica wooricaro maniro niipetirãpue paio majirico ca tiicojogu niimi. ⁶ Tee peere “Yeera yu ñicãbocu” itigara, díamacã tũgoeña bayirique mena jãña. “Yeera yu ñicãbocu” ca ñigua, dia pairiya maquẽ oco ca jaberijere apero pee wino paa puu cojo, ñucã apero pee paa puu cojo, ca tiitore biro biimi. ⁷ To biro ca biigua, “Umureco Pacu cã ca tiicojorijere yu buarucu,” ñi tũgoeñaticãña. ⁸ To biri mecã unore jicã wãme tũgoeña, boerore ape wãme tũgoeña, ca biigua, jicã wãmera ca tũgoeñatigu niimi.

⁹ Mujare birora Jesucristore ca tuo nunjeega, watoa macãre biro ca niigua, “Ca nii majuropegu yu nii” ca ñi tũgoeñaru niimi, Umureco Pacu, “Añugu niimi” cã ca ñi ñagu niiri. ¹⁰ Ca apeye paigu pea, Umureco Pacu, watoa macãre biro cã ca tuaro cãre cã ca tiirije peere, “Ca nii majuropegu yu nii” ca ñiru niimi. Ca apeye paigua, taa jati oori yoaro ca niitirore birora biicã yerijãa waarucumi. ¹¹ Taa jatia, muipũ buaro cã ca aji mua doorora jini, ca oori pea ñaacoa, ñaricaro añurije ca niimijãrije, to cõrora peticoa. O biiri wãmera ca apeye paigu cãa, paio cã ca apeye cati niirije watoara yai nucãcoarucumi.

Ñaño manire ca bii buiyeerugarije

¹² Ujea niimi, ñaño tiirique ca bii buiyeearo ca tũgoeña bayi ametãenegua. To biro bii tũgoeña bayi ametãene nucãgu, to birora caticãa niiriquere tiicojo ecorucumi,* Umureco Pacu: “Yure ca mairãre yu tiicojorucu,” cã ca ñiriquere. ¹³ Jicã unore ñaño tiirugarique cãre ca bii earo, “Umureco Pacu to biro yure tiimi,” ñi tũgoeñaticãña. Umureco Pacu, ñaño tiirugarique cãre ca bii earije unorena tamno, ñucã jicã uno peerena ñaño tiirije cã ca tiiro cãre tii buiyeearo, ca tiigu mée niimi. ¹⁴ O biirije pee bii, bojoca cãja niiro cõro, cãja yee ñaño tiirique cãjare ca boorijera cãjare wee waari, cãjare ca tii ugari peoro macã, ñaño tiirugariquere bii buiyeearo ecoma. ¹⁵ Ate ñaño tiiruga tũgoeñarije, ñaño manire ca tiiro manire tii. Ñaño tiirije pee wado bii ametãe nucã waarora, bii yairique manire ea.

¹⁶ Yu yaarã yu ca mairã, muja majuropeera ñi ditoticãña. ¹⁷ Niipetirije añurije, añurã mani ca niiro ca tiirije, emaroru maquẽ, Umureco Pacu, muipũare, ñocãre, ca jeeñoricu cã ca tiicojorije doo. Umureco Pacu cãra niicã niimi. Cãra cã ca wajoarije

* 1:12 La corona de vida.

mani, ñañarije cãa mani, biicã. ¹⁸ Cũ ca boorore biro, cã wederique díamacũ ca niirijere mani ca tuo ñañujeerije juori catirique manire ticojoupi, cã puna ca nii juorã mani ca niipere biro ñigu.

Umureco Pacu wederique ca ñirote biro tii niiri maja

¹⁹ Yu yaarã yu ca mairã, atere tugoeñaña. Mũja niipetirãpura añuro ca tuoparã mũja nii. Tee peere jicãtora ca wedetirã, ñucã jicãtora ca ajiatirã, ca niiparã mũja nii. ²⁰ Vojocu ca ajiagna, Umureco Pacu cũ ca ña cojorore añurije méere tiigu tiimi. ²¹ To biri mũja, niipetirije ñañarije tiiruga tugoeñarique, ñañarije tiirique cuti niirique, paũ ca nii ametuene nucãrijere to cõrora tii yerijãari, añurije queti mũja ca tuoriquere peere añuro yeri catirique mena, teere tuo ñañujeeya. Tee añurije quetia, mũja ca catiro jãñarijere ametuene maji.

²² To biri Umureco Pacu yee quetire tuoriquere wado tuoticãña. Tee ca ñirije cãare ca ñirote biro tiya. To biro mũja ca tiitijata, mũja majuropeera mũja ñi ditorucu. ²³⁻²⁴ Umureco Pacu wederiquere tuo pacagu, tee ca ñirote biro ca tiitigua, jicũ eñoropũ cũ díamacũre ña amojode nucãgura, to biigu cũ ca niirijere yoari méera ca acobocoagere biro biimi. ²⁵ Cũ ca tuorijere acoboti, doti cũurique ñañarije manirã niiricaro ca tiirijere tugoeña maji, tee ca ñirote biro to birora ca tii ñañujeecõa niigua, to biro cũ ca tiirijere añuro ujea niirucumi. ²⁶ Jicũ ano, “Tii nucũ buoriquere ca tii niigu yu nii,” ca ñi tugoeñacãgu nii pacagu, ñañarije cũ ca ñirijere cũ ca ñi yerijãa majitijata, cũ majuropeera ñi ditocãgu tiimi. To biri cũ ca tii nucũ buo niirije pea wapa mani. ²⁷ Mani Pacu Umureco Pacu cũ ca ña cojorore tii nucũ buo niirique ca ñañarije manirije añurije peti ca niirijea ate nii: Ca pacua dia weo ecoricarãre, ca manũ jũmua dia weo ecoricarã romirire, ñañaro cãja ca bii tugoeñarique paio cãjare tii nemo, ñucã ati yepa macãrã ñañarije cãja ca tii niirore biro tiiti, bii niirique nii.

2

Ameri ña dica wooriquere wede majiorique

¹ Mũja, yu yee wederã, mani Wiogu Jesucristo ca añu majuropeegere ca tii ñañujeerã, bojocare ña dica wootirãra jicũ peere biro cãjare ñaña. ² “O biro biibocu” ñirã mani ca ñijata, mũja ca neari tabepure, jicũ ca apeye paigu, cũ amo jũa jãarica betori oro mena tiirique, to biri añurije juti jãñaricu cũ ca jãa eajata, añuro cãre tii, o biro cãre mũja ñibocu: “Año añuri tabepũ duwiya.” To

biro mũja ca ñi niiri tabera, cũ jiro ca apeye boo pacagu bucu juti ca jãña dooricu cũ ca jãa eajata, ³ cũ peera o biro cãre mũja ñibocu: “Mũa tii tabepura nucũcãña. Too yepara duwicãña,” cãre mũja ñibocu.

⁴ O biirije mũja ca tiijata, bojocare ña dica woo, ñañari wãme tugoeñarique mena ña beje, tiirã mũja tii.

⁵ Yu yaarã yu ca mairã, atere tuoaya: Umureco Pacua, ati yepa macãrã boo pacoro ca biirãre beje jeeupi, díamacũ tuo nucũ buoriquere peere ca apeye pairã nii, cãre ca mairãre “Yu ca doti niiri tabepũ niirucuma,” cũ ca ñiriquere ca cwo eparã cãja ca niipere biro ñigu. ⁶ ¡Mũja pea ca boo pacarãre, bo-borije cãjare mũja tii epecã! ¿To docare ca apeye pairã méé, ñañaro mũjare doti epe, mũjare ñeeri, uparã putoripũ mũjare wee waa, cãja tiirucuti? ⁷ Ñucã ¿cãja méé cãja niiti, mũja ca tuo ñañujeegu, mũja ca wede ecoricu wãme añuri wãmere ñañarije ca ñi tutirucurã?

⁸ Díamacũra Umureco Pacu wederiquere ca niirije doti cũurique ca nii majuropeerije: “Mũ upure mũ ca maiorore birora maiña mu puto macũ cãare,” ca ñirijere tee ca ñirote biro mũja ca tiijata, añuro tiirã mũja tii.* ⁹ Buari, bojocare mũja ca ameri ña dica woojata, ñañaro tiirã mũja tii. To biri Umureco Pacu cũ ca doti cũurique ca ñirote biro tiitima ñirã, mũja ca ñañarije wapa ñañaro peti mũja tamworucu. ¹⁰ To biri jicũ ano niipetirije doti cũurique ca ñirote biro ca tii peoticãgu nii pacagu, jicã wãmeacãrena cũ ca tiiticãjata, doti cũurique ca dotirije niipetirijepurena ca ametuene nucã bui cutigu tuacãmi. ¹¹ Umureco Pacu: “Mũja numoa méé ca niirãre ñee epticãña,” ca ñiricua,† “Jiaticãña,”‡ ñiupi. To biri apĩ numo mena niiti pacagu, bojocare cũ ca ñijata, Umureco Pacu cũ ca doti cũuriquere ametuene nucãgu tiimi.

¹² To biri mũja, doti cũurique añuro mani ca niiro ca tiirijere ca ña beje ecorarãre birora, añuro niirique cuti, añurije wede, tii niĩña. ¹³ Aperãre ca boo paca ñatiricãrã, boo paca ña ecoricaro maniro ña beje ecorucuma Umureco Pacure. Aperãre ca boo paca ñaricãrã pea añuro ametuarucuma, ña beje ecorica tabe ca eari tabere.

Díamacũ tuo nucũ buoriquere, mani ca tiirije mena ca bii ñiirije

¹⁴ Yu yaarã, ¿“Jesucristore díamacũ ca tuo nucũ buogu yu nii,” ca ñicãgu nii pacagu, añurijere mani ca tiitijata, ñeacãpe to wapa cutibogajati? ¿To docare tee díamacũ cũ ca tuo nucũ buorije juorira cũ ametuacãgajati? Ametuatucumi. ¹⁵ O biro manĩ ñi ñaaco: Jicũ mũja yee wedegu ano, mũja yee wedego

* 2:8 Lv 19.18. † 2:11 Ex 20.14; Dt 5.18. ‡ 2:11 Ex 20.13; Dt 5.17.

ano, juti caoti, baarique mani, ca biirā ni-ibocuma. ¹⁶ To biri jīcū mūja mena macū cājare o biro cū ca ĩjata: “Añuro mūja niīwa. Mūja upurire ũmaaña. Mūja ca baarugaro cōro baaya,” cājare ĩibocumi.

To biirije cājare ĩicā pacagu, cāja upu ca boo pacarijere cū ca tiicojotijata, to biro cū ca ĩirije wapa mani. ¹⁷ To biri wāmera bii díamacū mani ca tuo nucū buorije cāa, aperāre tii nemorique mena tii ĩñotigura wederique wado ĩjata, wapa mani.

¹⁸ To biri jīcū ĩibocumi: “Mua, díamacū mu ca tuo nucū buorijere mu cūo. Yu pea, yu ca tii niirijere yu cūo. Díamacū mu ca tuo nucū buorije ca paderique bautirijere yare ĩñoña. Yu pea, díamacū yu ca tuo nucū buorijere añuro yu ca tii niirije mena mure yu ĩñorucu,” ĩibocumi.

¹⁹ Mua, “Īcāra Ũmureco Pacu niimi” mu ĩi nucū buo, teera díamacūra mu ĩi. Wātiapu cāa to birora ĩi nucū buoma. ĩi pacarā, cāre uwirā nanacāma. ²⁰ Ca majitiga peti niitigura, díamacū mu ca tuo nucū buorije añurije tii niirique mena to ca bapa cutitijata, ca wapa manirijere ĩa majiña. ²¹ Mani ĩicū Abraham, cū macū Isaac're ĩari, Ũmureco Pacupure cū ca joe mūene dotiricarore birora cū ca tiirugaro ĩari, añugu peti cāre ĩaupi Ũmureco Pacu. ²² Mee mu ĩa: Abraham díamacū cū ca tuo nucū buorijere cū ca tii niirije mena bapa cutiupa. Díamacū cū ca tuo nucū buorije pea, añurije cū ca tii niirije mena añurije peti nii eaupa. ²³ O biirije bii eaupa, Ũmureco Pacu wederique o biro cāja ca ĩi owarique: “Ũmureco Pacure tuo nunujeeupi Abraham. To biri jīcāti uno peera ñañarije ca tiitiricure biro cāre ĩaupi Ũmureco Pacu,” ca ĩirije. O biro biima ĩigu, Ũmureco Pacu mena macū niupi Abraham. ²⁴ Mee Ũmureco Pacu, díamacū tuo nucū buorique juori wado méé, añurije mani ca tiirije mena cāare, “Añurā niima,” manire cū ca ĩirijere mūja majicu yua.

²⁵ Rajab, ca amua ñee epe wapa taago mena cāare to birora biiupa. Ca ĩa duti yujurāre cānirica tabe tiicojo, ape maa pee cājare witi waa doti, cō ca tiirique juori, “Añurije ca tiigo niimo” cōre ĩupi Ũmureco Pacu. ²⁶ Mani ca cati niirije to ca manijata, mani upu ca diacoarore birora, díamacū tuo nucū buorique cāa añurije mani ca tii niirije to ca bapa cutitijata, ca bii yairiquere biro niicā.

3

Ñemero maquē

¹ Yu yaará, paup peti ca bue majiori maja niiticaña. Mee mūja maji: Mani, ca bue majiori majare, ametuene jañuro mani ca tii niiriquere Ũmureco Pacure mani ca jāiña

beje ecopere. ² Niipetirāpura jīcāti méé ñañarije ca ĩi ajienērā maji niicā. Jīcū uno cū ca ĩirije mena jīcāti uno peera ca ĩi ajienetigua, bojocu añugu niimi. To biri cū upu niipetiro ñañarije ca tiirugarije cāare, ca tūgoeña ametuene nucācā majigu niimi. ³ To biri caballo cū ca tua nucāpere biro ĩirā, cū ujeropu come betore taa juu jāari tii beto mena cāre mani ca taa tuene nucōro, upura tua nucācāmi. ⁴ ĩañaaquē cūmuari pacagaari cāare. Pacagaari nii, wino teere ca paa puu cojorije tutuaro paa puu, ca tiicā pacaro cūmuare ca waa tuurā pea, peti tabeacā waa tuurica ñacōacā wena, cūja ca waarugaro pee tiigare mena queno jōa boo cojocā majima. ⁵ To biirijera bii mani ñemero cāa. Mani upurape peti ñemeroacā nii pacaro, pairopu ca ĩi wede buiyeeri ñemero nii. Pecame jīcā wacaacā mani ca pēo cōa cūurije nii pacaro, pairi macānucārena joe peticā yerijāa waa. ⁶ Mani ñemero cāa pecamere birora bii. Ati amurecōri maquē ñañarije mani ca tūgoeñarijere ĩi maji. Mani upure ca niirije mena macā tabera niicā pacaro, bojocu niipetiropure ñañocā. Satanás'ra ñañarije cū ca ĩi cōa jāa niirijera ñañarije mani ca ĩi niirije bii juo, ñucā teera mani ca cati niiri rumarī cōrorena, ñañarijera mani ca ĩi ni-iro tiicōa nii. ⁷ Bojoca, waibucarā ca uwiorā cāja ca niiro cōrorena, minia, pinoa, dia pairi yaa macārā cāare, ca uwatirā cājare tii jeyocā majima. ⁸ To biro tiicā pacarā, jīcū uno peera cāja ñemeroe ĩa nunujee, ñañarije ca ĩitiri ñemero tii jeyo majitica. Ñañarijere ca ĩi yerijāatiri ñemero, do biro pee ca tii ametuene nucā majiña maniri ñemero, nímā ca punirijere biro ca ĩiri ñemero nii. ⁹ Mani ñemero mena, mani Ũpū mani Pacu ca niigure añuro cāre ĩi nucū buo, ñucā tii ñemero menara, Ũmureco Pacu, cū ca bau-rijere biirā cū ca tiiricarā bojocare ñañarije cājare ĩi tuti, mani ĩi. ¹⁰ Tii ujero wadorena, “Añuro to biijato” ĩirique, ñucā, “Ñañaro bii buañarucuma” mani ca ĩi doa eperije cāa witi, biicā. Yu yaará, o biirije peti ca ĩiticāparā mani nii. ¹¹ Oco ca witiiri opere jīcā operena, jīcāria oco ca ipitirije, oco ca jūguērije, witi majiti. ¹² Yu yaará, to biri wāmera higuera yucura olivo dica cati, ñucā uje daara higos dica cati, ca biitirore birora, oco ca witiiri ope cāare tii ope wadorena ca ipitirije witi, ca ocarije cāa witi, bii majiti. To biri ape ramu añurije wede, ape ramu ñañarije wede, mani ca ĩjata añuti.

Majirique peti ca niirije

¹³ Mūja watoare, ca majigu, ca tuo puo majigu, cū ca niijata, cū ca majirije cāre ca majiorije mena, “O biro ca biigu yu nii,” ĩiricarō maniro, añuro cū ca niirique cati

niirije mena cã Ìñojato. ¹⁴ Mũa yeripũ ñañoaro tiiruga Ìa tutirique, “Mani pee mani tii ametuene nucãcãjaco,” Ìi tugoeñarique mũa ca cuojata, ñee peere Ìrã cõro, “O biro ca biirã jãa nii,” mũa Ìi majiti. Díamacũ maquẽre junarã mũa tii. ¹⁵ To biri ate majiriquea Ùmureco Pacu cã ca tiicojorije meé nii. Ati yepa macãrã bojoca cãja ca tugoeñarije mena cãja ca majirije Satanás yeera niicãro bii. ¹⁶ Ameri Ìa tutirique, “Mani pee mani tii ametuene nucãcãjaco,” Ìi tugoeñarique cutirique ca niijata, aũuro ca nii majiña manirije, niipetiri wãmeri ñañarije tii niirique, nii. ¹⁷ Majirique Ùmureco Pacu cã ca tiicojorijere ca cuorã pea, ñañarije maniro niirique cuti, aũuro niiriquere ca boorã, ca bojoca aũurã, aũuro ca tuo nunjeerã, ca boo pacã Ìarã, niipetirãpũrena aũuro ca tiirã, cãja ca Ìirore biro ca tiirã, niima. ¹⁸ Aũuro niiricaro ca tiiruga niirã, aũuro niirique maquẽre wede majio niima, ca niirore biro tii niiriquere bna earugarã.

4

Ati yepa maquẽre ca boo tugoeñarã

¹ ¿Noo maquẽpũ to dooti mũa majuropeera ameri quẽe, ameri jãa, mũa ca tii niirije? ¿Mũa majuropeera mũa yeripũ ñañoaro mũa ca tiiruga tugoeñarije meé to biro mũa ca tiiro to tiiti? ² Apeye unore mũa boomi. Bii pacarã mũa buaticã, jãa, apeye uno juorira Ìa tuti, mũa tii. Mũa ca boorijere buatima Ìirãra, ameri quẽe, ameri jãa, mũa tii. Mũa ca boorijere Ùmureco Pacure jãitima Ìirã, mũa cuoti. ³ Ùmureco Pacure mũa ca jãimijata cãare, mũa tiicojo ecoticã, ñañari wãme tugoeñarique cuticãri, mũa majurope mũa ca boorore biro tii ujea niiruga tugoeñari, mũa ca jãirije juori. ⁴ ¿Agó nja, manũ cuti, nymo cuti, bii pacarã aperã mena ca tii epericarã cutirã peti mũa niicã! Noo ca boogu ati yepare tii niirique mena macũ ca nii eagua, Ùmureco Pacu waparã yũu nii eacãmi. ⁵ ¿Mũa, Ùmureco Pacu wederique:

“Aũuri Yeri mani yeripũ cã ca cũuricu, buaro manire mai uwa jeomi,” ca Ìirijea watoara Ìicãcu.”

mũa Ìi tugoeñacãti?

⁶ Biigũpua Ùmureco Pacu pea, cã ca bojoca aũurije mena buaro jaũuro manire tii nemomi. To birira Ùmureco Pacu wederique o biro Ìi:

“‘O biro ca biirã jãa nii,’ ca Ìirãra cãja ca tiirugarijere camotacãmi,

to biro tiicã pacagu, watoa macãrã peera aũuro cãjare tii nemomi,” Ìi.*

⁷ To biri Ùmureco Pacu peere cã ca Ìirore biro tii nunjeeya. Satanás mujare cã ca

Ìicõa jãarije peera tuo nunjeeticãña. To biro mũa ca biro, Satanás pea mujare pato wãcõ yerijãa duticoarucumi. ⁸ Ùmureco Pacu puto pee waarãja. Cã pee cãa mũa puto pee doorucumi.† ¿Mũa, ñañarije ca tiirã ñañarije mũa ca tiurucurijere to cõrora tii yerijãaña! ¿Mũa, Ùmureco Pacu mena niicãruga pacarã, ati yepa maquẽ pee cãare buaro ca boorã, to biro mũa ca bii yeri cutirijere tugoeña wajoaya! ⁹ Ñañoaro mũa ca bii yai waarijere Ìa majiri, tugoeña yapa pua, oti, tiiya. Mũa ca buirijera yacó jeeña, mũa ca ujea niirijera tugoeña pairique jeeña, to biicãjato. ¹⁰ Wiogu cã ca Ìa cojorore, watoa macãrãre biro biiya. To biro mũa ca biro, cã pea ca nii majuropeera mũa ca niiro tiirucumi.

Mu yee wederãre wede paieto

¹¹ Yu yaarã, mũa majurope ñañarije ameri Ìi wede paieto. Cã yee wedegure ñañarije Ìi wede pai, cã ca tii niirijere Ìa beje, ca tiigua, doti cũuriquere ñañoaro Ìi wede pai, teerena Ìa beje, tiigu tiimi. To biro cã ca tiijata, doti cũurique ca Ìirore biro tii nunjeericaro unora teerena ca Ìa bejegu niicãmi. ¹² Jicãra niimi doti cũuriquere ca tiicojoricu, ñucã cãra Ca Jãiña Bejegu ca niicãgu, ametuene, ñañoaro tii yao, ca tiigu wado. Mu pea, ¿ñiru mu niiti, apí cã ca tii niirijepure ca Ìa beje niigua?

Boero ca biipere mani majiti

¹³ Mecãra, mũa o biro ca Ìirã atere tuoaya: “Mecũ, boero, tii macãpũ mani waajaco. Tii macãpũre jicã cãma nii, pade wapa taa, mani tiijaco,” ca Ìirã. ¹⁴ O biirijera mũa Ìicã, boero mujare ca biipe peera majiticã pacarã. ¿Ñee to niiti mũa ca cati niirije pea? Mũa, bueri, jicã nimarocã bau ea, jiroacãra yaicoa, ca bii ametua waarijere biro mũa nii. ¹⁵ To biri o biro pee ca Ìiparã mũa niimi: “Ùmureco Pacu cã ca boojata, mani cutirucu; to biri mani ca tiirugarijere mani tii niirucu,” ca Ìiparã mũa niimi. ¹⁶ To biri mũa pea: “Jãa, jãa maji, jãa ca tiipere,” mũa Ìi ametuene nucãcã. To biro Ìiriquea ñañarije niiro bii. ¹⁷ Aũurijere ca tii majicãgu nii pacagu cã ca tiitijata, Ùmureco Pacu cã ca Ìa cojorore ñañarije tiigu tiimi.

5

Ca apeye pairãre wede majirique

¹ Mecãra, mũa ca apeye pairã atere tuoaya. Ñañoaro mũa ca biipere tugoeñari, oti acaro buiya. ² Pau mũa ca apeye cutirije boacoa. Mũa juti cãare butua baacãjara. ³ Mũa yee oro, plata cãa, uta witicoa. Tee ca uta witirije pea, ñañoaro mũa ca tii niiriquere mujare wedejãa, pecamere biro mũa upũrire joe yaicãrucu. Ati rumari ca tajari

* 4:6 Pr 3.34. † 4:8 Ùmureco Pacure camotatieto; cã pee cãa mũa menara niicãrucumi.

rumarire pairo peti mɔja apeye jee cū ametueneçãjapa. ⁴ Mɔjare pade bojari mɔja, mɔja otere çãja ca jee bojamirique wapare mɔja ca wapa tiitiriquere, “Jãare wapa titima,” mɔjare ïima. Paderi mɔja to biro çãja ca ïirjere Æmureco Pacu niipetirijepare ca doti tutua niigu tuomi. ⁵ Mɔja ati yeparare aũuro nii, mɔja ca tii ujea niirugarije cõro tii, mɔja tii nii. Çãja ca jãari rumu, çãja ca jãaparã wecuare çãja ca eca ucuo niirãre biro mɔja bii. ⁶ Mɔja, ñee uno ñañarije ca tiitirãrena wedejãa buiyee cõa, çãjare jãa, mɔja tiuupa, çãja ca wederijere tuoricaro maniro.

Pato wãcãricaro maniro yuerique

⁷ Yu yaarã, mɔja pea Wiogu cū ca doori rumaru, to birora tũgoeña bayicõa niina. Weje paderi mɔja añurije cū ote dicare jeerugu, oco ca peari cuure pato wãcãtigura yue niimi. ⁸ Mɔja cãa pato wãcãtirãra, tũgoeña bayicõa niina. Yoari meera doorucumi Wiogu. ⁹ Yu yaarã, mɔja majuropeera ameri wede paticãña, Æmureco Pacure ñañaro mɔja ca tii ecotipere biro ïirã. Mee, ca ïa bejegu ati yeparu cū ca eapa rumu cõñacã nanua doo. Petoacã duja cū ca eape.

¹⁰ Yu yaarã, Æmureco Pacu yee quetire wede juqueri mɔja ñañaro bii pacarã, to birora nucã tũgoeña ametuene, çãja ca biiquiricare birora biya mɔja cãa. ¹¹ Mani pea ñañaro tamuo pacarã, to birora çãja ca tũgoeña ametueneçãriquerere, “Ca ujea niirã niuupa,” çãjare mani ïi. Mɔja, Job ñañaro tamuo pacagu, to birora cū ca tũgoeña bayi ametuene nucãcãriquerere mɔja tuojacupa. Ñucã jiroruã Wiogu aũuro çãre cū ca tii nemorique cãare mɔja maji. Wiogua, ca ïa maigu, ca boo paca ïagu, niimi.

¹² Yu yaarã, “ Yee meé jãa ïi, ’ ïieto: Æmureco mena jãa ïi, ati yepa mena jãa ïi, ñucã jicã wãme uno peerena tee mena jãa ïi, ’ ïiti majuropeecãña. To biri, “Jãa tiirucu,” mɔja ca ïiricaro jiro to ca niijata, mɔja ca ïiricare birora tiya. “Jãa tiiticu,” mɔja ca ïiricaro jiro to ca niijata, mɔja ca ïiricare birora tiya, Æmureco Pacu ñañaro mɔjare cū ca tiitipere biro ïirã.

¹³ Jicã mɔja mena macū uno buaro cū ca tũgoeñarique paijata, Æmureco Pacure cū jãa juu buejato. Jicã uno ujea niirique mena cū ca niijata, Æmureco Pacure cū baja nucã buojato. ¹⁴ Ñucã jicã uno cū ca diajata, juu bueri majare ca juo niirãre juoya, Æmureco Pacure çãre jãa bojari, Wiogu wãmere ïi nucã buori, uje mena çãja ca wadapere biro ïirã. ¹⁵ To biri ca diagure juu bue bojarã, “Jãa ca juu buero caticoarucumi,” diãmacū ïi tũgoeña bayiri, Æmureco Pacure çãre mɔja ca jãa bojajata, caticoarucumi. Wiogu çãre caticorucumi. Ñañarije cū ca tiirique to ca niijata çãre, teere çãre ametuenerucumi

Æmureco Pacu. ¹⁶ To biri ñañarije mɔja ca tiiriquere mɔja majuro ameri wede, mɔja majurope ameri juu bue boja, tiya, Æmureco Pacu mɔjare cū ca catiopere biro ïirã. Añurije ca tii niigu juu bueriquere to birora ca ïicõa niigu cū ca juu buecõa niirijea tutua majuropeecã. ¹⁷ Tũgoeñaña, Æmureco Pacu yee quetire wede juqueri mɔja Elías niiquiricu cū ca tiiquiriquere: Manire birora ca biigu nii pacagu, juu bueriquere to birora ca ïicõa niigu niiri, “To oco peaticãjato” ïigu cū ca jãiro, itia cãma decomacã peti ati yepare oco peatiupa. ¹⁸ Ñucã jiro cū ca juu buerogu, oco pea, ati yepare ote bucu, biuupa. ¹⁹ Yu yaarã, jicã mɔja mena macū Æmureco Pacu wederique diãmacū ca niirijere ca camotaticare, apĩ, ñucã tee peere cū ca tuo nanujero cū ca tiijata, ²⁰ no ca boogu, ñañarije peere ca tii niigure cū ca tũgoeña yeri wajoaro ca tiigua, ñañaro cū ca bii yaiboriquere çãre ametuene, ñucã pau ñañarije cū ca tiirique çãre, Æmureco Pacu teere çãre cū ca ametuenero tiimi.

To biro to bijato.

Santiago

1 PEDRO

Ati pũuro cãa ape pũurori queti cãja ca owa cojorica pũurorire birora, Cristore ca tuo nunũjeerã, cãre cãja ca tuo nunũjeerije juori ñañoaro cãjare cãja ca tiirugaro ca waa batericarã Asia yepare (mecũri peera Turquia ca nii yepare) ca niiri macãri Ponto, Galacia, Capadocia, Asia, Bitinia, ca niirãre cã ca owa cojorica pũuro nii (1.1-2).

Tũgoeña bayi, jutirititi, cãja ca biiro tiiruga, Æmureco Pacu cãjare amtuenegu cã ca tiirica wãmere, jiropu cãja ca biipe cãare cãja ca majiro cã ca tiiriquere, (1.3-12) cãjare wede quenogu, Cristo bii yai, cati tua, cã ca biiriquere cãjare wedemi. “Ñañaaro mũa ca tamũorijea diãmácũ mũa ca tuo nucũ buorijee, diãmácũra cãja biiti iiro mujare bii ñaaro bii, to biro ca biirije watoara Cristo cã ca jee dica wooricarã nii, Æmureco Pacu yaarã nii, ca biirãre biro bii niĩña,” cãjare iĩ wede majiomi (1.13—2.10).

Cristo cã ca bii iñoricarore birora cã, cã majiorã niiri, “ Ñañaarije tiicãri ñañaaro tamũorica tabe anora añurije tii niima iirã ñañaaro tamũorico peee añũ, iĩ ña majiri, to birora ñañaaro tamũo ametueneecãña,” cãjare iimi. Tee jiro, pade coteri maja ca cworãre, pade coteri majare, ca nũmo cutirãre, to biri niipetirãpũrena, ameri mairique peere buaro tii niĩña, cãjare iĩ wede majio nunũa waami (2.11—4.19). Ca yapanori tabepũra, Jesucristore ca tuo nunũjeerãre ca juo niirãre, wãmarãre cãjare wede majio, to biri niipetirãpũre, ano mecãre ñañaaro mani ca tamũo niirijere, jiropũra añuro manire ca bii mũa nucãro Æmureco Pacu cã ca tiipere, añurã peti mani ca nii earo cã ca tiipere, cãjare wede yapano eami (cap. 5).

Pedro cã ca queti owa cojo juorica pũuro

Añũ dotirique

¹ Yũ, Pedro, Jesucristo cã ca queti wede doti cojorica, mũa yaa yepa ca niitiropu ca waa batericarã Ponto, Galacia, Capadocia, Asia, to biri Bitinia yeparipũ ca bii nucũ yujurãre, ² Æmureco Pacu mani Pacu, mee tũmũpũra mujare cã ca booricarore birora cã ca bejericarãre, mujare yũ añũ doti cojo. Añuri Yeri juori, ca ñañaarije manirã mũa ca niiro mujare tiupi, cã ca boorore biro cãre tii nunũjee, ñucã Jesucristo diĩ mena ca ñañaarije manirã tii eco, cãja biijato iigu. Jicãri cõro añuro niirique, wapa manirora añurije cã ca tii bojarique, dũjaricaro maniro paio mujare to niijato.

Æmureco Pacure baja peorique

³ jMani baja peoco Æmureco Pacu mani Wiogu Jesucristo Pacure! Buaro manire ca maigu niiri, Jesucristo, ca bii yaicoaricãpũra nemo cã ca cati tuarique juori, nemo bauarãre biro mani ca biiro manire tiupi. Atea, “Diãmácũra ca niirije nii,” mani ca iĩ yue niiro manire tii.* ⁴ Æmureco Pacu, amureco tutipu mũa yee ca niipere cã ca queno cãu yue niirijere mũa ca tiicojo ecoro mujare tiirucumi, ñañaacoa, õweri tuacoa, to birora biicã yerijãa waa, ca biitirijere. ⁵ Diãmácũ mũa ca tuo nucũ buorijee juori, Æmureco Pacu, cã ca doti tutuarije mena mujare ña nunũjee niimi, mũa ca ametuapere cã ca queno yueriquere mũa ca emũ ea majipere biro iigu, ca tujari yutea ca niiropu mũa ca majiro cã ca tiipere. ⁶ Mũa, ate juori buaro ca ujea niirã mũa nii, mecãrire jicã cuuri ñañaaro mujare ca bii earucurije ca nii pacaro. ⁷ Diãmácũ mũa ca tuo nucũ buorijea, ca wapa pacarije orore biro nii: “Orora to niimiti” iirã, pecame menapu doa ñaama; to biro tiicãri, ca wetapũre jeema yua. To biri, to biri wãmera diãmácũ tuo nucũ buorique, ñañaarije ca bii earo ca bii ametuene nucãrijea, oro ametuenero ca wapa pacarije nii. Biiropũa oro pea yoaro ca niirije meẽ nii. Diãmácũ mũa ca tuo nucũ buorije to biri wãme ca bii ametua nucãrike niiri, Jesucristo cã ca earo, “Añũ majuropeecã,” cã ca iĩ ujea nii nucũ buorã mũa ca niiro mujare tiirucu.

⁸ Mũa, Jesucristore ca iatiricarã nii pacarã cãre mũa mai. Ñucã mecũ cãre cãre lati pacarã cãre tuo nunũjee, ca biirã niiri, “Tee juori ujea niirã jãa tii,” ca iĩ wede majiña manirije anopũ mũa ujea nii, ⁹ mũa, diãmácũ mũa ca tuo nucũ buorijere bua ea yapano waarã mũa tii, ñañaaro mũa yeri ca bii yaiboriquere mũa ca ametuãrijee ca niirijere jii.

¹⁰ Æmureco Pacu yee quetire wede juguerĩ maja, ate ametuãrique maquũrena bue, añuropu ña cõõña peoticã, Æmureco Pacu añurije mujare cã ca tii bojapere wedequũpa. ¹¹ Cristo yũ Añuri Yeri, Æmureco Pacu yee quetire wede juguerĩ majare, ati yeparupe Cristore ñañaaro cãre cãja ca tii cwãpere, ñucã bii yairi jiro cati tua, cã ca biiro jiro ca bii nunũa waape cãare, cãjare wede majio juגעcãupi. Cãja pea, cãjapũre ca niigu Añuri Yeri, “To biro biirucu” cã ca iirijere, to biro ca biipũre, tee ca biipa cuure, majirũgamiupa. ¹² Æmureco Pacu pea cãja ca wederucurije, “Manira mani ca majipe meẽ nii, cãja yee añuro cãja ca niipere niiro bii,” cãja ca iĩ majiro cãjare tiupi. To biicãri cãja, amureco

* 13 Mani ca yue niirijea, bii yairi jiropu cãare Jesucristo mena to birora mani ca caticõa niipe nii.

tutipɔ ca niigare cū ca tiicojo duwio cojoricɔ Añuri Yeri cū ca tutuurije juori, añurije queti mɔjare cɔja ca wederiquerena wederucuupa. Atea, Ũmureco Pacɔ puto macārɔpara cɔja ca ñarɔgamirije peti niiro bii.

“Ca ñañarije manirã niĩña” ñirique

¹³ To biri, tugoeña majirique mena ca tiiparã nii yueya; ca bii buiyeerijere ca tugoeña bayirã niĩña; Jesucristo nemo cū ca bau eari rumure Ũmureco Pacɔ cū ca tiicojope wadorena tugoeña yue niĩña. ¹⁴ Ũmureco Pacɔ puna añuro ca tuo nunujeerãre birora, Ũmureco Pacure ca majitirã niirãpa mɔja ca boorore biro mɔja ca tii niirucurijere tii nemoticãña. ¹⁵ Ũmureco Pacɔ mɔjare ca juoricɔ, ca ñañarije manigɔ cū ca niirore birora, mɔja cãa, mɔja ca niirije cutirije niipetiro mena ca ñañarije manirã niĩña. ¹⁶ Ũmureco Pacɔ wederique o biro ñi: “Mɔja cãa, ca ñañarije manirã niĩña. Yua ca ñañarije manigɔ yu nii,” ñi.[†]

¹⁷ Mɔja, Ũmureco Pacure, jicū ano peerena ña dica wooricaro maniro cɔja ca niiro cõrorena, cɔja ca tiirije ca niirore biro ca ña bejegare, “Cãacu,” cãre mɔja ca ñijata, añuro nucū buoricque mena cãre bii ñño niĩña, ca waa nucū yujuri majare biro ati yepare niirã apeopɔ macãrãre biro mɔja ca bii nucū yujuri rumurire. ¹⁸ Mɔja maji, “To biro biicu,” ñi tugoeña bojoca catiri mée, mɔja ñicūa niiquiricarã cɔja ca tii niirucuricare biro ca tii nunujee niirãre Ũmureco Pacɔ mɔjare cū ca ametueneriquere. Mɔjare ametueneɔ, yoari mée ca boa yairije, oro ano mena, ñucã plata ano mena, mɔjare wapa tii bojatiupi. ¹⁹ Cristo, oveja macū ca ñañarije manigɔ dñi ca nii majuropeerije mena mɔjare wapa tii boja ametueneupi. ²⁰ Mee, Jesucristo pea ati yepa cū ca tiiparo jugueropara, “Bojocare ca ametueneɔ niirucumi,” cū ca ñi beje cūricɔ niipuri. To biro cū ca tiiricɔ niiri, añuro mɔja ca niipere ñima ñigu, ate ca tujari yutearipure baua eapuri. ²¹ Mɔja, Jesucristo juori Ũmureco Pacure mɔja tuo nunujee, cū ca cati tuaro tii, cū putopɔ ca nii majuropeegu cū ca nii earo tii, ca tiiricare, diãmacū mɔja ca tuo nucū buoricque, mɔja ca yuerije, Ũmureco Pacɔ mena pee to nii eajato ñirã.

²² Mɔja, mecū peera yua diãmacū ca niirije quetire tuo nunujeema ñirã, ca ñañarije manirã mɔja tua, to biri ñi ditoricaro maniro mɔja yaarãre maiña. Mɔja ca niiro cõrore, mɔja ca tugoeña tutuurije niipetirije mena ameri maiña. ²³ Mɔja mecãra Ũmureco

Pacɔ yaarã pee nii eama ñirã, nemo ca bauaricãre biro mɔja nii. Biirãpɔ ca bii yaiparã punare biro mée, Ũmureco Pacɔ yee wederique ca petitiirije, to birora ca niicõa niirije mena, to biro ca biiricarã mɔja nii.

²⁴ Ũmureco Pacɔ wederique o biro ñi:

“Bojoca niipetirã taare biro biima.

Ca nii majuropeerã cɔja ca niirije cãa taa oorire birora biicã.

Taa to ca jinirora, ñucã tee oori cãa jini ñaabatecoa,[‡]

²⁵ Ũmureco Pacɔ wederique pea to birora niicõa nii,” ñi.[§]

Ate nii, Ũmureco Pacɔ bojocare cū ca ametuenerique añurije queti mɔjare cɔja ca wederique.

2

¹ To biri ñañarije ca niirije cõro mɔja ca tii niirucurijere, ñi ditorique ca niirije cõro mɔja ca ñirucurijere, ca bojoca añurã cõropɔ bii ditoriquere, ña tutiriquere, queti pairique ca niirije cõro mɔja ca ñirijere, to cõrore ñi yerijãaña. ² Wimarã ca wãma bauarã buaro õpẽcõa cɔja ca amarore biro, mɔja cãa Ũmureco Pacɔ wederique diãmacū ca niirijere buaro amaña, tee juori añuro yeri tutua añurã bucuari, mɔja ca ametuapere biro ñirã, ³ mee, mani Wiogu añugu peti cū ca niirijere ca majiricarãpa niiri.

Cristo, ãtãga ca catirica

⁴ Wiogu Jesucristore tuo nunujeeya, ãtãga ca catiricare biro ca niigure,* bojoca cɔja ca ña junaricare Ũmureco Pacɔ peera ãtãga cū ca beje amiricaga, ca wapa pacaricare biro ca niigure. ⁵ O biri wãmera mɔja cãare, Ũmureco Pacɔ, ãtã ca catiricaarire biro mɔjare tii, jicã wii mɔjare tii, paia ca ñañarije manirã mɔjare tii, tiirucumi, Jesucristo juori, añurijere, Ũmureco Pacɔ cū ca boorore biro mɔja ca tii niirije mena, ca joe juti añu muenarãre biro ca tiirã mɔja ca niipere biro ñigu. ⁶ To birira Ũmureco Pacɔ wederiquepa o biro ñi owaquĩpa:

“Tuoya. Siõn[†] ca wãme cutiri buuropare ãtãga ca nii majuropeerica, ca wapa pacaricare, yu ca beje amiricaga majuropere yu cūu.

Tiigare ca tuo nunujeegua, boboro tamuo tugoeñatirucumi.”[‡]

⁷ Mɔja, ca tuo nunujeerãra, atiga ãtãga paio ca wapa cutirica niiro bii. Ca tuo nunujeetirã peera o biro cɔja ca ñi owa tuuricarore biro bii ea:

“Wii buari maja, ãtãga cɔja ca bootimiricagara, ca nii majuropeerica nii eacã.”[§]

[†] 1:16 Lv 11.45; 19.2.

[‡] 1:24 Bojoca cɔja ca cati niirijea, taa ca biirore birora biicã.

[§] 1:25 Is 40.6-8. * 2:4

Jesucristo niimi, diãmacū tuo nucū buoricquere to birora ca nii tutuacõa niiro ca tii niigu. [†] 2:6 Jerusalén, ape wãme

Siõn. [‡] 2:6 Is 28.16 ãtãga ca nii majuropeerica ñiro Jesucristoreña ñiro tii. [§] 2:7 Sal 118.22.

⁸ Nūcā apeye o biro īi:

“Ētāga pua taaricaga, ūtāga bojoca cūja ca űaaro ca tiirica nii.”

Cūja, aűurije quetire tuo nunuĵeetima ĩrā pua taama; to biro ca biiparāra niirā biuupa mee.*

⁹ Mūja, Ŭmureco Pacu cū ca beje amirica pooga, Wiogu yaarā paia cūre pade coteri maja, ĵicā yepa macārā ca űaűarije manirā, Ŭmureco Pacu, cū yaarā cū ca jeericarā peti niirā mūja bii. O biro mūjare tiupi, űaűarije tii niima ĩrā ca űaűaropu niirāre biro ca niirāre, cū yee quetire díamacū mūja ca tuo nunuĵeerije ĵuori, aűuro ca boeropu mūjare ca ĵuo cojoricu Ŭmureco Pacu, ca ĩa űaűa manirije cū ca tii ĵeeűo niirijere cūja wede batejato ĩgu. ¹⁰ Ména ĵugueropure, ĵicā pooga macārā mūja niitiupa. Mecāra yua, Ŭmureco Pacu yaa pooga macārā niirā mūja bii. Ĵugueropure mūjare boo paca ĩatiupi Ŭmureco Pacu. Mecāra buaro mūjare ĩa maimi yua.

Aűurije tii ĩno niirique

¹¹ Yu yaarā yu ca mairā, ati yepare, ape yeparipu macārā ca waa nucū ĵurjare biro ca biirāe o biro mūjare yu ĩi: űaűarije tiiruga tugoűarique ca tii doti niirije mūja ca cati niirijepure ca doti niirijere tii nunuĵeeticāna. ¹² Ŭmureco Pacure ca majitirā watoapure, aűuro niirique cuti ĩno niina, űaűarije ca tiirāre ca ĩrāre biro mūjare wede paicā pacarā aűuro mūja ca tii niirijere ĩari, Ŭmureco Pacure baja peo nucū buorucuma, niipetirāpure cūja ca tii niiriquere cū ca ĵaiina bejeri rumu ca niirore.

¹³ Wiogu yee ĵuori, ati yepa macārā bojoca ca dotirā niipetirāre cūja ca dotirore biro tii nunuĵeeya, upure,† niipetirā uparāre ca dotigu cū ca niiro macā. ¹⁴ To birī macārire ca dotirā,‡ űaűarije ca tiirāre űaűaro cūjare tii, aűurije ca tiirāre nucū buo, cūja tiĵato ĩgu cū ca doti cojorāre, cūja ca dotiri wāmere biro cūjare tii nunuĵeeya. ¹⁵ Ate nii Ŭmureco Pacu cū ca boorije: Aűurije mūja ca tii niirije mena, űaűarā ca maji bojoca catitirā űaűaro cūja ca ĩi wede pai cotetiropu mūja ca tiirije. § ¹⁶ Ca doti ecotirāre biro niirique cuti niina, tee peere aűuro mūja ca niirijerena, űaűarije tiirugarāra, “űee peere ca doti ecorā meé ĵaa nii, ĵaa ca booro ĵaa tii maji,” ĩtirāra. Ŭmureco Pacu yeere ca pade coteri majare biro pee niirique cuti niina. ¹⁷ Niipetirāre cūjare nucū buoya. Mani yaarā Jesucristore ca tuo nunuĵeerāre maiina. Ŭmureco Pacure cāre nucū buoya. Macā wiogu dotiri maju cāre nucū buoya.

* 2:8 Is 8.14-15. † 2:13 Emperador. ‡ 2:14 Gobernadores. § 2:15 Ŭmureco Pacua, aűurijere mūja ca tii niiro boomi, ca majitirā, ca tugoűa bojoca catitirā, ĵicā wāme unoacā peera űaűaro mūjare ĩi wede pai cūja ca tiitipere biro ĩgu.

* 2:22 Is 53.9. † 2:25 Is 53.4-6.

Pade bojari maja cūja ca bii niipe

¹⁸ Mūja, pade coteri maja, mūja uparā ca bojoca aűurā wadore, aűuro mūjare ca ĩrā wadore, cūja ca dotirijere aűuro nucū buorique mena tii nunuĵeetirāra, ca bojoca űaűarā mena cāre to birī wāmera cūjare tii nunuĵeeya. ¹⁹ Ŭmureco Pacure ca majirā niiri, űaűarije tiiti pacarā űaűaro tii ecorā, to birora mani ca tugoűa ametueneecārijea, Ŭmureco Pacu cū ca ĩa biijejarije niiro bii.

²⁰ űaűaro mūja ca tiirique wapa, űaűaro mūjare cūja ca tiiro to birora mūja ca nucā ametueneecājata, űee peere ĩrā cōro, “O biro ca biirā niima” mūja ĩi nucū buo ecoticu. Aűurije mūja ca tiirije ĵuorira űaűaro tamuo, ĩucā to birora tugoűa ametueneecā mūja ca biijata, tee doca Ŭmureco Pacu cū ca ĩa biijejarije nii.

²¹ Aterena ĩgu mūjare ĵuoripi Ŭmureco Pacu, Cristoa mūja yee wapa űaűaro tamuoripi, “Cūja cāa yare biro cūja bii nunuĵeejato” ĩgu.

²² “Jesucristoa, ĵicā wāme unoacāra űaűarije tiirucu,

ĵicā uno peerena ĵicā wāme uno peera ĩi di-torucu, tiitiupi.”*

²³ űaűaro cūre cūja ca ĩi tutimijata cāare, űaűaro cūjare ĩi ame, tiitiwi. űaűaro cū ca biiro cūre cūja ca tiimijata cāare, “Yu cāa, űaűaro mūjare yu tiirucu,” ĩitiwi. ĩtigara, Ŭmureco Pacu, ca niirore biro ca ĩa bejegu peere, “Mu pee mu ca ĩa bejepe nii,” ĩicāwi. ²⁴ Jesucristo majuropeera yucu tenipu bii yaigu, űaűarije mani ca tii bui cutirique wapore ametuene bojacāupi, űaűarije mani ca tii niirijere ca bii yai weoricarāre biro niiri, aűurije pee wadore mani ca tii nunuĵeepere biro ĩgu. űaűaro cū ca cami tuu ecorique ĵuori, mūja ametuene ecoupa. ²⁵ Ména ĵugueropura, ovejas ca maa wijjaricarāre biro mūja ca booro mūja bii nucū yujurucu-upa. To biro ca biimirarā, mecū peera yua, ovejas're coteri mūjare biro ca niigu, aűuro mūjare ca ĩa nunuĵee niigu, Jesucristo peere mūja tuo nunuĵee.†

3

Ca numoa cutirā cūja ca tii niipe

¹ To birora mūja, cūja numoa cāa, mūja manu ĵumua cūja ca ĩrore biro aűuro cūjare tii nunuĵeeya, aűurije quetire ca tuo nunuĵeetirā, teere cūjare mūja ca wedeti pacaro mūja ca bii niirijere ĩarira, Ŭmureco Pacure cūja ca tuo nunuĵeero mūja ca tiipere biro ĩrā. ² Aűuro nucū bujaro mūja ca niirique cutirijere ĩari, to biro biirucuma. ³ Aűurā mūja ca niirijea, tii nemo ĵaűuri mūja

ca waa peorije, añurije juti muja ca jãñarije, oro mena cãja ca tiirica daarire muja ca wãma niirijera to niiticãjato. ⁴ Añurã muja ca niirijea, ca peti nucãtipe, muja yeri muja ca tugoeñarijepure añuro yeri pato wãcãricaro maniro niirique pee to niijato. Ate nii Æmareco Pacu cã ca ãa cojorore ca wapa cuti majuropeerije. ⁵ Atera niiquũupa tĩramũpu ca niiquĩricarã, ca ñañarije manirã romiri cãja ca wãmarije. Cãja romiria, Æmareco Pacure tuo nunujee, ñucã cãja manũ jãmuã cãare añuro tuo nunujee, tiiquũupa. ⁶ O biri wãme biiquũupo Sara, cõ manũ Abraham niiquĩricare añuro cãre tuo nunujee, “Yu wiogu,” cãre ca ñiquĩrico. Muja cõ puna romia muja nii, añurijere muja ca tiijata, jĩcã wãme uno peerena uwiricaro maniro muja niirucu.

⁷ Muja, cãja manũ jãmuã cãa, juo nii majirica wãme unora muja numoare añuro juo niĩña. Cãja, mujare biro ca tutuatirã cãja ca niirijere, ñucã muja menara Æmareco Pacu catirique cã ca tiicojopere ca cwo eaparã cã ca juoricarã cãja ca niirijere, ãa majiri, nucã buorique mena cãjare tii niĩña. Atere to biro tiiya, muja ca juu bue niirijere ca bii maa wijio camotaatipere biro ñirã.

Añurije tiima ñirã ñañaro biirique

⁸ To biicãri yua, muja niipetirã jicãri mena añuro nii, jicã peere biro tugoeñarique cuti, jicã punare biro ameri mai, ca boo paca ñarã nii, watoa macãrãre biro nii, biiya. ⁹ Ñañaro mujare cãja ca tiijata cãare, muja pee cãa ñañaro cãjare tii ame, mujare cãja ca acaro bui tutijata cãare, muja pee cãa ñucã cãjare acaro bui tii ame, ñiticãña. To biro ñitirãra: “Añuri wãme mujare to biijato,” cãjare ñi ameña. Añuri wãmere cãja buajato ñigu mujare juoupi Æmareco Pacu. Tĩramũpu o biro ñi owaquũupa:

¹⁰ “Mu ca catirijere mai,
añuro ujea niirique mena nii, ca biiragu
unoa,
ñañarijere wedeti,
ñi ditoti, biiya.

¹¹ Ñañarijere tii yerijãa, añurije peere tiiya;
añuro niirique maquẽ peere amari,
tee pee tii nunujeeya.

¹² Añurãre cotemi
Æmareco Pacu.
Cãja ca jãi juu buerije cãare cãjare
tuomi.

Ñañarije ca tiirã peera cãjare juna jañumi.”*

¹³ Añurije wadore muja ca tii niijata, çñiru uno pee ñañaro mujare cã tiibogajati? Ñañaro mujare tii majiticuma. ¹⁴ Añurijere muja ca tii niirije juori, ñañaro muja ca biiro cãja ca tiijata, ujea niĩña. Jicã uno

peerena uwiticãña. *Æcuaticãña.*† ¹⁵ Muja yeripu Cristo peere, “Jãa Wiogu ca nii majuropeegu,” cãre ñi nucã buocõa niĩña. Ñucã Cristo cã ca tii bojariquere muja ca tugoeña yue niirijere, ca jãñarã niipetirãre muja ca yuu majipere biro ñirã, añuro tugoeña yue niĩña. ¹⁶ “Ca nii majuropeera jãa nii” ñitirãra, añuro nucã buorique mena cãjare wedeya. Añuro niirique cuti niĩña. Añuro tugoeñarique cuti biicãri, muja, Jesucristore ca tuo nunujeeerã niiri añuro muja ca niirique cuti niirijerena ñañaro mujare ca wede pairã cãja majuropeera cãja ca ñirjerena cãja ca bobo tugoeñapere biro ñirã.

¹⁷ Ñañarijere tiicãri ñañaro tamuorica tabe unorena, añurijere tiima ñirã ñañaro tamuojata docare añujañu, Æmareco Pacu to biro cã ca boojata. ¹⁸ To biri Cristo majuropeera, mani ca ñañarije wapare ametuene bojagu, jicãtira ñañaro bii yai ametuene boja peoticã cojoupi. Cãa, ñañarije ca tiitigu nii pacagu, ñañarije ca tiirã yee juori ñañaro tamuoupi, Æmareco Pacu yaarã muja ca niiro mujare tiiragu. Manire biro upu cutigu cã ca niirijera, ñañaro bii yaiwi. Cũ yeri† cã ca cati niirije mena peera, cati tuacoaupi. ¹⁹ To biri tii upu cã ca cati tuarica upu mena, ca bii yaiquĩricarã yeri, tia cũurica wiipũ ca niirã pũtopu waari, cã ca bii ametua nucãrijere cãjare wedegu waaupi. ²⁰ Cãja pea tĩramũpũre ca tuo nunujeetiquĩricarã niupua, Noẽ cã ca niiquĩrica cuupũre, Noẽ cã ca cũmuã queno niiro cõrora, cãja tugoeña wajoajato ñigu, Æmareco Pacu pato wãcãricaro maniro añuro cã ca yue nii pacaro. Tiiga mena paacã meẽ ametuaua. Jicã amo peti, ape amore itiaga penituro ca niirãra ametuaua, ati yepa ca duariquere. ²¹ Tee coo pea uwo coeriquere bii cõõñaro biupua, mecãri cãare tee juorira ca ametuaparã mani ca niiro ca tiirijere. Uwo coeriquea, upu õweri coerique meẽ nii. Æmareco Pacu mena peere añurije pee tugoeña wajoari, “Añuro mu mena jãa niirucu,” ñirã, mani ca uwo coe dotirije nii. To biri Jesucristo cã ca cati tuarique juori manire ametuene, ²² Æmareco tũtũpũ mwa waari, Æmareco Pacu diãmacũ nuña pee ca niigu, Æmareco Pacu pũto macãrãre, ca doti majirãre, ca tutuarãre, cãja niipetirãre ca doti niigu niimi Cristo juori.

4

Añurijere ca pade cote niirã

¹ To biri Jesucristo cã upu menara ñañaro cã ca tamuoricarore birora ñañaro ca tamuoparã niĩña muja cãa. Mee, cã upu menara ñañaro ca tamuoricara, ñañarije

* 3:12 Sal 34.12-16. † 3:14 Is 8.12. ‡ 3:18 Añuri Yeri pee cã ca cati tuaro cãre tiupi. § 3:22 Æmareco Pacu cã ca duwiri cũmuro diãmacũ nuña peere ca niiri cũmuropu ea nuu eari, niipetirijepũre ca doti niigu nii eaupi Cristo.

tiiriquere cōa peoticā yerijāa waaupi. ² To biri ati yeparare niirā mūja ca cati dūjari rāmūrire, űaűarije mūja ca tiiruga tūgoeűarore biro tiirugarā mēé, űmureco Pacu cū ca boorore biro pee tiirugarā niīña. ³ Mee mūja, űmureco Pacure ca majitirā cūja ca tii niurucurije uno űaűarijere yoaro mūja tii niupa. Mūja ca tiiruga tūgoeűarore biro wado tii, boje rāmuri tii, paio jinicāri cūmu cūa yuju, űucā cūja ca weericarārena baja peo nūcū buo, mūja tii niurucuupa. ⁴ Mecāra, cūja mena űaűarije cūja ca tiiro mūja ca bapa cutitiro űari, mūja mena macārā ca niimircarā pea, “Uwiorije ca biirā cūja niiti” mūjare űi űa, űaűaro mūjare wede pairucuma. ⁵ Biirāpūa cūja, űaűarije cūja ca tiirique wapare űa beje ecorucuma, ca catirāre, űucā ca bii yaicoaricarāpū cāare, ca űa bejepū ca nii yue yerijāagure. ⁶ To birira mee ca bii yaiparā cāare aűurije quetire wederique niupa, ati yepa macārā bojoca mena peera űaűaro cūja ca tii yuo pacaro, űmureco Pacu mena peera űucā cūja yeripū cūja ca catipere biro űiro.

⁷ Mee, niipetirije ca petipa tabe cōűacā dooro bii. To biri aűuro niīña mūja. Nūcū buorique mena to birora juu buecōa niīña. ⁸ Aűuro petira, buaro ca ameri mairā niīña. Ameri mairiquea pau űaűarije tiiriquere mani ca acoboro manire tii. ⁹ Mūja ca niiro cōrora, mūja yaa wiire ca earāre, jīcū uno peerena wede pairicaro mani, aűuro mena cūjare jāi boca, cānirica tabe tiicojo, cūjare tiyya. ¹⁰ Bojorica wāmeri wado mūja ca tii majipere űmureco Pacu cū ca tiicojoricarā niiri, mūja ca niiro cōrora aperāre tii nemo niīña, mūja ca tiicojo ecorica wāmeri ca niirore biro.* ¹¹ To biri jīcū uno cū ca wedejata, űmureco Pacu yee wederique ca űirore biro cū wedejato. űucā ca tii nemogu uno cāa, űmureco Pacu tutuarique cū ca tiicojorije mena cū tii nemojato. O biro mūja ca tiiro niipetirijepurena, ca aűuro majuropeerijere, yeri tutuariquere, to birora ca cuocōa niigu Jesucristo juori, baja peo nūcū buoricu niurucumi űmureco Pacu. To biro to biijato.

űaűaro tamuo pacagu űjea niirique

¹² Yu yaarā yu ca mairā, do biro bii ametua majiña manirije űaűaro mūjare to ca bii earo űarā, do biro ca tii majiña manirijere ca űirāre biro “Āgō nija! űaűaro peti manire bii,” űi tūgoeűarique paticāña. ¹³ To biro űitirāra Jesucristo űaűaro cū ca tamuaricarore birora ca bii nūűjeerā niiri, űjea niīña, űucā cū ca tutua majuropeerijere mena nemo cū ca tua doori rāmū ca niirore buaro űjea niirique mena mūja ca niipere biro űirā. ¹⁴ űjea niīña mūja, Jesucristo wāme juori űaűaro

mūjare cūja ca űi tutiro, mee űmureco Pacu yu Aűuri Yeri ca tutua majuropeeru mūja mena cū ca niiro macā. ¹⁵ Jīcū mūja mena macā uno űaűaro cū ca tamujata, bojocare cū ca jīarique juori, cū ca jee dutirique juori, bojocare űaűaro cū ca tiirique juori, űucā cāre ca biitirijerena cū ca bii űaajua nūcū yujurije juori mēé, to biro cū biijato. ¹⁶ Jesucristore ca tuo nūűjeegu niima űigu, űaűaro cū ca tamujata doca teere cū boboticājato. Bobotigura, űmureco Pacure cū baja peo nūcū buojato, Jesucristo yu niiri. ¹⁷ Mee, űmureco Pacu cū yaarā ca niirāre cū ca űa beje juori rāmū earopū bii. Mani, cū yaarārena cū ca űa beje juo waarije to ca niijata, űmureco Pacu yee aűurije quetire ca tuo nūűjeetirā pea, do biro peti cūja bii yapano nūcārati?

¹⁸ Ca aűugu cāa, do biro űitigu peti cū ca ametuarije ca niijata,

űaűagu, űaűarije ca tiigu pea, do biro peti cū bii ametuagati?†

¹⁹ To biri űmureco Pacu cū ca boorore biro űaűaro ca tamuorā, mūjare ca jeeűoricu űmureco Pacu, cū ca űirore biro ca tiigure, “Mu ca boori wāme jāare tiyya,” cāre űi, aűurijere to birora tiicā nūűa waarāja.

5

Cristo yaarāre wede majorique

¹ Mecāra, bucarā, mūja Jesucristore ca tuo nūűjeerāre ca juo niirāre, yu cāa cūjare birora bucu ca niigu, Jesucristo űaűaro cū ca tamuariquere ca űaricu, to biri űucā ca aűuro majuropeerije ca bii bau nii eapere cūo, ca biipū niiri o biro cūjare yu űi wede majio: ² űmureco Pacu cū ca juoricarā ovejare biro ca niirāre, mūjare cū ca doti cūuricarore birora aűuro cūjare űa nūűjeeya. űmureco Pacu cū ca boorore biro aűuro tiirugarique mena tiyya. Tutuaro mena doti epeticāña. űucā wapa tiirica tiiri boo tūgoeűarique mena tiiticāña. Aűuri wāme tiiruga tūgoeűarique mena cūjare űa nūűjeeya. ³ Mūja ca űa nūűjeerāre, mūjara cūja uparā ca niirāre biro, “Jāa, jāa doti” űitirāra, aűuro juo niīña mūja ca coterāre, mūjare űa cōori aűuro cūja ca tii niipere biro űirā. ⁴ To biro tiirā, ca coterā Wiogu cū ca eari rāmūre, pejarica beto ca aűuro majuropeeri beto,* jinicōa, ca biitiri betore mūja tiicojo ecorucu.

⁵ To biri wāmera mūja wāmarā cāa, bucarā cūja ca űirijere tuo nūűjeeya. Niipetirāpura nūcū buorique mena ameri yu, tii nemo niīña,

“ ‘Ca nii majuropeerā jāa nii,’ ca űirāra, űmureco Pacu űa juna jaűumi,

* 4:10 Ef 4.8-12; 1Co 4.1-2; Ro 12.6-8. † 4:18 Pr 11.31.

* 5:4 2Ti 4.8; He 13.20; Jn 10.11; Mt 5.12. † 5:5 Pr 3.4.

watoa macārāre biro ca niirā peere añuro tii nemomi.”†

⁶ Ɖmureco Pacu do biro ca tiya manigu cū ca ĩa cojoro, ca nii majuropeerā méere biro biya, to biro cū ca tiipa cuu ca earo, ca nii majuropeerā mija ca niiro mujare cū ca tiipere biro ĩirā. ⁷ Mija ca tugoefia pairije niipetirore Ɖmureco Pacupare cāre wedeya; cū niimi mujare ca ĩa cotegu.

⁸ “Ca bii buiyeerijere jāa tiire” ĩirā, ca tugoefia tutuarā nii, ca tugoefia bojoca catirā nii, biya. Mija waparā yuu Satanás, macānucū yai† waibucure ñeerugu cū ca ĩa cote amojoderore biro biimi, ñañaro mani ca tiiro manire tiirugu. ⁹ Díamacū mija ca tuo nucū buorijere to birora tugoefia tutuacōa niiri, cū ca ĩi buiyeerijere nacācāña, ati yepare niipetiri taberipurena mija yaarā Cristore ca tuo nunjeerā, to biri wāmera ñañaro cāja ca tamuorijere majiri.

¹⁰ Jicā cuu ñañaro mija ca tamuro jiro, Ɖmureco Pacu majuropeera, niipetirije ca añurije Ɖmureco Pacu, cū yaa tabe ca añu majuropeeri taberu cāja niijato ĩigu, Jesucristo jwori manire ca jworicura, ca tugoefia tutuarā, tutua añurā, ca ñañarije manirā, añuro ca niicārā, mija ca niiro mujare tiirucumi. ¹¹ Cū ca añu majuropeerije, cū ca doti tutua niirije, to peti nacāticājato. To biro to biijato.

Añu doti yapanorique

¹² Yu yee wedegu Silvano, “Cū ca ĩirore biro ca tiigu niimi,” yu ca ĩi nucū buogu cū ca tii nemoro mena, paio mujare ĩi mani waatigara mujare wede majio, añuro mija ca tii ecoriquera nii, díamacūra Ɖmureco Pacu cū ca mairijere ca bii ĩñorije, mujare ĩi wede majio, tiirugu ati pūurore mujare yu owa cojo. To biri teere to birora tuo nunjeecōa niña.

¹³ Babilonia macārā Cristore ca tuo nunjeerā, mujare birora Ɖmureco Pacu cū ca bejericarā, mujare añu doti cojoma. Yu macū Marcos cāa, añu doti cojomi. ¹⁴ Mija ca niiro cōroa buaro ameri mairique mena ameri añu doti cojoma.

Mija, Cristo yaarā ca niirā niipetirāre jicāri cōro añuro niirique to niijato.

To biro to biijato.

Pedro

† 5:8 León.

2 PEDRO

Cristore ca tuo nunajeerā cōrorena cū ca owarica pūuro nii. Nea poo juu buerica wiijeripure, ca īi dito buerā cāja mena bii űaajuacāri tuoricaro aűurije ca īi dito yujurā niupa.

To biri ati pūurore owagu, Jesucristore ca tuo nunajeerā cāja ca tugoēna bayiro tii, Wiogure ca űaricarā majuropeera cāja ca wederijere cāja ca tuo nunajeeriquere to birora tugoēna bayicā nii, cāja ca biiro cū ca tiirugarije nii.

Diāmacū ca niitirijerena ca buerā cāja ca īi ditorica wāme jīcā wāme niupa: “Wiogu nemo doorucumi cāja ca īirije yee īirique nii, ape rama, ape rama niicā nunna waa, doorucu biitimi,” cāja ca īirije.

Atere īima īigu, ati pūurore owagu: Diāmacū tuo nēcū buoriquere, aűuro niiriquere, tuo jeűoriquere, tugoēna bayiriquere, ca tugoēna pato wācātirā niiriquere, űmareco Pacure nēcū buoriquere, ameri űjea niiriquere, ameri mairiquere, ca nii majuropeerije ca niiro tiimi (cap. 1).

Diāmacū ca niitirijerena cāja ca buerijere “To biro īicārā īima,” īimi (cap. 2). “Wiogu cū ca doopea īi ditorique mēe nii, űmareco Pacu, niipetirā bojoca cāre tuo nunaje, űaűarijere tii yerijāa, cāja tiijato īima īigu, yoaro cū ca bii mani waaro cāre tiigure biro tiimi,” cājare īi wede majio nemo yapano eami (cap. 3).

Puati Pedro cū ca queti owa cojorica pūuro

Aűu dotirique

¹ Simón Pedro, Jesucristore pade coteri maju, cū yee quetire cū ca wede doti cojorica, mani űmareco Pacu, manire Ca Ametuenegu Jesucristo, cū ca aűurije juori, jāare biro aűuropu diāmacū ca tuo nēcū buorāre yu aűu doti.

² űmareco Pacure, mani Wiogu Jesucristore, mūja ca majirije juori, aűuro cū ca tii bojarique, jīcāri cōro niirique, buaro jaűuro mūjare to nii nunna waajato.

Cristore tuo nunajeeri maja cāja ca bii niipe

³ űmareco Pacu, cū ca doti tutuarije juori, cū ca aűu majuropeerije, cū majuropeera cū ca tutuarije mena, manire ca juoricare mani ca majiro tiiri,* űmareco Pacu cū ca boorore biro mani ca tii niipe niipetirore manire tiicojupi. ⁴ Ate juori, “To biro yu tiirucu” cū ca īirique ca aűurije ca nii majuropeerijere manire tiicojupi, mūja pea tee juori

ati yepa maquē űaűarije tii niiriquere camotatiri, űmareco Pacu cū ca bojoca cati niirijere mūja ca cōo eapere biro īigu.

⁵ Atere īima īirā, diāmacū mūja ca tuo nēcū buorijere tii jotoa peo cojorā, aűuro niirique cati, aűuro niirique cutiriquere tuo puorique, ⁶ tuo puoriquere ca bii buiyeerijere tugoēna bayirique, tugoēna bayiriquere űmareco Pacure īi nēcū buorique, ⁷ űmareco Pacure īi nēcū buoriquere aűuro ameri tiirique, aűuro ameri tiiriquere ameri mairique, tii niīna. ⁸ Ate mūjapure to ca niijata, mani Wiogu Jesucristo yee maquere buaro jaűuri mūja ca maji nunna waaro tiiri, aűurije tiiri mēe watoa petira ca nii coterā mūja ca niiro tiitirucu. ⁹ Atere ca cnotigua, ca űatigu, yoaropure ca īa buatigure biro nii, juguero űaűarije cū ca tiirique wapare cū ca acobo ecoriquere acobocoa, biimi.

¹⁰ To biri yu yaarā, mee űmareco Pacu mūjare juo, beje ami, cū ca tiiricarāpu niiri, buaro jaűuri ate mūjapure to birora ca niicōa niiro tiiya. Atere mūja ca tiijata, űaűarijere mūja tiitirucu. ¹¹ O biro mūja ca biiro, mani Wiogu manire Ca Ametuenegica Jesucristo cū ca doti niiri tabe to birora ca niicōa niiri tabepure, niipetiro aűurije mena aűuro mūja boca ecorucu.

űmareco Pacu wederique diāmacū ca niirije

¹² To biri atere to birora mūjare yu wede majiocōa niirucu, teere aűuro majicā, mee diāmacū maquē mūja ca bue majio ecoriquere to birora tugoēna tutuacōa nii, mūja ca biicā pacaro. ¹³ Mēna yu ca cati niiri rumarire, “Atere to birora cājare ca wede majiocōa niiru yu niicu,” mūjare yu īi. ¹⁴ Mani Wiogu Jesucristo, no cōro meeacāra yu ca bii yaipere yu ca majiro yure tiijāwi. ¹⁵ To biro ca bii pacaro, yu ca tii bayiro cōro yu tiirucu, yu ca bii yairo jiro atere mūja ca tugoēna nunajeepere biro īigu.

Jesucristo cū ca nii majuropeerijere ca űaricarā

¹⁶ Mani Wiogu Jesucristo cū ca doti tutua niirije niipetiro mena cū ca doope maquere mūjare jāa ca wederiquea, ca biiquiriquerure queti wede bau niirique mēere, cū ca nii majuropeerijere jāa majuropeera jāa cape mena jāa ca űariquere jāa wedewa. ¹⁷ Cū Pacu űmareco Pacu, nēcū buorique, ca aűu majuropeerije, cāre cū ca tiicojorijere, űmareco tutupu o biro ca īi wedeo cojorijere boca amiwi: “Ani niimi yu Macū, yu ca maigu, yu ca īa biijejagu.”† ¹⁸ Jāa majuropeera ate wederique űmareco tutupu ca doorijere, cū mena űtāgu ca aűuricu jotoapu niirā jāa tuowu.

* 1:3 1Ts 2.12. † 1:17 Mt 17.5; Mc 9.7; Lc 9.35.

¹⁹ Atea ʘmureco Pacu yee quetire wede jʘgueri maja cāja ca wederiquere cūja ca ʘricarore birora ca niiro tii, añuro mʘja ca tʘo nʘnʘjee niirijere. Tee añurije quetia, ʘa boericaga ca naitāri tabere boe niiro, ca boeropʘ boeri ʘocō yeripure ʘa boe ʘaajāa nʘcā ea, cū ca tiirijere biro nii. ²⁰ Tee peere atere añuro majiña: ʘicā wāme ʘno peera ca biipere wede jʘguerique ʘmureco Pacu wederiquere owariquea ʘicārāra cāja majuropeera o biro ʘirugaro ʘi, cāja ca ʘirije mēe nii jʘo dooupa. ²¹ Ca biipere wede jʘgueriquea, bojoca cāja ca boorije jʘori mēe bii jʘoupa. ʘmureco Pacu yeere wederi maja ca ʘañarije manirā Añuri Yeri cū ca majiorije jʘori wedeupa.

2

*ʘi dito bueri maja
(Jud 4-13)*

¹ Israel yaa pooga cāare ʘmureco Pacu yee quetire wede jʘgueri majare biro ca bii ditorā niuupa. To biri wāmera mʘja watoa cāare ca ʘi dito bue yujuri maja niirucuma. Cūja, añurijere ca buerāre birora, ʘa majiña manirāra cāja ca tʘgoeñarije ʘañaro ca tii yaiorijerena buerucuma, to biro cāja ca ʘirije mena Wioḡu cājare ca ametʘenericʘrena junarica wāmepu.* Atea yoari mēera ʘañaro cāja ca tii yaio ecoro cājare tiicārucu. ² Boboro cāja ca tii niirijere pau cājare tii nʘnʘjeerucuma. Cūja yee jʘori, díamacū ca niirije quetire ʘañaro wede pairucuma. ³ Pairo apeye cuti nʘnʘa waarugama ʘirā, cāja ca ʘi dito buerije mena majare wede maa wijio, mʘja ca tʘo nʘnʘjeero tiiri mʘja yeere jeerucuma. ʘañaro cāja ca bii yaipere pea mee ʘimʘpʘra queno yuerique nii yerijāa. ʘañaro cāja ca tii yaio ecopea to birora cājare nii cotecā. ⁴ ʘmureco Pacua, cū pato macārā ʘañaro ca tiiricarāre, ʘañaro cāja ca tiiriquere to birora ʘacā, tiitiupi. Tiitigara, ʘañaro biirica tabe buaro ca naitaropʘ cājare cōa duwio cojo, come daari mena cājare ʘia, bia cūcūupi, cū ca ʘa bejeri ramʘ ca earo ʘañaro cājare tiiruga. ⁵ Nūcā ʘmureco Pacu, ʘimʘpʘ macārā ʘañarā ca niiquiricārā cāare, ʘañarije cāja ca tiirijere to birora ʘa ʘaami, tiitiupi. Tiitigara, cāja ca ʘañarije wapa cājare duu bate peoticāquūpi. Noé añurije maquē ca wederucicu, aperā ʘicā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirā wadore ametʘeneupi. ⁶ Nūcā to birora tii yaioupi Sodoma, Gomorra macāri cāare. Nitī wado ca cūaropʘ tii joe bate yaioāquūpi. Ca bojoca ʘañarāre ca biipere cāja ʘa majijato ʘigʘ, to biro tiiquūpi

ʘmureco Pacu. ⁷ Biigupʘa ca añugʘ Lot, Sodoma, Gomorra macāri macārā ʘañaro cāja ca tii niirijere ca ʘa oti tʘgoeñarique pairicu wadore ametʘeneupi.

⁸ Ani bojocu añugʘ, cāja watoa ca niirucicu, to cānacā ramʘra ʘañarije cāja ca tiirijere ʘa, tʘo, bii niima ʘigʘ, cū yeripʘ buaro tʘgoeña pairucupi. ⁹ Ate niipetiro, Wioḡu cū ca boorore biro ca tii niirāre ʘañaro ca bii earijere ametʘene maji, ʘañarā peera cū ca ʘa bejeri ramʘ ca niiro ʘañaro cū ca tiiparā cāja ca niiro tii, cū ca tiirijere ʘno. ¹⁰ Cāja yeripʘ ʘañarije cāja ca tiiruga tʘgoeñarore biro tii, Wioḡu cū ca doti niirijere booti, ca biirāra, ʘañaro biirique wado cājare yue. Ca ametʘene nūcā pairā, ca bojoca catitirā, niima. ʘmureco tutipʘ maquē ca yeri tutua majuropeerije cāare, uwiricaro maniro ʘañaro ʘi tutima. ¹¹ ʘmureco Pacu pato macārā pea, cāja ametʘenero ca tutuarā, ca doti majirā nii pacarā, cāja ʘno ca yeri tutuarāre ʘicāti ʘno peera ʘpʘ cū ca ʘa cojorore ʘañaro ʘi tutirucu, tiitiupa.

¹² Cūja, waibucurā ca tʘgoeñarique manirā, cāja ca wīni majirije jʘori wado ca tii niirā, cājare ʘeeri cājare ʘia, cāja ca tiiparā ca bawarāre biro biima. Cāja ca tʘo puotirije cāare, ʘañarije ʘi bui tutima. Cāja cāa, to biri wāmera waibucurāre birora bii yaicārucuma. ¹³ Aperāre ʘañaro cāja ca tiiricarore birora ʘañaro tamʘo yairucuma. ʘmurecorena boboro cāja ca tii cūa yujurijerena añurije ca tii ʘjea niirāre biro tʘgoeña. Boje ramʘri mʘja ca tiiro mʘjare bapa cutirā, pato wācōro boborije, mʘja watoare ca tiia manirijere tii ʘjea nii ʘaajua nūcū yujuma tee cāare. ¹⁴ Nūcā ʘicō nomio ʘno peerena tiiruga tʘgoeñati jañurāra ʘa, tiitima.† ʘañarije tii jutitima. Ca yeri tʘgoeña tutuatirāre ʘi dito epema. Cʘo pacarā pai jañuro boo nʘnʘa waarique cāare, tii maji majuropecāma. ʘañaro ca bii yaiparā niirā biima. ¹⁵ Díamacū ca niirijere camotaticāri,‡ no ca boorore bii maa wiji-acāma Beor§ macū Balaam, ʘañarije tiicāri ca wapa taarugaricu cū ca tiiricarore biro tii nʘnʘjeerugarā. ¹⁶ ʘañarije cū ca tiirije wapa, waibucū ca wedetigʘ burroro bojocore biro wederi, to biro cū ca ʘi mecū nūcū yujurijere ʘi camota yerijōoupi, ca biipere wede jʘgueri majare.

¹⁷ Ca ʘi dito buerā, oco ope ca oco maniri opere biro, bueri buḡna wino ca paa puu cojori buḡare biro, niima. Cūja, buaro ca naitāri tabepʘ ca niñami yaiparāra niicārā biima. ¹⁸ Ca manirijerena tʘoricaro añuropu wedecāri, ʘañarije ca tii niirāre camotaticāri añuro ca nii jʘo waarāacāre,

* 2:1 1Co 11.19; Gá 5.20. † 2:14 Nūcā nomia niipetirāre tiiruga tʘgoeñama. ‡ 2:15 ʘmureco Pacu cū ca boorore biro niirique cuti nʘnʘa waariquere camotaticāri. § 2:15 Griego wederique mena peera Bosor.

upari ca boorijere tii niirique mena cājare tii ugari peo mecāo niima. ¹⁹ Cājara ñañarijere ca tii nūñjeerā niicā pacarā, “Añuro mūja niirucu,” cājare iima. Bojoca cōrora, cāja ca tii nūñjeerijere ca tii niirā, teere ca doti epe ecorā niima. ²⁰ Mani Wiogu manire Ca Ametūenericu Jesucristo yee añurije quetire tūori, ati yepa maquē ñañarijere ca tii yerijāricarā nii pacarā, ñucā juguero cāja ca tiirucurique pee cājare ca bii ametūene nūcāro tee peere cāja ca tii nūñjee tua waajata, juguero cāja ca biiricaro ametūenero ñañaro biirucuma. ²¹ Cristo cū ca doti cūriique ca ñañarije manirije cāja ca wede ecoriquere majicāri jiroru, teere cāja ca tuo nūñjee yerijāpa tabe unorena Jesucristo yee añurije quetire cāja ca tuo nūñjeeticājata, añucābojapa cājara. ²² O biro iirique cājarena bii ea: “Yai, cū ca ujeo tii cūriijerena amojode nūcā baami. Yejeo cāa, uwo coe yapanoricora, ñaari tatapura yugui cūacāmo,”* ii owariique.

3

Jesucristo nemo cū ca doope

¹ Yu yaarā, ati pūuro nii, puati mujare yu ca owa cojori pūuro. Pua pūuropurena mujare yu ca wede majiorije mena mūja ca tūgoeña niirijepu ca nirore biro mūja ca tūgoeñaro yu tiirugarucu. ² Jugueropura ca ñañarije manirā Umureco Pacu yee quetire wede jugueri maja cāja ca tiiriquere, ñucā mani Wiogu manire Ca Ametūeneru cū ca doti cūriique, cū yee quetire cū ca bue doti cojoricarā cāja ca wederiquere, tūgoeñaña.

³ Añuro petira atere majiña: Ca tujari rāmuri ca nii waarucuro doorucuma, cāja ca boorore biro ñañarije tii, Umureco Pacu wederiquere ii bui eperi, ⁴ o biro ca ii jāiñaparā: “¿Cristo, ‘Yu tua doorucu,’ cū ca iirique pea, do biro to biiti yua? Mee mani pacua bii yai peticoawa. Tiirūmuru ati yepare cū ca tii juori tabepu ca niirūricarore birora niicōa nii ména, wajoarucu biiti,” iirucuma. ⁵ Cāja, mee tiirūmuru Umureco Pacu cū ca wederora ati umureco, ati yepa, cāa nii, oco watoa ca niiriquerena tii bau nii, ocora ca tuu ñeero tii, cū ca tiiriquere,* ⁶ ñucā cū wederique menara ati yepare oco mena duu yaiō, cū ca tiiriquere majirūgatima.† ⁷ Ati yepa, ati umurecori mecūri ca niirije cāa, Umureco Pacu bojocare ia beje, ñañarā ñañaro bii yai, cāja ca biiri rāmure cū ca dotirije menara joe yaiorūgu cū ca queno cūu niirije nii.

⁸ Yu yaarā, atere acoboticāña: Umureco Pacura jicā rāmū, mil cāmarije biro nii, ñucā mil cāmari cāa jicā rāmure birora nii, biicā.‡

⁹ Jicārā cāja ca iirucurore biro, Umureco Pacu “To biro yu tiirucu,” cū ca iiriquere yoaro bii mani waagu méé biimi. Mūja menare pato wācāricaro maniro yuemi. Jicā unō peera cū ca bii yairo bootimi. Niipetirā cāja tūgoeña yeri wajoajato iigu pee biimi.§

¹⁰ Biiropua, Wiogu cū ca doori rāmua, jee dutiri majure biro bii earucu. To biro cū ca biiri tabera umureco tuti uwiorije buju, bii batecā yerijāa waarucu. Umureco tutipu ca niirije cāa, ca ñurije menara un batecā yai waa, ñucā ati yepa pee cāa, tii yepare ca niirije niipetiro menara joe bate ecocā yai waa, biicāruje.

¹¹ Niipetirije to biro ca tii eco yaipe to ca niijata, ¿mūja pea, Umureco Pacu cū ca dotirore biro, ñañarije manirā, añurijere tii nii, biicāri pato wācāriique mena, ¹² Umureco Pacu cū ca doopa rāmure ca yue niitiparā mūja niiti? Tii rāmure, umureco quejerori, ca ñurije mena joe yaiō ecorucu. Umureco tutipare ca niirije cāa, ca ñurije menara aba batecā yai waarucu. ¹³ To ca bii pacaro mani pea “Wāma umureco, wāma yepa, yu tiirucu, añurije wado ca niipa tabere,” Umureco Pacu cū ca iiriquere mani yue.

¹⁴ To biri yu yaarā, atere yue niirā unora, mūja ca tii bayiro cōro tii niifña, Umureco Pacu, ca ñañarije manirā, ñañarije ca tii bui cutitirā, añuro ca niirāre, mujare cū ca bua eapere biro iirā. ¹⁵ Mani Ūpu, pato wācāricaro maniro manire cū ca cote niirijea, mani ca ametūapere iiro ca biirijere majiña. Ate maquērena mani yuu Pablo, mani ca maigu cāa, Umureco Pacu cūre cū ca majiorije mena mujare owa cojoui. ¹⁶ To cānacā pūuropurena queti cū ca owa cojorijere ate maquērena mujare ii cojorucuupi. Biiropua, teepure jicā wāmuri ca tuo puo majiña manirije nii, ca majitirā, diāmacū ca tuo nūcā buo bayitirā, noo ca boorora teere ii maa wijiocāma, apeye Umureco Pacu wederiquere cāja majuropeera ñañaro cāja ca bii yaiperena, noo ca boorora cāja ca ii maa wijia bui cutirore birora.

¹⁷ To biri mūja yu yaarā, atere ca maji juguecārā niiri, añuro tūgoeña majiri niifña, ca bojoca ñañarā cāja ca ii ditorijerena tuo nūñjeeri, añuro mūja ca tuo nūñjee niirijere jāa camotatire iirā. ¹⁸ To biro mūja ca biitipere biro iirā, mani Wiogu manire Ca Ametūeneru Jesucristo yee maquē peere añuropu maji, cū ca mairijere tii nūñjee nūnua waarāja. ¡Cū ca nii majuropeere, mecāre, ñucā to birora cāre to niicōa niijato!

To biro to biijato.

Pedro

* 2:22 Pr 26.11. * 3:5 Gn 1.6-9; Sal 24.2. † 3:6 Gn 7.11-22; 2P 2.5. ‡ 3:8 Sal 90.4. § 3:9 1Ti 2.4.

1 JUAN

Díamácũra Ɛmũreco Pacure ca majigua “O biri wãme ca niipu niimi” ïi wedegara, ameri mairique maquẽre buaro peti wedemi ati pũurora.

“Ɛmũreco Pacua, mairiquera niicãgu biimi; cũ yaarãre ca maigu wado niimi, díamácũra Ɛmũreco Pacure ca majigu,” ïi wedemi.

To biro ïi yapano Jesucristo yee quetire tuo nunjeerique maquẽre buaro wede majio nunua waami, aperã cũ yee quetire ca tuo nunjeericarã nii pacarã teere camotaticãri ca ïi dito nucũ yujurãre ïima ïigu (2.19, 22; 4.1-6).

To biro ïi yapano, díamácũ mani ca tuo nucũ buorije menare bii tutuarique maquẽre wede majio, ñucã ïicã wãmeri wede majiorique mena wede yapano eami.

Juan cũ ca queti owa cojo juorica pũuro

Wederique Catirique maquẽ

¹ ïicãtorũra ca nii juo dooricu yee maquẽre jãa ca tuoriquere, jãa cape mena jãa ca ïariquere, añuropu jãa ca ïa jeeñoriquere, jãa amori mena jãa ca padeñariquere, Ɛmũreco Pacu Wederiquera Ca Niigu Catirique* ca tiicojogu yee maquẽre mujare jãa owa cojo. ² Ate catirique ca niigu Jesucristora bii bau nii eawi. Cũre jãa ïawu. To biri tee maquẽre jãa wede. Ate to birora caticõa niirique ca tiicojogu, cũ Pacu mena ca niirucuricu, jãare ca bii bau nii earicu yee maquẽre mujare jãa wede. ³ Mani Pacu Ɛmũreco Pacu, to biri cũ Macũ Jesucristo mena jãa ca niimore birora, mũa cãare jãa mena cũja niijato ïirã, jãa ca ïariquere, jãa ca tuoriquere, mujare jãa wede. ⁴ Añuro ca ujea niirã mani ca niipere biro ïirã, atere mujare jãa owa cojo.

Ca boegu niimi Ɛmũreco Pacu

⁵ Ate nii, Jesucristo jãare cũ ca bueriquere mujare jãa ca wederije: Ca boerije niimi Ɛmũreco Pacu. Cũra ca naitãrije uno mani. ⁶ To biri “Ɛmũreco Pacu yaarã jãa nii,” ca ïirã nii pacarã, ca naitãropũ ca niirã ñañarije ca tiirã mani ca niijata, ïi ditorã mani ïi. Díamácũ ca niirije ca ïiroke biro mani tiiti. ⁷ Ɛmũreco Pacu ca boerijepũre cũ ca niimore birora ca boerijepũre mani ca niijata, to cõro docare ïicã majare birora mani nii. Cũ Macũ Jesucristo dii pea, ñañarije mani ca tii niirije cõrorena manire coe.† ⁸ “Ñañarije

ca tiitirã jãa nii,” mani ca ïijata, mani majuropeera mani ca cati niirijepũre mani ïi dito. Díamácũ ca niirije pea manipũre manicã. ⁹ To ca bii pacaro, ñañarije mani ca tii bui catiriquere mani ca wede ametũenejata, Ɛmũreco Pacu, cũ ca ïiroke biro ca tiigũ, ñucã ca añugu niiri, ñañarije mani ca tiiriquere manire acobo, niipetirije ñañarije mani ca tii bui catiriquere manire coe, tiirucumi. ¹⁰ Ñucã, “Ñañarije ca tiitirã jãa nii” mani ca ïijata, Ɛmũreco Pacure ca ïi dito paigũre biro cũ ca niiro mani tii, cũ wederique pea manipũre manicã, to biro ca ïirã mani ca niijata.‡

2

Cristo manire ca tii nemogu

¹ Yu punaa yu ca mairã, atere mujare yu owa cojo, ñañarije mũa ca tiitipere biro ïigu. ïicãrã uno ñañarije cũja ca tiijata, cũ Pacure mani yee maquẽre ca wede ametũene bojagu Jesucristo, ca niimore biro ca tiigũre mani cuo. ² Ñañarije mani ca tiiriquere manire ametũene bojagu, manire bii yai bojaupi Jesucristo. Mani yee wadore ïigu méé to biro biupi. Niipetirã ati yepa macãrã yeeppure biigu to biro biupi.

Ca ameri mai dotirije

³ Ɛmũreco Pacu cũ ca doti cũurique ca ïiroke biro mani ca tiijata, cũre ca majirã mani ca niirijere mani maji.* ⁴ ïicũ uno, “Ɛmũreco Pacure ca majigu yu nii,” ca ïigu nii pacagu, Ɛmũreco Pacu cũ ca doti cũurique ca ïiroke biro cũ ca tiitijata, ca ïi dito paigu niimi. Cũ yeripũre díamácũ ca niirije mani. ⁵ To ca bii pacaro, cũ ca dotiroke biro ca tii nunjeegu pea, díamácũra Ɛmũreco Pacure maigu tiimi. O biri wãme mani ca biirije mena, Ɛmũreco Pacu yaarã mani ca niirijere mani maji. ⁶ “Yuũ Ɛmũreco Pacu mena yu niicõa nii” ca ïigu, mani Wiogu Jesucristo cũ ca biiricarore biro ca biipu niimi.

⁷ Yu yaarã, ano mujare yu ca owa corijea doti cũurique wãma wãme méé nii. Tĩrumũpu, ca nii juori tabepũra mũa ca tuorique quetira nii. Mee jagueropũra mũa ca tuoquĩrque nii, ano yu ca tii doti corijije. ⁸ To biro ca bii pacaro, ïicã wãme dotirica wãme wãma wãme mujare yu owa cojo. Tee díamácũ ca ïirije, Cristore, to biri mũa cãare, ïa majiricarora bii bau niicã. Ca naitãrije pea mee ametũacoaro bii, mee ca boerije ca nii majuropeerije pee boecã cojo.

⁹ ïicã, “Ɛmũreco Pacu cũ ca boorore biro yu nii,” ca ïigu nii pacagu, cũ yee wedegũre cũ ca ïa tutijata, ména ca naitãropũra niicãmi. ¹⁰ Cũ yee wedegũre ca maigu pea añuro ca

* **1:1** Jn 1.1.4. † **1:7** Cũ Macũ Jesucristo dii pea, ñañarije mani ca tii niirije cõrorena manire coe. ‡ **1:10** Pr 20.9;

Ec 7.20. * **2:3** ¿Do biro tiicãri Ɛmũreco Pacure ca majirãpũ mani ca niirijere mani majiti? Cũ ca doti cũurique ca ïiroke biro mani ca tii nunjeejata, teere mani maji.

boerorɔ niimi, jĩcã wãme ñañarije cã ca tii bui cãiro ca tiirije mani. ¹¹ Cã yee wedegua ca ãa tutigua, ca naitãarorɔ nii, ca naitãarorɔ waa nucũ yuju, “Toorɔ yu waa” ñi majiti, biicãmi, ca naitãarije ca ãatigu cã ca tuaro cãre ca tiicãrije ca niiro macã.

Yee méeãa díamacũ tũo nucũ bũo majuropeerique

¹² Yu punaacã, mujare yu owa cojo, Jesucristore mũa ca tũo nũnũjeerije juori, ñañarije mũa ca tii bui cutiriquere acobocãupi Ñũreco Pacũ. ¹³ Mũa cãja pacũare, mee jĩcãtorɔra ca nii juo dooricure ca majiricãã mũa ca niiro macã mujare yu owa cojo. Mũa wãmarãre, wãtĩa wiogure ca bii ametuene nucãricãã mũa ca niiro macã mujare yu owa cojo. Mũa, yu punaare biro ca niirãre, mani Pacũre mũa ca majirique juori mujare yu owa cojo.

¹⁴ Mũa, cãja pacũare, jĩcãtorɔra ca nii juo dooricure ca majiricãã mũa ca niiro macã mujare yu owa cojo. Mũa wãmarã cãare, ca tũgoeña tutuarã nii, Ñũreco Pacũ wederiquere mũa yeripũ cũo, ñucã wãtĩa wiogure ca ñãagure bii ametua nucã, ca biiricãã mũa ca niiro macã mujare yu owa cojo.

¹⁵ Ati yepare, ñucã ati yepare ca niirije cãare, maiticãña. Jĩcũ uno ati yepare cã ca majjata, Ñũreco Pacũ peere maitimi. ¹⁶ Niipetirije ati yepapure ca niirije, ñañarije mani ca tiiruga tũgoeñarije, mani ca ãa ugorije, mani majuropeera “Do biro ca tiya manigu yu nii” mani ca ñi yee nucũ yujurije, mani Pacũ yee mée nii tea. Ati yepa maquẽ niiro bii. ¹⁷ Ati yepa, niipetirije ati yepa maquẽre tiiruga tũgoeñarije mena jĩcãrira peti nucãocoaro bii. To ca bii pacaro Ñũreco Pacũ cã ca boori wãmere ca tii niigu pea, to birora ca caticõa niirucumi.

Díamacũ ca niirije, to biri ñi ditorique (Mt 24.3-28; Lc 11.7-21)

¹⁸ Yu punaa yu ca mairã, ati cuu, ca tujari cuu niiro bii. “Jĩcũ, Jesucristore ca junagu doorucumi,” ñiriquere mũa tuojacupa. Mee mecãrime paũ peti Jesucristore ca junarã nii eacãma. To biro cãja ca biiro macã, ca tujari cuupũ ca niirijere mani ãa maji. ¹⁹ Mani mena ca niiricããra to biro biicãwa. Díamacũ petira, mani yaarã majurope mée niupa. Mani yaarã peti cãja ca niijata, mani menara niicãbojacupa. Añuro petira mani mena ca niirã, niipetirãpura mani mena macãã wado cãja ca niitirijere ãa majirique ca niipere ñirã, to biro bii witiupa.

²⁰ Mũa, ca ñañarije manigu Cristo, Añuri Yerire cã ca tiicojoricãã mũa nii. To biri mũa niipetirãpura díamacũ maquẽre mũa maji. ²¹ Ñũreco Pacũ wederique díamacũ ca niirijere mũa ca majitirije juori mée mujare yu owa cojo. Teere ca majirã mũa ca niiro macã mujare yu owa cojo. ñi ditorique

jĩcã wãme uno peera díamacũ ca niitirijere mũa maji mee. ²² ¿Ñiru cã niiti, ca ñi ditogu? Ca ñi ditogu, Jesús're, “Mesías mée niimi” ca ñigu niimi. Cã niimi Jesús're ca junagu, cãa, cã Pacũre, to biri cã Macã cãare, ca junagu niimi. ²³ Jĩcũ uno peera, Jesús're ca junagu cã Pacũ cãare cõtomi. “Jesús'ra niimi manire ca ametuene,” ca ñi wedegua, cã Pacũ cãare cõtomi.

²⁴ To biri añurije queti jĩcãtorɔra mũa ca tũoriquere to birora tũo nũnũjeecõa niĩña. To biro biirã, Ñũreco Pacũ mena, ñucã cã Macã Jesucristo mena, mũa niirucu. ²⁵ Ate nii, “Mujare yu tiicojorucu,” manire cã ca ñi cãurique: “To birora caticõa niirique.”

²⁶ Atera, mujare ca ñi ditorugãre ñima ñigu yu owa cojo. ²⁷ Mũa pea Jesucristo cã ca tiicojoricã Añuri Yerire mũa cũo mũa yeripũ. To biri aperã mujare cãja ca bue majiope unore mũa amaati. Añuri Yeri majuropeera niipetirije mujare majiomĩ. Mujare cã ca majiorijea díamacũ ca niirije niiro bii. ñi ditorique mée nii. To biri cã wadore tũo nũnũjeeya, mujare cã ca majioricãore birora.

²⁸ Yu punaa, mecãra Cristore to birora tũo nũnũjeecõa niĩña, cã ca baua earo, tũgoeña bayi, cã ca doori tabere bobo tũgoeñaricaro maniro, mani ca niipere biro ñirã. ²⁹ Mee, Jesucristo añugu cã ca niirijere ca majirã niiri, ñucã niipetirã añurije ca tiirã cãa Ñũreco Pacũ punaarã cãja ca niirijere ca majiparã mũa nii.

3

Ñũreco Pacũ punaa cãja ca tii niirije

¹ ¡Ñaña! ¡No cõro peti mani Pacũ manire cã majipari, Ñũreco Pacũ puna manire ñiruga! ¡cũ punaarã mani nii! Ati yepa macãã, Ñũreco Pacũ puna mani ca niirijere majitima, Ñũreco Pacũre ca majitiricãã niiri.

² Yu yaarã yu ca mairã, mecãra “Ñũreco Pacũ punaa mani nii,” biirõpua jiro mani ca bii niipere manire ñnoti. Biirãpua, Jesucristo cã ca baua earo, cãre biirãra mani ca niipere mani maji, to biigu cã ca bojoca baurijere ca ñaparã niiri. ³ To biri atere, “To birora biirucumi” ca ñi yue niigua, cã majuropeera ñañarije ti yerijãari, ca ñañarije manigu niimi, Jesucristo ca ñañarije manigu cã ca niireore birora.

⁴ Ñañarije ca tiirã cõrora, doti cãurique ca ñirijere bii ametuene nucããrã tiima. Ñañarije tiiriquea doti cãuriquere bii ametuene nucãrique niiro bii. ⁵ Mee mũa, Jesucristo, mani ca ñañarije cõa bojogu doogu cã ca dooriquere mũa maji. Cãa, ca ñañarije manigu niimi.

⁶ To biri Jesucristo mena to birora ca nicõa niirã, ñañarije tiitima. Ñañarije ca

tiirã niipetirãpara Jesucristore ãati, cãre majiti, ca biiricarã niima.

⁷ Y_H punaacã, jicũ ñno peera mujare cãja ñi ditoticãjato. Añuriye ca tiirã, Jesucristo añugu cũ ca niirore birora añurã niima. ⁸ Ñañarijere ca tiirã, Satanás yaarã niima. Mee, tirãmupara ñañarije ca tii jwo dooricu niigu biimi Satanás. To biri Satanás cũ ca pade niirijere cõagu doogara dooupi Æmureco Pacu Macũ Jesús, ati yeparure.

⁹ Jicãrã ñno peera Æmureco Pacu punaa ca niirã, ñañarijere tiitima, Æmureco Pacu majuropeera cũ ca catiro jãaricarã niiri. To biri ñañarijere tii nunã waa majitima Æmureco Pacu punaa niiri. ¹⁰ Æmureco Pacu punare, to biri Satanás puna menare, ate mena mani ña maji: Añuriye tiiti, cãja yaarãre maiti, ca biirã, Æmureco Pacu punaa méé niima.

Ameri mairique

¹¹ Jicãtopare añuriye queti mũa ca tuorique ate nii: “Mani ameri maico,” ñirique. ¹² Cain're biro ca biitiparã mani nii. Satanás yuu niima ñigu, cũ baire jãaupi. ¿Ñee juori cũ baire cã jãaupari? Cain cũ ca tii niirijea ñañarije peti niipua; cũ bai cũ ca tiirije pea añuriye niipua.*

¹³ Y_H yaarã, Æmureco Pacure ca majitirã mujare cãja ca ña tutiro, “¿Ñee tiirã manire cãja ña tutiti?” ñieto. ¹⁴ Mee mania, mani yaarãre ca mairã niiri, ñañaro mani ca bii yaiboriquere ca ametuaricarã mani ca niirijere mani maji, cãja yaarãre ca maitirã ca bii yaicicarãre birora niicãma ména. ¹⁵ Cãja yaarãre ca ña tutirã, bojoca jãari maja niima. Jãari maju jicũ ñno peerena, to birora caticõa niirique cãpãre ca niitirijere mũa maji. ¹⁶ Jesucristo manire maima ñigu, cũ majuropeera manire cũ ca bii yai bojariquere ca majirã niiri mani maji, ameri mairiquera. To biri mani cãa mani yaarãre maima ñirã, ñañaro manire to ca bii pacaro “Ñañaro manire bii” ñitirãra, cãjare ca tii nemoparã mani nii.

¹⁷ Jicũ paio ca apewe cutigu nii pacagu, cã yee wedegu tii nemorique ca boogure ña pacagu cũ ca tii nemotijata, Æmureco Pacu manire cũ ca ña mairiquere ca majitigu niimi. ¹⁸ Y_H punaacã, aperãre mani ca mairijea, mani ujero wadora: “Mure yu mai” mani ca ñirije wado to niiticãjato, biitirora, diãmacũra mani ca mairijea, tii nemorique mena mani tii niirije to nijato.

Æmureco Pacu cũ ca ña cojorore uwiricaro maniro niirique

¹⁹ To biro tiirã, diãmacũ maquẽ mena ca niirã mani ca niirijere majiri, Æmureco Pacu cũ ca ña cojorore uwiricaro maniro mani niirucu. ²⁰ Apewe ñno mani ca tii bui catiriquere mani yeri manire to ca

wedejãajata cãare, Æmureco Pacu pee niimi, mani yeri ametuenero ca nii majuropeegu, niipetirije ca majigu. ²¹ Y_H yaarã, apewe ñno mani ca tii bui catiriquere mani yeri manire to ca wedejãatijata, Æmureco Pacu cũ ca ña cojorore uwiricaro maniro mani nii. ²² To biri niipetirije cãre mani ca jãirijere manire tiicojorucumi, cũ ca dotiroro biro tii, ñucã cũ ca ña ujea niirijere tii, ca tiirã mani ca niiro macã.

²³ Ate nii cũ ca dotirique: Cũ Macũ Jesucristore diãmacũ tuo nunujee, ñucã manire cũ ca tii dotiricarore birora ameri mai, mani ca tii niipe nii. ²⁴ Cũ ca dotiriquere ca tii nunujeega, Æmureco Pacupãre to birora nicõa nii, ñucã cũ pee cãa cũ menara niicõa nii, biimi. Manire cũ ca tiicojoricu Añuri Yeri menapu Æmureco Pacu manipãre cã ca niirijere mani maji.

4

Añuri Yeri, to biri Cristore ca junagu yeri

¹ Y_H yaarã yu ca mairã, “Æmureco Pacu cũ ca majiorije mena jãa wede” ca ñirãre, niipetirãpara tão nunujeticãña. Diãmacũra Æmureco Pacu cũ ca majiorije mena cãja ñimiti ñirã, cãja ca wederijere añuro tãoya. Ati yeparure paũ peti niicãma, “Æmureco Pacu yee quetire ca wederã jãa nii,” ca ñi dito yujurã. ² Ati wãme nii, Æmureco Pacu yuu Añuri Yeri cũ ca majiorije mena ca wederãre ña majirica wãme: “Jesucristo manire biigu dooupi” ca ñigu niimi, Æmureco Pacu yuu Añuri Yerire ca cuogu. ³ “Jesucristo manire biigu dooupi” ca ñitigua, Æmureco Pacu yuu Añuri Yerire cuotimi. “Cristore ca ña junagu doorucumi,” cãja ca ñiro mũa ca tuoricu, mee ati yeparure ca nii yerijãagu yeri peere ca cuogu niimi. ⁴ Y_H yaarã, mũa, Æmureco Pacu yaarã mũa nii. “Æmureco Pacu yee quetire ca wederã jãa nii,” ca ñi ditorãre mũa bii ametua nacãcãupa. Mujapure ca niigua, ati yepa macãrã mena ca niigu ametuenero do biro ca tiya manigu niimi. ⁵ Cãja ati yepa macãrã niima; to biri ati yepa maquẽ cãja ca majirije wadore wedema. Teere cãjare tuo nunujeema ati yepa macãrã. ⁶ Mania, Æmureco Pacu yaarã pee mani nii. To biri, Æmureco Pacure ca majirã manire tuo nunujeema. Æmureco Pacu yaarã ca niitirã, manire tuotima. Ate mena mani ña maji Æmureco Pacu yuu Añuri Yerire ca cuorãre, to biri ca ñi ditogu yerire ca cuorã cãja ca niirijere.

Ca maigu niimi Æmureco Pacu

⁷ Y_H yaarã yu ca mairã, mani ameri maico, ameri mairiquea Æmureco Pacu manire cũ ca dotirije niiro bii. Bojocare ca mairã niipetirã, Æmureco Pacu puna nii, Æmureco Pacure ca majirã nii, biima. ⁸ Ca bojoca

* 3:12 Gn 4:8; He 11:4.

maitirã, Ɛmureco Pacure ca majitirã niima; Ɛmureco Pacua ca maigu niimi. ⁹ Ɛmureco Pacu o biri wãme manire ñõoupi, manire cã ca mairijere: Cũ Macũ jĩcũra ca niigũre ati yepapũre cãre tiicojoupĩ, cã juori mani ca catipere biro ñigu.

¹⁰ O biri wãme manire maiupi: Ɛmureco Pacu, cãre mani ca mairije juori mée, cã pee manire maima ñigu cã Macũre tiicojori, mani ca ñañarije wapare cã majuropeera ñañaro cã ca bii yai ametuene bojaro manire tii bojaupi.

¹¹ Ƴu yaarã yu ca mairã, o biri wãme Ɛmureco Pacu manire cã ca mairique ca ni-iro macã, mani cãa ca ameri maiparã mani nii. ¹² Jĩcũ unora jĩcãti uno peera Ɛmureco Pacure ñatiupa. Mani ca majjata, mani menara niimi Ɛmureco Pacu. Ñucã manire cã ca mairije cãa, ña majiricarora manire bii nũña waa. ¹³ Ɛmureco Pacu mena mani ca niirijere, ñucã cã pee cãa mani mena cã ca niirijere, mani maji cã Añuri Yerire cã ca tiicojoricarã niiri. ¹⁴ Jãa majuropeera jãa ñawu. To biri “Ɛmureco Pacu cã Macũre tiicojoupĩ, bojocare Ca Ametueneppure,” jãa ñi wede. ¹⁵ Jĩcũ uno, “Ɛmureco Pacu Macũra niimi Jesús” ca ñigu, Ɛmureco Pacu mena nii, ñucã Ɛmureco Pacu cãa cã mena nii, biiimi.

¹⁶ Ate mena Ɛmureco Pacu manire cã ca mairijere maji, diámacũ tuo nũñjee, mani bii eawu. Ɛmureco Pacua ca maigu niimi; ca bojoca maigua Ɛmureco Pacu mena niimi; ñucã Ɛmureco Pacu pee cãa cã mena niimi.

¹⁷ Ameri mairique o biri wãme manipure bii bau nii ea, mania ati yepapũre, Jesucristo cã ca biiricarore birora ca bii niiricarã niiri, Ɛmureco Pacu cã ca ña bejeri rumu ca earo uwiricaro maniro mani ca niipere biro ñiro. ¹⁸ Ameri mairique ca niiri tabera uwirique mani. Diámacũra ca bojoca mairã mani ca niijata, uwirique cãa manire camotaticoa. Uwiriquea, ñañaro mani ca biuro ca tiirije niiro bii. To biri ca uwi tũgoñarã, ameri mairiquere añuro majitima ména.

¹⁹ Mania, Ɛmureco Pacure mani mai, cã pee manire cã ca mai juorique ca niiro macã. ²⁰ Jĩcũ uno: “Yua Ɛmureco Pacure yu mai” ca ñigu nii pacagu, cã yee wedegere cã ca ña tutijata, to biro ñi ditocãgu ñimi. ¿Cũ yee wedegu cã ca ñagurena ca maitigu nii pacagu, Ɛmureco Pacu cã ca ñatigu peera do biro pee tiicãri cã maibogajati? ²¹ Jesucristo ate manire tii doti cũuupi: “Ɛmureco Pacure ca maigua, cã yee wedegu cãare cã majjato,” manire ñiupi.

* 5:12 Ɛmureco Pacu Macũre ca cuogua, cã cãa catiriquere cuomi; Ɛmureco Pacu Macũre ca cuotigu pea, catiriquere cuotimi. Jn 3.36.

5

Cristore diámacũ tuo nũcũ buorique

¹ Diámacũra Jesús're, “Mesías niimi,” ca ñi tuo nũñjee nũcũ buorã niipetirã, Ɛmureco Pacu punaa niima. Ca pacure ca maigua, cã puna cãare maimi. ² Ɛmureco Pacure mai, cã ca dotirique cãare tii nũñjee, tiirã, Ɛmureco Pacu punaa cãare mani ca mairijere mani maji. ³ Ɛmureco Pacure mairiquea, cã ca dotiriquere tii nũñjeerique niiro bii. Bi-iroña, cã ca dotiriquea do biro ca tii jeeño majiña manirije unopu niiti. ⁴ Diámacũra Ɛmureco Pacu punaa ca niirã, ati yepa maquẽ ñañarije tii niiriquere ca bii ametua nũcã majirã niima. Diámacũ mani ca tuo nũcũ buorijera, ati yepa maquẽ ñañarije tii niiriquere ca bii ametua nũcãricarã mani ca niiro tii. ⁵ Jesús're, “Ɛmureco Pacu Macũ niimi” ca ñi nũcũ buogua, ati yepa maquẽ ñañarije tii niiriquere bii ametua nũcãcãmi.

Ɛmureco Pacu Macũ yee maquẽre wederique

⁶ Jesucristora niimi, oco mena, to biri díi mena, ca dooricu. Oco mena wado mée dooupi. Oco mena, díi mena, dooupi. Añuri Yeri niimi ate cã ca ñariquere ca wedegu. Añuri Yeria, diámacũ ca ñigu niimi. ⁷ Ɛmureco tutipure itiarã niima ate cãja ca ñariquere ca wederã: Cũ Pacu, cã Macũ Jesucristo, Añuri Yeri niima. Anija itiarãpura jĩcũra niima. ⁸ Ati yepa pee cãare itiarã niima, cãja ca ñariquere ca wederã: Añuri Yeri, oco, díi, niima. Anija itiarãpura jĩcã wãmera ca ñirã niima. ⁹ Bojoca, cãja ca ñariquere manire cãja ca wederije cãare mani tuo nũñjee. Ɛmureco Pacu cã ca ñariquere manire cã ca wederije pee doca ca nii majuropeerije nii, cã majuropeera cã Macũ yee maquẽre cã ca wederique niiri. ¹⁰ Ɛmureco Pacu Macũre diámacũ ca tuo nũñjeegua, atere cã yeripu cuocãmi. Ɛmureco Pacu cã ca ñirijere diámacũ ca tuo nũñjeetigua, ca ñi ditogure biro cã ca tuaro cãre tiimi, cã majuropeera cã Macũ yee maquẽ cã ca ñariquere cã ca wederijere diámacũ cã ca tuo nũñjeetirije mena. ¹¹ Ate nii, cã ca ñariquere Ɛmureco Pacu manire cã ca wederije: To birora caticõa niiriquere manire tiicojoupĩ Ɛmureco Pacu. Tee to birora caticõa niirique pea cã Macũpure nii. ¹² Ɛmureco Pacu Macũre diámacũ ca tuo nũñjeegu cãa to birora caticõa niiriquere cuomi, Ɛmureco Pacu Macũre diámacũ ca tuo nũñjeetigua, ate to birora caticõa niirique cãare cuotimi.*

Wede majio yapanorique

¹³ Mujã, Ɛmureco Pacu Macũre diámacũ ca tuo nũñjeerãre ate mujare yu owa cojo, to birora caticõa niiriquere ca cuorã mujã

ca niirijere maji, Ɛmureco Pacu Macäre to birora tuo nũnjecõa nii, mĩa ca biipere biro ñigu.

¹⁴ Ɛmureco Pacure, “To birora tiirucumi” mani ñi yue, cã ca boorore biro apeye uno cãre mani ca jãirijere manire cã ca tuorijere ca majirã niiri. ¹⁵ Mani ca jãi juu buerijere Ɛmureco Pacu cã ca tuorijere ca majirã niiri, cãre mani ca jãirijere mee ca cõo yerijãarã mani ca niirijere mani maji.

¹⁶ Jĩcã uno, cã yee wedegu ñañarije, ñañaro bii yairicaropu ca ami waatirije ñañarije cã ca tiiro cã ca ñajata, Ɛmureco Pacure cãre cã jãi juu bue bojajato, to biro cã ca tiiro, Ɛmureco Pacu pee catiriquere cãre tiicojorucumi, ñañarije, ñañaro bii yairicaropu ca ami waatirijere cã ca tiijata, yu ñi. Nii jĩcã wãme ñañarije, ñañaro bii yairicaropu ca ami waarije, tee juori docare, Ɛmureco Pacure cãre jãi juu bue bojaya yu ñiti. ¹⁷ Niipetirije ñañarije tiirique cõrora ñañarije wado niicãro bii; bii pacaro nii ñañarije tiirique ñañaro bii yairicaropu ca ami waatirije.

¹⁸ Díamacãra, Ɛmureco Pacu punaa ca niirã, ñañarije cãja ca tii nũnua waatirijere mani maji. Ɛmureco Pacu Macũ cãjare cotemi. To biri Satanás ñañaro cãjare tii pato wãcõtimi. ¹⁹ Ɛmureco Pacu punaa mani ca niirijere mani maji. Ati yepa niipetiropure Satanás cã ca dotirije cãare mani maji. ²⁰ Ñucã Ɛmureco Pacu Macũ doori, díamacãra Ɛmureco Pacu ca niigure cãja majijato ñigu, tuo puoriquere manire cã ca tiicojorique cãare mani maji. To biri cã Macũ Jesucristo díamacũ ca ñigu mena mani nii. Anira niimi Ɛmureco Pacu ca nii majuropeegu, to birora caticõa niiriquere ca tiicojogu. ²¹ Yu punaa, tii nũcũ buoricarã ca bii ditorã menare bojoca catiri niĩña.

Juan

2 JUAN

Ati pūurore owaḡu, jīcā bɔcɔ yɛn owa sojo īimi. Ɛmureco Pacɔ cā ca beje amiricarāre, cā yaarā ca niirāre, cū ca owa cojorique nii. “Ameri mairique mena, Ɛmureco Pacɔ wederique ca īirote biro niīña,” cū ca īi owa cojorique nii (vv. 1-6).

“Ca īi ditorā cāja ca buerijere tuo majiri niīña,” īi wede (vv. 7-11), “Yɛ majuropeera mɔjare yɛ īaḡu waarucu,” īirique mena owa yapano eami.

Puati Juan cā ca queti owa cojorica pūuro

Añu dotirique

¹ Yɛ, bɔcɔ, Ɛmureco Pacɔ cā ca beje amiricore, to biri cō punaa cāare, yɛ jīcā wado mée yɛ ca mairāre, niipetirā díamacū maquē Jesucristo yee añurije quetire ca majirā cāa cāja ca mairāre, ² díamacū maquēre majima īirā jāa mena ca niirāre, ñucā jāa mena to cānacā rɔmɔra ca niicōa niiparāre, ati pūuro mena mɔjare yɛ añu doti owa sojo. ³ Mani Pacɔ Ɛmureco Pacɔ, cā Macā Jesucristo, cā ca añu majuropeerije, cā ca īa mairije, jīcāri cōro añuro niirique, díamacū ca niirije, to biri ameri mairique mena, mɔja mena to niijato.

⁴ Bɔaro yɛ ɔjea niīwɛ, jīcārā mɔja punaa, mani Pacɔ manire cū ca dotiricarore biro cāja ca tii niirijere īaḡu. ⁵ Yɛ yaarā yɛ ca mairā, “Mani ameri maico” mɔjare yɛ īi jāi. Ate mɔjare yɛ ca owa cojorijea, dotirique wāma wāme mée nii. Mee, jīcātopara mani ca tuo juo dooriquerā nii. ⁶ Ameri mairiquea Ɛmureco Pacɔ cā ca doti cūurique ca īirote biro tii niirique nii. Ate nii doti cūurique: Ameri maiña, mee jīcātopara mɔja ca tuoricarore birora.

Ca īi dito yujurā

⁷ Ati yerapɔre paɛ peti niicāma, bojocare ca īi dito amejuarā. Mani Wiogu Jesucristo manire biro upɛ catiḡu cā ca doorique díamacū ca niirijere ca majiragatirā niima. To biro ca biīḡu, ca īi ditogu, Cristore ca junagu, niīḡu biīmi. ⁸ To biri añuro tuḡoefia bojoca catiri niīña, añuro mɔja ca pade niirique wapa ca niipe to yaiticājato īirā. To biro mɔja ca tii niirije wapa Ɛmureco Pacɔ cā ca tiicojopere niipetiro mɔja ca tiicojo ecope peere tii niīña.

⁹ Noo ca boogu, apeyera bii maa wijia, Jesucristo cā ca bue majioriquere to birora tuo nɔnɔjeecōa nii, ca biitigua, Ɛmureco Pacɔ mena ca niitigu niimi. Jesucristo cā ca bue

majiorique ca niirore biro teere to birora ca tuo nɔnɔjeecōa niīḡu, Ɛmureco Pacɔ mena, to biri cā Macā mena, ca niīḡu niimi.

¹⁰ Noo jīcā ɛno mɔjare ca īa yujugu eagu, ate bue majiorique méérena cā ca wedejata, mɔja yaa wiire, “Ano niīña” cāre īi, añuro cāre jāi boca, tiiticāña. ¹¹ Cā ɛnore añuro ca jāi bocagu, cā menara, ñañarije cā ca tii niirijere ñañarije ca tii nemogu tuacāmi.*

Wede yapanorique

¹² Paɛ mɔjare yɛ ca īi cojorugarije niimi biiorpa. Bɔari, owa cojorique mena yɛ īirugati. Yɛ majuropeera mɔjare īaḡu waari, mɔja mena yɛ wede peniruga, añuro yeri ɔjea nii añurā mani ca niipere biro īiḡu.

¹³ To biri Jesucristore ca tuo nɔnɔjeerā mɔja yaarā, Ɛmureco Pacɔ cā ca beje amiricarā, mɔjare añu doti sojoma.

To biro to biijato.

Juan

* 1:11 Waa yujuri mɔja ca earā méere īi. Jesucristore ca tuo nɔnɔjeerā, bojoca cāja ca earo cāja yaa wiijeripɛ cājare cāja ca cāni dotirijere īima īirā, bojorica wāmeri ca bue yujurā cāja ca bii pato wācō yujurijere īima īiḡu cā ca īirique nii. Gá 1.7-9.

3 JUAN

Ati pũuro cãa jĩcã bũcu cã ca owarica pũurora nii. Cristo yee quetire ca tũo nũnũjeerãre ca juo niigu Gayore cã ca owa cojorica pũuro nii.

“Cristore ca tũo nũnũjeerãre mu ca tii nemorije añu majuropeecã,” ïi cojomĩ (vv. 1-8). Diótfrefes ñañaro cã ca biirije cãtirijere wedemi (vv. 9-10).

Nucã Demetrio, Cristore ca tũo nũnũjeegu ca bojoca añugu yeere wedemi (vv. 11-12). To biro ïicã, añu doti cojorique mena ïi yapano eami (vv. 13-15).

Itiati Juan cã ca queti owa cojorica pũuro

Gayore ïi nũcã bũorique

¹ Ati pũuro mena, yũ, bũcu, yũ mena macã diãmacũra yũ ca maigu, yũ añu doti cojo.

² Yũ yee wedegu yũ ca maigu, mũ ca yeri jãñarijerũ añuro ca cati añugu mũ ca niĩrore biĩroga, mũ ca tiirije niĩpetirijerũra añuro mũre waa boja, diarique manigu nii, mũ ca biĩ nũnũ waapere biro ïigu, Æmũreco Pacũre mũre yũ jãĩ boja.

³ Jĩcãrã mani yee wederã yare ïarã earã, Jesucristo yee añurije queti diãmacũ ca niirije ca ïirore biro mũ ca tii nũnũjeecõa niirijere yũre cãja ca wede earo tũogu, bũaro yũ çjea niĩwũ. ⁴ Yũ punaare biro ca niirã, añurije queti diãmacũ ca niirije ca ïirore biro cãja ca tii nũnũjeecõa niirijere queti tũogu yũ ca çjea niĩro ametũenero, yũ ca çjea niĩro ca tiirije ãno apeye mani.

⁵ Yũ yee wedegu yũ ca maigu, aperã mani yaarãre,* añuro petira aperori macãrã ca earãre mũ ca tii nemo niirijere, añuro peti tiigu mũ tii. ⁶ Cãja pea Jesucristore ca tũo nũnũjeerã cãja ca tũo cojorogu, bũaro cãjare ca maigu mũ ca niirijere wedewa. To biri waa nũnũ waarã cãja ca cũore, tii nemorique cãja ca boorijere cãjare tii nemoña, Æmũreco Pacũ cũ ca ïa biĩjeari wãme ãnorũ, mũre yũ ïi. ⁷ Cãja pea Jesucristo yee quetire bue yujurã waarã, Cristore ca majitirã cãja ca tii nemorijere ca booticarã niĩma. ⁸ To biri mani, cãjare ca tii nemoparã mani nii,† diãmacũ ca niirije añurije quetire cãja ca wede yujuro cãjare ca tii nemorã mani ca niĩpere biro ïirã.

Diótfrefes cã ca ñañarije

⁹ Jesucristore ca tũo nũnũjeerãre jĩcã pũuro yũ owa cojomiwũ. To biro yũ ca tiiriquere Diótfrefes cãja watoare ca juo niĩguere biro wado ca niĩruga niigu pea jãa ca dotirijere

tũo nũnũjeerugatimi. ¹⁰ To biri mũja pũtorũ yũ ca waajata, cãre juo cojori, to biro cũ ca biirique cãtirijere cãre yũ tuti bojoca catiorucu; watoara ïi dito queti pai nucũ yujumi manire. Nucã tee wado mée ïimi. Mani yaarã ca earã cãare, “Año cãniña,” cãjare ïiti, ñucã “Año cãniña,” ca ïirugarã cãare cãjare camota, cãja mena cãja ca niimijere cãjare cõa wiene, cãjare tiimi.

¹¹ To biri yũ yee wedegu yũ ca maigu, ñañarijere ïa cõo nũnũjeeticãña. Añurije peere ïa cõõña. Añurije peere ca tiigua, Æmũreco Pacũ yũ niĩmi. Ñañarije ca tiigua, Æmũreco Pacũre ca majitigu niĩmi. ¹² Demetrio yee maquẽ peera niĩpetirãrãra añuro wederucuma. Nucã Æmũreco Pacũ diãmacũ ca ïigu cãa majimi, Demetrio cũ ca tii niirijere. Jãa cãa, cũ yee maquẽre añuro jãa wede, mũ cãa diãmacũra jãa ca ïirijere mũ maji.

Añu doti yapanorique

¹³ Paũ mũre yũ ca ïirugarije nii biĩropeã. Bũari, owa cojorique mena mũre yũ ïirugati. ¹⁴ Yoari mée yũ waarucu biĩgupeã. To cõrope añuro mũ mena mani wede penijaco.

¹⁵ Añuro niirique mũ mena to niijato. Mani mena macãrã mũre añu doti cojoma. Nucã mani mena macãrã cãa cãja añujato.

To biro to biĩjato.

Juan

* 1:5 Mani yaarã Jesucristore ca tũo nũnũjeerã. † 1:8 Cãnicã tabe cãjare ca tiicojoparã mani nii.

JUDAS

Pua yutea jiro macārā Cristore ca tʷo nʷnʷjeerē cū ca owa cojoriquere biirije nii. “Ii dito bueri maja menare tʷo majiri niina,” ii wedemi (vv. 1-16). Pedro nemo owa cojogu cū ca iirica wāmere birora iimi ati pūuro cāare. “Mujā ca tʷo nʷnʷjee niirijere to birora tʷgoeña tutuacōa niina,” ii wede majiomi (vv. 17-23).

ʰmureco Pacu yaarā ca niirāre diāmacū tʷo nucā buoriquere jicātira cū ca tiicojocā yerijāa waarique maquēra wede (v. 3).

Judas, cū ca queti owa cojorica pūuro

Judas ʰmureco Pacu cū ca jʷoricarāre cū ca owarique

Añu dotirique

¹ Yu Judas, Santiago yee wedegu, Jesucristore pade bojari maju, ʰmureco Pacu cū ca mairā, cū ca bejericarā, Jesucristo cū ca ia cote niirāre yu owa cojo.

² Buaro mujare cū ca ia mairije, añuro jicāri ameri mairique, to biri ameri mairique, mujā mena to nijato.

Ca ii dito bueri maja (2P 2.1-17)

³ Yu yaarā yu ca mairā, ametuarique mujā, yu cāa, mani ca cʷorije maquēre buaro yu ca owaruga niirucuriquere, mecāra diāmacū tʷo nucū buorique ʰmureco Pacu yaarā ca niirāre jicātira cū ca tiicojo peoticāriquere, to birora ia nʷnʷjee wede bayi, tiicōa niina iigu, atere o biro mujare yu ii owa cojo.

⁴ Mee tʷmʷpura ʰmureco Pacu wederiquere, ñaño ca tii eco yaiparāre “To biro biirucuma” cū ca ii owa cūu juguequīricarā, jicārā bojoca bau niiro biitirāra ia majiña manirā mujā watoapure nii yerijāama. Cūja, ca bojoca ñañara, mani ʰmureco Pacu añuro manire cū ca tii bojariquerena noo ca booro ñañarije tii nucū yujurique pee jeeño, jicāra ʰmureco Pacu ca niigu niipetirije jotoa ca niigare booti, mani Wiogu Jesucristore booti, ca biirā niima.

⁵ Mee ate niipetirijere añuro mujā ca maji pacaro, ʰmureco Pacu, cū yaa puna macārā Egiptoru ca pade coterā cūja ca niimiri-quere cūjare jee wiene, tiicāri jiro cāre ca tʷo nʷnʷjeetirāre cū ca tii yaio bateriquere mujā ca majiro yu boo.

⁶ ʰmureco Pacu, cū puto macārā* cāare, cūja ca doti niipe cōrora tiiri mēe cūja

yaa taberena witi weo, ca biiricarāre, ca naittari tabe to birora ca niicōa niiri tabepu cūjare bia dopocāri cʷomi, cū ca ia beje majuropeeri ramu ca niiro ia bejeri ñañaro cūjare tiiruga.

⁷ Cūjare birora Sodoma, Gomorra, to biri tii macā wejari macārā cāa, tiirica wāme cōro mēepu niipetirā mena tii epericarā cati, ca tiiya manirije ñañarijepu tii ametuene nucā, tiipua. Tee juori, pecame ca ũu yatitiri pecamepu ñañaro tamuori, niipetirāpure “Ñañaro tamuoupa cūja cāa,” cūja ca ii majipere biro iirā to biro biipua.

⁸ Cūjare birora anija, cūja ca quēñarijerena “To biro biiruga,” ca ii dito nucū yujurā, cūja upurire ñañaro ca biiro tii, ʰmureco Pacu cū ca dotirijere booti, ñucā ʰmurecopu ca doti tutuarārena ñañaro ii tuti epe, tiima. ⁹ ʰmureco Pacu pade bojari maju Miguel majuropeepu cāa, Moisés upuri niiquirique juori Satanás mena ameri tutigu, “Ñañaro mu bii yai ucuarucu,” ii tutiricaro maniro, “ʰmureco Pacu pee mare cū tutijato,”† cāre iicāupi. ¹⁰ Cūja, cūja ca majitirijerena ñañaro ii wede paicāma. Waibucārā ca tʷo puorique manirā cūja ca biirore biro cūja ca tʷgoeña majirijeacā wado menara cūja ca maji buarije peera, cūja majuropeera ñañaro cūja ca bii yaipereña ii bui caticāma.

¹¹ ¡Abé nija cūja, Caín niiquiricu cū ca tiiquiricare biro ca tii nʷnʷjeerā! Wapa tiirica tiiri booma iirā, Balaam cū ca biiricare biro ʰmureco Pacu peera tʷo nʷnʷjeerugatima. Ñucā Coré niiquiricu cū wiorāre ametuene nucāma iigu, cū ca bii yairicare biro bii yaicāma.

¹² Ameri mai nucū buo mujā ca tii boje ramuri queno nea poo baa niiri taberire cūja menara, bobori mēe mujā watoare bii ñaajuacāri, nucū buo jañuri mēe baa, jini, bii ujea nii niima. Cūja yee maquē wado ca amarā niima. Bueri buga, ca oco maniri buware wino ca paa puu cojori buware biro biima. Yucu, tee ca dica cātiri cuu ca ea pacaro, ca dica maniri yucure biro biima. Pnatipu jinicā yai waa, tiguurige ca nucō menapura wēe yaiocā, tiiricaguurige biro biima. ¹³ Cūja majuropeera buorije cūja ca tii nucū yujurije mena, dia pairiya uwioro ca jaberije tee majuropeera jopo ca jabe wienerijere biro biima. Nōcōa noo ca boorora ca waa nucū yujurāre biro niima iirā, buaro ca naittari tabepu ñañaro ca bii yai waaparā peti niirā biima.

¹⁴ Enoc, Adán jirore jicā amo peti, ape amore puaga penituario niirā jiro macū

* 1:6 Ángeles. † 1:9 Zac 3.2; 2P 2.11 Judios, bucarā cūja ca tʷgoeñari wāme pea, ʰmureco Pacu queti wede bojari maju (arcángel) Miguel, Moisés cū ca bii yairo cū upurire cū ca amigu earo, Satanás pea ca bojoca jāgu niwi Moisés, ii dotirique mena cū cāa, cū upuri niiquiriquere jāgu eamiupu. Ex 2.11-12. ‡ 1:14 “Ángeles”.

cāa cājarena ñigura: “ḐḐḐ, cū yaarā cāre queti wede bojari maja paḥ millares mena,†¹⁵ bojoca niipetirāre niipetirije ñañarije cāja ca tiirique wapa, bojoca ñañarā niiri, niipetirije ñañari wāmeri ḐḐḐreco Pacḥre cāja ca ñi buirique wapa, ñañaro cājare tiigḥ doogu doomi,” ñi juguequḥupi. §

¹⁶ Anija, niipetirijeparena túaticā, niipetirijeparena wede pai, cāja upari ca tiirugarije wado tii, “O biro ca biirā jāa nii” ñi tugoeñarique caticāri wede, jāa peere cāja tuo nunḥjeejato ñirā bojocare añuro cājare ñi nucā buo, tii dito nucū yujuma.

Añuro cāja niijato ñirā wede majiorique

¹⁷ Yḥ yaarā yḥ ca mairā, mani Wiogḥ Jesucristo cū yee quetire cū ca wede doti cojoricarā mājare cāja ca ñiriquere tugoeñaña. ¹⁸ O biro mājare ñiupa: “Ca tujari yuteari ca nii waarucuro, bojoca, ñañarije ca ñi bui eperā nii, cāja upari ca boorore biro wado ca tiirā nii, biirucuma,” mājare ñi wedeupa. ¹⁹ Cāja niima, añuro jicāri mena nii majiña maniro tii, ñañarije cāja ca tiiruga tugoeñarijera tii, ca tiirā. Tee tiirā cāja, ḐḐḐreco Pacḥ yḥḥ Añuri Yerire cuotima.

²⁰ Maja, yḥ yaarā yḥ ca mairā, díamacū tuo nucā buorique ca ñañarije manirijere to birora tugoeña bayicōa niñña. Añuri Yeri mājare cū ca majiorije mena juu bueya. ²¹ Mani Wiogḥ Jesucristo cū ca mai ñarije juori, to birora caticōa niirique ḐḐḐreco Pacḥ cū ca tiicojopere maja ca yue ni-iro cōrora, ḐḐḐreco Pacḥ cū ca mairijere acoboticāña.

²² “Yee méé ñima,” ca ñi tugoeña bayitirāre ña maiña. ²³ Aperāra ñañaro ca ḥḥ yaiborāre, añurije queti cājare wede majio, cāja ca ametuaro tiya. Aperāra cājare boo paca ña, tii nemoña. Tee peere, tugoeña bojoca catiri cājare tii nemoña. Ñañarije cāja ca tii niirije mena cāja jutire ñañarije cāja ca tii paa jiorique menaparena ña junacāña.

ḐḐḐreco Pacḥre baja peo ḥjea nii yapanorique

²⁴⁻²⁵ ḐḐḐreco Pacḥ jicāra ca niigḥ, manire Ca Ametueñegu, ñañarije maja ca tiitipere biro ñigḥ cū ca doti tutuarije mena teere mājare ca tii camota niigḥ, cū ca bojoca cati niiri tabe ca añu majuropeeri tabepare buaro ḥjea niirique mena ca ñañarije manirā mājare ca cūpore, ñi nucā buorique, do biro ca tiya manigḥ niirique, niipetirijepare ca doti niigḥ niirique, doti maji niirique, mecāre, ñucā to birora, cāre to niicōa niijato mani Wiogḥ Jesucristo juori!

To biro to biijato.

Judas

APOCALIPSIS

“Ca majiña maniriquire wede bau ni-
irique” iirugaro i Apocalipsis. Wāma wāme
cāja ca owarica pūuroi mena macā pūuro
ca tujari pūuro, cāja ca owa yapano earica
pūuro nii.

Cānigure biro cū ca bii oto weti waaro, ca
biipere Juan're Jesucristo cū ca iñoriquere
pau wāmeri mena i cōñari paio peti
wedecā ati pūuro.

Cū ca niiri yutea macārā Cristore ca tuo
nūñjeerā ate quetire tuo puoupa. Aperā
peera “To biro iirugaro i,” cāja ca i majitir-
ije niuupa.

To biri wāmera bii mani cāare, jicā wāmeri
tuo jeeño majiña mani. Romanos, Ūmureco
Pacu yaarāre ñañaro peti cāja ca tiiri yuteare
cū ca owarique nii.

Ñañaro cājare to ca bii pacaro, díamacū
cāja ca tuo nacū buorijere to birora cāja
ca tugoēña bayicōa niipere iima iigu cū ca
owarique nii.

Ati ūmureco ca petiro, Ūmureco Pacu, Je-
sucristo mena jicāri cū ca tii ametua nacū
yapano eapere wede yapano ea.

Ca biipe Juan're ca bii iñorique

*Jesucristo “O biro biirucu,” Juan're cū ca
iirique*

¹ Ate nii, Jesucristo, cāre ca pade bo-
jarāre, yoari méera ca biipere cū iñojato iigu,
Ūmureco Pacu cāre cū ca iñorique. Jesu-
cristo, yu cāre pade bojari maju Juan're ate
cū ca iariquere yu ca majipere biro iigu, cū
yuñ queti wederi maju* mena wede doti co-
joui. ² To biro cū ca iñica niiri, yu ca iarique
niipetirore “Díamacāra nii” yu i. Ñucā cū
majuropeera Ūmureco Pacu yee añurije que-
tire Jesucristo cū ca wede majoricu niiri,
“To birora biiwu” ca iigu yu nii.

³ Ūjea niña, ate quetire ca buegu. Ūjea
niña, ate “O biro biirucu” iirique quetire tuo,
ñucā ano owarique ca niirije ca iñore biro
tii nūñjee, ca biirā. Mee, “To biro biirucu”
iirique ca biipa cuu ea dooro bii.

*Juan, Jesucristore ca tuo nūñjeerāre cū
ca añu doti cojorique*

⁴ Yu, Juan, Asia yeparure jicā amo peti,
ape amore puaga penituario niiri macāri
macārā Jesucristore ca tuo nūñjeerāre yu
añu doti owa cojo: Ūmureco Pacu jicātorura

ca nii juo dooricu, mecū cāare ca niigu, ñucā
ca dooru, to biri cū ca doti duwiri tabe
juguerore jicā amo peti, ape amore puaga
penituario yeri ca niirā,[†] ⁵ ñucā Jesucristo
Ūmureco Pacu yee quetire díamacā ca wede
ametuenegu, ca bii yaicoaricu nii pacagu, ca
cati tua juguericu, ati yepa macārā niipetirā
aparāre ca dotigu cāa, añurije, jicāri mena
añuro niiriquere, mujare cū tiicojojato.
Jesucristo manire mai,

cū ca di bate yai waarique mena mani
ca ñañarijere acobo,
⁶ ñucā cū Ūmureco Pacu cū Pacu yaarā
wiorā,[‡]
paia, mani ca niiro manire tiuipi.
iDo biro ca tiia manigu cū ca niirije, cu ca
doti tutuarije,
cū yee to birora ca niicōa niirije to ni-
jato!
To biro to biijato.

⁷ jiaña! Jesucristo, bueri buñaripu doomi.[§]
Niipetirā cāre iarucuma.
Cāre ca paa pu tuuricarā, cāre ca jaderi-
carāpu cāa, cāre iarucuma.

Ati yepa macārā bojoca poogaari niipe-
tirāpura
cū ca dooro iañari, buaro otirucuma.
Ūgja, to biro to biijato.

⁸ “Yu, yu nii Ca Nii juogu, ñucā Ca Tujagu,
Ūmureco Pacu Ca Doti Tutua Majuropeegu,
cāra ca niicōa niigu, ca nii juo dooricu, ñucā
ca dooru,” iimi Ūpu.

*Ca Nii Majuropeegu Macāre biigu, Juan
cū ca iarique*

⁹ Yu, Juan, maja yee wedegu, Jesucristo
mena ca niigu niiri, mujare birora ñañaro
tamu, Ūmureco Pacu cū ca doti niiri tabere
nii, Jesucristo tugoēña bayirique cū ca tiico-
jorije cāare cuo, yu bii. Ūmureco Pacu wede-
riquere, Jesucristo yeere yu ca iariquere, yu
ca wederije juori, Patmos* ca wāme cutiri
yucu poogaru cāja ca cūo cōaricu yu niiwu.
¹⁰ Tooru yu ca niiro, Wiogare juu bue nacū
buorica gumu ca niiro, Añuri Yeri cū ca tu-
tuarije yare ca bii ote weo nūcōrogu, yu jiro
pee tutuaro wederique, putirica wuu[†] mena
putiricarō ca bujaro cōro, ¹¹ o biro yare ca
iirijere yu tuowu:

—Mu ca iarijere jicā pūuropu owari, Asia
yepa macārā Jesucristore ca tuo nūñjeerā,
jicā amo peti, ape amore puaga penituario
ca niiri macāri macārāre tiicojoja: Ēfeso,
Esmirna, Pérgamo, Tiatira, Sardis, Filadelfia,
Laodicea, ca wāme cutiri macārire —iwiu.

* **1:1** Ángel. † **1:4** Ap 3.1; 4.5; 5.6. Jicārā, jicā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirā yerire, “ ‘Añuri Yerirena’
iñu i,” iima. Aperā, “ ‘Añuri Yeri jicāra nii pacagu, jicā amo peti, ape amore puaga penituario niiri wāmeri cū ca bii bau
niirijere’ iñu i,” iima. Ñucā aperā, “ ‘Ūmureco Pacu puō macārā cū ca queti wede doti cojorāre’ iñu i,” iima. Ap 8.2. ‡ **1:6**
Reyes. § **1:7** Dn 7.13. * **1:9** Romanos, dia pairi yaa Egeopure ca niiri yucu pooga ca atā pairi poogaacāpu cūu
batecārucuupa. † **1:10** Trompeta.

¹² To biro ca ñi wedeoro tuo, “¿Ñiru peti to biro cū ñiti?” ñigu, cūre ñarugu yu amojode nucāwū. To biro bii amojode nucā ña cojogu, ña boerica tuturi oro mena cūja ca quenorique ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niiri tuturire yu ñawū. ¹³ Tee ña boerica tuturi watoare, ñicū Ca Nii Majuropeegu Macāre biigu, cū dūporipu ca nii eyorito jutiro ñāña, ñucā oro mena tiirica quejero, cū cotiaru ca nii eyori quejerore ña tuucāricu ca niigure yu ñawū. ¹⁴ Cū poa cāa oveja poare biro, ñucā oco wetare biro ca botirije, niiwū. Cū capegaari cāa pecame ca ũu nucūri punare biro bauwū. ¹⁵ Cū dūpori cāa ājipira piirire añuro wate aji yooricarore biro, ñucā pecamepu joericaro ca jūarore biro ajiyaawū. Cū ca wederije cāa poea oco buaro ca buju ñaajāa nucārare biro bujuwū. ¹⁶ Cū amo diāmācū ñuñare ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niirā ñocōa cuowi. To biri ñucā cū ũjeropare ñicā pñi, niipñi pua ñuñapara joo yoorica pñi witiwū. Ñucā cū diāmācū cāa, muipñi ũmureco macū cū ca aji boe bate niiro cōro boe batewū. ¹⁷ Cāre ñagura, cū pūtorā yu dia ñaacūmucoawū. To biro yu ca biiro, cū pea cū amo diāmācū ñuñare mena yure ñia peori, o biro yure ñiwi:

—Uwiticāña. Yua Ca Nii Juo Dooricu, ñucā Ca Tujagu, ¹⁸ Ca Catigu yu nii. Yu bii yaicoawū ména. Ca bii yaicoaricu nii pacagu, mecūra to birora ca caticōa niigu yu nii. Yua, bii yairiquere, ñucā to birora ñañaro ca bii yairā cūja ca niiroru cāare, § doti majiriquere yu cuo.

¹⁹ “To biri mu ca ñajārijere, mecū ca biririjere, ñucā jiroru ca biipe cāare, owaya.”

²⁰ To biri ate nii, yu amo diāmācū ñuñare peere ñocōa ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niirā, ñucā ña boerica tuturi cāare ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niirije mu ca ñajārijere, bojoca cūja ca majitirijere yu ca wede majiorije: ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niirā ñocōa, ũmureco Pacu yee queti wederi maja, Jesucristore ca tuo nunjeerā ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niiri macāri macārā niima. Ñucā, ña boerica tuturi ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niiri tuturi cāa Jesucristore ca tuo nunjeerā ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niiri macārire nii cōñoaro bii —yure ñi wede majiowi.

2

Ēfeso macārare queti tiicojorique

¹ —Ēfeso macārā Jesucristore ca tuo nunjeerāre queti wederi majare* o biro ñi owa cojoya:

“Cū amo diāmācū ñuñare ñocōa ñicā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirā ca cuogu, ñucā ña boerica tuturi ñicā amo peti, ape amore puaga penituario niiri tuturi oro mena cūja ca tiirica tuturi watoaru ca waa yujugu, o biro ñimi: ² Niipetirije muja ca tii niirije, niipetirije tutuaro mena pade, pato wācāricaro maniro to birora tiicōa nii, muja ca biririjere yu maji. Ñucā, ñañarije ca tiirāre booti, Jesucristo cū yee quetire cū ca wede dotiricārā niiti pacarā, ‘Cū ca wede dotiricārā ñā ñii,’ ca ñuagarāre, ‘Ca ñi ditori maja niima,’ muja ca ñi ña majirije cāare yu maji. ³ ‘Ñañaro manire biicā,’ ñi tugoeñarique pairicaro maniro yu yee juori yerijāari méé, ñañaro tamuo pacarā to birora muja pade bayicōa nii.

⁴”To biro ca biirā nii pacarā, ñicā wāme muja ca tiitirije nii: ñicāto yure muja ca mai juoricaro cōro yure muja mañi.

⁵ Tugoeñaña, no cōropu to biro muja biriri: Teere tugoeña wajoari, ñucā juguero muja ca tiicarore biro tii niñña. Muja ca tugoeña wajoatijata, yoari méera waari, ña boerica tutu[†] too ca niiri tuture yu ami weocārucu. ⁶ Biirāpu, ñicā wāme yu ca ña biijejari wāme muja tii. Yu ca junarore birora muja cāa, Nicolaitas cūja ca tii niirijere muja juna.

⁷”Ca amoperi cutirā tuoya, Añuri Yeri, Jesucristore ca tuo nunjeerāre cū ca ñirijere! Ñañaro bii pacarā, to birora ca tugoeña bayi tutua ametuene nucārare, catirique ca niiricu ũmureco Pacu cū ca niiri tabe macāgu dicare ca baaru cū ca niiro yu tiirucu” —ñimi.

Esmirna macārare queti tiicojorique

⁸ —Esmirna macārā Jesucristore ca tuo nunjeerāre queti wederi maji cāare o biro ñi owa cojoya. Ate ñimi, Ca Nii Juogu, ñucā Ca Tujagu, bii yaicoa, ñucā cati tua, ca biiricu:

⁹ “Ñañaro tamuo, ca apeye manirā nii, muja ca biirije cāare yu maji. To biro bii pacarā añurije queti mena peera, ca apeye pairā muja nii. Ñucā judíos niiti pacarā, ‘Judíos ña nii,’ ca ñirā, Satanás’ rena ca tii nucū buorā ca niirā, ñañarije cūja ca ñi tutirijere yu maji. ¹⁰ To biri ñañaro ca tamuparā muja ca niirijere uwiticāña. Muja mena macārā ñicārare ‘Jesucristo yaarāra cūja niimiti,’ ñigu, tia cūurica wiipu cūjare tia cūurucumi Satanás. Ñucā ñañaro mujare cūja ca tiiraga nunjeero, puā amo cōro niiri ñuñari ñañaro muja tamuorucu. Bii yairāpu tugoeña bayi yerijāña. Yu pea

† 1:13 Dn 7.13. § 1:18 Hades. * 2:1 Ángel, pastor, mensajero. Ap 2.8; 2.12; 2.18; 3.1; 3.7; 3.14. † 2:5 Candelabro. ‡ 2:5 “Jesucristore ca tuo nunjeerā cūja ca niimirique yai nucācoarucu” ñigu, cū ca ñirique nii.

tee wapare, catiriquere mujare yu tiicojorucu.

¹¹ ”iCa amoperi cutirā tuoya, Añuri Yeri, Jesucristore ca tuo nunujeerāre cū ca ĩirijere! Ñañoaro bii pacarā, to birora ca tugoēña bayi tutua ametuene nucāra, puati bii yairiquere ĩcā wāme unopeera ñañoaro tamuotirucuma” —ĭimi. §

Pérgamo macārāre queti tiicojoriquere

¹² —Pérgamo macārā Jesucristore ca tuo nunujeerāre queti wederi maju cāare o biro ĩi owa cojoya. Ate ĭimi ĩiipĭi pua ñañoaruğa aňuro ca joo yoori pĭi ĩiipĭi ca caoĝu:

¹³ ”Muja ca tii niirijere yu maji. Satanás cū ca doti niiri tabe puto muja ca niirije cāare yu maji. To biro bii pacarā, to birora aňuro yure muja tuo nunujeecōa nii. Yu yee ĵori mujare cūja ca ĩarugamijata cāare, díamacū yure muja ca tuo nucū buorijere muja yerijāatiupa. Antipas, yu yee quetire ca niirore biro aňuro queti wederi mujare, tii macā Satanás cū ca niiri macāpūre ñañoaro tii ecori, cū ca ĩā eco yairi tabe cāare muja uwitiupa. ¹⁴ To biro ca biirā muja ca nii pacaro, ĩcā wāmeri mujare yu ca ĩipere yu cūo: Balaam niiquiricu, weericarāre tii nucū buorā baarique cūja ca tiicojorijere baa, ĩucā umua, nomia, ca tiiya maniri wāmeru ñee epe nucū yuju, cūja ca tiiro tiicāri, israelitas ñañarije cūja ca tiiro tiiya, Balac're ca ĩi wede majioquiricu cū ca bue majioriquere ĩcārā teere ca tii nunujeerāre wede majioricaro unora, to birora cūjare muja ĩacā.* ¹⁵ Ñucā, ĩcārā Nicolaítas cūja ca bue majioriquere ca tii nunujeerā cāare, to birora muja ĩacā. ¹⁶ To biri to cōrora tugoēña yeri wajoaya. To biro muja ca biitijata, yoiari méé waari, ĩiipĭi yu ujeropu ca witiri pĭi mena, cūja mena yu ameri quēegu waarucu.

¹⁷ ”iCa amoperi cutirā tuoya, Añuri Yeri, Jesucristore ca tuo nunujeerāre cū ca ĩirijere! Ñañoaro bii pacaga, to birora ca tugoēña bayi tutua ametuene nucācāgure maná† yaioropu ca niirijere cūre yu ecarucu, ĩucā ĩcāga utāga aňuro ca botirica wāma wāme owa tuuricaga, tiigare yu ca tiicojogu wado cū ca majipagare yu tiicojorucu” —ĭimi.

Tiatira macārāre queti tiicojoriquere

¹⁸ —Tiatira macārā Jesucristore ca tuo nunujeerāre queti wederi maju cāare o biro ĩi owa cojoya. Ate ĭimi Umureco Pacu Macū pecame ca ũu nucūri punare biro cape cuti, ĩucā ājipōa‡ pĭiri aňuro ca ĩūa ajyaañijere biro dupori cuti, ca biigu:

¹⁹ ”Muja ca tii niirijere, muja ca mairijere, díamacū muja ca tuo nucū buorijere, bojocare aňuro ca tii nemorā muja ca niirijere, pato wācātirāra muja ca tugoēña bayi niirijere, yu maji. Ñucā mecū muja ca tii niirijere, tii juorā muja ca tiicararo ametuenero muja ca tii niirije cāare yu maji.

²⁰ ”To biro ca biirā nii pacarā, Jezabel, cō majuropeera, ‘Umureco Pacu yee quetire wede ĵugueri majo yu nii,’ ca ĩi yeego, muja watoare ca niigore wede majiori méé to birora cōre muja ĩacā. Cō pea cō ca bue majiorijere mena, yu yaarā yure pade bojari mujare ĩi ditori, umua, nomia ca tiiya maniri wāmeru ñee epe nucū yuju, ĩucā weericarāre ĩi nucū buorā baarique cūja ca tiicojorijere baa, cūja ca tiiro tiimo. ²¹ Ñañoaro cō ca tii niirijere tii yerijāari, tugoēña yeri wajoa cō biijato ĩgu, ĩcā cuu cōre yu cūumiwu. Cō pea to biro ñañoaro cō ca tii niirijere tugoēña, yeri wajoarugatimo. ²² To biri puniro cō ca diarique tamuro yu tiirucu. Cō ca bue majiorijere cō ca tiitore biro ca tii nunujeerā cāa, to biro cūja ca tii niirijere cūja ca tugoēña wajoatijata, ñañoaro cūja ca tamuro yu tiirucu. ²³ Cō puna cāare yu ĩā batecāruca. To biro yu ca tiiro niipetirā Jesucristore ca tuo nunujeerā, bojoca cūja ca tugoēña niirijere, yeri cati tugoēñariquepūre, ca majigu yu ca niirijere majirucuma. Ñucā muja ca niiro cōrorena, muja ca tiirique ca niirore biro tee wapare yu tiicojorucu. ²⁴ Muja Tiatira ca niirā, mujare ĩi ditori cō ca bue majioriquere tiiti, ĩucā, ‘Satanás cū ca yeri tutuarije cū ĩcāra cū ca majirije nii,’ cūja ca ĩirije cāare majiti, ca biirāra ‘Apeye mujare yu tii doti nemotirucu,’ yu ĩi. ²⁵ Mee, muja ca tii maji niirije docare yu ca doori ramapu to birora aňuro tiicōa niñā.

²⁶ ”Ñañoaro bii pacarā, to birora tugoēña bayi tutua ametuene nucā, ĩucā yu ca boori wāmere to birora tii yapano nucā ca biirāre, bojocare cūja ca doti maji ĩipere yu tiicojorucu, ²⁷ yu Pacu doti majioriquere yure cū ca tiicojoro yu ca ñeericarore birora.

To biri cūja pea, cōmegu cuocāricarā bojoca poogaarire doti niirucuma.

Ñucā diirurire paa waa baterāre biro cūjare tiirucuma. §

²⁸ ”Ñucā boeri ñocōre cūjare yu tiicojorucu. ²⁹ iCa amoperi cutirā tuoya, Añuri Yeri, Jesucristore ca tuo nunujeerāre cū ca ĩirijere!” —ĭimi.

§ 2:11 Ap 20.14. * 2:14 Nm 22.25; 31.15-16. † 2:17 Ex 16 Maná, israelitas ca yucu maniri yeparu cūja ca waa nunua waaro Umureco Pacu cūjare cū ca baarique ecarique. ‡ 2:18 Bronce. § 2:27 Sal 2.9.

3

Sardis macārē queti tiicojorique

1 —Sardis macārē Jesucristore ca tuo nunujeerāre queti wederi maju cāare o biro īi owa cojoya. Ate īimi Ūmureco Pacu cū ca tiicojoricārā, jīcā amo peti, ape amore puaga penituario yeri ca niirā cwo,* űucā to cānacā űocbare cwogu:

“Mujā ca tiirije niipetirijere yu maji. Ca catirāre birora mujā wedeo nii; biirāpua añuro petira ca bii yairicarāre biropu mujā niicā.² Wācā, bojoca catiya nija’ yai nucā waaropu ca biirijere cati tua, ca maja nucāro tiya petopura. Yua, Ūmureco Pacu cū ca īa cojorore añurije mujā ca tii niirijere yu buati.³ Mujare cūja ca wede majorique mujā ca tuoriquere tūgoeñari, tee ca ĩrore biro tii nunujeeya. űucā űañoaro mujā ca tiirijere tūgoeña wajoaya. Tūgoeña bojoca cati, mujā ca bii yue niitijata, ‘Cū doocumi’ mujā ca ĩtiri tabe anore, jīcā jee dutiri majare biro yu earucu.

4 “To biro mujā ca biimijata cāare, Sardis’re niima jīcārā űañoarijere tiirucu ca tiitirā. Cūja, ca űañoarije manirā niima ĩrā juti botirije jāñacāri, yu mena waa yujurucuma. To biro ca biipārāra niirā biima.⁵ űañoaro bii pacarā to birora ca tūgoeña bayi tutua ametuene nucārā, añurije juti botirije jāñarucuma. Cūja wāme, owarica pūuro catirique, jīcāti uno pūuropare owa tuuriquere, jīcāti uno peera yu coetirucu. To biro tiitigara yu Pacu, to biri cāre queti wede bojari maja† mena cū ca īa cojoro, ‘Ani jāare yu maji,’ yu ĩrucu.

6 ”iCa amoperi cutirā tuoya, Añuri Yeri, Jesucristore ca tuo nunujeerāre cū ca ĩrijere!” —īimi.

Filadelfia macārē queti tiicojorique

7 —Filadelfia macārā Jesucristore ca tuo nunujeerāre queti wederi maju cāare o biro īi owa cojoya. Ate īimi ca űañoarije manigu, diāmacū wado ca ĩgu, Wiogu David ni-iquiricu yaaro jope pāiarcarore ca cwogu, cū ca pāaro jīcū uno peera bia weo majiña mani, űucā cū ca biaro jiro cāare jīcū uno peera pāa weo majiña mani, ca biigu:

8 “Mujā ca tii niirije niipetirije yu maji. Ca tutuatirācā mujā nii, biirāpua. To biro bii pacarā, mujare yu ca ĩrore biro tii nunujee, yare ca majirā mujā ca niirijere wede junati, mujā biiti. ĩaña. Mujā juguerore jīcā jope yu jope pāa nucō, jīcū uno peera cū ca biatipa jopere. To biri añurije quetire mujā ca wede yujuro, jīcā

uno peera mujare camota majitirucumi.⁹ Satanās’re ca ĩi nucū buo nunujeerā, judíos niiti pacarā, ‘Judíos jāa nii’ ca ĩi ditorā mujā puto waari, cūja ājuro jupearī mena cūja ca tuetuuo ea nuu waaro yu ti-irucu, yu ca mairā mujā ca niirijere cūja ca majipere biro ĩgu.¹⁰ To birora ca tūgoeña bayicōa niirā niirique yu ca dotiriquere, mee to birora mujā bii. To biri yu pee cāa, ati Ūmureco niipetiropu ati yera ca niirāre űañoaro mani ca tiro ca bii buiyeeerije ca bii eari tabere mujare yu īa coterucu.

11 ”Yoari mēe yu doorucu. Mujā ca cworijere to birora īa nunujeecōa niīña, añurije mujā ca buapere jīcū uno peera mujare cū ca ēmatipere biro ĩrā.¹² űañoaro bii pacarā ca tūgoeña bayi tutua ametua nucārāre, yu Ūmureco Pacu yaa wii wii bota cūja ca niiro yu tiirucu. To biri jīcāti uno peera tii wiire witi weo, bi-itirucuma. To biri cūjapure, yu Ūmureco Pacu wāme, yu Ūmureco Pacu yaa macā Jerusalén Ūmureco titupu ca duwi doori macā yu Ūmureco Pacu cū ca tiicojori macā wāmere, űucā yu wāme wāma wāme cāare cūjapure yu owa tuurucu.

13 ”iCa amoperi cutirā tuoya, Añuri Yeri, Jesucristore ca tuo nunujeerāre cū ca ĩrijere!” —īimi.

Laodicea macārē queti tiicojorique

14 —Laodicea macārā Jesucristore ca tuo nunujeerāre queti wederi maju cāare o biro īi owa cojoya. Ate īimi “To biro to biijato” ca ĩgu, cū ca ĩriquire diāmacū ca wedegu, diāmacū wado ca ĩgu, Ūmureco Pacu cū ca jeeñorique niipetirije jotoa ca niigu:

15 “Mujā ca tii niirije niipetirije yu maji. Buaro ca ajirijere biro niiti, űucā buaro peti ca yujuarijere biro niiti, mujā ca bi-irijere yu maji. Buaro ca ajirijere biro nii, buaro ca yujuarijere biro nii, mujā ca biijata añucā boo.†¹⁶ To biri buaro ca yujuarijere biro nii, űucā buaro ca ajirijere biro nii, biitirāra, ca aji potirijere biro pee mujā ca niirije juori mujare yu űeoti batecārucu.¹⁷ ‘Pau ca apeye cutirā jāa nii, añuro jāa niicā, űee uno jāare dujati,’ mujā īi, biirāpua. To bii pacarā mujā ca catiro jāñarije mena peera, añurijere ca cwotirā, ca űañoarā, ca apeye manirā, ca ĩatirā, ca juti manirāre biro mujā ca niirije peera, ‘To biro jāa biicu,’ mujā īi īa majiti.¹⁸ To biri ca apeye pairā niiragarā, pecamepu joe weerique oro weta wapa ti-ya. űucā boboro juti manirā mujā ca niirijere jāña buatorugarā juti botirije, to biri

* 3:1 Ap 1.4; 4.5; 5.6 Ūmureco Pacu cū ca tiicojoricu Añu Yeri jīcāra nii pacagu, jīcā amo peti, ape amore puaga penituario niiri wāmeri ca bii bau niigure cwō. † 3:5 Ángeles. ‡ 3:15 “Ca yujuarijere biro mujā nii,” ĩro, Jesucristo cū ca dotirore biro ca tii nunujeetirāre ĩro īi. űucā “Buaro ca ajirijere biro mujā nii” ĩro pea, “Jesucristo cū ca dotirore biro añuro ca tii nunujeerāre” ĩro īi.

ñucā uco capegaarire pioriquere, yare ca wapa tiiparā muja nii, añuro muja ca ña majipere biro ñirā, mujare yu ñi wede majio. ¹⁹ Niipetirā yu ca mairāre tuti bojoca catio, wede majio, yu tii. To biri tugoefña bojoca cati, tugoefña yeri wajoaya.

²⁰ "Ñaña. Jāa waaruḡu, joperu yu juo nucū, jicū uno yu ca juorijere tuo, jope pāa, cū ca tijata, cū mena cū yaa wiipū jāa waa, cū mena baa, cū pee cāa yu mena baa, añuro bapa cati, yu tiirucu. ²¹ Ñañaro bii pacarā, to birora ca tugoefña bayi tutua ametuene nucārāre, ñañarijere bii ametuene nucāri, yu Pacu mena, cū ca doti niiri tabepu yu ca duwi earicarore birora yu cāa, yu ca doti niiri tabere yu mena cāja ca duwiro yu tiirucu.

²² "¡Ca amoperi catirā tuoaya, Añuri Yeri, Jesucristore ca tuo nanujeerāre cū ca ñirijere!" —ñimi.

4

Umureco Pacure ñi nucā buorique Juan're ca bii ñhorique

¹ Ate jiro ña cojogu, umureco tutipure jicā jope, pāa nucōrica jope, yu ñawu. Wederique yu ca tuo juorijere putirica wuu putiricarore biro ca bujarijere yu mena ca wederijere pea o biro yare ñiwu:

—Anopu mua dooya. Ate jiro ca biipere mure ñogogu doogu yu tii —yare ñiwu.

² To biro yure ca ñirora, Añuri Yeri cū ca tutuarijere yure ca bii oto weo nucōro, umureco tutipure wiogu cū ca duwiri cūmurore cāja ca doporicarore, ñucā toopure jicā ca duwigure yu ñawu. ³ Wiogu cū ca duwiri cūmuropure ca duwigu baurique pea jaspe, to biri cornalina, cāja ca ñirijere biro niiwu. Ñucā cū ca duwiro jotoare, bue niimamu beto, esmeralda ca ajiyaarore biro ajiya nucūwi.

⁴ To biri ñucā wiogu cū ca duwiri cūmuro wejare apeye wiorā cāja ca duwirijere veinticuatro peti niiwu. Ñucā teepure duwiwa bucārā, jutí botirijere jāña, cāja dupugaari peera oro mena cāja ca tiirica betorire ca pejarā. ⁵ Wiogu cū ca duwiri cūmurorena bupo cū ca yaberijere, wederique, bupo cū ca paarije, witiwu. To biro biicāri ñucā, wiogu cū ca duwiri cūmuro juguerore, jā boerica tuturi jicā amo peti, ape amore puaga penituario niirijere peti ñu nucūwu, Umureco Pacu yaarā yeri ca niirije.* ⁶ Ñucā wiogu cū ca duwiri cūmuro juguerore, dia pairiya oco ca ñweri maniri sāra yaare biro bauwu.

Wiogu cū ca duwiri cūmuro pature, ñucā to weja pee cāare bapari peti ca catirā ni- iwa, cāja juguero pee cāare, cāja jiro pee cāare, ca cape catirā. ⁷ Cāja ca catirā mena

macā ca nii juogu, yai jūagure† biigu niwi; cū jiro macū pea wecure biigu niwi; puarā jiro macū bojocure biro ca díamacū catigu niwi; ca tujagu pea aa ca wuugure biigu ni- iwi. ⁸ Cāja ca catirā baparipura cāja ca niiro cōro seis niirijere quedapuri cutiwa. Ñucā tee jotoare, tee doca cāare ca cape catirā niwua. To biro biicāri, ñamiri, umurecori, o biro ñi yerijāatiwa:

“Ca ñañarije manigu, ca ñañarije manigu, ca ñañarije manigu peti niimi Upu Umureco Pacu, niipetirijepure Ca Doti Tutua Niigu,‡

Ca nii juo dooricu, to birora ca niicōa niigu, ñucā nemo ca doopu,”

ñi ujea nii baja peo niwua.

⁹ Ca catirā, wiogu cū ca duwiri cūmuropure ca duwigu to birora ca caticōa niigure, “Ca añu majuropeegu peti mu nii” cāre ñi, cāre ñi nucū buo, “Añu majuropeecā” cāre ñi, cāja ca ñi ujea nii baja peorucuro cōrora, ¹⁰ veinticuatro niirā bucārā, wiogu cū ca duwiri cūmuro wejare ca duwirā cāa, oro betori cāja ca pejarijere jeeri, wiogu cū ca duwiri cūmurore ca duwigu putopu cūu cojo, cū juguerore cāja añuro jupearí mena ea nuu waari, to birora ca caticōa niigure o biro cāre ñi nucū buowa:

¹¹ “Upu, jāa Umureco Pacu, mua, ca añu ma- juropeerije, ñi nucā buorique, ca tutua majuropeegu ni- iriquere, ca ñeepu peti mu nii. Mara niipetirijere mu tiupa. Mu ca boorore biro bii nii. Ñucā mu ca boorore biro mu ca tiirique nii,” cāre ñi nucū buowa.

5

Owarica tunua

¹ Tee jiro wiogu cū ca duwiri cūmurore ca duwigu cū amo díamacū ñaña peere, jicā tunua puā ñañapara owarica tunua, jicā amo peti, ape amore puaga penituario niirijere biarica tunuare yu ñawu. ² Ñucā yu ñawu jicā, Umureco Pacure queti wede bojari maju do biro tiya manirore ca tutuagu, tutuaro wederique mena o biro ca ñigure: “¿Ñiru cū niiti, biariquere yegari tii tunuare ca pāapu?” ñiwi. ³ Umureco tutipu cāare, ati yera cāare, ñucā ati yera docapu cāare, tii tunuare pāari ca ñapu uno manicāwi. ⁴ To biri yu pea buaro yu otiwu, jicā unora tii tunuare pāari, to ca niirijere ca ñapu uno cū ca maniro ñama ñigu. ⁵ Yu ca otiro ñagu, jicā bucārā mena macā, o biro yare ñiwi: “To cōrora otiya. Mee niimi jicū, Yai Jūagure biro ca tutuagu, Judá yaa puna macā, David pāami, ca bii ametua nucāricu. Cū, tii tunuare jicā amo

§ 3:20 Jope pāariquere to ca ñjata, “Mu ca cati niirijepure yure nii dotiya,” ñigu, cū ñiriquere ñiro ñi. * 4:5 “El séptuple espíritu de Dios.” Ap 1.4; 3.1; 5.6. † 4:7 León. ‡ 4:8 Is 6.3.

peti, ape amore puaga penituario ca niirije biariquere yega, tii tunuare paa, tiirucumi,” yure iwi.

⁶ To cōrora wiogu cū ca duwiri cūmuro, to biri ca catirā bapari, ñucā bucarā cūja ca jīa cōaquiñicure biigu ca nucūgure yu īawu. Cū pea, jīcā amo peti, ape amore puaga penituario potagaari cuti, ñucā jīcā amo peti, ape amore puaga penituario niirije cape cuti, biiwi, Ūmureco Pacu yaarā yeri ati yepa niipetiropu cū ca tiicojoricarā ca niirijere.*

⁷ Cū, Oveja Macū pea, wiogu cū ca duwiri cūmuropu ca duwigu putopu waa, cū amo diāmacū nuña pee owarica tunua cū ca cuori tunuare amiwi. ⁸ Tii tunuare cū ca amirora, ca catirā bapari ca niirā, ñucā bucarā veinticuatro ca niirā, cūja ājuro jupeari mena ea nuu waawa Oveja Macū jugerore. Cūja niipetirāpura bua tēe† bajaricarorire cuowa. Ñucā ca jutī añurijere oro mena tiirica bapari dadarori, cūja ca maa jāarica baparire cuowa. Tee, ca jutī añurije cūja ca maa jāarica bapari pea, Ūmureco Pacu yaarā cū yaa pooga macārā, cāre cūja ca jāi juu buerucurijere iiro biiwu. ⁹ Cūja pea wāma wāme o biro īi bajawa:

“Mua, owarica tunuare ami, biariquere yega, ca tiipura niigu mu bii. Ñañaro jīa eco yai, mu dīi mena, niipetirā bojoca poogaari, bojoricarori ca wederā, niipetiri macāri macārā, niipetiri yepari macārā, Ūmureco Pacu yaarā jāa ca niiro mu tiiwu.

¹⁰ To biro bii yai bojacāri, wiorā jāa ca niiro tii, jāa Ūmureco Pacu yeere ca paderā paia jāa ca niiro tii, mu tiiwu.

Ñucā ati yepa niipetiropure ca doti majiparā jāa ca niipe cāare mu tii bojawu,” cāre īi baja peowa.

¹¹ Tee jiro īa cojogu, wiogu cū ca duwiri cūmuro, to biri ñucā ca catirā, aperā bucarā, cūja ca niiro weja ca niirā Ūmureco Pacu queti wede bojari maja pau millones de millones peti‡ ca niirā cūja ca bajarijere yu tuowu. ¹² Cūja pea tutuaro wederique mena o biro īi baja wedeowa:

“Oveja Macū, cūja ca jīamiricu pea, ca tutua majuropeegu niiriquere, dije uno dajaricaro maniro niipetirije ca cuogu niiriquere,

ca maji majuropeegu niiriquere, ca bii tutuagu niiriquere, ñucā ‘Ca nii majuropeegu mu nii,’ ‘Ca añu majuropeegu mu nii,’

īi nucū buoriquere, baja peo nucū buoriquere, ca ñeepu uno peti niimi”

īi baja wedeowa.

¹³ Ñucā Ūmureco Pacu cū ca jeeñorique niipetirijepura, umureco tutipu ca niirije, ati yepa ca niirije, ati yepa docapu ca niirije, dia pairiyapu ca niirije cāa, o biro ca iirijere yu tuowu:

“Wiogu cū ca duwiri cūmuropure ca duwigure, to biri Oveja Macāre, to cānacā rumpura

‘Cāra niimi ca nii majuropeegu, ca añu majuropeegu,

ca tutuagu,’ īi nucū buocōa niiricarā cūja niijato,”

ca iirijere.

¹⁴ To biro to ca iiro, bapari ca catirā pea, “To birora to biijato,”§ īi yuūwa. Bucarā veinticuatro ca niirā pea, cūja ājuro jupeari mena ea nuu waari, cūjare īi nucū buowa.

6

Biarique

¹ Ñucā Oveja Macū, owarica tunuare jīcā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirije biariquere, ca nii juori tabere cū ca tūa pāaro yu īawu. Cū ca tūa pāa cojorije menara yu tuowu bapari ca catirā mena macā jīcū, buro cū ca bujuro cōro o biro cū ca īi wederijere: “Dooya,” iwi. ² To biro cū ca iiro īa cojogu, yu īawu jīcū caballo ca botigure. Cū jotoa ca pejagu pea buerica betore cuowi. To biri ñucā Wiogu cū ca pejari beto unore tiicojo ecowi. Tii betore pejari, cū waparāre bii ametua nucācāwi; ñucā ca bii ametua nucāpura niicāgu biwi.

³ Ñucā biarica tabere Oveja Macū cū ca tūa pāa juojāri tabe jiro macā tabere cū ca tūa pāaro, jīcū jiro macū ca catirā mena macū o biro cū ca iiro yu tuowu: “Dooya,” iwi. ⁴ To biro cū ca iirora, ñucā apī caballo ca jūagu witi doowi. Cū jotoare ca pejagu pea, ati umureco macārā añuro cūja ca niimirijere cū ca ñañopere doti tutuariquere tiicojo ecowi. Ñucā bojoca cūja majuropeera cūja ca ameri jīa yaipere iigu, pairi pīi niipiire cūja ca uporicu niwi. ⁵ Biarique puu tabe jiro macā tabere Oveja Macū cū ca pāaro ñucā puarā jiro macū, ca catirā mena macā: “Dooya,” cū ca īi acaro buiro yu tuowu. To biro cū ca iiro īa cojogu, ñucā caballo ca ñiigure yu īawu. Cū jotoa ca pejagu pea, jīcā coro nucūo ñaarica corore cuowi.* ⁶ Ñucā ca catirā bapari ca niirā watoapu, jīcā wāme o biro ca īi wedeo cojorijere yu tuowu: “Trigo jīcā kiloacāra bojoca jīcā rumpu cūja ca pade wapa taaro cōro wapa cuti. Cebada cāa itia kiloacāra, jīcā rumpu pade wapa taaricaro cōro wapa cuti. To biro to ca bii pacaro uje ocore,

* 5:6 Ap 1.4; 3.1; 4.5. † 5:8 Arpas. ‡ 5:11 “Millares de millares y millones de millones.” § 5:14 Amén. * 6:5 Balanza, buaro aua boarique ca waapere ca bii cōñarique nii.

ñucã wjere, no ca boorora tii bateticãña,” ïi wedeowu.

7 Tee jiro ñucã biarica tabe itia tabe jiro macã tabere Oveja Macũ cũ ca pãaro, ñucã itiarã jiro macũ ca catirã mena macũ: “Dooya,” cũ ca ñiro yu tuowu. 8 To biro cũ ca ñiro ña cojogu, ñucã apĩ caballo juri jañuri booro ca niigure yu ñawu. Cũ jotoa ca pe-jagu pea, “Bii Yairique,” wãme cutiwĩ. Cũ jiroacãra Ñañoaro Bii Yairica tabere† ca nii ñlogu nũnuwi. Cãja pea ati umureco macãrã bapari taberi ca niirãre jicã tabe macãrãre ameri jiarique mena, awã mena, diarique mena, waibucurã cãja ca baa yaiorije mena, cãjare cãja ca jãa peoti dotiricarã niuwa.

9 Biarique bapari niirije jiro macã tabere Oveja Macũ cũ ca pãaro yu ñawu, Umureco Pacu yee quetire wede, teere to birora tuo nũnuecõa nii, cãja ca biirique juori, ñañoari wãmeru cãja ca tii jia batericarã yeri, waibucurã jãari joe mæenerica tutu doca ca niirãre. 10 To biro Umureco Pacure tutuaro mena o biro ñi acaro buiwa: “Wiogu ca ñañoarije manigũ, díamacũ ca ñigu, ¿no cõropu ati yepa macãrãre ña beje, jãare jãa ame boja, mu tiiguti?” ñiwa. 11 To biro cãja ca ñiro, Umureco Pacu pea juti ca botirije cãjare jãari, “Yerijãaña mæna, duja tii cuu ca eapa tabe. Mũjare biro yu yee quetire wederi maja niima mæna tii yepapure, Cristo yee queti juori ca bii yaiparã dujama. Cãja niipetirã cãja ca nea poo petiro jiropu docare, cãjare yu ña bejerucu,” cãjare ñiwi.

12 Biarique jicã amo cõro niirije cũ ca tãa pãaricaro jiro macã tabere Oveja Macũ cũ ca pãaro, buaro jita nana, muipũ cãa buaro ñii, boori jutiro ca ñiirire biropu‡ biicã yai waawi. To biro ñucã muipũ ñami macũ cãa, dí quire biro jeeñacã yai waawi.

13 Ñucã buaro ca wino waaro, higueraгу dica higo ca jumera ca ñaabaterore biro ñaabatewa umureco tuti macãrã ñocõa cãa. 14 To biro ca biiri tabera, umureco quejero cãa, owarica pũurore ñee tunua yaioricarore biro biicã yerijãa waawu. 15 Uta yucu ati yepare ca niimirije, ñucã diaripure yucu poogaari ca niimirije cãa, aperoripu wuu batecã yai waawu.

15 To biro ca biirijere ñari, ati yepa macãrã wiorã, ca nii majuropeerã, uwamarã uparã, ca apeye pairã, do biro ca tiya manirã ca niimiricarã, ñucã niipetirã ca pade coterã, ca pade cotetirã mena, operipu, utã bu-urori watoaripu duti ñaajuacãri cãja niipe-tirã, 16 utã yucarena, utãgaarirena o biro ñi ac-aro buiwa: “Jãare ñaapea बातoya, S wiogu cũ ca duwirĩ cũmuropu ca duwigu jãare ñaremi; ñucã Oveja Macũ, ñañoaro jãare cũ ca tiipere

jãare camotaya. 17 Mee, ñañoaro mani ca tamuroo manire cũ ca tiipa gamu easoa, ¿noa pee teere cãja nucãrãti?” ñiwa.

7

Israel yaa pooga macãrã

1 Ate jiro bapari Umureco Pacure queti wede bojari maja, ati yepare, dia pairiya cãare, ñucã jicãgu yucygu ano peerena, ca wino paa puutipere biro ñirã bapari joperipurena ca nucũ biatorãre yu ñawu. 2 To biro ñucã yu ñawu apĩ, Umureco Pacure queti wede bojari maju, Umureco Pacu to birora ca caticõa niigu wãmere ñia cũuricaro cuori, muipũ cũ ca mwa dooro pee ca doogure. Cũ pea, aperã bapari Umureco Pacure queti wede bojari maja, ati yepare, dia pairiya cãare, ñañoaro cũ ca tii dotiricarãre, tutuaro wederique mena o biro cãjare ñi acaro buiwi: 3 “Tii yepare, dia pairiyare, yucu cãare, ñañoaro tiiticãña. Mani Umureco Pacure pade bojari majare, cũ wãme mena cãja díamacũrĩre ñia cũuña mani mæna,” ñi acaro buiwi.

4 To biro cũ ca ñiro jiro yu tuowu ano cãnacãrã peti, Umureco Pacu wãmere ca ñia cũu ecoricarãre. Israel yaa pooga macã punari macãrã niipetirã ciento cuarenta y cuatro mil peti ñia cũu ecoupa.

5 Judã yaa puna macãrã doce mil peti ñia cũu ecowa.

Rubén yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

Gad yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

6 Aser yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

Neftalí yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

Manasés yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

7 Ñucã Simeón yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

Leví yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

Isacar yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

8 Ñucã Zabulón yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

José yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

Benjamín yaa puna macãrã cãa doce mil peti ñia cũu ecowa.

Paу bojoca juti botirije ca jãñarã

9 Ate jiro paу bojoca, niipetiri poogaari macãrã, bojoca bojoricarori ca wederã niipetirã, niipetiri macãri macãrã, do biro tii cõõña peotiricarã mæe ca niirã, juti botir-ije wado jãñaricarã, pũu queeri jeeccãricã

† 6:8 Inferno: Jesucristore ca tuo nũnuejetiricarã ca bojoca ñañoarã cãja ca waapa tabe. ‡ 6:12 Cabra poa buaro ca ñiirire biropu. § 6:16 Os 10.8.

wiogū cū ca duwiri cūmuro juguerore, ñucā Oveja Macā juguerore, ca nucūrāre yu ĩawu. 10 Niipetirā tutuaro wederique mena o biro ĩi acaro buiwa:

“Mani ũmureco Pacu ca doti majuropeegu cū ca duwiropu ca duwigu, to biri Oveja Macā, manire ametuēnema,”

ĩi acaro buiwa.

11 Niipetirā ũmureco Pacure queti wede bojari maja, wiogu cū ca duwiri cūmuro wejare, ñucā bucarā, aperā ca catirā, cāja ca ni-iro wejare nucū cojowa. Cāja pea wiogu cū ca duwiri cūmuro díamacū, cāja ājuro jupeari mena ea nuu waa yeparu muu bia cūmu waari, ũmureco Pacure o biro ĩi nucā buowa: 12 “To biro to biijato.

Baja nucā buorique, ca añu majuropeerije, majirique,

‘Mu añu majuropeecā’ ĩirique, ĩi nucā buorique,

cū ca tutua majuropeerije, cū ca bii tutuar-ije,

mani ũmureco Pacure to birora ĩi nucā buocōa niirique to niijato.

To biro to biijato,” ĩiwa.

13 To biro cāja ca ĩi niiri tabera ĩicū bucarā mena macā:

“¿ĩijā juti ca botirije ca jāñarā, noa cāja niiti? ¿Nooru cāja dooapari?”

yure ĩi jāñawi.

14 To biro yure cū ca ĩi jāñaro:

“Wioḡu, mu, mu maji cājara,”

cāre yu ĩi yuñwu.

Cū pea o biro yure ĩiwi:

“Anija, Jesucristo cājare cū ca bii yai bojari-queere tuo nuñujee,

cū díi mena cāja ca ñañarijere cū ca co-ericarā niiri, ñañaro peti bojoca cāja ca biiri ramurire ca ametuaricarā ni-ima.

15 To biri ũmureco Pacu cū ca duwiri tabe juguero niima. Cū yaa wiipure ñamiri, ũmurecori, to birora cūre tii nucā buocōa niima.

Wioḡu cū ca duwiri cūmuropare ca duwigu pea, cū ca bojoca cuti niirije mena cājare ĩa nuñujee niirucumi.

16 Dii ramu ũno peera aua boa, oco ĩinirugarā, ñañaro tamuotirucuma. Muipū cāa, puniro cājare ajitirucumi.* Ca ajirije cāa cājare aji pato wācōtirucu.

17 Oveja Macā, wiogu cū ca duwiri cūmuro watoaru ca niḡura, cājare ca coteḡu niirucumi.

Cāja ca oco ĩinirugaro, catirique oco punari ca niiri taberu cājare juo waarucumi.†

ũmureco Pacu pea ñañaro cāja ca bii yaja pua otimirique cape ocore tuu coerucumi,”

yure ĩi wedewi.

8

Ca tujari dobero

1 Ñucā Oveja Macā, seis niirije jiro macā tabe biarica tabere cū ca tūa pāarora, ĩicā nimaro decomacā peti,* ũmureco tutipare ca bujamijārije yuju nucā peticoawu.

2 Jiro yu ĩawu, ĩicā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirā ũmureco Pacure queti wede bojari maja, ũmureco Pacu juguero ca nucūrā, cāja cōrorena putirica wuuri cāja ca tiicojoricarāre.

3 Jiro apī ũmureco Pacu puto macā doo, ca juti añurijere cāja ca joe mueneri tutu puto ea nucā waawi. Ca juti añurijere cāja ca maa jāarica coro, oro mena cāja ca ti-irica corore cawwi. Tooru cū ca nucūro, joericaro añuro ca juti añurijere paio cūre tiicojowa, ũmureco Pacu yaarā cū yaa pooga macārā niipetirā cāja ca jāi juu buerucurije mena, altar† oro mena cāja ca tiirica tutu,

wioḡu cū ca duwiri cūmuro juguero ca ni-iri tutupu cū joe muenejato ĩirā. 4 To biro cū ca tiirora, ca juti añurije bueri, ñucā ũmureco Pacu yaa pooga macārā cāja ca juu bue nucā buorucurije mena ũmureco Pacu putoru bue maa eawu. 5 To cōrora ũmureco Pacure queti wede bojari maju pea ca juti añurije maa jāarica corore ami, waibucarā joe muenerica tutu maquē niiti ca ajiyaarije mena tii corore maa jāa dadori, ati yeparure poo bate duwiocā cojowi. To biro cū ca tiirije menara buro buju, wederique wedeo, tutuaro buro yabe, buaro jita nana, biiwu.

Putirica wuuri

6 ĩicā amo peti, ape amore puaga penituario niirā ũmureco Pacure queti wede bojari maja putirica wuuri putirā doorā tiwa.

7 Ca nii juogu, ũmureco Pacure queti wede bojari maju cū putirica wuuri putiwi. Cū ca putirije menara, oco ca buerica quiri,‡ ca ũurije díi mena ca ayiarije ñawu ati yeparure. To biro ca biirora, ati yepa itia tabe cōro ejaro ca niiri yepare ĩicā tabe ũu, yucu itia tabe cōro ca niirije ĩicā tabe ũu, taa ca jumerije pea niipetirijepura ũu peticoa, biicāwu.

8 Cū jiro macā, ũmureco Pacure queti wede bojari maju putiwi ñucā cū putirica wuuri. Cū ca putirije menara, dia pairiyapure, ĩicā macāncū buuro, buaro ca ũuri buuro ñañua eawu. To biro ca biirora, dia pairiya itia tabe cōro ejaro ca niiri tabe

* 7:16 Is 49.10. † 7:17 Sal 23.1-2; Is 25.8. * 8:1 Media hora. † 8:3 Altar, ũmureco Pacure tii nucā buorā yucu

díi ca juti añurijere joe muenerica tutu. ‡ 8:7 Granizo.

jĩcã tabe díi wado biicoawu. ⁹ Ñucã itia tabe cõro paioro ejaro dia pairiyarũre ca niimiricãrã, jĩcã tabe macãrã dia peticoawa. Ñucã cũmu pacagaari itia tabe cõro paioro ca ejarore dia pairiyarũre ca niimirique cãa, jĩcã tabe maquẽ tii yaio ecocoawu.

¹⁰ Puarã jiro macã, Æmureco Pacure queti wede bojari maju putiwi ñucã cã putirica wũre. Cũ ca putirije menara, Æmureco tutipũ macã ñocõ paiguaro, jĩa boerica tutu ca ñũ nucũrore biro ca ñũgu ñaaduwi eagu, itia tabe cõro paioro ca ejaropũre diari ca niimiriquere, ñucã oco ca witiri operi ca niimirique cãare, jĩcã tabe tii yaio peticã cojowi. ¹¹ Ñocõ pea, “Ca Jũguẽgu,”[§] wãme cutiwi. To biri itia tabe cõro paioro oco ejaro ca niimirije, jĩcã tabe bũaro ca jũguẽrije jeeñacoawu. To biro ca biirije juori, paũ bojoca bii yaiwa.

¹² Itiarã jiro macã, Æmureco Pacure queti wede bojari maju putiwi ñucã cã putirica wũre. Cũ ca putirije menara, muipũ Æmureco macã itia tabe cõro ejaro ca niĩgu jĩcã tabe naitĩacoa, ñucã ñami macã cãa jĩcã tabe naitĩacoa, to biri ñocõa cãa itia tabe cõro paioro ejaro ca niĩrãrũra jĩcã tabe naitĩacoa, biicãwa. To biri Æmureco, ñami, itia tabe cõro ca boemirije jĩcã tabe boeticoawu.

¹³ Teere ãa niirucũgu yũ tuowũ aa pacu, Æmureco tuti decomacãrũre wũ amojode, tutuaro wederique mena o biro cã ca ñi wedeoro: “Abẽ nija. ¡Abẽ nija! ¡Abẽ nija! Ano jiro itiarã Æmureco Pacure queti wede bojari maja cãa putirica wũrũre cãa ca putiro, tii yepa macãrã ñãñaro peti tamũorã doorã tiima,” cã ca ñirijere.

9

¹ Bapari jiro macã Æmureco Pacure queti wede bojari maju cã putirica wũre putiwi ñucã. Cũ ca putirije menara jĩcã ñocõre biĩgu ca niĩgu Æmurecopũ macã ati yeparũre ca ñaaduwi dooricure yũ ãawũ. Cũ, ca ñcũari opere pãaricorore tiicojo ecowi. ² Tii opere cã ca pãarora, tii opere weje joericoro ca bue mũaro cõro peti bue mũawũ. Tii ope ca bue mũarijera muipũ cã ca naitĩaropũ, ñucã wĩno ca paa puutiropũ, tiicãwũ. ³ Tee bueri menara yejeroa ati yeparũre witi ñaacũmu jeja nucã peticoawa. Yejeroa pea, “Cotiapa cã ca toaro ca puniro cõro punirucuma,” cã ca ñi uwari jãaricãrã niywa. ⁴ Cãja yejeroa pea ati yepa maquẽ, taa niipetirije ca jũmerije ca niirije cõro, ñucã yucu cãare cã ca ñãño doti cojoricãrã meẽ niywa. Æmureco Pacu wãmere cãja diãmãcũripũ ca cuotirã bojoca wadore cã ca ñãño doti cojoricãrã niywa. ⁵ “Cũjare tua jĩa batetirãra, jĩcã amo cõro

niirã muipũa peti cãja ca wijiõro mũja tirucu,” cã ca ñi cojoricãrã niywa. Cãja ca toarije pea jĩcã cotiapa cã ca toaro cõro puniwa.

⁶ Tii rãmũrũre bojoca bii yairiquere amamirucuma. To biro bii pacarã bũatirucuma. Ñucã bii yairugamirucuma; cãja ca bii yaipepũa manirucu.

⁷ Yejeroa pea, ameri jĩarã waarũgarã, caballoare* cãja ca beju umo nucõricãrãre birã bauwa. Cãja dũpũga jotoare oro mena tiirica betorire biro ca baurijere pejawa. Ñucã bojoca baurica wãmere biro diãmãcũ cutiwa. ⁸ Cãja poa pea, nomio poare biro yoerije niywa. Cãja upi pea macãnucũ yaia jũarã bũcũrã† upire biirije niywa. ⁹ Cãja upũrũre come juti mena jãña ditowa. Cãja ca wũrũrije cãa, ameri jĩa jãa waarã, bojoca cãja ca jãñari coori mena caballoa cãja ca juo ãmaaro ca bũjũro cõro bũjũwũ. ¹⁰ Cãja pĩcõrori cãa cotiapa pĩcõrore biro niywa, cãja ca toari caari. Teerũ cuowa nĩmã bojocare cãja ca toaro, jĩcã amo cõro niirã muipũa peti ñãñaro cãja ca tamũoro cãja ca tiipere. ¹¹ Yejeroa wioũ, ca ñcũari ope macã ñgel, hebreo wederique menara “Abadón” wãme cutiwi. Griego yee mena peera, “Apolión” wãme cutiwi.‡

¹² Mee, ca nii juorije ñãñaro tamũoriquere ametua, mẽna pũa wãme doo nemo.

¹³ Jĩcã amo cõro ca niirã jiro macã, Æmureco Pacure queti wede bojari maju putiwi ñucã cã putirica wũre. Cũ ca putirora, oro mena cãja ca tiirica tutu,§ wioũ cã ca duwiri cũmuro jũguero ca niiri tutupũre ca niirije bapari sawiri watoarũ wederique ca wedeorijere yũ tuowũ. ¹⁴ Jĩcã amo cõro jiro macã Æmureco Pacure queti wede bojari maju putirica wũ ca cuogure o biro cãre ñi wedeo cojowũ: “Dia pairiya Éufrates weja Æmureco Pacure queti wede bojari maja bapari cãja ca jĩa tuu nucõricãrã cãjare popioya,” iwu. ¹⁵ To cõrora Æmureco Pacure queti wede bojari maja baparijũra popio ecowa. Ati yepa macãrã bojocare itia tabe cõro paioro ejaro ca niirãre jĩcã tabe macãrãre ca jĩa bateparã niirã biywa. “Mee, Æmurecore too muipũ cã ca niiro, tii rãmũ ca niiro, ñucã cã muipũ ca niiro, tii cãma ca niiro, to biro ca tiiparã niirucuma,” ñi cũuricãrã niiri to biro biywa. ¹⁶ To biicãri ñucã, “Jĩari maja uwamarã doscientos millones peti niima caballoa jotoa ca pejarã,” ñirique cãare yũ tuo bũa cojowũ.

¹⁷ To biro ca ñirijere tuo bũa ãa cojogu, yũ ca ñaricãrã caballoa, to biri cãja jotoare ca

§ 8:11 Amargura, ajenjo. * 9:7 Waibucũrã ca apeye ãmarã. † 9:8 Leones. ‡ 9:11 Abadón, to biri Apolión wãme cutiwi. Waimaja yee mena peera, “Ñãñaro ca tii yaiogu,” wãme cutiwi. § 9:13 Altar.

pejarā cāa, o biirā niuwa. Niipetirāpara, cūja potiare, cūja diāmacāre, come coro pecame ca ūrijere biro ca jūari coro, jacinto cūja ca ĩrijere biro ca jumerije, űucā azufre biro ca juri coori mena jāña ditowa. Caballoa pea, macāncū yai dūpugare biro dūpuga cutiwa. To biro biicāri cūja ūjeroripure ca ūrijere, ca buerije, azufre, witiwū. ¹⁸ Ca ūrijere, ca buerije, to biri azufre, ate itia wāme caballoa ūjeroripū ca wiritije bojocare űaňaro peti ca tiuro, paū bojoca itia tabe cōro paio ejaro ca niimirarā ĩcā tabe macārā bii yai peticoawa. ¹⁹ Caballoa űaňaro cūja ca tiirijere cūja ūjeroripū, cūja pīcōrori aňaare biro ca baurije ca niirijepū cūowa. Tee mena űaňaro tiuwa.

²⁰ Bojoca, ate űaňarije mena űaňaro cūja ca bii yai weoricarā ca cati dajarā nii pacarā, űaňaro cūja ca tiirijere tūgoeňa yeri wa-joatiwa. űucā wātīare, oro, plata, bronce, ūtā, to biri yucu mena cūja ca quenoricarā ĩati, tuoti, waati, ca biirāre cūja ca tii nūcū buorucurije cāare tii yerijāatiwa. ²¹ űucā bojocare cūja ca ĩarucurijere, ati yepa maquē cūja ca maji tutuarije menara ca biipere cūja ca wede jūguerucurijere, nomia, ūmua, tiirica wāme cōro méé cūja ca tii epe niirucurijere, cūja ca jee dutirije cāare, tii yerijāati majuropecāwa.

10

Ŭmureco Pacu puto macā, owarica tunuaacā mena

¹ Jiro apī Ŭmureco Pacu puto macā do biro ca tiya manigū, bueri watoarū ca duwi doogure yū ĩawū. Cū dūpuga jotoare bue niimamū beto nii amojode, cū diāmacā pea ūmureco macā muipūre biro boe bate, űucā cū dūpori cāa pecame ca ūn nūcūri punare biro, niūwū. ² Cū amopūre ura tunua pārica tunuaacāre cūowi. Cū dūpo diāmacā űaňare dia pairi yaarpūre ūta cūu, űucā ca ācō űaňa peera yeparūre ūta űee nūcā ea, biūwi. ³ To biro bii duwi eagūga, ĩcā macāncū yai cū ca acaro buiro cōro peti tutuaro acaro buiwi. Cū ca acaro buirora, ĩcā amo peti, ape amore pūaga penituario niirā būpoa cūja ca wederijere yū tūowū. ⁴ Būpoa ĩcā amo peti, ape amore pūaga penituario niirā cūja ca wedero jiro tege owagu doogu yū tīmīwū yua. Owagu doogu yū ca tiiri tabera, ūmureco tutipū o biro yure ca ĩ cojorijere yū tūowū: “Mū ĩcāra majiňa, būpoa ĩcā amo peti, ape amore pūaga penituario niirā cūja ca ĩjārijera owaticāňa,” yure ĩwi.

⁵ Ŭmureco Pacure queti wede bojari maju diaru, yeparū ca ūta űee nūcūgure yū ca ĩaricu pea, cū amo diāmacā űaňare ūmureco

tutipū juu mēene cojori, ⁶ to birora ca cati-icōa niigū mena, ūmureco, ati yepa, dia pairiya, űucā niipetirije teepure ca niirije cāare ca tiiricu wāme mena ĩri: “Mee, ati cuu to cōrora peti nūcācoaro biu. ⁷ ĩcā amo peti, ape amore ĩcāga penituario ca niirā jiro macā Ŭmureco Pacure queti wede bojari maju cū putirica wūare cū ca puti jūori tabera to cōrora yapa cūti earucu ati ūmureco. Ŭmureco Pacu, ‘O biro yū tiurucu,’ cū ca ĩrique, cū ĩcāra cū ca majirique bii earo biurucu. Cū yaarā, cū yee quetire ca wedeparāre cū ca wedericarore birora bii yapano earo biurucu,” ĩwi.

⁸ Ŭmureco tutipū wederique yū ca tūorique pea, űucā o biro yure to ca ĩ cojoro yū tūowū: “Ŭmureco Pacure queti wede bojari maju dia pairi yaaru, yeparū ūta cūuri ca nūcūgu pūtorū waari, pārica tunua cū ca cūori tunuaacāre amigūja,” yure ĩi wedeo cojowū. ⁹ To biro yure ca ĩrijere tūo, Ŭmureco Pacure queti wede bojari maju pūtorū waari, tii tunuaacāre yure cū tiicojojato ĩgu, cūre yū jāiwi. Cū pea o biro yure ĩi yūwū: “Ŭju, amiri baaya. Mū ca baaro mū ūjerora dobea ocore biro ipitirucu. Bii pacaro, mū paagapara buaro jūguērucu,” yure ĩwi.*

¹⁰ To biro yure cū ca ĩro, Ŭmureco Pacure queti wede bojari maju cū ca cūori tunuaacāre amiri yū baawū. Yū ūjerora aňuro dobea ocore biro ipitiwū. Bii pacaro yū paa totipūra buaro jūguēbuwū. ¹¹ To biro yure ca biiri tabera o biro yure ĩiwa: “To cānacā macā macārāre, űucā to cānacā yepa macārāre, to cānacā pooga macārāre, bojoricarori ca wederāre, to biri niipetirā wiorā, cūja ca biipere Ŭmureco Pacu cū ca ĩrijere, cūjare ca wede nemopū mū nii űucā,” yure ĩiwa.

11

Cūja ca ĩariquere ca wederā puarā

¹ Jiro ĩcā pīi cōorica pīire* yure tiicojori, o biro yure ĩwi: “Wāmu nūcāňa. Ŭmureco Pacu yaa wiire, yucu dīi ca juti aňurije joe mūenerica tutu cāare cōoňa. űucā toorū ca juu bue nūcū būo niirā cāare bapo cōo űaňa. ² Bii pacagu, Ŭmureco Pacu yaa wīi macā yepa peera mū cōotiwa. Mee tii yepa, Ŭmureco Pacure ca majitirāre cūja ca tiicojorica yeparū nii. Cūja pea Ŭmureco Pacu yaa macā, cū űaňarije maniri macāre cuarenta y dos muipūa peti űaňaro bojocare tii niirucuma. ³ Yū pea, puarā boori juti jāňaricarā mil doscientos sesenta rāmuri peti yū yee maquēre ca queti wede niiparāre yū tiicojorucu,” ĩwi.

⁴ Cūja niima, pūagu olivos yucure biro, űucā pua tutu† jīa boerica tuturire biro,

* 10:9 Ez 3.3. * 11:1 Vara de medir. † 11:4 Candelabros. ‡ 11:4 Zac 4.3, 11-14.

ati yepa ʘmureco Pacu jʘguerore ca niirā.†
 5 Jicārā ñañaro cʘjare ca tiirugārā unore, cʘja
 ujerori ca ʘu witiirije mena cʘja waparāre joe
 yaiocāma. To biro tii yaio ecorucuma, no
 ca boorā ñañaro cʘjare ca tiiruga tugoeñarā
 unō. 6 Anija cʘja ca Iariquere wederi maja,
 oco peatiro cʘja ca tii majirijere cuoma, cʘja
 ca queti wede niiri cuu cōro ca oco peatipere
 biro iirā. Ñucā ocorena díi ca jeeñaro tii
 majirique cāare cuo, ati yepare niipetirije
 diarique mena ñañaro cʘja ca tamuroo, cʘja
 ca tiirugari taberi cōro cʘja ca tii majipere,
 cuoma.

7 ʘmureco Pacu yeere cʘja ca majirijere
 cʘja ca wede yapanoro, ca ʘcūari operu ca
 mʘa doogu waibacu ca uwioḡuro cʘjare
 quēe ametua nucāri, cʘjare jīa batecārucumi.
 8 Cʘja upari niiquirique pea cʘja Wiogare
 cʘja ca jīa cōaquirica macā, pairi macā
 maquē wiijeri watoa macā yeparu^S cūa yai
 waarucu, ape wāme īi cōoñajata Sodoma, to
 biri Egipto macāripere.

9 To biri itia ramu decomacā peti niipetirā
 bojoca, ape macāri macārā bojoricarori ca
 wederā, ñucā niipetiri yepari macārā cāa,
 īa niirucuma cʘja upari niiquiriquere. Ñucā
 cʘja upari niiquiriquere cʘja ca yaa cōaro
 bootirucuma. 10 Ati yepa macārā pea, to
 biro cʘjare cū ca tii cōarijere Iari, cʘja ca
 cuorije mena cʘja majurope ameri tiicojo
 ujea nii niirucuma, cʘja ruarā ca biipere
 wede jʘgueri maja ñañaro cʘja ca biiro ca ti-
 irurucarā, mee cʘja ca bii yaicoaro macā.

11 Itia ramu decomacā ca ametuaro jiro,
 ʘmureco Pacu catirique cū ca tiicojorije
 cʘjapure ca ñajjāa nucā earo, cati wāmu
 nucācōawa ñucā. Cʘjare ca īa niiricarā pea
 īa ucacā yai waawa. 12 To cōrora ʘmureco
 Pacu yeere cʘja ca majirijere wederi maja
 pea, ʘmureco tutipū tutuaro mena o biro
 ca iirije tʘowa: “īAnorū mʘa dooya!” To
 biro cʘjare to ca iirora, bueri burua watoaru
 cʘja waparā cʘja ca īarora ʘmureco tutipū
 mʘasoawa.

13 To biro cʘja ca bii mʘa waari tabera
 ati yepa buaro nanawu. To biro to ca biiro,
 tii macā ruu amo cōro peti paio ejaro ca
 niimirica yepa abacā ñaaduwi waawu. To
 biro ca biiro, bojoca siete mil peti bii yaiwa.
 To biro ca biiro bojoca ca cati dʘjaricarā
 pea uwirique mena, ʘmureco Pacu ʘmureco
 tutipū ca niigare, “Do biro ca tiya manigu
 niimi,” īi nucū buowa.

14 Ñañaro tamoriquere ruu cuu ametua
 mee. To ca bii pasaro, itiatī ñañaro ca biipa
 cuu cōñacā dooro bii.

Puti tajarica wnu

§ 11:8 Jerusalén'ru. * 11:15 Hebreo wederique mena “Mesías”; griego wederique mena peera “Cristo”. * 12:3
 Pāmuri majū Satanás're ca bii cōoñagu (dragón).

15 Ñucā ʘmureco Pacure queti wede bo-
 jari majū jicā amo peti, ape amore ruaga
 penituario ca niigu cū putirica wnuere putiwi.
 Cū ca putirora, ʘmureco tutipū tutuaro wed-
 erique o biro ca iirije wedeowa:

“Ati yepa macārā cʘja ca doti niimirique,
 mani ʘru to biri cū Ca Beje Amiricu*
 yee pee nii eacā mee yua. Cʘja to
 birora doticōa niirucuma.”

16 To biro ca iirora, veinticuatro ca niirā
 bucārā cʘja yaa cūmuroripū ʘmureco Pacu
 jʘguerore ca duwirā, muu bia ñaacūmu waa,
 o biro īi nucū buowa ʘmureco Pacure:

17 “ʘmureco Pacu niipetirijepare ca doti tu-
 tua niigu, ca nii juo dooricu, to birora
 ca niicōa niigu, ñucā ca doorure, ‘Añu
 majuropeecā’ mʘre jāa īi, do biro
 tiya maniro mʘ ca doti tutua ma-
 juropeerijere jee upari, mʘ doti juo
 waa.

18 Niipetiri yepari macārā ajiamiwa. Mʘ
 ca ajarije mena ñañaro cʘjare mʘ ca
 tiipa ramu eacoa mee.

Ca bii yaiquiricarā niipetirāre mʘ ca īa be-
 jepa tabe,

Mʘ yee queti wede jʘgueri majare, mʘ yeere
 paderi maja, mʘ yaarā ca ñañarije
 manirā, mʘ wāmere ca īi nucū buorā,
 ca nii coterā, ca nii majuropeerāre,
 cʘja yee maquē añurije cʘja ca wapa
 taapere mʘ ca tiicojora ramu eacoaro
 bii.

Ati yepa macārā bojocare ñañaro ca tii
 yaiorāre, ñañaro cʘjare mʘ ca tii
 yaioa ramu nii,” īi nucū buowa.

19 To cōrora, ʘmureco Pacu yaa wii
 ʘmureco tutipū ca niiri wii jope pāa
 nucācōawu. Tii wiipure bauwu acacūmua,
 ʘmureco Pacu, “O biro yū tiirucu,” cū ca
 iirica cūmua. To biro ca bii tabera buaro
 buro yabe, wederique wedeo, buro paa,
 buaro jita nana, to biro biicāri buaro oco ca
 buarica quiri ñaa, biiwu.

12

Nomio, to biri pinore biiguro ca niigu

1 Ñucā, ʘmureco tutipure ca bii iñori wāme
 añuri wāme bau eawu. Jicō nomio ʘmureco
 macā muirpūrena jutiro jāñacāri, ñami macā
 muirpū peera cō dʘpori doca pee, ñucā pe-
 jarica beto ruu amo peti, dʘpore ruaga pe-
 nituario niirā ñocōa ca niiri betore pejarico ni-
 iwo. 2 ʘtaaga niwo; macā catirigo ca punir-
 ijere wijiogo ñañaro tamuo acaro buwo.
 3 Jiro, ʘmureco tutipū ca bii iñorije ape wāme
 bau eawu ñucā. Nijá uwioḡuro pāmari majū
 pinore biiguro, jūaguro, jicā amo peti, ape
 amore ruaga penituario ca niirije dʘruagaari

cuti, pua amo cōro peti potagaari cuti, ñucã, cū ðurugaari cōroena pejarica betorire peja, ca biigu* baua eawi. ⁴ Cū pea cū pīcōro menara itia tabe cōro paio ejaro ca niirã ñocōa umareco tutipū ca niirãre, jīcã tabe ati yeparū paa bate duwiocã cojowi. To biro tii yapano, nomio macū cutigo doogo ca tiigo díamacū tua nacã eawi, cō macū cū ca bauarije menara cūre baacārugu. ⁵ Cō pea, umare macū cutiwo, cōmegu cuocāricu do biro tiiya manirōpū bojoca poogari niipetirāpūre ca doti tutua niipūre. Cō macū pea,† cū yaa cūmurōpū ca duwigu ũmareco Pacu pūtorū ami cojo ecocāwi. ⁶ Cū paco pea ca yucu ca maniri yeparū ũmareco Pacu, mīl doscientos sesenta ramuri peti cōre ĩa nunjee niirique niirucu, cū ca ĩi queno yuerica tabepū duticoawo.

⁷ Tee jiro ameri ĩarije waawū umareco tutipūre. Miguel, cū yaarā mena, pāmuri maju pinore biigūrore cū bojoca menare ameri quēewa. ⁸ Miguel jāari pee cūre quēe ametua nacācāwa. To biri cājara† umareco tutipūre cūja ca niipa tabe manicāwu yua. ⁹ To biri cā, pāmuri majūro tīramūpū macū pino, wātī, Satanás ca wāme cutigu, niipetirā ati yepa macārre ca ĩi dito epegu pea, umareco tutipū ca niimiricu cūre ca pade coterā menara ati yeparū cōa duwio eco-coawi.

¹⁰ Jiro, umareco tutipū tutuaro mena wederique o biro ca ĩi wedeo cojorijere yu tuowū:

“Mee, mani ca ametuape, mani ũmareco Pacu cū ca tutua majuropeerije, cū ca doti niirije, ñucã cū yuu Cristo cū ca doti majipe cāa ea yerijāa.

Mani yaarāre ñamiri, umarecori, mani ũmareco Pacu cū ca ĩa cojoro, ñañaro cājare ca ĩi wedejāarucigu cū ca cōa ecorije juori.

¹¹ Mani yaarā, Oveja Macū cū ca díi bate yai bojarique juori, ñucã añurije queti cūja ca wederique mena, Satanás're bii ametuene nacāwa.

Cājare cūja ca ĩarugajata cāare, cūja ca ĩia eco yaipere uwtiwa.

¹² To biri mūja, umareco tuti, mūja toopūre ca niirã cāa, ũjea niīña.^S

Abé nija, tii yeparū, diaru ca niirã, ñañaro peti tamuorã doorã tiima.

Mee, Satanás, ‘Yu ca bii yaipa tabe ecoaro bii,’ ĩima ĩigu, buaro ajarique mena duwi waami tii yeparūre,” ĩi wedeowū.

¹³ Pāmuri maju pinore biigūro ca niigu pea, “Mee yu cōa duwio ecocōa,” ĩima ĩigu,

nomio, umū ca macū cutijāgore nunū waawi. ¹⁴ To biro cū ca biiro, nomio peera, aa pacu quedurūre cōre tiicojowa, ca yucu maniri yeparū cō ca niiro, itia cāma decomacã peti cōre baarique eca niirique niirucu, cū ca ĩirica tabe pāmuri maju* cū ca eatirōpū cō wū dūti waajato ĩrã. ¹⁵ Cū, pāmuri maju pinore biigūro ca niigu cōre nunūgu, cū ũjero ca oco witiirije mena dia jeeñocã cojowi, cōre to ũma yuu yaioacājato ĩgu. ¹⁶ To biro cōre cū ca tii yaiorugamijata cāare, ati yepara ope, pairi opeero pāa nacāri, pāmuri maju ũjero oco ca witiirije mena dia cū ca quenorica yaare uu yuu peoticã cojowo. ¹⁷ To biro ca biiro ĩari, pāmuri majūro pea buaro nomio mena ajiawi. To biri cō yaa pooga macārã ca nii ðujarā mena, ũmareco Pacu cū ca dotiuro biro ca tii nunjeeṛã Jesucristo yee quetire to birora ca tuo nunjeecōa niirã mena, ameri ĩagu waawi.

¹⁸ Pāmuri maju pea dia pairi yaa tujarore ea nacã eawi.

13

Puarã waibucuã ca uwiorã

¹ Dia pairi yaa jita dupari yepa ea nacāri yu ĩawū, jīcū waibucu ca uwioigu, jīcã amo peti, ape amore puaga penituario niirije peti ðurugaari cuti, ñucã pua amo cōro niirije potagaari cuti, ca biigu, dia pairi yaarūre ca pāmū mūa doogure. Cū potagaari cōrora pejarica betori* cuowū. Ñucã cū ðurugaari cōrora ũmareco Pacure ñañarije ca ĩi tutirije tujawū. ² Waibucu ca uwioigūro pea, macānucã yai ca woori cutigure biigūro ni-iwi. To bii pacagu, cū ðupori peera baco ðuporire biirije ðupori cuti, ñucã cū ũjero pea yai ĩūagu ũjerore biro ũjero cuti, bi-iwi. Pāmuri maju pinore biigūro ca niigu pea, waibucu ca uwioigūrore, cū ca tutuar-ijere, ñucã cū yaa cūmurore, doti maji majuropeerije cāare cūre tiicojowi. ³ Waibucu ca uwioigūrore, cū ðupuga jīcāgaare cū ca bii yaicoaro ca tiipa camiro cōroro niiwū. Bi-iropū, tii camiro pea mee yati biatocoaura. To biro ca biirijere ati umareco macārã niipetirã ĩa ũjea niiri, cū pee wadore tuo nunjeeewa. ⁴ To biri waibucu ca uwioigure añuro doti maji niiriquere cū ca tiicojorique juori, añuro cūre ĩi nacū buowa pāmuri maju pinore biigūro ca niigu peere. Waibucu ca uwioigūro cāare, o biro cūre ĩi nacū buowa: “Jīcū ano peera cūre biro ca majigu, cūre ca bii ametuene nacāpū manimi,” cūre ĩi nacū buowa.

⁵ Ñucã apreyera waibucu ca uwioigure, ca nii majuropeerijere birōpū ĩi, docuorije

† 12:5 Sal 2.9. ‡ 12:8 Dragón cū yaarã ángeles mena. niīña umareco tutipūre ca niirã niipetirã. * 12:14 Dragón.

§ 12:12 Satanás umareco tutipūre cū ca niitiro macã ũjea * 13:1 Corona o diadema. † 13:5 Ap 12.6; 1260 ramurire ĩi. Itia cāma decomacã 12.14.

ʘmureco Pacure ʘ buirica wāmere, cāre ʘ dotiwi. ʘ ņucā cuarenta y dos muipūa† peti cū ca doti niipe cāre cāre tiicojowi. 6 To biri, cāre cū ca ʘ dotiricarore biro ʘmureco Pacure, ʘ ņucā cū ca niiri tabe ca aņu majuropeeri tabere, to biri ʘmureco tutipū ca niirā cāare, ʘ ņaņarije cūjare ʘ bui tutiwi. 7 ʘmureco Pacu yaa pooga macārā mena cū ca ameri ʘa ametua nūcācāpere cūre tii dotiwi. ʘ ņucā niipetirā bojoca cūjā ca ni-iro cōrore, niipetiri macāri macārāre, niipetirā bojoca bojoricarori ca wederāre, to biri niipetiri yepa macārāre cū ca doti majipe cāare, cāre tiicojowi. 8 To biri waibucu ca uwiogure, bojoca ati yepa macārā niipetirā, ʘmureco Pacu ati yepare cū ca jeeñori tabepura catirique ca niiri pūuro Oveja Macū mani yee wapa ca bii yai bojaricu yaa pūuropure, cūjā wāmere ca owa tuu ecotiricarā cāre nūcū buorucuma.

9 Jicārā ca tuo majirugarā tūoya. 10 “ņeeri aperopu cūjā ca jee waa bateparā ca niirā, ʘ ee ecori aperopu jee waa eco yaicārucuma.

Niipūi mena ca ʘa eco yaiparā ca niirā, niipūi menara ʘa eco yairucuma.”†

To biro ca biiri tabere ca ʘaņarije manirā, ʘmureco Pacu yaarā ca niirā, aņuro tūgoeña tutua, diāmacū tūgoeña bayi, bii niirucuma.

Waibucu ca uwiogu jitapu ca ame pea doogu

11 Jiro ņucā apī waibucu ca uwiogu ati jita jupearu ca ame pea doogure yu ʘawu. Cū pea, ʘcū oveja macū yeere biirije puaga potagaari cutiwi. Bii pacagu, ʘcū pāmuri majū pinore biiguuro ca niigu cū ca wederijere biro wedewi. 12 To biro biicāri, ca nii juoricu waibucu ca uwiogu cū ca doti majiricaro cōrora cūjā ca ʘa cojorore tii niwi ņucā. Bojoca ati yepa macārā niipetirāre, ca nii juoricu waibucu ca uwiogu ca camiro yatiricu peere ʘi nūcū buo dotiwi. 13 Ca ʘa ʘa ņaāña manirije tii bau niirique cāare, do biro ca tiiya manirijepū tii bau niwi. ʘ ņucā ati yeparu, niipetirā cūjā ca ʘa cojoro, ʘmureco tutipū maquē ca ņurije ca ʘaagorū tiicāwi. 14 Ca nii juoricu waibucu ca uwiogu cū ca ʘa cojorora o biro atere bojocare tii bau nii ʘno ditocāri, niipūi mena ca paa taa ecoricu nii pacagu ca catiricare cūre tii nūcū buorā cāre biigu cūjare quenno dotiwi. 15 Cū jiro macū ca uwioguro jita jupearu ca ame pea dooricu peera, cū juguero macāre biro baugu cū ca quenno dotiricare cū ca catiro jāapere cūre tiicojowi, cūre cū ca catioro cū pea wede, cūre ca nūcū buotirā niipetirāre ʘa doti, cū ca tiipere ʘma ʘigu. 16 To biro tiicā, niipetirā bojoca, wimarā, bucurā, ca apeye pairā, ca apeye manirā, aņuro ca niirā, ca

pade coterā, niipetirā, cūjā amo diāmacū ņaņare to biri cūjā diāmacūpure, ʘcā wāme cūjā ca ʘia cūu dotiro tiiwi. 17 Tii wāmere ʘia cūu ecoti, ʘ ņucā waibucu ca uwiogu wāmere cuoti, to biri cū wāme ca cōori wāmere cuoti ca biirā, apeye wapa tii, ʘ ņucā cūjā ca cuorije uno cāare noni majiti, biicāwa bojoca. 18 Atera aņuro tūgoeña majirique booro bii. Ca tūgoeña puogu uno waibucu ca uwiogu yaa tabe cōoņarica tabere cōoņaņaque. Jicū ņma wāme nii. O biro nii tii wāme: seiscientos sesenta y seis.

14

Oveja Macū, to biri 144,000 yee queti

1 Jiro yu ʘawu ņucā Oveja Macū, Siōn cūjā ca ʘiri buuro jotoapu ca nūcūgure. Cū mena niwi, cū Pacu wāmere, Oveja Macū wāmere, cūjā diāmacūripū owa tuuricarā ca niirā bojoca ciento cuarenta y cuatro mil peti. 2 Jiro yu tuowu, ʘmureco tutipū wederique, oco ņma cōa jāaro ca bujuro cōro buju, ʘ ņucā buro tutuaro cū ca bujuro cōro peti ca buju wedeorije wederiquere. Pau bua tēe bajari maja * cūjā ca bua tēerore biro buju wedeowu. 3 To biri wiogu cū ca duwiri cūmuro juguerore, ʘ ņucā ca catirā bapari ca niirā juguerore, to biri bucurā juguerore, wāma wāme bajarique bajawa. Jicū ņnora tee bajarique wāmere ca baja majipe uno mēe niwi. Cūjā ciento cuarenta y cuatro mil ati yeparu cūjā ca niuro, ʘmureco Pacu cū ca ametuenericarā wado cūjā ca baja majirije niwu. 4 Anija niupa nomia mena ca tii eperuga tūgoeñatirā, aņurā peti Oveja Macū cū ca waari taberi cōro cūre ca nūnūā. To biri bojoca ati ʘmureco macārā mena ca niimiricārā, ʘmureco Pacu, to biri cū Macū Oveja Macū yaarā ca nii juoricarā peti ni-iupa. 5 Jicā wāme ņnora ca ʘi ditorā mēe niwi. Cūjā, ʘcā wāme ņnora ʘaņarije ca tiirā mēe niwi.

Itiarā ʘmureco Pacu puo macārā queti

6 Jiro apī ʘmureco Pacure queti wede bojari majū, ʘmureco tutipū ca wuu amojodegu, ati yeparu ca niirā bojoca poogaari cōrorena, niipetiri macāri macārāre, to cānacā poogaari macārā bojoca bojoricarori ca wederāre, aņurije queti ca peti nūcātipere ca queti jee waagure yu ʘawu. 7 Tutuaro wederique mena o biro ʘwi:

—Buaro nūcū buorique mena ʘmureco Pacure ʘi nūcū buori, cāre baja peoya. Mee, ʘmureco Pacu cū ca ʘa bejeri tabe eacoa. ʘmureco quejerore, ati jitare, dia pairi yaare, oco ca wifiri operire, ca tiiricu wadore ʘi nūcū buoya —ʘwi.

8 Cū jiro macū ʘmureco Pacure queti wede bojari majū o biro ca ʘigu nūnūwi:

† 13:10 Is 33.1; Jer 15.2; 43.11; Gn 9.6; Mt 26.52. * 14:2 Arpistas. † 14:8 Is 21.9.

—Mee ñaacoa. Mee ñaacoa Babilonia† macã pairi macã ca niimijãri macã. Tii macã macãrã, cãja ca tii nũcũ buorãre paũ cãocãri, paũ mena ca tii eperãre biro cãja ca tii nirijie mena, bojoca poogaari niipetirãpara cãjare ãa cõori cãjare biro cãja tiio cãjare tii mecãowa —ñiwí.

⁹ Cãja puarã jiro macã ñucã Æmureco Pacure queti wede bojari majũ tutuaro wederique mena o biro ñi nanũjeewi:

—Jicãrã, waibũca ca uwiojure, ñucã cãre ãa cõori cãja ca quenoricure ca ñi nũcũ buorãre, to biri ñucã cãja amopũ, cãja diãmacãpũ, cã wãmere ca ñia cũu ecorã cãa, ¹⁰ Æmureco Pacũ ñãñaro cã ca tiipe, buaro cã ca ajiarije mena cã ca queno yueriquere ñãñaro tamũorucuma. Ñucã Oveja Macã, to biri Æmureco Pacure queti wede bojari maja, ca ñãñarije manirã cãja ca ãa cojoro, ca ãurije, to biri azufre mena ñãñaro joe ecorucuma. ¹¹ Ñãñaro tamũo cãja ca bii bue mũenerije pea to birora bue mũenesãa nii. Waibũca ca uwiojurena ñi nũcũ buo, ñucã cãre biigu cãja ca quenoricurena ñi nũcũ buo, cã wãmere owa tuu doti, ca tiirã, jicã ramũ ãnora, ñucã jicã ñami ãnora, yerijãa, biiticãrucuma —ñiwí. ¹² O biro ca biiri tabere, ca ñãñarije manirã, Æmureco Pacũ cã ca dotirore biro ca tii nanũjeerã, ñucã Jesu-cristore to birora ca tuo nanũjeecãa niirã, cãja ca tugoeña bayi niipe niirucu.

¹³ To cõroga ãmũreco tutipũ wederique o biro yure ca ñi cojorijere yũ tuowa:

—Atere owaya: Añuro ujea niima, mecã menare Wiojure ñi nũcũ buori ca bii yairã. Añuri Yeri pea o biro ñimi:

—Ægjã. Popiye peti cãja ca pade buãñarucuriquere yeerijãarucuma. Cãja paderiquera cãja mena niirucu —ñimi.

Ati yepa maquẽ ote dica

¹⁴ Yũ ãawũ jicã burũa bueri burũa ca botiri burũa, jicã Ca Nii Majuropeegu Macãre biigu cã ca duwiri burũare.† Cũ ðũpũgũpũre oro mena cãja ca tiirica betore peja, ñucã cã amopũ paa juderica pĩi ca joo yoori betore cõo, tiiwí. ¹⁵ Ñucã Æmureco Pacũ yaa wiipũ apĩ Æmureco Pacure queti wede bojari majũ tutuaro wederique mena bueri burũapũ ca duwigure o biro ñi witi doowi:

—Yoori méé, mũ niipĩ mena ote dicare paa jude jeeya. Mee, teere jeerica cuu ea-co. Tii yepa maquẽ ote dica buũacoa mee —cãre ñi cojowi, bojoca ati yepa macãrãrena ñigu. ¹⁶ To biro cã ca ñirijere tuori, bueri burũa jotoapũ ca duwigũ pea cã niipĩ, ote dicare paa juderica beto mena ati yepapũre ote buũapũ ca niirijere paa jude jee peoticã cojowi.

¹⁷ Jiro apĩ Æmureco Pacure queti wede bojari majũ ãmũreco tutipũ ca niiri wii Æmureco Pacũ yaa wiipũre niipĩ cãocãricũ witi doowi cã cãa. ¹⁸ Ñucã apĩ, Æmureco Pacure queti wede bojari majũ, yucũ dũ ca juti añurijere joe mũenerica tutu macã ca ãurijere ca dotigu witi doori, ote dicare paa juderica pĩi ca joo yoori beto ca cãogure tutuaro wederique mena o biro cãre ñi cojowi:

—Mũ niipĩ ca joo yoori beto mena tii yepapũre uje tuõrire paa jude jeeya. Mee buũapũ nii —cãre ñiwí ñucã, bojoca ati yepa macãrãrena ñigu.

¹⁹ To biro cã ca ñirijere tuo, Æmureco Pacure queti wede bojari majũ pea otere paa jude jeerica beto mena, ati yepa maquẽ ujeere paa jude jeecã cojowi. Paa jude jee yapano, ujeere cãja ca diperi tabepũ jãawi. Æmureco Pacure queti wede bojari majũ to biirije cã ca tiirije pea, Æmureco Pacũ bojocare ñãñaro cãja ca biiro, cã ca tiipere bii cõõñaro biiwũ. ²⁰ Tee uje pea macã wejapũ dipe ecowũ. Teere cãja ca diperi taberena dũ witicãwũ. Tee dũ pea, caballoa amũ tutupũ, to biri trescientos kilõmetros peti ejaro dua eyowũ.

15

Æmureco Pacũ puto macãrã ati yepare ñãñaro cãja ca tiipe

¹ Ñucã apeye ãmũreco tutipũre uwioro ãcũeneri wãme ca bii cõõña nũcã earijere yũ ãawũ. Æmureco Pacure queti wede bojari maja jicã amo peti, ape amore puaga penituario niirã, cãja ca niiro cõro ñãñari wãmeri ñãñaro cãja ca tiipe Æmureco Pacũ cã ca ajiarije mena ca tii yapanoparã bau nũcã eawa.

² Yũ ãawũ ñucã jicã yaa dia pairiya oco botiri sãra yaare biiri yaa nii pacaro, ca ãurije mena ayarica yaare. Tii sãra yaa pairi yaa tujarore waibũca ca uwiojure bii ametua nũcã, cãre ãa cõori cãja ca quenoricure nũcã buoti, cã wãme cõoriquere ñia cũu dotiti, ca biiricarã bua tẽe* bajaricarori, Æmureco Pacũ cãjare cã ca tiicojoriquere cãoricarã nũcãwã. ³ To biro biicãri Æmureco Pacure pade bojari majũ Moisés yee bajariquere baja, ñucã Oveja Macã yee cãare o biro ñi bajawa:

“Ëpũ Æmureco Pacũ niipetirijepũre ca doti tutua niigu, mũ ca tiirijea, do biro ca tiia manirije, ãa ujea niirique peti, nii; mũ ca tii niirijea añurije, diãmacũ ca niirije nii.

Bojoca poogaari niipetirã Wiogu mũ nii. ⁴ Ëpũ, çñiru mure cã uwi nũcã buotibogajati? çÑiru mũ wãmere cã ñi nũcã buo baja peotibogajati?

† 14:14 Dn 7.13. * 15:2 Arpas.

Mu jicāra ca ñañarije manigu mu nii.
 Niipetiri poogaari macārā doori, mure ñi
 nacū buorucuma.
 Mee, añuriye mu ca tii niirije añuroḡu bii bau
 niicoa.”†

5 Ate jiro, umureco tutipñ ña mēene cojogu,
 Umureco Pacu yaa wii, † “Bojoca mena o biro
 yu tiirucu,” cū ca ñirique ca niiri wii ca pāa
 nacāro yu ñawu. 6 Tii wii santuariopu ca
 niiricarā Umureco Pacure queti wede bo-
 jari maja jicā amo peti, ape amore puaga
 penituario niirā, cāja ca niiro cōro ñañaro
 cāja ca tiipere ca cuorā witi nacāwa. Ca
 ōweri manirije lino mena juti cāja ca ti-
 irique, ca ajiyaarije juti jāñawa. Nūcā oro
 mena cāja ca tiirica quejeri cāja cotiapu ca
 tujarijere wēñaricarā niwa. 7 To biri jicū
 bapari ca catirā mena macū, cāja Umureco
 Pacure queti wede bojari maja jicā amo peti,
 ape amore puaga penituario ca niirāre, cāja
 ca niiro cōrorena oro mena cāja ca tiirica
 bapari dadaro, Umureco Pacu to birora ca
 caticōa niigu, bojocare ñañaro cū ca tii doti
 cojorije ca jāñari baparije cājare tiicojowi.
 8 Umureco Pacu yaa wii pea bue dadacoawu,
 Umureco Pacu do biro ca tiya manigu cū ca
 tutuarije ca doorije. Mēna, ñañaro tiiriquere
 jicā amo peti, ape amore puaga penituario
 niirije Umureco Pacure queti wede bojari
 majare cū ca tii dotiriquere cāja ca tii peoti-
 tirora, tii wiipare jāriique maniwa.

16

Umureco Pacu ñañaro cū ca tiipe

1 Umureco Pacu yaa wiipare jicā amo peti,
 ape amore puaga penituario niirā Umureco
 Pacure queti wede bojari majare, tutuaro
 wederique mena o biro ca ñirijere yu tuowu:

—Waarāja. Tii yeparure jicā amo peti,
 ape amore puaga penituario Umureco Pacu
 ñañaro cū ca tiipe ca jāñari bapari muja ca
 cuorijere poo bate cūurāja —ca ñirijere.

2 To biri Umureco Pacure queti wede bo-
 jari maju ca nii juogu waari, cū ca cuori bapa
 maquēre ati yeparure poo bate cūuwu. To
 biro cū ca tiirora, niipetirā bojoca waibucu
 ca uwioḡu wāmere ñia cūu eco, ñucā cāre ña
 cōori cāja ca quenoricarena tii nacū buo, ca
 tiirucuricarāre, docuoro unicārije buaro ca
 punirije cājare camu boawu.

3 Nūcā cū jiro macū Umureco Pacure queti
 wede bojari maju, cū ca cuori bapa maquēre
 dia pairiyapure poo bate cōañua cojowi. Cū
 ca poo bate cōañua cojorije menara, oco
 pea jicā bojocu cāja ca jiaricu ñiire biirije
 jeeñacoawu. To biro ca biirije juori, tii yaare
 ca niimircarā niipetirā dia peticoawa.

4 Cāja puarā jiro macū Umureco Pacure
 queti wede bojari maju, cū ca cuori bapa
 maquēre, diaripure, oco ca witiropi operipure,
 poo bate cōañua cojowi. Teepure cū ca
 poo bate cōañua cojorije menara, tii yaari
 maquē oco ca niimijārije cāa, dīi wado jee
 ñaabatecā yai waawu. 5 Tee jiro oco coteri
 maju* o biro cū ca ñirijere yu tuowu:
 “Maa añugu, ca ñañarije manigu, jicāto ca nii
 juo dooricu, to birora ca niicoa niigu
 mu nii, to biri wāme ca ña bejeguā.

6 Cāja, mu yaa pooga macārā ca ñañarije
 manirā, ñucā mu yee quetire wede
 jugueri majare jīa, dīi tii bate cūuupa.
 Mecāra mu pee, dīi cājare mu jini doti.
 Teerena boowa cāja pee cāa,” ñibuwi.

7 Nūcā apī, Umureco Pacure tii nacū buorā
 joe muenerica tutupu ca niigu, o biro cū ca
 ñirijere yu tuowu:

“Upu Umureco Pacu niipetirijepure ca doti
 tutua niigu, ñañaro cāja ca biiro mu ca
 tiirijea, ñamācāra ca niirore biro tii,
 ñamācāra cājare tii, mu ca tiirije niiro
 bii,”

cū ca ñirijere.

8 Nūcā itiarā jiro macū Umureco Pacure
 queti wede bojari maju cū ca cuori bapa
 maquēre umureco macū muipūpure poo
 bate tuuwu. To biri bojocare peca ca
 uarije mena cū ca joe majipere cāre ti-
 icojowi. 9 To biri bojoca niipetirā muipū
 peca mena ñañaro peti joe ecowa. To biro
 ñañaro tii ecocā pacarā ñañaro cāja ca ti-
 irucurijere tugoēña yeri wajoari, Umureco
 Pacu tee ñañaro cāja ca biiro ca tii doti
 majigu peere baja peoricaro unora, ñañaro
 Umureco Pacure ñi wede paiwa. 10 Tee jiro
 bapari Umureco Pacure queti wede bojari
 maja jiro macū, cū ca cuori bapare, waibucu
 ca uwioḡu cū ca duwiri tabepure poo bate
 cojowi. To cōrora cū ca doti niimiri yepa
 niipetiropara naitūa peticoawu. To biro ca
 biiro, bojoca pea buaro ñañaro peti tamuori
 cāja ñemerori baca dupo tuuri nacūripu wi-
 jiowa. 11 To biro ñañaro tamuo pacarā
 ñañaro cāja ca tiirucurijere tii yerijāatiwa.
 Teere tii yerijāaricooro uno, cāja camu buaro
 ca punirijere wijijoma ñirā, umureco tuti
 Umureco Pacure ñañari wāme ñi tutiwa.

12 Nūcā jicā amo cōro niirā Umureco
 Pacure queti wede bojari maja jiro macū,
 dia pairi yaa Éufrates'pure poo bate
 cōañuawi, cū ca cuori bapa maquēre. Tii
 yaapure cū ca poo bate cōañua cojorije
 menara, muipū cū ca muu dooro pee ca
 niirā wiorā cāja ña doojato ñiro, tii yaa dia
 pairi yaa oco bopo peticoawu.

13 Pāmuri maju pinore biiguuro ca niigu
 ujerore, ñucā waibucu ca uwioḡuuro ujerore,

† 15:4 Tee bajarique Sal 11.2-3; Dt 32.4, Jer 10.7, Sal 86.9; 98.2. † 15:5 Santuario. * 16:5 El ángel de las aguas.
 † 16:13 Ñañarije yeri. Yajó.

to biri Umureco Pacu yee quetire wede jugueri majure biro ca bii ditogu ujero cāare ūmaare biirā† itiarā peti wātia yeri ca aŋutirā cāja ca witiro yu ūawu. 14 Cāja pea, wātia yeri, ca ūa ūaŋa manirije ca tii bau nii majirā, ūucā ati yepa niipetiropu macārā wiorāre juo neori, Umureco Pacu niipetirijepare ca doti tutua niigu yaa rumu ca earo, Umureco Pacu mena ameri jiarugarā nea doorā biiwa.

15 “Tugoeña bojoca catiri, aŋuro ūa cojo yue niina. Jee dutiri majure biro yu doorucu. Ujea niimi tugoeña bojoca catiri, juti manigu waa nucū yujuga boboro yu tamuore ūigu, cū ca juti jāŋarijere aŋuro ca ūa nanujee cote niigu,” ūiwi Jesūs.

16 To biri wātia yeri pea, hebreos wederique menara Armagedón† ca wāme catiri tabepu wiorāre cājare juo neowa.

17 Ate jiro, Umureco Pacure queti wede bojari maju jicā amo peti, ape amore puaga penituario ca niigu, cū ca cuori bapa maquere poo bate cojowi winopure. To biro cū ca tiirora, santuariopure wiogu cū ca duwiri cūmuroru tutuaro o biro ca ūi wede cojorijere yu tuowu: “Mee yu tii peoti yerijāa.”

18 To biro ca ūiri tabera buaro buro yabe, wederique wedeo, buro paa, jita jabe, biiwu. Tee jita ca jaberijere jicāti ano peera ati yepare bojoca ca nii juo dooricarā, to cōro tutuaro uwioro ca jaberijere tamuo ūaatiupa. 19 To cōrora Babilonia pairi macā ca niimirica macā, itia yepa peti wati nucācoawu. Ati yepa niipetiropu ca niiri macāri ūe ūaajāa peticoawu. Umureco Pacu, Babilonia macārā ūaŋarije cāja ca tii niirucurijere tugoeña buari, cū ca ajiarije ca niiri bapa uje oco bapa ūaŋaro cāja ca biiro ca tiirije ca niiri bapare cājare jini dotigu doogu tiwi, ūaŋaro cāja ca biipere biro ūigu. 20 To biro biicāri, diaripure yucu poogaari ca niirije, ūucā macānucū buurori cāa, yai peticoawu. 21 ūucā umureco tutipure ca niirije oco ca buŋtica quiri, cuarenta kilos ametuenero ca nucāri quiri bojocare ūaapeawu. To biro Umureco Pacu ūaŋaro cājare cū ca tii yaioro, Umureco Pacure ūaŋari wāme ūi wede pai, tuti amawa.

17

Nomio ūaŋago

1 Jicā, Umureco Pacure queti wede bojari maja jicā amo peti, ape amore puaga penituario niirā, jicā amo peti, ape amore puaga penituario niiri bapari ca cuorā mena macā yu patoru doo, o biro yare ūiwi: “Dooya,

nomio buaropara ūaŋarije ca tiigo oco jotoa ca duwigo, * ūaŋaro cō ca tii ecoro mure ūiogu doogu yu tii. 2 Ati yepa macārā wiorā cō mena ūee epewa. ūucā ati yepa macārā cāa, docuoro umua mena ūee epego cō ca jinirije uje oco menara jini mecācā yai waawa,” ūiwi.

3 Jiro Aŋuri Yeri quēŋaricarore biropu ca biirijere cū ca ūiŋoro, Umureco Pacure queti wede bojari maju ca yucu maniri yeparu yure cū ca ami waaro yu biiwu. Tooru yu ūawu jicō nomio waibucu ca uwioguro ca jūaguuro jicā amo peti, ape amore puaga penituario peti dupugaari cuti, to biri ūucā puu amo cōro peti potagaari cuti, ca biigu jutoaru ca duwigo. Waibucu upurure pau docuorije Umureco Pacure ūaŋarije ca ūi tutiri wāmeri cāja ca owa tuurica dereaaro niwi. 4 Nomio pea, ūii jaŋu ca jūarito, ūucā jūarito petire jutiro jāŋawo. Oro, ūtāgaari ca ajiyaa aŋurije, to biri perlas cāja ca iirije mena, wāmocārico niiuwo. Oro mena cāja ca tiirica bapa docuorije, umua mena cō ca tii nucū yujurique dadaro ca jāŋari bapare cuowo. 5 ūucā cō diamacāpure owa tuurique ca ūa ūaŋa maniri wāme o biro ca ūiri wāme tujawu:

“PAIRI MACĀ BABILONIA,
CA ŪMŪA
EPE PAIRĀ PACO,
ATI YEPA NIIPETIROPURE
DOCUORIE CA
NIIRIJE PACO,”

ca ūiri wāme. 6 Jiro, Umureco Pacu yaarā ca ūaŋarije manirā dī, to biri Jesūs're cāja ca tuo nanujerije juori cāja ca ūa batericarā dī menara ca cūmugore yu ūawu.

To biro cō ca bii niirijere ūagu, yu ūa ucuacoawu. 7 To biro yu ca biiro ūa, Umureco Pacure queti wede bojari maju pea o biro yure ūiwi: “¿ūee tiigu mu ūa ucuacoati? Mure yu wede majiorucu, nomio yee, ūucā waibucu ca uwiogu, jicā amo peti, ape amore puaga penituario ca niirije dupugaari cuti, puu amo cōro niirije potagaari cuti, ca biigu cōre ca ami waagu yee, mēna ca majiŋa manirijere.” 8 “Waibucu ca uwiogu mu ca ūajāgu, jicā ūrūmuru ca niirucuricu niimi. Biiguru manimi. Mani pacagu ca ūcāri operu ca niiricu ati yepare ame peagu doogu tiimi, ūaŋaro cū ca tii yaio eco majuropeeparo juguero. Ati yepa macārā, Umureco Pacu ati yepare cū ca jeeño juori tabepara, catirique ca niiri pūurupure cāja wāmere ca owa tuu ecoya manirā, waibucu ca uwiogu, ūrūmuru ca nii juo dooricare mecāra ca manigure, biiguru jiro ca doopure cāre ūarā ūa ucuacoarucuma.

† 16:16 Armagedón: Hebreos wederique mena peera “Meguido ātāgu/Meguido macā yepa ca ātā yucu catiri yepa” ūrugaro ūi. * 17:1 Jer 2.20-31; Ez 16.17-19; Os 2.5.

9 "Añuro maji tũgoeña puo, tiirique booro bii ate menara: Dũpũgaari jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario ca niirijea, jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario ca niirije ãtã buurori nomio cõ ca duwirijere ïro bii. Nũcã to birora, jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario ca niirã bojoca wiorãre ïi cõõñaro bii. 10 Mee, jĩcã amo cõro niirã, anija wiorã mena macãrã bii yaicoawa. Jĩcũ cãja mena macũ mecũre doti niimi; apĩ pea ea dotimi mẽna. Cũ, wioũ ca tũjagu eagu yoaro niitirucumi. 11 Waibũcu ca uwiogũ ãũũũũũ ca niiricu, mecũra ca manigu, jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario ca niirã wiorã jiro macũ wioũ ca waaru peti niimi. Biigũpũa, cũja jĩcã amo peti, ape amore puaga penituario ca niirã wiorã mena macũ cãa, ca bii yaipũra niĩgu biimi. 12 Nũcã, cũ potagaari puã amo cõro niirije mũ ca ãjãrije cãa, wiorã niima. Biirãpũa doti juotima mẽna. Wiorã cãja ca jãari mũũũre yoatiroacãra cãja ca doti niĩpere, waibũcu ca uwiogũ mena jĩcãrira doti majiriquere tiicojo ecorucuma. 13 Anija puã amo cõro ca niirã wiorã, jĩcãri cõro tũgoeña quenori, cũja ca doti tutuarijere, cãja ca doti majirijere, waibũcu ca uwiogũ peere teere cãre tiicojorucuma. 14 To biro tiicãri, Oveja Macũ mena ameri jũarucuma. Oveja Macũ pea ãũũũũũ cã ca beje jeericarã, cã ca juoricarã, cã wadore ca tuo nũũũjeerã mena niicãri, cãjare ameri jãa ametũa nũcãcoarucumi. Oveja Macũa, uparã ãũũũ, wiorã Wioũ niimi," yũre ïi wedewi.

15 ãũũũũũ Pacure queti wede bojari majũ o biro yũre ïi nemowi ñũcã: "Nomio ãũũũũũ ca epe paigo cõ ca duwijãrije oco mũ ca ãjãrije pea macãrire, bojocare, bojoca bojoricarõri ca wederãre, yeparĩ macãrã cõrorena, ïro bii. 16 Cũ potagaari puã amo cõro niirije mũ ca ãjãrije, to biri waibũcu ca uwiogũ, ãũũa mena ca epe paigore ãa junarucuma. Nee jãa manigopũ cõre tii yaio cõa, juti manigo cõre cũũ, cõ upari ca niimiriqe peera baca jude baa yaio, peca mena joe bate, tiicãrucuma. 17 Cũ ca boorore biro cãja ca tiĩpere, cãja yeripũ cãjare ïi cõa jãaupi ãũũũũũ Pacũ, cã ca boorore biro cãja ca tiĩpere biro ïgu. To biri cãja pea, jĩcãri cõro tũgoeñariqe cutiri, wiorã niĩ, cãja ca bii doti tutua niirijere waibũcu ca uwiogũ peere tiicojorucuma. ãũũũũũ Pacũ wederique cã ca ãiicarore biro ca bii petiropũ to biro tii yerijãarucuma. 18 Nomio mũ ca ãjãgo pea, pairi macã ati yepa macãrã wiorãre ca doti ametũene nũcãri macãre ïro bii," yũre ïi wede majiowi.

18

Babilonia macã ñãñaro ca tii yaio ecope

* 18:2 Is 21.9. † 18:7 Is 47.7-8.

1 Ate jiro yũ ãũũũ ñũcã apĩ ãũũũũũ Pacure queti wede bojari majũ ãũũũũũ tutipũ ca duwi doogure. Bũaropũra do biro ca ti-iyã manigu niĩwi. To biri cã ca boe baterije menara, ati yepare boe peticoawũ.

2 Tutuaro wederique mena o biro ïi acaro bui cojowi:
 "Mee biicã yaiwa; mee biicã yaiwa, pairi macã Babilonia ca niimirica macã.*
 Wãtĩa yaa wii jeeñacã yaiwa. Ñãñarã, wãtĩa yeri ca niirã cõro cãja ca jãñari ope jeeñacã yai waa.
 Niipetirã minia, ca docuorã ca ãarũgaña manirã yaa batire biro jeeñacã yai waa.

3 Niipetirã bojoca poogaari cõrora, tii macã macãrã cãja upari ca boorore biro cãja ca tii niirucurijere cãjare ãa cõori, cãjare biro tii jeja nũcã peticoawa.

Ñũcã ati yepa macãrã wiorã cãa, cãja menara ñãñarije tii, cãjare biro biicoawa.

Ati yepa macãrã apeye noniri maja cãa, cõ ca booro cõro noni wapa jeeri, ca apeye pairã biĩwa," ïiwi.

4 Jiro yũ tuoũũ ñũcã ãũũũũũ tutipũ apeye wederique o biro ca ãirijere:
 Mũja, yũ yaa pooga macãrã, ñãñarije cãja ca tiirijere mũja menara tii bui cuti, ñãñaro tamũo, mũja ca biĩtipere biro ïirã tii macãre witi waarãja.

5 Biiti majuropeecã. Ñãñaro cãja ca tii niirije ãũũũũũ tutipũ tuu juacoa.
 Ñãñarije cãja ca tii niirucurijere ãari, cãjare cõagu tiimi ãũũũũũ Pacũ.

6 Aperãre ñãñaro cãja ca tiiricarore birora cãja cãare ñãñaro cãjare tiiya.
 Ñãñaro cãjare cãja ca tiirique wapa, puati cõropũ ñãñaro cãja ca tamũoro tiiya.
 Aperãre ñãñaro cãja ca tiiricarore birora, cãjare ãa mairicarõ maniro, mecãra puati cõropũ ñãñaro cãjare tiiya.

7 "Ca nii majuropeerã jãa niĩ" ïi tũgoeñacãri, cãja ca boori wãme, cãja ca cuorijere, aperãre wapa pacarõri nonicãri, "Ca apeye pairã jãa niĩ," cãja ca ïi yeerique wapa mecãra ñãñaro biĩ, puniro cãja ca baa earo tiiya.

Biigopũ cõ yeripũ, "Anora jĩcõ wioogore biro añuro yũ niicã. Ca manu bii yai weorico mée yũ niĩ.† Di mũũũ ãũũũ, ñãñaro yũ tamũoticũ," ïi tũgoeñamimo.

8 To biri jĩcã mũũũũũũ ñãñaro cãja ca biĩpe doorucu. Bii yairique, tũgoeña pairique, aua boarique, cãjare niirucu. Nũcã pecamepũ joe ecorucuma. ãũũũ ãũũũũũ Pacũ cãja ametũenero ca tutua majuropeegu

niimi, ñañoaro cāja ca tamuoro cājare ca tiġu.

9 Ati yepa macārā wiorā Babilonia macārāre ĩa cōori ca tii epericarā cutiricarā, ñucā tii macā maquē añurije ca niirijere ca wapa tii ujea nii niirucumiricarā, tii macā ca ũu yai bue muarijere ĩarā, ñañoaro bii tugoeñarique pai otirucuma tii macāre. 10 Tii macā ñañoaro peti ca bii yai waarijere ĩa uwima ĩirā, yoaropura niiri, o biro ĩi acaro buirucuma:

“¡Abé nija! ¡Abé nija! Pairi macā ca niimirica macā, Babilonia, do biro ca tiya maniri macā ca niimirica macā, To biro ñañoaro biirucu ca ĩiña maniri tabera, ñañoaro mija ca bii yaipa tabe ea,” ĩi oti nunujeerucuma.

11 Ati yepa macārā apeye noni wapa taari maja cāa, tii macā to biro ñañoaro ca bii yai waaro ĩarā, tugoeña yaja pua otirucuma, noa uno pee cāja yee apeye, 12 oro, plata, ũtā ca ajiyaarije, ũtā añurije perlas, lino añurije, jūa añurije ca niirije, juti pĩiri seda mena cāja ca tiirique añuro jūa añurije ca niirije, yucu ca niirije cōrora añuro ca juti añuricirire, marfil mena, yucu añurije mena, bronze, come, ũtā ca bayirije† mena, 13 bojorica wāmeri cāja ca tii jeeñoriquere, canela cāja ca ĩirijere, baarique jāa ayarique añuro ca juti añurijere, yucu díi§ ca juti añurije, yucu díire,* uje oco, uje ate baariquere, trigo weta añurije,† trigo, waibucurā ca apeye ũmarā, oveja, caballo, tunuricari, pade coteri maja ca niiparā cāja ca nonirā bojocare, cājare ca wapa tiirā cāja ca maniro macā.

14 Ñucā o biro ĩirucuma: “Yucu dica añuro ca poarije mija ca baa ujea niirucumirijere mani, mija cnoticā yua. Niipetirije añurije mija ca cno niimirique, mija ca apeye paimirique, yai peticoa, puati mija baa nemotirucu,” ĩi nunujeerucuma. 15 Atere noni wapa taari, tii macā juri paio ca apeye cutimiricarā, tii macā ñañoaro peti to ca bii yai waaro ĩa uwima ĩirā, yoaropura tua ñucāri, ñañoaro oti yapa puari o biro ĩirucuma: 16 “¡Abé nija! ¡Abé nija! Pairi macā ca niimirica macā, lino añurije mena, juti añuro ca jūa dia taarije mena, ca jūarije peti mena, juti jāña,

oro mena, perlas mena, cāja ca wāmorica macā ca niimirica macā,

17 jicā nimarora niipetirije tii macā ca apeye pai niimirije menara ñañoaro peti bicā yai waa,” ĩi otirucuma.

Ñucā niipetirā paca cūmuari aparā, tii cūmuaripure ca waarā, ca waa tuurā, ñucā diaripu paderā ca wapa taa niirucurā cāa,

tii macā ñañoaro to ca bii yai waarijere ĩarā, yoaropura tua ñucā ĩarucuma. 18 Tii macā ca ũu bue muarijere ĩari, o biro ĩi acaro buirucuma: “Ape macā, ati macāre biro, pairi macā maniwa.” 19 To biro ĩi yapa puari, cāja dupugaari jotoare jita maa pee bo pacoro otirāra, o biro ĩi acaro bui otirucuma:

“¡Abé nija! ¡Abé nija! Pairi macā ca niimijari macā, niipetirā cūmu paca ca cōorāre tii macā maquē apeye menara ca apeye pairā cāja ca niiro ca tiimirica macā,

jicā nimarora bii yaicā yerijāa waa.

20 Ũmureco tutipu macārā, mija, Ũmureco Pacu yaarā ca ñañarije manirā, Jesucristo yee quetire wederi maja,

Ũmureco Pacu yee quetire wede jūgeri maja, ujea niña,

tii macā to biro ca biicā yerijāa waarije juri.

Ũmureco Pacu tii macāre tii yaiori, añuro ca ñañarije maniro mija ca niiro tiimi,” ĩirucuma.

21 To cōrora jicū Ũmureco Pacure queti wede bojari maja do biro ca tiya manigu, wāñaricaaga ũtāga pairica bica ca niiricaarore ami mēneri, o biro ĩigra dia pairiyapure cōañua cojowi: “Atigare cōañua duwio yaoricarore birora mija biirucu, Babilonia pairi macā ca niimirica macā. Puati tii macāre ĩa nemotirucuma. 22 Jicāti unora, bajari maja cāja ca bajarije, baa tēe bajarique ca bujurije, tōroga putirique ca bujurije, ñucā putirica wuu mena puti bajariquere, tuo nemoña manirucu. Jicārā unora jicā wāme peerena paderi maja manirucuma. Jicāti uno peera wāñaricaga ũtāga ca buju wedeorije cāare tuoja manirucu. 23 Jicāga jia boericaga unora ũu boetirucu. Amo jiarica boje rumari tiirā, cāja ca tii yuguji wedeorucumirije cāa tuo nemoña manirucu. Mu yaarā ca apeye noni wapa taarā, ati yepa macārā do biro ca tiya manirā niimiwa. Ñucā mu bajeri mena ati yepa macārā niipetirāre mu ĩi ditowu. 24 Tii macārena, Ũmureco Pacu yee quetire wede jūgeri maja, Ũmureco Pacu yaa pooga macārā, ñucā niipetirā ati yepa macārāre, cāja ca jia batericarā díi nii,” ĩiwi.

19

Ejea nii bajarique

† 18:12 Mármol. § 18:13 Incienso, oco díi uno. * 18:13 Resina. † 18:13 Harina. * 19:1 “Aleluya” ca ĩiri wāme wadora hebreos wederique mena peera “Hallel” ĩiro, “Añuro ĩi ñucā buorique” ĩiro ĩi; ñucā “Jah” to ca ĩijata peera Ũmureco Pacure ĩi wameo tiiro ĩi.

¹ Ate jiro umareco tutipɔ paɯ bojoca tutu-aro wederique mena o biro cɔja ca ɩi cojori-jere yu tuowuɯ:

“ɩumareco Pacure mani ɩi nucɔ buoco! *
Ametuarique, ɩi nucɔ buorique,
Ca aɩu majuropeerije, tutuarique, mani
Umareco Pacu yee nii.

² Cɔ ca ɩa bejerijea aɩurije nii, diamacɔ nii, bii. To biri, nomio buaropɔra ɩaɩarije ca tiigo ca wedeogo, ɩaɩaro peti cɔ ca tii niirucurije mena ati yepa macarare ɩaɩarije cɔja ca tiiro ca tiiri-core ɩaɩaro tii yaiomi. Umareco Pacu yee paderi majare tii macɔ macarɔ cɔja ca jɩa, dii tii baterique juori, Umareco Pacu cɔjare ame bojami,” ɩi wedeowa.

³ Jiro o biro ɩi nemowa ɩucɔ:
“ɩumareco Pacure mani ɩi nucɔ buoco!
ɩtii macɔ ca bue mɔarije, bue
yerijɔatirucu!”

⁴ Veinticuatro ca niirɔ bucarɔ, ɩucɔ bapari ca catirɔ ca niirɔ pea, Umareco Pacu cɔ ca duwiro juguero cɔja ajuero jupeari mena ea nuu waa, ɩi nucɔ buorɔ o biro ɩiwa:
“ɩto biro to biijato! ɩumareco Pacure mani ɩi nucɔ buoco!”

ɩiwa.
⁵ Umareco Pacure to biro cɔja ca ɩi nucɔ buo niiri tabera, wioɩu cɔ ca duwiri cɩmurɔɔ o biro ɩi wedeo cojowu:
“Baja peoya mɔja, mani Umareco Pacure.
Mɔja niipetirɔ cɔre ca pade coterɔ,
nucɔ buorique mena cɔre ca tuo nunujeerɔ, ca nii majuropeerɔ, watoa macarɔ, cɔre nucɔ buoya,”

ɩi wedeowu.

Oveja Macɔ cɔ ca amo jiarɩ boje rumu

⁶ Jiro yu tuowu ɩucɔ, paɯ bojoca cɔja ca wederore biro, buaro oco ca ɩma cɔa jɔaro ca bujurore biro, to biri buaro buo cɔ ca bujurore biro buju wedeori, o biro ca ɩirijere:
“ɩumareco Pacure mani ɩi nucɔ buoco!
Uru, mani Umareco Pacu, niipetirijepure ca doti tutua niigu, doti juocoami mee.

⁷ Mani ujea niico. Teere mani bii ujea niico, mani ɩi nucɔ buo baja peoco.
Mee, Oveja Macɔ † cɔ ca amo jiarɩ rumu ea-coa,

cɔ numo ca niipo aɩuro queno yuericɔpu,
⁸ ɩino aɩurije mena tiirique, ca oweri manirije, ca ajiyaarije juti jɩnaricɔpu nii yuemo.”

(Tee juti lino mena cɔja ca tiirique ca oweri manirije pea, Umareco Pacu yaarɔ ca ɩaɩarije manirɔ aɩurije cɔja ca tii niirijere nii cɔoɩaro bii.)

⁹ Umareco Pacure queti wede bojari maju pea o biro yure ɩiwi: “Owaya: Ujea niɩa.

Oveja Macɔ amo jia, cɔ ca tiiri boje rumare ca juo ecoricarɔ ca niirɔ,” ɩiwi.

O biro ɩi nemowi ɩucɔ: “Atea Umareco Pacu wederique diamacɔ ca niirije peti niiro bii,” ɩiwi.

¹⁰ Yu pea cɔre tii nucɔ buorugu, cɔ dupori puo yu ajuero jupeari mena yu ea nuu waawu. To biro yu ca biiro cɔ pea: “ɩniɩjɔ! To biro yure tiieto. Yu cɔa mare birora Umareco Pacure pade bojari majura yu nii. Nucɔ aperɔ mu yaarɔ, Jesucristo yee quetire to birora ca tuo nunuje niirare birora yu bii. Umareco Pacu wadore ɩi nucɔ buoya. Tee Jesus yee maquere queti wederiquera nii ca biipere wede juguero majare ca majorije,” yure ɩiwi.

Caballo ca botigu jotoa ca pejagu

¹¹ Jiro, umareco tuti ca pɔa nucɔricaro ca niirore yu ɩawu. To biro ca biiro, jicɔ caballo ca botigu baw eawi. Cɩpure ca pejagu pea, “Wajoaricaro Maniro ca niirore biro ca tiicɔa niigu, Diamacu wado ca ɩigu,” wame cɔ tiwi, ca niirore biro ɩa bejeri, ɩaɩaro ti, ameri jɩa, ca tiigu niiri. ¹² Cɔ cape pecame ca ɩu nucuri punare biro boe bate, ɩucɔ cɔ dupuga peera paɯ pejarica betorire peja, tiwi. To biro biicari, cɔ jicara cɔ ca majiri wame owa tuurica wamere cuowi. ¹³ Di mena wadaricarore jutiro jɩnawi. Cɔ wame pea, “Umareco Pacu Wederique,” niwu. ¹⁴ Cɔ jirore umareco tuti macarɔ uwamarɔ, juti aɩurije lino mena tiirique aɩuro ca botirije, ca oweri manirije, jɩnacɩcarɔ caballoa ca botirɔ jotoa pejari cɔre nunawa. ¹⁵ Cɔ ujerore niipɩi, buaro ca juo yoori pɩi, ati yepa macarɔ bojoca poogaarire cɔ ca cami tuu paa pɩi witiwu. Cɔ ca doti tutua niirije mena cɔmegu ca cuogure biro do biro tiya maniri wameru cɔjare doti niirucumi. † Cɔra, Umareco Pacu niipetirijepure ca doti tutua niigu ɩaɩaro cɔja ca biiro cɔ ca tiirijere, cɔ ca ajiarijere, uje ocore dipericarore biro cɔjare tiirucumi. ¹⁶ Cɔ jutiropu, to biri cɔ ujepuoto jotoapu, o biro ɩi owa tuurica wamere cuomi:

“WIORɔ WIOGU; UPARɔ UPU,” ɩi.

¹⁷ Nucɔ yu ɩawu jicɔ Umareco Pacure queti wede bojari maju, umareco macɔ muipɩ jotoapu nucucari, minia niipetirɔ umareco tutipɔ ca wuarare, tutuaro wederique mena o biro ca ɩi acaro buigare: “Dooya. Umareco Pacu paio baarique cɔ ca baari tabere nea poo dooya. ¹⁸ Wiorɔ, uwamarɔ uparɔ, bojoca ca tutuarɔ, caballoa, cɔjapure ca pejarɔ, bojoca niipetirɔ, aɩuro ca niirɔ, pade coteri maja, ca nii majuropeerɔ, to biri watoa macarɔ diire, mɔja ca baapere biro ɩirɔ,” ɩiwi.

† 19:7 Jesucristore, Umareco Pacu yuu Oveja Macɔ ɩi (Jn 1.29). ɩaɩarijere ca bii ametua nucagu. Ap 17.14. ‡ 19:15 Sal 2.9.

¹⁹ To biro cū ca ĩri tabera waibucu ca uwioḡare, to biri ati yepa uparā cūja uwamarā mena, caballo jotoa ca pejagu, to biri cū uwamarā menare ameri ĵaragarā ca nea pooricarāre yu ĩawu. ²⁰ Waibucu ca uwioḡu pea, Ũmureco Pacu yee quetire wede ĵugueri majure biro ca bii ditorucuricu menara ñeocoawa. Ani niimi ca ĩi ditori maju, waibucu ca uwioḡu cū ca ĩa cojoro, ca ĩa ñaaña manirije tii bau niirique ca tiricu, cū ca tii bau nii dito niirije mena waibucu ca wioḡu wāmere ñia cūu eco, ñucā cāre ĩa cōori cūja ca quenoricarena ĩi nūcū buo, ca tiiricarāre ca ĩi dito epericu. To biri cūja puarāpura ca catirāra azufre mena ca ũuriraapu cōañua ecocā yai waawa. ²¹ Aperā pea, caballo jotoa ca pejagu ujeropu ca witiri pīi niipīi menara ĵā eco peticā yai waawa. To biro cū ca tii baterāre, niipetirā minia ũmureco tutire ca wuḡrā pea, cūja diire añuro mee baa yapicā yai waawa.

20

Mil cāmari

¹ Tee jiro yu ĩawu ñucā ĵicū Ũmureco Pacure queti wede bojari maju, ũmureco tutipū mena, ca ũcāari ope pāricarore, to biri come daa pairi daa, ca ami duwi doḡare. ² Cū pea, pāmuri maju tiramuru macū pino, wātī, Satanás ca niigure, “Mil cāmari peti ĵia cūuricu niirucumi,” cāre ĩi ĵia cūucāwi. ³ Cāre ĵia yapano, ca ũcāari orepū cāre cōa duwio cojori, toopu cāre tia cūu, tii jopere biacāwi mil cāmari ca waatirora “Ati yepa macārā bojoca poogaarire ĩi dito eperemi,” ĩigu, mil cāmari jiro pāa wiene ecorucumi ñucā, yoaro niirugu mēe yua.

⁴ Ñucā yu ĩawu, wiorā cūja ca duwiri cūmurorire, to biicāri ĩa beje majiriquere ca tiicojo ecoricarā teepure cūja ca ea nuu waaro. Ñucā Jesucristo yee quetire, to biri Ũmureco Pacu wederiquere, to birora cūja ca tuo nunuĵeecōa niirije juori cūja dūpugaarire cūja ca paa jude batericarā yeri cāare yu ĩawu. Cūja pea waibucu ca uwioḡare, ñucā cāre ĩa cōori cūja ca quenoricā cāare, ĩi nūcū buoti, cū wāme cāare cūja diāmacāripū, cūja amoripū, ñia cūu dotiti, biipua. To biri cati tuari, Jesucristo mena mil cāmari peti doti niywa. ⁵ Aperā ca bii yairicarā pea mil cāmari jiropu cati tuarā doorā tiywa. Ati tabe cati tua juorica tabe niiro biiwu. ⁶ Ũjea niima, cati tua juorica tabere ca cati tuarā, cūja, Ũmureco Pacu yaarā ca ñañarije manirā mena macārā niirā biima. Cūja,

puati bii yairica tabe pecamepu waatirucuma. Waatirāra, Ũmureco Pacu, to biri Jesucristo yaarā paia peti niirucuma. To biri cū mena mil cāmari peti doti niirucuma.

Satanás tujaye

⁷ Mil cāmari ca yapano earo, Satanás tia cūurica wiipū ca niirica pāa wiene ecorucumi ñucā. ⁸ To cōrora ati yepa niipetiropu ca niirā bojoca poogaarire ĩi dito yujuu waarucumi. Gog, Magog* ca wāme catirā cāare ĩi ditorucumi, ca ameri ĵaparāre cūjare neorugu. Cūja uwamarā pea, dia pairi yaa tujarore ca niirije ĵita dupari cōro paa niirucuma. ⁹ Cūja ati yepa ca ejaro cōro niipetiropura jeja nūcā peticoari, Ũmureco Pacu yaa pooga macārā cūja ca niiri tabere, cū ca mairi macāre camota amojode cūmucoarucuma. To cōrora Ũmureco Pacu yee ũmureco tutipū maquē ca ũurije ñaaduwi doori, cūjare joe bate peticāru. ¹⁰ Satanás, cūjare ca ĩi dito eperucuricu pea, azufre mena ca ũuriraa, waibucu ca uwioḡare, to biri Ũmureco Pacu yee quetire wede ĵugueri majure biro ca bii ditorucuricare cū ca cōañuaricarpa cōañua ecocoarucumi.† Toopu to birora ñamiri, ũmurecori, ñañaro peti puniro tamuo niirucuma.

Ca bii yairicarāre cū ca ĩa bejepe

¹¹ Jiro wioḡu cū ca duwiri cūmuro ca botiri cūmurore, ñucā toopu ca duwigu cāare yu ĩawu. Too cū ca duwirora ati yepa, ati ũmureco, yai peticoawa. “Too pee niicu,” ĩi majiña manirora biicā yerijāa waawu. ¹² Ñucā, wioḡu cū ca duwiri cūmuro ĵuguerore, ca nii majuopeerā, watoa macārā, ca bii yairicarā ca cati tuaricarā cūja ca nūcūro yu ĩawu. To cōrora owarica tutiri pāawu. Jiro ape pūuro catirique ca niiri pūuro cāa pāawu. Ca bii yairicarā pea cūja ca tiirucurique tii tutiripū owa tuurique ca niirore biro ĩa beje ecowa. ¹³ Dia pairi yaa cāa, ca bii yairicarā tii yaapu ca niirāre, ñucā bii yairiquere ca doti niiri tabe cāa toopu ca niirāre, tuenecojowu. To biri cūja ca niiro cōro, cūja ca tiirique ca niirore biro ĩa beje ecowa. ¹⁴ Bii yairique, ñucā ñañaro tamuorica tabe cāa, ca ũu yatitiraa cōañua ecocā yai waawa.‡ Atira ca ũuriraa, patipū bii yairicaraanii.§ ¹⁵ Tiirapu cōañua ecocā yai waawa, catirique ca niiri tutiripe cūja wāme ca owa tuu ecotificarā.

21

Wāma ũmureco, wāma yepa

§ 19:20 Ca bii oto woorijepu Juan cū ca Iaro, uparare biro ca ũu niiri tabere cū ca ĩarica tabere ĩiro ĩi. * 20:8 Ez 38—39. Magog yepa wioḡu niipui Gog. † 20:10 Ap 19.20. ‡ 20:14 Ano jiropara bii yairique manirucu yua. § 20:14 Puati bii yairiquea, Ũmureco Pacu mena puati añuro nii ea, ca biiya manipere ĩiro ĩi. * 21:1 Is 65.17.

¹ Jiro wāma umureco, wāma yepa, yu īawu.* Ca nii juorique, umureco, yepa, dia pairi yaa cāa, yai peticoawu. ² Ŋucā ca ñañarije maniri macā, wāma macā Jerusalén, Umureco Pacu putopu ca niirica macā ca duwi dooro yu īawu. Añuro quenorica macā, jīcō nomio amo jiago doogo, añuro cō ca wāma yue ni-irore biro niūwu. ³ Ŋucā wiogu cū ca duwiri cūmuroru tutuaro wederique mena o biro ca īi wedeo cojorijere yu tawu: “Īaña. Mecāra Umureco Pacu bojoca mena niimi. Cāja menara niirucumi. Cāja pea cū bojoca ni-irucuma. Umureco Pacu majuropeera cāja mena niicārucumi; ñucā cāja Umureco Pacu niirucumi. ⁴ Niipetirā ñañaro cāja ca bii yapa pua otirique cape ocore cājare tuu coerucumi. To biri bii yairique, ñañaro tamuo yacō cuti duwi yujurique, otirique, puniro tamuorique, manīcārucu yua, mee ca nii juorique niipetirije ca yai nucā peticoaro macā,” īi wedeowu.

⁵ Wiogu cū ca duwiri cūmuroru ca duwigu pea, o biro īwi: “Yua, niipetirijere wāma wado yu tii.” Jiro ñucā o biro yure īi nemowi: “Owaya. Ate wederiquea diāmacū ca niirije tuo nunjeerique unora niiro bii,” īiwi.

⁶ Jiro o biro yure īwi ñucā: “Mee, niipetirije tiiriquepu nii yerijāa. Yua, Ca Jugegu, ñucā Ca Tujagu, Ca Nii Juo Dooricu, ñucā Ca Bii Yapanoru, yu nii. Oco ca jinirugarāre biro ca niirāre to birora caticōa niirique ocore, wapa manirora cājare yu tiicojorucu. ⁷ Ñañaro bii pacagu to birora ca tugoēña tutua ametua nucāgu ate niipetirijere buarucumi. Yu pea cū Umureco Pacu nii, cū pea yu macū nii, biirucumi. ⁸ Ca uwi tugoēnarique pairā, ca tuo nunjeetirā, ca ĩa tuo pairā, ca jiarā, manū cuti, numo cuti, tiirica wāme cōro tiitirāra ca tii epericarā pairā, ati yepa maquērena majīcāri ca biipere wede jugueri maja, bojoca cāja ca quenoricarārena ca īi nucā buorā, to biri niipetirā ca īi ditorique pairā peera, cāja yee ca niipe, cāja ca buape azufre mena ca űuri raapu to birora ñañaro cāja ca tamuocōa niipe niirucu. Ate nii puati bii yairique,” īiwi.

Wāma Jerusalén

⁹ To cōrora jīcū, Umureco Pacu queti wede bojari maja jīcā amo peti, ape amore puaga penituario niirā, ñañaro cāja ca tii tujape jīcā amo peti, ape amore puaga penituario niirije cāja cōro jīcā amo peti, ape amore puaga penituario niiri bapari dadaro ca űoricarā mena macū yu puo pee doori, o biro yure īwi: “Dooya. Ca manū cutiro Oveja Macū numore mare īnogu doogu yu tii,” yure īwi.

¹⁰ To biri quēñaricarore biropu Añuri Yeri yure cū ca ĩnoro, Umureco Pacu queti wede

bojari maju macānucū buuro ca emuari bu-uroru yure ami waari, Jerusalén, ca ñañarije maniri macā, Umureco Pacu putopu ca ni-irica macā, umureco tutipu ca duwi doori macāre yure ĩnowi. ¹¹ Tii macā pea Umureco Pacu cū ca boe baterije mena buaro ajiyaa boe batewu. Tee ca boe baterije pea, jīcāga űtāga añurica, to biri űtāga jasje ca sārarore biri sāra macā niūwu. ¹² Tii macā wejare pairi tūdi, emuari tūdiro nii amojode, ñucā pua amo peti, ñupore puaga penituario niiri joperi peti ca joperi cutiri tūdi niūwu. Tii joperi cōrora nucāri cōjowa Umureco Pacu queti wede bojari maja. Ŋucā tii joperire Israel yaa pooga macārā pua amo peti, ñupore puaga penituario ca niiri punaari wāme owa tuurique tujawu. ¹³ To biicāri muipū cū ca maa doori ñuñu peere itia jope, diāmacū tua peere itia jope, jōcā jiro macā tua pee cāare itia jope, muipū cū ca ñañāa waari ñuñu pee cāare itia jope, niūwu. ¹⁴ Tii tūdi pea pua amo peti, ñupore puaga penituario niirije űtāgaari, Oveja Macū buerā, pua amo peti, ñupore puaga penituario ca niirā wāmeri owa tuurique ca niiri-cari mena cūu ñeerica tūdi niūwu.

¹⁵ To biri yu mena ca wedegu Umureco Pacu queti wede bojari maju pea, cōricagu anuugu oro mena tiiricagure űowwi, tii macāre, joperire, wee camota amojoderica tūdire, cū ca cōo paagure. ¹⁶ Tii macā pea jīcāri cōro ca ejari macā niūwu. Tii macā ca yoaro pee cāa, ca ejaro pee cāa, jīcāri cōro niūwu. Umureco Pacu queti wede bojari maju tii macāre cōoñawi, cū anuugu mena. Tii macā pea dos mil doscientos kilómetros peti ca niiri macā niūwu. Ca ejaro, ca yoaro, ca emuaro pee cāa to cōro wado niicāwu. ¹⁷ Jiro, tii macāre wee camaota amojoderica tūdi cāare cōowi. Bojoca cāja ca cōoñari wāme mena Umureco Pacu queti wede bojari maju cū ca cōoñaro, sesenta y cinco metros ejaro eje butiri tūdi niūwu.

¹⁸ Tii tūdi pea jasje mena cāja ca weerica tūdi, ñucā tii macā pea oro weta majurope mena tiirica macā, eño quire wate jipioricarore biri sāra macā niūwu. ¹⁹ Tii macāre wee camota amojoderica tūdire cūu ñeerique űtāgaari pea, űtā añurije ca wapa pacarije ca niirije niipetirije mena wāmorica tabe niūwu. Ca nii juorica jasje mena wāmorica, jiro macāga zafiro mena wāmorica, jiro macāga ágata mena wāmorica, ñucā tiiga jiro macāga esmeralda mena wāmorica, ²⁰ bapari jiro macāga ónice mena wāmorica, jīcā amo cōro jiro macāga cornalina mena wāmorica, tiiga jiro macāga crisólito mena wāmorica, jiro macāga berilo mena wāmorica, tiiga jiro macāga topacio mena wāmorica, tiiga jiro macāga crisoprasa

mena wāmoricağa, pua amo cōro niirije jiro macāğa jacinto mena wāmoricağa, tiiga jiro macāğa amatista mena wāmoricağa, niiwu. ²¹ Joperi pua amo peti, dūpore puaga penituario ca niirije pea, perla mena tiirica joperi niiwu. Joperi cōrorā jicāğa perla mena tiirica joperi niiwu. Tii macāre wiijeri watoa macā maa ca nii majuropeeri maa pea, oro weta mena tiirica maa, eño quire biiri sāra maa niiwu.

²² Tii macāpūre jicā wii Ūmureco Pacu yaa wii ūnora yu ūatiwu. Mee Ūpu, Ūmureco Pacu niipetirijepure ca doti tutua niigu, to biri Oveja Macā, cājara Ūmureco Pacu yaa wii niicāwa. ²³ Tii macāre ca boepe, muipū ūmureco macā, ūucā ūami macū ūnorena, booti. Ūmureco Pacu cū ca boe bate niirijera jīa boecā. Oveja Macāra niicāwi, tii macāre ca jīa boe niigu. ²⁴ Bojoca poogaari, tii macā ca boerije watoapu waa yujurucuma. Ati yepa macārā wiorā pea, “Ca nii majuropeerā niima,” cājare cāja ca ūi nūcū buorucurique menara, tii macāpūre ea waarucuma. ²⁵ Tii macā maquē joperi to birora pāarique niicōa niirucu. Toopara ūami manirucu. ²⁶ Bojoca poogaari yee ca niirije ca aŋu majuropeerije cāja ca ūi nūcū buorucurijere, tii macāpūre jee waarucuma. ²⁷ Tii macāpūra, jicā wāme ūaŋarije ūnora, weericarāre ca ūi nūcū buorā ūnora, ca ūi dito pairā ūnora, jāa waatirucuma. Oveja Macā yaa tuti catirique ca niiri tutipū cāja wāmere owa tuuricarā ca niirā wado tii macāpūre jāa waarucuma.

22

Catirique oco punari

¹ Jiro, Ūmureco Pacure queti wede bojari maju, catirique oco punari ca niiri yaa, eño quire biro ca ōweri maniri sāra yaa, Ūmureco Pacu, to biri Oveja Macā, cū ca duwiri tabere ca pote catiri yaare yure ūnowi. ² Tii macāre wiijeri watoa macā maa ca nii majuropeeri maa decomacāre nii waawa. Tii yaa tūjarore pua ūŋarūreŋena yuca catirique ca niiri yuca, jicā cāmare pua amo peti, dūpore puaga penituario niirije ca dica catiri cūari nūcūwu. Jicā muipūre jicāti ca dica catiri yuca jīi. Tiiguŋari pūu pea bojoca poogaarire ca ūco tiipe niiwu. ³ Toopara ūaŋaro biiricaro ca tiirije manirucu. Tii macāpūre, Ūmureco Pacu, to biri Oveja Macā, cū ca duwiri tabe wado niirucu; cāre pade coteri maja pea cāre ūi nūcū buo niirucuma. ⁴ Ūmureco Pacure bau niiro cū diāmacāre cāre ūa āpōtiurucuma. ⁵ Toopara ūami manirucu. Tii macāpūre ca niirā jīa boerique ūnora, muipū cū ca boerije ūnora, bootirucuma. Ūpu, Ūmureco Pacura cājare jīa boecārucumi. Cāja pea to birora doticōa niirucuma.

Jesucristo cū ca doopa ramu ea waaro bii
⁶ Ūmureco Pacure queti wede bojari maju o biro yure ūwi: “Ate wederiquea diāmacā ca niirije, tuo nūnūjeerique ūnora niiro bii. Ūpu, Ūmureco Pacu, aŋurije quetire wede jugueri majare aŋuro cāja ca majiro ca tiigara, yoari mēe ca biipere cāre pade coteri majare ūnorigu, cū yeere queti wede bojari majare tiicojojāwi,” ūwi.

⁷ “ūaŋa. Yoari mēera yu doorucu. Ūjea niina, ca biipere owarique ati pūuro ca niirije ca ūirote biro ca tii nūnūjeegua.”

⁸ Yu, Juan'ra yu nii, ate niipetirijere tuo, ūa, ca tiiricu. Teere tuo, ūucā teere ūa yapanori jiro, Ūmureco Pacure queti wede bojari maju teere yure ca ūiŋo niiricure tii nūcū buorigu, yu ājuro jupearu mena yu ea nuu waawa. ⁹ To biro yu ca biiro cū pea o biro yure ūwi: “jNjā, to biro yure tiiticāŋa! Yu cāa mure birora Ūmureco Pacure pade bojari maju, mu yaarā Ūmureco Pacu yee quetire wede jugueri majare birora, to biri niipetirā ati pūuro owa tuurique ca niirije ca ūirote biro ca tii nūnūjeerāre biro ca biigara yu nii yu cāa. Ūmureco Pacu wadore ūi nūcū buoya,” yure ūwi.

¹⁰ O biro yure ūwi ūucā: “Ca biipere ati pūuropure owa tuurique ca niirije ca ūirijere wedeticā, biiticāŋa. Mee, tee ca ūirije ca biipa cuu ea waaropu bii. ¹¹ Ca ūaŋagara, ūaŋarije cū ca tiirijere to birora cāre ūacāŋa. Bojoca tiirica wāme mēe ca tii niigu cāa to birora cū tiicōa niijato. Aŋugu ca niigu cāa aŋurijera cū tiicā nūnūa waajato. Ca ūaŋarije manigu cāa buaro jaŋuri ca ūaŋarije manigu cū nii nūnūa waajato.”

¹² “Ūgā. Yoari mēe yu doorucu. Doogura, yu ca tiicojope yu ca cūorijere yu jee doo, cāja ca niiro cōrorena cāja ca tii niirique ca niirore biro yu ca tiicojopere. ¹³ Ūna, Ca Nii Juogu, Ca Nii Yapanogu, Ca Nii Jūguegu, Ca Nii Tūjajgu ūucā jicātōpura ca nii juo dooricu, ca nii yapano eagu, yu nii.”

¹⁴ Ūjea niina, yucūgu caticōa niirique ca niiricu dicare baa, ūucā wāma macā maquē joperipū jāa waarugarā, ūaŋarije muja ca tiirucuriquere tūgoeŋa wajoa, ca tii niirā. ¹⁵ Ca bojoca catitirā, bajarire ca tii niirā, tiirica wāme coro mēepū ca ūee epericarā cuti yai waarā, bojocare ca jīarā, cāja ca weericarārena ca ūi nūcū buorā, ūi ditiriquere buaro boo, buaro ūi dito paī, ca ūi niirā pea, macāpūra tuacārucuma.

¹⁶ “Yu Jesus'ra, yure queti wede bojari majure, muja yu yee quetire ca tuo nūnūjeerāre, ate maquēre mujare cū wede majiojato ūigu, yu tiicojowu. Yu yu nii, David pārami cū yaa puna macā, boeri ūocō boeri tabere ca boe bate muu doogu ca niigu” ūwi.

¹⁷ Aŋuri Yeri, to biri Oveja Macāre ca nūnūrā o biro ūima: “Dooya,” ūima. Teere ca tūogu cāa “Dooya,” ūiŋa. Ca oco jiniŋugarā

dooya, ca boorã to birora caticõa niirique ca tiicojorije ocore wapa manirora jiniña.

¹⁸ To biri ca biipe niipetirijere ati pũuroꝛꝛ owa tuurique ca niirijere ca tũorã niipetirãre, díamacãra o biro mujare yu ñi wede majio: Jĩcã ũno ati pũurore ca ñirijere jĩcã wãme ũno cã ca ñi nemocãjata, ñañaro tamũoriquẽ maquẽre ati pũuroꝛꝛ owa tuurique ca niirije pau jañuri ñañaro cã ca tamũoro cãre tiirucumi Ũmũareco Pacũ.

¹⁹ Ñucã jĩcã ũno, “O biro biirucu,” ñi owa tuurique ati pũuroꝛꝛ owa ca niirijere jĩcã

wãme ũno cã ca ami cõacãjata, Ũmũareco Pacũ cãa, caticõa niirique ca niiricũrũre cã yee ca niimirijere, ñucã ati pũuroꝛꝛ owa tuurica macã ca ñañarije maniri macãpũre* cã ca niiborijere, cãre ãmacãrucumi.

²⁰ Jesucristo atere ca wedegu pea o biro ñimi: “Ëggjá. Yoari méé yũ doogucu,” ñimi. To biro to biijato. ¡Wiogu Jesús dooya!

²¹ Mani Wiogu Jesucristo cã ca añu majuropeerijere mũa niipetirãre cã tiicojojato. To biro to biijato.

Juan

* 22:19 Ca ñañarije maniri macã wãma macã Jerusalén.